مصحور **بُلُمِنَى الْمُرْمِيرَ (اَمُوَالِنَ** المثلة القانون الاسرى والاسرة انعامة السمامي اللغض المختفة الادارة العاملة

القضاء المستعجلة فضاء النفيذ واشكالاته عن الأحكام الحديثة والصيغ الفانونية المات العادي وعلى الدولة

المحسيلة الأوليسيد \*\* المشعبل مفضا والشفيث وإشكالاية \*\* المشعكام ولصيغ النائونية أمام الفضاءالعاري

> مقوق الطبع والنشر معفوظة للمؤلف

> > الطبعة الأولى ١٩٩١ - ١٩٩١



م حصتهر المستخدم المستخدم المستخدم المستخدم المستخدم المستخدم المستخدم المستخدمة الادارية العلما

موسوعت

القضاء المستعجل وقضاء النفيذ واشكالاته مع الاحكام الحديثة والصيغ الفانونية أمام القضاء العادى ومجلس الدولة

المجلد الأويب

القضا والمستعبل وقضا والتنفيذ وإشكالاية مع الأحكام والصيغالقا نونية أمام الغضاوالعادى

> حقوق الطبع والنشر محفوظة للمؤلف

الطبعة الأولسى ١٩٩١ – ١٩٩١

رقم الايداع ١٩٩٠/٢٥٦٠

دار الطباعة الحنيثة ٦ كنيسة الأرمن – أول شارع الجيش تليقون : ٩٠٨٣١٨

# بسشيم التداارم فالرمينيم

بيا أيها الذين آمنوا كونوا قوامين لله شهداء بالقسط ولا يجرمنكم شننان قوم على ألا تعدلوا أعدلوا هو أقرب للتقوى، مسدى الله العظيم،

\* مكل نسخة خلاف طبعة المؤلف المميزة برموز معينة تعرض صاحبها للمحاكمة،

# بمسم الله الرحمن الرحسيم تقديم الطبعة الأولس

★ من أهم خصائص القضاء المعاصر ذلك النيار المندفق حول بحث موضوع القضاء المستعجل وقضاء النتفيذ واشكالاته المختلفة لما أصبح لها من أهمية كبرى سواء في حسم المنازعات ذات الصبغة المستعجلة في أقل وقت ممكن ، أو في حسم مشكلات التنفيذ التي أصبح قاضي التنفيذ يختص بها .

★ والقضاء المستمجل فرع من القضاء المدنى يختص بالفصل فى المنازعات المستعجلة ويحكم فيها من ظاهر المستندات دون مساس بأصل الحق الذي يبقى سليما للمتقاضيين بتناضلون فيه أمام قاضى الموضوع . فهو برد العدوان الظاهر للوهلة الأولى من ظاهر المستندات باجراء وقتى ، غير أن له حجية فى المسألة المستعجلة مالم تتغير الأوضاع والمراكز القانونية التى شيد حكمه على أساسها .

★ ومن أهم المبادىء التى استقر عليها الوضع فقها وقضاء أنه يتعين أن تستمر حالة الاستعجال من وقت رفع الدعوى حتى صدور الحكم فيها ، فاذا رفعت متوافرة لركن الاستعجال ثم افتقدته قبل الفصل فيها وجب على المحكمة أن تقضى بعدم اختصاصها بنظرها .

★ وجدير بالاحاطة أنه اذا انتفت حالة الاستعجال أثناء نظر الدعوى أو خلال نظرها أمام القاضى المستعجل فلا يكون لتدخله محل .

★ ولكل من الدعويين المستعجلة والموضوعية طبيعة تغتلف عن الأخرى ، فليس بينهما وحدة في الاختصاص ، اذ أن لكل منهما اختصاصا معينا يخضع لقواعد خاصة ، فقواعد القضاء المستعجل قواعد خاصة استثنائية ، غير أن هذا لا يمنع قاضى الموضوع من قبول الفصل في شق مستعجل من الدعوى التي ينظرها متى توافرت لديه أسباب الاستعجال واستشعر أمرا يتعذر تداركه .

★ ولا يحوز قضاء قاضى الأمور المستعجلة حجية الأمر المقضى فيه بالنسبة للنزاع موضوعا . فيظل هذا الأمر حرا لا تقيده الحجة التي استند اليها قاضى الأمور المستعجلة ، وكل ذلك طبقا للتفصيلات التي سنشير اليها في موضعها المناسب من هذه الموسوعة .

#### \* \* \*

★ وجدير بالذكر أننا قد آثرنا أن نتناول موضوع القضاء المستعجل وقضاء التنفيذ واشكالاته المختلفة وصيغه القانونية أمام القضاء العادى قبل تناول هذا الموضوع في رحاب القضاء الادارى ، لأننا نؤمن بأن القضاء العادى هو الذى شيد صرح القضاء المستعجل وقضاء التنفيذ وأسلوب القصل في اشكالاته المختلفة ، قبل أن يتوصل

القضاء الادارى الى ذلك . وقد يتبلور السبب فى ذلك الى عدم وجود قاضى للتنفيذ حتى الآن بمجلس الدولة ، أو الى أن الشق المستمجل فى الدعوى الادارية غالبا ما يتمثل فى طلب وقف تنفيذ القرارات الادارية .

★ ويصفة عامة وعلى مبيل الاحاطة فان طلبات وقف تنفيذ القرار الادارى تشتق من سلطة الفاء القرار وهى فرع منها مردها الي الرقابة القانونية التى يسلطها القضاء الادارى على القرار ، وذلك على أساس وزنه بميزان مناطه المشروعية ، فلا يوقف القضاء الادارى تنفيذ القرار إلا اذا توافر ركفان وهما : مركن الاستعجال، والمقصود به أن يترتب على تنفيذ القرار المطعون فيه نتائج بتعذر تداركها .

أما الثانى وفيتصل بمبدأ المشروعية، وذلك بأن يكون ادعاء الطالب قائما بحسب الظاهر من الاوراق على ترجيح الغاء القرار دون مساس بطلب الالغاء ذاته والذى يبقى قائما حتى يفصل فيه من الناحية الموضوعية التي تتصل بأصل الحق المتنازع عليه .

★ وجدير بالإحاطة أن القضاء الإدارى بدأ ينظر إشكالات الننفيذ التى تتمثل في عقبات تعترض التنفيذ وتكون لاحقة للحكم ، أما اذا كان مبنى الاشكال وقائع سابقة على الحكم ، فأنه يكون قد اندرج ضمن الدفوع في الدعوى سواء دفع بها فعلا أم لم يدفع بها على سند من أن الحكم قد حسم جميع الأسباب المتعلقة بالنزاع ، فاذا لم يسلم المتقاضيين بالحكم فعليهم الانتجاء الى وسائل الطعن المناحة لهم .

★ ومن هذه المقدمة العوجزه يتضح أن القضاء الادارى يأخذ بكثير من العبادىء والحجج القانونية التي استقر عليها القضاء العادى وأقام عليها صرحا شامخا من الاحكام القضائية ، وقد احتوت هذه الموسوعة على الكثير منها حتى تكون منارة للقارئء يهندى بها .

★ هذا ويحسن أن نشد الانتباء الى وأنه اذا كانت حالة الاستعجال تستلزم تدخل القضاء المستعجل بوصيلة سريعة لنجدة الحق ، فانه ينبغى ألا تأتى هذه السرعة غلى على حساب العدل والحق ، والا كانت سرعة فى اغتيال الحق لا فى نجنته .

ومن هنا جاءت حكمة النشريع التي قضت بأن القاضي الممتعجل يحكم بما يستظهره من ظاهر الأوراق ولا يغوص في أصل الحق المتنازع عليه ، ولتكامل الفائدة يحسن الربطبين شرح النصوص والأحكام والصيغ القانونية الواردة بهذه الموسوعة .

★ وخير ما نختم به هذه المقدمة قوله سبحانه وتعالى :

الن الله يأمركم أن تؤدوا الأمانات الى أهلها واذا حكمتم بين الناس أن تحكموا
 بالمعدل، . مصدق الله العظيم،

والله ولى التوفيق.؛

المؤلف دكتور/ خميس السيد إسماعيل المكتب: ٤ ش ١٦٣ – حدائق المعادى ت: ( ٣٥١٩١١٧ )

# الفهاري التفعيانية

# فهرس الكتاب الأول القضاء المستعجل

الصقحة	الموضوع
	مقسدمة
	الباب الأول :
v	ضرورة القضاء المستعجل وشروط الإستعجال مع تطبيقات قضائية
	الفصل الأول :
4	• ضرورة القضاء المستعجل وفوائده ، ومجالات تطبيقه وشروطه
	* ضرورة القضاء المستعجل ومواتدة ، ومجادات تعليمه وسروسه
	* فوائد القضاء المستعجل
	* شروط الاستعجال
	• مناط حالات الاستعجال
	• مناط عدم المسأس بأصل الحق المتنازع عليه
	الفصل الثاني :
44	تطبيقات فضائية
	الباب الثاني :
	إجزاءات رفع الدعوى المستعجلة وشروط قبولها وإجراءات سير الخصومة ،
٤٧	مع نطبيقات قضائية
	الفصل الأول :
19	إجراءات رفع الدعوى المستعجلة وقيدها
	الفصل الثانى:
00	شروط قبول الدعوى المستعجلة
	القصل الثالث :
20	إجراءات سير الخصومة وسلطات القاضى المستعجل
	القصل الرابع:
4.	تطبيقات قضائية
	الباب الثالث:
1.0	الإختصاص النوعي للقضاء المستعجل
	الفصل الأول :
١.٧	الحالات المستعجلة بقوة القانون

لسقحة	الموضوع
	ونرکز علی :
11.	(أُولاً) : دعاوى القصل التصفى الممال
111	(ْتَانِياً ) : دعاري إثبات الحالة
14%	(ْتُالتاً) : الدعاوى المتعلقة بطلب مماع شاهد
177	(رابعاً): المعالات المستعجلة الواردة بالقانون المدنى
1TA	(خلمماً) : الحالات الواردة بقانون المرافعات
	(سادساً) : العالات المنصوص عليها بقوانين الإيجارات والواردة بالمباحث
1 £ 1	التائية :
1 1 1	(المبحث الأول) : إلزام المؤجر يتسليم العين المؤجرة في الموحد المحدد
	(المبحث الثاني) : إختصاص القاضي المستعجل بتسليم المكان المؤجر
117	المستأجر لاستكمال الأعمال الناقصة
	(المبحث الثالث): إختصاص القضاء المستعجل بتمكين المستأجر من
154	الإنتفاع بالعين المؤجرة
	(المبحث الرابع): إختصاص القضاء الممتعجل بتمكين المؤجر بإضافة وحدات
1 £ A	in the second se
101	(المبحث الخامس): مدى اختصاص القضاء المستعجل بالتصريح للمستأجر بلجراء الإصلاحات والترميعات
101	ببجراء الرصمحات والمراطحات المستمجل بالإذن للمستأجر بإعادة المستمجل بالإذن للمستأجر بإعادة
107	الميزة أو حق من حقوقه حرمه المالك منه
,	(المبحث السابع): اختصاص القضاء المستعجل بالمنازعات القائمة حول
	الميزات التي يحق إعادتها وعدم اختصاصه بطلب المستأجر طرد يواب
109	المنزل
134	(سابعاً) : الحالات المنصوص عليها بقانون الإثبات
117.	(ثامناً) : الحالات الواردة بقانون الشهر العقاري
	القصلُ الثاني :
144	الحالات التي يخشي عليها من فوات الوقت
	ونرکز علی :
174	(أولاً): المنازعات المتعلقة بدعاوى الحيازة المستعجلة
190	(ثانياً): المنازعات المتعلقة بحق المؤلف، والمنازعات المستعجلة بين المؤلفين
Y - £	وأصحاب العمارح ودور السينما والمتفرجين
788	(رابعاً): المنازعات المتعلقة بطلب تقرير نققة وقتية
727	(خامماً): المنازعات المتطقة بتمكين حائز العقار من الإنتفاع به
727	(سلامياً): المنازعات المتعلقة بالحكم مؤقتاً بوقف عمل ضار
	(سابعاً) : المنازعات المتعلقة بتسليم أمتعة المسافرين أو ندب خبير المعاينة
727	محتویاتها
	. (4)

سقحة	الموضوع ال
787	(ثامناً): المنازعات المتعلقة بعقود التأمين
YEV	(تاسماً): المنازعات المتعلقة بعقد الوكالة
YEA	(عاشراً) : المنازعات المنعلقة بملكية الطبقات
719	(الحادي عشر) : اختصاص القضاء المستعجل بوضع الأختام ورفعها
	(الثاني عشر): اختصاص قاضي الأمور المستعجلة بجود الأشياء المنتازع
404	عليها
707	التانت غنر): اجتماص القاضي المستعبل بالمماثل الواقية المنظرعة عن التغليمة لعماية مصالح الغير
,-,	
	القصل الثالث :
709	تطبيقات قضائية ( متعلقة بالعوضوعات السابقة )
	الباب الرابع:
709	طبيعة الأحكام المستعجلة ، وتنفيذها ، وحجيتها ، وطرق الطعن فيها
	فهرس الكتاب الثاني
Y4V	قضاء التنفيذ وإشكالاته
	الباب الأولى :
711	منفل موجز في قضاء التنفيذ وإشكالاته
	القصل الأول :
7.7	مدخل عام في قضاء التنفيذ
1	الفصل الثاني :
23	
£, 418	إشكالات التنفيذ
	الباب الثاني :
242	التعريف بقاضى التنفيذ وباختصاصاته وبالأحكام والأوامر والمحزرات العوثقة
	القصل الأول :
477	التعريف بقاضي التنفيذ وباختصاصاته
	الفصل الثاني :
	التعريف بالأحكام والأوامر والمحررات الموثقة ، وبالمنازعات التي تخرج عن
227	اختصاص قاضى التنفيذ
	وتبين ذلك فيما يلي :
777	(أُولاً) : الأحكام
TEN	(ثانواً) : الأوامر على العرائض ، وأوامر الأداء
	. ( & )

السابعة	الموضوع
TLA	(ثالثاً): المحررات الموثقة
AFT	(رابعاً) : الأوراق الأخرى التي يعطيها القانون صفة السندات التنفيذية
	(خامساً) : منازعات التنفيذ التي تخرج عن اختصاص قاضي التنفيذ بنص
TVI	خاص
	الياب الثالث :
440	أهم الدعاوى التي يغنص بها غلنى التنفيذ
	الفصل الأول :
771	المجز التمغنلي
	القصل الثاني :
717	دعوى قعر العجز
	القصل الثالث :
	T
444	دعوى الإستحقاق الفرعية
	القصل الرابع :
£ • £	دعوى استرداد المنقولات المحجوزة
	القصل الخامس :
٤١.	دعوى صحة الحجز
	الياب الرابع:
	منازعات التنفيذ وإشكالاته والأموال التي لا يجوز الحجز عليها مع نطبيقات
£1Y	فضائية
	القصل الأول :
٤٧.	مقدمات التنفيذ وطرق رفع إشكالات التنفيذ وأثرها والحكم فيها
	الفصل الثاني :
177	الجز عليها
	القصل الثالث :
110	إمحادث السعيد المناسف بالاختام الممالية المستفجنة ، والمناسبة بإمتحادات للعيد الأحكام الجنائية
	الباب الخامس :
	بيب بصحص . استثناف أحكام قاضى التنفيذ في المنازعات الوقتية ، والمنازعات الموضوعية ،
107	استناف احدم فاضى النافرد في المنازعات الوقية ، والمنازعات الموضوعية ، والطمن عليها بطرق الطمن العائية وغير العائية
	: (4)

الصفحة	لمؤشوع
	Ca. a

	· Owner 4
673	أحكام النقض في منازعات التنفيذ وإشكالاته المختلفة
	ونركز على الأحكام النالية :
£14	(أولاً) : الأحكام المتعلقة بالتنفيذ وباختصاص قاضى التنفيذ
EV0	(ثاتياً): الأحكام المتعلقة بالسند التنفيذي
	(تُالثاً) : الأحكام المنطقة بالمحررات الموثقة والسندات المنصوص عليها
FY3	بالمائدة (۲۸۰) مر افعات
	(رابعاً) : الأحكام المتعلقة بوضع الصيغة الننفينية والصورة الننفينية الثانية
443	وإعلان التنفيذ
EAL	(هامساً): الأحكام المتعلقة بمنازعات الضرائب
EAY	(سانساً) : الأحكام المتعلقة بالحجز الإدارى
	(سليماً) : الأحكام المنطقة بالتمييز بين المنازعات الموضوعية والوقتية في
194	التنفذ
	(ثَّامِثًا) : ما يتعلق بالأمكام العامة في التنفيذ : وتتناول :
	<ul> <li>الأحكام المتعلقة بشروط وإجراءات منازعات التنفيذ والإلتزام بالتنفيذ في</li> </ul>
197	اليوم المعند له
	(تأسعاً): الأحكام المتعلقة بالمنازعات التي تخرج عن اختصاص قاضي
173	التنفيذ
199	(عاشرا): الاحكام المتعلقة بمجز ما للمدين ادى الغير
	(عاشراً): الأحكام المنعلقة بحجز ما للمدين لدى الغير
٠	الحجز ويراءة النمة
0.4	بالمقود الإدارية
0.5	(ثالث عشر): الأحكام المنطقة بالإشكال في تنفيذ المجز وأثره
0.6	(رابع عشر): الأحكام المتعلقة بالمجز التعفظي
0.0	(هُلَمْسُ عَشْرُ) : الأَحكَلُمُ النَّمَلَةُ بِدَعَوَى رَفَعَ الْمَجْزَ
0.7	(سابع عشر): الأهكام المتعلقة بدعوى العبد
0.7	(شابع كسر) : الأحكام المتعلقة بالأحكام القابلة للتنفيذ الجبرى
0.7	(تاسع عشر): الأحكام المتعلقة بالتنفيذ بعقود فتح الإعتماد الرسمية .
٥.٨	(عشرون): الأحكام المنعلقة باستثناف الأحكام الصادرة من قاضى التنفيذ
	(واحد وعشرون): الأحكام المتعلقة بأثر نقض الحكم على التنفيذ، باعتبار
0.9	الحكم مندأ تنفيذياً
01.	(الثنين وعشرون) : الأحكام المتعلقة بالأثر الواقف للإشكال
018	(ثالث وعشرون): الأحكام المنطقة بتنفيذ الأحكام الأجنبية

# فهرس الكتاب الثالث الصيغ القانونية

# المتعلقة بإعلانات المحضرين ويمنازعات القضاء المستعجل وقضاء التثفيذ وإشكالاته مع نكر المبادىء والنصوص القانونية وأحكام القضاء

28.4	الموصوع الا
	الباب الأول :
۸۱۵	صيغ إعلانات المحضرين وإعلان صحف افتتاح الدعاوى
	ويشتمل الباب على :
014	<ul> <li>ميغة متعلقة بإعلان على يد محضر</li> </ul>
	<ul> <li>صيغة متطقة بطلب موجه إلى قلضى الأمور الوقنية للتصريح بإعلان في</li> </ul>
٠٢٥	يوم عطلة
	<ul> <li>صيغة تظلم إلى غرفة مشورة بالمحكمة الإبتدائية من أمر صادر من قاضي</li> </ul>
941	الأمور الوفتية بالإمتناع عن إعلان
٦٢٥	<ul> <li>صبغة إعلان ورقة موجهة إلى أحد الوزراء أو المحافظين</li> </ul>
270	<ul> <li>صيغة إعلان موجه إلى هيئة عامة</li> </ul>
٧٢٥	<ul> <li>صيغة إعلان على يد محضر لشخص مطوم الإقامة</li> </ul>
	<ul> <li>صيغة إعلان موجه إلى شخص له موطن مطوم بالخارج عن طريق النيابة</li> </ul>
۸۲۵	العامة
	<ul> <li>صيغة إعلان موجه إلى شخص غير معلوم مقر إقامته أو موطنه المختار في</li> </ul>
٥٣.	جمهورية مصر العربية أو في الخارج
١٣٥	<ul> <li>صيغة إعادة إعلان المدعى عليه المتخلف عن العضور</li> </ul>
٥٣٣	* صيفة صحيفة افتتاح الدعوى
	<ul> <li>صيغة إعلان من المدعى عليه (أو المستأنف عليه) إلى المدعى (أو المستأنف)</li> </ul>
٥٣٦	بطلب رفض الدعوى (أو الإستئناف) طبقاً لأحكام النقض ورأى الفقه
	الباب الثاني:
	الصيغ المتعلقة بإثبات العجز والإعفاء من الرسوم القضائية وإيطال قرار
079	الإعفاء وتقدير المصاريف القضائية
	ويثنمل على :
	ويتنفعن عني . * صيغة شهادة إدارية بإثبات عجز عن دفع الرسوم والمصروفات اللازمة
oį,	
0 [ .	الرفع الدعري
0 5 7	* صيغة طلب معاقاة من الرسوم القضائية
~ 4 11	* صيغة طلب إيطال قرار إعفاء من الرموم

#### لموضوع

ب الثالث :
الصيغ المتعقة بالتدخل الإنضمامي والإختصامي - وإدخال خصم جديد في
الدهوي - والتقدم بطلبات جديدة أو يتمديل الطلبات أو يطلب إلزام الخصم
بنتديم ورقة نعت يده ه١٥
ويشتمل الباب على :
• صيغة تشغل انضمامي أمام القضاء الإداري
<ul> <li>• صيفة إعلان تنخل انضمامي أمام القضاء العادي</li> </ul>
<ul> <li>منيفة صنيفة تدخل اغتصامي أمام القضاء الإداري</li> </ul>
<ul> <li>منبغة إعلان تدخل اغتصامي أمام القضاء العادي</li></ul>
• • صيفة إعلان وإدغال غصم جديد في الدعوى
<ul> <li>صيفة إعلان بطلبات جديدة أو بتعديل الطلبات الأصلية</li> </ul>
<ul> <li>صيفة إعلان الغصم بإلزامه بتقديم ورقة تحت يده .</li> </ul>
ب الرايع :
الصيغ المتطقة يتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر وشهر صحيفة دعوى
صحة ونفلا ودعوى هراسة فضائية ١٥٥٠
ويشتمل الباب على :
<ul> <li>• صيفة دعوى استكمال الأعمال بالعين المؤجرة</li></ul>
. * صيغة دعرى مستمجلة بإيقاف الأعمال الجديدة
<ul> <li>• صيفة دّعرى بإعادة حق يدعيه المستأجر أو بميزة ينتفع بها١٠٥</li> </ul>
<ul> <li>• صوفة طلب توقيع هجز تعفظي من مؤجر بنيد مستأجر</li></ul>
<ul> <li>صيغة دعوى طرد مستعجلة التنازل عن المكان المؤجر</li></ul>
<ul> <li>• صبيغة طلب تعيين مأمور الاتحاد الملاك وتحديد أجره</li></ul>
<ul> <li>صيفة شهر صحيفة دعوى صحة ونفاذ</li> </ul>
• صيفة دعوى حراسة قضائية
ب القامس :
الصيغ والأعكام المتعلقة بمنازعات الحيازة
ويشتمل الياب على :
* تمهيد علم في مرضوع الميازة ٢٧٥
* صبيغة دعوى استرداد حيازة ٨٧٥
<ul> <li>صيغة إشكال في تنفيذ حكم صادر من محكمة جنح المعادي باسترداد حيازة مقدم</li> </ul>
من المحكو لغير صالحه
<ul> <li>صيغة الحكم الصادر من محكمة الجنح المستأنفة في الإستشكال المقدم من</li> </ul>
المحكوم في غير صالحه ، وقشي فيه بالرفش

## الموضوع

نياب السادس:	ب السادس :	الياب السادس:	
الصيغ المتعلقة بالمنازعات العمالية وحكم حديث - لم ينشر - اقضاء النقض	السيغ المتطقة بال	الصيغ المتعلقة بالمنازعات العمالية وحكم حديث - لم ينشر - الف	
متعلق بإنهاء الخدمة	متعلق بإنهاء الخد	متعلق بإنهاء الخدمة	6 A Y
ويشتمل البلب على :	ويشتمل الباب على	ويشتمل الباب على :	
* صيفة دعوى المطالبة بعدم الإعتداد بقرار الفصل ، لعدم العرض على	* صيفة دعوى اله	<ul> <li>صيفة دعوى المطالبة بعدم الإعتداد بقرار الفصل ، لعدم العرضر</li> </ul>	
اللجنة الثلاثية	اللجنة الثلاثية	اللجنة الثلاثية	844
<ul> <li>مىيغة دعوى بطلبات موضوعية بوقف تنفيد قرار الفصل</li> </ul>	° میغهٔ دعری بط	<ul> <li>منيغة دعرى بطلبات موضوعية بوقف تنفيد قرار الفصل</li> </ul>	244
<ul> <li>صيغة دعوى عمالية بالمطالبة بوجبات غذائية وبدل طبيعة العمل في</li> </ul>	* صيغة دعرى عه	<ul> <li>صيغة دعوى عمالية بالمطالبة بوهبات غذائية وبدل طبيعة العمل</li> </ul>	
ظروف غير عادية من حيث ارتفاع حرارة الأفران التي يعمل العمال أمامها ،	ظروف غير عادية	طروف غير عادية من حوث ارتفاع حرارة الأفران التي يعمل العد	
وبعدم تعويضهم عن يوم الراحة التي تكلفهم الشركة بالعمل خلاله ١	ويعدم تعويضهم عز	وبعدم تعويضهم عن يوم الرلحة التي تكلفهم الشركة بالعمل خلاله	041
<ul> <li>مسيفة دعوى تعويض عن فصل تصفى بدون مسوغ قانونى ويإساءة</li> </ul>	* صيغة دعرى تع	<ul> <li>مسيفة دعوى تعويض عن فصل تصفى بدون مسوغ فانوني ويإ</li> </ul>	
استعمال السلطة	استعمال الملطة	استعمال الملطة	200
<ul> <li>صيغة حكم نقض حديث ؛ ثم ينشر ؛ متعلق بموضوع إنهاء الخدمة</li> </ul>	° صيغة حكم نقطر	<ul> <li>صيفة حكم نقض حديث ، لم ينشر ، متعلق بموضوع إنهاء الخا</li> </ul>	944
( منادر فی ۱۹۸۹/۱۰/۲۲ ) .			
اب السايع :	به السابع :	لياب السايع :	
الصيغ المتعلقة بمنازعات التنفيذ وإشكالاته وبوقف نشر مصنف وبشطب	الصيغ المتعلقة بمناز	الصيغ المتعلقة بمنازعات التنفيذ وإشكالاته وبوقف نشر مصنف وبث	
برونستو ۲	بروتمىتو	بروتستو	2.5
ويشتمل الباب على :			
<ul> <li>صيغة دعوى ثبوت الحق وصحة حجز ما المدين لدى الغير</li> </ul>	* صيغة دعوى ثبو	<ul> <li>صيغة دعوى ثبوت الحق وصحة حجز ما المدين ادى الغير</li> </ul>	3 + 7
° صيغة دعوى بطلب وقف نشر مصنف	* صيغة دعوى بط	<ul> <li>صیغة دعوی بطلب وقف نشر مصنف</li> </ul>	1.1
<ul> <li>سيغة دعوى استرداد منقولات وقع عليها ، حجزاً تحفظياً أو تنفيذياً ، ٨</li> </ul>	° صيغة دعوى اس	<ul> <li>صیغة دعوی استرداد منقولات وقع علیها ، حجزاً تحفظیاً أو تنا</li> </ul>	٦-٨
<ul> <li>سيغة دعوى عدم الإعتداد بإجراءات الحجز</li> </ul>	" مىيغة دعوى عد	<ul> <li>مسيفة دعوى عدم الإعتداد بإجراءات الحجز</li></ul>	11.
			111
			318
<ul> <li>صيغة تتعلق بطلب قصر الحجز على بعض المنقولات</li> </ul>	<ul> <li>مىرغة تتعلق بطة</li> </ul>	<ul> <li>مىيغة تتعلق بطلب قصر الحجز على بعض المنقولات</li> </ul>	114
الصبغ المتعلقة بإشكالات التتفيذ		الصيغ المتعلقة بإشكالات التتقيذ	
<ul> <li>صيغة إشكال في تنفيذ حكم من المحكوم عليه</li> </ul>	° صيغة إشكال في	<ul> <li>مسيغة إشكال في تنفيذ حكم من المحكوم عليه</li></ul>	111
<ul> <li>صيغة إشكال في تنفيذ حكم ممن لم يكن طرفاً في الدعوى</li> </ul>	<ul> <li>صيغة إشكال في</li> </ul>	<ul> <li>صيغة إشكال في تنفيذ حكم ممن لم يكن طرفاً في الدعوى</li> </ul>	171
<ul> <li>مديغة صحيفة إشكال في تنفيذ حكم لعدم مراعاة شرط الكفالة</li> </ul>	* صيغة صحيفة إذ	<ul> <li>مديغة صحيفة إشكال في تنفيذ حكم لعدم مراعاة شرط الكفالة</li> </ul>	777
			110
<ul> <li>صيغة لشكال أول أعلم القضاء العادي استشكالاً في حكم صادر من محكمة</li> </ul>	<ul> <li>صيفة لشكال أول</li> </ul>	<ul> <li>صيغة لشكال أول أمام القضاء العادى استشكالاً في حكم صادر .</li> </ul>	
القضاء الإدارى ٥ وحكم في الإشكال بعدم الإختصاص الولائي والإحالة طبقاً	القضاء الإداري ه و	القضاء الإداري و وحكم في الإشكال بعدم الإختصاص الولائي والإ	
انص الماية ١١٠ مرافعات	لنص المادة ١١٠ م	لنص المادة ١١٠ مرافعات	777

صلحة	الموضوع ال
	<ul> <li>صيفة حكم حديث من القضاء العادى وبعدم الإختصاص الولاكي والإحالة</li> </ul>
AYF	للقضاء الإداري بشتمل على مبادىء قانونية هامة
750	* صيغة دعوى شطب ه بروتستو ،
	الباب الثامن :
779	الصيغ المتعلقة بالأولمر على العرائض
• • •	ويشتمل الباب على :
75.	ويمندن مبتب على : • صيفة طلب مقدم إلى قاضى الأمور الوقتية لاستصدار أمر على عريضة
757	• صيفة أمر وفتى صادر من رئيس المحكمة على عريضة
	<ul> <li>صيفة استصدار أمر ولائي للإفراج عن سلع مستوردة بسبب خلاف بين</li> </ul>
787	الجمرك والمستورد على فلة الرسم الجمركي
750	• صيفة نظلم من أمر على عريضة للمحكمة المختصة
787	· صَيْعَة إشكال من أُمر على عريضة مقام من الصادر صده الأمر
	<ul> <li>صيغة استثناف الحكم الصادر من قاضي الأمور الوقتية بتأييد أمر على</li> </ul>
7.69	عريضة
	<ul> <li>صيفة استثناف حكم صادر من محكم التظلم بطلب إلغاء الأمر الصادر على</li> </ul>
70.	عريضة
	الباب التاسع :
	الياب التاسع :
707	الصدغ المتعلقة بأوامر الأداء
	الصديغ المنطقة بأوامر الأداء
101	الصدخ المتعلقة بأوامر الأداء ويثنمل الباب على : • مسيفة إعلان السند التنفيذي والتكليف بالرفاء
70£	الصيغ المتعلقة بأوامر الأداء ويشتمل الباب على: • صيغة إعلان السند التنفيذى والتكليف بالوفاء • صيغة تكليف المدين بالوفاه بموجب كتاب مسجل بعلم الوصول
101	الصيغ المتعلقة بأوامر الأداء
701 707 707	الصيغ المتعلقة بأوامر الأداء
101 101 107	الصيغ المتعلقة بأوامر الأداء
701 701 704 701	الصيغ المتعلقة بأرامر الأداء ويشتمل الباب على: صيغة إعلان الصند التنفيذي والتكليف بالرفاه صيغة أعلان الصند التنفيذي والتكليف بالرفاه صيغة عريضة المدين بالرفاه بموجب كتاب مصجل بعلم الوصول. صيغة عليف استصدار أمر أداه صيغة أمر الأداء صيغة أمر الأداء
701 707 709 701 771	الصيغ المتعلقة بأوامر الأداء ويشتمل الباب على: مسيفة إعلان السند التنفيذي والتكليف بالرفاء مسيفة إعلان المدن بالرفاء بموجب كتاب مسجل بعلم الوصول. مسيفة عريضة استصدار أمر أداه مسيفة أمر الأداء. مسيفة أمر الأداء. مسيفة ألا الأداء مسيفة ألتاللم من أمر الأداء. مسيفة ألتظلم من أمر الأداء.
701 707 709 701 771 776	الصيغ المتعلقة بأوامر الأداء  ويشتمل الباب على:  مسيفة إعلان المند التنفيذي والتكليف بالرفاه  مسيفة تكليف المدين بالرفاه بموجب كتاب مسجل بعلم الوصول.  مسيفة عريضة استصدار أمر أداء  مسيفة ألم الأداء  مسيفة ألم الأداء  مسيفة أعلان المدين بأمر الأداء  مسيفة أحلان المدين بأمر الأداء  مسيفة رفض علب أمر الأداء  مسيفة رفض علب أمر الأداء  مسيفة رفض علب أمر الأداء  مسيفة رفض المدين بأمر الأداء
701 707 709 709 771 771 770	الصيغ المتعلقة بأوامر الأداء ويشتمل الباب على: مسيفة إعلان السند التنفيذي والتكليف بالرفاء مسيفة إعلان المدن بالرفاء بموجب كتاب مسجل بعلم الوصول. مسيفة عريضة استصدار أمر أداه مسيفة أمر الأداء. مسيفة أمر الأداء. مسيفة ألا الأداء مسيفة ألتاللم من أمر الأداء. مسيفة ألتظلم من أمر الأداء.
701 701 707 701 711 715 710	الصيغ المتعلقة بأوامر الأداء  ويشتمل الباب على:  مسيفة إعلان المند التنفيذي والتكليف بالرفاه  مسيفة تكليف المدين بالرفاه بموجب كتاب مسجل بعلم الوصول.  مسيفة عريضة استصدار أمر أداء  مسيفة ألم الأداء  مسيفة ألم الأداء  مسيفة أعلان المدين بأمر الأداء  مسيفة أحلان المدين بأمر الأداء  مسيفة رفض علب أمر الأداء  مسيفة رفض علب أمر الأداء  مسيفة رفض علب أمر الأداء  مسيفة رفض المدين بأمر الأداء
701 701 707 701 711 715 710	الصغ المنطقة بأوامر الأداء  ويشتمل الباب على:  صيفة إعلان الصند التنفيذي والتكليف بالرفاء  صيفة تكليف المدين بالرفاء بموجب كتاب صبحل بعلم الوصول  صيفة عربية استمدار أمر أداه  صيفة أمر الأداء  صيفة ألمان المدين بأمر الأداء  صيفة التغلم من أمر الأداء  صيفة التغلم من أمر الأداء  صيفة التغلم أمر الأداء  صيفة التغلم أمر الأداه  صيفة التغلم أمر الأداه  صيفة أعلن المدين بأمر الأداه  صيفة أعلن المدين بأمر الأداه  صيفة أعلن المدين بأمر الأداه
701 701 707 701 711 715 710	الصغ المنطقة بأوامر الأداء  ويشتمل الباب على:  صيفة إعلان السند التنفيذي والتكليف بالرفاه  صيفة تكليف المدين بالرفاه بموجب كتاب مسجل بعلم الوصول  صيفة عربضة استصدار أمر أداه  صيفة المدين المدين بأمر أداه  صيفة المدين بأمر الأداء  صيفة التظلم من أمر الأداء  صيفة التظلم من أمر الأداه  صيفة التظلم أمر الأداه  صيفة التظلم أمر الأداه  صيفة المدين بأمر الأداه  صيفة المدن أمر الأداه  صيفة المدن أمر الأداه

لصقحا	الموضوع
٦٧٤	• صيغة طلب تصحيح حكم لخطأ فيه
770	* صيغة طلب تضير حكم
171	<ul> <li>صيغة دعوى بطلب حكم بالطلبات التي أغفاتها المحكمة</li> </ul>
AYF	* صيفة تمجيل جاسة
	الباب العادى عشر :
	الصيغ المتعلقة بطلب وضع الصيغة التنفيذية على حكم المحكمين - وإعلان
	حكم مشمول بالصيفة التنفيذية صادر من القضاء العادي ، وآخر صادر من
	القضاء الإداري - وصيفة دعوى عدم الإعتداد بتنفيذ حكم - وصيفة إنذار
177	بإقامة جنعة مباشرة في حالة عدم تنفيذ حكم
	ويشتمل الهاب على :
٦٨.	<ul> <li>عسيفة بطلب وضع الصيفة التنفينية على حكم المحكمين</li> </ul>
147	<ul> <li>صبغة إعلان حكم مشمول بالصيغة التنفيذية صادر من القضاء العادى</li> </ul>
YAF	<ul> <li>صيغة إعلان حكم مشمول بالصيغة التنفيذية صادر من القضاء الإدارى</li> </ul>
745	* صيغة دعوى عدم الإعتداد بتنفيذ حكم
	<ul> <li>صيغة إنذار بإقامة جنعة مباشرة في حالة عدم تنفيذ حكم طبقاً للمادة</li> </ul>
3 A F	(۱۲۳) عقوبات
	<ul> <li>تمهيد في مسئولية الإدارة المنفية والجنائية في حالة امتناع عن تنفيذ حكم ،</li> </ul>
LAY	وحالة التحدى بالحصانة البرامانية لعدم التنفيذ
	* ونتناول :
VAZ	( أُولاً ) : الطعن القصائي بمعبب الإمتناع عن التنفيذ
144	( ثانياً ) : المسئولية المدنية عن عدم التنفيذ
PAT	( ثالثاً ): المستولية الجنائية
111	( رابعاً ) : إجراءات إقامة الدعوى الجنائية ضد الموظف الممتنع عن التنفيذ
	(خامساً): الوضع بالنسبة للمصانة البرلمانية والنعدى بها في عدم تنفيذ
140	الأحكام القضائية

وختاماً نرجو أن تكون قد وفقتا إلى الإحاطة بأغلب الصبغ المتطقة بالمنازعات والإشكالات الأكثر شبوعاً في الحياة العملية مكملة بالنصوص والعباديء والقواعد القانونية والإحكام القضائية.

# المجلدا لأول

القضاء للستعجل وقضاء الثفيذ واشكالاته مع الأحكام الحدثية والصيغ القانونسية أمام القضك القضاء العكادي

الكتاب الأول

القضياء المستعجل

الكتاب الثاني

نفط النفيسة وانفسالاته

الميثغ القانونية المتعلقة بالقضاء المستعمل وقضاء التنفية وإشكالاته

# الفداء البستعبل

# الباباب الأول

ضرورة القفساء البستعمل وشروط الاستعمال مسع تطبيقسات قفسانسية

# الفُمـــل الأول فــــرورة القفـــاء البــــتقبل وفــوانــده ومبـــالات تطبيــقه وثـــروطـه

# القصل الأول

# ضرورة القضاء المستعجل ، وقوائده ، ومجالات تطبيقه وشروطه أولا : ضرورة القضاء المستعجل :

أثبتت جميع النظم القضائية سواء كانت متعلقة بالقضاء العادى، أو القضاء الادارى أن الحاجة ملحة الى قضاء يختص بالمنازعات القضائية التي تتسم يطابع الاستعجال ، ويرجع نلك إلى أن الدعوى الموضوعية التي تنظز بالطرق العادية تحتاج الى وقت غير قصير لتحقيق أهدافها والفصل فيها بحكم جائز النفاذ جبرا على المحكرم عليه، وقد يضار المتقاضين بسبب ما يستغرقه نظر الدعوى بالطرق العادية .

ولذلك فتوفيقا بين التمهل في تحقيق الدعوى ، والحكم فيها ، وبين ما قد يلحق الخصوم من ضرر بسبب تأخير الفصل في الدعوى لا سيما بعد الزيادة المستمرة للمنازعات القضائية وتراكمها أمام المحاكم العادية والادارية ، فقد أنشأ المشرع القضاء المستعجل بجانب القضاء العادى لمساعدة المتقاضين واسعافهم بإجراءات فوقية عليهة ، وذلك إذا ما توافرت شروط الدعوى المستعجلة، والتي سنعود الى ذكرها نفصيلا، وبصفة عامة فإن القاضى المستعجل يفصل في الدعوى المستعجلة بما يستظهره من أوراقها دون أن يفوص في أصل العق المتتازع عليه ، بل يترك الفصل في هذا الحق للقضاء المستعجل من أحكام لا سيما إذا تغيرت الظروف والأسباب التي بظرت أمام القضاء المستعجل.

وفضلا عما نقدم فإن القضاء المستعجل يمكن الالتجاء اليه في حالات غير قليلة، حيث قد ينقضي وقت غير قليل قبل أن يتمكن المدعى من إقامة دعواه الموضوعية، أو خشية موت المدعى عليه ، أو أحد الشهود الذين يمكن أن يستفاد بهم في اثبات الدعوى ، أو بهدف حصول المدعى على حماية وقنية لازمة لجعل الحماية الموضوعية أكثر فاعلية (1) .

وبصفة عامة يمكن القول بأن القضاء المستعجل بضمن تحقيق القضاء الموضوعى لوظيفته القضائية، وبالنالى يضمن تحقيق الحماية القضائية من الناحية الموضوعية على أحسن وجه ممكن .

<sup>(</sup> ١ ) كَنُور فَتَحَى والي: الوسيط في قانون القضاءُ المعنى- ط ١٩٨١ – ص ١٥٢ وما يعدها.

#### ثانيا : قوائد القضاء المستعول :

انطلاقا مما سبق بيانه فالقضاء المستعجل فوائد كثيرة نوجز منها ما يلي :

- (١) من أهم فوائد هذا القضاء أنه يسعف الأفراد بأحكام عاجلة تصدر بعد إجراءات مختصرة، ومواعيد قصيرة، وتكون جائزة النفاذ جبرا بمجرد صدورها ،
   الأمر الذي يمجز القضاء العادى عن تحقيقه .
- ( ٣ ) كثيرا ما يسهم القضاء المستعجل فى انهاء النزاع، فقد يرشد حكم قاضى الأمور المستعجلة المتقاضين إلى وجه الصواب فى النزاع فيكتفون بحكمه لتجنب مشقة الدعوى الموضوعية، وحتى لا يضيعون وقتهم عبثاً أمام القضاء الموضوعي.
- (٣) تتميز الدعوى المستعجلة بأنها دعوى مجردة، ومجرد وسيلة للتحفظ والاحتياط، ولهذا فانه يسهل الحكم فى موضوعها نتيجة لبسلطة شزوطها عن شروط الدعوى الموضوعية التى نفترض ثبوت وجود الحق الموضوعى المتنازع عليه .
- ( 3 ) وإذا ما انتقانا إلى فوائد القضاء المستعجل بالنسبة للدعاوى الادارية التي تقام أمام محاكم مجلس الدولة بتضح أن له فوائد متعددة من حيث ايقاف القرارات الادارية المشوبة بعيب يجعلها قابلة للبطلان كعيب الشكل والاجراءات ، والاتحراف بالسلطة ، أو اساءة استعمالها ، أو الالتواء في تطبيقها، أو افتقاد القرار الى ركن من أركانه الجوهرية مما يجعله قابلا للبطلان ، أو تهدم أركانه، مما ينزل به الى درجة الاتعدام.
- ولهذا فإن ابقاف القرار المشوب بأحد العيوب سالفة البيان أو بغيرها يجنب الأفراد الضرر الذى ينتج عن تنفيذ القرار المشوب بالبطلان أو الاتعدام حتى يحكم القضاء الموضوعي في طلب الغائه .
- كذلك يتحقق هذا الهدف بطلب إيقاف الاحكام الادارية على التفصيل الذي ميأتى -بيانه في الموضم المناسب من هذا المؤلف.

#### ثالثًا : مجال تطبيق القضاء المستعجل :

لم يقم المشرع بتعريف الاستعجال وتحديد نطاقه تحديدا معينا، بل اكتفى بالقول بأن القاضى المستعجل يحكم فى المسائل المستعجلة التى يخشى عليها من فوات الوقت ، وقد نص بالمادة (20) من قاتون المرافعات المدنية والتجارية رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ على ما يلى : بندب في مقر المحكمة الابتدائية قاض من قضاتها ليحكم بصفة مؤقتة مع
 عدم المساس بالحق في المسائل المستعجلة التي يخشى عليها من فوات الوقت .

أما في خارج الدائرة المدنية التي بها مقر المحكمة الابتدائية فيكون هذا الاختصاص لمحكمة المواد الجزنية .

على أن هذا لا يمنع من اختصاص محكمة الموضوع أيضا بهذه المسائل إذا رفعت لها بطريق التبعية «.

ومن هنا فقد ترك المشرع للقضاء سلطة التقدير في المسائل التي يتوافر فيها عنصر الاستعجال باستثناء هالات معينة أعتيرت مستعجلة ينص القانون.

وازاء قصور التشريع فقد قامت محكمة النقض بتعريف حالة الاستعجال حيث تقول: ان حالة الاستعجال هي الحالة التي يخشى معها طول الوقت الذي تستنزمه اجراءات النقاضي لدى محكمة الموضوع، (١٠).

ومن جانبنا نرى أن تعريف محكمة النقض لحالة الاستعجال مشوب بالقصور وعدم الدقة لكونه غير جامع وغير ماتع، ونفلل على ذلك بأن حالة الاستعجال غير مقصورة فقط على الحالة التي يخشى معها طول الوقت الذي تستنزمه إجراءات التقاضى، فقد تكون نتيجة لأسباب أخرى كحالة طلب الاستماع الى شاهد يخشى على حياته بالوفاة، أو بالنسبة لاثبات حالة يخشى ضياع معالمها.

وازاء تخويل القاضى سلطة تقدير حالة الاستعجال فى غير الحالات التى حددت بنص القانون، فإن سلطة التقدير تسمح للقاضى بالتعرف عليها من ظاهر الأوراق ومن طبيعة الحق ذاته ، ومن الظروف المحيطة بالدعوى، غير متقيد باتفاق الخصوم على عرض الموضوع على سلحة القضاء المستعجل، وغير متقيد كذلك بالتكييف القانونى الوارد بصحيفة الدعوى، فمن حقه أن يعطى الدعوى تكييفها الصحيح حتى يقرر ما إذا كانت الحالة المعروضة تدخل فى نطاق حالات الاستعجال من عدمه . فتقدير حالة الاستعجال إذن مسألة تتعلق بوقائع الدعوى، وتترك لتقدير المحكمة التى تنظر الدعوى المستعجلة، ولا رقابة عليها من محكمة النقض، وفى ذلك تقول محكمة النقض، بأن :

، تقدير توافر شروط الاستعجال هو مما يستقل به قاضى الأمور المستعجلة (٢).

<sup>(</sup> ١ ) محكمة النقض في ١٩٥٠/١١/٢٣. ( ٢ ) نقض في ١٩٥٢/٣/٢٢، وكذلك نقض في ١٩٥١/١١/١٩٠١.

ويجب أن تستمر حالة الاستعبال من وقت رقع الدعوى حتى صنور الحكم فيها، ويناء على ذلك فإذا رفعت الدعوى أمام القضاء المستعجل يتكيف صحيح لحلة الاستعجال، ثم افتقت الحالة قبل القصل في الدعوى لأى سبب من الأسباب وجب على المحكمة أن تقضى بعدم اختصاصها بنظرها على سند من أن القضاء المستعجل قضاء استثنائي قصد به دفع الخطر المحدق بالمدعى عند توافر حالة الاستعجال ، فإذا انقضت أسباب الاستعجال أثناء نظر الدعوى لا يصبح مختصا ينظرها، وتطبق هذه القاعدة سواء كانت الدعوى في مرحلتها الأولى أمام محكمة أول درجة أو أمام المحكمة الاستنافية إذا ما طعن في حكم أول درجة ، ويناء على ذلك فإذا استؤنف الحكم بعد زوال حالة الاستعجال فإن محكمة استناف

غير أن الفقه قد اختلف في هذا الشأن، فالبعض برى أن العبرة في تحقيق ركن الاستعجال هو بتوافره وقت رفع الدعوى وليس وقت اصدار الحكم<sup>(١)</sup>.

بينما يتجه رأى آخر الى القول بوجوب استمرار حالة الاستعجال (٢) .

ونحن نؤيد الرأى الأخير حرصا على عدم ضياع وقت القضاء المستعجل فى حالات أصبحت مفتقرة الى الظروف والملابسات الحقيقية المكونة لحالة الاستعجال التى من أجلها جاء القضاء المستعجل .

ومما ينبغي الاشارة اليه ضرورة النفرقة بين الطلب المستعجل ، والطلب الوقني، فالقضاء المستعجل ملزم بالتحقق متى توافر شروط الاستعجال من ظاهر الأوراق ، أما الطلب الوقتى فقد يكون وقنيا ولكنه غير مستعجل فيخرج عن اختصاص القضاء المستعجل على سند من أن الاجراء قد يكون وقنيا ولكن الفصل فيه يقتضي بحثا موضوعيا لا يستطيع القاضي أن يستظهره من ظاهر الأوراق فيخرج عن اختصاصه، وتلك مسألة دفيقة بنبغي تقديرها وتقييمها بشيء من الحذر.

<sup>(</sup>۱) الاستانيز/ محمد العشماوى، وعبد الوهاب العشماوى: قواعد المرافعات والتشريع المصرى والمقارن - ط ۱۹۵۷ - ص ۲۰۱.

 <sup>(</sup> ۲ ) الاستاذ/ محمد على رانب ، والاستاذ/ محمد نصر الدين كامل ، والاستاذ/ محمد فاروق راتب: قضاء الأمور المستمجلة - ط / ۷ - ۱۹۸۰ - ص ۲۹ وما بعدها .

وفى ظل قانون المرافعات السابق كان القضاء المستعجل يختص بالمنازعات المتعلقة بتنفيذ الأحكام والسندات التنفيذية

أما الآن فإن منازعات التنفيذ التي كانت مسنده الى القضاء المستعجل بنص خاص أصبحت من اختصاص قاضى التنفيذ، غقد ألغى فانون المرافعات المالى اختصاص اقضاء المستعجل المتعلق بمنازعات التنفيذ التي أسندت الى قاضى التنفيذ وجنير بالذكر أن هذا الالفاء غير مقصور على منازعات التنفيذ التي كان يختص بها القضاء المستعجل وفقا لولايته العامة «المادة ٤٩ مرافعات ملغي»، بل كذلك يمتد الى منازعات التنفيذ التي كانت تسند اليه بنص خاص في القانون، والامتناع لا ينصرف الى فاضى الأمور المستعجلة فحسب بلى الى القاضى الجزئي بصفته قاضيا للأمور المستعجلة فحسب بلى الى القاضى الجزئي بصفته قاضيا

### شروط الاستعجال

#### تمهيد:

شروط القضاء المستعجل فى نظر الدعوى الوقنية هى هسبما تقتضيه ظروف كل دعوى سواء كانت من اختصاص القضاء المستعجل بنص القانون، أو كانت واردة بقوانين مختلفة .

وهذه الشروط تقتضى مزيدا من الشرح والتقصيل نظرا لأهميتها في تحديد المتصاص القضاء المستعجل بنظر الدعوى المستعجلة، وقد أصبح قاضى التنفيذ بوصفه قاضيا للأمور المستعجلة دون غيره مختصا ببعض المنازعات طبقا لنص المادة ،٧٧٥، من قانون المرافعات الجديد رقم (١٣) لمسنة ١٩٦٨ م .

## الشروط العامة الختصاص القضاء المستعجل بالدعوى المستعجلة :

يشترط لكى ينعقد الاختصاص للقضاء المستعجل بنظر الدعاوى ذات الصبغة المستعجلة الشروط الآنية وهي:

- ١ شرط الجدية وجدية الدعوي،
  - ٢ شرط الاستعجال .
- ٣ أن يكون المطلوب لجراء وقتيا .
  - ٤ لا يعس أصل الحق .

#### ونتناول بحث هذه الشروط قيما يلى :

#### أولا : شرط الجدية من حيث احتمال وجود الحق :

يتبين من المرض السابق أن الدعوى المستمجلة دعوى مجردة إذ لا تعترض وجود حق أو مركز قانونى إذ يكفى لنشأة هذه الدعوى أن يكون هناك احتمال لوجود هذا الحتمال وجب على القاضى المستعجل رقش الدعوى المستعجلة.

### وهذا الاحتمال يتوافر فيه شرطان وهما :

(أ) وجود قاعدة قانونية نحمى مالاً، مما يطلب المدعى حمايته بالدعوى الموضوعية التي غالبا ما نرفع الدعوى الوقعية لخدمتها، وتأبيدا لذلك نموق ما يلى:

إذا طالب الدائن القضاء المستمجل بأن يقضى له بنفقة وقتية من مدينه ، فيجب أن يكون حق الدائن من النوع الذي يحميه القانون ، فإذا كان – بصرف النظر عن الوقائع – لا يتمنع بحماية القانون وجب عدم فبول الدعوى الوقنية .

وتأسيما على ذلك فإن من يرفع دعوى بدين غير مشروع ليس له الحق في اقامة الدعوى .

(ب) يجب أن تعطى وقانع القضية احتمالا بوجود الحق محل الحماية الموضوعية من الناحية القطية لأن المدعى لا يحتج عليه بإثبات الواقعة القانونية سبب الحق، بل يكفى أن يبين من الوقائع ما من شأته أن يعطى احتمالا -لوجود هذا الحق<sup>(1)</sup>.

#### ثانيا: شرط الاستعجال:

مبق أن نكرنا ضرورة توافر شرط الاستمجال في الدعوى الوقتية بعيث تبرر هذه الضرورة اتخاذ اجراء وقتى لا يجدى فيه الالتجاء الى القضاء الموضوعي، وحالة الاستعجال تعتبر من أهم الدوافع الى نشأة القضاء المستعجل لأن هذه الحالات يترتب على التأخير فيها وقوع ضرر لا يمكن ازالته ان وقع ، ولذلك فقد عبر عنها المشرع بتعبير ويخشى عليها من فوات الوقت.

<sup>(</sup>١) د. فقصي والي: وقانون القضاء المدنى، مرجع سابق- ص ١٥٦.

ويلاحظ أن شرط الاستعجال شرط لازم ومسلم به فى المسائل التى يخشى عليها من فوات الوقت .

وللمحكمة الحق في تقدير توافر شرط الاستعجال أو عدم توافره ببصيرتها وبما تستظهره من واقع الأوراق في حالة الضرورة المفيدة للتعرف على الاستعجال فهي مسألة متعلقة بالوقائع ولذلك فلا يخصع القاضي في تقديرها لرقابة محكمة النقش(').

فعقيقة الأمر أن حالة الاستعجال تنشأ من طبيعة الحق الغطلوب حمايته من الظروف والملابسات المحيطة به فلا يتقيد القاضى المستعجل بتكييف حالة الاستعجال من وجهة نظر الخصوم، فلا تتوافر هذه الحالة لمجرد رغبة رافع الدعوى فى الحصول على حكم مستعجل، كذلك يلاحظ أنه إذا تأخر رافع الدعوى زمنا طويلا عن رفعها فنقاد ذلك عدم توافر الاستعجال لأن تأخره يزيل عن الدعوى صفة الاستعجال فيها ويتعين على القاضى المستعجل أن يحكم بعدم اختصاصه بنظرها.

والتأخير في رفع الدعوى أو الخطأ في تكييفها كدعوى مستعجلة بمعرفة الخصوم لا يمنع رفعها أمام القضاء الموضوعي. فحالة الاستعجال المبرر لاختصاص القضاء المستعجل هي استخلاص موضوعي يستخلصه قاضي الموضوع من الوقائع .

والمتدليل على ذلك فانه لا ينفى حالة الاستعجال مضى مدة طالت أو قصرت على ظهور بوادر الخلاف بين أعضاء جمعية عمومية ومجلس الادارة متى ثبت أن هذه البوادر ظلت مستمرة، بل وتفاقمت تفاقما خطيرا، لأن مناط الاستعجال يتمثل في هذا التفاقم، وقد يكون مبهب السكوت فيما مضى هو محاولة التفاهم وازالة سبب النزاع فلا يعيب رافع الدعوى المستعجلة التريث قبل اقامة الدعوى المستعجلة<sup>(۱)</sup>.

وقد أقر القضاء المستعجل هذا الاتجاء حيث يقول :-

« لا ينفى الاستعجال كون الحالة المطلوب اثباتها قد طال عليها الزمن، ما دامت قابلة للزوال ويخشى من تغيير معالمها من وقت لآخر ، ولا ينفى هذا الاستعجال بقاء الحال بلا تغير حتى ناريخ رفع الدعوى إذا لم يكن ثمة ما يضمن عدم تغييرها قبل أن تتمكن محكمة الموضوع من الفصل فى النزاع. (٣) .

<sup>(</sup>۱) د ، رمزی سیف - مرجع سابق - مس ۲۰۷،

<sup>(</sup> ۲ ) راجع حكم مستعجل مصر في ۲۰/۳/۲۰ - المحاماة - ۲۰ - ۱۲۳۲.

<sup>(</sup>٣) إسكندرية للأمور المستعجلة - ١٩٣٩/١٣/٤ - المحاماة - ٢٠ - ١٩٧٤ .

وتختلف طبيعة الاستعجال باختلاف الحالة المنظورة أمام المحكمة والحق المطالب 
به، فتكون في بعض دعاوى البات الحالة بسبب الخوف من تغير المعالم المطلوب 
الثباتها مع مضى الزمن ، وقى دعوى طرد المستأجر المتأخر عن سداد الإيجار وضع 
حد لضياع حقوق المالك واتاحة الفرصة له لتأجير العين إلى آخر، وفي قضايا النفقة 
الوقنية تتمثل حالة الاستعجال في العمل على صيانة حق طالب النفقة وكفائة حالته 
المعيشية، وفي حالة قضايا الحراسة على الأموال المشاعة بسبب خلافات حول 
الادارة أو استثثار أحد الشركاء بالأموال ، فإن حالة الاستعجال نتمثل في العمل على 
صيانة حقوق جميع الشركاء في الربع الذي يستحقه كل منهم وتمكينهم من الحصول 
على حقهم فيه بتوحيد الادارة في يد شخص برتضونه بمثل الجميع .

ويتعين استمرار حالة الاستعجال من وقت رفع الدعوى حتى صنور الحكم فإذا المتحت حالة الاستعجال قبل الفصل في الدعوى لأى سبب من الأسباب كان على المحكمة أن تقضى بعدم اختصاصها طالما أصبحت الدعوى مفتقرة لركن الاستعجال وسبب ذلك يرجع الى أن القضاء المستعجل قضاء استثنائي قصد يه رفع الخطر الداهم عند توافر حالة الاستعجال الذي يلزم دروه بسرعة، وذلك هو الأمر الذي قد لا يحققه القضاء الموضوعي.

وتجرى هذه القاعدة على الدعوى المستعجلة سواء كاتت في مراحلها الأولى أمام محكمة أول درجة أو أمام الاستناف المستعجل ، فعند بحث موضوع الاستناف على المحكمة الاستنافية أن تكدر حالة الاستعجال أثناء نظر الاستناف أمامها وليس وقت صدور الحكم المطعون فيه، وتأكيدا لذلك فقد قضى بعدم وجود وجد للاستعجال إذا رفع شخص استنافا على حكم مستعجل صدر ضده ثم ترك الاستناف للشطب وجدده بعد مدة طويلة من حكم الشطب مما استشفت منه المحكمة عدم وجود أي خطر على حقوقه .

ومما تجدر الاشارة اليه أن الفقه اختلف حول هذا الاتجاه فمنه من يؤيد كفاية توافر حالة الاستعجال وقت رفع الدعوى لا وقت اصدار الحكم . ومن المزيدين لهذا الاتجاه الاستانين/ محمد العشماوي ، وعيد الوهاب العشماوي<sup>(1)</sup> - غير أن

<sup>( 1 )</sup> الاستانين/ محمد المشماوي، وعبد الوهاب العشماوي: طواعد المرافعات بالتشريع المصرى المقارن، - ١٩٥٧م - ص ٣٥٦.

أغلبية المققه تتجه الى استمرار حالة الاستعجال حتى وقت اصدار الحكم $^{(1)}$  – ومن المؤيدين لهذا الاتجاه أيضا الأستاذ/ محمد على راتب، وزميلاه الأستاذين/ محمد نصر الدين، و محمد فاروق راتب، فيرون أن هذا الاتجاه هو الذي يجرى القضاء على تطبيقه $^{(7)}$ .

ومن جانبنا نؤيد رأى الأغلبية لاتسامه بالمسبفة الواقعية والعملية على سند من أن القضاء المستمجل قضاء استثنائي اتسمت نشأته بالتنكل في حسم نزاع يصطبغ بحالة الاستعجال المحيطة والحالة به ، فإذا زالت هذه الحالة فإن العلة تكون قد انتفت ولا يبقى لرافع الدعوى غير الالتجاء الى القضاء الموضوعى إذا رأى وجه لذلك ، حسبما سبق بيانه ، .

ومن ناحية أغرى فقد يحصل الوضع العكسى فترفع الدعوى الى القاضى المستعجل ولا تتوافر فيها حالة الاستعجال ثم تتوافر هذه الحالة أثناء نظر الدعوى وقبل الحكم فيها، ففى هذه الحالة يضفى القضاء حالة الاستعجال على الدعوى إذا طرأت عليها حالة الاستعجال بعد رفعها ولم تكن قائمة وقت رفعها، ويستند القضاء في ذلك إلى أن تقدير قاضى الأمور المستعجاة لأسباب حالة الاستعجال التي تسوغ اختصاصه ينظر الدعوى يجب ألا ينظر اليها وقت رفع الدعوى، بل بما قام منها وقت القصل فيها. (").

ونلك طبقا لما سبق ايضاحه.

<sup>(</sup>١) الاستاذ/ محمد على رشدى: هاضى الامور المستعجلة، - ط/٢ - بند ٢٩.

وكذلك المستشار/ محمد عبد اللطيف والقضاء المستعجل، - مرجع سابق - ص ٣٣٠.

 <sup>(</sup>٢) الأستاذ/ محمد على راتب وزميلاه: فقضاه الأمور المستعجلة، - مرجع سابق -ص ٢٠، ٢٠.

 <sup>(</sup>٣) حكم محكمة الأمور المستمجلة - محكمة مصر - في ١٩٣٣/٦/٢٣ - المحاماة - ١٣ ٩١٤ وقد أشار الحكم في أسبابه الى حكم لمحكمة الاستثناف صادر في ١٩١٩/٢/٢٦ .

#### ثالثًا : أن يكون المطلوب إجراء وقنيا لا يمس أصل الحق :

جدير بالنكر أن الفقه التقليدى ينخل الاحكام الوقية أو بمعنى آخر المستعجلة الصادرة عن القساء المستعجلة في عداد الأحكام الغرعية ، لأنها تصدر قبل الفصل في موضوع الدعوى الأصلى، غير أن بعض الفقه الحديث يجعل هذا الانخال محل في موضوع المفرعي لا بد أن يصدر بعد نشأة خصومه أمام فضاء الموضوع قبل الفصل في موضوعها، ولذك يكون فرعيا لأنه يكون متفرع عن خصومة موضوعية مرفوعة، فقد لا تكون هناك هذه الخصومة حتى ينفرع عنها أمكام معينة، فالدعوى المستعجلة ترفع استقلالا عن الدعوى الموضوعية التي قد تكون أو لا تكون، وترفع أمام قضاء الأمور المستعجلة وهو قضاء متخصص ومستقل عن القضاء الموضوعي من حيث اختصاصه بالدعوى المستعجلة، ومن هنا فإن أحكام القضاء المستعجل تصدر في الغالب الأعم عن الأمور ، من غير قاضي الموضوع ومن ثم يكون لها استقلالها وذانيتها وإجراءاتها المتميزة وأحكامها الخاصة، ومن ثم فلا يمكن وصفها وصفا مطلقا بأنها أحكام فرعية . (1)

فالقضاء المستعجل يتدخل لاتخاذ تدابير وقتية أو تعفظية لا تمس أصل الحق المتنازع عليه، غير أن أحكامه تعد أحكاما قضائية بالمعنى الدقيق لذاتينها واستقلالها ولهذا فهي تتمتع بما تتمتع به الأحكام الموضوعية من حصانة وأهمها حجية الأمر المقضى بالمعنى الفتى لأنها صورة من صور الحملية القضائية ولا يحول دون ذلك القول بأنها حجية مؤفقة لأن تأقيت الحملية لا يمنع من كرنها حماية قضائية إذ أن الأحكام الموضوعية ذاتها تحوز حجية مؤفقة قلقة ما دام الطعن فيها جائزا.

ويلاحظ أن الحكم الوقتى لا يقيد محكمة الموضوع فليس له أثر فى ثبوت الحق أو نفيه لأن القاضى يصدره بما يستظهره من ظاهر الأوراق ولا يغوص فى أصل الحق المتنازع عليه.

فيكفى فى الدعوى المستعجلة احتمال وجود الحق ، فعمل القاضى المستعجل مقصور على بحث الأمر الظاهر، فيقوم ببحث المستندات والأدلة المقدمة من الخصوم غير أن بحثه فى هذا المجال لا يكون بحثا وافيا للتوصل الى وجود الحق الموضوعى، أو عدم وجوده، وإنما يكون بحثا سطحيا ينله على احتمال وجود هذا الحق أو عدم

 <sup>( 1 )</sup> دكتور/ محمود هاشم «استنفاد ولاية القاضني المدنى، - مقال منشور بمجلة المحاماة المعدان المفامس ، والسادس - السنة الحادية والستون - مس ٩٧ وما بعدها .

وجوده، وفي هذا تقول محكمة النقض :

يكرن بحثه عرضها يتحمس به ما يحتمل لأول وهلة أن يكون هو وجه الصواب في الطلب المعروض،(1)

غإذا تبين القاضى أن ما قدم له من أدلة ومستندات لا يكفى فى ظاهره للدلالة على الهنمال وجود الحق الموضوعى ، وأن هذا الوجود محل نظر جدى يجعل احتمال وجود المحق غير ظاهر فإن عليه أن يعتبر شرط احتمال الحق غير قائم ويرفض الدعوى الوقتية لعدم توافر شروطها<sup>(۷)</sup>.

ولكى يصل القاضى المستعبل إلى ما يدل على احتمال وجود الحق فعليه أن يتأكد من وجود قاعدة قانونية تحمى من الناحية المجردة مالا مما يطلب حمايته بالدعوى الموضوعية، ولهذا فإنه يدخل في سلطة القاضى المستعجل وهو يفصل في الدعوى المستعجلة أن يبحث وجود هذه القاعدة ولو كانت محل نزاع بين الخصوم (٣).

مفاد ما تقدم أنه يمتنع على القضاء المستعجل المساس بأصل الحق المتنازع عليه ويتغرع على هذا أن القضاء المستعجل يمتنع عليه أن يفصل في موضوع الحقوق المتنازع عليها، فإذا طلب منه ذلك حكم بعدم الاختصاص، غير أنه إذا كان الطلب مرفوعا الى القاضى الجزئى باعتباره قاضيا للامور المستعجلة كان له أن يفصل في النزاع الموضوعي المرفوع اليه باعتباره قاضيا للموضوع، وذلك إذا كان الموضوع يدخل في اختصاصه على أن يكون فصله فيه بالاجراءات العادية التي تتبع في مائر الدعاوي (1).

#### ويترتب على قاعدة عدم المساس بأصل الحق مراعاة القيود التالية :

(أ) يرى الفقه أن عدم المساس بالحق المتنازع عليه يقيد القاضى المستمجل بأن يمتنع عليه ألا يحكم في أصل الحق.

<sup>( 1 )</sup> نقض مننى ١٩٣٥/١٢/١٩ ، وفي ١٣ مارس ١٩٥٨ - مشار لهذا بالومبيط في قانون القضاء المدنى للدكتور/ فتحيي والتي - مرجع سابق - ص ١٥٩ .

<sup>(</sup> Y ) نقبض مدنى ۱۹۹۲/۳/۱۹ - بمجموعة النقض، ۱۳ - ۳، ۳ - ۸۵.

 <sup>(</sup>٣) تكتور/ فنحى والى - مرجع سلبق - ص ١٥٩ - ويشير الى حكم محكمة القاهرة
 الابتدائية مستأنف مستعجل، في ١٩٣/١/١٢/١م - المجموعة الرسمية ٢١ - ٤٣٤ - ٥٩.

 <sup>(</sup>٤) نكتور/ رمزى سيف: «الوجيز في قانونَ المرافعات المدنية والتجارية – ط/ ١ – مرجع سابق – ص ٢٠٨ وما بعدها .

- وبناء على ذلك يخطىء قاضى الأمور المستعجلة إذا حكم في دعوى حراسة بنعيين المدعى حارسا بناء على ما ثبت له من أنه مالك للعين المتنازع على ملكيتها .
- وكذلك يخطىء قاضى الأمور المستمجلة إذا حكم فى دعوى الزام المؤجر بتحرير عقد أيجار طبقا لنص المادة (٢/٢٤) من القانون رقم ٤٩ لمنة ١٩٧٧ لأن ذلك يخرج عن اختصاصه النوعى لأن اثبات واقعة التأجير وجميع شروط التعاقد يحتاج الى بحث موضوعى متعمق يمس أصل الحق ويخرج بالتالى عن الاختصاص النوعى للقضاء المستعجل(١٠).
- ويخطىء كذلك قاضى الأمور المستعجلة إذا حكم بتنفيذ قرار اللجنة المشار اليها
   بالمادة (۵۷) من القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ خصما من مستحقات المالك وفقا للمادة
   (٠٠) من القانون المذكور قبل الفصل في الطعن المقام عليه ، لأن ذلك يمس أصل الحق ويخرج بالتالي عن اختصاصه (٧).
- وكذلك يخطى، قاضى الأمور المستمجلة إذا قضى بوقف التنفيذ بناء على أنه ثبت
   لديه أن المدعى قد وفي بالدين الحاصل التنفيذ وفاء له لأن ذلك بقتضى التعرض
   لأصل الموضوع.

<sup>(</sup>١) الدعوى رقم ٦٩٨ سنة ١٩٨٠ - محكمة الأمور المستعجلة بالقاهرة في ٦٩٨٠/٣/١٨.

<sup>(</sup> ٢ ) الدعوى رقم ٩٨٠ سنة ١٩٨٠ - محكمة مستعجل القاهرة جلسة ١٩٨٠/٢/٨ .

ولأهمية هذا الحكم نشير الى المواد المتعلقة به والواردة بالقلنون ٤٩ لسنة ١٩٧٧ وهي :

م (٥٧) بَشكل في كل وحدة من وحدات الحكم المحلى لجنة أو أكثر بصدر بها قرار من المحافظ المختص تضم الثبين من المهتمين المعماريين أو المنديين المغيدين بنقابة المهتمين تتولى دراسة التقارير المقدمة من الجهة الادارية المختصة بشنون التنظيم في شأن المبانى المشار اليها في العادة م (٥٥) وإجراء المعاينات على الطبيعة وإصدار قرارات في شأنها على وجه الصرعة .

ويبين القرار الذي يصدره وزير الاسكان والتعمير كيفية تشكيل تلك اللجان والقواعد والاجراءات التي تتبع في مزاولة أعمالها .

م (^0) بطن قرار اللجنة بالطريق الادارى الى نرى الشأن من الملاك وشاغلى العقار وأصحاب الدقوق وتعاد صورة منه الى الجهة الادارية المختصة بثنتون التنظيم ، فإذا لم ينيسر اعلانهم بسبب غيبتهم غيبة منقطمة أو لعدم الامتلالال على محال اقامتهم أو لامتناعهم عن تسلم الاعلان تلصق نسخة من القرار في مكان ظاهر بواجهة العظر وفي لوحة الاعلانات في مقر نقطة الشرطة الواقع في دائرتها العقار وفي مقر عمدة الناحية ولوحة الاعلانات في مقر المجلس المحلى المختص بحصب الأحوال .

ويلاحظ أن حظر البحث في أصل الحق على قاضى الأمور المستعجلة حظرا مطلقا من شأته شل يد القضاء المستعجل إذ لا يتصور أن يتمكن قاضى الأمور المستعجلة من الحكم في الاجراء الوقتى على وجه آخر بإجابة طالب الاجراء الوقتى الى طلبه أو رفض اجابته البه إذا كان معنوعا من كل بحث في أصل الحق وفي المستندات المتعلقة به بحثا تاما ومطلقا .

وتأسيسا على ذلك جرى القضاء على أنه يجوز نقاضى الأمور المستعجلة أن يبحث موضوع النزاع، وأن يطلع على المستندات المتعلقة به، لا نيكون في شأنه رأيا قاطعا يبنى عليه حكمه في الاجراء الوقتي المطلوب منه، واتما يبحثه بحثا مطحيا للاستنارة بهذا البحث في إجابة طالب الاجراء الوقتي الى طلبه أو عدم اجابته اليه، وفي ذلك تقول محكمة النقض:

وتتبع الطريقة ذاتها في اعلان القرارات الخاصة بالمنشآت التي لم يستدل على ذوى الشأن فيها .

م (٥٩) لكل من فوى الشأن أن يطعن فى القرار العشار اليه باتمادة السابقة فى موعد لا يجاوز خمسة عشر يوما من تاريخ اعلانه بالقرار أمام السعكسة المنصوص عليها فى العادة (١٨) من هذا المقانون .

وعلى قلم كتاب المحكمة اعلان الجهة الادارية القائمة على شلون التنظيم وذوى الشأن من ملاك العقارات وأصنحاب العقوق بالطعن في قرار اللجنة وبالجلسة المحندة لنظر هذا الطعن .

وتفصل الممكمة على وجه السرعة اما برفض الطعن أو يقبوله واعادة النظر في القرار المطعون عليه ، وعليها في حالة المكم بالهدم الكلى أو الجزئي أو الندعيم أو النرميم أو الصيانة أن تحدد أجلا لتنفيذ هكمها .

م (١٠) مع عدم الاخلال بالاحكام الخاصة بتوجيه وننظيم أعمال البناء ، يجب على نوى الشأن أن يهادروا الى تنفيذ قرار اللجنة النهائي أو حكم المحكمة الصادر في شأن العنشأة الآيلة للسقوط والنزميم والصولة وفقا لاحكام هذا القانون، وذلك في العدة المحددة لتنفيذه .

وللعبنة الادارية المختصة بشئون التنظيم في حالة امتناع نوى الشأن عن تنفيذ قرار اللجنة النهائي أو هكم المحكمة بحسب الأحوال في المدة المحددة اذلك، أن نقوم بتنفيذه على نفقة صاحب الشأن وتعصيل فيمة التكاليف وجميع النفقات بطريق الحجز الادارى .

ويجوز للمستأجر إذا تأخر كل من ذوى الشأن والجهة الادارية المذكورة عن القيام بننفوذ ما نص عليه القرار النهائى أو قضى به حكم المحكمة بحصب الأحوال، أن يحصل على انن من القضاء المستعجل فى أن يجرى الأعمال المقررة دون حاجة الى الحصول على موافقة المالك ، وأن يستوفى ما أنفقه خصماً من مستحقات المالك لديه .

على أن يكون بحث قاضى الأمور الوقتية بحثا عرضيا يتحسس به
 ما يحتمل لأول نظرة أن يكون هو وجه الصواب فى الطلب المعروض عليه، (١).

#### وقد جاء بحكم القضاء المستعجل ما يلى :

، ان قاضى الأمور المستعجلة لا يختص بالقصل فى صحة العقود بشكل قطعى أو التفاضل بينها لمساس ذلك بأصل الحق الا أن ذلك لا يمنعه من تقدير مبلغ الجد فى النزاع من ظاهر المستندات توصلا لاختصاصه بنظر الطلب الوقتى المعروض عله(<sup>۲)</sup>.

وقد أكنت محكمة النقض ذلك الاتجاه في حكمها الصادر في ١٩ ديسمبر ١٩٣٥ حيث تقول : ه ان المراد بنص المادة (٢٨) من قانون المرافعات - قديم - هو :

أولا : أن مأمورية قاضى الأمور المستعجلة ليمنت هى تضير الاحكام والعقود الواجبة التنفيذ ولا الفصل فى أصل الحق، بل أن مأموريته هى اصدار حكم وقتى بحت يرد به عدوانا باديا للوهلة الأولى أنه بغير حق، أو يتخذ اجراء عاجلا يصون به موضوع الحق أو دليلا من أدلة الحق .

ثانيا: أنه إذا كان هذا القاضى في بعض الصور لا يستطيع أداء مهمته إلا إذا تعرف على معنى الحكم أو العقد الواجب التنفيذ أو تناول موضوع الحق لنفسير قبعته فلا مانع يمنعه من هذا، ولكن تضيره أو بحثه في موضوع الحق وحكمه بعد هذا التفسير أو البحث لا يحمم النزاع بين الخصمين لا في النفسير ولا في موضوع الحق بل لا يكون الا تضيرا يتحسس به ما يحتمل لأول نظرة أن يكون هو وجه الصواب في الطلب المعروض عليه، ويبقى التضير أو الموضوع محفوظا يتناضل فيه ذوى الشأن لدى جهة الاختصاص. (").

يتضح مما تقدم أن المساس بالحق المعنوع على قاضى الأمور المستعجلة صورتين يختلف حكم كل منهما عن الأخرى(٤).

<sup>(</sup>١) نقيس ١٩٣٥/١٢/١٩ - منشور بعلمق مجلة القانون والاقتصاد س ٦ - ص ٨٥٠.

<sup>(</sup>۲) الدعوى رقم ٢١١٩٤ لسنة ١٩٧٩ - مستعجل القاهرة - جلسة ١١/٢٠ ١٩٧٩ م.

 <sup>(</sup> ٣ ) الطعن رقم ٣٣ سنة ٥ ق - جلسة ١٩٣٥/١٣/١٩ - مشار اليه بعرجع مجموعة القواعد القانونية التي قررتها محكمة النقض في ٥٠ سنة للمستشار/محمد ابراهيم خليل وزملاءه ص ٩٩٧.
 ( ٤ ) د. رمزي سيف الوجيز في قانون العرافعات العنية والتجارية - مرجع سابق- ص ٢٠٩ وما بعدها.

الصورة الأولى: ألا يكون المطلوب من القضاء المستعجل اجراء وقنيا وإنما يكون المطلوب منه الحكم في الحق المتنازع عليه، وفي هذه الصورة يكون القضاء المستعجل غير مختص، فإن فصل في الطلب كان مخالفا لقاعدة الاختصاص النوعي.

كذلك ألا يكون المطلوب من القضاء المستعجل إجراء وقتيا يتصل بالفصل فى دعوى تتعلق بقرار ادارى لأنه محظور على القضاء العادى التصدى للقرار الادارى بالتأويل أو التضير أو الالفاء أو التصدى للدعوى بحكم وقتى كايقاف القرار الادارى حتى الفصل فى الغائه لأنه إذا خالف ذلك يكون مخالفا لقاعدة الاختصاص الولائى التى تحدد لكل من القضاء العادى والقضاء الادارى مجال اختصاصه الولائى - مع ملحظة القرارات الادارية التى يختص بها القضاء العادى طبقا لنصوص خاصة واردة على سبيل العصر ببعض القوانين .

الصورة الثانية: أن يكون المطلوب من قاضى الأمور المستعجلة اجراء وقتيا ولكنه عند الفصل فيه تعرض لأصل الحق لبحثه بحثا يخدم الدعوى المستعجلة، ففي هذه المسورة لا يكون حكما بما يخرج عن اختصاصه ما دام الاجراء المطلوب منه والذي قضى فيه إجراء وقتيا.

ويلاهظ على هذه الصورة أنه إذا اتضح أن في حكمه مخالفة القانون فهي ليست مخالفة لقاعدة من قواعد الاختصاص، وإنما هي مخالفة لقاعدة أخرى من قواعد القانون، هي مخالفة القاعدة التي تمنع القضاء المستعجل من المساس بالحق ببقاء حكمه مقصورا على الاجراء الوقتي على ما كونه من رأى قاطع في موضوع النزاع(!).

وتظهر أهمية التفرقة بين الصورتين حيث يكون للتفرقة بين قواعد الاختصاص وغيرها من قواعد القانون أهمية، كما هي الحال بالنسبة للطعن بالنقض في أحكام المحاكم الابتدائية الصادر منها بصفة استثنافية ، فإه هذا الطعن لا يجوز الا لمخالفة قواعد معينة من قواعد القانون منها قواعد الاختصاص النوعي(٢).

<sup>(</sup> ۱ ) نقض ۱۹۳۵/۱۲/۱۹ السابق الاشارة اليه - والمنشور بمجلة القانون والاقتصاد - س ٦ ص ٨٥ مشار اليه بمرجع الدكتور - رمزى سيف - مرجع سابق - ص ٢١٠ مع تعليقه على الصورتين بالصفحتين ٢٠٠، ٢٠٠.

<sup>(</sup> ٢ ) يكتور رمزى سيف - المرجع السابق - ص ٢١٠ .

#### ويلاحظ ما يلى :

(أ) أن حكم القاضى المستعجل لا يمنع الخصوم من الالتجاء لمحكمة الموضوع لتفسل في أصل الحق المنتازع عليه، ولا يقيد محكمة الموضوع عندما يعرض عليها النزاع الموضوعي في الحق .

(ب) أن الدعاوى المستعجلة التى يختص بها قاضى الأمور المستعجلة تختلف عن الدعاوى التى نص القانون على الحكم فيها على وجه السرعة، فتلك الأخيرة منازعات موضوعية تختص بها محكمة الموضوع وتقضى فيها بأحكام قطعية حاسمة للنزاع تفصل في موضوع الحق المتنازع عليه ولكن لاعتبارات خاصة أوجب القانون الامراع في الحكم فيها .

(ج.) أن التصدى لمسألة محل خلاف قانونى فى الفقه لا تعتبر ماسة بأصل الحق فالجدل الفقهى حول تضير نصوص القانون ليس بذاته سببا لعدم اختصاص القضاء المستعجل أو لاعتباره ماسا بأصل الحق بل أن القضاء المستعجل فى هذا الشأن ككل قضاء له أن يجتهد فى تفهم المعنى الذى يقصده الشارع فيما نص عليه ثم انزال حكم القانون على عناصر النزاع المطروح عليه وإنما المعنوع عليه - والذى يثير مساسا بأصل الحق - هو تضير العقود أو الأحكام أو التصدى لأمر يحتاج الى تقدير أو تحقيق موضوعى محل خلاف بين الطرفين (1).

#### مناط حالات الاستعجال التي يختص بها القضاء المستعجل

الاستعجال Urgence يعنى قيام الضرورة التى تبرر اتخاذ اجراء وقتى والتى لا يجدى فيها الانتجاء الى القضاء العادى، والتى لولاها ما كان هناك ما يدعو الى القضاء المستعجل، والاكتفاء بالالتجاء الى القضاء الموضوعى، فحالات الاستعجال هى حالات يترتب على التأخير فيها وقوع ضرر لا يمكن ازالته، ولذلك فقد عبر عنها المشرع بأنه ، يخشى عليها من فوات الوقت،

<sup>(</sup>۱) حكم قضاء الأمور المستعجلة بمحكمة مصر – ۱۹٤۱/۱/۱ - المحلماة ۲۲ - ۲۲۲ ، وحكمه في ۱۹٤۰/۹/۱۸ - ۱۹۶۰/۲/۱۸ - ۱۹۶۰/۲/۱۸ - ۱۹۶۰/۲/۲۸ - ۱۹۶۰/۲/۱۸ - ۱۹۶۰/۲/۱۸ - ۱۹۶۰/۲/۲۸ - ۱۹۶۰/۲/۱۸ - ۱۹۶۰ - ومشار اليها بعرجع قضاء الأمور المستعجلة للاستاذ/ محمد على راتب – ص ۶۲.

ولم يقم المشرع بتحديد معيار لحالات الاستعجال وتحديد نطاقها تحديدا معينا، بل الكتفى بالقول بأن القاضى المستعجل يحكم فى المسائل المستعجلة التى يخشى عليها من فرات الوقت، كما نص بالمادة (٤٠) من قاتون المرافعات المدنية والتجارية رقم ١٩٦٧ لمئة ١٩٦٨ على ما يلى:

وننب في مقر المحكمة الابتدائية قاضى من قضاتها ليحكم بصفة مؤقتة مع
 عدم المساس بالحق في المسائل المستعجلة التي يغشى عليها من فوات الوقت .

أما في غارج دائرة المدينة التي بها مقر المحكمة الابتدائية فيكون هذا الاغتصاص لمحكمة المواد الجزنية .

على أن هذا لا يمنع من اغتصاص محكمة الموضوع أيضا يهذه المسائل إذا رفعت لها يطريق التبعية،.

ومن هنا فقد ترك المشرع للقضاء سلطة التقدير في المسائل التي يتوافر فيها عنصر الاستعجال باستثناء حالات معينة أعتبرت مستعجلة ينص القانون.

وازاء قصور التثريع فقد قامت محكمة النقض بتعريف حالات الاستعجال حيث تقول :

 ان حالة الاستعجال هي الحالة التي يخشى معها طول الوقت الذي تستنزمه اجراءات التقاضي لدي محكمة الموضوع (١) .

وازاء تغويل القضاء ملطة تقدير حالة الاستعجال في غير الحالات التي حددت بنص القانون ، فإن سلطة التقدير تسمح للقاضي بالتعرف عليها من ظاهر الأوراق ومن طبيعة الحق ذاته، ومن الظروف المحيطة بالدعوى، غير متقيد باتفاق الخصوم على عرض الموضوع على ماحة القضاء المستمجل، وغير متقيد كذلك بالتكييف القانوني الوارد بصحيفة الدعوى، فمن حقه أن يعطى الدعوى تكييفها الصحيح حتى يقرر ما إذا كانت العالمة المعروضة تنخل في نطلق حالات الاستعجال من عدمه. فتقدير حالة الاستعجال إذن مسألة تتعلق برقائع الدعوى ، وتترك لتقدير المحكمة التي تتغلق برقائع الدعوى ، وتترك لتقدير المحكمة التي تنظر الدعوى المستعجلة، ولا رقابة عليها من محكمة النقض، وفي ذلك تقول محكمة النقض، بأن :

<sup>(</sup>١) محكمة النقض في ١٩٥٠/١١/٢٣ .

، تكدير تواقر شرط الاستعجال هو مما يستقل به قاضى الأمور المستعجلة ،(١) .

فحقيقة الأمر أن حالة الاستعجال ننشأ من طبيعة الحق المطلوب حمايته ومن الظروف والملابسات المحيطة به، فلا يتقيد القاضى المستعجل بتكييف حالة الاستعجال من وجهة نظر القصوم ، فلا تتوافر هذه الحالة لمجرد رغبة رافع الدعوى في الحصول على حكم مستعجل ، كذلك يلاحظ أنه إذا تأخر رافع الدعوى زمنا طويلا عن رفعها فعقاد ذلك عدم توافر الاستعجال ، لأن تأخره يزيل عن الدعوى صفة الاستعجال فيها ويتعين على القاضى المستعجل أن يحكم بعدم اختصاصه بنظرها .

وعلى أى حال فإن المسلم به أن تقدير القضاء المستعجل لتوافر حالة الاستعجال أو عدم توافرها ، واستنباط حالة الضرورة المفيدة في تحديد حالة الاستعجال تستنبط من وقائع النزاع، وتتعلق بالوقائع المعروضة، والقول الفصل فيها لقاضى الأمور المستعجلة ، ولا يخضع في ذلك لرقابة محكمة النقض (٣).

فالاستعجال المبرر الختصاص القضاء المستعجل هو استخلاص موضوعي يستخلصه القاضي من الوقائع.

 <sup>(</sup>١) نقش في ١٩٥١/٣/٢٢، وكذلك نقش في ١٩٥١/١/١٩٠١.

يراجع هذا الموضوع:

الاستاذ/ محمد على راتب وزملاؤه. وقضاه الأمور المستعجلة، طـ/ ٧ ص ٢٩ وما بعدها .

<sup>(</sup> ۲ ) موريل : بند ۲۲۸ من ۱۹۷ ، وهكم دائرة العرائض بمحكمة التقض الغرنسية في العرب ۱۹۲۸ منشور في دالوز الإسبوعي - ص ۱۹۲۶ - ص ۲۸.

وكذك حكم محكمة النقض المصرية في ٢٩ نوفمبر سنة ١٩٥١ حيث تقول :

<sup>،</sup> إن تواقر شرط الاستعبال الذي يبرر اختصاص القضاء المستعبل هو من الأمور الموضوعية التي يستقل بتلايرها القاضى المستعبل أستى كان الحكم قد على بينان أوجه الاستعبال فإن ما بينه في ذلك يبرر الاختصاص، فلا تبوز اثارة ذلك أمام محكمة النفض،

<sup>(</sup> تقش ١٩٥١/١١/٢٩ - مع أحكام التقش - س ٢ - ص ١٣٩ رقم ٢٤ ).

غير أنه لا ينفى حالة الاستعجال مضى مدة طالت أو قصرت على ظهور بوادر الم الخُلْف بين أعضاء جمعية عمومية ومجلس الادارة متى ثبت أن هذه البوادر ظلت مستمرة، بل وتفاقمت نفاقما خطيرا، لأن مناط الاستعجال يتمثل في هذا التفاقم، وقد يكون سبب السكوت فيما مضى هو محاولة التفاهم وازالة سبب النزاع فلا يعيب رافع الدعوى المستعجلة (١).

وتختلف طبيعة الاستعجال كما سبق بيانه باختلاف الحالة المنظورة أمام المحكمة والحق للمطالب به فتكون في بعض دعاوى اثبات الحالة بسبب الغوف من نغير المعالم المطلوب اثبانها مع مضى الزمن ، وفي دعوى طرد المستأجر المناغر عن سداد الإيجار وضع حد لضمان حقوق المالك واتلحة الغرصة له لتأجير المين إلى مستأجر آخر ، وفي عضايا النفقة الموقتية تتمثل حالة الاستعجال في العمل على صيانة حق طالب النفقة، وكفالة حالته المعيشية، وفي حالة قضايا الحراسة على الأموال المشاعة بسبب خلافات حول الادارة أو استثنار أحد الشركاء بالاموال، فإن حالة الاستعجال تتمثل في العمل على صيانة حقوق جميع الشركاء، في الربع الذي يستحقه كل منهم وتمكينهم من الحصول على حقهم فيه بتوحيد الادارة في يد شخص يرتضونه يمثل الجميع .

ويتعين استمرار حالة الاستعجال من وقت رفع الدعوى حتى صدور الحكم فإذا افتقت حالة الاستعجال قبل القصل في الدعوى لأي سبب من الأسباب كان على المحكمة تقضى بعدم اختصاصها طالما أصبحت الدعوى مفتقرة لركن الاستعجال، وسبب ذلك يرجع إلى أن القضاء المستعجل قضاء استثنائي قصد به رفع الخطر الداهم عند توافر حالة الاستعجال الذي يلزم درؤه بسرعة ، وذلك هو الأمر الذي قد لا يحققه القضاء الموضوعي .

وتجزى هذه القاحدة على الدعوى المستعجلة سواء كانت في مراحلها الأولى أمام محكمة أول نرجة أو أمام الاستناف المستعجل، فعند يحث موضوع الاستناف قعلى المحكمة الاستنافية أن تقدر حالة الاستعجال أثناء نظر الاستناف أمامها وليس وقت صدور الحكم المطعون فيه، وتأكيدا لذلك فقد قضى يعدم وجود

<sup>(</sup>١) راجع حكم مستعجل مصر في ١٩٤٠/٣/٢٠ - المجلماة ٢٠ - ١٢٣٢.

وجه للاستعجال إذا رفع شخص استنافا على حكم مستعجل صدر ضده ثم ترك الاستناف للشطب، وجدده بعد مدة طويلة من حكم الشطب مما استشفت منه المحكمة عدم وجود أي خطر على حقوقه .

ومما تجدر الاشارة اليه أن الفقه قد اختلف حول هذا الاتجاه فعنهم من يؤيد كفاية توافر حالة الاستعجال وقت رفع الدعوى لا وقت صدور الحكم . ومن المؤيدين نهذا الاتجاه الاستأفين/محمد العشماوى، و دعيد الوهاب العشماوى  $^{(1)}$  – غير أن أغلبية الفقه يتجه الى استمرار حالة الاستعجال حتى وقت صدور الحكم $^{(7)}$  – ومن المؤيدين نهذا الاتجاء الاستأذ/ محمد على راتب وزميلاه الاستأذين/محمد نصر الدين، ومحمد فاروق راتب فيرون أن هذا الاتجاء هو الذي يجرى القضاء على تطبيقه $^{(7)}$ 

ومن جانبنا نؤيد رأى الأغلبية لاتسامه بالواقعة وعلى سند من أن القضاء المستعجل قضاء إستثنائي اتسمت نشأته في حسم نزاع يصطبغ بحالة الاستعجال المحيطة والحالة به، فإذا زالت هذه الحالة فإن العلة تكون قد انتفت ولا يبقى لرافع الدعوى غير الالتجاء الى القضاء الموضوعي إذا رأى وجه لذك.

ومن ناحية أخرى فقد يحصل الوضع العكسى فترفع الدعوى الى القاضى المستعجل ولا تتوافر فيها حالة الاستعجال ثم تتوافر هذه الحالة أثناء نظر الدعوى وقبل الحكم فيها، ففي هذه الحالة يضفى القضاء حالة الاستعجال على الدعوى إذا طرأت عليها حالة الاستعجال بعد رفعها ولم تكن قائمة وقت رفعها، ويستند القضاء في نثك إلى أن تقدير قاضى الامور المستعجلة لأسباب حالة الاستعجال التي تسوغ اختصاصه بنظر الدعوى يجب ألا ينظر اليها وقت رفع الدعوى، بل بما قام منها وقت القصل فيها(أ).

وشرحا لهذه المباديء الجوهرية نلخص ما استقر عليه الفقه والقضاء فيما يني:

 <sup>(</sup> ۱ ) الاستاذین/ محمد العشماوی، و عبد الوهاب العشماوی: قواعد المرافعات بالتشریع المصری المقارن ۱۹۵۷ - ص ۲۵۲.

<sup>(</sup> ٢ ) الاستاذ/ محمد على رشدى: قاضى الأمور المستعجلة - طـ/ ٧ - بند ٣٩ وكذلك المستشار/ محمد عبد اللطيف والقضاء المستعجل،

 <sup>(</sup>٣) الاستاذ/ محمد على راتب وزميلاه: قضاء الأمور المستعجلة مرجع سابق ص ٢٦، ٣٠.
 (٤) راجم حكم محكمة الأمور المستعجلة- محكمة مصر - في ٩٣٣/٦/٢٣.

(أ) تغق الفقه والقضاء على الافصاح برأيهم حول تحديد المراد قانونا من لفظ الاستعجال، فلتغفي المحدق بالحق الاستعجال، هو الخطر الحقيقي المحدق بالحق المراد المحافظة عليه باتخاذ اجراءات سريعه لا تحتمل الانتظار ولا يمكن أن تتحقق عن طريق القضاء العادى ولو بتقسير الميعاد (أ) ويتوافر الاستعجال في كل حالة يرد منها درء ضرر مؤكد قد يتعذر تداركه أو إصلاحه إذا حدث كاثبات حالة مادية يخشى من زوال معالمها مع مرور الوقت أو المحافظة على أموال متنازع عليها يخشى أن تستهدف المغطر إذا استعرت في يد الحائز الفعلى لها .

وترجع صفة الاستعجال لطبيعة الدعوى في ذاتها وكيانها، فهي تستد من طبيعة الحق المراد المحافظة عليه أو من الظروف المحيطة بالدعوى وتستنتجها المحكمة من ظروف كل دعوى على حدة، فلا يمكن أن يكون الاستعجال من صنع المصوم أو اتفاقاتهم، ولا من مجرد رغبة أحد الطرفين في الحصول على حكم في الدعوى بأسرح ما يمكن (٢).

<sup>. (</sup> ۱ ) مارنهالك جزء ۲ ص ۳۱۲ بند ۴۶۷ – وأيضا جارسونيه وسيزار برو جزء ۸ ص ۲۹۷ بند ۱۹۹۱ .

 <sup>(</sup> ٢ ) للقضاء المستعجل: أحكام كثيرة في هذا الشأن نذكر منها الأحكام التالية:
 ( مستعجل مصر ١١ سيتمبر سنة ١٩٣٥ - المحاماة - السنة ١٦ - ص ٢٠١ - رقم ٨٦ )

<sup>(</sup>مستمهل مصر ۱۱ سيتمبر سنه ۱۹۲۰ - المجاماة – السنه ۱۱ - صر ۲۰۱ - رها ۲۸) و قرر بأن الاستمجال لا يتواجد بعمل الشصوم ورغبتهم في الحصول على حكم على وجه السرعة، وإنما يقهم من طبيعة الحق المطالب به والطروف المحياة بالدعوى أو عمل الغير فيها، وتستنتجه المحكمة من ظاهر وقائع الدعوى المطرومة أمامها أو مناقشة الطرفين في الجلسة ولا التأخير في رفع الدعوى لا يؤثر على طبيعة الاستمجال اللاصقة بالمحق المطالب به خصوصا إذا حصلت وقائم جديدة بررت اختصاصه، وليس لقاضي الأمور المستمجلة عند المحكم في صفة الاستمعال ووجودة أو حده أن يحت موضوع الدعوى، وما إذا كان على صواب من عدمه بل يتعين عليه فقط أن يحكم على توافره «أم - لا» من ظاهر الوقائع المطروحة أمامه دون نعمق في بحث أصل الحق

<sup>(</sup>مستعجل مصر ٢٠ بونيه منة ١٩٣٨ - المحاماة - السنة ٢١- ص ٩٩ - رقم ٥٧) إذ قرر بأن الامتعجال لا ينشأ عن العركز القانوني الحرفي الخصومة وليس من عمل الخصوم أنضهم وهو يستنتج من ظروف كل دعوى على حدة ولا يغير من شأنه تراخى صاحب الحق في مطالبة خصمه بشأنه ما دام أن ظرف الاستعجال لا يزال قائما.

<sup>(</sup>مستعجل مصر - أغسطس سنة ١٩٣٣ - المحاماة - السنة ١٤ ص ٤١ - قبم نان ) إذ قرر أن الاستعجال الذي يحدد اختصاص المحكمة المستعجلة وييرره هو الضرورة التي تدعو اليها مجموعة ظروف العلاقة بين طرفي الخصومة . فهي ليست ارادية المدعى يدعيها مني أراد، فينعدم الاستعجال في الحالة التي تستمر مدة طويلة قبل رفع الدعوى أو قبل إستناف الحكم الابتدائي الصادر فيها فإذا رفع من أحدهم بعد هذه المدة كان غير مقبول. (مشار لهذه الأحكام بمؤلف المستشار/ محمد عبد اللطيف والصنة المستشار/ محمد عبد اللطيف والتضاء المستشار/ مرجم سابق - ص ٥٠).

وكما سبق القول فلا يقف تقدير القاضى المستعجل اركن الاستعجال المبرر لاختصاصه على ضوء الوقائع الثابتة وقت رفع الدعوى، بل وبما جد منها حتى وقت القصل فيها بمعنى أنه إذا لم يكن الاستعجال متوافرا وقت رفع الدعوى ، ولكن ظهرت وقائع جديدة أثناء نظرها يستشف منها توافر الخطر المحدق بالحق المطلوب حمايته، فإن من واجب القاضى المستعجل أن يمضى فى نظرها ويصدر حكمه بالاجراء الوقتى المطلوب .

(ب) حالة روال القطر أثناء نظر الدعوى: يجب على القاضى المستعجل أن يتخلى عن الفصل فيها ويحكم بعدم الاختصاص، فعثلا إذا طلب المدعى التأجيل أكثر من مرة لاعداد مستنداته أو تهيئة دفاعه أو لانخال خصوم آخرين في الدعوى وتبين للقاضي أن المدعى لا يرمى من ذلك الا التسويف بقصد عرقلة الفصل في الدعوى وتبين لقاضية الخصم، فإن ذلك مما يستشف منه انتفاء وجه الفطر في الدعوى ويتعين لذلك الحكم بعدم الاختصاص، وكما مبيق القول إذا كان قد قضى بشطب الدعوى ولم يجددها المدعى حتى أعتبرت كأن لم تكن، ثم رفع المدعى دعوى جديدة بنفس الطلب، فإن في ذلك ما يغيد عدم توافر ركن الغطر في الدعوى متى كانت الظروف والملابمات المحيطة بالدعوى تحمل على الاعتقاد بأن الحق المطلوب صيانته بالاجراء المؤقت لم يعد يستأهل الحماية ويتعين لذلك الحكم بعدم الاختصاص (١٠).

وإذا زال وجه الخطر في الدعوى عقب صدور الحكم الابتدائي وجب على محكمة الدرجة الثانية أن تقضى بعدم الاختصاص، وتأسيسا على هذا إذا كان قد قضى ابتدائيا بطرد المستأجر من المين المؤجرة بسبب تأخره في أداء الاجرة ثم قام بمدادها لمؤجر بعد صدور الحكم المتكور، فقد زال بذلك وجه الخطر الموجب لطرده منها، ويتمين بذلك على محكمة الدرجة الثانية أن تقضى بالخاء الحكم المستأنف وعدم إختصاص القضاء المستأنف بنظرها، وكذلك إذا كان قد قضى ابتدائيا بوضع الأعيان المشتركة تحت الحراسة القضائية لاختلاف الشركاء في ادارة المال الشائع ثم تراضوا فيما بينهم عقب صدور الحكم الابتدائي، فقد زال وجه الخطر الموجب الحراسة، ويتمين على محكمة الدرجة الثانية إذا ما استؤنف أمامها هذا الحكم أن تقضى بالغائه ورفض طلب الحراسة .

<sup>( 1 )</sup> إذا رفعت دعوى مستعجلة ونقعت أثناء نظرها صفة الاستعجال وكانت بطبيعنها قابلة لأن تكون دعوى عادية، أصبحت دعوى عادية نجرى عليها الضوابط القانونية العادية انعلق الاستعجال بالنظام العام. ( مصر الابتدائية ١٧ مارس سفة ١٩٣٠ - المحاماة الصفة ١٠ مس ١١٣ وكذلك المستشار محمد عبد اللطيف القضاء للمستمجل» مرجع سابق -- مس ٥٨ وما بعدها .

(ج) إذا قضت محكمة الدرجة الأولى بعدم اختصاصها بنظر الدعوى لعدم توافر ركن الاستعجال ثم ظهرت وقاتع جديدة بعد صدور الحكم الابتدائي يتوافر معها وجه الاستعجال فلا يجوز رفع استثناف عن هذا الحكم استثنادا الى تلك الوقاتع الجديدة ، لأن استثناف الحكم ينقل الى المحكمة الاستثنافية الدعوى بالحالة التي كانت عليها أمام محكمة الأوزجة الأولى ، ولما كان الاستعجال ركنا أساسيا في الدعوى المستعجلة ولم يكن هذا الركن متوافرا في الدعوى أثناء نظرها أمام محكمة الدرجة الأولى، فلا يجوز الاستثناد الى الوقائع الجديدة التي ظهرت بعد الحكم المستأنف لأن ذلك يعتبر موضوعا لدعوى مبتدأة مما لا يجوز الداؤه لأول مرة أمام محكمة الدرجة الثانية لأنه يغوث على الغصم الآخر درجة من درجات التقاضي .

(د) ولا يوثر التأخير في رقع الدعوى المستعجلة على طبيعة الاجراء المستعجل لأن كل وقت طال أو قصر على ظهور بوادر النزاع لا يزيل بذاته الاستعجال، متى ثبت من ظروف الدعوى أن وجه الخطر ما زال ماثلا رغم هذا التأخير وأن المدعى لم يتنازل صراحة أو ضمنا عن الحق في الاجراء المستعجل، فمثلا إذا رفع المدعى الدعوى بطلب طرد المستأجر من العين المؤجرة اعمالا للشرط القاسخ الصريح المترتب على التأخير في أداء الأجرة وكان قد تأخر في رفعها رغبة منه في اعطاء المستأجر مهلة للوفاء بالأجرة فلا يعد ذلك تنازلا من المؤجر عن الحق في الاجراء المستعجل وبالتالى يتعين على القاضى المستعجل الحكم بطرد المستأجر من العين المؤجرة من التغراء المستعجل المتكم المداخر من العين المؤجرة مع تأخره في الاجراء المؤجرة الأن استعرار وضع يده على العين المؤجرة مع تأخره في الداء الأجرة مما يتفاقم معه وجه الخطر بسبب تعرض حقوق المؤجر للضياع .

وكذلك قد يتأخر المدعى فى رفع دعوى اثبات الحالة إلا أن هذا التأخير لا يعد قرينة على انعدام أوجه الخطر فى الدعوى منى كانت الحالة المراد اثباتها مما يصح أن تزول معالمها أو تتغير آثارها مع مرور الوقت .

وقد يتأخر المدعى في رفع دعوى الحراسة رغبة منه في التفاهم مع خصمه، إلا أن مضى المدة لن يكون له أي تأثير متى كانت بوادر النزاع الموجب للحراسة مستمرة، وغنى عن البيان أنه إذا تبين للقاضى المستعجل من الظروف والملابسات المحيطة بالدعوى أن المدعى قد تنازل ضمنا عن الحق في طلب الاجراء المستعجل تعين عليه الحكم بعدم الاختصاص .

( هـ ) وإذا دق الأمر على قاضى الأمور المستعجلة ولم يستطع أن يستشف وجه الخطر في الدعوى من ظاهر المستندات فله أن يصدر قرارا تمهيديا كالاستعانة بأهل ٣٧

الخبرة أو الانتقال التي مكان الدراع المعاينة التحقق من توافر وجه الاستعجال في الدعوى ، فمثلا إذا طلب المالك اخلاء العقار مؤقا دفعا الخطر الذي يخشى حصوله من انهيار البناء على ملكنيه بسبب ما به من خال جسيم ثم دفع السكان بعدم الاغتصاص بمقولة أن المبانى ليست منداعية وأنه لا خطر على حياتهم من استمرار انتقاعهم بالمقار، فيتمين على القاضى في هذه الحالة أن يندب خبيرا في الدعوى لمعاينة المقار وانتحقق من مدى جسامة الخال، فإذا ثبت للقاضى أن حالة العقار تؤذن بالاتهيار فقد توافر بذلك وجه الخطر في الدعوى وأصبح من المتعين اخلاء المقار اخلاء كيا محافظة على أرواح السكان، وأما إذا تبين له عكس ذلك كان عليه أن يقضى بعدم الاغتصاص لعدم توافر وجه الاستعجال.

و ) يعتبر تقدير وجه الاستعجال في الدعوى من المسائل الموضوعية البحتة التي يستقل
 بها القاضى المستعجل فله أن يستشف وجه الغطر من ظروف كل دعوى على هدة.

ويجب على القاضى المستعجل أن يوضح فى أسباب حكمه مدى توافر أو عدم توافر ركن الخطر فى الدعوى من محصلة فهمه للوقائع ومن ظاهر المستندات المقدمة فى الدعوى إذ أن نلك يعد عنصرا جوهريا يجب أن يتضمنه الحكم المستعجل وأن اغفائه مما يعيب الحكم ويبطله .

# مناط عدم المساس بأصل الحق المتتازع عليه

Préjudice au Fond

يغتص قاضى الأمور المستعجلة بالفصل فى الاجراءات الوقتية التى يغشى عليها من فوات الوقت والتى يراد منها دره خطر محقق الوقوع أو المحافظة على حالة فعلية مشروعة أو صيانة مركز قانونى قائم، وهذه المهمة تحتم عليه عدم التعرض لصميم الحق أو أصل النزاع فيمتنم عليه المسلس بأصل الحق - ويتفرع على هذا أن القضاء المستعجل معنوع عليه أن يفصل فى موضوع الحقوق المتنازع عليها فإذا ما طلب الفصل فى الحق المتنازع عليها فإذا ما طلب الفصل فى الحق المتنازع عليه كان غير مختص (١).

<sup>(</sup>١) لا يعتبع على قاضى الأمور المستعبلة المساس بالموضوع فى حكمه القطعى فعصب، بل يمتنع عليه نلك أيضا في الجراء تمهيدى قبل ذلك كالاحالة الى التحقيق أو ندب خبير وما اليهما - ويقريعا على ذلك، إذا كان حق المدعى الذى يطلب حمايته بالإجراء الوقتى هو الملكية سواء كان ملكية كمالة أو ملكية حق ارتفاق أو انتقاح - وكان صبيها واقعة ملدية غير معترف بها - گرضع الهد المدة الطويلة أو القصيرة ، فإن تحقيق هذه الواقعة هو تنايل على أصل الحق وتدخل فيه وترجوب لمركز أى الطرفين على الأخرى هو عمل يخرج عن إختصاص القضاء المستعجل بطبيسته. (مستعجل مصر فى ١٩٣٧/٧١٢) مع ٢٢ ص ٣٦١).

والمراد بأصل الحق الممنوع على القاضى الممتعجل المماس به هو المبب القانونى الذي يحدد حقوق والتزامات كل من الطرفين قبل الآخر، فلا يجوز له أن يتناول هذه الحقوق والالتزامات بالتفسير أو التأويل الذي من شأنه المماس بموضوع النزاع القانونى بينهما ، كما ليس له أن يغير أو يعدل من مركز أحد الطرفين القانونى أو أن يعرض في أسباب حكمه الى الفصل في موضوع النزاع أو أن يؤسس قضاءه في المطلب الوقتى المطروح أمامه على أسباب تمس أصل الحق أو أن يتعرض الى قيمة المستندات المقدمة من أحد الطرفين ويقضى فيها بالصحة أو البطلان أو يأمر باتخاذ إجراء تمهيدى كالاحالة الى التحقيق أو ندب خبير أو ما اليها لاثبات أصل الحق ، بل يتمين عليه أن يترك جوهر النزاع سليما ليفصل فيه قاضى الموضوع لأنه هو المختص وحده بالحكم فيه.

ولئن كانت مهمة القاضى المستعجل توجب عليه عدم التعرض لأصل الحق أو صميم النزاع،كما تحتم عليه أن يتحرز عند القطع في ترجيح جانب على جانب حتى لا يسبق في قضائه حكم محكمة الموضوع، إلا أن هذا لا يمنعه من اتخاذ كافة الاجراءات الضرورية لحماية حقوق الطرفين ووضع الحلول التي تستقر معها العلاقة القانونية مؤقتا إلى أن يقول القضاء الموضوعي كلمته، وله في سبيل أداء مأموريته هذه أن يتناول موضوع الحق وأن يبحث ظاهر الأوراق والمستندات المقدمة من الطرفين ، ولكن بحثه في موضوع الحق، وتقديره له ، لا يحسم النزاع بين الخصوم فهو لا يعدو أن يكون يحثا عرضيا عاجلا ، لمعرفة أي من الطرفين أجدر بالحماية الوقتية واتخاذ الاجراء التحفظي الذي يكفل هذه الحماية، كما له أن يتعرف حكم القانون في طبيعة العلاقة القائمة بين الطرفين والتفاضل بين الآراء الفقهية المختلفة - في نطاق الدعوى المستعجلة - تفاضلا المفروض فيه ألا يقيد قاضى الموضوع ، ولا يحوز حجية قبله وانما يتحسس به القاضى المستعجل مبلغ الجد في النزاع ، فإن استبان له أن المنازعة غير جدية فلا يقيم لها وزنا لأتها تعتبر بمثابة عقبة مادية تعترض السبيل الى حق صريح ، ويصبح من المتعين عليه الحكم بالاختصاص وبالاجراء المطلوب متى كان مختصا إذ القول بغير نلك يؤدي الى شل وظيفة القاضي المستعجل وحصر اختصاصه في أضيق مدى، كما أن من شأنه أن يبيح للخصوم التحكم في ولاية القاضي المستعجل لأن التخلص من اختصاصه لا يكلفهم أكثر من التذرع يحق مزعوم سواء توافرت لديهم الأثلة عليه أم لم تتوافر.

وإذا استيان للقاضى المستجل أن المتازعة القائمة بين الطرقين متازعة موضوعية بحيث لم يعد أصل الحق واضحا أمامه وضوحا يستأهل الحماية المؤقّة، أو تبين له عند بحث دفاع القصوم وحججهم أنه لا يستطبع أن يصدر حكمه دون المساس بالموضوع أو كان الخلاف القائم بين الطرقين يستلزم تقسير الاتفاقات الميرمة بينهما، فإنه ينمين على القاضى في هذه الحالات أن يتخلى عن القصل في الطلب المطروح أمامه ويقضى فيه بعدم الاختصاص لمساس الفصل فيه بأصل الحق ، فليس لقاضى الأمور المستعجلة القضاء بصحة العقود أو بطلانها أو صوريتها لمساسه بالموضوع ، الا أنه حر في فحص كل ما يقدمه الخصوم له من مستندات وأوجه دفاع لتحقيقها وتقدير قيمتها القانونية لا ليحكم بها في أصل الحق واما ليستقصى منها ما يكون دليلا لحكمه المستعجل وله في ذلك بحث المستندات لمعرفة صوريتها إذا كانت ظاهرة جلية .

وليس من اختصاص القضاء المستعجل أن يبحث في صحة الأوراق المقدمة البه أو بطلانها لمساس ذلك بالموضوع مساسا كبيرا ولكن له أن يبحث مستندات الخصوم وأسانيدهم لمعرفة ان كانت منازعاتهم في الدعوى أو في الاشكال تقوم على أساس جدى أم أن القصد منها تعطيل قضائه أو عرقلة التنفيذ، وهو في بحثه تناول مستندات الخصوم ومبلغ الجدية في المنازعات ولا يتجاوز ظاهر الأمر ولا يتعرض للفصل في فيمة هذه المستندات أو صحتها أو بطلانها، وإنما يكتفي باستعراضها واستقراء الوقائع والاقوال ليصدر حكمه في الدعوى أو الاشكال، فإذا رأى أن النزاع جدى بين الخصوم وأنه لا يمكنه أن يرجح قول أحدهما على الآخر الا إذا مس الموضوع حكم بعدم الاختصاص.

وذلك لأن القضاء المستعبل يتدخل باتخاذ تدابير وقتية أو تحفظية لا تمس أصل الحق المتنازع عليه غير أن أحكامه تحد أحكاما قضائية بالمعنى الدقيق لذاتيتها واستقلالها ولهذا فهى تتمتع بما تتمتع به الاحكام الموضوعية من حصاتة وأهمها حجية الأمر المقضى بالمعنى الفنى لأنها صورة من صور الحماية القضائية ولا يحول دون ذلك القول بأنها حجية مؤقتة لأن تأقيت الحماية لا يمنع من كونها حماية قضائية إذ أن الأحكام الموضوعية ذاتها تحوز حجية مؤقتة قلقة ما دام الطعن فيها جاتزا.

ويلاحظ أن الحكم الوقتى لا يقيد محكمة الموضوع ولا أثر له في ثبوت الحق أو نقيه لأن القاضي يصدره بما يستظهره من ظاهر الأوراق ولا يغوص في أصل الحق المتتازع عليه -

فيكفى فى الدعوى المستعجلة احتمال وجود الحق قعمل القاضى المستعجل مقصور على بحث الأمر الظاهر، فيقوم ببحث المستندات والأملة المقدمة من الشعسوم غير أن يحثه فى هذا المجال لا يكون بحثا وافها للتوصل الى وجود الحق الموضوعي، أو عدم وجوده، وإنما يكون بحثا سطعيا يلله على احتمال وجود هذا الحق أو عدم وجوده،

وفي هذا تقول محكمة النقض :

ميكون بحثه عرضيا يتحسس به ما يحتمل لأول وهلة أن يكون هو وجه الصواب في الطلب المعروض، (١) .

فإذا تبين للقاضى أن ما قدم له من أدلة ومستندات لا يكفى فى ظاهره للدلالة على الهندال وجود الحق الموضوعي ، وأن هذا الوجود محل نظر جدى يجعل احتمال وجود الحق غير ظاهر فإن عليه أن يعتبر شرط احتمال الحق غير قائم ويرفض الدعوى الوقئية لعدم توافر شروطها (7) .

ولكى يصل القاضى المستعجل الى ما يدل على احتمال وجود الحق فعليه أن يتأكد من وجود قاعدة قانونية تحمى من الناحية المجردة بمالا، مما يطلب حمايته بالدعوى الموضوعية، ولهذا فإنه يدخل في سلطة القاضى المستعجل وهو يفصل في الدعوى الوقنية أن يبحث وجود هذه القاعدة ولو كانت محل نزاع بين الخصوم (٢).

مقاد ما تقدم أنه يمنتع على القضاء المستعجل المساس بأصل الحق المتنازع عليه ويتفرع على هذا أن القضاء المستعجل بمنتع عليه أن يفصل في موضوع الحقوق المتنازع عليها، فإذا طلب منه ذلك حكم يعدم الاختصاص ، غير أنه إذا

<sup>(</sup> ١ ) نقش مدنى ١٩٣٥/١٣/١٩ ، وفى ١٣ مارس ١٩٥٨ – مشار لهذا بالوسيط فى قانون القضاء المدنى للدكتور/ فتحى والى - مرجع صابق – ص ١٥٩.

<sup>(</sup> ٢ ) نقش منني ١٩٦٢/٢/١٤ - مجموعة النقش - ١٣ - ٢٠٣ - ٤٨ .

<sup>(</sup>٣) نكتور / فنحى والل - مرجع سابق - مس ١٥٩ - ويشير إلى حكم محكمة القاهرة الابتدائية بستانت مستجل، في ٨/- ١٩٦٢/ - المجموعة الرسعية ٢١ - ٣٤٤ - ٥٩.

كان الطلب مرفوعا الى القاضى الجزئى باعتباره قاضيا للأمور المستعبئة كان له أن يقصل فى النزاع الموضوعى المرفوع اليه باعتباره قاضيا للموضوع وذلك إذا كان الموضوع يدخل فى اختصاصه على أن يكون فصله فيه بالاجراءات العادية التى تتبع فى سائر الدعاوى<sup>(۱)</sup>.

<sup>(</sup> ۱ ) نكتور / رمزى سيف: «الوجيز في قانون المرافعات المدنية والتجارية – ط/ ١ مرجع سابق – صل ٢٠٨ وما بعدها .

# الغمال الثالث

تعليب قصات قضانية

# الفصل الثاني

# تطبيقات قضائية

تمهيد :

جدير بالذكر أن الأحكام المستعجلة تخضع - من حيث الحالات التى يجوز الطعن فيها بالنقض - لما تخضع له الأحكام المائية ، وترتيبا على ما تقدم فإن الأحكام المستعجلة التى تصدر من محكمة الاستئناف المائي - كأن ترفع المنازعة المستعجلة أمام المحكمة الابتدائية بطريق التبعية لدعوى الموضوع أو بطلب عارض ، ثم يمتأنف حكمها أمام محكمة الاستئناف المائي ، فإن الحكم الذي يصدر من هذه الأخيرة يخضع من حيث حالات الطعن بالنقض للمادة (٢٤٨) مرافعات في العدود الواردة بهذه المادة . أما الأحكام المستعجلة السادرة من المحاكم الابتدائية بهيئة استثنافية فهي لا تقبل كأصل عام الطعن بالنقض من جانب الخصوم كما هو الشأن في الاحكام الموضوعية التي تصدر من هذه المحاكم (١) مع مراعاة المادة (٢٤٩) مرافعات .

وشرحا لما تقدم فإن الأحكام المستعجلة شأنها في ذلك شأن الأحكام العادية لا بجوز الطمن عليها بالنقض كقاعدة عامة إلا إذا كانت صادرة من محكمة الاستئناف كما لو رفع الطلب المستعجل أمام المحكمة الابتدائية بطريق التبعية لدعوى الموضوع ثم استأنف الحكم الصادر في هذا الطلب أمام محكمة الاستئناف فإن الحكم الصادر من محكمة الاستئناف فإن الحكم الصادر المستعجلة التي تصدرها المحاكم الابتدائية بهيئة استئنافية فلا يقبل الطعن من جانب النصوم من حيث الأصل إلا أن المشرع قد أجاز استثنافية فلا يقبل الطعن في من جانب انتهائي أيا كانت المحكمة التي أصدرته يكون قد فصل في نزاع خلافا لحكم آخر سبق من قانون المرافقات على أن تلخصوم أن يطعنوا أمام محكمة النقض في أي حكم من قانون المرافقات على أن تلخصوم أن يطعنوا أمام محكمة النقض في أي حكم انتهائي – أيا كانت المحكمة التي أصدرته – فصل في نزاع خلافا لحكم آخر سبق أن صدر بين الخصوم أنضهم وحاز قوة الأمر المقضى، وينطبق ذلك على الأحكام أن صدر بين الخصوم أنضهم وحاز قوة الأمر المقضى، وينطبق ذلك على الأحكام المستمجلة الصادر من المحكمة الابتدائية بهيئة استئنافية. ويشترط لجوازه أن يكون المستمجلة الصادر من المحكمة الابتدائية بهيئة استئنافية. ويشترط لجوازه أن يكون

<sup>(</sup>١) الاستاذ/ محمد على راتب وآخرين ،قضاء الأمور المستعجلة، - ط/٧ - ص ١٤٣٠.

هناك حكم آخر سبق أن فصل في ذات النزاع بين الغصوم أنضهم وحاز قوة الشيء المحكوم فيه . ويتعين لذلك أن يتوافر في الحكمين وحدة الخصوم والموضوع والسبب<sup>(١)</sup> حتى ولو لم يتمسك الطاعن أمام المحكمة بحجية الحكم السابق<sup>(١)</sup>.

# القباعدة الأولسي

مناط اختصاص القاضى المستعجل يتمثل في قيام حالة الاستعجال وعدم المساس بأصل الحق .

#### وتقول المحكمة :

و إن اختصاص القاضى المستعجل بالحكم فى الأمور التى يخشى عليها من فوات الوقت وفقا للفقرة الأخيرة من المادة (٢٨) من قانون المرافعات والقديم مناطه قيام حالة الاستعجال وأن يكون المطلوب اجراء لا فصلا فى أصل الحق، فإن أسفر الخلاف بين الخصوم عن قيام منازعة فى أصل الحق المقصود حمايته بالاجراء المطلوب كان المقاضى أن يتناول مؤقتا فى نطاق الدعوى المستعجلة تقدير مبلغ الجد فى المنازعة، فإن استبان له أن المنازعة جدية بحيث لم يعد أصل الحق واضحا وضوحا يستأهل حماية القضاء المستعجل حكم بعدم الاختصاص لتتولى محكمة الموضوع الفصل فيه (٣).

#### القاعدة الثانية

ليس من اختصاص القاضى المستعجل أن يحسم النزاع بين الخصمين في أصل الحق بل يحكم في المسائل التي يغشى عليها من فوات الوقت وفقا للمادة (٤٩) من قانون المرافعات وتقول المحكمة :

و يتحقق اختصاص قاضى الأمور المستعجلة بالحكم فى المسائل التى يخشى عليها من فوات الوقت وفقا للمادة (٩٤) من قانون المرافعات والقديم، بتو افر شرطين الأول قيام حالة استعجال يخشى معها من طول الوقت الذى تستلزمه اجراءات التقاضى لدى

<sup>(</sup>١) نقض مدنى ١٩٧١/٤/١٥ - مجموعة أحكام النقض من ٢٢ - ص ٤٨٨.

<sup>(</sup> ٢ ) نقض مدنى ١٩٧٣/٣/٢٤ - مجموعة أحكام النقض - س ٢٤ - ص ٢٨٠ .

 <sup>(</sup>٣) مجموعة القواعد القانونية التي قررتها محكمة النقض في خممين عاما – الجزء الأول –
 المجلد الرابع – س ١٩٨٧ – للمستشار/ محمد ابراهيم خليل وزملاؤه – الطعن رقم ٢١٨ – سنة
 ١٨ ق – جلسة ١٩٧// ١٩٥٠ – بند ٢ – ص ٣٧٩٢.

محكمة الموضوع، فإذا أسفر الخلاف بين الخصوم عن قيام منازعة في أصل الحق المقصود حمايته بالاجراء المطلوب كان للقاضي أن يتناول مؤقا وفي نطاق حاجة الدعوى المستعجلة تقدير مبلغ الجد في المنازعة وأيا كان وجه الصواب أو الخطأ في تقديره هذا فإن ذلك ليس من شأنه أن يحسم النزاع بين الخصمين في أصل الحق إذ هو تقدير وقتى عاجل يتحسس به القاضي المستعجل ما يبدو للنظرة الأولى أن يكون هو وجه الصواب في خصوص الاجراء المطلوب مع بقاء أصل الحق سليما يناضل فيه ذوو الشأن لدى محكمة الموضوع: والثاني أن يكون المطلوب اجراء وقتيا الا فصلا في أصل الحق أصل الحق المؤسلة في أصل الحق الموضوع:

#### القاعدة الثالثة

يحكم القاضى المستعجل بعدم الاغتصاص إذا استيان أن المنازعة جدية بحيث لم يعد أصل الحق واضحا وضوحا يستأهل حماية القضاء المستعجل.

#### وتقول المحكمة :

و يتحقق اختصاص قاضى الأمور المستعجلة بالحكم فى المسائل التى يخشى عليها من فوات الوقت وفقا للمادة (٤٩) من قلنون المرافعات والقديم، بتو افر شرطين (الأول) أن يكون المطلوب اجراء وقنها لا فيصلا في أصل الحق ، (والثاني) قيام هالة استعجال يغشى معها من طول الوقت الذى تستلزمه اجراءات التقاضي لدى محكمة الموضوع، فإذا أمغر الخلاف بين الخصوم عن قيام مفازعة في أصل الحق المقسود حدايته بالاجراء المطلوب كان للقاضى أن يتناول مؤقنا وفي نطاق حاجة الدعوى المستعجلة تقدير مبلغ الجد في المغازعة فإذا استبان له أن المغازعة جدية بحيث لم يعد أصل الحق واضعا وضوحا يستأهل حماية القضاء المستعجل حكم بعدم الاختصاص الحق واضعا الموضوع الغصل فيه (٧٠).

#### القاعدة الرابعة

إذا رفض القاضي المستعبل الدفع بعدم الاختصاص النوعي وتفافل في بحث أصل الدى، فإنه يكون قد جاوز الاختصاص النوعي.

 <sup>(</sup> ۱ ) الطمن رقم ۱۲۷ - سنة ۲۷ ق - جئسة ۱۱/۱۱/۱۱ المرجع السابق - بند ٤ من ٣٧٩٣.

 <sup>(</sup> ۲ ) الطمن رقم ۲۷۲ سفة ۲۷ ق- جلسة ۱۹۹۲/۲/۱۶ المرجع السابق- بند ٥ مس ۳۷۹۳.

#### وتقول المحكمة :

منى كان النزاع فى الدعوى يدور فى جوهره حول تحقق شرط الفسخ المنفق عليه ألله على المنافق عليه الله المنافق عليه فى عقد الايجار وقيام سببه ومدى صلته بالنزامات المطعون عليها قبل الطاعنين واقرارها بمسايرتها لهم فى المطالبة بإسقاط الأجرة فى مواعيد استحقاقها وتراخيها تبعا لذلك فى التمسك بالشرط الفاسخ فى حينه وسكوتها زمنا طويلا مما يعد منها عدولا عن استعماله، فإن هذه المنازعات المتشابكة تتسم بطابع الجد بحيث لم يعد أصل الحق واضحا وضوحا يستطيع معه القاضى الممتعجل أن يحميه بالإجراء المطلوب منه - فإذا كان الحكم المطعون فيه قد تغلغل فى هذه المنازعات وقضى فيها ورتب على ذلك رفض الدفع بعدم الاختصاص فإنه يكون قد جاوز قاعدة من قواعد الاختصاص الذوعي بما يستوجب نقضه!(١).

#### القاعدة الخامسية

التطيمات الصادرة من الادارة بشأن ازالة التعدى لا تعتبر قرارا اداريا والقضاء بعدم اختصاص القضاء المستعجل بنظر دعوى اثبات الحالة المترتبة على ازالة التعدى يعتبر مخالفا للاختصاص الولاعي.

#### وتقول المحكمة :

د متى كان الكتاب الدورى الذى وجهه مدير مصلحة خفر السواحل الى مرموسيه ، لا يعدو أن يكون مجرد تعليمات صادرة الى أقسام المصلحة بما يجب عليها اتباعه في حالة وقوع تمد على أملاكها من إيلاغ السلطات الادارية المختصة للعمل على ازالة هذا التعدى فإن الكتاب بهده المثابة لا يتمخص عن قرار ادارى فردى يتمتع بالحصانة القانونية أمام المحاكم العادية. وينبنى على ذلك أن ما يقع من رجال المصلحة في سبيل ازالة التعدى لا يكون مستندا الى قرار إدارى. وإذ خالف الحكم المطمون فيه هذا النظر واعتبر هذه التعليمات قرارا اداريا ورتب على ذلك قضاءه بعدم اختصاص المحاكم العادية – بما في ذلك القضاء المستعجل – بنظر دعوى اثبات الحالة المترتبة على زالة التعدى ، فإنه يكون قد خالف القانون في ممالة اختصاص متعلق بالولاية ، (\*)

<sup>(</sup>١) الطعن رقم ٣٧٣ سنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٦٢/٣/١٤ - بند ١ ص ٣٧٩٤، ٣٧٩٤ - المرجع السابق.

<sup>(</sup> ٢ ) الطعن رقم ٣١٨ سغة ٢٨ ق- جلسة ١٩٦٣/٣/١٤ - المرجع السابق- بند ٧- ص ٢٧٩٤.

#### القاعدة السابسة

اختصاص القضاء المستعجل يقف عند اتخاذ أجراء وقتى بناء على ظاهر الأوراق ولا يمس أصل الحق، وأنه لا يجوز الاتفاق على أسباغ اختصاص له يجاوز هذا الحد.

#### وتقول المحكمة :

دجرى قضاء هذه المحكمة على أن اختصاص القضاء المستعجل يقف عند اتخاذ اجراء وقتى مبناه ظاهر الأوراق ولا يمس أصل الحق وأنه لا يجوز الاتفاق على اسباغ اختصاص له يجاوز هذا الحد . ومن ثم فإن التجاء الطاعنة الى القضاء المستمجل وحصولها منه على حكم موقوت بطرد المستأجر - المطعون عليه - لا يحول دون حقه في الالتجاء الى محكمة الموضوع تلفصل في أصل النزاع باعتبارها صاحبة الولاية العامة في المنازعات المدنية والتجارية والتي أولاها المشرع الاختصاص في الانزعة الناشئة عن تطبيق قانون البجار الأمكن و(1).

#### القاعدة السابعة

القضاء المستعجل بفتص وفقا للمادة (٥٠) من قانون المرافعات بالحكم بصفة موقتة ومع عدم المساس بالحق في المسائل المستعجلة انتى يخشى عليها من فوات الوقت فإذا تبين عكس ذلك حكم يعدم الاختصاص ويعتبر الحكم منهيا للنزاع المطروح، أما إذا تبين أن المطلوب فصل في أصل الحق فيتعين على القاضى أن يحكم يعدم الاختصاص ويحيل القضية لمحكمة الموضوع طبقا للمادتين ١٠٥، ١٠

#### وتقول المحكمة :

و قاضى الأمور المستعجلة يختص وفقا للمادة (٤٥) من قانون المرافعات بالحكم بصفة مؤقةة ومع عدم المساس بالحق في المسائل المستعجلة التي يخشى عليها من فوات الوقت ، فأساس اختصاصه أن يكون المطلوب الأمر بانخاذ قرار عاجل،

<sup>(</sup> ١ ) الطعن رقم ١٤٣٤ سنة ٤٧ ق - جلسة ١٩٧٨/١١/١٨ - المرجع السابق - بند ١٣ -صر ٢٧٩٧ :

وألا يمس هذا القرار أصل الحق الذي يترك لذوى الثنان يتناضلون فيه أمام القضاء الموضوعي ، فإذا تبين أن الاجراء المطلوب ليس عاجلا أو يمس يأصل الحق، حكم بعدم اختصاصه بنظر الطلب ويعتبر حكمه هذا منهيا للنزاع المطروح عليه بحيث لا يبقى منه ما يصح احالته لمحكمة الموضوع ، أما إذا تبين أن المطلوب منه حسب الطلبات الاصلية أو المعدلة فصل في أصل الحق فيتعين عليه أن يتخلى عن الفصل في الدعوى ويحكم بعدم اختصاصه بنظرها ويحيلها لمحكمة الموضوع المختصة في الدعوى ويحكم بعدم اختصاصه بنظرها ويحيلها لمحكمة الموضوع المختصة بالطلب المعروض عليه عملا بالمادتين ١٠٥ ، ١١٥ من قانون المرافعات، (١٠).

#### القاعدة الثامنية

لا يحق للقاضى المستعبل تغيير طلب المدعى من طلب الأمر باتخاذ اجراء وقتى الني طلب موضوعي لأنه يقصل في الطلب المعروض عليه في الحدود التي يوضعها المدعى .

#### وتقول المحكمة :

و إذا كان الطاعن قد أقام دعواه ... مدنى جرجا طالبا المحكم بصفة مستعجلة بطرد المطعون ضدهما من الأرض المبينة بصحيفة الدعوى وتمليمها له ، وقضت محكمة جرجا الجزئية في مادة مستعجلة بعدم اختصاص القضاء المستعجل بنظر الدعوى على مساس مؤسسة قضاءها على ما يفيد أن الأمر بطرد المطعون ضدهما ينطوى على مساس بالحق ، ويغذا القضاء تنتهى الدعوى ويكون خطأ ومخالفة المقانون ما أمر به الحكم من لحالة النزاع لمحكمة سوهاج الابتدائية لوروده على عدم، وينبني على هذا ألا يصبح اتصال محكمة سوهاج بالنزاع الموضوعي وفصلها فيه لأن قاضى الأمور المستعجلة بمحكمة جرجا الجزئية لا يملك أن يحيل اليها النزاع الموضوعي لأنه لم يرفع اليه، ولا يحق له تغيير طلب المدعى من طلب الامر باتخاذ اجراء وقتى الى طلب موضوعي ولأنه فصل في الطلب المعروض عليه في الحدود التي أوضحها المدعى، وإذ كانت اجراءات التقاضي ومنها كيغية اتصال المحكمة بالدعوى تتعلق المدعى، وإذ كانت اجراءات التقاضي ومنها كيغية اتصال المحكمة بالدعوى تتعلق المدعى، وإذ كانت اجراءات التقاضي ومنها كيغية اتصال المحكمة بالدعوى تتعلق المدعى، وإذ كانت اجراءات التقاضي ومنها كيغية اتصال المحكمة بالدعوى تتعلق

 <sup>(</sup>١) الطعن رقم ٧٨٠/٤٤ ق - جلسة ٢٠/٢/١٩٧٩ .

والطمن رقم ٧٧٧ سنة ٤٣ ق – جلسة ١٩٧٧/٦/٢٢ .

والطعن رقم ٢٩٥ سنة ٤٢ ق - جلسة ١٩٧٧/١٢/٢١ .

<sup>(</sup>مشار الى هذه الأحكام بالمرجع السابق - بند ١٤ -- ص ٣٧٩٧، ٣٧٩٧).

بالنظام العام وتفصل في صحتها المحكمة من تلقاء نفسها طالعا توافرت في الدعوى العناصر العثبتة لمخالفة النظام العام فقد كان على محكمة الاستئناف – ازاء الواضح من حكم محكمة جرجا الجزئية باعتبارها محكمة الأمور المستعجلة وحكم محكمة سوهاج الابتدائية المستأنف - أن تقصر قضاءها على الغاء الحكم المستأنف وتعتبر لدعوى منتهية بحكم محكمة جرجا الجزئية، (1).

#### القاعدة التاسعية

اغتصاص القاضى المستمجل يقف عند اتفاذ اجراء وقتى مبناه ظاهر الأوراق وعدم المساس بأصل الحق ونلك لا يحول دون حق المدعى في الالتجاء الى محكمة الموضوع للفصل في أصل النزاع باعتبارها صاحبة الولاية العامة.

#### وتقول المحكمة :

دجرى قضاء هذه المحكمة على أن اختصاص القضاء المستعجل بقف عند اتخاذ الجراء وقتى مبناه ظاهر الأوراق ولا يمس أصل الحق وأنه لا يجوز الاتفاق على اسباغ اختصاص له يجاوز هذا الحد، ومن ثم فان التجاء الطاعنة الى القضاء المستعجل وحصولها منه على حكم موقوت بطرد المستأجر – المطعون عليه - لا يحول دون حقه في الالتجاء الى محكمة الموضوع للفصل في أصل النزاع باعتبارها صاحبة الولاية العامة في المنازعات المدنية والتجارية والتي أولاها المشرع الاختصاص في الانزعة الناشئة عن تطبيق قانون ايجار الأمكن (").

 <sup>(1)</sup> مجموعة المبادئ، القانونية التي قررتها محكمة النقض في خمس منوات - بناير
 ۱۹۷۵ - بناير
 ۱۹۸۰ - من ۱۹۸۲ - س ۱۹۸۲ - الممتثبار/ المدخلف محمد - الطمن رقم ۲۹۵
 المنة ۶۳ ق - جلسة ۱۹۷۷/۱۲/۲۱ - بند ۲۵۷۷ - ص ۷۳۷ ، ۷۳۸.

<sup>(</sup> ۲ ) الطين رقم ۱۶۳۶ لينة ۶۷ ق – جلسة ۱۹۷۸/۱۱/۱۸ - البرجع السابق – بند ۲۰۲۸ ص ۷۲۸.

# الباب الثاني

إجسراءات رفع الدعوى المستعجلة وشروط قبولها وإجراءات سير الخصومسة مع تطبيقات قضسسانية

# الغمال الأول

اجسبرارك رفسع النمسوى البستعجسلة وقيستها

# القصسل الأول

## إجراءات رقع الدعوى المستعجلة وقيدها

ترفع الدعوى المستعجلة مثلها في ذلك مثل الدعوى العادية بناء على طلب المدعى بصحيفة تودع قلم كتاب المحكمة المستعجلة ، والعبرة في ذلك هي بتقديم المسحيفة مرفقا بها ما يفيد سداد الرسم المستعق وعدد من الصور بقدر عدد الخصوم وصورة الي قلم الكتاب ، وبعد تمام هذا الإجراء تصبح المسحيفة في حوزة قلم الكتاب ويفقد المدعى سيطرته عليها ويتعقق رفع الدعوى بالإيداع وذلك عملا بنص المادة (٦٣) من قانون المرافعات (١٦) .

وقد أوجبت المادة (٦٧) من نفس القانون على قلم الكتاب أن يقيد الدعوى في يوم تقديم الصحيفة في السجل الخاص بذلك<sup>(٢)</sup>

( 1 ) تتص المادة (٦٣) من قانون المرافعات على ما يتى :

د ترفع الدعوى الى المحكمة بناء على طلب المدعى بصحيفة نودع قلم كتاب المحكمة ما لم ينص
 القانون على غير ذلك .

ويجب أن نشمل صحيفة الدعوى على البوانات الآتية :

<sup>( 1 )</sup> اسم العدعى ولقيه ومهنته أو وظيفته واسع من يعثله ولقيه ومهنته أو وظيفته وصفته وموطنه .

<sup>(</sup> Y ) اسم المدعى عليه ولقبه ومهنته أو وظيفته وموطنه فإن لم يكن موطنه معلوما فآخر موطن كان له .

 <sup>(</sup>٣) تاريخ تقديم الصحيفة.
 (٤) المحكمة المراوع أمامها الدعوى.

 <sup>(</sup> a ) بيان موطن مختار للمدعى فى البلدة التى بها مقر المحكمة إن لم يكن له موطن فيها .
 ( ٦ ) وقائم الدعوى وطلبات المدعى وأسانيدها.

<sup>(</sup> ٢ ) تتص المادة (١٧) من قانون المرافعات على ما يلي :

<sup>:</sup> يقيد قلم الكتلب الدعوى في يوم تقديم الصحيفة في! السجل الفلص بذلك بعد أن يثبت في حضور المذعى أو من يمثله تاريخ الجلسة المحددة انظرها في أصل الصحيفة وصورها .

على قلم الكتاب فى اليوم التللى على الأكثر أن يسلم أصل الصحيفة وصورة الى قلم المحضرين لاعلانها ورد الأصل اليه..... بم.

وطبقا للاجراءات المعتادة يقوم المدعى باعلان الصحيفة عن طريق قلم المحضرين - وذلك فيما عدا الوضع المتعلق بصحف الدعاوى المتصلة باشكلات التنفيذ حيث يقوم قلم الكتلب بترلى إجراءات الاعلان وتقديم أصل الصحيفة بعد الاعلان الى الدائرة المختصة بنظر الاشكال.

وطبقا لصحيح المادة (٧٠) من قانون المرافعات يجوز بناء على طلب المدعى عليه بالحضور خلال ثلاثة عليه اعتبار الدعوى كأن لم تكن إذا لم يتم تكليف المدعى عليه بالحضور خلال ثلاثة أشهر من تاريخ تقديم الصحيفة الى قلم الكتاب متى كان ذلك راجعا الى فعل المدعى(١).

ويتعين أن يوقع صحيفة الدعوى محام طبقا لنص الفقرة الرابعة من المادة (٥٨) من قانون المحاماة رقم ١٧ أمنة ١٩٨٣.

وإذا كان رافع الدعوى المستعجلة محام فله أن يزقع صحيفة الدعوى بنفسه ولا يلزم أن يوقعها محلم آخر .

وإذا كان المشرع قد اشترط لصحة صحيفة الدعوى توقيع محام عليها الا أنه لا يشترط لصحة الاجراءات أمام المحكمة حضور محام عن أحد الخصوم ومن ثم يجوز للمدعى أن يحضر الجلسة بنضه وييدى ما يشاء من دفوع ودفاع في غيبة محاميه .

وبالنسبة للطلبات العارضة التى تبدى شفاهة فى الجلسة عملا بنص العادة (١٢٣) مرافعات فإنه يجوز ابداؤها من الخصوم سواء من العدعى أو العدعى عليه، ولا يشنرط وجود محام معهما أو التوقيع على المذكرة التى أبديت فيها الطلبات العارضة وقعت للمحكمة .

أما إذا قدمت الطلبات العارضة من المدعى بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى أى بصحيفة قدمت لقلم الكتاب فلا يلزم توقيع محام عليها طالما أن صحيفة الدعوى الأصلية وقمها محام .

وأما إذا أبدى الطلب العارض من المدعى عليه بالإجراءات المعتادة لرفع الدعوى أى بصحيفة قدمت الى قلم الكتاب تعين أن يوقع عليها محام والا كانت باطلة، الا أنه يجوز تصحيح البطلان إذا حضر محام بالجلسة ووقع الصحيفة .

<sup>( 1 )</sup> تنص المادة (٧٠) من قاتون المراقعات على ما يلى:

وجوز بناء على طلب المدعى عليه، اعتبار الدعوى كأن لم تكن إنا لم يتم تكليف المدعى عليه والمصور في خلال ثلاثة أشهر من تاريخ تقدم الصحيفة الى قام الكتاب، وكان ذلك راجعا الى أهل المدعى،

ويكفى توقيع المحامى على أصل الصحيفة التي تقدم الى قلم الكتاب أما صورها التي تعلن للخصوم فلا يشترط توقيع المحامي عليها(١) .

#### الميعاد الواحب مراعاته في التكليف بالحضور

ميعاد التكليف بالمصنور هو الحد الأدنى من الزمن الذي أوجب القانون انقضاؤه - لمصلحة المعان اليه - بين تاريخ اعلان صحيفة الدعوى وبين تاريخ الجلمة المحددة لنظرها، وهذا الميعاد بالنمبة للدعاوى المستمجلة هو ٢٤ مساعة - ومن ثم فلا يجوز أن تحدد الجلسة لمدة أقل من هذه الأريعة والعشرين ساعة طبقا لنص الفقرة الثانية من المادة (٦٦) من قانون المرافعات (٢).

ويجرى حساب ميعاد التكليف بالحضور المستمجل وفق القواعد التي تجرى بالساعات .

# رفع الدعوى المستعجلة بطلب عارض

يمكن أن تبدى المنازعات أمام القضاء المستعجل أو أمام محكمة الموضوع الكاية أو الجزئية - بصفة فرعية أى بطلب فرعى يكون متصلا بدعوى قائمة بالفعل أمام قاضى الأمور المستعجلة (أو محكمة الموضوع الكلية والجزئية) وذلك في الحدود المبينة في المواد (١٣٧ - ١٣٧) من قانون المرافعات وبالقدر الذي يتلاءم مع طبيعة الدعوى المستعجلة ، بمعنى أن يتمين في الطلب الفرعي المستعجل - كما هو الشأن في الطلب الأصلى المستعجل - توافر شرطى الاستعجال وعدم العساس بموضوع المقالد الأستنازع عليه - حسيما مبق بيانه ، ويستوى في ذلك أن يبدى الطلب المارض بطريق التبع لدعوى مستعجلة أمام القضاء المستعجل ، أو بطريق التبع لدعوى موضوعة أمام محكمة الموضوع الكلية أو الجزئية .

<sup>(</sup>١) المستشار/عز الدين الدناهموري والاستاذ/حامد عكاز: «القضاء المستعجل» مرجع سابق - ص ٥٩٥.

<sup>(</sup> ٢ ) تنص الفقرة الثانية من المادة (٦٦) من قانون المرافعات على ما يلى:

وميملد العضور في الدعارى المستعجلة أربع وعشرون ساعة ، ويجوز في خالة الضرورة نقس هذا العيماد وجعله من ساعة الى ساعة بشرط أن يحصل الاعلان للخمس نفسه إلا إذا كانت من الدعاوى البحرية.

ويكون نقص المواعيد في الأهوال المتقدمة بإذن من قاضي الامور الوقتية وتعان صورته المفصم مع صحيفة الدعوى.».

ونتيجة لذلك يجب إخراج الطلبات الغرعية التي لا تقلام طبيعتها مع طبيعة الذي لا الدعوى المستعجلة ومع طبيعة ولاية القضاء المستعجل ، كالطلبات الفرعية الذي لا يتصور ابداؤها الا في صورة الطلب الموضوعي ، ومن أمثلة هذه الطلبات الأخيرة طلب المقاصة القضائية المنصوص عليه بالمادة (١٣٥) من قانون المرافعات (١٠٠) والأمثلة على الطلبات المارضة عديدة ويمكن إدراجها تحت نوع من الأنواع الأربعة القالية

# (أولاً): الطلبات الاضافية

ونلك كأن ترفع دعوى موضوعية بالنزاع على ملكية عين مثلا أمام محكمة الموضوع (الهزئية أو الكاية) أو دعوى حساب موضوعية ثم يضيف المدعى بعد ذلك طلبا عارضا مستعجلا أمام المحكمة كطلب فرض الحراسة القضائية على العين أو كطلب الحكم بنغة وقنية ، وذلك على سبيل المثال وليس الحصر .

ويصح أن تكون الدعوى الأصلية مرفوعة بطلب مستعجل أمام القضاء المستعجل ثم يضيف المدعى طلبا عارضا مستعجلا أمامها أيضا بالاضافة الى الطلب الأصلى .

# ( ثانيا ) دعاوى المدعى عليه

وذلك كأن ترفع دعوى موضوعية بالنزاع على ملكية عين مثلا أمام محكمة الموضوع أو دعوى حساب موضوعية ثم يقدم المدعى عليه في الدعوى طلبا عارضا مستعجلا بفرض الحراسة القضائية على العين أو بتقرير نفقة وقتية، وقد تكون الدعوى الأصلية مرفوعة بطلب مستعجل أمام القضاء المستعجل ثم يطلب المدعى عليه المكم بطلب عارض مستعجل.

## ( ثالثا ) التدخل الاختياري

ونلك كأن ترفع الدعوى الموضوعية أمام مجكمة الموضوع ثم ينتخل خصم ثالث في الدعوى طالبا الحكم له بطلب مستمجل كغرض الحراسة مثلا على العين المتنازع عليها وقد تكون الدعوى الأصلية مرفوعة بطلب أصلى مستعجل أمام القضاء المستمجل ثم يتدخل خصم ثالث تدخلا انضماعيا منضما الى أحد طرفى الدعوى أو تدخلا هجوميا بطلب الحكم بطلب مستعجل لنضه .

<sup>(</sup>١) وكذلك في أى طلب موضوعي أو يمس الموضوع لأنه لا يجوز للقضاء المستعجل أن ينظر الحكم بتعويض عن أي إجراء كيدى أو طلب الحكم بغرامة تهديدية ولو رفع أيهما كطلب عارض وذلك لمسلس الأمر بالموضوع.

# (رابعا) التنخل الجبرى سواء بناء على طلب المدعى عليه أو المدعى أو المحكمة

كأن ترفع الدعوى المستعجلة أمام القضاء المستعجل بطلب فرض الحراسة القضائية مثلا على عقار من العقارات لنزاع حول الملك فيقوم المدعى عليه فيها بابخال خصم ثالث في الدعوى للدفاع فيها بحسبانه من باع له هذا العقار المطلوب فرض الحراسة عليه مثلاً(1).

 <sup>(1)</sup> الاستأذامهمد على راتب وزملاؤه: وتشناء الأمور المستعبلة، مرجع سابق مار ۲۷ - ۲۸.

تجدر الاشارة الى ما يلى:

<sup>(</sup> أولا ) بحق للمحكمة طبقا للمادة (١٩٨) مرافعات ولو من تلقاء نضمها أن تأمر بإدخال من نرى ادخاله لمصلحة العدالة أو لاظهار المحقوقة ونعين المحكمة ميعادا لايجارز ثلاثة اسابيع لمحضور من تأمر بادخاله، ومن يقوم من الخصوم بادخاله، ويكون ذلك بالاجراءات المحتادة لرفع الدعوى .

ويثبت هذا الحق للقضاء المستعجل لأنه فرع من المحاكم العدنية .

<sup>(</sup> ثاثها ) أن الأتواع الثلاثة من الطلبات القرعية سالقة البيان وهي «الطلبات الاضافية»، و «دعاوى المدعى عليه» و «التخفل الاختياري لا يلزم رفعها أمام المحكمة المستحجلة أو أمام محكمة الموضوع الكلبة أو الجزئية بالطريق التي ترفع بها الدعاوى المبتدأة أي الطلبات الاصلبة إذ يمكن ابداؤها شفاهة في الجلسة في عضور الخصم الموجه اليه واثباتها في محضر الجلسة ، أو ابدائها في متكرة بطلع عليها الخصم، ، أو في أي ورقة من أوراق المرافعات توجه الله .

# الفميل الثاني

نستروط فبسول الدعسوي المستعجسلة

## القصسل الشائسي

#### شروط قبول الدعوى المستعجلة

#### مقدمة في أهمية شروط قبول الدعوى المستعجلة :

نشروط قبول الدعوى أهمية كبيرة، ونلك حتى لا ينرك أمر التقاضى فوضى دون تقييده بشروط معينة ونلك لضمان الجدية وحتى لا تتراكم المنازعات أمام سلحة القضاء دون مبرر .

نذلك يقتضى الأمر التأكد من توافر الشروط اللازمة لقبول الدعوى قبل الدخول في موضوعها .

وهذه الشروط قائمة أمام المحلكم العادية ، وأمام القضاء الادارى ، غير أنها تتميز فى المنازعات الادارية ببعض الغروق والضوابط القانونية التى نقتضيها طبيعة الدعوى الادارية .

ويلاحظ أن بعض الكتاب بقصر شروط قبول الدعوى على شرط المصلحة، ويرى أنه الشرط العام الوحيد لقبول الدعوى، ويعتقد أن الصفة ليست إلا وصفا من أوصاف المصلحة، كما يرى أن الأهلية ليست شرطا لقبول الدعوى ولكنها شرطا لصمحة الخصومة(1).

غير أننا لا نتفق مع هذا الرأى بوبناء على ذلك نرى أنه يحسن نتاول الشروط الآنية: أو لا : شرط المصلحة .

ثانيا: شرط الصفة.

ثالثا: شرط الأهلية .

## ( أولاً ) شرط المصلحة في الدعاوى الوقتية

المصلحة هى الفائدة القانونية التى يسعى المدعى الى تحقيقها فى الدعوى التى يقيمها، وقد تتمثل المصلحة فى حماية حقه أو فى الحصول على تعويض مادى أو أدبى إذا توافرت الأمياب القانونية()

 (١) دكتور/ رمزى مبيف: «الوجيز في فانون المرافعات المدنية والتجارية - القاهرة -س ١٩٥٧ - ص ١١٨

. ( ٢ ) مؤلفنا اقضاء مجلس الدولة، المرجع السليق - ص ١٨١ - ١٨٢.

والمصلحة ليست شرطا لقبول الدعوى فعسب بل هي شرط لقبول أي طلب أو دفع ولذلك يقال «لا دعوى بغير مصلحة» (() فالمصلحة هي مناط الدعوى فإذا تحققت مصلحة الشخص معين ينازعه الغير في حقه ، يحق له اقامة الدعوى أمام القضاء المستمجل متى توافرت شروط اقامة هذه الدعوى من حيث الجدية والاستعجال وعدم المسلس بأصل الحق حسيما مبق بيانه .

وطبقا لما مبق بيانه فالمصلحة في نطاق الدعاوى المستعجلة نتوافر من الملابسات التي يستشفها القاضى المستعجل من الأوراق ومن ظاهر المستندات دون حاجة الى الفوص في أصل الحق المتنازع عليه مع التقيد بالضوابط سائفة البيان .

ويلاحظ أنه إذا تحققت المصلحة بعد رفع الدعوى صحت الاجراءات كما أن زوالها بعد رفع الدعوى يؤدى الى عدم قبولها لاتعدام المصلحة فيها ولا يغير من ذلك الأمر سبق توافرها عند رفعها إذ أن المصلحة شرط لازم تقبول الدعوى قبل وأثناء نظرها .

وقد قضت محكمة النقض أنه : بمن المقرر أن المصلحة المباشرة هي مناط الدعوى بحيث إذا تحققت كانت الدعوى مقبولة، (<sup>()</sup>).

والعبزة فى قيام المصلحة فى الطعن فى الحكم هى بوجودها وقت رفعها وعند إستثناف الحكم الذى يصدر فيها ولا يعند بانعدامها بعد ذلك<sup>(٣)</sup> .

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٣) من قانون المرافعات على ما يلى :

<sup>«</sup> لا يقبل أي طلب أو دفع لا تكون لصاحبه فيه مصلحة قائمة يقرها القانون، ومع ذلك تكفى المصلحة المحتملة إذا كان الفرض من الطلب الاحتياط ادفع ضرر محدق أو الاستيثاق لحق بخشى زوال دليله عند النزاع فيه».

<sup>(</sup> ۲ ) نقش ۱۹۱۷/۱/۲۷ – س ۱۹ ق – مس ۱۶۱۶.

<sup>(</sup> ٣ ) وفي ذلك تقول محكمة النقض :

<sup>«</sup> قاعدة المصلحة مناط الدعوى وفق المادة الثالثة من قانون المرافعات تطبق لحين الطعن بالنقض، كما تطبق في الدعوى حال رفعها وعند استثناف الحكم الذي يصدر فيها، ومناط المصلحة المعقة، مبواء أكانت حالة أو محتملة، إنما هو كون الحكم المطعون فيه قد أضر بالطاعن، هين قضى برفض طلباته كلها أو قضي له ببعضها دون البعض الآخر، فلا مصلحة الطاعن فيما يكون قد صدر به الحكم وفق طلباته أو محققا لمقصوده منها ، وإذ كان الحكم المطعون فيه قد صدر محققا لمقصود الطاعنين مما تتنفي معه مصلحتها في الطعن، ويتعين من أجل ذلك القضاء بعدم جواز الطعن .

وبناء على ما تقدم فلا تقبل الدعوى إذا لم يتوافر فى شأنها شرط المصلحة كما هو الشأن فى الدعوى الموضوعية ، مع ملاحظة أنه إذا دغم أمام قاضى الموضوع بعدم قبول الدعوى لاتعدام المصلحة فيجب عليه أن يتعمق فى بحث هذا الدفع ولو القضى نلك تممقا فى فحص المستندات حتى يتحقق من صحة هذا الدفع من عدمه ، ذلك بعكس موقف القاضى المستعجل فانه يكتفى بأن يتثبت من أن ظاهر الأوراق تشير أو لا تشير الى وجود المصلحة ويفصل فى الدفع على هذا الأساس .

( ۱ ) ولتكون الدعوى المستعجلة مقبولة يتمين أن تكون مصلحة الدعوى قانونية فإذا كانت غير قانونية كأن كانت في نطاق المصلحة الاقتصادية فإن القاضى المستعجل يحكم بعدم قبول الدعوى، ومن أمثلة ذلك إذا أقام المدعى دعواه باتخاذ إجراء وقتى مستعجل قبل مؤسسة من المؤسسات لكونها تتنافس منافسة اقتصادية معينة، بالرغم من ثبوت أنه لا علاقة قانونية تربطه بهذه المؤسسة.

ولكى يتعرف القاضى المستعجل على توافر المصلحة القانونية، أو عدم وجودها، فإنه يتعرف على ذلك من ظاهر الأوراق دون التدخل فى أصل الموضوع أو بحث الأوراق والمستندات المتصلة بالموضوع بتعمق .

ويلاحظ أن القضاء المستعجل لا يختص ببحث ما إذا كان الحق الذي رفعت الدعوى المستعجلة بسببه هو موضوع يحتمل الكسب أو أنه غير محتمل الكسب لأن القضاء المستعجل يكفيه تحسس ظواهر الأحوال من ظاهر المستندات والتعرف من ظاهرها من وجود نزاع موضوعي بين الطرفين دون التغلفل في احتمال الكسب أو الخسارة .

(٧) بالنسبة للدعاوى المستعجلة يتعين أن يكون لرافع الدعوى المستعجلة صفة في رفعها ، والقاضى المستعجل يتحسس الصفة والمصلحة من ظاهر الأوراق دون تعمق ويغير مساس بأصل الحق، ولذلك لا تقبل دعوى من أحد المنافسين نشركة ما، بطلب بطلاتها لعيب في تكوينها لأن له مصلحة في التخلص منها لأنها تنافسه، لأن هذه المصلحة وان استندت الى مصلحة اقتصادية لرافعها الا أنها لا تستند لأساس قاتوني (المرافعات للكتور أبو الوفا ص ٣٠ وما بعدها).

( ٣ ) يقصد بالمصلحة القائمة أن يكون لرافع الدعوى مركز قانونى بقصد حمايته برفع الدعوى لأنه قد وقع عليه اعتداء بالفعل ، أو حدثت منازعة بشأنه تهدد مركزه فيتحقق الضرر الذى يبرر الالتجاء الى القضاء . (\$) استثناء من القاعدة السابقة أجاز المشرع قبول الدعوى ولو لم تكن المصلحة فالمة وذلك في طلقفتين من الدعلوى والأولى، التي يكون الغرض منها الاحتياط لرفع ضرر محدق، و والثانية، التي يكون الغرض منها الاستثناق لحق يخشى زوال دليله عند النزاع ويمكن تطبيق هذا الاستثناء على دعلوى القضاء المستعجل كدعوى اثبات الحالة، ودعوى وقف الأعمال الجديدة، ودعلوى سماع شهود (١).

## (ثانيا) شرط الصفة في الدعاوى الوقنية

شرط الصفة متميز عن شرط المصلحة، وسبب ذلك هو أن المصلحة تحمى المدعى من المماس بمركزه القانوني في الدعوى الموضوعية، كما الحمى الاعتداء على حقه الذاتي في الدعوى الذاتية. (٢).

أما الصفة في الدعوى فهى قدرة الشخص على المثول أمام القضاء في الدعوى كمدع أو كلا ، أو ممثلا مثلا كمدع أو كلا ، أو ممثلا أو كلا ، أو ممثلا أو وصيا<sup>(7)</sup> وهي بالنسبة للجهة الادارية تتمثل في كونها صاحبة الاختصاص في التعبير عن الجهاز أو الشخص الاعتبارى العام المدعى أو المدعى عليه في الدعوى والمتصل بها موضوعا. والذي تكون له القدرة الواقعية على مواجهة الدعوى قانونا ، بالرد أو بتقديم المستندات وماليا بالتنفيذ .

ومن ناحية أخرى فالصفة مسألة شكلية تنضح تماما قبل الدخول في الدعوى وبمجرد تقديم صحيفتها ، أما المصلحة فهى ذات طبيعة موضوعية إذ هي لا تتضح ولا تبين الا بفحص موضوع الدعوى .

ومفاد ما تقدم أن التعرض للمصلحة يكون تاليا للتعرض للصفة سواء فى أثناء نظر الدعوى أو فى الحكم الصادر فيها .

 <sup>( 1 )</sup> الاستانین/ عز الدین الدناصوری و حامد عکاز : «انتمایق علی قانون المرافعات» - مرجع سابة - ص ۲۱۲، ۱۳.

 <sup>(</sup> ۲ ) تكتور/ مصطفى كمال وصفى: أصول اجراءات القضاء الإداري، ط/ ۲ - ص ١٥٧ وما بعدها.
 ( ٣ ) من أهم ما يجب التنبيه اليه ضرورة عدم الخلط بين الصغة في الدعوى، وبين التمثيل.

القانوني، وقد يكون هذا النمثيل حتما كما في حالة تعثيل الولى لعن هو في ولايته . والتغرقة بين الحالتين أهمية كبيرة، لأن الصفة في الدعوى تتعلق بالحق فيها، أما التعثيل القانوني أو الصفة الاجرائية فانه يتعلق باجراءات الخصوصة فعصب، ولهذا فإن صحة التعثيل القانوني ليس من شروط الدعوى وإنما شرط لصحة العمل الاجرائي.

ويذهب فريق من فقه المرافعات المدنية والتجارية الى امكان اعتبار الصفة شرطا قائما بذائه مستقلا عن شرط المصلحة ، ويقصد بذلك التمييز بين الحالات التي يكون رافع الدعوى فيها هو صلحب الحق أو المركز القانوني محل النزاع حيث تختلط الصفة بالمصلحة ، ويبين الحالات التي يكون رافع الدعوى فيها هو النائب قانونا أو اتفاقا عن صاحب الحق ، فتميز الصفة بوضوح عن المصلحة، وذلك نظرا لأنه إذا كانت المصلحة تتعقق في شخص الأصيل صاحب الحق المتنازع عليه ، فإن رافع الدعوى والذي لا مصلحة له فيها يجب أن تتوافر فيه الصفة باعتباره ممثلا لصاحب الحق ونائبا عنه في الدعوى (1). غير أن هذا الرأى لا يقره فريق آخر من فقه المرافعات المدنية والتجارية حيث يرى أن الصفة لا تمثل شرطا قائما بذاته وائما هي وصف من أوصاف المصلحة لكي تكون شخصية ومباشرة (٢).

وبالنسبة لشرط الصفة في الدعوى المستعبلة فانه لا يكفي لقبول هذه الدعاوى الوقتية أن يكون لرافعها مصلحة قانونية حاله ، بل يتمين فوق هذا أن تكون له مصلحة شخصية مباشرة والاكانت الدعوى غير مقبولة لرفعها من غير ذى صفة أي لعدم توافر المصلحة الشخصية - كما يتمين أن ترقع الدعوى المستعبلة كقاعدة على ذى صفة والاكانت غير مقبولة ، ويكفى أن يتلمس قاضى الأمور المستعبلة من ظاهر أوراق الدعوى أنها مرفوعة من ذى صفة وعلى ذى صفة دون أن يتمان قاطى المتنافر المقالم الهم يتنافر أوراق الدعوى أنها مرفوعة من ذى صفة وعلى ذى صفة دون تنظملا أو تضيرا أو بعثا موضوعيا وذلك خلاقا للقضاء الموضوعي الذى يتمين عليه في بحث الصفة ألا يقف عند ظاهر الحال، بل يتعمق في تحرى الصفة بالقطع في أمرها برأى حاسم بعد بحث الموضوع وما قد يقتضيه الوضع من تضير صحيح .

فيكفى لقيام الصفة لمام القضاء المستمجل ثبوتها من ظاهر الأوراق فإذا كان ظاهر الأوراق يشير الى انعدام صفة المدعى أو صفة المدعى عليه فى الدعوى المستعجلة فإن القاضى المستعجل يحكم بعدم قبولها لرفعها من غير ذى صفة أو على غير ذى صفة.

 <sup>(1)</sup> تكتور/ طعمه العرف: وقابة القضاء لاعمال الادارة - القاهرة- ٦٠ - ١٩٩١ ص ٢٠٠ مثار اليه بمؤلفنا الفضاء مجلس الدولة، ص ١٨٥٠.

ويشير الى رأى المكتور/ عبد المنمم الشرقاوى الثابت في كتاب «نظرية المصلحة غي الدعوى» ص ٤٠ رما بعدها.

<sup>(</sup> ٢ ) تكتور/ طعيمه الجرف - مرجع سابق - بذات الصفحة - مثار اليه بالمرجع السابق ص ١٨٥٠.

وتطبيقا لذلك قضى أنه إذا كان القضاء المستعجل لا يملك أن يفصل بشكل قطمى في صفات الخصوم لما في ذلك من مسلس بالموضوع فانه يملك مسلطة التقدير لعناصر النزاع أمامه ، فله أن يقرر ما إذا كانت الصفة التي يتقدم بها المدعى تستند الى أسلس من الجد أو لا تستند الى ذلك، وهل الطعن فيها ينهض الى ما يحول دون فبول الدعوى من عدمه. (١) .

غير أنه إذا كانت هذه هي القاعدة الأصلية فإن دواعي الاستعجال قد تستلزم في بمض الأحيان الخروج من هذا الأصل لما تقتضيه حاجة الدعوى وظروفها وملابسلتها، فقد تعرض حالات يثبت فيها بطريق القطع ومن ظاهر الحال أن الخصم لا صغة له، ومع ذلك فإن ظروف الدعوى ودواعي الاستعجال فيها تجعل الدعوى التي ترفع في هذه العالم مقبولة ، مثال ذلك أنه :

و لا صغة للوسيط أو الوكيل بالعمولة في التقاضي في شأن الصغقة التي أبرمها، ولكن إذا ثبت أن الأصيل مقيم بالخارج وأن دواعي الاستمجال تمتلزم رفع دعوى مستعجلة كاثبات حالة البضاعة موضوع الصفقة خشية زوال المعالم، فإنه يحق للمدعى أن يختصم هذا الوسيط أو الوكيل بالعمولة في هذه الدعوى المستعجلة ، إذ مم التمليم بأن المدعى عليه لا تعدو صفته أن يكون وسيطا أو وكيلا بالعمولة في الصفقة التي تمت فإن هذه الصفة تكفي لاتخاذ أي إجراء تحفظي مستعجل بشأن هذه الصفقة طالما أن البلتم الأصلى مقيم بالخارج ، إذ يترتب على ضرورة اختصامه استطالة اتغاذ هذا الاجراء في الوقت المناسب،أو تأخيره وضياع الفائدة المرجوة منه.:. (١٠).

ويلاحظ أن قانون المرافعات نص على أنه إذا رأت المحكمة أن الدفع بعدم قبول الدعوى لاتفاء صفة المدعى عليه قائم على أساس أجلت الدعوى لاعلان ذي الصفة. (١)

<sup>(</sup>۱) الاستاذ/ محمد على راتب فضاه الأمور المستحبلة - مرجع سابق - ص ٧٩ وما بعدها . ويشير الى حكم مستمجل مصر في ١٩٤٦/١٢/١٦ .

<sup>(</sup> ٢ ) تنص المادة (١١٥) من قانون المرافعات الجديد على ما يلي :

د الدفع بعدم قبول الدعوى يجوز ابداره في أية حالة تكون عليها. وإذا رأت المحكمة أن الدفع بعدم قبول الدعوى لانتفاء صفة المدعى عليه قائم على أساس، أجلت الدعوى لاعلان ذى الصفة ويجوز لها في هذه الحالة الحكم على المدعى بغرامة لاتجاوز خمسة جنبهات».

وتنص المادة (١١٦) من قاتون المرافعات الجديد على ما يلى:

الدفع بعدم جواز نظر الدعوى لمبق الغصل فيها تقضى به المحكمة من تلقاء نضبها،

ومما تجدر الاشارة اليه أن الفقه والقضاء قد لختلفا في ظل القانون العلمى حول ما إذا كانت المصلحة بمقوماتها بما فيها الصفة من النظام العام ، فذهب رأى على أنها متعلقة بالنظام العام فعادام الدليل قد قام أمام المحكمة على أن المدعى لا مصلحة له في رفع الدعوى أو لا صفة له في ذلك تعين عليها أن تقضى بعدم قبولها من تلقاء نفسها دون حاجة الى إثارة دفع بذلك أمامها حتى ولو اتفق الطرفان على السير في اللاعوى بحالتها .

وذهب رأى آخر الى أن المصلحة بمقوماتها بما فيها الصفة ليمت متعلقة بالنظام العام وبالتللى لا يجوز للمحكمة أن تقنى بعدم قبول الدعوى لانتفاء الصفة ما لم يدفع أحد الخصوم بذلك إذ لا يجوز لها التعرض لها من تلقاء نفسها .

وقد أخنت محكمة النقض بهذا الرأى الأخير واستقرت في أحكامها على ذلك .

وقد حسم قانون المرافعات الجديد هذا الخلاف إذ نصت الفقرة الثانية من المادة (١١٥) منه على ذلك ولم يكتفى بتقرير أن الصغة ليست من النظام العام بل أوجب على المحكمة إذا رأت أن الدفع بعدم قبول الدعوى لاتنفاء صغة المدعى قائم على أساس أن تؤجل الدعوى وتكلف المدعى باختصام ذى الصغة ، ومقتضى ذلك أن المحكمة لا يجوز لها من تلقاء نضبها إلا بدفع من الخصوم أن تقضى بعدم قبول الدعوى لرفعها على غير ذى صفة (١).

## تمهيد: ( ثالثًا ) شرط الأهلية في الدعاوى الوقتية

يرى بعض الشراح أنه يسترط القبول الدعوى توافر أهلية التقاضى وأن هذا الشرط ضرورى لتحقق هذا الفرض ونلك بمعنى أن يكون رافعها أهلا لمباشرتها طبقا لقانون الأحوال الشخصية الذى يطبق عليه، وإلا كانت الدعوى غير مقبولة ونلك استنادا الى أنها تعتبر مرفوعة من غير ذى صفة على اعتبار أن القاصر لا صفة له في الزود عن هقه ، ويعتبر الدكتور/ أحمد أبو الوفا من أنصار هذا الرأى حيث قال به بمرجمه عن منظرية الدفوع.

ويذهب رأى آخر الى أن الأهلية ليست شرطا لقبول الدعوى وانما هى شرط لمسحة إجراءات الخصومة ، بمعنى أنه إذا باشر الدعوى من ليس أهلا لمباشرتها كانت دعواه مقبولة ولكن اجراءات الخصومة تكون باطلة ويعتبر الدكتور/ رمزى سيف من أنصار هذا الرأى.

<sup>(</sup>١) الاستاذان/ عز الدين الدناصوري وحامد عكاز: «التطيق على قانون المرافعات؛ مرجع سابق ص ١٦

ويترتب على ذلك الخلاف بين الرأيين أنه وفقا للرأى الأول يكون الدفع الذى تدفع به الدعوى هو دفع بعدم القبول ووفقا للرأى الثاني يكون دفعا بالبطلان.

ويدافع الدكتور/ رمزى سيف عن رأيه بقوله :

والأأدل على ملامة الرأى الذى نرجحه من أنه إذا رفع الدعوى شخص ثم طرأ عليه في أثناء نظر الدعوى ما جعله غير أهل لمباشرتها كما لو حجر عليه، فإن الدعوى نظل مقبولة ولكن الخصومة تنقطع الى أن تمتأنف فى مواجهة من له حق مباشرتها كالقيم على المحجور عليه، (1).

وقد أخنت محكمة النقش في أحكامها الأخيرة بالرأى الثاني ، إذ اعتبرت الأهلبة شرطا لصحة الخصومة، ومن ثم يجوز تصحيح الاجراءات الباطلة، أو اجازتها معن يملك الحق في ذلك، وتأسيسا على ذلك قضت بأنه ... إذا أقام القاصر الدعوى ثم بلغ سن الرشد أثناء مباشرتها صحت الاجراءات السلبقة عليها، وأنه إذا رفع القاصر الدعوى، ثم الدعوى ثم حضر الوصى أو الولى بالجلمة وباشر الاجراءات صحت الخصومة .

كما قضت المحكمة بأن الدفع ببطلان الاجراءات لنقص الأهلية دفع شكلي يسقط بعدم التمسك به في صحيفة الاستئناف .

والمرجع في تحديد أهلية التقاضي هو قانون الأهوال الشخصية الذي يتبع له الشخص حسبما سبق بيانه، فمتى كان الشخص أهلا لتصرف معين كان له أن يرفع الدعوى بناء على الدعوى بناء الدعوى بناء الدعوى بالحقق المراد حمايته، الناشئة عن هذا التصرف، لأن الدعوى بالنسبة للاهلية تتبع الحق المراد حمايته، فإذا كان القاصر مأذونا له في ادارة أمواله كان له الحق في رفع الدعاوى الخاصة بنكل ، كما ترفع عليه الدعاوى المتعلقة بنفس الطلب، كما أجازت قوانين العمل المتعاقبة للقاصر الذي بلغ الرابعة عشر من عمره أن يتقاضى أجره بنفسه ، ونتيجة لذك يجوز له أن يرفع الدعوى مطالبا بأجره قبل رب العمل، كما يجوز لرب العمل أن يرفع عليه الدعوى في هذا الخصوص (٧).

 <sup>( 1 )</sup> تكتور/ رمزى صيف والوجيز في قانون العرافعات المدنية والتجارية، مقدمة في النظام القضائي - الطبعة الأولى ١٩٥٧ - حس ١٩١٨.

<sup>(</sup> ۲ ) نکترر / رمزی سیف – مرجع سابق – ص ۱۱۸ – مثار الیه بمؤلفنا فقضاء مجلس الد آذه س ۱۹۲.

#### الوضع بالنسبة للقضاء المستعول:

وطبقاً لرأى إغلبية الفقه والقضاء في مصر فإنه لا يشترط توافر الأهلية أمام القضاء المستمجل<sup>(١)</sup>.

وسبب عدم اشتراط الأهلية أمام القضاء المستمجل هو أن الحكم المطلوب يكون حكما وقتها يستظهره القاضى من أوراق الدعوى دون الخوض فى أصل الحق المنتازع عليه، ومن ناحية أخرى فإن شرط الاستعجال يتنافى مع ما يحتاجه الحرص على صعة التمثيل القانونى من وقت.

غير أننا نتفق مع الدكتور/ فتحى والى في أن هذا الاستثناء العتعلق بعدم اشتراط الأهلية أمام القضاء المستعجل مقصور على الأهلية الاجرائية دون أهلية الاختصام التي يجب توافرها أيضا في الخصومة المستعجلة (٢).

فنرى أنه فى حالة الشخص الذى لديه أهلية الاختصام دون الأهلية الاجرائية فمن المنسرورى أن يقوم من ينوب عنه قانونا كالولى أو الوصىى أو القيم فى تمثيله فى الخصومة .

ويلاحظ أنه ليس لهذا الممثل صفة في الدعوى كأصبل فصفته مقصورة على الخصومة باعتباره ممثلا للخصم(<sup>٣)</sup>.

<sup>(</sup>۱) راتب ونصر الدین کامل - جا / ۱ - ص ۸۳ - وما بعدها ، والدکتور/ عبد الباسط جمیعی - ص ۲۷۸ - مشار الیهما بعرجم الدکتور/ فنحی والی - ص ۲۵۸ وما بعدها . وکذلك حكم مصر الكلبة مستعجل فسی ۱۹۳۷/۱۲/۱۳ - منشور بالمحامـاة -۱۸ - ۵۱۰ - ۲۱۲.

 <sup>(</sup>٢) نكتور/ فتحى والى: «الوسيط فى قانون القضاء المدنى» مرجع سابىق --ص ٢٥٨ - ٢٥٩.

<sup>(</sup> ٣ ) يراجع مؤلفنا عصماه مجلس الدولة، - مرجع سابق - مس ١٩٦ وما بعدها .

## الفمال الناالث

اجراءات سير الخصوبة وسلطات القاضى المستعجل

### القصل الثالث

# إجراءات سير الخصومة وسلطات القاضى المستعجل المراءات الميحث الأول

#### الطلبات التى يجوز ابداؤها أمام القضاء المستعجل والتنخل واختصام الغير في الدعوى

أولا: الطلبات:

بادى، ذى بده فإن نطاق الدعوى يتحدد بالطلبات الأصلية الواردة بالصحيفة وهى الطلبات التي يستهدف رافع الدعوى تحقيقها فهى مناط الدعوى وأساس تحريكها، غير أنه قد يعرض أثناء سير الدعوى بعض الطلبات العارضة ومن أمثلتها : الطلبات الاضافية، ودعاوى المدعى عليه، والتدخل الاختيارى، أو التدخل الجبرى سواء أكان ننك بناء على طلب المدعى عليه أو المدعى أو المحكمة .

ويلاحظ أن أى طلب فرعى يقدم متصلا بدعوى قائمة بالفعل أمام قاضى الأمور المستعجلة أو أمام محكمة الموضوع الكلية أو الجزئية يجب أن يكون فى الحدود المرسومة بقانون العرافعات (المواد ١٣٣، ١٣٧) وبالقدر الذى يتلاءم مع طبيعة الدعوى المستعجلة أى يجب أن يتوافر فى الطلب الفرعى متطلبات الدعوى المستعجلة من حيث توافر شرط الاستعجال، وعدم المساس بالحق المتصل بالموضوع سواء أبدى الطلب بطريقة التبع للدعوى المستعجلة ، أو بطريق التبعية لدعوى موضوعية ،

ويناء على ذلك يجب أن يخرج من الطلبات الفرعية تلك التى لا تتلاءم طبيعتها مع الدعوى المستعجلة ومع ولاية القضاء المستعجل ، الطلبات الفرعية التى لا يمكن ابداؤها إلا في صورة الطلب الموضوعي كطلب المقاصة القضائية الواردة بالمادة (170 مرافعات)، وكذلك الشأن في أي طلب موضوعي أو أي طلب آخر يكون به مساس بأصل الحق المطالب به، ولهذا لا يجوز للقضاء المستعجل أن يتصدى للحكم بتعويض عن اجراء كيدى، أو طلب الحكم بغرامة تهديدية ولو رفع كل منهما كطلب عارض. ويلاحظ أن الأتواع الثلاثة ارولى من الطلبات الفرعية المستعبلة والتى تتمثل في الطلبات الإضافية، ودعاوى المدعى عليه، والتدفل الاختيارى، لا يلزم رفعها أمام المحكمة المستعجلة، أو محكمة الموضوع الكلية أو الجزئية، بالطريقة التي ترفع بها الدعاوى المبتدأة أي تلك التي يتحدد بها نطاق الدعوى، بل أن المشرع قد تساهل في شأن طريقة إيدانها حيث سمح بايدانها شقاهة بالجلسة في حضور الخصم الموجه الله وأثباتها في محضرها، أو بابدانها في مذكرة يطلع عليها الخصم، أو في أي ورقة من أوراق المرافعات توجه اليه ويمكن أن تقدم الطلبات الخاصة من المدعى سعيت طلبات عارضة أو دعاوى المدعى عليه المدعى عليه أن كانت موجهة من المدعى سعيت طلبات عارضة أو دعاوى المدعى عليه.

أما النوع الرابع المتعلق بالتدخل الجبرى أو اختصام الغير سواء كان ذلك بناء على طلب المدعى عليه أو المدعى أو المحكمة، فلا يتبع في شأنه الطرق المبسطة سالفة البيان بل يرفع بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى المبتدأة (1).

ويظل حق الخصم في ابداء الطلب العارض أو المستعجل قائما حتى اقفال باب المرافعة في الدعوى<sup>(۱)</sup> ، والمقصود باقفال باب المرافعة هو اقفال باب المرافعة بغير تصريح للخصوم بتقديم مذكرات، أو بفوات الميعاد الذي كان محددا لتقديمها دون أن يقدم الطلب المارض.

ولهذا فإذا أقل باب المرافعة في الدعوى الأصلية دون التصريح بتقديم منكرات
ثم قدم أحد الخصوم منكرة لنطوت على الطلب العارض المستعجل فلا تكون المجكمة
ملزمة بفتح باب المرافعة، بل يحق لها الالتفات عن هذا الطلب دون أن يوصم تصرفها
بمخالفة القانون أو الإخلال بحق الدفاع.

<sup>(</sup>١) تتص المادة (١١٧) من قانون المرافعات على ما يلى :

<sup>«</sup> للخصم أن يدخل في الدعوى من كان يصح اختصامه فيها عند رفعها، ويكون ذلك بالاجراءات المعتادة لمرفع الدعوى قبل يوم الجلمة مع مراعاة الهادة ٦٦٠.

<sup>(</sup> ٢ ) تنص المادة (١٢٣) من قانون المرافعات على ما يلى :

تقدم الطلبات العارضة من المدعى أو من المدعى عليه الى المحكمة بالأجراءات المعتادة لرفع الدعوى قبل يوم الجلسة أو بطلب يقدم شفاهة في الجلسة في حضور الخصوم ويثبت في محضرها و لا تقبل الطلبات العارضة بعد اقتال باب العراضة .

ويجوز للمحكمة دوهي غير ملزمة على ذلك، بأن تفتح باب المرافعة لابداء الطلب العارض.

وجدير بالنكر أن أحكام الطلبات المارضة التي يجوز للمدعى تقديمها تسرى على الدعاوى المستعجلة بالقدر الذي يتلامم مع طبيعتها حسبما سبقت الاشارة الى ذلك، ويفتر قبولها أو عدم قبولها مسألة نتعلق بالنظام العام ومن ثم لا يجوز الاتفاق على تقديم طلبات عارضة غير تلك الواردة بالمادة (١٢٤) مرافعات. (١).

كذلك فإن الطلبات المارضة المقدمة من المدعى عليه يجرى عليها الحكم الوارد بقانون المرافعات عند التقدم بها للقضاء المستعجل أو للقاضي الجزئي بصفته المهتمجلة ، ويلاحظ أن قبول الطلب العارض من المدعى عليه أو عدم قبوله مسألة تتعلق بالنظام العام .

وقد يفسل في الطلب العارض المستحجل مع الطلب الأصلى بحكم واحد ، كما قد يفسل في الطلب الأصلى ثم يبت بعد ذلك في الطلب العارض في حالة ما إذا كان أولهما صالح للحكم فيه والثاني يكون بحاجة الى بحث وتمحيص .

وقد بيت في الطلب العارض المستعجل قبل الفصل في الطلب الأصلى وهو الوضع الغالب في شأن الطلبات المستعجلة التي ترفع أمام محكمة الموضوع الكلية والجزئية بالنبعية لدعوى الموضوع.

ومن أهم ما تجدر الاشارة اليه أنه ليس للمدعى أو للمدعى عليه أن يتقدم يطلب عارض لأول مرة أمام محكمة الاستثناف لأن اجازة ذلك من شأنها حرمان

<sup>(</sup>١) تتص المادة (١٧٤) من قانون المرافعات على ما يلي :

للمدعى أن يقدم من الطلبات العارضة :

١ ) ما يتضمن تصميح الطلب الأصلى أو تعديل موضوعه لمواجهة ظروف طرأت أو تبيئت يعد رفع الدعوى.

٧ ) ما يكون مكملا للطلب الأصلى أو مترتبا عليه أو متصلا به اتصالا لا يقبل التجزئة.

٣ ) ما يتضمن اضافة أو تغييرا افي مبب الدعوى مع بقاء موضوع الطلب الأصلي على حاله.

علب الأمر باجراء تعفظي أو وفني.

٥) ما تأذن المحكمة بتقديمه مما يكون مرتبطا بالطلب الأصلى .

الطرف الآخر من درجة من درجات التقاضي في شأن هذا الطلب العارض(١).

ويلاحظ أنه إذا جرت أمام محكمة أول درجة منازعة في قبول الطلب العارض المقعم من المدعى أو المدعى عليه ، أو عدم قبوله – فالحكم الذي يصدر من محكمة أول درجة في هذا الخصوص يخضع من حيث قابليته للطعن فيه القواعد المامة ألتي تقضى بأنه لا يجوز الطعن مياشرة في هذا الحكم فور صدوره وقبل صدور الحكم في الدعوى الأصلية ويستوى في ذلك أن يكون الحكم قد صدر بقبول الطلب العارض ، أو يقبول التحكل أو قبول اغتصام الغير، أو صدر يعدم القبول لأن هذا الحكم لا ينهى الخصومة ، فطى الراغب في استنافه أن يتريص صدور الحكم في الدعوى الأصلية ثم يرفع استنافه عن الحكم الصادر في الطلب العارض سواء كان متعلقا بالقبول أو عدم القبول .

فإن رفع الاستتناف قبل صدور الحكم في الدعوى الأصلية وجب على محكمة الاستتناف ولو من تلقاء نفسها أن تقضى يعلم قبول هذا الاستتناف لرفعه قبل الأوان وذلك لتعلق الأمر بالنظام العام .

#### ثانيا : التدخل واختصام الغير أمام القضاء المستعجل :

مبق أن نكرنا أن من الطلبات العارضة ما يتسع به نطاق الخصومة من حيث أشخاصها بدخول شخص ثالث فيها من تلقاء نضه وهو ما يعرف بالتنخل ، أو بتكليف شخص ثالث بالدخول فيها وهو ما يعرف بلختصام الفير .

وبصفة عامة يخضع نظام التنخل واختصام الفير للقواعد المنصوص عليها بقانون المرافعات المننية والتجارية مع مراعاة ما يتفق مع طبيعة الدعوى المستعجلة من حيث توافر شرطى الاستعجال وعدم العماس بأصل الحق المتنازع عليه.

<sup>(</sup>١) تتص المادة (٢٣٠) من قاتون المرافعات على ما يلى :

لا تقبل الطلبات الجديدة في الاستئناف ونحكم المحكمة من تلقاء نفسها بعدم قبولها .
ومع ذلك يجوز أن يضاف الى الطلب الأصلى الأجور والفوائد والمرتبات وسائر الملحقات الني
تستمق بعد تقديم الطلبات الختاسية أمام محكمة الدرجة الأولى وما يزيد من النحويضات بعد تقديم هذه الطلبات.
وكذلك يجوز مع بقاء موضوع الطلب الأصلى على حلله تفيير سببه والاضافة اليه .
ويجوز المحكمة أن تحكم بالتحويضات إذا كان الاستثناف قد قصد به الكيد.

وسبق أن نكرنا أن التدخل في الخصومة نوع من الطلبات العارضة ، وذلك بتدخل شخص غريب عن الخصومة فيها للدفاع عن مصالحه وينقسم بحسب الغرض منه الى تدخل اختصامي أو أصلي أو هجومي، وتدخل انضمامي أو تتجع أو تحفظي .

● فالتنظل الاقتصامي هو الذي يدعى فيه المتدخل بحق ذاتي يطلب الحكم 
يه لنفسه كما هو الوضع في نزاع على ملكية عين بين شخصين فيتدخل شخص 
ثاثث مطالب بالملكية في مواجهة الخصمين الاصليين، وفي التدخل الافتصامي 
يعتبر المتدخل مدعيا بالمعنى الصحيح فيدى دعواه في شكل طلب عارض 
والقضاء يتجه الى التساهل في اثارة هذا الطلب العارض بمجرد قيام الارتباط 
بين طلب المتدخل والدعوى الأصلية .

أما التدخل الاتضمامي قيقصد به تأبيد أحد الخصوم في طلباته ، فالمتدخل
يهدف من تدخله المحافظة على حقوقه عن طريق الاتضمام لأحد الخصوم دفاعا
عن حقه في الدعوى ، وجدير بالاحاطة أنه لا يحق للمتدخل إنضماميا أن يطلب
تحيل الطلبات لأن ذلك الأمر متروك للأصيل الذي يملك هذا الحق وحده .

● وبالنسبة للوضع القائم أمام القضاء المستعجل فيجوز ابداء طلبات عارضة مستعجلة أمام القضاء المستعجل سواء من المدعى أو من المدعى عليه ، كما يجوز التنخل في الدعوى متدخل انضمامي، أو متدخل اختصامي، ، كما يجوز اختصام الغير، أي إدخال الفير خصما في الدعوى سواء بناء على طلب المدعى أو المدعى عليه ، كذلك يجوز القاضي المستعجل أن يأمر باختصام الغير في الدعوى عملا بنص المادة (١١٨) من قانون المراقعات وذلك لحماية أصحاب المصالح غير الممثلة في الدعوى ، ومنعا من تعارض الأحكام ولحماية الغير من المشر والتواطؤ (١)

وقى ذلك يقول القضاء المستعجل ما يلى :

وإذا قضى بأن قاتون المراقعات هو القانون العام المنظم لاجراءات التقاضى
 أمام المحاكم المننية ، وليست محكمة الأمور المستعجلة الا قرعا منها لها أن تطبق جميع أحكام هذا القانون متى كاتت لا تتعارض مع طبيعة اختصاصها، ولما

<sup>(</sup>١) تنص المادة (١١٨) من قانون المرافعات على ما يلى :

المحكمة ولو من تقام نفسها أن تأمر بإنخال من ترى انطله لمصلحة العدالة أو لاظهار الحقيقة. وتعين المحكمة موعادا لا يجاوز ثلاثة أسابيع لحضور من تأمر بإنخاله ومن يقوم من الخصوم بإنخاله ويكون ذلك بالاجراءات المحادة لرفع الدعوى

كانت الحكمة التى قامت عليها المادة (١٤٤) مراقعات بقديم، هى حماية المصالح غير الممثلة في الدعوى منعا من تعارض الأحكام وحماية الغير من الغش والتواطؤ ولاستكمال عناصر الدعوى لتتوير الحكم فيها، فلا تثريب على هذه المحكمة إذا هي أمرت بإبخالها باقى المستأجرين المبينة أسماءهم بعقد الايجار، لأن هدفها في ذلك الاستماع الى دفاعهم في طلب الاخلاء، ولاستيفاء شكل الدعوى ،(١).

وجنير بالملاحظة أنه لا يجوز التدخل لأول مرة أمام محكمة الاستناف إذا
 كان التدخل هجوميا لأن المتدخل هجوميا بطلب الحكم بحق ذاتي تنفسه ذلك الأمر
 الذي يحرم الخصم من درجة من درجات التقاضي في هذا الخصوص .

 أما التدخل الانضمامي فهو جائز لأول مرة أمام محكمة الاستئناف لأن صاحبه لا يطالب بحق ذاتي لنفسه فهو بيتفي الدفاع عن وجهة نظر أحد الخصوم.

 أما بالنسبة لاختصام الغير فإنه لا يجوز اختصامه لأول مرة أمام محكمة الاستئناف لأن المماح بذلك معناه حرمان هذا الخصم الثالث من إحدى درجتى التقاضى.

وجدير بالنكر أن كل هذه القواعد السابقة تمرى على الدعاوى المستعجلة كما تسرى على الدعاوى العادية مع مراعاة طبيعة الدعوى المستعجلة .

وكما سبق القول فإن الحكم الذي يصدر من محكمة أول درجة في قبول التفخل أو اختصام الغير أو عدم قبوله يخضع من حيث قابليته للطعن فيه للقواعد العامة .

أما الحكم الصادر في الدعوى الأصلية فقد يثور التساؤل عن موقف الخصم الثالث منه وهل يحق له استثنافه أم لا يحق ؟

وللاجابة على ذلك يتعين التمييز بين فرضين وهما :

الفرض الأول: أن تكون محكمة أول درجة قد قبلت تدخل الخصم الثالث أو قبلت اختصامه، فهنا يصبح طرفا في الخصومة ويحق له استنفاف الحكم الصادر في الدعوى الأصلية بستوى في ذلك أن يكون التدخل هجوميا أو لنضماميا.

<sup>(</sup>١) راجع حكم مستعجل القاهرة ٣٠ اكتوبر ١٩٥٧ المنشور بالمحاماة - س ٣٣ - ص ١٣١٨.

الفرض الثاني: أن تكون محكمة أول درجة قد قضت بعدم قبول تدخله أو اختصامه ، فعندذ يصبح أجنبيا عن الدعوى الأصلية ولا يجوز له استئناف الحكم الصادر فيها(١) .

## ( المبحث الثاني ) الدفوع التي تبدى أمام القضاء المستعجل

تمهيد :

يعرف الدفع بأنه ما يدفع به الخصم دعوى خصمه ، وأن الدفوع بهذا المعنى العام كثيرة مختلف، وتختلف باختلاف الغرض منها، والأثر الذي يترتب على قبولها .

وتتقسم الدفوع الى ثلاثة اقسام رئيسية وهى :

#### (١) دفوع شكلية :

وهى التى يطعن بها في صحة الغصومة أو شكلها وهي تلك الدفوع الجائز ابداؤها قبل التعرض لموضوع الدعوى، وقد نصت المادة ١٠٠٨، من قانون العرافعات على هذه الدفوع وعددتها في: الدفع بعدم الاختصاص المحلى، والدفع باحالة الدعوى الى محكمة أخرى لقيام ذات النزاع أمامها أو للارتباط، والدفع بالبطلان .(٢).

#### ( ٢ ) دفوع بعدم القبول :

وهى التي ينازع بها في حق رافع الدعوى في رفعها أى ينازع في قبولها، والدفع بعدم قبول الدعوى يجوز ابداؤه في أية حالة تكون عليها (المادة ١١٥ مرافعات )، كما أن الدفع بعدم جواز نظر الدعوى لمبق الفصل فيها تقضى به المحكمة من نلقاء نفسها (المادة ١١٦ مرافعات) ببنما الدفع بانعدام صفة أحد الخصوم في الدعوى غير متعلق بالنظام العام ويتعين التمسك به من صاحب المصلحة.

الدفع بعدم الاغتصاص المحلى والدفع بلحالة الدعوى الى محكمة أغرى اتعام ذات النزاع أمامها أو للارتباط والدفع بالبطلان وسائر الدفوع المتعلقة بالاجراءات بجب ابداؤها معا قبل ابداء أى طلب أو دفاع فى الدعوى أو دفع بعدم القبول والا سقط الحق فيما لم ييد منها ويسقط حق الطعن فى هذه الدفوع إذا لم ييدها فى صحيفة الطعن .

ويحكم في هذه الدفوع على استقلال ما لم تأمر المحكمة بضمها الى الموضوع وعندئذ تبين المحكمة ما حكمت به في كل منها على حده.

ويجب ابداء جميع الوجوء التي يبني عليها النفع المتعلق بالإجر اءات معا والا منط الحق فيما لم بيد منها.

 <sup>(</sup>١) نقمن في ٢/٢/٤ – المكتب الغني – ١٦ – ٢٨٢ .

<sup>(</sup> ٢ ) تنص المادة (١٠٨) مرافعات على ما يلي :

#### ( ٣ ) دفوع موضوعية :

وهى كل وسيلة من وسائل الدفاع التي يرمى بها الخصم الى الحكم برفض دعوى خصمه ، ويجوز ابداء الدفوع الموضوعية في أية حالة تكون عليها الدعوى، وكما سبق القول فإن القضاء المستعجل لا يمس أصل الحق المتنازع عليه، ولهذا يمكن للمدعى عليه دفع الدعوى بعدم قبولها لمساسها بأصل الحق المتنازع في أمره.

كما لو دفع بإنكار أصل الحق كالدفع بسقوط الحق بالنقادم أو بالابراء الصحوح، فمن يدفع بالتقادم مثلاً فإنه لا يقر بأصل الحق ولا ينكره وانما ينكر بقاء الحق حتى رفع الدعوى على فرض صحة نشأته وسبق قيامه، ولهذا فإن التعرض لأصل الحق يخرج من نطاق اختصاص القضاء المستعجل. (1).

ويعد هذا التمهيد تتصدى للدفوع الشائعة أمام القضاء المستعمِل والقضاء الموضوعي وهي :

- (١) الدفع بعدم الاختصاص .
  - ( ٢ ) الدقع بعدم القبول .
- ( ٣ ) الدفع بالاحالة للارتباط .
  - ( ٤ ) الدفع بالجهالة .
- ( ٥ ) الدفع بتزوير المستندات .

وسنعرض ما يتطق بهذه الدفوع على النحو التالى :(٢)

### (١) الدفع بعدم الاختصاص

يمكن اقامة هذا الدفع بسبب عدم الاختصاص الولاكى ، أو النوعى ، أو المعلى ، فبالنسبة للدفع بعدم الاختصاص الولاكى فإن القضاء العادى وبالتالى قاضى الأمور المستعجلة لا يختص بالتصدى للمنازعات التى تدخل فى نطاق الاختصاص الولاكى

<sup>(</sup>١) مؤلفنا عضماه مجلس الدولة واجراءات وصيغ الدعاوى الادارية، - مرجع سابق - ش ٢٣٨.

<sup>(</sup> ٢ ) جدير بالاحاطة أن قلضى الأمور المستحجلة يختص بالقصل في الدفوع التي تثار أمامه كالدفع ببطلان صحيفة الدعوى، أو الدفع بعدم إختصاصه نوعيا أو محليا أو الدفع بعدم قبول الدعوى لاتعدام للصفة أو عدم تولفر الأهابية أو طلب إحالة الدعوى إلى محكمة أخرى .

للقضاء الادارى مثال ذلك عدم الاختصاص بنظر المنازعات التي تتعلق بالقرارات الادارية أو بالإشكالات في تنفيذ الاحكام الادارية وذلك على النفصيل السابق إيضاحه .

● أما بالنمبة للدفع بعدم الاختصاص النوعي لقاضى الامور المستعجلة فيقصد به جواز الدفع بعدم اختصاص قاضى الأمور المستعجلة بالتصدى للدعوى التي تخرج عن نطاق اختصاصه النوعي ، وهو يختص نوعيا بنظر الدعوى بمقتضى نص صريح في القانون، وقد يختص نوعيا بنظر المنازعة استنادا الى ولايته العامة للمقررة في المادة (٤٥ مرافعات) وقد كان مختصا بمنازعات التنفيذ الوقتية غير أن قانون المرافعات الجديد أخرجها من اختصاصه وأسندها الى قاضى التنفيذ .

● ويلاحظ أن قاضى الأمور المستعجلة لا يكون اختصاصه مقصورا فقط على المسائل المستعجلة مما يدخل نوعيا في ولاية المحلكم الكلية بل يشمل ما يدخل في المنتصاص القاضى الجزئي وينسحب اختصاصه أيضا إلى العوضوعات المستعجلة من منازعات الاحوال الشخصية، فهو يختص بنظر الثبق المستعجل من هذه المنازعات تطبيقا للمادة (٤٥ مرافعات) متى كانت العنازعة المستعجلة من الأمور التي يخشى عليها من فوات الوقت وغير تلك المتعلقة بالتنفيذ، وذلك ما لم يرد نص خاص يخرج المنازعة من اختصاصه.

وجدير بالنكر أن العادة (١٠٩ مرافعات) تنص على ما يلي :

«الدفع بعدم اختصاص المحكمة لانتفاء ولايتها أو بسبب نوع الدعوى أو قيمتها تحكم به المحكمة من تلقاء نفسها ويجوز الدفع به في أية حالة كانت عليها الدعوى». وعلى ضوء هذا النص يمكن استخلاص القواعد التالية:

- (١) لا يجوز للخصوم الاتفاق على اختصاص القضاء المستعجل في نزاع معين ما لم يكن داخلا قانونا في نظاق اختصاصه طبقا لحكم المادة (٤٥ مرافعات).
- ( Y ) يتحتم على القاضى المستعجل أن يحكم بعدم الاختصاص ولائيا أو نوعيا من تلقاء نفسه ، كما لو كان النزاع موضوعيا، حتى ولو لم يدفع أحد الخصوم أمامه بعدم الاختصاص .
- (٣) إذا كان عدم الاختصاص الوظيفي أو النوعي متعلقا بالنظام العام الا أن العادة (١١٠) مرافعات أوجبت على المحكمة إذا قضت بعدم الاختصاص نوعوا أو بصبب انتفاء الولاية أن تأمر بإحالة النزاع الى المحكمة المختصة .

و في هذه الحالة تلتزم المحكمة المحال اليها الدعوى ينظرها في هدود الأسياب التي يتي عليها حكم حدم الاختصاص .

وتطبيقا لذلك فإذا رفعت أمام القاضى المستعجل دعوى منع تعرض تتطوى على مسائل موضوعية وجب طبه الحكم بعدم الاختصاص نوعيا ويأمر بإحالتها الى المحكمة المختصة – وإذا رفعت أمامه دعوى اثبات حالة متفرعة من منازعة تتعلق بدعوى ادارية كما لو كانت تتعلق بعقد من العقود الادارية وجب عليه أن يحكم بعدم الاختصاص وأن يأمر بإحالتها الى محكمة القضاء الادارى بمجلس الدولة .

- ( ٤ ) إذا تضمنت صحيفة الدعوى عدة طلبات منها ما هو موضوعى بحت، ومنها ما هو مستعجل ، وجب على القاضى المستعجل أن يفصل في الطلب الوقتى ويحكم بعدم الاختصاص في الطلب الموضوعي وأن يأمر باحالته الى المحكمة المختصة. (١) .
- ♦ أما إذا فصل في الطلب المستعجل بعدم الاختصاص وأقام قضاءه على أسباب تؤدى الى رفض الدعوى فإنه بذلك يكون قد استنفذ ولايته في الدعوى ويمتنع عليه بعد ذلك أن يحيل النزاع الى محكمة الموضوع على سند من أنه لا يوجد شمة موضوع يقتضى الاحالة (\*).
- (١) مثال ذلك: أنه إذا رفع أحد الشركاء ضد الآخر دعوى بتميين حارس قضائى على العال الشائع، والزام الشريك واضع البد بتقديم حصاب عن مدة ادارته وجب على القاضى المستعجل أن يقضى في الطلب المستعجل المتمثل في طلب العراسة وأن يحكم بعدم الاختصاص بالنمية لطلب تقديم الحصاب وأن يأمر بإحالة هذا الطلب الى المحكمة المختصة .
- ( ٢ ) من أمثلة تلك : أن يطلب المؤجر طرد المستأجر من العين المؤجرة المتأخر في دفع الأجرة فيحكم القاضي يعدم الاختصاص لانتفاء ركن الغطر في الدعوى يسبب الوفاء بالاجرة ، أو أن يحكم القاضي في اثبات حالة بعدم الاختصاص لأن الحالة العراد اثباتها زالت معالمها ولم يعد لها كيان مادي ، أو ان ترفع أمام القاضي دعوى بطلب سماع شاهد فيحكم القاضي بعدم الاختصاص لعدم توافر ركن الخطر في الدعوى لأنه بمكن التريث لحين عرض النزاع أمام محكمة الموضوع وابداء طلب الاثبات بشهادة الشهود أمامها كدفاع موضوعي متطق بالحق.

وفي هذه الحالات فإن القضاء بعدم الاختصاص يمنوي تماما مع رفض الدعوى ويذلك يكون القاضي الصنعجل قد استنفد ولايته في الدعوى مما يمتنع عليه الاحالة الى محكمة الموضوع، لأنه ليس هناك ثمة موضوع يقتضي الاحالة اليه .

(راجع في ذلك: المستشار/محمد عبد اللطيف. والقضاء المستعجل، - ص ٢٧٨ وما بعدها).

أما الدفع يعدم الاختصاص فيكون في حالة ما إذا رفعت الدعوى المستعجلة الى المحكمة التى لا يقع فى دائرتها موطن المدعى عليه أو المحكمة المطلوب حصول الاجراء فى دائرتها (مادة ١/٥٩ مرافعات).

وفى المنازعات المستعجلة المتعلقة بتنفيذ الأحكام والسندات يكون الاختصاص لمحكمة التنفيذ التي بجرى الننفيذ في دائرتها (مادة ٢/٥٩ مرافعات).

 ويلاحظ أنه إذا لم يكن للمدعى عليه موطن ولا محل اقامة في مصر ولا يتيسر تعيين المحكمة المختصة، فإن الاختصاص يكون للمحكمة التي يكون في دائرتها موطن المدعى أو محل اقامته فإن لم يكن له موطن أو محل اقامة فيكون الاختصاص لمحكمة الأمور المستعجلة بمدينة القاهرة (مادة 11 مرافعات).

والدفع بعدم الاختصاص محليا ليس متعلقا بالنظام، فيجوز للطرفين الاتفاق على تعيين المحكمة المستعجلة التي تفصل في النزاع القائم بينهما .

ويجب على المدعى عليه ابداء الدابع بعدم الاختصاص محليا قبل سائر الدفوع الشكلية وقبل التكلم في الموضوع والا اعتبر متنازلا عنه (مادة ١٠٨ مرافعات).

وإذا حكمت المحكمة بعدم الاختصاص فيتعين عليها أن تأمر بإحالة الدعوى بحالتها الى المحكمة المختصة ويجوز لها أن تحكم بغرامة لا تجاوز عشرة جنيهات (مادة ١١٠ مرافعات)(١) .

### ( ٢ ) الدفع بعدم القبول

●ابجوز الدفع بعدم قبول الدعوى أمام القضاء المعتمعل لتخلف أحد شروط قبولها، كثيرط المصلحة، أو الصفة ، أو الأعلية ( مع التقيد بالتحفظات سالفة البيان) أو لمبيق صدور حكم في موضوعها أو لرفعها قبل الأوان ، أو لعدم رفعها على كل من يوجب القانون رفعها من جانبه كالحارس القضائي أو لعدم اتخاذ الإجراء الذي يوجبه القانون قبل رفع الدعوى كوجوب التنبيه على المستأجر قبل اقامة دعوى الطرد، أو وجوب قيد عقد ايجار الشقة المغروشة لدى الوحدة المحلية المختصة قبل القامة دعوى الطرد.

 <sup>(</sup> ۱ ) في حالة سبق الفسل في الدعوى تقسى المحكمة بعدم جواز نظر الدعوى من تلقاه نفسها
 طبقا للمادة – ۱۱٦ – مرافعات.

● وبناء على ما تقدم فالدفع بعدم القبول يستهدف اثبات عدم توافر الشروط اللازمة لسماع الدعوى وهي الصفة والمصلحة والحق في رفع الدعوى باعتباره مستقلا عن ذات الحق الذي ترفع الدعوى بطلب تقريره مثل: انعدام الحق في الدعوى، أو سقوطه لمبق الصلح فيها أو لاتقضاء المدة المحددة في القانون لرفعها (أ). مثال ذلك : ما يجرى عليه العمل في المنازعات الإدارية حيث لا نقبل الدعوى بعد انقضاء ستين يوما من صدور القرار الاداري، وذلك على التفصيل الذي سيأتي بيانه بالجزء الثاني.

ويلاحظ أن الدفع بعدم قبول الدعوى ليس دفعا شكليا بل يجوز ابداؤه في أية
 حالة كانت عليها الدعوى المستعجلة ولو لأول مرة أمام محكمة الاستئناف(٢).

ويلاحظ أن الحكم الذى يصدر بعدم قبول الدعوى ينهى الخصومة أمام المحكمة ولكنه لا يّمنع من اعادة رفعها أمامها إذا ما استكملت العناصر التى أدى تخلفها الى الحكم بعدم القبول .

وإذا فرض أن المحكوم عليه استأنف الحكم الصادر بعدم قبول الدعوى لاتعدام المصلحة أو الصلحة أو لسابقة الفصل فيها ورأت محكمة الاستناف المستعجل أن الحكم المستعجل في غير محله فقضت بالفائه، فهنا يثور التساؤل عما إذا كانت المحكمة الاستنافية تملك الفصل في الدعوى ينفسها أم تقضى بالفاء الحكم الصادر في الدعوى بعم القبول وباعادة القضية لمحكمة أول درجة لتقضى في الدعوى؟

للجابة على هذا التساول نقول أن غائبية الفقه تأخذ بالرأى الذى أخنت
به محكمة النقض فى أكثر من حكم ومفاده أن المحكمة الاستنتافية تفصل فى
الدعوى ولا تعيدها إلى محكمة أول درجة (٣).

<sup>(</sup>١) المستشار/ مصطفى مجدى هرجه: «الجديد في القضاء المستمجل» - مرجع - ص ٤٧٣.

<sup>(</sup> ٢ ) تنص المادة (١١٥) من قانون المرافعات على ما يلى :

الدفع بعدم قبول الدعوى يجوز ابداؤه في أية حالة تكون عليها .

وإذا رأت المحكمة أن الدفع بحم قبول الدحوى لالتقاء صفة المدعى عليه قائم على أساس، أجلت الدحوى لاعلان ذى الصفة ويجوز لها فى هذه الحالة الجكم على المدعى يغرامة لا تجاوز خمسة جنبهات .

<sup>(</sup> ٣ ) نقض في ١٩٣٤/٦/٧ – مجموعة عمر – جزء أول – بند ١٩٣ – ونقض ٢١ يناير ١٩٥٤ محمد عة التديب – ٤٣٧ – ومدونة اللقه والقضاء في العرافسات بند ٢٤٠.

وينتقد بعض الفقهاء مذهب محكمة النقض في هذا الانتجاء تأسيسا على أن الدفع في هذه الصورة هو دفع أولى ابتدائي، والحكم السائر فيه لا يمس موضوع الدعوى، ومن هؤلاء الفقهاء الأستاذ/ وأحمد أبو الوفاء(١).

ويعتبر الاستاذ/ محمد على راتب وزميلاه من المؤيدين لأحكام النقض.

أما إذا كان الدفع بعدم القبول مبناه المسقوط بانقضاء الميعاد فالمقرر أن المحكمة الاستنافية إذا ألفت الحكم الصادر بعدم القبول تعيد الدعوى الى محكمة أول درجة لتفصل فيها(<sup>٧</sup>).

## (٣) الدفع بالاحالة للارتباط

يتمثل هذا الدفع فيما إذا رقع ذات الطلب المستعجل بين الخصوم أنفسهم الى محكمتين مستعجلتين، ففي هذه الحالة يثار الدفع بالاحالة لوحدة النزاع أمام المحكمة التي رفع اليها النزاع أغيرا<sup>(٧)</sup>.

وهذا الدفع لا يتعلق بالنظام العام فلا يجوز أن تقضى به المحكمة من تلقاء نفسها بل يجب أن يتممك به المدعى عليه قبل ابداء أى طلب أو دفاع فى الدعوى<sup>(؟)</sup>.

وهنا تثور مسألة على جانب كبير من الأهمية وهي التي تتمثل في جواز أو عدم جواز قيام القاضي المستعجل باحالة الطلب المستعجل الى محكمة الموضوع للارتباط للقصل فيه يحكم واحد مع الموضوع.

<sup>(</sup>١) الاستاذ الدكتور/ أحمد أبو الوفا: «المرافعات» - ط/٤ - ص ٢١٠.

<sup>(</sup> ٢ ) الاستاذ/ محمد على راتب وزميلاء - المرجع السابق ص ١٠٤ .

<sup>(</sup>٢) تنص المادة (١١٢) من قانون المرافعات على ما يلى:

إذا رفع النزاع ذاته الى محكمتين وجب لبداه الدفع بالاحالة أمام المحكمة الذي رفع اليها النزاع أخيرا للحكم فيه .

وإذا دفع بالاحالة للارتباط جاز إيداء الدفع أمام أى من المحكمتين – وتلتزم المحكمة اليها الدعوى بنظرها.

<sup>(</sup> ٤ ) تقص المعادة (١/١٠٨) من قانون العرافعات على ما يلى:
الدفع بعدم الاختصاص المحلى والدفع باحالة الدعوى الى محكمة اخرى لقيام ذات النزاع أمامها
أو للارتباط والدفع بالبطلان وسائر الدفوع المتعلقة بالاجراءات يجب إبداؤها معا قبل ابداء أى طلب
أو دفاع في الدعوى أو دفع بعدم القبول وإلا مقط الحق فيما لم بيد منها ، ويسقط حق الطاعن في
هذه الدفوع إذا لم يبدها في صحيفة العلمن .

## وقد اختلف الرأى حول هذه المسألة ونعرض نلك على النحو الثالي :

- فالبعض يجيز نتك إذا كان أصل النزاع مطروحا أمام محكمة الموضوع .
- والبعض لا يجيز نلك الاجراء ثعدم وجود ارتباط بين الطلب المستعجل
   والدعوى الموضوعية، ولأن الحكم الذي يصدره القاضى المستعجل بالاحالة الى
   محكمة الموضوع يعتبر امتناعا منه عن الفصل فى الطلب المستعجل.

ويؤيد المستشار/ محمد عبد اللطيف الرأى الأخير حتى لو كان النزاع مطروحا أمام قاضى الموضوع وذلك على سند من أن القاضى المستعجل يختص نوعيا بالفصل في المسألة المستعجلة التي يخشى عليها من فوات الوقت ، وأن محكمة الموضوع لا ولاية لها بالقصل في الطلب المستعجل الا إذا رفع اليها بطريق التبع مع الموضوع ، أى أن إختصاص محكمة الموضوع بالفصل في المسائل المستعجلة هو اختصاص استثنائي إذ لا تنعقد ولايتها بالقصل في هذا الطلب الا إذا رفع اليها بطريق التبع لدعوى المطالبة بالحق المنظور أمامها (١٠).

واننا ننضم فى الرأى مع الأستاذ/ المستشار ونؤيده فيما ذهب البه فى مسألة تميز الاختصاص النوعى للقضاء المستعجل عن الاختصاص النوعى لمحكمة الموضوع .

## ( ٤ ) الدفع بالجهالة

يثور الدفع بالجهالة فى أحوال معينة أمام القضاء المستعجل كما إذا دفع الوارث أو الخلف بالجهالة أمام القاضى المستعجل فى محرر عرفى منصوب صدوره الى السلف فلا يملك القاضى المستعجل أن يوجه الى الوارث أو الخلف اليمين المنصوص عليها بالمادة الرابعة عشر من قانون الاثبات لأنه لا يعلم أن الخط أو الامضاء أو البصمة أو الختم هى لمن تلقى عنه الحق، لما فى ذلك من مساس بأصل الحق المتنازع عليه .

ويالدخذ أن مجرد الدفع بالجهالة لا يشمل اختصاص القاضى المستعجل فى الفصل فى الطلب الوقتى المطروح أمامه بل يتعين عليه أن يمضى فى نظره، فله أن يبحث مدى جدية أو عدم جدية هذا الدفع فإذا تبين له من ظاهر المستندات ومن ظروف

<sup>(</sup>١) المستثبار/ محمد عبد اللطيف: والقضاء المستعجل، - مرجع سابق - ص ٤٣١، ٤٣٢.

وملابسات الدعوى عدم جديته فانه يقضى في موضوع للطلب المستعجل المعروض عليه ، أما إذا تبين أن هذا الدفع له ما يسانده من الجدية وأنه يحتاج الى عرض النزاع أمام محكمة الموضوع فإنه يحكم بعدم الاختصاص .

#### ( ٥ ) الدفع بتزوير المستندات

مبق أن تكرنا أن القاضى المستعجل لا يمس أصل الحق المتنازع عليه بل يكنفى بأن يستظهر الدعوى من ظاهر الأوراق والمستندات المقدمة اليه، فإذا طعن أمامه بالإنكار أو التزوير في هذه المستندات فلا يحق له تحقيق هذا الطعن للتوصل الى الحكم بصحة أو بطلان المستند المطعون فيه حتى ولو كان النزوير ظاهرا بالمين المجردة، كذلك فليس من حقه أن يأمر بوقف الفصل في الطلب المستعجل حتى يقضى في الطعن بحكم من قاضى الموضوع لأن ذلك يتنافى مع طبيعة الدعوى المستعجلة عصبما مبيق بيانه.

ورغما عن ذلك فمن حقه أن يقدر مبلغ الجد في الطعن بالتزوير أو الاتكار من ظاهر أوراق الدعوى ومن الظروف والملابسات المحيطة بها دون الغوص في النواهي الموضوعية المتعلقة بها ثم يحكم بمقتضى هذا التقدير فإذا استبان له أن الطعن غير جدى وأن المقصود به استبعاد القضاء المستعجل، فإن القاضى المستعجل يقضى باتخاذ الاجراء الوقتى المناسب الذي يكفل مصالح الطرفين حتى يظل موضوع الطعن سليما لتقول محكمة الموضوع رأيها فيه .

وأما إذا نبين له جدية الطعن بحيث يتأثر من الفصل فى الطلب المستعجل وجب عليه أن يحكم بعدم الاختصاص لتعلق النزاع بأصل الحق.<sup>(١)</sup> .

### ( المبحث الثالث )

### سلطات القاضى عند نظر الدعوى المستعجلة ،

ان وظيفة القضاء تنحصر في حماية النظام القانوني في الدولة من الاخطار التي تتهدده وتمضع نفاذه نفاذا تلقائيا من خلال النشاط الذاتي للافراد ، ويقع على القضاء في نطاق اختصاصه الولائي والنوعي ممئولية تنظيم الحماية القانونية من خلال ما يصدره من أحكام بما له من سلطة مقيدة لارادة الخصوم في فهم قواعد القانون وتطبيقها تطبيقا سليما .

<sup>(</sup>١) المستشار/ عبد اللطيف والمرجم السابق، ص ٤٣٧ ، ٤٣٨ .

فالقاضى المستعجل يختص كزميله قاضى الموضوع بالقيام وقبل الدخول في بعث الطلب المقدم اليه بالقصل في مدى مقضيات الالتجاء اليه، وصحة إجراءات هذا الاتجاء فبادىء ذي بدء يفصل في مدى ولايته واختصاصه الولائي، ثم النوعي بنظر الدعوى، ثم في صحة الاجراءات التبعة دون غوص في أصل الموضوع الا بالتحديد والقيود التي يحددها القانون. ويستتني من قاعدة عدم المسلس بالموضوع مسائل يختص القضاء المستعجل بالحكم فيها حتى ولو مس فضاؤه الموضوع وهي (١٠). ولو اشتمل محضر الصلح عبن الفصوم أمامه فيختص بالحكم والتصديق عليه حتى ولو اشتمل محضر الصلح على حقوق والتزامات يخرج من وظيفته الفصل فيها . ( ثانها ): محو العبارات الجارحة من المذكرات: تقص المادة (١٠٥) من قانون المرافعات على أن المحكمة ولو من تلقاء نفسها أن تأمر بمحو العبارات الجارحة أو النظام العام من أية ورقة من أوراق المرافعات أو المخالفة للآداب أو النظام العام من أية ورقة من أوراق المرافعات أو المذكرات وهذه المادة تنطبق على قاضى المطروحة أمامه ، وقد جرى فرعاً من القضاء المادي فله أن يطبقها على الدعاوى المطروحة أمامه ، وقد جرى القضاء في ظل قانون المرافعات الأهلى - على اختصاص القضاء المستمجل بمحو العبارات الجارحة رغم عدم وجود نص في القانون المذكور مماثل لنص المادة ٥٠٠ العبارات الجارحة رغم عدم وجود نص في القانون المذكور مماثل لنص المادة ٥٠٠ المبارات الجارحة رغم عدم وجود نص في القانون المذكور مماثل لنص المادة ٥٠٠ المبارات الجارحة رغم عدم وجود نص في القانون المذكور مماثل لنص المادة ٥٠٠

( ثالثاً ): أوامر تقدير مصاريف الدعاوى المستعجلة ، وأوامر تقدير الرسوم فيها، وأوامر تقدير أتعلب الخبراء والعراس ، والتظلم من هذه الأوامر جميعها ، فرغم أن ذلك يمس أصل الحق إلا أن القضاء المستعجل يختص بها .

● والقاضى المستعجل اتخاذ ما يلزم لتحقيق الادعاءات أو اثباتها فله أن يصدر حكما تمهيديا بتعيين خبير وذلك لتمكينه من تكون عقيدته بالنسبة لمدى صحة الوقائع المطروحة أمامه أو عدم صحتها وفي مبيل ذلك يحق لقاضى الأمور المستعجلة الانتقال بنفسه للمعلينة (١٣٣ اثبات) وإثبات الحالة المنتلزع عليها، كما يحق له أن يندب أحد الخبراء للانتقال والمعلينة ومماع الشهود بغير يمين .

<sup>(1)</sup> الاستاذ/ معمد على راتب وزمياله الضناه الأمور المستعجلة - مرجع سابق - ص ٤٧.

ففي دعوى البلت الحالة وهي من الدعاوى الممتعجلة والتي نذكرها على مبيل المثال بيحث القاضى عند نظر هذه الدعوى قواعد الاختصاص المتعلقة بالوظيفة، وقواعد الاختصاص المحلى وهي السلطات التي يباشرها في سائر الدعاوى المستعجلة، كما يتأكد من شروط قبول الدعاوى كشرط المصلحة، والصفة، والأهلية بالقدر المقرر في شأن الدعوى المستعجلة بالنسبة لقواعد الاختصاص الوظيفي .

● فنى سبيل اثبات الدعوى للقاضى المستعجل سلطة التأكد من توافر شروط الدعوى المستعجلة حسبما أشرنا البها، وعلى وجه الخصوص شرطى الاستعجال وعلم المسامس بأصل الموضوع فهو يختص بفحص النزاع المستعجل من حيث الجنية، وله في سبيل ذلك أن بيحث وقائع الدعوى ويقف على ظروفها وقرائن أحوالها والمستندات المقتمة فيها دون اعتبار هذه الأعمال من قبيل المساس أو الانتقال المعاينة أو غير ذلك السلطة في إحالة الدعوى للتحقيق أو ننب الخبراء أو الانتقال المعاينة أو غير ذلك مما يقنعه في ضميره ووجدانه بصحة الادعاء، وباختصاصه بنظر الدعوى، وهذه الاجراءات تنير أمامه الطريق للتأكد من الختصاصه بنظر الدعوى وله أيضا أن بيحث الدفوع التي تثار أمامه وتستهدف منعه من الحكم في الدعوى. ويجب ألا يتناول الحكم التمهيدي الذي يصدره أو الإجراءات أو القرارات التي يتخذها مساس بأصل الحق فيخرج عن دائرة اختصاصالة لأنه بذلك يمس أصل الحق المتنازع عليه .

ورغما عن أن أهذا الأمر هو ما تتقيد به المحاكم المصرية، غير أن فريقا من الفقهاء ويعض المحاكم الفرنسية تقول : بلختصاص القضاء الممتعجل كالمحاكم المادية في اصدار أحكام تمهيدية أو تحضيرية ولو لم يكن مقصودا منها بحث مماللة الاختصاص في ذاتها ، بل بحث نقطة أو واقعة مادية متنازع عليها تمهيدا للفصل فيها ، غير أن القضاء المصرى ورأى أغلبية الفقه لا يؤيد هذا الاتجاه ويرى أن اختصاص القضاء المستعجل بإصدار أحكام تمهيدية أو تحضيرية منوط بأن يكون القصد من ذلك هو الامتنارة في التعرف على نظاق اختصاص القاضى من عدمه، لا أن يكون القصد

<sup>(</sup>١) الاستاذ/ محمد على راتب وزميلاه «قضاه الأمور المستعجلة» مرجع سابق - من ٤٧.

منها الفصل في وقلتع ملاية أو حقوق متنازع عليها . فإن فعل ذلك يكون قد خرج عن إختصاصه ومعن أصل الحق .<sup>(1)</sup>

بناء على ما تقم فإن للقاضى المستمجل ملطة تعيين خبير ايقول رأيه في مسألة فنية مننية وتقديم الدليل في شأنها للمحكمة ، ومن أمثلة ذلك أنه إذا قام نزاع بين المؤجر والمستأجر من العين للتوصل لاجراء المؤجر ، فإن إختصاص القاضى المستعجل اصلاحات ضرورية عاجلة لوقاية المقار المؤجر ، فإن إختصاص القاضى المستعجل بنظر هذا النزاع مشروط بقيام الدليل على أن تلك الاصلاحات لا يمكن اجراؤها مع وجود السكان بالمنزل ، وبالتالى فإن القاضى المستعجل يملك في هذا المجال ندب خبير لتحقيق هذا الأمر ، وندب الخبير في هذه الحالة مقصود به التوصل لتحديد اختصاص القاضى المستعجل بنظر النزاع، فإذا ما أوضح الخبير في تقريره إمكان اجراء الاصلاحات مع وجود السكان بالعين فإن القاضى المستعجل بحكم بعام اختصاصه بنظر دعوى الاخلاء المؤقت (٢).

ويلاحظ أنه لا يجوز القاضى المستعجل أن يكلف الخبير المنتدب في دعوى اثبات الحالة سماع شهود بلا يمين أو الاستعانة بآراء بعض الغنيين الا إذا كانت هناك ضرورة تدعو لذلك، كما لو كانت الحالة المراد اثباتها حادث حريق ، أو تصادم سيارة أو سقوط عقار ودق على الخبير سبب الحادث فيجوز للقاضى المستمجل في هذه الحالات ومثيلاتها التصريح للخبير بسماع أقوال الشهود أو الغنيين الاخصائيين لمعرفة سبب الحادث بقصد استجلاء الحقيقة .

وقد أوجبت المادة (١٣٤ اثبات) على القاضى أن يعدد جلسة سماع ملاحظات الخصوم على تقدير الخبير وأعماله(٣).

 <sup>(</sup>١) الاستاذ/ محمد على راتب وزميلاه فضماه الأمور المستعجلة، مرجع سابق- ص ٨ ،
 ٩ ، وص ١٠٦ وما بعدها.

<sup>(</sup> ۲ ) مننى مستعجل اسكندية في ١٩٥٤/٩/٢٠ – القضية ١٩٤٣ – سنة ٥٤ – منشورة بالمرجم السابق – صر ٨.

<sup>(</sup> ٣ ) مادة (١٣٣ اللهات) يجوز لمن يخشى ضياع معللم واقعة يحتمل أن تصبح محل نزاع أمام القضاء أن بطلاب في مواجهة ترى الشأن وبالطرق المعتلدة من قاضى الأمور المستعجلة الانتقال للمعاينة وتراعى في هذه الحالة الأحكام المبيئة في المواد السابقة .

مادة (178 أثبات) بجوز القاضى في الحالة العبينة في العادة العابقة، أن يندب أحد الخبراه للانتقال والمعاينة ومعاع الشهود بغير يعين ، وعندئذ يكون عليه أن يعين جلسة لعماع ملاحظات الخصوم على تقوير الغبير وأعطاله، وتتبع القواعد المنصوص عليها في الباب الخاص بالخبرة. AT

والمراد بالملاحظات أو الاعتراضات التي يجوز للغصوم ابداؤها أمام القاضني المستمجل هي الدفوع الخاصة ببطلان أعمال الخبير لعدم مراعلته الاوضاع الشكلية التي يوجبها القانون، كما لو أغظل الخبير المطار الخصوم للحضور أمامه المماع أوالهم، وإذا أجرى المعلية دون أن يخطرهم يموعد انتقاله الى محل النزاع<sup>(١)</sup>.

ويجب على القاضى المستعجل بحث هذه الدفوع فإن قضى ببطلان أعمال الخبير فإنه يندب خبيرا آخر لمباشرة المأمورية .

ومن سلطة القاضى المستعجل استدعاء الخبير لمناقشته إذا كان الفرض من ذلك
 استجلاء ما لم يفهمه الخصوم بسبب غموض جاء بعبارات تقرير الخبير أو في نقيجته .

وجدير بالذكر أن الطعون الموضوعية التى يوجهها الخصوم الى تقرير الخبير تفضيع لرقابة قاضى الموضوع، وتخرج عن اختصاص القاضى المستعجل بالنسبة الى تعقيقها أو الفصل فيها .

ومن سلطة قاضى الأمور المستعجلة كذلك أن يصدر قرارا في مواجهة الغصوم بندب أحد محضرى المحكمة الواقع في دائرتها محل النزاع لاثبات حالة معينة لا تستدعى الاستعانة بأحد رجال الخبرة توفيرا للمصروفات، وتحقيقا للعدالة، وللوصول الى جل مؤقت، كندب محضر المحكمة لمعاينة المنقولات الموجودة بالعين المؤجرة لجرها وتقدير قيمتها للتحقق من كفايتها أو عدم كفايتها لضمان الوفاه بالاجرة المتجمدة في نمة المستأجر.

ومن وجهة نظرنا نقترح تعديل التشريع فيما يتعلق بمنح المحضرين معاينة المنقولات وغيرها، واسناد هذه المهمة الى الفيراء المنخصصين لأن المحضر لا يغرج عن كونه موظفا إداريا ليست له الغيرة والدراية الكافية بتقدير قيمة المنقولات تقديرا صحيحا

<sup>(1)</sup> عادة (12 اللهات) بسمع الفير أقوال الفصوم ومالمطالعي، فإذا تفلف أعدهم عن العصور أمامه أو عن تقديم مستئداته أو عن تقيد أي إجراء من إجراءات الفيرة في المواعيد المعددة بما يتعذر معه على الفيير مباشرة أعماله أو يؤدى الى التأخير في مباشرتها، جاز أن يطلب من المحكمة أن تحكم على القصم بأحد العزاءات العقرة في العادة 40 من قانون العرافعات العننية المحكمة المنابة في المادة المحكرة. كما يسمع الفير رقم 17 أسنة 174، ويسرى على هنا العكم الإحكام العبيد في المادة المحكورة كن يسمع العبير - بغير يمين - أقوال من يحمدرهم القصوم أو من يرى هو يساع أقرائهم إذا كان الحكم قد أذن له في ذلك - وإذا تفلف بغير عذر مقبول أحد ممن ذكره أفي الفترة السابقة عن الحضور رغم تكليف بنال جاز المحكمة بناء على طلب الفيريز أن تحكم على المتغلف بغراها مقتاة ورغم، والمحكمة أقائد من القراسة إذا على التي الفيريز أن تحكم على المتغلف بغراها مقتاة ورغم، والمحكمة إقائد من القراسة إذا عدم واليوري المقورة المقورة إلى المتحاف بغراها مقتاة ورغم، والمحكمة إقائد من القراسة إذا عدم واليورة المقورة إلى المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة القراسة إذا على المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة القراسة إذا عدم والمتحافة المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة المتحافة القراسة إلى المتحافة المتحاف

وعلى أية حال فعنى انتهى القاضى من مساع اعتراضات الخصوم على تقرير الخبير وأعماله، وكان الخبير قد أدى مهمته على الوجه الصحيح المتفق مع الحكم التمهيدي، ومع صحيح القانون، فعلى القاضى أن يقرر انهاء دعوى اثبات الحالة ويترك الخصوم وشأنهم في طرح النزاع على محكمة الموضوع<sup>(۱)</sup>.

ويلاحظ أن رفع دعوى الموضوع أمام المحكمة الموضوعية لا يمنع القاضى المستعجل من نظر الدعوى المستعجلة ، لأن رفع دعوى الموضوع لا يمنع من رفع الدعوى المستعجلة أمام القضاء المستعجل ولا يملب من القاضى المستعجل سلطاته واختصاصاته بالحكم فيها ، وهذا الحق أصبح مشروعا للقاضى المستعجل فقد أشارت المذكرة الايضاحية لقانون المرافعات رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٩ إلى أن :

و رفع الدعوى بالموضوع الى محكمة لا يمنع اختصاص القضاء المستعجل
 بالمسائل المتعلقة بها

ولم يتغير هذا الوضع في ظل قانون المرافعات الجديد رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨.

ويلاحظ أن اختصاص القاضى المستعجل بنظر المنازعة الوقتية بالرغم من سبق رفع الدعوى الموضوعية أمام محكمة الموضوع مشروط بأن يكون الاجراء المطلوب منه اجراءاً مستعجلا وليس له مساس بالموضوع المنظور أمام المحكمة الموضوعية ، فإن كان مؤثراً فيه فلا يختص بنظره لما في ذلك من مساس بالموضوعية ، وقال ذلك أن القضاء المستعجل لا يختص بطلب الحكم بطرد المستأجر من الأرض الفضاء المؤجرة لاتنهاه الايجار بانتهاء المدة المعينة في العقد ، أو بعد حصول تنبيه في الايجار غير المصد المدة ، وذلك أثناء قيام دعوى من المستأجر على المؤجر أمام محكمة الموضوع باستمرار الايجار أو بعدم صحة التنبيه الموجه من المؤجر ، أما إذا كان النزاع المتعلق بذلك غير جدى فيختص القضاء المستعجل بالغصل في الدعوى بالرغم من قيام الدعوى أمام محكمة الموضوع(٢)

 <sup>(</sup>١) الاستاذین/ عز الدین الدناصوری و حامد عکاز: «التطبق علی قانون الاثبات» - ط/ ٣ ص ٥٩٨ ، ١٠١.

 <sup>(</sup> ٢ ) استئناف مختلط ٢٧ مارس ١٩١١ - والجازيت، السنة الأولى - ص ٥٠ ، وأول أغسطس ١٩٣٤ - الجازيت يناير ١٩٢٥ - ص ٥٥ - نيذة ٧٧ - مشار لهذا المحكم في قضاه الأمور المستمجلة للأستاذ/ محمد على راتب وزميلاه - ص ١٤.

هذا وقد اختلف الشراح حول سلطة قاضى الأمور المستعجلة فى توجيه اليمين الحاسمة لأنها تعتبر من اجراءات الاثبات ، فيرى البعض أن من حقه توجيهها متى كان الخرض من ذلك الوصول الى اتخاذ اجراء وقتى فى الطلب المعروض عليه.

غير أن الفائية ترى أن هذا النظر مردود لأنه يمس أصل الحق المتتازع عليه، فإذا أبيح لقاضى الأمور المستعجلة توجيه اليمين الحاسمة لأحد الخصوم فإن ذلك يمس الموضوع إذ لا يتصور في حالة قبول الخصم اليمين أو ردها على خصمه أو النكول عنها أن يظل الموضوع سليما دون أن يؤثر على موضوع المق المتنازع عليه ولأن اليمين الحاسمة تصدر بطبيعتها حاسمة لموضوع النزاع، فإذا أجيز لقاضى الأمور المستعجلة توجيهها لأصبح الحكم المستعجل المؤسس على اليمين حائزا لقوة الأمر المقضى امام محكمة الموضوع.

ويترتب على ذلك العيلولة دون التجاء من قضى ضده الى محكمة الموضوع بطلب الحكم فى أصل النزاع المتعلق بالواقعة التى انصبت عليها اليمين، ذلك الأمر الذى يتنافى مع طبيعة الأحكام المستعجلة التى تتسم بطابع الاستعجال وعدم المساس بأصل الحق المتنازع عليه .

وكذلك الوضع بالنسبة لليمين المتممة فإنه يمتنع على قاضى الأمور المستعجلة توجيهها لأحد الخصوم لأن القاضي عند توجيه هذه اليمين يقوم على خلاف العادة بدور ايجابي في الاثبات الأمر الذي لا تتسع له ولاية القاضى المستعجل<sup>(١)</sup>.

وتطبيقا لذلك فإذا دفع الوارث أو الخلف بالجهالة أمام القاضى المستعجل في محرر عرفي منسوب صدوره الى السلف فلا يملك القاضى المستعجل أن يوجه الى الوارث أو الخلف اليمين المنسوس عليها في قانون الاثبات بأنه لا يعلم بأن الخط أو الامضاء أو البصمة أو الغتم هي لمن تلقي عنه الحق لما في ذلك من مساس بأصل العق(٢).

<sup>(</sup>١) المستشار/ محمد عبد اللطيف: والقصاء المستعجل، ط/ ٤ ص ٤٣٦ وما بعدها.

 <sup>(</sup> ۲ ) تنص المادة رقم (۱٤) من قانون الاثبات على ما يلى :

أيعتبر المحرر العرفي صادراً معن وقعه ما لم ينكر صراحة ما هو منسوب اليه من خط أو امضاء أو ختم أو بصمة.

أما الوارث أو الخلف فلا يطلب منه الاتكار، ويكفى أن يحلف يمينا بأنه لا يعلم أن الخط أو الامضاء أو الختم أو الهصمة هي لمن ظفي عنه الدق.

ومن احتج عليه بمحرر عرفي وناقش مُوضوعه، لا يَقِل منه انكار الشِط أو الاهضاء أو الختم أو بصمة الاصابيم،

<sup>(</sup> يراجع في هذا الشأن الأستاذين عز الدين الدناصوري وحامد عكاز معرجع سابق ص ٥٣ وما بعدها ).

غير أنه يلاحظ أن مجرد الدفع بالجهالة لا يشل اختصاص القاضى المستعجل في الفصل في الطلب الوقتي المطروح أمامه ، بل يجب عليه أن يستمر في نظره ، فله البحث في مدى جدية أو عدم جدية البحث المتعلق بذلك، فإذا استبان له من ظاهر الأوراق ومن ظروف الدعوى وملابساتها عدم جديته فإنه يقضى في موضوع الطلب المستعجل، أما إذا استبان له أن هذا الدفع له طلبع الجد ويستلزم العرض على قاضى الموضوع فيجب عليه الحكم بعدم الاختصاص .

وإذا طعن أمام القاضى المستعجل بالاتكار أو التزوير في إحدى المستندات المقدمة في الدعوى فلا يحق له التصدى لتحقيق هذا الطعن توصلا الى الحكم بصحة أو بطلان المحرر المطعون فيه حتى ولو كان التزوير واضحا بالعين المجردة. لأن ذلك مما يتصل بالمساس بأصل الحق.

ومما تجدر الاشارة اليه أنه مما يخرج عن سلطة القاضى المستعجل الأمر بوقف الفصل فى الطلب المستعجل حتى الحكم فى الطعن بمعرفة قاضى الموضوع لأن ذلك يتعارض مع طبيعة الدعوى المستعجلة، ولكن يتعين عليه فى هذه الحالة أن يقدر مبلغ الجد فى الطعن بالتزوير أو الاتكار مما يستظهره من أوراق الدعوى وظروفها والملايسات المحيطة بها حسيما سبقت الاشارة الى ذلك، ثم يحكم بمقتضى ما انتهى اليه من تقدير وملاءمة فإذا تبين للقاضى المستعجل أن الطعن لم يكن جديا وأن المقصود منه هو التخلص من اغتصاصه فإته يقضى أن الطعن لم يكن جديا وأن المقصود منه هو التخلص من اغتصاصه فإته يقضى موضوع الطع العراق النزاع ليبقى موضوع الطع العراق النزاع ليبقى موضوع الطع العراق النزاع ليبقى عبدة الطعن وجب عليه أن يحكم بعدم الاختصاص لنطق النزاع بأصل الحق المتنازع عليه ، ذلك الأمر المحظور عليه لأنه لا يملك أن يغوص فى أصل الحق وإنما يستظهر الأمر الذي يقتمه فى ضميره ووجدانه من ظاهر الأوراق .

ويجوز للقاضى المستعهل ادخال الغير بناء على طلب الخصوم لتقديم ورقة تحت يده إذا كان للخصم مصلحة فى ذلك، ومتى أدخل الغير المطلوب ادخاله وقدم الورقة بمحض ارادته واختياره فإن هذه الورقة تخضع لتقدير القاضى عند الفصل فى الطلب المستعجل، أما إذا امتنع أو أنكر الورقة فليس من سلطة القاضى المستعجل أن يأمر بالزامه بتقديمها ، كما يخرج عن نطاق سلطته الحكم عليه بغرامة تهديدية ، لأن ذلك يخرج عن نطاق سلطته .

فلاً يختص القاضى المستعجل بالحكم بالزام أحد الخصوم بتقديم أى ورقة تحت يده حتى ولو كانت متعلقة بالدعوى لأن هذه المسألة تعتبر مسألة موضوعية يستثل بها قاضى الدعوى الذى ينظر فى أصل النزاع<sup>(۱)</sup> .

ويجوز للقاضى المستعجل أن يأمر باستحضار الفصوم لمناقشاتهم شخصوا لتوضيح بعض الأمور توصلا الى الحكم في الطلب المستعجل المنظور أمامه .

وجدير بالنكر أن منطة القاضى المستعجل فى الحكم بجواز ترك المسكن المرجر لبعض الأقارب طبقا لحكم المادة (٢٩) من القانون رقم (٤٩) لسنة ١٩٧٧ فى شأن تأجير وبيع الأملكن والعلاقة بين المائك والمستأجر<sup>(٢)</sup>، تتمثّل فى أنه إذا استبان للقاضى من ظاهر المستندات جدية ما يذهب اليه المدعى عليه من دفاع من أن القريب

<sup>(</sup> ۱ ) راجع في هذا الشأن حكم النقض في ۲۷ مايو سنة ۱۹۳۷ – مجموعة عمر - جزء/۲ رقم ۵۷ – من ۱۹۶ – مشار اليه بمرجع المستشار/ محمد عبد اللطيف القضاء المستعجل، هامش ص ۶۳۹ ويهذه المناسبة نسجل حكم المادة (۲۳) من قانون الاثبات فيما يلي :

<sup>«</sup>إذا أثبت الطالب طلبه وأقر النصم بأن المحرر في حيازته أو سكت أمر المحكمة بتكنيم المعرر في العال أو في أقرب موحد تحدده.

وإنّا أشكر الغصم ولم يعّد الطالب اثباتا كافيا لمدعة الطلب وجب أن يطف المنكر يمينا بأن المحرر لا وجود له أو أنه لا يطم وجوده ولامكلته وأنه لم يخفه أو لم يهمل البحث عنه ليحرم خصمه من الاستدلال يهه.

<sup>( 7 )</sup> تنص العانة (79) من قانون تأجير وبوع الأملكن وتنظيم العلاقة بين العالك والعستأجر رقم 53 لسفة 1972 على ما يلي :

مع عدم الاخلال بحكم المائدة (A) من هذا القانون لا ينتهى عقد المسكن بوغاة المستأجر أو تركه العين إذا بقى فيها زوجه أو أولاده أو أى من والديه الذين كانوا يقيمون معه حتى الوغاة أو النرك، وفيما عدا هؤلاء من أقارب المستأجر نسبا أو مصاهرة حتى الدرجة الثالثة، يشترط لاستمرار عقد الايجار الخامتهم فى المسكن مدة سنة على الأقل سلبقة على وفاة المستأجر أو تركه العين أو مدة شغله للمسكن أيهما أقل.

فإذا كانت العين مؤجورة امزاولة نشاط تجارى أو صناعى أو مهنى أو حرفى فلا ينتهى العقد بوفاة المستأجر ونركه العين ويستمر لمسللح ورثته وشركاته غى استعمال العين بخسب الأحوال . وفى جميع الأحوال يلتزم المؤجر بتحرير عقد ايجار لمن لهم حق فى الاستعرار فى شغل العين ويلتزم هؤلاء الشاغلون بطريق التصامن بكافة أحكام المحدد.

أو الصهر الشاغل المين طبقا للمادة و٢٩ مسالفة البيان فإنه يقضى بعدم اختصاصه بنظر الدعوى ان اتضح له من ظاهر المستندات جدية دفاع المدعى عليه من أنه يستمد بقامه في العين من نص المادة و٢٩، لأن القاضى المستعجل إذا قضى باختصاصه وبطرد المستأجر الأصلى أو القريب أو الصهر رغم أن ظاهر الأوراق يشير إلى انطباق شرائط المادة المذكورة بالنمية للدعوى المطروحة، فإنه يكون قد مس أصل الحق الذي ننص عليه هذه المادة.

كذلك يقضى القاضى المستعجل بعدم اختصاصه إذا انضع له أن التحقق من توافر شروط هذه المادة أو عدم توافرها في شأن الدعوى المطروحة يتطلب بحثا موضوعيا كسماع الشهود، أو بننب الخبراء، أو توجيه اليمين الحاسمة ، أو غير ذلك من الأمور التي لا يمكن الاستيثاق منها من ظاهر المستندات المقدمة في الدعوى .

وبصفة عامة فالقاضى المستعجل له الهيمنة على سير الدعوى وتوجيهها الوجهة الصحيحة والحكم فيها بما يتفق مع مقتضيات العدالة بشرط ألا يتعدى فى ذلك حدود ولايته القانونية، فهو كما سبق القول لا يتقيد بطلبات الخصوم وله أن يكيفها التكييف القانوني الصحيح، وله أن يأمر باتخاذ الاجراء الوقتى الذى يراه كغيلا للمحافظة على حقوق أطراف النزاع بشرط ألا يتجاوز نطاق الدعوى وألا يتجاوز حدود الطلبات الأصلية.

# الغمال الراأب

## القصسل الرابع

## تطبيقات قضائية من الأحكام التي قررتها محكمة النقض مهيد: في شرطي المصلحة والصفة

جدير بالذكر أن الاحكام المستعجلة من حيث الحالات التى يجوز الطمن فيها بالنقض تفضع لما تفضع له الأحكام المعلوبة وترتيبا على ما تقدم فإن الأحكام المستعجلة التى تصدر من محكمة الاستئناف (العالى) كأن نرفع المنازعة المستعجلة أمام المحكمة الابتدائية بطريق التبع لدعوى الموضوع أو بطلب عارض ، ثم يستأنف حكمها أمام محكمة الاستئناف (العالى) ، فأن الحكم الذي يصدر من هذه الاخيرة يضضع من حيث حالات الطمن بالنقس للمادة ٢٤٨ مرافعات في الحدود الواردة بهذه المادة . أما الاحكام المستعجلة الصادرة من المحلكم الابتدائية بهيئة استئنافية فهي لا تقبل من حيث المبدأ الطعن بالنقس من جانب الخصوم كما هو الشأن في الأحكام الموضوعية التي تصدر من هذه المحلكم مع ملاحظة الإستثناء الوارد بالمادة ، ٢٤٩ (١٠).

وشرحا لما تقدم فان الأحكام المستعجلة شأنها في ذلك شأن الاحكام العادية لا يجوز الطعن عليها من حيث المبدأ إلا إذا كانت صادرة من محكمة الاستناف كما لو رفع الطلب المستعجل أمام المحكمة الابتدائية بطريق النبع لدعوى الموضوع ثم استأنف الحكم الصادر في هذا الطلب أمام محكمة الاستثناف بفأن الحلب المستعجل يجوز الطمن عليه بالنقض ، . أما الاحكام المستعجلة التي تصدرها المحاكم الابتدائية بهيئة استثنافية فلا يقبل الطعن من الخصوم كقاعدة علمة إلا أن المشرع قد أجاز استثناف الطعن بالنقض في أي حكم انتهائي أيا كانت المحكمة التي أصدرته يكون قد فصل في نزاع خلافا لحكم آخر سبق أن صدر بين الخصوم أنفسهم وحاز قوة الامر المقضى ، فتنص المادة حكم انتهائي - أيا كانت المحكمة التي أصدرته - فصل في نزاع خلافا لحكم آخر معرف أن صدر بين الخصوم أن المدرته - فصل في نزاع خلافا لحكم آخر الميقاني - أيا كانت المحكمة التي أصدرته - فصل في نزاع خلافا لحكم آخر الميقاني - ويشترط الحوازه وة الامر المقضى - وينطبق ذلك على الاحكام المستعجلة الصادر من المحكمة الابتدائية بهيئة استثنافية - ويشترط لجوازه الاحكام المستعجلة الصادر من المحكمة الابتدائية بهيئة استثنافية - ويشترط لجوازه

<sup>(</sup>١) الأستاذ/ محمد على راتب وآخرين فقضاء الامور المستعجلة ط/٧ - ص ١٤٣ .

أن يكون هناك حكم آخر سبق أن فصل في ذات النزاع بين الخصوم أنفسهم وحاز قوة الشيء المحكوم فيه . ويتعين لذلك أن يتوافر في الحكمين وحدة الخصوم والموضوع والمبب<sup>(١)</sup> حتى ولو لم يتممك الطاعن أملم المحكمة بحجية الحكم المباق<sup>(٢)</sup> .

. . .

## (أولا) القواعد العامة المتطقة بشرط المصلحة القاعدة الأولى

يلزم في الدعوى أن يكون ثرافعها صفة في رفعها وأن تكون له مصلحة في لك .

#### وتقول المحكمة :

ويلزم في الدعوى أن يكون لرافعها صفة في رفعها وأن تكون له مصلحة في ذلك ، فالدعوى التي ترفعها الزوجة حال حياة زوجها لابطأل التصرف الحاصل منه لبعض أولاده ، لأنه قصد به الخروج عن أحكام الميراث لا تكون مقبولة ، اذ الصفة والمصلحة لا تتحقان لها في رفع هذه الدعوى مادام زوجها حيا ، والقول بأن القانون يبيز لكل ذي شأن أن يتمسك ببطلان العقد بطلانا أصليا لا يصدق على هذه الحالة لأن التمسك بالبطلان لا يكون إلا بعد رفع الدعوى ممن تتحقق فيه الصفة والمصلحة في رفعها اكأن يكون له حق حال تقتضى المحافظة عليه ابطأل العقد فيطلب البطاله ولم لم يكن طرفا فيه .

. . .

## القاعدة الثانية

شرط المصلحة في حالة الوارث الذي يدعى حقالا يقتضى الدفاع عنه وتقول المحكمة :

مالم يدع الوارث حقا حالا يقتضى الدفاع عنه ابطال إقرار صادر من مورثة ،

<sup>(</sup>١) نقض منني ١٩٧١/٤/١٥ - مجموعة أحكام النقض - س ٢٧ - ص ٤٨٨ .

<sup>(</sup>٢) نقض مدنى ٢٤ /٣/٣/٢ - مجموعة أحكام النقض - س ٢٤ - ص ٤٨٣ .

فإن دعواه ببطلان هذا الاقرار تكون غير مقبولة لإنتفاء المصلحة . مثال ذلك دعوى الوارث إيطال إقرار مورثه بملكية الغير لمال لا يدعى الوارث أنه ملك الممورث:(١).

• • •

#### القاعدة الثالثة

المصلحة هي مناط الدقع ومناط الدعوى .

#### وتقول المحكمة :

لما كانت المصلحة هي مناط الدفع كما هي مناط الدعوى فإنه لايجوز لأحد الخصوم الدفع بعدم قبول الدعوى لرفعها من غير ذى أهلية متى كان العيب الذى شاب تمثيل ناقص الأهلية قد زال ، إذ بزواله تصبيح إجراءات التقاضى صحيحة شاب تمثيل ناقص الأهلية قد زال ، إذ بزواله تصبيح إجراءات التقاضى صحيحة ومنتجه لآثارها في حق الخصمين على السواء منذ بدايتها ، وإذن فمتى كل مصلحة في الطعن عليها ، وإذن فمتى كان الواقع هو أن الخصم الثالث قد تنخل في الدعوى المرفوعة من ناقص الأهلية بطلبات يدعيها ننفسه ووجهها إلى المدعى شخصيا لا إلى شخص من يمثله قانونا، كما أنه إذا إستأنف الحكم الابتدائي ووجه الاستثناف إلى شخص من يمثله قانونا، كما أنه إذا إستأنف الحكم الابتدائي ووجه الاستثناف إلى المعافية عليه ، وكان الوصى على ناقص الأهلية قد تدخل في الخصومة وطلب تأييد الحكم المستأنف غانه لا يكون لصلحب الدفع مصلحة فيه ولا تكون المحكمة قد أهطأت إذ قضت و فضعه (٢).

• • •

### القاعدة الرابعة

شرط قيام المصلحة وقت صدور الحكم المظعون فيه :

#### وتقول المحكمة :

ويكفى لتحقق المصلحة في الطعن - على ماجرى به قضاء محكمة النقض -

(٢) الطعن رقم ١٣٦ منة ٢٢ ق-جلسة ١٩٥٥/٦/١٦ المرجع السابق-بند ٢٧٠-ص ٢١٨٤ .

<sup>( 1 )</sup> الطَّمَّان رقم ٩٠ منة ٢٦ ق – جلسة ١٩٤٧/١٧/١١ – مثيّار الله بالبند ٢٦٩ ص ٣١٨٤ من مجموعة القواعد القلنونية التي قررتها محكمة النقش في ٥٠ علم – جـ ١.

قيامها وقت صدور الحكم المطعون فيه ، ولايحول دون قبول الطعن زوال المصلحة بعد ذلك. (<sup>(۱)</sup>:

. . .

#### القاعدة الخامسة

### إستخلاص توافر شرط المصلحة في الدعوى:

وتقول المحكمة :

وإذا كان الحكم المطعون فيه قد إستخلص توافر شرط المصلحة في الدعوى ورتب على ذلك فبولها باعتبار أن الدين موضوعها كان ممتحق الأداء قبل رفعها ، وكان لا ينفى توافر شرط المصلحة اللازم تقبول الدعوى تقديم المطعون عليها الأول الدائنة) أمام محكمة أول درجة عقد صلح متضمن فيضها لجزء من الدين وتأجيل مبعاد أداء الباقى إلى تاريخ لاحق ، إذ أنها طلبت الحكم لها على مقتضى هذا الصلح وصدر الحكم المطعون فيه بعد حلول الأجل المتفق عليه فيه ، فإن ما إنتهى إليه الحكم من رفض الدفع بعدم قبول الدعوى وبقبولها وبإلزام الطاعن والمطعون عليه الثانى (المدينين) متضامنين بأن يؤديا للمطعون عليها الأولى المبلغ الباقى موضوع المحاسبة يكون قضاء لا مخالفة فيه لقانون، (")

• • •

#### القاعدة السايسة

ما يباشره القاضى من التصرفات مقيد بالمصلحة ويدور معها من حيث الصحة والبطلان .

وتقول المحكمة :

والتصرف في الأوقاف بالاستبدال أو بغيره مما هو منصوص عليه في المادة ٢٧

 <sup>(</sup>١) الطعن رقم ٢٥ منة ٣٢ ق - جلسة ١٩٦٦/١٠/٢٥ - العرجع السابق - بند ٢٧١ -من ٣١٨٤ .

<sup>(</sup>٢) الطعن رقم ١٢٧ منة ٣٤ ق - جلسة ١٩٦٧/٧/٢٥ - المرجع السابق - پند ٢٧٢ -ص ٢١٨٤ ، ص ٢١٨٥ .

من لائحة ترتيب المحلكم الشرعية يعتبر - وعلى ملجرى به قضاء محكمة النقض - من قبيل القضاء الفعلى وهو أقرب إلى العمل الولاتي منه إلى العمل القضائي بياشره القاضي بما له من الولاية العامة وبصفته ولى من لا ولى له، ويحل فيه محل صلحبه الأصلى عند عدم وجوده وهو الواقف ، وفعله وتصرفه لايكون حكما ولايسمى قضاء إلا تجوزا ، وقد نص الفقهاء على أن ما يباشره القاضى من التصرفات - هيئة التصرفات بالمحكمة - مقيد بالمصلحة ويدور معها من حيث الصحكمة والبطلان ، كما نصوا على أن القاضى بصفته القضائية - المحكمة القضائية - الذي يرفع إليه هذا التصرف بدعوى مبتدأة أن ينظر فيه وأن بيطله أو بلغيه إذا لم يجد خيرا فيهه (أ) .

. . .

#### القاعيدة السابعة

المصلحة المباشرة هي مناط الدعوى:

وتقول المحكمة :

«المصلحة المباشرة هي مناط الدعوى بحيث لو تخلفت كانت الدعوى غير مقدلة،(<sup>۲)</sup> .

• • •

#### القاعدة الثامنية

يكفى أن تكون للمدعى شبهة حق حتى تكون دعواه جديرة بالعرض أمام القضاء المستعجل لإستثناف المدعى لحقه بحيث لايلزم أن يثبت الحق له حتى تقبل دعواه .

 <sup>(</sup>١) الطعن رقم ٤ سنة ٣٥ ق - جلسة ١٩٦٨/٤/١٧ ، والطعن رقم ٩ سنة ٣٥ ق أحوال شخصية - جلسة ١٩٦٦/١/١ - المرجم السابق - بند ٢٧٣ - ص ٣١٨٥ .

<sup>(</sup> ٢ ) الطعن رقم ١٥ لمنة ٣٦ ق - أحوال شخصية - جلمة ١٩٦٨/١١/٢٧ - بند ٢٧٤ - ص ٢١٨٠.

#### وتقول المحكمة :

وإذ كانت المصلحة في الدعوى لا تهدف الى حماية الحق واقتضائه فحمب بل قد يقصد بها مجرد استيثاق المدعى لحقه بحيث لا يلزم أن يثبت الحق له حتى نقبل دعواه بل يكفى أن تكون له شبهة حق حتى تكون دعواه جديرة بالعرض أمام القضاء، فقد أجاز المشرع تأسيما على ذلك بالمادة ٥٩٥، من قانون الاتبات لمن يخشى الاحتجاج عليه بورقه مزورة أن يختصم من بيده تلك الورقة ومن يستفيد منها لمماع الحكم يتزويرها ، وذلك قبل أن يتمسك بالورقة في مواجهته ، ويكون ذلك بدعوى تزوير أصلية تقتصر مهمة المحكمة فيها على القضاء بصحة الورقة أو بزوير هاء(١٠).

• • •

#### القاعدة التاسعة

عدم جدوى الطاعن تمسكه بأن المصلحة المحتملة تكفى ، إذا كان الفرض من الطلب ، لايحقق إلا مصلحة مادية لا تكفى لقبول الدعوى .

#### وتقول المحكمة :

وإجراءات الحجز والبيم الإداريين بحكم القانون رقم ٢٠٠٥، لسنة ١٩٥٥ في شأن الحجز الادارى ، فقد حدد قانون الحجز الادارى في المادة ٤٠٥، منه ومابعدها إجراءات التنفيذ على العقار . وحدد الأشخاص الذين يعلنون بها ويصبحون بالتالي طرفا فيها ، ولما كان مشترى العقار من المدين بعقد غير مسجل ليس من بين هؤلاء ، فإن طلب الطاعن – المشترى – إيطال الاجراءات في هذه الحالة أن يحقق له إلا مصلحة مادية لا نكفي لقبول الدعوى مادامت لا تستند إلى حق يحميه القانون . مصلحة مادية لا نكفي أو المصلحة المحتملة تكفي ، إذا كان الغرض من الطلب الاحتياط لدفع ضرر محدق ، لأن هذا النعى بدوره يفترض قيام حق تدعو الضرورة الى حمايته (٢) .

<sup>(</sup>١) الطعن رقم ٢٩٦ لسنة ٣٥ ق - جلسة ١٩٦٩/٦/١٧ - يند ٢٧٥ - ص ٢١٨٥ (المرجع العالم). ويلاحظ وجود خطأ مادى بالمرجع الأصلي حيث نكر رقم المادة ٢٩١ مرافعات والصحة ٢٥٠ اثبات.

 <sup>(</sup>۲) الطعن رقم ۳۳۹ سنة ۳۰ق - جلسة ۱۹۷۰/۱/۲۲ - بند ۲۷۸ - من ۳۱۸۹ (المرجع السابق) .

#### القاعدة العاشرة

يشترط القبول الدعوى مصلحة قائمة ، وتكفى المصلحة المحتملة إذا كان الغرض من الطلب الاحتياط لدفع ضرر محدق ،أو لاستيثاق لحق يخشى زوال دليله .

#### وتقول المحكمة :

دلا يعدد القانون الدعاوى التي بجوز رفعها ، وإنما يشترط لقبول الدعوى أن يكون لصاحبها مصلحة قائمة يقرها القانون ، وتكفى المصلحة المحتملة إذا كان الغرض من الطلب الاحتباط لدفع ضرر محدق أو الاستيثاق لحق يخشى زوال دليله عند النزاع فهه...(١) .

#### • • •

#### القاعدة الحانية عشر

يكفي لتحقق المصلحة في الطمن قيامها وقت صدور الحكم ولا عيرة لزوالها بعد ذلك .

#### وتقول المحكمة :

والمستقر في قضاء هذه المحكمة أنه يجوز الطعن في الحكم من كل من كان طرفا في القصومة أمام المحكمة التي أصدرت الحكم المطعون فيه ولم يتخل عن منازعته حتى صدر الحكم ضده ، وكان يكفي لتحقق المصلحة في الطعن قيامها وقت صدور الحكم ولاعبرة لزوالها من بعد ، لما كان ذلك ، وكان الحكم الابتدائي قد قضى برفض دعوى المطعون عليه الأول – شركة التأمين بطلب إخلاء العين المؤجرة من الباطن – فإنه يضحى سديدا ماخلص إليه الحكم المطعون فيه من أن له صفة ومصلحة في طعنه عليه بطريق الاستناف وإستمراره في مباشرته حتى يقضى فيه ، لا يغير من ذلك إنتقال الحق الذي أقيمت به الدعوى إلى آخر . لما كان ماتقدم ، وكان البين من الأوراق أن ملكية العقار الكانن به العين المؤجرة قد عامت إلى المطعون

<sup>(</sup>١) الطعن رقم ٢٤١ سنة ٤٠ ق - جلسة ١٩٧٦/٢/٢٣ - يند ٢٩١ - ص ٣١٩٠ (المرجع السابق) .

عليهم من الثانى للخامس بعد صدور الحكم الابتدائي بالتطبيق لأحكام كل من القانون رقم ؟ ٤ لمنة ١٩٧١ بتصغية الحراسة على أموال وممتلكات الأشخاص الخاضعين لأحكام القانون رقم ٦٩ لمنة ١٩٧٤ بشأن لأحكام القانون رقم ٦٩ لمنة ١٩٧٤ بشأن تصوية الأوضاع الناشئة عن فرض الحراسة ، فإنه يحق لهم التنخل في الاستئناف منضعين إلى المستأنف في طلباته ولا تأثير لثبوت حوالتهم عقد الايجار إلى المشتريه للعقار في تاريخ لاحق للتدخل ، طالما كانت مصلحتهم قائمة عند حصوله ، وطالما كان المحيل ضامنا الحق المحال للمحال إليه ، مما يقتضيه الدفاع عنه والابقاء عليه بالحالة التي كان عليها وقت الحوالة، (١) .

• • •

### القاعدة الثانية عشر

حالة المصلحة المحتملة التي تكفى لقبول الدعوى .

#### وتقول المحكمة :

المصلحة المحتملة التى تكفى لقبول الدعوى لا تتوافر كصريح نص المادة الثالثة من قانون المرافعات ، إلا إذا كان الفرض من الطلب أحد أمرين (الأول) الاحتياط لدفع ضرر محدق (والثانى) الاستيثاق لحق يخشى زوال دليله عند النزاع فيه ، وإذ كان الطعن بالنقض المرفوع من الطاعنين في الحكم الصادر بسقوط حقهم في أخذ العقار بالشفعة لمدم اختصام المشترى المدعى بصورية عقده ، لا يتوافر به أي من هنين الأمرين في الدعوى المبتدأة المرفوعة منهما بطلب صورية هذا العقد – فإن المصلحة المحتملة بمعناها المقصود في المادة المذكورة لا تكون متوافرة – رغم الطعن بالنقض في الحكم بمقوط الشفعة (٢).

. . .

 <sup>(</sup>۱) الطعن رقم ۱۶۳ منة ٤٨ ق - جلمة ١٩٧٩/٥/٢ - المرجع المابق - بند ٢٩٤ ص ٢١٩١ ، ٣١٩٧ .

 <sup>(</sup>۲) الطعن رقم ۱۳۵ منة ۶۱ ق - جلسة ۱۹۷۹/۱/۲۰ - العرجع السابق - يند ۲۹۰ من ۲۱۹۲ .

#### القاعدة الثالثة عشر

#### القاعدة :

المصلحة في الدعوى لا تهدف الى حماية الحق واقتضائه فحسب ، واتما يقصد بها مجرد استيثاق المدعى لحقه .

#### وتقول المحكمة :

والمصلحة فى الدعوى - وعلى ملتقضى به المادة الثالثة من قانون المرافعات - لا تهدف الى حماية الحق واقتضائه فعسب وانما قد يقسد بها مجرد استيثاق المدعى لا تهدف الدين تقبل دعواه بل يكفى حقى تكون دعواه بلكنى حتى تكون دعواه جديرة بالعرض أمام القضاء أن يكون ادعاؤه مما يعميه القانون ونعود عليه الفائدة من رفع الدعوى به (()

• • •

#### القاعدة الرابعة عشر

#### القاعدة:

الطعن في شكل الدعوى لا يصبح الا إذا كانت للطاعن مصلحة في تظلمه من شكلها .

#### وتقول المحكمة :

الطعن في شكل الدعوى لا يصح إلا أذا كانت للطاعن مصلحة في تظلمه من شكلها . واذا قبل الطاعن شكل الدعوى من وقت رفعها واستمر يدافع فيها على شكلها الذي رفعت به ولم يطعن في هذا الشكل إلا لدى محكمة الاستئناف عند استئنافه للحكم فلا يقبل منه أمام محكمة النقض أن يطعن على قضاء محكمة الاستئناف بصحة شكل الدعوى (٣).

 <sup>(</sup>۱) الطعن رقم ۱۲۰۳ سنة ٤٧ ق - جلسة ۱۹۸۲/٥/۲۷ - المرجع السابق - بند ۲۹۹ -عن ۳۱۹۳ .

 <sup>(</sup>۲) الطعن رقم ۹۹ لسنة ٤ ق - جلسة ۲۸/۲/۲۹۳ .

#### القاعدة الخامسة عثير

القاعدة:

لايصح التمنك بيطلان الإعلان الا أمّا كانت هناك مصلحة بالتمنك بذك . وتكول المحكمة :

«اذا كان المطعون عليه الذي وقع اعلانه بلطلا قد قدم منكرته في الميعاد القانوني
 قانه لا يصبح له التمسك ببطلان اعلانه إلا إذا بين وجه مصلحته في التمسك به»<sup>(۱)</sup>.

. . .

## (ثانيا) الأحكام العامة المتعلقة بشرط الصفة القاعدة الأولى

صفة الوزير في تمثيل الدولة في الشئون المتعلقة بوزارته :

وتقول المحكمة :

تمثيل الدولة في النقاضي وهو فرع من النبابة القانونية عنها ، وهي نيابة ، المرد في مداها وبيان حدودها انما يكون بالرجوع الى مصدرها وهو القانون ، والأصل أن الوزير هو الذي يمثل الدولة في الشئون المتعلقة بوزارته ، وذلك بالتطبيق للاصول العامة باعتباره المتولى الاشراف على شئون وزارته والمسئول عنها والذي يقوم بتنفيذ السياسة العامة للحكومة فيها ، الا اذا أسند القانون صيفة النيابة فيما يتعلق بشئون هيئة أو وحدة ادارية معينة الى غير الوزير ، فيكون لها عندئذ هذه الصفة بالدعوى وفي الحدود التي ببنها القانون، (٢) .

. . .

<sup>(</sup>١) الطعن رقم ٣٠٨ لسنة ٢١ ق - جلسة ٣/٣/١٩٥٥ .

<sup>(</sup>۲) الطعن رقم ۳۲۰ لسنة ٤٠ ق - جلسة ١٩٧٧/٢/٢ - سنة ٢٨ ص ٣٥٣ - مشار اليه بمجموعة القواعد القانونية التي قررتها محكمة النقض في ٥٠ عاما للمستشار/ محمد ابر اهيم خليل -بند ١٩٢٧ - ص ٥٦٧ .

#### القاعدة الثانية

يطلان الاجراءات المبنية على انعدام الصفة لا شأن له بالنظام العام:

وتقول المحكمة :

«بطلان الاجراءات المبنية على انعدام صفة أحد الخصوم في الدعوى لا شأن له «بالنظام العام» (١) .

. . .

#### القاعدة الثالثة

استخلاص القاضى توافر الصفة في الدعوى :

وتقول المحكمة:

واستخلاص توافر الصغة في الدعوى هو من قبيل فهم الواقع في الدعوى وهو مما يستقل به قاضي الموضوع بحسبه أن يبين الحقيقة التي اقتنع بها وأن يقيم قضاءه على أسباب سائفة تكفي لحمله (١٠).

. . .

## القاعدة الرابعة

القاعدة:

الدفع بعدم قبول الدعوى لاتعدام الصفة هو في حقيقته دفع موضوعي يقصد په الرد على الدعوى برمتها .

وتقول المحكمة :

والدفع بعدم قبول الدعوى التعدام الصفة هو في حقيقته دفع موضوعي يقصد به -

<sup>(</sup>۱) الطعن رقم ۱۰۶۶ المنة ۶۰ ق - جلسة ۱۹۷۸/۱۲/۱۹ - س ۲۹ - ص ۱۹۵۸ - والطعن رقم ۲۰۳ لمنة ۶۶ ق - جلسة ۱۹۷۹/۱/۲۶ - س ۳۰ ع - ص ۳۳۸ - مشار البهما بالمرجع السابق - بند ۱۹۲۹ - ۷۲۰ .

 <sup>(</sup>۲) الطعن رقم ۷۰۸ لسنة ٤٨ ق - جلسة ١٩٧٩/٥/٧ - س ٣٠ ع ٢ - ص ٢٩٧ - مثار
 النه بالمرجع السابق بند ١٩٣٧ - ص ٥٩٨ .

وعلى ماجرى به قضاء محكمة النقض - الرد على الدعوى برمتها ، ويترتب على قبوله أن يخسر المدعى دعواه وتستنفذ محكمة أول درجة بالقضاء فيه ولايتها في الفصل في موضوع النزاع، ويطرح الاستئناف عن هذا الحكم الدعوى بما احتواه من طلبات وأرجه دفاع على محكمة الاستئناف ، فلا يجوز لها في حالة الغاء الحكم المستأنف وقبول الدعوى أن تعيدها لمحكمة أول درجة لنظر موضوعهاه (١).

### وتقول المحكمة في حكم آخر:

داذا رأت المحكمة أن الدفع بعدم قبول الدعوى لاتفاء صفة العدعى عليه قائما على أسلس فإنها تؤجل الدعوى لاعلان ذى الصفة بدلا من الحكم بعدم القبول تبسيطا للاجراءات وتقديرا من المشرع لتنوع وتعدد فروع الوزارات والمؤسسات، والهيئات والممسالح على نحو يصعب فيه تحديد الجهة التى لها صفة في التداعى، لأن لختصام ذى الصفة عملا بهذا النص المستعدث لا يكون له معلا إلا أمام محكمة أول درجة فقط إذ لا يجوز أن يختصم أمام محكمة الدرجة الثانية من لم يكن طرفا في الخصومة أمام محكمة الدرجة الثانية من لم يكن طرفا في الخصومة أمام محكمة الدرجة الأولى: (\*).

• • •

#### القاعدة الخامسة

القاعدة :

وجوب القصل في الدفع يعدم قبول الدعوى لرفعها من غير ذي صفة . وتقول المحكمة :

ومتى كانت الطاعنة قد دفعت ادى محكمة ثانى درجة بعدم قبول الدعوى لرفعها من غير ذى صفة ، لأن المطعون عليهم لا يملكون المنزل الذى يطلبون بتعويض عند هدمه وكانت المحكمة قد أغفلت الرد على هذا الدفع مع ماله من أثر فى الفصل فى الدعوى . فان حكمها يكون قد شابه قصور يبطله (<sup>77</sup>).

• •

 <sup>(</sup>۱) الطعن رقم ۲۵۸ لسنة ٤٨ ق - جلسة ۱۹۷۹/٥/۷ - س ۳۰ ع ۲ - مس ۲۹۷ .

<sup>(</sup>٢) الطعن رقم ٣٢٥ لسنة ٤٠ ق - جلسة ٢/٢/٢/٢ - سنة ٢٨ - ص ٣٥٣.

<sup>(</sup>٣) الطعن رقم ١٧٣ سنة ٢١ ق - جلسة ١٩٥٣/١٠/٢٢ .

#### القاعدة السابسة

القاعدة :

الآثار المترتبة على عدم التمسك بالدفع المتطق بعدم قبول الدعوى لرفعها من غير ذي صفة الا أمام محكمة الاستناف .

#### وتقول المحكمة :

ممتى كان المكم اذ قضى برفض الدفع بعدم قبول الدعوى ارفعها من غير ذى صفة أقام قضاءه على عدم إثارة الجدل حول صفة المدعى أمام محكمة أول درجة وعلى قبول المدعى عليه لشكل الدعوى وقت رفعها واستعرار دفاعه فيها بالشكل الذى رفعت به حتى صدور الحكم الابتدائي واعلانه صحيفة الاستئناف للوكيل بعد مبق اعلانها للأصيل مما يتعارض مع انكاره صفة الوكالة وعدم تمسكه بهذا الدفع إلا أمام محكمة الاستئناف. وكانت وجهة نظر الحكم قد تأيدت باجراء لاحق وهو إعلان تقرير الطعن بالنقض مطعون عليه بصفته وكيلا للخصم الأصيل في الدعوى بغض النظر عن التحفظ الذي أبداه الطاعن من أن اعلان الطعن للوكيل لا يعتبر اعترافا منه بصحة التوكيل وتنازلا عن الدفع ، فان هذا الذي قرره الحكم يكفي لحمل فضائه في توافر الصفة ولا خطأ فيه، (١) .

. . .

<sup>(</sup>١) الطعن رقم ٨٠٤ صنة ٢١ ق - جلسة ٧/٧/١٩٥٥ م .

الاختصاص النوعى للقضاء البستعجل

## الفمال الأول

الحالات المستعجلة بقوة القانون

## الاختصاص النوعى للقضاء المستعجل ( القصل الأول ) الحالات المستعجلة بقوة القانون

#### تمهيد:

يختص القضاء المستعجل بمنازعات الأمور المستعجلة بنص خاص في بعض القوانين ، ويختص أيضا بنظر المنازعات استنادا الى ولايته المقررة في المادة (٥٥) من قانون المرافعات وهي تلك المسائل المستعجلة التي يخشى عليها من فوات الوقت .

وجدير بالذكر أن القضاء المستعجل يختص كذلك بالمسائل المستعجلة المتعلقة بالأحوال الشخصية .

ويلاحظ أن الوضع الآن اختلف عما كان عليه من قبل حيث كانت المحاكم الشرعية والمجالس العلية ذات ولاية قضائية في هذه العمائل.

واختصاص القضاء المستعبل لم يعد مقسورا على المسائل المستعبلة مما يدخل نوعيا في ولاية المحلكم الكلية ، بل مليدخل أيضا في اختصاص القضاء الجزئي ، كما يختص بالمسائل التجارية المستعبلة الى جانب المسائل المستعبلة المدنية .

وجدير بالملاحظة أن منازعات التنفيذ الوقتية كانت تدخل فيما مضى فى الاختصاص النوعى للقضاء الممنعجل ، ولكن قلنون المرافعات الحالى رقم ١٣ ألمنة اعتماص القضاء الممنعجل وأسندها الى قاضى التنفيذ ، فقد أوجد المشرع قاضيا ترفع اليه منازعات التنفيذ المختلفة وجعله منتصا بها جميعا بصرف النظر عن قيمتها حتى لا تتشتت بين محاكم متعددة ، وذلك طبقا لما جاء بالمذكرة الايضاحية لقانون المرافعات .(١).

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٢٧٤ مرافعات) على أنه بيجرى التنفيذ تحت اشراف قاضى للتنفيذ يندب فى مقر كل محكمة جزئية من بين قضاة المحكمة الإبتدائية ، ويعاونه فى ذلك عدد كاف من المحضرين ونتيم أمامه الاجراءات المقررة أمام المحكمة الجزئية مالم ينص القانون على خلاف ذلك، .

<sup>●</sup> ونصبت المذكرة الإيضاعية لقانون المرافعات على أن القانون المذكور استحدث نظاما خاصا لقاضى التنفيذ بتلام مع البيئة المصرية ونظامها القضائي نفادى فيه ما يمكن أن بوجه النظم التى استعرضها في كلير من التشريعات ، كالعراقي ، واللبنائي ، والإيطالي من عيب ، وما يمكن أن −

وبناء على ما نقدم منزكز على عرض الممنائل التي يختص بها القضاء المستعجل وهي :

(أولا): الحالات المستعجلة بقرة القانون:

(ثانيا): الحالات التي يخشى عليها من فوات الوقت:

وسنعرض كلا منهما في فصل مستقل.

#### والحالات المستعجلة يقوة القانون هي :

(أولا): الحالات المتعلقة بالفصل التعسفي للعمال.

(ثابنا): دعاوى اثبات الحالة .

(ثالثًا) : الدعاوى المتعلقة بطلب سماع شاهد .

(رابعا) : الحالات الواردة بالمجموعة المدنية .

(ځامسا) : الحالات الواردة بقانون المرافعات .

(سائسا) : الحالات المنصوص عليها بقوانين الايجارات .

(سابعا) : الحالات المنصوص عليها بقانون الاثبات .

(ثامناً) : الحالات المنصوص عليها في بعض القوانين المتغرقة مثل تلك المشار اليها بقانون الشهر العقاري .

#### ونشير الى هذه الموضوعات على النحو التالى:

تثيره من صعوبات فى العمل ، ويهدف نظام قاضى التنفيذ الذى استحدثه المشرع الى توفير أشراف فعال متواصل للقاضى على اجراءات التنفيذ فى كل خطوة من خطواته وعلى القلامين به فى كل تصورف بتخذ مفهه .

وقد أشارت المذكرة الإيضاهية لقانون المرافعات القائم الى أن نظام قاضى التنفيذ بهيدف الى جمع شئات المسائل المتعلقة به في ملف واحد وفي يد قاضى واحد قريب من محل التنفيذ بسهل على الخصوم الالتجاء الهه ، . وأرضعت هذه المذكرة في موضع آخر منها أنه تمكينا لاشراف فاضنى التنفيذ على اجراء بادات انتفيذ ومؤلينتها نصن المشرع على انشاء ملف لكل طلب تنفيذ ولو لم تثر بدأنه منازعة ترفق به كل الاوراق المتعلقة بالتنفيذ ، وأوجب عرضه على قاضى التنفيذ عقب كل اجراء ليأمر بما يراه في شأند وقد نصت العادة (٧٧) مرافعات على أن بيغتص قاضى التنفيذ دون غيره بالقصل في جمع منازعات التنفيذ الموضوعية والوقنية أيا كانت قيمتها ، كما يختص باصدار التوارات والأولد والنوائر أمر المنطقة بالتنفيذة ،

## (أولا): المنازعات المتعلقة بالفصل التعسفى للعمال

- نصت قوانين العمل المتعاقبة على حق العامل في الالتجاء الى القصاء المستعجل في حالة الفصل التعسفي ، وذلك رعاية لصالح العامل الذي فصل عن عمله بغير مبرر أو بغير مسوخ قانوني ، وذلك تمكينا للعامل من الحصول على تعويض عادل بصغة وفتية وعاجلة .
- ونظم المشرع هذا الوضع بقوانين العمل المتعاقبة ، فالعامل يوجه طلبه البتداء التي مكتب العمل المختص لمحاولة تسوية النزاع وديا ، فان لم يوفق في ذلك يحال العامل التي قاضي الأمور المستعجلة المختص ، ومن ثم تكون دعوى ايقاف تنفيذ قرار الفصل من الدعاوى المستعجلة ينص القانون ، ويكون موضوعها ،طلب ايقاف تنفيذ قرار الفصل، .
- وجدير بالذكر أن موضوع الدعوى لايتطق بأصل النزاع ، أى أنه غير متطق بطلب الفاء قرار الفصل واعادة العامل الى عمله ، وإنما يتمثل في اجراء وقتى حتى يفصل في دعوى التعويض الموضوعية ، ولايفير من هذا النظر الزام قاضي الامور المستعجلة لرب العمل بأن يؤدى للعامل مبلغا يعادل أجره من تاريخ فصله اذا تبين من ظاهر الأوراق أن الفصل صدر بغير مبرر(1) .
- ويلاحظ أن العامل بالخيار في طلب التعويض عن الفصل التعسفي بين الالتجاء الى القضاء المستعجل أو الالتجاء الى الاجراءات العامة العادية في رفع دعوى التعويض.
- غير أنه اذا اختار طريق القضاء المستعجل فيتعين عليه أن يلتزم اجراءاته الواردة بالمادة (٦٦) من قانون العمل رقم ١٩٣٧ لمسنة ١٩٨١ وأن يحترم ماهو ملزم به من المواعيد التي أوربتها تلك المادة وإلا ترتب في حقه الجزاءات التي تترتب على مخالفة هذه الاجراءات أو تلك المواعيد (٧).
  - ولأهمية النصوص التي جاءت بهذه المادة نشير اليها فيما يلي :-

 <sup>(</sup>١) الأستاذ / مصطفى مجدى هرجه: «الجديد في القضاء المستعجل؛ س ١٩٨١ - هن ١٠٠ ومابعدها.

<sup>(</sup>r) الأستاذ / محمد على راتب وآخرين : مرجع سابق - ص ٢٨٨ ومابعدها .

تتص المادة (٦٦) من قانون العمل رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٨١ على مايلى :طعامل الذي يقصل من العمل بغير ميرر أن يطلب وقف تنفيذ هذا الفصل ويقدم
الطلب الى الجهة الادارية المختصة التي يقع في دائرتها محل العمل خلال مدة
لاجهاوز أسيوعا من تاريخ اخطار صاحب العمل للعامل بذلك بكتاب مسبؤ وتتخذ
هذه الجهة الاجراءات اللازمة لتسوية النزاع وديا ، فاذا لم تتم التسوية تعين
عليها أن تحيل الطلب مخلال مدة لا تجاوز أسبوعا، من تاريخ تقديمه الى قاضي
الامور المستعجلة بالمحكمة التي يقع في دائرتها محل العمل أو قاضي المحكمة
الجزئية المختص بشنون العمل بوصفه قاضيا للامور المستعجلة في المدن التي
النشنت أو تنشأ بها هذه المحاكم وتكون الإحالة مشفوعة بمذكرة من خمس نسخ
اتشنت ملخصا للنزاع وحجع الطرفين وملاحظات الجهة الادارية المختصة .

وعلى قلم كتاب المحكمة أن يقوم في ظرف ثلاثة أيام من تاريخ إحالة الطلب الى المحكمة بتحديد جلسة لنظر طلب وقف التنفيذ في ميعاد لا يتجاوز أسبوعين من تاريخ تلك الاحالة ويخطر بها العامل وصاحب العمل والجهة الادارية المختصة ويرافق الاخطار صورة من مذكرة هذه الجهة ، ويكون الاخطار بكتاب مسجل .

● وعلى القاضى أن يفصل فى طلب وقف التنفيذ فى مدة لاتجاوز أسبوعين من تاريخ أول جلسة ويكون حكمه نهائيا ، فاذا أمر بوقف التنفيذ الزم مساحب العمل فى الوقت ذاته أن يؤدى الى العامل مبلغا يمادل أجره من تاريخ فصله وعلى القاضى أن يحيل القضية الى المحكمة المختصة التي يقع فى دائرتها محل العمل أو المحكمة المختصة لنظر شلون العمال فى المدن التى توجد بها هذه المحكمة أن تقصل فى الموضوع بالتعويض اذا كان له محل وفلك على وجه السرعة خلال مدة لا تجاوز شهرا من تاريخ أول جلسة وإذا لم يتم القصل فى الدعوى الموضوعية خلال المدة المنصوص عليها فى الفقرة السابقة جاز لصاحب العمل بدلا من صرف الأجر العامل أن يودع مبلغا بعادل المؤجر خزانة المحكمة حتى يفصل فى الدعوى .

وتخصم المبالغ التي يكون العامل قد استولى عليها تتفيذا لحكم قاضى
 الامور المستعجلة أو من خزاتة المحكمة من مبلغ التعويض الذي يحكم له به

أو من أية ميالغ أخرى تكون مستحقة له ، ويجب على المحكمة أن تقضى باعادة العامل المفصول الى عمله اذا كان فصله بسبب نشاطه النقابي .

ويكون عبء اثبات أن الفصل لم يكن لذلك السبب على عاتق صلحب العمل.

وتطبق القواعد الخاصة باستناف الاحكام المنصوص عليها في القوانين المعمول بها على الاحكام الصادرة في الموضوع ويكون ميعاد الاستناف عشرة أيام وعلى المحكمة أن تقصل فيه خلال مدة لا تجاوز شهرا من تاريخ أول جلسة.

 وحتى يمكن استبعاب هذا الموضوع على هدى من أحكام النقض الحنيثة فإتنا تركز على أهم الأحكام الصادرة في هذا الشأن ومن أهمها الحكم الصادر في عام ١٩٨٩ بشأن إتهاء عدمة العامل إحمالا لنص المادة ١٠٠٠ من قانون العاملين بالقطاع العام مع إمكان تعويضه متى كان لذلك مقتض(١).

. . .

## (ثانيا) : المنازعات المتعلقة بدعوى اثبات الحالة

دعوى اثبات الحالة هي اجراء تحفظي يصور حالة مادية يتعذر اثباتها مستقبلا صيانة للدليل المثبت للحق من خطر الضياع .

وقد عنى المشرع بدعوى اثبات الحالة وتندرج في اختصاص القضاء المستعجل كغيرها من الدعاوى المستعجلة وهي ترمى الى المعاينة بلجراء وقتى قبل رفع الدعوى الموضوعية التي تستخدم فيها المعاينة كدليل اثبات ، لاسيما في الحالات التي يخشى ضياع معالمها ، وفي ذلك تقول المادة (١٣٣) من قانون الاثبات مايلى :

«بجوز ثمن يخشى ضياع معالم واقعة يحتمل أن تصبح محل نزاع أمام القضاء أن يطلب في مواجهة ذوى الشأن ويالطرق المعتادة من قاضى الامور المستعجلة الانتقال للمعاينة،

ويجوز للقاضى فى الحالة المبينة فى المادة السليقة أن يندب أحد الخبراء للانقال والمعاينة وسماع الشهود بغير يمين ، وعندنذ بكون عليه أن بعين جلسة لسماع ملاحظات الخصوم على تقدير الخبير وأعماله وتتبع القواعد المنصوص عليها فى الاباب الخاص بالخبرة (مادة ١٣٤ إثبات) .

<sup>. (</sup>١) سنشير إلى هذا المكم الحديث بالفصل المتعلق بالتطبيقات القضائية .

ولا يجوز للقاضى المستعجل أن يكلف الخبير المنتتب في دعوى البات الحالة بسماع شهود بغير يمين أو الاستمانة بأراء بعض الفنيين الا اذا كان هناك صرورة ملحة تدعو لذلك ، كما لو كانت الحالة المراد الثباتها حادث حريق ، أو تصادم سيارة ، أو مقوط عقر ، ويدق على الخبير معرفة سبب الحادث فيجوز القاضى في هذه الحالة ومثيلاتها التصريح للخبير بمماع أقوال الشهود ، أو الفنيين الاخصائيين لمعرفة سبب الحادث بقصد استجلاء العقيقية ، وإذا ظهر من تقرير الخبير واقعة مادية جديدة لم يمبق طرحها على القاضى الممتعجل فيجوز له انتداب الخبير المابق لإجراء معاينة تكميلية لتحقيق ظروف الواقعة الجديدة متى كانت متعلقة بالواقعة .

ويجوز لقاضى الامور المستعجلة أن يصدر قرارا في مواجهة الفصوم بننب أحد محضرى المحكمة الواقع في دائرتها محل النزاع لاثبات حالة مادية معينة لا تستأهل الاستعانة بأحد رجال الفبرة توفيرا المصروفات وتحقيقا للعدالة والوصول الى حل مؤقت سليم يكفل حقوق الطرفين ، ويمكن أن يحدث ذلك في حالة ندب محضر المحكمة لمعاينة المنقولات الموجودة بالعين المؤجرة وتقدير قومتها للتحقق من كفايتها أو عدم كفايتها لضمان الاجرة المتجمدة في نمة المستأجر (١).

#### الشروط العامة لقبول دعوى اثبات الحالة :

يجب لقبول هذه الدعوى نوافر الشروط العامة للدعوى المستعجلة ، ويجب أن يكون هناك اعتداء محتمل ، وعلى وجه الخصوص اذا كانت الواقعة المطلوب معاينتها متغيرة المعالم ، بحيث يخشى ضياع معالمها اذا انتظر المدعى المعاينة بمعرفة محكمة الموضوع ، ونظرا لأن الأمر يتعلق بدعوى وقنية تستهدف مساعدة الدعوى الموضوعية ، فقد اشترط المشرح لقبولها أن تكون الواقعة محل المعاينة مما يحتمل أن تصبح محلا المعارنة الموضوعية أمام القضاء .

ويناء على ما تقدم فان دعوى اثبات الحالة ترفع الى القضاء المستعجل بالطريقة المعتادة لرفع الدعوى المستعجلة ويشترط لقبولها شرطان أساسيان وهما:

 <sup>(</sup>١) للمستشار / عز الدين الدنامسورى والاستاذ / هامد عكاز : «التعليق على قانون الاثبات»
 ط / ٣ - س ١٩٨٣ - ص ١٩٨٨ - ص ١٩٨٠ - ١٠٦٠

الشوط الأول : يشترط أن تكون الواقعة مما يحتبل أن تصبح محل نزاع أمام القضاء .

الشوط الثانى: يشترط أن تكون الواقعة متغيرة المعالم يحيث يخشى ضياع معالمها اذا تريث الخصم حتى عرض موضوع النزاع على القضاء الموضوعي<sup>(١)</sup>.

 والى جاتب هذه الشروط يجب توافر الشروط العامة للدعوى المستعجلة وهي: توافر الاستعجال، وعدم المساس بأصل الحق المتنازع عليه، وتقيد قاضى الامور المستعجلة بقواعد الاغتصاص الولائي، وذلك فضلا عن توافر قواعد الاغتصاص التوعي.

ونتكلم عن ماهية الاستعجال ، وعدم المساس بأصل العق فيما يلي :-

(١) ماهية الاستعجال في دعوى اثبات الجالة :

● بجب أن تتوافر حالة الاستعجال في دعوى اثبات الحالة فاذا لم تتوافر في هذه الدعوى حالة الاستعجال وجب على القاضى المستعجل أن يقضى بعدم المنتصاصه ، أما القول بأن القضاء المستعجل يختص بالحكم في جميع دعاوى اثبات الحالة لو لم يحط بها وضع الاستعجال على سند من رفع الدعوى على نفقة رافعها فهو قول مخالف للقانون ومناف تماما لطبيعة القضاء المستعجل ، ويناء على نلك فلا يختص القضاء المستعجل بالدعاوى التي تفتقر الى عنصر الاستعجال مثل : طلب تعيين خبير لاثبات حالة أمر مستعجل لم يقع بعد ، وليس لرافع الدعوى مصلحة تميين خبير لاثبات حالة أمر مستعجل لم يقع بعد ، وليس لرافع الدعوى مصلحة في مثل هذه الحالة فإن القانون لم ينص على الالتجاء الى الاجراءات الوقئية التعفظية في مثل هذه الحالة فإن القانون لم ينص على الالتجاء الى الاجراءات الوقئية التعفظية التي تعلل على سبيل المشورة عن أمر لم يقع بعد ، ولم تترتب في شأنه مصلحة حالة أو محتملة أمام المحكمة ، وعلى ذلك فلا يختص بالحكم بتعيين خبير لتحقيق ما اذا كانت أعمال معينة تصلح لرفع دعوى موضوعية أمام المحكمة ، أو بيان الطرق والوسائل التي يمكن بها منع ضرر احتمائي في مخيلة رافع الدعوى ، أو لمعرفة ما اذا كان المدعى الحق في رفع دعوى تعويض عن أمر معين ، أو لبحث ماهية الانزامات التي قد يلتزم بها طرفي الخصومة .

<sup>(</sup>١) تكتور / رمزي سيف : مقانون المرافعات المدنية والتجارية، - ط/ ١ ص ١١٤ ، ١١٥ .

- فالمراد بالاستعجال المبرر الاختصاص قاضى الأمور المستمجلة الحكم فى , دعاوى أثبات الحالة هو أن تكون الحالة المراد اثباتها قابلة التغيير زيادة أو نقصانا من وقت الآخر ، أو أن تكون عرضة الزوال بفعل الزمن أو الطبيعة أو يخشى أن تضيع كل أو بعض آثارها اذا طرح أصل النزاع أمام القضاء العادى ، ويمكن القول عموما بتوافر وجه الاستعجال فى كل حالة يقصد منها تقدير قيمة كل ضرر يخشى تفاقمه بحيث الا يمكن اصلاحه مستقبلاً () .
  - و ونتيجة اذلك يجوز اثبات حالة المنقول اذا كان قابلا التلف مع مرور الوقت ،
     كما يجوز اثبات حالة البضائع اذا كانت أثمانها معرضة لتقلب الاسعار في السوق
     كالمحاصيل الزراعية .
  - كما يختص قاضى الامور المستعجلة باثبات حالة أعمال الهدم التي يجريها المالك على عقاره، ومدى تأثير ذلك على العقارات المجاورة وبيان الاجراءات التعفظية الواجب اتخاذها لدرء الخطر عن هذه العقارات حتى نتم أعمال الهدم، وللقاضى عند الاقتضاء أن يأذن للخبير المنتدب باتخاذ التدابير العاجلة اللازمة للمحافظة على العقارات لحين الانتهاء من اعمال الهدم أو البناء (٢).

<sup>(</sup>١) المستشار / محمد عبد اللطيف - مرجع سابق - ص ١١٤ ومابعدها .

<sup>(</sup>٢) تنص المادة (١٣٥) من قانون الاثبات على مايلى :

المحكمة عند الاقتضاء أن تحكم بندب خبير واحد أو ثلاثة ويجب أن تذكر في منطوق حكمها :

<sup>(</sup>أ) بيانا دقيقا لمأمورية الخبير والتدابير العاجلة التي يؤذن له في اتخاذها .

 <sup>(</sup>ب) الاسانة الذي يجب ايداعها خزانة المحكمة لحساب مصروفات الخبير وأتعابه والخصم الذي يكلف بايداع هذه الاسانة والأجل الذي يجب فيه الابداع والعبلغ الذي يجوز للخبير سحبه لمصروفاته .
 (ج) الأجل المضروب لايداع تقرير الشبير .

 <sup>(</sup>د) تاريخ الجلسة التي تؤجل اللها القضية للمرافعة في حالة ايداع الأمانة وجلسة أخرى أقرب منها لنظر القضية في حالة عدم ايداعها .

 <sup>(</sup>ه) وفي حالة دفع الامانة الاتشطاب الدعوى قبل اغبار الخصوم بايداع الخبير تقريره طبقا للاجراءات السبينة في العادة (١٥١).

وتنص المادة (١٣٦) من قانون الاثبات على مايلي :

اذا اتفق الخصوم على اختيار خبير أو ثلاثة خبراء أقرت المحكمة اتفاقهم .

وفيما عدا هذه الحالة تختار المحكمة الخبراء من بين المقبولين أمامها إلا اذا قضت بغير ذلك غروف خاصة ، وعليها حينئذ أن تبين هذه الغلروف في الحكم .

واذا كان الندب لمكتب الخبراء أو قَمم الطب الشرعى أو أحد الخبراء الموظفين وجب على --110

ويختص أيضا بندب أحد أطباء الجراحة لفحص جمع انسان للتحقق من مدى
 مطابقة العملية التي أجريت له لاصول فن الجراحة ، وتحديد وجه الخطأ الذي ارتكبه
 الطبيب الجراح ، وبيان العلاج اللازم لمنع تفاقم الضرر المترتب على هذا الخطأ .

ويختص بندب طبيب لتوقيع الكثف على عامل أصيب أثناء العمل لتحديد مدة العلاج اللازمة حتى يشفى من اصابته ، وبيان ما اذا كان قد تخلف عن هذه الاصابة عاهة مستديمة تعجزه عن مباشرة عمله عجزا كليا أو جزئيا .

ويتوافر الاستعجال المبرر الاختصاص قاضى الامور المستعجلة متى كانت الحالة المراد اثباتها يخشى أن تتغير معالمها بفعل الطبيعة ، أو كانت هناك ضرورة ملجئة تدعو الاتمام الاعمال المستمجلة .

- ويختص قاضى الامور المستعجلة بالحكم باثبات حالة الأعيان وبيان ما لحقها
   من خلل أو تلف بسبب سوء ادارة الوكيل المعزول ، متى كان يخشى أن تتغير معالمها
   سريعا .
- وقضى بأنه اذا كانت الحالة المطلوب معاينتها لا يخشى عليها من التغير أو الزوال بمرور الوقت ، أو كانت حالة قديمة أو مستقرة تقوم على بحث المستندات والأوراق ، فلا اختصاص القضاء المستعجل بالنباتها .
- ولا يختص قاضى الأمور المستعجلة بالحكم بندب خبير لقياس الاطيان المبيعة لمعرفة ما أذا كان بها عجز أم لا ، أو لقحص مستندات الطرفين لمعرفة مدى مطابقتها على الحدود الثابنة على الطبيعة أو تحقيق واقعة الاغتصاب المدعى بها أو تحديد مساحة الجزء المغتصب لأنه ليس هناك خطر يخشى منه أن تختفى معالم الأطيان المتنازع عليها أذ يمكن أثباتها فى أى وقت أثناء نظر دعوى الموضوع .
- ولا يسوغ لمن يطلب تعيين خبير أمام محكمة الموضوع أن يطلب تعيين خبير
   لاتبات نفس الحالة أمام القضاء المستعجل ، لأن الطلب الأول يدل على أن الأمر لا
   يخشى عليه من فوات الوقت ويتنافى مع صفة الاستعجال .

الجهة الادارية قور الخطارها بليداع الإمانة تعيين شخص الخبير الذى عهد اليه بالمأمورية وابلاغ
 المحكمة بهذا التعيين ويجرى في حقه حكم المادة (١٤٠) اثبات .

- ويشترط لاختصاص القضاء المستعجل أن تكون معالم العين المراد اثباتها قائمة وقت الحكم القاضي باثباتها ، وأما اذا كانت قد اندثرت هذه المعالم من قبل أو اختفت جميع آثارها بحيث لم يعد لها أي كيان مادى ، فلا ولاية للقضاء المستعجل بندب خبير لتحقيق وجودها لاتحام وجه الاستعجال ، اذ يمكن اثبات هذه الحالة بكافة طرق الاثبات عند طرح النزاع أمام القضاء العادى .
- ولا يجوز القاضى المستعجل أن يقضى باثبات حالة المعاشرة اذا لم توافق
   الزوجة على ذلك .
- وكذلك لايجوز للقاضى المستمجل اثبات حالة الحمل المستكن أو المعاشرة الزوجية ، الا اذا كان ذلك بناء على طلب الزوجة ، أو إذا كانت الدعوى مرفوعة من الزوج وقبلت الزوجة صراحة أو ضمنا بأنها لا تمانع في اثبات الحالة ، اذ في هذه الحالة يتم الكشف عليها برضاها وليس فيه أي اهدار لكرامتها أو اعتداء على حريتها الشخصية .
- ويلاحظ أن الاتجاه القانوني الحديث إتجه الى حماية الحق المحتمل ، فقد نصت العادة الثالثة من قانون المرافعات الجديد على مايلي :

ولا يقبل أى طلب أو دفع لا تكون لصاحبه فيه مصلحة قائمة يقرها القانون ، ومع ذلك تكفى المصلحة المحتملة اذا كان الغرض من الطلب الاحتياط لدفع ضرر محدق أو الاستيثاق لحق يخشى زوال دليله عند النزاع فيه.

وقد أكدت المذكرة الايضاحية للقانون القديم النص المذكور فأشير فيها صزاحة بأن «المصلحة الاحتمالية تكفى حيث يراد بالطلب الاحتياط لدفع ضرر محدق أو استعجال دليل لحفظه خشية ضياعه عند المطالبة بأصل الحق؛ .

كما نصت المادة (۱۳۳) اثبات بأنه:

ويجوز لمن يخشى ضياع معالم واقعة يحتمل أن تصبح محل نزاع أمام القضاء ، أن يطلب فى مواجهة ذوى الشأن وبالطرق المعتادة من قاضى الامور المستعجلة الانتقال للمعاينة ، وتراعى فى هذه الحالة الاحكام المبينة فى المواد المعابقة، .

وقیاسا علی ذلك یجوز الحكم بائبات حالة كل واقعة مادیة یصح أن نكون محل نزاع مستقبلا متی كان یخشی أن نزول آثارها بمرور الوقت .

- ويختص قاضى الأمور المستمجلة بندب أحد الإطباء لفحص القوى العقلية لشخص ما ، التأكد من سلامتها أو ضعفها قبل أن يدركه الموت ، تمهيدا الالفاء بعض التصرفات التي صدرت عنه إذا ثبت اختلال هذه القوى .
- وكذلك يختص قاضى الامور المستعجلة بندب خبير لاتبات حالة المبانى التى أصابها الحريق لمعرفة سبب هذا الحريق وتقدير قيمة الضرر الذى أصاب المالك والمستأجر وأصحاب العقارات المجلورة ، توطئة لمطالبة شركة التأمين بأداء التعويض المترتب على هذا الضرر .
- ويختص أيضا بندب خبير لاثبات حالة عقار أتخنت بشأنه اجراءات نزع
   الملكية للمنفعة العامة اذا كان القصد من ذلك تقدير ثمنه وقت صدور قرار نزع
   الملكية ، تمهيدا لمطالبة الحكومة بهذا الثمن عند المنازعة في قيمة العقار .
- ومن أهم ما تجدر الاشارة اليه أن القضاء المستعجل في دعاوى اثبات الحالة هو قضاء مؤقت لا يقصل في أمر يثبت أنه حق ، انما هو بمثابة اجراء يرى القاضي من ظروف الدعوى أن الحاجة ماسة إلى المحافظة على الحق الذي ستفصل فيه محكمة الموضوع ، فهو في الواقع يعد من اجراءات الاثبات الموصلة لاظهار الحقيقة ، كما وأن هذه الاجراءات يجوز نقض أثرها من محكمة الموضوع ، ولهذا لا يكون لها بأى حال من الأحوال قوة الشيء المقضى فيه .

## (٢) عدم المساس بأصل الحق

● يشترط لقبول طلب اثبات الحالة أن لا يترتب على الحكم الصادر بهذا الاجراء أى مساس بأصل الحق ، بمعنى أنه لا يجوز نقاضي الأمور المستعجلة عند الحكم باثبات الحالة أن يفسر العقود أو الاتفاقات المبرمة بين الطرفين للتأكد من جدية حق المدعى ، اذ ليس له سلطة الموازنة بين حقوق الخصوم عند الفصل في طلب اثبات الحالة ، كما يمتنع عليه أن يصدر حكما باثبات الحالة يتعارض مع هذه الحقوق ، بل يجب أن تكون مهمته مقصورة فقط على اثبات وقائع معينة يصح أن تكون محل نزاع أمام القضاء يصرف النظر عن احتمال أو عدم احتمال كسب الدعوى موضوعا ..

- وتبعا لذلك يجب أن تكون مهمة الخبير المنتنب في دعاوى اثبات الحالة مقصورة على بحث الوقائع المائية المتنازع عليها أو التي بصح أن تكون محل نزاع بين الطرفين وبيان الاجراءات الوقتية الواجب اتخاذها للمحافظة على حقوقهما ، إلا أن القضاء قد جرى مراعاة للمدالة على تكليف الخبير بتحديد مدى الضرر الذي أصاب أحد الطرفين بفعل الآخر والمبلغ اللازم للتعويض لذا كان لا يمكن تحديد الضرر عند طرح النزاع أمام محكمة الموضوع(١).
- ويجزز لقاضى الامور المستعجلة أن يقضى بندب خبير (٢) نكون مأموريته الانتقال بصحية أحد المساهمين الى المركز الرئيسى للشركة وتحرير محضر يثبت فيه ايداع الشركة أو عدم ايداعها صورا من تقرير مجلس الادارة في مركز الشركة وتسليمها أو عدم تسليمها سورا منه للمساهم وتمكينها أو عدم تمكينها اياه من الاطلاع على مستنداتها ودفائزها عن السنة المالية الماضية ، وتكليف الخبير باصطحاب هذا المماهم يوم انعقاد الجمعية العمومية العادية للمساهمين وتحرير محضر يثبت فيه ما يجرى في هذا الاجتماع ، وما يدور فيه من مناقشات بين الاعضاء ، لأن هذا الحكم لا يعدو أن يكون اجراءا وقنيا عاجلا ليس فيه أي مساس بأصل الحق(٣).
- ولا يختص قاضى الامور المستحجلة باثبات حالة المخررات والخطوط والتوقيعات ، فبالنمبة للمحررات الرسمية فإن أصل المحرر محفوظ دائما بمكتب التوثيق فلا يخشى عليه من الضياع أو التلف ، الأمر الذي ينعدم فيه ركن الخطر الموجب لاختصاص القضاء المستحجل بطلب اثبات حالته .

أما فيما يتملق بالمحررات العرفية ، فانه وان كان يكفى فيها انكار صدور المحرر ممن نسب اليه ، فان ذلك لا بيرر اختصاص القاضى الممنعجل باثبات حالتها ، ذلك أن المشرع رسم طريقا معينا في قانون الاثبات التحقيق دعوى تحقيق الخطوط(٤) ،

 <sup>(</sup>١) المستشار / محمد عبد اللطيف «القضاء المستمجل» – مرجع سابق ص ١٢٣ ومليمدها .
 (٢) نقس ١١ مارس سنة ١٩٥٤ – مجموعة احكام النقض المدنية – السنة الخامسة – ص ٦١٥

رقم ١٠٠ . (٣) نقض جلمة ١١ مارس منة ١٩٥٤ - مجموعة أحكام النقض المدنية - س ٥ - ص ٦١٥

رفم ١٠٠ . (2) تتص المادة (٣٠) من قانون الإثبات في المواد المدنية والتجارية رقم ٢٥ لمنة ١٩٦٨ على مايلي :

فأجاز أن يكون التحقيق بطريق المضاهاة أو سماع الشهود أو كليهما معا ، وهي من مسائل الأثبات التي يستقل بتقيرها قاضي الموضوع ولا يتسع لها نطاق اختصاص القاضي المستعجل .

• • •

#### القيود التي ترد على اختصاص القاضى المستعجل في دعوى الثبات الحالة، :

● يتقيد القاضى المستعجل فى دعاوى اثبات الحالة بنف القيود التى تتقيد بها المحاكم المدنية فيجب أن تكون الحالة المراد اثباتها من تلك الحالات التى تكون محل نزاع أمام القضاء المدنى ، ولذلك فإن القاضى المستعجل لا يختص بهذه الدعاوى إلا إذا كان أصل النزاع مما يدخل فى اختصاص المحاكم المدنية .

ويترتب على نلله مايلى :

(أ) لا يختص قاضى الامور المستعجلة باثبات الحالة اذا كان يترتب على الحكم فيها المسلم بقرار ادارى أصدرته السلطة التنفيذية في حدود نطاق اختصاصها وفي نطاق الاوضاع المقررة لها فانونا .

وتطبيقا لهذه القاعدة فهو لا يختص بندب طبيب لفحص حالة القوى العقاية لشخص يكون قد أودع بأحد المصحات العقلية أو النفسية ننفيذا لقرار ادارى أصدرته الهيئة المختصة المشكلة بمقتضى القانون رقم ٤١ لسنة ١٩٤٤ .

واذا أنكر من يشهد عليه المحرر خطه أن امضاءه أو ختمه أو بصمة أصبعه أو أنكر ذلك خلفه أو نائبه وكان المحرر منتجا في النزاع ولم تكف وقائع الدعوى ومستنداتها لتكوين عقيدة المحكمة في شأن صحة الخط أو الامضاء أو الفتم أو بصمة أصبعه أمرت المحكمة بالتحقيق بالمضاهاة أو بسماع الشهود أو بكليهماه .

ونتص المادة (٣٤) من قانون الاثبات على مليلي :

دعلى الخصوم أن يحضروا في الموعد المذكور لتقديم ما لديهم من أوراق المضاهاة والاتفاق على ما يصلح منها لذلك ، فأن تخلف الغصم المكلف بالاثبات بغير عذر جاز الحكم بسقوط حقه في الاثبات ، وإذا تخلف خصمه جاز اعتبار الأوراق المقدمة للمضاهلة صالحة لهاه .

ويتص المادة (٣٠) من قاتون الاثبات على مايلي :

 <sup>«</sup>تكون المضاهاة الثقط أو الأمضاء أو اللفتم أو يصنحة الأصبع الذي مصل انكاره على ماهو ثابت
 لمن يشهد عليه المحرر من خط أو إمضاء أو ختم أو يصمة أصبع.

- (ب) لا يختص القاضى المستعجل كذلك بتعيين خبير لاثبات الحالة الصحية لاحد العاملين الذي قرر القوميسيون العلبي المختص قانونا بعدم لواقته طبيا لأن قرار القوميسيون يعتبر قرارا اداريا صادرا من السلطة المختصة ومنشأ لمركز قانوني معين ، ولهذا القرار أثره العلزم في التطبيق .
- (ج) لا يختص القاضى المستعجل أيضا بندب خبير لمعاينة مكان معين للتعقق من توافر الاشتراطات الصحية اللازمة لادارة محل عمومى متى كانت الادارة قد أصدرت قرارا اداريا برفض الترخيص بفتح هذا المحل لعدم توافر الاشتراطات المتعلقة بالنظام العام لما يقتضيه مفهوم النظام العام من حماية الصحة العامة ، والمكينة العامة ، والمكينة العامة ، والأمن العام .
- (د) لا يختص قاضى الامور المستعجلة باثبات الحالة الخاصة بعدم قيد الادارة بعض الناخبين في جداول الانتخابات وعدم توفر توزيع البطاقات الانتخابية عليهم لمساس ذلك بالسياسة العامة للحكومة باعتبارها سلطة عليا وباعتبار قراراتها قرارات ادارية لا تخضع لرقابة القضاء العادى .
- (ه) لا يختص القضاء المستعجل بطلب تعيين خبير لبحث حالة الضرورة التى تتذرع بها الادارة لعمل فتحة فى جسر من الجسور النيلية لمنع طفيان المياه على الجهات المجاورة ولو أدى ذلك الأمر الى الاضرار بالمدعى.
- (و) ولا يختص قاضى الامور المستعجلة أيضا باثبات الحالة اذا كانت الواقعة متفرعة عن دعوى جنائية .

وكذلك ينعين على قاضى الامور العمى عجلة احترام حجية الاحكام الجنائية فلا يقضى باثبات الحالة اذا كان يترتب على ذلك المساس بهذه الحجية.

● وقضى كذلك بأن الحكم الجنائى بالاز الة يتضمن القضاء بعقوبة جنائية تعتبر من قبيل التدابير الوقائية التى تقتضيها قرارات الصبط الادارى حفاظا على الصحة العامة ، والأمن العام ، ولهذا يكون الفصل فى طلب اثبات حالة المبنى المحكوم بازالته يستوجب المسلس بأصل الحق الذى تضمنه قضاء الحكم الجنائى والذى يحتج بع على الكافة ، ولذا فإن دعوى اثبات الحالة تخرج عن اختصاص القضاء المستعجل فى هذا المجال .

(ز) منع الشارع المحاكم من الحكم في الدعوى المتعلقة بملكية الاموال العامة
 نظرا انتخصيصيها للمنفعة العامة والاتاحة الفرصة للحكومة بأن تنتفع بها

أما اذا كان هناك خلاف حول ما اذا كانت العين المتنازع عليها تخرج عن نطاق الاموال العامة وتدخل في نطاق العكية الخاصة فان المحاكم تملك البحث في هذا النزاع من حيث أثبات صفة الملكية ثم تبنى حكمها على نتيجة هذا البحث فاذا ظهر أن الأملاك المتنازع عليها هي في نطاق الأملاك العامة للدولة فان المحكمة تمتنع عن معاع الدعوى بشأن الملكية ، وبهذا يختص قاضى الامور المستعجلة بندب خبير للتحقيق فيما اذا كانت العين موضوع التداعى مازالت مخصصة المنفقة العامة أم زالت عنها هذه الصفة بمبيب انتثار معالمها ومايترتب على ذلك من فقدها صفة الملكية العامة التي تخصص لمنفعة عامة فقدانا تاما بصفة مستمرة لا انقطاع فيها .

ويختص قاضى الامور المستعجلة بندب خبير ليرى ما اذا كانت العين موضوع النزاع تدخل فى نطاق القرار الصادر بنزع الملكية للمنفعة العامة أم أن الحكومة تجاوزت حدود هذا القرار واستولت على العين دون مسوغ قانونى .

(ح) ولا يختص القضاء المستعجل بالمنازعات المستعجلة المتفرعة عن العقد الاندارى وذلك تأسيسا على قاعدة أن «قاضى الأصل هو قاضى الفرع» وقد استقر القضاء الادارى على ذلك نتيجة لأن قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٧ قد نص بالمادة المحادية عشر «على اختصاص المجلس بالمنازعات الخاصة بعقود الالتزام أو الاشفال العامة أو التوريدات أى بأى عقد ادارى آخر» اذ تختص محكمة القضاء الادارى بالفصل فى الطلبات المستعجلة المتفرعة عن اختصاصها بنظر الموضوع الأصلى للعقد .

وإن هذا يعتبر تطبيقا سليما لقانون المرافعات الذى يجعل اختصاص محكمة المرضوع مختصة بالفصل فى الطلبات المستعجلة التى رفعت اليها بطريق التبع.

وتقول محكمة القضاء الادارى في حكمها الصادر في ١٩٥٦/١١/٨ :

متى ثبت أن العقد من العقود الادارية فان المنازعات المتعلقة به تدخل فى الخنصاص محكمة القضاء الادارى بما فيها من منازعات مستعجلة تنطوى على ضرر أو نتائج يتعذر تداركها أو طلبات بخشى عليها من فوات الوقت أو اتخاذ تدابير

لا تحتمل التأخير أو اجراءات وقنية أو تحفظية نكون أكثر استجابة للطروف العفاجئة حماية للحق الى أن يفصل في موضوعه ، كل ذلك سواء كانت هذه العنازعات أو الطلبات مطروحة على المحكمة للفصل فيها بصفة أصلية أم باعتبارها فرعا من المنازعة الأصلية المعروضة على المحكمة ، وذلك على اعتبار أن محكمة القضاء الادارى أصبحت هي وحدها قاضي العقده(١).

هذا ومما يجدر بنا التنبيه اليه أن المحكمة الادارية العليا اشترطت تحضير دعوى اثبات الحالة بمعرفة هيئة مفوضى الدولة<sup>(٢)</sup> .

. . .

## (إجراءات رفع دعوى اثبات الحالة وطبيعة الحكم الصادر فيها)

ترفع دعوى اثبات الحالة - أيا كانت قيمة الشيء المتنازع عليه - بالأوضاع العادية المقررة لرفع الدعاوى المستعجلة ، ويكون الاختصاص للمحكمة المستعجلة التي يقع في دائرتها موطن المدعى عليه أو المحكمة المطلوب حصول الاجراء في دائرتها .

ويجوز لقاضى الامور المستعجلة أن يقرر الانتقال بنفسه الى محل النزاع لمعاينة الشيء واثبات حالته طبقا لنص العادة (١٣٣)<sup>(٢)</sup> من قانون الاثبات ، وهذا نادر ما يحصل عملا ، فغالبا ما يندب القاضى أحد الخبراء للانتقال والمعاينة طبقا لنص العادة (١٣٤) من قانون الاثبات (<sup>2)</sup> .

 <sup>(</sup>١) محكمة القضاء الادارى في ١٩٥٦/١١/١٨ - مجموعة المكتب الفني لاحكام هذه المحكمة السنة ١١ ص ٧٧ .

<sup>(</sup>٢) المحكمة الادارية العليا - الطعن ٥٢٧ لسنة ٢٥ ق ونقول :

دعوى اثبات الحالة ممنقلة وقائمة بذاتها ، لاغنى عن وجوب تحضيرها ونقديم تغرير فيها من هيئة مفوصى الدولة ، ولا سبيل للخلط بينها وبين طلب وقف تنعيذ القرار الادارى.

<sup>(</sup>٣) تنص المادة (١٣٣) من قانون الأثبات على مايلي :

بجور لمن يخشى ضياع معالم واقعة يحتمل أن تصبح محل نزاع أمام القضاء أن يطلب فى مواجهة ذوى الشأن وبالطرق المعتادة من قاضى الامور المستعجلة الانتقال للمعاينة وتراعى فى هذه الحالة الاحكام العبينة فى المواد السابقة.

<sup>(</sup>٤) تنص المادة (١٣٤) من قانون الاثبات على مايلي :

يجوز للقاضى في الحالة المبينة في المادة المابقة ، أن يندب أحد الخبراء للانتقال والمعاينة -١٢٣

وتحصل المعاينة بمعرفة القاضى المستعجل فى المسائل التى لا تحتاج الى خبرة فنية خاصة ، وإذا قرر القاضى الانتقال للمعاينة وجب عليه أن يبين فى حكمه التاريخ والساعة التى حددها للانتقال الى محل النزاع ، وأن يعلن منطوق هذا الحكم الى من لم يكن حاضرا جلسة النطق به طبقا لنص المادة (٥) من قانون الاثنبات (١) ، لأن من حق الخصوم حضور المعاينة ، فيجب أن يحاطوا علما بموعدها حتى يتابعوا كافة مراحلها وأجراءاتها ، ويحرر القاضى محضرا نبين فيه جميع الاعمال المتعلقة بالمعاينة وإلا كان العمل بالمعلا طبقا لنص الفقرة الثانية من المادة (١٣١) من قانون

ويجوز للقاضى المستعجل - اذا اقتضى الأمر سماع شهود - أن يأمر باستدعاء الشهود أثناء المجاينة لأداء الشهادة بعد تحليفهم اليمين ، فإذا كان الشاهد موجودا في محل النزاع جاز استدعاءه فورا اسؤاله ، فأذا لم يكن موجودا جاز استدعاءه بطلب ولم شغويا بمعرفة كاتب المحكمة طبقا لنص المادة (١٣٢) من قانون الاثبات (١) ، ويصح الاتصال به تليفونيا بمعرفة الادارة اذا كان ذلك ممكنا ، للتنبيه عليه بالحضور فورا في محل النزاع لسماع شهائته .

ومتى فرغ القاضى من اجراء المعلينة وسماع أقوال الخصوم وملاحظاتهم، فتنتهى بذلك مهمته ويقرر انهاء الدعوى .

وسماح الشهود بغير يمين ، وعندئذ يكون عليه أن يعين جلسة لسماح ملاحظات الخصوم على
 تقرير الغبير وأعملك . وتتبع القواعد المنصوص عليها في الباب الخاص بالخبرة، .

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٥) من قانون الاثبات على ما يلى :

والاحكام الصافرة باجراءات الاقبات لا يلزم تسبيها ، ما لم تقضمن قضاء قطعيا . ويجب اعلان منطوق هذه الاحكام الى من لم يحضر جلسة النطق بها ، وكذلك يجب اعملان الاوامر العسادرة بتعيين تاريخ اجراء الاثبات والاكان العمل بلطلاء .

ويكون الاعلان بناء على طلب قلم الكتاب بميماد يومين، .

<sup>(</sup>٢) نتص الفقرة الثانية من المادة ١٣١ / ٢ من قانون الاثبات على ما يلى :

وتحرر المحكمة أو القاشمي محضرا تبين فيه جميع الاعمال المتعلقة بالمعاينة والا كان العمل الملاء .

<sup>(</sup>٣) تنص المادة (١٣٣) من قانون الاثبات على ما يلي :

المحكمة أو لمن تنديه من فضاتها حال الانتقال تعيين خبير للاستمانة به في المعاينة ، ولها وللقاضي المنتدب سماع من يرى سماعه من الشهود وتكون دعوة هؤلاء للحضور بطلب ولو شغويا من كانب المحكمة .

ويجوز لأى من الخصوم التمدك به ، ويعتبر كل ما يثبت القاضى المستعجل من المعاينة دليلا قائما ، ومن واجب محكمة الموضوع اذا لم ترد الأخذ بنتيجة المعاينة أن تبين ذلك في أسباب حكمها والا كان الحكم ناقص التسبيب (١).

#### اثبات الحالة بمعرفة آل الخيرة:

اذا ندب القاضى المستمجل أحد الخبراء لاتبات الحالة ، فتتبع في هذا الشأن القواعد المنصوص عليها في قانون الاثبات في البلب الخاص بالخبرة (٢) . والاثبات كما يكون بالاحالة الى التحقيق أو باجراء المعاينة بمعرفة المحكمة أو اليمين مثلا فانه قد يكون بندب الخبراء .

والاحكام التى تصدر فى دعاوى اثبات الحالة هى كباقى الدعاوى المستعجلة تقيد القضاء المستعجل ، وتلزم طرفى الخصومة ، فلا يجوز للقضاء المستعجل العدول عنها ، ولا يجوز للخصوم اعادة رفعها اليه ، اللهم الا اذا نغير المركز القانونى أو الواقعى لموضوع الدعوى .

ويجب تسبيب الحكم الذى يصدر فى دعوى اثبات الحالة عملا بحكم المادة الخامسة من قانون الاثبات والتى تنص على مايلى :

والاحكام الصادرة بلجراءات الاثبات لا يلزم تسبيبها ، مالم تتضمن قضاء قطعياه .

فيتعين على القاضى المستعجل تسبيب الحكم الصادر باثبات الحالة ، لاته صدر بعد تحقق القاضى من شروط اختصاصه فيتقيد به(٢) .

. . .

<sup>(</sup>١) نقض ٨ فيراير سنة ١٩٤٥ مجموعة عمر - جزء ٤ رقم ٢٠٥ - من ٥٦٤ .

 <sup>(</sup>۲) يراجع الباب الثامن من قانون الاثنيات رقم ۲۵ لسنة ۱۹۹۸ والواردة به المواد من (۱۳۵)
 الى (۱۹۲).

<sup>(</sup>٣) المستشار / الدناصوري والاستاذ / حامد عكاز - مرجع سابق - ص ١٩١٠.

## (ثالثا) دعوى التحقيق الأصلية أو طلب الحكم بسماع شهود قبل زوال فرصة الاستشهاد بهم

أجاز الشارع طلب التحقيق بدعوى أصلية ترفع بالاوضاع المعتادة أمام قاضي الامور المستعجلة ، فنص في المادة (٩٦) من قانون الاثبات على ما يأتي :

بيجوز لمن يخشى فوات فرصة الاستشهاد بشاهد في موضوع لم يعرض بعد أمام القضاء ويحتمل عرضه عليه ، أن يطلب في مواجهة نوى الشأن سماع نلك الشاهد . ويقدم هذا الطلب بالطرق المعتادة الى قاضى الامور المستعجلة ، وتكون مصروفاته كلها على من طلبه ، وعند تحقق الضرورة يحكم القاضي بسماع الشاهد متى كانت الواقعة مما يجوز اثباته بشهادة الشهود؛ .

وبيين من هذا النص أنه يشترط لاختصاص قاضي الأمور المستعجلة بالحكم في هذا الاجراء أن نتوافر الشروط الآتية :

(أولا) : قيام حالة الضرورة التي تقتضي سماع الشاهد قبل نظر الموضوع .

(ثانيا): أن يكون الموضوع لم يسبق طرحه أمام القضاء ، ولكن يحتمل عرضه علبه.

(ثالثًا) : أن تكون الواقعة المراد سماع شهادة الشاهد بشأنها مما يجوز اثباته بشهادة الشهود ،

وسنعرض هذه المسائل على التفصيل الآتي :

## (الشرط الأول) توافر حالة الضرورة

يلزم لاختصاص قاضي الامور المستعجلة بنظر دعوى التحقيق الأصلية توافر ركن الخطر الموجب لاختصاصه ، بمعنى أن تكون هناك ضرورة ملحة تستوجب سماع الشاهد<sup>(١)</sup> كما لو كان الشاهد في مرض الموت أو مطلوب للتجنيد ، أو على

<sup>(</sup>١) قالت المذكرة الايضاحية ثقانون المرافعات الملغى تعليقا على المادة (٢٢٢) منه أن القانون قد وكل فظر هذا الطلب الى قاضى الامور المستعجلة لاته أقرب الى وظيفته ، ويحكم القاضي -. 177

وشك الرحيل من الوهان بغير عودة ، أو كان شخصا طاعنا في السن يخشى أن يدركه الموت قبل نظر دعوى الموضوع ، وذلك بصرف النظر عن احتمال أو عدم احتمال كسب الدعوى موضوعا ، فليس القاضى المستعجل أن يعرض الموضوع النزاع للتحقق من كون الاتبات بشهادة الشهود منتجا أو غير منتج في النزاع عند طرح الأمر على قاضى الموضوع ، فهذه ممالة نتعلق بأصل الخق الممنوع على القاضى المستعجل التعرض له ، بل يكفى أن يتحقق من توافر وجه الاستعجال المبرر السماع شهادة الشاهد .

ويجب أن تكون الواقعة المراد الاستشهاد بها مما يجوز اثباته بشهادة الشهود ، كما يجب أن يكون هناك احتمال لوجود الحق المتنازع عليه ، وحكم القضاء المستعجل في هذا الشأن لا يقيد محكمة الموضوع – أما من ناحية الاختصاص فيعتبر التحقق من توافر ركن الاستعجال المبرر لاختصاص القاسي المستعجل في هذا الشأن من المسائل التي يستقل هو وحده بتقديرها ، فاذا حكم بسماع الشاهد فلا يجوز اقاضى الموضوع أن يبحث من جديد مدى توافر ركن الخطر المبرر لاختصاص قاضى الأمور المستعجلة للحكم بهذا الاجراء ، فلا تملك محكمة الموضوع أن تقرر أن القاضي المستعجل غير مختص بطلب سماع الشاهد لعدم توافر ركن الاستعجال المبرر لاختصاصه ، لانها ليست بمثابة محكمة ثاني درجة بالنعبة للقاضي المستعجل ، اذ لا سبيل لمن يتضرر من الحكم المستعجل الصادر باجراء التحقيق لا أن يطعن فيه بطريق الاستثناف طبقا للمادة • ٢٧ من قانون المرافعات ، ولكن ليس معنى هذا أن قاضي الموضوع يتقيد بأقوال الشاهد الذي أدلي بشهادته أمام قاطعي الامور المستعجلة فهذه من مسائل الاثبات التي تخضع لتقدير قاضي الموضوع ، فله أن يأخذ بأقوال الشاهد اذا أطمأن اليها ، أو أن يطرحها اذا لم يقتنع بها .

ويجب أن يلاحظ أنه لا ينعقد اختصاص القاضى المستعجل بنظر هذا الطلب الا اذا كانت الواقعة المراد الثباتها مما يختص بالقصل فيها القضاء المدنى ، فلا يجوز له أن يأمر بالتحقيق فى شأن واقعة يحتمل عرضها على القضاء الجنائى أو القضاء الادارى .

بسماع الشاهد عند نحقق الضرورة التي تستوجب المبلارة الى سماعه متى كلنت الواقعة المشهود
 عليها مما يجوز أثباته بشهادة الشهود

أما المادة (٩٨) من قانون الاثبات المقابلة للمادة ٢٤٠، مرافعات العلمي قنشير الى انباع اجراءات التحقيق المقررة في القانون عدا ما نص عليه في المواد ٢٩٥، ٢٠٢٠ ، ٢٧٠، ٢٧٠، ٢٧٠، ٩٧٤،

### (الشرط الثاني): ألا يكون النزاع قد عرض فعلا أمام القضاء ولكن يحتمل عرضه عليه

طبقا لنص المادة (٩٦) من قانون الاثبات، فاذا كان موضوع النزاع قد عرض فعلا أمام محكمة الموضوع فتكون هي المختصة وحدها بالفصل في طلب الاثبات بشهادة الشهود، فلها أن تأمر بهذا الاجراء أو أن ترفضه حسبما يبين لها من ظروف الدعوى، فلا يجوز الالتجاء الى قاضى الامور المستعجلة بدعوى مبتئة بطلب سماع الشهود مع قيام النزاع أمام محكمة الموضوع، ويتعين على القاضى المستعجل في هذه الدالة أن يقضى بعدم الاختصاص لأن ولايته بالحكم باجراء التحقيق تنتفى بمجرد رفع النزاع أمام محكمة الموضوع.

### (الشرط الثالث): أن تكون الواقعة المراد استشهاد الشاهد عليها مما يجوز فيها الأثبات بالبينة

إذا استبان للقاضى المستعجل أن الواقعة محل الاثبات مما يوجب القانون اثباتها بالكتابة ، تعين عليه أن يحكم بعدم الاختصاص .

- (۱) وبديهى أنه اذا أمر القاضى المستعجل بسماع شهود المدعى ، فلا يعتبر ذلك قضاء منه يجوز اثباتها بالشهود ، فاذا طرح النزاع أمام محكمة الموضوع جأز للمدعى عليه أن يدفع أمامها بعدم جواز الاثبات بشهادة الشهود على اعتبار أن الواقعة محل النزاع مما يوجب القانون اثباتها بالكتابة ، ولمحكمة الموضوع أن تبحث هذا الدفع وتفصل فيه ، فلها أن تقبله وتقضى بعدم جواز الاثبات بشهادة الشهود ، فلا تتقيد بالحكم المستعجل لائه قرار باجراء وقتى لا يحوز حجية الأمر المقضى أمام محكمة الموضوع .
- (٣) يشترط أن يكون الموضوع المراد الاستشهاد فيه بشهادة الشاهد لم يعرض بعد أمام القضاء ، ومحتملا عرضه عليه . ومؤدى ذلك أنه اذا كان الموضوع معروضا فعلا على القضاء فلا يقبل طلب التحقيق الاصلى وانما يكون للخصم أن يلجأ الى المحكمة المعروض عليها النزاع وأن يطلب اليها احالة الدعوى على التحقيق لمماع الشاهد ، ويعارض التكتور/ أبو الوفا هذا الرأى ويقول أنه ليس هناك ما يمنع من جواز الالتجاء الى القضاء المستعجل برفع دعوى أصلية بطلب سماع شاهد ولو كانت الدعوى الموضوعية قد رفعت بالفعل عملا بالمادة (٥٠) مرافعات التي لا تنفى

اختصاص القضاء الصنعجل ولو رفعت الدعوى الموضوعية ونرى أن الشرط الأول هو الذى ينفق وصحيح القانون اذ أن قاضى الموضوع يختص بنظر النزاع المستعجل في هذه الحالة وذلك بطريق النبع .(١)

وفضلا عن أن القانون قد حسم هذا الخلاف فلا اجتهاد مع صراحة النص . مدى سلطة القاضي المستعجل باجراء التحقيق :

وقد جعل الشارع سلطة قاضى الامور المستعجلة في سماع شهادة الشهود محدودا بالقدر الذي يتغق مع طبيعة وظيفته ، فقررت المادة (٩٨) من قانون الاثبات بأنه يتبع في التحقيق الذي يجريه قاضى الامور المستعجلة القواعد المتعلقة بشهادة الشهود ، عدا ما نص عليه في المواد ٢٩ ، ٧٧ ، ٧٧ ، ٧٤ ، ٩٤ ، ويترتب على ذلك ما يلى :

(أولا): أنه اذا أجاب القاضى المستعجل طلب المدعى الى الاثبات بشهادة الشهود ، فلا يكون للمدعى عليه الحق في لحضار شهود نفى في الجلسة المحددة للتحقيق ردا على شهود اللاتبات الذين استشهد بهم المدعى ، فلا يصبح التحدى أمام قاضى الأمور المستعجلة بالقاعدة المنصبوص عليها في المادة (19) من قانون الاثبات التي تنص على ،أن الأذن لأحد الخصوم باثبات الواقعة بشهادة الشهود يقتضى دائما أن يكون الخصم الآخر الحق في نفيها بهذا الطريق، . فهذا النص لا يطبق الا أمام محكمة الموضوع لانها هي المختصة أصلا بالفصل في النزاع ، فيتعين عليها أن تسمح دفاع الطرفين وشهودهما ، بخلاف قاضى الامور المستعجلة فمهمته مقصورة في دعوى التحقيق الأصلية على سماع شهود المدعى عليه المستعجال المستعجال أن يسمع شهود المدعى عليه النفر وجه الامتعجال لنفي ماأثبته شهود المدعى ، ولكن ذلك لا يمنع المدعى عليه من أن يرفع هو الآخر دعوى مبتدأة أمام القاضى المستعجل بطلب سماع شهوده متى توافرت حالة الضرورة النفى تقضى مساع شهادتهم على الخروت حالة الضرورة النفي تقضى مساع شهادتهم على نظر الموضوع .(\*)

(ثانيا): أنه متى سمع القاضي المستعجل أقوال شهود المدعى ، فانه يصدر قرارا

<sup>(</sup>۱) راهِع في هذا الشأن المستشار المناصوري الأستاذ/ هامد عكاز والتطبق على قانون الاثبات، -4/1 من -4/2 من -4/2 من -4/2

 <sup>(</sup>۲) المستشار/محمد عبد اللطيف ~ القضاء المستمجل - ط/٤ – مرجع سابق - ص ١١٠٠ / ١٢٩

بانتهاء اجراءات التحقيق . وبانتهاء التحقيق تنتهى الدعوى ، وبالتالى فلا محل الاعمال حكم المواد ٧٧ ، ٧٧ ، ٧٤ ، ١٤ من قانون الإثبات .

ويتحمل المدعى مصروفات الدعوى ، ولكن ذلك لا يمنع المدعى من الرجوع بها على المدعى عليه عند الحكم لصالحه في دعوى الموضوع .

ونظرا لأن الحكمة التى ابتغاها المشرع من دعوى التحقيق الاصلية هى المحافظة على الدليل من الضياع ، فانه لا يجوز تسليم صورة من محضر التحقيق للمدعى ، الا اذا عرض النزاع على محكمة الموضوع ورأت أن الواقعة المشهود عليها يجوز اثباتها بشهادة الشهود ، فعندنذ يكون للمدعى الحق فى استلام صورة من المحضر المذكور من ملف الدعوى المستعجلة لتقديمه الى محكمة الموضوع طبقا لصحيح المادة (٩٧) من قانون الاتبات (١٠) .

كما أن محكمة الموضوع لا تنقيد باجراءات التحقيق التى باشرها القاضى المستعجل، فيحق الله التحقيق الذي المستعجل، فيحق الله المستعجل، فيحق الله المستعجل، فيحق الله المستعجل، فيحاد الاثبات بشهادة الشهود اذا كانت الواقعة المدعى بها مما بوجب القانون اثباتها بالكتابة ومن واجب محكمة الموضوع أن تفسل في هذه الدفوع، فاذا قضت فيها بالرفض، ورأت جواز اثبات الواقعة بشهادة الشهود، فيكون للمدعى الحق في استلام صورة من محضر التحقيق الذي أجراه القاضى المستعجل لتقديمه لمحكمة الموضوع.

ولممكمة الموضوع أن تأمر باعادة التحقيق من جديد اذا رأت لزوما لذلك ، فيجوز لها أن تأذن المدعى بمسماع شهود غير الذين استشهد بهم أمام قاضى الامور المستعجلة ، ومن حق المدعى عليه النفى أيضا بشهادة الشهود إعمالا لحكم المادة (٦٩) من قانون الاثبات .

وتجدر الاشارة الى مايلى:

 <sup>(</sup>١) تتص المادة (٩٧) من قانون الاثبات رقم (٣٥) لسنة ١٩٦٨ على مايلى:
 الا بجوز في هذه الحالة تسليم صورة من محضر التحقيق ولا تقديمه الى القضاء الا اذا رأت

الا بجوز في هذه الحالة تسليم صورة من محضر التحليق ولا تعليمه الى تنسعاء اله الدارسة محكمة الموضوع عند نظره جواز الثبات الواقعة بشهادة الشهود ، ويكون للخصم الاعتراض أمامها على قبول هذا الطبل ، كما يكون له طلب سماع شهود نفى لمصلحته .»

- (1) على القاضى عندما يستجيب لطلب المدعى المتطاق بسماع الشاهد أو الشهود أن يحدد جلسة لذلك ، وقد تسمع شهادتهم بالمحكمة ، كما قد تقضى الضرورة الملحة وظروف الاستمجال بانتقال القاضى الى محل اقامة الشاهد لسماع أقواله في حالة كونه مريضا أو قعيدا ، أو كأن يكون على أهبة السفر ولا تسمح الظروف باعلانه واحضاره الى المحكمة (١).
- (٣) أذا أمر القاضى المستعجل بسماع شهود المدعى فلا يعتبر ذلك قضاء منه 
  بأن الواقعة العراد اثباتها مما يجوز اثباتها بشهادة الشهود ، فهى مسألة موضوعية 
  بكن الواقعة العراص القاضى المستعجل فيجوز للمدعى عليه عند طرح النزاع أمام 
  محكمة الموضوع أن يدفع بعدم جواز اثبات الواقعة المدعى بها الا بالكتابة وفى هذه 
  الحالة لايتقيد قاضى الموضوع بالحكم المستعجل لأنه قرار باجراء وقتى لا يحوز 
  حجية الأمر المقضى أمام محكمة الموضوع .
- (٣) يتحدد اختصاص قاضى الامور المستعجلة محليا بنظر دعوى التحقيق الأصلية بموطن المدعى عليه والمادة (٥٩) مرافعات، ولا شأن لموطن الشاهد الذي يطلب سماع شهادته في تحديد الاختصاص اذ أن هذا الاخير ليس خصما في الدعوى (7).

• • •

<sup>₹.</sup> 

 <sup>(</sup>١) الاستاذ/ محمد على راتب وآخرين: وقضاء الامور المستعجلة، ع مرجع سابق - ص
 ٣٥٨ ، ٣٥٨ .

<sup>(</sup>٢) تنص المادة ٥٩٠ مرافعات على مايلي :

ه في الدعاوى المتضمنه طلب إنخاذ إجراء وقتى بكون الإغتصاص للمحكمة التي يقع في دائرتها موطن المدعى عليه أو المحكمة المطلوب حصول الإجراء في دائرتها .

وفى المنازعات المستمجلة المتعلقة بتنفيذ الأحكام والسندات يكون الإختصاص للمحكمة التي يجرى في دائرتها التنفيذ،

### (رابعا): المسائل المستعجلة المنصوص عليها في القانون المدنى

أورد الشارع فى المجموعة المدنية حالات عديدة اعتبرها مستعجلة بقوة القانون ونبينها بإيجاز على النحر التالى : متاركين التعمق لمؤلفات القلنون المدنى

### (الحالة الأولى):

نصت الفقرة الثانية من المادة ٢/١٧٧ مدنى بأنه بيجوز لمن كان مهددا بضرر يصيبه من البناء أن يطالب المالك باتخاذ ما يلزم من التدابير الضرورية لدرأ الخطر، فان لم يتم المالك بذلك جاز الحصول على انن من المحكمة فى اتخاذ هذه التدابير على حماليه، (١).

وأساس اختصاص القضاء المستعجل في هذه الحالة يقوم على توافر حالة الضرورة الملجئة ، اتقاء لخطر يخشى وقوعه . ويكفى لاعمال هذا النص أن يتحقق معنى التهديد بوقوع الضرر من جراء البناء دون أن يقع فعلا ، فلمن يتهدده هذا المضرر أن يكلف المالك دون الحارس باتخاذ مايلزم من التدابير لدرء الخطر ، فاذا لم يستجب مالك البناء لهذا التكليف جاز لقاضى الامور المستعجلة أن يأذن لمن يتهدده الضرر باتخاذ التدابير على حساب المالك .

### (الحالة الثانية):

نصت الفقرة الثالثة من المادة (٣/٢٤٧ مدنى) على أنه: واذا كان الشيء المحبوس يخشى عليه الهلاك أو التلف فللحابس أن يحصل على اذن من القضاء في بيعه وفقا للحكام المنصوص عليها في المادة (١٩١٩) مدنى ، وينتقل الحق في الحبس من الشيء الى ثمنه وأساس اختصاص القضاء المستعجل هنا هو الخطر الذي يخشى منه على الشيئ من الهلاك .

<sup>(</sup>١) تتص المادة (١١١٩) من القانون المدنى رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٨ على مايلى :

<sup>(</sup>١) اذا كان الشيء للمرهون مهندا بالهلاك أو التلف أو نقص القيمة بحيث يفشى أن يصبح غير كلف لضمان حق الدائن ولم يطلب الراهن رده اليه مقابل شيء آخر يقدم بدله ، جاز للدائن أو للراهن أن يطلب من القاضى الترخيص له في بيعه بالعزاد العلني أو بسعره في البورصة أو السوق .

 <sup>(</sup>٢) ويفصل القاضى فى أمر ابداع الثمن عند الترخيص فى البيم . وينتقل حق الدائن فى هذه
 الحالة من الشهره الى ثمنه:

### (الحالة الثالثة):

نصت المادة (٣٣٦ مدنى) على أنه وإذا كان محل الوفاء شيئا معينا بالذات ، وكان الواجب أن يملم في المكان الذي يوجد فيه ، جاز المدين بعد أن ينذر الدائن بتسلمه أن يحصل على ترخيص من القضاء في ايداعه فإذا كان هذا الشيء عقارا أو شيئا معدا للبقاء حيث وجد ، جاز المدين أن يطلب وضعه تحت الحرامة .

### (الحالة الرابعة):

نصت الفقرة الأولى من المادة (٣٣٧ مدنى) على أنه هيجوز للمدين بعد استئذان القضاء أن يبيع بالمزاد العلنى الاشياء التى يسرع اليها التلف أو التى تكلف نفقات باهظة فى ايداعها أو حراستها وأن يودع الثمن خزانة المحكمة .

ونست الفقرة الثانية على أنه وإذا كان الشيء له منعر معروف في الاسواق ، أو كان التعامل فيه متداو لا في البورصات ، فلا يجوز بيعه بالمزاد الا إذا تعذر البيع ممارسة بالسعر المعروف، .

### (الحالة الخامسة):

نصت المادة (٨٥٩ مدنى) على أن مصاحب السفل أن يقوم بالاعمال والترميمات اللازمة لمنع سقوط العلو ، فاذا امتنع عن القيام بهذه الترميمات جاز للقاضى أن يأمر ببيع السفل ويجوز في كل حال لقاضى الامور المستعجلة أن يأمر باجراء الترميمات العاجلة،

### (الحالة السائسة):

نصت المادة (٨٨١) مننى وعلى المحكمة أن تنخذ عند الاقتضاء جميع مايجب من الاحتياطات المستعجلة للمحافظة على التركة ، وذلك بناء على طلب أحد ذوى الشأن ، أو بناء على طلب النيابة العامة أو دون طلب ما . ولها بوجه خاص أن تأمر بوضع الاختام وايداع النقود والاوراق المالية والإشياء ذات القيمة ، وهذا النص يعرض لاجراء وقتى قبل تصفية التركة يتخذه قاضى الامور المستعجلة بأن يتخذ الاحتياطات المستعجلة للمحافظة على التركة كأن يأمر بوضع الأختام وايداع النقود والاوراق المالية والأشياء ذات القيمة في جهة أمينة ، وذلك بناء على طلب أحد ذوى الشأن أو دون طلب أ

#### (الحالة السابعة):

نصت المادة (١٠٤٧) مدنى التى وردت فى باب الرهن الرسمى على أن اينتزم الرامن بسلمة الرهن ، وللدائن المرتهن أن يعترض على كل عمل أو نقصير يكون من شأنة انقاص ضمانه انقاصا كبيرا ، وله فى حالة الاستعجال أن يتخذ مايلام من الوسائل التحفظية وأن يرجع على الراهن بما ينفق فى ذلك ، وطبقا لهذا النص فان الراهن بلتزم بضمان ملامة الرهن ويضمان التعرض والاستحقاق فلا يجوز له أن يقرم بأى عمل يكون من شأنه انقاص ضمان الدائن المرتهن كأن يهدم العقار المرهن أو يتركه يتخرب وللدائن العرتهن أن يتدخل اضمان ملامة الرهن بشرط ألا يعرض المدين الى الارهاق والعنت من جراء هذا التدخل وله فى حالة الاستعجال أن يطلب من قاضى الامور المستعجلة اتخاذ مايلزم من الوسائل التحفظية كأن يطلب أمام محكمة الموضوع .

نصت الفقرة الثالثة من المادة (١٠٤٨ مدنى) التى وردت فى باب الرهن الرسمى فى فقرتها الثالثة على أنه :

وفى جميع الاحوال اذا وقعت أعمال من شأنها أن تعرض العقار المرهون للهلاك أو التلف أو تجعله غير كاف للضمان ، كان للدائن أن يطلب الى القاضى وقف هذه الاعمال واتخاذ الوسائل التي تمنع وقوع الضرره.

ومؤدى ذلك أنه اذا وقعت أعمال من شأنها أن تعرض العقار العرهون للهلاك أو التلف أو تجعله غير كاف للضمان ، كما اذا أزمع الجار اقامة بناء لو تم كان فيه اعتداء على حقوق ارتفاق للعقار العرهون أو على العقار العرهون فللدائن العرتهن دون وساطة الراهن أن يطلب من القضاء المستعجل وقف هذه الاعمال واتخاذ الوسائل التي تمنع وقوع الضرره .

وقد أجمل الشارع ، في التقنين الجديد ، هذه الحلول جميعا ، في المادة (١٠٤٧) التي أجازت للدائن المرتهن «أن يعترض على كل عمل أو تقصير يكون من شأنه انقاص ضمانه انقاصاً كبيرا، وفي حالة الاستعجال «أن يتخذ مايلزم من الوسائل التحفظية وأن يرجع على الراهن بما يتفق في ذلك» .

ويرى الأمتاذ الدكتور/ محمود جمال الدين زكى أن النص لايمتاز بحمن السياغة ويقول: وإن تضمن النص نفسيراً لالتزام الراهن بضمان ملامة الرهن، الذى ورد في أوله: يلتزم الراهن بالمحافظة على العقار المرهون، فلا يجوز له أن يقوم بعمل يترتب عليه انقاص ضمان الدائن إنقاصا كبيرا ، دكأن يخرب العقار المرهون، ولا أن يمتنع عن القيام بعمل يترتب على اهماله نقص ضمان الدائن نقصا كبيرا ، دكأن يترك العقار المرهون يتخرب، والمرتهن في الحالتين أن يتخذ الوسائل اللازمة المحافظة على العقار المرهون، ولا يتتصر خطاب القاعدة الواردة في المادة الدور (١٠٤٧) على صور الاعمال المادية التي يحدثها الراهن بنفسه ، بل يحيط بصور التصرف الذي يصدر منه الى الغير ، وعلى الخصوص بيع المنقول مآلا ، والعقار بالتخصيص ، فلا يكون لهذه البيوع الرعلى الرهن ، بل يبقى موضوعها مثقل به .. بالتخصيص ، فلا يكون عمل الراهن المتناعه يترتب عليه إنقاص ضمان الدائن انقاصا كبيرا (١٠) .

### (الحالة التاسعة):

تقضى المادة (١١٠١) في باب وآثار رهن الحيازة فيما بين المتعاقدين، بأن يلتزم الراهن حيازياً بأن يصمن سلامة الرهن ونفاذه وليس له أن يأتي عملا ينقص من قيمة الشيء المرهون أو يحول دون استعمال الدائن لحقوقه المستمدة من العقد ، وللدائن المرتهن في حالة الإستعجال أن يتخذ على نفقة الراهن كل الوسائل التي تلزم للمحافظة على الشيء العرهون ، وتبعا لذلك يجوز له أن يطلب وضع الشيء المرهون تحت الحراسة، .

### (الحالة العاشرة):

تكون نخلية العقار المرهون وفقا للمادة (١٠٧١) مبتقرير يقدمه الحائز الى قلم كتاب المحكمة الابتدائية المختصة، وهي «المحكمة الابتدائية الكائن بدائرتها العقار، ويجب على الحائز «أن يطلب التأثير بذلك في هامش تسجيل التنبيه بنزع الملكية، كما يجب عليه «أن يعان الدائن المباشر للاجراءات بهذه التخلية في خلال خمسة أيام من وقت التغرير بها، .

<sup>(</sup>۱) التكتور/ محمد جمال الدين زكى: بدروس فى التأمينات الشخصية والعينية، -س ١٩٥٧ - ص ٣١٩ - ٣٧٩

فاذا خلى الحائز العقار ، لم يعد من العمكن الاستمرار فى اتخاذ اجراءات التنفيذ فى مواجهته ، ولو أنه يبقى مالكا للعقار .

ويعين قاضى الامور المستعجلة بناء على طلب ذى المصلحة فى التعجيل كالدائن، أو الراهن ، أو الحائز نصه ، حارساً هتتخذ فى مواجهته إجراءات نزع الملكية ، ويجب على القاضى تعيين الحائز حارساً ، اذا طلب ذلك فيجرى اجراءات التنفيذ فى مواجهته باعتباره هارساً لا باعتباره حائزاً فيتوقى المسلس بالمسمعة وان كان لايتفادى مواجهة اجراءات التنفيذه (1) .

ولا ينرتب على التخلية سوى ترك الحيازة المادية للعقار ، فيظل الحائز بعدها ماتكا للعقار المرهون التي وقت الحكم برسو المزاد بل ، تبقى له كذلك الحيازة القانونية لهذا العقار ، لذلك يكون «أثر التخلية مقصور على أن اجراءات التنفيذ تباشر أو تستمر ، لا في مواجهة الحائز ، ولكن في مواجهة الحارس أو الأمين الذي يعينه قاضى الامور المستعجلة بناء على طلب ذي المصلحة في التعجيل، ويترتب على ذلك .

أنه إذا هلك العقار المرهون بقوة قاهرة قبل الحكم برسو المزاد ، تحمل الحائز هلاكه ، وبقى ملتزما قبل البائع ، بدفع الثمن اذا لم يكن قد دفعه .

ويجوز للحائز الى حين الحكم برسو المزاد ، أن يرجع فى قراره بالتخلية ، ويسترد العقار المرهون على أن يفى بالديون لأصحاب الحقوق المقيدة وماصرف فى الاجراءات منذ انذاره .

<sup>(</sup>١) التخابة هي نرك الحيازة المادية للعقار ، بمنقضاها يتخلص الحائز من الدين المضمون بالرهن ويعين على أثرها أمين للعقار للتغلى عنه تتخذ في مواجهته إجراءات نزع العلكية .

وقد ورثت التخلية عن القانون الروماني هيث كانت الغرض الرئيسي لدعوى الرهن ، التي كانت 
تخول للدائن المرتهن الاستيلاء على حيازة المال المرهون تمهيداً لبيمه، ولكنها لم تعد ، في القانون 
الحديث مبوى رخصة للحائز الذي ليس عليه سوى تحمل نزع الملكية ، وعلى نلك لم يبق ، في 
القانون الحديث نظام التخلية بغير تطور جوهرى فيه ، فيعد أن كان في القانون الروماني ، حقا للدائن 
المرتهن ، أصبح في الوقت الحاضر حقا للحائز ، منحه القانون له ، حتى لا يتأثر التماته بانخاذ 
اجراءات التنفيذ على المقار المرهون في مواجهة في حين أنه ليس ملزما بصفة شخصية ، بوفاء 
الدين المضمون بالرهن ، يلجأ اليه فياشر الدائن المرتهن اجراءات التنفيذ في مواجهة الحارس ليقى 
بعيدا عنها ، ويحفظ بالتالي مظاهر ائتمانه وليظل على كل حال بعيدا عن مواجهة اجراءات طويلة -

واذا رسا للمزاد بثمن أكبر من الديون المقيدة ، فان الزيادة تكون للحائز · (الحالة الحادية عشر) :

نتص الفقرة الاولى من المادة (١١٠٦) من القانون المدنى على مايلى:

(١): يتولى الدائن المرتهن ادارة الشيء المرهون، وعليه أن يبنل في ذلك من
العناية ما يبنله الرجل المعتاد، وليس له أن يغير من طريقة استفلال الشيء
المرهون إلا برضاء الراهن، ويجب عليه أن يبادر باخطار الراهن عن كل أمر
يقتضى تدخله،

وتنص الفقرة الثانية من ذات المادة على مليلى: دفاذا أماه الدائن استعمال هذا الحق أو أدار الشيء ادارة مبيتة أو ارتكب في ذلك اهمالا جسيما ، كان للراهن الحق في أن يطلب وضع الشيء تحت الحراسة أو أن يسترده مقابل دفع ماعليه . وفي أن يطلب وضع الشيء تحت الحرابية أو أن يسترده عليه فلادة ولم يكن قد حل الحالة الاخيرة اذا كان العبلغ العضمون بالرهن لا تسرى عليه فلادة ولم يكن قد حل أجله ، فلا يكون للدائن الا ما يبقى من هذا المبلغ بعد خصم قيمة الفائدة منه بسعرها القانوني عن المدة ما بين يوم الوفاء ويوم حلول الدين، واختصاص القضاء المستعجل في هذه الحالة هو توافر الخطر الذي يهدد حق الراهن بسبب عدم عناية المرتهن العناية المعتادة للشيء العرهون .

### (الحالة الثانية عشر):

يراجم في هذا:

تنص الفقرة الاولى من المادة (١١١٩) مدنى على مايلى: (١) إذا كان الشيء المرهون مهددا بالهلاك أو التلف أو نقص القيمة بحيث يخشى أن يصبح غير كاف لضمان حق الدائن ولم يطلب الراهن رده اليه مقابل شيء آخر يقدم بدله . جاز الدائن أو للراهن أن يطلب من القاضى الترخيص له في بيعه بالمزاد العاني أو بسعره في البروسة أو المسوق، .

ويتخلص من العمدولية عن إدارة العقار ، مادام لايريد وفاه الدين ، ولايرغب في تطهير هذا المقار من الرهون .

وسم ذلك ، لا يرى بعض الفقهاء فى هذه الاعتبارات أسساً قوية يقوم عليها نظام التخلية ، الذى وان كان لا يضر بالدائنين المرتهنين ، يؤدى الى وقف اجراءات التنفيذ على المقار ، بما يتطلبه من تميين حارم على المقار ويعطل ، من ثم ، مبيرها ، ويزيد أخيرا فى نفقاتها .

التكتور/ محمود جمال الدين زكى «دروس في التأمينات الشخصية والعينية» - س ١٩٥٧ -ص ٢٩٩ - ٤٠٠ .

وتنص الفقرة الثانية من ذات المادة على مايلى: ٥(٢) ويفسل القاضى في أمر ابداع الثمن عند الترخيص في البيع ، وينتقل حق الدائن في هذه الحالة من الشيء الى ثمنه ،

وأساس اختصاص قاضي الامور المستعجلة في هذه الحالة هو توافر الخطر الذي يهدد حقوق الدلن والمدين عند هلاك أو تلف أو نقص قيمة الشيء المرهون.

### (الحالة الثالثة عشر):

تقضى الفقرة الثالثة من المادة ٣/١١٣٣ مبنى بأنه هاذا خشى الدائن لأسباب معقولة من تبديد المنقول المثقل بحق امتياز لمصلحته ، جاز له أن يطلب وضعه تحت الحراسة .

وأساس اختصاص قاضى الامور المستعجلة في هذه الحالة هو الخطر من تبديد المنقول(\*)

#### • • •

### (خامسا) الحالات المستعجلة المنصوص عليها في قانون المرافعات

نص المشرع في مجموعة المرافعات المدنية والتجارية على حالات متنوعة أعطى فيها لقاضي الامور المستعجلة ولاية الفصل فيها وهي :

### (الحالة الأولى):

تنص المادة (۲/٤۸۸) مرافعات بأنه واذا رفض الدائن العرض وكان المعروض شيئا غير النقود جاز للمدين الذي رفض عرضه أن يطلب من قاضى الامور ﴿

<sup>(\*)</sup> تتص المادة (١١٣٣) من القانون المبنى على مايلى :

ا): لا يحتج بحق الامتياز على من حاز المنقول بحمن نية .

 <sup>(</sup>ب): ويعتبر حائزا في حكم هذه العاد مؤجر العقار بالنمبة الى المنقولات العرجودة في العين المؤجرة ، وصاحب الفندق بالنمبة الى الامتمة التي يودعها الغزلاء في فندقه

 <sup>(</sup>ج) وإذا خشى الدائن لاسباب معقولة ، تبديد المنقول المثقل بحق امنيار لمصلحته جاز له أن يطلب وضعه تحت الحراسة .

المستعجلة الترخيص في ايداعه بالمكان الذي يعينه القاضى أذا كان الشيء مما يمكن نقله ، أما أذا كان الشيء معدا للبقاء حيث وجد جاز للمدين أن يطلب وضعه تحت الحراسة ، فأذا كان المعروض سيارة مثلا وعرضها المدين على الدائن عرضا رسميا ورفض الدائن استلامها ، جاز للمدين أن يطلب من القاضى المستعجل ايداعها جراج معين ، أما أذا كان المعروض عقارا فيجوز للقاضى أن يأمر بوضعه نحت الحراسة القضائية حتى يفصل في دعوى صحة المعروض .

### (الحالة الثانية):

تنص المادة (٩٣٤) مرافعات على مايلى: «يكون تحقيق الوفاة والوراثة أمام رئيس المحكمة الابتدائية الكائن فى دائرتها محل افتتاح التركة، وعلى طالب هذا التحقيق سواء أكان وارثا أم موصى له أن يقدم بذلك طلبا يشتمل على بيان تاريخ الوفاة وآخر موطن للمتوفى وأسماء الورثة والموصى لهم وموطنهم.

وعلى رئيس المحكمة أن يطلب من جهة الادارة ومن قنصل الدولة التى ينتمى النها المتوفى عند الاقتضاء التحرى عن صحة البيانات الواردة فى الطلب واذا رأى أن التحريات غير كافية جاز له أن يتولى التحقيق بنفسه ، وبعد تمام التحريات يأمر بدعوة الطالب وباقى الورثة والموصى لهم فى ميعاد يحدده ويعلنهم به قلم الكتاب . فاذا حضروا جميعا أو حضر البعض وأجاب من لم يحضر بالمصادفة أو لم يجب بشىء أصلا حقق الرئيس الوراثة بشهادة من يثق بهم ومطابقة التحريات والوصايا المقدمة اليه وأصدر بذلك إشهادا . واذا أجاب من حضر أو من لم يحضر بالانكار وجب على الطالب أن يرفع دعواه بالطرق المعتادة .

ويكون الاشهاد الذي يصدره الرئيس حجة بالوفاة والوراثة مالم يصدر حكم بخلافه أو مالم تقرر المحكمة أو قاضى الامور المستعجلة قبل ذلك وقف هذه الحجبة .

ونلك كله مع مراعاة ما يفرضه القانون الواجب التطبيق من تعيين منفذ للوصية أو مدير للتركة قبل تحقيق الوراثة، .

### (الحالة الثالثة):

تنص المادة (٩٥٢) مرافعات بأن مترفع المنازعة في صحة. الجرد الذي أجراه المصفى لأموال التركة من أحد ذوى الشأن الى قاضى الامور المستعجلة في ميعاد 1٣٩

ثلاثين يوما من تاريخ الاخطار بايداع القائمة ويأمر القاضى بتعديل القائمة مؤقدًا اذا رجح صحة المنازعة . ويحدد أجلا يرفع خلاله من يرى تكليفه من الطرفين دعواه الى المحكمة المختصة فاذا انقضى هذا الأجل ولم نرفع الدعوى جاز للقاضى أن يأمر بعدم الاعتداد بها فى التصفية .

ويجوز رفع المنازعة من النيابة العامة اذا تعلق بالنركة حق لقاصر أو عديم الأهلية أو غانك .

ولختصاص قاضى الامور المستعجلة بنظر المنازعة في صحة الجرد الذي أجراه المصغى هي الحالة المنصوص عليها في المادة ٩٥٢ من قانون المرافعات ذلك لأن السلطة المخولة للمحكمة بمقتضى هذه المادة تتفق تماما مع اختصاص قاضى الامور المستعجلة . فلهذا القاضى اذا قدر جدية المنازعة أن يأمر بتعديل القائمة تعديلا مؤقتا وفق ما يتبينه من المنازعة ، ويكلف من يرى تكليفه من الطرفين برفع الدعوى بموضوع النزاع الى المحكمة المختصة في أجل يعينه لذلك بحيث اذا انقضى هذا الأجل دون أن ترفع المنازعة جاز القاضى أن يأمر بعدم الاعتداد بها في التصغية(١).

### (الحالة الرابعة):

نصت المادة (٩٦٦) مرافعات والتي وربت في شأن وضع الاختام على تركات الاجانب ورفعها وجرد التركة على نركات الاجانب ورفعها وجرد التركة على أنه وجد جرد الاشياء والأوراق تسلم الى من يتفق عليه نو الشأن فان لم يتفقوا سلمت الى أمين يعينه القاضي، . كما نصت المادة (٩٦٧) على أنه بيجوز لقاضي الامور المستحبلة في أحوال الاستحبال أن يمين مديرا مؤقتا للتركة بناء على طلب فوى الشأن أو النيابة ويبين القاضي حدود ملطة هذا المدير، .

وبذلك فان المادة (٩٦٧) قد وردت مكملة للفكرة التي أشارت اليها المادة (٩٦٦) وإذا لم يتفق دوو الشأن على من تملم اليه الأشياء بعد جردها سلمها الكاتب الذي يتولى الجرد لأمين مؤقت يعينه القاضى بأمر يصدره على نفس محضر الجرد بغير اجراءات وبدون سماع مرافعة من الطرفين وهذا أمر ولائي لا يرقى الى مرتبة الحكم بالحراسة ، وهو تحفظ لا يمنع من رفع دعوى يطلب فيها إقامة حارس قضائي

<sup>(</sup>١) المذكرة الايضاحية لقانون المرافعات.

على النتركة الى قلضى الامور المستعجلة ويفسل فيها طبقا لقواعد هذا النوع من القضايا بصفة عامة<sup>(١)</sup>.

• • •

# (سانسا): المنازعات المستعطلة التي تقوم بين المؤجر وسانسا):

عرف الشارع عقد الايجار في المادة (٥٥٨) مدني بأنه وعقد يلتزم المؤجر بمقتضاه أن يمكن المستأجر من الانتفاع بشيء معين مدة معينة لقاء أجر معلوم،

ومن هذا التعريف يظهر أنه اذا انعقد الايجار صحيحا ترتبت عليه التزامات في نمة كل من طرفيه ، فيلتزم المؤجر بالالتزامات الآتية :

- (أ) أن يسلم العين المؤجرة للمستأجر .
  - (ب) أن يتعهد بصيانة هذه العين .
- (چ) أن يلتزم بتمكين المستأجر من الانتفاع بالعين المؤجرة .

### ويلتزم المستأجر بالالتزامات الآتية :

- (أ) المحافظة على العين المؤجرة واستعمالها فيما أجرت له .
  - (ب) نفع الأجرة للمؤجر .
  - (چ) رد العين المؤجرة عند انتهاء الايجار .

وسنبين فيما يلى مدى اختصاص القضاء المستعجل بالفصل في تلك المنازعات والمنازعات الأفرى المتفرعة عنها مركزين على أهمها من الناحية العملية وهي :

(أولا): التزام المؤجر بتمليم العين المؤجرة في الموعد المحدد .

(ثانيا) : اختصاص القاضى المستعجل بتسليم المكان المؤجر للمستأجر لاكمال الاعمال الناقصة .

<sup>(</sup>١) المنكرة الإيضاعية لقانون المرافعات – ومشار الى نلك أيضا بمرجع المستشار/ عز الدين الناضوري والاستأذ/ حامد عكاز/ «القضاء المستمجل وقضاء التنفوذ» – مرجع سابق – ص ١٥٣٠ . (٢) ينتاول هذا الموضوع إيجاز من زاوية اختصاص القضاء المستمجل ، تاركين التعمق للمؤلفات المتصصصة في قوانين الإيجازات .

- (ثالثاً): اختصاص القضاء المستعجل بتمكين المستأجر من الانتفاع بالعين المؤجرة .
- (رابعا): اختصاص القضاء المستعجل بتمكين المؤجر باضافة وحدات سكنية .
- (خامسا): مدى اختصاص القضاء المستعجل بالتصريح للمستأجر باجراء الاصلاحات والترميمات .
- (سائسا): اختصاص القضاء المستعجل بالاذن للمستأجر باعادة الميزة أو حق من حقوقه حرمه المالك منه .
- (سابعا) : اختصاص القضاء المستعجل بالمنازعات القائمة حول الميزات التي يحق اعادتها وعدم اختصاصه بطلب المستأجر طرد بواب المنزل .
- (ثامنا): اختصاص القضاء المستعهل بموضوعات أخرى متفرقة تخضع القوانين المساكن وهي:
  - اختصاص القضاء المستعجل بطرد المستأجر عند انتهاء عقده .
- ٢ اختصاص القضاء المستعجل بطرد مستأجر العين التي تخضع للامتداد
   القانوني اذا قبل انهاء العقد .
- ٣ اختصاص القضاء المستعجل بطرد مستأجر لعين لا تخضع لقانون ايجار
   الأماكن في حالة انهاء العقد .
  - ٤ اختصاص القضاء المستعجل يطرد المستأجر لعدم وفائه بالأجرة .
- ٥- اختصاص القضاء المستعجل بطرد المستأجر عند تكرار التأخير في سداد الأجرة.
- اختصاص القضاء المستعجل بطرد المستأجر عند مخالفته شروط العقد ونجقق الشرط الفاسخ الصريح.
- ٧ اختصاص القضاء المستعجل بنظر المنازعات التي تقوم بين المؤجر والمستأجر بشأن صيانة العقار أو هدمه .
- ٨ اختصاص القضاء المستعجل بتمكين المستأجر الذي سبق اخلاؤه للصيانة
   من العودة للعين المؤجرة .
  - ٩ اختصاص القضاء المستعجل بإخلاء العقار الآيل للسقوط -
- ١٠ اختصاص القضاء المستعجل بطرد المستأجر التأجير من الباطن أو التنازل عن الإيجار .

١١ - اختصاص القضاء المستعجل بالفصل في منازعات المساكنة في شغل العين وفي منازعات الاستضافة ، وفي منازعات التأجير من الباطن المستند الى سند قانوني .

١٧ - اختصاص القضاء المستعجل بـ لانن للمستأجر بعمل خزانات ، وتركيب الطلمات اللازمة لتوصيل العياء لجميع أدوار المبنى .

١٣ - اختصاص القضاء المستعجل بطرد مستأجر العين الذي استعملها بطريقة مظفة للراحة أو ضاره بسلامة المبنى أو بالمسحة العامة أو لأغراض منافية للآداب العامة .

١٤ - اختصاص القضاء المستعجل بطرد المستأجر عند تغيير استعمال العين المؤجرة.

 ١٥ – اختصاص القضاء المستعجل بطرد مستأجر العقار لفير السكتى ، اذا تركه للفير أو شغله بعد وفاته من ليس له الحق فى ذلك .

١٦ - اختصاص القضاء المستعجل بطرد المتنازل له عن عقد الايجار مع بيع
 الجدك .

١٧ - اختصاص القضاء المستعجل بطرد مساكن للمستأجر .

 ١٨ – اختصاص القضاء المستعجل بطرد مستأجر العقار الذي ينفذ عليه بنزع الملكة .

١٩ - اختصاص القضاء المستعجل بنظر المنازعات بين مؤجر ومستأجر الأرض الزراعية .

ونبين ذلك بليجاز بالمباحث القصيرة التالية :

# المبحث الأول

# التزام المؤجر بتسليم العين المؤجرة في الموعد المحدد

اذا لم يقم المؤجر بالتزامه بتسليم العين المؤجرة تسليما صحيحا ، فللمستأجر الخيار بين طلب الحكم على المؤجر بتسليم العين المؤجرة أو طلب الحكم بضنخ العقد وذلك طبقا لنص المواد : ٥٦٤ – ٥٦٨ من القانون المدنى .

ويجوز للمستأجر أن يطلب من قاضى الامور المستحجلة تسليمه العين لأن تمكينه من وضع يده عليها من فوات الوقت من وضع يده عليها يعتبر من المسائل المستعجلة التي يخشى عليها من فوات الوقت منعا من تفاقم المضرر الذي قد يلحق به من التأخير في الاستلام ، ولأن القاضى المستحجل لا يتعرض عند الفصل في هذا الطلب لصحة أو بطلان عقد الايجار ، وانما يبحث فقط ما اذا كان عقد الايجار يخول للمستأجر الانتفاع بالمين المؤجرة أم لا ، الأمر الذي ليس فيه ثمة مساس بأصل الحق .

ويشترط لاختصاص القضاء المستعجل بالحكم بهذا الاجراء أن نتوافر الشروط الآتية :

(أولا): أن يكون عقد الإبجار نهائيا وواضحا لا يشوبه أى لبس أو غموض ، فان التبست ألفاظه أو غصضت معانيه وقام نزاع جدى بين الطرفين حول صحته أو تضيره أو تكييفه القانوني أو كان تحديد العين المؤجرة مههما ، فقد امتنع على القاضى الممتمجل أن يحكم في هذا الإجراء لمصاص الفصل فيه بأصل النزاع .

(ثاته): أن يكون تسليم العين المؤجرة ممكنا فلا يقسمى بالتسليم اذا كانت قد هلكت هلاكا كليا اذ أن العقد ينفسخ في هذه الحالة بقرة القانون مع ملاحظة حكم المادة ٤٨٥٥، مدنى (١).

(تُللثا) : ألا يتعارض تسليم العين المؤجرة مع حق قانوني للغير ، ويتعين الرجوع

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٩٨٤) من القانون المعنى رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٨ على مايلى :

١ - المستأجر مسئول عن حريق العين المؤجرة الا اذا أثبت أن الحريق نشأ عن سبب لا يد
 له فيه .

افذا تعدد المستأجرون لحقار واحد ، كان كل منهم مسئولا عن الحريق بنسبة الجزء الذي يشغله ، ويتناول ذلك المؤجر ان كان مقيما في المقار ، هذا ما لم يثبت أن النار لبتدا شبوبها في الجزء الذي يشغله أحد المستأجرين فيكون وحده مسئولا عن الحريق .

فى هذه الحالة الى القانون الذي يحكمها ، فلذا نيين القاضى المستعجل أن المؤجر قد أجر شقة تخضع لقانون ايجار الأماكن لأكثر من مستأجر – وطلب المستأجر اللاحق تمثليم العين المؤجرة فأنه يقضى بعدم اختصاصه لأن العقد التالى يقع باطلا بطلانا مطلقا ويعاقب بنص المادة (٨٣) من القانون ٤٩ أسنة ١٩٧٧) ، ولأن وضع اليد من المستأجر الثاني يعتبر بغير سند<sup>(٢)</sup>.

ولا يجوز للقاضى المستعجل أن يقضى بالتسليم اذا كان الموعد المحدد له لم يحل بعد .

(رابعا): أن يكون عقد الايجار مكتوبا أما إذا لم يكن عقد الايجار ثابتا بالكتابة ونازع المؤجر في قيام المقد كان على القاضي المستمجل أن يقضى بعدم اختصاصه وهذا لا يتنافى مع ما نص عليه قانون ايجار الأملكن من أنه يجوز للمستأجر أن يثبت عقد الايجار بكافة طرق الاثبات في حالة عدم وجود الدليل الكتابى ، لأن ذلك مجاله أمام قاضى الموضوع وليس أمام قاضى الامور المستعجلة الذي يمتدع عليه احالة الدعوى للتحقيق أو استجواب الخصوم أو ندب الخيراء لاثبات العقد .

 <sup>(</sup>١) تنص المادة (٨٧) من القانون رقم ٤٩ لمئة ١٩٧٧ بشأن للعلاقة بين المائك والمستأجر على مايلى :

بيماقب بالحيس مدة لاتقل عن سنة أشهر ويغرامة لا نقل عن خمسمائة جنيه ولا تجاوز ألفي جنيه أو باحدى هاتين العقويتين ، كل من أجر مكانا أو جزءا منه أو باعه ، ولو يعقد غير مشهر ، أو مكن آخر منه وكان ذلك القاچير أو البيع أو التمكين على خلاف مقتضى عقد سابق ، ولو غير مشهر ، مسادر منه أو من ناتيه أو من أحد شركائه أو ناتيبهم ، ويفترض علم هؤلاه بالمقد السابق السابق السابق السابق

ويعاقب بالمقوية السابقة من يسبق الى وضع بده ، أو يشرع في ذلك على خلاف مقتضى المقد السابق عليه ، قبل استصدار حكم بأفضائيته من القضاء المختص ، ويفترض علم هذا المتعرض بالتماقد السابق اذا كان زوجا لمن تعاقد معه أو من مكنه ، أو كان من أصوله أو فروعه أو من أقار به أو أسمياره الى العرجة الرابعة .

 <sup>(</sup>٧) أوجب قانون أبجار الاملكن أن تبرم عقود الايجار كتابة الا أنه يجور للمستأجر اثبات واقعة التأجير وجميم شروط العقد بكافة طرق الاثبات».

<sup>(</sup>محكمة النفس في الطعن رقم ٤٩٧ ص ٥٠ ق - بتاريخ ١٩٨١/١/١٧ - مشار الله بالمرجع السابق - ص ٢٠٠) .

# المبحث الثاني

اختصاص القاضى المستعجل بتسليم المكان المؤجر للمستأجر لاستكمال الأعمال الناقصة خصما من الأجرة

ننص الفقرة الأخيرة من المادة الثالثة عشر من قلنون ايجار الأماكن رقم (٤٩) لسنة ١٩٧٧ على مايلي :

ويلتزم المالك بتسليم العين المؤجرة صالحة للاستعمال في المواعيد المتفق عليها والا جاز للمستأجر بعد إعذار المالك استكمال الأعمال الناقصة بترخيص من قاضي الامور المستعجلة مع خصم التكاليف من الأجرة، .

وبناء على هذا النص يجوز للقضاء المستعجل أن يعين خبيرا للتعقق من الأعمال الناقصة وتكون مهمته مقصورة على مجرد الترخيص باستكمالها وخصم قيمتها من الأجرة مع ملاحظة أن تقدير التكاليف تصبح من اختصاص قضاء الموضوع.

واذا حكم القاضى المستعجل بالترخيص للمستأجر باستكمال الأعمال الناقصة فان الحكم يتناك المستعجل بالتوجه في المحكم يتبلك (١٠).

● وجدير بالإحاطة أن المشرع قرر الإنتزام بتمليم العين المؤجرة صالحة للإستعمال بموجب العادة ٥/١٩٥٠م من القانون رقم ٤٩ / ١٩٧٧ لكى يعالج حالة مؤجر العبنى الجديد الذى يتراخى في استكماله ، ويتأخر في تسليمه إلى المستأجر فيعملل استعمال هذا الأخير للعين المؤجرة في الوقت المنقى عليه ، فأجاز للمستأجر إحذار المالك أو لا باستصدار ترخيص من قاضى الأمور المستعجلة يخوله إستكمال الأعمال على نقفة المؤجره وخصم التكاليف من الأجرة (٢٠).

 <sup>(</sup>۱) المعتشار / عز الدين الدناصورى والعبنشار / حامد عكاز القضاء المستعجل، - مرجع سابق - ص ۲۰۰ .

 <sup>(</sup>٧) للتكتور مليمان مرقص شرح قانون إيجار الأماكن» - الطبعة الخامسة - الجزء الثاني س ٤٤٣.

### المبحث الثالث

# اختصاص القضاء المستعجل بتمكين المستأجر من الانتفاع بالعين المؤجرة وملحقاتها

يجب على المالك أن ينغذ التزامه بتسليم العين في الميعاد المحدد لذلك وإلا يكون قد أَخِل بالتزامه والعبرة في ذلك هي بليداع الصحيفة قلم الكتاب ، - وأما اذا أقام المستأجر هذه الدعوى قبل حاول الميعاد المتفق عليه تعين على قاضى الامور. المستعجلة القضاء بعدم اختصاصه نوعيا بنظر الدعوى لأن في اجابة المدعى لطلبه المساس بأصل الحق (1).

واشترط الاختصاص القاضى المستعجل أن يكون عقد الايجار المواد تنفيذه مكتوبا وغير متنازع عليه - جديا من الخصم ، وألا يكون في القضاء بالتمليم المساس بأصل المقل المقرر الأحد المتنازعين أو الغير ، وترفع دعوى التمليم على المؤجر في مواجهة الممتأجر السابق اذا كان شاغلا للعين ، كما اذا كان المستأجر السابق قد وعد بالاخلاء ولم يف بوعده .

وجدير بالملاحظة إنه إذا لم يكن بيد الممناجر رافع الدعوى عقد إيجار مكنوب وارتكن في إثبات العلاقة الأيجارية على عقد إتفاق شفوى بينه وبين المؤجر ونازع فيه الأخير منازعة جدية فإن طلب التمليم في هذه الحالة يخرج من اختصاص القضاء المستعجل وذلك لسببين:

(الأول) إن القضاء المستمجل لايختص بالحكم بتنفيذ الأتفاقات الشفوية المتنازع عليها .

(الثانى) إن الحكم بالتسليم فى هذه الحالة يمس الموضوع لتعلقه بقيام التأجير من عدمه وهو الأمر المنوط لمحكمة الموضوع وحدها<sup>(٢)</sup> .

 <sup>(</sup>۱) المستشار / مصطفى مجدى هرجه – «الجديد في القضاء المستعجل – مرجع مبابئ» – ص ۱۶۹ .

 <sup>(</sup>٣) المستشار / محمد على راتب وزميلاه: فقضاء الامور المستعجلة، - مرجع سلبق - من ١٩٥٥، ١٩٩ منن وهامش .

# المبحث الرابع

# اختصاص القضاء المستعجل بتمكين المؤجر باضافة وحدات سكنية

نصت المادة (٣٣) من قانون ٤٩ لمنة ١٩٧٧ على أنه بيجوز للمالك زيادة عدد الوحدات السكنية في المبنى المؤجرة بالاضافة أو التعلية ولو كان عقد الإيجار يمنع ذلك ولا يخل هذا بحق المستأجر في انقاص الأجرة إن كان لذلك محل.

ويجوز بحكم من قاضى الامور المستعجلة الترغيص باخلاء وهدم ماقد يعترض الاضافة أو التطية من أجزاء الاملكن غير السكنية ، بشرط تعويض نوى الشأن واعطائهم حق العودة ، وفقا لاحكام الفصل الأول من الياب الثاني من هذا القانون .

أما اذا كان الجزء من المكان مخصصا للسكنى فلا يجوز الحكم باخلاته وهدمه الا اذا قام المالك يحق المستأجر الا اذا قام المالك يحتى المستأجر في العودة الى المبنى الجديد ، وقعًا لاحكام الفصل الاول من الباب الثاني من هذا القانون، .

ومؤدى هذا النص أن للمؤجر الحق فى اضافة وحدات سكنية جديدة سواء بالبناء فوق المبنى أو بجواره حتى ولو كان عقد الايجار بعنع ذلك ، وللمؤجر أن يلجأ للقضاء المستعجل ليمكنه من هذا الحق اذا نازعه المستأجر وذلك بشروط ثلاثة وهى :

(الشرط الأول): أن يكون البناء المراد اضافته وحدات سكنية فلا يدخل فيها الوحدات التجارية والمكانب والجراجات .

(الشرط الثاني): أن يكون البناء المراد اقامته مطلبقا الشروط المبينة بقانون التنظيم وأن يستصدر المؤجر ترخيصا من جهة التنظيم المختصة قبل رفع دعواه وإلا كان طلبه غير مقبول .

(الشرط الثالث) : أن يكون المطلوب اخلاؤه جزء من مكان وليس مكانا كاملا مستقلا بذاته ويشترط أن يكون هذا الجزء من شأنه اعتراض التعلية أو الاضافة .

وفي حالة ما اذا أراد المؤجر اخلاء وهدم ما قد يعترض الاضافة أو التعلية وكان

الجزء المطلوب هدمه مخصصا المدكنى، فيشترط اجابة المالك الى طلبه التدبير مدكن آخر مناسب الاقامة شاغل العين الى أن يتم المبنى الجديد حتى يعود اليه المستأجر، ويترك القاضى المستمجل تقدير مناسبة المسكن الذي أحده المؤجر المستأجر ويمتظهر ذلك من ظاهر الأوراق، ويمكنه أن يندب خبيرا لمعاينة مدى ملاجمة المسكن المستأجر.

أما انقاص الأجرة والتعويض ان كان لهما مقتض فتقضى يهما محكمة الموضوع ولا يختص بهما القضاء المستعجل .

وجدير بالاحاطة أن المشرع خرج بهذا النص على العبدأ العام العقور باختصاص القضاء المستعجل ، وذلك أن أجاز له الحكم بالهدم والتعلية مع أن شرط اختصاصه أصلا ألا يمس أصل الحق العنذازع عليه .

وجدير بالذكر أنه لايشترط توافر ركن الاستعجال لأن المشرع نص على اختصاص القضاء المستعجل بهذه الحالة .

واذا نازع المستأجر المؤجر في اقلمة المباني أو اجراء التعلية ، فهنا يثور التساؤل فيما اذا كان يتمين على المستأجر أن يلجأ للقضاء المستعجل ليمنع هذه الأعمال بدعوى عدم توافر الشروط التي نصت عليها المادة (٣٦) ، باعتبار أن المشرع قد منح المالك هذا الحق ، أم أن المالك هو الذي يتمين عليه أن يتجه الى القضاء المستعجل ليحصل منه على حكم بتمكينه من اقامة البناء بالاضافة أو التعلية ؟

يجبب المستشار / عز الدين الدناصورى والاستاذ / حامد عكاز على هذا التساؤل بأنه: وعلى المالك في حالة مناهضة المستأجر له أن يلجأ القاضى المستعجل الحصول على حكم بتمكينه من اقامة المبنى أو التعلية لأنه لا يجوز له أن يستأدى حقه بنفسه عنوه ، ويستندان في هذا النظر الى ما ورد بالنص من أن الترخيص باخلاء وهدم ما قد يعترض الاضافة والتعلية يصدر من قاضى الأمور المستعجلة ، ومادام هذا الترخيص يصدر لصالح المالك فمقتضى ذلك أن يكون بناء على طلب منه الله أن

ويؤيد المستشار / محمد على راتب وزميلاه هذا الرأى اذ يرون : «اذا امتنع

<sup>(</sup>١) المستثمال / عز الدين النناصوري والأستاذ / حامد عكاز – القضاء المستمهل – مرجع ملبق – ص ٢٠٤

المستأجر عن تمكين العالك من اجراء التعلية أو الاضافة المستوفية لشروط العادة (٣٧) فعن حق العالك أن يلجأ للقضاء العستعجل التمكينه من ذلك<sup>(١)</sup>.

ونحن ننضم لهذه الآراء لاتفاقها مع المبادىء القانونية العامة ، وقد لوحظ فى العمل أن كثيرا ما تعترض التعلية او الاضافة أجزاء بسيطة من أماكن سكنية أو غير سكنية مؤجرة أو ملحقة بالرحدات المؤجرة كأن تعترض التعلية غرفة مسكونة بسطح المكان أو كأن تعترض التعلية الشيافة دكان أو مخزن مؤجر … الخ ، فأثير الجدل حول ما اذا كان يحق للمالك الذى يشرع في اجراء تلك التعلية أو الاضافة أن بطلب إخلاء أمثال أجزاء الأماكن سالفة الذكر من مستأجريها أو أن يطلب هدمها لينيسر له أجراء التعلية أو الاضافة المطلوبة .

وقد كانت المادة (٣٤) من قانون ايجار الأملكن السابق رقم (٥٢) لسنة ١٩٦٩ المقابلة للمادة (٣٦) من القانون (٤٩) لسنة ١٩٧٧ لا تنص صراحة على معالجة هذه العقبة ، فعالجها المشرع بالمادة (٣٣) من القانون ٤٩ في فقرتين نص فيهما صراحة على مايلي :

اليجوز بحكم من قاضى الامور المستعطة الترخيص باخلاء وهدم ما قد يعترض الاضافة أو التعلية من أجزاء الأماكن غير السكنية ، بشرط تعويض نوى الشأن واعطائهم حق العودة ، وفقا لإحكام الفصل الأول من الياب الثاني من هذا القانون .

أما اذا كان الجزء من المكان مخصصا للسكنى فلا يجوز الحكم باخلاله وهدمه الا اذا قام المالك يتدبير مسكن آخر مناسب وذلك دون الاخلال بحق المستأجر في العودة الى المينى الجديد ، وفقا لاحكام الفصل الأول من الياب الثاني من هذا القانون، .

ويلاحظ أنه اذا تعرض المالك للممتأجر تحت زعم اقامة تعلية أو إضافة دون
 أن يكون صاحب حق في اقامة هذه التعلية أو الاضافة لتخلف شروط المادة (٣٣)
 بالنمية له فأنه يكون قد حرم المستأجر من حق أو ميزة وبالتالي بحق لهذا الاخين

 <sup>(</sup>۱) الأستاذ / محمد على راتب وزميلاه: قضاء الأمور المستعجلة – مرجع سابق – ص ١٦٢، ١٦٣.

أن يلجأ القضاء المستعجل مستعملا حقه المنصوص عليه في المادة (٢٨) من القانون ٤٩ لمنة ١٩٧٧ <sup>(١)</sup> .

ويلاحظ أيضا أن التعرض المنصوص عليه في الفصل الأول من الباب الثاني من القانون (٤٩) هو الوارد بالفقرة (د) من المادة (٤٩)(٢).

 <sup>(</sup>١) تتص المادة (٢٨) من القانون رقم (٤٩) استة ١٩٧٧ بشأن العلاقة بين المالك والمستأجر على ما يلى:

ولا يجوز حرمان المستأجر من أي حق من حقوقة أو منعه من أية ميزة كان ينتفع بها . ولقاضى الأمور المستمجلة أن يأذن للمستأجر في هذه العالة بإعادة الحق أو الميزة على حساب المؤجر خصما من الاجرة المستحقة وذلك بعد احذار المؤجر بإعادتها الى ما كانت عليه في وقت مكلسي .

ويجوز للجهة التى تحد يقرار من المحافظ القيام بتنفيذ الاعمال اللازمة لاعادة المع أو الميزة التي ألزم بها المالك بموجب المكم المسادر في هذا الشأن وذلك على نفقة المالك على أن تقتضي النفقات منه بالطريق الاداري .

ومع ذلك اذا أصبح النترام المؤجر مرفقا أو غير متناسب مع ما يفنه الحار من أجرة ، فلي هذه الحالة يجوز القاضي أن يوزع تكلفة الإعادة على كل من المؤجر والمستأجر .

فاذا تبين عدم امكان إعادة الحق أو الميزة ، جاز للمحكمة الابتدائية الواقع في دائرتها المقار بناء على طلب المستأجر اتقاص الاجرة بما يقابل الحق أو الميزة، .

<sup>(</sup>٢) تقص الفقرة (د) من المادة (٩٤) من القانون (٩٤) لمنة ١٩٧٧ على مايلى: رأن يقوم الملك يتوفير وهدة مناسبة بأجر مماثل ليمارس المستأجر نشاطه فيها والا التتزم يتعويضه بمبلغ مساو للفرق بين القيمة الايجارية للوحدة للتي يشافها والقيمة الإيجارية للوحدة التي يتماقد على ممارسة نشاطه فيها لمدة خمس سنوات أو للمدة التي تتقضى الى أن يعود الى المكان بعد بنته بذات القيمة الايجارية الأولى ، أو يدفع مبلقا مساويا للقيمة الإيجارية للوحدة التي بشظها خالية عن مدة عشر سنوات بعد أمنى قدره ألها جنيه أيهما أكبره .

### المبحث الخامس

# مدى اختصاص القضاء المستعجل بالتصريح للمستأجر باجراء الاصلاحات والترميمات

من المقرر أن المؤجر ملزم بأن يسلم المستأجر العين المؤجرة وملحقاتها في حالة تصلح معها لأداء ما أعدت له من منفعة وقد أوجبت عليه المادة (٥٦٧) مدنى أن يتعهد العين المؤجرة بالصيانة لتبقى على الحالة التى سلمت بها وأن يقوم فى أثناء الإجارة بجميع الترميمات الضرورية دون الترميمات التأجيرية (أ).

فإذا تأخر المؤجر بعد اعذاره عن القيام بتنفيذ الالتزامات المبينة بالمادة السابقة جاز المستأجر أن يحصل على ترخيص من القضاء في اجراء ذلك بنفسه وفي استيفاء ما أنفقه خصما من الاجرة : وهذا دون اخلال بحقه في طلب الفسخ أو انقاص الأجرة .

ويجوز للمستأجر دون حاجة الى ترخيص من القضاء أن يقوم باجراء الترميمات المستعجلة أو الترميمات البسيطة مما يلتزم به المؤجر ، سواء كان العيب موجودا وقت بدء الانتقاع أو طرأ بعد ذلك اذا لم يقم المؤجر بعد اعذاره بتنفيذ هذا الالتزام في ميعاد منامب . على أن يستوفى المستأجر ماأثبته خصما من الأجرة (٥٦٨ مدنى)

ويناء على ماتقدم فان المؤجر ملزم بلجراء الترميمات اللازمة لحفظ العين من الهلاك أو التلف .

والمقصود بهذه الترميمات هي الاعمال اللازمة لحفظ العين من الهلاك أو التلف ، كالشروخ بمباني الحوائط أو الحوائط أو تصدع الاعمدة الحاملة لاجزاء المبنى أو تلف الموامير أو المجارى مما يترتب عليه تسرب المياه الى الاساسات ، فهذه تكون على المؤجر – بل من حقه – بمعنى أنه يستطيع القيام بها ولو على غير رغبة

<sup>(</sup>١) تتض المادة (٥٦٧) من القانون المدنى فقرة (١) ، (٢) على مايلى :

 <sup>(</sup>١) على المؤجر أن يتعهد العين المؤجرة بالصيانة لنبقى على الحالة التي سلمت بها وأن يقوم في أثناء الإجارة بجميع الترميمات الضرورية دون النرميمات، «التأجيرية».

 <sup>(</sup>٢) وطهه أن يهرى الاعمال فللازمة للاسطح من تجمسوس أو بياس وأن يقوم ينزح الأبار
 والمر لجيش ومصارف المياه.

المستأجر ، فلا يجوز لهذا الاخير أن يمنعه منها بدعوى أن ذلك يخل بانتفاعه بالعين ، فحفظ العين من الهلاك مقدم على انتفاع المستأجر بها<sup>(١)</sup> .

وللمؤجر اذا لم يسمح له المستأجر وديا باجراء هذه الترميعات أن يلجأ الى القضاء لارغامه على ذلك ، وله عند اللزوم أن يلجأ الى القضاء المستعجل للترخيص له فى اجرائها .

ويشترط لاختصاص القاضى المستعجل بالحكم بهذا الاجراء أن يتوافر الشرطان الآتيان :

(أولا): أن تكون الترميمات ضرورية لحفظ العين المؤجرة من الهلاك أو لوقايتها من تلف جميم ، فلا يكفى أن تكون الغاية من الترميم هى مجرد تحميين العين أو الزيادة فيها .

(ثانیا): أن تكون الترمیمات مستعجلة ، بمعنى أن تكون العین معرضة للهلاك كما لو كانت تنذر بالاتهار العاجل اذا لم يبادر المالك الى اصلاحها .

ويجوز للقاضى المستعجل أن يندب خبيرا في الدعوى للتحقق من توافر هنين الشرطين ، وله في حالة الاستعجال الشديد الانتقال للعين موضوع النزاع بصحبة الخبير المنتنب لمعرفة الاصلاحات المطلوب اجراؤها ، وما اذا كانت ضرورية ولازمة لحفظ العين من الهلاك ، وبيان المدة التي يستغرقها الاصلاح ، فاذا تبين له من تقرير الخبير أو المعاينة ضرورة اجراء الاصلاحات لصيانة للعقار ، فله أن يصرح للمؤجر باجرائها وتمكينه هو والعمال الذين يكلفهم بالاصلاحات الدخول في العين لمباشرتها طوال المدة اللازمة لذلك .

أما بالنسبة للترميمات الإيجارية اللازمة للاتتفاع بالعين فهي اصلاحات بسيطة فلا يلزم المؤجر بها الا اذا نص العقد على خلاف نلك .

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٥٧٠ / ١) مدنى على أنه :

الإيجوز للمستأجر أن يمنع المؤجر من أجراء الترميمات المستعجلة التى تكون ضرورية لحفظ العين المؤجرة ، على أنه أذا ترتب على هذه الترميمات إخلال كلى أو جزنى بالانتفاع يالعين ، جاز المستأجر أن يطلب تبعا للظروف اما فسخ الإيجار أو اتقاص الاجرة، ومع ذلك إذا بقى المستأجر في العين المؤجرة إلى أن تتم الترميمات سقط حقه في طلب الفسخ.

أما اذا لم يشر العقد اليها حق للمؤجر أن يمتنع عن اجرائها ، وهي اما أن تكون قد جاءت ننيجة خطأ من المستأجر أو ننيجة انتفاعه بالعين ، ومن أمثلتها : اصلاح صخابير المياه أو استبدالها ، واصلاح مفاتيح الحجرات وأفقالها أو استبدالها ، واصلاح آلات دورة المياه وما شابه ذلك .

وقد نصت الفقرة الأولى من المادة (٥٦٨) مدنى سالفة البيان على أنه داذا تأخر المؤجر بعد اعذاره عن القيام بتنفيذ الالتزامات المبينة في المادة (٥٦٧) مدنى جاز المستأجر أن يحصل على ترخيص من القضاء في اجراء ذلك بنفسه واستيفاء ما أنفقه خصما من الاجرة وهذا دون اخلال بحقه في طلب الفسخ أو انقاص الأجرة،

● وجدير بالذكر أن هذه المادة وان كانت لم تنص صراحة على اختصاص قاضى الامور المستعجلة بالترخيص للمستأجر باجراء الترميمات الضرورية على نفقة المؤجر الا أن الفقه والقضاء استقرا قبل صدور القانون (٥٣) لسنة ١٩٦٩ على اجازة نلك لأن هذا الأمر يتسم بطابع الاستعجال وليس فيه مساس بأصل الحق .

وفضلا عن اشتراط اعذار المؤجر ، الا أنه يجب ألا تكون الاصلاحات أو الترميمات اللازمة للعين باهظة التكاليف أو غير متناسبة مع الاجرة التى يدفعها المستأجر .

 وجدير بالذكر أيضا أن عقود الإيجار التي لا يسرى عليها قانون أيجار الأماكن نظل خاضعة لاحكام القانون المدنى في شأن اختصاص القضاء المستعجل بالترخيص للمستأجر باجراء الصيانة خصما من الأجرة بنفس الشروط سالفة البيان – أما المقود التي يسرى عليها التشريع الاستثنائي فيطبق عليها أحكام المادة (٨٨) من القانون رقم (٩٨) لمنة ١٩٧٧ بشأن تنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر (١٠)

 <sup>(</sup>١) تتص المادة (٢٨) من القانون (٤٩) لمئة ١٩٧٧ بشأن تتظیم الملاقة بین المالك والمستأجر على مایلى :

الا يجوز حرمان المستلجر من أى حق من حقوقه أو منعه من أية ميزة كان ينتفع بها . ولقاضى الامور المستعجلة أن يأذن للمستلجر فى هذه الحائلة باعادة الحق أو الميزة على عصاب المؤجر خصما من الاجرة المستحقة وذلك يعد اعذار المؤجر باعادتها الى ما كانت عليه فى وقت مناسب .

ويجوز للجهة التي تحدد يقرار من المحافظ القيام يتتفيذ الاعمال اللازمة لاعادة الحق أو -

وإذا لم يتضع للقاضى المستعجل من ظاهر الأوراق مدى جسامة الخلل فانه يملك ننب خبير لمعاينة العقار المؤجر لمعرفة مدى الاصلاحات المطلوب اجراؤها فيه وما اذا كانت لازمة وضرورية ومستعجلة أم غير ذلك ومدى تأثيرها على حق المستأجر في الانتفاع بالعين طبقا لنصوص العقد .

ويجوز للقاضى المستعجل اذا رخص للمستأجر بلجراء الاصلاحات على نفقة المؤجر أن يغرر أن يكون ذلك تحت اشراف مهندس نقابي .

ولا يجوز نقاضى الامور المستعجلة تحديد مصاريف الترميم ولا الزام المؤجر بها بالنسبة للاماكن التى تخضع للقانون المدنى لأن فى ذلك مسلس بأصل الحق ومن ثم يتعين عليه أن يبقى الفصل فيها لقاضى الموضوع(١).

الميزة التى الزم بها المالك بموجب الحكم الصادر في هذا الشأن وذلك على نققة المالك على أن تقضى النققات منه بالطريق الادارى .

ومع ذلك أذا أصبح التزام المؤجر مرهقا أو غير متناسب مع ما يفله العقار من أجرة ، ففي هذه الحالة بجوز للقاضي أن يوزع تكلفة الاعادة على كل من المؤجر والمستأجر .

فاذا تبين حدم امكان اعادة الحق أو الميزة ، جاز للمحكمة الإبتدائية الواقع في دائرتها العقار بناء على طلب المستأجر انقاص الإجرة بما يقابل الحق أو الميزة، .

 <sup>(</sup>۱) المستشار / الدناصوری والاستاذ حامد عکاز «القضاء المستعجل» - مرجع سلبق س ۲۰۸ وما بعدها .

### المبحث السادس

# اختصاص القضاء المستعجل بالاذن للمستأجر في إعادة الميزة أو حق من حقوقه حرمه منه المالك

ننص المادة (١/ ٢٨) من القانون (٤٩) لسنة ١٩٧٧ على عدم جواز حرمان المستأجر من أى حق من حقوقه أو منعه من أية ميزة كان ينتفع بها ، فاذا حرم أو منع من شيء من ذلك ، كان له أن يستأذن القضاء في اعادة ذلك الحق أو الميزة على حساب المؤجر خصما من الاجرة ، الا اذا تبين عدم أمكان إعادة الحق أو الميزة . المذكورة ، فيجوز له طلب انقاص الاجرة بما يقابل الحق أو الميزة .

وقد جعلت المادة (٢٨) طلب الاذن باعادة العق أو الميزة من اختصاص القضاء المستعجل وطلب انقاص الأجرة عند عدم امكان اعادة الحق أو الميزة من اختصاص المحكمة الابتدائية الواقع في دائرتها العقار (الفقرتان الثانية والرابعة من المادة ٢٨) . وذلك خروجا على ما قضت به المادة (٥) من القانون من ترك الاختصاص للمحاكم وفقا للقواعد العامة(١) .

ويتعين على القضاء المستعجل أن يتحقق من إصرار المؤجر رغم اعذاره على حرمان المستأجر من الحق أو الميزة التي يضمنها له القانون .

وننص المادة (٢٨) من القانون رقم (٤٩) لمنة ١٩٧٧ (السابق الاشارة اليها) على اعذار المؤجر .

ويرى الاستاذ / محمد على راتب وزميلاه: أنه لا محل للاعذار من جانب المحكمة اذا كان موقف المؤجر أمامها واضحا في تمسكه بوجهة نظر تؤدى حتما الى حرمان المستأجر من حق أو ميزة كأن يتضح ذلك من مذكراته أو أقواله أمام المحكمة لأن الدعوى المعروضة مفروض فيها الاستعجال بما لايدعو التمسك بشكلية عديمة الجدوى(٢).

 <sup>(</sup>١) مكتور / سليمان مرقص وقانون ايجار الاملكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر» ١٩٨٣ - ص ٥٥٣ .

 <sup>(</sup>۲) الاستاذ / محمد على راتب وزميلاه: «القضاء المستعجل - مرجع سابق - ص ٦١٣.
 ٦١٤.

ويحكم القاضى المستعجل بأحد أمرين متى تحقق من حرمان المستأجر من الميزة التى يلتزم المؤجر بتوفيرها ، فيقضى طبقا لظروف الدعوى وملابساتها بأحد أمرين و هما :

- (١) إما بالزام المؤجر باعادة الحق أو الميزة على نفقته خصما من الأجرة<sup>(١)</sup>.
  - (٢) وإما بالزامه باعادة الحق أو الميزة على نفقة الطرفين .

واذا انتهت المحكمة الى اعادة الميزة ، فقد تختلف وسبلة الاعادة باختلاف الأحوال ، ذلك أن الاعادة قد تستلزم متابعة دورية ومتجددة كمراقبة انتظام سير مصحد كهرباتى ، أو مراقبة تزويد المسكن بغاز المتدفئة أو المياة الساخنة أو غير ذلك ، فتقضى المحكمة بتنفيذ حكمها على يد خارس قضائي يقوم بمتابعة ذلك دوريا .

وقد تستلزم الاعادة خبرة فنية خاصة تقضى المحكمة بإجرائها بمعرفة المستأجر تحت اشراف خبير ففى - وذلك طبقا لظروف الدعوى والملابسات المحيطة بها .

وجدير بالذكر أن الاختصاص المنصوص عليه في المادة (٢٨) من القانون رقم (٤٩) لسنة ١٩٧٧ مقصور على الأماكن التي تخضع للتشريع الاستثنائي، أما الأماكن التي تسرى عليها ألمكم القانون المدنى فلا يسرى عليها النص ولا يكون الاختصاص للقضاء المستعجل إلا اذا توافر ركنا الاستعجال وعدم المساس بالموضوع.

هذا وقد نصت المادة (٢٩) من قرار وزير الاسكان رقم ٩٩ لسنة ١٩٧٨ باصدار اللائحة التنفيذية للقانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ في شأن تأجير وبيع الأماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر على مايلى :

يعتبر من أعمال النرميم والصيانة تطبيقا لروح المادة (٥٥) من القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ الأعمال الآتية :

- ١ تدعيم وترميم الاساسات المعيية .
- ٢ ترميم الشروخ بمبانى الحوائط وتنكيس الاجزاء المتآكلة أو المتفككة منها .

 <sup>(</sup>١) وفي هذا يغتلف القانون رقم ٤٩ لمنة ١٩٧٧ عن الأحكام المقررة في المادة (٥٦٨) من
 القانون المبنى والذي تلقى عبدء الاعذار على المستأجر .

- ٣ تدعيم وتقوية الاعمدة الحاملة لاجزاء المبنى .
- ٤ تدعيم وتقوية الاسقف المعيية بسبب الترخيم أو الميل أو التشريخ أو تآكل مواقع الارتكاز أو كسر الكمرات أو الكوابيل الحاملة لها .
- اصلاح وترميم التلف في أرضيات دورات المياه والحمامات والمطابخ الذي
   يؤدى الى تسرب المياه للحوائط أو لاجزاء المبنى وبصفة خاصة الأساسات .
- ٦ اصلاح وترميم التالف من الأرضيات اذا كان هذا التلف من شأنه التأثير على
   سلامة البناء أو تعزيم سكان الادوار السفلى كلها أو بعضها للخطر
- ٧ استبدال درج السلم المتداعية وتدعيم الحوائط والكمرات والهياكل الحاملة
   أيها .
- ٨ اصلاح أو استبدال التالف من الاعمال والتركيبات الكهربائية التي قد نؤدى
   الي حوادث حريق أو الي تعويض الأرواح للخطر .
- ٩ اصلاح وترميم خزانات وطلبات المياه والاعمال والتركيبات الصحية للمياه والصرف - سواء منها المكشوفة أو المدفونة - واستبدال الاجهزة والادوات والاجزاء التالفة بها .
- ١٠ أعمال البياض والدهانات التي تستلزمها إعادة الحالة الى ما كانت عليه في الاجزاء للتي تناولها الترميم أو الصيانة .

# المبحث السابغ

# اختصاص القضاء المستعجل بالمنازعات القائمة حول الميزات التي يحق اعادتها وعدم اختصاصه بطلب المنزل المستأجر طرد بواب المنزل

اذا ثارت منازعات حول الميزات التي يحق اعادتها يتعين على قاضى الامور المستعجلة التحقق أخذا من ظاهر المستندات من أن هناك حق المستأجر أو ميزة له داخلة في نطاق الانتفاع بالعين مستهديا في ذلك بعقد الإيجار والعرف الجارى ، وأن المؤجر قد حرمه من الانتفاع بهذه الميزات سواء أكان ذلك عن عمد أو اهمال وتسنت من المؤجر مع تمسكه بموقعه أثناء نظر الدعوى ، فلذا ما استبان له توافر تلك الشروط فانه يصدر حكما بالاذن للمستأجر باعادة الحق أو الميزة خصما من الاجرة المستحقة للمؤجر لديه .

ولكن اذا أبدى المؤجر استعداده أثناء نظر الدعوى باعادة الحق أو العبزة فوفقا لنص الفقرة الثانية من المادة (٢٨) من القانون رقم (٤٩) لسفة ١٩٧٧ ، فيتعين على قاضى الامور المستعجلة اجابئه الى ذلك بالسماح له باعادة الحق أو الميزة في الوقت المناسب الذي يحدده وفقا لمظروف الدعوى وطبيعتها ، ويكون ذلك في صورة حكم يصدره قاضى الامور المستعجلة ذو شقين :

(الأول): يسمح فيه للمؤجر باعادة الحق أو الميزة في وقت مناسب يحدده له ، ويستهدى في ذلك بطروف الدعوى وطبيعتها .

(والثاني): يحدد فيه جلسة لنظر الموضوع بعد انتهاء الأجل المحدد للمؤجر . فاذا كان المؤجر قد قام بتنفيذ الشق الأول من الحكم قضى بانتهاء الدعوى لانتهاء المطلوب منها . واذا ما استبان العكس عاد تعلق حق المستأجر ويتعين الأذن له باعادة الحق أو الميزة على حساب المؤجر خصما من الأجرة المستحقة لديه (١) .

 وبهذه المناسبة فان الفقرة الثالثة من المادة (٢٨) تنص على أنه: وجوز للجهة التي تحدد بقرار من المحافظ القيام بتنفيذ الإعمال اللازمة لاعادة الدق

<sup>(</sup>١) المستثار / مصطفى مجدى هرجه : الجديد في القضاء المستعجل س ١٩٨١ - ص ١٥٨٠ .

أو الميزة التي ألزم بها المالك يموجب الحكم الصادر في هذا الشأن على نفقة المالك على أن تقتضي النفقات منه بالطريق الاداري .

ومع ننك اذا أصبح التزام المؤجر مرهقا أو غير متناسب مع ما يفله العقار من أجرة ، ففي هذه الحالة يجوز للقاضي أن يوزع تكلفة الاعادة على كل من المؤجر والمستأجر .

أما بالنسبة الطلب المستأجر طرد بواب المنزل ، فيرى بعض الفقهاء أن قاضى الامور المستعجلة يختص بالحكم فى مواجهة المؤجر بطرد بواب المنزل اذا أتى أفعالا تلحق ضررا بليفا بالمستأجر وتؤذى سمعته أو تخدش كرامته كما اذا تمادى البواب فى إيذاء المستأجر أو اهانته بالاعتداء أو التهديد أو السب أو حال دون وصول خطاباته أو دخول زائريه أو زبائنه أو أتى أفعالا منكرة مما تتأذى منها الآداب والأخلاق .

ولكن المستشار / الدناصورى والأستاذ / حامد عكاز يريان أن هذا الرأى غير سديد ، لأن البواب تربطه بالمالك علاقة عمل ، وفصل العامل متروك لتقدير رب الممل وحدة ومحكوم بشروط وقواعد واجراءات نظمها قانون العمل ولا يجوز للمستأجر أن يجبر المالك عن طريق القضاء المستعجل على استعمال حق مقرر له وحده ، ولا يكون للمستأجر في هذه الحالة الا أن يبلغ الشرطة أو النيابة المامة ان كانت الافعال التي ارتكبها البواب تكون جريمة أو يرفع دعوى مدنية موضوعية بالنعويض على البواب والمالك مستندا الى قواعد المسئولية النقسيرية بالنسبة لموجر (١٠) . العقار وقواعد ممتولية التابع عن أعمال تابعة غير المشروعة بالنسبة للمؤجر (١٠).

ومن جانبنا نقر هذا الرأى لأنه هو الذى يتفق مع صحيح القانون ، وعلى مند من أن البواب تربطه علاقة تعاقدية بالمؤجر ولا يحق للقضاء المستعجل الحكم بانهائها ، لأن ذلك من اختصاص القضاء الموضوعي ، كما نرى أنه اذا كانت تصرفات البواب تنطوى على أفعال يجرمها القانون ، ورفض المؤجر اتخاذ الاجراء

 <sup>(</sup>۱) المستشار عز الدين الدناصورى والأستاذ حامد عكاز «القضاء المستعجل» مرجع سابق -ص ۲۲۶.

المناسب ضده ، فانه يسأل معه على أساس مسئولية التابع عن أعمال تابعه طبقا الصحيح المانتين (١٧٤) و (١٧٥) من القانون المدني رقم ١٣٦ لسنة ١٩٤٨(١).

. . .

<sup>(</sup>١) تنص المادة (١٧٤) من القانون المدنى رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٨ على ما يلى :

 <sup>(</sup>١) يكون المتبوع مسئولا عن الضرر الذي يحدثه تابعه بعمله غير المشروع ، متى كان واقعا
 في حالة تأدية وظيفته أو بسببها .

 <sup>(</sup>٢) وتقوم رابطة التبعية ، ولو لم يكن العتبوع حرا في اختيار تابعه ، متى كانت له عليه
 سلطة في رقابته وفي توجيهه .

<sup>•</sup> ويتص المادة (١٧٥) من القانون المدنى رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٨ على مايلي :

فللمسئول عن عمل الفير حق الرجوع عليه في الحدود التي يكون فيها هذا الغير مسئولا عن تعويض الضرره .

## المبحث الثامن

# رختصاص القضاء المستعجل بموضوعات أخرى متفرقة تخضع لقوانين المساكن

# المطلب الأول

إختصاص القضاء المستعجل بطرد المستأجر عند انتهاء عقده

تقضى العادة (٥٩٨) مدنى بأن ينتهى الايجار بانتهاء المدة المعينة في العقد دون هاجة الى التنبيه بالاخلاء<sup>(١)</sup>.

وتغريما على هذا اذا أتفق المتعاقدان على تحديد مدة فى العقد ينتهى بانقضائها الإيجار فإنهما يريدان بذلك أن العقد ينتهى بمجرد مضى المدة المحددة دون أى اجراء آخر ، فاذا مضت المدة فقد أصبح من المتعين على المستأجر أن يرد العين الى المؤجر فورا ، فاذا امتنع عن ذلك أو تأخر فيه دون رضاه المؤجر أصبحت يده على العين بيد غاصب، وجاز طرده منها بحكم من القضاء المستعجل ، بشرط توافر ركنى الاستعجال ، وعدم المسلس بأصل الحق .

أما القانون (١٣٦) لمنة ١٩٨١ فقد نص في المادة الثامنة عشر منه على الحالات التي لا يجوز للمؤجر فيها أن يطلب اخلاء المكان ولو انتهت المدة المنفق عليها في المعقد الا لأسباب عديثها تلك المادة ، وذلك نظرا لما أسبفه المشرع على قوانين الايجارات الحالية من أوضاع استثنائية ، خرج في بعضها عن قاعدة والعقد شريعة المتعاقبين، .

وجدير بالذكر أن عقود ايجار الأماكن مفروشة لا تمند بقوة القانون .

وجدير بالملاحظة أن ايجار الأماكن التى تسرى عليها أحكام قوانين ايجار الأماكن المتعاقبة لا ينتهى بنهاية مدته ، وقد نصت على ذلك المادة الأولى من القانون (٤٩) لمنة ١٩٧٧ والتى لم تعدل بالقانون (١٣٦) لمنة ١٩٨١)

 <sup>(</sup>١) تنص المادة (٩٩٨) من القانون المعنى رقم ١٣١ اسنة ١٩٤٨ على مايلى :
 وينهى الأيجار بانتهاء المدة المعينة في العقد دون حلجة إلى تنبيه بالإخلاء.

 <sup>(</sup>٧) تقص ألمادة (الأولى) من القانون (٩) اسنة ١٩٧٧ في شأن تأجير ويبع الأملكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر على مايلي :

ونتيجة لذلك فلا يختص القاضى المستعجل بطرد المستأجر منها بدعوى أن العقد قد انتهى بنهاية منته حتى ولو نص فى العقد على انتهائه وعدم أحقية المستأجر فى البقاء بالعين لأن امتداد العقد هنا مقرر بقوة القانون وهو أمر متعلق بالنظام العام.

وخلاصة القول أن الامتداد القانونى قاصر على الأماكن التى بينها المشرع فى المادة الأولى من القانون (٤٩) لسنة ١٩٧٧ ولا يسرى على غيرها من الأماكن المؤجرة مفروشة أو المحددة المدة والتى لاتسرى عليها الأحكام الاستثنائية لقوانين ايجار الاماكن.

• • •

 <sup>-</sup> وفيما عدا الاراضي الفضاء تمرى أحكام هذا الباب على الأماكن وأجزاء الأماكن على المتلاف
 أنواعها المعدة للمكنى أو لغير ذلك من الأغراض مواه كانت مغروشة أو غير مفروشة مؤجرة من
 المالك أو من غيره وذلك في عواصم المحافظات والبلاد المعتبرة مننا بالتطبيق لاحكام القانون رقم
 ٢٥ لمنة ١٩٧٥ باصدار قانون نظام الحكم المحلى والقوانين المعدلة له

ويجوز بقرار من وزير الاسكان والتعمير مد نطاق سريان أحكامه كلها أو بعضها على القرى بناء على اقتراح المجلس المحلى للمحافظة وكذلك على المناطق السكنية التى لا ينطبق عليها قانون نظام الحكم المحلى العثمار اليه ، ولا يكون لهذا القوار أثر على الأجرة المتعاقد عليها قبل صدوره .

#### المطلب الثاني

# اختصاص قاضى الامور المستعجلة بطرد مستأجر العين المقروشة

نصت الفقرة الاخيرة من المادة (١٨) من القانون رقم (١٣٦) لسنة ١٩٨١ على الله مع عدم الاخلال بالاسباب المشار اليها لا تمتد بقوة القانون عقود الأملكن المغروشة، وعلى ذلك يختص قاضى الأمور المستعجلة بطرد مستأجر العين المغروشة عند انتهاء مدة العقد لأن يده على العين في هذه الحالة تعتبر بلا سنده (١٠).

والمستفاد من نص المادة (۱۸) سالفة الذكر أن عقود ايجار الأماكن المغروشة لا تمتد بقوة القانون وانما هي كقاعدة عامة تنتهي بانتهاء مدتها وفقا للقواعد العامة ، كما تنتهي عقود الايجار أيضا بأحد الأسباب الأربعة المنوه عنها بالمادة (۱۸) من القانون ۱۳۹ لسنة ۱۹۸۱ .

 <sup>(</sup>١) تنص المادة (١٨) من القانون ١٩٣١ لسنة ١٩٩١ في شأن بعض الإحكام الخاصة بتأجير
 ويبع الأماكن وتتظيم العلاقة بين المائك والمستأجر على مايلى:

ولا يجوز للمؤجر أن يطلب اخلاء المكان ولو انتهت المدة المنفق عليها في العقد الا لأحد الأسباب الآتية :

 <sup>(</sup>أ) الهدم الكلى أو الجزئى للمنشأت الآيلة للسقوط والاخلاء المؤقت لمقتضيات الترميم والصيانة وفقا للاحكام المنظمة لذلك بالقوانين السارية .

<sup>(</sup>ب) لذا لم يقم المستأجر بالوفاء بالاجرة المستعقة غلال خمسة عشر يوما من تاريخ تكليفة بنلك يكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول دون مظروف أو بالاعلان على يد محضر و لا يحكم بالاخلاء اذا قام المستأجر قبل اقفال بلب المرافعة في الدعوى بأداء الاجرة وكافة ما تكيده المؤجر من مصاريف ونفقات فعلية .

ولا ينفذ حكم القضاء المستمجل بطرد المستأجر من العين بمدب التأخير في مداد الاجرة اعمالا للشرط القامخ الصديح اذا ما مدد المستأجر الأجرة والمصاريف والاتماب عند ننفيذ الحكم ويشرط أن يتم التنفيذ في مواجهة المستأجر .

فاذا تكرر امتناع للمستأجر أو تأخره في الوفاء بالاجرة المستحقة دون مبررات تقدرها المحكمة حكم عليه بالاخلاء أو الطرد بحسب الاحوال . -

وجدير بالنكر أن المادة (٤٠) من القانون رقم (٤٩) لمنة ١٩٧٧ تنص على أنه الاجوز للمستأجر في غير المصايف والمشاتي المحددة وفقا لاحكام هذا القانون أن يؤجر المكان المؤجر مفروشا إلا في حالات معينة، (١١).

وهناك شروط معينة وضعها المشرع للايجار المغروش وتطبيقا لهذا تنص المادة (٤٢) من القانون رقم (٤٩) لسنة ١٩٧٧ على مايلي :

(ج) إذا أبنت أن المستأجر قد تغازل عن العكان المؤجر ، أو أجره من الباطن بغير افن كغابي صريح من المالك للمستأجر الإسلى ، أو تركه للغير بقسد الاستفناء عنه نهاتها وذلك دون الحلال عبد أن المستأجر المستأجر تأجير العكان مغروشا أو التغازل عنه أو تأجيره من الباطن أو تذكه لذوى الغراري (19 عنه 19 من القانون (9 ٤) لسنة ١٩٧٧ .

(4) أذا أنت بحكم قضائى نهائى أن المستأجر استعمال المكان العؤجر أو سمح باستعماله بطريقة مقلقة للراجة أو صناره بسلامة العبنى أو بالصحة العامة أو في أغراض منافية للآداب العامة . وهم عدم الإغلال بالاسباب المثار اليها لا تعتد بقوة القانون عقود ايجار الأماكن المغروشة .

 (١) تقص المادة (٤٠) من القانون رقم (٤٩) لسنة ١٩٧٧ يشأن تأجير ويبع الأملكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر على مايلى:

ولا يجوز للمستأجر في غير المصايف والمشائي المحددة وفقا الإحكام هذا القانون أن يؤجر المكان المؤجر له مفروشا أو خالها الا في الحالات الآتية :

(أ) اذا أقام خارج الجمهورية بصفة مؤقنة :

وُعلى المستأجر الأصلى في هذه العالة أن يخطر المستأجر من البلطن لاخلاء العين في الموعد المحدد لعودته للاقامة بالجمهورية ، بشرط أن يعنج المستأجر من البلطن أجلا منته ثلاثة أشهر من تاريخ اخطاره ليقوم باخلاء العين وردها الى المستأجر الأصلى والا أعتبر شاخلا للعين دون سند قانوتي . وذلك أيا كانت مدة الايجار المتفق عليه .

(بها) اذا كان مزاولا لمهنة حرة أو حرفة غير مقلقة للراحة أو مضرة بالصمحة وأجر جزءا من المكان المؤجر له لهذا الغرض الى من يمارس مهنة أو حرفة ولو كانت مفايرة لمهنته أو حرفته . (هـ) اذا أجر المكان المؤجر له كله أو جزءا منه للطلاب الذين يدرسون في غير المدن التي تقيم فيها أصرهم .

(د) التأجير للممال في مناطق تجمعانهم ، وكذا التأجير للعاملين بمختلف أجهزة الدولة والحكم
 المحلي والقطاع العام وذلك في المدن التي يعينون بها أو ينقلون اليها .

(هـ) في الحالات والشروط المبينة بالبندين (أ ، ب) من العادة السابقة .

 وفي جميع الاحوال يشترط ألا يزيد مجموع ما يقوم المستأجر هو وزوجته وأولاده القصر بتأجيره مفروضا علم شقة واهدة في نفس المدينة .

ولا يفيد من حكم هذه المادة سوى مستأجري وحدات الأماكن الخالية.

 على المؤجر أن يطلب قيد عقود الايجار المقروش التي تبرم تطبيقا لأحكام المادتين (٣٩) ، (٤٠) لدى الوحدة المحلية المختصة وتلزم هذه الجهة باخطار مصلحة الضرائب شهريا بما يتجمع لديها من بيانات في هذا الشأن، .

وطبقا لحكم المادة (٤٣) من القانون (٤٩) لمنة ١٩٧٧ «لا تسمع دعاوى المؤجر كما لاتقبل الطلبات المقدمة منه الناشئة أو المترتبة على تطبيق أحكام المادتين و٤٤ . • ٤ إلا اذا كانت العقود المبرمة وفقا لها مقيدة على الوجه المنصوص عليه في المادة المنابقة .

ولا يجوز للمؤجر الاستناد الى العقود غير المقيدة لدى أية جهة من الجهات .

- ولم يحدد المشرع في نص العادة (٤٢) من القانون رقم (٤٩) اسنة ١٩٧٧ ميعادا محددا يتمين فيه قيد الايجار المفروش ، ولكن الفقرة الاخيرة من العادة (٢٧) من قرار وزير الاسكان والتعمير رقم (٩٩) لسنة ١٩٧٨ باصدار اللائحة التنفيذية للقانون سالف الذكر قد أوجبت على مؤجرى الأماكن المفروشة أن بيادروا الى طلب قيد عقود الايجار المفروش لدى هذه الوحدة خلال ثلاثة أيام من تاريخ العمل بهذا القرار وهو ١٤ مارس سنة ١٩٨٧ ، أو من تاريخ تأجير أو شغل المكان أيهما أقرب .
- وقد ذهبت بعض أحكام القضاء الى أن العبرة فى قيد العقد لدى الوحدة المحلية من عدمه هى بتاريخ رفع الدعوى ، فاذا كان غير مقيد فى ذلك التاريخ لا تسمع الدعوى ولو قام أثناء نظر الدعوى بقيده على النحو المقرر ، وذلك لأن واجب القيد هو واجب عام يقع على المؤجر منذ تاريخ تأجيره للشقة مفروشة وذلك وضع يتعلق بالنظام العام ولا يجوز مخالفته حتى تحصل الخزانة العامة على حقوقها منذ بدء التأجير أو لا يأول(١).
- ولكن هذا الاتجاه القضائي قد تعرض للنقد من جانب بعض الفقه الذي يراه مغرقا في الشكليات ، والرأى الذي يقول به الفقه في هذا الصدد أن الدعوى تقبل لتحقق شروط قبولها قبل نظرها مما يجعل الحكم بعدم القبول مغرق في الشكليات

<sup>(</sup>۱) الدعوى رقم ۱۹۱۸ تسنة ۱۹۷۹ مستعجل القاهرة - جلسة ۱۹۸۰/۲/۲۱ ، وكذلك الدعوى رقم ۲۹۸ لسنة ۱۹۸۰ مستعجل جزئي القاهرة - جلسة ۱۹۸۰/۳/۱۳ .

<sup>(</sup>مشار لهذه الاحكام بعولف المستشار / مصطفى مجدى هرجه : «ابجار الأماكن المفروشة» ط/ ١٩٨٤ - صرى ١٤ - ١٥) .

كما أن العبرة بوقت رفع الدعوى لمعرفة ما اذا كانت مقبولة أو غير مقبولة لا يجوز الاهتجاج به ضد المدعى لاتها مقررة لمصلحته ، وذلك حتى لا يضار من تأخير الاجراءات القضائية أو مشاكمية خصيمه .

- هذا فضلا عن أن المادة (٢/١١٥) مرافعات تجيز اختصام ذى الصفة يتصحيح شكل الدعوى التى لم ترفع به ابتداء على جميع أصحاب الصفة إذا رفعت على غير ذى صفة (١).
- وتأييدا لذلك الرأى قيل أنه يجوز لمؤجر المكان المغروش قيد عقد ايجاره
   بعد رفع الدعرى لنفس الحجة السابقة وهي لعدم الاغراق في الشكليات ، وأنه اذا
   كانت العبرة بوقت رفع الدعرى فذلك مقرر لمصلحة المدعى حسيما سبق ببيانه(٢).
- ونتيجة لذلك فان المؤجر الذي لا يقيد عقده في الوحدة المحلية المختصة في
   مركز ضعيف بالنسبة للمستأجر الذي يستطيع أن يتمسك بالعقد رغم عدم قيده وأن
   يطالب المؤجر بكافة الحقوق المترتبة له على هذا العقد .
- وقد ثار الخلاف في تكييف الدفع بعدم سماع الدعوى لعدم قيد عقد الإيجار بالوحدة المحلية ، فذهبت محكمة النقض في أحد أحكامها الى أن : ،هذا الدفع يعتبر دفعا بعدم قبول الدعوى تستقد محكمة أول درجة ولايتها بشأتها للحكم يقبول الدفع . فاذا ألفت محكمة ثانى درجة هذا الحكم تعين عليها تصديها للموضوح (٣)، .
- بينما ذهبت محكمة النقض في حكم تال لهذا الحكم الى : وأن هذأ الدفع

<sup>(</sup>١) د/ أحمد أبو الوفا «التعليق على النصوص الاجرائية فى قانون ايجار الأماكن» طـ/١٩٨٢ ص ٣٣٨ .

وتنص المادة (٢/١١٥) مرافعات على مايلي :

<sup>«</sup>وإذا رأت المحكمة أن الدفع يعدم قبول الدعوى لانتفاء صفة «المدعى عليه» قائم على أساس ، أجنت الدعوى لاعلان ذى الصفة ويجوز لها في هذه الحالة الحكم على المدعى يغرامة لا تجاوز خمسة جنبهات، .

<sup>(</sup>٢) د/ عبد الناصر توفيق العطار شرح أحكام الايجار، طـ/٢ من ٤٤٥ .

<sup>(</sup>۳) نقض مدنی فی ۲۱ مارس سنة ۱۹۸۱ فی الطعن رقم ۱۰۲۵ س ۵۰ ق - مشار البه بمؤلف الدکتور/ سلیمان مرقص فانون ایجار الاماکن؛ طـ/۸ - جـ/۲ - س ۱۹۸۳ ص ۴۸۹ متن و هامش.

يعتبر دفعا شكليا لا تستنفد محكمة أول درجة ولايتها بالفصل فيه ، فاذا ألغت محكمة ثانى درجة حكم محكمة أول درجة فى شأنه تعين عليها اعادة الدعوى الى محكمة أول درجة للفصل فيها من جديد طبقا المقواعد العامة(١).

 الشروط اللازمة الختصاص قاضى الامور المستعجلة بطرد مستأجر العين المقروشة .

(الشرط الأولى): أن يكون عقد الايجار ثابتا بالكتابة ومقيدا بالوحدة المحلية المختصة حسيما مبق بيانه ، فاذا كان عقد الايجار غير مقيد كان على القاضى أن النص يقضى بعدم سماع الدعوى ، وليس بعدم اختصاصه ، وذلك على سند من أن النص عام يصرى أمام المحلكم المستعجلة ، كما يسرى أمام محكمة الموضوع ، ولكن هذا القيد لا يكون مطلوبا الا اذا كانت المين تخضع تقوانين إيجار الأماكن ، ويخرج عن ذلك الأماكن المؤجرة مغروشة في القرى والنجوع التي لاتخضع لهذا القانون (٢).

(الشرط الثاني): أن يكون الثابت بالعقد أنه ينتهى بانتهاء مدته ، أما اذا نص فيه على أنه يمتد أو يتجدد مالم يخطر أحد الطرفين الطرف الآخر برغبته في الانتهاء قبل نهاية المدة فانه ينبغي أن يتم الاخطار المنصوص عليه في العقد وفي الموعد المحدد بالعقد ، فاذا خلا العقد من تحديد موعد فانه يرجع في تحديد الميعاد لاحكام القانون المدني سواء بالنسبة لشكل الاخطار أو المدة .

(أنشرط الثالث): ألا يكون في الحكم بالاجراء الوقتي والذي يتمثل في الطرد مسلما بأصل الحق ، فيجب أن يكون ظاهر الاوراق دالا على أن عقد الايجار قد انتهى بالفعل ، فاذا جائل المدعى عليه بمقولة أنه امتد أو تجدد صراحة أو ضمنا كان على القاضى المستعجل أن يمحص هذا الدفاع ليستكشف مدى جديته ، فاذا وجد أن البحث يستدعى تحقيق موضوعى حسما للنزاع فانه يقضى بعدم اختصاصه ، أما اذا تكشف له عدم جدية الادعاء فانه يقضى بالطرد .

أما اذا دفع المستأجر الدعوى بأن عقد الايجار صورى صورية نسبية على سند

<sup>(1)</sup> نقص مدنى في ١٣ يونيه ١٩٨١ في الطحن رقم ٢٠٦٤ س ٥٠ ق – مشار اليه بنفس المرجع السابق صر ٣٨٩ .

 <sup>(</sup>۲) المستشار/ عز الدین الدناصوری والاستاذ/ حامد عکاز «القضاء المستمجل» مس ۲۲۷ .
 ص ۲۲۸ - مرجع سابق .

من أن العين كانت خالية وأن قائمة المنقولات التى وقع عليها بدورها صورية صورية مطلقة لانه لم يستلم منها شيئا ، أو اذا دفع بتفاهة المغروشات التى وضعها المؤجر بالمعين كذريعة لرفع القيمة الايجارية وأن من حقه الاستفادة بالامتداد القانونى للعقد ، فعلى قاضى الامور المستعجلة بحث تلك المنازعات من ظاهر الاوراق فان استبان له جديتها قضى بعدم الاختصاص لاتها تتطلب الغوص فى بحث أصل الحق .

أما اذا بدا له أن هذه العزاعم ليمت لها صفة الجدية ولا يوجد فى ظاهر أوراق الدعوى ما يؤيدها فانه يقضى بالطرد .

وطبقا لاحكام النقض فانه ويجوز للمستأجر اثبات ادعائه بأن العين أجرت خالية على خلاف الثابت بالعقد وذلك بكافة طرق الاثبات لان ادعائه بالتحايل على أحكام آمرة تتعلق بالنظام العام ، ولمحكمة الموضوع تقدير جدية الفرش أو صوريته في ضوء ما تتبينه من أدلة وقرائن قضائية مائفة اذ العبرة بحقيقة الحال لا بمجرد وصف العين في العقد بأنها مؤجرة مفروشة (1).

كما قضت محكمة النقض أيضا بأنه: بيشترط لإعتبار المكان المؤجر مغروشا ألا يكون الفرش صوريا بقصد التحايل للتخلص من القيود التي نص عليها قانون أيجار الأملكن. مما مفاد ذلك أن تشمل الايجارة بالاضافة الى منفعة المكان في ذاته ، مغروشات أو منقولات كافية للغرض الذي قصده المتعاقدان من استعمال المكان مغروشا (٢)،

#### . . .

#### (سابعا) الحالات المستعجلة المنصوص عليها في قانون الاثبات

أورد المشرع في قانون الأثبات حالتين جعلهما من اختصاص القضاء المستعجل وهما:

(أولا) : نصت المادة (٩٦) من القانون المشار اليه على أنه اليجوز لمن يخشى فوات فرصة الاستشهاد بشاهد على موضوع لم يعرض بعد أمام القضاء ويجتمل

<sup>(</sup>١) نقض في ١٩٨١/١٢/٢٧ - في الطعن رقم ١٩٦١ س ٤٥ ق .

<sup>(</sup>٢) نقش في ١٩٨١/١٢/٢٨ في الطعن رقم ١٠١٥ س ٤٧ ق .

عرضه عليه أن يطلب في مواجهة نوى الشأن مىماع نلك الشاهد . ويقدم هذا الطلب بالطرق المعتادة الى قاضى الامور المستعجلة . وتكون مصروفاته كلها على من طلبه ، وعند تحقق الضرورة يحكم القاضى بمىماع الشاهد متى كانت الواقعة معا يجوز اثباته بشهادة الشهود، ، وسبق بيان ذلك تفصيلا .

(ثانها): نصت المادة (۱۳۳) من القانون المشار اليه على أنه هيجوز لمن يخشى ضياع معالم واقعة يحتمل أن تصبح محل نزاع أمام القضاء أن يطلب في مواجهة ذوى الشأن وبالطرق المعاندة من قاضى الامور المستعجلة الانتقال للمعانية ، وتراعى في هذه الحالة الاحكام العبينة في المواد السابقة، ، وتنص المادة (۱۳۶) وبأنه يجوز للقاضى في الحالة العبينة في المادة السابقة أن يندب أحد الخبراء للانتقال والمعانية ومماع الشهود بغير يمين ، وعنئذ يكون عليه أن يعين جلسة لسماع ملاحظات الخصوم على تقرير الخبير وأعماله، ، وسبق بيان ذلك تفصيلا .

فكتفى بذكر هاتين الحالتين ، ونحيل إلى ماسبق بيانه فى معرض الكلام
 عن دعوى إثبات الحاله من نصوص متعلقة بقانون الأثبات .

• • •

#### (ثامنا) المنازعات الواردة بالقانون ١١٤ لسنة ١٩٤٦ بتنظيم الشهر العقاري ولاحته التنفينية

نركز في هذا العبحث على محو التسجيل أو التأشير المترتب على الدعاوى الكيدية لأهميتها في الحياة العملية – ثم نعرض بإيجاز دعوى شطب الدين المؤشر به على هامش تسجيل حق الإرث – ودعوى تعليم صورة تنفيذية ثانية من العقد الموثق .

### (أولا) محو التسجيل أو التأشير المترتب على الدعاوى الكيدية

أُجَازُ الشَّارِع للمدعى عليه الذي وجهت ضده دعوى من الدعاوى المنصوص عليها في المادة الخامسة عشر<sup>(۱)</sup> من القانون رقم ١١٤ نسنة ١٩٤٦ والتي تم

<sup>(1)</sup> نصت العادة (19) من قانون الشهر الطارى رقم ١٩٤٤ لعنة ١٩٤٦ على مايلى: وهجب التأخير في هامش سجل المحررات ولجبة الشهر بما يقدم ضدها من التحاوى التي يكون الغرض منها الطعن في التصرف الذي يتضمنه المجرر وجودا أو صحة أو نفاذا كدعاوى البطلان أو الضخ أو الالفاء أو الرجوع فاذا كان المحرر الأصلى لم يشهر نسجل تلك الدعاوى، .

تسجيلها أو التأشير بها على هامش المحرر الاصلى أن يلجأ الى القضاء المستعجل بطلب محو هذا التسجيل أو التأشير اذا كانت هذه الدعوى لم ترفع الا لغرض كيدى .

ويشترط لاختصاصه أن لا يكون قد صدر حكم قطعى من محكمة الموضوع فى أصل الدعوى ، وذلك اعمالا لنص المادة (١٨) من القانون رقم (١١٤) والتى تنص على مايلى : الكل ذى شأن أن يطلب الى قاضى الأمور المستعجلة محو التأثير المشار إليه فى المادة الرابعة عشر فيأمر به القاضى اذا كان سند الدين مطعونا فيه طعنا جديا .

كنلك للطرف ذى الشأن أن يطلب الى القاضى محو التأشير أو التسجيل المشار البه فى المادة الخامسة عشر فيأمر به القاضى اذا تبين له أن الدعوى التى تأشر بها أو التى سجلت لم ترفع الا لفرض كيدى محض، .

والمراد بالدعاوى المنصوص عليها في المادة الفامسة عشر هي الدعاوى التي يكون الغرض منها الطعن في التصرف الذي يتضمنه المحرر وجودا وعدما أو صحة ونفاذا فيندرج تحت دعاوى الفسخ والبطلان والالفاء والرجوع كل دعوى يكون الغرض منها اعتبار تصرف واجب تسجيله كأن لم يكن في جميع مظاهره ونتائجه أو في بعضها في حق الكافة أو في حق بعضهم سواء كان رافعها أحد المتعاقبين

 <sup>●</sup> ویجب کننك تسجیل دعاری استحقاق أی حق من الحقوق العینیة المقاریة أو التأشیر بها
 علی حسب الاحوال کما بجب تسجیل دعاری صحة التماقد علی حقوق عینیة عقاریة .

وتحصل التأثيرات والتسجيلات المشار البها بعد اعلان صحيفة الدعوى وقيدها بجدول المحكمة .

تنص المادة (۱۱) من القانون رقم ۱۱۶ لمنة ۱۹۴۱ بشأن الشهر الطارى على مايلى : روشر بمنطوق الحكم النهائى فى الدعاوى المبينة بالمادة السابقة فى نيل التأشير بالدعوى أو فى هامش تسجيلها :

ويتم التأشير بالنسبة للاحكام الواجب تسجيلها عقب تسجيل هذه الاحكام، .

تقص المادة (17) من القانون رقم ١١٤ لمنة ١٩٤٦ بشأن الشهور العقارى على مايلى: ويترتب على تسجيل الدعارى المنكورة بالمادة (١٥) أو التأمير بها أن حق المدعى اذا ماتقرر بحكم مؤشر به طبقا للقانون يكون حجة على من ترتبت لهم حقوق عينية ابتداء من تاريخ تسجيل الدعاوى أو التأمير بها

ولا يكون هذا الحق حجة على الغير الذي كسب حقه بحسن نية قبل التأثير أو التسجيل المنصوص عليهما في الفقرة السابقة .

ولا بِسرى حكم النَّقْرَة الاولى من هذه العادة على الاحكام الني يتم النَّتُشير بها بعد مضى خمس مغوات من تاريخ صيرورتها نهائية أو من تاريخ العمل بهذا القانون أيهما أطول .

أم أحد داننيه أو نو مصلحة في رفعها . وينطوى تحت دعاوى الاستحقاق كل دعوى يكون غرض مدعيها ثبوت ملك أو حق من الحقوق العينية له أو لعقاره ونفيه أو ازالته عن المدعى عليه .

ويتعين على القاضى المستعجل عند نظر طلب محو النسجيل أو التأشيرات أن يبحث موضوع الدعوى التى سجلت صحيفتها أو التى تم التأشير بها على هامش المحرر الأصلى ، فان استبان له من ظاهر مستندات الطرفين فساد هذه الدعوى وأنها لاتقوم على أسلس من الواقع أو القانون كان له أن يقضى بمحو التسجيل أو التأشير ، وأما اذا كان النزاع قد بلغ من الدقة بحيث لا يستطيع القاضى المستعجل أن يرجح كفة أحد الطرفين على الآخر من ظاهر مستنداتهما ومن واقع دفاعهما ، وجب عليه أن يقضى بعدم الاختصاص .

ومن أهم الحالات العملية أنه اذا رفع المدعى دعوى ضد المدعى عليه يطلب فيها الحكم ببصحة ونفاذ عقد بيع عرفى عن عقار، وسجل المدعى صحيفة دعوى صحة التماقد ثم لجاً المدعى عليه الى القضاء المستعجل طالبا الحكم بمحو هذا التسجيل بمقولة أن عقد البيع الذي قامت عليه الدعوى المذكورة هو عقد مزور ، فاذا توافرت لدى القاضى القرائن التى تقطع فى ظاهرها بجدية أمامه ولا يستطيع أن يقتنى بمحو التسجيل أو التأثير ، أما اذا لم تكن القرائن مهيئة أمامه ولا يستطيع أن يستشف من ظاهرها صحة أو بطلان هذا العقد فقد أصبح من المتعين عليه الحكم بعدم الاختصاص المسامى الفصل فى الدعوى بأصل الحق . فعطوم أن القاضى المستعجل لا يحكم الا بماش الحق المتذوع عليه .

واختصاص قاضى الامور المستعجلة فى طلبات محو التسجيلات والتأشيرات المترتبة على الدعوى المنصوص عليها فى المادة الخامسة عشر من القانون المذكور هو اختصاص استثنائي على خلاف ما تضنى به القاعدة العامة الواردة فى المادة (٥٥) هو اختصاص استثنائي على خلاف ما تضنى به القاعدة العامة الواردة فى المادة (٥٥) القياس ، ويترتب على خلك أنه لايختص القاضى المستعجل بمحو التأشير أو التسجيل المترتب على صحف الدعاوى المذكورة اذا تقرر حق المدعى بحكم من محكمة الموضوع لمسلم نلك بأصل الحق ، كما لا يجوز له الأمر باجراء شهر المحررات العرفية شهرا مؤقتا ، لأن ذلك مما يدخل فى اختصاص قاضى الامور الوقية بمقتضى الفقرة الثانية من المادة (٣٥) من القانون رقم ١١٤ سنة

<sup>(1)</sup>19٤٦ ولأن الفصل فى هذا الطلب يتطلب بحث أصل الحق وفحص أسانيد طالب الشهر وتحقيق دفاعه وهو ما يخرج عن اختصاص القضاء المستعجل .

#### وفي ذلك تقول محكمة النقض :

ولا يجوز الانتجاء الى قاضى الامور المستعجلة بطلب الحكم بشهر عريضة دعوى مسحة تعاقد أشرت عليها مأمورية الشهر العقارى باستيفاء بيانات لأن الأرض موضوع الطلب هى من الأملاك الاميرية اذ الالتجاء اليه فى هذه الحالة هو النجاء الى جهة غير مختصة ، ذلك أن القانون رقم ١١٤٤ المنة ١٩٤٦ بتنظيم الشهر العقارى قد بين فى الباب الثالث منه فى المواد من ٢٥ الى ٣٦ الاجراءات التي تتبع فى شهر المحررات ، والمستفاد من هذه المواد أن القانون لم يرتب لصلحب الشأن حقا فى الطعن المبار فى القرارات الصادرة من مأموريات الشهر العقارى باستيفاء بيانات متعلقة بطلبات الشهر ، اذ فى اجازته لطلب الشهر طلب شهر مجرره مؤقا معا يصون حقوقه الى أن يقول قاضى الامور الوقتية كلمته بالابقاء أو الالغاء وان سلطة قاضى الامور الوقتية فيما أمبغ عليه من ولاية تتسع لبحث مدى تحقق أو تخلف الشروط التى ينطلب القانون توافرها لشهر المحرره (٢٠).

(۱) تتمن المادة (۳۰) من قانون الشهر المقاري رقم ۱۱۶ لسنة ۱۹۶۹ على مايلي :\_\_

أمن أشر على طلبه باستيفاه بيان لا يرى وجها له ولمن تقرر سقوط أسيقية طلبه بسبب ذلك أن يتقدم بالمحدر نفسه أو بالمحرر مصحوبا بالقائمة على حصب الاحوال وذلك في خلال عشرة أيام من وقت أبلاغ قرار الاستيفاء أو السقوط البه ، ويطلب الى أمين المكتب اعطاء هذا المحرر أو القائمة رضا وقيا بعد أداء الرسم وتوثيق المحرر أو القصديق على التوقيعات فيه ان كان من المحررات العرفية وبعد ايداع كفالة قدرها نصف في المائة من قيمة الانتزام الذي يتضمنه المحرر على الإ يزيد مقدار هذه الكفالة على عشرة جنيهات ويجب أن تبين في الطلب الأسباب التي يستند الديا الله الله التي يستند

وفى هذه الحالة يجب على أمين المكتب اعطاه المحرر أو القائمة رقما وقنيا فى دفتر الشهر المشار اليه فى المادة (٣١) ودفاتر الفهارس وأن يرفع الاحر الى قاضى الامور الوقتية بالمحكمة الابتدائية التى يقع المكتب فى دائرتها ، ويصدر القاضى بعد صماع إيضاحات صاحب الشأن ومكتب الشهر العقارى فراراً مصبباً خلال أسبوع من رفع الأمر اليه بإيقاء الرقم الوقتى بصفة دائمة أو بإلغائه تبعاً لتحقق أو نفلف الشريط التى يتطلب القانون توافرها اشهر المحرر أو القائمة . ويكون القرار الصادر فى هذا الشأن نهائياً .

(٧) وَتَقِينَ ١٩٥٣/١١/٢٩ في الطعن رقم ١٥٧ س ٢٧ ق - مشار الله بمرجع المستشار /محمد عيد اللطيف واقضاء المستعجل، ص ٧٠ ، ٨٠ . وكذلك لا يختص القاضى المستعجل بمحو تسجيل تنبيه نزع ملكية عقار لأن ذلك مما يطلب بطريق الاعتراض على قائمة شروط البيع أمام محكمة التنفيذ ، وذلك طبقا لصحيح المادة (٤٢٧) مرافعات<sup>(١)</sup> .

• • •

# طبيعة الحكم الذى يصدره قاضى الامور المستعجلة بمحو التأشيرات والتسجيلات المنصوص عليها فى المادة (١٨) من القانون ١٩٤٦ لسنة ١٩٤٦

إن الحكم الذى يصدره القاضى المستعبل بمحو التأشيرات أو التسجيلات هو قضاء بلجراء وقتى لا يمنع من طرح النزاع أمام محكمة الموضوع ، ولا تتقيد هذه المحكمة بالحكم المستعجل الصادر في هذا الخصوص ، فلها أن تأخذ بنظر يخالف النظر الذى انتهى اليه الحكم المستعجل في قضائه بالاجراء الوقتى ، ذلك أن أحكام الكافسي المستعجل لا تحوز قوة الشيء المقضى أمام محكمة الموضوع ، كما أن هذا الحكم يخضع لنفس القواعد والاجراءات التى تخضع لها الاحكام المستعجلة عموما من حيث طرق الطعن فيها ومواعيدها وشمولها بالنفاذ المعجل ، وغير ذلك من القواعد والاجراءات التى تخضع لها بابا مستقلا لأهميتها .

• • •

<sup>(</sup>١) تقص المادة (٣٧٤) من قانون المراقعات رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ م على مايلى: «أوجه البطلان في الاجراءات السلبقة على الجلسة المحددة لنظر الاعتراضات وكذلك جميم

أوجه البطلان في الاجراءات السابقة على الجلسة المحددة لنظر الاعتراضات وكذلك جميع الملاحظات على شروط البيع يجب على المدين والحائز والكفيل العيني والدائنين المثمار اليهم في المادة (٤١٧) ابداؤها بطريق الاعتراض على قائمة شروط البيع ونلك بالتقوير بها في قلم كتاب محكمة التنفيذ قبل الجلسة العشار اليها بثلاثة أيام على الأقل وإلا سقط حقهم في التممك بها .

ولكل ذى مصلحة غير من ورد نكرهم فى الفقرة المنابقة ابداء ما لديه من أوجه البطلان أو من الملاحظات بطريق الاعتراض على القائمة أو بطريق التدخل عند نظر الاعتراض» .

# (ثانیا) دعوی شطب الدین المؤشر به علی هامش تسجیل حق الارث

استحدث قانون الشهر العقارى رقم ١١٤ لمنة ١٩٤٦ نظام حق الارث فنص في المادة (١٣) منه على مايلي :

ويجب شهر حق الارث بتسجيل اشهادات الوراثة الشرعية أو الأحكام النهائية أو غيرها من المندات المثبتة لحق الارث مع قواتم جرد التركة اذا اشتملت على حقوق عينية عقادية وذلك بدون رسم والى أن يتم هذا التسجيل لا يجوز شهر أى تصرف يصدر من الوارث في حق من هذه الحقوق ويجوز أن يقتصر شهر حق الارث على جزء من عقارات التركة وفي هذه الحالة يعتبر هذا الجزء وحدة بيني على أساسها تصد فات الهرثة و

ويلاحظ أن اشتراط شهر حق الارث بالنسبة للحقوق العينية العقارية ليس من شأنه أن هذه الحقوق لاتنتقل من المورث الى الوارث الا بعد تسجيل حق الارث بل أنها تنتقل من المورث الى الوارث بموت الأول وقيام سبب الارث فى الثانى ، وانما يبدو اشتراط حق الارث على الأخص حين يتصرف الوارث فى عقار تلقاه بالميراث تصرف يحتاج الى شهر هفائلة لا يجوز شهر هذا التصرف الا أذا تم تسجيل حق الارث ، ونظرا لأن الديون المستحقة للمورث تخضع للقاعدة الشرعية ولا تركة الا بعد وفاء الديون، فقد أراد المشرع أن ينظم هذه القاعدة فى ظل ما استحدثته من نظام شهر حق الارث .

ولهذا نص المشرع في المادة (١٤) من القانون سالف الذكر على مايلي :

هيجب التأشير بالمحررات المثبتة لدين من الديون العادية على العورث في هامش تسجيل الاشهادات أو الاحكام أو السندات وقوائم الجرد المتعلقة بها ، ويحتج بهذا التأشير من تاريخ حصوله ، ومع ذلك اذا تم التأشير في خلال منة من تاريخ التسجيل المشار اليه فلادائن أن يحتج بحقه على كل من تلقى من الوارث حقا عينيا عقاريا و قلم بشهره قبل هذا التأشير » .

فان نشأت منازعات بحق لكل من يتضرر بهذا التأثير بالهامش أن يلجأ الى القضاء ليطلب محو هذا التأثير .

ويحق للمتضرر أن يلجأ الى القضاء الموضوعي اذا كان النزاع ينصل بأصل المعق ، كما يحق طبقا الفقرة الأولى من المادة (١٨) من قانون الشهر العقارى لكل ذي شأن الالتجاء الى قاضى الامور المستعجلة يطلب محو التأشير المشار اليه في المادة (١٤) فيأمر القاضى المستعجل بمحو التأسير اذا كان مند الدين مطعونا فيه طعنا جديا مع توافر الشروط الأخرى للدعوى المستعجلة من حيث الجدية وعدم المساس بأصل الحق والاستعجال ومراعاة المواعيد .

وينشأ عن الحكم المستعجل بشطب التأشير بالهامش حرمان الدائن من المزايا المنصوص عليها في المادة (١٤) من قانون الشهر العقاري .

. . .

### (ثالثًا) دعوى تسليم صورة تتفيذية ثانية من العقد الموثق

يختص قاضى الامور المستعجلة بالفصل فى المنازعات الخاصة بتمليم الصورة التنفيذية الثانية ، اذا كان السند التنفيذى الذى يجرى التنفيذ بمقتضاء هو عقد رسمى موثق أمام موظف التوثيق المختص .

ويستند هذا الاختصاص لنص المادة التأسعة من قانون التوثيق رقم ١٨ لسنة ١٩٤٧ والتي تقول :

ولايجوز تسليم صورة تنفيذية ثانية من المحرر الموثق الا بقرار من قاضى الامور المستمجلة، .

وأوضعت المذكرة الايضاحية تعليقا على هذا النص بأنه لا يجوز تعليم أكثر من صورة تنفيذية واحدة من المحرر الذى تم توثيقه الا بعد الحصول على حكم قاضى الامور المستعجلة الذى يقع فى دائرتها مكتب التوثيق ويرجع السبب فى ذلك الى أن صاحب الشأن يختصم فى طلب الصورة التنفيذية الثانية مكتب التوثيق فعليه أن يبين الأمباب التى تبرر محب الصورة التنفيذية الثانية ويصدر بذلك حكما .

وتقام الدعوى بالطرق العادية لرفع الدعاوى المستعجلة ويختصم فيها المدين وباقي الأشخاص الذين لهم مصلحة في عدم التنفيذ كما يختصم مكتب التوثيق المختص . والسبب في اختصاص القضاء المستعجل بالحكم بتسليم صورة تنفيذية ثانية من السند التنفيذي الذي يجرى التنفيذ بمقتضاه والموثق ، هو أن تكون الصورة الأولى قد فقتت لسبب من الأسباب أو وجنت في حالة يتعذر معها امكان التنفيذ كحصول طمس أو تمزيق في الكلمات أو العبارات بحيث يصعب معها قراعتها ومعرفة محتوياتها .

وجدير بالذكر أن قاضى الامور المستعجلة ليس مجبرا لبحث توافر شرط الاستعجال من عدمه لأن المشرع قد افترض نلك بالنص على اختصاص القاضى المستعجل بهذه الدعوى غير أنه ينقيد بعدم المساس بأصل الحق(١).

 <sup>(</sup>۱) المستثمار / مصطفى مجدى هرجه: «الجديد فى القضاء المستعجل» - مرجع سابق --صن ١٤٧ ، ١٤٨ .

### الفصل الثانى . الحالات التي يخشي عليها من فوات الوقت

الحالات التي يخشى عليها من فوات الوقت التي يختص القضاء المستعجل بنظرها طبقا للمادة (٤٥) مرافعات كثيرة ومتشعبة .

وقد اشترط المشرع فى هذه الحالات توافر شروط الدعوى المستعجلة ومن أهمها توافر حالة الاستعجال ، وجديته ، وعدم المساس بأصل الدق المتنازع عليه ، ونعرض منها مايلى :

- (١) المنازعات المتعلقة يدعاوى الحيازة المستعجلة .
- (٧) المنازعات المنطقة بحق المؤلف ، والمنازعات المستعجلة بين المؤلفين
   وأصحاب المسارح ودور السينما والمتفرجين .
  - (٣) منازعات الحراسة القضائية .
  - (٤) المنازعات المتطقة بطلب تقرير نفقة وقتية .
  - (٥) المنازعات المتعلقة بتمكين حائز العقار من الانتفاع به .
    - (٦) المنازعات المتعلقة بالحكم مؤقتا بوقف عمل ضار .
- (٧) المنازعات المتعلقة بتسليم أمتعة المسافرين أو ندب خبير لمعاينة محتوياتها.
  - (^) المنازعات المتعلقة بعقود التأمين.
  - (٩) المنازعات المتطقة بعقد الوكالة .
  - (١٠) المنازعات المتطقة بملكية الطبقات .
  - (١١) اختصاص القضاء المستعجل بوضع الاختام ورفعها .
    - (١٢) اختصاص قاضى الامور المستعجلة بجرد الأشياء .
- (١٣) اختصاص القاضى المستعجل بالمسائل الوقتية المتفرعة عن التقليسة لحملية مصالح الغير .
- وسنشير الى هذه الحالات مع النركيز على أهمها فى الحياة العملية وهى
   المتعلقة بدعاوى الحيازة المستعجلة ، والمنازعات المتعلقة بحق العؤلف ، ومايثور
   من منازعات بين المؤلفين ، وأصحاب المسارح ، ودور السينما ، والمنفرجين ، مع

التوسع والاستفاضة فى شرح منازعات الحراسة القضائية لما لها من أهمية خاصة ، مع تناول بقية المنازعات بشكل عام للاحاطة الشاملة بها ، لاسيما ما يتعلق منها بالمسائل الوفنية المنفرعة عن التقليسة وإيراز أهمينها بالنسبة لحماية حقوق الغير :

### ( أولاً ) : دعاوى الحيازة المستعجلة

- تتمثل دعاوى الحيازة في ثلاثة دعاوى وهي :
  - أ ) دعوى وقف الأعمال الجديدة .
    - ب ) دعوى استرداد الحيازة .
      - ج ) دعوى منع التعرض .

وهذه الدعاوى تعتبر دعاوى متميزة من حيث موضوع الاعتداء الذي يقع على الحيازة ويدعو الى الحاجة لحماية قضائية مختلفة لمواجهة هذا الاعتداء.

وبالرغم من الغزوق التي تميز كل دعوى من هذه الدعاوى عن الأخرى ، فانه يمكن اجمال الشروط التي يجب توافرها لعرض أيامن هذه الدعاوى على القضاء في الشدوط الآتية :

- (١) وجود حق أو مركز قانوني .
  - (٢) اعتداء يقع على الحيازة .
  - (٣) توافر الصفة في الدعوى .
- وجدير بالذكر أنه يجب التفرقة بين الحيازة القانونية والحيازة المادية ، فالحيازة القانونية هي تلك الحيازة التي تنطوى على عنصرين وهما : العنصر المادى الذي يتمثل في الأعمال المادية التي يقوم بها عادة صاحب الحق في الحيازة كزراعة الأرض ، أو تصويرها ، أو ممكني المنزل ، وليس من الضروري أن تتم الأعمال المادية بواسطة الحائز بنضه اذ يمكن أن تتم بمعرفته أو بمعرفة غيره ممن يأتمر بامره أو يمعل لحصابه ، والعنصر المادي يمكن أن يتوافر فيمن يستمد حقا من الحائز فالمالك يبقى حائزا المعقار ولو كان قد قام بتأجيره الآخر .
- والمنصر الآخر للحيازة القانونية يتمثل في المنصر المعنوى وهو أن يكون الشخص في قيامه بالأعمال المانية قائماً بها باعتباره صاحب الحق على المقار محل الحيازة ، فإذا قام بهذه الأعمال باعتبار آخر فلا يتوافر في حقه هذا العنصر ، وبالتالي لا تتوافد الحيازة القانونية .

 أما الحيازة المادية فهي تلك الحيازة التي يتوافر فيها العنصر المادي دون العنصر المعنوي .

ويلاحظ أن القانون المصرى يغرق بالنسبة لحماية نوعى الحيازة بين دعاوى الحيازة الله المختلفة ، فكل من دعوى منع التعرض ، ودعوى وقف الأعمال الجديدة تعمل العيازة القانونية دون الحيازة العادية ، وأما دعوى استرداد الحيازة فانها تحمل حيازة سواء كانت قانونية أو ملاية . (١) .

● وينعقد الاختصاص للقضاء الممتعجل بنظر دعوى وقف الأعمال الجديدة أو إسترداد العيازة أيا كانت قيمتها إذا توافرت الشروط العلمة سابقة البيان والتي تتمثل في توافر الإستعجال ، وحدم المسلس بأصل الحق المتنازع عليه ، وذلك بحسبان هذه الدعاوى من الدعارى الوقتية المستعجلة التي تدخل في اختصاصه عملاً بنص المادة د 20 مرافعات ، وذلك بصرف النظر عن فيمة الدعوى ، لأن الأمور التي يخشى عليها من فوات الوقت تدخل في الاختصاص الإستثنائي للقاضى الجزئي .

ونعرض دعاوى الحيازة على النحو التالى:

### (أ) دعوى وقف الأعمال الجديدة

يصبح للحائز العق فى رفع دعوى وقف الأعمال الجديدة لعماية الحيازة من الاعتداء المحتمل ، وذلك ما يميز هذه الدعوى عن دعاوى الحيازة الأخرى ، فهى دعوى وقائية ترمى إلى توقى تعرض لم يحدث بعد ، ومن أمثلة ذلك أن يكون للشخص حق إرتفاق بالمطل على عقار جاره وبدأ الجار فى بناء حائط من شأنه لو ارتفع أن يكون تعرضاً لحيارة المدعى لحق الإرتفاق ، فيحق للحائز أن يرفع دعوى لوقف هذا البناء .

<sup>(</sup>۱) د. فتعي والي: والوسيط في قانون القضاء المدنى؛ ومرجع سلبـق؛ – ص ١٠٢، ١٠٣.

#### ويشترط لإقامة هذه الدعوى الشروط التالية :

- (١) أن يكون العمل الذى يطلب وقفه قد بدأ على عقار المعتدى نفسه وليس على عقار الحائز لأنه لو بدأ على عقار الحائز فإن مجرد بدئه يعتبر تعرضاً حالا للحيازة ينشىء الحق فى دعوى منع التعرض.
- (٢) أن يكون العمل الذى بدأ من شأنه لو تم أن يكون تعرضاً للحيازة ، وبهذا يكون العمل اعتداء محتملاً على الحيازة .
- (٣) ألا يتم هذا العمل بصفة نهائية لأنه لو تم فيكون عندنذ اعتداء حالاً ويصبح الحائز في حاجة إلى الحماية بواسطة دعوى منع التعرض التي تنشأ له نتيجة لهذا الاعتداء.

ويقع عب، إثبات بدء العمل الذي يكون اعتداء محتملاً على العيازة على عاتق . المدعى ولا يكفى إثبات بدء هذا العمل بل يجب أن يثبت أنه عند تمامه يكون تعرضاً في المستقبل<sup>(١)</sup> .

(٤) يشترط توافر شرط اختصاص القضاء المستعجل من حيث الاستعجال وعدم المساس بأصل الحق ، فإذا تخلف وجه الاستعجال تعين على قاضى الأمور المستعجاة القضاء بعدم اختصاصه نوعياً بنظر الدعوى ، وكذلك الوضع إذا كان المطلوب يتمثل في طلب موضوعي يؤدى إلى المساس بأصل الحق المتنازع عليه كطلب إزالة ما تم من أعمال لخروج ذلك عن دائرة اختصاصه ، فإذا خرجت الدعوى عن نطاق اختصاصه الوظيفي يمتنع عليه الحكم بوقف الأعمال الجديدة ويتعين عليه إحالة الدعوى إلى الجهة المختصة ولو من تلقاء نضه لتعلق الإختصاص الوظيفي أو الولاكي بالنظام العام(٢) .

 <sup>(</sup>۱) د. فتحی رالی: والوسیط فی قانون القضاء المدنی، - مرجع سابق -س ۱۱۳ ، ۱۱۶ - ویشیر إلی موریل : بند ۳۰ - س ۷۰ ، ۷۲ - فنسان : بند ۲۱ - ص ۷۷ -جابیر : ص ۱۰۵ حاشیة (۱) - سولیس دبیرو : جزه أول بند ۱۹۹ - ص ۱۷۸ .

 <sup>(</sup>٧) المستشار / مصطفى مجدى هرجة : و الجديد في القضاء المستعجل : - ط/١٩٨١ - مرجع سابق - ص ٣٧٣ .

ويلاحظ أن الحكم الصادر في دعوى وقف الأعمال الجديدة يكون مقصوراً على مجرد وقف الأعمال دون أن يتجاوز ذلك إلى إزالة هذه الأعمال وهو لا يتعدى حالتين : .

- فهر إما أن يصدر لصائح المدعى فيمتنع على المدعى عليه الإستمرار في الأعمال الجديدة ، وإما أن يصدر الحكم لصائح المدعى عليه فيؤذن له بالإستمرار في الأعمال الجديدة (1) ..
- وفي هاتين الحالتين يجوز للقاضى أن يأمر بتقديم كفالة مناسبة تكون في حالة الحكم بوقف الأعمال الجديدة ضماناً لإصلاح الضرر الناشيء عن هذا الوقف متى تبين بحكم موضوعي نهائي أن الإعتراض على الإستمرار لهذه الأعمال كان على غير أساس . وتكون في حالة الحكم باستمرار الأعمال الجديدة ضماناً لإزالة هذه الأعمال كلها أو بعضها إصلاحاً للضرر الناشيء عن هذا الإستمرار متى تبين بحكم موضوعي نهائي أن الإستمرار في هذه الأعمال كان على غير أساس (٢).
  - وتبقى الكفالة مودعة إلى أن يفصل بحكم نهائي في دعوى الحق.

ويرى الأستاذ الدكتور / رمزى سيف الن دعوى وقف الأعمال الجديدة ليست دعوى حيازة في القانون الإيطالي ، فدعاوى الحيازة دعويان فقط: دعوى منع التمرض ، ودعوى إسترداد الحيازة . أما دعوى وقف الأعمال الجديدة فهى دعوى يرفعها المالك أو صاحب الحق العيازة . أما دعوى وقف الأعمال الجديدة فهى دعوى يرفعها المالك أو صاحب الحق العيازة من شأنه أن يؤدى إلى التمرض ليست دعوى حيازة يرفعها المائز فقط وليس مبيها عملاً من شأنه أن يؤدى إلى التمرض للحيازة ، وترفع الدعوى في القانون الإيطالي إلى القاضى الجزئي ليقضى بعد بحث الوقائع بحثاً مطحية بلجراء وقتى بمنع الإستمرار مع الكفالة في الحالتين ، إلى أن يقصل في موضوع الدعوى الذي يعتبر محروضاً عليه يطلب في الحالتين ، إلى أن يقصل في موضوع الدعوى الذي يعتبر محروضاً عليه يطلب الوقف ، فإن كان القاضى الجزئي مختصاً بالفصل في الموضوع فصل فيه وإلا أحال المحصوع بالإجراء الوقتى إلى المحكمة المختصة مع تحديد جلمة لنظر الموضوع أمامها ، فالقاضى الجزئي الذي يرفع إليه طلب وقف الأعمال الجديدة الموضوع أمامها ، فالقاضى الجزئي الذي يرفع إليه طلب وقف الأعمال الجديدة

 <sup>(</sup>۱) التكتور / عبدالرزاق السنهوري: « الوسيط » - ج ۹ - بند ۳۶۳ - ص ۹۶۷ .

<sup>(</sup>٢) الدكتور / محمد المنجى : و الحيازة ، - ط/ ٢ - ٢٤٤ .

يقضى أولاً بإجراء وقتى بوقف العمل أو بالإستمرار فيه مع الكفالة فى الحالتين ، ثم يفصل فى الموضوع إن كان مختصاً به أو يحيل الخصوم إلى المحكمة المختصة إن لم يكن مختصاً بالفصل فى الموضوع ، .

- ويرى الدكتور / رمزى ميف: وأن المشرع المصرى نقل نظام الكفالة عن القانون الإيطلى بالنمية لدعوى وقف الأعمال الجديدة ، ويرى أن ما قدره التشريع الإيطالى لا يستقيم البتة مع ما جاء بالتشريع المصرى إذ يعتبر سيادته أن نقل نظام الكفالة عن القانون الإيطالى خطأ من الناحية التشريعية ، ويرى أنه مما يخفف من وطأة هذا الخطأ في العمل أن سلطة القاضي في الحكم بالكفالة جوازية ، (1).
- وجدير بالذكر أننا ما دمنا قد اعتبرنا دعوى وقف الأعمال الجديدة من الدعلوى المستعجلة فإن الحكم فيها يكون مشمولاً بالنفاذ المعجل بقوة القانون ، وذلك ما لم ينص في الحكم على تقديم كفالة ، ٢٨٨ مر افعات ، وذلك بعكس دعوى وقف الأعمال الجديدة إذا رفعت بصفة موضوعية فأنها باعتبارها إحدى دعاوى الحيازة الموضوعية فلا تكون واجبة النفاذ بقوة القانون إلا إذا نص الحكم على شمولها بالنفاذ المعجل وذلك طبقاً للقواحد العامة وإذا أصبح الحكم نهائيا .

ويلاحظ أن الحكم الصادر في دعاوى العيازة المستعجلة بجوز استئنافه أيا كانت المحكمة المستعجلة التي أصدرته أي سواء كان صادراً من قاضى الأمور المستعجلة أو من محكمة الموضوع الجزئية إذا كانت الدعوى مرفوعة إليها بطريقة التبعية لدعوى أصل الحق ، أو من محكمة الموضوع الإبتدائية إذا كانت الدعوى مرفوعة إليها بطريق التبع لدعوى أصل الحق ، ٢٢ مرافعات ، ، وذلك بعكس دعوى وقف الأعمال الجديدة إذا رفعت بصفة موضوعية فانها باعتبارها إحدى دعاوى العيازة الموضوعية فتسرى عليها القواعد العامة في استئناف الأحكام الموضوعية « ٢١٢ مرافعات » (\*)

أحكام النقض المتعلقة بدعوى وقف الأعمال الجديدة: ونورد بعضها فيما يلى: (1) الحكم الذي يصدر من المحكمة الإيتدائية بصفة استثنافية بوقف أعمال

 <sup>(</sup>١) مكتور / رمزى سيف: ١ الوجيز في قلنون المرافعات المدنية والتجارية ، - ط/ ١ - ص
 ١٤٣ . ١٤٣ .

البناء حتى يفصل في النزاع القائم بشأن إزالته . يعتبر حكماً في طلب إجراء مستعجل :

#### وتقول المحكمة :

وإذا رفعت الدعوى أمام قاضى الأمور المستعجلة بطلب وقف أعمال مستحدثة لمنع الخطر الحال الذي لا يمكن تداركه أو يخشى استفحاله إذا فات عليه الوقت . فللحكم الذي يصدر فيها من المحكمة الإبتدائية بصفة استثنافية بوقف أعمال البناء حتى يفصل في المتزاع القائم بشأن إزالته هو حكم في طلب إجراء مستعجل وليس قضاء في دعوى وضع الد ولذك لا يجوز الطعن فيه بطريق التقش (۱) .

(٢) حيازة النائب تعتبر حيازة للأصيل في مواجهة المتعرضين :
 وتقول المحكمة :

 حيازة النائب تعتبر حيازة للأصول ولهذا يستند إليها عند الحاجة قمتى ثبتت الحيازة للمستأجر في مواجهة المتعرضين له وردت إليه بحكم نهائي فإن المؤجر يعتبر مستمراً في وضع وذه مدة الحيازة التي للمستأجر ،(٣) .

 (٣) دعوى وقف الأعمال الجديدة تعد من دعاوى وضع اليد على عقار أو حق عيني عقارى وموضوعها حماية اليد من تعرض يهددها

#### وتقول المحكمة :

ه أن دعوى وقف الأعمال الجديدة تعد من دعاوى وضع اليد على عقار أو حق عيني عقارى ، موضوعها حماية اليد من تعرض يهددها ويقضى الفصل فيها بثبوت الحيازة القانونية وتوافر أركانها والشروط اللازمة لعمايتها ، وتختلف هذه الدعوى عن الطلب الممتعجل الذي يرفع إلى قاضى الأمور المستعجلة بوصفه كذلك ، يقضى فيه على هذا الأماس إذ مناط اختصاصه بنظر هذا الطلب أن يقوم على توافر الخطر والإستعجال الذي يبرر تدخله الإصدار قرار وقتى يراد به رد عدوان يعد المؤهلة الأولى أحد أن ومنع خطور الامكان

<sup>(</sup>١) نقض ١٩٤٢/٦/١٧ - مجموعة القواعد القانونية ٢ - ٩٠٤ - ٥٥ ) .

<sup>(</sup>۷) نفسَ ۱۹۳/۲/۲۷ - مجموعة القواعد القانونية - ۲۰۰۶ ، نقض ۱۹/۲/۲۷ - المكتب الفني - ۲۱ - ۹۹۸ - ومشار لهذه الأحكام بقضاه الأمور المستعجلة للأستاذ / محمد على راتب -هامش ۲۰۲ .

تداركه أو يخشى استفحاله إذا ما فات عليه الوقت ، والحكم الذي يصدره القاضى المستعجل في هذا الشأن هو قضاء بإجراء وقتي لا يمس أصل الحق ،(١).

وبهذه المناسبة فقد أصدر القضاء المستمجل أحكاماً هامة في مذازعات وقف الأعمال الجديدة نذكر منها ما يلي : .

- (أ) وقضى القضاء المستعجل بأن طلب وقف الأعمال الجديدة يكون من اختصاصه كلما كان القصد من قضائه إصدار حكم وقتى بحت يرد به عدوانا بادياً للوهلة الأولى من أحد الخصمين على الآخر أو بوقف مقاومة أحدهما على الآخر البادية أنها بغير حق (٢).
- (ب) كذلك قضى ، بأن طلب وقف الأعمال التى تعطل حق المرور لا يختص القضاء المستعجل ينظرها إلا إذا كانت هذه الأعمال تقف حائلا دون هذا الإستعمال ، ولم يكن غير إيقافها من سبيل للوصول إلى هذا الحق لأنه في هذه الحالة وحدها يتوافر الخطر والإستعجال الذي يبرر تدغل القضاء المستعجل لإيقاف الأعمال الجديدة ، أما إذا كان الإيقاف غير لازم حتماً لاستعمال حق المرور كأن كان للمرتفق شوارع أخرى ينقذ منها لعقاره فإن القضاء المستعجل لا يختص بنظر الدعوى ،

#### (ب) دعوى استرداد الحيازة

يشترط لاختصاص قاضى الأمور الممنعجلة بنظر دعوى استرداد الحيازة وقوع تعرض أيا كان ، لحيازة الحائز ويجب أن يبلغ هذا التعرض درجة نزع يد الحائز ، فان فَقْد الحيازة هو وحده الذى يؤدى إلى نشأة الحق فى دعوى رد الحيازة التى فقدت . مثال ذلك : قيام شخص بوضع يده على أرض فى حيازة آخر .

ويشترط لكي يؤدي فقد الحيازة إلى نشأة هذه الدعوى أن يكون الفقد قد تم نتيجة

 <sup>(</sup>١) مشار لهذا الحكم في اللجديد في القضاء المستحبل ، المستشار هرجه - مرجع سابق ٣٢١ ، ٣٣١ ويشير في تفسيل ذلك للأستلذ / السنهوري .

۲۱۰ - ۲۹ - ۲۹ - ۱۹۳۸/۱۲/۳۰ - ۱ المحاماة ٤ - ۲۹ - ۲۱۰ .

٣) مستعجل إسكندرية - ١٩٣٧/٤/٥ - و منشور بالمحاماة و - ١٧ - ١٠٩٧ .

لعمل غير قانونى ، ولهذا فإذا أدى النتفيذ جبراً إلى فقد الحيازة فإن من فقدها فى هذه الحالة لا يحق له الإلتجاء إلى دعوى استرداد الحيازة ، كذلك لا يشترط أن يكون فقد الحيازة مقترناً بالعنف أو الإكراه ، وبناء على ذلك فإن الدعوى تنشأ وفقاً للرأى الراجح ولو حدث صلب الحيازة بالحيلة والخديعة ، فالمهم أن يكون فقد الحيازة ضد إرادة الحائز الصريحة أو المفترضة .

ويلاحظ أن هذه الدعوى ترفع ضد المعندى على الحيازة ، وكذلك ضد أى شخص انتقلت إليه حيازة العقار من المعندى ولو كان حسن النية .

هذا ويلاحظ أن جميع دعاوى العيازة تتقادم بميعاد خاص إذ بجب أن ترفع فى خلال سنة ، فإذا اتقضى هذا الميعاد انقضت دعوى العيازة بالتقادم ، ولا يبقى للحائز سوى رفع دعوى العق أو دعوى التعويض عن العمل غير المشروع إذا توافرت شروط أى منهما ، وفى ذلك تقول المادة ، ٩٥٨ مننى ، ما يلى :

- (١) لمائز العقار أن يطلب خلال السنة التالية نفقدها ردها إليه . فإذا كان فقد الحيازة خفية بدأ سريان السنة من وقت أن ينكشف ذلك .
  - (٢) ويجوز أيضاً أن يسترد الحيازة من كان حائزاً بالنيابة عن غيره ، .

وعلة هذا التقادم القصير الذي يتمثل في انقضاء سنة يتمثل في أنه إذا لم يسارع الحائز برقع الدعوى فاته بتقاصيه يدل على أن التعرض لحيازته ليس خطيراً يحيث يترتب عليه الإخلال بالأمن والسلام فلا يكون هناك ميرر لحماية حيازته بدعوى الحيازة ، ونلك فضلاً على أن المفتصب يكون قد حاز في الغالب من الأمور حيازة مستقرة تستحق حماية المجتمع .

وتحسب سنة التقادم من وقوع الإعتداء ، ولا يحسب اليوم الذي يقع فيه الإعتداء وإنما تبدأ السنة من اليوم التالي وتنتهي بانتهاء اليوم الأخير(أ)

أحكام النقض المتعلقة بدعوى استرداد الحيازة: نوردها فيما يلى:

(١) جواز رفع دعوى استرداد الحيازة على من انتقلت إليه :

وتقول المحكمة:

د مؤدى المادة ، د ٩٩٠ ، من القانون المدنى أنه يجوز رفع دعوى استرداد

 <sup>(</sup>١) د. فتحى والى: والوسوط فى قانون القضاء المدنى و المرجع السابق –
 ص ١١٤ ، ١١٧ .

الحيازة على من انتقلت إليه حيازة الشيء من مفتصب الحيازة ولو كان الأول حسن النية (١) .

 (٧) دعوى استرداد الحیارة وتقوم على رد الإعتداء غیر المشروع دون نظر إلى صفة واضع الید :

#### وتقول المحكمة :

ه ان دعوى استرداد الحيازة تقوم على رد الإعتداء غير المسروع دون نظر إلى صفة واضع اليد ولا وضع يده مدة سنة وصفع اليد فلا يشترط توافر نية التملك عند واضع اليد ولا وضع يده مدة سنة سابقة على التعرض ، ويصح رفعها ممن ينوب عن غيره في العيازة ويكفي لقبولها أن يكون لرافعها حيازة مادية حالة تجعل يده متصلة إتصالاً فعلياً قائماً في حالة وقوع القصب (٢).

# (٣) الإكتفاء بالحيارة الواقعية الهادئة الظاهرة التي يقع سلبها بالقوة : و تقول المحكمة :

« يكتفى فى دعوى استرداد العيازة أن تكون للمدعى حيازة واقعية هادئة ظاهرة وأن يقع سلب هذه الحيازة بالقوة والإكراه ، فإذا استظهرت المحكمة قيام هذه العناصر فى الدعوى المرفوعة على أنها دعوى منع تعرض فاعتبرتها دعوى استرداد حيازة وحكمت فيها على هذا الاعتبار فانها لا تكون قد أخطأت و (٣).

#### (1) الاشتراط في دعوى استرداد الحيازة أن يكون المدعى حائزاً حيازة مادية وحالية : و تقول المحكمة :

و إذا كان الثابت أن العقار محل الدعوى و شادر ، قد صدر حكم بإغلاقه لمخالفة
 ارتكبها مستأجره وقد نفذ حكم الإغلاق بإخراج جميع الأشياء التي كانت به وإغلاق
 بايه ووضع الأختام عليه فان حيازة المستأجر المادية للشادر تكون قد زالت نتيجة

<sup>(</sup>١) طعن ٧١١ لسنة ٤٢ ق جلسة ١٩٧٦/٥/٥ - سنة ٢٧ ق - ص ١٠٦٣ مشار إليه بمجموعة المبادىء القانونية التي قررتها محكمة النفض للمستشار / السيد خلف - ص ٥٤٦ .

<sup>(</sup>۲) نقض مدنى ۱۹۳۶/۱/۹ - مجموعة أحكام النقض س ۱۵ - ص ۳۲ - مشار لهذا الحكم بعرجع الدكتور / فتحى والى ص ۱۱۵ - ويعرجع العمنتثار / مصطفى مجدى هرجه فى الجديد فى القضاء العمنعجل ع ص ۳۳۳ .

<sup>(</sup>٣) نقض مدنى ١٩٤٤/٥/٤ - مجموعة القواعد القانونية في ٢٥ عام - ١٦٤ - ١٤٨ .

تنفيذ الحكم الجنائي الصادر عليه ، والقول بأن الممنأجر ظل حائزاً رغم نلك هو الخطأ في فهم معنى الحيازة ،(١) .

#### ( ج ) دعوى منع التعرض

دعوى منع التعرض هي الدعوى التي يرفعها الحائز ضد الغير بطلب منع التعرض له في حيازته للعقار وماهية التعرض هو هذا التعرض الذي يبيح رفع هذه الدعوى وهو كل عمل مادى أو قانوني من شأنه أن يعرقل انتفاع الحائز بالعقار ويتضمن إنكاراً لهذه الحيازة ، وقضت محكمة النقض بأن التعرض الذي يبيح لحائز العقار حيازة قانونية رفع دعوى منع التعرض هو الإجراء المادى أو القانوني الموجه إلى واضع اليد (").

ومن أمثلة التعرض المادى أن يتعرض الغير للحائز في حق الارتفاق والمقرر له على الممر الفاصل بين منزليهما بأن يستبدل بالسلم الخشبى الذي كان قائماً بجوار الممر سلماً من المميلح أنشأه في داخل الممر ، فشغل بذلك نصف مساحة بناء السلم وشغل نصفه الباقي بأربعة أعمدة يستند إليها ذلك السلم (٣).

ومن أمثلة التعرض القانونى و تقديم الشكوى الإدارية ، ورفع الدعوى ضد الحائز ، والتدخل في دعوى مرفوعة بادعاء هق على الأرض محل النزاع ، وصدور حكم مرمى مزاد لم يكن الحائز خصماً فيه والتأثير على هامش عقد في الشهر المعازى ، ولكن لا يعتبر تعرضاً تنفيذ الحكم الصادر ضد الحائز ، والتعرض المستند إلى قرار إدارى اقتضته مصلحة عامة .

#### ويشترط لقيام هذه الدعوى الشروط التالية وهي :

- (١) أن يكون المدعى حائزا لعقار .
- (٢) أن تستمر الحيازة مدة سنة . .

 <sup>(</sup>١) نقض مدنى ٢٥/١/٩٥م - مجموعة المكتب الفنى لأحكام النقس في ٢٥ عاماً - ج ١ ص ١٤٨ رقم ١٦٦ .

<sup>(</sup>٢) نقبض ١٩٧٩/٤/١٦ م - مجموعة أحكام النقض ٣٠ - ١٣١ - ٢٠٩ .

<sup>(</sup>٣) نقيض ٢٧/١٠/٢٧ ام - مجموعة القواعد القانونية ١ - ٦٤١ - ١٢٤ .

- (٣) أن يقع تعرض للحيازة (١).
- (٤) أن ترفع دعوى منع التعرض خلال سنة من تاريخ التعرض .

ومن أهم ما تجدر الإشارة إليه أن الاختصاص النوعى لهذه الدعوى ينعقد للقضاء الموضوعي دون القضاء المستعجل باعتبار أن الحكم فيها يمس الحق موضوع النزاع بحيث لا يبقى بعد الفصل فيها نزاع موضوعي .

فإذا رفع الحائز دعوى منع التعرض أمام القضاء المستمجل بطلب اتخاذ إجراء وقتى فانه يتعين على القاضى المستعجل أن يقضى بعدم اختصاصه بنظر الدعوى ، وبهذا تنتهى الخصومة ولا يبقى منها ما يجوز إحالته لمحكمة الموضوع طبقاً للمائة (م ١١٠ مرافعات) لأن هذا القضاء يتضمن رفضاً للدعوى لعدم توافر أحد الشرطين الأساسيين لقبولها وهو عدم المماس بأصل الحق ولأن المدعى يطلب في الدعوى الأمر باتخاذ إجراء وقتى لا تختص به محكمة الأمور المستعجلة ، ولا تملك تحويله من طلب وقتى أو طلب موضوعى لأن المدعى هو الذي يعدد طلباته في الدعوى ، ولأن نطلق الدعوى يتحدد بالطلبات التي رفعت بها (١).

والرأى بعدم اختصاص القضاء المستعجل بنظر دعوى منع التعرض ينبثق من أحكام محكمة النقض التى استقرت على ذلك حسيما جاء في حكمها الصادر في ٢٤ يونيو ١٩٥٤ والذي يقول:

الا ولاية للقضاء المستعبل في القصل في دعوى منع التعرض لأن الحكم فيها يمس حتما الحق موضوع النزاع ، إذ يجب للقصل فيها التحقق من توافر شروط وضع اليد التي تغول المدعى رفع الدعوى المنكورة ، وحقوق المتعرض على العقار موضوع النزاع بحيث لا يبقى بعد القصل فيها نزاع موضوعي بين الطرفين في خصوص وضع اليد الذي يصح عرضه على القضاء ، (٣) .

وبالرغم من ذلك فبعض الفقه يعتقد أن هذا الحكم يكون له محل إذا كانت أركان

<sup>(</sup>١) د . محمد منجى : ١ العيازة ، : دراسة تأصيلية من الناحية الجنائية والمدنية - مرجع سابق - ط/٢ - ص ٢٧٦ وما بعدها .

<sup>(</sup>٢) د . محمد منجي : و الحيازة ، مرجع سابق - ص ٢٢٦ ، ٢٣٢.

<sup>(</sup>٣) نقض ٢٤/٦/٦٤ - الفهرس المدنى بمحكمة النقض عن ٢٥ سنة - الجزء الثاني -ص ٨٩٧ - بند ١٨٩ .

وكذلك مستعجل مصر ٢٤/٨/٨٤ - المحاملة ١٦ - ١٩٥ .

دعوى منع التعرض محل نزاع جدى يقتضى تدخلاً موضوعياً ، أما إذا كانت واضحة من ظاهر المستندات ولا تقتضي تفلغلاً موضوعياً وتوافر ركن الإستعجال فالقضاء المستعجل يختص بالحكم في دعوى منع التعرض أياً كانت فيمتها (1).

واننا نؤيد هذا الرأى لمعقوليته ومطابقته للمبادىء العامة في اختصاص القضاء المستعجل ولأن هذا الرأى يسعف المدعيين الذين يتعرضون للإعتداء .

أحكام النقض المتطقة بدعوى منع التعرض: ونوردها فيما يلي:

(١) استخلاص الواقعة التي تعتبر اعتداء على الحيازة :

#### وتقول المحكمة :

و ان استخلاص الواقعة التى تعتبر اعتداء على العيازة وتصلح أساساً الرفع دعوى منع التعرض ، والتى يبدأ من تاريخ وقوعها حساب مدة السنة التى يجب على الحائز رفع الدعوى خلالها كنص المادة و ٩٦١ من القانون المدنى ، هو مما يدخل فى سلطة محكمة الموضوع فى تحصيل فهم الواقع فى الدعوى ولها فى سبيل ذلك تقدير قيمة ما يقدم من أدلة ، ويحسبها أن تبين العقيقة التى اقتلعت بها وأن تقيم قضاءها على أسباب سائفة تكفى لحمله ، وهى من بعد غير مازمة بأن تتبع الخصوم فى مختلف أقوالهم وحججهم وترد استقلالاً على كل جملة أو قول أثاروه ما دام قيام الحقيقة التى القنعت بها وأوردت دليلها فيه الرد الضمنى المسقط لتلك الأقوال والحجج ، (\*) .

### (٢) تعد أعمال التعرض:

#### وتقول المحكمة :

 و ان تعددت أعمال التعرض وتباعدت واستقل بعضها عن بعض أو صدرت عن أشخاص مختلفين فكل عمل من هذه الأعمال يعتبر تعرضاً قائماً بذاته وتتعدد فيها

 <sup>(</sup>١) ومن القائلين بهذا الرأى الأستاذ / محمد على راتب وزميلاه بمرجع قضاء الأمور
 المستعجلة - مرجع سابق - ص ٣٧٩ .

<sup>(</sup>۲) نقض ۱۹۸۱/۱/۲۷ - طعن رقم ۹۹۸ لسنة ۶۷ ق ، ونقش ۱۹۷۶/۳/۱ - سنة ۲۵ -من ۶۷۹ .

دعاوى منع التعرض بتعداد هذه الأعمال أو الأشخاص الصادرة عنهم وتعتسب مدة المنة بالنمبة لكل دعوى من تاريخ وقوع التعرض الذي أنشأ هذه الدعوى ، (١) .

# (٣) وجوب توافر نية التملك لمن بيفى حماية يده يدعوى منع التعرض: ونقول المحكمة:

و من الواجب توافر نية التملك لمن يبغى حماية يده بدعوى منع التعرض ، ولازم نلك أن يكون العقار من العقارات التي يجوز تملكها بالتقادم فلا يكون من الأموال الخاصة للدولة أو الأشخاص الإعتبارية العامة التي منع الشارع تملكها أو كمب أي حق عيني عليها بالتقادم بما نص عليه في المادة و ٩٧٠ من القانون المدني ، (\*).

# (3) تتفيذ التحكم الصادر بتسليم العين لا يعتبر تعرضاً للمحكوم عليه في حيازته : وتقول المحكمة :

 د ان تنفيذ الحكم الصادر بتمليم العين لا يعتبر تعرضاً للمحكوم عليه في حيازته وأثره عدم قبول دعوى منع التعرض المرفوعة منه ه (<sup>7)</sup>.

# (°) الحكم الصادر في دعوى منع التعرض لا يحوز قوة الأمر المقضى في دعوى الملك :

#### وفي ذلك تقول المحكمة :

الحكم الصادر في دعوى منع التفرض لا يحوز قوة الأمر المقضى في دعوى الملك ، فيما يقرره الحكم بشأن توافر أركان الحيازة من عدمه ولا يقيد المحكمة عند الفصل في أصل الحق ، (<sup>3)</sup>.

<sup>(</sup>١) نقش ١٩٧٩/٤/١٦ - طعن ٧١١ سنة ٤٦ ق.

 <sup>(</sup>۲) نقض ۲/۷/۷/۹ - طعن رقم ۶۱۸ لسنة ٤٤ ق - سنة ۲۷ - ص ۱۹۳۹ مشار إليه بعرجع مجعوعة العبادىء القانونية التي فررتها محكمة النقض المستشار السيد خلف - ط/۱ - ص ٥٤٧.

 <sup>(</sup>٣) نقض ١٩٧٩/١١/٢٧ - طعن رقم ٩٩٥ لسنة ٤٦ .
 (٤) نقض ١٩٧٨/١/١٣ - طعن ٥٧٠ لسنة ٣٤ - مشار إليه في التعليق على قانون المرافعات

<sup>(</sup>٤) نفض ٢٠/١/١١ - طعن ٧٠٠ لمنـــ ٣٤ - مثــار اليه في التعليق على فانون المرافعات للمستشار الدناصوري والأستاذ/ جامد عكاز - مرجع سابق - ص ١٥٩ .

#### (٦) الأساس القانوني لرفع دعوى منع التعرض:

#### وتقول المحكمة :

ا إن كل ما يوجه إلى واضع اليد على أسلس ادعاء حق يتعارض مع حقه بصلح لأن يكون أساساً لرفع دعوى منع التعرض حتى ولو لم يكن هناك غصب ، وإذن فعتى كان الطاعن قد تدخل في الدعوى التي اقامها المطعون عليه الثاني على المطعون عليه الثالث مدعيا أن له حقا على الأرض محل النزاع في مواجهة المطعون عليه الأول الذي تدخل أيضا في تلك الدعوى ، فإن هذا الإدعاء من الطاعن يعتبر تعرضاً قانونياً للمطعون عليه الأول يجيز له رفع دعوى منع التعرض ، ويكون في غير ما نعاه الطاعن على الحكم المطعون غيه من الخطأ في تطبيق القانون ، إذ قبل دعوى منع التعرض من المطعون عليه الأول مع انتفاء الغصب ، (1).

#### (٧) القانون يحمى وضع اليد من كل تعرض له :

#### وتقول المحكمة :

و إن القانون يحمى واضع اليد من كل تعرض له ، يستوى في ذلك أن يكون التعرض اعتداء محضا أو بناء على حكم مرسى مزاد لم يكن واضع اليد خصما فيه إذ أن الأحكام لا حجية لها إلا على الخصوم ولا يضاربها من لم يكن طرفاً فيها ، لا فرق في هذا بين حكم مرسى المزاد وغيره من الأحكام » (٢) .

#### (٨) مدى جواز رفع دعوى وضع اليد لحماية حق سلبى :

#### وتقول المحكمة :

وإن الفقهاء لم ينفقوا على جواز رفع دعوى وضع اليد لحماية حق سلبى مثل عدم إقامة
 بناء على أرض اتفق في عقد قسمة على تركها فضاء ، ومن أجاز ذلك من الفقهاء أوجب
 أن يكون الحق مستنداً إلى عقد صادر من مالك العقار المنفق عليه ،

<sup>(</sup>۱) نقض ۱۹۰۲/۱۱/۳ – طعن رقم ۸۲ – سنة ۲۰ ق – مشار إليه في مجموعة القواحد القانونية التي قررتها محكمة النقض في ٥٠ علما للمستشار محمد إبراهيم خليل وزملائه – المجلد الثالث ۱۹۸٦ – ص. ۳۵۸۰ ، ۳۵۸۰

<sup>(</sup>٢) نقض ١٩٤٦/١/١٢ طعن رقم ٤٥ سنة ١٥ ق - مشار إليه بالمرجع السابق - ص ٢٥٨١ .

#### (١٥) حالة تعدد أعمال التعرض مع تباعدها واستقلال كل منها عن الأخرى:

د يخلص من الحكم أن تعدد أعمال التعرض مع تباعدها واستقلال كل منها عن الأخرى أو صدورها من أشخاص مختلفين أثره تعدد دعاوى منع التعرض للحائز ، مدة المنة الواجبة رفع الدعوى خلالها ، وجوب احتسابها بالنسبة لكل دعوى من تاريخ التعرض الذي أنشأها (1).

#### • • •

# (ثانيا): المنازعات المتعلقة بحق المؤلف وأصحاب المسارح ودور السينما والمتفرجين.

نظم الشارع الملكية الفنية والأدبية بالقانون رقم (٣٥٤) لسنة ١٩٥٤ بعد أن كانت طبيعة حقوق المؤلف مجالاً للعديد من العناقشات والحوار الجدلي<sup>(٢)</sup>.

وأصبح حق المؤلف في تقرير نشر مصنفه هو أحد الامتيازات الهامة التي يوفرها له الحق الأدبى ، اذ يعود عليه النشر بأثر مالي حيث يصبح المؤلف قابلاً للإستغلال الاقتصادى وقد أقر المشرع في المادة الخاصمة من قانون حماية حق المؤلف و حق المؤلف و حده في نشر مصنفه ، والنشر يعطى المؤلف و الكاتب ، جانب مالي بالإضافة إلى جانب معنوى وهو المتعلق بسمعة المؤلف العلمية (٢).

ولذلك تثار المنازعات حول الإعتداء على حقوق المؤلف سواه كانت مالية أو أدبية .

 <sup>(</sup>۱) الطعن رفع ۷۱۱ سنة ٤٦ ق - جلسة ١٩٧٩/٤/١٦ - مشار إليه يموسوعة الشربيني -مرجع سابق - ص ٧٤٣ .

<sup>(</sup>٢) يراجع في هذا الموضوع :

دكتور / عبدالرشيد مأمون شديد : « الحق الأدبي للمؤلف ؛ « والنظرية العامة وتطبيقاتها ؛ – ۱۹۷۸ ( رسالة دكتوراه ) .

<sup>(</sup>٣) دكتور / عبدالحي حجازى : « المدخل لدراسة العلوم القانونية و فقاً للقانون الكويتي - دراسة مقارنة - الكويت - ١٩٧٠ - مشار إليه بمؤلف الدكتور / عبدالرشيد مأمون - العرجم الصابق - ص ٩٤٥ .

وقد قضت محكمة النقض بأن للمؤلف وحده الحق في استغلال مصنفه مالياً وبالطريقة التي يراها فلا يجوز لغيره مباشرة هذا الحق بغير إذن منه وإلا كان عمله عدواناً على الحق الذي اعترف به الشارع للمؤلف وإخلالاً به . وبالتالي يعتبر عملاً غير مشروع ، وخطأ يستوجب مسئولية فاعله عن الضرر الناشيء (١) .

ويجب توافر أركان المسئولية المننية التي توجب التعويض من حيث الضرر والخطأ ورابطة السببية طبقاً للقواعد العامة .

وقد خرجت محكمة النقض الفرنسية على هذا العبدأ وسمحت للمؤلف بأن يقرر ما إذا كان الإعتداء الذى وقع على حقه الأدبى قد سبب له ضرراً أو لم يسبب هذا العضرر ، وعلى هذا يكفى أن يثير المؤلف عدم رضائه عن التعديلات التى أدخلها الناشر حتى يمكنه الحصول على التعويض دون حاجة إلى إثبات الضرر <sup>(۲)</sup>.

ويلاحظ أن الحق المالى للمؤلف هو حق مؤقت حيث يدوم فى الأصل طوال حياته وخمسين سنة أخرى بعد موته وبعد انقضاء هذه المدة يؤول المصنف إلى الملك العام فيصبح من حق كل شخص أن ينشره وأن يباشر عليه حق الأداء العلنى دون إذن ودون مقابل (7).

على أنه بالنسبة للمصنفات الفوتوغرافية والسينمائية التى لا تكون منطبعة بطابع إنشائى واقتصر فيها على مجرد نقل المناظر نقلاً آلياً فتنقضى هذه الحقوق بمضى خمسة عشرة عاماً تبدأ من تاريخ أول نشر للمصنف.

 <sup>(</sup>۱) حكم ٧ يوليو ١٩٦٤ - مجموعة المكتب الفنى - س ١٥ - ص ٩٢٢ - رقم ١٤١ .

 <sup>(</sup>٢) حكم محكمة النقس الغرنسية في ٢١ أغسطس ١٨٦٧ في الدعوى الشهيرة بدعوى و دلبار و ضده كارينتيه ٤مشار إلى هذه الدعوى بهامش ص ٤٥٨ للدكتور/عبدالرشيد مأمون – مرجم سابق .

 <sup>(</sup>٣) تنص العادة (٢٠) من القانون رقم (٣٥٤) لسنة ١٩٥٤ الخاص بحق المؤلف على ما يلى :

مع عدم الإخلال بحكم المادة الثامنة تنقضى حقوق الإمتفلال المالى المنصوص عليها في المواد و و ٦ و ٧ بمضى خمسين سنة على وفاة المؤلف ، على أنه بالنسبة للمصنفات الفوترغرافية والسنمائية التي لا تكون مصطبغة بطابع إنشائي واقتصر فيها على مجرد نقل المناظر نقلاً آلياً فنقضى هذه الحقوق بمضى خمسة عشر عاماً تبدأ من تاريخ أول نشر للمصنف .

وتعمب المدة في المصنفات المشتركة من تاريخ وفاة آخر من بقي حياً من المشتركين . وتعمب هذه المدة من تاريخ النشر إذا كان صاحب الحق شخصاً معوياً علماً أو خاصاً . --

#### سلطة القاضي في المنازعات المتعلقة بحق المؤلف

إذا ما انتقلنا بعد هذا التحريف بحق المؤلف ووصفه القانوني ننتقل إلى ملطة القاضي في المنازعات المتعلقة بالتعدى على حق المؤلف فنجد أن المشرع قد نص بالمادة و٤٣٣، من قانون حق المؤلف رقم ٤٣٤ لسنة ١٩٥٤ سالفة الذكر على بالمادة و٤٣٠ من المحكمة الإبتدائية بناء على طلب المؤلف أو من يخلفه وبمقتضى أمر يصدر على عريضة أن يأمر باتخاذ بعض الإجراءات المنصوص عليها في هذه المادة بالنمبة لكل مصنف نشر أو عرض بدون إذن كتابي من المؤلف بالمخالفة لأحكام المواد ٢ ، ٧ و فقرة أولى ، من القانون . (١) مع ملاحظة جواز نشر الخطب والأحاديث الموجهة إلى العامة دون إذن المؤلف .

 - تتص المادة: (۲۱) من القانون رقم (۳۵٤) لسنة ۱۹۹۴ الخاص بحق المؤلف على ما يأتي:

تبدأ مدة الحماية العبينة في الفقرة الأولى من المادة السابقة بالنسبة للمصنفات التي تنشر غفلا من اسم العرّلف أو باسم مستعار من تاريخ نشرها مالم يكشف المؤلف عن شخصيته خلالها فتبدأ مدة العماية من تاريخ الوفاة .

تنص المادة (٣٧) من القانون رقم (٣٥٤) لسنة ١٩٥٤ الخاص بحق المولف على ما يلى : تحسب مدة الحماية بالنسبة إلى المصنفات التي تنشر لأول مرة بعد وفاة المؤلف من تاريخ وفاته وذلك مع عدم الإخلال بحكم الفقرة الثانية من المادة العشرين من هذا القانون .

تقص العادة (٣٣) من القانون رقم (٣٠٤) لمنة ١٩٥٤ الفاص بحق العولف على ما يلى:

إذا لم بياشر الورثة أو من بخلف المؤلف الحقوق المنصوص عليها في العادتين ١٨ و ١٩٠ ورأى وزير المعارف العمومية أن الصالح العام يقتضى نشر المصنف فله أن يطلب إلى خلف المؤلف نشره بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول ، فإذا انقضت سنة أشهر من تاريخ الطلب ولم يباشروا النشر فللوزير مباشرة الحقوق المذكورة بعد استصدار أمر بذلك من رئيس محكمة القاهرة الإبتدائية ويعوض خلف المؤلف في هذه الحالة تعويضاً عادلاً .

تنص العادة (٢٤) من القانون رقم (٣٥٤) لسنة ١٩٥٤ الخاص بحق المؤلف على ما يلى : في الأحوال التي تبدأ فيها مدة الحماية محسوبة من تاريخ نشر المصنف وفقاً لأحكام هذا القانون يتخذ أول نشر للمصنف مبدأ لحساب المدة بغض النظر عن إعادة النشر إلا إذا أدخل المؤلف على مصنفه عند الإعادة تعديلات جوهرية بعيث يمكن اعتباره مصنفاً جنيداً .

فإذا كان المصنف يتكون من عدة أجزاء أو مجلدات نشرت منفصلة وعلى فترات فيعتبر كل جزء أو مجلد مصنفاً مستقلاً على حساب العدد .

(١) تنص المادة (٤٣) من القانون (٣٥٤) لسنة ١٩٥٤ الخاص يحق المؤلف على ما يلى :

\_\_\_\_

لرئيس المحكمة الإبتدائية بناء على طلب المؤلف أو من يخلفه وبمقتضى أمر يصدر على
 عريضة أن يأمر بالإجراءات التالية بالنمبة لكل مصنف نشر أو عرض بدون إذن كتابى من المؤلف
 أو ممن يخلفه بالمخالفة لأحكام العواد ٦ و ٧ ( فقرة أولى ) من القانون .

(أولاً): إجراء وصف تفصيلي للمصنف.

(ثانياً ): وقف نشر المصنف أو عرضه أو صناعته .

( ثالثاً ) : توقيع الدجز على المصنف الأصلى أو نصخة ( كتباً كانت أو صوراً أو رصومات أو فوتوغ افيات أو اسطوانات أو ألواجاً أوتماثيل أو غير ذلك وكذلك على المواد التي تستعمل في إعادة نشر هذا المصنف أو استخراج نسخاً منه ، بشرطاً أن تكون تلك المواد غير صالحة إلا لإعادة نشر المصنف .

( رابعاً ) : إثبات الأداء العلمي بالنسبة لإيقاع أو تعثيل أو إلقاء مصنف بين الجمهور ومفع استمرار العرض القائم أو حظره مستقبلاً .

(خامساً): حصر الإيراد الناتج من النشر أو العرض بمعرفة خبير بننب انذلك أن اقتضى الحال وتوقيع المحجز على هذا الإيراد في جميع الأحوال . ولرئيس المحكمة الإيندائية في جميع الأحوال أن يأمر بننب خبير لمعاونة المحضر المكلف بالتنفيذ وأن يفرض على المطالب إيداع كفالة منامية .

ويجب أن يرفع الطالب أصل النزاع إلى المحكمة المغتصنة فى خلال خمصة عشر بومأالنالية لصدور الأمر فإذا لم يرفع فى هذا العيماد زال كل أثر له .

تنص العادة (٤٤) من القانون (٣٥٤) لسنة ١٩٥٤ الخاص بحق العزاف على ما يلى : بجوز لمن صدر ضده الأمر أن يتظلم منه أمام رئيس المحكمة الآمر وفي هذه الحالة لرئيس المحكمة بعد سماع أقوال طرفي النزاع أن يقضى بتأييد الأمر أو إلغائه كالما أو جزئياً أو بتعيين حارساً تكون مهمته إعادة نشر أو عرض صناعة أو استغراج نسخ للصنف محل النزاع على أن يودع الإيراد الناتج في غزانة المحكمة إلى أن يفصل في أصل النزاع من المحكمة المختصة .

تتص العادة (80) من المقانون (٣٥٤) لمسنة ١٩٥٤ الخاص يحق المؤلف على ما يلى :
يجوز المحكمة المطروح أمامها أصل النزاع بناء على طلب العؤلف أو من يقوم مقامه أن يأمر
بإنلاف نمخ أو صور المصنف الذي نشر بوجه غير مشروع والعواد التي استعملت في نشره بشرط
الا يكون صالحة لعمل أخر . ولها أن تأمر بفهير معالم النسخ والصور والعواد أو جعلها غير صالحة
اللعمل وذلك كله على نفقة الطرف المسئول على أنه يجوز المحكمة إذا كان حق العؤلف بعد فترة
تقل عن سنتين إيتداء من تاريخ صدور الحكم ، ويشرط عدم الإخلال بحقوق العؤلف المنصوص
عليها غي المواد ٥٥، ( فقرة أ ) ، و ١٥، ( فقرة أ ) أن تستبدل الحكم بتثبيت
الحجز التحفظي على هذه الأنباء وفاء لما تقضى به للمؤلف من تمويضات بالحكم بإنلاف أو تغيير
المعالم ،

وكذلك لا يجوز الحكم بالإتلاف أو تغيير المعالم إذا كان النزاع المطروح خاصاً بترجمة -

#### هل يجوز الحجز على حقوق المؤلف ؟ :

نتص المادة العاشرة من القانون رقم ٣٥٤ منة ١٩٥٤ الخاص بحماية حق المؤلف على أنه و لا يجوز الحجز على حق المؤلف وإنما يجوز الحجز على نسخ المصنف الذى تم نشره ، ولا يجوز الحجز على المصنفات التى يموت أصحابها قبل نشرها مالم يثبت بصفة قاطعة أنه استهدف نشرها قبل وفاته ، .

وقد أجمع الشراح على أن هذا النص لا بيبح للدائنين الحجز على الحق الأدبى المولف ، ولكنهم اختلفوا فيما إذا كان يجوز الحجز على حق الإستغلال المالى المؤلف ، فيذهب (١) رأى إلى أن الإستغلال المالى وإن كان حقاً مالياً يجوز للمؤلف التصرف فيه ، إلا أنه لا يجوز الحجز عليه ذلك أن الإستغلال لا يتحقق إلا إذا قام المؤلف بطبع المصنف ونشره ، وهو لا يجبر على نشر مصنفه لأنه قد تقوم لديه اعتبارات أدبية يرى فيها عدم طبع المصنف ونشره ، وهى ممثلة تتملق بشخصه ، ويجب أن يستقل هو بتقديرها ، وأنه إذا أبيح للدائنين الحجز على حق المؤلف المالى فإن النتيجة التى تترتب على ذلك أن هذا الحق يرصو مزاده على مشتر يتولى نشر المصنف ونشره يتملق بنصد وغم إرادة المؤلف ، وهو غير جائز لأن طبع المصنف ونشره يتملق بإدادة المؤلف و لا يجوز إرغامه على ذلك .

مصنف إلى اللغة العربية وبالمخالفة لحكم المادة الثامنة وينتصر الحكم على تثبيت الحجر التحفظى
 على المصنف المترجم وفاء لما تضمى به المحكمة للمؤلف من تعويضات.

وفى كل الأحوال يكون للمؤلف بالنسبة لدينه الناشىء عن حقه فى التعويض امتياز على صافى ثمن بيع الأشياء وعلى النقود المحجوز عليها ولا يتقدم على هذا الامتياز غير امتياز المصروفات القضائية والتى تنقق لحفظ وصيانة تلك الأشياء ولتحصيل تلك المبالغ .

تتص المادة (٤٦) من القانون رقم (٣٥٤) لسنة ١٩٥٤ الخاص بحق المؤلف على ما يلى : لا يجوز بأى حال أن تكون المبانى محل حجز تطبيقاً للمادة الماشرة من هذا القانون ولا أن يقضى بإتلافها أو مصادرتها بقصد المحافظة على حقوق المؤلف المعمارى الذي تكون تصميماته ورسومه قد استغلت بوجه غير مشروع .

<sup>(</sup>۱) الوسيط المنهورى - جزء / ۸ ه حق العلكية ، – ص 99 - بند 97 وكذلك النكتور / عبدالمنعم الصدة - 97 مق العلكية ، 977 الطبعة الثانية ، 977 - 977 ، بند 977 .

ويقول رأى آخر (1) أن الحق المقصود بعدم جواز الحجز عليه في المادة المذكورة هو الحق الأدبي للمؤلف دون الحق المالي استناداً إلى أن ظاهر المذكرة الإيضاحية للقانون رقم ٣٥٤ لمنة ١٩٥٤ يوحي أن المقصود بحق المؤلف الذي لا يجوز الحجز عليه هو حقه الأدبي .

ومؤدى ما تقدم أن إجماع الشراح يتقق على عدم جواز الحجز على الحق الأدبى المؤلف، لأنه حق غير مالى يتعلق بشخص المؤلف. ومن ثم إذا وقع الحجز على المحق الأدبى فأنه يعتبر باطلاً بقوة القانون طبقاً للمادة العاشرة من القانون رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٥٤ ، وبالتالى يحكم قاضى التنفيذ بعدم الإعتداد بهذا المجز بصفته قاضياً للأمور المستعجلة ، لأن البطلان هنا ظاهر في صورة جلية لا تحتمل شكاً ولا تغبل حدلاً .

أما إذا طلب من قاضى التنفيذ بصفته قاضياً للأمور المستعجلة الحكم بعدم الإعتداد بالحجز على الحق المالى للمؤلف ، فلا يعتبر هذا الطلب دعوى تنفيذ مستعجلة لأن الحجز هنا غير ظاهرة البطلان بسبب اختلاف الفقه في شأن جواز أو عدم جواز الحجز على الحق المالى للمؤلف طبقاً للمادة العاشرة المذكورة ، وبالتالى فإن الفصل في هذا الطلب يستازم المفاضلة بين آراء الفقهاء في شأن صحة أو بطلان الحجز ، وهو منازعة تنفيذ موضوعية يستقل بها قاضى التنفيذ بصفته محكمة موضوع ويتمين عليه أن يمضى في نظر الدعوى بهذه الصفة ، فقد أعطى الشارع لقاضى التنفيذ سلطة الفصل في منازعات التنفيذ الوقتية والموضوعية ، طبقاً للمادة (٢٧٥) مرافعات ، فكلاهما يدخل في اختصاصه .

 <sup>(</sup>١) النكتور / سليمان مرقص ، المدخل للعلوم القانونية ، ، فقرة ٢٢٦ ، وكذلك ، العلكية ،
 للدكتور عبدالمنعم البدراوى – بند ١٩٣٦ .

<sup>(</sup>٢) تنص المادة (١٨) من قانون حق المؤلف رقم ٢٥٤ نسنة ١٩٥٤ على ما يلى :

<sup>«</sup> بعد وفاة المؤلف يكون لورثته وحدهم الحق في مباشرة حقوق الإستغلال المالي المنصوص عليها في العواد ٥ ، ٦ ، ٧ ، فإدا كان المصنف عملاً مشئركاً وفقاً لأحكام هذا القانون ومات أحد المؤلفين بلا وارث فإن نصيبه يؤول إلى العؤلفين المشتركين وخلفهم مالم يوجد اتفاق يخالف ذلك . --

 - ومع ذلك يجوز للمؤلف أن يعين أشخاصاً بالذات من الورثة أو غيرهم ليكون لهم الحقوق في الإستغلال المالى المشار إليه في الففرة السلبقة ولو جاوز المؤلف في ذلك القدر الذي يجوز فيه الوصية » .

#### تنص المادة (١٩) من قانون حق المؤلف رقم ٢٥٤ لسنة ١٩٥٤ على ما يلي :

 وإذا مات الدؤلف قبل أن يقرر نشر مصنفه انتظ حق تقوير النشر إلى من يخلفونه وفقاً لأحكام الدادة السابقة .

ولهؤلاء وحدهم مباشرة حقوق المؤلف الأغرى المنصوص عليها فى الفقرة الأولى من المادة ٧ والمادة ٩ .

على أنه إذا كان المؤلف قد أوصى بمنع النشر أو بتعيين موعد له أو بأى أمد آخر وجب ننفيذ ما أوصى به .

#### تتص المادة (٢٠) من قاتون حق المؤلف رقم ٢٥٤ نسنة ١٩٥٤ على ما يلي :

و مع عدم الإخلال بحكم المادة الثامنة تنقضى حقوق الإستغلال المالى المنصوص عليها في المواد و ، ٢ ، ٧ بمضى خمسين سنة على وفاة المؤلف ، على أنه بالنسبة للمستفات الفوتوغرافية والسينمائية التي لا تكون مصطبغة بطابع إنشائي واقتصر فيها على مجرد نقل المناظر نقلاً آلياً فتنقضى هذه المقوق بمضى خمسة عضر عاماً تبدأ من تاريخ نشر المصنف .

وتحسب المدة في المصنفات المشتركة من تاريخ وفاة آخر من بقى حياً من المشتركين . وتحسب هذه المدة من ناريخ النشر إذا كان صاحب الحق شخصاً معنوياً عاماً أو خاصاً .

#### تنص المادة (٢١) من قانون حق المؤلف رقم ٢٥٤ لسنة ١٩٥٤ على ما يني :

و تبدأ مدة العماية المبينة في الفقرة الأولى من المادة السابقة بالتمنية للمصنفات التي تنشر غفلاً من أسم المؤلف أو باسم مستمار من تاريخ نشرها مالم يكشف المؤلف عن شخصيته خلالها فتبدأ مدة العماية من تاريخ الوفاة .

#### نتص المادة (٢٧) من قانون حق المؤلف رقم ٤٥٠٠ أَسَنة ١٩٥٤ على ما يلي :

تحسب مدة الحماية بالنسبة إلى المصنفات التي تنشر الأول مرة بعد وفاة المؤلف من تاريخ وفاته
 وذلك مع عدم الإخلال بحكم الفقرة الثانية من المادة العشرين من هذا القانون

نتص المادة (٢٣) من قانون حق المؤلف رقم ٢٥٤ لسنة ١٩٥٤ على ما يلي :

إذا لم يباشر الورثة أو من يخلف المؤلف الحقوق المنصوص عليها في الماستين ١٨ و ١٩ -

## المنازعات المستعجلة بين الممثلين والمؤلفين وأصحاب المسارح ودور السينما والمتفرجين

يختص قاضى الأمور المستمجلة بالحكم فى المنازعات المستعجلة التى تقوم بين المعثلين والمؤلفين وأصحاب المسارح – ودور السينما ، والمتفرجين ، والتى لا يترتب على الفصل فيها المساس بأصل الحق المتنازع عليه .

وتأسيساً على ما تقدم يجوز للمؤلف أن يطلب من قاضى الأمور المستعجلة وقف عرض المسرحية إذا غرج الممثل عن النص الموضوع بمعرفة المؤلف ، كما يجوز أن يطلب المؤلف وقف عرض المسرحية بسبب عدم استيفاء حقوقه المالية من مدير المسرح (1) ، فيجوز للقاضى المستجل أن يأمر باتخاذ الإجراء الوقتى الذي يكفل حقوق الطرفين ، فله أن يقرر باستمرار عرض المسرحية على أن يستوفى المؤلف حقوقه المالية من الإيراد المتحصل .

كما يخنص القاضِم أيضاً بإقامة مدير مؤقت لإدارة الممىرح ، أو السينما بدلاً من المدير المتوفى إذا طلب منه نوو الشأن نلك .

كما يحقق للقاضى المستعجل منع الأولاد القصر الذين هم تحت رعاية آبائهم من الإشتغال بالفرق التمثيلية أو السينمائية إذا طلب منه الآباء ذلك ، وذلك حرصاً وحفاظاً على الأخلاق والسلوك .

ورأى وزير المعارف المعومية أن الصالح العام بقنضي نشر المصنف فله أن يطلب إلى خلف
 المؤلف نشره بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول . فإذا انقضت منة أشهر من تاريخ العالمب
 ولم يباشروا النشر ظلوزير مباشرة الحقوق المذكورة بعد استصدار أمر بذلك من رئيس محكمة
 القاهرة الإيتدائية ويعوض خلف المؤلف في هذه الحالة تعويضاً عادلاً » .

تنص المادة (٢٤) من قاتون حق المؤلف رقم ٢٥٤ لسنة ١٩٥٤ على ما يلى :

و في الأحوال التي تبدأ فيها مدة الحماية محموية من ناريخ نشر المصنف وفقاً لأحكام هذا القانون يتخذ أول نشر المصنف مبدأ احماب المدة بغض النظر عن إعادة النشر إلا إذا أدخل المؤلف على مصنفه عند الإعادة تعديلات جوهرية بعيث يمكن اعتباره مصنفاً جديداً.

فإذا كان المصنف يتكون من عدة أجزاء أو مجلدات نشرت منفصلة وعلى فترات فيعتبر كل جزء أو مجلد مصنفاً مستقلاً على حساب المدد .

 <sup>(</sup>۱) مارنیاك - جزء (۲) ص ۳٤۱ - بند ۱۵۱٤۱٥.

ويجوز لكل منفرج يحمل تنكرة أو اشتراكاً لمشاهدة عرض مسرحية معينة ، أو فيلماً سينمائياً أن يطلب من قاضى الأمور المستعجلة التصريح له بدخول صالة العرض إذا منعه مدير المسرح أو السينما من ذلك متى كان هذا المنع لا يستند على أسباب جدية أو لأسباب تتعلق بالنظام العام .

ويجوز لمؤلف و القصة ، أو و الرواية ، أن يلجأ للقضاء المستعجل بطلب وقف عرض التمثيلية أو الغيلم السينماني إذا تم ذلك دون الحصول على إنن كتابي صريح من المؤلف .

ونلك طبقاً لأحكام القانون رقم (٣٥٤) لسنة ١٩٥٤ الخاص بحماية حق المؤلف ، ويتمثل حق المؤلف في تلك الحقوق التي ترد على أشياء معنوية مثل حقه على ابتكاره ، وحق المخترع على مبتكراته العلمية ، وحق الفنان على لوحاته الغنية ، وحق الملحن على أنغامه الموسيقية (1 .

وينعقد الاختصاص للقضاء المستعجل أيضاً بنظر دعوى السماح لفرقة تمثيلية باستعمال مسرح معين ، ويقوم صاحبه بمنعها من استعماله قبيل حظة التمثيل .

وفى حالة ما إذا اتضح للقاضى عدم جدية الأمباب التى يستند إليها المؤجر فى العنم يصدر الحكم لصالح الفرقة التعثيلية .

وإذا عارض صاحب المسرح في تنفيذ الحكم الصادر بالترخيص في الدخول ، فللجمهور الذي سدد رسم تذاكر العقلة أن يلتجأ إلى جهة الإدارة ويطلب مساعدتها في الدخول وتنفيذ الحكم المستعجل .

وجدير بالذكر أنه قد يحدث أن تعد قصة أو رواية لتعثيلها على المسرح ثم يقوم أحد المنتجين السينمائيين بإخراجها سينمائياً بموضوع هذه القصة .

وهنا يثور التساؤل عن مدى اختصاص القضاء المستحجل فى التصدى بوقف عرض هذا الفيلم .

V. Gavin: Le droit moral de l,outeur: راجع في هذا الشأن
 Radojkovit: Le developpement historique du droit moral

نلإجابة على هذا التساؤل يرى البلحثون أن التمثيل المسرحى من ناحية الحوار والأسلوب والشكل والتصميم البنانى الذى تقوم عليه القصة أو الرواية ، وكذلك الإخراج السينمانى له طابعاً فنياً متميزاً عن الإخراج المسرحى ، ولذلك فلا يعد التمثيل السينمانى لقصة كانت فى الأصل معدة لتمثيلها على المسرح عدواناً على الملكية الأدبية لمؤلف القصة (1) .

ولذلك فقد استقر القضاء على أنه لا يجوز لمدير مسرح اختص بحق تمثيل رواية مسرحية ولا لمؤلف تلك الرواية أن يعارض كلاهما أو أحدهما فى إخراج فيلم ناطق بهذه القصة ، وبالنالى فلا يختص القاضى المستعجل بوقف عرض هذا الفيلم (٢).

● وبالرغم من أن الفقه والقضاء قد استقرا على الرأى السابق إلا أننا ترى ضرورة الحصول على إذن كتابى من المؤلف أو من تتازل له المؤلف عن حقه ، لأن التحوير الذى يقتضيه النقل إلى ، فيلم ناطق ، لا يخل بالحق الأصبل بملكية المؤلف الأدبية على نتاجه والأخذ بما يخالف ذلك فيه اغماط لحق المؤلف وإنكار لحقوقه الأدبية التى هى الأصل في التحوير الذي يقوم أصلاً على إنتاجه الفكرى .

ونأمل أن يكون لهذا الرأى محلاً عندما تثار المنازعات المتعلقة بهذا الموضوع أمام القضاء المصرى .

• • •

## ( ثالثاً ) الحراسة القضائية

## تعريف الحراسة القضائية والشروط اللازم توافرها لاختصاص القضاء المستعجل بها

#### تمهسيد:

بادىء ذى بدء نرى ضرورة التمييز بين الحراسة القانونية والحراسة القضائية . فالحراسة القانونية تقوم حيث يقضى القانون بتعيين حارس ، أما الحراسة القضائية

<sup>(</sup>١) المستشار/ محمد عبداللطيف - والقضاء المستعجل، - ممرجع سابق، - ص ٢٤٤ - ٢٤٥.

 <sup>(</sup>۲) حكم محكمة و السين و و في ۲۱ مارس سنة ۱۹۳۷ – المحلماة – السنة ۱۳ – ص ۲۷۰ .
 وكذلك مستمجل مصر في ۱۳ يناير سنة ۱۹۶۳ – المجلماة سنة ۲۳ – ص ۱۱۳ .

فهى إجراء تعفظياً يتسم بطليع الإستعجال ، ولا يعنع ذلك من إقامة الدعوى أمام المحكمة الإبتدائية المنظورة أمامها الدعوى الأصلية ، وذلك تطبيقاً لمهدأ أن الفرع يتبع الأصل ، وتنظر محكمة الموضوع طلب الحراسة كدعوى مستعجلة بجميع الإجراءات التي تتطلبها الدعوى المستعجلة ، كما يجوز تقديم الطلب المتعلق بهذه الدعوى لأول مرة أمام محكمة الإستئناف بطريق التبع للموضوع المرفوع عنه الإستئناف .

وفي ذلك جاء بالحكم الصادر من محكمة استناف القاهرة ما يلي :

وإذا كان أثناء نظر دعوى الموضوع أمام محكمة ثانى درجة طلب المستأنف استبدال الحارس الذى عينته المحكمة الإبتدائية ، فاعترض المستأنف ضده بأن هذا الطلب لا يقبل أمام محكمة ثانى درجة لأن قاضى التعيين هو قاضى العزل فهذا الإعتراض فى غير محله ، لأن المحكمة التى تنظر النزاع الموضوعي هى المختصة بنظر دعوى الحراسة عن الأموال المنتازع عليها ، ولو كان ذلك لأول مرة أمام المحكمة الإستنافية ، وذلك على اعتبار أن هذا من الإجراءات التحفظية البانز تقديمها فى أى حالة تكون عليها الدعوى ، (١) .

ولأهمية هذا الموضوع نسهب في عرضه على النحو التالى:

• • •

<sup>(</sup>١) محكمة استئناف القاهرة في ١٧ إيريل سنة ١٩٥١ - المحاماة - س ٣١ - ص ١٤٥٠

# المبحث الأول

## (١) تعريف الحراسة القضائية

بناء على ما نقدم يمكن تعريف الحراسة القضائية بأنها إجراء تحفظى مؤقت يأمر به القاضى بناء على طلب صاحب المصلحة بوضع عقار أو منقول أو مجموع من المال يقوم في شأنه نزاع أو يكون الحق فيه غير ثابت تحت يد أمين يتولى حفظه وإدارته ليرده مع غلته المقبوضة لمن يثبت له الحق فيه .

ويتضع مما نقدم أن الحراسة القضائية هى نلك التى يكون محلها نزاع جدى أو يكون الحق فيه غير ثابت ، ويشترط أن يكون لرافع الدعوى مصلحة فى وضع المال تحت الحراسة مع ضرورة توافر وجه الخطر من بقاء المال تحت يد الحائز .

وقد عرفت المادة (٧٢٩) من القانون المدنى الحراسة الإتفاقية بقولها :

و الحراسة عقد يعهد الطرفان بمقتضاه إلى شخص آخر بمنقول أو عقار أو مجموع من المال يقوم في شأته نزاع أو يكون الحق فيه غير ثابت ، فيتكفل هذا الشخص بحفظه ويإدارته ويرده مع غلته المقبوضة إلى من يثبت له الحق فيه ، .

وطبقاً للمادة (٧٣٠) من القانون المعنى ، يجوز للقضاء أن يأمر بالحراسة فى الأحوال الآتية :

 (أ) في الأحوال المشار إليها في المادة السابقة إذا لم يتقق ذوو الشأن على الحراسة .

(ب) إذا كان صاحب المصلحة في منقول أو عقار قد تجمع لديه من الأسباب المعقولة ما يخشى معه خطراً عاجلاً من بقاء المال تحت يد هانزه .

(ج) في الأحوال الأخرى المنصوص عليها في القانون .

وغنى عن البيان أن إيراد عبارة ، النزاع ، المنصوص عليها فى المادة (٧٧٩) مدنى فى صيغة مرنة وغير محددة هو أمر ينم عن قصد الشارع من أنه أراد أن يترك للقاضى سلطة تقديرية فى تقدير صور النزاع التى تبرر الحكم بوضع المال تحت الحراسة ، فيقضى بها كلما دعت الملابسات وظروف الأعوال ضرورة المحافظة على حقوق الخصوم ، ممواء أكانت هذه المعقوق عينية تنصل مباشرة بالعين موضوع النزاع ، أو كانت شخصية تتعلق بغلة هذه العين أو بإدارتها (١) .

الحراسة القضائية نيابة قانونية وقضائية :

إن تعيين الحارس يحكم قضائي يفصح على أن الحراسة القضائية هي في واقع الأمر نيابة قانونية وقضائية ، لأن القانون هو الذي يحدد نطاقها ويبين حالاتها ويوضح أركاتها ويعين آثارها ، وهي نيابة قضائية لأن القاضى هو الذي يضفى على الحارس صفته ، وذلك بموجب الحكم الذي يصدر من المحكمة المختصة ، والحكم يحدد نطاق سلطة الحارس وفقاً لنصوص القانون كما يؤدى الحارس القضاء حساباً عن عمله ، والقضاء هو الذي يختص بإنهاء مأمورية الحارس القضائي .

وجدير بالذكر أن الحراسة القضائية تتميز عن الحراسة الإتفاقية التي يعين الحارس فيها باتفاق ذوى الشأن فيما بينهم دون تدخل القضاء ، فهى تقوم باتفاق رضائى بين الأطراف وليس ضرورياً فى شأنها توافر شرط الخطر العاجل الواجب توافره فى الحراسة القضائية التى يتعرض لها المال المطلوب وضعه تحت الحراسة القضائية (٢).

<sup>(</sup>۱) وبناه على ذلك بدخل في مدلول عبارة النزاع الذي يقصده المشرع من النص : النزاع بين المؤجر والمستأهر على البائح والمشترى على دما النمن ، أو على نسليم المبيع ، وكذلك النزاع بين المؤجر والمستأهر على الشنعة أو ما يتلايلها أو على طريقة الإستفلال ، كما يدخل فيه الخلاف بين الشركاء هول إدارة المال الشائع ، وكيفية استفلاك واستثنار البعض دون الآخر بطلة هذا المال ، وكذلك النزاع الذي يقوم بين الورثة أو بعضهم حول تحديد أنصبتهم في التركة أو على قسمة أموالهم وطريقة إدارتها واستفلالها ، كما يكون هناك ممثلاً للعراسة القضائية بالنسبة للنزاع الذي يقوم بين الشركاء والمديرين في الشركات أو المحميات أو النقابات وغيرها من المؤسسات التجارية ، أو تلك التي أنشلت لأغراض أخرى تتعلق طالخدات المامة .

 <sup>(</sup>٢) يشترط في الأموال المطلوب وضعها تحت الحراسة أن تكون قابلة للتعامل فيها بكافة الأوجه المغررة قانوناً.

ويناه على نلك لا يجوز فرض الحراسة القضائية على الأموال المخصصة لخدمة منفعة علمة . أما إذا كانت صفة العين المدعى بأنها من المنافع العامة المنتازع فيها جدياً بين الحكومة والأفراد ، فيجوز المحاكم بحث هذا النزاع التحقق من جديته .

وذلك حسبما سيأتى بيانه تفصيلاً نظراً لأهمية هذه الدعوى في الحياة العملية .

فإذا نبين للقضاء أن أحد الأفراد بضمع بدء على مال مخصص للمنفعة العامة وكان النزاع جدياً فيجوز للقاضى المستعجل أن يأمر بغرض الحراسة القضائية على هذا المال إلى أن يصدر حكم من محكمة الموضوع بشأن ثبوت صفة العمومية على الملكية المتنازع عليها.

أما أموال الدولة الخاصة فانه وإن كان لا يجوز اكتماب ملكيتها بالنقادم ، إلا أنه في غير ذلك تخصع للأحكام العامة المتعلقة بملكية الأفراد ، فإذا قام نزاع بشأن ملكيتها بين الحكومة وأحد الأفراد فإن المحاكم تختص بالفصل في هذا النزاع .

## المبحث الثاني

# شروط اختصاص القضاء المستعجل بدعوى ألحراسة

يشترط لاختصاص القضاء المستعجل نوعياً بنظر دعوى الحراسة الشروط التالية :

- (أولاً): نزاع جدى .
- ( ثانياً ) :خطر عاجل محدق بالعقار أو المنقول المطلوب وضعه تحت الحراسة .
  - ( ثالثاً ) : توافر الإستعجال .
  - ( رابعاً ) : عدم المساس بأصل الحق .
  - ( خامساً ) : أن يكون محل الحراسة قابلاً أن يعهد بإدارته إلى الغير .

وسنبين هذه الشروط فيما يلي : .

### الشرط الأول : النزاع الجدى :

المقصود بالنزاع الجدى هوالنزاع بمعناه الواسع فيشمل النزاع المنصب على المنقول أو المقال المنقول أو المقال الذي الذي الذي الذي المقال أو النزاع الذي يتصل بهذا المال اتصالاً يقتضى عدم بقائه بيد حائزه وإن لم يكن منصباً على المال المذكور بالذات .

والحراسة القضائية قد تفرض بسبب نزاع يقوم بين طرفين .

وجدير بالذكر أن النزاع الموجب للحراسة كما ينصب على الملكية أو الحيازة فانه قد ينصب على الربع وكيفية توزيعه على أصحاب النصيب ، أو على الإدارة ، أو على الأفعال الأخرى التي ترتكب بالنصبة لهذا المال ، وتستهدف دعوى الحراسة عدم بقاء المال تحت يد حائزه متى قام نزاع جدى بشأنه .

ويتبين القاضى جدية النزاع من ظاهر المستندات وظروف الحال ، فلا يكفى لفرض الحراسة مجرد القول من جانب المدعى بوجود نزاع بينه وبين المدعى عليه ، بل يجب أن تكون المنازعة قائمة على مند من الجد ، فإذا لم تقم المنازعة على هذا الأساس تعين على القاضى أن يحكم بعدم اختصاصه بنظر دعوى الحراسة حصيما سبق بيانه - حتى لو اتخنت الدعوى شكلاً قضائياً أمام محكمة الموضوع ،

ومن ثم فان رفع المدعى دعوى موضوعية أمام محكمة الموضوع لا يكفى بذاته للتدليل على قيام نزاع جدى بين الطرفين يستوجب فرض الحراسة القضائية ، إذ من الجائز أن تكون الدعوى الموضوعية قد رفعت خدمة لدعوى حراسة .

ومن الجائز أيضاً أن يقوم الدليل الجدى أمام القاضى المستعجل رغم رفع الدعوى الموضوعية ، وأن العق الموضوعية ، وأن العق واضح من ظاهر المستندات في جانب خصمه كأن يقوم الدليل على أن طالب الحراسة هو المتسبب بفعله في قيام النزاع ، وأن خصمه في جانب القانون ولم يرتكب ما يؤاخذ عليه وما يستلزم رفع يده على المال .

وإهمالاً لذلك قضى بأن مجرد الطعن المقدم من أحد الطرفين على عقد تمليك شخصى ، والمتخذ شكل دعوى صورية ، أو دعوى إيطال التصرفات ، أو بالبطلان لمصوله بطريق الغش والتدليس ، أو لأى سبب آخر من أسباب فساد وبطلان المقود لا يكفى بذاته لانتزاع عقار من تحت بد مالكه الظاهر (١).

ولقاضى الأمور المستحجلة سلطة مطلقة في تقدير الظروف التي تبرر اتخاذ إجراء الحراسة على الأموال المتنازع عليها ، قله أن يقدر وجه الجد في النزاع ويتقسى أسبابه من ظاهر مستندات الطرفين ، ومن الظروف والملابسات المحيطة بالدعوى ، فإذا استبان له جدية النزاع تمين عليه الحكم بغرض الحراسة ، أما إذا كان الإدعاء لا تطوه أي مسحة من الجد فقد ثار خلاف في الفقه حول الحكم الذي يصدره القاضى عند تقلف ركن النزاع الجدى - فالمستشار و محمد عبداللطيف ، يرى أن يقضى القاضى برفض الدعوى (٢) - بينما وقول الأستاذ / و محمد على راتب وزميلاه ، على:

و نعتف أن الحكم الذي يصدر من القضاء المستعجل بهذا الصدد يتعين أن يكون
 بعدم اختصاصه بنظر الدعوى ، وليس حكماً بعدم قبولها أو برفضها ، إذ أننا نرى

<sup>(</sup>١) استئناف مغتلط في ١٦ مليو سنة ١٩١٧ ، و ٣٠ يوليو سنة ١٩٦٧ - مج ٢٩ -ص ٤٣١ - ٢٣ ، و ٣١ أكترير سنة ١٩١٧ - مج ٣٠ من ١٨ - مشار لهذه الأحكام بـ و شناه الأمور المستمجلة ، للأستاذ / محمد على راتب وزمولاه - مرجع سابق - من ٤٧٨ وما بعدها مئن وهلمش .

<sup>(</sup>٢) السنشار / معد عبدالطيف و القضاء السقعول » - مرجع سابق - ص ٢٠٤ .

أن و الغزاع ه و بمعناه الواسع و هو شرط للمكم بالحراسة وبالتالى لاختصاص القضاء المستعجل اختصاصاً نوعياً بنظر الدعوى ، وإذا ثار نقاش بين الطرفين حول توافر هذا الركن و ركن النزاع و أو عدم توافره ، فإن القضاء المستعجل يملك تمحيص هذا النقاش – من ظاهر المستندات – توصلا لتحديد اختصاصه بنظر دعوى الحراسة من عدمه . فإن استبان من فحص ظاهر المستندات أن ركن النزاع سالف الذكر غير متوافر – قضى بعدم اختصاصه بنظر الدعوى ... (١) .

ونحن نقر هذا الرأى لأن افتقاد شروط نظر هذه الدعوى أمام القضاء المستعجل تجمل القاضي المستعجل غير مختص بنظرها .

وجدير بالذكر أن بحث القاضى المستعجل للمستدات وتقصيه لأمداب النزاع يجب ألا يتجاوز القدر الذى تتطلبه دعوى الحراسة ، فلا يجوز له أن يتخطى ولايته ويتناول أصل الحق بالتأويل أو التفسير ، أو أن يؤمس قضاءه على أسباب مستمدة من أصل الحق ، بل يجب عليه ألا يمس جوهر النزاع فيظل سليماً على أن تفسل فيه محكمة الموضوع ، وذلك على سند من القواعد الأصولية المعمول بها أمام القضاء المستعجل .

وبهذه المناسبة يجدر بنا الإشارة إلى ما يلي :

(١) أن تقدير أرجه الجد في النزاع وتوافر الخطر الموجب للحراسة يعتبر من المسائل التي تقدرها محكمة الموضوع بغير رقابة من محكمة النقض متى كان تسبيب الحكم سليماً في هذا المنحى (٢).

 <sup>(</sup>١) الأستاذ / معمد على راتب وزميلاه و فضاه الأمور المستعجلة ، - مرجع سابق -ص ٤٧٩ - ٤٨٠ .

<sup>(</sup>۲) نقض ۷ يونية سنة ١٩٥١ في الطعن رقم ٤٣ لسنة ٣٠ق، ونقض ١٩٥٧/١٠/٣٠ في الطعن رقم ١٩٥٧/١ - س ٢٣ ق، الطعن رقم ٢٣٠ - س ٢٣ ق، الطعن رقم ٢٣٠ - س ٢٣ ق، والطعن رقم ٢١٠ س ٢٢ ق، عالم ١٣٠ س ٢٣ ق، ١٩٥٥/٣ س ٢١ م ولأهمية هذا الحكم نشير المدنية س ٣٣ رقم ١٣ ، ولأهمية هذا الحكم نشير إليه فيما يلي :

د متى كان يبين مما جاء في الحكم أن المحكمة أقامت قضاءها بالحراسة على أموال الشركة استناداً إلى ما تجمع لديها من أسباب معقولة تحسست معها الخطر العاجل من بقاء المال تحت يد حائزه ، وكان تقدير الجد في النزاع وتوافر الخطر الموجب للحراسة من المسائل الموضوعية التي تقدرها محكمة الموضوع ، ومتى كانت الأسباب التي جعلتها قواماً القضائها بهذا —

( ٧ ) إذا اتضح للقاضى أن ظاهر المستندات لا يكفى لترجيح إحدى الكفتين عن الأخرى ، وأن هذا الترجيح لإحدى وجهتى النظر يستلزم بحثاً متعمقاً خارجاً عن ظاهر المسندات وظروف الدعوى ، فانه لا يختص بإجراء الفحص المذكور ( كالأمر بالإجالة إلى التحقيق ، أو ندب الخبراء ، أو توجيه اليمين الحاسمة أو المتعمة ، أو غير نلك من وسائل الفحص الموضوعية ) إذا أن مثل هذا التصرف من جانبه ينطوى على مسلس بأصل الحق المحظور عليه التصدى له (١) .

وبهذه المناسبة ضوف لا يفوتنا إيضاح المقصود بأصل الحق لما لذلك من أهمية . ( الشرط الثاني ) : خطر عاجل محدق بالعقار أو المتقول :

يجب لاغتصاص القضاء المستعجل بنظر دعوى العراسة ، أن يتوافر فى الدعوى شرط الخطر العاجل والحاد والذى لا يكفى لدرنه إجراءات التقاضى العادية ، وقد أشار القانون المدنى إلى شرط الخطر فى المادة (٧٣٠) منه ، فاشترط أن يتجمع لدى رافع الدعوى من الأسباب المعقولة ما يخشى منه خطراً عاجلاً من بقاء المال تحت يد حائزه .

وقد استقر الفقه والقضاء على أن الخطر العاجل ركن أساسى للحكم في جميع دعاوى الحراسة .

ويجب أن يكون الخطر جنياً وهاداً أى قانماً على سند من الجد يكشف عنه ظاهر أوراق الدعوى وظروقها .

ويفحص القاضى المستعجل ظاهر المستندات وظروف الدعوى ليتعرف إذا كان هذا الركن من أركان الدعوى متوافراً من عدمه ، ولمعرفة ما إذا كان الخطر العاجل

<sup>-</sup> الإجراء الوقتى تؤدى إلى النتوجة التي رتبتها عليها ، وكان يبين منها أنها لم تتناول عقد تصفية الشركة المبرم بين الشركاء بالتأويل والتقسير كما ذهب إليه الطاعن إنما اقتصرت على استعراض وجهتى نظر الطرفين لتبين مبلغ الجد في النزاع وكان ما يدعيه الطاعن من أن الشركة قد حلت وأصبحت لا وجود لها احمالاً لأحكام العقد الآنف نكره مردود بأن شخصية الشركة تبقى قائمة بالقدر اللازم للتصفية وحتى تتنهى هذه التصفية . فإن ما ينماه الطاعن على هذا المحكم من الخطأ في القانون والقصور في التسبيب يكون على غير أساس ، .

 <sup>(</sup>١) الأستاذ / محمد على راتب وزميلاه: وقضاء الأمور المستعجلة و - مرجع سابق ص ٤٨٠.

جدياً وحاداً أو غير جدى ، فإذا أثير نزاع بين الطرفين في هذا الصند فالقاضى يفصل فيه من ظاهر المستندات توصلا لتحديد لختصاصه ، فإذا استبان له من الفحص أن أعمال المدعى عليه (على العقار) تنل على موء النية أو وجود إهمال جسيم تضيع معه الحقوق أو تضعف ، وأنه غير ملى، بحيث يصعب الرجوع عليه بحقوق رافع الدعوى ، ففي هذه الحالة يترافر الخطر الجدى والحاد والمخول الختصاص القضاء المستعجل بنظر الدعوى .

أما إذا استبان القاضي من ظاهر الأوراق والمستندات عدم جدية الخطر الذي يزعمه المدعى فانه يقضى بعدم اختصاصه بنظر الدعوى ، ومن أمثلة ذلك أن يزعم المدعى أن الخطر ماثل في عدم ملاءة المدعى عليه ، وفي سوء إدارته للمال ثم يتضح للمحكمة من ظاهر المستندات أن واضع اليد ملىء ويداين رافع الدعوى وله حقوق قبله وتدل أعماله على محافظته على العقار أو المال المطلوب وضعه تحت الحراسة القضائية ، ومن قبيل ذلك أيضاً أن يطلب المدعى فرض الحراسة على أعيان مشتركة بناء على طلب أحد الشركاء على الشيوع ثم يتضح للمحكمة وجود قسمة فيما بين الشركاء بطريق الإتفاق أو بحكم من القضاء حتى ينتهى الفصل في دعوى الفرز والتجنيب المرفوعة بخصوص هذه الأعيان (١) ، أو كأن تطلب الحراسة على أموال شخص ، ثم يتضح أنه في حالة يسار تمكنه من تعويض كل ضرر يترتب على ترك الأموال في يده حتى يفصل في النزاع موضوعياً ، أو إذا قدم الخصم المطلوب رفع يده بطريق الجراسة لخصمه تأمينات كافية تضمن وفاء الريع المتنازع عليه وكانت إدارته للأعيان المطلوب وضعها تحت الحراسة لا يشوبها أنني عيب ولا ينسب إليها أى تقصير (٢) أو إذا استبان القاضي المستعجل من ظاهر الأوراق والمستندات عدم جدية الخطر الذي يزعمه المدعى ، ففي هذه الحالة يقنس القاشي الممتعجل بعدم اختصاصه بنظر الدعوي .

وجدير بالذكر أنه مهما يكن من اختلاف وجهات النظر في تحديد معنى الخطر الموجب للحراسة ، فإن الذي يبين من استقراء أحكام المحاكم أنها قد استقرت على

<sup>(</sup>١) استثناف مختلط في ٥ فيراير سنة ١٩٣٦ مج ٤٨ - ص ١١٠ .

 <sup>(</sup>٢) الأستاذ / محمد على راتب وزميلاه وقضاء الأمور المستعجلة ، - مرجع سابق -ص ٤٨٠ - ٤٨١ .

وجوب فرض الحرامة كلما كان استقرار يد الحارس على المال تستوجب فرض الحراسة كأن يكون الحائز مغتصباً أو مسلوب الإرادة أو غير أمين أو متعسراً أو مهملاً أو أتى عملاً تنايسياً يضر بمصلحة طالب الحراسة .

وجدير بالإحاطة أيضاً أنه يجوز إيداء طلب العراسة في أية مرحلة تكون عليها الدعوى ولو لأول مرة أمام الإستناف فيجوز لمحكمة الدرجة الثانية أن تقضى بالحراسة متى توافرت مسوغاتها ، فإذا قضت محكمة الدرجة الأولى برفض طلب العراسة لأنها لم تجد في السبب الذي بني عليه هذا الطلب ما ييرر الحكم بهذا الإجراء فيجوز إيداء سبب جديد للحراسة أمام محكمة الدرجة الثانية (1)

وجدير بالذكر أيضاً أن دعوى الحراسة ليست بالدعوى الموضوعية فهي لا تمس أصل الحق ، ولا تعتبر فاصلة فيه ، وتقدير أوجه النزاع أو الضرورة الداعية للحراسة أو الخطر الموجب لها من المسائل الموضوعية التى تستقل محكمة الموضوع بتقديرها ، وحسبها أن تقيم قضاءها في هذا الإجراء التحفظي المؤقت على أسباب تؤدى إلى النتيجة التى رتبتها (<sup>۱)</sup>.

وجدير بالملاحظة كذلك أنه لا يوجد فى القانون ما يمنع إقامة حارس قضائى على الأعيان الموقوفة على سند من أنها من الإجراءات الوقتية التى تقتضيها الضرورة عند قيام الخصومة أمام المحاكم ، وهى لا تسس حقوق المتخاصمين إلا ريثما تنتهى الخصومة وتقرر حقوق المتخاصمين وتصفى نبعاتهم بالحكم الصادر فيها (<sup>7)</sup>.

## ( الشرط الثالث ) : تواقر الإستعجال :

ان الإستعجال حسيما سبق بيانه هو الفطر الحقيقى المحدق والذى يلزم درؤه بالسرعة التي لا تكون عادة في التقاضي العادى ، ولو قصرت مواعيده وهذا القول يصدق على دعاوى الحراسة المستعجلة كالشأن في كافة الدعاوى المستعجلة .

وجدير بالذكر أن الاستعجال في طلب الحراسة لا يعتبر ركناً للإختصاص بل هو ركن موضوعي لا تقوم دعوى الحراسة بدونه ، فإذا انعدم انهارت الدعوى موضوعياً .

<sup>(</sup>١) المستشار / محمد عبداللطيف والقضاء المستعجل، - مرجع سابق - ص ٢٠٨ - ٢٠٩

<sup>(</sup>٢) نقض في ٣٠ يناير سنة ١٩٨٥ في الطعن رقم ٧ س ٥١ ق .

 <sup>(</sup>٣) نقض في ١ يونيو سنة ١٩٣٩ - مج عمر - ج / ٢ - ص ١٦٦ .

ولذلك لا يقضى القاضى المستعجل عند تخلف هذا الركن بعدم الاختصاص ، وإنما يقضى برفض الدعوى (١) .

ويلاحظ أن مضى وقت طويل على الحالة قبل أن يطلب نوو الشأن الحراسة قرينة غير قاطعة على انتهاء حالة الإستعجال ، إذ قد يمضى وقت طويل والخطر آخذ فى التفاقم فيدفع ذلك صاحب العصلحة إلى طلب الحراسة ولا يؤخذ عليه سكوته مدة طويلة إذ أن تفاقم الخطر بنفى مظنة انتفائه (٢).

وجدير بالذكر أنه د من المستقر عليه أن الإستعجال يجب أن ينبع من طبيعة الحق المتنازع عليه وماهية الإجراء الوقتي للمحافظة عليه ، وعلى ذلك قليس للخصوم أن يسبغوا متي شاءوا على دعواهم صفة الإستعجال حتى تقبل أمام القضاء المستعجل ، إذ أن الإستعجال ليس وصفاً ، وإنما هو حالة يستظهرها قاضى الأمور المستعجلة وتختلف باختلاف ظروف كل دعوى (\*).

<sup>(</sup>١) المستشار / محمد عبداللطيف و القضاء المستعجل ، - مرجع سابق - ص ١٠٩ .

<sup>(</sup>۲) مصر مستعبل ۱۳ ميتمبر سنة ۱۹۳۰ - المحاماة - ۱۱ رقم ۲۱ ص ۱۳۱، مشار ۱۹۳۰م. ۱۹۳۰ - مشار ۱۹۳۰م. ۱۹۳۰م. ۱۹۳۰م. ۱۹۳۰م. ۱۹۳۰م. ۱۹۳۰م. ۱۰ مشار المحاماة س ۱۳ می ۱۰۱ - ۱۰/۲۰۲۰ - مشار لهذه الأحکام بمؤلف « القضاء المستعبل » للمستشار / عز الدين التناصوری والأستاذ / حامد عکار - مرجم سابق - ص ۶۶۶ .

<sup>(\*)</sup> مُنهى بأنه؛ إذا كان مورث المستأنفين قدتوفى فى عام ١٩٦٤ حسيما هو ثابت بإعلام الورثاة ولم يقيموا دعوى العراسة القضائية إلا فى عام ١٩٨١ الأمر الذى ينتفى معه وجه الإستعجال فينحسر عنه اختصاص القضاء المستعجل ، وإذا كان حكم محكمة أول درجة قد أخذ بهذا النظر وقشنى بعدم اختصاصه نوعياً بنظر الدعوى ، فانه يكون قد جاء على هدى من الصواب متعيناً تأييده ، .

<sup>(</sup>راجع في هذا الشأن: المحكم الصلار في الدعوى رقم ٢٩١ لمنة ١٩٨٧ – مستأنف مستعجل القاهرة – جلسة ١٩٨٢/١١/٢٢ .

<sup>●</sup> وقضى أيضاً: بأنه ، لما كان البادي أغذاً من ظاهر أوراق الدعوى ومستداتها جدية النزاع المستحكم بين الطرفين حول مال نركه مورثهم وحق كل منهم فيها ، وعما إذا كانت النصرفات السادرة من المورث ازوجته ، أو تصرف بعض الورثة لبعضهم الآخر حقيقياً أم صورياً ، الأمر الذي يتوافر ممه الخطر من بقاء عين التركة على حالها ، ويتوافر بالتالى الإستعجال المبرر الاختصاص القضاء الممنعجال بفرتض الحراسة القصائية » .

صدر هذا المكم في الدعوى رقم ٤٧٦ لمنة ١٩٨٣ – مستأنف مستعجل القاهرة - جلسة ٣٣ إبريل سنة ١٩٨٣ ) .

- وجدير بالإحاطة أنه إذا ثار نقاش بين طرفى الخصومة أمام القاضى المستعجل حول توافر الإستعجال من عدمه ، فأنه يختص بتمعيص هذا النقاش من ظاهر المستندات ، وليس له عند بحث توافر الإستعجال أن يبحث في موضوع الدعوى ، وما إذا كان هذاالموضوع على صواب أم غير ذلك ، بل يتعين عليه فقط أن يحكم على توافر الإستعجال أو عدم توافره من ظاهر الوقائع المطروحة أمامه دون تعمق في بحث أصل الحق ، فإن استبان له أن شرط الإستعجال غير متوافر قضى بعدم اختصاصه بنظر الدعوى (١).
- أما إذا اتضع له أن الإستعجال متوافر فأنه يقضى في الدعوى متى تكاملت عناصرها الأخرى، بل أنه مكلف بالتعقق من توافر هذا الشرط في الدعوى ولو لم يثر الخصوم ثمة نقاش في صنده ، لتعلق الأمر بالنظام العام.

<sup>■</sup> و وَشَنَى أَيضاً بأن : • المخلف على إدارة المال المخلف عن العورث وكيفية توزيع الديع الناتج على أصحاب النصيب فيه أمر يتوافر معه الخطر من بقاء الحال على ما هو عليه ، وبالذالي يتوافر الإستعجال العبور الاختصاص القضاء المستعجل ء .

<sup>(</sup>يراجع في هذا الشأن: المحكم الصائر في الدعوى ١٨٦٧ لمنة ١٩٨٧ – مستأنف مستعجل القاهرة – جلسة ٢٦ فيراير ١٩٨٣) .

<sup>●</sup> وفضى أيضاً بأنه الما كان المستقر عليه أنه يجوز فرض الحراسة القضائية على شركات الأشخاص ( التضامن والتوصية والمحاصة ) في حالة توافر الإستمجال ويشرط تكامل أركان المراسة القضائية ، وإذ انتهى المحكم المستأنف إلى فرض الحراسة القضائية على الشركة محل النزاع وهي إحدى شركات الأشخاص تأميماً على توافر الخطر من بقاء الحالى على ما هو عليه وترافر الإستمجال من حرمان المدعين من الأرباح فانه يكون قد جاء على هدى من الصواب وينمين لذلك تأليده ،

<sup>(</sup>راجع في هذا الشأن: المحكم الصادر بجلسة ١٩٨٢/١٠/٢٥ في الدعويين رقم ٦٧٠، ١٦٧٠ لسنة ١٩٨٢ مدنى مستأنف القاهرة ومنشور في العبادىء القضائية للأستاذ / مصطفى مجدى هرجه - طبعة س ١٩٨٤ - ص ٢٦٣).

<sup>(</sup>۱) إحمالاً لذلك قضى بعدم اختصاص القضاء المستحجل بتعيين حارس قضائى على أموال التركة إذا استبان القاضى من ظاهر المستندات أن الأموال فى يد وصمى معين الإدارتها من جهة الأحوال الشخصية المختصة ، وأنه فضلاً عن كون الطعون الموجهة إليه غير جدية ، ولا تكفى لنزع أموال التركة من تحت بده وتسليمها لحارس قضائى ، فإن الدعوى قد رفعت بعد مضى ثلاث سنوات من تعيين الوصى وتسليمه الأموال ، وأنه قد قام الدليل الظاهرى بخصوص الدعوى على أن التأخير المذكور قد أقدها الإستعجال .

## (الشرط الرابع): عدم المساس بأصل الحق:

إن القضاء المستعجل معنوع من المساس بأصل الحق ، وتمرى هذه القاعدة على دعاوى الحراسة التي ترفع أمام القضاء المستعجل .

وبادىء ذى بدء يجدر بنا تعريف المقصود بأصل الحق .

## (١): تعريف الحق

يقوم الحق (Le principal) في سبب الخلاف بين الطرفين ذاته ، في السند المنشيء للإلتزام الذي ينفذه أحدهما في أسباب البطلان أو السقوط التي يدفعه بها الآخر ، وبالإختصار في مركز الطرفين القانوني هذا المركز الأصلي يقتضي مركزاً آخر مؤقفاً ، هو تطبيق له على الواقع يتحدد بنفس حدوده ، وهو ما تعنيه عبارة والمؤقف ، (Le provisoire) . ولكي يضع القاضي علاقة الطرفين في هذا الوضع يجد نفسه مضطراً ضمناً ، ليمند حكمه إلى رأى صحيح ، لبحث وتقدير الموضوع ، فان إيجاد وسيلة مؤقفة (mode vivendi) للتوفيق بين مصلحة الطرفين يفترض تقدير لدعاءاتهما موضوع ا فيفصل القاضي ، مسترشداً بظاهر الحق ، في المسألة الأصلية الماملة بوجود الحق نفسه على أن يكون ذلك في شكل تقدير الاستعمال هذا الحة (1).

 <sup>(</sup> محكمة العنصورة المختلطة في ١٩٣٧/٦/٣٠ - القضية ٤٤٤٢ - جدول عمومي ٥٠ س ٥٠ ق - جدول خصوصي - مشار إلى هذا الحكم بعراف الأستاذ / محمد على راتب وزميلاه د فضاء الأمور العمنمجلة ، ح مرجم سابق - ص ٤٨٧ - ٤٨٨ .

<sup>(</sup>١) مثال ذلك حكم محكمة النقض الفرنسية في ٧٧ نوفمبر منة ١٩٠٦ مبيرى ١٩٠٨ - ١ - ٢ - ٢٨٢ : في الحالة موضوع هذه الدعوى أومبي شخص لشخصين بوصيتين متفافيتين : أولاهما في التاريخ لوارثين ، رفعا دعوى ببطلان الوصية الثانية لعيب في الشكل وباعتبارها صدرت من الموصمي وهو في حالة مرض وتحت تأثير الموصمي له . فرفع الموصمي له بالوصعة الثانية دعوى إلى قاضي الأمور الصنعجلة بطلب رفع الأختام عن أموال التركة بغير جرد . دفعها الموصمي لهما بالوصية الأولى بالبطلان على الأمس السابقة وطالبا أن تجرد التركة أولاً . فصل القاضي في الدعوى مفصلاً الوصية الثانية . رفع استثناف عن هذا المحكم فضنات محكمة مونيليه بتعديل الحكم وفضلت الموضوع . رفع نقض عن الحكم رفضته المحكمة العليا استناداً إلى أن للقاضي 
بالهي ظاهر الحق في الموضوع . رفع نقض عن الحكم رفضته المحكمة العليا استناداً إلى أن للقاضي 
سلطة مطلقة في تقير قيمة العقود من حيث الموضوع للقصل في الدعوى وليمند حكمه فيها إلى 
سلطة مطلقة في تقير قيمة العقود من حيث الموضوع للقصل في الدعوى وليمند حكمه فيها إلى 
سلطة مطلقة ولينة بديناً المتحدة .

إلا أن هذا هو كل ما يخوله القانون للقاضى . وفى الواقع أن الإجراء الذى يتكشف بحثه للموضوع عن ضرورة اتخاذه لا يحتمل المساس بالحق ولا يؤثر فى شىء على المركز القانونى للطرفين ، وانما هو إجراء تستلزمه حملية حق متنازع عليه ، إلا أنه إذا ثبت أن القاضى يستطيع هذه الحملية دون أن يعتدى على الدعوى الموضوعية فلا يجوز أن يفعل غير ذلك .

ومن هنا يتبين كيف تحد قاعدة المساس بالحق من سلطة القاضى وهو يعرض لبحث الموضوع ، فهر مكلف بأن يحفظ المسائل المتعلقة بوجود الحق موضوع النزاع ومداه ، فلا يستطيع ، أن يمحو الدعوى الموضوعية ولا أن يجعلها عديمة الجدوى ، بل لا يجوز له أيضاً أن يعدل في مركز الطرفين القانوني والواقعي بشكل لا يحتمل العدول عنه ، فإن ذلك ينشىء حالة جديدة قد تغرى قاضى الموضوع على إقرارها (١) .

وقد التزمت محكمة النقض هذا النفسير للقاعدة فاضطرد قضاؤها - باستثناء بعض أحكام قليلة على أن مناط اختصاص قاضى الأمور المستعجلة قيام حالة الإستعجال وأن يكون المطلوب إجراة لا فصلا في أصل الحق فإن أسفر الخلاف عن قيام منازعة في أصل الحق المقصود حمايته بالإجراء المطلوب ، كان للقاضى أن يتناول مؤقناً نقدير مبلغ الجد في المنازعة فإذا استبان له أن المنازعة جديث بحيث لم يعد أصل الحق واضحاً وضوحاً يستأهل حماية القضاء المستعجل حكم بعدم الاختصاص لتتولى محكمة الموضوع الفصل فيه (٢).

• • •

حكذتك: : قضت محكمة الإستئناف المختلطة بأن مجرد النزاع في مسألة موضوعية لا يدعو إلى عدم اختصاص قاضى الأمور المستحجلة ظه أن يقدر جدية النزاع - في ١١ ديسمبر ١٩٣٥ - (مجلة النشريع والأحكام المختلطة س ٤٨ ص ٥٥) ، وقضت بأنه لا يمس الحق تقرير قاضى الأمرر المستحجلة بطلان الحوالة طبقاً لأحكام القانون المدنى أو عدم وجود إذن المجلس الحسبى - في ٣ نوفسبر مغة ١٩٣٥ - المجلة - س ٣٠ ص ٥٠ .

<sup>(</sup>۱) الأمناذ / محمد على رشدى : « قاضى الأمور المستعجلة ، - جـ / ۱ - ص ۲۷ - ۷۸ .

(۲) نفض فى ۷ ديسمبر سنة ۱۹۰۰ فى الطعن رقم ۲۱۸ س ۱۸ قضائية وبتاريخ ۱۰ بنابر
سنة ۱۹۶۸ - محلماة - س ۲۹ - عدد ۲ - س ۱۹۳۸ - وبتاريخ ۱۹ ديسمبر سنة ۱۹۳۵ فى
الطعن رقم ۳۲ س ۵ قضائنة .

## (٢) تطبيقات على عدم المساس بأصل الحق

سبق أن بينا أن القضاء المستعجل معنوع من المسلس بأصل العق وأن هذه القاعدة تسرى على دعاوى الحراسة التى ترفع أمام القضاء المستعجل كما هو الشأن فى كافة الدعاوى المستعجلة ، ولهذا فعلى القضاء المستعجل أن يحكم بعدم اختصاصه بنظر دعوى الحراسة إذا اتضح له أن المطلوب منه هو طلب موضوعى ، فلا يختص مثلاً بالحكم بالتعويضات المدنية الناشئة عن النزاع المثبت للحراسة ، أو بالنص فى حكمه على حق أحد الطرفين فى المطالبة بها ، لأن ذلك معناه المساس بأصل الحق ، وعلى خلك فإذا ألفت المحكمة الإستثنافية حكماً صلاراً بالحراسة لعدم جدية الدعوى ، ونصت فى حكمها على حق المستأنف فى مطالبة المستأنف عليه بالتعويضات المدنية عن الأصرار التى تسبيب له عن عدم تنفيذ حكم الحراسة ، فلا يجوز للأول الإستناد على ذلك فى المطالبة بالتعويضات أمام محكمة الموضوع (١) .

وإذا طلب من القضاء المستعجل طلباً من شأنه المساس بأصل الحق أن يحور طلبات الخصوم عملاً بالأصل العام المقرر له ويقضى بإجراء وقتى لا يمس أصل الحق بدلا من القضاء بعدم الإختصاص ، فعلى سبيل المثال إذا طلب منه أن تشمل مأمورية الحارس توزيع الربع على الخصوم المتنازعين على الملكية رغم أن القضاء الموضوعى لم يقل كلمته فيه ، فيجوز له أن يحور هذا الطلب وأن يكلفه بإيداعه خزانة المحكمة .

وجدير بالذكر أنه إذا جاز القاضى المستعجل أن يبحث مستندات الخصوم بحثاً عرضياً يتحسس به ما يحتمل لأول نظرة أن يكون هو وجه الصواب فى الطلب المعروض عليه ، فأنه بمتنع عليه أن يأمر بإجراء من مقتضاه تطبيق هذه المستندات على الطبيعة لمعرفة ما إذا كانت تنطبق على العين موضوع النزاع أو لا تنطبق لمساس ذلك بأصل الحق ، بل عليه فى هذه الصورة أن يترك الأمر لقاضى الموضوع (").

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط - فی ۱۵ ینایو ۱۹۱۹ - الجازیت - مارس ۱۹۱۵ - ص ؟۲ - رقم ۱۰۱ و ۱۳ یونیهٔ ۱۹۰۵ - مح ۱۲ - ص ۳۳۲ .

<sup>(</sup>۲) نقس ۱۰ ینایر ۱۹۵۲ – س ۳ – مس ۲۸۲ .

 كذلك فعندما يقوم قاضى الحراسة بتفسير أو بحث موضوع الحق بين الخصمين لا يكون تفسيره إلا تفسيرا أو بحثاً عرضياً علجلاً بتحسس به ما يحتمل لأول نظرة أن يكون هو وجه الصواب في الطنب المعروض عليه ، ويبقى التفسير أو الموضوع محفوظاً سليمأيتناضل فيه نوى الشأن لدى جهة الاختصاص (١).

وإذا ثار نزاع بين الطرفين المتخاصمين حول توافر أو عدم توافر شرط أو أكثر من الشروط اللازم توافرها الاختصاص القضاء المستعجل بنظر دعوى الحراسة فإن القضاء المستعجل بملك فحص هذا النقاش الدائر بين الطرفين فحصاً ظاهرياً من ظروف الدعوى ومن ظاهر المستدات ، لا ليحكم في موضوع النقاش بل يتعرف نصيبه من الجد توصلاً لتحديد اختصاصه بنظر الإجراء الوقتي المطلوب منه ، فإن اسفر هذا القحص الظاهرى على جدية القول لتخلف شرط من الشروط المطلوبة قضى بعدم اختصاصه بنظر دعوى الحراسة .

وجدير بالملاحظة أيضاً أنه بمنتع على القاضى المستعجل أن يكلف الحارس بأداء عمل من أعمال التصرف ، إذ أن مهمة الحارس تقتصر في الأصل على أعمال الصيانة والحفظ والإدارة .

## عدم الخلط بين الفرع والحق :

من أهم ما تجدر الإشارة إليه هو عدم الخلط بين الفرع والحق فهناك حالات لا يكون فيها ثمة حق يحتمل المصاس به كما في حالة الحجز تحت يد الغير الذي لا تتوافر فيه الأركان الشكلية اللازمة أو الذي يقع بغير سند أو إذن من القاضى ، فهو إجراء مادى مجرد من أية صفة قانونية لا يصح أداة المتنفيذ ، والرأى متفق بين الفقه والقضاء على أنه يجوز الأمر برفع الحجز في هذه الحالة وفي أية حالة كانت عليها دعوى الموضوع (١).

. . .

<sup>(</sup>۱) نقض ۱۹۳۹/۱۲/۱۹ - مج عمر - رقم ۳۱۰ - مس ۹۹۸، و کذلك نقض ۷ مایو س ۱۹۳۱ - مثبار لهذه الأحکام بمرجع المستشار / عز الدین الدناصوری و الأستاذ / حامد عکاز « القضاء المستمجل » - مرجع سابق - مس ۶۶۵ - ۵۰۰.

<sup>(</sup>٢) الأستاذ محمد على رشدى ، قلضى الأمور المستعجلة ، – مرجع سابق – ص ٨٣.

## قيام دعوى الموضوع وأثره على اختصاص قاضي الأمور المستعجلة

اختلف الرأى في الفقه والقضاء الفرنسي حول ما إذا كان يختص قاضى الأمور المستعجلة في غير الأحوال التي ينص عليها القانون للفصل مؤقتاً عند قيام دعوى الموضوع لدى محكمة أول درجة أو محكمة الإستثناف.

ونبين نلك فيما يلى :

## (أ): الوضع في القضاء القرنسي: (١)

قضت محكمة النقض الفرنسية في حكمها الصادر في ٣ ديسمبر سنة ١٩٠٠ المحادر اختصاص قاضى الأمور المستعجلة ، إلا أنها عدات عن هذا الرأى في الحكم الصادر في ٤ مايو سنة ١٩٠٠ ، فقضت صراحة بأن قيام النزاع المتعلق بالموضوع لدى في ٤ مايو سنة ١٩٠٠ ، فقضت صراحة بأن قيام النزاع المستعجلة بالفصل مؤقتاً في المنازعات المستعجلة ، طالما أن ما يُقضى به من الإجراءات لا يمس الموضوع ، وبقى الأمر محل خلاف حتى قضت محكمة استثناف باريس في ٢٠ ديسمبر سنة ١٩٠١ بعدم اختصاص قاضى الأمور المستعجلة إلا إذا كان النزاع قد بيمبر سنة ١٩٠١ بعدم اختصاص قاضى الأمور المستعجلة إلا إذا كان النزاع قد طرأ بعد رفع الدعوى إلى محكمة الموضوع ، وكانت هذه المحكمة لا تستطيع الفصل في أو لم يكن مستطاعاً انتظار الفصل النهائي في الدعوى بمبب الإستعجال الملبىء . غير أن محكمة النقض قد أبدت رأيها السابق في أحكام عدة متعاقبة ،

وينك استقر العمل على أنه مهما تكن صلة النزاع المستعجل بالموضوع بطريقة مباشرة أو غير مباشرة فان مناط المتصاص قاضى الأمور المستعجلة هو توافر الإستعجال وعدم المساس بالحق (٢)

### (ب): الوضع في الفقه والقضاء المصرى:

اختلف الرأى أيضا في الفقه وماد التردد في القضاء ، فرأى البعض أن الأصل في الاختصاص هو لمحكمة الموضوع إلا إذا منع نظام العمل فيها من الفصل في

<sup>(</sup>١) راجع هذا الموضوع في :

مارنباك - ج / ۲ بند ١٦ ، حارسونيه - ج / ٢ - ص ٢٨٨ .

<sup>(</sup>٢) الأستاذ / محمد على رشدى ، قاضى الأمور المستعجلة ، ص ٢٤٧ - ٢٤٨ .

المسألة المستعجلة بالسرعة اللازمة بأن كانت في فترة العطلة الصيغية مثلاً ، وكانت بعيدة عن موطن النزاع بحيث لا يستطاع الإلتجاء إليها في الوقت المناسب بينما أطلق المعض الآخر الإختصاص لقاضي الأمور المستعجلة في جميع الأحوال متى توافرت في الدعوى أسباب الإستعجال (1).

ثم استقر العمل على هذا الرأى فى القضاء المصرى على سند من أن اختصاص قاضى الأمور المستعجلة فى القضاء بالمسائل التي يخشى عليها من فوات الوقت هو الختصاص عام لا يحده إلا توافر الإستعجال فلا يؤثر فيه أن يقوم نزاع موضوعى أمام المحكمة ، ولأن القول بعكس ذلك معناه تعطيل اختصاص قاضى الأمور المستعجلة والتخلص منه بمجرد تعليق دعوى موضوعية أمام المحكمة .

وتطبيقاً لذلك قضى بأنه و قد يجيز الإستعجال ، حتى مع قيام النزاع لدى محكمة الموضوع الإلتجاء لقاضى الأمور المستعجلة بإجراءات لا تستطيعها محكمة الموضوع في وقت معين ، كإثبات حالة قطن بيع قبل أن تؤثر فيه الظروف الجرية (٢).

وقضى أيضاً بأن قاضى الأمور المستعجلة يختص بإقامة حارس قضائى
 على عين متنازع عليها حتى لو كان النزاع قائماً لدى محكمة الموضوع ، وكانت هذه المحكمة تستطيع الحكم بالحراسة في أجل قصير إذا توافر في الدعوى سبب الإستعجال (7) .

وقضى أيضاً بأن الإستعجال الذي يستند إليه اختصاص قاضى الأمور المستعجلة لا يتغير في حالة قيام النزاع إلى محكمة الموضوع ، فلا يترتب عليه في ذاته وحتما عدم اختصاص قاضى الأمور المستعجلة (<sup>4)</sup>.

 <sup>(</sup>١) الأستاذ / العدمارى: : قواعد المرافعات ، – المجزء الأول – ص ٤٠١ وكذلك ( محكمة مصد الأهلية في ١٦ يناير سنة ١٩٣٩ – المجاماة – س ٩ – ص ٤٠٠ ).

 <sup>(</sup>۲) حكم محكمة الإستئناف المختلطة في ١٦ مارس سنة ١٩٢١ – منشور بمجلة التشريع والأحكام – عند ٣٣ ص ٢١٩٠ .

 <sup>(</sup>٣) حكم محكمة الإستئناف المختلطة في ١٠ مارس سنة ١٩١٥ - مجلة التشريع والأحكام عدد ٢٧ - ص ٢٠٠٥ .

 <sup>(</sup>٤) حكم محكمة الإستئناف المختلطة في ٣٠ إبريل سنة ١٩٢٥ - مجلة التشريع والأحكام عدد ٣٧ - ص ٣٧٠ .

وقضى أيضاً بأن د مجرد قيام النزاع لدى قاضى الموضوع لا يستتبع عدم المتصاص قاضى الأمور المستعجلة ، فهو صاحب الملطة في تقدير ما إذا كان في ظروف الدعوى استعجال مبرر اختصاصه ويمنع من انتظار الفصل النهائي في الدعوى (١).

وكما سبق القول فان محكمة الموضوع نظل مختصة بالفصل في المسائل المستعجلة إذا رفعت لها تبعاً للدعوى الموضوعية مالم يكن هناك ما يحول قانوناً دون ذلك كأن تتخلف شروط الإستعجال المطلوبة كما هي أمام القضاء المستعجل.

( الشرط الخامس ) : أن يكون محل الحراسة قلبلاً لأن يعهد بإدارته إلى الغير :

يشترط في الأموال المطلوب وضعها تحت الحراسة حسبما سبق بيانه أن تكون قابلة للتمامل فيها بكافة الأوجه المقررة قانونا .

وبناء على ذلك لا يجوز فرض الحراسة القضائية على الأموال المخصصة لخدمة منفعة عامة .

أما إذا كانت صفة العين المدعى بأنها من المنافع العامة متنازع فيها جدياً بين الحكومة والأفراد ، فيجوز للمحاكم بحث هذا النزاع للتحقق من جديته .

فإذا تبين القضاء أن أحد الأفراد يضع يده على مال مخصص المنفعة العامة وكان النزاع جدياً فيجوز القضائية على هذا النزاع جدياً فيجوز القضائية على هذا المال إلى أن يصدر حكم من محكمة الموضوع بشأن ثبوت صفة العمومية على الملكية المتذارع عليها .

أما أموال الدولة الخاصة فانه وإن كان لا يجوز اكتساب ملكيتها بالتقادم ، إلا أنه في غير ذلك تخضع للأحكام العامة المتعلقة بملكية الأفراد ، فإذا قام نزاع بشأن ملكيتها بين الحكومة وأحد الأفراد فإن المحاكم تختص بالفصل في هذا النزاع ، ويجوز للقاضي المستعجل أن يأمر بوضع المال تحت الحراسة القضائية متى استبان له من ظاهر الأوراق جدية النزاع بشأن العلكية ، وأن هناك خطر عاجل ببقاء العين تحت يد الحارس التي يدعى ملكيته لهذا المال .

<sup>(</sup>١) حكم محكمة الإستناف المختلطة في ٢٠ مايو سنة ١٩٣٦ - مجلة التشريع والأحكام -عدد ٣٨ - ض ٤٤٧ .

<sup>(</sup> مشار للأحكام المنكورة بمؤلف الأستاذ محمد على رشدى - مرجع سابق ص ٢٤٩ ) .

أما إذا كاتت الحكومة هي واضعة اليد على المال فلا موجب لوضعه تحت الحراسة حتى مع قيام النزاع بشأن الملكية ، لأن في يسار الحكومة ما يكفل للمدعى كافة حقوقه فيمالو قضى له بالملكية بالحكم الذي يصدر من محكمة الموضوع ، ولاتفاء شرط الخطر العاجل الواجب توافره في شرط الحراسة حسيما سيأتي بياته .

### ولا يجوز فرض الحراسة على شركات القطاع العام .

كذلك فلم يكن القانون يجيز فرض الحراسة القضائية على المؤسسات العامة التى تباشر نشاطاً اقتصادياً أو صناعياً أو زراعياً أو مالياً (وقد ألغيت هذه المؤسسات) (١).

ومن أهم ما يجدر بنا الإشارة إليه حالة إدارة المرافق العامة بطريق الإلتزام كمشروعات توريد المياه والغاز والكهرباء ، والنقل – فهل يجوز وضع هذه المرافق تحت الحراسة القضائية بين ملتزم المرفق العام وبين المنتفعين ؟

للإجابة على هذا النساؤل نقول : بأن العلاقة بين ملنزم المرفق العام وبين الحكومة مانحة الإلتزام تخضع للقضاء الإدارى لأن كل ما يرد من شروط إدارة المرفق ومدته وغير ذلك له صفة لاتحية لا شأن لها بالقانون المدنى .

أما بالنسبة للعلاقة بين الملتزم وبين المنتفعين فانها تخضع لأحكام القانون المدنى ، ولذلك فهي تخضع لملطان القضاء المدنى (٢٠) .

<sup>(</sup>١) أدنت المؤسسات العامة والشركات التابعة لها دوراً فعالاً في الفنزة الواقعة بين سنة ١٩٥٧ . والتم تميزت بصدور القانون رقم ٣٣ في شأن أو اعد المؤسسات العامة وكيفية إدارتها – حتى سنة ١٩٧٥ ، حيث تقرر إلغازها طبقاً لأحكام القانون رقم ١١١ الذي أوجد نظام المجالس العلميا للتطاعات .

<sup>(</sup> راجع نظام القطاعات الإقتصادية والشركات العلمة في ظل القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٥٠ بمؤلفنا : والمؤسسات العامة الإقتصادية في الدول العربية ، ط / ٢ – س ١٩٨٨ – ص ٢٤٤ وما يعدها .

<sup>(</sup>٢) عرفت المادة (٦٦٨) مدنى إنزام المرافق العامة حيث تقول: و التزام المرافق العامة عقد الغرض منه إدارة مرفق عام ذى صفة اقتصادية ، ويكون هذا العقد بين جهة الإدارة المختصة بتنظيم هذا المرفق وبين فرد أو شركة يعهد إليها باستفلال المرفق فترة معينة من الزمن ».

ونتيجة لما تقدم فقد امنقر القضاء الإدارى على أن النزام المرافق العلمة هو عقد إدارى ينولى الملتزم بمقتضاه وعلى مسئولينه إدارة مرفق عام اقتصادى واستغلاله مقابل رسوم يتقاضاها من المنتفعين ، مع خضوعه القواعد الأساسية التي تمرى على المرافق العامة .

وقد جرى القضاء الإدارى أيضاً على اعتبار الرابطة القانونية التى تنشأ بين المنتفع والعرافق الإفتصادية رابطة تعاقدية من روابط القانون الخاص لاسيما فيما يتعلق بتلك التى تدار يأسلوب الإلنزام (١).

ويشترط في الأموال التي توضع تحت الحراسة القضائية أن تكون مما يجوز الحجز عليها .

أما إذا لم تكن الحراسة القضائية من أجل المديونية ، وإنما طلبت لسبب آخر كقيام نزاع على الملكية أو وضع البد أو الإدارة في هذه الحالات يكون إجراء الحراسة جائزاً .

وبهذه المناسبة فقد ثار التساؤل أيضاً حول ما إذا كان يشترط أن يكون المال محل الحراسة القضائية قابلاً للإستغلال المادى ؟

للإجابة على هذا التساؤل نذكر أن هذه المسألة كانت محل خلاف بين المحاكم ، وكان سبب الخلاف هو ما أثير حول ما إذا كان يمكن فرض الحراسة على المنشآت التي لا تستهدف الكسب المادى كالمعاهد العلمية والنوادى الثقافية والإجتماعية والرباضية .

<sup>-</sup> وعرفت المادة (٢٦٩) مننى العلاقة بين ملتزم المرفق العام والمتعاملين معه بقولها :
« ملتزم العرفق العام يتعهد بمقتضى العقد الذي يبرمه مع عميله بأن يؤدى لهذا العميل على
الوجه المألوف ، الخدمات المقابلة للأجر الذي يقيضه وفقاً للشروط المنصوص عليها في عقد
الإنتزام وملحقاته ، وللشروط التي تقتضيها طبيعة العمل ويقتضيها ما ينظم هذا العمل من
الله اتبن ، .

 <sup>(</sup>١) محكمة استئناف أسيوط في ١٥ يناير سنة ١٩٤٢ – المحاماة – س ٢٧ – ص ١٩٤٣ ،
 وحكم محكمة القضاء الإداري في القضية رقم ٢٠١ – س ٧ ق ( مجموعة س ٣ ص ٣٠٠ ) ،
 وفي القضية رقم ٢٠٤٧ – س ٥ ق – مجموعة س ٦ – ص ١٠٣٠ – .

<sup>(</sup>مشار إلى هذه الأمكام بمرجع الدكتور / توفيق شحاته ، مبادىء القانون الإدارى ، جـ ١ – d / 1 - d

فذهبت بعض الأحكام القديمة إلى عدم جواز وضع إدارة مدرسة للتعليم الإبتدائي تحت الحراسة القضائية لأن مهمة المدرسة تطيمية ثقافية (1).

غير أن هذه الأحكام كانت محل نظر لأنه وإن كانت المعاهد العلمية أو الأندية مثلاً ، لا تستهدف الكسب المادى إلا أن إدارتها تتطلب تدبير المال اللازم لتسيير أعمالها كدفع مرتبات العاملين بها فإذا أساءت التصرف فيكون من المتعين إقامة حارس عليها لإدارتها وتصريف مُثونها (٢).

وقد التزم هذا النظر كثير من الأحكام حيث قضى بتعيين حارس على بعض الأجهزة التي لا تستهدف الإستغلال المادى ومن هذه الأحكام تعيين حارس قضائى على نادى التجديف بناء على طلب أحد أعضائه لاستقرار العمل فيه مؤقناً وثلك عندما أغلقه رئيس النادى ورفض عقد الجمعية العمومية طبقاً لأحكام النادى (<sup>7)</sup>.

وبناء على ما نقدم فإنه لا يشترط بالضرورة أن يكون المال محل الحراسة قابلاً للإستغلال المادى بل يكفى أن يكون الغرض من الحراسة المحافظة على المال دفعاً للخطر أو الضرر الذى يتهدده من بقائه تحت يد أحد المتنازعين طيلة قيام النزاع وذلك بشرط عدم المساس بأصل الحق حميما سيأتى بيانه .

وقد ثارت مشكلة أخرى حول ما إذا كان يجوز فرض الحراسة القضائية كوسيلة للتنفيذ الجبرى على المدين الممتنع عن الوفاء .

للاجابة على هذا التماؤل نذكر أن الحراسة ليست من وسائل التنفيذ الجبرى على المدين الممتنع عن الوفاء لأن طرق التنفيذ الجبرى واردة بقانون المرافعات على سبيل الحصر ، وليست من بينها الحراسة القضائية .

وقد كان البعض يقرر هذه القاعدة على إطلاقها فى جميع الصور ولا يستثنى منها سوى حالات محددة يذكرها على سبيل الحصر والتعيين ، ولكن فريقاً آخر لا يوافق على إطلاق هذه القاعدة على هذا الوجه ، ويرى أن محل أعمالها هو أن يرغب الدائن فى اتخاذ الحراسة القضائية كوسيلة لاستيفاء حق من مدينه رغماً عن انضاح

<sup>(</sup>١) مستعجل اسكندرية في ١٩٣٧/١٢/١٣ - المعاملة - س ١٨ رقم ٤٧ - ص ١٠٨٣

 <sup>(</sup>٢) المستشار / محمد عبداللطيف: والقشاء المستعجل: - مرجع سابق - ص ٣١٣ وما بعدها.

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٦ نوفعير سنة ١٩٢٦ - الجازيت ٢١ رقم ٢٤٢ - من ٢٠٦

المجال أمامه عن طريق وسائل التنفيذ الجبرى الأخرى دون صعوبة أو التعرض لخطر في ضمان حقه ، إذ في هذه الحالة تكون الحراسة القضائية قد فقدت ركن الخطر الحال (حسيما سيأتي بيانه) – وأراد اتخاذها وسيلة من وسائل التنفيذ الجبرى.

أما إذا اتضح للقاضى أن الدائن يطلب الحراسة القضائية لإستيفاء حقه المبب يرجح جدياً فيما سيصادفه من عسر ، أو عقبات في طريق اتخاذ وسائل التنفيذ الجبرى العادية مما يجعل حقه معرض للخطر إذا سلك طريق الوسائل العادية ، فيجوز له في هذه الحالة طلب فرض الحراسة القضائية لتوافر أركانها من حيث شروط الخطر والإستعجال ويقية الشروط الأخرى .

ولهذا يرى الأماتذة : مجمد تصر الدين كامل ومحمد قاروق راتب ، أن الحراسة يجوز قرضها كوسيلة لاستيفاء الحق كلفا توافر في النزاع الخطر والاستعجال ويقية الأركان الأخرى ، وانه لا يعترض على ذلك بأن المشرع قد نص صراحة على فرض الحراسة لاستيفاء الدين في حالتين فقط أوردهما في المانتين ٧٣١ ، ١٩٣٣ من القانون المدنى ، ذلك أن هذا الإعتراض مردود بأنه إذا كان صحيحاً أن المشرع قد سمح بفرض الحراسة لاستيفاء الحقوق في هاتين المانتين ، قالضحيح أيضاً أنه لم ينص على منع فرضها فيما عداما من الحالات التي تدخل في عموم النصوص التي تقرر الأحكام العامة في الحراسة (١).

وضمن نقر هذا الرأى لمعقوليته ولأن الأحكام الحديثة تؤيده .

وبناء على نلك يمكن فرض الحراسة لاستيفاء الحق كلما ثبت للقضاء أن ثمة خطر محدق يتسبب فى ضياع الحق إذا تركه صلحبه لإجراءات التنفيذ العادية فلا يكون فى مقدوره استيفاء حقه كما اذا اتجه المدين إلى الطرق الملتوية كالتواطئ مع الغير أو محاولة تهريب أمواله بالتصرف فيها تصرفاً صوريا ، أو غير ذلك من الأساليب التى تختلف باختلاف الطروف والملابسات المتعلقة بكل دعوى .

وجدير بالإحاطة أن هذه الأساليب أصبحت شائعة وليست نادرة .

 <sup>(</sup>١) الأستاذ / محمد على راتب وزميلاه: وقضاه الأمور المستعجلة ٤ - مرجع سابق ٢٦٥ - ٢٧١ .

وجدير بالنكر أيضا أنه لا يجوز تعيين حارس قضائى لادارة مكتب المحامى أو عيادة الطبيب لأن ذلك يعد بمثلبة حجراً على المحامى أو الطبيب يملبه حريته فى مزاولة مهنته ، كما يفقده كرامته ويحط من قدره وعدم الثقة به .

ونلك فضلا عن أن وجود الحارس بمكتب المحامي أو عيادة الطبيب تؤدى الى كشف أسرار المهنة ، وهو أمر لا يجوز ولا يقره القانون .

#### حالة الوحدة القانونية للأموال:

يجوز وضع مجاميع الأموال تحت الحراسة القضائية كالمتجر ، والتركة ، والشركة ، إذا قام بشأنها نزاع أو كان الحق فيها غير ثابت .

ولهذا قضى بوضع تركة المتوفى باعتبارها وحدة قانونية قابلة للتجزئة تحت الحراسة القضائية أياً كان وجه النزاع وصورته ، سواء أكان النزاع منصباً على جميع أصول النركة وعناصرها ، أو على عنصر من عناصرها الإيجابية أو السلبية ، ويستوى في هذا أن يكون هذا النزاع دائراً حول حقوق عقارية ، أو أموال سائلة ، أو غير ذلك من الحقوق والإلتزامات الشخصية المرتبطة بالتركة .

حالة فرض الحراسة القضائية على الحقوق المعنوية: كحق المؤلف (١)، والإسم التجارية:

انجهت بعض أحكام القضاء الفرنسي إلى عدم جواز فرض الحراسة على الحقوق المعنوية على سند من أن الهراسة تتمثل في إيداع منقول أو عقار في يد الحارس بقصد المحافظة على حقوق أصحاب الشأن فيه ، وتبعاً لهذه الأحكام ، لا يسوغ من حيث المبدأ أن تغرض الحراسة على العقوق المعنوية لعدم وجود مظهر مادي لها .

<sup>(</sup>١) إلى جانب الملكية العادية التي يمتلكها الفنان أو المؤلف على مادة المصنف سواء أكان لوحة أو تمثالاً أو مخطوطاً ، أو مؤلفاً علمياً ، فإنه وتمتع إلى جانب ذلك بمجموعة من الإمتيازات التي تهدف إلى حماية شخصيته الأدبية وفكره الذي عبر عنه في المصنف . وهذه الإمتيازات هي التي تممي بالحق الأدبي للمؤلف .

وهو حق لا بمكن تقويمه بالنقود ويدخل في نطاق الحقوق المرتبطة بالشخصية نظراً للإرتباط الطبيعى الموجود بين الشخصية الإنسانية والنطق الفكرى لها .

<sup>(</sup> يراجع في هذا الثمأن: رسالة الدكتور / عبدالرشيد مأمون ، العق الأدبي للمؤلف ، النظرية " العامة وتطبيقاتها ، س ١٩٧٨ - دار النهضة العربية – ص ١٣ وما بعدها ) .

غير أن هذا الفكر مردود بان الحراسة ليست وديعة حتى يشترط فيها الإيداع المادى ، بل هي سلطة تلقاها الحارس من القانون بمقتضى حكم قضائى ، ولذلك يسمح أن نكون محل الحراسة حقاً معنوياً متى كان متنازعاً عليه ، ويقتضى الأمر المحافظة على هذا الحق حتى يفصل في موضوع النزاع.

وبناء على ذلك يجوز فرض الحراسة الفضائية على الإسم التجارى ، وبراءات الإختراع ، والعلامات التجارية المحافظة عليها واستغلالها إن أمكن . أما باانسبة لحق المؤلف الأدبى فلا يصح أن يكون محلاً للحراسة القضائية (١) .

ويرجع عدم فرض الحراسة القضائية على الحق الأدبى للمؤلف إلى أنه حق غير مالى لصيق بشخص المؤلف ولا يجبر على طبع مصنفه بقصد استغلاله مالياً ، لأنه قد نقوم لديه اعتبارات أدبية يرى فيها عدم طبع المصنف ونشره ، وهذه ممالة تخضع لتقديره الشخصى .

ولهذا نص المشرع فى المادة العاشرة من قانون الحق الأدبى للمؤلف رقم (٣٥٤) لسنة ١٩٥٤ على عدم جواز العجز على حق المؤلف لأن إجراء الحراسة يتعارض مع هذه الحماية التى أسبغها المشرع على هذا الحق (٢).

غير أنه إذا قام المؤلف بطبع المصنف ونشره بقصد استفلاله مادياً ، فانه بجوز في هذه الحالة وضع حق الإستغلال المادى تحت الحراسة القضائية ، فإذا حدث على سبيل المثال نزاع بين المؤلف والناشر حول كيفية استغلال المصنف ، أو قام نزاع بين ورثة المؤلف بشأن كيفية استغلال هذا الحق أو إذا استأثر أحد الورثة باستغلال المؤلف ، فإنه يجوز فرض الحراسة القضائية في مثل هذه الحالات كإجراء تعفظي بقصد المحافظة على حقوق ذوى الشأن وذلك طبقاً للمبادى، سالفة البيان .

 <sup>(</sup>۱) المستشار / محمد عبداللطيف: و القضاء المستعجل و - مرجع سابق - ص ٣٢٢ ، ٣٢١ .

<sup>(</sup>٢) تنص المادة العاشرة من القانون ٣٥٤ لسنة ١٩٥٤ على ما يلي :

<sup>«</sup> لا يجوز الحجز على حق المؤلف وإنما يجوز الحجز على نسخ المصنف الذي تم نشره ، ولا يجوز الحجز على المصنفات التي يموت صاحبها قبل نشرها مالم يثبت بصفة قاطعة أنه استهدف نشرها قبل وفاته ، .

# مدى جواز فرض الحراسة القضائية على الشركات:

## (١) مدى جواز فرض المراسة على شركات الأشخاص:

يجوز فرض الحراسة القصائية على شركات الأشخاص كلما توافرت شروطها ، كأن يستأثر أحد الشركاء بالإدارة والأرباح ، أو كأن يتولى بعض الشركاء إدارة الشركة خلافا لنصوص العقد ويستأثرون بالإدارة ، ويقوم الخلاف بينهم وبين بقية الشركاء ، أو كأن يقوم نزاع بين الشركاء على إدارتها ، أو كأن يزعم بعض الشركاء أن الشركة قد حلت وينازعهم البعض الآخر في ذلك ، أو كأن تحتدم الخصومة بين أحد الشركاء وبين الشريك المتولى أعباء الإدارة حول ملكية بعض أموال الشركة ، أو كأن ينسب إلى المدير القائم على الإدارة مطاعن جدية تستوجب عزله ، أو كأن ينمب الخلاف بينهم حول إجراءات التصفية ،

وجدير بالذكر أنه ليس للمدير القائم على إدارة الشركة أن يعترض على تعيين الحارس القضائي بدعوى أن تعيين الحارس يتضمن عزله ، أو أن العزل لا يكون إلا بحكم من محكمة الموضوع وفقاً لنص المادة (٥١٦) مدنى (١) ، فليس له أن يتحدى بذلك لأن مثل هذا القول مردود بأن الحراسة القضائية متى فرضت عند توافر أركانها بغرض إجراء وفتى تحفظى تقتضيه الظروف العاجلة التى تستظهرها المحكمة من ظروف الدعوى ، وليس فيها معنى عزل الشريك المنتدب للإدارة وليس فيها مخلى عزل الشريك المنتدب للإدارة وليس فيها مخالفة المادة (٥١٦) سالفة البيان (١).

<sup>(</sup>١) تتص المادة (١١٥) من القانون المدنى على ما يلى :

 <sup>(●)</sup> للشريك المنتئب للإدارة بنص خاص في عقد الشركة أن يقوم ، بالرغم من معارضة سائر الشركاء ، بأعمال الإدارة ، وبالتصرفات التي تدخل في غرض الشركة ، متى كاتت أعماله وتصرفاته خالية من الفش ولا يجوز عزل هذا الشريك من الإدارة دون مسوغ ، مادامت الشركة يافية .

 <sup>(♦)</sup> وإذا كان انتداب الشريك للإدارة لاحقاً لعقد الشركة ، جاز الرجوع فيه كما يجوز في التوكيل العادي .

 <sup>(●)</sup> أما المديرون من غير الشركاء فهم دائماً قابلون للعزل ، .

<sup>(</sup>٢) نقض في ٥ يونيو سنة ١٩٥٢ - المكتب الفني - ٣ - ١٩٦٥ .

### (٢) مدى فرض الحراسة القضائية على الشركات المساهمة :

إن الشركات المساهمة لها وضع متميز عن وضع شركات الأشخاص ، لأن المساهم فيها لا يتولى إدارة الشركة بصفته مساهماً ولا يتولاها بصفته الشخصية ، وإنما الذي يباشر هذه المهمة هو مجلس الإدارة تحت إشراف الجمعية العمومية للشركة .

ولهذا يرى الفقه أن الخلاف بين المساهمين حول ملكية الأسهم لا يؤدى بذاته كقاعدة عامة إلى فرض الحراسة على أموال الشركة المساهمة (١).

وييرر الفقه ذلك بأن الخلاف بين المصاهمين لا يؤدى إلى نعطيل أعمال الشركة . لأن الذي يتولى الإدارة هو مجلس الإدارة نحت إشراف الجمعية العمومية للشركة .

وإنما الذى يؤدى إلى فرض الحراسة على الشركة المساهمة هو الخلاف على أعمال الإدارة لأنه هو الذى يؤدى إلى عدم تمكين مجلس الإدارة من أداء مهمته ، وقد يتعذر تشكيل مجلس آخر على وجه السرعة .

فعنئذ يقوم الخطر المبرر لفرض الحراسة على الشركة المساهمة إلى أن يتم انتخاب مجلس إدارة جديد ، وعنئذ تنتهى مهمة الحارس وتسلم الإدارة إلى هذا المجلس المنتخب ، ونرفع الحراسة بناء على طلب أحد المساهمين .

## بعض الأسباب التي تجيز وضع الشركات تحت الحراسة القضائية

هناك إجماع على أنه يجوز وضع الشركات سواء كانت شركات أموال أم شركات أشخاص تحت الحراسة في الأحوال الآنية : (")

(١) إذا استحال على المديرين أو مجلس الإدارة الإستمرار في الإدارة بسبب عدم
 اتفاقهم واختلافهم.

 <sup>(</sup>١) بحث للإستاذ / حسن راشد جرانه - منشور بمجلة التشريع والقضاء - س ٣ - ص ١٣٨ وما بعدها .

وكذلك: مستعجل الإسكندرية في ١٩٥٠/٩/٢٦ – منشور بمجلة التشريع والقضاء -٢ – ١٣٧ – ومشارأ إليه بعولف الأستاذ / محمد على راتب وزميلاء - مرجع سابق – ص ٧٧٠ وما بعدها . (٧) دكتور / محمد كامل ملش: «موسوعة الشركات؛ س ١٩٨٠ – ص ٩٢٤ – ٨٢٠ .

- (٢) إذا وجدت استقالة إجماعية من المديرين.
- (٣) إذا نقص عدد المديرين عن النسبة المقررة في نظام الشركة بسبب الوفاة أو
   الإستقالة ولم يتم تعيين جديد لفيرهم تعييناً فانونيا .
  - (٤) العبث والفساد الظاهر في إدارة الشركة .
  - (٥) التغيير الغير قانوني للمديرين أو التعيين المتنازع عليه .
- (٦) امتناع المدير المعزول عن اعتزال الإدارة ، ورفضه تسليم دفاتر ومستندات ووثائق الشركة إلى المديرين الجدد .
  - (V) بطلان انعقاد الجمعية العمومية التي حصل فيها تعيين المديرين الجدد .
    - (٨) محاكمة مدير الشركة جنائياً (١).
- (٩) عندما يحوم الشك حول تصرفات المديرين في إعداد تقريرهم الذي يطلبون فيه منح الشركة مثلاً الصلح الواقى من الإفلاس .
  - (١٠) إذا كانت الشركة مصرفاً وتوقف عن عملياته وبدأ تصنية موجوداته .
  - (١١) عندما يوجد طلب غير كيدى بحل الشركة أمام قاضى الموضوع (٢).
    - (١٢) عند حصول مخالفات للقانون والعقد ونظام الشركة (٣).
- (۱۳) عند وفاة أحد الشركاء المتضامنين فى شركة تضامن ورفع دعوى قانونية من ورثته بالتصفية <sup>(٤)</sup> .

# حالة عدم اختصاص القضاء المستعجل بتعيين مصفى للشركة

إن القضاء المستعجل لا يختص بتميين مصفى للشركة لأن التصفية لا تعد إجراء تعفظياً يقضى به مؤقتاً انتظاراً للوصول إلى قضاء موضوعى ، بل هى بذاتها قضاء بإنهاء الشركة وتسوية مركزها واستخلاص للباقى من رأسمالها إذا بقى منه شيء

 <sup>(</sup>١) براجع في هذا المعنى مقال النكتور / محمد زهير جرانه ( مشار إليه بمرجع ، النكتور ملش ، مرجع سابق صن ٨٢٥ .

<sup>(</sup>٢) استثناف مختلط ١٥ يناير ١٩٣٠ بمجموعة التشريع والقضاء المختلط س ٤٢ ص ١٩٦٠.

٣) استناف مختلط ٢٢ ديسمبر ١٩٢٧ بمجموعة التشريع والقضاء المختلط س ٤٠٠ م.

 <sup>(</sup>٤) الدكتور / عبدالمنعم الشرقارى ، شرح المرافعات المدنية والنجارية ، طبعة ١٩٥٠ ص ٢٢٩ بند ١١٠.

لقسمته بين الشركاء ، وهذه أمور موضوعية تمس أصل الحق ، ولأن مأمورية المصغى تختلف عن مأمورية الحارس القضائي التي هي مقصورة كقاعدة عامة على أعمال التصرف (١) .

غير أنه يلاحظ أن القاضى يمكنه نحوير طلب تعيين مصفى إلى تعيين حارس قضائي يسند إليه مهمة الحراس القضائيين وليس مهمة المصفين .

ويلاحظ أيضاً أن وجود الشركة في مرحلة التصفية لا يمنع من إمكان فرض الحراسة القضائية عليها عند توافر أركانها .

وجدير بالإحاطة أنه إذا كان قاضى الأمور المستعجلة معنوعاً من تعيين مصفى الشركة إلا أنه يختص بتعيين حارس قضائى عليها ، بدلاً من المصفى الذى عينته محكمة الموضوع ، أو الذى عين بالإنفاق وذلك فى حالة ما إذا نسب إلى المصفى أو طرأ بعد تعيينه ما يجعل من الخطر استمراره فى مهمته بشرط توافر أركان الحراسة سالفة البيان .

#### • • •

### الحراسة على التركات

يحدث أحيانا أن يختلف الورثة عقب وفاة المورث حول تحديد مقومات النركة فيدعى أحدهما أو الفير أنه يمتلكها كلها أو بعضها ملكاً خاصاً ، كما قد يكون تصرف المورث في بعض النركة بالبيع أو الههة أو الوصية وما إليها من التصرفات التي تصبح محل النزاع ، كما قد لا يعين المورث وصياً على تركته .

وقد لا ينفق ذور الشأن على تعيين مصف للتركة معا يترتب عليه أن تصبع إدارة التركة وطريقة استفلالها والوفاء بنيونها محل خلاف بينهم ، وقد تبرر هذه المنازعات وضع أموال التركة تحت الحراسة إذا ظهر فيها ركن الخطر المحدق وأصبح حقوق أصحاب الشأن مهددة بالضياع .

ونبين فيما يلى أهم ما يثار في هذا الشأن على ضوء الأحكام القصائية :

<sup>(</sup>١) مستعجل الإسكندرية - ٨ مليو ١٩٣٩ - المحاماة - ٢٠ - ١٢٠ .

## (١) النزاع على أيلولة التركة :

استقرت أحكام القضاء على جواز وضع أموال النركة كلها أو بعضها تحت الحراسة القضائية إذا وجد نزاع على أيلولة النركة وكان إجراء الحراسة ضرورياً لحفظ مصالح أصحاب الشأن فيها .

وتطبيقاً لذلك قضى بوضع النركة تحت الحراسة إذا ادعى أحد الورثة أحقيته وحده فى النركة وأنكر حق الآخرين فى العيراث –كما قضى بغرض الحراسة على أموال النركة إذا حاول أحد الورثة أن يمحو عناصر الثروة التى تركها المورث لم ينرك شيئاً .

وقضى بأنه إذا قام نزاع بين الورثة والموصى له حول صحة الوصية الصادرة من المورث جاز الحكم بوضع المال موضوع الوصية تحت الحراسة حتى يفصل فى النزاع القائم بشأنها (١).

وقضى بأنه إذا وضعت العكومة يدها على النركة طبقاً لأحكام لائحة ، ببت المال ، فان ذلك لا يمنع من إقامة حارس عليها إذا ادعى شخص استحقاقه للتركة ونازع الحكومة فى وضع يدها على التركة .

## (٢) النزاع بين الورثة على إدارة التركية ؛

أجمعت الأحكام القضائية على جواز وَشَع أعيان النركة نحت الحراسة إذا اختلف الورثة على إدارتها ولم يتفقوا على تعيين مدير مؤقت يتولى شئونها ، أو عند استيلاء فريق منهم على أموالها. وإستثناره بالريم دون الآخرين .

وقضى أيضاً بوضع أعنان التركة تحت الحراسة إذا أناب الورثة عنهم مديراً مؤقناً يتولى شئونها وكانت هناك خصومة بين هذا المدير وبين فريق آخر من الورثة تبعث على عدم الثقة به .

وجدير بالذكر أنه إذا توفى أو استقال الشخص الذى عهد إليه الورثة إدارة النركة ولم يتقفوا على توكيل غيره ، فانه يجوز إقامة حارس عليها ليتولى إدارتها .

<sup>(</sup>١) استثناف مختلط في ١١ مايو ١٩٣٧ - مج ٤٩ - ص ٢١٦ ،

ويلاحظ أن وضع التركة تحت الحراسة بمبب النزاع في الوصية الصادرة من المورث لا يكون إلا إذا كانت الحراسة هي السبيل الوحيد لصيانة أعيان التركة وكفالة حسن إدارتها ودفع الخطر المحدق بها .

### (٣) إدارة التركات وتنفيذ الوصايا:

يكرن تعيين مديرى التركات أو تثبيت منفذى الوصية أو تعيينهم حيث يقضى
 قانون بلد المتوفى بذلك من اختصاص المحكمة الإبتدائية الكائن فى دائرتها محل
 افتتاح التركة .

ويقدم الطلب بعريضة من أحد نوى الشأن حسب نرتيبهم فى قانون بلد المتوفى ويجب أن تشمل على بيان اسم المورث وتاريخ وفاته وحالته الشخصية عند الوفاة وأموال التركة ومكان عقاراتها وأسعاء الورثة الموصى لهم وموطنهم ودرجة قرابتهم للمتوفى وتاريخ الوصية وأسماء منفذى الوصية وترفق بالعريضة أصل الوصية أو صورة مطابقة لها .

ولرئيس المحكمة ولو من نلقاء نضه أن يتحرى صحة البيانات الواردة في الطلب من الجهات الإدارية أو القنصلية أو بأية طريقة أخرى يراها مناسبة .

وتفصل المحكمة فى الطلب على وجه المعرعة وبدون إجراءات ( مادة ١٩٣٩، مرافعات) .

- ويباشر مدير النركة أو منفذ الوصية الاختصاصات التي يقررها قانون بلد
   المترفى ، وللمحكمة بناء على طلب أحد الدافنين أن تلزمه بتقديم كفالة عينية أو
   شخصية تراعى في تقديرها قيمة التركة (جملاة ١٩٤٥م مرافعات) .
- وإلى أن يصدر القرار بتثبيت منفذ الوصية يجوز له أن يطلب من المحكمة أن تأمر على وجه الإمنعجال بتماليمه أموال التركة باعتباره مديراً مؤقناً .

ويجوز له أن يطلب تسليمه هذه الأموال بالصقة المنكورة بأمر يصدر من قاضى الأمور الوقتية على عريضة إذا لم يكن طلب تثبيته قد رقع إلى المحكمة ( مادة ٩٤١٠عم مرافعات ) .

- وإذا لم يقدم منفذ الوصية طلباً بتثبيته في الميعاد الذي ينص عليه قانون بلد
   المعتوفي أو طلباً بتسليم أموال التركة وفقاً للمادة السابقة جاز بناء على طلب أحد نوى
   الشأن أو النيابة العامة أن يقام على التركة مدير مؤقت وفقاً للمادة (٩٩٧٠)
   ( مادة (٩٤٢٩) مرافعات ) .
- وفي حالة عدم تجاوز قيمة النركة مائة جنيه جاز لقاضي الأمور الوقنية بأمر
   على عريضة أن يأذن أحد الورثة أو شخصاً آخر بتسلم النركة وتصغيتها وأداء
   ما عليها من الديون وتسليم ما يتبقى منها لأصحاب الحق فيها ( مادة ٩٤٣٠) مرافعات ) .

- وتحفظ الوصايا المشار إليها في العادة (٩٣٩) في معجلات المحكمة ولا يجوز تسليمها لأحد ، إنما يجوز لعنفذ الوصية ولكل ذي شأن أن يحصل على صورة طبق الأصل منها أو شهادة بمضمونها بناء على أمر يصدره قاضى الأمور الوقتية على عريضة (مادة ٩٤٤، مرافعات).
- وعلى منفذ الوصية الذي عينته المحكمة أن يقرر في قلم الكتاب قبوله المهمة
   التي عهدت إليه أو رفضها

ويجوز للمحكمة - بناء على طلب نوى الشأن - أن تحدد أجلاً لقبول منفذ للوصية فإذا انقضى هذا الموهاد دون أن يقرر قبولها اعتبر أنه قد رفضها ( مادة ١٩٤٥، مرافعات ) .

ويجوز أن ترفع الدعوى بأى حق يتعلق بالتركة على منفذ الوصية أو مدير
 التركة أو الورثة ، فإذا كان المنفذ أو المدير لم يتسلم إدارة التركة جاز رفع الدعوى على الورثة فقط ( مادة 1859، مرافعات ) .

### ويجدر بنا الإشارة إلى ما يلي :

(أ) إذا قضت محكمة الموضوع بتعيين مصفى على التركة ثم ادعى أحد الورثة ملكيته لبعض أعيان التركة أو ادعى الغير أنه باع أو وهب أو أوصى ببعض أعيان التركة ، وكان هذا الإدعاء محل نزاع جدى فإن تعيين العصفى لا بحول دون المتتصاص قاضى الأمور المستعبلة بغرض العراسة على الأعيان المتنازع على ملكيتها لإدارتها والمحافظة على غلتها إلى أن يفصل نهاتياً في هذا النزاع لأن مهمة المصمفى تختلف تملماً عن مهمة الحارس ، فالأول تنحصر مهمته في أداء الديون المستحقة على التركة من ثمن ما بها من منقول أو عقار إذا اقتضى الأمر ذلك وتسليم ما بقى من أموالها إلى الورثة كل بحسب نصيبه الشرعى ، أما الحارس القضائي فيباشر إجراء وقتياً إذ يتولى المحافظة على الأموال المتنازع عليها طيلة قيام النزاع ثم تسليمها إلى من يثبت له الحق فيها .

ولا يحول وجود وصعى أو قعم على أحد الورثة من تعيين حارس قضائى على أعيان التركة لأن مهمة الحارس تتمثل في إدارة شئون النزكة والعمل على صيانة حقوق الورثة وهو بهذه الصفة يمثلهم جميعاً ولا تؤثر أعماله على طبيعة القوامة أو الأثار المترتبة عليها ، إذ يظل القيم أو الوصى في مباشرة الأعمال المكلف بها

فانوناً والمحافظة على حقوق القاصر أو المحجوز عليه فيما عدا الأعمال الني تدخل في مهمة الحارس القضائي .

وأن وجود وكالة من أحد الأخصام في الديون ، فإن ذلك لا يمنع من تعيين حارس قضائي من القضاء المستعجل نظراً لتوافر شرطى الإستعجال والخطر المحدق حتى ولو كانت إدارة الوكيل طبية لمعدم أحقيته في تمثيل باقى الأخصام الذين لهم الحق في الإشتراك في الإدارة وتحصيل الظة وعمل مافيه من صيانة حقوقهم في التركة (١).

(ب) لم تمنقر الأحكام القضائية على مبدأ معين في مدى جواز فرض الحراسة القضائية على النركة لوفاه الديون ، فانجهت بعض الأحكام إلى جواز فرض الحراسة القضائية على النركة بناء على طلب أحد الدائنين وفاء لديونهم وذلك إذا أساء الورثة إدارتها وبدوا غلنها بدلاً من تخصيصها لوفاء الديون ، وذهبت أحكام أخرى إلى عدم جواز وضع أموال النركة بأكملها تحت الحراسة لوفاء الديون وعلى الأخص إذا كانت تلك الأموال تدار بمعرفة الورثة إدارة طبية لا يشويها الإهمال .

ويرى المستشار / محمد عبداللطيف ونحن نؤيده : « أن لدائنى التركة مصلحة فى طلب فرض الحراسة عليها إذا لم يكن قد عين مصفى عليها لا كوسيلة لسداد ديون التركة بل كإجراء تحفظى يرجى منه المحافظة على حقوق الدائنين ، (٢).

<sup>(</sup>۱) مستحجل مصر في ۲۶ أكترير سنة ۱۹۳۰ – المجلسلة – س ۱۸ – ص ۵۱۱ – رقم ۲۲۷ .

<sup>(</sup>٢) يقول المستشار / محمد عبداللطيف بمرجعه سالف النكر ما يلي :

و ونرى أن المشرع إذ نص في المادة (٨٧٥) مدنى على أن الشريمة الإسلامية هي التي تطبق في ميراث المصريين حتى ولو كانوا غير مسلمين ، فإن ذلك بمنتبع حتماً تطبيق القاعدة الشرعية في ميراث المصريين حتى أو بدون الداني نقضي بأن لا تركة إلا بعد مداد الديون ، وأن من نتائج تطبيق هذه القاعدة أن يكون الداني التركة من امتياز عليها بمقدار دينهم معا يخول لهم تنبع أعيانها لاستيفاه حقوقهم بطريقة الأفضائية. على الوارث ومن ينمامل معه متى شهروا ديونهم طبقاً للأوضاع المقررة في المادة (٤) من القانون على الرادت ومن ينمامل معه متى شهروا ديونهم طبقاً للأوضاع المقررة في المادة (٤) من القانون مل 1921 المنفة 1921 الخاص بالشهر المقارى ، ويذلك يصبح ادانتي الذركة مسلمة في طلك فرض الدراسة على أعيان التركة - إذا لم يكن قد عين مصف علها - لا كرميلة اسداد ديون المتركة ، بل كإجراء تعفظي براد منه المحافظة على حقوق هؤلاه الدانتين ، بمعنى أن تكون مأمورية المحارس مقصورة على إدارة أعيان الذركة واستفلالها وإيداع صافى المتحصل غزائة المحكمة إلى أن تعين المحكمة الها أن تعين

(چ) يشترط للحكم بوضع أعيان التركة تحت الحراسة الفضائية بناء على طلب
 الدائنين ما يلى :

( أولاً ) : أن لا يكون قد عير مصف على التركة من المحكمة المختصة لأن نظام التصفية يقضى باستقلال المصفى بإدارة التركة وتحصيل مالها من حقوق وبيع أعيانها كلها أو بعضها للوفاء بديونها .

(ثاتياً): أن يكون طالب الحراسة قد شهر دينه طبقاً للمادة و18ء من قانون الشهر العقاري.

( ثالثاً ): أن يكون هناك خطر على حقوق الداننين من استمرار وضع يد أحد الورثة على أعيان التركة ، كما لو أساء إدارتها أو بدد غلتها أو أهمل تعميرها مما يضعف من الصمانات العامة المقررة للدانين .

#### تقدير أتعاب ومصاريف الحارس القضائي :

يختص قاضى الأمور المستعجلة الذى أصدر الحكم بالحراسة بتقدير أتعاب ومصاريف الحارس على اعتبار أن طلب التقدير من المسائل المتفرعة عن الحراسة . ويدخل في مصاريف الحارس المبالغ الصرورية التي تستلزمها الإدارة كأجور العمال الذين يستخدمهم الحارس معه في الحراسة وأجرة المحل الذي يقوم فيه بأعمال الإدارة وأجور البريد والتلغواف والتليفون وغيرها .

وتقدر الأتعاب والمصاريف بأمر يصدر على عريضة كباقي الأوامر التي تصدر على العرائض .

ولا يختص القضاء المستعجل بالتصريح للحارس بخصم جزء من أموال المحل المعين حارساً عليه نظير الأتعاب والمصاريف (١).

ولا يغير من ذلك قيام دعوى لدى محكمة الموضوع بطلب محاسبة الحارس عن إدارته للمال موضوع الحراسة ، أما ما قد يعترض به من احتمال أن يثبت في دعوى الموضوع سوء إدارة الحارس ، فإن هذا الإعتراض عام لا يوجه إلى اختصاص قاضى الأمور المستمجلة بالذات ، بل إلى كل قاضى مختص بتقدير المصروفات ،

 <sup>(</sup>١) الأستاذ / محمد على راتب وزميلاه وقضاء الأمور المستعجلة ١ - مرجع سابق ص ٥١٧ ، ٥١٨ .

وهو حين يواجه بمثل هذا الإعتراض يفصل فيه حسيما يتراءى له في الدعوى ولكن لا يقضى بعدم اختصاصه (1)

### المعارضة في أوامر أتعاب الحارس القضائي:

كانت أحكام المحاكم مختلفة في اختصاص قاضى الأمور المستعجلة بالفصل في المعارضة في الأوامر التي تصدر منه في أتعاب ومصاريف الحارس ، فقرر البعض بعدم الإختصاص لاتعدام الإستعجال . وقال البعض الآخر بعكس ذلك ويأن القضاء المستعجل مختص بنظر المعارضة . وقد استقر القضاء أخيراً وعلى رأسه محكمة النقض على هذا الرأى الأخير .

#### انتهاء الحراسة القضائية :

تنص المادة (٧٣٨) من القانون المدنى على :

و (١) تنتهي الحراسة باتفاق ذوى الشأن جميعاً أو بحكم القضاء .

(۲) وعلى الحارس حيننذ أن يبادر إلى رد الشيء المعهود إليه حراسته إلى من
 يختاره نوو الشأن أو من يعينيه القاضى ٤ .

وتنتهى الحراسة كما يبين من المادة السابقة إما باتفاق جميع نَوى الشأن على انهائها ، وإما بحكم من القضاء فيما لو لم يتفق أصحاب الشأن على الإنهاء .

والمقصود بالقضاء في هذا الصدد القضاء الموضوعي والقضاء المستعجل عند تحقق شروط اختصاصه – سالفة البيان – ومن أهمها أن يستظهر الوضع من ظاهر المستندات .

# حجية الحكم في دعوى الحراسة :

أن الأوامر والقرارات التي يصدرها قاضي الأمور المستعجلة هي في حقيقتها أحكام بالمعنى العام تفصل في مسألة معينة متنازع عليها بين خصمين من سلطة قضائية مختصة فتكتسب حجية الشيء المقضى فيه ، وهذه الحجية تلزم القاضي الذي أصدر

 <sup>(</sup>۲) نقض مدنى ۱۹ مايو سنة ۱۹۶۹ - مجموعة القواعد المدنية - محمود عمر - جزء / ٥ ص ۷۸۷ رقم ۲۶۶ .

الحكم كما نلزم طرفى الخصومة ، بما يقضى به القاضى ، بصفة مؤقنة مع عدم المساس بأصل الحق ، وينبنى على ذلك أنه لما كانت الأحكام المستعجلة ليست فاصلة فى أصل النزاع لأنها أحكام وقنية لا تتعرض لموضوع الحق ، فانه بذلك لا يجوز العدول عنها إلا إذا كانت الأسباب التى دعت إلى إصدارها قد تعدلت أو جد من الأمور ما يستدعى الحد من أثرها أو وقف تنغيذها (١).

وبناء على ذلك يظل حكم الحراسة حائزاً لقوة الشيء المقضى فيه طالما بقيت الظروف التي بنى عليها الحكم قائمة ، فلا يجوز أن يعرض هذا الحكم على القاضى الذي أصدره مرة أخرى إلا إذا تغير المركز السابق للخصوم سواء من ناحية الواقع أو من ناحية القانون ، فإذا تغيرت هذه الظروف وطرأ عليها ما يستوجب تعديل حكم الحراسة ويستطيع الحراسة ويستطيع أن يعدل عن هذا الحكم .

وتأميرساً على ذلك قضى بأنه وإن كان الأصل فى الأحكام الصادرة فى الأمور المستعجلة أنها لا تحوز قوة الشيء المحكوم فيه باعتبارها وقتية لا تؤثر فى أصل الموضوع إلا أنه ليس معنى هذا جواز إثارة النزاع الذى فصل فيه قامنى الأمور المستعجلة من جديد متى كان مركز الخصوم هو والظروف التى انتهت بالحكم هى عينها ولم يطرأ عليها أى تفيير ، إذ هنا يضع الحكم المستعجل طرفى الخصومة فى وضع مادى يجب احترامه بمقتضى حجية الشيء المحكوم فيه بالنمبة للظروف نفسها التى أوجبته وللموضوع عينه الذى كان محل بحث الحكم المستعجل السابق صدوره طالما لم يحصل تغيير مادى أو قانونى فى مركز الطرفين قد يسوغ إجراء مؤقتاً للحالة الجديدة الطارية (٢).

 <sup>(</sup>١) (الأستاذ / محمد على رشدى بلكه و قاضى الأمور المستعجلة ، - جـ / ١ - ط / ٢ س ١٩٥٢ - من ٤٤٣ ، ص ٤٤٣ ) .

<sup>(</sup>۲) مستعجل مصر ۲۸ أغسطس سنة ۱۹۳۹ - المحلماة - السنة العشرون - ص ۲۲۲ - (مشار إلى هذا الحكم بعرّلف الأستاذ / محمد على رشدى بك و قاضى الأمور المستعجلة ، - مرجع سابق - ص ٤٥٠) .

# أجراءات تنفيذ حكم الحراسة القضائية والمنازعات المتطقة بها واختصاص قاضى التنفيذ في هذا الشأن(١)

ولأهمية هذا الموضوع في الحياة العملية نعرضه على النحو التالى:

# (أ) هل هناك حاجة لاعلان حكم الحراسة ؟

أنه لا حاجة لاعلان حكم الحراسة لأنه ليس في الحكم بتعيين حارس فضائي الزام المحكوم عليه بأداء أمر معين يمكن الوفاء به ودياً قبل التنفيذ به عليه جبر أ<sup>(٢)</sup> ، ومن ثم ننتفى حكمة الاعلان والتنبيه ، وكذلك اذا كانت مأمورية الحارس هي مطالبة المستأجرين بأجرة الأعيان الموضوعة تحت حراسته فهذه المطالبة هي من اجراءات التقاضى وليست عملا من أعمال التنفيذ ومن ثم فلا حاجة لاعلان حكم الحراسة قبل و فد الدعوى بالمطالبة بأجرة الأعيان الموضوعة تحت الحراسة .

<sup>(</sup>١) مشار الى هذا الموضوع تفصيلاً بالمؤلفات التالية :

<sup>(</sup>أ) محمد على رشدى بك اقلضى الامور المستعجلة، - ط/ ٢ - ١٩٥٢ .

 <sup>(</sup>ب) العمنشار/ محمد عبد اللطيف «القضاء العسنعجل» - ويشمل منازعات التنفيذ الوقنية ط/ء - س ۱۹۷۷.

<sup>(</sup>۲) يعند الاتفاق أو الحكم التزامات الحارس وحقوقه ، فإذا لم يحددها بجب تطبيق أحكام المواد (۷۳۲ ، ۷۳۷) مننى مكملة بأحكام الوديمة والوكالة بالقدر الذى ينفق مع طبيعة الحراسة ، لأن الحارس منوط به حفظ الشيء كالوديم وادراته كالوكيل (هادة ۷۳۳ مدني) .

<sup>(</sup>راجع المستشار/ محمد عبد اللطيف «القضاء المستمجل» - ط/ ١٩٧٧ - مرجع سابق -ص ٣٧٥ ومابعدها) .

ولأهمية هذه المواد نشير اليها فيما يلي :

تنص المادة (٧٣٣) منني على مايلي :

بوحدد الاتفاق أو المحكم القاضعي بالمعراسة ما على العارس من التنزامات وماله من حقوق وسلطة ، والا فنطبق أحكام الوديمة وأحكام الوكالة بالقدر الذي لا تتعارض فيه سع الإحكام الآنية :: تقص العادة (٧٣٤) معنى على ماليلي :

 <sup>(</sup>١) ينتزم المأرس بالمحافظة على الاموال الممهودة اليه حرامتها ويلدارة هذه الأموال ، ويجب
أن بينل في كل ذلك عناية الرجل المعتاد .

<sup>(</sup>٧) والإمورز له بطريق مباشر أو غير مباشر أن يحل محله في أداء مهمته كلها أو بعضها أحد ذ ي الشأن دون رضاء الآخرين .

أما إذا اشتمل حكم الحراسة على قضاء بالزام المحكوم عليه بشىء معين كتسليم الأعيان للمارس، ففي هذه الحالة يجب إعلان المحكوم عليه بالحكم قبل التنفيذ عليه بذلك.

# (ب) تتفيذ حكم الحراسة

لا يعتبر الحكم بوضع العين تحت الحراسة القضائية قضاء بلجراء يحتمل التنفيذ المادى في ذاته بلخلاء العين من شاغليها قهو تقرير باسناد<sup>(1)</sup> صفة قانونية المحارس لأداء المأمورية المكلف بها في الحكم ، وهذه الصفة تثبت للحارس بمجرد صدور الحكم بغير حاجة الى احلائه ، وتخول للحارس ادارة الأموال الموضوعة تحت الحراسة واستغلالها طبقاً للغرض الذي خصصت له واتخاذ الإجراءات القانونية اللازمة لتحقيق هذا الغرض ، وهي أمور لا تحتمل التنفيذ الجبري<sup>(7)</sup> . أما النص في الحكم على تسليم الأعيان للحارس ، فهذا لا يعني إخراج شاغليها منها ، وانما يعنى فقط رفع يد الخصم الذي كان يتولى ادارة هذه الأعيان وإحلال الحارس محلة في الادارة ، ومقتضى هذا أنه لا يجوز للحارس التعرض لواضع اليد على العقار متي كان يمتند في وضع يده على سبب قانوني مابق على حكم الحراسة ، فلا يجوز

<sup>-</sup> تنص المادة (٧٣٧) منني على مايلي :

ه(●) يلتزم المعارس باتخاذ دفاتر حساب منظمة ويجوز للقاضى الزامه بانخاذ دفاتر موقع عليها من المحكمة .

<sup>( ● )</sup> ويلتزم أن يقدم لذوى الشأن كل سنة على الأكثر حسابا يما تسلمه ويما أنفقه . معززا بما يثبت ذلك من ممتندات .

واذا كان الحارس قد عينته المحكمة وجب عليه فوق ذلك أن يودع صورة من هذا الحساب قلم كتابها،

<sup>(</sup>٢) غضت معكمة النقض في حكمها الصادر سنة ١٩٥٥ بما يلي:

د إن الحراسة إجراء تجفظ والحكم الصادر فيها ليس قضاء بإجراء يحتمل التنفيذ المادى في الحراسة إجراء بحتمل التنفيذ المادى في ذاته إنما هو تقرير بتوافر صفة قاتونية للحارس لأداء المهمة التي تناط به في الحد الذي تص عليه الحكم ، وإيراز هذه الصفة ووضعها موضع التنفيذ بالنسبة للمقار ليس إلا عملاً حكمياً ليس له كيان مادى مادام مستأجراً ليس لا كيان مادى مستأجراً بعقد لا شبهة في جديته ليعش الأعيان الموضوعة تحت الحراسة من قبل ، بل يجي له فقط تحصيل الإيجار المستجق من المستأجر ،

<sup>(</sup>طعن بالنقش في ١٠ فيراير سنة ١٩٥٥ - رقم ٣١ - س ٢٧ قر) .

له أن يتخذ من حكم الحراسة أداة لطرد المستأجر من العين محل الحراسة الا بعد الحصول على حكم ضده يقضى بذلك ، لأن صفة الحارس تخول له فقط اتخاذ الاجراءات القانونية ضد المستأجر لمطالبته بالأجرة المستحقة في ذمته ، أو رفع الدعوى ضده أمام المحكمة المختصة (١) بطلب ضبخ عقد الايجار عند اخلال المستأجر بالتزاماته المترتبة على العقد أو طلب بطلان العقد أذا كان صورياً ، أو رفع الدعوى بطلب طرد واضع اليد اذا كان لا يستند في وضع يده الى سند قانوني أو إذا امتنع عن التعاقد معه على الإيجار .

وتغريماً على هذا أيضاً لا يجوز للحارس أن يتعرض للدائن المرتهن حيازيا لأن حق الرهن يخول له حبس الشيء المرهون لحين إستيفاء دينه ، كما يتعين على الحارس احترام عقود الايجار الصادرة من المالك أو الحارس السابق متى كانت صحيحة قانونا ، فاذا نفذ الحارس حكم الحراسة بطرد المستأجر أو أى حائز يستند في وضع يده على العين على سبب قانوني فهو مسئول شخصيا عن التعويضات المترتبة على ذلك .

# (ج) منازعات التنفيذ المتعلقة بتنفيذ حكم الحراسة ومدى اختصاص قاضى التنفيذ بها

اذا كان الحكم باقامة حارس قصائى ، أيس فى طبيعته ما يمتلزم التنفيذ الجبرى ، الا أن تقرير الحكم بتسليم الحارس الأعيان محل الحراسة يقتضى تنفيذة جبراً ، وعلى ذلك تعتبر الصعوبات التي تعترض التسليم من منازعات التنفيذ التي يختص بالفصيل فيها قاضى التنفيذ طبقا المادة (٧٧٥) من قانون المرافعات ، ومن أمثلة ذلك أن يمانع الغير أمام المحضر فى تسليم الحارس كل أو بعض الأعيان محل الحراسة بانياً أشكاله على أنه مالك لهذه الأعيان وأنه لم يكن طرفا فى حكم الحراسة وصدر فى غفلة منه بطريق التواطؤ بين طرفى الخصومة ، ففى هذه الحالة يتعين على قاضى التنفيذ

<sup>(</sup>١) استثناف مغتلط ١٥ إبريل سنة ١٩١١ - مج ٢٧ ص ٣٤٩ ، إذ قضى بأنه يتعين على المارس القضائي لمتزام عقود الإيجار الصادرة من المارس السابق إلى أن يحصل على حكم نهائي ببطلائها من المحكمة المختصة ٤ .

بصفته قاضياً للامور المستعجلة أن يبحث مدى جدية ما يذهب اليه المستشكل من أنه مالك للاعيان محل الحراسة ، فإذا إستبان له من ظاهر الاوراق أن هذا الادعاء يتسم بطابع الجد قضى بوقف تنفيذ حكم الحراسة بالنصبة للاعيان التي يدعى المستشكل أنه مالك لها ، أما اذا انضح له عدم جدية النزاع قضى برفض الاشكال والاستمرار في تنفيذ حكم الحراسة .

ومن أمثلة ذلك أيضا أن يمانع المحكوم عليه في تمليم الحارس العين محل الحراسة على اعتبار أنه ممتأجر لها من أحد ذوى الشأن فينكر عليه الحارس ذلك لأن وضع يده يقوم على الغصب ، وأن عقد الايجار الذي يتممك به هو عقد صورى المسطنع خصيصا بعد صدور حكم العراسة بقصد عرقلة التسليم ، ففي هذه الحالة يتعين أيضا على قاضى التنفيذ بصنفته قاضيا للامور الممتمجلة في مبيل الفصل في الاشكال المرفوع من الحائز أن يبحث مدى جنية عقد الايجار الذي يمنتند اليه في حيازته للعين ، فاذا إستبان له من ظاهر الاوراق أنه عقد جدى قضى بوقف تنفيذ حكم الحراسة بالنمية لهذه العين ، أما اذا اتضح له عدم جدية العقد قضى برفض الاشكال والامتمرار في تنفيذ الحكم (١١).

. . .

# (رابعا) : المنازعات المتطقة يتقرير نفقة وقتية ومنازعات أخرى متفرقة

يغتس قاضى الامور المستعجلة بتقرير نفقة وقنية لصاهب الحاجة عندما يكون الحق المطالب بتقرير النفقة عنه غير متنازع عليه جديا ويشترط لذلك مايلي :

- أ): ضرورة توافر محالة الاستعجال .
  - (ب) : عدم المساس بأصل الحق .

واذا استبان لقاضى الامور المستعجلة توافر اختصاصه بغرض النفقة وقيام الطلب على أسباب جدية من ظاهر المستندات تصدى للدعوى أما أذا تبين أن الدعوى

 <sup>(</sup>١) نقض ١٠ فيراير منة ١٩٥٥ – مجموعة أحكام النقض – السنة السادسة -- رقم ٨٦ –
 عص ١٥٢ .

فى حاجة الى بحث متعمق تعين عليه القضاء بعدم اختصاصه نوعيا بنظرها لأن فى قضائه بنفقة وقتية والحال كذلك مساس بأصل الحق .

وقد استقر القضاء على فرض النفقات الوقتية في الاحوال التالية :

- (١) : لمن كان المورث يعولهم من ورثته حتى تننهى وتصفى ديون التركة وذلك متى كان الثابت أنه ليس للواراث موردا يعيش منه سوى المال الموروث<sup>(١)</sup>.
- (۲): أذا أوقع الدائنون الحجز على اير ادات المدين كان لرئيس المحكمة المختصة بشهر الاعسار أن يقرر للمدين بناء على عريضة يقدمها نفقة بتقاضاها من اير اداته المحجوزة (المادة ۲۰۹ مدني).

ويجوز ذلك أيضا لقاضي الامور المستعجلة متى توافر اختصاصه على النحو مالف الذكر .

 (٣): بختص أيضا قاضى الامور المستعجلة بتقدير نفقة وقتية للقاصر في ماله بالتطبيق للمادة (٥/٩٧٢ مرافعات).

وعلى ذلك فان قاضى الامور المستعجلة يختص بغرض النفقة الوقتية متى توافرت شروط اختصاصه حتى ولو كان المشرع قد نص على اختصاص هيئة أخرى بذلك، اذ أن ذلك لا يملب اختصاص قاضى الامور المستعجلة عندما تتوافر شروط اختصاصه.

● ومجدير بالذكر أن الحكم الصادر من قاضى الامور المستعجلة بتقدير نفقة وقتية هو حكم وقتى بجوز له العدول عنه اذا تغيرت فيه الوقائع والظروف القائم عليها وليس فى ذلك ثمة مسلس بحجيته اذ أن حجيته مشروطة ببقاء الظروف القائم عليها دون تغيير فيها الى أن يقضى فى أصل الحق ، وذلك طبقا للقواعد العامة .

كنك فاذا حدث تغيير فى ظروف الدعوى يجوز لصاهب المصلحة الاستشكال فى الحكم الوقتى اذا ماجدت ظروف تستدعى وقفه ، ومن أمثلة ذلك اذا تبين أنه قد أصبح للمدعى المحكوم له بالنفقة موردا آخر للرزق أو كما اذا قضى فى أصل النزاع(٢).

<sup>(</sup>١) نقين مدنى ٢٠ ديسمبر سنة ١٩٥١ -- في الطعن رقم ١٢٧ أسنة ٢٠ ق .

<sup>(</sup>٣) المستثار / مصطفى مجدى هرجه و الجديد في القضاء المستعجل ، س ١٩٨١ – مرجع مادق - هن ٢٠٩ – ٤٠٩ .

# (خامسا) : المنازعات المتعلقة بتمكين حائز العقار من الانتفاع به

ينعقد الاختصاص للقضاء المستعجل في طلب تمكين حائز العقار من الانتفاع به ، بتسلمه من غاصبه ، أو من واضع اليد عليه بغير سند ، أو بسند انتفى كعقد ايجار فسخ أو انتهت مننه وذلك بفرض توافر الشروط العامة للقضاء المستعجل بنظر هذه الدعوى .

ويرجع الى ذلك بالمراجع المتخصصة في دعوى الحيازة .

# (سادسا) : المنازعات المتعلقة بالحكم مؤقتا بوقف عمل ضار

يختص القضاء المستعجل بدعوى الحكم مؤقنا يوقف عمل ضار ومن أمثلة ذلك اذا شرع جار في اجراء حفر في أرضه من شأنه التأثير على عقار جاره .

# (سابعا) : المنازعات المتعلقة بتسليم أمتعة المسافرين أو ندب خبير لمعاينة محتوياتها

يختص القضاء المستعجل بالنظر في المنازعات التي تحدث بين المسافر ومتعهد النقل سواء كان بريا ، أو بحريا ، أو جويا بخصوص تسليم أمتعة المسافرين ، ويحق المقاضى الذي ينظر الدعوى أن يعين خبيراً لاثبات حالة الامتعة اذا حدث تلف فيها وللخبير تقدير قيمة التعويض اللازم .

# (ثامنا) : المنازعات المتعلقة بعقود التأمين

يختص القضاء المستعجل بهذه الدعاوى في حالة حصول تأمين على الحياة أو ضد الحريق ، أو المرض ، أو العاهة ، أو غير ذلك وذلك في حالة الاستعجال بشرط عدم المساس بالموضوع .

والقاضى المستعجل أن يعين خبيراً بناء على طلب شركة التأمين أو صاحب

التأمين أو أى صاحب مصلحة في ذلك وينتقل الخبير للعين المؤمن عليها ويثبت حالتها مع اثبات الضرر ، ويشترط لاختصاص القضاء المستعجل بهذه المنازعات الشروط صالفة البيان .

# (تاسعا) : المنازعات المتعلقة بعقد الوكالة

يختص القضاء المستعجل بهذه المنازعات التي تثور بين الموكل والوكيل بشأن ادارة الأخير لأموال الموكل أو بخصوص انتهاء الوكالة أو غير نلك من الامور بشرط عدم العماس بموضوع حقوق كل منهما الناشيء عن عقد الوكالة ، والقاضي أن يعين خبيراً لاثبات الحالة ، كما له أن يحكم بالزام الوكيل بتسليم أموال الموكل الموجدة تحت يده بعد إنتهاء الوكالة ، وذلك بالرغم من إدعاء الوكيل بمشغولية نمة الموكل له بمبالغ بسبب الوكالة ، وذلك اذا استظهر القاضي عدم جدية الادعاء ، ولقاضي أن يأمر بتعيين حارس قضائي بتسليم أموال الموكل من الوكيل حتى تنتهي المنازعات القاضي بها على الأخير ، المنازعات القاضي اتخاذ مايري إتخاذه من الإجراءات الوقتية التي تؤثر في حقوق الطرفين .

وقد قضت محكمة النقض بأن : «قاضى الامور المستعجلة له أن يقدر مبلغ الجد فيما يثار أمامه من نزاع فاذا رأى أزاء ما عرض عليه أن وكالة الطاعن من المطعون عليه وصفية في تأجير الأعيان المشتركة بينهما وقبض الاجرة قد أنهاها المطعون عليه بانذار سابق فلا اعتراض على القاضى اذ قرر أن الاحكام التي قضت بوقف الدعاوى المقامة من المطعون عليه قبل الطاعن والتي كانت تستند فيما تستند اليه الى قيام وكالة المطاعن عن المطعون عليه لا يمكن أن يعتد أثرها الى الدعوى المالية التي تختلف ظروفها عن الدعوى المالية وأن الربع المطالب بتوزيعه على الشريكين في هذا الدعوى أصبح خلافا للدعاوى السابقة لا نزاع فيه، (١).

<sup>(</sup>١) تقض ١٩٥٣/١-١٩٥٣ - الجزء الثاني - ص ٩٩٣ - مشار إليه بمؤلف الأمناذ / محمد على راتب ونصر الدين - هامش ٤٤٧ ، ٤٤٨ .

# (عاشرا) : المنازعات المتعلقة بملكية الطيقات

تشمل ملكية الطبقات على ملكية مفرزة هي الطبقات والشقق المختلفة التي يحتويها المنزل والتي بملكها ملاك متعددون ملكية مفرزة ، فضلاً عن ملكية شائعة شيوعاً إجباريا تتمثل في أجزاء البناء المعدة للاستعمال المشترك ولايجوز لأحد من الشركاء أن يحدث تعديلا لهذه الأجزاء دون موافقة جميع الملاك إلا بالشروط التالية :

- (أ) أن يكون ذلك على نفقة الشريك الذي يستقل باحداث التعديل .
- (ب) أن يكون من شأن التعديل تسهيل إستعمال الاجزاء المشتركة .
  - (ج) ألا يغير التعديل من تخصيص الأجزاء المشتركة .
    - (د) ألا يحدث التعديل ضرراً بالملاك الآخرين.

وقد أوجب المشرع فبى المادة (٥٥٨) مدنى على كل مالك أن يشترك فى تكاليف حفظ الاجزاء المشتركة وصيانتها وادراتها وتجديدها ويكون نصييه فى هذه التكاليف بنسبة الجزء الذى له فى الدار ، مالم يوجد اتفاق على غير ذلك ، ونصيب كل شريك فى التكاليف يعتبر التزاماً فى ذمته ، لا يستطيع أن يتخلص منه حتى بالتخلى عن نصيبه فى الأجزاء المشتركة .

ويختص قاضى الامور المستعجلة بالتصريح للشريك باجراء الترميمات الضرورية اللازمة لصيانة هذه الاجزاء على أن يرجع بنفقات الإصلاح على باقى الشركاء كل بقدر نصيبه في هذه التكاليف.

كذلك يختص قاضى الامور المستعجلة بالتصريح لصاحب العلو باعادة بناء المغل عند تهدمه ، وإذا نازع صاحب المغل في أحقية صاحب العلو في حبس المعلل حتى يمتوفى حقه من أجرته جاز لقاضى الامور المستعجلة أن يأمر بوضع المعلل تحت الحراسة القضائية على أن تودع غلته خزانة المحكمة حتى يفصل موضوعاً في أصل النزاع(١).

<sup>(</sup>١) تتص المادة (٨٥٩) من القانون المدنى على ما يلى :

<sup>(</sup>١) على صاحب السفل أن يقوم بالأعمال والترميمات اللازمة لمنع سقوط العلو .

 <sup>(</sup>٢) فإذا المنتع عن القيام بهذه الترميمات ، جاز للقلضي أن يأمر ببيع السفل ، ويجوز في كل
 حال لقاضي الأمور المستعجلة أن يأمر بإجراء الترميمات العلجلة ، .

كذلك يختص قاضى الامور المستعجلة بالحكم بوقف الاعمال التي بجريها صاحب العلو اذا كان يترتب على اتمامها تعرض متانة بناء السفل للخطر ، كذلك يختص بالحكم برفع الأشياء الثقيلة التي لا تتحملها أسقف السفل .

ويلاحظ أن الشارع أباح تكوين مجلس ملاك الفرض منه إدارة المبنى موضوع الملكية المشتركة وتصدر قرارات المجلس بالأغلبية على أساس قيمة الأتصبة ويلتزم الملاك بهذه القرارات ، ولذلك لا يختص قاضى الامور المستعجلة بالقيام بانخاذ أى اجراء من شأنه تعديل هذه القرارات .

# (الحادى عشر) اختصاص القضاء المستعجل بوضع الأختام ورفعها

نتناول الموضوعات التالية :

(أولا): مدى اختصاص القاضى المستعجل بوضع الاختام على تركة المتوفى .

(ثانيا) : وضع الاختام على أموال الغائب.

(ثالثًا) : مدى اختصاص القضاء المستعجل برفع الاختام .

# (أولا) : مدى اختصاص القاضى المستعجل بوضع الاختام على تركة المتوفى

تنص المادة (٩٤٩) من قانون المرافعات المننية والتجارية رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ على مايلى : القاض الامور الوقتية أن يصدر أمرا على عريضة باتخاذ جمع ما يراه لازما من الاجراءات المتحفظية أو الوقتية للمحافظة على التركة ويوجه خاص الأمر بوضع الاختام وايداع النقود والاوراق المالية والأشياء ذات القيمة أحد المصارف أو لدى أمين .

وللمحكمة أثناء نظر الدعوى أن تعدل هذا الأمر أو تنفيه وأن تأمر بما تراه

لازما من الاجراءات التحفظية الأخرى ونلك بناء على طلب نوى الشأن أو النيابة العامة أو من تلقاء نفس المحكمة، .

ولم يترتب على هذا النص سلب اختصاص قاضى الامور المستعجلة بالحكم بوضع الاختام على تركة المتوفى أو برفعها عنها ، لانها تدخل فى حدود ولايته المقررة له عموما ، بمقتضى المادة (٤٤) مرافعات ، باعتبار أن ذلك حكما مؤقتا لا يترتب عليه الممساس بالحق فى المسائل المستعجلة التى يخشى عليها من فوات الوقت وذلك محافظة على حقوق نوى الشأن حتى ولو كان الشارع قد أشرك معه هيئة قضائية أخرى .

وقد أوضح الشارع في المادة (٩٠٤) من قانون المرافعات الأشخاص النين يجوز لهم طلب وضع الاختام على تركة المتوفى(١٠)، .

ويجوز لكل ذى مصلحة أن يطلب وضع الاختام على تركة المتوفى ، ويكفى للحكم بهذا الاجراء أن يثبت للقاضى المستعجل من ظاهر الاوراق والمستندات ومن الظروف والملابسات المحيطة بالدعوى أن للمدعى مصلحة فى وضعها حتى ولو نازع المدعى عليهم فى صفته كوارث ، اذ لا ولاية للقضاء المستعجل فى التعثق

 <sup>(</sup>١) تنص المادة (٩٥٤) من قانون العرافعات رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ على ما يلى:
 د فيما عدا الأهوال الأهرى التي ينص عليها القانون ، يجوز للأشخاص الآتي بياتهم أن يطلبوا وضع الأختام:

<sup>(</sup>١) من يدعى الإرث في التركة.

<sup>(</sup>٢) مدير التركة أو وصبها أو منفذ الوصية إذا كان قانون بلد المتوفى بجيز له ذلك .

<sup>(</sup>٣) دائن المتوفى إذا كان بيده سند تتفيذى أو كان قد حصل على إنن بالمجز .

<sup>(</sup>٤) المقيمون مع المتوفي وخدمه عند غياب الورثة كلهم أو بعضهم .

<sup>(\*)</sup> قنصل بلد المتوفى إذا كان المعاهدات القنصلية تخوله هذا الحق .

ويجوثر وضع الأختام بناء على طلب النياية أو من تلقاء نفس المحكمة (ذا غاب الزوج أو غاب الورثة كلهم أو يعضهم أو كان المتوفى لم يترك وارثا معروفا أو كان أمينا على الودائع ، . وتوضع الأختام بمعرفة المحضر على الأماكن الموجودة بها الأثنياء المطلوب المحافظة عليها في داخل محل سكن المتوفى وتوابعه ومنزله الريفي ومحلاته التجارية وملحقاتها ، مع ملاحظة ترك الأماكن الصدورية لسكن ورثة المترفى ومعيشتهم .

<sup>(</sup> راجع المستشار / محمد على راتب و قضاء الأمور المستعجلة ، - مرجع سابق - ص ٢٥٣ .

من صفات الخصوم طبقا للرأى الذي ينادى بالاكتفاء في قبول الدعوى المستعجلة بوجود مصلحة لرافعها<sup>(۱)</sup>.

# (ثانيا) وضع الأختام على أموال الغانب

يجوز لكل ذى مصلحة أن يطلب وضع الاختام بصفة مؤقّة على المستندات والاوراق والمنقولات المعلوكة للغائب حتى ولو لم تنقضى سنة كاملة على غييته ، ونلك محافظة عليها من خطر الضياع ، وريثما تقضى محكمة الاهوال الشخصية باقامة وكيل عنه لاستلام أمواله وادراتها .

واذا اعترض الغير في تنفيذ الامر الصادر بوضع الاختام بحجة ملكيته للأشياء المطلوب وضع الاختام عليها فان قاضي التنفيذ بختص بالفصل في هذا النزاع ، فله أن يقضي بوقف التنفيذ أو استمراره على ضوء ما يبين له من ظروف الدعوى .

# (ثالثًا) اختصاص قاضى الامور المستعجلة برفع الاختام

يختص قاضى الامور المستعجلة بالحكم برفع الاختام كليا كما لو وضعت على مسكن الغير ، أو زالت الأسباب التى أنت الى وضعها ، أو طلب الخصوم وضع الأشياء التى عليها الاختام لدى أمين يتولى حفظها على من يثبت له الحق فيها(٢).

ويختص قاضى الامور المستعجلة أيضا برفع الأختام مؤقنا بتعكين نوى الشأن من الاطلاع على الاوراق والمستندات والاشياء المتعلقة بمخلفات المتوفى ، واعادة وضع الاختام عليها مرة أخرى<sup>(٢)</sup>.

<sup>(</sup>١) المستشار / محمد عبداللطيف ؛ القضاء المستعجل ، - مرجع سابق - ص ٢٥٢ ، ٢٥٣ .

<sup>(</sup>٢) مارنباك - ج / ٢ - ص ٢٦٢ - نبذة ٤٠١ .

وترفع الأفتام أيضاً كلما كانت هناك ضرورة للحصول على سندات هامة متطقة بقضايا هامة مرفوعة على المتوفى أو للمطالبة بحقوق له قبل الغير يفشى من سقوط الحق بالمطالبة بها أو لوجود أوراق تحت يده للغير مع الحكم بتسليمها للأغير إذا لم يكن هناك نزاع فى ملكيته لها أو نسليم العبالغ العوجودة وإيداعها أحد الينوك لاستفلالها .

<sup>(</sup>٣) دى بلم - حـ/٢ - ص ٢٦١ .

وجدير بالذكر أنه اذا كان الفائب يعمل نيابة عن غيره كأن يكون مديرا مؤقنا على تركة غيره أو صرافا أو وكيلا ، أو محكما في بعض القضايا فيجوز لكل ذي شأن أن يلجأ الى القضاء المستعجل في حالة الاستعجال لرفع الاختام الموجودة على محله ، وفي هذه الحالة يعين القضاء مديرا أو حارسا ويصرح له بالبحث في مستندات وأوراق الفائب عن مستندات وأوراق الغير وتسليمها لأربابها اذا لم يكن هناك نزاع جدى حول ملكينها ، ويعد محضرا بجردها وأثبات مايسلم منها للغير (١).

واذا نازع شخص في رفع الاختام ومانع في ذلك بحجة حصول صرر له من رفعها ، عرض النزاع على القاضى المستمجل ، للفصل فيه طبقا لما يستشفه من ظاهر الاوراق وظروف الدعوى وقرائن الاحوال ، وبعد سماع أقوال المعارض في ذلك الاحداء .

#### . . .

# (الثانى عشر): إختصاص قاضى الامور المستعجلة بجرد الأشياء المتنازع عليها

إن طلب جرد الأشياء المتنازع عليها يعتبر بصفة عامة من الاجراءات الوقتية التى لا يترتب عليها المساس بحقوق الخصوم فيختص بها القاضى المستعجل طبقا لنص المادة (٤٥) من قانون العرافعات .

وبناء على ذلك يجوز لكل ذى مصلحة أن يلجأ لقاضى الامور المستعجلة بطلب الحكم بجرد الأشياء المتنازع عليها ، وعادة ينصب طلب الجرد على الأموال المنقولة المتعلقة بمخلفات المورث .

ويقتضى هذا الأمر أن يقوم القاضى المستعجل بننب خبير متخصص في هذا العمل لجرد الأموال المتنازع عليها وبيان أوصافها وتقنير قيمتها .

وعادة مايحدث ذلك في حالة التمهيد لرفع دعوى موضوعية بأصل الحق $^{(7)}$ .

ومتى تمت عملية الجرد تسلم الأشياء الى من ينفق عليه ذوو الشأن ، فاذا لم يتم الانفاق ، ندب القاضى أمينا يتولى حفظها على نمة من يثبت له الحق فيها .

 <sup>(</sup>١) المستشار / راتب وزميلاه: « قضاء الامور المستعجلة » - مرجع سابق - ص ٤٥٣ ٤٥٤.

<sup>(</sup>۲) راجع Jules le Clech ص ۱۰۷ - نبذة ۲۳۷

# (الثالث عشر): اختصاص القاضى المستعجل بالفصل في المسائل الوقتية المتفرعة عن التفليسه لحماية مصالح الغير

الافلاس هو نظام خاص للاشخاص الذين لهم وصف التجار طبقا لقلنون التجارة أى كل من اشتغل بالمعاملات التجارية واتخذها حرفة معتادة له (الماد ١٥ من قانون التجارة)

ويمنهدف شهر الافلاس حماية الدائنين من المدين المفلس الذي أصبحت أمراله لاتكفى للوفاء بحقوقهم ، وحماية الدائنين أنضهم بعضهم من البعض في حالة التنافس والتناحر عندما يسمى كل دائن منهم الى الحصول على أكبر قدر ممكن من حقه دون مراعاة لحقوق الآخرين .

ولذلك بهدف نظام الافلاس الى تحقيق المساواة بين الدائنين وتنظيم وتوزيع أموال المدين عليهم توزيعاً عادلاً .

ولتحقيق هذين الهدفين رئب المشرع على صدور حكم الافلاس غل يد المدين ، على أن يعهد بالتصرف فيها الى وكيل عن الدانتين يممى «السنديك» .

وقد نصت المادة (٥٤) من قانون المرافعات على اختصاص المحكمة التي قضت في حكمها بالافلاس<sup>(١)</sup> .

ومن ثم فان هذه المحكمة لا تنهى مهمتها باصدار الحكم وانما تتولى الاشراف والرقابة على سائر شئون التغليسة وذلك طبقا لما ورد بالمادنين (٣١٦، ٣١٧) من قانون التجارة (٣).

 <sup>(</sup>١) تنص المادة (٥٤) من قاتون المرافعات المدنية والتجارية رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ على
 ما ط. :

ه في مسائل الإفلاس يكون الأختصاص للمحكمة التي قضت به .

<sup>(</sup>٢) تنص المادة (٢١٦) من قانون التجارة على ما يلي :

الحكم بإشهار الإفلاس يوجب بمجرد صدوره رفع يد العفلس من تاريخ هذا الحكم عن إدارة
 جميع أمواله وعن إدارة الأموال التي تؤول إليه العلكية فجها وهو في حالة الإفلاس ، ويوجب =

وبالرغم من غل يد المغلس الا أن له الحق في اتخاذ الاعمال التحفظية النافعة لجماعة الداننين لقطع التقادم وتجديد قيد الرهون وتحرير البروتستو ، واعلان الاحكام الصنادرة حتى بيدأ متعاد الطّعن فيها .

والأصل أن ألقاضى المعين مأمورا التفليسة هو المختص بالفصل في الاجراءات التعفظية والصعوبات التني تنشأ عن التفليسة فهو الذي يأمر ببيع منقولات المفلس بالطرق التي يراها ، أو بنقرير نفقة موقفة للمفلس وعائلته ، أو بوضع الاختام على مواله بناء على طلب وكلاء الداننين أو برفعها بعد ذلك ، الى غير ذلك من الاجراءات الوقية المراد منها صيانة حقوق الداننين والمفلس ، الا أنه خروجا على هذا الأصل ينظل قاضى الأمور المستحجلة مختصا بالأمر باتخاذ الاجراءات الوقية لمصالح الغير الذي لا تتصل بالثقافيسة أو باجراءاتها بأية صلة والتي تضار كثيرا اذا ظلت بغير هذه الحماية ، وذلك في نطاق اختصاصه المقرر بالمادة (٤٥) مرافعات (١٠)

. . .

أيضاً فرز دروكيه مدايني الثركة الآتيلة للمدين عن"، دروكية ، مدايني تغليسته ، . " تنص المادة (۲۱۷) من قانون الشجارة على ما بلي ب. . . : - \_ . \_

و لا يجوز من ناريخ الحكم المنكور رفع دعوى بخصوص منقولات المفلس أو عقاره ولا إثمام الإجراء المفلس أو عقاره ولا إثمام الإجراءات المتملقة بدعوى من هذا القبيل مرفوغة من قبل ذلك ولا إجراء المطرق التنفيذية على المنقولات أو العقار إلا في وجه وكلاء المداينين ، ومع ذلك إذا سبق صدور حكم بنزع عقار من يد المفلس المذكور وبيعه فهحسل البيع بإنن مأمور التقليمة على نمة و روكية و المداينين مع عدم الإخلال بحقوق الإمتيازات والرهون والمتصاحب المداين بالعقار المعلوك لمدينه لوقاء دينه ،

<sup>(</sup>١) يبقى أيضاً اختصاص قاضى الأمور المستعجلة إذا كان الإجراء الوقتى المطلوب مقصوداً منه المحافظة على مصالح وحقوق مدينه لا دخل لها بالتظليمة ويغشى عليها من الضياع إذا له يشعلها القضاء المستعجل بحمايته كما إذا ادعى شخص ملكية منقولات موجودة ضمن أموال المظلى ورفع دعوى مستعجلة على وكلاء الدائنين بتعيين خبير لإتبات حالتها وبيان فيعنها أو بطلب حارس لحراستها والمحافظة عليها حتى يقضى فى النزاع الخاص بالملكية من محكمة الموضوع أو كما لو طلب السنديك تعيين حارس على أموال المدين المظلى المشتركة بينه وبين أخرين . أو كما لو نعلق الأمرا بالشكل فى التنفيذ أمام قاضى التنفيذ بصفته قاضياً للأمور المستعجلة ، . .

<sup>(</sup>راجع في ذلك: المستشار / مصطفى مجدى هرجه ، الجديد في القضاء المستعجل ، -مرجع سابق - ط / ١٩٨١ - ص ٤١٧) .

### مدى اختصاص القاضى المستعجل بشطب بروتستو عدم الدفع

ان بروتستو عدم الدفع هو ورقة من أوراق المحضرين يعلن بها المدين التأجر لاثبات امتناعه عن الوفاء بقيمة السند في يوم الاستحقاق .

وجدير بالذكر أن هذا الاجراء يقوم به حامل السند اذا أراد الرجوع على المظهرين في السند ، اذ لايستطيع الرجوع عليهم الا بعد مطالبة المدين الأصلى واثبات امتناعه عن الدفع وهذا الامتناع لا يجوز اثباته الا بعمل بروتستو عدم الدفع طبقا للمادة (١٦٣) من قانون التجارة والتي تقول:

الامتناع عن الدفع ينزم اثباته يعمل البروتستو عدم الدفع في اليوم التالي لحلول ميعاد الاستحقاق وتزاد عليه مدة المسافة التي بين المحل اللازم عمل البروتستو فيه ومركز المحكمة فاذا كان اليوم التالي لحلول الميعاد يوافق يوم عيد رسمي فيعمل البروتستو في اليوم الذي بعده .

ويجب أن يشتمل البرتستو بالإضافة الى البيانات المنصوص عليها فى المادة التاسعة من قانون المرافعات البيانات الواردة بالمادة (١٧٥) تجارى<sup>(١)</sup>.

ويجب على المحضرين أو الأشخاص المعينين لعمل البروتستات اتباع الاجراءات المنصوص عليها بالمادة (١٧٧) تجارى(٢) .

<sup>(</sup>١) تنص المادة (١٧٠) من قاتون التجارة على ما يلي :

د تشتمل ورقة البرونستو على صورة الكمبيالة حرفياً وصورة صيفة الثبول وصورة جميع التحاويل وكافة ما يوجد فيها من الكتابة وعلى التنبيه الرسمى بدفع قيمة الكمبيالة ويذكر أبضناً في تلك الورقة حضور أو غياب من عليه الدفع وأسباب الامتناع عن الدفع ، والمجز عن الإمضاء أو الإمتناع عنه ، والبرونستو الحاصل من المحضر ، .

<sup>(</sup>٢) تنص المادة (١٧٧) من قانون التجارة على ما يلى :

ويجب على المحضرين أو الأشغاص المعينين لعمل البروتستات أن يتركوا لمن عملت عليه صورة صحيحة منها وأن يقيدها بتمامها يوما فيوما مع مراحاة نرتيب التواريخ في دفئر مخصوص منمر للصحائف وموضوع عليها الملامة اللازمة ويكون القيد في الدفئر المذكور على حساب المقرر فيما يتعلق بنفائر الفهرمت ، وإن لم يفعلوا ذلك يعاقبوا بالعزل ويحكم عليهم بدفع المصاريف والتعويضات للأخصاء :

ويختص قاضى الامور المستعجلة بالحكم بعدم الاعتداد ببروتستو عدم الدفع اذا شابه عيب شكلى لعدم كيانه القانوني ، كما اذا لم يعان به المدين أصلا ، أو اذا خلا البروتستو من بيان التنبيه على المدين بالوفاء أو اثنبات امتناعه عن الدفع ، وذلك على سند من أن الغرض الاساسى من البروتستو هو التنبيه على المدين بالوفاء واثبات امتناعه عن الدفع فاذا لم يشتمل البروتستو على هذين البيانين فيشوبه عيب جوهرى يفقده صفاته الجوهرية مما لايتحقق معه الغرض المقصود به على النحو الذي يستهدفه القانون .

وجدير بالذكر أن قاضى الامور المستعجلة لا يختص بعدم الاعتداد بالبروتستو اذا كان سبب الدعوى يقوم على الطعن في السند المعمول عنه البروتستو كما لو ادعى المدين أن السند لاسبب له أو أنه انقضى بالتقادم أو أن الدين قد استبدل بالتزام أخر ، أو قام نزاع جدى بشأن ادعاء المدين بحصول الوفاء .

وفى هذه الأحوال يتعين على القاضى المستعجل أن يحكم بعدم الاختصاص لتعلق النزاع بأصل الحق ولعدم توافر الشروط الواردة بالمادة (٤٥) مرافعات ، والتي تتطلب لنظر الدعوى أمام القضاء المستعجل عدم المساس بالحق في المسائل المستعجلة التي يخشى عليها من فوات الوقت .

ولكن القاضى المستعجل يختص بعدم الاعتداد بالبروتستو متى تبين له بصفة قاطعة براءة قمة المدين والمدين الذى تحرر من أجله البروتستو<sup>(۱)</sup> ، ويكون الدكم الذى يصدره القاضى المستعجل بشطب البروتستو هو مجرد تقرير باثبات واقعة الوفاء التى لم يجحدها الدائن مما يزول بها كل أثر للبروتستو دون أن يكون في ذلك شمة مسلس بأصل الحق<sup>(۱)</sup> .، وكل ذلك أذا لم يتازع الدائن في الوفاء أو صحة السند المثبت لذلك ، وإذا نازع المدين في صحة المخالصة أو ادعى

<sup>(</sup>١) من أمثلة ذلك أنه يحصل عملاً ، أن يتخالص المدين كتابة مع الدائن بعد إعلائنه ببرونسنو عدم الدفع ثم يلجأ إلى القاضى المستمجل بطلب عدم الإعتداد بالبرونستو إستناداً إلى هذا التخالص ، ولا ينازع الدائن في هذا الطلب ، فني هذه الحالة لا يكون ثمة حق يصبح أن يكون مجل نزاع أمام القضاء بعد أن استوف الدائن كافة حقوقه من المدين .

 <sup>(</sup>٢) المستشار / محمد عبداللطيف و القضاء المستعجل : - المرجع السابق - ص ٣٦١ ص ٣٦٢ .

تزويرها وكانت منازعته تقوم على مند من الجد حكم القاضى بعدم اختصاصه ، أما اذا كانت منازعته لا تتسم بالجدية وظاهر الاوراق يؤيد صحة المخالصة وان جحدها لم يقسد به الاغل بد القاضى المستعجل عن الحكم بالاجراء الوقتى كان عليه أن يطرح تلك المنازعه ويقضى بعدم الاعتداد بالبروتستو وأن عدم الاعتداد بالبروتستو هو ذاته شطبه (۱).

• • •

 <sup>(</sup>۱) المستشار / عز الدین الدناصوری والأستاذ حامد عكاز والقضاء المستمهل ٥ --مرجع سابق - ص ٣٦٧.

# الفصيل الثيالث

# القصل الثالث

تطبيقات قضائية من الاحكام التي قررتها محكمة النقض وأحكام القضاء المستعجل (مستعجل – ومستأثف مستعجل)

# القاعدة الأولسي

اغتصاص القاضى المستعول ليس من شأته أن يحسم النزاع بين الخصمين في أصل العق .

## وتقول المحكمة :

الناقت ، وفقا للشق الاخير من المادة (٢٨) من قانون المرافعات فوات الوقت ، وفقا للشق الاخير من المادة (٢٨) من قانون المرافعات (القعيم) ، يتحقق بتوافر شرطين :- (الأولى) أن يكون المطلوب اجراء لا فصلا في أصل الحق ، (والثاني) قيام حالة استعجال بخشي معها من طوال الوقت الذي تستلزمه اجراءات التقاضي لدي محكمة الموضوع . فإذا أسفر الخلاف بين الخصوم عن قيام منازعة في أصل الحق المقصود حمايته بالاجراء المطلوب كان القاضي أن يتناول مؤقا ، في نطاق حاجة الدعوى المستعجلة تقدير مبلغ الجد في المنازعة ، فإن استبان له أن المنازعة جدية جديث لم يعد أصل الحق واضحا وضوحا المناؤمة ، فإن استبان له أن المنازع جديث لم يعد أصل الحق واضحا وضوحا الصواب أو الخطأ في تقديره هذا فإن ذلك ليس من شأنه أن يحصم النزاع بين الخصمين في أصل الحق ، اذ هو تقدير وقتي علجل يتحسس به القاضي المستعجل ماييدو للنظرة الأولى أن يكون وجه الصواب في خصوص الاجراء المطلوب مع ميناها من إستصدر الحكم بهذا الاجراء مستولية التنفيذ به ، ان ثبت فيما بعد من حكم محكمة الموضوع أن الحق لم يكن في جانبه، (١٠) .

<sup>(</sup>١) الطمن رقم ١١ سنة ١٧ ق - جلسة ١٩٤٨/١/١٥ .

### القاعدة الثانية

متى ثبت أن للتزاع وجها مدنيا كدعوى تعويض فان قاضى الامور المستعبلة يكون مختصا باثبات حالة يخشى عليها من الزوال أو التغيير بمرور الزمن يقطع النظر عن مآل تلك الطلبات الموضوعية أمام محكمة الموضوع ، الا أنه اذا كان المقصود من الدعوى الزام انسان تلديم دليل ضد نفسه عن طريق الاعتداء على حريته وشخصيته فان الطلب يكون غير مقبول .

#### وتقول المحكمة :

وومن حيث أنه ولو أن اختصاص قاضي الامور المستعجلة انما هو فرع من اختصاص المحكمة المدنية وأنه متى ثبت أن للنزاع وجها مدنيا كدعوى تعويض فان قاضي الامور المستعجلة يكون مختصا باثبات حالة يخشى عليها من الزوال أو التغيير بمرور الزمن بقطع النظر عن مآل تلك الطلبات الموضوعية أمام محكمة الموضوع إلا أنه إذا كان المقصود من الدعوى الزام انسان تقديم دليل ضد نفسه عن طريق الاعتداء على حريته وشخصيته فان الطلب يكون غير مقبولهاذ لا جدال في أن اللحاق بالانثى وتعقبها لاجراء الكشف الطبي عليها كرها عنها رغبة في أثبات حالتها الجنسية وبعد أن صرحت بامتناعها عن اجراء هذا الكشف هو فضلا عما فيه من إهدار لآدميتها فانه اعتداء شاذ نأباه الكرامة الإنسانية ومما يتنافى مع الحرية الشخصية ولأن مرد هذه الأمور لجهة الاحوال الشخصية المختصة التي من شأنها أن تحقق هي أسباب مثل هذه المنازعة بالطرق التي رسمها لها القانون ، وقضاؤها في ذلك مانع من طرح أسانيد هذا النزاع وأسبابه أمام جهة قضائية أخرى وعلى الصورة التي يريدها الطاعن اذ أن ذلك لا يعدو أن يكون ترديدا منه لما صبق أن قام عليه قضاء جهة الاحوال الشخصية المختصة بين الطرفين فاذا كان الثابت من الاوراق أن دعوي التطايق التي رفعت من المطعون عليها لدى المجلس الملي المختص بنيت على قيام العنة المانعة من استمرار المعاشرة الزوجية وقد صح نلك لدى المجلس بالأبلة التي رآها وقدرها فيكون طلب اثبات حالة العنة أو المعاشرة الزوجية اعدادا لدليل موضوعي بطلب التعويض غير مقبول لمبق الفصل في قيام هذه العلة التي أدت الى الحكم بالتطليق. من الجهة صاحبة الاختصاص، (١٠) .

. . .

#### القاعدة الثالثة

اذا قضى الحكم بندب خبير للانتقال بصحبة أحد المساهمين الى المركز الرئيسى للشركة لاثبات ابداع أو عدم ابداع صورا من تقرير مجلس الادارة فان هذا الحكم لا يعو أن يكون اجراءا وقتيا .

#### وتقول المحكمة :

اذا كان الحكم قد قضى بننب خبير تكون مأموريته الانتقال بصحبة أحد المساهمين الى المركز الرئيسي للشركة وتحرير محضر بثبت فيه ايداع الشركة أو عدم الإداعة عدم الداعها صورا من تقرير مجلس الادارة في مركز الشركة وتمليمها أو عدم تمليمها صورا منه للمساهم وتمكينها أو عدم تمكينها اياه من الاطلاع على مستنداتها ودفاترها عن السنة المالية الماضية وتكليف الخبير باصطحاب هذا المساهم يوم انعقاد الجمعية العمومية العادية للمساهمين وتحرير محضر بثبت فيه مايجرى في هذا الحكم الاجتماع وما يدور فيه من مناقشات بين الاعضاء ، فإن ما قضى به هذا الحكم لا يعدو أن يكون اجراء وقتيا عاجلا اقتضاه قيام النزاع الأصلى بين الطرفين مما يمككه قاضى الامور المستعجلة، (٢).

# القاعدة الرابعة

المناط في تحديد اختصاص القضاء المستعجل.

وتقول المحكمة :

المما كان القضاء في دعاوى اثبات الحالة هو قضاء مؤقت لا يفصل في أمر يثبت

 <sup>(</sup>١) نقض ٢٩/٦/٢١ - السنة السابعة - ص ٧ ٣٧ - مشار اليه بمرجع المستشار/ عز الدين الدناصورى والاستاذ/ حامد عكار «القضاء المستعجل وقضاء التنفيذ» س ١٩٨٦ - ١٩٨٠ - ١٨٧ .
 (٢) نقض ٢/١٩/١٥ - السنة الخامسة - ص ١٥٥ - مشار اليه بالمرجع السابق- ص ١٩٨٧ .

أنه حق انما هو بمتابة اجراء يرى القاضى من ظروف الدعوى أن العاجة مامنة الى المحافظة على الحق الذى منفصل فيه محكمة الموضوع فهو فى الواقع من اجراءات الاثبات الموصلة لاظهار الحقيقة كما وأن هذا الإجراء يجوز نقض أثره من محكمة الموضوع ، ولهذا لا تقوم له بأى حال من الاحوال قوة الشيء المقضى فيه ، وعلى ذلك فانه عندما يتضرر فرد مما قد يلحق به من أضرار نتيجة لتنفيذ أمر ادارى لا يمكن تعرف جدينه من ظاهر المستندات ودرجة انطباقه على القوانين واللواتح فان القضاء المستعجل يختص باثبات الحالة لمعرفة مبيب الضرر وما اذا كان نتيجة مباعدواني يكون محل دعوى مستقله أمام محكمة الموضوع؛ (۱) .

. . .

#### القاعدة الخامسة

عدم اختصاص القضاء المستعجل نوعيا متى تعلق النزاع بقواحد آمرة . وتقول المحكمة :

الما كان المشرع قد رسم في المواد من ٥٦ الى ٥٩ من القانون رقم ٤٩ لمنة المربحة تولى للجهة الادارية المختصة بشئون التنظيم معاينة وفعص المبانى والمنشئات وتقرير ما يلزم في شأنها معافظة على الارواح والاموال ويتضمن التقرير تحديد المدة اللازمة لتنفيذ الاعمال المطلوبة وتعرض التقارير على لجنة لدراسة واجراء ما يلزم من معاينات واصدار القرار اللازم في شأنها ويعلن قرار اللجنة الى ذوى الشأن من الملاك والمستأجرين الذين يكون لهم الحق في الطعن على القرارات الصلارة أمام المحكمة المختصة ، ويبين من ذلك أن تلك الاحكام التي رسمها المشرح في القانون سالف الذكر في شأن المنشات الآيلة للمقوط والترميم والصيانة – والتي عليها في القانون رقم ١٩٣٦ لمنة ١٩٨١ ولم يعدل سوى في توزيع الأعباء بين الملاك والمستأجرين – هي التي يجب أن تتبع فان تقاعس المالك عن تنفيذها كان

 <sup>(</sup>١) مستمجل جزئى العنصورة - جلسة ١٩٧٩/٤/١١ في الدعوى رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٩ -مثار إليه بمرجع المستشار/ التناصوري - مرجع سابق - س ١٩٨٦ - ص ١٨٣٠.

للجهة الادارية أو المستأجر القيام بها نيابة عنه وعلى ذلك فانه لا يجوز الالتجاء الى قاضى الامور المستمجلة مباشرة بطلب اثبات حالة العقار كبديل لاعمال تلك اللجنة المنصوص عليها في القانون ويتعين عليه القضاء بعدم اختصاصه نوعيا بنظر الدعوى نظرا لأن تلك القواعد آمرة كما وأن تلك اللجنة يحيط بها وبأعمالها ضمانات واعتبارات ارتآها المشرع ، وترتبيا على ماسلف وكان مطلوب المستأنفين يندرج ضمن تلك المواد من ٥٦ الى ٥٩ من القانون رقم ٤٩ لمنة ١٩٧٧ اذ هي تنحصر في طلب الثبات جالة العقار لبيان عدم وجود خطورة من ازالة للأدوار العليا ، ومن ثم فانه لايجوز طلب ندب خبير لاثبات تلك العالم، فضلا عما فيها من مساس بأصل الحق لسبق صدور قرار بازالة الأدوار العليا، (١).

# القاعدة السابسة

اختصاص المحكمة الابتدائية بالطعن على قرار التتكيس أو الارالة . وتقول المحكمة :

دهيث أنه وقد صدر قرار من اللجنة المختصة بازالة جزء من العقار وتنكيس الأجزاء الباقية ومن ثم فلا يجوز طلب ندب خبير لاثبات حالة العقار توصلا لبيان مدى صحة هذا القرار لمصلس نلك بأصل الحق ويكون لصلحب الشأن الطعن على قرار التنكيس أو الازالة أمام المحكمة الابتدائية المختصمة،(٢).

<sup>(</sup>۱) دعوى رقم ۷ لسنة ۱۹۸۳ مستأنف مستمجل القاهرة – جلسة ۱۹۸۲/۱۱/۲۲ ، والدعوى رقم ۷ امنیة ۱۹۸۲/۱۱/۲۲ مستأنف مستعجل القاهرة – جلسة ۱۹۸۲/۱۲/۱۲ – مشار البهما بمرجع المستشار/ التناصوري – مرجع منابق – ص ۱۸۵ – نقلا عن المرجع السابق للمستشار/ مجدى هرجه – ص ۷۸ ، ۷۷ .

<sup>(</sup>۲) دعوی رقم ۹۱۷ لسنة ۱۹۸۰ – مستأنف مستعجل القاهرة - جلسة ۱۹۸۲/۵/۲۸ – منشور بعرجم المستشار/ التناصوری - مرجع سابق – ص ۱۸۶ ، نقلا عن العرجم السابق للمستشار مجدی هرجه – ص ۷۸ ، ۷۹ .

# القاعدة السابعة

دعاوى اثبات الحالة شرعت فقط لاثبات الوقائع المادية البحتة التي يخشى من زوال آثارها أو تغيير معالمها مع مرور الوقت ، فهي ليست وسيلة لاتتزاع دليل كتابي من الخصم جبرا عنه لاتخاذه كأداة أثبات أمام محكمة الموضوع . وتقول المحكمة :

المحاكان من المقرر أن دعلوى الثبات الحالة قد شرعت فقط الاثبات الوقائع المادية البحدة التى يخشى من زوال آثارها أو تغيير معالمها مع مرور الوقت ومن ثم فهى ليمت وسيلة الانتزاع دليل كتابى من المقصم جبرا عنه الاتخادة كأداة الماثبات أمام ليمت وسيلة الانتزاع دليل كتابى من المقصم جبرا عنه الاتخادة حلى أن حق المساهم الا يعدو الرقابة على أعمال الشركة وهى تتحقق عن طريق الميزانية وهساب الارباح والمغسائر كما وأن الدفائر التجارية لا يجوز المخصوم الاطلاع عليها الا في نطاق الأوضاع والقبود المقررة في القانون التجارى واذا كان ذلك فان طلب المدعى ندب خبير حسابى للاطلاع على دفائر الشركة وذلك خشية من عدم حفاظ المدعى عليه على حقوق الشركاء قبل مصلحة الضرائب يكون أمرا موضوعيا يخصم لتقدير على الموضوع ولا ولاية فيه للقضاء المستمجل للمساس بأصل الحق) (١).

## القاعدة الثامنية

يجوز لقاضى الامور المستمجلة أن ينبب خبيرا لاثبات حالة المنقول ." وتقول المحكمة :

من المقرر أنه يجوز لقاضى الامور المستعجلة أن يندب خبيرا لاتبات حالة المنقول اذا كان يخشى على فقد أو الانتقاص من قيمته (<sup>٧)</sup>.

<sup>(</sup>۱) الدعوى رقم ۱۹۷۷ لمنة ۱۹۷۹ – مستمجل جزئى القاهرة بجلسة ۱۹۷۹/۱۱/۲ – منشور بعرجع المستشار/ التناصورى – مرجع سلبق – ص ۱۸۵ – نقلا عن المرجع السلبق تلمستشار/ مجدى هرجه – ص ۸۰.

 <sup>(</sup>۲) الدعوى رقم ۲۸۱۳ لمنة ۱۹۷۹ - مستعجل جزئى القاهرة - جلسة ۲۸۱۱ - ۱۹۷۹ - منشور بمرجع المستشار/ التناصورى - مرجع سليق من ۱۸۵ - نقلا عن المرجع السليق المستشار/ مجدى هرجه - من ۸۰ .

#### القاعدة التاسعة

اجراءات وقف تتفيذ قرار الفصل وحالة اعادة العامل الى عمله . وتقول المحكمة :

وخولت المادة (٢٩ مكرر) من القانون ٣١٧ سنة ٥٢ للعامل الذي يفصل من العمل بلا مبرر الحق في طلب وقف تنفيذ قرار الفصل ونظمت اجراءات هذا الطلب وجلا مبرر الحق في طلب وقف تنفيذ قرار الفصل ونظمت اجراءات هذا الطلب خولت محكمة الموضوع سلطة القضاء باعادة العامل المفصول الى عمله اذا كان الدافع الى الفصل هو النشاط النقابي مكونا للجريمة المنصوص عليها في المادة (٣٧) من القانون ٢٩٥ منة ١٩٥٧ في شأن نقابات العمال – واذا كان الثابت في الدعوى أن العامل النزم هذه الاوضاع والاجراءات بأن تقدم الى مكتب العمل بطلب وقف قرار الفصل وأحاله المكتب الى قاضى الامور الممتعجلة ، وقضى الأخير برفض طلب وقف النفيذ ووقف بالاجراءات عند هذا الحد ، ولم يحل طلباته الموضوعية الى محكمة الموضوع المختصة فأنه يسعه استكمال هذه الأجراءات وأن يتقدم بطلباته الموضوع في صورة دعوى مبتدأة ومن ثم فان الحكم برفض الدفع بعدم قبول الدعوى ، ويقبولها لا يكون قد خالف القانون أو أخطأ في تطبيقه (١٠).

## القاعدة العاشرة

حالة المطالبة بمرتب وعمولة ومكافأة وتعويض عن الفصل التصفى . وتقول المحكمة :

متى كان الطاعن قد أقام دعواه بطلب مرتب وعمولة ومكافأة وتعويص عن الفصل التصفى ، فانها بذلك – وعلى هذه الصورة لا تعتبر استمرارا للاجراءات السابقة بشأن وقف تنفيذ قرار الفصل ولا يتسع لها نطاقها ، بحيث يجوز القول بأن الدعوى بهذه الطلبات تعتبر مرفوعة وقائمة أمام المحكمة مقدما ومن قبل الطلب الجازم بها (").

<sup>(</sup>١) الطعن رقم ٢٠٩ سنة ٣٠ ق - جلسة ٢٤/٢/٢١ - س ١٢ - ص ٢٠٨.

٣١٠ منة ٢١ ق - جلسة ٢١/٢/١٢ - س ١٧ - ص ٣١٠ .

# القاعبدة الحابية عشر

حالة اتخاذ العامل اجراءات الالتجاء الى مكتب العمل ورقع الدعوى المستعجلة لايقاف تتفيد قرار الفصل لا يعتبر ماتعا يتعدّر معه رقع دعوى التعويض عن فصله .

#### وتقول المحكمة :

واتخاذ العامل اجراءات الالتجاء الى مكتب العمل ورفع الدعوى المستمجلة لايقاف تنفيذ قرار قصله لا يعتبر مانما يتعذر معه رفع دعوى التعويض عن قصله ، وبالتالى لا تصلح سببا لوقف مدة سقوطها بالتقادم وفقا للقواعد العامة في القانون اذ أن رفع الدعوى المستعجلة لا يمنع من رفع دعوى الموضوع التي لا يترتب على رفعها في هذه العالة سقوط الطلب المستعجل ولا تعتبر اقامة دعوى التعويض عن الفصل التعسفي استعرار للاجراءات السابقة بشأن وقف تنفيذ قرار الفصل ولا يتسع لها نطاقهاء (1).

# القاعدة الثانية عشر

رفع الدعوى المستمجلة بايقاف تتفيذ قرار فصل لا يقطع التقائم بالنسبة لأصل. الحق .

#### وتقول المحكمة:

ورفع الدعوى المستمجلة بليقاف تنفيذ قرار الفصل لا يقطع النقادم بالنمبة لأصل الحق لان ما طالب به الطاعن مدينه في تلك الدعوى انما هي اجراءات وقتية عاجلة. يصدر قاضي الامور المستمجلة الحكم فيها بلجراء وقتى وفقا لنص المادة (٧٥) من قانون العمل ، ولا يمس أصل الحق ولا يعتبر فاصلا فيه ومن ثم فلا يترتب على الطلبات المستمجلة دون الطلبات الموضوعية قطع مدة التقادم (٢٠) .

<sup>(</sup>١) الطمن رقم ٧٣٥ سنة ٤١ ق - جلسة ١٩٧٧/١/١٦ - س ٢٨ - ص ٢٤٤ .

<sup>(</sup>٢) الطعن رقم ٧٣٥ سنة ٤١ ق - جلسة ١٩٧٧/١/١٦ - س ٢٨ - ص ٢٤٤ .

### القاعدة الثالثة عشر

- أحدث الإحكام الصائرة من محكمة النقض في عام ١٩٨٩ بشأن اتهاء خدمة العامل اعمالا لنص المادة (١٠٠) من قاتون العاملين بالقطاع العام مع امكان تعويضه متى كان لذلك مقتضى<sup>(۱)</sup>.
- ولأهمية هذا الحكم نشير إلى الحيثيات المتعلقة بهذا الموضوع فيما يلى:
   الحكم:

وحوث أن الطاعنة تنعى بالسبب الثانى على الحكم المطعون فيه الخطأ في تطبيق القانون وفي بيان ذلك تقول أن الشركة انهت خدمة المطعون ضده الاقطاعه عن العمل مدة خمسة عشر يوما بدون انن اعمالا لنص المادة (١٠٠) من القانون رقم ٤٨ اسنة ١٩٧٨ والذي خلت تصوصه من نص يجيز الفاء قرار انهاء خدمة العامل وهو قرار لا يخضع لرقاية القضاء الا في خصوص طلب المتعويض عن الضرر الناجم عنه ما لم يكن الانهاء يسبب النشاط النقابي فيكون الحكم المطعون فيه اذ قضى بالقاء قرار انهاء خدمته قد أخطأ في تطبيق القانون بما يستوجب نقضه .

وحيث أن هذا التعنى سديد . ذلك أنه - لما كان المقرر في قضاء هذه المحكمة - أن انهاء خدمة العلمل في ظل نظام العاملين بالقطاع العام العسادر بالقلانون رقم ٤٨ لمسنة ١٩٧٨ تسرى عليه الاحكام الوارادة في الفصل الثاني عشر منة ، وأن خلو هذا النظام من نص يجيز الفاء قرار انهاء خدمة العامل واعادته الى العمل مؤداه أن القرار الصائر باتهاء الخدمة لا يخضع لرقاية القضاء الا في خصوص طلب التعويض عن الضرر الناجم عنه ، وكان الأصل طبقا لاحكام المادتين ٢٤٥ ، ٩٥ من القاتون المدنى أن لصاحب العمل انهاء الطد غير محدد المددة بارائته المنفردة وأن هذا الاجهاء تتقضى به الرابطة العقدية ولو اتسم بالتسف غاية الأمر أنه يترتب للعامل الذي أصابه ضرر في هذه الحالة الحق

<sup>(</sup>١) حكم محكمة التقض المصرية الصادر في الطعن رقم ٢٧٣١ لمنة ٥٠ ق والصادر في (١/ ١٩٨٥) والمقادر في الصادر في المعربة من الشركة بصفته مطعونا على الحكم الصادر له من محكمة استناف قنا والرقيم ٣٧ لسنة ۽ في بتاريخ (١٩٨٨/١/ م.

في التعويض وكان المشرع استثناء من هذا الأصل أجاز اعادة العامل الى عمله رغم انهاء رب العمل للحد وذلك في حالة واحدة وهو ما اذا كان الفصل بسبب التشاط النقابي وهو ما نصت عليه الفقرة الرابعة من المادة (٦٦) من قانون العمل الصادر بالقانون رقم ١٩٣٧ منة ١٩٩١ والتي تصرى علي العاملين بشركات القطاع العام لعدم وجود نص بشأتها في النظام الخاص بهم وذلك وفق ما تقضى به الفقرة الثانية من المادة الأولى من النظام المذكور . لما كان ذلك وكان الثابت من الاوراق أن اتهاء الطاعة لعقد عمل المطعون ضده لم يكن بسبب نشاطه النقابي قان الحكم المطعون فيه اذ قضى بالغاء هذ القرار يكون قد خالف القانون مما يوجب تقضه لهذا السبب بدون حاجة لبحث باقى أسباب الطعن .

وحيث أن الموضوع صالح للفصل فيه قانه يتعين العكم في موضوع الاستئنف رقم ٣٧ لسنة ٤ في قنا مأمورية أسوان، ميرفضه وتأييد الحكم المستأنف ،.

# أحكام متطقة بمنازعات الحراسة(١) القاعدة الرابعة عشر

يجوز وضع دور العيادة تحت الحراسة اذا احتدم الخلاف على المسائل المدنية دون المسائل الروحية .

#### وتقول المحكمة :

متى كان النزاع بين طرفى الخصومة مقصورا على وضع اليد على الكنيسة وحقوق الادارة فيما يتعلق بمنقولاتها وأثلثاتها وتحصيل الاشتراكات والتبرعات فانه يعتبر نزاعا مدنيا وليس فيه ما يمس العبادات من قريب أو بعيد ، ويكون الدفع بعدم اختصاص المماكم المدنية بنظره استنادا الى نص المادة (١٥) من لائحة ترتبيها على غير أساس ، واذن فاذا كان الحكم قد قضى باقامة حارس على الكنيسة قد حدد

<sup>(</sup>١) الأحكام المشار اليها بمؤلف المستشار/ عز الدين الدنامسوري والاستاذ/ حامد عكاز والقضاء المستعجل، ص ٤٦١ .

مأموريته - دون مماس بالسلطان الروحى لفبطة الرئيس الديني للطائفة - باستلام أموالها ومنقولاتها والاشراف على النواحي المالية والادارية وتحصيل الايرادات من اشتراكات ونيرعات وغيرها وصرف المصاريف الضرورية ودفع المرتبات وايداع الماقى خزانة المحكمة على نمة الفصل في الدعوى الموضوعية اذ كان الحكم قد قضى بذلك فانه لا يكون قد جاوز حدود اختصاصه، (١).

# القاعدة الغامسة عشر

مجال تطبيق أحكام ادارة المال الشائع الوارد بالمادة (٨٧٨) مدنى ومابعدها يفتلف عن مجال تطبيق أحكام الحراسة على منقول أو عقار .

#### وتقول المحكمة :

مجال تطبيق أحكام ادارة المال الشائع الوارد بالمادة (۸۲۸ ومابعدها من القانون المنفى يختلف عن مجال تطبيق أحكام الحراسة على منقول أو عقار قام فى شأنه نزاع وكانت قد تجمعت لدى صلحب المصلحة فيه من الاسباب المعقولة ما يخشى معه خطرا عاجلا من بقاه المال تحت يد حائزه فان الحكم فى شأن هذا النزاع يدخل فيما نصت عليه العواد (۹۲۹) ومابعدها من القانون المدنى بشأن الحراسة ويكون تعيين الحارس سواء كانت الحراسة اتفاقية أو قضائية باتفاق نوى الشأن جميعا فاذا لم ينفقوا تولى القانون . واذن فمتى لم ينفقوا تولى القاضى تعيينه وذلك وفقا للمادة (۷۳۷) من ذلك القانون . واذن فمتى كانت واقمة الدعوى هى قيام نزاع بين ورثة بائع وورثه مشتر على ادارة أعيان النركة التي وقع البيع على جزء شائع فيها وذلك بسبب منازعة البائع فى صحة هذا البيع ومنازعة المشترى فى قسمة هذه الأحليان مما اقتضى تعيين البائع حارسا فضائيا على كافة عقارات التركة ثم ضم حارس فى الحراسة اليه ، وكانت المحكمة الاستثنافية قد طبقت - أحكام الحراسة فى شأن هذا النزاع - فان النمى على الحكم محله (۱)

<sup>(</sup>١) نقض ١٩٥٠/١١/٣٠ - السنة الثانية - ص ١١٨.

<sup>. (</sup>۲) تَعْسَ ۱۹۵/۱۷/۷۹ – مجموعة التَقْسَ في ۲۰ مَنْه – الجزء الأول – من ۲۷ – قاعدة رقم ۳۳ .

أحكام محكمة النقض في شأن المنازعات المتطقة بحماية حق المؤلف.

نورد فيما يلى بعض الاحكام الصادرة من محكمة النقض في شأن بعض المنازعات المتعلقة يحق المؤلف وذلك على النحو التالي:

# القاعدة السائسة عشر

مدى الحق في الخال تعديلات على المؤلف: و تقول المحكمة:

قضت محكمة النقض بأنه وان كانت المادة السابعة من القانون رقم 704 اسنة الموقف وحده الحق في الخال ما يرى من الموقف تعطى للمؤلف وحده الحق في الخال ما يرى من تعديل أو تحوير على مصنفه ولا تجيز لغيره أن يباشر شيئا من ذلك إلا بانن كتابى منه أو ممن يخلفه الا أن سلطة المؤلف في ذلك وخلفه من بعده مقيدة في حالة تحويل المصنف من لون الى آخر بحسب ما يقتضيه هذا التحويل فاذا انن المؤلف أو خلفه بتحويل المصنف من لون الى آخر - من عمل مسرحى الى عمل اذاعى – فليس لأيهما أن يعترض على ما يقتضيه التحويل من تحرير وتغيير في المصنف الأصلى مما تستوجبه أصول الفن في اللون الذي حول اليه المصنف ويقترض رضائهما مقدما بهذا التحوير (1).

# القاعدة السابعة عشر

وضع المصنفات القديمة التي آلت الى الملك العام بانقضاء مدة حمايتها : وتقول المحكمة :

قضت محكمة النقض بأنه وإن كان الاصل أن مجموعات المصنفات القديمة التي آلت الى الملك العام بانقضاء مدة حمايتها اذ أعيد طبعها ونشرها لا يكون لصاحب الطبعة الجديدة حق المؤلف عليها الا أنه اذا تميزت هذه الطبعة عن الطبعة الاصلية

<sup>(</sup>١) نقض مدنى ١٩٧٩/١/١٦ - الطمن رقم ٥٣٣ المنة ٤٦ ق .

المنقول عنها بسبب يرجع الى الابتكار أو الترتيب في التنسيق أو بأي مجهود آخر 
خفني يتسم بالطابع الشخصى ، فان صاحب الطبعة الجديدة يكون له عليها حق المؤلف 
ويتمتع بالعملية المقررة لهذا الحق اذ لا يلزم لاضفاء هذه العملية أن يكون المصنف 
من تأليف صاحبه وانما يكفي أن يكون عمل واضعه حديثا في نوعه متميزا بطلبع 
من تأليف صاحبه وانما يكفي أن يكون عمل واضعه حديثا في نوعه متميزا بطلبع 
والقضاء من قبل صدور القانون رقم ٢٥٤ لمنة ١٩٥٤ الخاص بحماية حق المؤلف 
قد قنها القانون بما نص عليه في المادة الرابعة منه . فاذا كانت محكمة الموضوع 
قد مجلت ، وفي حدود ملطئها التقديرية أن المطعون ضده قد مهد لكتابه بمقدمة 
بقلمه تتضمن تراجم للمؤلف الأصلي للكتاب والشارح له . استقى عناصرها من 
أمهات الكتب القديمة ولم يكن لها نظير في الطبعة الأصلية التي نقل اليها وان كتاب 
المطعون ضده يتميز عن هذه الطبعة بترتيب خاص فريد في نوعه وبفهرس منظم 
وأنه أدخل على الطبعة الأصلية تنظيمات أجراها أحد العلماء المختصين فان هذا الذي 
سجلته محكمة الموضوع تتوافر به عناصر الابتكار الذي يتمم بالطابع الشخصي 
ضده مستأهلا للحماية المقررة لحق المؤلف (١٠) .

## القاعدة الثامنية عشر

مدى انتقال حق استفلال الكتاب ماليا:

#### وتقول المحكمة:

قضت محكمة النقض بأن حق استفلال الكتاب ماليا – وهو حق مادى – يجوز المكلف أن ينقله الى الفير ومتى كان النزاع خارجا عن نطاق الدق الأدبى تنظمه أحكام القانون رقم ٢٥٥ لسنة ١٩٥٤ ويتعلق باستفلال عدد معين من نمنغ الكتاب آليا باذن من صاحبه وهو أمر أباحته المادة ٣٨ من القلنون المذكور فإن النص على الحكم بمخالفة المادتين ١/٥ ، ٣٨ من هذا القانون على غير أساس (٢٠).

۱۹۱۶ مدنی ۱۹۱۶/۷/۷ - مجموعة المكتب الفنی - س ۱۵ - رقم ۱۶۱ - مس ۹۲۰ .

 <sup>(</sup>۲) نقض مدنى ۱۹۹۹/٥/۱۲ - مجموعة المكتب الفنى - س ۱۷ - س ۱۱۱ .

# القاعبدة التاسعة عشر

حالة اضفاء الايتكار على المؤلف بدون تعليل:

وتقول المحكمة :

قضت محكمة النقض بأنه اذا كان الحكم اد قضى بخلو العمل الذى قام به مورث الطاعنين اقتباسا من الرواية الاصلية (الأرملة الطروب) من الابتكار الذى يستأهل حماية القانون وبعدم وجود التحليل بين ذلك العمل وبين اقتباس المطعون عليهم . وقد أقام قضاءه بذلك على أسباب سائفة فانه لا يكون على المحكمة بعد ذلك اذا هى لم تمنجب الى طلب الطاعنين باجراء المقارنة بين العملين عن طريق ندب خبير أو عن طريق انتقال المحكمة لمعاع الأداء العلني ما دامت قد وجدت في أوراق الدعوى وعناصرها الأخرى ما يكفى لتكوين رأيها فيها بنفسها(١).

. . .

# القاعدة العشرون

الحكم بالنسبة للطبعات المقلدة من المؤلفات:

# وتقول المحكمة:

قضت محكمة النقض بأنه متى كان العكم المطعون فيه قد انتهى الى أن الطبعة التي أخرجها الطاعن مقلدة من الطبعة التي أخرجها المطعون ضده تقليدا تاما وهو أمر لا يقره القانون فإن من شأن نشر الطاعن لطبعته وطرحها للبيع في المعوق منافعة كتاب المطعون ضده وهي منافعة لاشك في عدم شرعيتها ولا ينفي قيام هذه المنافعة غير المشروعة أن يكون المطعون ضده قد اعتزل مهنة الطباعة والنشر وصفي أعماله فيها ، ملام كتابه لازال مطروحا للبيع في السوق (٢) .

. . .

<sup>(</sup>١) نقش مدنى ١٩٦٥/٢/١٨ - مجموعة المكتب الفني س ١٦ - هي ١٧٨ .

<sup>(</sup>٢) نقيض مدنى ١٩٦٤/٧/٧ - مجموعة المكتب الغنى - رقم ١٤٢ - من ٩٣٧ .

# القاعدة الواحدة والعشرون

تقدير المشاركة الذهنية في التأثيف من مسائل الواقع التي يستقل بها قاضي الموضوع:

# وتقول المحكمة :

قصت محكمة النقص بأن تقدير المشاركة الذهنية في التأليف من مسائل الواقع التي يمنقل بها قاضي الموضوع مادام حكمه يقوم على أسباب سائغة فاذا كان الحكم المطعون فيه قد نفى عن الطاعن اشتراكه في تأليف الكتاب موضوع النزاع استنادا الى أن الأدلة التي تقدم بها انما هي تعليقات بخطه على أصل الكتاب أثبت الخبير المنتئب أنها لا تتجاوز استبدال كلمة بأخرى أو مثلا بآخر . وهي في مجموعها لا تذل على مشاركة ذهنية وتبادل في الرأى جاء الكتاب نتيجته ، فان هذا الذي أورده الحكم يؤدى الى النتيجة التي إنتهى اليها(١).

# القاعدة الثانية والعشرون

الحكم الصادر في النظلم المرفوع طبقا لحكم المادة (٤٤) من القانون رقم ٢٥٤ . --

#### وتقول المحكمة :

قضت محكمة النقض بأن الحكم الصادر في التظلم المرفوع طبقا لحكم المادة (23) من القانون رقم ٣٥٤ لمسنة ١٩٥٤ - وهو تقرير لحكم المادة (٣٧٥) مرافعات - يعتبر حكما قضائيا حل به القاضى الأمر محل المحكمة الابتدائية وليس مجرد أمر ولاكي ولذلك يمكن رفع الأستئناف عن الحكم الصادر من رئيس المحكمة في التظلم الي محكمة الاستئناف . ولا يمنع من هذا النظر ما أوردته المنكرة الايضاحية للقانون رقم ٥٤٥ لمسنة ١٩٥٤ من أن رئيس المحكمة الابتدائية يحكم في التظلم بصفته قاضيا للامور الممنعجلة ونلك أن هذا الوصف لا يتفق ونصوص القانون المنكور التي تغيد بحكم مطابقتها لاصول الاحكام العامة للاوامر على العرائض ان ماعهد به المشرع

 <sup>(</sup>۱) نقض مدنى ۱۹۹۲/۱/٤ - مجموعة المكتب الغني س ۱۳ - رقم ٤ - ص ۳٤.
 ۷۷ ۲

إلى رئيس المحكمة هو من نوع ماعهد به اللى قلضى الأمور الوقئية ولتن كان للقلضى الأمور الوقئية ولتن كان للقلضى الأمر (رئيس المحكمة) وهو بصدد نظر التظلم فى أمر العجز لا يستطيع أن يمس موضوع الحق . الا أن ذلك لا ينبغى أن يعجبه عن استظهار مبلغ الجد فى المغازعة المعروضة ، لا ليفصل فيما يبدو له من وجه الصواب فى الاجراء المعالموب دون أن يبنى حكمه على مجرد الشبهة (١).

# القاعدة الثالثة والعشرون القادم القاد المسارون القاد القاد القاد القاد القاد القاد القاد القادم المتعدد المتع

الما كان قانون حماية حق المؤلف الصادر بالقانون رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٥٤ يقرر بمقتضى مادته الأولى الحماية لصالح مؤلفي المصنفات المبتكرة في الآداب والفنون والعلوم، ويبين من البند ثانيا من المادة السادسة أن حق المؤلف في استغلال مصنفه يتضمن نقل المصنف الى الجمهور بطريقة غير مباشرة بنسخ صور منه تكون في متناول الجمهور ويتم هذا بصفة خاصة عن طريق الطباعة أو الرميم أو الحفر أو التصوير الفوتوغرافي أو الصب في قوالب أو بأبة طريقة أخرى من طرق الغفون التخطيطية أو المجسمة أو عن طريق النشر الفوتوغرافي أو السينمائي، ويجيز بالفقرة الأولى من المادة ٣٧ منه اللمؤلف أن ينقل الى الغير الحق في مباشرة حقوق الاستغلال المنصوص عليها في المواد ٥ و(فقر أ) و ١ و٧ (فقرة أ)، . وكان ألقصد الجنائي في حريمة تقليد مصنف منشور بالخارج التي أدين الطاعن بها ، يقتضي وقت ارتكاب الجريمة علما يقينا بتو افر أركانها ، فإذا ما نازع المتهم في تو افر هذا القصد ، كان لزاما على المحكمة استظهاره استظهارا كافيا ، وإذ كان القانون يجيز المؤلف نقل حقه في الاستغلال إلى الغير ، وكان الطاعن قد جادل في قيام ذلك القصد ، قائلا باعتقاده صحة ماقرره له المتهم السادس أن مؤسسته هي ممثلة لدار النشر المدعية بالحقوق المدنية . وأنه طلب اليه مباشرة العمل على مسئولية ذلك المتهم ، فإن قول الحكم للتدليل على توافر القصد الجنائي لدى الطاعن، أن القصد الجنائي متوافر مما قرره المتهمون الأول - الطاعن وباقي المتهمين - من علمهم بأن تلك الكتب خاصة

<sup>(</sup>١) نقض مدنى ١٩٦٢/١٢/١ – مجموعة المكتب الغنى – س ١٣ – ص ١٩٠٢ .

بدار النشر المدعية بالمعتوق المدنية وان علاوا أقوالهم بطبعها على القول بأنهم اعتقدوا في صحة ما قرره المتهم المدنيس من أن مؤسسة الوطن العربي السعودي تمثل دار النشر التي تحتكر تلك المؤلفات وهذا الدفاع من جانبهم هو من قبيل دفع الاتهام عنهم اذ لايتأتي من القاتمين بعمليات الطبع وهي مهمتهم ، فإن الاستناد الى مجرد قول لا يعوزه دليل القيام بطبع كتب ثابت على النسخ التي قاموا بطبع مثيلها أنها خاصة بدار النشر المدعية بالمعقوق المدنية وبأنها طبعت في هونج كونج ، لا يكفي لتوافره وقد كان على المحكمة تحقيق ذلك الدفاع بلوغا لفلية الأمر فيه ، هذا الى أن ما أورده الحكم من أنه ثابت على المصنف طبعه في هونج كونج ، لا يجدى في توافر القصد ، الحكم من أنه ثابت على المصنف طبعه في هونج كونج ، لا يجدى في توافر القصد ، الرق الما هو ثابت بالحكم نضه من أن القعل مثار الاتهام قد تم بطريق التصوير وليس بطريق الطباعة ، (1) .

# القاعدة الرابعة والعشرون

شروط تصرف المؤلف في تقرير نشر مصنفه ، وفي تعيين طريقة النشر طبقا للموك (٣٧) ، (٥ فقرة أ) ، و (٦، ٧ فقرة أ) من قانون حماية حق المؤلف رقم ٢٥٤ لسنة ١٩٥٤ :

#### وتقول المحكمة :

الها كانت المادة الخامسة من قانون حماية حق المؤلف رقم ٣٥٤ منة ١٩٥٤ قد نصت على أنه المؤلف وحده الحق في تقرير نشر مصنفه وفي تعيين طريقة هذا النشر . وله وحده الحق في استغلال مصنفه ماليا بأية طريقة من طرق الاستفلال ولا يجوز لفيره مباشرة هذا الحق دون انن كتابي سابق منه أو ممن يخلفه، . كما نصت المادة ٣٧ من ذات القافون على أنه طلمؤلف أن ينقل الى الفير الحق في مباشرة حقوق الاستغلال المنصوص عليها في المواد ٥ فقرة أ ، ٣ ، ٧ فقرة (أ) من هذا القانون على أن نقل أحد الحقوق لا يترتب عليه مباشرة حق آخر – ويشترط لتمام التصرف أن يكون مكتوبا وأن يحدد فيه صراحة وبالتفصيل كل حق على حدد يكون

<sup>(</sup>١) نقش ٢٠/١/٢٠ - طمن رقم ١٠٦٨ لمنة ٤٦ ق - ق ٣١ - ص ١٤٤ - س ٢٨.

محل التصرف مع بيان مداه والغرض منه ومدة الاستغلال ومكانهه. فان مغلد ذلك أن المشرع قد حرص على أن يكون للمؤلف الحق في تقرير مصنفه واستغلاله بأية طريقة ، وعلى ألا يكون لغيره مباشرة حقه في الاستغلال على أية صورة دون الحسول على أذن كتلبى سلبق منه حال حياته أو ممن يخلفه بعد وفاته ، وتعاقب المادة (٤٧) من ذات القانون على مخالفة ذلك بما نصت عليه من أن بيعتبر مكونا لجريمة التقليد ويعاقب عليه بغرامة لا تقل عن عشرة جنبهات ولا تزيد على مائة جنبه كل من ارتكب أحد الأفعال الآتية :

(أولا): من اعتدى على حقوق المؤلف المنصوص عليها في المواد ٥، ٦، ٧ فترة أولى وذالئة من هذا القانون . (ثانيا) من باع مصنف مقلد ... الخ (ثالثا) من قلد في مصر مصنفات ... الخبا<sup>(١)</sup> .

# القاعدة الخامسة والعشيرون على الحكم أن يورد الأفلة المنتجة في الدعوى : وتقول المحكمة :

بحسب الحكم كيما يتم تدليله ويستقيم قضاءه أن يورد الأدلة المنتجة التي صحت لديه على ما استخلصه من وقوع الجريمة المسندة الى المتهم ولا عليه أن يتتبعه في كل جزئية من جزئيات دفاعه لأن مفاد التفاته عنها أنه أطرحها ، وكان لا يبين من الاطلاع على محاضر جامات المحاكمة أن الطاعن أو المدافع عنه أثار أمام محكمة الموضوع أنه لم ينيسر له الحصول على اذن كتابي من المؤلف بسبب فقد بصره فان منعاه في هذا الخصوص يكون غير مقبول؛ (٢).

<sup>(</sup>١) نقض ١٩/١٠/١٠ - طعن رقم ٧٦٠ اسنة ٥٠ ق = ق ١٧٤ - ص ٨٩٩ - س ٣١٠ .

<sup>(</sup>٢) نقض ١٩٨٠/١٠/١٦ - طعن رقم ٧٦٠ لمينة ٥٠ ق – ق ١٧٤ - من ١٧٤ - ين ٣٦ .

طبيعة الأحكام المستعملة ــ وتنفيفها وهجيتها ــ وطـرق الطعــن فيهـــا

# الباب الرابع

# طبيعة الأحكام المستعجلة ، وتتفيذها ، وحجيتها ، وحجيتها ، وطرق الطعن فيها

# (١) شكل الاحكام التي تصدر من المحكمة:

تتبع فى هذه الاحكام نض القواعد والأصول اللازمة لصحة الأحكام عامة ، فيلزم أن تعنون باسم الشعب وأن تشتمل على المحكمة التى أصدرت الحكم وتاريخ اصدار الحكم واسم القاضى الذى أصدره واسم كاتب الجلسة وأسماء الخصوم وألقابهم وصفاتهم وموطن كل منهم وأسماء وكلائهم إن كانوا ، ثم نكر وقائع الدعوى فى ايجاز ووضوح وبيان ما قدمه طرفا الخصومة من طلبات أو دفاع أو دفوع وخلاصة ما استندوا اليه من الأنلة الواقعية والحجج القانونية ومراحل الدعوى وأسباب الحكم ومنطوق الحكم وتوقيع رئيس الجلسة وكاتبها .

ويشترط أن يكون تسبيب الحكم المستعجل وافيا بالقدر الذى يتعلق بصميم الطلب الوقتى المعروض على القاضى ، ولا يمنعه ذلك من تناول أصل النزاع ليستشف من ظاهره أى الطرفين أجدر بالحماية الوقتية دون أن يتقلفل فى بحث الموضوع تغلغلا يؤدى الى المماس بأصل الحق .

ويكفى ايراد الاسانيد الواقعية والحجج القانونية بايجاز في صياغة واضحة غير مجملة دون أن يعتورها لبس أو ابهام أو غموض كما يجب أن تنسق الاسباب مع المنطوق انساقا بعيدا عن التنافر والتناقض .

ولا يشترط أن ينكر في المنطوق صفة الحضور أو الغياب لأن الاحكام المستعجلة لا يجوز الطعن فيها بطريق المعارضة فيسنوى في ذلك أن يكون الحكم حضوريا أو غيابيا .

ويجب فى جميع الاحوال أن تودع مسودة الحكم المشتملة على أسبابه موقعا عليها من الرئيس ومن القضاه عند النطق بالحكم والاكان الحكم باطلا ، ويكون المتسبب فى البطلان ملزما بالتعويضات ان كان لها وجه (١).

<sup>(</sup>١) راجع المادة (١٧٥ مرافعات) .

ويوقع رئيس الجلسة وكانبها على نسخة الحكم الأصلية المثنملة على وقائع الدعوى والأسباب والمنطوق وتحفظ في ملف الدعوى وذلك في خلال أربع وعشرين ساعة من ليداع المسودة في القضايا المستعجلة ، وإلا كان المتسبب في التأخير ملزما بالتعويضات (1)

ولما كانت مسودة الحكم لا تشتمل الا على منطوقه وأسبابه ، وكانت بذلك لا تغنى عن كتابة نسخة الحكم الأصلية فقد نصت المائة (١٧٧) مرافعات على أنه لا تعطى منها صور ، وانما للخصوم دون غيرهم – الى حين اتمام نسخة الحكم الأصلية - أن يطلعوا عليها لإعداد طعنهم فى الحكم أو لاجراء غير ذلك مما تقتضيه مصالحهم .

ويمنوغ اعطاء صورة بسيطة من نسخة الحكم الأصلية لمن يطلبها ولو لم يكن له شأن في الدعوى ، وذلك بعد دفع الرسم المستحق ، وهذه الصورة لا تفيد الا باعتبارها دليلاً رسمياً يثبت وجود الحكم(<sup>(۲)</sup> .

أما صورة الحكم التي يكون الننفيذ بموجبها فنزيد على الصورة البسيطة بكونها مذيلة بالصيغة التنفيذية . وهذه الصورة لا تسلم الا للخصم الذي تعود عليه منفعة من تنفيذ الحكم ، ولا تسلم له الا اذا كان جائزا تنفيذ الحكم<sup>(۲)</sup> .

واذا امننع قلم الكتاب عن إعطاء الصورة التنفيذية الأولى جاز لطالبها أن يقدم عريضة بشكواه الى قاضى الامور الوقتية بالمحكمة التى أصدرت الحكم (القاضى المستعجل) ليصدر أمره بتمليم هذه الصورة أو بعدم تسليمها . ويجوز التظلم من هذا الأمر على الوجه المبين في باب الأولمر على العرائض (أ) .

ولا يجوز تسليم صورة تنفينية ثانية اذات الخصم إلا في حال ضياع الصورة الأولى . وتحكم المحكمة التي أصدرت الحكم في المنازعات المتعلقة بتسليم الصورة التنفينية الثانية عند ضياع الأولى بناء على صحيفة تعلن من أحد الخصوم إلى خصمه الآخر (°) .

<sup>(</sup>١) راجع المادة (١٧٩ مرافعات) .

<sup>(</sup>٢) راجع العادة (١٨٠) مرافعات .

<sup>(</sup>٣) راجع العادة (١٨١) مرافعات .

<sup>(</sup>٤) راجع المادة (١٨٢) مرافعات .

<sup>(</sup>٩) راجع العادة (١٨٣) مرافعات .

#### تنفيذ الإحكام المستعجلة :

الأحكام المستعجلة واجبة النفاذ بقوة القانون وبغير كفالة ، ويسرى ذلك على الاولمر الصادرة على العرائض ، وقد جعلت هذه الاحكام نافذة رغم قابلينها للاستثناف ورغم الطعن عليها ، لأن التراخى فى تنفيذها يفوت الغرض المقصود من استصدارها ، فان قدر القاضى أن تنفيذها قد يضر ضرراً ينبغى معه الاحتياط لمصلحة من نفذ عليه ، جاز له أن ينص فى حكمه على تقديم كفالة (١) ، فاذا لم يشترطها فلا تكون واجبة على المحكوم له .

وقد أجازت المادة ( ٢٩٠) مرافعات في فقرتها الخاصة الأمر بالنفاذ المعجل بكفالة أو بغير كفالة اذا كان الحكم صادراً لمصلحة طالب التنفيذ في منازعة متعلقة به . وقد أريد بهذا النص التمكين للمحكمة من الأمر بالنفاذ المعجل لكل حكم يصدر لمصلحة طالب التنفيذ اذا تبينت أن خصمه قد أقام المغازعة لمجرد الرغبة في عرقلة أحدامات التنفيذ .

والأصل أنه لا يجوز تنفيذ الاحكام قبل اعلانها والتنبيه على من صدر شده الحكم بنفاذ مفعولها (العادة ٢٨٦ مرافعات) الا أن العادة (٢٨٦) قد أجازت - استثناء من هذا الأصل - لقاضى الامور المستعجلة في الاحوال التي يكون فيها التأخير ضاراً أن يأمر بتنفيذ الحكم بموجب مسودته بغير اعلان وفي هذه الحالة يسلم الكاتب المسودة للمحضر وعلى المحضر أن يردها بمجرد الانتهاء من التنفيذ ، وذلك لما يترتب على انتظار تسلم صورة الحكم التنفيذية واعلانها قبل التنفيذ من تأخير في اجراءاته قد يكون من أثره تفويت الغرض المقصود من استصدار الحكم أو الاخلال الشديد بمصلحة المحكوم له .

ولا يجوز لقاضى الامور المستعجلة الحكم من تلقاء نفسه بتنفيذ الحكم بموجب مسودته الا اذا طلب منه ذلك ، فاذا أبدى المدعى هذا الطلب وأغفلت المحكمة الفصل فيه جاز له أن يرفع الطلب اليها من جديد بالاجراءات المعتادة المقررة في المادة (19۳) .

<sup>(</sup>١) راجع المادة (٢٨٨) مرافعات .

<sup>(</sup>٢) تتص المادة (١٩٣) مرافعات على مايلي :

أَذَاْ أَعَظْتُ المحكمةُ الحكم في بعض الطّلبات الموضوعية جاز لصاحب الشأن أن يعلن خصمه بصحيفة للحضور أمامها لنظر هذا الطلب والحكم فهه .،

ومسودة الحكم هي الورقة التي يحررها القاضي بخطه أو باملائه والمشتملة على منطوق الحكم وأسبها وتعفظ بملف منطوق الحكم وأسبها وتعفظ بملف الدعوى ولا تعطى منها صورا لأحد، ولكن يجوز للخصوم الاطلاع عليها الى حين المام نسخة الحكم الأصلية التي تشتمل على بيان وقائع الدعوى (فضلا عن المنطوق والاسباب) ويوقعها رئيس الهيئة وكاتبها (1).

أما كوفية التنفيذ بموجب المسودة هى أن يضع كاتب الجلسة الصيغة التنفيذية عليها ويسلمها مباشرة للمحضر المعين للتنفيذ بليصال منه على أن يردها المحضر بمجرد الانتهاء من التنفيذ .

#### حجية الإحكام المستعجلة :

ان الأوامر والقرارات التي يصدرها قاضي الامور المستعبلة هي في حقيقتها أحكام بالمعنى العام تفسل في مسألة معينة متنازع عليها بين خصمين من سلطة قضائية مختصة فتكتسب هجية الشيء المتضي فيه ، وهذه الحجية تلزم القاضي الذي أصدر الحكم كما تلزم طرفي الخصومة (٢) بما يفضي به القاضي ببصفة مؤقبة مع عدم المسلس بأصل الحق، وينيني على ذلك أنه لما كانت الاحكام المستعجلة ليست فاصله في أصل النزاع لأنها أحكام وقنية لا تتعرض لموضوع الحق ، فانه بذلك لا يجوز العدول عنها الا اذلكانت الأسباب التي دعت إلي اصدارها قد تعدلت أو جد من الأمور مايستدعي الحد من أثرها أو وقف تنفيذها .

فعثلاً يظل حكم الحراسة حائزا لقوة الشيء المقضى فيه طالعا بقيت الظروف التي بنى عليها الحكم قائمة ، فلا يجوز أن يعرض هذا الحكم على القاضى الذي أصدره مرة أخرى الا اذا تفير المركز السابق للخصوم سواء من ناحية الواقع أو من ناحية القانون ، فاذا تغيرت هذه الظروف وطرأ عليها ما يستوجب تعديل حكم الحراسة ، ففي هذه الحالة فقط تزول الحجية التي كانت لحكم الحراسة ويستطيع القاضى أن يعدل عن هذا الحكم .

وقضى بأنه وان كانت الأصل في الاحكام الصادرة في الامور المستعجلة أنها

<sup>(</sup>١) راجع المواد (١٧٥ ، ١٧٧) مرافعات .

 <sup>(</sup>۲) لاكومت (قوة الشيء المحكوم فيه) ص ۷۱ - بند ۱۷۲ - مرانباك - جزء ۲ بند ۲۹۶.
 ۲۹۶ .

لا تحوز قوة الشيء المحكوم فيه باعتبارها وقنية لا تؤثر في أصل الموضوع الا أنه ليس معنى هذا جواز إثارة النزاع الذي فصل فيه قاضي الامور المستعجلة من جديد منى كان مركز الخصوم هو والظروف التي النهت بالحكم هي عينها ولم يطرأ عليها أي تغيير ، أذ هنا يضع الحكم المستعجل طرفي الخصومة في وضع مادى يجب احترامه بمقتضى حجية الشيء المحكوم فيه بالنمية للظروف نضها التي أوجبته وللموضوع عينه الذي كان محل بحث الحكم المستعجل السابق صدوره طالما لم يحصل تغيير مادى أو قانوني في مركز الطرفين قد يسوغ اجراء موقتا للحالة الجديدة الطارئة (1).

وقضى بأنه وأن كان الأصل فى الاحكام الصادرة فى الامور المستعجلة أنها لا تحوز حجية الأمر المقضى باعتبارها وقتية ولا تؤثر فى أصل الموضوع الا أن هذا ليس يعنى جواز اثارة النزاع الذى فصل فيه القاضى المستعجل من جنيد متى كان مركز الخصوم هو والظروف التى أنتهت بالحكم هى بعينها لم يطرأ عليها أى تغيير – اذ هنا يضع الحكم المستعجل طرفى الخصومة فى وضع ثابت واجب الاحترام بمقضى حجية الأمر المقضى بالنسبة لنفى الظروف التى أوجبته ولذات المحروع الذى كان محل البحث فى الحكم المابق صدوره مادام أنه لم يحصل تغيير مادى أو قانونى فى مركز الطرفين يسوغ اجراء مؤقناً للحالة الطارئة الجديدة (\*).

ولا نمند حجية الاحكام المستعجلة على الغير الذى لم يكن طرفاً في الحكم الذي صدر في الدعوى فهذه العجبة فاصرة على طرفى الخصومة ، فلا يصبح الاحتجاج بالحكم على شخص لم يعلن بالدعوى أو لم يمثل حقيقة في الخصوصة ، ومن أمثلة ذلك أن يرفع أحد الشركاه دعوى بطلب وضع العقار المشترك تحت الحراسة القضائية ويقتصر على مخاصمة فريق من الشركاء دون مخاصمة الباقين فالحكم الذي يصدر بالحراسة في هذه الحالة لا يعتد أثره بالنسبة لمن لم يختصم في الدعوى ، فلا يصبح الاحتجاج به عليه فيمتنع على من حكم اصالحه تنفذ الحكم بالنسبة لمن لم يمثل حقيقة في الدعوى ، ولا سبيل أمام المحكوم له في هذه الحالة الا أن يرفع دعوى مبتدأه ضد من لم يمثل في الدعوى الأولى بطلب وضع العين المشتركة تحت الحراسة ،

<sup>(</sup>١) مستعجل مصر ٢٨ أغسطس سنة ١٩٣٩ – المجاماة المسنة العشرون – صي ٢٢٦

<sup>(</sup>٢) نقض ٢٢ ديسمبر سنة ١٩٥٥ - مجموعة الاحكام المدنية - السنة السادسة - ص ١٥٩١ -

فاذا صدر الحكم لصالحه أمكن اعتباره مكملاً للعكم الأول ويصح التنفيذ بمقتضى الحكمين على كافة الشركاه<sup>(١)</sup>.

. . .

# طرق الطعن في الاحكام المستعجلة

# تمهيد : في الصفة القضائية للاحكام المستعجلة وعدم جواز المعارضة فيها :

إن الاحكام التي تصدر من قاضي الامور المستعجلة وان كانت وقتية يتلمس فيها القاضي الحكم من ظاهر الاوراق ولا يغوص في أصل الحق المتنازع عليه الا أنها أحكام قضائية بالمعنى القانوني الصحيح<sup>(۲)</sup>.

وبناء على ذلك فطرق الطعن فى الاحكام المستعجلة هو الطبريق المرسوم فى القانون ، فلا يمكن اقامة دعوى اصلية ببطلان هذه الاحكام – وذلك اعمالا للأصل المقرر والذى يقول بعدم وجود أوجه ليطلان الاحكام .

- ويستثنى من ذلك الحالات التي جرى الفقه والقضاء على اعتبار الحكم فيها
   معدوما ، فنيها يحق للمتضرر أن يدفع بانعدامه عند التممك به .
- كذلك يحق للمتضرر أن يستشكل في تنفيذ الحكم المعدوم أمام قاضي التنفيذ طالبا وقف التنفيذ على أساس اعتبار الحكم معدوما ، كما يحق له أن يرفع دعوى أصلية باعتبار الحكم معدوما .(٣)
- وبناء على ما تقدم فإن كل دفع ببطلان اجراءات التقاضى يجب طرحه أثناء نظر الدعوى أو التمسك به عند الطعن في الحكم المستعجل بالطرق التي نص عليها القانون سواء أكانت طرق عادية أو غير عادية مع ملاحظة عدم جواز المعارضة في الحكم المستعجل ونبين ذلك فيمايلي :

<sup>(</sup>١) الاستاد/ معمد على رشدى يك فقاضى الامور المستعجلة جـ ١ طـ ٢ س ١٩٥٢ هـ ٢ ٥٠ - ٢٥٣.

<sup>(</sup>۲) نقض ۱۹۵۰/۱۳/۱۷ - مجموعة التيويب – ٦ – ۱۹۱۲ وكذلك : نقض ۲۲/۱۳/۱۲ – ۱۹۶۱ مطعن السنة من ۱۲ تا

 <sup>(</sup>٣) الأستاذ/ محمد على رانب وزميالاه ، فضاه الأمور المستعبلة، -- مرجع سابق -- مس ١٣٦ منن وهامش!

# (١) الأحكام المستعجلة الصادرة من محكمة الموضوع:

هذه الاحكام غالباً ما تصدر قبل صدور الحكم في الموضوع كما لو رفعت دعوى موضوعية ، ورفع أمام نفس المحكمة طلبا مستعجلاً بالنبع للدعوى الموضوعية ، فعندنذ يكون الحكم الصادر في الشق المستعجل قبل صدور الحكم في أصل النزاع قابلاً للاستئناف إستقلالا دون انتظار القصل في الموضوع ، ذلك أن المشرع وان كان قد نعس في المادة (٢١٢) مرافعات على عدم جواز الطعن على استقلال في الاحكام الصادرة أثناء مبير الخصومة قبل العكم المنهى لها ، الا أنه استثنى من ذلك الاحكام الوقتية والمستعجلة والاحكام القابلة للتنفيذ الجبرى ، وليس من شك أن الاحكام المستعجلة لها كيان مستقل عن الحكم الصادر في الموضوع فتخصع لميعاد الاحتام الخاص بها ، ولا يصح في هذه الحالة إعمال حكم المادة (٢٢٩)

ويتضح مما مبق أن الاحكام الصلارة في الدعاوى المستمجلة لها كيانها الخاص الذي تستقل به مما لايصح تعليق الطعن فيها على الحكم الموضوعي ، وعلى ذلك يكون ميعاد إستتنفاف الحكم المستعجل خصمة عشر يوما من تاريخ النطق به ، فاذا فوت الخصم على نفسه هذا الميعاد ، فقد أصبح الحكم المستعجل نهائياً ، فاذا صدر حكم في الموضوع بعد ذلك وكان قابلاً للاستناف فان استنافه لا يستنبع إستناف الحكم المستعجل .

# (٢) الاحكام الصائرة من قاضي الامور المستعطة:

هذه الأحكام تعتبر صادرة في دعوى مستعجلة فهى قد رفعت استقلالاً عن دعوى الموضوع . فلايثور بشأنها ثمة جدل حول ميعاد المستناف كالحالة التي يرفع فيها الطلب المستعجل بطريق التبع لدعوى الموضوع . وبالتالي فان الخصم اذا لم يستأنف هذا الحكم في ميعاد الخمسة عشر يوما من تاريخ النطق بالحكم . سقط حقه في

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٢٧٩) من قانون المرافعات على مليلي :

استئناف الحكم المنهى للخصومة يستتبع حتما استناف جميع الاحكام التي سبق صدورها في القضية مالم تكن قد قبلت صراحة وذلك مع مراعاة ما نصت عليه المادة ٣٣٠. ورستناف الحكم الصادر في الطلب الاحتياطي يستتبع حتما استناف الحكم الصادر في الطلب الاصلى وفي هذه الحالة بجب اغتصام المحكوم له في الطلب الأصلى ولو بعد فوات الميعاد،

الاستئناف . ولكن يلزم في هذه الحالة أن يكون الحكم صادراً في منازعة مستعجلة حقيقية . فاذا لم تكن كذلك فيكون ميعاد استئناف الحكم الصادر فيها طبقا للقواعد العامة .

وفى هذا تقول محكمة النقض ببأنه اذا اتضح أن الدعوى المطروحة هى دعوى منع تعرض ، وحكم فيها القاضى على هذا الاعتبار ، ثم جاء فى أمباب الحكم فوصفها بأنها دعوى مستمجلة - وهو وصف غريب عن حقيقة موضوع الدعوى ، ولم يكن له عمل ولا تأثير فى منطوق الحكم ، فلا يدخل هذا الحكم فى عداد الأحكام المستعجلة التى يكون ميعاد إستثنافها هو الميعاد القصير ، بل ميعاد استثنافه هو الميعاد العادى، (۱) .

# (٣) الاحكام الصادرة من قاضى التنفيذ في منازعات التنفيذ الوقتية :

هذه الاحكام يصدرها قاضى التنفيذ بصفته قاضياً للامور المستعبلة (كاشكالات التنفيذ الوقنية ودعاوى التنفيذ المستعبلة الأخرى) ، فيجوز إستنافها أبا كانت قيمة النزاع ، ويرفع عنها الاستناف أمام المحكمة الابتدائية منعقدة بهيئة إستنافية وتطبق عليها القواعد والضوابط التي تطبق على الدعاوى المستعبلة من حيث إجراءات رفعها وكيفية الطعن في الاحكام الصادرة فيها ، وبالتالى فيكون ميعاد استنافها خمسة عشر يوما من تاريخ النطق بالحكم .

# آثار رفع الاستئناف:

يترتب على رفع الاستئناف اعادة طرح النزاع من جديد أمام محكمة الاستئناف ، فى حدود اختصاص القاضى المستعجل ، فيكون على محكمة الدرجة الثانية أن تبعث من جديد توافر شرطى الاستعجال وعدم المساس بأصل الحق ، فاذا إختفى هذان الشرطان أو أحدهما عند نظر الاستئناف ، وجب على المحكمة الاستئنافية أن تقضى بعدم الاختصاص .

ولا يكفى مجرد توافر الاستعجال عند نظر الدعوى أمام المحكمة الابتدائية ، بل يجب أن يتوافر أيضا عند نظر الدعوى أمام محكمة الدرجة الثانية ، فاذا كان قد زال وجه الاستعبال عند نظر الاستئناف ، تعين على المحكمة الاستئنافية أن نقضى بعدم الاختصاص .

<sup>(</sup>١) نقض ٧ فبراير سنة ١٩٣٥ – مجموعة عمر – جزء ١ – ص ٩٩٥

ويتعين أن يستمر الاستعجال من وقت رفع الدعوى وحتى صحور الحكم فاذا رفعت القضية أمام القضاء المستعجل متوافرة على ركن الاستعجال ثم افتقته قبل الفصل لأى سبب وجب على المحكمة أن تقضى بعدم اغتصاصها بنظرها ، طالما أن الدعوى وقت الفصل فيها أصبحت مفتقرة الى ركن الاستعجال ، ذلك أن القضاء المستعجل قضاء إستثنائي قصد به دفع الخطر الداهم عند توافر الاستعجال الذي يلزم درؤه بصرعة لا تتوفر في القاضى المادى ، فحيث ينتفي هذا الاستعجال سواء وقت رفع الدعوى أو أثناء نظرها ، لا يكون لتدخله محل ، ويجرى اعمال هذه القاعدة على الدعوى المستعجلة سواء أكانت في مرحلتها الأولى أمام محكمة أول درجة أم في مرحلة الطعن، (1).

ويجوز التدخل الانضمامي في الاستثناف ممن يطلب الانضمام الى أحد الخصوم ولو لم يكن خصما في الدعوى الصادر فيها الحكم المستأنف متى كانت له مصلحة في الدفاع عن حقوقه لأن هذا التدخل لا يعدوا أن يكون تدخلا تحفظيا .

ولكن لا يجوز التنخل الهجوسي وذلك طبقا للقواعد العامة ، لأن المتدخل هجوميا يعتبر خصما حقيقيا<sup>(؟)</sup>.

وتجيز المادة (٢٩٣) مرافعات للمحكمة الاستثنافية متى رأت أن أسباب الطعن في الحكم برجح معها الغاؤه أن تأمر بوقف النفاذ المعجل اذا كان يخشى منه وقوع ضرر جميم ، وهذا النص يقرر حكما عاما يسرى على جميع الاحكام المستأنفة ، أيا كانت المحكمة التي أصدرتها سواء في ذلك محكمة الموضوع أو محكمة الأمور المستعجلة .

 <sup>(</sup>۱) المستشار/ معمد على راتب وزميلاه - مرجع سابق - ص ۲۹ - ۳۰ ويشير الهامش الى
 أحكاء فضائنة .

 <sup>(</sup>٢) مؤلفنا : وقضاء مجلس الدولة واجراءات وصيغ الدعاوى الادارية، من ١٩٨٨ ص ٣٢٠ -

# (ثانيا) : طرق الطعن غير العادية (أولا) التماس اعادة النظر

إستقر رأى غالبية الشراح على عدم جواز الطعن بطريق التماس إعادة النظر في الاحكام الصادرة من قاضى الامور المستعجلة (1) ، لأن التماس إعادة النظر هو طريق إستثنائي للطعن لا يجوز الا في الاحكام الصادرة بصفة انتهائية (المادة ١٤٦) مرافعات (٦) ، أما الاحكام الصادرة في المواد المستحجلة فلا تفصل نهائيا في أصل النزاع ، بل هي أحكام وقنية يأمر فيها القاضي باتخاذ اجراء تحفظي لا يؤثر على الموضوع ، فهي لاتجوز قوة الشيء المقضى فيه أمام محكمة الموضوع إذا تغيرت المراكز القانونية ، فيجوز لذوى الشأن الالتجاء للقضاء المادي لاستصدار حكم في أصل النزاع ولمحكمة الموضوع أن تقضى فيه على خلاف ماقضى به الحكم أصل النزاع ولمحكمة الموضوع أن تقضى فيه على خلاف ماقضى به الحكم المستعجل إذا نبين لها أن هذا الاجراء في غير محله ، فضلا عن أنه يجوز للطرفين أو أحدهما الانتجاء الى قاضى الامور المستعجلة إذا كانت الأسباب التي دعت الى اصدار القرار الوقتي قد تعدلت أو جد من الأمور ما يستدعى اتخاذ اجراء مؤقت لمه الحالة الجديدة الطارئة .

المنهصوم أن يلتمسوا إعادة النظر في الاحكام الصادرة بصفة إنتهائية في الأحوال الآنية :

- (١) اذا وقع من الخصم غش كان من شأنه التأثير في الحكم.
- (٢)اذا حصل بعد الحكم إقرار بتزوير الاوراق التي بني عليها أو قضى بنزويرها .
  - (٣) اذا كان الحكم قد بني على شهادة شاهد قضى بعد صدوره بأنها مزورة .
- (٤) اذا حصل الملتمس بعد صدور الحكم على أوراق قاطمة في الدعوى كان خصمه قد حال دون تقديمها .
  - (٥) اذا قضى الحكم بشىء لم يطلبه الخصوم أو بأكثر مما طلبوه .
    - (٦) اذا كان منطوق الحكم مناقضا بعضه البعض .
- (٧) اذا صدر الحكم على شخص طبيعى أو اعتبارى لم يكن معثلا تعثيلاً صحيحاً فى
   الدعوى وذلك فيما عدا حالة النيابة الاتفاقية .
- (A) لمن يعتبر الحكم الصادر في الدعوى حجة عليه وثم يكن قد أدخل أو تدخل فيها بشرط إثبات غش من كان يعثله أو تواطئه أو إهمائه الجمديم.

<sup>(</sup>۱) مارنداك - جزء/ ۳ بند ۲۸۸

<sup>(</sup>٢) تنص العادة (٢٤١) من قانون المرافعات على مايلى :

أما في مصر فيرى قلة من الشراح جواز الطعن بالتماس إعادة النظر في الاحكام المستعجلة أسوة بالاحكام العادية وذلك إستناداً الى اطلاق نص العادة (٢٤١) مرافعات ، وأن الأحكام المستعجلة وان كانت وقتية الا أنها نفصل في النزاع بصفة مؤقة .

ولكن الأغلبية نرى عدم جواز الطعن بالنماس إعادة النظر إستناداً الى رأى شراح القانون الفرنسي باعتباره الرأى الراجع .

ومن المؤيدين للإتجاء الفرنسي الأساتذة : المستشار/ محمد عبد اللطيف<sup>(۱)</sup> . والمستشار/ محمد على راتب وزميلاه<sup>(۱)</sup> ، والدكتور/ فتحي والسي<sup>(۱)</sup> .

ومن جانبنا نميل الى تأييد الاتجاه الغرنمس على مند من أن أحكام القضاء الممنعجل لا تفصل نهائياً في أصل الحق المتنازع عليه ، بالإضافة الى الحجج القانونية التي يستند اليها الفقه الغرنمسي ،، وقد أخذ القضاء المصرى بهذا الاتجاه . (٤)

#### • • •

# (ثانيا) : حالات الطعن بالنقض في الحكم المستعجل

مما تجدر الاشارة اليه أن الاحكام المستعجلة تغضع – من حيث الحالات التي يجوز الطعن فيها – لما تخضع له الاحكام العادية .

وتأسيساً على ما تقدم فإن الاحكام المستعجلة التي تصدر من محكمة الاستئناف العليا مثل تلك التي ترفع أمام المحكمة الابتدائية بطريق التبع لدعوى الموضوع ثم

<sup>(</sup>١) الأستاذ المستضار/ محمد عبد اللطيف والقضاء المستعجل، عن ٤٦٧ - بند ٥٣٢ - مرجع مابق .

 <sup>(</sup>٢) الأستاذ/ المستشار/ محمد على راتب وزميلاه ،قضاء الامور المستعجلة، - مرجع سابق س ١٤٣

<sup>(</sup>٣) الدكتور/ فتحى والى الوسيط في قانون القضاء المنفيء - س ١٩٨١ - مس ٨٣٤ ـ ٨٢٥ .

<sup>(</sup>٤) استئناف مختلط - ٥ نوفسبر سفة ١٩٤٩ جازيت ١٥ ص ١٣٠ .

يمنأنف حكمها أمام محلكم الاستئناف العليا<sup>(۱)</sup>، فإن الحكم الذي يصدر من هذه الاخيرة يغضع من حيث حالات الطعن بالنقض طبقا للمادة (۲۵۸) مرافعات .<sup>(۲)</sup>

. . .

# الطعن في الحكم بالنسبة للطلبات العارضه

لا يجوز الطعن مباشرة في الحكم في الطلب المارض فور صدوره وقبل صدور الحكم المنهي للخصومة في الدعوى الأصلية لأن هذا الحكم لا ينهي الخصومة كلها ، ونلك طبقا لصحيح المادة (٢١٢) مرافعات (٢) ، ويمتوى في ذلك أن يكون الحكم قد صدر بقبول الطلب المارض أو قبول التنخل أو قبول اختصام الفير أو صدر بعدم القبول لأن الحكم في الحالتين لا ينهي الخصومة ، وعلى الراغب في الاستثناف أن يتربص بصدور الحكم في الدعوى الأصلية فاذا رفع استثنافه قبل ذلك تعين على محكمة ثاني درجة ولو من تلقاء نضمها أن تقضى بعدم قبول الاستثناف لرفعه قبل الأوان لتملق ذلك بالنظام العام .

ويبدأ ميعاد الطعن في الحكم من تاريخ صدوره مالم بنص الفانون على غير ذلك ويبدأ هذا الميعاد من تاريخ اعلان الحكم الى المحكوم عليه في الاحوال التي يكون فيها قد تخلف عن الحضور في جميع الجلسات.

 <sup>(</sup>۱) الأسناذ/ المستشار/ محمد على راتب وزميلاه وقضاء الامور المستعجلة - مرجم سابق -ص ۱۶۳

<sup>(</sup>٢) تنص المادة (٢٤٨) مرافعات على مايلى:

والخصوم أن يطعنوا أمام محكمة النقض في الاحكام الصادرة من محلكم الإستثناف في الأهوال لآمة :

١ - إذا كان الحكم المطعون فيه مبنياً على مخالفة للقانون أو خطأ في تطبيقه أو في تأويله -

٧ - اذا وقع بطلان في الحكم أو بطلان في الإجراءات أثر في الحكم، .

<sup>(</sup>٣) تنص المادة (٢١٢) مرافعات على مايلي :

<sup>،</sup> لايجوز الطعن في الاحكام التي تصدر أثناء سير الدعوى ولا تنتهى بها الخصومة الا يعد صدور الحكم المنهى للخصومة كلها ، وذلك فيما عدا الاحكام الوقتية والمستعجلة والصادرة يوقف الدعوى والاحكام القلبلة للتنفيذ الجبرى، .

# ونلك طبقا لصحيح العادة (٢١٣) مرافعات .(١)

## وتجدر الاشارة إلى مايلي :

(أولا) : التدخل الجبرى أو اختصام الغير لا تتبع فى شأنه الطرق العبسطة سالغة البيل بل يرفع بالاجر اءات المعتادة لرفع الدعوى المبتدأة طبقا للمادة (١١٧) مرافعات .

(ثانيا): يظل حق الخصوم في ابداء الطلب العارض المستعجل أمام محكمة الموضوع أثناء نظرها لدعوى الموضوع، أو أمام المحكمة المستعجلة أثناء نظرها لدعوى مستعجلة الى أن يقفل باب المرافعة في الدعاوى المنظورة أصلا وذلك عملا بنص المادة (١٤٣٣) مرافعات.

(ثانثاً): يقصل في الطلب العارض المستعجل مع الطلب الاصلي بحكم واحد، وقد يقصل في الطلب الأصلى ثم يبت بعد ذلك في الطلب العارض في حالة ما اذا كان أولهما صالحا للحكم والثاني مازال بحاجة الى مزيد من البحث للبت فيه.

(رابعا): ليس للمدعى أو المدعى عليه أن يتقدم بطلب عارض لأول مرة أمام محكمة ثانى درجة لأن من شأن ذلك حرمان الطرف الآخر من درجة من درجات التقاضى فى خصوص هذا الطلب العارض طبقا لصحيح المادة (٣٣٥) مرافعات ، والتى جاء بصدرها: ١٧ تقبل الطلبات الجديدة فى الاستئناف وتحكم المحكمة من تلقاء نفسها بعدم قبولها،

كذلك لا يجوز الندخل الهجومي لاول مرة أمام محكمة ثاني درجة وذلك طبقا للقواعد العامة على سند من أن المتدخل هجوميا يطلب الحكم بحق ذاتي لنفسه مما

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٢١٣) مرافعات على مايلي :

بهيداً ميعاد الطعن في الحكم من تاريخ صدوره مالم بنص القانون على غير نلك . وبيداً هذا المبعاد من ناريخ اعلى المحكوم عليه في الاجوال التي يكون فيها قد نخلف عن الحضور في المحكوم عليه في الاجوال التي يكون فيها قد نخلف المحكوم عليه عن جميع الجلسات المعتدة لنظر الدعوى ولم يقم منكرة بدفاعه وكنلك اذا تخلف المحكوم عليه عن الحساس التالية لتعجيل الدعوى بعد وقف المدير فيها لأى مبيب من الاسباب .

كما بيداً العيماد من تاريخ اعلان الحكم اذا حنث سبب من أسباب انقطاع الخصومة وصند الحكم دون اختصام من يقوم مقام الخصم الذي توفى أو فقد أهليته للخصومة أو زالت صفته .

ويكون اعلان الحكم لشخص المحكوم عليه أو في موطنه الأصلى .

ويجرى الميعاد في حق من أعلن الحكم .ه

يحرم الغصم من درجة من درجات التقاضى ، ولكن التدخل الاتضمامى الى جانب أحد الخصوم وذلك طبقا الصحيح المادة (٣٣٦) مرافعات ، والتي نقول : «لا يجوز في الاستثناف الدخال من لم يكن خصما في الدعوى الصادر فيها الحكم المستأنف مالم ينس القانون على غير ذلك - ولا يجوز التدخل فيه، أى في الاستثناف ،الا ممن يطلب الانضمام الى أحد الخصوم ، وتبرير ذلك أن المتدخل انضماميا لا يطالب بحق ذاتي لنفسه وأنما ينضم لاحد الخصوم في دفاعه .

(خامسا): الطلب العارض يتبع الطلب الاصلى فاذا حكم بعدم قبول الدعوى الاصلية أو عدم اختصاص المحكمة بنظرها ، أو ببطلان صحيفتها ، أو باعتبار الدعوى كأن لم تكن أو بانقضائها ، سقط بننك الطلب العارض ، الا اذا كان قد رفع بالطرق المعتادة لرفع الدعوى وكانت المحكمة صختصة به من جميع الوجوه فانه يبقى في هذه الحالة كطلب أصلى .

. . .

ويهذا ينتهى عرض الكتاب الأول ويتبعه في هذا الجزء الأول من الموسوعة . الكتاب الثاني : قضاء التنفيذ وإشكالاته مع الحديث من الأحكام .

الكتاب الثالث: الصبغ القانونية المتطة بالقضاء المستعجل وقضاء التنفيذ وإشكالاته المختلفة .

# الكتاب الثائي

# الباب الأول

مدخسل مسوجسز في قضساء التنفيست وإنسكالاته

# النطب الأول

# مسدخل مسوجسز في قضساء التنفيسة وإنسكالاته

وينقسم هذا الباب الى الفصلين التاليين .

# الغمال الأول

مفعدوم منازعنات التنفيث واغتمناص قساهس التنفيسذ بغسا والتمهيز بين المنازعسات الوقتية والمضازعتات المسوعيسة



إشكالات التنفيث الوقتية ميع ملغيض موجيز للميوضيوع

# الغصسل الأول

# مدخل عام في قضاء التنفيذ

## تمهيد عام للموضوع مع إيضاح مصطلحاته القانونية :

ان موضوع قضاء التنفيذ والاشكالات المتعلقة به تعتبر من أهم وأدق الموضوعات التي يواجهها المتقاضون والقضاء على حد سواء.

اذلك رأينا أن نلقى الضوء بصغة عامة عليه قبل التصدى لدقائقه وتفصيلاته . ونستهدف من ذلك إعطاء فكرة عامة للموضوع قبل تناوله بالشرح والتحليل . وفوجز الموضوع فيما يلي :

مفهوم منازعات التتفيذ واختصاص قاضى التنفيذ بها والتمييز بين المنازعات الوقنية والمنازعات الموضوعية :

- تعددت مذاهب الفقه في التعريف بمنازعات التنفيذ، فقبل أنها خصومة عادية ترمي إلى الحصول على حكم بمضمون معين .
- وقيل أنها تتعلق باجراءات التنفيذ الجبرى وتأثيره في سير هذه الاجراءات .
  - وقيل أنها إدعاءات لوصحت فانها تؤثر في التنفيذ سلبا أو إيجابا .
- وقبل أنه لا يكفى اعتبار المنازعة المتعلقة بالننفيذ مجرد اتصالها بتنفيذ جبرى ، بل ينعين فوق ذلك أن تكون منصبة على إجراء من اجراءاته ، أو متعلقة بمير الننفيذ ومؤثرة في جزئياته .
- وقيل أنها هى الاعتراضات أو الطلبات التى يتممك بها أحد أطراف التنفيذ
   أو الغير، بمناسبة وجود دعوى تنفيذية أو خصومة تنفيذ ، ويفصل فيها القاضى بحكم
   فضائى يكون له أثره على الدعوى التنفيذية أو خصومة التنفيذ .
- وقد جاء بحكم محكمة النقش في حكمها الصادر في ١٣ ابريل ١٩٧٨ التعريف التالي :

، المقصود بالمنازعات الموضوعية في التنفيذ هي تلك التي يطلب فيها الحكم بنجراء يحسم النزاع في أصل الحق ، في حين أن المنازعة الوقتية تتمثل في ٣٠٧ إجراء وقتى لا يمس أصل الحق، والعيرة في نلك يآخر طلبات الخصوم أمام محكمة الدرجة الأولى (١٠) .

● ويرى الأستاذ الدكتور / أحمد أبو الوقا ، أنه لما كان التنفيذ الجبرى هو الذي تجريه السلطة العامة بناء على طلب دائن بيده سند مستوف لشروط خاصة بقصد استيفاء الحق الثابت في السند من المدين ، وقهرا عنه ، تكون منازعات التنفيذ هي تلك المنازعات التي تدور حول الشروط الواجب توافرها باتخاذ اجراءات التنفيذ الجبرى ،(٢) .

يتضح مما سبق أن منازعات التنفيذ متعدة ومختلفة الأتواع فقد تكون منازعة وقتية مستعجلة وقد تكون منازعة موضوعية . وكل من هذين النوعين قد يكون سابقا على تمام التنفيذ وقد يكون لاحقا لتمام التنفيذ ، أي أن منازعات التنفيذ قد تكون وقتية سابقة على تمام التنفيذ ( هي إشكالات التنفيذ الوقتية ) وهى الاعتراضات الوقتية القانونية التي ترفع قبل تمام التنفيذ أمام قاضي الإشكال ويطلب فيها المنفذ ضده (أو الغير) الحكم له بإجراء مؤقت هو وقف التنفيذ ، أو يطلب فيها طالب التنفيذ الحكم له باجراء مؤقت هو الاستمرار في التنفيذ ، وذلك حتى يقضى موضوعيا فيما بعد في أصل المنازعة التي يستند اليها المستشكل كركيزة للمطالبة بالاجراء المؤقت سالف الذكر (وقف التنفيذ أو الاستمرار فيه مؤقتا) مثال ذلك أن يطلب المستشكل وقف تنفيذ الحكم الصادر بالمديونية ضده، وذلك بصفة مؤقتة تأسيسا على أنه قام - بعد صدور ذلك الحكم بمداد الدين الى المحكوم له. فهذا اشكال وقتى في التنفيذ لأنه رفع قبل تمام التنفيذ، وطلب فيه اجراء وقتي هو وقف تنفيذ السند التنفيذي وقفا مؤقتا حتى يفصل من محكمة الموضوع في أصل المنازعة التي يمتند اليها المستشكل كركيزة للمطالبة بوقف التنفيذ (وهي براءة نمنه من الدين المحكوم به اسداده اياه بعد صدور الحكم المراد تنفيذه صده).

<sup>(</sup>١) نقش ١٩٧٨/٤/١٣ رقم ٨١ سنة ٤٥ ق.

 <sup>(</sup>٢) الدكتور / أحمد أبو الوفا التعليق على نصوص قانون العرافعات - الطبعة / ٥ ص ١٠٢٩ - ١٠٣٠

والمقسود بالمارض هو أمر يتفرع عن الاجراءات بحيث يكون سبب المنازعة فيه هي
 ذات هذه الاجراءات كالمنازعة في أجر الحارس أو طلب استيداله ، والحجز على المنقول
 كالمنازعة في صحة التقرير بما في اللمة في حجز ما للمدين لدى الغير .

وقد نكون موضوعية سابقة على تمام النتنفيذ (وهي ما كان يطلق عليها في القانون السابق (عبارة إشكالات التنفيذ الموضوعية)، وهي الاعتراضات القانونية التي ترفع - قبل تمام التنفيذ - ويطلب فيها (المنفذ ضده أو الغير، أو طالب التنفيذ) الحكم له موضوعا في أصل المنازعة التي تصلح لأن يستند اليها كركيزة للمطالبة بوقف التنفيذ من جانب المنفذ ضده أو الغير) أو الاستمرار في التنفيذ (من جانب طالب التنفيذ)، أي أنها الوجه الموضوعي للإشكال الوقتي، والذك قيل أن كل اشكال، في التنفيذ كقطعة العملة المعدنية لها وجهان: وجه وقتى ووجه موضوعي: فإذا طلب المدعى وقف تنفيذ الحكم مؤقتا حتى يفصل في براءة النَّمة فهذا هو الوجه الوقتي لمنازعة التنفيذ، أما إذا طلب الحكم له موضوعا يعدم قايلية الحكم للتتفيذ عليه لبراءة نمته، فهذا هو الوجه الموضوعي لها، ففي الوجه الوقتي السالف الذكر يطلب المدعى الحكم باجراء مؤقت هو وقف التتفيذ تأسيسا على يراءة النمة ، ولكنه لا يطلب الحكم له موضوعا بيراءة النمة أو الحكم له موضوعا بزوال القوة التنفينية للحكم المنقذ بمقتضاه، بمعنى أن الحكم الذي يصدر في المنازعة الوقتية غير حاسم موضوعا في هنين الأمرين، أما في المنازعة الموضوعية فأنه يطلب الحكم له موضوعا بحسم هنين الأمرين (زوال الصفة التنفينية للحكم ، وبراءة الذمة) بحيث إذا صدر الحكم باجابته الى طنياته في المنازعة الموضوعية يكون قد بت موضوعا في هاتين النقطتين اللتين كاتنا - في الاشكال الوقتي - مجرد ركيزة إستند اليها المستشكل نطلب الحكم له بالإجراء الوقتي ، وهو وقف تنفيذ الحكم المستشكل فيه وقفا مؤقتا حتى يفصل موضوعا في هذه الركيزة .

وقد تكون وقتية مستعجلة لاحقة لتمام التنفيذ (وهي منازعات التنفيذ المستعجلة ، كدعوى عدم الاعتداد بالحجز مثلا . وقد تكون موضوعية لاحقة لاحمام التنفيذ (كدعوى علان الحجز أو يطلان اجراءات التنفيذ المياشر الذي تم)، وقد كان الاختصاص بنظر هذه المنازعات المختلفة مبعثرا بين محاكم متعددة (في ظل قانون العرافعات الملغي)، فمنازعات الننفيذ الوقتية المستعجلة (المابقة على تمام التنفيذ واللاحقة لتمامه) كانت من اختصاص القضاء المستعجل (المائتان ٤٩ ، ٤٩ مرافعات ملغي)، والاشكالات الموضوعية المتعلقة بتنفيذ الاحكام كانت من اختصاص المحكمة التي أصدرت الحكم المستشكل في تنفيذه (المادة ٤٩ ملغي) ، والاشكالات الموضوعية الموثقة كانت من اختصاص المحكمة التي أصدرت الحكم المستشكل في تنفيذه (المادة ٤٩ ملغي) ، والاشكالات الموضوعية الموضوعية المتعلقة بتنفيذ المعكمة التي أصدرت الحكم المستشكل في تنفيذه كانت من اختصاص المحكمة

المختصة نوعيا ومعليا بنظر المنازعة (المادة سالفة التكر)، ومنازعات التنفيذ الموضوعية اللاحقة لتمام التنفيذ كانت من إختصاص المحكمة المختصة بالمنازعة وفق القواعد العلمة<sup>(۱)</sup>.

وقد رأى المشرع جمع شتات هذه المنازعات كلها في صعيد واحد فأنشأ نظام قاضى التنفيذ ، وخصه - وحده - بنظر هذه المنازعات التي كانت فيما مضي من إختصاص تلك المحلكم المتعددة ، كما أسند اليه - بالإضافة الي ذلك اختصاص اصدار القرارات الولائية المتعلقة بالتنفيذ (المادة ٢٥٥ مرافعات) ، وهذا ، فضلا عن اختصاصات أخرى مختلفة أسندها اليه بنصوص خاصة في مختلف أبواب قانون المرافعات الجديد، وهكذا أوجد المشرع قاضيا ترفع اليه منازعات التنفيذ المختلفة وجعله مختصا بها جميعا ، ويصرف النظر عن قيمتها حتى لا تتشنت وتتبعثر بين محاكم مختلفة متعددة ، وحتى يتمنى بذلك أن تجرى مسائل التنفيذ على اختلافها تحت اشرافه ما لم ينص القانون على خلاف ذلك .

وقد نص المشرع على تلك بالمانتين ٢٧٤ و ٢٧٥ من قاتون المراقعات ، حيث نصت المادة (٢٧٤) على ما يلى :

 و يجرى التنفيذ تحت اشراف قاض التنفيذ يندب في مقر كل محكمة جزئية من بين قضاة المحكمة الابتدائية ويعاونه في ذلك عدد كاف من المحضرين وتتبع أمامه الاجراءات المقررة أمام المحكمة الجزئية ما لم ينص القانون على خلاف ذلك.

وتنص المادة (٢٧٥ على ما يلى:

ويختص قاضى التنفيذ دون غيره بالفصل فى جميع منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية أيا كانت قيمتها ، كما يختص باصدار القرارات والأوامر المتعلقة بالتنفيذ.

ويفصل قاضى التتفيذ في منازعات التتفيذ الوقتية يوصفه قاضيا للأمور المستعبلة،

 <sup>(</sup> ١ ) الاستاذ / محمد على راتب ومحمد نصر الدين كامل ومحمد فاروق راتب عضماء الأمور
 المستمجلة، الطبعة السابعة – من ١٩٨٥ – مرجع سابق – ص ٧٤١ – ٧٤٣.

#### السندات التنفيذية :

وجدير بالذكر أن التنفيذ الجبرى لا يجوز إلا بسند تنفيذى والسندات التنفيذية هي الأحكام والأوامر والعقود الرممية والأوراق الأخرى التى يعطيها القانون هذه الصفة ، ولا يجوز التنفيذ في غير الأحوال المستثناه بنص القانون الا بصورة من السنفيذ.

يتضح مما تقدم أن السندات التنفيذية هي :

- أ الأحكام .
- ب ~ الأوامر .
- ج العقود الرسمية .
- د الأوراق الأخرى التي يعطيها القانون هذه الصفة. (١).

اجراءات التنفيذ وما يتصل بها من القواعد والأحكام والنظم القاتونية :

بادىء ذى بدء فإن الأمر يقتضى وجود الصيغة التنفيذية على السند التنفيذي حتى يكون من حق حامله أن يطالب السلطة العامة بانخاذ الوسائل الكفيلة بتنفيذ.

ولاستنزام الصيغة التنفينية فائدة كبيرة لأن وجودها على صورة السند الذي يجرى التنفيذ هو صاحب الحق يجرى التنفيذ بموجبه ، هو الدليل الأكيد على أن طالب التنفيذ هو صاحب الحق الثابت بالسند التنفيذي ، وأنه لم يستوفي هذا الحق يتنفيذ سابق ، لأن المسورة التنفيذية من الحكم أو التحد الرسمي لا تسلم الا تصاحب الحق ، ولا تسلم له الا صورة تنفيذية واحدة ، أما الصورة التنفيذية الأخرى فيجوز تسليمها لكل من يطلبها ولو لم يكن صاحب الحق ما دام قد سدد الرسم المقرر عنها .

وتجدر الاشارة الى القواعد القانونية التالية :

( أولا ) : لا يجوز التنفيذ الجبرى إلا بمند تنفيذى اقتضاء لحق محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء.

والسندات التنفيذية هي الأحكام والاوامر والمحررات المونقة ومحاصر الصلح الذي تصدق عليها المحلكم أو مجالس الصلح والأوراق الأخرى التي يعطيها القانون هذه الصفة .

<sup>(</sup>١) منعود الى الشرح التفصيلي لهذه السندات التنفيذية في موضعها المناسب.

ولا يجوز التنفيذ في غير الأحوال المستثناه بنص في القانون الا بموجب صورة من المند التنفيذي عليها صيفة التنفيذ التللية :

على الجهة التى يناط اليها التنفيذ أن تبادر اليه متى طلب منها وعلى السلطات
 المختصة أن تعين على إجرائه ولو باستعمال القوة متى طلب اليها ذلك».

(ثاتيا): يجب أن يسبق التنفيذ اعلان السند التنفيذي لشخص المدين أو في موطنه الأصلى والاكان باطلا.

ويجب أن يشتمل هذا الاعلان على تكليف المدين بالوفاء وبيان المطلوب وتعيين موطن مختار اطالب التنفيذ في البلدة التي بها مقر محكمة التنفيذ المختصة.

ويجب عند الشروع في تنفيذ عقد رمسي بفتح اعتماد أن يعلن معه مستخرج بحساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية .

ولا يجوز اجراء التنفيذ الا بعد مضى يوم على الأقل من اعلان السند التنفيذي .

( ثالثا ): على المحضر عند اعلانه السند التنفيذي أو عند قيامه بالتنفيذ قيض الدين عند عرضه عليه مع إعطاء المخالصة وذلك دون حاجة الى تفويض خاص.

( رابعاً ) : من حل قانونا أو اتفاقا محل الدائن في حقه حل محله فيما اتخذ من اجراءات التنفيذ .

( خامسا ) : وإذا توفى المدين أو فقد أهليته أو زالت صفة من يباشر الاجراءات بالنيابة عنه قبل البدء فى التنفيذ أو قبل اتمامه فلا يجوز التنفيذ قبل ورثته أو من يقوم مقامه الا بعد مضى ثمانية أيام من تاريخ إعلاقهم بالسند التنفيذى .

ويجوز قبل انقضاء ثلاثة شهور من تاريخ وفاة المدين أن تعلن الأوراق المتعلقة بالننفيذ إلى ورثته جعلة في آخر موطن كان لمورثهم بغير بيان اسعائهم وصفاتهم .

(سانصه ): لا يجوز للغير أن يؤدى المطلوب بموجب المند التنفيذى ولا أن يجبر على أدائه الا بعد اعلان المدين بالعزم على هذا التنفيذ قبل وقوعه بثمانية أيام على الأقل .

(سابعا): يجوز للمحكمة فى المواد المستعجلة أو فى الأحوال التى يكون فيها التأخير ضارا أن تأمر بتنفيذ الحكم بموجب مسودته بغير اعلانه وفى هذه الحالة يسلم الكاتب المسودة للمحضر وعلى المحضر أن يردها بمجرد الانتهاء من التنفيذ.

- ( ثامنا ) : لا يجوز تنفيذ الأحكام جبرا ما دام الطعن فيها بالاستثناف جائزا إلا إذا كان النفاذ المعجل منصوصا عليه في القانون أو مأمورا به في الحكم .
  - ومع ذلك يجوز بمقتضاه اتخاذ الاجراءات التحفظية.
- ( تاسعا ): النفاذ المعجل بغير كفالة واجب بقوة القانون للأحكام الصادرة فى المواد الممنعجلة أيا كانت المحكمة التى أصدرتها، وللأوامر الصادرة على العرائض، وذلك ما لم ينص فى الحكم أو الأمر على تقديم كفالة .
- (عاشرا): النفاذ الممجل واجب بقوة القانون للأحكام الصادرة في المواد النجارية، وذلك بشرط تقديم كفالة .
- (العادى عشر): يجوز الأمر بالنفاذ المعجل بكفالة أو بغير كفالة في الأحوال الآنية:
  - (١) الأحكام الصادرة بأداء النفقات والأجور والمرتبات.
- (٣) إذا كان الحكم قد صدر تنفيذا لحكم سابق حائز لقوة الأمر المقضى أو مشمول بالنفاذ المعجل بغير كفالة أو كان مبنيا على سند رسمى لم يطعن فيه بالتزوير وذلك متى كان المحكوم عليه خصما في الحكم السابق أو طرفا في السند.
  - (٣) إذا كان المحكوم عليه قد أقر بنشأة الالتزام.
  - ( ٤ ) إذا كان الحكم مبنيا على سند عرفى لم يجحده المحكوم عليه .
  - (٥) إذا كان الحكم صادرا لمصلحة طالب التنفيذ في منازعة متعلقة به .
  - (٦) إذا كان يترتب على تأخير التنفيذ ضرر جسيم بمصلحة المحكوم له .
- ( الثانى عشر ): يجوز النظلم أمام المحكمة الاستنافية من وصف الحكم وذلك بالاجراءات المعتلدة لرفع الدعوى ويكون ميعاد العضور ثلاثة أيام .
- ويجوز ابداء هذا التظلم في الجلسة أثناء نظر الاستثناف المرفوع عن الحكم ، ويحكم في النظلم مستقلا عن الموضوع .
- ( الثلاث عشر ) : يجوز في جميع الأحوال للمحكمة المرفوع اليها الاستناف أو التظلم أن تأمر بناه على طلب ذى الشأن بوقف النفاذ المعجل إذا كان يخشى وقوع ضرر جميم من التنفيذ وكانت أسباب الطعن في الحكم أو الأمر يرجح معها الفاؤه. ويجوز للمحكمة عندما تأمر بوقف التنفيذ أن ترجب نقديم كفالة أو تأمر بما تراه

ويجوز للمحكمة عندما تامر بوقف التنفيذ ان توجب نقديم كفالة أو تامر بما تراه كفيلا بصيانة حق المحكوم له . ( الرابع عشر ): في الأحوال التي لا يجوز فيها ننفيذ الحكم أو الأمر الا بكفالة يكون للمازم بها الخيار ببين أن يقدم كفيلا مقتدرا أو أن يودع خزانة المحكمة من النقود أو الأوراق المالية ما فيه الكفاية وبين أن يقبل ايداع ما يحصل من التنفيذ خزانة المحكمة أو تمليم الشيء المأمور بتمليمه في الحكم أو الأمر الى حارس مقتدر .

( القامس عشر ) : يكون اعلان خيار العلزم بالكفالة إما على يد محضر بورقة مستقلة ، وإما ضمن اعلان السند التنفيذي أو ورقة التكليف بالوقاء .

ويجب فى جميع الأحوال أن يتضمن إعلان الخيار تعيين موطن مختار لطالب التنفيذ تملن اليه فيه الأوراق المتطقة بالمنازعة فى الكفالة .

(الممامس عشر): لذى الشأن خلال ثلاثة الايام التالية لهذا الاعلان أن ينازع في افتدار الكفيل أو المحارس أو في كفاية ما يودع على أن يتم اعلان دعوى المنازعة خلال هذا الميعاد بتكليف الغصم بالمحضور أمام قاضى التنفيذ المختص ويكون حكمه في المنازعة انتهائيا.

وإذا لم تقدم المنازعة في الميعاد أو قدمت ورفضت أخذ على الكفيل في قلم الكتاب التمهد بالكفالة أو على الحارس قبوله الحراسة . ويكون المحضر المشتمل على تعهد الكفيل بمثابة سند تنفيذي قبله بالانتزامات المترتبة على تعهده .

# تنفيذ الأحكام والأوامر والسندات الرسمية الأجنبية

ان الأحكام والأوامر الصادرة في بلد أجنبي يجوز الأمر بتنفيذها بنفس الشروط المقررة في قانون ذلك البلد لتنفيذ الأحكام والأوامر المصرية فيه و المواد من ٢٩٦ حتى ٣٠١ مرافعات ، ويلاحظ ما يلى :

( أولا ): يقدم طلب الأمر بالتنفيذ الى المحكمة الابتدائية التي يراد التنفيذ في دائرتها وذلك بالأوضاع المعتادة لرفع الدعوى .

( ثانيا ) لا يجوز الأمر بالتنفيذ الا بعد التحقق مما يلي :

( 1 ) ان محلكم الجمهورية غير مختصة بالمنازعة التي صدر فيها الحكم أو الأمر وان المحلكم الأجنبية التي أصدرته مختصة بها طبقا لقواعد الاختصاص القضائي الدولي المقررة في قانونها

( ٢ ) ان الخصوم في الدعوى التي صدر فيها الحكم قد كلفر بالحضور ومثلوا تمثيلا صحيحا .

- (٣) ان الحكم أو الأمر حاز قوة الأمر المقضى طبقا لقانون المحكمة التي أصدرته .
- ( ٤ ) ان الحكم أو الأمر لا يتعارض مع حكم أو أمر سبق صدوره من محاكم
   الجمهورية ولا يتضمن ما يخالف النظام العام أو الآداب فيها .
  - ( ثالثًا ): تمرى الأحكام الملبقة على أحكام المحكمين الصادرة في بلد أجنبي . ويجب أن يكون الحكم صادرا في ممالة يجوز التحكيم فيها طبقا لقانون الجمهورية .
- (رابعا): السندات الرسمية المحررة في بلد أجنبي يجوز الأمر بتنفيذها بنض الشروط المقررة في قانون ذلك البلد التنفيذ السندات الرسمية القابلة للتنفيذ المحررة في الجمهورية .
- ( لحمله ا ) : يطلب الأمر بالتنفيذ بعريضة نقدم لقاضى التنفيذ الذى يراد التنفيذ فى دائرة اختصاصه .
- ولا يجوز الأمر بالتنفيذ الا بعد التحقق من توافر الشروط المطلوبة لرسمية السند وقابليته للتنفيذ وفقا لقانون البلد الذى تم فيه ومن خلوه مما يخالف النظام العام أو الآداب فى الجمهورية .
- ويلاحظ أن العمل بالقواعد المنصوص عليها في الحالات السابقة لا يخل بأحكام المعاهدات المعقودة أو التي تعقد بين الجمهورية وبين غيرها من الدول في هذا الشأن .

## الاختصاص النوعى والمحلى والولائي لقاضى التنفيذ

نبين ذلك بليجاز على أن نعود الى شرحه تفصيلا فى موضعه المناسب من المحث :

#### أ - الاختصاص النوعي:

يختص القضاء العادى بنظر جميع المنازعات والمسائل التى تدخل فى اختصاصه النوعى إلا ما امنتثى بنص خاص ، ونظرا لأن قاضى التنفيذ فرع من القضاء العادى أنا يختص بجميع منازعات التنفيذ التى تدخل فى اختصاص هذا القضاء العادى أيا كان نوع المنازعة مدنية أو تجارية أو عمائية ، أو مسائل الأحوال الشخصية إلا ما يستثنى من اختصاص قاضى التنفيذ .

## المنازعات التي تخرج عن اختصاص قاضي التنفيذ وهي :

 (١) الأحوال التى يكون فيها نفاذ الحكم كافيا وحده للإفادة منه دون حاجة لاستعمال القوة الجبرية، وعندئذ يكون مجرد صدوره محققاً كل ما قصده المحكوم له من منازعته ، كالحكم على من صدر منه تصرف في عقار بعقد شغوى أو بورقة غير قابلة للتسجيل بصحة التصرف وباعتبار الحكم الصادر بذلك سندا قابلا للتسجيل وناقلا للملكية بهذا التسجيل .

- ( Y ) الأحوال التى ننفذ فيها الأحكام بالطريق الذى يلائمها دون استعمال القوة الحجيرية سواه أكانت متعلقة بسير الخصومة أم اثباتها (الأحكام الصادرة قبل الفصل في الموضوع الفرعية أو الاجرائية قبلعية كانت أم غير قطعية) كالحكم بعدم اختصاص المحكمة، فهو ينفذ بلمتناعها عن نظر الدعوى والحكم باختصاصها ينفذ بسماع المرافعة في الدعوى ، والحكم باستجواب أحد الخصوم .
- (٣) المنازعات المتطقة بالوفاء الاختيارى الذى يتم اختياريا من جانب المدين
   دون استعمال القوة الجبرية .
- ( ٤ ) المنازعات المتعلقة بالزام المدين بتنفيذ ما التزم به عينا ، وما يقتضيها من الحكم عليه بغرامات تهديدية للضغط عليه وحمله على التنفيذ العيني (مادة ٢١٣ ، ٢١٤ من القانون المدني).
- ( ٥ ) المنازعات التي تثار أثناء التنفيذ دون أن يكون هو سببها ، ودون أن تكون قد أثيرت بمناسبته .

وهذه المنازعات لا تدخل تحت حصر فأية منازعة لا يكون التنفيذ بصببها ولا تكون قد أثيرت بمناسبته لا تعتبر من منازعات التنفيذ التي يختص بها قاضى التنفيذ ، وإنما يخضع أختصاصها لحكم القواعد العلمة .

(٣) لا يختص قاضى التنفيذ بصدد إمهال المدين أو تضبط الدين إذا كان التنفيذ بموجب حكم إذ في هذه الحالة لا تملك أبة محكمة إمهال المدين بعد صدور الحكم عليه بأداء الدين فورا . أما إذا كان التنفيذ يتم بموجب عقد رسمى ، فإن الرأى الراجح يذهب الى جواز ذلك على تقدير أن القضاء لم يستنفد ولايته في الفصل في طلب الامهال (مادة ٣٤٦ مدنى) وعندئذ يملك قاضى التنفيذ أن يحكم مؤتما بوقف التنفيذ لأن طلب الامهال أو التضيط انما يتقدم به المدين لمناسبة قيام دائنه باتخاذ اجراءات التنفيذ في مواجهته (١).

<sup>(</sup> ۱ ) دكتور / أحمد أبو الوقا التعليق على نصوص قلنون المرافعات: - س ١٩٨٧ -ص ١٠٣١ - ١٠٣٨ .

#### (٢) الاختصاص الولالي:

إن قاضى التنفيذ فرع من القضاء المدنى كما مبق ايضاحه، ومن هذا المنطلق فانه يختص بنظر جميع المنازعات في تنفيذ الأحكام والأوامر والقرارات الولائية المسادرة من المحاكم في المواد المننية والتجارية والاحوال الشخصية ، أيا كان مبنى المغازعات ، كما أنه باعتباره فرع من محاكم القانون العام المختصة بكل ما يتعلق بالمال من تصرفات تنصب على حقوق مننية سواء بالانشاء أو الازالة أو التقييد ، وكذلك في صحة الاجراءات التي ينتج عنها هذا الأثر .

- كما يختص بنظر المنازعات في تنفيذ احكام الجهات أو الهيئات أو اللجان التي يمنحه التي يمنحها المشرع اختصاصا قضائيا بمقتضى نص خاص ما دام أن التنفيذ في جميع الحالات السابقة يمس ملكية المال ، أو يكون مآل المنازعة التنفيذ على مال وحيازته أو أي حق يتصل به وذلك استنادا الى أن منازعات التنفيذ تدور حول الشروط الواجب توافرها بمناسبة اجراه التنفيذ الجبرى على المال(1).
- كذلك لا يختص قاتضى الننفيذ بوصفه فاضيا للأمور المستعجلة بالحكم فى إجراء وفتى يكون مؤداه التعرض للقرار الادارى بالتأويل أو الاتفاء أو بوقف التنفيذ حتى ولو كان باطلاء لأن الاختصاص فى ذلك ينعقد لمجلس الدولة وذلك باستثناء المتصاص القضاء العادى بالمنازعات المتعلقة بالقرارات المنعدمة لأنها تفقد صفتها كقرارات ادارية وتعتبر من فيل الاعمال العادية التى لا يلحقها حصانة ويعتبر تنفيذها عملا من اعمال الغصب والعدوان .(٢)

<sup>(</sup>۱) المستشار/ عز الدين الدناهسورى والاستاذ/ حامد عكاز والقضاء المستعجل وقضاء التغيد - مرجع سابق - ص ٧١٧.

 <sup>(</sup>٢) ينفق الفقه على أن القرار يكون معدوما في العالات الآتية :

<sup>(</sup>أ) إذا صدر من فرد عادي ، لا صلة له بالادارة .

<sup>(</sup>ب). إذا صدر من موظف انقطعت صلته بالادارة بمبب من الأسباب.

 <sup>(</sup>ج) إذا تضمن اعتداء على اختصاصات السلطة التشريعية أو القضائدية، أو إذا أصدرت هذه
 السلطات قرارا من أختصاص السلطة التنفذية .

<sup>(</sup>د) إذا صدر من موظف لا يملك سلطة إصداره .

<sup>(4)</sup> إذا كان خروج الادارة على القانون سارخا .

وترجع معظم التطبيقات القضائية في هذه الحالة التي إعتداء الادارة على الحريات الغردية والأملاك الخاصة .

<sup>(</sup>راجع في هذا النسأن مؤلفا: فقضاه مجلس الدولة ولجراءات وصبغ الدعاوى الادارية، س ١٩٨٧ – ص ٦٤ – ٨٧).

 ♦ فإذا خرجت المنازعة من الاختصاص الولائي للقضاء العادى ودخلت في اختصاص جهة ادارية أخرى كمجلس النولة فانه بحكم بعدم اختصاصه ولاثيا بنظر المنازعة ويحيلها الى الجهة القضائية المختصة<sup>(1)</sup>.

#### (٣) الاختصاص المعلى:

تنص المادة ٢٧٦ مرافعات على أن الاختصاص عند التنفيذ على المنقول لدى المدين يكون لمحكمة التنفيذ التي يقع المنقول في داترتها، وفي حجز ما للمدين لدى الغير يكون للمحكمة المحجوز لديه . ويكون عند التنفيذ على المقار للمحكمة التي يقع العقار في دائرتها ، فإذا تناول التنفيذ على عقارات تقع في دوائر محلكم متعددة كان الاختصاص لإحداها .

وقد أوضعت المنكرة الايضاحية أن المشرع قد جعل الاختصاص المحلى لمحكمة موقع الاموال محل التنفيذ لأنها أقرب المحلكم الى محل التنفيذ ، وأنه لم يأخذ بما تنص عليه بعض التشريعات الأجنبية من جعل الاختصاص المحلى لمحكمة أكثر العقارات قيمة حتى لا تقور منازعات فرعية حول قيمة العقارات . وإذا اتحد أطراف التنفيذ وتعددت الحجوز ، فقد بتعدد قضاة التنفيذ المختصين بتعدد كل حجز .

وإذا تعدد الحاجزون على منقولات مدينهم فالاختصاص ينعقد لقاضى التنفيذ الذي بدائر ته ذلك المنقولات .

وإذا تعددت الدوائر التي تقع فيها المنقولات المحجوزة بحجز واحد ، كان الاغتصاص لإحدى المحاكم التي تقع المنقولات في دائرتها. وذلك أسوة بالقاعدة المقررة بالنسبة الى العقارات (<sup>۲)</sup> .

<sup>(</sup>١) تنص المادة (١١٠) من قاتون المرافعات على ما يلى :

على المحكمة إذا قشت بعدم اغتصاصها أن تأمر بإهالة الدعوى بحالتها الى المحكمة المختصة ولو كان عدم الاغتصاص متعلق بالولاية ويجوز لها عندنذ أن تحكم بغرامة لا تجاوز عشرة جنيهات وتلتزم المحكمة المحال الهها الدعوى بنظرهاه.

 <sup>(</sup> ۲ ) يكتور / أحمد أبر الوفا التعليق على نصوص قانون المرافعات: - الطبعة الخامسة - مرجم سابق - ص ١٠٥٠ .

# القصل الثاني

# إشكالات التنفيذ الوقتية مع ملخص موجز للموضوع (أولا): إشكالات التنفيذ الوقتية:

 صبق أن نكرنا أن قاضى التنفيذ أصبح بحكم المادة (٢٧٥) من قانون المرافعات يختص دون غيره بالفصل فى جميع منازعات التنفيذ الموضوعية أو الوقتية أيا كانت قيمتها ، كما يختص بإصدار القرارات والأوامر المتعلقة بالتنفيذ ويفصل فى منازعات التنفيذ الوقتية بوصفه قاضيا للأمور المستعجلة .

ويجب اختصام الطرف الملتزم فى السند التنفيذى فى الاشكال إذا كان مرفوعا من غيره سواء بابدائه أمام المحضر أو بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى فإذا لم يخنصم في الاشكال وجب على المحكمة أن تكلف الممتشكل باختصامه فى مبعاد تحدد له(١).

(١) تنص المادة (٢١٣) من قانون المرافعات على ما يلى :

أذا عرض عند التنفيذ اشكالا وكان المطلوب فيه اجراء وقتيا فللمحضر أن يقف التنفيذ أو أن يمضى فيه على سبيل الاحتياط مع تكليف القصوم في الحالين الحضور أمام قاضى التنفيذ ولو بميعاد ساعة وفي منزله عند الضرورة، ويكفى اثبات حصول هذا التكليف في المحضر فيما ينطق برافع الاشكال وفي جميع الأحوال لا يجوز أن يتم التنفيذ قبل أن يصدر القاضى حكمه. "

وعلى المحضر أن يحرر صورا من محضره بقدر عند الخصوم وصورة نقام الكتاب يرفق بها أوراق التنفيذ والمستندات التي يقدمها اليه المستشكل وعلى قلم الكتاب قيد الاشكال يوم تسليم الصورة اليه في السجل الخاص بنلك .

ويجب اختصام الطرف المنتزم في السند التنفيذي في الإشكال إذا كان مرفوعا من غيره سواء بابدائه أمام المحضر على النحو المبين في الفقرة الأولى أو بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى فإذا لم يختصم في الاشكال وجب على المحكمة أن تكلف المستشكل باختصامه في ميعاد تحدده له ، فإن لم ينفذ ما أمرت به المحكمة جاز الحكم بعدم قبول الاشكال .

ولا يترتب على تقديم أي إشكال آخر وقف التنفيذ ما لم يحكم قاضي التنفيذ بالوقف .

ولا يسرى حكم الفقرة السابقة على أول اشكال يقيمه الطرف الملتزم في السند التنفيذي إذا لم يكن قد اختصم في الاشكال المابق،

نتص المادة (٣١٣) من قاتون المرافعات على ما يلي:

لا يترتب على العرض الحقيقى وقف التنفيذ إذا كان العرض محل نزاع. ولقاضى التنفيذ
 أن يأمر بوقف التنفيذ مؤقتا مع إيداع المعروض أو ميلغ أكبر منه يعينه .

تتص المادة (٣١٤) من قانون المرافعات على ما يلى:

- الذَّا تغيب الخصوم وحكم القاضى بشطب الاشكال زال الأثر الواقف للتنفيذ المترتب على رفعه..

- ويلاحظ أن أهم المنازعات الوقتية التي يفصل فيها قاضى انتفيذ هي إشكالات التنفيذ وهي العقبات التي تعترض سير التنفيذ وترفع قبل تمامه ويطلب فيها رافعها وفف التنفيذ أو الاستمرار فيه .
- ومهمة قاضى التنفيذ مقصورة عند الفصل فى هذه الاشكالات على مجرد التحقق من أحقية أو عدم أحقية المستشكل فى طلب وقف التنفيذ أو استمرارةٌ دون التعرض لأصل الحق المتنازع عليه وذلك حسيما سبق بيانه .
- فإذا تحضى قاضى التنفيذ بوقف التنفيذ أو السير فيه فإن قضاءه يكون وقتيا
   إلى أن يعرض النزاع على قاضى العوضوع فيحسمه .
- وقد افترض المشرع في إشكالات التنفيذ الوقتية أنها مستعجلة وبذلك أغنى
   قاضي التنفيذ مؤنة بحث نوافر ركن الاستعجال.
- وجدير بالذكر أن العقبات المادية التي تعترض التنفيذ سواء كانت من المدين أو الغير كمقاومة التنفيذ بغلق الأبواب أو استعمال القوة لتعطيل عمل المحضر أو منعه من التنفيذ لا تعتبر من إشكالات التنفيذ فإن من صدرت منه هذه الافعال لا يستند الى حق فانوني يحميه القانون ، وإنما قصد بها الحيلولة دون التنفيذ وبذلك فانها لا تعرض على القضاء للفصل فيها ، وإنما تكون طريقة إزالة هذه العقبات بالالتجاء إلى السلطة العامة للتنفيذ، وذلك عملا بأحكام المادة (٢٧٩) مرافعات (١).
- كذلك لا تعتبر إشكالات في التنفيذ الخلاقات التي تثور ببن المحضر المكلف بالتنفيذ وبين طالب التنفيذ لأسباب شكلية مثل إذا ما كان السند التنفيذي لم يعلن للمدين قبل التنفيذ، أو أنه لم يتضمن التنفيذ على المدين بالوفاء أو لأسباب أخرى . كما إذا

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٢٧٩) من قانون المرافعات على ما يلي:

دجرى التنفيذ بوساطة المحضرين وهم ملزمون باجرائه بناه على طلب ذى الشأن متى سلمهم السند التعيذي.

فإذا مامتنع المحصر عن القيام بأى إجراء من إجراءات التنفيذ كان لصلحب الشأن أن يرفع الأمر بعريضة الى فاضير التنفيذ.

فإذا وقعت مقاومة أو تعد على المحضر وجب عليه أن يتخذ جميع الوسائل التحفظية وأن يطلب معونة القوة العامة والسلطة المحلية.

<sup>(\*)</sup> تقول محكمة النقض في الطعن رقم ٣٣ لسنة ١٧ ق بجلسة ٥ فيراير سنة ١٩٤٨: ، ان اختصاص القضاء المستعجل بالمنازعات المستعجلة المتعلقة يتنفيذ الأهكام أو السندات الواجية التنفيذ مقرر بالمادة (٣٨). قديم، من قاتون المرافعات، وهذه المنازعات تكون مستعجلة بطبيعة الحال متى رفعت قبل تمام التنفيذ .

استند المحضر إلى أن التنفيذ يقع في دائرة محكمة أخرى ، أو لأسباب مادية ، كما إذا ادعى المحضر أن مكان التنفيذ لا يمكن الوصول اليه لأسباب طبيعية كحالة السيول التي نقطم الطريق.

- فغى كل هذه الحالات يرفع طالب التنفيذ الأمر لقاضى التنفيذ المختص بالاشراف على المحضر، وذلك بعريضة يقنمها له ، فيقوم القاضى باصدار أمره على العريضة للمحضر ويتعين على المحضر في هذه الحالة تنفيذ قرار القاضى.
- وجدير بالنكر أن الأمر الذى يصدره قاضى التنفيذ فى هذه الحالة يعتبر أمرا
   ولانيا، ويشترط لاصدار هذا الأمر الولائى أن يكون وجه الحق واضح، أما إذا كانت
   المنازعة قانونية وانطوت على خلاف جدى بين المحضر وصاحب الشأن فإنها ترفع
   اليه بطريق رفع إشكال يحسم فيه قاضى التنفيذ الأمر بصفته القضائية بحكم وقتى .
- وهذا القرار لا يعنع من صدر ضده، من رفع اشكال في التنفيذ يختصم فيه
   رافعه قلم المحضرين وخصمه في التنفيذ ويطلب الحكم بوقف التنفيذ أو إستمراره،
   ويفصل قاضى التنفيذ في الاشكال حسيما يتراءى له من فحص المستندات.
- ويلاحظ أن المادة ( ٩ ٤ ) من قانون المرافعات القديم كانت تنص على أن قاضى الامور المستعجلة يحكم بصغة مؤقتة ومع عدم المساس بالحق في المناز عات المنطقة بتنفيذ الأحكام والسندات التنفيذية، ومؤدى ذلك أنه يتناول بصغة وقتية في نطاق الاشكال المطروح عليه، تقدير جدية النزاع لا ليفصل فيه بحكم حاسم للخصومة وانما لينحسس وجه الصواب في الاجراء الوقتي المطلوب، فيقضى على هداه لا بعدم الاختصاص، بل بوقف التنفيذ المستشكل فيه أو بإستمراره، وتقدير قاضى الأمور المستعجلة في ذلك خطأ كان أو صوابا هو تقدير وقتي لا يؤثر على الحق المتنازع فيه، إذ يبقى محفوظا مليما يتناضل فيه ذوو الشأن أمام الجهة المختصة ومن نم فالقرار الذي يصدره القاضى المستعجلة نم الاشتكال المرفوع عن تنفيذ حجز، هو إجراء وقتي لا يحوز حجية تحول دون إثارة النزاع لدى محكمة الموضوع بشأن رفع الحجز، والحكم المطعون فيه إذ انتهى الى رفض الدفع بعدم جواز سماع دعوى الموضوع (رفع الحجز، والحكم المعطون فيه إذ انتهى الى رفض الدفع بعدم جواز سماع دعوى الموضوع (رفع الحجز، والحكم المطعون فيه إذ انتهى الى رفض الدفع بعدم جواز

- ويجوز لقاضى التنفيذ أن يقضى بما يخالف الأمر الولائى الذى سبق أن أصدره
   إذ أن أيهما لا يحد من اختصاصه بالفصل فى الاشكال المرفوع أمامه(١).
- ومما تجدر الاشارة اليه أيضا أن الاشكال في تنفيذ أى حكم لا يمكن رفعه من المحكوم عليه إلا متى كان سببه حاصلا بعد صدور هذا الحكم ، أما إذا كان سببه حاصلا قبل صدوره فإنه يكون قد اندرج ضمن الدفوع في الدعوى وأصبح في غير إستطاعة المحكوم عليه التحدى به على من صدر له الحكم سواء أكان قد دفع به في الدعوى أم لم يدفع به . (7) .

\* \* \*

- وفي نهاية هذا لمدخل الموجز فإننا ننضم إلى غالبية النقه في طلب تعديل التشريع القائم، واعتبار تخصيص قاضي تنفيذ في المحكمة الجزئية بمثابة تنظيم داخلي في المحكمة بحيث تنشأ دوائر خاصة بالتنفيذ في كل محكمة جزئية، ادوائر العمال ودوائر الاحوال الشخصية، دون أن يكون اختصاصها نوعيا من النظام العام بحيث لا يكون الإختصاص قاضى التنفيذ إلا قيمة إدارية بحتة ، فإذا فصل في غير منازعات التنفيذ لا يترتب أي جزاء ، ويكون من الجائز احالة المغازعة إداريا الى الدائرة المختصة في أي مسألة تكون عليها الإجراءات دون أن يترتب على ذلك أي جزاء ")
- هذا بالنسبة للقضاء العادى ، أما بالنسبة للقضاء الادارى فإننا نلاحظ أن قانون المجلس رقم (٤٧) لسنة ١٩٧٧ جاء خلوا من تحديد الهيئة المختصة بإشكالات التنفيذ بالنسبة للأحكام التي تصدرها الاجهزة القضائية بالمجلس، ويجرى العمل بالمجلس الآن باختصاص المحكمة التي أصدرت الحكم بنظر الاشكال الوقني .

 <sup>(</sup>١) المستشار / عز الدين النناصورى والاستاذ/ حامد عكاز «القضاء المستعجل وقضاء التنفيذ، - مرجع سابق - ص ٧١٥ ، ٧١٦.

 <sup>(</sup> ۲ ) الطعن رقم ۸۳ س ۳ ق جلسة ۱۹۳٤/1/۱۶ – مشار اليه بمجموعة القواعد القانونية التي
 فررتها محكمة النقش في ٥٠ عاما «الجزء الأول» المجلد الرابع ۱۹۸۷ – مس ١٥.

 <sup>(</sup>٣) من القاتلين بهذا الرأى الدكتور/ أحمد أبو الوفا – مرجع سابق – ص ١٠٦٥ – ١٠٩٦
 وكذلك الدكتور/ عبد الخالق عمر .

- ونلاحظ كذلك أن كثيرا من المتقاضين يتعمدون رفع الاشكال في تنفيذ الأحكام الصادرة من القضاء الادارى أمام القضاء العادى (المستعجل) لعلمهم المسيق بأنه غير مختص ولاتيا بنظرها (الا في حالتي التنفيذ على المال وحالا ومآلاء وحالة ما إذا كان القرار منعدما .
- وبذلك فهم يستهدفون صدور حكم من القضاء العادى بإحالة الاشكال للقضاء الادارى لمدم اختصاص القضاء العادى بنظره ولاتيا، ولعلمهم أن الأثر العوقف للاشكال الأول في الننفيذ يظل منتجا لأثره حتى أن تقضى فيه المحكمة المختصة ولاتيا (المادة ١١٠ مرافعات) وذلك ما بقيت صحيفة الاشكال مستمرة وقائمة في مفعولها إلى أن تزول من الوجود بالحكم الذي يصدر في الاشكال!).

وقد ترتب على هذا الأمر تضخم منازعات إشكالات التنفيذ أمام مجلس الدولة فى الآونة الأخبرة مما يشغل القضاء الادارى عن سرعة الفصل فى القضايا المقامة أمامه .

 لذلك نقترح تخصيص قاضيا بالمجلس لنظر اشكالات التنفيذ في الأحكام الادارية على غرار المعمول به بالقضاء العادى فيختص دون غيره بالفصل في منازعات التنفيذ الوقتية .

<sup>(</sup>١) نكتور/ محمد كمال منير اقضاء الأمور المستعجلة، - س ١٩٨٨ مس ٣٦٨ ، ٣٦٩.

## ( ثانيا ) ملاحظات عامة موجزة لموضوع منازعات التنفيذ :

مبق أن بينا أن مغازعات التنفيذ نتمثل فى المنازعات التى تدور حول الشروط التى يجب توافرها لاتمام التنفيذ الجبرى أو التى تتصل بأى عارض من عوارضه . وتلخيصا للنقاط الأساسية فى هذا الموضوع نبين ما يلى :

(أولا): ان منازعات التنفيذ تتمثل في عقبات قفونية نطرح بصندها خصومة على القضاء، فهى ليمت عقبات مادية يقصد بها منع التنفيذ مثل مقاومة المحضرين عند توقيع الحجز .

( ثاقيا ): هذه المنازعات لا تعتبر اعتراضا على التنفيذ فعسب ، وإنما هي منازعة متعلقه به ، ولهذا فانها قد تقام قبل البدء في التنفيذ : ومن أمثلة ذلك إنكار القوة التنفيذية للسند التنفيذي بشرط عدم العساس بحجية الأحكام.

( 1 ) قد تقام بعد تمام التنفيذ ، كما قد تقام من قبل الدائن بقصد السير في اجراءات التنفيذ ، إذا امتنع المحضر عن مباشرته بحجة قيام مانع قانوني يمنعه من أداء مهمته .

( ٧ ) وقد تقام المنازعة دون أن يكون موضوعها منصل بالاعتراض على التنفيذ أو بطلب السير فيه وإنما يكون متصل بعارض من عوارضها بحيث يكون سبيلها كالمنازعة في صحة التقرير بما في الذمة في حجز ما للمدين لدى الغير .

( ثالثاً ): ان هذه المنازعات قد تطرح على القضاء في شكل خصومة يصدر فيها حكم قطعي أو حكم وفتي أو في شكل إجراءات ولائية يصدر فيها أمر ولائي، وتأسيسا على ذلك لا تختلف منازعة التنفيذ عن أية منازعة قضائية أخرى .

فالقاعدة أن لكل منازعة، وجه موضوعى ، ووجه وقتى ، ووجه ولاكى ، إذا تطلب الأمر ذلك ، حسيما سنعود إلى بيانه نفصيلا.

(رابعا): ان هذه المنازعات ليست من قبيل النظلم في الحكم المراد التنفيذ بمقتضاه إذا كان التنفيذ حاصلا بمقتضى حكم ، وذلك عملا بالقاعدة القانونية الصحيحة التي تقول: «ان منازعة التنفيذ تتعلق بالشروط التي يجب توافرها الاتخاذ اجراءات التنفيذ الجبرى أو التي تتصل بأي عارض من عوارضه ، فهي نعى على التنفيذ وليست نعى على الحكم إذ أن مجال النعى على الحكم مبيله طرق الطعن التي يقرها القانون فلا يمكن أن تؤسس منازعات التنفيذ على الادعاء بأن المحكمة قد أخطأت في وصف الحكم الصادر منها ، فسبيل ذلك يكون بالعلمن فيه أو بالتغلم من الوصف طبقا المأصول القانونية الصحيحة ، كما لا يملك قاضى التنفيذ تعديل وصف الأحكام من أنها ابتدائية أو انتهائية ، ولا الأمر بشمولها بالنفاذ المعجل إذا كانت غير مشمولة به ، كما لا يملك أن يعنم تنفيذها إذا كانت مشمولة بالنفاذ المعجل ، بل هو لا يملك في هذه الأهوال اصدار أمر مؤقت بوقف التنفيذ أو استمراره لأن الاشكال في هذه الحالات يتضمن الطعن في وصف الحكم العراد تنفيذه ، والطعن في هذه المسألة يرفع المالدكمة المختصة بنظره طبقا للقواعد الواردة بقانون المرافعات .

كذلك إذا لم يعسم الحكم مسألة لم تطرح على المحكمة أو طرحت عليها ولم يصدر فيها قضاء بصورة صريحة أو ضمنية ، جاز الاستشكال في تنفيذه طالما أن مبنى هذا الاشكال لا يمس ما قضت به المحكمة بالفعل من حيث موضوع النزاع الذي صدر به الحكم أو سببه أو اطرافه(۱).

<sup>(</sup> ١ ) حكم محكمة الأمور المستعجلة بالاسكندرية في ١٦ يناير ١٩٥٥ في القضية رقم ٤٣٧١ -من ١٩٥٤ فتمثاثية بلم ينشر، - وجاء ذكره بعراف الدكتور / أحمد أبو الوفا التعليق على نصوص قانون المرافعات، ص ١٠٤٢ج ولأهمية هذا المحكم نشير اليه فيما يلى :

ا... أن ألحكم المستشكل فيه يعتبر صندا تنفيذيا في أن المستشكل ضدهما الأول والثاني أصحاب حق قانوني في حيارة النصف شائما في المحل ... وهذا هو الأمر الذي تعرض له المحكم المستشكل فيه وقضى فيه في حدود طلبات طالب التمكين أما تحديد مكان الجزء الواجب تعليمه وموقعه من النكان فهو لم يكن موضوع حكم المحكمة فلا يعتبر الحكم المستشكل فيه سندا تنفيذيا في هذا المصموص لأتم لم ينعرض لهذه المصلة بقضاء ولا هي مطلوبة المستشكل فيه سندا تنفيذيا في هذا المصموص لأتم لم ينعرض لهذه المصلة بقضاء ولا هي مطلوبة المستشكل فيه سندا تنفيذيا في هو التسليم السائم المحموص لأتم لم ينعرض المنذا نتفيذيا فيه هو التسليم الشائم المحموم المادي فلا يكفي فيه أن يطلب من المحكمة الموضوعية تمكين المصمة من استلام الحصة من الكان بل يتعين أن يطلب منها حدود هذا الجزء ومعالمه من بعبة أجزاء الدكان وأن تقضى المحكمة بالموضوع وهذا أمر يحتاج بطبيعة الحال إلى فحص وإلى نقش أمام معكمة الموضوع وقد يحتاج الأمر إلى معاينة أن ندب خبير .... ، ومن ثم يكون الاشكال على سند من العد » .

( خامسا ) : بناء على ما تقدم انه من المقرر قانونا أنه إذا كانت الأداة التى يجرى التنفذ بمقتضاها حكما ، وكان الاشكال مرفوعا ممن يعتبر الهكم المنكور حجة عليه، فيتعين أن يكون مبنى الاشكال أمرا من الأمور التالية لصدور ذلك الحكم الممتشكل فيه ، لأنه إذا كان سبب الاشكال حاصلا قبل صدور ذلك الحكم فانه يكون قد اندرج ضمن الدفوع في الدعوى ، سواء كان قد دفع به فعلا أو لم يدفع ، كما أنه لا يجوز بناه الاشكال على أساس الطعن في ذلك الحكم بالاستثناف لتعرض ذلك لحجية الحكم المستشكل في تنفيذه وهو محرم على قاضي التنفيذ ... وإذ قضى الحكم بوقف التنفيذ على خلف القانونية المتقدمة فانه يكون معيبا بمخالفة القانون والخطأ في تطبيقه .

(سائسا): ان الاحكام القابلة التنفيذ الجبرى يقصد بها في معنى قانون المرافعات أحكام الالزام التي تصدر في طلب موضوعي لأحد الخصوم ، وأن تكون قابلة للتنفيذ جبرا سواء بحكم القواعد العامة أو بمقتضى قواعد النفاذ المعجل ، فتخرج من عدادها الاحكام الموضوعية التي يعد صدورها في ذاته بمثابة وفاء لالتزام المدين أو محققا بمجرده لكل ما قصده المدعى من دعواه، ولما كانت أحكام الالزام التي يقتصر النفيذ الجبرى عليها هي تلك التي تتضمن الزام المدعى عليه اداءً معينا يقبل التنفيذ الجبرى بحيث لا تقتصر على تقرير حق ، مركز قانوني ، أو واقعة قانونية ، بل تتعدى إلى وجوب أن يقوم المحكوم عليه بعمل أو أعمال لصالح المحكوم له ، فإن نكل عن ذلك حلت الدولة في اضفاء الحماية القانونية عليه عن طريق التنفيذ بوسائل القوة الجبرية . (١)

(سابعاً): المقسود من المنازعات الموضوعية في التنفيذ هي تلك التي يطلب فيها الحكم بإجراء يحسم النزاع في أصل الحق ، في حين أن المنازعة الوقنية هي التكم بإجراء وقتى لا يمس أصل الحق ، والعبرة في ذلك بآخر طلبات الخصوم أمام محكمة أول درجة (٢).

<sup>(</sup>١) نقض مدنى - الطعن ٤٤٠ لسنة ٤٤ ق - جلسة ١٩٧٨/٥/١٧ سنة ٢٩ - ص ١٧٦٩.

<sup>(</sup> ٢ ) الطعن ٨١ لمنة ٥٥ ق - جلسة ١٩٧٨/٤/١٣ - س ٢٩ - ص ١٠٠٥ .

- (ثامنا): أنه وإن كان يجب أن يكون الحق الموضوعي العراد اقتضاؤه بالتنفيذ الا الجبري محقق الوجود، ومعين المقدار، وحال الأداء، وأن يكون السند التنفيذي دالا الجبري محقق الوجود، ومعين المقدار، وحال الأداء، وأن يكون السند التنفيذي دالا بذاته على توافر هذه الشرائط فيه ، إلا أن الشارع تقديرا منه للاعتبارات العملية المتصلة بتشجيع الاتتمان أجاز استثناء من الأصل العام التنفيذ بعقود فتح الاعتماد الرسمية ولو لم تتضمن الاقرار بقبض شيء ، وأوجب في ذات الوقت ضمانا المصلحة المدين الحاصل التنفيذ ضده أن يعلن عند الشروع في التنفيذ مع عقد فتح الاعتماد مستخرج من حساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية .
- ( تاسعا ) بشترط لكى تكون المنازعة متعلقة بالتنفيذ في معنى المادة (٢٧٥) من قانون العرافعات ما يلى :
  - (أولا): أن يكون التنفيذ جبريا.
- (ثانيا): أن تكون المنازعة منصبة على إجراء من إجراءات التنفيذ أو مؤثرة في سير التنفيذ واجراءاته ، أما المنازعات التي لا تمس اجراء من إجراءات الننفيذ أو سير التنفيذ وجريانه فلا تعتبر منازعة في التنفيذ ، وبالتألي لا تدخل في اختصاص قاضي التنفيذ .(۱).



وبهذا ننتهى من العرض الموجز المدخل العام لموضوع قضاء التنفيذ وإشكالاته، وننتقل بعد ذلك الى تفصيل ما أوجزناه مع الأخد في الاعتبار أن هذا المدخل يتصل إتصالا وثبقا بما صوف نبينه بالأبواب التالية له. ويكمل ذلك ما خصصناه لعرض الأحكام القضائية الحديثة والصيغ القانونية المنصلة بالتنفيذ وإشكالاته يكون العرض متكاملا.

وبعد هذا المدخل الموجز ننتقل إلى شرح ماأوجزناه.

<sup>(</sup>١) نقض ١٩٧٩/٤/١ - سنة ٣٠ - العدد الثاني - ص ٩١.

# الباب الثاني

التعريسف بقافس التنفيسذ وباختمسامساتسه وبالأحكسام والأوابسر والجعسررات الجوثقسة

# الباب الثاني

التعبريسف بقاضس التنفيسة وباختمسامساتسه وبالأهكسام والأوابسر والجنسررات الجوثقسة وينقسم هذا الباب الى الغماين التالين .

# الغمال الأول

التعسريسف بقاضسي التنفيسذ وبإختمسامساته



التعبرييف بالاحكسام والأوامسر والجمسررات الموثقية وبالجنبازعات التى تخسيرج عسس إختمساس قاضيس التنفيسية

# الفصل الأول

# التعريف بقاضى التتفيذ وبإختصاصاته

قاضى التنفيذ هو أحد قضاة المحكمة الابتدائية، ويوزع عليه العمل طبقا لقرار الجمعية العمومية للمحكمة .

ويجرى العمل على أن تندب الجمعية العمومية قاضيا من قضاتها يختص بنظر منازعات التنفيذ التي نقع بالمدينة التي بها مقر المحكمة الابتدائية ، وأن تندب أحد قضاة المحكمة الجزئية قاضيا التنفيذ بالاضافة الى عمله الأصلى(١) .

وتختلف الاجراءات التي تتبع أمام محكمة التنفيذ باختلاف نوع المنازعة التي تنظرها ، فالمنازعات الوقنية التي ينظرها قلضي التنفيذ بصفته قلضيا للأمور المستعجلة يطبق عليها القواعد والاجراءات التي تعلبق على العمائل المستعجلة من حيث طريقة رفع الدعوى والمبير فيها وشروط قبولها وحجية الأحكام الصلارة فيها .

أما بالنسبة للمنازعات الموضوعية فتطبق عليها الاجراءات المقررة لرفع الدعاوى الحزئية ، والحكم الذى يصدر فيها له حجبته أمام محلكم الموضوع وأمام القضاء المستعجل .

ويعتبر قاضى انتفيذ صاحب الولاية العامة تلفصل فى منازعات التنفيذ الوقتية والموضوعية طبقا للأصل العام المقرر فى العادة (٧٧٥) مرافعات ، [لا إذا نص القانون على خلاف نلك<sup>(٧)</sup> .

ويناء على ذلك فإن قاضى التنفيذ يختص دون غيره بجميع منازعات التنفيذ وإصدار الأوامر والقرارات المتعلقه به إلا إذا حال بينه وبين نلك نص صريح يمنعه ويسندها إلى غيره .

<sup>(</sup>١) تراجع العادة (٢٧٤) مرافعات .

<sup>(</sup> ٢ ) تتص المادة (٣٧٠) من قانون المرافعات على ما يلى :

يغتمس قلضى التنفيذ دون غيره بالقصل فى جميع منازعك التنفيذ الموضوعية والوقنية أيا كانت قيمتها ، كما يغتص بإصدار القرارات والأوامر المنطقة بالتنفيذ ، ويفصل قاضى التنفيذ فى منازعات التنفيذ الرقنية بوصفه قلضيا للأمور المستصهلة .

وجدير بالذكر أن لخنصاص قاضى التنفيذ بنظر منازعات التنفيذ وإصدار القرارات والأوامر المتعلقة بها ، يعتبر لختصاصا نوعيا متعلقا بالنظام العام .

ولذلك إذا رفعت منازعة تنفيذ أمام محكمة غير محكمة التنفيذ نعين عليها أن تقنى بعدم إختصاصها واحالتها الى محكمة التنفيذ عملا بحكم المادة (١١٠) مرافعات (١).

كذلك إذا رفعت منازعة لا تتعلق بالتنفيذ الى قاضى التنفيذ تعين عليه أن يقضى بعدم اختصاصه واحالة الدعرى الى المحكمة المختصة .

وجدير بالذكر أن الشارع أورد في النص عبارة ممنازعات التنفيذ الوقتية والموضوعية، ولم يذكر عبارة «إشكالات التنفيذ الوقتية والموضوعية، لأن العبارة الأولى أعم وأشمل ، إذ أن منازعات التنفيذ تشمل إشكالات التنفيذ وغيرها من الخلافات حول التنفيذ التي لا تعبر إشكالاً () .

(ثانيا) شروط إختصاص قاضى النتفيذ بنظر منازعات التنفيذ والتفرقة بين المنازعة الوقتية والمنازعة الموضوعية في التنفيذ

## المبحث الأول

# شروط إختصاص قاضى التنفيذ بنظر منازعات التنفيذ

يلزم لاختصاص قاضى التنفيذ بنظر المنازعة توافر شرطين : أولهما : أن تكون المنازعة متعلقة بتنفيذ جبرى ، وثانيهما : أن تكون متعلقة بسير التنفيذ وإجراءاته . ونبين ذلك فهما يلى :

الشرط الأولى: يتعين أن تكون المنازعة متعلقة بتنفيذ مند تنفيذي يقتضى الأمر تنفيذه بالطريق الجبرى بالاستعانة بالسلطة العامة ، سواء أكان التنفيذ مباشرا أم بطريق الحجز ، أما إذا كان التنفيذ لا يحتاج لاجراءات التنفيذ الجبرى فإن ما يثار بشأنه من منازعات لا تكون من اختصاص قاضى التنفيذ ، ومن أمثلة ذلك الوفاء

<sup>(</sup>١) تنص المادة (١١٠) من قانون المراقعات على ما يلى:

<sup>،</sup>على المحكمة إذا قضت بعدم إغتصاصها أن تأمر بإحالة الدعوى بحالتها الى المحكمة المغتصة ، ولو كان عدم الاغتصاص متطقا بالولاية، ويجوز لها عندلذ أن تحكم بغرامة لا تجاوز عشرة جنبهات، وتلتزم المحكمة المحال اليها الدعوى ينظرها.

 <sup>(</sup> ۲ ) المستشار/ عز الدین الدناصوری والاستاذ/ هامد عکار «القضاء المستعبل وقضاء التنفیذ فی ضوء الفقه والقضاء، س ۱۹۸۳ - س ۱۷۹ - ۱۹۰.

الاغتيارى الذى يتم بانفاق الطرفين، وكالحكم الصادر بصحة ونفاذ عقد بيع لأن تنفيذه لا يحتاج التدخل السلطة العامة ، إذ أن الحكم قابل للتسجيل ، وعتى تم تسجيله فإن الملكية تنتقل الى المشترى ، وكالحكم برد وبطلان محرر وبصحته لأن هذا الحكم لا ينفذ بالطريق الجبرى ، لأنه يقرر واقعا يجابه به الخصم، وكذلك الأحكام المقررة والأحكام المنشئة لأنها لا تتضمن فضاء بالالزام ، وكالإحكام الصادرة قبل الفصل في الموضوع سواء كانت متعلقة بإجراءات الاثبات أم بسير الخصومة فالحكم بندب خبير فإن تنفيذه يكون بمباشرة الخبير لمهمته .

الشرط الثاني : تعلق المنازعة بسير التنفيذ لا يكفى لاختصاص قاضى التنفيذ بأن تكون المنازعة متعلقة بسند تنفيذى يقتضى تنفيذه جبرا بل يلزم أيضا أن تكون منصبة على إجراء من إجراءاته أو متعلقة بسير التنفيذ أو مؤثرة فيه ، ومن أمثلة المنازعات التن تنصب على إجراء من إجراءات التنفيذ نلك المنازعة التى يقيمها المدين يطلب فيها الحكم بصفة موضوعية ببطلان التنفيذ لعدم إعلانه بالسند التنفيذى ، أو لأن السند التنفيذى الذي أعلن اليه لم يتضمن التنبيه عليه بالوفاء وبيان المطلوب منه ، ومثال المنازعة المتعلقة بسير التنفيذ أو المؤثرة فيه المنازعة الموضوعية التى يطلب فيها بطلان التنفيذ كما إذا كان الحجز قد توقع على أشياء لا يجوز الحجز عليها ، وكلمنازعة الوقية التى يطلب فيها المدين عدم الاعتداد بالتنفيذ لأنه باطل بطلانا لا يحتمل شكا ولا تأويلا أو يطلب فيها الدائن الاستمرار في التنفيذ .

أما المنازعة التي لا تتعلق بأى إجراء من إجراءات التنفيذ صواء أكانت منازعة موضوعية أو وقنية فهى التي لا يختص بها قاضى الننفيذ وإنما نرفع إلى المحكمة المختصة طبقا للقواعد العامة المنصوص عليها في قانون المرافعات، وعلى نلك لا يختص قاضني التنفيذ بطلب إثبات حالة عقار أو منقول محجوز عليه قضائيا أو طلب طرد ممتأجر لتأخره في الوفاء بأجرة عقار اتخذت بشأنه إجراءات نزع الملكية أو طلب الحكم بإخلاء العين المنزوع ملكيتها من شاغليها لحين إجراء الاصلاحات الضرورية للمحافظة على سلامة العقار، ودعوى طلب إجراء ترميمات عاجلة في المنقول أو العقار المنفذ عليه ، فهذه المنازعات ليمت متعلقة بإجراءات التنفيذ ولا تمس سيره فلا تعتبر منازعات تنفيذ حتى لو أثيرت أثناء تنفيذ جبرى.

#### المبحث الثاني

#### التغرقة بين المنازعة الوقتية والمنازعة الموضوعية في التنفيذ:

المنازعة الوقنية في التنفيذ يطلب فيها من المعكمة اتخاذ اجراء مؤقت حتى الفصل في موضوع المنازعة فيما بعد . أما المنازعة الموضوعية فيطلب فيها من المحكمة الحكم في أصل المنازعة (1 ، وكل منهما قد تكون قبل تمام التنفيذ وقد تكون بعد تمامه . فإن كانت منازعة التنفيذ وقدية وسابقة على تمام التنفيذ فهي وأشكال، وقتي في التنفيذ .

وكل منازعة في التنفيذ كقطعة العملة المعدنية لها وجهان - وجه موقع، ووجه موضوعي، فإذا أراد المدعى من منازعة مجرد المحكم له بلجراه وقتى فنحن أمام منازعة وقنية في التنفيذ ، أما إذا اتضح أنه يريد الحكم له في موضوعها (وليس بمجرد إجراء وقتى فيها) فتكون بصدد منازعة تنفيذ موضوعية ، والمرجع في هذا التحديد الى رغبة المدعى «المقيقية» بصرف النظر عن الالفاظ التي استعملها في التعبير عن طلباته ، وأمثلة هذه المنازعات بشقيها لا تنخل نحت حصر : فقد ننصب المنازعة - الوقتية أو الموضوعية - على شروط السند التنفيذي ، أو على الحق الذي يتضمنه ذلك السند التنفيذي ، أو على مقدمات التنفيذ ، أو على الحق الذي المذارع تحديد وفي جميع هذه المورو - وأمثالها - قد تكون المنازعة (الوقنية أو الموضوعية) سابقة على تمام التنفيذ أو تاله قد الدي المنازعة (الوقنية أو الموضوعية) سابقة على تمام التنفيذ أو تاله قاله قد ") .

ومن جانبنا ننضم إلى غالبية الفقه فى أنه إذا قدمت الدعوى على أساس أنها طلب الحكم فى منازعة تنفيذ وقنية كمللب التعرض للمنازعة بصفة وقنية واتضع أنها تمس أصل الحق للحاجة الى تحقيق موضوعى حالة بطلان محضر الطرد والتمليم

 <sup>(</sup> ١ ) قضت محكمة التقضر بالمقصود بالمغازعة الموضوعية والوقتية في حكمها في الطعن رقم ٣٩٥ لسنة ٥٠٠ق - جلسة ١٩٨١/٤/٤ بما يلي:

المقصود بالمنازعة الموضوعية في التنفيذ هي تلك التي يطلب فيها الحكم بصم النزاع في أصل الحق في هين أن المنازعة الوقتية هي التي يطلب فيها الحكم بلجراء وقتي لا يمس في أصل الحق، وإذ كان الحكم المستعبل بطور المطعون ضدها الأولي من عين النزاع لا حجية له أمام قاضي الموضوع باعتباره إجراء وقتيا لا يمس أصل الحق فإن المنازعة في تنفيذه – وإن وصفت بأنها موضوعية – لا تمس بلتبعية أصل الحق وتظل بدورها منازعة وقتية لا حجية لها أمام قاضي الموضوع. (مشار لهذا الحكم بعرجع: أصول أعمال المحضرين في الاعلان وانتفيذ) – المستشار/ جدد المتاح مراد – ط/ ١٩٨٩ – ص ٣٦٣ بند ٤.

 <sup>(</sup> ۲ ) الاستاذ/ محمد على راتب وزميلاه وقضاء الأمور المستعجلة، طـ/۷ س ١٩٨٥ مرجع سابق - مرجع على ١٩٨٠ - ١٩٨٠ مرجع

وما ترتب على ذلك من آثار ذلك الأمر الذى لا يمكن التوصل اليه من ظاهر الأوراق فلا يتمين القضاء برفض المنازعة، وذلك على مند من أن قاضى التنفيذ يختص عملا بالمادة (٢٧٥) مرافعات بالفصل فى كافة منازعات التنفيذ الوقنية والموضوعية أيا كانت قيمتها بهنف جمع شتات المسائل المتعلقة بالتنفيذ فى يد قاض واحد .

ولذك يتعين على القاضى الفصل فى المنازعة باعتبارها منازعة موضوعية ، وإذ غالف المحم هذا النظر وقضى برفض الدعوى تأسيسا على أنها رفعت يصفة مستمهلة وأنه يمتنع عليه التعرض لها باعتبارها منازعة موضوعية فإن المحكم يكون معيبا لمخالفة القانون والفطأ فى تطبيقه (١) .

وقد ذهب الغقه والقضاء - في ظل القانون العلفي - إلى أنه ليس للقاضى الجزئى باعتباره قاضيا للأمور المستعجلة ، أن يحكم بعدم اغتصاصه إذا كان مرد عدم الاغتصاص تخلف شرط اغتصاص القضاه المستعجل ، لأنه إذا لم يكن مختصا بصغته قاضيا للأمور المستعجلة، فهو مختص بصفته قاضيا لمحكمة المواد الجزئية .

ويستتبع ذلك أن الدفع بعدم اختصاصه لا يكون مقبولاً(٢) .

وقد قضى تطبيقا لذلك بأن القاضى الجزئى ينظر على الاطلاق المواد المستعجلة وغير المستعجلة، قما كان مستعجلا ينظر بطريق الاستعجال وما لم يكن مستعجلا ينظر بالطريق العادى(").

 <sup>(</sup> ۱ ) المستشار / السيد خلف محمد بفضايا المحلكم النوزنية والابتدائية في ضوء أحكام النفض ومبادئ، الفقفيش القضائي، طا/ ١ م ١٩٨٨ - ص ٢١٨ - ٢١٩ .

<sup>(</sup> $\Upsilon$ ) تكتور/ عبد المنص الشرقارى – المرافعات – 190 -  $\omega$  757 حاشيته ، محمد المشارى وعبد الوهاب المشمارى – والمرافعات – 1907 –  $\omega$  0 - عاشية  $\tilde{\chi}$  ، رمزى مبيت والمسوطة –  $\omega$  77 - حاشية  $\tilde{\chi}$  ، محمد حامد فهمى – والتنفيذ، –  $\omega$  77 - حاشية  $\tilde{\chi}$  7 ، محمد على رائب وأخرى – وقضاء الأمور المستمجلة – 1904 –  $\omega$  77 وما بعدها .

<sup>(</sup>٣) محكمة مصر - ٢١ نوفير ١٩٢٨ - مرجع القضاء - رقم ٢٠٩٦ .

#### المبحث الثالث

الآثار التي تترتب على التفرقة بين المنازعة الوقتية والمنازعة الموضوعية

يترتب على التغرقة بين المنازعة الوقتية والمنازعة الموضوعية في التنفيذ آثار عديدة أهمها ما يلي :

(أولا): أن الحكم الذي يصدر في المنازعة الوقنية من قاضي التنفيذ (سواء كانت إشكالا وقنيا أو منازعة تنفيذ مستمجلة تالية لتمام التنفيذ) هو حكم مؤقت من ظاهر المستندات ودون تعمق في بحث الموضوع، وذلك حتى يفصل بعد ذلك في موضوع المنازعة، وهو حكم ليست له حجية أمام محكمة الموضوع حين تفصل في موضوع المنازعة في التنفيذ، وأما الحكم الذي يصدر في المنازعة الموضوعية فهو حكم موضوعي له حجيته أمام محاكم الموضوع وأمام القضاء المستعجل، ومن ثم فهو يلزم قاضي التنفيذ عندما يجلس بصفته المستعجلة للفصل في الشق الوقتي من تلك المنازعة التي فصل فيها موضوعا.

(ثانيا): المنازعة الوقتية في التنفيذ ترفع أمام قاضي التنفيذ بالاجراءات التي ترفع بها الدعاوى المستعجلة، فإن كانت من قبيل إشكالات التنفيذ الوقتية (أي منازعة وقتية منابقة على تمام التنفيذ) فإنها إما أن ترفع بالطريقة منالفة الذكر، وإما أن ترفع بطريق ابدائها أمام المحضر وقت التنفيذ.

أما المنازعة الموضوعية في التنفيذ فنرفع أمام قاضي التنفيذ – كأصل عام – بالطريقة التي نرفع بها الدعاوى العادية أمام المحاكم الجزئية. ومن ثم فإن منازعة أ التنفيذ الموضوعية (ولو كانت سابقة على تمام التنفيذ) لا يجوز رفعها بطريق ابدائها أمام المحضر القائم بالتنفيذ وهو الطريق الذي نرفع به غالبية الاشكالات الوفتية.

( ثالثاً ): يترتب على رفع المنازعة الوقتية وقف التنفيذ بقوة القانون حتى يصدر الحكم في المنازعة، وذلك إذا كانت هذه المنازعة من قبيل الاشكال (أي المنازعة الوقتية المبابقة على تمام التنفيذ) وكانت إشكالا أولا ، أما منازعة التنفيذ الموضوعية السابقة على تمام التنفيذ فالأصل أنها لا توقف التنفيذ بقوة القانون بل يمكن إجراء التنفيذ بالرغم من رفع هذه المنازعة اللهم إذا نص القانون على خلاف ذلك بالنمبة لبعضها كدعوى الاسترداد مثلا.

( رابعا ): ان الحكم الذي يصدر في منازعة التنفيذ الوقتية (سواء كانت إشكالا وقتية (سواء كانت إشكالا وقتيا أو منازعة تنفيذ مستعجلة والية لتمام التنفيذه) يكون قابلا للاستئناف في جميع الحالات أيا كانت قيمة المنازعة، وتختص المحكمة الابتدائية بنظر هذا الاستئناف في جميع الحالات وأيا كانت قيمة المنازعة أيضا. أما التكم الذي يصدر في منازعة التنفيذ الموضوعية (سواء أكانت سابقة على تمام التنفيذ أم تالية لتمامه) فلا يقبل الاستئناف الا إذا زادت قيمة المنازعة عن خمسين جنيها.

وتختص المحكمة الابتدائية بالفصل في هذا الاستئناف إذا كانت قيمة المنازعة تتجاوز الخمسين جنيها ولا تتعدى الخمسمائة جنيها، بينما تكون محكمة الاستئناف العليا هي المختصة بنظر الاستئناف إذا تجاوزت قيمة المنازعة الخمسمائة جنيه.

#### ( خاممه ) : هل ينزم التحقق من توافر الاستعجال وعدم المساس بالموضوع عند الفسل في منازعة التنفيذ الوقتية :

يفصل قاضي التنفيذ في منازعات التنفيذ الوقتية بوصفه قاضيا للأمور المستعجلة، بمعنى أنه يتعين عليه - كأصل عام - شأنه شأن قاضي الأمور المستعجلة أن يتحرى في دعوى التنفيذ الوقتية توافر شرطي الاستعجال وعدم المساس بأصل الحق، ولكن هذا الأمر لا يجرى على إطلاقه، نلك أنه لا يتعين عليه التحقق من توافر شرطي الاستعجال وعدم المساس بأصل الحق إلا بالنسبة لمنازعات التنفيذ المستعجلة التالية لتمام التنفيذ التي تدخل في اختصاصه بحكم ولايته العامة المنصوص عليها في المادة (٢٧٥) أو ما يدخل منها في اختصاصه بمقتضى نص خاص، وأما منازعات التنفيذ الوقتية السابقة على تمام التنفيذ (أي التي تعتبر إشكالا وقتيا) فإن لها في هذا الشأن وضع مختلف، إذ أن الاستعجال يكون مفروضا فيها افتراضا من جانب المشرع، بمعنى أن قاضي التنفيذ يفسل فيهما بغير أن يكلف نفسه مؤنة بحث الاستعجال بل يقتصر على بحث عدم مماس المنازعة بالموضوع بحسبانها منازعة وقتية. ويلاحظ أن قاضي التنفيذ حين يتحقق من توافر شرط عدم المصاس بالموضوع أو حين يتحقق من توافر شرط الاستعجال (في حالات وجوبه) لا يفعل ذلا ، لتحديد اختصاصه بنظر الدعوى أو عدم اختصاصه بنظرها (فهو مختص في الحالين كأصل عام بنظرها) وإنما يتحقق من توافرهما ليتعرف ما إذا كان سيقضى في المنازعة كمنازعة وقتية، أم أنه سيقضى فيها كمنازعة موضوعية، وذلك بمعنى أنه إذا اتضح له أن منازعة التنفيذ الوقتية قد تخلف فيها شرط عدم المساس بالموضوع أو تخلف فيها شرط

## المبحث الرابع

حالة خروج المنازعة من اختصاص قاضى التنفيذ ، وحالة رفع منازعات التنفيذ أمام محكمة أخرى :

ونعرض ذلك الموضوع على النحو التالى:

(أولا): خروج المنازعة من الحتصاص قاضى التنفيذ:

قد ترفع المنازعة أمام قاضى التنفيذ بالمخالفة لقواعد الاختصاص النوعى بما يغرج المنازعة عن اختصاصه ويدخلها فى اختصاص محكمة أخرى خلافه ، كأن ترفع البه الدعوى على أنها منازعة تنفيذ موضوعية فيتضح أنها ليست كذلك وأنها مجرد منازعة موضوعية عادية وأن قيمتها تزيد على خصصائة جنيه ، أما إذا كانت قيمتها لا تتجاوز خصصائة جنيه ضوف ينظرها بصفته قاضى موضوع جزئى . هذا ويلاحظ أن وزارة العدل - بصبب قلة عند القضاة عند بدء العمل بنظام قاضى التنفيذ - طلبت من الجمعيات العمومية للمحاكم الابتدائية ، أن يندب القضاة الجزئيون العادين كقضاة تنفيذ ، وذلك حتى لا تضطر الى زيادة عدد من القضاة التخصصهم عدد الدادينة:

وترتب على ذلك أن القاضى الجزئى العادى داخل دائرة المدينة التى بها المحكمة الكلية أصبحت له صفتان: صفة كتاضى جزئى وينظر الدعاوى الجزئية العادية (وذلك وفق الأحكام العامة فى قانون العرافعات)، وصفته كقاضى ننفيذ ينظر منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية وأوامرها وذلك أبا كانت قيمتها ، أما القاضى الجزئى خارج دائرة المدينة التى بها المحكمة الكلية فقد أصبحت له ثلاث صفات : الصفتان المابقتان، وصفته كقاضى أمور مستعجلة .

وقد ترفع الدعوى على أنها منازعة تنفيذ وقدية فيتضح للقاضى أن المنازعة الوقدية ليست من منازعات التنفيذ بل من الأمور المستعجلة التي يخشى عليها من فوات الوقت والتي يختص بنظرها قاضى الأمور المستعجلة عملا بنص المادة (٤٥) من قانون المرافعات. أو كأن ترفع اليه منازعة تنفيذ (موضوعية أو وقنية) في حالة من المالات التي ينص فيها القانون – إستثناء – على إختصاص محكمة أخرى بنظرها، وفي هذه المسور جميعا يحكم قاضى التنفيذ بعدم اختصاصه نوعيا بنظر الدعوى – ولو من نلقاء نفسه – عملا بنص المادة ١١٠ مرافعات – وبإحالة الدعوى إلى المحكمة المختصة نظرها.

### المبحث الرابع

حالة خروج المنازعة من اختصاص قاضى التنفيذ ، وحالة رفع منازعات التنفيذ أمام محكمة أخرى :

ونعرض ذلك الموضوع على النحو التالى:

(أولا): خروج المنازعة من اختصاص قاضى التنفيذ:

قد ترفع المنازعة أمام قاضى التنفيذ بالمخالفة لقواعد الاغتصاص النوعى بما يفرج المنازعة عن اختصاصه ويدخلها فى اختصاص محكمة أخرى خلافه ، كأن ترفع اليه الدعوى على أنها منازعة تنفيذ موضوعية فيتضح أنها ليمت كذلك وأنها مجرد منازعة موضوعية عادية وأن قيمتها تزيد على خمسمائة جنيه ، أما إذا كانت قيمتها لا تتجاوز خمسمائة جنيه ضوف ينظرها بصفته قاضى موضوع جزئى . هذا ويلاحظ أن وزارة العدل - بسبب قلة عدد القضاة عند بده العمل بنظام قاضى التنفيذ - طلبت من الجمعيات العمومية للمحاكم الابتدائية ، أن يندب القضاة الجزئيون العاديون كقضاة تنفيذ ، وذلك حتى لا تضطر الى زيادة عدد من القضاة التخصصهم عدد الهنادة التخصصهم المعادية المنازعة المناز

وترتب على ذلك أن القاضى الجزئى العادى داخل دائرة المدينة التى بها المحكمة الكلية أصبحت له صفتان: صفة كقاضى جزئى وينظر الدعاوى الجزئية العادية (وذلك وفق الأحكام العامة فى قانون العرافهات)، وصفته كقاضى تنفيذ ينظر منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية وأوامرها وذلك أبا كانت قيمتها ، أما القاضى الجزئى خارج دائرة المدينة التى بها المحكمة الكلية فقد أصبحت له ثلاث صفات : الصفتان المابقتان، وصفته كقاضى أمور مستعجلة .

وقد ترفع الدعوى على أنها منازعة تنفيذ وقنية فيتضح للقاضى أن المنازعة الوقنية ليست من منازعات التنفيذ بل من الأمور المستعجلة التي يخشى عليها من فوات الوقت والتي يختص بنظرها قاضى الأمور المستعجلة عملا بنص المادة (٤٥) من قانون المرافعات. أو كأن ترفع اليه منازعة تنفيذ (موضوعية أو وقنية) في حالة من الحالات التي ينص فيها القانون – إستثناء – على إختصاص محكمة أخرى بنظرها، وفي هذه الصور جميعا يحكم قاضى التنفيذ بعدم اختصاصه نوعيا بنظر الدعوى - ولو من نلقاء نفسه – عملا بنص المادة ١١٠ مرافعات – وبإحالة الدعوى إلى المحكمة المختصة بنظرها.

### (ثانيا ) : رفع منازعات التنفيذ أمام محكمة أخرى :

قد يغطىء المدعى فيرفع منازعة التنفيذ (الموضوعية أو الوقنية) أمام محكمة أخرى غير قاضى التنفيذ (١). فعندئذ يتمين المخرى غير قاضى التنفيذ والحال أنها من اختصاص قاضى التنفيذ (١). فعندئذ يتمين على هذه المحكمة أن تقضى بعدم اختصاصها نوعيا بنظر هذه المنازعة (الوقتية أو الموضوعية) - ولو من تلقاء نفسها وأن تشفع قضاءها وجوبا بإحالة الدعوى - عملا بنص المادة (١١٥) مرافعات - الى قاضى التنفيذ (١).

# المبحث الخامس السندات التنفيذية

تنص المادة (٢٨٠) من قانون المرافعات على ما يلى :

 لا يجوز التنفيذ الجبرى إلا بسند تنفيذ اقتضاء لحق محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء .

والسندات التتقيئية هى الأحكام والأوامر والمحررات الموثقة ومحاضر الصلح التي تصنق عليها المحاكم أو مجالس الصلح والأوراق الأخرى التي يعطيها القانون هذه الصفة .

ولا يجوز التنفيذ في غير الاهوال المستثناه بنص في القانون الا بموجب صورة من السند التنفيذي عليها صيغة التنفيذ التالية :

 على الجهة التى يناطبها التنفيذ أن تبادر اليه متى طلب منها وعلى السلطات المختصة أن تعين على إجرائه ولو باستعمال القوة متى طلب اليها ذلك .

<sup>(</sup>۱) نقض ۱۹۷۱/۲/۱۰ - ۲۷ - ۲۷۲ - ونقض ۱۹۷۲/۳/۲۳ - ۷۷ - ۲۳۰ ، وقد نقون مخالفة الإغتصاص النوعي متعلقة بأمر ولاتي متصل بالتنفيذ كأن يتقدم الطالب بأمر على عريضة الى قاضى الرفيقة بالمحكمة الكلية مثلا في مسألة من مسائل التنفيذ التي يتمين أن يصدر أمرها الولايي من قاضى التنفيذ بصفته الولايية ، فعندنذ يتعين على رئيس المحكمة المقدم له الطلب أن يوضن اصدار الأمر ، لفروجه عن اغتصاصه ،

<sup>(</sup> Y ) نقش ۱۹۷۱/۲/۱۰ - ۲۷ - ۲۲۲ ، ونقس ۱۹۷۱/۲/۲۳ - ۲۷ - ۲۷۳ .

ويستفاد من هذا النص أن السندات التنفيذية هي :

- (أولا): الأحكام.
- ( ثاتيا ) : الأوامر .
- ( ثالثًا ) : المجررات الموثقة .
- (رابعا): الأوراق الأخرى التي يعطيها القانون هذه الصغة .

والأصل في التنفيذ أن يكون بمقتضى السند التنفيذي المزيل بصيغة التنفيذ ، وذلك في غير الأحوال المستثناء بنص في القانون .

وطبقا للمادة (٢٨١) مرافعات يجب أن يسبق التنفيذ اعلان السند التنفيذى لشخص المدين أو في موطنه الأصلى وإلا كمان باطلا<sup>(١)</sup> .

وقد قضت محكمة النقض بأن المقسود من تذبيل الأحكام بالصيغة التنفيذية تأكيدا بأن طالب التتفيذ هو صاحب الحق الثابت بالحكم وأنه لم يستوف هذا الحق بتنفيذ سابق<sup>(۲)</sup>.

كما قضت المحكمة بأن وضع صيفة التنفيذ على صورة الحكم التى بيد الخصم يكون شاهدا على أنه هو صاحب الحق فى إجراء التنفيذ ، وأن هذا الحكم جائز ننفيذه جبرا. وطبقا لنص المادة (١٨١) من قانون المرافعات فإن الصورة التنفيذية لا تسلم الا

وهبها نفض المعادة (١٨٠١) من قانون المرافقات فإن المصورة التطويد لا تصلح الا للخصم الذي تعود عليه منفقة من تنفيذ الحكم ولا تسلم له إلا إذا كان الحكم جائزا تنفيذه.

ويمكن إعطاء الصورة التنفيذية الى خلف الخصم سواء أكان خلفا عاما أو خاصا بشرط أن تكون الخلافة قد نشأت بعد تكوين المند التنفيذى وأن تكون ثابتة ونافذة فى مراجهة الخصم مع عدم استلام السلف لها – وإذا تعدد المحكوم لهم كان لكل منهم الحق فى الحصول على الصورة التنفيذية ينفذ بمقتضاها فيما يختص به وحده، ولا عبرة بتعدد المحكوم عليهم إذ تكفى بطبيعة الحال صورة واحدة ينفذ بها عليهم كل فهما بخصه.

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٢٨١) من قانون المرافعات على ما يلي :

يُعِب أَن يسبق التنقيدُ اعلانُ المند التنايذي لشخص المدين أو فَي موطنه الأصلى وإلا كان باطلا. ويجب أن يشتمل هذا الاعلان على تكليف المدين الوقاء وبيان المطلوب وتعيين موطن مختار لطالب التنقيدُ في البلدة التي بها مقر محكمة التنفيذ المختصة.

ويجب عند الشروع في تقليد عقد رسمي يفتح اعتماد أن يعان معه مستخرج بحساب المدين من واقع دفاتر الدانن التجارية .

ولا يجوز إجراء التنفيذ إلا بعد مضى يوم على الأقل من إعلان السند التنفيذي .

<sup>(</sup> ٢ ) الطعن رقم ٩٠٠ لسنة ٣٤ ق - جلسة ٢٨ يناير ١٩٦٠ - س ٢٠ س، ١٧٦.

# القصل الثاني

# التعريف بالأحكام والأوامر والمحررات الموثقة - وبالمنازعات التي تخرج عن إختصاصات قاضي التنفيذ

ونبين نلك على النمو التالي :

( أولا ) : الأحكام :

تنص المادة (٢٨٠) من قانون المرافعات على ما يلى :

 لا يجوز التنفيذ الجيرى الا بسند تتفيذى اقتضاء لحق محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء والسندات التتفيذية هى الأحكام والأوامر والمحررات الموثقة ومحاضر الصلح التى تصدق عليها المحاكم أو مجالس الصلح والأوراق الأخرى التى يعطيها القانون هذه الصفة .

ولا يجوز التنفيذ في غير الأحوال المستثناء بنص في القانون إلا بموجب صورة من السند التنفيذي عليها صيغة التنفيذ التالية :

، على الجهة التي يناط بها التنفيذ أن تبادر الله متى طلب منها وعلى السلطات المختصة أن تعين على إجرائه ولو ياستعمال القوة متى طلب اليها فلك (\*).

<sup>(\*)</sup> رأى المشرع في المنكرة الإيضاعية تحديد المندات التنفيذية أن يستبدل في المادة (٢٨) منه عبارة المحررات الموزقة، جمهارة العقود الرسمية، التي وردت في القانون القائم إذ المسئم فقها وقضاء أن المقصود بالعقود الرسمية لهي كل المحررات الرسمية وإنما طائفة منها هي تلك المحررات الرسمية وإنما طائفة منها هي تلك التي تتم أمام الموقق. هذا فضلا عن أن لفظ العقد أضيق من أن يتسع تكافة الأعمال القانونية التي توفق فيها مما لا بهسدق عليها وصف العقد .

كما رأى المشرع أن يضمن نص المادة (٣٨٠) منه صيغة التنفيذ التى تذيل بها العمورة التنفيذية المشار النها فيها .

 <sup>(\*)</sup> الأصل أن يقوم المدين بتنفيذ ما التزم به طوعا وإختيارا، وإلا أجبر عليه بتنخل السلطة
 العامة . وعندقذ يتعين أن تتوافر شروط خاصة لاجراء التنفيذ.

<sup>(\*)</sup> وثمة فارق أساسي بين نقاذ الحكم وتتفيذه :

فالنفاذ هو أثر مباشر من آثار النطق بالمحكم لا يتأثر بالطعن فيه أو بوقف تنفيذه ، ويعبارة أخرى ، مادام الحكم لم يلغ من محكمة الطعن فلن أثره العباشر الذي لا يتطلب أي إجراء اسريانه –

وطبقا لهذه العادة فإن العقصود بالأحكام القابلة للتنفيذ الجبرى هي أحكام الالزام التي تصدر في طلب موضوعي لأحد الخصوم وأن تكون قابلة للتنفيذ جبرا سواء بحكم القواعد العامة ، أو بمقتضى قواعد النفاذ المعجل(١)

ورهو ما نسعيه بنفاذ الحكم) يظل ساريا كما أن الحكم يوقف ننفيذ الحكم من محكمة العلمن ولو كانت هي محكمة النقش - لا يوقف سريان هذا الأثر الفوري للحكم ، كما لا يمس على وجه الاطلاق حجينه .

وإنن بيين مما تقدم أن نفاذ المحكم لا ينطلب لمعريانه: ١ ) استعمال القوة الجبرية. ٢ ) ولا يتطلب أيضا – أى لا يقتضمى - حصول المحكوم له على صورة تنفيذية .

وبعبارة أخرى ، إذا كان الحكم لا يتطلب للافادة منه إستعمال القوة الجبرية ، فليس ثمة ما يدعو الى إعلانه ، كما لا يجوز العصول على صورة تنفيذية منه ، ولا بلزم ذلك .

(تكتور أحمد أبو الوفا «التعليق على نصوص قانون المرافطت؛ ط/ ٥ - س ١٩٨٧ -ص ١٠٧٣ - ١٠٧٤).

- ( ١ ) تجدر التغرقة بين القضاء المنشىء والقضاء الالزامي ، ونبين ذلك على النحو التللي :
  - (أ) القضاء المنشيء:

فالقضاء المنشىء هو الذي يقرر حقاء فينشأ عن هذا التقرير تغيير مركز قانوني سابق ، وتسمى الدعوى النفيشاء المنشىء هو الذي يقرر حقاء فينشأ عن هذا التقريف المنشئة ويبدو واضحا من هذا التعريف أن القضاء المنشىء يقوم هو الأخر كالقضاء التقريري بمهمة تقريرية ، ولكن الغرق بينهما هو في الحداث تغيير الحق من القضاء المنشىء يتميز هذا الحق بأنه حق ارادى وهو الحق في احداث تغيير قانوني ، ولهذا فانه بتقرير العدق أي بتقرير وجود الشروط التي يتطلبها القانون لاستعمال هذا الحق ، يترتب على هذا التقرير حدوث تغيير في مركز قانوني سابق ، وهذا على عكن الحال في القضاء التقريرى ، إذ يكون مجرد التقرير أي تغيير في مركز سابق ، ولا يترتب على هذا التقرير أي تغيير في مركز سابق ، ولايان الفارق بين القضاء التقريرى والقضاء المنشىء يمكن اعطاء المثال المتازي الدكور والقضاء المنشىء بحديدا الي المركز رفعت بحوي بهلان المقد ، في هذه الحالة التأثير مو بالمطان ، ولا يقتر هذا البطلان ، وبهذا التأثير وفيت بوعين بلطان المقد ، أما إذا رفعت دعوى إيطان وضعى جديدا اليطان . فقد الحالة أزل الشك حول بطلان المقد ، أما إذا رفعت دعوى إيطان وضعي بالطلان على هذا القضاء إذ المقد ، أما إذا رفعت دعوى إيطان المقد ، في هذه الحالة . فالقضاء منشىء ، لا القضاء إذ المقد قبل صدوره كان صحيحا وإن كان قابلا للإيطال . فالقضاء منشىء ، لا بالإيطال المقد ، في هذه الحالة . فالقضاء منشىء ، لا بالإيطال المقد ، في هذه الحالة . بالإيطال المقد ، في هذه الحالة . في هذه الحالة . في هذه الحالة . في هذه الحالة . في هذه المقاماء منشىء ، لا يقوم المناء منشىء ، لا يقوم المناء منشىء ، لا يقدم المناء منشىء . لا يقد في المناء منشىء . لا يقوم المناء منشىء . لا يقد المناء منشىء . لا يقوم التقرير هذا المناء منشىء . لا يقوم المناء منشىء . لا يقد المناء منشىء . لا يقد المناء منشىء المناء منشىء المناء منشىء . لا يقد المناء منشىء . لا يقانه المناء منشىء . لا يقد المناء المناء منشىء . لا يقد المناء المناء المناء منشىء . لا يقدر المناء المنا

ويجب عدم الخلط بين العمل القضائي المنشىء وبين العمل الولائي، ولين دقت النفرقة بينهما، ففي العمل الولائي، ولين فضائي المحل الولائي، ولين العمل الولائي أيضاء بينعاء والما وجب صدور عمل من القاضى . والعمل الولائي هو الآخر ذو أثر منشىء. ولكن يبقى فارق بينهما هو أن العمل الفضائي المنشىء يقرر حقا سابقا ويزيل بهنا تعارض مصالح بين أطرافه، وبنقويره هذا العق يترتب التفيير القانوني ومثل هذا التغوير لحق صابق لا وجود له بالنسبة للعمل الولائي

#### وضع خاص بالنسبة لحكم النقض :

وجدير بالذكر أنه يترتب على نقض الحكم الفاء جميع الأحكام أيا كانت الجهة الني أصدرتها والاعمال اللاحقة للحكم المنقوض متى كان ذلك الحكم أساسا لها ، وإذا كان الحكم لم ينقض الا في جزء منه بقى نافذا فيما يتعلق بالاجزاء الأخرى ما لم تكن مترتبة على الجزء العنقوض، وذلك طبقا للمادة (٢٧١) مرافعات.

#### ويناء على ما تقدم يترتب على نقض الحكم ما يلى :

(أولا): اعتبار الحكم المطعون فيه كأن لم يكن. فيزول. وتزول جميع آثاره المترتبة عليه ويعود الخصوم الى مراكزهم القانونية السابقة على صدور الحكم المنقوض . وتترتب هذه النتيجة كأثر قانونى لحكم النقض ، سواء صرح الحكم به أو لم يصرح . على أنه إذا كان النقض جزئيا، فيزول الجزء المنقوض فقط ويبقى

فضاء الالزام هو الذى يتضمن الزام المدعى عليه بأداء معين يقبل التنفيذ الجبرى ، وتسمى الدعوى التى ترمى الى العصول على هذا القضاء بدعوى الالزام وهذه الدعوى هي أكثر الدعاوى شووعا في الحياة العملية ، فالمدعى عادة لا يقتصر على مجرد طلب تقرير حتى أو مركز قانونى بل يطلب الزام المدعى عليه بأداء معين ، امتنع عن أدائه.

#### ( ج. ) آثار قضاء الالزام : يرتب قضاء الالزام دون غيره الآثار التالية :

• حكم الانزام له القوة التنفيذية إذا توافرت الشروط الأخرى التي قد ينص عليها القانون . وعلة هذه العماية القونائية كاملة ، بل بجب لتحقيق هذه العماية القونائية كاملة ، بل بجب لتحقيق هذه العماية القيام بلجراء يطابق مركز الدائن الواقعي - بعد الاعتداء - على مركزه القانوني الذي أكده القضاء . فإذا فضي بالزام البائع بتسليم المشترى على حماية فإذا فضي بالزام البائع بتسليم المشترى على حماية كاملة لا يكفيه هذا القضاء ، بل يجب تسليمه ما اشتراه. وهذا التسليم إذا لم يقم به المدين اختيارا - لا يتم الا بالتنفيذ الجبرى .

 فضاء الالزام وحده يخول الدائن المصول على حق اختصاص على عقار مدينه. وعلة هذا أن حق الاختصاص هو تأمين الوفاء بالدين ، ولهذا فإنه لا حاجة اليه الا حيث يتعلق الأمر بالنزام على عاتق المدين، وقضاء الالزام هو وحده الذي يؤكد النزاما .

و يترتب على صدور قضاء الالزام وحيازته قوة الأمر المقضى بدء ميعاد جديد الانقضاء الحق في الدعوى بقبل ذلك في الدعوى بقبل ذلك في الدعوى بقبل ذلك خاضمة لميعاد تقادم أقصر (١٥ صنة) ولو كانت الدعوى قبل ذلك خاضمة لميعاد تقادم أقصر (مادة ٢٣٨٥م مذي). وهذه الخاصية لا تتعلق الا بقضاء الالزام، ويعلل هذا بأن قضاء الالزام يخول وحده الحق في التنفيذ الجبرى. وهذا الحق لا ينقضي الا بالعبعاد العادى التقادم. (يراجع في هذا تكنور/ فتحى والى «الوسيط في القضاء العندي طـ ٣٠ ص ١٤١٠ - ١٤٠ ١٥٠) (١٥٠)

<sup>- (</sup> ب ) قضاء الالزام :

الحكم نافذا بالنمبة للأجزاء الأخرى مع ملاحظة أنه رغم نقض جزء من الحكم ، فإنه يترتب على هذا النقض زوال أجزاء الحكم الأخرى إذا كانت معتمدة على هذا الجزء ولو لم يشر اليها الطاعن أو ينقضها الحكم صراحة .

ومن ناحية أخرى فإنه إذا تعدد الخصوم ونقش الحكم بالنسبة للبعض فإن هذا النقض يؤدى الى نقض الحكم بالنسبة للآخرين في الحالات التالية :

- (أ) إذا توافرت إحدى الحالات التي تنص عليها المادة (٢٢١٨)، كما لو كان الموضوع غير قابل للتجزئة، فعندئذ يجب لقبول الطعن أن يكون جميع الخصوم أطرافا في الطعن بالنقض. فإذا نقض الحكم بالنسبة لبعض الطاعنين فإن هذا يستتبع نقضه بالنسبة للباقين .
- (ب) إذا توافرت الحالة التي تنص عليها المادة (٣/٢١٨)، وهي صدور حكم في الدعوى الأصلية ضد الضامن وطالب الضمان، وكان دفاعهما فيها واحدا ، فإنه إذا طعن أحدهما بالنقض ، ولم يتدخل الآخر في الطعن ، ونقض الحكم ، فإن الحكم بالنقض بالنمية للطاعن يؤدى إلى نقضه بالنمية للآخر رغم أنه لم يطعن في الحكم أو يتدخل في الطعن .
- (ج.) رغم عدم توافر حالة من الحالات التى تنص عليها المادة (١٩٨)، إذا كان هناك ارتباط بين المركز القانوني للخصم الطاعن ، ومركز غيره من الخصوم النين لم يطعنوا فيه ، فأنه يترتب على نقض الحكم بالنسبة للطاعن نقضه بالنسبة للآخرين ولو لم يطعنوا فيه .
- (ثاتيا) الفاء جميع الأعمال والأحكام اللاحقة على الحكم المطعون فيه متى كان هذا الحكم أساسا لها . ويتم هذا الالغاء بحكم القانون كأثر لحكم النقض دون حاجة الى حكم آخر يقضى به . ولو كان حكم النقض لم يشر الى كل حكم لاحق اتخذ أساسا له الحكم المنقوض. كما يمتد الى أعمال التنفيذ التى تمت بناء على هذا الحكم. فإذا كان الحكم قد نفذ جبرا أصبح التنفيذ على غير أساس، وتبطل جميع ما أتخذ من إجراءات التنفيذ.

ويكون حكم النقض سندا صالحا لاعادة الحال الى ما كانت عليه قبل التنفيذ الجبرى .

### ( ثانيا ): الأوامر:

يقصد بالأوامر ما يصدره القضاء من قرارات بناء على طلب خصم دون سماع أقوال الخصم الآخر وفي غيبته، وقد أعتبر المشرع تلك الأوامر من ضمن المندات التنفيذية والمستقر عليه العمل فقها وقضاء أن المشرع بنصه في المادة (١٩٤) مرافعات على أنه في الأحوال التي يكون فيها للخصم وجه في إستصدار أمر .... فإنه لم يحدد هذه الأحوال على سبيل العصر بل جاء النص عاما وغير مقيد بنصوص محددة وكل ما اشترطه النص هو أن يكون للخصم وجه في استصدار الأمر، أي أن يكون للخصم حق في استصدار الأمر الي نص يكون للخصم حق في استصداره يستوى في ذلك أن يستند طالب الأمر الي نص تشريعي يمكن تطبيقه أو إلى العرف أو مهادىء الشريعة الاسلامية أو حتى مهادىء القانون الطبيعي وقواعد العدالة ، وعموما فإن أهم الأوامر هي الأوامر على العرائض وأوامر الأداء وسنتناولهما بالشرح فيما يلى :

# المطلب الأول ( ۱ ) الأوامر على العراض

## ولاية إصدار الأوامر على العرائض:

منح المشرع القضاء الى جانب ولاية إصدار الاحكام ولاية إصدار الأوامر على العرائض وهى قرارات تصدر من القضاء بناء على طلبات يقدمها له ذوو الشأن على عرائض ويختلف الأمر على عريضة عن الحكم من حيث موضوع كل منهما ، فالحكم يتضمن قضاء إذ يحسم نزاعا بين خصمين أو أكثر حول حق ، أما الأمر على عريضة فلا يتضمن قضاء بهذا المعنى ، فهو يتضمن إذنا الطالب التخاذ إجراء معين خوله القانون اتخاذه ولكن القانون استلزم إذن القضاء قبل اتخاذه لتطبيق أحكام القانون ومنعا للتعسف فيما خوله القانون للخصوم من رخص فإذا ما قام نزاع حول حق الخصم في استصدار الأمر كان هذا النزاع خصومة بالمعنى الصحيح وكان قرار القاضى فيه حكما بالمعنى الصحيح .

ولم يحدد المشرع فى الباب العاشر الحالات التى يجوز فيها استصدار أمر على عريضة وإنما ورد النص على هذه الحالات فى مواضع مختلفة بلختلاف الموضوعات التى نتصل بها مثل ننقيص المواعيد القانونية للحضور (مادة ٢٦ مرافعات) وننقيص مواعيد المسافات المقدرة فى القانون (مادة ١٧ مرافعات) وتوقيع حجز ما للمدين

لدى الغير عند عدم وجود سند تنفيذى او إذا كان الدين غير معين المقدار (مادة ٣٢٧ مرافعات) وتقدير العصاريف التي مرافعات) وتقدير العصاريف التي قضى بالزام الخصم بها (مادة ١٨٩ مرافعات) وقد تتخذ الأوامر على عرائض بناء على طلب أشخاص ليموا من الخصوم الاصليين إذا تعلقت بموضوع ناشىء عن الخصومة الاصلية كتقدير أتعاب الخبراء والشهود والمحامين والحراس القصائيين. (١).

#### المحكمة المختصة واجراءات وشروط استصدار الأمر:

يقدم طلب الأمر الى قاضى الأمور الوقئية بالمحكمة المختصة بنظر الذراع المتعلق به الأمر ، أو إلى رئيس الهيئة التى تنظر الدعوى الموضوعية إذا طلب الأمر المتعلق بها أثناء نظرها (مادة ١٩٤٤) مرافعات ، فإذا كان الأمر متعلقا بالتنفيذ ، كان الاختصاص لقاضى التنفيذ وليس لقاضى الأمور الوقتية (مادة ٢٧٥ مرافعات).

ووفقا للمادة (٢٧ مرافعات) فإن «قاضى الأمور الوقتية فى المحكمة الابتدائية هو رئيسها أو من يقوم مقامه أو من يندب لذلك من قضاتها وفى محكمة المواد الجزئية هو قاضيها .

#### إجراءات تقديم الطلب :

ويقدم الطلب في شكل عريضة من نسختين متطابقتين الى قلم كتاب المحكمة . ويجب أن تشتمل العريضة على البياتات اللازمة لتحديد كل من الطالب والمطلوب صدور الأمر ضده، وعلى بيان وقائع الطلب وأسانيده أى أساسه من الناحية القانونية، وعلى بيان موطن مختار للطالب في البلدة التي بها مقر المحكمة المقدم اليها الطلب . وترفق بالعريضة المستندات المؤيدة للطلب (مادة ١٩٤ مرافعات) ولاينزم أن يقدم الطلب ، ولا تعلن العريضة إلى أي خصم، ولا يكلف كما لا يلزم توقيع محام على الطلب ، ولا تعلن العريضة إلى أي خصم، ولا يكلف أحد بالحضور أمام القاضى . ولهذا ينظر الطلب دون حضور طالب الامر أو من يراد صدوره ضده . وينظر القاضى الطلب في غير جلسة دون حضور كاتب المحكمة. وعليه أن يقصل في المكثر مادة (١٩٥ مرافعات)،ومن المقرر أن هذا الميعاد تنظيمي لا يترتب على مخالفته البطلان.

 <sup>(</sup>۱) المستشار/ عن الدين الدنامسورى والأستاذ حامد عكاز «التعليق على قانون العرافعات، ط/ ۸ –
 ط/۲ – ص ۳۲۰ – ۳۳۰. وكذلك دكتور/ رمزى سيف «الوسيط فى العرافعات، ط/ ۸ –
 ص ۲۰۶ مرجع مابق ط/ ۸ ص ۲۰۶.

وللقاضى السلطة التقديرية الكاملة في قبول الطلب كليا أو جزنيا أو رفضه ، على أنه ليس للقاضي قبول الطلب وإصدار الأمر إلا إذا كان هناك إحتمال لوجود الحق أو المركز القانوني الذي يتعلق به الأمر ، وكان هناك استعجال أي خوف من احتمال وقوع ضرر بالحق على فرض وجوده - إذا لم يحصل الطالب على الأمر المعللوب، وكان المعللوب بالأمر مجرد إجراء وقتى لا يعمل الموضوع ، وأخيرا - وهذا ما يميز الأمر على عريضة عن الدعوى الوقتية - أن يقتضى تحقيق الهدف من الاجراء المطلوب صدور الأمر دون مواجهة. ويصدر القاضي قراره دون أي تحقيق حول وجود المركز القانوني أو الحق الموضوعي الذي يقصل به الأمر .

ولا يلتزم القاضى سواء قبل الطلب أو رفضه بتسبيب قراره إلا إذا أصدر أمرا مخالفا لأمر سبق صدوره. فعندنذ يجب أن يبين أسباب عدوله عن الرأى السابق، وإلا كان الأمر بلطلا مادة (٣/١٩٥) مرافعات.

ويلنزم القاضى بنكر الأمداب التى بنى عليها أمره المخالف لأمر سبق صدوره، سواء صدر الأمر السلبق منه أو من غيره، وسواء علم بسبق صدور الأمر السابق من المريضة الجديدة أو كانت هذه العريضة خلوا من الاشارة الى الأمر السابق. وسواء كان الأمر السابق لازال باقيا أم سقط لعدم نتفيذه ، وسواء كان أمرا بالرفض أم أمرا بالقبول.

ويثبت القاضى قراره كتابة على إحدى نسختى العريضة ، فلا يعرف القانون أمرا شغوبا. وعلى قلم الكتاب تسليم الطالب النسخة الثانية من العريضة مكتوبا عليها صورة الأمر فى اليوم التالى لصدوره على الأكثر مادة (٩٦٦) مرافعات. وهذا الميماد – هو الآخر – ميعاد تنظيمي لا يترتب على مخالفته سقوط الأمر.

#### سقوط الأمر:

لأن الأمر على عريضة يتضمن بطبيعته إجراءً وقديا ويواجه لهذا ظرفا قابلا للتغيير، فقد نص القانون على أن الأمر يمقط إذا لم يقدم للتنفيذ خلال ثلاثين يوما من صدوره. وهذا السقوط يتعلق بمصلحة من صدر ضده الأمر فله وحده التمسك به، على أن هذا المقوط لا يمنع من صدر لصالحه الأمر من أن يستصدر أمرا جديدا مادة (٢٠٠) مرافعات (١) موعندنذ يقدر القاضى الظروف القائمة عند إصدار الأمر الجديد.

<sup>(</sup>۱) تتصل الدادة (۲۰۰) من قاتون المراقعات على ما يلى: ويسقط الأمر الصادر على غريضة إذا لم يقدم المنتفيذ خلال ثلاثين يوما من تاريخ صدوره ولا يمتع هذا السقوط من استصدار أمر جديد د.

## تظلم الطالب في حالة رفض القاضي إصدار الأمر كليا أو جزئيا :

إذا قرر القاضى رفض إصدار الأمر كليا أو جزئيا، كان الطالب التظلم من هذا القرار أمام المحكمة التي يتبعها هذا القلضى (مادة ١٩٧ مرافعات)(١)، أما إذا صدر الأمر المطلوب، فإن النظلم يكون من حق من صدر ضده الأمر، وذلك إما أمام نفس القاضى الذي أصدر الأمر، أو أمام المحكمة التي يتبعها هذا القاضى ( مادتان ١٩٧٠) مرافعات، وليس هناك من حرج في النظلم أمام نفس القاضى، إذ عندما أصدر الأمر لم يكن قد سمع وجهة نظر المنظلم، على أن رفع النظلم إلى أيهما (القاضى أو المحكمة التي يتبعها) يسقط حق من صدر ضده الأمر في النظلم الى الأخر.

وفضلا عن النظلم بصفة أصلية إلى أيهما، يمكن سواء - لمن رفض طلبه أو لمن صدر ضده هذا الأمر - أن يرفع النظلم كطلب فرعى تبعا للدعوى الأصلية التي صدر الأمر متعلقا بها، وذلك في أية حالة تكون عليها الدعوى بشرط أن يكون ذلك قبل قفل باب المرافعة ( مادة 19٨ مرافعات )(٢).

وفيما عدا الطالب ومن صدر ضده الأمر، ليس لفيرهما النظلم من الأمر، ولو كانت له مصلحة في ذلك.

وسواء كان النظلم من الطالب أو ممن صدر ضده الأمر ، فليس له ميعاد. على أنه يلاحظ أنه لا يمنع التظلم صدور الحكم في الدعوى الأصلية، باعتبار التظلم دعوى وقتية ينتهي أثرها بصدور الحكم في الدعوى الموضوعية. ومن ناحية أخرى، من البديهي ألا يكون التظلم محل إذا كان الأمر المنظلم منه قد سقط لعدم تقديمه للتنفيذ خلال ثلاثين يوما من صدوره.

ويجب أن يكون التظلم - أيا كانت المحكمة التى يرفع اليها أو وسيلة رفعه -معميها والا كان باطلا (مادة ٣/١٩٧) مرافعات.

<sup>(</sup>١) تتص المادة (١٩٧) مرافعات على ما يلى :

الطالب إذا صدر الأمر برفض طليه ولمن صدر عليه الأمر الحق في النظام إلى المحكمة المختصة إلا إذا نص القانون على خلاف نلك.

ويكون التظلم بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى أمام المحكمة وتحكم فيه بتأييد الأمر أو بتحديله أو بالفاته.

ويجب أن يكون التظلم مسبيا والا كان باطلا ،.

<sup>(</sup> ٢ ) تنص المادة (١٩٨) مرافعات على ما يلي:

مُجِوزُ رَفَعَ النظلم تَبِعاً للدعوى الأصلية في أية حالة تكون عليها ولو أثناء المرافعة بالمجلسة.. 2 م

ويرفع التظلم المقدم بصفة أصلية - وفقا للاجراءات المعتادة لرفع الدعوى (197 و 190) مرافعات، أما التظلم المقدم بصفة فرعية، فيقدم وفقا لاجراءات الطلبات العالمات (المادة - 177) مرافعات . وتبدأ بالتظلم خصومة بين طرفين تتعلق بدعوى وقتية يعتبر الحكم الصادر فيها عملا قضائيا بالمعنى الصحيح وليس أمرا على عريضة. وللمحكمة - أو للقاضى - التي تنظر التظلم أن تقضى إما بتأييد الأمر أو بتعديله أو بالغائه، ولأن الحكم الصادر في النظلم أحكم وقتى، فإنه لا يقيد محكمة الموضوع عند نظر الدعوى الموضوعية التي يتعلق بها الأمر، كما أنه يقبل الطعن فيه بالاستثناف دائما بصرف النظر عن فيمة الدعوى الموضوعية التي يتعلق بها الأمر، ويلاحظ أن الحكم الصادر من قاضى الأمور الوقتية في التظلم المرفوع اليه يعتبر صادرا من المحكمة التي يتبعها القاضى ولهذا إذا كان قاضيا للأمور الوقتية بالمحكمة الإبتدائية، رفع الاستثناف الى محكمة الاستثناف وليس إلى الدائرة الاستثناف بالمحكمة الابتدائية، الاستثناف بالمحكمة الابتدائية، الاستثناف بالمحكمة الابتدائية، الاستثناف بالمحكمة الابتدائية، الاستثناف الى المحكمة الابتدائية، الاستثناف الى المحكمة الابتدائية، الاستثناف بالمحكمة الابتدائية، الاستثناف المحكمة الابتدائية، الاستثناف المديد

## نفاذ الأمر على العريضة:

عملا بنص المادة (٢٨٨) من قانون المرافعات فإن النفاذ بغير كفالة واجب بقوة القانون للأحكام الصادرة في المواد المستعجلة أيا كانت المحكمة التي أصدرتها وللأوامر الصادرة على العرائض وذلك ما لم ينص في الحكم أو الأمر على تقديم كفالة، والمقصود بذلك أن الأوامر على العرائض ننفذ بالرغم من قابليتها للتظلم منها وبالرغم من حصول التظلم فعلا، ويبرر النص المنقدم أن الأوامر على العرائض إنما تنقضى بإجراءات وقتية أو تحفظية، وأن القانون أوجب تقديمها للتنفيذ في ظرف ثلاثين ليوما من صدورها والا سقطت (٢٠).

<sup>(</sup> ١ ) تكترر/ فنحى والى «الوسيط فى قانون المرافعات المدنى» طـ/ ٢ – س ١٩٨١ ص ٩١٩ وما ٩١٩.

<sup>(</sup> ٢ ) تنص المادة (٢٨٨ مرافعات) على ما يلي:

<sup>«</sup>النفاذ المعجل بفير كفالة واجب بقوة القانون للأحكام الصادرة في العواد المستعجلة أيا كانت المحكمة التي أصدرتها، وللأوامر الصادرة على العرائض، وذلك ما لم ينص في الحكم أو الأمر على تقديم كفالة.

#### الخلاصية

ويمكن تلخيص موضوع الأوامر على العرائض على النحو التالى :

( أولا ) : طبقا للمادة (١٩٤) مرافعات ، يقدم الأمر على عريضة مباشرة الى قاضى الأمور الوقتية بالمحكمة المختصة أو إلى رئيس الهيئة التي تنظر الدعوى .

( ثَاتَيا ) : ان الأمر على عريضة يصدر فى غيبة الخصم دون اعلان أو مواجهة ، ولذلك فإن العريضة لا تعلن الى الخصم الا بعد اجابة الطالب الى طلبه ، فلا تنظيق قاعدة المواجهة بين الخصوم .

( ثالثاً ) : طبقا للفقرة الثانية من العادة (١٩٥) مرافعات لا يلزم ذكر الأسباب التي بني عليها الأمر إلا إذا كان مخالفا لأمر سبق صدوره.<sup>(١)</sup>

(رابعاً): يجب على القاضى أن يصدر أمره كتابة على إحدى نسختى العريضة فى اليوم النالى لتقديمها على الأكثر، وذلك طبقاً للمادة ١٩٥ مرافعات.<sup>(٢)</sup>.

( هُمَامِمِمَا ) : يعتبر الأمر على العريضة عملا ولاتيا ولذلك فحجيته وقتية .

(سادسا): ان الطعن في الأمر على عريضة لا يكون الا بطريق النظلم المنصوص عليه بالمواد ١٩٧، ١٩٨، ١٩٩ من قانون المرافعات. (٣)

<sup>(</sup>١) تتب المادة (٣/١٩٥) مرافعات على ما يلي :

<sup>،</sup> ولا يلزم نكر الأسباب التي بني عليها الأمر إلا إذا كان مشاتفا لأمر سبق صدوره فعندنذ يجب ذكر الأسباب التي اقتضت اصدار الأمر الجديد والا كان باطلاء

<sup>(</sup> ٢ ) تنص المادة (١/١٩٥) مرافعات على ما يلي :

<sup>،</sup> يجب على القاضى أن يصدر أمره بالكتابة على إحدى نسختى العريضة في اليوم التالي نتقديمها على الأكثر،.

<sup>(</sup> ٣ ) تتص المادة (١٩٧) مرافعات على ما يلى :

اللطالب إذا صدر الأمر يرفض طلبه ولمن صدر عليه الأمر الحق في التظلم الى المحكمة المختصة إلا إذا نص القانون على خلاف ذلك.

ويكون التظلم بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى أمام المحكمة وتحكم فيه بتأييذ الأمر أو بتعديله أو بالفانه.

ويجب أن يكون التظلم مسببا وإلا كان باطلاء

(سابعاً ) : ان الأمر على عريضة واجب النفلذ المعجل بقوة القانون عملا بنص المادة (۲۸۸) مر افعات<sup>(۱)</sup> .

( تاسعا ): أن التقدم بأمر على عريضة لقاضى الأمور الوقتية لا يقطع مدة التقادم لمصلحة المدين لأنه لا يعد مطالبة قضائية طبقا لحكم المادة (٣٨٣) من القانون المدنى ما لم ينص القانون على ما يخالف ذلك، والتقدم بطلب على عريضة هو وسيلة المطالبة، كما أن الأمر على عريضة قد يكون صادرا لمصلحة شخص خارج عن الخصومة الأصلية كتقدير أتعاب المحاماة والشهود والحراس القضائيين (٢).

( ° ) والإستيعاب هذا الموضوع من الناحية التطبيقية يرجع إلى الكتاب الثالث من هذه الموسوعة، حيث تناولنا الصيغ القانونية للمندات التنفيذية بالإسهاب والتفصيل .

- تتص المادة (١٩٨) مرافعات على ما يلى :

ويجوز رفع التظلم تبعا للدعوى الأصلية في أية حالة تكون عليها وثو أثناء المرافعة
 بالجلسة ،

تنص المادة (١٩٩) مرافعات على ما يلى :

« يكون للغصم الذي صدر عليه الأمر بدلا من التظلم للمجكمة المختصة الحق في التظلم منه لنفس القاضي الآمر بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى ولا يمنع من ذلك قيام الدعوى الاصلية أمام المحكمة ويحكم القاضي في التظلم يتأبيد الأمر أو يتعديله أو بالفائه ويكون حكمه قابلا لطرق الطعن المقررة للأحكام .

( ١ ) تنص المادة (٣٨٨) مرافعات على ما يلى :

، النفاذ المعجل بغير كفالة واجب بقوة القانون للأحكام الصادرة في العواد المستعجلة أيا كانت المحكمة التي أصدرتها، وللأوامر الصادرة على العرائض، ونفك ما لم ينص في الحكم أو الأمر على تقديم كفالة،.

( ٢ ) الممنشار / مصطفى مجدى هرجه «الجديد في الأواهر على العرائض ومنازعاتها التنفيذية، - س ١٩٨٧ - ص ٧ - ٩ ، ويشير إلى مؤلف الدكتور/ أحمد أبو الوفا «نظرية الأحكام في قانون العرافعات، طـ/٤ - ص ٤٨.

## المطلب الثاني

## ( ٢ ) أوامر الأداء :

يدخل في نطاق الأوامر في مجال التنفيذ الجبري ما يصدره القضاء من قرارات بناء على طلب خصم دون سماع أقوال خصم آخر ودون تكليفه بالحضور، ومن أهم هذه الأوامر : الأوامر على العرائض ، وقد تناولت أحكامها المواد (١٩٤ - ١٠٠) من قانون العرافعات ومبق لذا تناولها بالشرح والتعليق .

ومن أهم هذه الأوامر أيضا أوامر الأداء ، وقد تناولتها المواد (٢٠١ ، ٢٠١) من قانون المرافعات وهي تخضع من حيث تنفيذها جبرا للقواعد العامة لتنفيذ الأحكام (مادة ٢٠٠٩) والتي جاه بها ما يلي :

تسرى على أمر الأداء وعلى الحكم الصادر في التظلم منه الأحكام الخاصة
 بالنفاذ المعجل حسب الأحوال التي بينها القانون،.

وقبل عرض موضوع أوامر الأداء نبين أحكامه الواردة بقانون المرافعات.

(۱) فقد جاء بهذا القانون أنه ، إستثناء من القواعد العامة في رفع الدعاوي . ابتداء تتبع الأحكام الواردة في المواد التالية إذا كان حق الدائن ثابتا بالكتابة وحال الأداء وكان كل ما يطالب به دينا من النقود معين المقدار أو منقولا معينا بنوعه ومقداره . ( المواد التالية للمادة - ٢٠١ - حتى ٢١٠).

ونتبع هذه الأحكام إذا كان صاحب الحق دائنا بورقة تجارية واقتصر رجوعه على الساحب أو المحرر أو القابل أو الضامن الاحتياطي لأحدهم .

أما إذا أراد الرجوع على غير هؤلاء وجب عليه اتباع القواعد العامة في رفع الدعوى.

( ٢ ) وعلى الدائن أن يكلف المدين أو لا بالوفاء بميعاد خمسة أيام على الأقل ثم يستصدر أمرا بالأداء من قاضى محكمة المواد الجزئية التابع لها موطن المدين أو رئيس الدائرة بالمحكمة الابتدائية حسب الأحوال ونلك ما لم يقبل المدين اختصاص محكمة أخرى بالفصل فى النزاع ويكفى فى التكليف بالوفاء أن يحصل بكتاب مسجل مع علم الوصول ويقوم بروتمتو عدم الدفع مقام هذا التكليف .

(٣) ويصدر الأمر بالأداء بناء على عريضة يقدمها الدائن أو وكيله يرفق بها سند الدين وما يثبت حصول التكليف بوفائه، ويبقى هذا السند فى قلم الكتاب الى أن يمضى ميعاد التظلم. ويجب أن تحرر العريضة من نسختين متطابقتين وأن تشتمل على وقائم الطلب وأسانيده واسم المدين كاملا ومحل إقامته وترفق بها المستندات المؤيدة لها وأن يعين الطالب فيها موطنا مختار له في دائرة اختصاص المحكمة فإن كان مقيما خارج هذه الدائرة تعين اتخاذ موطن مختار في البلدة التي بها مقر المحكمة .

ويجب أن يصدر الأمر على إحدى نسختى العريضة خلال ثلاثة أيام على الأكثر من تقديمها وأن يبين المبلغ الواجب أداؤه من أصل وفوائد أو ما أمر بأدائه من منقول حسب الأحوال وكذا المصاريف.

( ٤ ) وإذا رأى القاضى ألا يجيب الطالب الى كل طلباته كان عليه أن يمننع من إصدار الأمر وأن يحدد جلسة لنظر الدعوى أمام المحكمة مع تكليف الطالب باعلان خصمه اليها .

ولا يعتبر رفض شمول الأمر بالنفاذ رفضا لبعض الطلبات في حكم الفقرة السابقة .

 (٥) ويعلن المدين لشخصه أو في موطنه بالعريضة وبالأمر الصادر ضده بالأداء .

وتعتبر العريضة والأمر الصادر عليها بالأداء كأن لم تكن إذا لم يتم اعلانها للمدين خلال ثلاثة أشهر من تاريخ صدور الأمر .

( ٦ ) ويجوز للمدين النظلم من الأمر خلال عشرة أيام من تاريخ اعلانه اليه ريحصل النظلم أمام محكمة المواد الجزئية أو أمام المحكمة الابتدائية حسب الأحوال رتراعى فيه الأوضاع المقررة لصحيفة افتتاح الدعوى .

ويجب أن يكون التظلم مسببا وإلا كان باطلا .

وبيداً ميعاد استثناف الأمر ان كان قابلا له من تاريخ فوات ميعاد التظلم منه أو من تاريخ اعتبار النظلم كأن لم يكن .

ويسقط الحق في التظلم من الأمر إذا طعن فيه مباشرة بالاستثناف.

 (٧) ويعتبر المتظلم في حكم المدعى وتراعى عند نظر التظلم القواعد والاجراءات المتبعة أمام محكمة الدرجة الأولى .

وإذا تخلف المنظلم عن الحضور في الجلسة الأولى لنظر النظلم تحكم المحكمة من تلقاء نفسها باعتبار النظلم كأن لم يكن . ( ٨ ) ولا يقبل من الدائن طلب الأمر بالأداه إلا إذا كانت عريضته مصحوبة بما يدل على أداه الرمم كاملا .

على أنه فى أحوال الحجز المنصوص عليها فى الفقرة الأولى من المادة (٢١٠) يحصل من الدائن ربع الرسم عند طلب توقيع الحجز والباقى عند طلب الأمر بالأداء وبصحة الحجز .

 ( ٩ ) وتسرى على أمر الأداء وعلى الحكم المسادر في التظلم منه الاحكام الخاصة بالنفاذ المعجل حسب الأحوال التي بينها القانون .

( ۱۰ ) وإذا أراد الدائن في حكم العادة ٢٠٠١، حجز ما يكون لمدينه لدى الغير وفي الأحوال التي يجوز فيها للدائن استصدار أمر من القاضي بالحجز التحفظي يصدر أمر الحجز من القاضي المختص بإصدار الأمر بالأداه وذلك استثناء من أحكام المراد (٧٧٠ ، ٣١٩ ، ٣٢٧ ).

وعلى الدائن خلال ثمانية الأيام التالية لترقيع الحجز أن يقدم طلب الأداء وصحة إجراءات الحجز الى القاضى المذكور ، ويجب أن تشتمل ورقة تبليغ الحجز الى المحجوز عليه اخطاره بتقديم هذا الطلب والا اعتبر الحجز كأن لم يكن .

وفى حالة النظلم من أمر الحجز لسبب يتصل بأصل الحق يمننع اصدار الأمر بالأداء وتحدد جلسة لنظر الدعوى وفقا للمادة (٢٠٤).

## الفكرة التي يقوم عليها نظام أمر الأداء:

يقوم هذا النظام على فكرة أساسية تتمثل في أنه إذا كان الأصل أن من يدعى حقاء فعليه أن يلجأ إلى القضاء بالاجراءات المعتادة التقاضي للحصول على حكم بما يدعيه لو كان محقا في طلبانه.

- فأساس ذلك افتراض المشرع أن الخصوم لم يتمكنوا من تصفية العلاقة بينهم وديا ، ويرجع ذلك إلى وجود نزاع حقيقى بينهم يقتضى تدخل القضاء لتحقيقه والبت فيه .
- أما بالنسبة لديون النقود الثابئة بالكتابة والحالة الأداء والمعينة المقدار فقد رأى
   المشرع أن عدم تصويتها وديا بين ذوى الشأن لا يرجع إلى وجود نزاع حقيقي بشأنها،

فلم يشأ المشرع أن يلزم الخصوم برفع النزاع إلى القضاء لاحتمال ضعيف في وجود نزاع حقيقي وإنما علق رفع الأمر إلى القضاء على قيام قرينة على وجود نزاع تستفاد من تظلم المدين من الأمر الصادر عليه بالأداء.

وبهذا تفادى المشرع إقامة دعاوى لا مبرر لها.

## شروط طلب الأمر بالأداء:

يشترط لامكان طلب الأمر بالأداء الشروط التالية :

- (١) أن يكون المطلوب مبلغ من النقود ، فإذا كان الالتزام التزاما بشيء آخر غير مبالغ النقود امتنع الالتجاء الى هذا الطريق المبسط وتعين سلوك طريق المطالبة المادية باقامة الدعوى القضائية بالطرق المعتادة ، لأن الالتزامات بغير مبالغ النقود كثيرا ما نثير بين الخصوم مفازعات لا تثيرها الالتزامات بمبللغ من النقود .
- (٢) أن يكون الدين ثابتا بالكتابة حتى يكون محقق الوجود، وأو منقولا معينا بنوعه ومقداره أى المنقولات المثلبة، فالدين غير الثابت بالكتابة يحتاج الأمر فيه الى إجراء تحقيق والتحقيق يتتضى تكليف الخصم بالعضور أمام القاضى أى أنه يقتضى إقامة دعوى فضائية .
- وجدير بالاحاطة أنه إذا كان صاحب الحق دائنا بورقة تجارية ، فلا يجوز له استصدار أمر بالأداء إلا إذا أراد الرجوع على الساحب أو المحرر للورقة أو القابل لها ، أما إذا أراد الرجوع الى غير هؤلاء وجب اتباع أحكام قانون التجارة أى إقامة دعوى فضائية (۱).

وقد قضت محكمة النقض بأن الدائن بورقة تجارية لا يلزم اتباع طريق الأمر بالأداء إلا إذا أراد الرجوع فقط على ساحب الورقة التجارية أو المحرر لها أو القابل لها ، أما إذا أراد الرجوع على غير هؤلاء كالمظهرين أو أراد أن يجمع بين الساحب أو المحرر أو القابل وبين غيرهم باعتبارهم جميعا ملتزمين بالتضامن قابه ينبغى عليه أن يسلك الطريق العادى لرفع الدعاوى ولا تكون طلباته الموجهة اليهم جائزة الاقتضاء يطريق أمر الأداء(١).

 <sup>( 1 )</sup> الأوراق التجارية التي أشار الهيا القانون هي : السند الأنفي والسند لحامله والشيك ويرجع
 ف. شأنها للقانون التجاري المصري .

 <sup>(</sup>۲) نقش مدنی جلسة ۱۹۲۷/۳/۵ - الطعن رقم ۸۱ لسنة ۲۶ق.
 وکذاك : نقش مدنی جلسة ۱۹۷۲/۳/۵ - س ۱۸ ق - ص ۱۲۷۵.

- (٣) يجب أن يكون الدين حال الأداه ومعين المقدار ، لأن الدين غير حال الأداء لا تجوز المطالبة به ، كذلك فإن تعيين مقدار الدين إذا لم يكن معينا قد يكون محل نزاع بين الخصوم معا يقضى القامة دعوى قضائية للفصل في الموضوع .
- (٤) يجب أن يقوم الدائن قبل تقديم الطلب بالأداء بتكليف المدين أو لا بالوفاء في ميعاد خمسة أيام على الأقل وذلك طبقا للمادة ٢٠٠٥ من قانون المرافعات حسيما صبق بيانه .
- وقد نصت العادة (١/٢٠٣) على أن يصدر الأمر بالأداء على عريضة يقدمها الدائن أو وكيله يرفق بها مند الدين وما يثبت حصول التكليف بوفائه وذلك حسبما سبق بيانه .
- ويصدر الأمر على إحدى نسختى العريضة خلال ثلاثة أيام على الأكثر من تقديمها وأن يبين المبلغ الواجب أداره من أصل وفوائد أو ما أمر بأداءه من منقول حسب الاحرال والمصاريف (٣/٢٠٣).

## تظام أوامر الأداء نظام وجوبى :

إن نظام أوامر الأداء يصبح وجوبيا إذا توافرت الشروط سالفة البيان ، فإذا ما توافرت هذه الشروط امتنع على الدائن رفع دعوى قضائية وقد استهدف المشرع من ذلك أن تتفرغ المحاكم للدعاوى الأخرى التي لا تتوافر في الحقوق المطلوبة فيها الشروط التي استلزمها القانون في طلب استصدار أمر الأداء .

## جزاء مخالفة هذا الالتزام:

قضت محكمة النقض بأن إجراءات استصدار أمر الأداء عند توافر الشروط التى يتطلبها القانون إجراءات تتعلق بشكل الخصومة ولا تتصل بموضوع الحق المدعى به أو بشروط وجوده ، ومن ثم فإن الدفع بعدم قبول الدعوى لرفعها الى المحكمة مياشرة للمطالبة بدين تتوافر فيه شروط استصدار أمر الأداء هو في حقيقته دفع ببطلان الاجراءات لعدم مراعاة الدانن القواحد التى فرضها القانون لافتضاء دينه ، وبالتالى يكون هذا الدفع موجها الى اجراءات الخصومة وشكلها وكيفية توجيهها وبهذه المثابة يكون من الدفوع الشكلية وليس دفعا بعدم القبول(١٠).

 <sup>( 1 )</sup> نقض مدنى جلمة ١٩٧٢/٥/٣٦ - س ٣٣ ق - ص ٩٨١ - مشار اليه بمؤلف المستشار / مصطفى مجدى هرجه «الجديد فى الأوامر على العرائض ومنازعاتها التنفيذية» س ١٩٨٧ - ص ١٣٤.

## القاضى المختص بإصدار أمر الأداء :

يرجع في ذلك الى ما أشارت اليه المادة (٢٠٧) من قانون المرافعات حسيما سبق بيانه .

ويراعى أنه إذا كان العق المطلوب لا يجاوز خمسمانة جنيه فلن الاختصاص يكون لقاضى محكمة المواد الجزئية وذلك عملا بالقانون رقم (٩١) لسغة ١٩٨١ بتعديل نصوص قانون المرافعات .

## الطعن في أوامر الأداء :

نتص المادة (٢٠٠) من قاتون المرافعات بأن بيطن المدين نشخصه أو في موطنه بالعريضة ويالأمر الصادر ضده بالأداء .

وتعتبر العريضة والأمر الصادر عليها بالأداء كأن لم تكن إذا لم يتم اعلاتها للمدين خلال ثلاثة أشهر من تاريخ صدور الأمره.

كما تقضى المادة (٢٠٦) بأنه ، يجوز للمدين التظلم من الأمر خلال عشرة أيام من تاريخ اعلاته اليه ويحصل التظلم أمام محكمة المواد الجزئية أو أمام المحكمة الابتدائية حسب الاحوال وتراعى فيه الأوضاع المقررة لصحيفة افتتاح الدعوى .

ويجب أن يكون التظلم مسببا وإلا كان باطلا.

ويبدأ ميعاد استثناف الأمر إن كان قابلا له من تاريخ فوات ميعاد التظلم منه أو من تاريخ إعتبار التظلم كأن لم يكن . ويسقط الحق في التظلم من الأمر اذا طعن فيه مياشرة بالاستثناف.

كذلك تقضى المادة (۲۰۷) بأن بيعتبر المتظلم في حكم المدعى وتراعى عند نظر التظلم القواعد والاجراءات المتبعة أمام محكمة الدرجة الأولى، وإذا تخلف المتظلم عن الحضور في الجلسة الأولى لنظر التظلم تحكم المحكمة من تلقاء نفسها باعتبار التظلم كأن لم يكن .

وتسرى على أمر الأداء وعلى الحكم الصادر فيه الإحكام الجاصة بالتفاذ المعجل حسب الاحوال التي بينها القانون (مادة ٢٠٩ مرافعات).  مما مبق يتضع أن المشرع رسم طريقا خاصا للطعن في أوامر الأداه، فأجاز للمدين التظلم منه خلال عشرة أيام من تاريخ اعلانه اليه أمام محكمة المواد الجزئية أو أمام المحكمة الابتدائية بما ينفق مع قيمة الحق ونوعه(١).

كما يجوز للمدين الطعن فى الأمر مباشرة بالاستئناف ان كان الأمر بحسب قيمة الحق أو نوعه يقبله ، على أنه إذا شاب الأمر عيب يبطله بطلانا لا يقبل التصميح فإنه يمكن وفقا لقواعد العمل القضائي رفع دعوى أصلية ببطلانه .

ومن هنا يكون المدين بالخيار بأن يطعن فى الأمر بالتظلم، واما أن يطعن مباشرة بالاستثناف .

ويلاحظ أن الحق في التطلم من الأمر يسقط حق الطعن فيه مباشرة في الاستثناف ، ويعتبر كلا الطريقين طريق طعن عادى بالنسبة لأمر الأداء ، ولم ينص

( ١ ) للمدين النظام من أمر الأداء خلال عشرة أيام من اعلانه به ويرجع في ذلك الى قواعد العواعيد بصفة عامة ومبعاد الطعن الذى بيدأ بالاعلان بصفة خاصة، ولا يغنى عن اعلان الأمر الى العدين لبده ميعاد النظلم اعلانه بتوقيع المحجز على منقولاته تنفيذا لهذا الأمر . (نقض ٣١ مايو ١٩٧٣ - مح النقض ٣٤ - ٨٥٠ - ١٤٧٩).

فإذا انقضت عشرة أيام من هذا الإعلان دون رفع النظلم سقط الحق فيه. ويسقط الحق في النظلم أيضا إذا رفع المنظلم المستخدات المعتادة لرفع أنضا إذا رفع النظلم بالاجراءات المعتادة لرفع التحوى بما في نلك المائة (٧٠) الدعوى وتطبق جميع القواعد والاجراءات المقررة تصحيفة الدعوى بما في نلك المائة (٧٠) مرافعات المتطرة خلال ثلاثة أشهر من تقديم صحيفة الدعوى الى قلم الكتاب، وتفتص بالنظلم المحكمة التي أصدر قاضيها الأمر ولو كان غير مختص بإصدار الأمر، فإن كان قد صدر من قاضى جزئى اختصت المحكمة الجزئية بالنظلم، وان صدر الإمر من قاضى جزئى اختصت المحكمة الإبتدائية بالنظلم، وان صدر الأمر من رئيس الدائرة بالمحكمة الإبتدائية بالنظلم، وان

ولمحكمة النظلم السلطة الكاملة في الفصل في الدعوى وهي تستطيع أن تؤيد الأمر فيما قضى به من الذام أو نؤيده في جزء منه ، كما أنها تستطيع أن تلفى الأمر، فإذا ألفته سواء لمعم نوافر شروط الحق أو لأنه باطل لعيب في إجراءات استصدار الأمر أو في الأمر نفسه ، أو لاعتباره كأنه لم يكن فإنها لا تجعل حكمها مقصورا على الإلفاء بل عليها أن تصدر حكما في موضوع الدعوى. (نقض مدنى ٣٠ مايو ١٩٦٧ - مج النقس ١٨ - ١١٤٧ - ١٧٠).

وجدير بالنكر أن إصدار حكم فى الموضوع يفترض أن نكون المحكمة المختصة بنظر الدعوى الموضوعية وأن يكون النظلم قد رفع بالاجراءات الصحيحة، فإن لم يتوافر هذا أو ذلك قضت المحكمة بعدم اختصاصها أو ببطلار رفع النظام ولا تتعرض للموضوع. القانون على أسباب محددة لأى منهما وكل ما اشترطه هو أن يكون التظلم مصبها والا كان باطلا ، كما يترتب على الطعن بأيهما تحول الخصومة فى الأداء وهى خصومة تحقيق غير كامل دون مواجهة الى خصومة تحقيق كامل يتم بمواجهة ، ولا يكون الحق فى أيهما الا للمدين (١).

ويلاحظ بالنسبة للطعن في أمر الأداء سواء بالتظلم أو الاستثناف ما يلي :

- (أ) أن كلا منهما يعتبر طريق طعن عادى بالنسبة لأمر الأداء ولهذا فإنه كما مبق القول لم ينص القانون على أسباب محددة لأى منهما .
- (ب) أنه يترتب على الطعن بأيهما تحول خصومة الأداه وهي خصومة تحقيق غير كامل حسبما سبق ببانه، إذ يتم دون مواجهة الى خصومة تحقيق كامل يتم بمواجهة .
- (ج.) أن مجرد قيام خصومة الطعن لا يؤثر في أمر الأداء أو في قوته ، ولهذا فإنه إذا انتهت خصومة الطعن لأي سبب من الأسباب الاجرائية كالسقوط أو الانقضاء بمضى المدة فإن هذا لا يصل أمر الأداء .

(١) من الجدير بالاحاطة أن مبدأ العواجهة يعنى أن تنظم الخصومة على أساس العواجهة بين الخصوم . فتطبيق القاضى للقانون بواسطة الخصومة لا يكون الا في مواجهة الطرفين وبالنظر الى مركز هذين الطرفين ، وعلة هذا أن الحماية القضائية أنما نمنح بالنظر الى حق فى الدعوى، وهذا الحق – بنعريفه – رابطة طرفين ، ويتفرع على هذا المبدأ التنائج الثالية :

(أ) ليس للقاضى أن يحكم دون مماع جميع الأطراف إذ بغير مماعهم لا يمكنه معرفة المقيقة على أنه يكفي لنحقيق هذه القاعدة تمكين للخصوم من ابداء دفاعهم، ولهذا وكفي الحبار المدعى عليه بالطلبات المقدمة ضده ، ويكون العبدأ قد اهترم سواء حضر أو لم يحضر ، وسواء حضر ولم يبد دفاعا أو حضر وأبدى دفاعه . وسواء كان دفاعه قعالا أو بغير فاعلية، ويجب اهترام هذا العق للخصوم سواء أمام محكمة أول درجة أو في خصومة الطعن . ولا يرد عليه أي إستثناء. وإذا وجدت هالات يقرر فيها القاضى دون سماع الطرف الأخر كما في أوامر الأداء ، فإن القانون يحرص في هذه الحالات على تمكين الخصم من الاعتراض قبل أن يضر القوار الصلار بمصالحه .

ولا يكفى اهترام هذا العق للخصوم من الناحية الشكلية بل يجب احترامه في جوهره بأن يمكن الخصم بالفعل من عرض دفاعه بالكامل ، فكل حكم يغل بعبدأ المواجهة يعتبر حكما باطلا. وكل نص نشريمي مخالف يجب اعتباره غير دمنوري.

( ب ) من حق كل خصم أن يبلغ بالأوراق التي يقدمها الخصم الآخر للمحكمة ، فليس للمحكمة ، أن نستند الى ما يقدم اليها من خصم دون الحلاح الخصم الآخر عليها وتمكينه من ابداء ملاحظته بشأنها.
( ج ) يستمد القاضم, على الأطراف في نقديم أدلة الاتبات، فليس للتاضي أن يقضم, بعلمه الشخصص.

( راجع في هذا الشأن النقض المدنى في ٢٩ مارس ١٩٧٨ - منشور في مجلة ادارة القضليا ١٩٧٨ - عدد ٣ - ص ٣١٧ - ٢٤ ) .

- (د) أنه سواء تعلق الأمر بالتظلم أو بالاستثناف فإن الحق في أيهما لا يكون إلا للمدين لأن أمر الأداء لا يصدر الا لمصلحة الدائن فليس له حق الطعن فيه ، وليس هناك أمر بالرفض يمكن له التظلم منه .
- ( هـ ) ان المحكمة التي تنظر النظلم أو الاستئناف تصدر حكما بالمعنى الصحيح ، يغضم لما تغضم له الأحكام من قواعد ، ويقبل الطعن وفقا للقواعد العلمة للطعن في الأحكام (1).

(1) وطبقا للمواد ١٧٥ – ١٧٩ مرافعات وبجب في جميع الأحوال أن تشتمل الأحكام على الأسلب التي استد اليها الحكم ما الأسباب التي استند اليها الحكم من القواعد الأسباب التي استند اليها الحكم من القواعد الأساسية التي تحتوق عدة أسباب، فهو الأساسية التي تحقوق عدة أسباب، فهو يدفع الفضاء الى التفكير والذرى في الحكم فيل إصداره، ويقدم للخصوم برهانا على عدالة الحكم، ويمكن أن يقدم الأحكام من محكمة النقض.

ويجب أن تكون الأسباب كافية لحمل الحكم على أسبابه والا كانت معيبة بالقصور .

ولهذا بجب أن تبين المحكمة الوقائع التي يستند اليها الحكم والأدلة التي اقتنعت بتبونها وأن تكون الأدلة من شأنها أن تموخ التنبيجة التي انتهب اليها، كمايجب أن تبين المحكمة القاعدة القانونية التي تعليقها على الوقائع القانونية ، وأن تورد الأسباب بعبارات واضحة ومحددة ، كما يجب أن تورد المحكمة في حكمها أسباب تبرر رأيها بالنسبة لكل ادعاء من الادعاءات التي أبديت أمامها ، مع ملاحظة أن المحكمة لبست علزمة بابداء رأيها وتسبيه الا بالنسبة لما يطرح عليها بالطريق القانوني من صورة طلب أو دفع أو دفاع يتعلق بالدعوى المطاوحة أمنها ، ويكفي أن تورد المحكمة سببا واحداث للرد على أكثر من قرار مادام كافوا، كما تلتزم المحكمة بتعقب جميع الأقوال والمستندات كما يحبب ألا تكون الأسباب عن القسوم من الأدلة، كما يجب إلا تكون الأسباب متناقضة فيها بينها أو مع منظوق المحكم.

 ويلاهظ أنه ينظر إلى أسبلب الحكم التي بني عليها كوحدة واهدة، ولا يعيب الحكم أن ترد فيه أسبلب معينة ما دامت زائدة.

وإذا صدر الحكم مفغلا القصل في أحد الطلبات في القضية فإن المحكمة لا تمنتفد بالمحكم ولايتها بالفصل في هذا الطلب، ولهذا فإنه بجوز لصاحب الشأن أن يعود مرة أخرى إلى نفس المحكمة التي أصدرت الحكم حتى لو كانت محكمة النقض لكي تنظر ما أغفلت الفصل فيه ، وتكون العودة الى المحكمة لا بالاجراءات العادية لرفع الدعوى ولكن بتكليف الخصم بالعصور (مادة ١٩٣ مرافعات)، وليس الخصم أن يستعيد بالعودة اليها بالطعن في الحكم بالاستئناف أو بالتماس اعادة النظر أو بالنقض لأنه ليس هناك حكم في الطلب الذي أغفل بعكنه أن يكون محلا للطعن.

ووفقا المادة (٩٩٣ مرافعات) ولا يجوز الرجوع المحكمة الا إذا أغظت المحكمة المحكمة المحكم في بعض الطلبات الموضوعية فلا ينطبق النحس إذا الطلبات الموضوعية فلا ينطبق النحس إذا تمل وذا تمكن بأدى بأخر بأي طلب يتعلق بإجراءات الخصومة بعا في ذلك إجراءات الاثبات أو بإحدى حجج المضوعة التي قدمة التي قدمت بتأييد الطلب الموضوعي، أو بأي نفع أو دفاع ولو تعلق بالموضوع.

## هل يجوز تأسيس الاشكال في الحكم على أمور سابقة على صدوره ، وما هو الوضع بالنسبة لأمر الأداء ؟

- في حالة ما إذا كان أمر الأداء مشمولا بالنفاذ، فإنه يجوز الاستشكال فيه من المدين ومن الغير ومن طالب التنفيذ بنفس القواعد والمبادىء والشروط المقررة في تنفيذ الأحكام ، غير أن الاشكال الوقتي في أمر الأداء يختلف عن الاشكال في الحكم وذلك في أمر واحد وهو أنه لا يجوز تأسيس الاشكال في الحكم على أمور سابقة على صدوره أما في أمر الأداء فلأنه يصدر في غيبة المدين دون دعوته للحضور ودون مواجهة لمساع دفاعه فقد استقر الرأى فقها وقضاء على أنه يجوز أن يبني ودون مواجهة لمساب سابقة على صدوره كأن يبني على أحد الأصباب التالية:
  - (أ) أن يكون سند الدين مزورا.
  - (ب) أنه قد تم التخالص عن الدين قبل صدور أمر الأداء .
  - ( جـ ) أن الالتزام باطل لعيب شاب ارادة المدين كغش أو تدليس أو إكراه .
- (د) أن المئتزم بسند الدين كان ناقس الأهلية أو معدومها وقت تحرير السند .
- غير أنه يشترط لقبول الاشكال المؤسس على أمور صابقة على إصدار أمر الأداء أن يكون الأمر لم يصبح نهاتيا بأن طعن عليه بالنظام أو بالاستثناف أو كان ميعاد الطعن عليه بأى الطريقين مازال مفتوحا ، أما إذا أصبح أمر الأداء نهائيا بغوات ميعاد الطعن عليه بالاستثناف فإنه يجوز نأسيس الاشكال على أمر سابق على صدوره إذ يعتبر في هذه الحالة بمثابة حكم نهائي.

وقد قضى بأنه و إذا تبين لقاضى التنفيذ بوصفه قاضها للأمور المستعجلة أن أمر الأداء لم يصبح بعد نهائيا وأن الأسباب التي بنى عليها الاشكال بالرغم من كونها سابقة على صدوره إلا أنها تتسم بطابع الجد مما يصح أن تكون محل تليير قاضى الموضوع عند التظلم أو الاستناف ،كان له أن يأمر بوقف التنفيذ مؤقتا حتى يفصل نهائيا في الطعن العرفوع عن الأمر و(١).

و ويلاحظ أن اصطلاح طلب موضوعي، لا يكون مقصورا على الطلب الموضوعي بالمعنى الشلب الموضوعي بالمعنى الشغق أذ ينصرف أيضا الى الدفع الموضوعي بالمعنى الضيق مثل الدفع بالمقاصة أو بالإيطال إذ ينصر في النص ينطبق سواء ينشأ الأمر بدعوى وأن النص ينطبق سواء كان الطلب أصليا أو احتياطيا أو طلب ابايما عثل طلب الفوائد. ( نقش معنى ٢٠ ديسمبر ١٩٦٣ - كان الطلب أصلح ٢٠ - ١٩٥٣ - ١٩٠٤ - ١٩٠٨ - ١٩٠٨ عج النقض ٢٠ - ١٩٥٣ - ١٩٠٨ - ١٩٠٨ عبد النقض عدى مديد عبلق ص ٥٠٠ - ١٧٠٧ ) (يراجع في هذا المثنى المواتف المدنى، مرجع مبلق ص ٥٠٠ - ١٧٧٧ ) الدعوى رقم ١٩٨٢/٢٣ م مستأنف القاهرة جلسة ٥/١/١٩٨٦م.

كما قضى بأنه ؛ لما كان المستقر عليه هو أنه إذا أعتبر أمر الأداء حضوريا انتهائيا (أى بعد فوات ميعاد المعارضة أو صدور حكم بالتأثييد ) فإن الإشكالات التى ترفع عن هذا الأمر الذى يعتبر بمثابة حكم حضورى يتعين أن تبنى على أسباب لاحقة لصدوره وثبست سابقة عليه، وإذا كان البادى أن المستشكل المائل قد أعلن بأمر الأداء المستشكل فيه يتاريخ ١٩٨١/١/١٩ وقد خلت الأوراق من ثم يعتبر أمر الأداء نهائيا ولا يجوز ثمة ما يعتبر أمر الأداء نهائيا ولا يجوز لنك المستشكل التحدى على خصمه الا بأسباب لاحقة لصدوره وهى ما خلت منه الأوراق وانتهت المحكمة الى رفض الإشكال،

وجدير بالاحاطة أنه إذا طعن على أمر الأداء بالتظلم أو الاستئناف وصدر حكم في أيهما ، فإنه وقد عرض الأمر على المحكم وقضت فيه سواء بالتأييد أو التعديل فإنه لا يجوز أن يبنى الاشكال على سبب سابق على صدور حكم في النظلم أو الاستئناف ، لأنه كان في مقدور المدين أن يبدى هذا الدفاع أمام محكمة التظلم أو الاستئناف ، ويعتبر ما يثار من أسباب سابقة على الحكم في التظلم أو الاستئناف . ماسا بحجية أيا من الحكمين ولا يجوز أن يبنى عليه الاشكال .

ويلاحظ كذلك أنه إذا كان من المقرر أنه يترتب على عدم اعلان أمر الأداء خلال ثلاثة شهور اعتباره كأن لم يكن (1). فإنه يتعين على قاضى التنفيذ أن يقضى في هذه الحالة بوقف التنفيذ ، إلا أن أمر الأداء لا يسقط لعدم اعلانه خلال ثلاثة أشهر إذا انتفت الحكمة التى أوجب من أجلها المشرع اعلانه، كما إذا تم التظلم أو الاستتناف في الأمر، إو إذا قبله المدين ، لأن قبول الأمر كقبول الحكم مانعا من الطعن عليه ، وتأسيسا على نلك لا يجوز أن يؤسس الاشكال في هذه الأحوال على سقوط الأمر لعد، اعلانه .

## حجية أمر الأداء :

أنزل المشرع أوامر الأداء منزلة الأحكام ، وقد أكد المشرع معاملة أوامر الأداء معاملة الاحكام فى مواطن كثيرة مما يتأدى معه أن أوامر الأداء وان كانت تصدر بطريقة تختلف عن الاجراءات المعتادة لرفع الدعوى وتشبه طريقة استصدار الأوامر

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٧٠) من قانون المرافعات على ما يلى:

مبجوز بناء على طلب المدعى عليه، إعتبار الدعوى كأن لم تكن إذا لم يتم تكليف المدعى عليه بالحضور فى خلال ثلاثة أشهر من ناريخ تقديم الصحيفة الى قلم الكتاب، وكان ذلك راجعا إلى فعل المدعـ.ه.

على العرائض إلا أنها تعتبر بمثابة حكم غيابي ، فالأمر بالأداء وإن كان يتخذ شكل الأوامر على العرائض من حيث صدوره الا أنه يصدر بموجب السلطة القضائية لا الولائية. (١) ، ولها ما للاحكام من قوة (١) ، وتصلح أداة لامتصدار أمر بالاختصاص طبقا لما تنص عليه المادة (١٠٨٥ منني)(١) .

وقد أكنت محكمة النقض معاملة أمر الأداء معاملة الأحكام حيث تقول :

أنزل المشرع أوامر الأداء منزلة الأحكام، فنص في المادة ٨٥٣ مرافعات ، فنيم، على أن يعتبر أمر الأداء بمثانية حكم غيابي كما صرحت المنكرة الابضاحية لكل من القانونيين ٢٦٥ لمسنة ١٩٥٣ على نفى الرأى القانل من القانونيين ٢٦٥ لمسنة ١٩٥٣ على نفى الرأى القانل الإعتبار أمر الأداء بمثابة أمر على عريضة ، وقد أكد المشرع نلك بمعاملة أوامر الأداء معاملة الأحكام في مواطن كثيرة ، منها ما نصت عليه المواد ٥٥٠ ، ٨٥٧،٨٥٦ مكرر مرافعات وقيم، مما يتأدى معه أن أوامر الأداء وإن كانت تصدر بطريقة تشتلف عن الإجراءات المعتادة لرفع الدعوى وتشبه بطريقة استصدار الأوامر على عرائض، الا أنها تصدر بموجب السلطة القضائية لا الولائية ولها ما للحكام من قوة وتصلح أداة لاستصدار أمر بالاختصاص على ما نتص عليه المادة المدني، (أ).

### كما قضت بأنه :

(إذا استخلص الحكم المطعون فيه استخلاصا صحيحا من أوراق انتنفيذ أن المطعون ضده ركن في إجراءات التنفيذ إلى أمر الأداء وحده دون أي من الحكمين الصادرين في المعارضة والاستتناف وكان هذا الأمر المشمول بالنفاذ المعجل يكفي وحده لصحة تتبيه نزع الملكية طبقا للمادة (١/٩١٠) من قاتون

<sup>(</sup>١) دكتور/رمزى سيف مقراعد تنفيد الأحكام والعقود الرسمية، - ط/٤ - ص ٧٧ وما بعدها.

<sup>(</sup> ٢ ) يراجع ما سبق بيانه في هذا الشأن بالفصل الأول -

<sup>(</sup> ٣ ) تتص المادة (٢٠٨٥) منتى على ما يلى :

١ \_ بچور اكل دانن بيده حكم واجب التنفيذ صادر أمي موضوع الدعوى يلزم العدين بشيء معين أن يحصل، متى كان حسن النية على حق اغتصاص بعقارات مدينه ضمانا لأصل الدين والقوائد والمصروفات.

٢ \_ ولا يجوز للدائن بعد موت المدين أخذ اختصاص على عقار في التركة .

<sup>(</sup> ٤ ) راجع الطعن رقم ٢٦٤ لسنة ٧٧ ق - جلسة ١٩٦٣/٤/٤ من ١٤ - ص ٤٧٥ - مثيار اليه بمجموعة القراعد القانونية التي قررتها محكمة النقض في ٥٠ عاما - الجزء الأول - المجلد الثاني - ١٩٨٦ ص ١٦٤١.

المرافعات القديم، التي توجب أن تشتمل ورقته على بيان نوع السند النتفيذي وتاريخه ومقدار الدين المطلوب الوفاء به وتاريخ اعلان السند دون أن تشترط صيرورة السند التنفيذي نهانيا فإن الحكم لا يكون قد خالف القانون،(١).

 <sup>(</sup> ۱ ) الطعن رقم ۲۸۷ لسنة ۳۶ ق - جلسة ۱۹۳۸/۲/۱ - س ۱۹ - ص ۱۹۰ - مشار الى هذا الحكم بمجموعة القواعد القلونية التي قررتها محكمة النقض فى ٥٠ عاما - الجزء الأول - المجلد الثانى - مرجع سابق - ص ۱۹۲۲.

#### الخلاصية

#### تلخيصا لما تقدم نبين ما يلى :

 (١) ذهب الرأى الراجع فى الغة والقضاء الى أن أمر الأداء عمل قضائى إذ يتضمن قضاء فاصلا فى الخصومة وأنه يصدر من القاضى فى موضوع دعوى رفعت بالاجراءات التى رسمها القانون.

وقد أخذت بهذا الرأى محكمة النقض حيث أكنت معاملة أوامر الأداء معاملة الأحكام في مواطن كثيرة منها ما نصت عليه المواد (٨٥٢ ، ٨٥٦ ، ٨٥٧ مكرر مرافعات) قديم.<sup>(١)</sup>

- ( ۲ ) بخضع أمر الأداء فيما يتعلق بتنفيذه للقواعد الخاصة بالاحكام لاشتماله على فضاء قطعى مازم.
- ( ٣ ) يسبق أمر طلب الأداء تكليف المدين بالوفاء بالدين بميعاد خمسة أيام على الأقل (مادة ٢٠٧ مرافعات) خلافا للأوامر على العرائض تقديرا من المشرع لصدور أمر الأداء بالزام المدين بالدين مما يقتضى صدق تنبيهه وتكليفه بالوفاء .
- ( ٤ ) يصدر أمر الأداء خلال ثلاثة أيام من تاريخ تقديم الطلب ، ولم يلزم المشرع القاضى بإصداره في اليوم التالى لتقديمه على الأكثر كما هو الشأن للأوامر على العرائض حتى يعطى للقاضى في الحالة الأولى فرصة أكبر للتأتى والتأكد من توافر الشروط الشكلية والموضوعية، باعتباره يقوم بعمل قضائي أي يفسل في مطالبة قضائية بحق وليس عملا ولائيا أن يتخذ إجراء وقتيا أو تحفظيا<sup>(١)</sup>.
- (٥) يستوجب المشرع في المادة (٢٠٥) مرافعات ، اعلان المدين في موطنه بالعريضة والأمر السادر عليها بالأداء فإذا لم يتم هذا الاعلان للمدين خلال ثلاثة أشهر من تاريخ صدور الأمر تعتبر العريضة والأمر السادر عليها بالأداء كأن لم تكن.

والمشرع أخذ فى هذا بالقاعدة المقررة فى الحكم الغيابي ولم يشأ تطبيق النظام القانونى للأوامر على العرائض من حيث الاعلان ، أو ميعاد السقوط مراعاة منه لمضمون أمر الأداء الذى هو مضمون الحكم ، أى القضاء فى مطالبة قضائية بحق.

<sup>(</sup>١) حكم نقش ٤ ايريل ١٩٦٣ - مجموعة أحكام النقش - س ١٤ ق - عدد (٢) - ص ٤٧٥.

 <sup>(</sup> ۲ ) تكتورة أمينة مصطفى النمر أولمر الأداء في مصر والدول العربية والأجنبية» من ۱۹۸۹ - صن ۲۰ وما بعدها .

- (٦) يجيز المشرع التظلم من أمر الأداء عن طريق رفع دعوى أمام محكمة المواد الجزئية أو أمام المحكمة الابتدائية حصب الأحوال المادة (٢٠٦) مرافعات ، فلا يجوز المدين أن يتظلم من الأمر إذا كان صادرا بالأداء أمام القاضى الذى أصدر الأمر كما هو الشأن في الأوامر على العرائض . ويكون المدين التظلم خلال عشرة أيام من تاريخ اعلانه بالعريضة والأمر الصادر عليها بالأداء خلافا المؤامر على العرائض التي لم يحدد المشرع بطريقة مباشرة مبعادا المتظلم منها . وجدير بالذكر أن الاختصاص بالتظلم من أمر الأداء يكون المحكمة التي يتبعها القاضى الآمر وحدها أي المحكمة المختصة بالتظلم من أمر الأداء التي يتبعها القاضى مصدر الأمر وحدها وليس غيرها فلا يجوز التظلم أمام محكمة أخرى ولو كان من ذات طبقة المحكمة المختصة بالتظلم جزئية كانت أو ابتدائية .
- (٧) بجبر المشرع الطعن في أمر الأداء فضلا عن النظام بطريق الاستئناف ان كان قابلا له وذلك من تاريخ فوات ميعاد النظام أن اعتبار النظام كأن لم يكن (مادة ٢٠٦). كما أنه بجعل الاستئناف المباشر للأمر بالأداء مسقطا للحق في النظلم منه (المادة السابقة). وهذه القواعد هي ذات القواعد المقررة للحكم الغيابي استعارها المشرع ونص عليها صراحة فيما يتعلق بأمر الأداء، ولولا هذا لما جاز إستئناف أمر الأداء، لأن هذا الطريق للطعن خاص بالأحكام وأوامر الأداء ليست منها.
- ( ٨ ) يتطلب المشرع عدة شروط في الحق المطلوب استصدار أمر الأداء به
   وهي :
  - (أ) أن يكون الحق دينا من النقود معين المقدار .
    - (ب) أو منقولا معينا بنوعه ومقداره .
  - ( جـ ) أن يكون الدين ثابت بالكتابة وحال الأداء .

ويلاحظ انباع هذه الأحكام إذا كان صاحب الحق دائنا بورقة تجارية واقتصر رجوعه على الصاحب أو المحرر أو القابل أو الضامن الاحتياطي لأحدهم . أما إذا أرد الرجوع على غير هولاء وجب عليه انباع القواعد العامة في رفع الدعوى (مادة ٢٠١ مرافعات).

وجدير بالاحاطة أن النص مقصور على المنقولات المثلية .

ولذلك لا يجوز استصدار أمر أداء بنسليم منقولا معين بذلته كالماشية أو التحف الثمينة(١) فنى نلك الحالة الأخيرة يجب انباع المطالبة بدعوى قضائية(١).

وجدير بالملاحظة أيضا أن الدين المطلوب بأمر الأداء يستوى فيه أن يكون مبلغا كبيرا أو صغيرا، وقد كان نظام استيفاء الحقوق الثابتة بالكتابة مقصورا عند بدء الأخذ به فى قانون المرافعات رقم (٧٧) لمسنة ١٩٤٩ على الديون الصغيرة، التي لا تتجاوز قيمتها خمسين جنيها وهى النصاب النهائي للمحكمة الجزئية، وكان قصد المشرع التيسير على أصحاب الديون الصغيرة.

( ٩ ) يعتبر شرط المنقول المثلى شرطا موضوعيا لاستصدار أمر الأداء باعتباره شرطا لازما للآلتجاء الى طريق أمر الأداء فإذا طالب الدائن بغير المنقول أو بمنقول معين بالذات لا يصدر القاضى أمر الأداء وانما يرفض الطلب ويحدد جلمة أمام المحكمة ، فإذا أصدر القاضى أمر بالأداء في غير الحالات المسموح بها وألفته محكمة النظلم فإنها تتصدى للفصل في الموضوع.

( ۱۰ ) ان أمر الأداء في القانون المصرى اجبارى وملزم للدائن بحيث يجب عليه أولا الالتجاء اليه بعد استيفاء الشروط الشكلية والتي نص عليها المشرع بالمادتين أو ٧٠ و ٣٠٠) من قانون المرافعات ، ويمكن أن يكون حصول التكليف بالوفاء بكتاب مسجل بعلم الوصول وذلك تيميزا على الدائن وتخفيفا من شكلية الاجراءات .

وهذا لا يحول دون جواز إجراء النكليف بالوفاء على يد محضر بورقة من أوراق المحضرين تشتمل على البيانات الواردة بالمادة (٩) مرافعات، وتتضمن تكليف المدين الوفاء بالدين وذلك طبقا للأصول المرعية في هذا الشأن.

( ١١ ) تتحقق مخالفة قواعد الاختصاص في أوامر الأداء في الحالات التي يتقدم فيها الدائن بعريضة أمر الأداء الى قاضى غير مختص ولاتيا أو نوعيا أو قيميا أو محليا .

( ۱۲ ) جدير بالذكر أن القاعدة العامة في نفاذ الأوامر على العرائض أنها مشمولة بالنفاذ المعجل بقوة القانون غير أن المشرع المصرى قرر أن تسرى على أمر الأداء القواعد الخاصة بالتنفيذ المعجل (۲۰۹ مرفعات).

 <sup>( 1 )</sup> المستشار/ عز الدین الدناهسوری و الأستاذ/ حامد عكاز والنمایق على قانون العرافعات.
 ص ٥٤٠ مرجم سابق.

<sup>(</sup> ۲ ) الدكتورة أمينة مصطفى النمر وأولمر الأداء، مرجع سابق - ص ٧٦ - وتشير بالهامش الى الطمن رقم ١٩٧٤ جلسة ١٩٧٥/١٢/٩ - س ١٩٧٥/٢٩٩/٢٦ .

(١٣) أن القاضى المعروض عليه عريضة أمر الأداء إذا رأى اجلجة الدائن لطلبه لتوافر الشروط الشكلية والموضوعية فإنه يصدر أمر بالأداء على إحدى نسختى العريضة خلال ثلاثة أيام على الأكثر من تاريخ تقديمها ويبين المبلغ الواجب اداؤه ، أما إذا تخلف أحد هذه الشروط فانه يمتنع عن اصدار الأمر ، ويصدر قرارا بالرفض في حالة عدم توافر الاختصاص أو عدم استيفاء الاجراءات الشكلية الذي يتطلبها القانون .

أما إذا لم يتوافر شرط موضوعي فإن القاضي يصدر قرارا بالرفض ويحدد جامعة أمام المحكمة ويكلف الطالب باعلان خصمه بها .

( ۱٤ ) تقدم عريضة أمر الأداء الى القاضى المختص بها نوعيا بصرف النظر عن قيمتها ، فإذا كان الاختصاص نوعيا بالحق المطلوب لمحكمة المواد الجزئية فإن الدائن يقدم الدائن يقدم الابتدائية فإن الدائن يقدم العريضة أمر الأداء لها ، وإذا كانت المحكمة الابتدائية فإن الدائن يقدم العريضة على هذا النحو من العريضة على هذا النحو من النظام العام ، فعلى القاضى أن يتحقق منه من تلقاء نضه فإذا تبين أنه غير مختص بالطلب فإنه يرفض اصدار أمر الأداء.

وجدير بالملاحظة أن رئيس المحكمة الابتدائية هو قاضى الأمور الوقتية بها طبقا للمادة (٢٧) مرافعات، فإذا أصدر أمر الأداء بوصفه رئيسا للمحكمة يكون الأمر صحيحا حتى إذا وجهت العريضة «الطلب» الى قاضى الأمور الوقتية ، طالما أن القاضى الذى أسدر الأمر مختص بها .

وتتحقق مخالفة قواعد الاختصاص فى أوامر الأداء فى الحالات التى يتقدم بها الدائن بعريضة أمر الأداء الى قاضى غير مختص اختصاصا وظيفيا أو نوعيا أو قيميا أو معليا ، حسبما أشير الى ذلك بالبند الحادى عشر .

(١٥) لا يجوز رفع دعوى بطلان أمر أداء إلا إذا انتفت حجيته وتطبيقا لذلك لا يجوز للمدين أن يرفع دعوى بطلب بطلان أمر الأداء خلال ميعاد النظلم أو الاستئناف وانما يتمسك المدين بهذا البطلان فى الطعن بأمر الأداء بأحدهما .

ولا يجوز رفع دعوى البطلان إذا انقضى ميعاد التظلم فيه أو سقط الحق فى التظلم وكان الأمر غير قابل للاستئناف لأى سبب من الأسباب، وهنا تغلق كل سبل الطعن ويستقرّ حجيته ولو كان باطلا. غير أن قاعدة عدم جواز رفع الدعوى بطلب بطلان أمر الأداء، ليست مطلقة إذ قد تجوز هذه الدعوى في بعض الحالات .

ويتحقق هذا ، أولا ، إذا لم يكن أمر الأداء قد أعلن الى المدين خلال ثلاثة أشهر من تاريخ إصداره ، فاعلان الأمر الى المدين يحمى الأمر من السقوط فقطل له حجيته . أما إذا لم يتم هذا الاعلان فأمر الأداء يسقط ويعتبر كأن لم يكن بقوة القلنون (المادة ٢٠٥ مرافعات)، وتفريعا على هذا تزول حجية أمر الأداء التي كانت سببا في رفع الدعوى بطلب بطلانه .

وأرى توجيه النظر ، إلى أن حق المدين في رفع دعوى بطلب بطلان أمر الأداء بعد انقضاء ثلاثة أشهر من إصداره ، لا يتنافى مع حقه في رفع النظلم عن أمر الأداء باعتبار أن ميعاد النظلم في هذه الحالة ممتدا نظرا العدم اعلان الأمر الى المدين .

ويتحقق ثانيا ، إذا صدر أمر الأداء معدوما . فهذا الأمر ليست له حجية تحول دون رفع الدعوى بطلب بطلاته وهي ذات القاعدة المطبقة في الأحكام. وتطبيقا لهذا ، إذا صدر أمر الأداء على شخص كان قد توفي قبل تقديم عريضة الأداء ، أو أصدره قاضى زالت عنه ولاية القضاء لأحد الأسباب، ظلمدين أن يرفع الدعوى بطلب بطلان أمر الأداء المنكور .

كما يكون لمن يعتبر أمر الأداء حجة عليه أن يرفع الدعوى بطلب بطلانه(١) .

أما عن الاختصاص بالدعوى المذكورة ، فإنه يكون للمحكمة التى أصدر قاضيها أمر الأداء ، غير أنه بإمعان النظر ، وبعد أن تبين أن طلب بطلان أمر الأداء وعدم الاعتداد به هو طلب غير قابل للتقدير يكون الاختصاص للمحكمة الابتدائية ويكون الحكم الصادر فيها قابلا للطعن بالاستئناف أمام محكمة الاستئناف (٢).

( ١٦ ) تسرى على النظلم من أمر الأناء العواد ( ٢٠٦ ، ٢٠٧ ، ٢٠٩ ) من قانون العرافعات رقم (١٣) لمبنة ١٩٦٨ ، ويمكن الرجوع اليها في هذا الشأن .

ويشنرط فى قبول التظلم الشروط اللازمة لقبول هذا الطعن وهى اللازمة لقبول أى طعن فيلزم رفع تظلم من أمر الأداء وأن يكون من ذى صفة وأن تتوافر لمه المصلحة من رفع الطعن ، وألا يكون المدين قد قبل أمر الأداء ، كما يجب أن يرفع التظلم من أمر الأداء خلال العبعاد.

 <sup>(</sup>١) راجع حكم محكمة النقس رئم ١٨ اسنة ٣١ ق أحوال- قلصلار في ٣ يونيه ١٩٦٣- جئسة ١٩٧٧/٢/١٥ المالات المالات

وجدير بالملاحظة أن حق المحكوم عليه في الطعن على الحكم يسقط بتنازله عن هذا الحق صراحة أو ضعنا وتنطبق هذه القاعدة على المدين الصادر ضده أمر الأداء بالنسبة المتظلم من هذا الأمر.

وإذا قام المدين بالتنفيذ الاختياري للأمر فإن ذلك يعتبر تنازلا منه عن الطعن فيه . ولا يكون النظلم من أمر الأداء مقبولا إلا خلال عشرة أيام طبقا للمادة (٢٠٦) مرافعات حسيما بيناه بالفقرة المساسمة (١).

( ۱۷ ) نختص محكمة التظلم بالفصل في الطلبات العارضة التي تبدى أمامها تبعا التظلم أيا كان المدعى في هذه الطلبات وتنطبق هذه القاعدة بصفة مطلقة طالما أن الطلب العارض يكون طبقا لما يجيزه المشرع في المواد (۱۲۵ ، ۱۲۰ ، ۱۱۷ من قانون المرافعات، – ونلك على سند من أن المحكمة التي تنظر التظلم هي من محكم الدرجة الأولى .

كما تفصل المحكمة فى الطلبات المستعجلة التى تبدى تبعا لهذا النظلم وفقا للمادة (٤٥) من قانون المرافعات، وذلك باعتبارها المحكمة التى تنظر الدعوى الأصلية، فيحق لها نظر المسائل التى ترفع لها بطريق التبعية.

وجدير بالذكر أن هذه المحكمة لا تختص بإشكالات التنفيذ الوقتية التى أصبحت من إختصاص قاضى التنفيذ طبقا للمادة (٧٧٥) مرافعات سالفة البيان .

وجدير بالذكر أن محكمة التظلم تنظر موضوع النزاع إذا كان الأهر باطلا لعيب في إجراءاته كما لو كان القاضى غير مختص أو زالت ولايته أو لم يوقع على أمر الأداء. ( ١٨ ) أن محكمة التظلم من أمر الأداء تصدر حكما موضوعيا يفصل في الدعوى المعروضة بصفة نهاتية أي يحمم النزاع بين الدائن والمدين وتمرى هذه القاعدة حتى إذا كان التظلم قد اقتصر على الفاء أمر الأداء أو تعديله .

<sup>(</sup>١) تتص المادة و٢٠٦ مراقعات على ما يلي :

يجوز للمدين النظام من الأمر خلال عشرة أيام من تاريخ إعلانه اليه ويحصل النظلم أمام محكمة العواد الجزئية أو أمام المحكمة الابتدائية حسب الأحوال وتراعى فيه الأوضاع المقررة لصحيفة إفتاح الدعوى . ويجب أن يكون النظلم مسببا. وإلا كان باطلا .

وبيداً ميماد إستئناف الأمر إن كان قابلا له من تاريخ فوات ميماد النظلم منه أو من تاريخ اعتبار النظلم كأن لم يكن. ويسقط الحق في النظلم في الأمر إذا طعن فيه مبلشرة بالاستئناف.

. ويلاحظ أن صدور الحكم في التظلم يترتب عليه عدم جواز استثناف الأمر وإنما بوجه الطعن بالاستناف الى الحكم في التظلم .

( 19 ) من الجدير بالذكر أنه يترتب على استئناف الحكم في التظلم طرح موضوع النزاع أمام المحكمة الاستئنافية في حالة ما إذا كانت محكمة التظلم قد استنفدت ولايتها في الدعوى طبقا القواعد العامة.

( ٢٠ ) ينص المشرع صراحة على استئناف أمر الأداء رغما عن أنه يمكن النظر اليه من زاوية على أنه أمر على عريضة، ومن زاوية أخرى على أنه متفق مع الأحكام حسيما سبق بيانه.

ويشترط لقبول الاستثناف أن يكون الأمر قابلا للإستثناف مع توافر الشروط القانونية التي ينص عليها قانون المرافعات لقبول أي طعن .

وجدير بالملاحظة أن ميعاد استئناف أمر الأداء هو ميعاد الاستئناف المقرر بصفة عامة أى وه عليه يوماء طبقا للمادة (٢٢٧ مرافعات) ، مع ملاحظة أن ميعاد الاستئناف لا يبدأ بالنسبة لأمر الأداء من تاريخ صدوره - وقفا للقاعدة العامة - ، وإتما يسرى من تاريخ قوات ميعاد التظلم من الأمر أو من تاريخ اعتبار التظلم كأن لم يكن (مادة ٢٠١ مرافعات).

وإذا رأى المدين إستئناف أمر الأداه مباشرة دون التظلم منه فيكون ميماد الاستئناف وخمسين يوما، من تاريخ اعلان أمر الأداء.

ويرفع إستئناف أمر الأداء وفقا للقاعدة العامة الواردة بالمادة (٢٣٠ مرافعات). وجدير بالاحاطة أن المحكمة الاستئنافية تختص بالدفوع دون الطلبات الجديدة حتى لا نقوت درجة من درجات التقاضى وتحكم المحكمة من تلقاء نضمها بعدم قبولها ، وذلك لما ورد بالمادة (٢٣٥ مرافعات) مع مراعات الاستثناءات التي يقورها القانون في هذا الشأن .

وحسبما سبق بيانه تختص المحكمة الاستثنافية بالطلبات المستعجلة دون إشكالات التنفيذ الوقتية التي يختص بها قاضي التنفيذ.

( ۲۱ ) ان الحكم الصادر في استناف أمر الأداء يحل محل أمر الأداء نضه ويكون هو المند التنفيذي الذي يقتضي به الدائن حقه إذا صدر لمصلحته والحكم الذي يصدر فيه يقبل الطمن بالنقض أو التماس إعادة النظر إذا توافرت شروطه الواردة بقانون المراد الواردة بالفصل الثالث والتي تبدأ بالمادة (۲۶۲) وتنتهي بالعادة (۲۶۲)

( ۲۲ ) الحكم بعدم قبول الدعوى لرقعها بالطريق العادى دون طريق أمر الأداء هو قضاء لا تستنفد به محكمة أول درجة ولايتها ، فالمقاء هذا الحكم استثنافيا يوجب إعادة الدعوى لمحكمة أول درجة لنظر موضوعها، لأن تصدى محكمة الاستثناف للموضوع فيه تفويت لاحدى درجات التقاضى(١).



ونعرض فيما يلى بليجاز الوضع بالنسبة لبقية السندات التنفيذية ، ومعوف نركز على أحكام النقض فى باب مستقل لإيضاح ما أوجزناه لأتها الأساس والبنيان القوى فى فهم الموضوع على أسس قانونية صحيحة .



## ( ثالثًا ) المحررات الموثقة :

المقصود بالمحررات الموثقة التصرفات والعقود التي يحررها الموظفون المعوميون «الموثقون المختصون بضبطها وتوثيقها دون غيرها من المحررات الرسمية، فليس لكل محرر رسمي من حيث اثبات قوة تنفيذية تجعل منه سندا تنفيذيا ، فالمحررات الموثقة هي وحدها التي نص القانون على تسليم صورة تنفيذية منها والتنفيذ الجبرى لا يكون إلا بصورة تنفيذية .



## ( رابعا ) الأوراق الأخرى التي يعطيها القانون هذه الصفة :

تنص المادة (٢٨٠) من قانون المرافعات في فقرتها الثانية على ما يلي :

والسندات الننفيذية هي الأحكام والأوامر والمحررات الموثقة ومحاصر الصلح
 الني تصدق عليها المحلكم أو مجالس الصلح والأوراق الأخرى التي يعطيها القانون
 هذه الصفة،

<sup>(</sup>۱) نقش ۱۹۸۱ - سنة ۲۲ - س ۱۹۸۱ م

وسنتناول فيما يلي بيان الشروط المتطقة بأحكام المحاكم والشروط اللازم توافرها لصيرورة العقد أو التصرف الموثق مندا تنفينيا مع بيان الاشكالات المتعلقة به.

وذلك نظرا للأهمية القصوى لهذه الموضوعات في الحياة العملية .

ونعرض ذلك فيما يلم:

### (١) أحكام المحاكم:

بجب أن يكون الحكم صادرا بالإلزام - فإن كان حكما مقررا أو حكما منشئا ولم يتضمن كلاهما قضاء بالالزام فلا يصبح أن يكون سندا تنفيذيا إذ حكم الالزام وحده هو الذي يصح أن يكون سندا تنفينيا دون الحكم التقريري ودون الحكم المنشيء . ( ٢ ) الشروط اللازم توافرها لصيرورة العقد أو التصرف الموثق سندا تتقينيا ، وعرض الإشكالات المتطقة به:

يشترط لصيرورة العقد أو التصرف الموثق مندا تنفيذيا والاشكالات المتعلقة به ما يلي:

- بادىء ذى بدء نقول أن العقود والتصرفات العرفية لا تعتبر سندات تنفينية بمعنى أنه لا يمكن مباشرة التنفيذ الجبري بمقتضاها ، بل يتعين على الدائن أن يطالب بالحقوق الثابتة بها أمام القضاء ولا بباشر التنفيذ الجبرى إلا بعد صدور الحكم وصيرورته سندا تنفينيا .
- أما العقود والتصر فات الرسمية وأي المحررات الموثقة أمام مكتب التوثيق، فلها وضع مغاير إذ أنها قد تعتبر سندات تنفيذية يمكن مباشرة التنفيذ الجبرى بمقتضاها دون حاجة لاستصدار حكم من القضاء (المادة ٢٨٠ مرافعات)(١). أي أن التنفيذ الجبري يصح بمقتضى العقد أو التصرف الرسمي الموثق، وذلك إذا توافرت فيه الشروط التي يتطلبها القانون وهي:

<sup>( 1 )</sup> تنص المادة ٢٨٠ من قانون المرافعات على ما يلي :

ولا يجوز التنفيذ الجبري إلا بسند تنفيذي اقتضاء للحق محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء. والمبندات التنفيذية هي الاحكام والأوامر والمحررات الموثقة ومحاضر الصلح التي تصدق عليها المحاكم أو مجالس الصلح والأوراق الأخرى التي يعطيها القانون هذه الصفة.

ولا يجوز التنفيذ في غير الأحوال المستثناة بنص في القانون إلا بموجب صورة من السند التنفيذي عليها صبغة التنفذ التالبة:

ه على الجهة التي يناط بها التنفيذ أن تبادر اليه متى طلب منها وعلى الملطة المختصة أن نعين على إجراته ولو باستعمال القوة متى طلب اليها ذلكه.

(أ) أن يكون هذا العقد أو التصنوف رسعوا ، وهو يعتبر كذلك متى حوره الموثق المختص بضبط هذه العقود أو التصنوفات لعقود البيع أو الايجار أو القرض أو العارية وغير نلك من العقود التي تحرر أمام الموثق المختص كالوسايا وغيرها من التصوفات التى يحررها أصحاب الثأن أمام الموثق المختص بتوثيقها (المادة ١٨٠٠مرافعات).

 (ب) ويجب التعييز بين العقد أو التصرف الرسمى وبين المحرر الرسمى ، إذ ليس كل محرر رسمى بالمعنى المقصود فى المادة سندا واجب التنفيذ بذاته ولو تطلب المصادفة اقرارا بحق أو تعهدا بشىء ، وإنما السندات الرسمية الواجبة التنفيذ هى العقود والتصرفات الرسمية التى تتوافر فيها الشروط مالفة البيان .

(ج.) وبناء على ما تقدم فإن أعمال الخبراء وأوراق المحضرين وعقود الزواج رغما عن كرنها محررات رسمية إلا أنها ليست عقودا أو تصرفات رسمية موثقة، ومن ثم إذا تضمن أى منها اقرارا بالتزام فلا يجوز تنفيذه جبرا بل يتعين المطالبة بالحق الثابت فيه أمام القضاء .

ومن باب أولى لا يجوز التنفيذ بمقتضى ورقة عرفية ولو حصل التصديق على توقيعاتها رسميا أو حكم فيها بصحة التوقيع .

( د ) ويجب عدم الخلط بين العقد الرسمى الموثق وبين العقد المسجل فالأول دون الثاني هو الذي يصلح سندا تنفيذيا .

وبناء على ذلك فإن عقد البيع العمىجل لا يكون سندا تنفيذيا فى حين أن عقد البيع غير المسجل يكون سندا تنفيذيا إذا كان رسميا أى موثقا .

ولذلك إذا رفع إشكال وقتى في التنفيذ واستبان لقاضني التنفيد- من ظاهر المستنداتأن أداة التنفيذ ليست عقدا أو تصرفا رميها (موثقا) طبقا للشروط سالفة البيان وإنما
هي مجرد ورقة رسمية تتضمن أمرا بالالتزام كمحضر تحقيق الشرطة ، أو محضر
شيق النيابة العامة أو محضر جلسة أمام المحكمة أو عقد زواج أو ورقة
محضرين أو شهادة إدارية أو غير نلك من الأوراق التي لا يصدق عليها صفة الورقة
الموثقة تصديقا رسميا فإن قاضي التنفيذ في هذه الحالات يقضي في الاشكال بوقف
التنفيذ ولا يملك أن يقضي بالاستمرار في التنفيذ لأن ان فعل ذلك يكون قد مص
الموضوع بأن معمع بتنفيذ منذ ليست له قوة المنذ التنفيذي (١).

 <sup>(</sup>١) الأستاذ/ محمد على راتب وزميلاه: فضاء الأمور المستعجلة، - الملحق المتطق المنتساس قلضى التغيذ الوقتية - طـ/ ١٩٨٥ - مرجع سابق - ص ٨٨٤ - ٨٨٦.

وبالاضافة الى ما تقدم يجب أن يكون العقد أو التصرف الرسمى مشمولا بالصيفة التنفيذية نزولا على حكم المادة (٢٨٠ مرافعات) ، فإذا لم توضع عليه الصيفة التنفيذية فلا تكون له قوة التنفيذ.

وجدير بالنكر أنه إذا رفع اشكال وقتى فى نتفيذ عقد أو تصرف رسمى موثق ، واستبان قاضى التنفيذ – من ظاهر المستندات – انه لا يحمل صبيغة التنفيذ فإنه يقضى بوقف تنفيذه لأنه إذا قضى بالاستمرار فى تنفيذه يكون قد مس أصل الحق لأنه يكون قد أمر بتنفيذ سند ليست له قوة التنفيذ .

وكما صبق القول يجب أن يكون محل الالتزام الوارد بالعقد أو التصرف الرمممي (الموثق) متضمنا ما يقبل التنفيذ الجبرى وأي الزاماء .

## منازعات التتفيد التي تخرج عن اختصاص قاضي التتفيد بنص خاص:

إستثناء من المبدأ المتقدم فإن المشرع قد أخرج بعض منازعات التنفيذ من المتصاص قاضى التنفيذ بنصوص خاصة ورد بعضها في قانون المرافعات والبعض الآخر في نصوص خاصة نص فيها على إختصاص محكمة معينة بنظر هذه المنازعات وحينئذ تكون المحكمة المنصوص عليها هي المختصة بنظر هذه المنازعة دون قاضي التنفيذ مثال ذلك:

- (١) ما نصت عليه المادة (٢١٠) مرافعات من أن طلب صحة إجراءات العجز الصادر من قاضى الأداء يقدم له .
- ( ٢ ) ما نصت عليه المادة (٣٢٠) مرافعات من أن دعوى صحة الحجز التعفظي ترفع أمام المحكمة المختصة .
- (٣) ما نصت عليه المادة (٣٤٩) مرافعات من أن دعوى صحة الحجز في الحجز الذي يوقعه الدائن تحت يد نضمه يتعين رفعها أمام المحكمة المختصة .
- ( ٤ ) ما نصت عليه المادة (٣٣٣) مرافعات من أن دعوى صحة حجز ما للمدين
   لدى الغير ترفع أمام المحكمة المختصة .
- ( ° ) ما نص عليه القانون رقم (٩٧) لمنة ١٩٨٣ من اختصاص هيئة التحكيم
   بالفصل في منازعات التنفيذ في الأحكام الصادرة منها .
- (٦) ما نصت عليه المادة (٥٠) من القانون ٤٨ لمنة ١٩٧٩ من اختصاص
   المحكمة الدستورية العليا بالفصل في مناعات التنفيذ في الأحكام الصادرة منها.

وعلى نلك إذا رفعت منازعة ننفيذ فى الحالات السابقة وفى غيرها من الحالات التى استثناها المشرع من اختصاص قاضى التنفيذ بنص خاص فإنه يتعين على قاضى التنفيذ أن يقضى بعدم اختصاصه والاحالة للمحكمة أو الهيئة المختصة بنظر النزاع عملا بنص المادة (١١٠) من قانون المرافعات.

(۷) كذلك لا يختص قاضى التنفيذ بطلب تفسير ما ورد فى الحكم المنفذ به من غموض أو إيهام وإنما المختص بذلك هى المحكمة التى أصدرت الحكم وفق ما نقضى به المادة (۱۹۳) مرافعات أو إلا إذا كان هو مصدر الحكم فإنه يكون مختصا فى هذه الحالة بتفسير منكما لا يختص بتصحيح الاخطاء التى وقعت فى الحكم المنفذ به من أخطاء مادية بحث كتابية أو حمايية لأن الاختصاص بهذا العلب للمحكمة التى أصدرت الحكم.



## الوضع بالنسبة للتنفيذ على مال :

من المنفق عليه أن تنفيذ القرارات الادارية يدخل في اختصاص القضاء الادارى طبقا لاختصاصه النوعى في هذا المجال عملا بمبدأ الفصل بين جهة القضاء المادى والادارى .

غير أنه إذا كان السند المتنازع فى تنفيذه منفذا به على مال أو مآله التنفيذ على مال حتى لو كان هذا السند المنفذ بمقتضاه يتصل بجهة قضاء أخرى بخلاف جهة القضاه العادى فإن قاضى التنفيذ يختص بالمنازعة .

## وقد قضت محكمة النقض بما يلى :

 انه وان كانت محكمة القضاء الادارى هي المختصة وحدها بالفصل في المنازعات المتعلقة بالعقود الادارية ، إلا أنه متى صدر الحكم فيها بالالزام أصبح سندا يمكن النتفيذ به على أموال المحكوم عليه فتختص المحاكم المنتية بمراقبة

<sup>(</sup>١) تنص المادة (١٩٢) مرافعات على ما يلى:

و يجوز للخصوم أن يطلبوا الى المحكمة آلتى أصدرت الحكم تفسير ما وقع في منطوقه من غصوض أو ابهام ويقدم الطلب بالاوضاع المعادة لرفع الدعوى ، ويعتبر الحكم الصادر بالتفسير متمما من كل الوجود للحكم الذي يفسره، ويسرى عليه ما يسرى على هذا الحكم من القواحد الخاصة بطرق الطعن العادية وغير العادية،

اجراءات تنفيذه ، والنظر في مدى صحتها ويطلانها باعتبارها صاحبة الولاية العامة بالقصا في جميع المنازعات المتطقة بالمال ، ويختص القضاء المستعجل (قاضى التنفيذ) باعتباره فرعا منها بنظر الاشكالات الوقتية المتطقة بالتنفيذ: إذ لا شأن لهذه الاشكالات بأصل الحق الثابت في الحكم المستشكل فيه، كما أنها لا تعد طعنا على الحكم وإنما تتصل بالتنفيذ ذاته للتحقق من مطابقة أحكام القانون(١).

وجدير بالذكر أنه يجب ألا يكون المال المراد التنفيذ عليه من الأموال التي منع المشرع التنفيذ عليها .

ويرجع عدم جواز التنفيذ على الأموال التى منع المشرع التنفيذ عليها الى فكرتين: الأولى : أن بعض الأموال لا يجوز بيمها ولا التنازل عنها ، ولذلك لا يجوز التنفيذ عليها لأن التنفيذ ينتهى فى الغالب ببيع المال.

الثانية : أن المنع من التنفيذ قصد به تحقيق أغراض خاصة اقتصادية أو مالية أو إجتماعية أو إنصانية، وعدم جواز التنفيذ تحقيقا لهذه الأغراض يرجع في بعض الحالات لارادة الافراد التى يقرها المشرع ، ويرجع في الحالات الأخرى الى ارادة المشرع نفسه ، ولذلك يمكن تقسيم الاموال التي لا يجوز التنفيذ عليها الى ثلاثة طوائف :

- (١) الاموال التي لا يجوز التنفيذ عليها لعدم جواز التنازل عنها أو بيعها .
  - ( ۲ ) الاموال التي يرجع عدم التنفيذ عليها لارادة الأفراد.
  - (  $^{(7)}$  ) الاموال التي يرجع عدم التنفيذ عليها لارادة المشرع $^{(7)}$  .

<sup>(</sup> ١ ) مشار لهذا المكم بالموسوعة الذهبية- الجزء الخامس- فقرة/ ١٠- للاستلذ/ عبد المنعم همني.

<sup>(</sup> ٢ ) يراجع في تفصيلات هذا الموضوع بالمراجع التالية :

أ - الأستاذ/ عبد المنعم حسنى ممنازعات التنفيذه - مرجع سابق - ص ٢٥ - ١٠٣.
 ب - الدكتور/ رمزى سيف فغواعد نففيذ الأحكام والعقود الرسمية في قانون المرافعات الجديده طر/ ٤ س ١٩٥٧ - ص ٨٥.

ج - المستشار/ مصطفى مجدى هرجه سناز عات التنفيذ الوقتى، - مرجع سابق - ص ١٣١ ، ١٣٧ . - ١٣٧ .

 د - المستشار/ عز الدين المناصورى والاستلذ/ حامد عكاز «التعليق على قانون العرافعات»-مرجم سابق - ص ۸۸۵ حتى صفعة ٩٠١.

هـ - راجع الفصل الخامس من الباب الأول من الكتاب الثاني المنطق بمحل التنفيذ.

ويلاهظ أنه لا يكفى لامكان اجراء التنفيذ الجبرى أن يكون بيدى طالب التنفيذ سند تنفيذ ، وأن يكون التنفيذ اقتضاء لحق توافرت فيه الشروط التي ينطلبها القانون ، وإنما يجب أن يكون مال المدين المراد التنفيذ عليه من الأموال التي منم المشرع التنفيذ عليها ، وقد وردت الاموال التي يجوز الحجز عليها في تشريعات متفرقة منها : المادة (٣٠٥) من قانون المرافعات بالنسبة للفراش والملابس والغذاء اللازمة لمدة شهر ، وكذلك ما نصت عليه المادة (٣٠٦) بالنسبة لما يلزم للمدين لمزاولة مهنته ، وكذلك ما نصت عليه العادة (٣٠٧) بالنصبة للنفقات والمصاريف المحكوم بها ، وأيضا ما نصت عليه المادة (٢٠٨) بالنسبة للأموال الموهوبة أو الموصى بها مع اشتراط عدم الحجز عليها ، وما نصت عليه المادة (٣٠٩) بخصوص الأجور والمرتبات، وما نصت عليه المادة الأولى من القانون رقم ٦٤ بالنسبة لمرتبات موظفي الحكومة ولمعاشاتهم، وكذلك ما نصت عليه المادة (٤١) من قانون ١٣٧ لسنة ١٩٨١ بالنسبة لأجور العمال، وأيضا ما جاء بالقانون رقم ٥١٣ لمنة ١٩٥٣ الصادر في ٢٩ أكتوبر منة ١٩٥٣ بتعديل القانون رقم (٤) لسنة ١٩١٣ بشأن عدم جواز التنفيذ على الملكية الزراعية في حدود خمسة أفدنة ، وكذلك ما جاء بالمادة رقم (٢٠) من القانون رقم (٨٦) لسنة ١٩٥٤ بشأن عدم جواز الحجز على المبالغ المودعة في صندوق التوفير ، وأيضا ما جاء بالمادة الثالثة من القانون رقم (٨) لممنة ١٩٦٥ م الصادر في ١٩٦٥/٣/٣١ والمنشور بالجريدة الرسمية عدد (٧٦) في ١٩٦٥/٤/٤ بشأن عدم جواز العجز على قيمة شهادات الاستثمار أيا كان نوعها أو على ما تغله من فائدة أو جائزة أو على قيمة استردادها أو استحقاقها الا فيما يجاوز خممة آلاف جنيه، وكذلك ما جاء بالمادة (٢٩) من قانون النجارة البحرى بشأن منع التنفيذ على السفن المتأهبة للسفر إلا إذا كان التنفيذ بدين متعلق بالسفر المزمع عملا بالشروط الواردة بهذا القانون ، وكذلك ما جاء بشأن عدم جواز العجز على الأموال العامة وذلك نظرا لأن الأموال العامة تحظى بالحماية لأنها مخصصة للنفع العام ولا يجوز نزع ملكيتها عن الادارة جبرًا بطريق الحجز كما هو الوضع بالنسبة للأفراد.

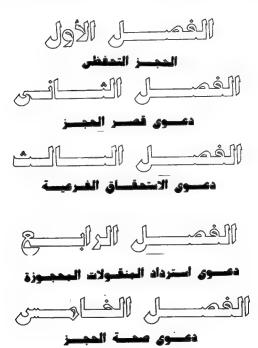
وجدير بالذكر أن هذا المنع يتم طبقا للقيود والشروط الواردة بالقوانين سالفة البيان .

# الباب الناك

أهم الدعاوى التى يختص بما قاضى التنفيذ

## الباب الثالث

أهم الدعاوى التى يختص بها قاضى التنفيذ نعرض فى هذا الباب أهم الدعاوى التى يختص بها قاضى التنفيذ ونبينما بالغمول التالية :



## الفصل الأول الحجــز التحفظي

معنى الحجز التحفظي والفرق بينه وبين الحجز التنفوذي :

ينقسم الحجز إلى نوعين وهما :

- (أ) حجز تنفيذي .
- (ب) حجز تحفظی .

فالحجز التنفيذي يترتب عليه ضبط المال المحجوز ووضعه تحت يد القضاء وبيعه واستيفاء دين الحاجز من ثمنه .

أما الحجز التحفظى فلا يترتب عليه إلا ضبط المال المحجوز ووضعه تحت يد القضاء لمنع المحجوز عليه من التصرف فيه تصرفا يضر بحق الحاجز ، فالحجز التحفظى لا يؤدى بذاته الى بيع المال المحجوز واستيفاء دين الحاجز منه ، ولكن يترتب هذا الأثر على الحجز التنفيذي سواء أكان حجزا تنفيذيا من أول الأمر أو حجزا تحفظنا ثم تحول الى حجز نفيذي بعد الحكم بصحته .

وهناك حالة لا يؤدى فيها الحجز التحفظى حتى بعد الحكم بصحته الى بيع المال المحجوز ، وهى حالة الحجز الاستحقاقى ، فإن هذا الحجز ينتهى بتسليم الشيء المحجوز الى مالكه.(١) .

 <sup>( 1 )</sup> من الجدير بالذكر أن الحجز الاستعقاقي هو العجز الذي يوقعه مالك المنقولات عليها تحت يد حائزها إلى أن يرفع دعوى باستردادها .

يه خائرها وهي ال يربع تحوق بمسرحات . والفرض من الحجز في هذه الحالة ضبط الاشياء المملوكة للعاجز لمنع حائزها من التصرف فيها تصرفا قد يمنع صاحبها من استردادها إذا ما حكم له بعد ذلك بملكيتها .

فالحجز الاستحقاقي هو نتيجة لما للمالك من الحق في تتبع منقولاته تحت يد حائزها ، ولذلك يمتع الحجز كلما امتنع على المالك أن يتتبع العين يسبب ترتيب حق للغير يمكن الاحتجاج به في مواجهة المالك ، كما إذا كان للغير أن يتمسك بقاعدة ،الحيازة في المنقول سند الملكية، وبيان الحالات التي يكون فيها للشخص حق التتبع وتلك التي يمنتع فيها هذا الحق تحكمه قواعد القاتون المعنى .

ويلاحظ أن الحجز الاستحقاقي جائز أيضا لكل صاحب حق عيني على المنقول يخوله حق التتبع كصاحب حق الانتفاع والدائن وصاحب حق الحبس .

<sup>(</sup>دكتور/رمزى سيف عنفيذ الأحكام والعقود الرسعية في قانون المرافعات، - مرجع سلبق - ص ٨٠٤). ٣٧٩

ويختلف الحجز التحفظي عن الحجز التثفيذي في أن الحجز التحفظي لا يجوز إجرائه إلا بعد إستندان القضاء .

ونظرا لأن الفرض من الحجز التحفظى هو ضبط المال المحجوز باجراءات مادية تقع عليه بمنع المحجوز عليه من تهريبه إلى أن يحصل الدائن على سند تنفيذى بحقه ، فقد جعله الشارع مقصورا على المنقول دون العقار ، لأن العقار لا يتصور تهريبه، فلا حاجة الى ضبطه.

ونتناول فيما يلي أهم ما يتعلق بهذا الموضوع.

#### (١) حالات الحجز التحفظي:

وقد حددت المادة (٣١٦) من قانون المرافعات الحالات التى يجوز للدائن فيها أن يوقع الحجز التحفظى على منقولات مدينه وهى :

(١) إذا كان حاملا لكعبيالة أو سند تحت الاذن ، وكان المدين تأجرا له توقيع علمي الكمبيالة أو السند يلزمه بالوفاء بحسب قانون التجارة .

(٢) في كل حالة يخشى فيها فقد الدائن لضمان حقه .

وطبقا للمادة (٣١٧) مرافعات ، فإن مؤجر العقار يوقع في مواجهة المستأجر أو المستأجر من الباطن الحجز التحفظى على المنقولات والثمرات والمحصولات الموجودة بالعين المؤجرة وذلك ضمانا لحق الامتياز المقرر له قانونا .

ويجوز له ذلك أيضا إذا كانت تلك المنقولات والثمرات والمحصولات قد نقلت بدون رضائه من العين المؤجرة ما لم يكن قد مضى على نقلها ثلاثون يوما .

ولمالك المنقول أن يوقع المجز التحفظي عليه عند حائزه (مادة ٣١٨) مرافعات.

وجدير بالاحاطة أن الحجز التحقظى لا يوقع في الأحوال المتقدمة إلا اقتضاء لحق محقق الوجود وحال الأداء.

وإذا لم يكن بيد الدائن سند تنفيذى أو حكم غير واجب النفاذ ، أو كان بينه غير معين المقدار ، فلا يوقع الحجز الا بأمر من قاضى التنفيذ يأذن فيه بالحجز ويقدر دين الحاجز تقديرا مؤفقا .

## (٢) طلب أمر العجز التطعلى:

يطلب الأمر بعريضة ممعبة ويجب أن تشعل العريضة على بيان واف المنقولات المطلوب حجزها ، وللقاضى قبل اصدار أمره أن يجرى تحقيقا مختصرا إذا لم تكفه المستندات المؤيدة للطلب ، ويجوز أن يكون أمره بتوقيع الحجز بعد مهلة لا نزيد على ثلاثة أيام من تاريخ هذا الأمر المطلوب الحجز عليه (مادة ٢/٣١٩) مرافعات ، إلا في الحالة المنصوص عليها في المادة (٣١٨) مرافعات .

والعلة في المهلة التي لا تزيد عن ثلاثة أيام من تاريخ الأمر المطلوب العجز عليه تتمثل في أن القاضي يرى أن مجرد علم المدين للأمر الصادر بتوقيع الحجز قد يحمله على الوفاء ، كذلك قبل في تبرير هذا الحكم أنه مفيد بالنمية ليعض الأشخاص الذين تتأثر سمعتهم الإجتماعية أو الأدبية أو التجارية بضرر، إذا تم توقيع الحجز مما يحملهم على الوفاء بمجرد علمهم بصدور الأمر بتوقيع الحجز .

والعلة في عدم إستخدم القاضى لهذه الرخصة بالنسبة لحالة الحجز الاستحقاقي هي انعدام الفائدة منها في هذه الحالة .

وجدير بالنكر أنه فى حالة العجز على المستأجر من الباطن يجب طلب الأمر بتوقيع الحجز على كل من المستأجر الأصلى والمستأجر من الباطن فلكل منهما صفته التى تستلزم إجراء الحجز فى مواجهته .

ومما تجدر الاشارة اليه أن أمر القاضى بنوقيع الحجز التحفظى لا يعدو أن يكون أمرا على عريضة ، ولذلك يطبق على صدوره والتظلم منه القواعد العامة فى الأوامر على العرائض .

#### ( ٣ ) المبادىء القانونية :

نبين هذه الملاحظات والمبادى، القانونية فيما يلى :

- (أ) إذا كانت الدعوى مرفوعة بالحق من قبل أمام المحكمة المختصة جاز طلب
   الإنن بالحجز من رئيس الهيئة التي تنظر الدعوى
- (ب) الأصل العام أن قاضى التنفيذ هو المختص بإصدار الأمر بالحجز إلا أنه يستثنى من ذلك حالة ما إذا كان الدين المنفذ بمقتضاه من الديون التى تخضع لنظام أوامر الأداء ، فإن القاضى المختص بإصدار أمر الأداء هو المختص بإصدار أمر الحجز عملا بالعادة (٢١٠) مرافعات والتي تنص على ما يلى :

اذا أراد الدائن في محكم المادة ٢٠١، حجز ما يكون لمدينه لدى الغير وفي الأحوال التي يجوز فيها للدائن إستصدار أمر من القاضي بالحجز التحفظي يصدر أمر الحجز من القاضي المختص بإصدار الأمر بالأداء ، وذلك إستثناء من أحكام المواد (٢٧٥ ، ٣١٩ ، ٣٧٧).

وعلى الدائن خلال ثمانية الأيام التالية لتوقيع الحجز أن يقدم طلب الأداء وصحة اجراءات الحجز الى القاضى المذكور، ويجب أن تشتمل ورقة تبليغ الحجز الى المحجوز عليه اخطاره بتقديم هذا الطلب وإلا أعتبر الحجز كأن لم يكن.

وفى حالة التظلم من أمر الحجز لسبب يتصل بأصل الحق يمتنع القاضى من إصدار الأمر بالأداء ويحدد جلسة لنظر الدعوى أمام المحكمة وفقا للمادة (٢٠٤). وذلك مع تكليف الطالب بإعلان خصمه إليها ، ولا يعتبر رفض شمول الأمر بالنفاذ رفضا لبعض الطلبات .

فإذا صدر أمر الحجز من قاضى التنفيذ في هذه الحالة كان باطلا ، كذلك إذا أصدر قاضى الأداء أمرا بالحجز في حالة كون الدين المنفذ بمقتضاه ليس من الديون الخاضعة لنظام أمر الأداء فإن الحجز يكون باطلا أيضا.

وبالنسبة للأمر الصادر بتقدير الدين فإن قاضى التنفيذ وحده هو المختص بإصداره ، لأنه لا يجوز إستصدار أمر أداء إذا لم يكن الدين معين العقدار .

(ج.) أوجب المشرع على الحاجز في الأحوال التي يوقع عليها الحجز بأمر من قاضى الننفيذ أن يرفع الدعوى بثبوت الحق وصحة الحجز أمام المحكمة المختصة خلال ثمانية أيام من تاريخ توقيع الحجز وإلا أعتبر الحجز كأن لم يكن ، أما في الحالات التي يوجب فيها القانون إصدار أمر الحجز من قاضى الأداء فإنه وفقا للمادة (٢/٢١) مرافعات ، يتمين على الدائن خلال ثمانية الأيام التالية لتوقيع الحجز أن يقدم طلب الأداء وصحة إجراءات الحجز إلى القاضى المذكور ، ويجب أن تشتمل ورقة تبليغ الحجز إلى المحجوز عليه إخطاره بتقديم هذا الطلب وإلا أعتبر الحجز كأن لم يكن (1).

 <sup>(</sup> ۱ ) مستشار/ عز الدين الدناصورى والاستاذ/ حامد عكاز دالقضاء المستعجل وقضاء التنفيد -مرجع سابق - ص ۹۰۸ ، ۹۰۹.

- (د) الشروط التي يتعين توافرها في الدين المحجوز من أجله حجزا تحفظيا هي أن يكون الدين محقق الوجود وحال الأداء وإلا كان الحجز باطلا ، وذلك عملا بالمادة (١/٣١٩) مرافعات حسيما سبق بيانه .
- ( ه. ) يشترط فى المال المحجوز عليه حجزا تحفظيا أن يرد على منقول يخشى تبديده أو تهريبه، فهو لا يرد على عقار حصيما سبق بيلنه ، ويشترط أن يكون المال مما يجوز الحجز عليه فاتونا، فإذا ترفع على منقول لا يجوز الحجز عليه كان الحجز باطلا.

( و ) يشترط في الحاجز أن يكون دائنا للمحجوز عليه ، يمتوى في هذا أن يكون دائنا عاديا أو مرتهنا أو ممتازا ، ويستوى في هذا أيضا أن يكون المحجوز عليه مدينا له بصفة أصلية أو بصفة تبعية كالضامن غير المتضامن ، ويشترط في الحاجز أيضا أن يكون دائنا وقت الحجز فإن لم يثبت له هذه الصفة إلا بعد الحجز - ولو قبل تمام إجراءات التنفيذ - كان الحجز باطلا ، كما يشترط في الحاجز كذلك أن يكون أهلا لتوقيع الحجز ، والأهلية اللازمة لتوقيع الحجز هي أهلية الإدارة ، إذ الحجز المنكور من أعمال الادارة لا من أعمال التصرف . ومن ثم فإن القاصر المأنون له بالادارة يكون أهلا لتوقيع حجز ما للمدين لدى الغير ، وكذلك الوكيل بمقتضى توكيل عام، والنائب القانوني كالوصى والقيم إدون حاجة لاستئذان المحكمة المختصة بشئون الولاية على المال)، والحارس القضائي إذا نخل في مهمته قبض الديون . وترتبيا على ما تقدم فإنه يصبح أن ينوب عن الدائن في مباشرة الحجز (أو موالاة إجراءاته) نائبه القانوني (كالوصمي والقيم والصنديك) أو وكيله المعين بالاتفاق (كالوكيل وكالة عامة أو خاصة) أو النائب المعين من القضاء (كالحارس القضائي إذا دخل قيض الديون ضمن مهمته). ويكفى في ذلك إيراز سند التوكيل والاتصاف في أوراق الاجراءات بالصفة التي بباشر الحجز بمقتضاها نبابة عن الأصبل ، كما يحل محل الدائن الأصلى في حق توقيع الحجز كل من يخلفه في الدين خلافة عامة (كالوارث والموصى له بجزء من التركة) أو خلافة خاصة (كالمحال بالدين أو الموصى له به). ومن ثم يبطل المجز إذا توقع بناء على طلب شخص غير دائن أصلا للمحجوز عليه ، أو الدائن بقيود معينة إذا توقع الحجز خارج هذه القيود، أو بناء على طلب شخص كان دائنا للمحجوز عليه وانقضى دينه قبل توقيع الحجز لسبب من أسباب إنقضاء التمهدات، أو بناء على طلب شخص لم يصبح داننا للمحجوز عليه إلا بعد توقيع الحجز ، أو بناء على طلب دائن للمحجوز عليه ولكنه ليست له أهلية الإدارة ، أو بناء علم طلب شخص نائب عن الحاجز ولكنه أوقع الحجز خارج حدود نيابته وبغير إجازة من الأصيل ، أو بناء على طلب شخص إدعى نيابته عن الحاجز نيابة قانونية أو اتفاقية أو فضائية ثم اتضح أن نيابته قد انقضت قبل توقيع الحجز ، أو بناء على طلب شخص إدعى أنه قد خلف الدائن في الدين (خلافة عامة أو خاصة) ثم إستبان من ظاهر المستندات عمصحة هذا الإدعاء . ففي هذه الأمثلة جميعها -وماشابهها -يكون الحجز باطلا ، ويختص قاضى التنفيذ بالحكم بعدم الإعتداد به بحكم وفني وذلك عند توافر ركني الاستعجال وعدم المساس بأصل الدق.

وإذا اتضح أن الدعوى قد فقدت أحد هذين الركنين فإنه لا يقضى بعدم الاعتداد بالحجز كاجراء وقتى، ونلك كأن يتخلف الاستعجال، أو يتضح له أن الحكم فى الدعوى يعس الموضوع ، أو أن يمتبين مثلا من ظاهر المستندات أن الشروط اللازم توافرها قانونا فى الحاجز غير متحققة فى الدائن الذى أوقع الحجز وأن ادعاءات المدعى فى هذا الصدد لا تقوم على سند من الجد، أو يتضح له أن ظاهر المستندات غير كاف فى التدليل على ما يدعيه المدعى من بطلان وأن الأمر يحتاج إلى دليل تكميلى موضوعي يخرج عن ولايته، أو يظهر له أن البطلان المنسوب الى الحجز محل جدل فقهى (1)

## (ز) البطلان الناشيء عن عدم توافر شروط المجز التحفظي :

يترتب البطلان الناشيء عن عدم توافر الشروط القانونية اللازمة للحجز التعفظي الى جانب ما سبق بيانه ، يشترط أن يكون المحجوز لديه مدينا وقت الحجز وتأخذ المديونية هنا بمعناها الواسع ، فالمناط أن تكون المديونية قائمة وقت الحجز فإذا ثبت وجود المديونية بين المدين المحجوز عليه ، ومدينه المحجوز لديه (في حالة حجز ما للمدين لدى الفير) قد انقضت بأى وجه من وجوه إنقضاء الإنتزامات قبل الحجز وقع الحجز باطلا، وكذلك الشأن بين الدائن والمدين كأن يثبت مثلا أن الدين المذكور قد انقضى بالوفاء أو الابراء أو المقاصة قبل توقيع الحجز.

 <sup>(</sup>١) الاستندار محمد على رائب وزميلاء : فضاء الأمور المستعجلة - ط/٧ - بن ١٩٨٥ بند ٢٥ - من ١٠١٨ - ١٠٣٣ .

وكذلك عند توقيع المجز التحفظي على ما للمدين لدى الفير يجب أن يكون الدين محقق الوجود وحال الأداء وليس دينا احتماليا<sup>(١)</sup> .

قان الضابط في تحقق وجود الدين هو ألا يكون متنازعا في وجوده نزاعا جديا ، وأن يكون بيد الدائن الدليل العثيت انتلك .

وشرط تعقق الوجود العقيقى للدين يجب توافره وقت توقيع الحجز ، ولذلك فإن المجز يكون باطلا إذا كان دين الحاجز غير محقق الوجود وقت توقيع الحجز حتى لو طرأ بعد ذلك ما جعله محقق الوجود .

وقد قضت محكمة النقض بأنه: « يشترط لتوقيع الحجز التحقظى وققا لتمن المادة (٣١٩) من قانون المرافعات أن يكون الحلجز دائنا بدين محقق الوجود وخال الأداء ، فإن كان الدين متنازعا فيه فلا ماتع من إعتباره محقق الوجود ومن توقيع الحجز بموجبه متى كان ثابتا بسبب ظاهر ، وكان النزاع فيه غير جدى،(٢) .

<sup>(1)</sup> يشترط لترقيع الحجز التحفظي على مال المدين لدى الفير وفقا لنص المادة (2°) فدم من قانون المرافعات أن يكون الحاجز دائنا بدين محقق الوجود حال الأداء ، فإن كان الدين متغازها أفنه فلا مانع من إعتباره محقق الوجود ومن ترقيع الحجز بهرجبه منى كان ثابنا بسبب ظاهر وكان أفنه فلا مانع من إعتباره محقق الوجود ومن ترقيع الحجز بهرجبه منى كان ثابنا بسبب ظاهر وكان الذي علمه المطعون عليه إلى الطاعن بسبب زواجه هذا الأغير بابنة الأول هو أداة وفاه ، وقد تمت الذي علمه المطعون عليه إلى الطاعن بسبب زواج هذا الأغير بابنة الأول هو أداة وفاه ، وقد تمت بنتازل الزوجة الله عن نصيبها فيه ، وكان الرجوع في الهبة خاضما في ظل القانون المدنى القديم المسلمية وحكم في ذلك أن الرجوع في الهبة خاضما في ظل القانون المدنى القديم وكان تشابه الموهوب له أو بقضاء القضمي وكان تشابه الماهمية المحمود من المهنية الموهوب المحجوز من في المهنة كما لم يصدر بعد الحكم به، وما زالت الزوجية قائمة، فإن المبلغ الموهوب المحجوز من أجابه يكون مجرد دين إحتمالي قد يترتب في الذمة مستقيلاً أو قد لا يترتب أصلا فلا يصح وصفه من الأن بأنه محقق الوجود حال الأداء وبالتالي بجوز أن يكون مديا لترقيع الحجز التحفظي.

<sup>(</sup> الطعن رقم ٢٤٤ منذ ٢١ ق - جلسة ١٩٥٤/٢١١ - مشار اليه بمؤلف المشكلات العملية في قضاء التنفيذ للمستشارين/ عبد الجمديد المنشاري وعبد الفتاح مراد - س ١٩٨٨ م - ص ٣٠٧ - بند ٢٠٠

 <sup>(</sup>٢) الطعن رقم ٨٠٦ سنة ٥٥ ق - جلسة ١٩٧٨/٤/٦ س ٢٩ ص ٩٧٧ - مشار اليه
 بمجموعة القواعد القانونية التي قررتها محكمة النقض في ٥٠ علم - الجزء الأول - العجلد الثاني بند ١٥ ص. ١٨٧٩.

- ويلاحظ أن محكمة النقض لم تشترط أن يكون الدين معين المقدار لعم نص المادة (٣٧٥) مرافعات على وجوب أن يكون الدين المحجوز من أجله معين المقدار لأن المشرع قد أجاز الحجز على ما للمدين لدى الغير بموجب دين غير معين المقدار إذا استصدر طالبه أمرا من قاضى التنفيذ بتقدير الدين تقديرا مؤقتا، سواء أكان الدين بسند تنفيذي أم كان بغير سند تنفيذي (١).
  - فَفَى العالة الأولى يطنب العلجز من قاضى التنفيذ تقدير الدين فقط.
- وفى الحالة الثانية يطلب منه تقدير الدين والاثن بالحجز ، فإذا لم يستصدر الحاجز هذا الأمر من قاضى التنفيذ كان الحجز باطلا.

وجدير بالاحاطة أنه لا يشترط لتعيين المقدار أن يكون معينا نقدا بل يكفى فيه أن يكون معينا من حيث كميته ومقداره ، ويشترط فى هذه العالة تقدير الثمن قبل إبلاغ المدين بالحجز .

وبناء على ما نقدم بيطل الحجز إذا كان دين الحاجز غير محقق الوجود كأن يكون دينا إحتماليا أو دين معلقا على شرط موقف لم يتحقق بعد ، فلا يصح الحجز بمقتضى حساب لم يتبين بعد مقدار رصيده كالحجز بمقتضى حكم صادر بنقديم حساب ، أو حكم صادر بإحالة الدعوى إلى التحقيق لاثبات صافى الحساب محل النقاش بين الطرفين .

كذلك يبطل الحجز في حالة عدم تصغية الحساب أو بناء على دعوى التعويض الذي رفعها الحاجز ولم يصنر الحكم فيها بمسئولية المدعى عليه .

كما يصح للكفيل أن يحجز على المدين تأمينا لما عسى أن يدفعه للدائن لأنه لا يمك الحجز إلابعد أن يدفع للدائن بالفعل وينشأ بذلك حقه في الرجوع على المدين.

وكذلك ببطل الحجز إذا ثبت أن الدين غير حال الأداء كأن يكون مؤجلا. وقد
 قضت محكمة النقض بأن: الغاية من توقيع الحجز التحفظى هو التنفيذ على الأموال

<sup>(</sup>١) تنص الفقرة الأولى من المادة (٣٧٥) مرافعات على أنه بيجوز لكل دائن بدين محقق الرجود حال الأداء أن يحجز ما يكون لمدينه لدى الغير من المنقولات أو الديون ولو كانت موجلة أو معلقة على شرط.

المحجوز عليها بغية [قتضاء الدين المطالب به ، وإذ كانت محكمة الموضوع عند نظر الدعوى الموضوعية بالمطالبة بمبلغ الدين الذي توقع الحجز التحفظي من أجله ، قد تبين لها قيام المدين (المطعون ضده) بمداد الدين بأكمله على دفعات بعضها سابق على تاريخ الحجز التحفظي والبعض الآخر لاحق عليه ، وخلصت الى القضاء برفض دعوى المطالبة بالدين ، فإن لازم ذلك وأثره هو القضاء بالفاء أمر الحجز التحفظي المنظلم منه (1).

 ● ويلاحظ أنه في هذه الحالات وما شابهها بيكون الحجز باطلا و يختص قاضي التنفيذ بالحكم بعدم الاعتداد به عند توافر ركن الاستعجال وعدم المساس بأصل الحق .

أما إذا اتضح أن الدعوى فقدت أحد هذين الركنين أو أن هناك خلاف فقهى حول تفسير نصوص القانون أو أن الدعوى تحتاج إلى تحقيق فلا يقضى بعدم الاعتداد بالحجز بل يتعين على القاضى فى هذه الحالة إما أن يقضى برفض الدعوى كدعوى. وفتية مستعجلة إذا لم تتكامل لديه العناصر التى تحولها أمامه الى منازعة موضوعية فى التنفيذ.

وإما أن يقضى فيها كدعوى موضوعية وليست وقتية ويصدر فيها حكما موضوعياً وليس وقتيا إذا تحولت أمامه الى دعوى موضوعية فى التنفيذ.

● ويشترط أن تكون الدعوى الموضوعية التي آلت اليها صورة النزاع معا يدخل
 في اختصاص قاضى التنفيذ بحسبانه صاحب الولاية العامة في منازعات التنفيذ ،
 ولكن إذا كانت الدعوى الموضوعية خارجة عن اختصاصه استثناء فإنه يقضى
 في تلك الحالة بعدم اختصاصه بنظرها مع احالتها الى المحكمة المختصة ()¹.

## (ح) مدى تعلق البطلان بالنظام العام:

قضت محكمة النقض بأن البطلان طبقا للفقرة الأولى من المادة (٥١٩) من قانون المرافعات «القديم» وإن كان يقع بقوة القانون إلا أنه لا يتعلق بالنظام العام فهو مقرر لمصلحة المدين ويسقط حقه في التمسك به إذا نزل عنه ، بعد اكتماب الحق فيه أو

<sup>(1)</sup> الطعن رقم ١٧٠٢ سنة ٤٨ ق - جلسة ١٩٨٢/٣/١١ - مشار الله بمجموعة القواعد القانونية التى قررتها محكمة النقض فى ٥٠ علم - الجزء الأول - المجلد الثانى - بند ١٨ - ص ١٨٨٠. (٢) الاستاذ/ محمد على راتب وزميلاه القضاه الأمور المستمجلة؛ - مرجع سلبق - ص ١٩٩٠- ٩٩٤ منز، وقلم "...

إذا رد على الاجراءات بما يدل على أنه اعتبرها صحيحة عملا بنص المادة (٣٦) من فانون المرافعات «القديم» - فإذا تضمنت المخالصة - المقدمة من المتهم - فبوله إستمرار الحجز والحراسة فهذا يعنى نزوله عن التمسك بسقوط الحجز الذي كان قد اكتسب الحق فيه طبقا للفقرة الأولى من المادة (١٩٥) من فانون المرافعات «القديم» كما أنه في إجابة المتهم بالاعسار على إجراءات التنفيذ ما يدل على أنه اعتبرها صحيحة فيكون الحجز قائما ومنتجا لأذاره، (١١).

#### (ط) الأثر القانوني للحجز:

نلاحظ القواعد القانونية التالية:

- ١) أن الحجز التحفظي الذي توقع صحيحا واجب الاحترام ولو لم يحكم بتثبيته أو لم يعلن به ذوو الشأن في الميعاد القانوني مادام لم يصدر حكم من جهة الاختصاص ببطلانه .
- ( $\Upsilon$ ) يتعين احترام الحجز حتى يرفع بالتراضى أو بحكم المحكمة ولو كان مثلوبا بما يبطله مادام لم يقض ببطلانه فمخالفة الاجراءات المقررة للحجز أو لبيع المحجوزات بغرض وقوعها لا تبيع اختلاس المحجوزات  $\Upsilon$ ).

## (b) حالة خاصة بالعجز التحفظي التجاري<sup>(r)</sup>:

يعتبر الحجز التحفظى التجارى من أهم الحالات التى تثور فى الحياة العملية، ويتعين أن تتوافر فجه الشروط التالية :

#### ( أولا ) الشروط المتعلقة بالسند المنقذ بمقتضاه :

يجب أن يكون هذا السند عبارة عن كمبيالة بالمعنى القانونى الصحيح طبقا لما ورد بالقانون التجارى، أو سند إننى مما يعتبر تجاريا (أى سند مبنى على سبب تجارى)(<sup>(1)</sup>.

- (1) الطعن رقم ٢١٥٧ منة ٢٨ ق جنائي جلمة ١٩٥٨/٤/١٤ من ١٠ عس ٢٥٠٠ ، والطعن رفم ٢٠١٥ منة ٢٩ ق - جفائي جلمة ٢١٥/٥/١١ من ١١ صن ٤٤١ - مشار التي الطعنين
   بمجموعة القواعد القانونية التي قررتها محكمة النقض في ٥٠ عام - الجزء الأول - المجلد الثاني -يند ١٩ - حس ١٨٨٠.
- ( ۲ ) الطعن رقم ۱۱۸۰ لمنة ۲۸ ق جنائي جلسة ۱۷ نوفعبر سنة ۱۹۵۸ س ۹ ص ۷۳ مشار اليه بمجموعة القواعد القانونية التي قررتها محكمة النقش في ۵۰ عام بند ۳۱ ۳۲ مس ۱۸۸۶.
   ( ۳ ) الاستاذ/ محمد على راتب وزميلاه وقضاء الأمور المستمجاة طـ/٧- ۱۹۸۰ س ۹۵۶ ۹۰۷.
- ( ٤ ) لا يجوز توقيع المجز المذكور على المدين التاجر بموجب سند إنني غير تجارى، كأن يُستمل على سهب مدنى ظاهر، كما او اشترى احد التجار عقارا وحرر بثمنه سندات إننية ذكر =

#### ( ثانيا ) الشروط المتعلقة بالمدين المحجوز عليه :

ينعين أن يكون المدين تاجرا ، وأن تكون صفته كتاجر قائمة له وقت توقيع الحجز . وعلى ذلك فلا يجوز توقيع الحجز التحفظى التجارى على شخص ليس بتاجر ، أو على شخص كان تاجرا ثم انقطع عن التجارة قبل توقيع الحجز . ولا يكفى أن يكون المدين المحجوز عليه تاجرا بل ينعين فوق ذلك أن يكون قد وقع على الورقة التجارية (الكمبيالة أو السند الاننى التجارى) بصفته مدينا تحرر عليه السند ، أو ضامنا احتباطيا للمدين ، أو مظهرا فيه أو ضامنا احتباطيا للمطهر (1) .

#### (ثالثًا) الشروط المتعلقة بالدائن الحاجز:

يشترط في الحاجز أن يكون حاملا الكمبيالة أو السند الإنني سالف الذكر وأن يكون داننا بمقتضاه أي يتمين أن يكون الدائن الحاجز حائزا المهذه الورقة التجارية وقت طلب

فيها أن القيمة ثمن عقار اشتراء فلا يجوز نوقيم ذلك الحجة التعفظى على منقولات التاجر المضائل على منقولات التاجر المشترى بموجب هذه السندات ، ولا يجوز نوقيم ذلك الحجز إستنادا إلى ورقة لا تعتبر من الأوراق التجارية بالمختفى الفني القني المقال المضارة عجار تجابر أو إستندادا الى كمبيلة لم يقبلها المحجوز عليه أو سند إننى لم تنوافر فيه البيانات المضرورية التي أوجبنا القانون في السندات الإنتية ، أو عقد اشترى بمقتضاء أحد التجار بعضايم من آخر للاتجار فيها ، أو بموجب الدفاتر التجارية أو المكاتبات العنياطة بين التجار وبعضيهم بشأن معاملة تجارية ، أو سندات الشحن أو قواتم حساب، أو ورقة تتضمن جعلة مواعيد استمقاق، ولا يغير من هذه التنوية أن يحرر الدائن طالب المجز بروتستو عدم الدفع لمدينه التاجر بموجب هذه الأوراق التي لا تعتبر عميلة ولا تعتبر سندا إذنها تجاريا .

فالفلاصة: أن يكون السند المنفذ بمقتضاه كمبيالة أو سندا اننيا تجاريا. ويستوى بعد ذلك أن يكون المدين قد وقع على هذا السند أو سنامنا احتياطيا المدين عدون المدين قد وقع على هذا السند أو سنامنا احتياطيا المدين أو مظهرا فيه أو سنامنا إحتياطيا المنظهر ، ومن ثم يجوز توقيع الحجز التحفظي على منقولات المدين التحرر عليه السند الإننى والضامن الاحتياطي للمدين (بشرط أن يكون هذا الصنامن تاجرا أما إذا لم يكن تأجرا فلا يجوز توقيع الحجز على منقولاته) والمظهر في السند إذا كان تأجرا، والضامن تأجرا،

 (١) تضمنت المادة (٣١٦) من قانون المرافعات صراحة على هذين الشرطين بشأن المدين المحجوز عليه فأشارت إلى مايلى :

أن الحجز بوقع إذا كان المدين تلجرا له توقيع على الكمبيالة أو السند يلزمه بالوفاء بحسب قانون التجارة.... ومن ثم لا بجوز توقيع الحجز على شخص غير مدين فى الورقة التجارية ولو كان له شأن فيها : كالمسحوب عليه غير القابل (في الكمبيلة). المجز ، وأن تكون له الصفة الملازمة لمطالبة المدين أو ضامنه الاحتياطي أو المظهرين وضمانهم الاحتياطيين . وحيازة الورقة التجارية يقصد بها استثثار الدائن لها وقت توقيع الحجز . ومن ثم فليس الأحد المظهرين بعد أن حول الورقة التجارية الأخر أن يطلب توقيع حجز تحفظي على منقولات المدين فيها إنما يجوز ذلك المحالل البه وحده ، ويتعين أيضنا أن يكون حامل الورقة التجارية صاحب صفة في المطالبة بينها أي له حق الرجوع بالدين على الشخص المطلوب الحجز على منقولاته ، أما إذا لم يكن له هذا الحق فلا يجوز له طلب توقيع الحجز التحفظي . ولا يشترط لصحة الحجز التحفظي التجاري أن يكون التحويل العاصل لعلم الورقة التجارية صحيحا وناقلا المملكية بل يكفي في ذلك التحويل العاصل على وجه الوكالة ، بل ويكفي التحويل الناقص (حسب الرأى الراجح فقها وقضاء).

## ( رابعا ) عمل بروتستو عدم الدقع :

يتمين أن يكون الملتزم المحجوز ضده قد أعلن ببروتستو عدم الدفع ( إن كان هو المحرر عليه الورقة التجارية أو ضامنه الاحتياطي) أما إذا كان الملتزم المحجوز عليه هو أحد العظهرين في الورقة التجارية أو ضامنه الاحتياطي فإن البروتستو يعمل ضد المدين ساحب الكمبيالة أو المحرر عليه السند الانني وضامنه الإحتياطي ويبلغ بعد ذلك إلى الملتزم (المظهر أو المضامن الاحتياطي للمظهر) الذي يراد توقيع الحجز ضده . ولا يصح الأمر بتوقيع الحجز المذكور قبل اعلان البروتستو للمدين ثم تبليغه للمظهر أو ضامنه الاحتياطي . ويتعين أن يكون البروتستو المذكور صحيحا أي مشتملا على البيانات التي أوجبها القانون لصحته (1) .

## (خامسا): المواعيد وبعض المسائل الإجرائية الواردة بقانون التجارة:

(۱) وجب على الساحب ولو عمل بروتستو بعد الميعاد المحدد لعمله أن يعطى الحامل الكمبيالات السندات اللازمة لاستحصاله على مقابل الوفاء وتكون مصاريف ذلك على المحامل المذكور وأما إذا أقلس الساحب فيجب على وكلاء دائنيه اعطاء تلك السندات. (مادة ١١٣ تجارى).

<sup>( 1 )</sup> المبرونسنو لازم لأن الحجز مشروط بلمتناع المدين الأصلى عن الدفع، والبروتسنو هو الوسيلة للجزم بوقوع هذا الامتناع. ويرى البعض أن بروتسنو عدم الدفع لازم في هذه العالة رغم وجود شرط الرجوع بلا مصاريف، وأن مثل هذا الشرط بيبح ققط عمل البروتسنو في غير ميعاده القنوني بالنسبة للملتزمين الذين بجرى عليهم الشرط (الأوراق التجارية ~ محسن شفيق - بند ٢٠٠).

- (٣) ويكون ايتداء ميعاد دفع فيمة الكمبيالة المسحوبة لدفعها بعد يوم أو أكثر أو شهر أو أكثر من وقت الاطلاع عليها معتبرا من تاريخ قبولها أو من تاريخ عمل بروتمنو عدم القبول (مادة ١٢٩ تجارى).
- (٣) ويجوز لحامل الكمبيالة المعمول عنها بروتمنو عدم الدفع زيادة على ماله من حق المطالبة على وجه الرجوع أن يحجز منقولات الساحب والقابل أو المحيل حجزا تعفظيا بشرط مراعاة الاجراءات المقررة لذلك في قانون المرافعات. (مادة ١٧٣ تجاري).
- ( ٤ ) وتشتمل ورقة البروتستو على صورة الكمبيالة حرفيا وصورة صيغة القبول وصورة جميع التحاويل وكافة ما يوجد فيها من الكتابة وعلى التنبيه الرسمي بدفع فيمة الكمبيالة ويذكر أيضا في تلك الورقة حضور أو غياب من عليه الدفع وأسباب الامتناع عن الدفع والعجز عن الامضاء أو الامتناع عنه والبروتستو الحاصل من المحضر.

وذكر الاعتراف بالدين في تلك الورقة لا يكون حجة إلا إذا كان ممضيا أو مختوما من المعترف. ( مادة ١٧٥ تجاري).

- ( 0 ) كل دعوى متعلقة بالكمبيالات أو السندات التي تحت إذن وتعتبر عملا تجاريا أو بالسندات التي لحاملها أو بالاوراق المتضمنة أمرا بالدفع أو بالحوالات واجبة الدفع بمجرد الإطلاع عليها وغيرها من الأوراق المحررة لأعمال تجارية يسقط الحق في إقامتها بمصنى خمسة سنوات إعتبارا من اليوم التالي ليوم حلول ميعاد الدفع أو من يوم عمل البروتستو أو من يوم آخر مرافعة بالمحكمة إن لم يكن صدر حكم أو لم يحصل إعتراف بالدين بسند منفرد ، وإنما على المدعى عليهم تأييد براءة نمتهم بحلفهم اليمين على أنهم لم يكن في نمتهم شيء من الدين إذا دعوا للحلف وعلى من يقوم مقامهم أو ورثتهم أن يحلفوا بمينا على أنهم معتقدون حقيقة أنه لم ييق شيء مستحق من الدين (مادة ١٩٤ تجاري) .
  - ( ٦ ) يعمل كل من بروتستو عدم القبول وبروتستو عدم الدفع على حسب الأصول المقررة فيما يتعلق بأوراق المحضرين، وإنما لا يعمل البروتستو إلا بعد الامتناع عن القبول أو الدفع ، ويصير إثبات الامتناع المنكور في محل من كان عليه دفع قيمة الكمبيالة ، ومن تعهد بدفع قيمتها عند الاقتضاء أو محل من قبل الكمبيالة بطريق التوسط ، ويجوز إثبات جميع ذلك في ورقة واحدة (مادة ١٧٤).

- (٧) لا نقوم أى ورقة محررة من تجار أو غيرهم بصورة شهادة مقام ورقة البروتسنو المراعى فيها الإجراءات المقررة إلا في حالة ضياع الكمبيالة المنبه عليها فيما سبق (مادة ١٧٦ تجارى) .
- ( ^ ) يجب على المحضرين أو الأشخاص المعينين لعمل البروتستات أن يتركوا لمن عملت عليه صورة صحيحة منها وأن يقيدوها بتمامها يوما فيوما، مع مراعاة ترتيب القواريخ في دفتر مخصوص منمر الصحائف وموضوع عليها العلامة اللازمة ، ويكور القيد في الدفتر المذكور على حساب المقرر فيما يتعلق بدفاتر الفهرست، وإن لم يفعلوا ذلك يعاقبوا بالعزل ويحكم عليهم بدفع المصاريف والتعويضات للأخصام (مادة ١٧٧ تجاري).
- ( ٩ ) جدير بالاحاطة أن ما يعرف وبكمبيالة الرجوع، يتمثل في كمبيالة جديدة يسحبها حامل الكمبيالة الأصلية على ساحبها أو أحد المحيلين ليتحصل بها على قيمة . نلك الكمبيالة الأصلية المعمول عنها البروتستو وعلى المصاريف التي صرفها والفرق الذي دفعه (مادة ١٨٠).

## القصل الثاني

#### دعوى قصر الحجز

عرفت المادة (٣٠٤) من قانون المرافعات دعوى قصر الحجز بقولها :

اذا كانت قيمة الحق المحجوز من أجله ، لاتتناسب مع قيمة الأموال المحجوز عليها ، جاز للمدين أن يطلب من قاضى التتفيذ الحكم بصفة مستعجلة بقصر الحجز على بعض هذه الأموال ، ويكون ذلك يدعوى ترفع وفقا للاجراءات المعتادة ويختصم فيها الداننون الحاجزون ولا يكون الحكم الصادر قابلا للطعن بأى طريق.

ويكون للداننين الحاجزين قبل قصر الحجز أولوية في استيفاء حقوقهم من الأموال التي يقصر الحجز عليهاء.

وقد جاء بالمذكرة الايضاحية تعليقا على هذا النص أن العشرع قد استحدث حكم العادة و٣٠٤ لتفادى الحجز على أموال كثيرة للمدين وتعطيلها مقابل الديون المسغيرة، ويترتب على قصر الحجز زوال الحجز عن الأموال التي رفع الحجز عنها واستعادة العدين حرية التصرف فيها . ونتناول فيما يلى أهم ما يتعلق بهذا الموضوع:

#### (١) محل التنفيذ:

إن قسر الحجز يجرى إعماله أيا كان نوع الحجز ، إذ يستوى أن يكون حجزا تحفظيا أو تنفيذيا ، موقعا على منقول لدى المدين أو على عقار ، أو على مال المدين لدى الفير، ويستوى في نلك أيضا أن يكون الدائن الحاجز له تأمين خلص على المال المحجوز أو على بعضه أو ليس له هذا التأمين الخاص ، وذلك على سند من أن المادة (٣٠٤) سالفة البيان وربت في باب الأحكام العامة في التنفيذ (بالفصل الخامس منه) والمنعلق بمحل التنفيذ.

ويرى الاستاذ/ محمد على راتب وزميلاه، ونحن نؤيدهم أن نظام قسر الحجز يطبق أيضا على الحجوز الادارية إذ لم يرد في قانون الحجز الادارى رقم (٣٠٨) لسنة ١٩٥٥ ما يتنافى مع تطبيق هذا النظام عليه وذلك اعمالا انس المادة (٧٥) من قانون الحجز الادارى التي تعيل الى نصوص قانون المرافعات فيما لا يتناقض مع نصوص قانون الحجز الادارى<sup>(۱)</sup>.

<sup>(</sup>١) يراجع في هذا الشأن الاستاذ / محمد على راتب وزميلاه في قضاء الأمور المستعجلة ط /

ويحصل قصر الحجز بحكم وقتى من قاضى التنفيذ بصفته المستعجلة بناء على دعوى مستعجلة نرفع اليه من المدين المنضرر بسبب أن شمول أثر الحجز لا يتناسب فيمنه وقلة قيمة الحق المحجوز من أجله ولذلك فإن الحكم الصادر فى الدعوى وقتى لا يمس أصل الحق المتنازع عليه .

## ( ۲ ) صحيفة الدعوى :

ترفع هذه الدعوى بالطرق المعتادة لرفع الدعاوى المستعجلة أو بصحيفة تودع قلم الكتاب ثم نطن للخصم بميعاد أربع وعشرين ساعة ، أو تعلن من ساعة الى ساعة عند الاستعجال الشديد .

## ( ٣ ) نظر الدعوى بمعرفة قاضى التنفيذ:

على قاضى التنفيذ عند نظر الدعوى أن يتحقق من توافر شرط الاستحجال وعدم المساس بأصل الحق المتنازع عليه ولا يقضى فى الدعوى إلا بتوافر هذين الشرطين.

ويلاحظ أن شرط الاستعجال واجب في هذه الدعوى بالرغم من أن قاضي التنفيذ يختص بنظرها بنص خاص ، وليس بحكم ولايته العامة المقررة في المادة (٢٧٥) مرافعات ، وذلك نظرا لأن النص الخاص اشترط الاستعجال صراحة (حيث مص على أن المدعى يطلب من قاضي التنفيذ الحكم في الدعوى بصغة مستعجلة).

وطبقا لما يجرى عليه العمل فى القضاء المستمجل فعلى القاضى أن يفحص الدعوى من ظاهر المستندات ولا يغوص فى أصل الحق المتنازع عليه ، فإذا اتضح له توافر حالة الاستعجال وأن المال المحجوز له قيمة أكثر بالنسبة للدين المطلوب الحجز عليه .

فإذا تحقق القاضى من ذلك يقصر الحجز على أموال معينة بالقدر الذي يراه متناسبا مع الدين المحجوز من أجله ، أما إذا رأى القاضى أن الدعوى تفتقر إلى ركن الاستعجال أو إلى ركن عدم المسلس بالحق فإنه يقضى فى الدعوى بالرفض.

وكما سبق القول فإن العكم الصادر في دعوى «قصر الحجز» لا يكون قابلا الطمن بأى طريق طبقا لصحيح العادة (٢/٣٠٤) مرافعات ، إلا أنه نظرا لوقتية الحكم المستعجل فإن يقاءه مرهون ببقاء النظروف التي صدر فيها الحكم . ومن ثم فإنه يجوز لذات قاضى التنفيذ بوصفه قاضيا للأمور المستعجلة تعديل نلك الحكم إذا ما استجد من الأمور بعد صدور الحكم الأول ما يستوجب نلك.

## (٤) الأثر الذي يترتب على صدور الحكم بقصر الحجز:

يترتب على صدور الحكم مبقصر الحجز، ذات الآثار التي يرتبها الايداع التخصيصي، بمعنى أن يزول أثر الحجز عن الأموال التي رفع عليها الحجز فيمتعبد المحجوز عليه حقه في استعمالها واستغلالها والتصرف فيها ، لما يترتب على حكم قصر الحجز أن يصبح للدائنين قبل قصر الحجز أولوية في استيفاء حقوقهم من الأموال التي يقصر الحجز عليها، وهي نفس الاولوية التي يرتبها الايداع مع التخصيص للدائنين الحاجزين قبل الايداع بالنمبة للمال المودع.

#### ( ٥ ) مدى جواز الطعن الصادر بقصر الحجز :

لا يجوز الطعن في العكم الصادر في قصر الحجز بأي طريق سواء بالطريق العادى أو بالاستثناف أو بالطريق الاستثنائي وهو التماس إعادة النظر<sup>(۱)</sup> ، كما أن الطعن لا يقبل في هذه الحالة ولو كان الحكم قد صدر باطلا أو مبنيا على إجراءات باطلة وذلك على خلاف ما تقضى به المادة (٣٢١) مرافعات التي تجيز الاستثناف في تلك الحالات<sup>(٢)</sup>.

(براجع فی هذا النّدأن المستشار/محمد عبد اللطيف «القضاء المستعجل» طـ/ ٤ س ١٩٧٧ مس ٤٦٣ بند ٥٣٢ ويشير اللي : مارنباك جز/ ٢ بند ٣٨٨ ويند ٨٨٣ – إستثناف مختلط ٥ نوفسبر سنة ١٩٤٩ جازيت ١٥ ص ١٣٠٠.

 <sup>(</sup>١) الاستاذ المستشار/ مصطفى مجدى هرجه بمنازعات التنفيذ الوقتية في العواد المدنية والتجارية - مرجع سابق - ص ٠٤٠.

<sup>(</sup> Y ) استقر رأى أغلب الشراح على عدم جواز الطعن بطريق اعادة النظر في الاحكام الصادرة من الاحكام الصادرة من الاحكام الصادرة بعنه الامور المستحجلة ، لأن التماس إعادة النظر هو طريق استثنائي للطعن لا يجوز الا في الاحكام الصادرة في المواد المستحجلة الاحكام الصادرة في المواد المستحجلة فلا تفصل بها النظرة في الما النزاع ، بل هي أحكام وقية يأمر فيها القاضي بانخذ إجراه تحفظي لا يؤثر على على الموضوع فهي لا يحوز قرة الشيء المقتسى فيه أمام محكمة الموضوع فيجوز لذي الشأن الالتجاء للقضاء العادي لاستصدار حكم في أصل النزاع ولمحكمة الموضوع أن تقضي فيه على خلاف ما فضي به الحكم المستحجل إذا تبين لها أن هذا الاجراء في غير محله ، فضلا عن أنه يجوز للطرفين أو أحدهما الالتجاء التي قاضي الأمور المستحجلة إذا كانت الاسباب التي دعت الى إصدار القرارة.

# ( ٦ ) رأى الققه في موضوع حقوق الامتياز الواردة على المال الذي خصص الوفاء بالحجز:

ثار الخلاف حول ما إذا كان قصر الحجز على بعض الأموال المحجوز عليها وجعل أولوية للداننين الحاجزين في استيفاء حقوقهم من الأموال التي يقصر الحجز عليها يلغى حقوق الإمتياز الواردة على المال الذي خصص للوفاء بالحجز أو بجعل الحاجز صاحب أفضلية على الداننين أصحاب حقوق الإمتياز في استيفاء حقه .

فذهب رأى إلى أنه يجب أن تضر المادة-٤ ٣٠ على أساس عدم مساسها بحقوق الداننين الذين خصصت بعض أموال المدين للوفاء بحقوقهم على تقدير أن إجراءات التنفيذ لا نمس في الأصل أصحاب الديون الممتازة، ولا امتيازا للداننين العاديين خاصة وأن قاضى التنفيذ يحكم بمقتضى المادة (٣٠٤) بصفة مستمجلة .

أما الرأى الآخر فذهب إلى أن الرأى السابق محل نظر في شقيه إذ أنه فضلا عما فيه من تخصيص لعموم النص، وإضافة قيود على سلطة القاضى لا يسمح بها النسس، فإنه يتيح للمدين المحجوز عليه التواطؤ مع الدائنين الممتازين إضرارا بالدائن الحاجز قبل استصدار حكم القصر، وفوق ذلك فإنه يلاحظ أن القانون الجديد أسقط المادة (٤٨٩) من قانون العرافعات القديم التي كانت لا تجيز للدائن ذي التأمين الخاص الحجز على غير المال المخصص للوفاء بحقه .

<sup>-</sup> تنص المادة (٢٢١) من قانون المرافعات على ما يلى :

<sup>،</sup> يجوز إستنناف الاحكام الصادرة بصفة انتهائية من محاكم الدرجة الأولى بسبب وقوع بطلان في الحكم أو بطلان في الاجراءات أثر في الحكم وعلى المستأنف في هذه الأحوال أن يودع خزانة المحكمة الاستثنافية عند تغيم الاستئاف على سبيل الكفالة خصمة جنيهات ، ويكفى ايداع أمانة واحدة في حالة تعدد الطاعنين إذا أقاموا طعنهم بصحيفة واحدة ولو اختلفت أسباب الطعن .

ولا يقبل قلم الكتاب صحيفة الطعن إذا لم تصحب بما يثبت هذا الايداع وتصادر الكفالة بقرة القانون متى حكم بحدم جواز الاستئناف لانتفاء البطلان. .

ويؤيد الاستاذان/ عز الدين النتاسورى وحامد عكاز الرأى الأول ، ونحن نؤيدهم في ذلك لأنه هو الذي يتفق وصحيح القانون ، لأن حقوق الامتياز صصدها القانون ولا يجوز الفاء حق مقرر بمقتضى القانون بقضاء مؤقت يصدر في غيية صاهب حق الإمتياز الذي لا يختصم في هذه الدعوى ومن ثم فلا يمرى القصر الذي يصدر بحكم إعمالا لهذه العادة إلا على الدائنين العاديين اللاحقين في توفيع الحجز ، بل ويجوز للدائنين العاديين أن يطلبوا الفاء الاولوية المقررة للمال الذي خصص لبعض المحجوز لهم إذا كان هذا التخصيص قد تم صوريا بالتواطؤ بينهم وبين المدين إضرارا بحقوق الدائنين اللاحقين في الحجز ويكون ذلك بدعوى موضوعية أمام التنفيذ (۱).

♦ ونضيف حجة أخرى للرأى الذى ننضم إليه نتمثل في أن القانون يضمن لأصحاب حقوق الأمتياز حق الأولوية وحق النتيع ، ولايمكن مخالفة هذا النص فمن أهم القواعد التي استقرت عليها أحكام النقض بأنه ، متى كان النص واضحاً صريحا جليا قاطعا في الدلالة على المراد منه ، فلا محل للخروج عليه أو تأويله بدعوى الاستهداء بالمراحل التشريعية التي سبقته أو بالحكمة التي أملته وقصد الشارع منه ، لأن محل هذا البحث أنما يكون عند غموض النص أو وجود لبس فيه، (\*) .

 <sup>(1)</sup> المستشار/ عز الدين الدناصوري والاستاذ/ هامد عكاز «القضاء المستعمل وقضاء التنفيذ مرجع سابق - ص . ٩٧٠ - ٩٧١.

<sup>(</sup>٢) الطعن ٢٢٩ لسنة ٤١ ق - جلسة ١٩٧٦/٥/١٢٣ ~ سنة ٢٧ ص ١٠٨٧ .

#### القصل الثالث

## دعوى الاستحقاق الفرعية

تعريف دعوى الاستحقاق الفرعية :

طبقا لصحيح المادة (٤٥٤) مرافعات والني تقول:

بيجور للغير طلب بطلان اجراءات التنفيذ مع طلب استحقاق العقار المحجوز عليه أو بعضه ولو بعد انتهاء الميعد المقرر للاعتراض على قائمة شروط البيع وفلك بدعوى ترفع بالاوضاع المعتادة أمام قاضى التنفيذ ويختصم فيها من يباشر الاجراءات والمدين أو الحائز أو الكفيل العينى وأول الداننين المقيدين ،

بناء على ذلك يمكن تعريف دعوى الاستحقاق الفرعية بأنها المنازعة الموضوعية التي يرفعها الغير بطلب بطلان اجراءات التنفيذ مع طلب استحقاق المقار المحجوز عليه أو بعضه.

وننناول فيما يلى أهم ما يتعلق بهذا الموضوع .

## (١) الشروط العامة للدعوى وأهم مميزاتها وخصائصها:

(أولا): أن يكون المدعى من الغير، أما من يعتبر طرفا في إجراءات التنفيذ فوسيلته للتمسك بحق له على العقار هي الاعتراض على قائمة شروط البيع، ويلاحظ أن الشخص قد يعتبر طرفا في التنفيذ بصفة (وغيرا بصفة أخرى) وعنداذ يكون له بصفته الثانية أن يرفع دعوى الامتحقاق الفرعية، ولا يقال في هذا المجال أنه يتعين عليه أن يبدى كل ما لديه بجميع صفاته مرة واحدة بطريق الاعتراض ما دام قد أخير باجراءات التنفيذ بإحدى هذه الصفات، إذ في ذلك مصادرة لحقة في إتخاذ الوسيلة القانونية المناسبة في الرفت المناسب وفقا لكل صفة من صفاته أن .

(ثانيا): ترفع دعوى الاستحقاق الفرعية بقصد تخليص هذا العقار من الحجز الموقع عليه ، وترفع اثناء اجراءات التنفيذ<sup>(۱)</sup> ولا تعد من دعاوى الاستحقاق الفرعية دعوى الاستحقاق العادية (الأصلية) التي ترفع قبل التنفيذ أو الدعوى التي نقام بعد تمام البيع أيا كانت طلبات المدعى فيها .

(1) الاستاذ/ عيد العندم حسنى سنائرعات التنفيذ في العواد النجارية والعدنية- مرجع سايق- ص ٢٣٤- ٣٧٥. (٢) فسنت محكمة النقض بأن بدعوى الاستحقاق الني خصيها العشرع بالجراءات استثنائية جيب أن يكون المنطلط في اعتبارها كذلك هو رضها أثناء أجراءات التنفيذ وقبل مرسى المؤاد (تقض مدنى في ١٤علوس ١٩٦٧- المحلطة- ٣٤١/٤٣٦/٤٣ ولهذا فهى تعد إشكالا موضوعيا لأن المدعى يتممك بتقلف شرط من شروط التنفيذ موهو كون العقار المحجوز معلوكا المدين المحجوز عليه. (١) .

( ثالثا ) أنها توقف البيع حتى تحقق الغرض المقسود منها ، ويلاحظ أن المشرع إذ خشى على الحاجزين من الدعاوى الكيدية التي يكون الغرض المقسود من رفعها مجرد عرقلة التنفيذ فقد فرق من ناحية الأثر بين دعوى الاستحقاق الفرعية التي نتوافر فيها الشروط التي أوردها في المادة (٤٥٤) وما يليها ، ودعوى الاستحقاق الفرعية التي لا تتوافر فيها هذه الشروط، وأوجب الوقف بناء على رفع الدعوى الأولى دون الثانية، إذ بإحترام الشروط التي أوجبها في المادة (٤٥٤) وما يليها يتحقق المشرع من جدية مطلوب المدعى .

( ١ ) جدير بالذكر أنه إذا كان المشرع قد عنى بدعوى الاستحقاق الغرعية فوضع لها قواعد خاصة فلا يمنع ذلك من أن الدعوى التى يطلب بها ملكية العقار دون لبطال التنفيذ هى دعوى مقبولة ولو لم تراع فيها القواعد الخاصمة التى وضعها قانون العرافعات للدعوى الفرعية من حيث الخصوم فى الدعوى ومن حيث إجراءات رفعها ، وإنما تطبق عليها القواعد العامة بالنسبة لسائر الدعاوى ، كما أنه لم يرتب عليها وقف التنفيذ.

ومثل هذه الدعوى (دعوى الاستحقاق العادية) وجوز رفعها بعد تمام لجراءات التنفيذ ، ولا يحول دون رفعها صدور حكم مرسى المزاد لأنه لا ينقل الى المشترى سوى ما كان للمدين أو الحائز من حقوق فى المقار المبيع .

( يراجع في هذا الثمأن: دكتور/ رمزى سيف وفراعد تنفيذ الأحكام والعقود الرسمية في قانون العرافعات؛ طار ٤ - صل ٤٤٤).

ومما يعيز دعوى الاستحقاق الفرعية عن دعوى الاستحقاق الأسلية أن دعوى الاستحقاق الفرعية التي خصبها المشرع بإجراءات استثنائية ترفع أثناء لجراءات التنفيذ وقبل مرسى العزاد.

ومتى كان المناط في اعتبار دعوى الاستعقاق دعوى فرعية هو رفعها أثناء اجراءات التنفيذ ، فإن ذلك يستتبع وجوب استمرار هذه الاجراءات بحيث إذا رفعت الدعوى أثناء اجراءات التنفيذ ثم زالت هذه الاجراءات بالتنازل الصحيح عنها أو العكم الانتهائي ببطلائها فإن الدعوى تتحول الى دعوى استعقاق أصلية.

وإذا رفعت الدعوى على عقارات ثم بيع بعضها دون البعض الآخر ، اعتبرت أصلية بالنسبة للبعض الأول وفرعية بالنمبة للبعض الآخر.

(إستتناف مختلط ١١ يونية ١٩٣٩ - المحاماة - ١١٠/٢٠٩/١٨).

(رابعا): دعوى الاستحقاق الفرعية هي الدعوى العينية التي يطالب فيها المحجوز المدعى بالملكية، ويستوى في ذلك أن ترفع هذه الدعوى بطلب ملكية العقار المحجوز كله أو ملكية جزء منه مغرزا أو شائعا فيه ، أما طلب تقرير حق عيني آخر غير حق الملكية كحق انتفاع أو إرتفاق فسبيله الإعتراض على قائمة شروط البيع في الميعاد المحدد لذلك ما لم يكن الحجز واقعا أصلا على حق الانتفاع ذاته وكان مدعى الإستحقاق هو مدعى حق الإنتفاع .

#### ( ٢ ) الخصوم في دعوى الاستحقاق الفرعية :

طبقا لصحيح القانون فإنه يجوز للغير طلب بطلان اجراءات التنفيذ مع طلب استحقاق العقار المحجوز عليه أو بعضه .... (مادة ٤٥٤ مرافعات).

ومن ثم لا نرفع دعوى الاستحقاق الفرعية إلا من الفير ، أما من يعتبر طرفا في الاجراءات فوسيلته للتمسك بحق له على العقار هو الاعتراض على قائمة شروط البيع حسيما سبق بيانه .

ووفقا لنص المادة سالفة الذكر فإنه يجب أن يختصم في الدعوى كل من باشر الإجراءات والمدين أو الحائز أو الكفيل العيني وأول الدائنين المقيدين ، ولا تغنى مخاصمة مباشر الاجراءات عن مخاصمة الدائن المقيد الأول ما لم يكن مباشر الاجراءات هو نضه الدائن المقيد الأول وعندند لا يلزم مخاصمة دائن مقيد آخر .

وإذا لم يحضر أحد المتكورين في المادة (٤٥٤) مرافعات ، عند رفع الدعوى إنما اختصم فيها بعدئذ وأعلن قبل الجلسة أو تدخل من تلقاء نفسه في الخصومة وحضر في أي جلسة فإنه بذلك يتحقق مراد الشارع مما يكون معه الحكم برفض الوقف من قبيل المخالاة في التمسك بالشكليات(١) .

وكما يجب رفع دعوى على جميع المتقدم نكرهم، كذلك يجب إدخالهم في الاستئناف الذي يرفع عن الحكم الصادر فيه (<sup>۲)</sup>.

 <sup>(</sup> ١ ) الامتاذ/ عبد المنعم حسنى بمنازعات التنفيذ في المواد المدنية والتجارية - موجع معابق ص ٣٣٩ - ويشير إلى الدكتور/ أحمد أبو الوفا «التنفيذ» ص ٨٩٧ - «الحاشية».

<sup>(</sup> ۲ ) نقض مدنى ۳۰ ابريل ۱۹۹۶ - مج النقض ۱۹۰۷،۰۷/۱۰

#### ( ٣ ) (جراءات رفع الدعوى :

يجب توافر الشروط الآنية وهي :

( أولا ) نرفع الدعوى بالأوضاع العادية لرفع الدعاوى أمام قاضى التنفيذ ، أى بصحيفة يراعى فى تحريرها وإعلانها البيانات التى نص القانون على مراعاتها فى تحرير وإعلان صحائف الدعاوى .

( ثانيا ) يجب أن تشتمل الصحيفة على البيانات المؤيدة لها أو على بيان دقيق لأدلة الملكية أو وقائع الحيازة التي تستند اليها الدعوى مادة (٥٥٤) مرافعات .

(ثالثا) يجب على المدعى أن يودع خزانة المحكمة بالاضافة إلى مصاريف الدعوى المبلغ الذى يقدره قلم الكتاب الوفاء بمقابل أتعاب المحاماة والمصاريف اللازمة الإجراءات عند الاقتضاء(١).

( رابعا ) الجزاء على عدم مراعاة ما نقضى به المادة (١/٤٥٥) هو أن الدعوى لا ننتج أثرها وهو وقف البيع . أما عدم اتباع البيانات العامة فى صحيفة الدعوى فهو يؤدى إلى البطلان أو لا يؤدى اليه وفقا للنظرية العامة للبطلان .

( خاممها ) يجب أن يطلب وقف البيع بتقرير فى قلم كتاب محكمة التنفيذ قبل الجلسة المحددة للبيع بثلاثة أيام على الأقل، وذلك إذا حل اليوم المعين للبيع قبل أن يحكم بالوقف .

( معادسها ) لا يلزم أن يكون عقد ملكية مدعى الاستحقاق مسجلا ، وتقطع فى هذه الدلالة المادة (٥٥) مرافعات ، التى توجب لوقف الدعوى أن تشتمل صحيفتها على بيان المستندات المؤيدة لها ، أو على بيان دقيق لأدلة الملكية أو وقاتع الحيازة التي تستند البها الدعوى.

<sup>(</sup>١) تتص المادة (٥٠٠) من قانون المرافعات على ما يلي :

بيحكم القاضى فى أول جلسة بوقف اجراءات البيع إذا أودع الطالب خزانة المحكمة بالاضافة الى مصاريف الدعوى المبلغ الذي يقدره قلم الكتاب للوقاء بمقابل أتعاب المحاماة والمصاريف اللازمة لاعادة الاجراءات عند الاقتضاء وكانت صحيفة الدعوى قد اشتملت على بيان المستندات المؤيدة لها أو على بيان دفيق لأدلة الملكية أو وقائع الحيازة الذي تستند لليها الدعوى

وإذا هل البوم المحين للبوع قبل أن يقضى القلضى بالايقاف فلرافع الدعوى أن يطلب منه وقف البوع ، وذلك قبل الجلسة للمحددة للبيع بثلاثة أيام على الأقل .

 ويرى الدكتور/ أحمد كمال أبو الوفا ونحن نؤيده بأن معنى هذا جواز بناء الدعوى على سند أو على أية أدلة أخرى ومن ثم يجوز التمميك بالملكية على أساس التقادم المكمب أو الوصية أو الميراث أو عقد غير مممجل(١).

## (٤) الحكم في دعوى الاستحقاق القرعية :

منى توافرت الشروط المتقدمة يجب على القاضى أن يحكم فى أول جلسة بوقف إجراءات البيع (مادة ٤٥٠) مرافعات .

والنص على وجوب المحكم بوقف البيع في أول جلسة ليس معناه أن القاضى لا يملك تأجيل طلب الوقف أو أنه لا يملك سلطة تقديرية في الفصل فيما قد يدفع به أمامه من دفوع شكلية أو غير شكلية ظاهرة الصحة .

رطبقا للمادة (٤٥٦) مرافعات ولا يجوز الطعن بأى طريق في الاحكام الصادرة وفقا لحكم المادة (٤٥٥) مرافعات بإيقاف البيع أو المضى فيه.

ولكن إذا أخطأ القاضى وحكم برفض الوقف رغم توافر الشروط سالفة البيان ، كان الحكم قابلاً للإستئناف وذلك على سند من أن المادة (٤٥٦) مرافعات تقول : و لا يجوز الطعن بأى طريق في الأحكام الصادرة وفقاً للمادة السابقة بإيقاف البيع أو المضى فيه ه (٢).

وجدير بالاحاطة أن الحكم بوقف إجراءات البيع يكون حكما وقنيا ذو هجية مؤقنة طبقا للقواعد العلمة المتبعة في القضاء الممتعجل .

## ( ٥ ) آثار المكم يرقض الدعوى :

إن الحكم في طلب وقف إجراءات البيع إذا توافرت شروطها والتي تتمثل في استكمال شروط الدعوى من حيث وقف رفعها، والطلبات المبداه فيها، واختصام من أوجب القانون إختصامهم فإن قاضى التنفيذ لا يملك وزنا أو تقديراً للأمور، وإنما يتمين عليه الحكم بالوقف وإذا لم يختصم المدعى عند رفع الدعوى بعض من أوجب القانون إختصامهم، وتدارك نلك قبل الجلسة أو تدخل فيها من أغفل إختصامه وحضر أول جلسة فإنه بكون قد تحقق مراد الشارع، ومن ثم يتعين وقف التنفيذ.

<sup>(</sup> ١) دكتور/ أحدد أبو الوفا «التطبق على نصوص قلتون العراضات» - مرجع سابق - ص ٤٨٧ - ٤٨٣ ( ٢) الاستاذ/ عبد المعنم حسنى صناز عات التنفيذ في العواد المدنية والتجارية، - مرجع سابق -ص ٣٣٧ - ويشير الى مؤلف «التنفيذ» للدكتور/ أحمد أبو الوفا - ٨٦٨.

والحكم في طلب الوقف حكم وقتى لا يقيد القلضي عند نظر موضوع الدعوى، ولا يؤثر في بقاء المقار محجوزا، ولا ينشىء أي حق على المقار لطالب الاستحقاق.

وجدير بالذكر أن حكم الوقف يظل منتجا لأثره إلى أن يقضى فى دعوى الاستحقاق ، فإن قضى برفضها وأصبح الحكم نهائيا فيصبح لمباشر الإجراءات أن يمتمر فيها دون حاجة إلى إستصدار حكم بالاستمرار في التنفيذ لأن حكم الوقف وقتى المبيعة (1).

. . .

 <sup>( 1 )</sup> المستشار/ عز الدين الدناصورى، والاستاذ/ حامد عكاز «التعليق على قانون العرافعات»
 المرجع السابق ص ١٠٨٥ - ١٠٨٦.

ويرى التكتور أبو الوفا أن حكم الوقف لا يزول بالتبعية إذا حكم بعدم قبول دعوى الاستحقاق،
 أو ببطلان صحيفتها ، أو باعتبارها، كأن لم تكن ، أو بسقوط الخصومة فيها أو بقبول تركها، أو
 برفضها، وإنما يتمين الحصول على حكم بالعبير في إجراءات البيع .

<sup>(</sup> دكتور أحمد أبو الوفا : « التعليق على قانون المرافعات؛ مرجع سابق ~ ص ١٢٢٠ . .

## القصل الرابع

#### دعوى استرداد المنقولات المحجوزة

#### تعريف دعوى الاسترداد:

دعوى إسترداد العنقولات المحجوزة هي الدعوى الموضوعية التي يرفعها مدعى المكية الأشياء المحجوزة طالبا الحكم له بملكية هذه الأشياء والغاء الحجز الموقع عليها ، وإذا رفعت دعوى إسترداد الأشياء المحجوزة وجب وقف البيم إلا إذا حكم قاضى الننفيذ باستمرار التنفيذ بشرط إيداع الثمن أو بدونه (مادة ٣٩٣ مرافعات).

ويجوز رفعها معن له حق على الأثياء المحجوزة يخول لصاحبها الانتفاع بها أو إستيفاء حيازتها معا يتعارض مع الحجز عليها وغيرها .

ونتناول فيما يلي أهم ما يتعلق بهذا الموضوع :

- (١) بعض الخصائص العامة لدعوى استرداد المنقولات المحجوزة(١):
- أن يكون محلها مطالبة بالملكية أو بأى حق آخر يتعلق بالمنقولات المحجوزة
   يخول لصاحبه الانتفاع بها أو استيفاء حيازتها مما يتعارض مع الحجز عليها
- أن يقترن طلب العق بطلب إجراءات التنفيذ ، فيتمين حتى تمتبر الدعوى من دعاوى الاسترداد أن يطلب فيها المدعى بطلان إجراءات التنفيذ إلى جانب طلب الحكم بالملكية وبالحق الآخر ، وذلك مما يميز دعوى الاسترداد عن دعوى الحق العادية .
- ويتمين رفع هذه الدعوى بعد توقيع الحجز ولو كان حجزا تحفظيا وقبل إجراء
   البيع فهى إشكال موضوعى فى التنفيذ لأنها إدعاء بتخلف شرط من شروط التنفيذ
   وهى كون الأشياء المحجوزة غير معلوكة للمدين .
- وبناء على ذلك لا تعد من دعاوى الاسترداد دعوى الملكية العادية التى ترفع فيل الموقع الدعور أو الدعوى التى ترفع بعد إتمام البيع أيا كانت طلبات المدعى فيها ، أو الدعوى التى ترفع في شأن حق استحقاقى لأنه لا يؤدى إلى البيع وإنما إلى التنفذ المهاشر بالتمليم ، لذلك لا تعتبر دعوى الاسترداد الدعوى التى ترفع بتثبيت ملكية المنقولات المحجوزة دون طلب بطلان العجز ولا الدعوى التى ترفع بطلب بطلان الحجز دون ثبوت الملكية.

 <sup>(</sup> ١ ) المستشار/ عز الدين الدناصوري والاستاذ/ حامد عكاز والقضاء المستمجل وقضاء التنفيذ،
 ط/٢ ص ٩٨٧ - ٩٨٨.

- إذا رفعت الدعوى أثناء إجراءات التنفيذ ثم زالت هذه الاجراءات بالتنازل
   الصحيح عنها أو الحكم الانتهائي ببطلانها فإن الدعوى تتحول الى دعوى حق عادية
   ولا تعد منازعة حق في التنفيذ .
- وإذا رفعت الدعوى على منقولات ثم بيع بعضها دون البعض الآخر أعتبرت
   دعوى حق عادية بالنسبة للبعض الأول واعتبرت دعوى استرداد بالنسبة للبعض
   الآخر .
- وإذا رفعت الدعوى للمطالبة بملكية الأشواء المحجوزة أو بعضها أو للمطالبة بأى حق يخول لصاحبها الانتفاع بها أو إستيفاء حيازتها ، واقترنت بطلب بطلان إجراءات التنفيذ وكان ذلك أثناء صير هذه الاجراءات فإنها تعتبر دعوى إسترداد والعبرة في هذا الصدد بما يرتبه رفع هذه الدعوى من آثار ، فهي تعتبر دعوى إسترداد صواء إذا أدت إلى وقف البيع أم لم لا تؤدى الى ذلك (١).
- وإذا رفعت دعوى الاسترداد واتضح أن إدعاء المدعيين بأحقيتهم للمنقولات المحجوز عليها لا أساس له من الواقع فإنه يقضى برفض الدعوى بعد أن إنهار أساسها دون حاجة للبحث في صحة الحجز أو صوريته(٢).
- وبناء على ما تقدم فإن دعوى الاسترداد هي دعوى بطلب ملكية الاشياء المحجوزة أو طلب أي حق يتعلق بها يخول لصاحبه الانتفاع بها وإستيفاء حيازتها مما يتعارض مع الحجز عليها وما يقتضيه هذا من بيعها ، وهي ترفع بقصد تخليص الاشياء المحجوزة من الحجز العوقع عليها أي أنها ترفع بعد توقيع الحجز ولو كان تحفظها وقبل البيع، فلا تعد من دعاوى الإسترداد دعوى الملكية العادية التي ترفع بن توقيع الحجز أو الدعوى التي تقام بعد تمام البيع أيا كانت طلبات المدعى فيها (كما سبق بيانه) فهي لهذا تعد إشكالا موضوعيا لأن المدعى يتممك بتخلف شرط من شروط التنفيذ وهو كون الاشياء المحجوزة معلوكة للعدين .
- ومن آثار هذه الدعوى أنها توقف البيع حتى يتحقق الغرض المقصود منها.

 <sup>(</sup>١) الاستاذ/ عبد المفعم حسنى معنازعات التنفيذ في العواد العدنية والتجارية، س ١٩٨٨ ٣٠٥ - ٣٠٠.

<sup>(</sup> ۲ ) الطعن رقم ۹۳ – ۳۲ جلسة ۱۹۰۷/۳/۱۶ – س ۳۷۰ – مشار اليه بمجموعة القواعد الفانونية التي قررتها محكمة النقض في ٥٠ علم – الجزء الأول – المجلد الثاني – مرجم سلبق – مس ۱۸۸۳ – ۱۸۸۶.

● وقد خشى المشرع على الحاجز من الدعاوى الكيدية التي يكون الغرض المقصود من رفعها مجرد عرقلة التنفيذ. ففرق من ناحية الأثر بين دعوى الامترداد الأولى، وكل دعوى ترفع بعدها ، ففرض الجدية في الدعوى الأولى والكيدية في كل دعوى ترفع بعدها إلى أن تقوم الشواهد على خلاف هذا الذي افترضه المشرع ، ونص على أن رفع الدعوى يوقف البيع ويظل موقوفا إلى أن يفصل في موضوع الدعوى بحكم نهائي أو حكم نافذ ومعجل .

## ( ٢ ) أشر رفع الدعوى :

القاعدة الأساسية أن البيع يقف بقوة القانون بمجرد رفع دعوى الاسترداد الأولى متى رفعت بالاجراءات القانونية الصحيحة ، وذلك طبقا لحكم المادة (٣٩٣) مرافعات ، ويظل البيع موقوفا بسبب رفع هذه الدعوى إلى أن يفصل في موضوعها بحكم نهائي أو بحكم نافذ معجل.

ومما يجدر الاشارة اليه أن الأثر يترتب بقوة القانون ولو كان قد سبق رفع إشكال ترتب عليه بالفعل وقف التنفيذ ثم حكم بالاستمرار في التنفيذ ، وبعبارة أخرى إذا رفع إشكال ترتب عليه وقف التنفيذ بقوة القانون ثم قضى بالاستمرار في التنفيذ ، ورفعت بعدنذ دعوى إسترداد فإن التنفيذ يقف بقوة القانون لأن دعوى الاسترداد وإجراءاتها هي أوضاع خاصة شاء المشرع أن يستثنيها من سائر القواعد العامة سواء من حيث إجراءاتها أو من حيث آثارها، ومن ثم لا يسرى في هذا الصند حكم الفقرة الثانية من المادة (٣١٧).

والعكس صحيح بمعنى أنه إذا رفعت دعوى الاسترداد، ووقفت إجراءات التنفيذ بناء على ذلك، ثم حكم باستمرارها، ورفع بعدنذ إشكال ، فإنه يترتب على رفعه وقف التنفيذ عملا بالمادة (٣١٣)، ولا يعتبر إشكالا ثانيا أى بعبارة أخرى لا تعتبر دعوى الاسترداد إشكالا أولا في حكم المادة (٣/٣١٢)، لأنها اشكال موضوعى والمادة المتقدمة نتعلق بالاشكالات الوقعية وحدها .

وإنن فلكل من الاشكال الوقتي ودعوى الامنزداد مجاله الخاص، فالاول وقتي أما دعوى الاسترداد فهي دعوى موضوعية .

ويحكم بالاستمرار في التنفيذ - على الرغم من رفع دعوى الاسترداد - إذا لم يحترم المدعى - طالب الملكية - الاجراءات والقيود الاستثنائية التي وضعها المشرع والتي قصد بها المتحقق بقد الامكان من جدية هذه الدعوى<sup>(1)</sup>

(١) دكتور/ أحمد أبو الوفا التعليق على نصوص قانون المرافعات؛ الطبعة الخامسة - ص ١٣٥٩.

#### ( ٣ ) صحيفة دعوى الاسترداد :

طبقا لنص المادة (٣٩٤) مراقعات ، فإنه : و يجب أن ترفع دعوى الاسترداد على الدائن الحاجز والمحجوز عليه والحاجزين المتدخلين وأن تشتمل صحيفتها على بيان وأف لأدلمة الملكية ويجب على المدعى أن يودع عند تقديم الصحيفة لقلم الكتاب ما لديه من المستندات وإلا وجب الحكم بناء على طلب الحاجز بالاستمرار في التنفيذ دون إنتظار الفصل في الدعوى ولا يجوز الطمن في هذا الحكم ، .

- وبناء على ذلك فإنه يتعين أن تتضمن صحيفة الدعوى على بيان واف بأدلة
   الملكية كدليل كتابى ، ويترتب على إغفال هذا البيان أن يصبح للحاجز الحق فى
   الاستمرار فى التنفيذ ، ويجاب الى طلبه .
- ولذلك يجب أن يودع المدعى عند تقديم الصحيفة لقلم الكتاب المستندات الدالة على الملكية وإلا وجب الحكم باستمرار التنفيذ إذا طلب الحاجز ذلك ويشترط في هذه الحالة أن يكرن المدعى قد إستند في دعواه الى مستندات صحيحة فإذا لم يودعها جاز الحكم بالإستمرار في التنفيذ.
- أما إذا كان المسترد لا يؤسس دعواه على مستندات كأن يؤسسها على شهادة الشهود والقرائن ففي هذه الحالة لا يتطلب منه تقديم دليل مكتوب

## ( ٤ ) المحكمة المختصة ينظر دعوى الاسترداد:

- سبق القول أن دعوى الاسترداد دعوى تتفيذ موضوعية يرفعها مدعى الملكية منازعا في التنفيذ بإعتبار أنه المالك الحقيقي للمنقولات المحجوزة أو كونه صلحب حق عليها كحق انتفاع مثلا.
- ولذلك فإن قاضى التنفيذ بختص بنظرها مهما كانت قيمة الدعوى ويكون الحكم غير جائز إستئنافه إذا كانت قيمة الدعوى تقل عن ٥٠ جنيها ويستأنف الحكم أمام المحكمة الابتدائية المنعقدة بهيئة إستئنافية إذا كانت قيمة الدعوى خصممائة جنيها فأقل، ويكون الاستئناف أمام محكمة الاستئناف العالى إذا جاوزت الدعوى ذلك.
- وتقدر قيمة الدعوى بقيمة المنقولات المحجوزة عليها عملا بنص المادة (٣٧)
   من قانون المر افعات .

## (٥) الاثر الواقف للبيع في دعوى استرداد الأشياء المحجوزة :

إن الاثر الواقف لدعوى الاسترداد إلى أن يقضى في موضوعها طبقا للمادة (٩٣٣) مرافعات سالفة البيان يزول في الحالات الآنية :

- (أ) إذا حكم بشطب الدعوى عملا بنص المادة (٨٧) مرافعات، ومن المقرر أنه إذا قررت المحكمة شطب الدعوى وحضر المدعى الغاتب قبل انتهاء الجلسة أعنبر قرار الشطب كأن لم يكن عملا بالمادة (٨٦) وعلى ذلك لا يزول الأثر الواقف للدعوى بشرط أن تقرر المحكمة إعتبار قرار الشطب كأن لم يكن وتعيد الدعوى لقائمة الجلسة أما إذا رفضت المحكمة اعتبار قرار الشطب كأن لم يكن رغم حضور المدعى قبل انتهاء الجلسة فإن الأثر الواقف يزول رغم أن عدم استجابة المحكمة لاعتبار قرار الشانون .
- (ب) إذا حكمت المحكمة بوقف الدعوى وقفا جزائيا عملا بنص المادة (19) من قانون المرافعات كأن يكون المدعى قد نكل عن تنفيذ أى إجراء من إجراءات المرافعات كلفته المحكمة به كأن يكون قد امتنع عن إعادة اعلان أحد المدعى عليهم أو اعلانه بصحيفة الدعوى.
- (ج) إذا أعتبرت الدعوى كأن لم تكن أو حكم باعتبارها كذلك لأى سبب من الأسباب الواردة في القانون كأن تكون المحكمة قد حكمت باعتبار الدعوى كأن لم تكن لعدم إعلان صحيفتها في خلال ثلاثة شهور وفقا لنص العادة (٧٠) من قانون العرافعات.
- (د) إذا حكم في دعوى الاسترداد برفضها ومؤدى نلك أن المشرع أعتبر العكم برفض دعوى الاسترداد مشمولا بالنفاذ الممجل بقوة القانون حتى ولو كان الطعن عليه بالاستئاف جائزا .
  - ( هـ ) إذا حكم في الدعوى بعدم اختصاص المحكمة بنظرها.

يرى الأستاذان التناصوري، وعكاز أن هذا الحكم يسرى على الاختصاص المحلى والنوعي والولائي لأن المشرع أورد النص عاما يسرى على الإختصاص أيا كان نوعه وإذا كان من المقرر أن الحكم بعدم الاختصاص لا تنتهى به الخصومة إلا أن المشرع إعتبر أن رفع الدعوى لمحكمة غير مختصة دليل على رغبة المدعى في إطالة أمد النزاع فرتب عليه جزاء بانهاء الأثر الواقف للتنفيذ ولا يختلف الأمر إذا لحكم الصادر بعدم الاختصاص متضعنا احالة الدعوى الى محكمة أخرى(١٠).

 <sup>(</sup>١) راجع في هذا الشأن الاستاذان الدناصوري وعكاز : فقضاء المستمجل وقضاء التنفيذ،
 من ١٩٥١ - ١٩٥٠ .

- ★ وإننا نرى أن هذا الرأى محل نظر فالمقرر في الأشكال الاول مثلا أنه يوقف
   التنفيذ إلى أن تقضى فيه المحكمة المختصة ولاتيا .
- (و) الحكم بعدم قبول الدعوى أو ببطلان صحيفتها أو بمقوط الخصومة فيها
   أو بقبول تركها ولو كان هذا الحكم قابلا للاستثناف.

وقد أجاز المشرع لقاضى التنفيذ - فى غير الحالات المتقدمة - أن يقسمى بالاستمرار فى التنفيذ بناء على طلب الداتن الحاجز وذلك فى الحالات المبينة فى المادة (٣٩٤) مرافعات وهى :

- (١) اختصام الدائن الحاجز والمحجوز عليه والحاجزين المتبخلين.
  - (٢) اشتمال صحيفتها على بيان واف لأدلة الملكية .
    - ( ٣ ) ايداع المستندات مع صحيفة الدعوى .
  - وذلك استخلاصا من حكم المادة (٣٩٤) مرافعات (١).

وجدير بالاحاطة أن المحكمة تحكم على من يتخلف من العاملين بها أو من الخصوم عن ايداع المستندات أو عن القيام بأى إجراء من إجراءات المرافعات فى الميعاد الذى حددته له المحكمة بغرامة لا تقل عن جنيه ولا تجاوز عشرة جنيهات ويكون ذلك بقرار يثبت فى محضر الجلسة له ما للاحكام من قوة تنفيذية . ولا يقبل الطعن فيه بأى طريق ولكن للمحكمة أن تقيل المحكوم عليه من الغرامة كلها أو بعضها إذا أبدى عذرا مقبولا .

ويجوز للمحكمة بدلا من الحكم على المدعى بالغرامة أن تحكم بوقف الدعوى لمدة لا تجاوز سنة أشهر وذلك بعد سماع أقوال المدعى عليه .

وإذا مضت مدة الوقف ولم ينفذ المدعى ما أمرت به المحكمة جاز الحكم باعتبار الدعوى كأن لم تكن . (المادة ٩٩ مرافعات) .

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٣٩٤) مرافعات على ما يلي :

سبجب أن ترفع دعوى الاسترداد على الدائن الحاجز والمحجوز عليه والعاجزين المتدخلين وأن تنتمل صحيفتها على بيان واف لادلة الملكية ، ويجب على المدعى أن يودع عند تقديم الصحيفة لقام الكتاب ما لديه من الممتندات وإلا وجب الحكم بناه على طلب الحاجز بالاستمرار في التنفيذ دون إنتظار الفصل في الدعوى ولا يجوز الطمن في هذا الحكم».

### القصل الخامس

#### دعوى صحة الحجر

تنص المادة (٣٣٣) من قانون المرافعات على ما يلي :

 فى الأحوال التى يكون فيها الحجز بأمر من قاضى التنفيذ يجب على الحاجز خلال ثمانية الايام المشار اليها فى المادة السابقة أن يرفع أمام المحكمة المختصة الدعوى يثبوت الحق وصحة الحجز وإلا اعتبر الحجز كأن لم يكن .

وإذا كانت دعوى الدين مرفوعة من قبل أمام محكمة أخرى قدمت دعوى صحة الحجز الى نفس المحكمة المتظر فيهما معا، .

وتنص المادة (٣٢٠) من قانون المرافعات على ما يلى :

 ويتبع فى الحجز التحفظى على المنقولات القواعد والاجراءات المنصوص عليها فى القصل الأول من الباب الثالث من هذا الكتاب عدا ما تعلق منها بتحديد يوم البيع.

ويجب أن يعلن الحاجز الى المحجوز عليه محضر الحجز والأمر الصادر يه إذا لم يكن قد أعلن به من قبل وذلك خلال ثمانية أيام على الأكثر من تاريخ توقيعه وإلا اعتبر كأن لم يكن .

وفى الأهوال التى يكون فيها الحجز بأمر من قاضى التنفيذ يجب على الحاجز خلال ثمانية الأيام المشار اليها فى الفقرة السابقة أن يرفع أمام المحكمة المغتصة الدعوى بثبوت الحق وصحة الحجز وإلا أعتبر الحجز كأن لم يكن،.

وقضت محكمة النقض في حكمها الصادر في سنة ١٩٧٨ بما يلي :

وإذا كان البين من ملف الدعويين الابتدائية والاستنافية المرفقين بالطعن ان الشركة الحاجزة - المطعون عليها - لم تقم برفع دعواها بثبوت الحق بصحيفة مودعة قلم الكتاب ، بل طرحتها على المحكمة في الجلسة التي حددها القاضي الآمر في أمر الحجز - دون موجب - والتي تضمنها إعلان الطاعن المحجوز عليه بالحجز ، وكان تحديد الجلسة في أمر الحجز على النحو السائف ليس بديلا عن وجوب اتباع السبيل الذي استه القانون لاتصال المحكمة بالدعوى .

غان تنكب المطعون عليها هذا الطريق متهافية حكم المادة (٣٧) من قانون المرافعات من شأنه أن تضحى دعواها غير مقبولة . وإذ خالف الحكم الابتدائي المؤيد بالحكم المطعون فيه هذا النظر فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون، (١١)

وبناء على ما نقدم ، فدعوى صحة الحجز هى الدعوى التى يلزم الحاجز برفعها فى خلال الثمانية أيام التالية لاعلان الحجز إلى المحجوز عليه بصحيفة فى الأحوال التى يكون فيها الحجز بأمر القاضى وإلا كان الحجز باطلا، ويطلب فيها الحكم بدينه المحجوز من أجله وبصحة إجراءات الحجز .

فالمناط في وجوب رفع الدعوى بصحة الحجز هو كون الحجز قد وقع بأمر القاضى ، فكلما تطلب الحجز إستئذان القضاء قبل توقيعه وجب رفع الدعوى بصحته وإلا كان الحجز باطلا .

والمقصود بعبارة أمر من القاضي تعني أن يصدر الأمر من قاضي التنفيد.

وقد أعفت المادة (٢/٣٢٧) من قانون المرافعات الحاجز من إستئذان القضاء إذا كان بيده حكم ولو غير واجب النفاذ متى كان الدين الثابت به معين المقدار لأن هذا الحكم إذا طعن فيه أغنى عن دعوى جديدة ترفع بطلب ثبوت الحق وإذا لم يطعن فيه أصبح نهائيا وانقطع به النزاع في الحق .

ونتناول فيما يلي أهم ما يتعلق بهذا الموضوع.

#### (۱) صحيفة الدعوى:

يتعين أن تشتمل صحيفة الدعوى على طلبين:

( الأول ) هو الحكم على المدين المحجوز عليه بثبوت الحق الذي يتم الحجز بموجبه أو تعيين مقداره بصفة قطعية، وهذا هو الطلب الأساسي في الدعوى .

(الثاني) هو الحكم بصحة إجراءات الحجز لتوافر شروط صحته المتعلقة بالشكل والموضوع مثل إستيفاء البيانات اللازمة في إعلان الحجز وفي إيلاغه ، وكون الحق المحجوز من أجله محقق الوجود وحال الأداء وقت الحجز . وكون الدين مما يجوز الحجز عليه، وكون المحجوز لديه ممن يجوز الحجز تحت يدهم.

<sup>( 1 )</sup> الطعن رقم ٢٠٣ منة ٣٤ ق - جلسة ١٩٧٨/٦/١٤ س ٢٩ هن ١٤٦٧ - مشار اليه محموعة القواعد القانونية التي قررتها محكمة النقض في ٥٠ عام - الجزء الأول - المجلد الثاني -س ١٩٨٦ - يند ٢٥ ص ١٨٨٧.

- وواضح مما تقدم أن الغاية الأساسية من الدعوى هي تقوية سند الحاجز وجعله
   سندا قابلا المتنفذ أو تحديد مقدار الحق الذي يتم التنفيذ اقتضاء له .
- وبناء على ذلك فإن الأمر يقتضى وجوب طلب الحكم بثبوت الحق وصحة الحجز خلال الميعاد سواء أكان الحجز بموجب أمر أداء أو بموجب أمر من قاضى التنفيذ وذلك طبقا لحكم المادتين (٣٣٣، ٣٢٧) من قانون المرافعات(١).

وقد أكنت محكمة النقض ذلك في حكمها الصادر في منة ١٩٨٤ حيث جاء بحكمها ما يلي :

« إن أمر الحجز الصادر من قاضى الأداء أو من قاضى التنفيذ يمتوجب وجوب طلب الحكم بثبوت الحق وصحة الحجز خلال العيعاد وفقا للمواد (٢١٠) ٣٢٧، و٣٣٠) من قانون العرف كأن لم يكن و٣٣٣) من قانون العرافعات، ومخالفة ذلك يترتب عليه إعتبار الحجز كأن لم يكن دون مساس بالدعوى ذاتها التي استقامت صحيحة إستقلالا عن الحجز و(١).

## ( ٢ ) أثر رفع دعوى صحة الحجز على نظر دعوى عدم الاعتداد بالحجز :

من المقرر أن رفع دعوى صحة الحجز أمام محكمة الموضوع لا يمنع قاضى التنفيذ من إصدار حكم وقتى فى دعوى عدم الاعتداد بالحجز إستنادا لنص المادة (٣٥١) من قانون المرافعات والتى تنص على ما يلى:

ا يجوز لقاضى التنفيذ في أية حالة تكون عليها الإجراءات أن يحكم بصفة

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٣٢٧) من قانون المرافعات على ما يلى :

 <sup>(</sup>ذا لم يكن بيد الدائن سند تتفيذى أو كان دينه غير معين المقدار فلا يجوز العجز إلا بأمر
 من قائض التنفيذ بأنن فيه بالحجز ويقدر دين الحاجز تقديرا مؤقتا وذلك بناء على عريضة
 يقدمها طالب الحجز.

ومع ذلك أفلا حاجة إلى هذا الإثن إذا كان بيد الدائن هكم وأو كان غير واجب النقاذ متى كان الدين الثابت به معين المقدار ..

<sup>(</sup> ٢ ) طعن رقم ٤٩٣ س ٤٩ ق في ١٩٨٤/٢/٣٨ – مشار الله بعرجع «التطبق على نصوص قانون العرافعات، المتكاور/ أحمد أبو الوفا - مرجع سابق - ص ١٣٨٤ .

مستعجلة في مواجهة الحاجز بالإنن للمحجوز عليه في قبض دينه من المحجوز لديه رغم الحجز وذلك في الحالات الآتية :

- (أ) إذا وقع الحجز بغير سند تنفيذي أو حكم أو أمر .
- ( ب ) إذا لم يبلغ الحجز إلى المحجوز عليه في الميعاد المنصوص عليه في المادة
   ( ٣٣٢) أو إذا لم نرفع الدعرى بصحة الحجز في الميعاد المنصوص عليه في المادة (٣٣٣).
  - (ج) إذا كان قد حصل الايداع والتخصيص طبقا للمادة (٣٠٢).

#### ( ٣ ) المحكمة المختصة بدعوى صحة الحجز وسير الخصومة :

ترفع الدعوى أمام المحكمة الابتدائية أو الجزئية بحسب مقدار دين الحلجز ونوعه عملا بالمادة (٩/٣٧) من قانون المرافعات (١).

ويكون الاختصاص المحلى للمحكمة التى يقع فى دائرتها موطن المحجوز عليه باعتباره المدعى عليه الأصلى فى الدعوى . أما إذا كانت دعوى الدين مرفوعة من قبل أمام محكمة أخرى فإن دعوى صحة الحجز تقدم إلى نض المحكمة لتنظر فيهما معا، وذلك طبقا لحكم المادة (٢/٣٣٣) من قانون المرافعات .

وبناء على ذلك فإذا كانت الدعوى المنطقة بالحق قائمة أمام محكمة معينه وقت إبلاغ الحجز إلى المحجوز عليه جاز للحاجز أن يكتفى بإبداء طلب الحكم بصحة إجراءات الحجز شفاهة في الجلسة وفي مواجهة المحجوز عليه وذلك عملا بالقاعدة العامة في ابداء الطلبات العارضة خلال ميعاد الثمانية أيام التالية لإعلان الحجز إلى المحجوز لديه وفقا لصريح المادة (١/٣٣٣) سالفة البيان .

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٩/٣٧) من قانون المرافعات على ما يلى : ايراعي في تقدير قيمة الدعوى ما يأتي :-

روزامي من مسور هيئة الساور التي المنافرة والمدين بشأن صحة حجز منقول أو يطلانه تقدر إذا كانت الدعوى بين الدائن الحاجز والمدين بشأن صحة حجز منقول أو يطلانه تقدر يقيمة الدين المحجوز من أجله .

وإذا كانت بين دانن ومدينه بشأن رهن حيازة أو حق امتياز أو رهن رسمي أو حق إختصاص تقدر باعتبار غيمة الدين المضمون .

فإذا كانت مقامة من الغير باستحقاقه للأموال المحجوزة أو المحملة بالحقوق المتكورة كان التقدير باعتبار قيمة هذه الأموال ،.

 <sup>(</sup> ۲ ) سنازعات التنفيذ في المواد المدنية والتجارية، الأستاذ/ عبد المنعم حسنى - مرجع سابق هامش ص ١٦٨.

ولا يجور لقاضى النفيذ أن يقبل دعوى صحة العجز إلا إذا رفعت اليه كدعوى مبدأة بصحيفة وإذا تقدم طالب الحجز لقاضى النفيذ طالبا صدور أمر بتوقيع الحجز التخفظى وتحديد جلسة لنظر طلباته الموضوعية التي تتضمن مثلا الحكم بأحقيته للأشياء المحجوز عليها فإنه يتعين على قاضى التنفيذ أن يصدر أمرا بتوقيع الحجز تفقط درن تحديد جلسة ويتعين على العاجز بعد ذلك بعد ذلك معدوى صحة الحجز خلال ثمانية أيام وإلا أعتبر الحجز كأن لم يكن وذلك عملا بالمادة (٣٠٠) فقرة ٣ مرافعات. في النافعة المعجز عالم التنفيذ لك وأصدر أمرا بتوقيع الحجز وحدد جلسة لنظر الموضوع كان هذا الاجراء مخالفا للقانون ولا يرتب أثرا وعلى ذلك إذا أعلن الحاجز المحجوز عليه بالحجز واستحقاق الحضور في الجلسة التي حديها قاضي التنفيذ فإن دعوى صحة الحجز واستحقاق المنفولات تكون غير مقبولة - رغم أن طلب صدور الأمر المعلن للمحجوز عليه النفيذ قد تضمنها - وذلك لعدم إنباع الطريق الذي رسمه القانون ويتعين على قاضى التنفيذ أن يقضى بذلك من تلقاه نضمه نظرا لأن مخالفة (جراءات التقاضي تعتبر من النظام الماء الما

#### ( ؛ ) حجية الحكم بصحة الحجز :

متى قضت المحكمة بصحة الحجز فإنه لا يجوز لخصم من خصوم الدعوى بعنئذ التمسك ببطلان الحجز الا لسبب يجد بعد الحكم ، لأن قصد الشارع من إقامة الدعوى بصحة الحجز هو القضاء في مواجهة المحجوز عليه والمحجوز لديه وإذا ما اختصم، بصحة الحجز متى اتخنت الدعوى صحيحة في مواجهة الخصم فإنه لا يملك بعد صدور الحكم فيها التمسك ببطلان الحجز، لأنه يكون قد أسقط حقه في التمسك به ، وإلا فإن النص على إقامة هذه الدعوى عبثا لا يحقق الهدف المنشود من اقامتها .

ويجوز عند استئناف الحكم الصادر بصحة الحجز التمسك في الاستئناف ، لأول مرة ببطلان الحجز ، ولا يعتبر هذا من قبيل الطلبات الجديدة في الاستئناف ، لأن موضوع الدعوى هو الحكم بصحة إجراءات الحجز ، والإدلاء لأول مرة بالبطلان

<sup>( 1 )</sup> المستشار/ عز الدين التناصوري والاستاذ حامد عكاز «القضاء المستعجل وقضاء التنفذ» - مرجع سابق ~ ص 91٧.

فى الاستئناف يعتبر من قبيل بقاء موضوع الطلب الأصلى على حاله مع تغيير سببه وهذا ما تجيزه المادة (٣٣٥) مرافعات<sup>(١)</sup> .

وجدير بالملاحظة أنه متى حكم بصحة ما للمدين لدى الغير فلا يجوز إقامة دعوى رفع الحجز بسبب يتصل ببطلان الإجراءات ، إذا كانت تلك الإجراءات قد اتخذت قبل إقامة دعوى صحة الحجز .

ومما تجدر الاشارة اليه أن حجية الحكم بصحة الحجز تمنع من التقدم بطلب وقف بيع المنقولات للمحجوز عليها بحجة عدم جواز الحجز عليها، ما دامت هى ذات المنقولات التى شملها الحجز من أول الأمر ووردت بذاتها في ورقة إعلان الحجز وإيلاغه(٢).

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٣٣٥) من قانون المرافعات على ما يلى :

ولا تقبل الطلبات الجديدة في الاستثناف وتحكم المحكمة من تلقاء نفسها بعدم قبولها .

ومع نلك يجوز أن يضاف إلى الطلب الأصلى الأجور والفوائد والمرتبات وسائر الملحقات التي تستحق بعد تقديم الطلبات الختامية أمام محكمة الدرجة الأولى وما يزيد من التعويضات بعد تقديم هذه الطلبات .

وكنك يجوز مع بقاء موضوع الطلب الأصلى على حاله تغيير سبيه والاضافة اليه . ويجوز للمحكمة أن تحكم بالتعويضات إذا كان الاستئناف قد قصد به الكيد.

<sup>(</sup> ۲ ) يكتور/ أحمد أبو الوفا التطبيق على نصوص قانون العرافعات. – مرجع سابق – ص ۱۲۸7 – ۱۲۸۷.



جنازعسات التنفيسة وانسكالاتسه مسع تطبيقسات قضسسانيسة

# الباب الرابع

منازعــــات التنفيــــــ وانـــــــــــالاتـــــــه وبنقسم هذا الباب الى الفصول التاليـة .

الفميل الأول

مقديست التنفيست وطريقسة رفيع النكسالات التنفيست وأثرهسا والحكسم فيغيسا

الفصال الثاني

البنــازعــات التي أصبحـت بن اختصاص فاضـــي التنفيــدُ ــ والأموال التي لا يجوز المجز عليها

الفصيل الثيالث

عشرض انتشالات التنفيسة فس الأمكسام العباليسة المستعمساة والانستالات فسس تنفيسة الامكسام المسانيسية

# الفصل الأول مقدمات التنفيذ وطريقة رفع اشكالات التنفيذ وآثارها والحكم فيها المبحث الأول مقدمات التنفيذ

المقصود بمقدمات التنفيذ تكليف المدين بالوفاء بمقتضى سند تنفيذى معين . ويكون ملك باعلان صحيح ، ولا يحكم بالبطلان رغم النص عليه اذا ثبت تحقق الغاية من الاجراء وذلك وفقا للمادة (٢٠) مرافعات<sup>(١)</sup> ، ولا يجوز أن يتمسك بالبطلان إلا من شرع البطلان لمصلحته (مادة ٢١ مرافعات) .

وخلاصة القول أنه يجب أن يسبق التنفيذ اعلان السند التنفيذى لشخص المدين أو في موطنه الأصلي وإلا كان باطلا .

ويجب أن يشتمل هذا الاعلان على تكليف المدين الوفاء وبيان المطلوب وتعيين الموطن المختار بطالب التنفيذ والبلدة التي بها محكمة التنفيذ المختصة ، ويجب عند الشروع في تنفيذ عقد رسمي بفتح اعتماد أن يعلن معه مستخرج بحساب المدين من واقع دفائر الدائن التجارية .

ولا يجوز اجراء التنفيذ إلا بعد مضى يوم كامل على الأقل من إعلان السند التنفيذي .

وقد تعرضت المادة (٢٨١) من قانون المرافعات لبيان مقدمات التنفيذ ، فنصت على مأيلى :

وجب أن يسبق التنفيذ إعلان السند التنفيذي لشخص المدين أو في موطئه
 الأصلم وإلا كان ياطلا .

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٢٠) من قانون المرافعات على مايلي :

مكون الاجراء باطلا الله نص القانون صراحة على بطلاعه أو إذا شابه عيب لم تتمكل
 يسبيه الفاية من الاجراء .

ولايحكم بالبطلان رغم النص عليه إذا ثبت تحقق الغلية من الإجراء، .

ويجب أن يشتمل هذا الاعلان على تكليف المدين الوفاء وبيان المطلوب وتعيين موطن مختار لطالب التنفيذ في البلدة التي بها مقر محكمة التنفيذ المختصة .

ويجب عند الشروع في تنفيذ عقد رسمي بقتح اعتماد أن يعلن معه مستخرج بحساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية .

ولا يجوز أجراء التتفيذ إلا بعد مضى يوم على الأقل من اعلان السند التتفيذي، .

واذا توفى المدين أو فقد أهليته أو زالت صفة من بياشر الاجراءات بالنيابة عنه قبل البده فى الننفيذ أو قبل اتمامه فلا يجوز الننفيذ قبل ورثته أو من يقوم مقامه إلا بعد مضى ثمانية أيام من تاريخ إعلائهم بالسند التنفيذى .

ويجوز قبل انقضاء ثلاثة أشهر من تاريخ وفاة المدين أن نعلن الأوراق المتعلقة بالتنفيذ الى ورثته جملة في آخر موطن كان لمورثهم بغير بيان أسمائهم وصفاتهم .

وهناك حالات يجوز فيها اغفال مقدمات التنفيذ نشير اليها فيما يلى :

## الحالات التي يجوز فيها اغفال مقدمات التتفيذ:

الأصل أن مقدمات التنفيذ واجبة في كل تنفيذ قهرى ، اللهم الا أذا نص القانون على اجازة التنفيذ قهرا دون مقدمات كما هو الشأن مثلا في حجز ما للمدين لدى الغير (المادة ٣٢٨ مرافعات) ، أو في حالة النص في الحكم على تنفيذه بالمصودة . كما أنه لا ضرورة لمقدمات التنفيذ اذا كان الأمر المراد التحدى به في المند التنفيذي من الأمور التي لا تتطلب تنفيذا جبريا ، فعثلا أذا صدر حكم بتعيين حارس فضائي فأن الحارس القضائي بستمد ملطته من الحكم الذي يقيمه ويثبت له صفته بمجرد صدور الحكم باقامته الحارس العجة الى أي إجراء آخر ، ومن ثم فللحارس بمجرد صدور الحكم باقامته أن يقاضي عن العين الموضوعة تحت حراسته ولو لم يكن حكم الحراسة قد أعلن أن يقاضي عن العين الموضوعة تحت حراسته ولو لم يكن حكم الحراسة قد أعلن قبل رفع الدعوى بينما يكون إعلانه هذا الحكم واجبا أذا أريد تنفيذه بتسليم الأعيان مصل الحراسة ، أذ أن هذا النسليم هو الذي يقتضي تنفيذا جبريا ، كذلك إذا أوقف التنفيذ بسبب رفع دعوى الاسترداد ثم صدر الحكم برفض دعوى الاسترداد مشمولا بالنفاذ المعجل ، فأن الدائن يستمر في التنفيذ دون حاجة لإعلان الحكم الصادر برفض دعوى الاسترداد ، لأن ما قضى به لا يستلزم تنفيذاً قهرياً وإنما التنفيذ القهرى يجرى

نفاذا السند الأصلى الذي كان يجرى التنفيذ بمقضاه ثم توقف بسبب رفع دعوى الإسترداد ، كذلك اذا أوقف التنفيذ بمسبب رفع اشكال في التنفيذ ثم صدر الحكم في الإشكال برفضه والاستمرار في التنفيذ فان الاستمرار في تنفيذ السند التنفيذي الأصلى لا يستوجب إعلان الحكم الصادر في الإشكال ، لأن الحكم في هذا الاشكال ، لا يستلزم تنفيذا قهريا وإنما التنفيذ القهري يجرى نفاذا المسند التنفيذي الأصلى المستشكل فيه ، وترتيبا على ما تقدم إذا رفع إشكال في التنفيذ وطلب المنفذ ضد وقف التنفيذ قولا منه بأن السند التنفيذي المنفذ ضد وقف التنفيذ قولا منه بأن السند التنفيذي المنفذ بمقتضاه لم يعلن قبل الشروع في التنفيذ من الحالات المعفاة من مقدمات التنفيذ ، فان قاضي التنفيذ يفحص هذا الوضع من الحالات المعفاة من مقدمات التنفيذ ، فان قاضي التنفيذ يفصي بالامتمرار في ظاهر المستندات فإذا إتضح لم جدية ما يذهب اليه الدائن فانه يقضي بالامتمرار في التنفيذ بالمسودة ، أو انضح التنفيذ كان يتضح أن الحكم المستشكل فيه قد نص على التنفيذ أو غير ذلك من الاوضاع التي تعفي من إتخاذ مقدمات التنفيذ (أ) .

## المبحث الثانى طريقة رفع الاشكال وأثره والحكم فيه

#### طريقة رفع الاشكال:

ترفع الاشكالات الوقتية الى قاضى التنفيذ بصفته قاضيا للأمور المستعجلة - إما بالطرق العادية المقررة لرفع الدعاوى المستعجلة أمام قاضى الأمور المستعجلة بمسحيفة تودع قلم الكتاب مع تكليف الخصم بالمحضور بميعاد أربع وعشرين ساعة (مواء كان المدعى عليه في الاشكال هو طالب التنفيذ أو الشخص المراد التنفيذ عليه بحسب رافع الاشكال).

ويجوز فى حالة الضرورة نقص الميعاد من ساعة الى ساعة ، وقد سبق بيان نلك تفصيلا عند الكلام على اجراءات رفع الدعوى أمام قاضى الامور المستعجلة - وإما أن يرفع الاشكال بطريق إيدائه أمام المحضر عند الشروع فى التنفيذ .

 <sup>(</sup>١) الأستاذ/ محمد على راتب ومحمد نصر الدين كامل ومحمد فاروق راتب فقضاء الامور المستعجلة، - ص ١٩٨٥ - ط/ ٧ - بند ٤٩٠ - ص ٩٣٥ .

والطريق الثانى هو طريق إستثنانى يتناسب مع طبيعة الظروف التى تقتضى إبداء الاشكال فورا أمام المحضر وقت إجراء النفيذ فقف اجراءاته (ان كان اشكالا أولا) ويعرض النزاع على قاضى التنفيذ بصفته قاضيا للأمور المستعجلة توفيقا بين مصلحة طلب التنفيذ والمعترض عليه وفي هذا نتص المادة (٣٦٧) مرافعات بأنه وإذا عرض عند التنفيذ إشكالا ، وكان المطلوب منه إجراء وقنيا ، فللمحضر أن يقف التنفيذ أن يمضى فيه على مبيل الإحتياط مع تكليف الخصور أمام قاضى التنفيذ ولو بميعاد ساعة وفي منزله عند الضرورة ، ويكفى إثبات حصول هذا التكليف في المحضر فيما يتعلق برافع الاشكال ، وفي جميع الأحوال لا يجوز أن يتم التنفيذ مالم يحكم قاضى التنفيذ بالوقف ....

وواضح من هذا النص أن المشرع خرج على القواعد العامة المقررة لرفع الدعارى فأجاز رفع الاشكال بمعرفة المحضر سواء بناء على طلب المنفذ ضده أو بناء على طلب النفيد ، أو بناء على طلب التنفيذ عند إمتناع المحضر عن مباشرة إجراء التنفيذ لأى سبب من الأسباب فيضطر طالب التنفيذ إلى الالتجاء إلى قاضى التنفيذ ،

ويرفع الاشكال بإثبات المحضر إعتراضات المستشكل في محضر التنفيذ وإثبات حصول سداد الرسم إليه ، وتحديد جلسة أمام قاضي الننفيذ يحضر اليها الطرفان . والتكليف بالحضور يكون في الغالب بعد ٢٤ ساعة أو أكثر . أما في حالة الضرورة القصوى فيصح أن يكون بعد أقل من ٢٤ ساعة أو حتى بعد ساعة واحدة ، ويصح نظر الاشكال في منزل القاضي ، اذا كانت هناك ضرورة ملحة ندعو الى ذلك .

ويكون إجراء التكليف بالحضور فيما يتعلق برافع الإشكال - أى المعترض على التنفيذ الحاضر وقت إجرائه بمجرد إثباته فى محضر النفيذ وتسليم صورة هذا المحضر اليه - أما بالنسبة للمستشكل ضده يتعين على المحضر إعلانه بصورة من هذا المحضر إذا لم يكن حاضرا وقت رفع الاشكال ، حتى يحاط علما بناريخ الجلسة التى ينظر فيها الاشكال أمام القاضى .

والإشكالات التي ترفع أمام المحضر لا يتصور أن يوقع عليها محام ، كما هو الشأن في الإشكالات التي ترفع بالطريق العادى - لأن محضر التنفيذ - وهو محرر رسمى - معد لإنبات الإشكالات التي يبديها أحد الخصوم أو الغير أمام المحضر - وهو يتولى تحريرها بحكم وظيفته ، فلا محل إطلاقا للإستمانة بمحام ليتولى رفع الإشكال بمعرفته أمام المحضر ، لأن ذلك بعد تعديا على مهمة المحضر التي وكل اليه القانون القيام بها .

ويعتبر الإشكال مرفوعا من وقت إيدائه أمام المحصر لا من وقت إعلان المستشكل ضده به ، فاذا إمتنع المحصر عن رفع الإشكال إلى القاضي ، جاز للمستشكل تكليف خصمه بالحضور أمام القاضى في الجلسة المحددة في ورقة الإعلان للفصل في الإشكال ، ويعتبر قيام المستشكل بهذا الإجراء تحريكا للإشكال الذي سبق رفعه وأوقف نظره بصبب إهمال المحضر وعدم قيامه بما أوجبه عليه القانون من ضرورة رفع الإشكال إلى القاضي (١).

واذا كان الاشكال المرفوع هو إشكال أول فانه يترتب على رفعه وقف التنفيذ (مادة ١/٣١٧ مرافعات) . كما صبق ببإنه .

# المبحث الثالث أشر رفع الاشكال والحكم فيـه

يشْنَرط في الاشكال الذي يترتب على رفعه وقف التنفيذ - كما هو مفهوم من نص المادة (٣١٣ مرافعات) - أن يكون :

(أولا): اشكالا وقتيا ' (ثانيا): أن يكون اشكالا أولا.

وعلى ذلك فلا يترتب على رفع الاثكال الموضوعى وقف التنفيذ إلا إذا نص القانون على خلاف ذلك ، كدعوى إسترداد الأشياء المحجوزة فيترتب على رفعها وقف التنفيذ طبقا لنص المادة (٣٩٣) مرافعات . وكذلك لا يعتبر إشكالا وقتيا المنازعات المستعجلة الأخرى المتعلقة بالتنفيذ كدعوى عدم الاعتداد بالحجز فلا يترتب على رفعها وقف بيع الأشياء المحجوزة فيجوز لطالب التنفيذ المضى في إجراء بيع المنقول المحجوز قبل الفصل في دعوى عدم الاعتداد بالحجز .

ولمعرفة ما إذا كان الإشكال المرفوع هو إشكال أول مما يترتب على رفعه وقف التنفيذ أم هو إشكال ثان ، فانه يتعين بالرجوع إلى تاريخ رفع الإشكال ، فأبهما أسبق

 <sup>(</sup>۱) نقض ٥ فبراير سنة ١٩٤٨ - مجموعة عمر - جزء/ ٥ - ص ٥٣٠ .

تاريخا يكون هو الإشكال الأول، فإذا كان الإشكال مرفوعا بالاوضاع المادية بصحيفة أودعت قلم كتاب المحكمة فيكون تاريخ إيداع الصحيفة قلم الكتاب، هو تاريخ رفع الإشكال، وإذا قدم الإشكال أمام المحضر أثناء التنفيذ، فيمنبر الاشكال مرفوعا من وقت تقديمه للمحضر وإثباته في محضر التنفيذ مع دفع الرسم المقرر قانونا، وكل إشكال يرفع بعد تاريخ رفع الإشكال الأول يعتبر إشكالا تاليا لا يترتب على رفعه وقف المتنفيذ حتى ولو كان رفع قبل القسل في الاشكال الأول، اذ المبرة بتاريخ رفع الإشكال دون النظر الى الحكم فيه(أ).

وجدير بالنكر أنه لايمتبر الاشكال الموضوعي الذي يترتب على رفعه وقف التنفيذ (كدعوى الاسترداد) بمثابة إشكال أول مما يجعل الإشكال الذي يرفع بعده بمثابة إشكال ثان غير موقف للتنفيذ ، ذلك أن المقصود بالإشكال الأول الذي يترتب عليه وقف التنفيذ - كما تقول الفقرة الأولى من المادة (٣١٣) مرافعات - بأنه هو الاشكال الذي يكون والمطلوب فيه إجراء وقتيا، وتأسيسا على ذلك يعتبر الإشكال الوقتي بمثابة إشكال أول حتى ولو سبقه اشكال موضوعي فيترتب على رفعه وقف التنفيذ ، فاذا كانت قد رفعت دعوى إسترداد - وهي إشكال موضوعي - وترتب على رفعها وقف بيعتبر بيع المنقولات المحجوزة طبقا للمادة (٣٩٣) مرافعات ، ثم رفع اشكال وقتى ، فيعتبر

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٣١٣) مراقعات على مايلى :

أذا عرض عند التنفيذ أشكالا وكان المطلوب منه اجراء وقتيا الملمحضر أن يقف التنفيذ أو أن يمضى فيه على سبيل الاحتياط مع تكليف الخصوم في الحالين الحضور أمام قاضى التنفيذ ولو يمياد ساعة وفي منزله عند الضرورة ويكفى أثبات حصول هذا التكليف في المحضر فيها يتملق برافع الاشكال ، وفي جميع الاحوال لا يجوز أن يتم النتفيذ قبل أن يصدر القاضى حكمه . وعلى المحضر أن يحرر صورا من محضره يقدر عند الخصوم وصورة لقام الكتاب يرفق بها أوراق التنفيذ والمستندات التي يقدمها اليه المستشكل وعلى قلم الكتاب قيد الاشكال يوم تسليم الصورة البه في السجل الخاص بذلك .

ويجب اختصام الطرف الملتزم في السند انتفيذي في الاشكال إذا كان مرفوعا من غيره سواء بابدانه أمام المحضر على النحو المبين في الفقرة الاولى أو بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى فاذا لم يختصم في الاشكال وجب على المحكمة أن تكلف المستشكل باختصامه في ميعاد تجدده له ، فإن لم ينفذ ما أمرت به المحكمة جاز الحكم بحم قبول الاشكال .

ولا يترتب على تقديم أَى اشكالَ آخر وقف التنفيذ مالم يحكم قاضى التنفيذ بالوقف ولا يسرى حكم الفقرة السابقة على أول اشكال يقيمه الطرف الملتزم في السند التنفيذي اذا لم يكن قد المنتصم في الاشكال السابق،

هذا الإشكال إشكالا أولا ويترتب على رفعه وقف التنفيذ طبقا للمادة (٣١٣) مرافعات ، حتى ولو كان قد قضمي برفض دعوى الاسترداد .

واذا تنوعت طرق التنفيذ بمقتضى منذ تنفيذى واحد (كأن يوقع الدائن حجز المنقول لدى المدين ثم ينفذ بذات المند على عقار معلوك للعدين أو كان التنفيذ معا يتم على أكثر من مرحلة كمرحلة الحجز الذى يعقبه البيع) فلا يعتبر كل إشكال يتعلق بنوع من أنواع التنفيذ أو يتعلق بأية مرحلة من مراحله بعثابة إشكال أول ، بل يعتبر الاشكال الذى يرفع أولا بطلب وقف تنفيذ المنذ التنفيذى الذى يجرى التنفيذ بمقتضاه إشكالا أولا ، وتعتبر الإشكالات التالية بمثابة إشكال ثان حتى ولو كان مبناها مغايرا للإشكال الأول .

واذا كان الأصل ، أنه لا يترتب على رفع الاشكال الثانى وقف التنفيذ مالم يحكم قاضى التنفيذ بالوقف (مادة ٢/٣١٢ مرافعات) إلا أنه إستتناء من هذا الأصل قررت المفترة الثالثة من المادة المنكورة على أن لا يسرى هذا الحكم على أول اشكال يقيمه الطرف الملتزم فى المنذ التنفيذى اذا لم يكن قد اختصم فى الاشكال المابق.

وقد يعمد المستشكل الذي قضى برفض إشكاله ، الى رفع اشكال ثان مدعيا أنه ليس إشكالاً في المحكم الذي استشكل أولا في تنفيذه - بل هو إشكال في حكم جديد هو الحكم الصادر برفض الاشكال السابق ، وبهذا يعتبر اشكالا أولا في هذا الحكم ، الا أن هذا مجرد تحايل لا يقره القانون ، ذلك أنه من المقرر قانوا أن الإشكالات لا ترد إلا على الأحكام أو السندات الواجبة التنفيذ ، ولا يجوز أن يرد الإشكال على حكم صادر في اشكال ، لأن الحكم الصادر في الاشكال لا يعتبر سندا تنفيذها ولا يبوزي بمقتضاه أي تنفيذ حتى بمكن الاستشكال فيه ، واذا كان قد جرى العمل على أن ينص في منطوق حكم الاشكال بالاستمرار في التنفيذ ، اذا قضى برفض أن ينص في منطوق حكم الاشكال بالاستمرار في التنفيذ ، اذا قضى برفض مباشر الإجراءات في العودة الى السير في تنفيذ الحكم الصادر في الاشكال وقف تنفيذ مباشر الذي بجري بمقتضاه التنفيذ الحكم الصادر في الاشكال وقف تنفيذ المند التنفيذي الذي بجري بمقتضاه التنفيذ (أ .

<sup>(</sup>۱) الدعوى رقم ۱۱۰۷ س ۱۹۸۲ - مستمجل مستأنف القاهرة - جلسة ۱۹۸۳/۳/۱۹ -منشور بمرّلف المستشار/ مصطفى مجدى هرجه «القضاء المستمجل والتنفيذ الوقتى» -ط/ ۱۹۲۲ - ص ۳۵۸ .

#### الدفع بعدم التنفيذ :

إذا كان الحكم المنفذ به قضى لكل من الطرفين بحق معين قبل الآخر جاز لأيهما أن يمتنع عن الرفاء بما قضى به ضده مادام أن الطرف الآخر لم يقم بالوفاء بالتزامه ، غير أنه ينعين ملاحظة أن قاضى التنفيذ لا يحكم بوقف التنفيذ إلا اذا كان الحكم المنفذ به قد رتب للمستشكل حقا قبل الدائن يخول له الحق فى الحبس ، حتى يقوم الدائن بالرفاء بالتزامه ، أما اذا لم ينص الحكم على ذلك فلا يجوز لمن قضى ضده أن يطلب بالرفاء بالتزامه ، أما اذا لم ينص الحكم على ذلك فلا يجوز لمن قضى ضده أن يطلب تنظلم من الحكم المنفذ به مما لا يصح إيدازه أمام قاضى التنفيذ للتوصل إلى وقف التنفيذ لأن الدفع بعدم التنفيذ ليس صببا طارئا بعد صدور الحكم وإنما كان سابقا عليه مما كان ينمين على المحكوم عليه التمسك به أثناء قيام النزاع أمام محكمة الموضوع ، ومن ثم يمتنع عليه التحدى به عند نظر الاشكال مواء أكان قد دفع به أمام قاضى الموضوع أم كان لم يدفع به لان المغروض أن الحكم المنفذ به قد حسم جميع أسباب المزاع بين الطرفين (١٠).

## وقف التنفيذ ومداه :

اذا كان الإشكال المرقوع هو اشكال أول فاته يترتب على رفعه وقف التنفيذ كما سبق إيضاحه فيظل التنفيذ موقوفا طوال المدة التي ينظر فيها الاشكال أمام المحكمة المختصة، ويلاحظ أنه اذا رفع الاشكال أمام محكمة غير مختصة ولاميا، كما اذا رفع أمام القضاء العلدي إستشكالا في حكم صلار من القضاء الاداري ، فإن المحكمة العادية تحكم بعدم الاختصاص وتحيله الى مجلس الدولة طبقا المادة المحكمة العادية تحكم بعدم الاختصاص وتحيله الى مجلس الدولة طبقا المادة المختصة بمجلس الدولة .

فاذا ما قصل فيه قان الحال البخلو من أحد الامور الآتية :

(أولا): أن يقضى برفض الاشكال أو باثبات تتازل المستشكل عن إشكاله، ففى هذه الحالة يزول الأثر الواقف للتتفيذ ويصبح من حق الدائن أن يواصل السير في إجراءات التنفيذ بغير حاجة إلى إعلان المستشكل بالحكم الصادر برفض

 <sup>(</sup>۱) المستشار/ عز الدين الدنامسورى والاستاذ/ حامد عكاز: «القضاء المستمجل وقضاء التنفيذ، - مرجم سابق - ص ٧٦٥.

الإشكال حتى ولو لم ينص فى منطوق حكم الرفض بالاستمرار فى التنفيذ ، ذلك أن الحكم برفض الإشكال لا يعتبر سندا تتفيذا جديدا ، بل هو مجرد تقرير بأحقية الدان فى مواصلة السير فى تتفيذ الحكم المستشكل فيه الذى وقف تتفيذه .

وكذلك يزول الأثر الواقف للتنفيذ بصدور أى حكم آخر ينهى الخصومة فى غير مصلحة المستشكل كالحكم بعدم قبول الاشكال ، أو بعدم جواز نظره لسبق القصل فيه ، فتعود الحالة الى ما كانت عليه قبل رفع الاشكال تبعا لزوال العقبة التى اعترضت التنفيذ ، ويصبح من حق طالب التنفيذ استثناف السير فى التنفيذ حتى واو لم بنص فى منطوق الحكم الذى أنهى الخصومة على الاستمرار فى التنفيذ ، ذلك أن الحكم الذى تنتهى به الخصومة فى الاشكال ينطوى على قضاء بأحقية طالب التنفيذ فى الاستمرار فى التنفيذ .

(ثانيا): أما أذا صدر الحكم في الاشكال بوقف التنفيذ - فان هذا الحكم تكون له حجية الاحكام المستعجلة ، أي حجية وقتية ، فيظل التنفيذ موقوفا مالم يحصل تغير مادى أو قانوني في مركز أحد الطرفين شأته أن يوثر في هذه الحجية أو أن يصدر حكم من محكمة الموضوع يحسم النزاع المتعلق بالتنفيذ وينبني على هذا أنه أذا كان الحكم الوقتي الصادر بوقف التنفيذ مبناه وجود عيب في إجراءات التنفيذ ، واتخذ طالب التنفيذ (جراء جديدا لتلافي هذا العيب ، فانه يجوز له في هذه الحالة أن ببدأ في التنفيذ من جديد .

و اذا كان الحكم بوقف التنفيذ بنى على أن طالب التنفيذ قاصر أو محجور عليه ، فيكون لمن يمثله قانونا أن يبدأ فى التنفيذ من جديد ، ولا يصح الاحتجاج عليه في هذه الحالة بالحكم الصادر بوقف التنفيذ ، وكذلك إذا صدر حكم من محكمة الموضوع فى أصل النزاع الذى بنى عليه الإشكال الوقتى كما لو قضى لصالح طالب التنفيذ بأحقيته فى السير فى إجراءات التنفيذ ، ففى هذه الحالة تزول حجية الحكم الوقتى الصادر بوقف التنفيذ ، ويحق لطالب التنفيذ الاستمرار فى تنفيذ السند التنفيذ الاستمرار فى تنفيذ السند التنفيذى الذى قضى مؤقتا بوقفه .

(ثالثًا): بالنسبة للاحكام التى لاتنهى الخصومة فى الاشكال ، ولكن يترتب على صدورها زوال صديفة الدعوى ومابنى عليها من آثار كالحكم الصادر ببطلان صديفة الإشكال ، أو باعتبار الدعوى كأن لم تكن أو الحكم الصلار بسقوط الخصومة ، فيترتب على هذه الأحكام زوال الأثر الواقف للتنفيذ تبعا لزوال صحيفة الإشكال ، ويصبح من حق طالب التنفيذ مواصلة السير في التنفيذ حتى ولو لم ينص في منطوق الحكم على ذلك .

(رابعا): أما الأحكام الصادرة بعدم الاختصاص وبإحالة الدعوى الى المحكمة المختصة طبقا للمادة ١١٠ مرافعات ، فلا يترتب عليها زوال صحيفة الدعوى ، فيظل النفيذ موقوفا أمام المحكمة المحال اليها حتى يفصل في الإشكال حسيما سبق بيانه .

ولكن اذا كان الحكم الصادر بعدم الاختصاص لم ينص فيه على إحالة الدعوى الى المحكمة المختصة فان هذا الحكم - رغم مخالفته حكم المادة ١١٠ مرافعات التي توجب الإحالة إلى المحكمة المختصة - يعتبر منهياً للخصومة ، ويترتب على صدوره زوال صحيفة الدعوى ، وبالتالي زوال الأثر الواقف للتنفيذ .

## شطب الاشكال وأثره في وقف التنفيذ :

تنص المادة (٨٧) مرافعات – أنه «اذا لم يحضر المدعى ولا المدعى عليه حكمت المحكمة في الدعوى إذا كانت صالحة للحكم فيها ، وإلا قررت شطبها ، فإذا بقيت الدعوى مشطوبة ستين يوما ولم يطلب أحد الخصوم السير فيها أعتبرت كأن لم تكن ،

إلا أنه استثناء من هذا الأصل أورد المشرع حكما خاصا بشأن أثر شطب الإشكالات الوقتية في وقف التنفيذ ، فنص في المادة (٣١٤) مرافعات بأنه واذا تغيب الخصوم وحكم القاضى بشطب الإشكال زال الأثر الواقف للتنفيذ المترتب على رفعه ،

وواضح من هذا النص أن المشرع لم يشأ أن يرتب على شطب إشكالات التنفيذ الوقئية نفس الأثر المترتب على شطب الدعاوى العادية من اعتبار أن تبقى الدعوى المشطوية قائمة منتجة لكافة أثارها القانونية مدة ستين يوما من تاريخ التقرير بشطبها ، بل رتب القانون على مجرد شطب الإشكال الوقتى زوال الأثر الواقف للتنفيذ المترتب على رفع الاشكال ، ويصبح من حق طالب التنفيذ مواصلة السير في التنفيذ دون النقيد بمبعاد المعتين يوما المنصوص عليه في المادة (٨٢) مرافعات . أما باقى الآثار الاخرى المترتبة على رفع الاشكال فتخل قائمة مدة المعتين يوما

ويترتب على إنقضائها إعتبار الإشكال كأن لم يكن ، وعلى ذلك يجوز المستشكل تحريك الإشكال المشطوب والسير فيه قبل انقضاء المدة المنكورة ، ولكن يعتبر تحريك الاشكال في هذه الحالة بمثابة إشكال ثان لا يترتب عليه وقف التنفيذ ، لأن الأثر الواقف التنفيذ قد زال بالتقرير بشطب الإشكال طبقا الممادة (٢١٤) مرافعات ، وينبني على هذا أنه إذا طلب المستشكل السير في الإشكال المشطوب . فيجوز اطالب التنفيذ مواصلة السير في التنفيذ حتى ولو كان الإشكال مازال منظورا أمام قاضى التنفيذ ولم يقصل فيه ، مالم يحكم فيه القاضى بالوقف (مادة ٢١٢/ ٤ مرافعات) . هجواز الحكم بالقرامة على من خسر الإشكال الوقتى :

واذا خسر المستشكل دعواه جاز الحكم عليه بغرامة لاتقل عن خمسة جنيهات ولاتزيد على عشرين جنيها ، وذلك مع عدم الإخلال بالتعويضات إن كان لها وجه، .

ولا يشترط للحكم بالغرامة أن يحكم القاضى برفض الاشكال ، بل يكفى أن يصدر الحكم فى غير صالح المستشكل بعا يفيد أنه خسر دعواه وترتب على صدوره زوال الأثر الواقف للتنفيذ ، وعلى ذلك يجوز الحكم بالغرامة اذا قضى بعدم قبول الاشكال ، أو بعدم جواز نظر الإشكال لسبق الفصل فيه . ففى هذه الحالات ومثيلاتها يزول الاثر الواقف للتنفيذ ويسترد طالب التنفيذ حقه فى مواصلة السير فى التنفيذ .

وجنير بالذكر أن الحكم بإلفرامة هو من إطلاقات القاضى فلا عليه إذا هو لم يحكم بها ، ولكن يتمين عليه اذا تراءى له أن يقضى بها مراعاة الأمرين التاليين : (أولا) : أن يوضح فى أسباب الحكم المبرر لقضائه بالفرامة كما لو استيان له من أوراق الدعوى والظروف والملابسات المحيطة بها أن رفع الاشكال كان مجرد اجراء كيدى قصد به عرقلة التنفيذ . (ثانيا) : أن لاتقل الفرامة المحكوم بها عن خمسة جنيهات ولا تزيد على عشرين جنيها .

وهذه الغرامة مقررة لصالح الخزانة يتولى قلم الكتاب تحصيلها من المحكوم عليه بمقتضى الحكم الصادر في الاشكال ، وهذا لا بمنع طالب التنفيذ من مطالبة رافع الاشكال بالتعويض طبقا للقواعد العامة ، متى كان المراد من رفعه تعطيل التنفيذ اضرارا بحقوقه .

• ويلاحظ أنه اذا كان الاشكال المرفوع هو اشكال ثان وقضى فيه في غير صالح

المستشكل ، فلا يصبح الحكم عليه بغرامة لأنه لم يترتب على رفع الاشكال الثانى وقف التنفيذ ولا يضار منه طالب التنفيذ ، فيجوز له المضى فى التنفيذ أثناء نظر الاشكال أمام القاضى مالم يحكم فيه بللوقف .

واذا حكم فى غير صالح المستشكل جاز لطالب التنفيذ أن يواصل السير فى التنفيذ بغير حاجة الى اعلان المستشكل بهذا الحكم ، لأنه ليس فضاء بأمر معين يقتضى التنفيذ الجبرى ، وانما هو مجرد تقرير بأحقية الطالب فى السير فى التنفيذ الذى وقف السير فيه بسبب رفع الاشكال ، ولأن التنفيذ انما بجرى أصلا بمقتضى السند التنفيذى الصادر ضد المحكوم عليه فى دعوى الحق()

#### المنازعة المستعجلة المتفرعة عن التتفيذ:

كما يختص قاضى التنفيذ بصغته قاضيا للأمور المستعجلة بالفصل في الإشكالات الوقتية المتعلقة بالتنفيذ ، فانه يختص أيضا بنظر المنازعات المستعجلة المتغرعة عما تم من التنفيذ أو اجراء من اجراءاته كدعاوى عدم الاعتداد بالحجز ودعاوى قصر الحجز ودعاوى الحراسة على المال المنفذ عليه ، فهذه الدعاوى ترفع بعد تمام التنفيذ ويفصل فيها قاضى التنفيذ بصفته قاضيا للأمور المستعجلة متى توافر موجب إختصاصه طبقا للمادة (٤٥) مرافعات (٢).

وهذه الدعاوي تختلف عن اشكالات التنفيذ من النواهي الآتية :

(أولا): أنه يشترط لقبول الاشكالات الوقتية المتعلقة بالتنفيذ أن ترفع قبل تمام التنفيذ ، فاذا تم التنفيذ فيحكم فيها القاضى بعدم القبول ، أما بالنمبية للمنازعات الوقتية المتفرعة عن التنفيذ فترفع بعد تملمه .

(ثاتيا): أنه يترتب على رفع الاشكال الأول - كأصل عام - وقف التنفيذ هتى يفصل في الاشكال ، أما المنازعة المستمجلة المتعلقة بالتنفيذ فلا يترتب عليها هذا الأثر ، فاذا كان التنفيذ مما يتم على مرحلتين كالحجز الذى يليه البيع ، ورفعت دعوى

<sup>(</sup>١) يجب فقط على طالب التنفيذ أن يرفق بأوراق التنفيذ شهادة من قلم كتاب محكمة التنفيذ تغيد أنه فنسى فى الاشكال فى غير صالح المستشكل ، ويمكن الاستغناء عن هذه الشهادة اذا كان السند التنفيذى قدم فى دعوى الاشكال وأشر عليه بما يفيد أنه فضى فى الاشكال ضد المستشكل .

 <sup>(</sup>٢) المستشار/ محمد عبد اللطيف «القضاء المستعجل» ط/ ٤ - ص ١١١ .

مستعجلة بطلب عدم الإعتداد بالحجز فلا يترتب على رفعها وقف اجراءات البيع ، فيجوز الطالب التنفيذ المضى في التنفيذ حتى مرحلته النهائية بغير انتظار للفصل في دعوى عدم الاعتداد بالحجز .

(ثالثا): ان الاشكالات الوقدة المتملقة بالتنفيذ تعتبر مستعجلة بطبيعتها ، أما دعاوى التنفيذ الوقدية فيجب أن يتوافر فيها وجه الاستعجال طبقا المادة (٤٥) مرافعات فاذا لم يتوافر هذا الشرط حكم فيها باعتبارها منازعة تنفيذ موضوعية . وليست مستعجلة .

. . .

## الفصل الثاني

## المنازعات التي أصبحت من اختصاص قاضي النتفيذ والأموال التي لايجوز الحجز عليها

## (أولا) المنازعات التي كانت تدخل في نطاق اختصاص القضاء المستعجل وأصبحت من اختصاص قاضي التنفيذ

كانت اشكالات التنفيذ الوقتية تدخل في نطاق اختصاص القضاء المستعجل في ظل قانون المرافعات الملفى ، فقد عبر المشرع عنها في ظل القانون الملفى بتعبير داشكالات التنفيذ ، وجاء نكرها في القصل الرابع من الباب الأول من الكتاب الثاني من ذلك القانون مادة (٤٠٠ ومابعدها) ، وهي منازعات تتضمن إدعاءات لوصحت لأثرت في التنفيذ اذ يترتب عليها أن يصبح التنفيذ جائزا أو غير جائز صحيحا أو باطلا ، ولم يكن قاضي الامور المستعجلة في ظل ذلك القانون مختصا إلا بالإشكالات الوقتية التي يكون المطلوب فيها إجراءا وقتيا ، كأن يكون المطلوب المكم باستمرار التنفيذ مؤقتا أو بوقفه مؤقتا ، ومن أمثلة الاشكال في التنفيذ منها أن يشرع شخص في ننفيذ عكم أو سندا تنفيذيا بيده فيعترض المدين على التنفيذ مدعيا مثلا أنه أوفي بالدين المحكوم به ، أو بالسند الذي يقرر مديونيته ، وقد يدعى أن الأموال التي شرع للتنفيذ عليها أو غير ذلك التي لو صحت لكانت مانعة من التنفيذ ، فكان صاحب الدعوى بلجأ إلى من الأسباب التي لو صحت لكانت مانعة من التنفيذ ، فكان صاحب الدعوى بلجأ إلى قاضى الامور المستعجلة طالبا منه الحكم باجراء وقتي هو مجرد وقف التنفيذ مؤقتا إلى أن يفصل في النزاع في الموضوع من محكمة الموضوع التي تختص بالفصل في الذرا .

أما الإشكالات الموضوعية المتعلقة بتنفيذ الأحكام فقد كانت من إختصاص المحكمة التى أصدرت الحكم الممتشكل في تنفيذه (٤٧٩ ملغي) وكانت الإشكالات الموضوعية المتعلقة بتنفيذ العقود الموثقة من إختصاص المحكمة المختصة نوعيا ومحليا بنظر المنازعة ، وكانت منازعات التنفيذ الموضوعية اللاحقة لتمام التنفيذ من إختصاص المحكمة المختصة بالمنازعة وفقا للقواعد العامة .

<sup>(</sup>١) كتور/ رمزى سيف: والوجيز في فانون المرافعات، - مرجع سابق - ص ٢٠٦٠.

وقد رأى المشرع أن يجمع شتات هذه العنازعات كلها ، فأنشأ نظام قاضى التنفيذ وخصه وحده بنظر هذه المنازعات ، كما أسند اليه الإختصاص فى إصدار القرارات الولائية المقعلقة والتنفيذ ، وهذا فضلا عن إختصاصات أخرى مختلفة أسندها إليه بنصوص خاصة فى مختلف أبواب قانون المرافعات .

وبلاحظ أن منازعات التنفيذ سواه الوقنية منها أو الموضوعية «الاشكالات» لا تتضمن نعيا على الحكم في ذاته ، وإنما على تنفيذه نقط ، لذلك فأنها تقام مستقلة دون أى ارتباط بأى طعن ضد الحكم ، بل انها تكون عادة ضد الأحكام النهائية ، أو الحائزة على قوة الشيء المقضى ، كما يجوز رفعها من المحكوم ضده أو من الغير الذي قد يضار من التنفيذ ، وقد نص قانون المرافعات الجديد في المواد (٣١٣) إلى الري الشهاد المتعان التنفيذ الاحكام كإجراء وقتى ينظره قاضني التنفيذ (٣١٠) .

<sup>(1)</sup> مادة (٣١٣ مرافعات) إذا عرض عند التنفيذ إشكالاً وكان المطلوب منه إجراء وقنياً فللمحضر أن يقف التنفيذ أو أن يمضى فيه على صبيل الإحتياط مع تكليف الخصوم في الحالين المصنور أمام قاضى التنفيذ أو بمهماد ساعة ، وفي منزله عند الضرورة ويكفي إثبات عصول هذا التكليف في المحضر فيما يتعلق برافع الإشكال وفي جميع الأحوال لا يجوز أن يتم التنفيذ قبل أن يصدر القاضى حكمه .

وعلى المحضر أن يحرر صورا من محضره بقدر عدد الخصوم وصورة لقام الكتاب يرفق بها أوراق التنفذ والمستندات التي يقمها إليه المستشكل وعلى قلم الكتاب فيد الإشكال يوم تسليم الصورة إليه في السجل لتخاص بذلك .

ويجب إختصام الطرف الملتزم في السند التنفيذي في الإشكال إذا كان مرفوعا من غيره سواء بابدائه أمام المحضر على النحو العبين في الفقرة الأولى أو بالإجراءات المعتادة لرفع الدعوى فاذا لم يختصم في الإشكال وجب على المحكمة أن تكلف العستشكل باختصامه في موعاد تحدده له ، فان لم ينفذ ما أمرت به المحكمة جاز الحكم بعدم قبول الإشكال .

ولا يترتب على تقديم أى اشكال آخر وقف التنفيذ مالم يحكم قاضى التنفيذ بالوقف.

ولا يسرى حكم الفقرة السابقة على أول اشكال يقيمه الطرف الملتزم في السند التنفيذي اذا لم يكن قد اختصم في الاشكال السابق .

مادة (٣٦٣ مرافعات) لا ينرنب على العرض الحقيقي وقف التنفيذ إذا كان العرض محل نزاع . ولقاضي التنفيذ أن يأمر بوقف التنفيذ مؤقنا مع إيداع المعروض أو مبلغ أكبر منه يعينه .

مادة (٣١٤ مراقعات) إذا تغيب الغصوم وحكم القاضي بشطب الإشكال زال الأثر الواقف للتنفيذ المترتب على رفعه .

مادة (٣٠٥ مرافعات) إذا خسر المستشكل دعواه جاز الحكم عليه بغرامة لا نقل عن خمسة جنبهات ولا نزيد على عشرين جنبها وذلك مع عدم الإخلال بالتعريضات إن كان لها وجه .

والذى يهمنا هو إشكالات الننفيذ الوقنية التى كانت من إختصاص القضاء المستعجل فى القانون الملغى ، ثم أسندت الى قلضى التنفيذ فى قانون المرافعات الجديد ، وقد نكرنا أمثلة لبعض المنازعات السابقة على نمام التنفيذ والإجراء الذى يطلب فى هذه المنازعات يكون عادة هو طلب وقف التنفيذ مؤقتا .

ويلاحظ أن الفالبية في منازعات التنفيذ الوقنية نقم من المنفذ ضده غير أنه قد يحدث أحيانا أن نكون المنازعة من طالب التنفيذ ، ويتمثل طلبه الرقتى في طلب الإستمرار في التنفيذ كأن يمتنع المحضر عن التنفيذ لوجهة نظر قانونية يراها مانعة من التنفيذ فإذا لم يوافق طالب التنفيذ على هذا النظر فانه يطلب الاستمرار في التنفيذ، وقد تكون المنازعة الوقنية مرفوعة ليس من طالب التنفيذ ولا من المنفذ ضده بل من الغيره الذي تممه إجراءات التنفيذ وغالبا ما تتخذ منازعة التنفيذ الوقنية المرفوعة من الغير صورة طلب وقف التنفيذ تأسيما على ركيزة يصوفها للتدليل على طلبه ريشا يفصل بعد ذلك في موضوع المنازعة .

## ويجدر بنا أن نشير إلى المبادىء القانونية التالية :-

(۱) أن الحكم الذى يصدر فى المنازعة الوقنية من قاضى التنفيذ سواء أكان اشكالا وقتيا أو منازعة تنفيذ مستعجله تالية لتمام التنفيذ هو حكم مؤفت من ظاهر المستندات درن تعمق فى بحث الموضوع حتى يفصل بعد نلك فى موضوع المنازعة وليس لهذا الحكم حجية أمام محكمة الموضوع حين تفصل فى موضوع المنازعة فى التنفيذ بعكس الحكم الذى يصدر فى المنازعة الموضوعية فهو حكم موضوعى له حجيته أمام محاكم الموضوع وأمام القضاء المستعجل ، ومن ثم فهو يلزم قاضى التنفيذ عندما يفصل فى المنازعة بصفه مستعجلة ، أى عندما يفصل فى الشق الوقتى من تلك المنازعة التى فصل فيها موضوعا .

 (٣) ان المنازعة الوقنية فى التنفيذ ترفع بالإجراءات التى ترفع بها الدعوى المستعجلة فان كانت من قبيل اشكالات التنفيذ الوقنية فانها إما أن ترفع بالاجراءات العادية ، واما أن ترفع بطريق ابدائها أمام المحضر وقت التنفيذ .

وجدير بالملاحظة أنه يجب إختصام الطرف الملتزم في السند التنفيذي في الاشكال إذا كان مرفوعا من غيره سواء بليداته أمام المحضر على النحو المبين في الفقرة الأولى من المادة (٣١٢ مرافعات) أو بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى، فإذا لم يغتصم فى الإشكال وجب على المحكمة أن تكلف المستشكل بالختصامه فى ميعاد تحدد له فان لم ينفذ ما أمرت به المحكمة جاز الحكم بعدم قبول الاشكال .

ولايترتب على تقديم أى اشكال آخر وقف التنفيذ مالم يحكم قاضى التنفيذ بالوقف.

ولايسرى حكم الفقرة السابقة على أول اشكال يقيمه الطرف الملتزم فى السند التنفيذى اذا لم يكن قد اختصم فى الاشكال السابق .

(٣) إن الحكم الذى يصدر فى منازعة التنفيذ الوقتية سواء كانت إشكالا وقتيا أو منازعة تنفيذ مستعجلة تالية لتمام التنفيذ يكون قابلا للإستئناف فى جميع الحالات أيا كانت قيمة المنازعة ، وتختص المحكمة الابتدائية بنظر هذا الاستئناف فى جميع الحالات وأيا كانت قيمة المنازعة أيضا وذلك طبقا للرأى الراجح .

أما الحكم الذى يصدر فى منازعة التنفيذ الموضوعية سواء أكانت سابقة على تمام التنفيذ أم تالية لتمامه فلا يقبل الاستئناف إلا إذا زادت قيمة المنازعة على خمسين جنيها وتختص المحكمة الابتدائية بالفصل فى هذا الاستئناف اذا كانت قيمة المنازعة تتجاوز خمسين جنيها ولا تتعدى الخمسمائة جنيها ، وتكون محكمة الاستئناف المالى هى الدختصة بنظر الاستئناف إذا تجاوزت قيمتها خمسمائة جنيها (١).

(٤) الوقت الذى نشأت فيه المنازعة يكون من إختصاص قاضى التنفيذ ، فمن الوقت الذى تصدر فيه محكمة الموضوع حكمها الجائز تنفيذه جبرا تكون مهمة هذه المحكمة قد إنقضت ، وتبدأ عندئذ مهمة قاضى التنفيذ ، أو من الوقت الذى يولد فيه السند القابل للتنفيذ كقاعدة عامة (هذا اذا كان التنفيذ لا يتم بمقتضى حكم قضائى) وبعبارة أخرى ، مهمة قانون المرافعات تنحصر في أمرين أساسيين :

(الأمر الأول) أن يهيىء للدائن سندا قابلا للتنفيذ ، ومتى حصل عليه تنتهى هذه المهمة ، وينتهى بالتالى إختصاص محكمة الموضوع .

(الأمر الثاني) أن يمكن الدائن إقتضاء حقه من المدين جبرا عنه ، وعندنذ يختص قاضى التنفيذ (٢) .

<sup>(</sup>١) الأستأذ/ محمد على رائب وزميلاه : «الكتاب الثاني» قضاء الامور المستمجلة، - ص ٧٦٨ ، ٧٦٩

 <sup>(</sup>٢) الدكتور/ أحمد أبو الوفا والتعليق على نضوص قانون المرافعات؛ طـ/٥ ص ١٠٣٢.

- (٥) إن المنازعات بطلب وقف النفاذ المعجل ، تكون من إختصلص محكمة الطعن بالإستناف في الحكم أو الأمر المشمول بالنفاذ المعجل ، لأن المقصود من هذه المنازعات في النهاية إنكار القوة التنفيذية للحكم أو الأمر ، وهذا ماقرره المشرع في المادة ٢٩٢ والتي تنص على «أنه يجوز في جميع الأحوال للمحكمة المرفوع إليها الإستناف أو التنظلم أن تأمر بناء على طلب ذي الشأن بوقف النفاذ المعجل إذا كان يخشى وقوع ضرر جميم من التنفيذ وكانت أمباب الطعن في الحكم أو الأمر يرجح معها الغاؤه ...» .
- (٦) إن المنازعات بطلب وقف تنفيذ الحكم الجائز تنفيذه طبقا للقواعد العامة والحائز لقوة الأمر المقضى به تكون هى الأخرى من إختصاص محكمة الطعن فيه . وهذا أيضا ما قرره المشرع فى العادة ٢٥١ بالنمبة إلى الطعن بالنقض ، وفى المادة ٢٤٤ بالنمبة الى الطعن بطريق إلتماس إعادة النظر .
- (٧) قضت محكمة النقض بعدم قبول الاشكال الوقتى إلا إذا كان سببه لاحقا لصدور الحكم المستشكل في تنفيذه ، ويعتبر السبب القائم قبل صدور الحكم قد إندرج ضمن الدفوع في الدعوى التي صدر فيها الحكم سواء دفع به في تلك الدعوى أم لم يدفع .

(نقض ۱۰ نوفمبر ۱۹۹۱ - السنة ۱۷ - ص ۱۹۷۳) .

(٨) يقف التنفيذ عملا بالمادة ٣١٦ أيا كان السند التنفيذى الذى يتم التنفيذ بمقتضاه ، وسواء أكان حكما أو أمرا أو قرارا ، أو محررا موثقا ، وسواء أكان صادرا فى مصر أو فى الخارج بشرط أن يكون قابلا للتنفيذ ألجبرى فى مصر ، وبداهة حتى يعتبر الإشكال إشكالا أول فى حكم المادة ٣١٦ يجب أن يكون بصند سند قابل للتنفيذ الجبرى أو للنفاذ المعجل ، وإلا فأنه لا يعتبر بمثابة أشكال (١).

## (ثانيا) الأموال التي لايجوز الحجز عليها:

ومما تجدر الاشارة اليه أن الأصل العام يقضى بأن كل أموال المدين ضامنة بما عليه من الديون ، وإستثناء من هذا الأصل رأى الشارع لاعتبارات المصلحة العامة عدم حواز توقيع الحجز على بعض الأموال وذلك على التفصيل التألى:

(١) عدم جواز الحجز على الأموال العامة :

الأموال العامة هي العقارات أو المنقولات المملوكة للدولة ، وهي التي تكون

<sup>(</sup>١) الدكتور/ أهمد أبو الوفا - مرجع سابق - ص ١٠٩٦ . ``

مخصصة لمنفعة عامة بالفعل أو بمقتضى قانون أو لاحجة أو قرار ادارى ، وقد أسبغ المشرع عنى هذه الأموال حصالة خاصة فاخرجها من دائرة المعاملات بما قضى به من عدم جواز التصرف فيها أو الحجز عليها ، أو تملكها بمضى المدة ونلك ضمانا للاتنفاع بها على الوجه الذى خصصت له (١١) .

● ولكن قد يحصل أن تعهد الدولة إلى أحد الأفراد أو الشركات أو المؤسسات بإدارة إحدى المرافق العامة بطريق الالتزام فيقوم ملتزم المرفق العام بتقديم ما يتطلبه هذا المرفق من معدات والات ومهمات ، وذلك كالوضع بالنمبة للشركات التي تقوم بتقديم الخدمات المتعلقة بعرفق النور والمياه ، والملتزم هنا وهو الشركة التي تخضع في علاقتها مع الملطقة مائحة الالتزام طبقا لأحكام القانون الادارى لأن ملكية الملتزم على للأدوات والآلات المخصيصة الإدارة المرفق هي ملكية تحدها عدة قيود محافظة على الصلاح العام .

وللسلطة الادارية حق الاستيلاء على هذه الأموال اذا اقتضت نلك المصلحة العامة ، وليس للملتزم أن يحتج قبل هذه السلطة بنظرية الحق المكتسب ولا بنظرية القوة الملزمه للعقد بل كل ماله من حقوق بنحصر في المطالبة بالتعويضات .

- ولهذا ذهب أغلب فقهاء القانون الادارى إلى عدم جواز توقيع الحجز على هذه الأموال مادامت مخصصة لأداء خدمة عامة فان ضمان تسيير المرفق العام سيراً منتظماً مضطرداً ، يقضى بمنع الحاجز عليها حتى لا تشل حركة المرفق العام ويضار الصالح العام من ذلك الإجراء .
- وأساس ذلك قائم على تغليب فكرة المصلحة العامة على المصلحة الخاصة .
- وقد تبنى الشارع فى هذا الإتجاه فنص فى العادة الأولى من القانون رقم (٥٣٨) لسنة ١٩٥٥ على أنه : ولايجوز الحجز ولا إنخاذ (جراءات تنفيذ أخرى على العنشأة والأدوات والآلات والمهمات المخصصة لإدارة المرافق العامة.

وقد تبنى القضاء هذا الإتجاه وقضت محكمة النقض في حكمها الصادر في أول نوفمبر سنة ١٩٦٧ على مايلي :- .

<sup>(</sup>١) يمكن للدولة التصرف بالبيع في بعض الأراضي المعلوكة لها والغير مخصصة للمنفعة العامة ، ومن أمثلة ذلك ما يحدث الآن بخصوص بمع بعض الأراضي الصحر اوية لمن قاموا بحيازتها حيازة غير قانونية كالوضع القائم الآن بالسلحل الشمالي بجمهورية مصر المعربية .

الأصل في العرافق العامة أن تتولاها الدولة إلا أنه ليس ثمة ما يمنع من أن تعهد بإدارتها إلى فرد أو شركة ، وسواء كان إستغلال الدولة للمرفق العام بنفسها أو عهدت به الى غيرها فإن مبدأ وجوب اضطراد المرفق وانتظامه يستلزم أن تكون الأدوات والمنشآت والآلات المخصصة لإدارة المرفق بمنجاة من الحجز عليها شأتها في ذلك شأن الأموال العامة ، وهذه القاعدة هي التي تعد من أصول القانون ١٢٠٥ اسنة ١٩٥٥ ،

ومن جانبنا نرى أن حدم جواز الدجر على المهمات والأدوات وغيرها اللازمة لتسبير المرفق العام الذى يقوم الملتزم على إدارته يرجع إلى الشروط الإستثنائية التي تكيل الادارة بها أيدى الملتزم لان هذه الشروط الاستثنائية ليست إلا عنوان السلطة العامة ودليل وجودها كطرف في العقد .

وهناك مشكلة عملية تثور بالنسبة لكيفية حصول دانشي الملتزم على حقوقهم إذا نم يكن له أموالا ظاهرة يمكن التنفيذ عليها .

ولحل هذه المشكلة برى الفقه أنه يحق للدائن في هذه الحالة طلب وضع المرفق تحت الحراسة القصائية ، لأنه وإن كان الأصل أن الحراسة ليست وسيلة من وسائل التنفيذ أو اجبار المدين على سداد ما عليه من دين ، إلا أنه استثناء من هذا الأصل يجوز أن يقبل طلب الحراسة اذا كانت هي الوسيلة الوحيدة المنتجة لتنفيذ حكم واجب التنفيذ ، إذ ليس من العدل في شيء أن يمكن المدين من إستعمال القانون إستعمال التنفيذ ، وسعمال الدائن إلى حقه ، فقد أجاز الشارع فرض الحراسة على سيئا للحيلولة دون وصول الدائن إلى حقه ، فقد أجاز الشارع فرض الحراسة على الوقف الصادر به القانون رقم ، ۱۸ سنة ١٩٥٦) وفاء لدين ترتب في ذمة الوقف أو الناظر أو المستحق إذا كان قد إستحال على الدائنين الحصول على حقوقهم من غلة الوقف ، فضلا عن أن تعيين حارس على الدائنين الحصول على حقوقهم من غلة الوقف ، فضلا عن أن تعيين حارس على المرفق العام ليس فيه أي إعتداء على حقوق الملطة العامة ، لأن الحارس يحل محل الملتزم في إدارة المرفق وإستغلاله وتظل المعقوق الكابة والإشراف على المرفق وإصدار الأوامر التي تراها لازمة لداعي المصلحة المائة ال

<sup>(</sup>١) يقول بهذا الرأى المستشار/محمد عبد اللطيف في مرجعه «القضاء المستعجل» 4/٤ - ص ١٢٦.

## (٢) أموال المؤسسات الإقتصادية العامة ومدى جواز الحجز عليها :

نِصت العادة و٢٧، من القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٦ الخاص بالمؤسسات العامة وشركات القعاع العام على مايلي :-

«بكون للمؤسسة العامة ميزانية ممنقلة عن ميزانية الدولة وتعد على نمط الميزانيات النجارية وتعتبر أموال المؤسسة من الأموال المملوكة للدولة ملكية خاصة ، مالم ينص على خلاف ذلك في القرار الخاص بإنشائهاه .

ومفهوم هذ النص أن أموال المؤسسات العامة التي تباشر نشاطا زراعيا أو صناعيا أو تجاريا أو تعاونها هي أموال خاصة معلوكة للدولة معا يجوز الحجز عليها وبيعها ، ويستثنى من ذلك الحالات التالية :-

- (أ) إذا نص القرار الجمهورى الصادر بانشاه المؤسسة على إعتبار أموالها علمة فتجري عليها الاحكام المتعلقة بالاموال العامة ومن نم فلا يصح الحجز عليها أو بيعها .
- (ب) إذا كانت أموال المؤسسة مخصصة بالفعل للمنفعة العامة فيجرى عليها حكم القاعدة المقررة بالمادة (٨٧) من القانون المنني<sup>(١)</sup>.

وجوهر التخصيص للمنفعة العلمة ومناطه هو كما صبق القول أن تكون الأموال التي لا يجوز الحجز عليها لازمة لتسيير العرفق العام سيرا منتظما مضطردا بحيث يتعطل المرفق بدونها - فالمؤسسة تخضع لنظام مختلط إذ تخضع للقانون العام فيما يختص بعلافتها بالدولة - والى القانون الخاص في علاقتها مع المتعاملين معها .

فاذا نظر القاضى المستعجل أى منازعات تتصل بالحجز على هذه الأموال المخصصة للمنفعة العامة فإنه يقضى بنفس المخصصة للمنفعة العامة فإنه يقضى بعدم الاعتداد بالحجز ، كما يقضى بنفس الحكم إذا إستبان له من ظاهر الأوراق أن الأموال المحجوزة لازمة فعلا لتسيير المرفق الذي تديره المؤسسة .

ومن أهم ما يجدر بنا الاشارة اليه أن المؤسسات العامة المنشأة بالقانون رقم (٣٧) استمرت منذ تاريخ انشانها عام ١٩٦٦ الى أن ألغيت سنة ١٩٧٥ حيث تقرر

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٨٧) من القانون المدنى على مايلى :

<sup>(</sup>أ) تعتبر أموالا عامة ، العقارات والمنقولات التي للدولة أو للاشخاص الاعتبارية العامة ، والتي تكون مخصصة لمنافعة عامة بالقعل أو بمنتضى قانون أو مرسوم أو قرار من الوزير المختص . (ب) وهذه الأموال لا يجوز التصرف فيها أو المجز عليها أو تملكها بالتقلع .

الفاؤها طبقا لاحكام القانون رقم (١١١) سنة ١٩٧٥ والمتعلق بيعض الإهكام الخاصة بشركات القطاع العام .

وبناء على هذا التعديل أوجد المشرع نظام القطاعات الاقتصادية ويقوم المجلس الأعلى للقطاع على فكرة تجميع كل مجموعة متشابهة من الشركات في قطاع معين له مجلس أعلى تكون اختصاصاته مقصورة على تقرير الأهداف العامة للقطاع ووضع الخطط والسياسات المتعلقة بتحقيق التنصيق والتكامل وتنظيم عمليات التمويل ومتابعة تحقيق الأهداف(1).

ونعن نرى أن المبادىء السابقة والتى تعكم طبيعة النصرف فى الاموال المخصصة للمؤسسة تسرى على الأموال المخصصة للشركات العامة التابعة للقطاعات الإقتصادية وذلك لنفس الأسباب والأهداف سالفة البيان .

 (٣) بطلان الحجز اذا توقع على مال من الأموال التى لايصح الحجز عليها قانونا :

يجب أن يوقع الحجز على مال مما يجوز الحجز عليه قانونا ، وكل حجز يقع على مال لا يجوز الحجز عليه بنص القلنون يعتبر باطلا بطلانا أصليا<sup>(٢)</sup>.

● ويلاحظ أنه يشترط لعدم الحجز المتعلق بالكتب المنصوص عليها بالقانون أن نكون لازمة للمدين كالكتب اللازمة للمحامى لمباشرة عمله مبواء من كتب القانون أو غيرها ككتب الاجتماع والطب الشرعى مما يتصل بعمل المحامى ويشترط بالنمبة للادوات والمهمات اللازمة لمزاولة مهنة المدين أو حرفته بنفسه أن تكون معا يستعمله المدين بنفسه في عمله ولذلك لا يشمل الحظر الآلات التي يستعملها عمال يعملون تحت ادارته ، ونص القانون يتمع للادوات والمهمات اللازمة لمزاولة مهنة المدين أو حرفته أيا كانت المهنة أو تلك الحرفة كأن يكون صانعا أو فنانا أو صاحب حرفة راقية كالطبيب والمصور والموسيقى .

<sup>(</sup>١) مؤلفنا «المؤسسات العامة الاقتصادية في الدول العربية، - سنة ١٩٧٨ ص ٢٤٤ وملجمها . وقد تناولنا في هذا الدؤلف الوضع في ظل القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٦ والوضع في ظل القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ وأشرنا للأسباب التي حدث بالمشرع إلى إجراء هذا التعديل .

<sup>(</sup>٢) نتص المادة (٣٠٥) من قاتون المرافعات على مايلى :

ولا بجوز الحجز على مليلزم المدين وزوجه وأقاربه وأسهاره على عمود النسب المقيمين معه
 في معيشة واحدة من الغراش والثباب وكذلك مايلزمهم من الغذاء لمدة شهر

وكون الأشياء لازمة للمدين لمباشرة مهنته بنفسه ، أم غير لازمة ، مسألة نسبية تختلف باختلاف المهنة وإختلاف مركز الشخص فيها وتقدير ذلك مسألة موضوعية يستقل قاضى التنفيذ كقاضى موضوع ببحثها ولا يملك كقضاء مستعجل الأمر بوقف التنفيذ أو الاستمرار فيه الا اذا كان البادى من ظاهر الاوراق أن هذه الأموال مما تلزم لمهنة المدين أو مما لاتلزم لها على أن يكون حكمه مؤقتا ويكون مصيره معلقا على الحكم في الموضوع(١).

كذلك هناك أموالا أخرى لا يجوز الحجز عليها مثل العلكية الزراعية الصغيرة حيث لا يجوز التنفيذ على الأراضى الزراعية التي يعلكها الزراع اذا لم يجاوز ما يعلكه منها خمسة أفدنة ، فاذا زائت ملكيته على هذه العماحة وقت التنفيذ جاز اتخاذ الاجراءات على الزيادة وحدها .

#### ويشترط لاستفادة المدين من هذا القانون شرطان وهما :

(١) أن يكون زارعا بمعنى أن تكون الزراعة هي مورد رزقة الأساسي سواء كانت هي حرفته الوحيدة أم كانت له بجانبها حرفة أخرى ثانوية ، وسواء كان

<sup>-</sup> تنص المادة (٣٠٦) من قانون المرافعات على مايلي :

ولا يجوز الحجز على الأشياء الآتية الا لإقتضاء ثمنها أو مصاريف صيانتها أو نفقة مقررة :

<sup>(</sup>١) مايلزم المدين من كتب وأدرات ومهمات لعزاولة مهنته أو حرفته بنضه .

 <sup>(</sup>٢) اناث الماشية اللازمة لاتتفاع المدين في معيشته هو وأسرته وما يلزم لغذاء هذه الماشية لمدة شهر .

تنص المادة (٣٠٧) من قانون المرافعات على مايلي :

<sup>،</sup> لا يجوز الحجز على ما يحكم به القضاء من المبالغ المقررة أو المرتبة مؤقتا النفقة أو للصرف منها في غرض معين و لا على الامرال الموهوبة أو الموصى بها لتكون نفقة إلا بقدر الربع وفاء لدين نفقة مقررة.

تنص المادة (٣٠٨) من قانون المرافعات على مايلي :

<sup>«</sup>الأموال الموهوية أو الموصى بها مع إشتراط عدم جواز الحجز عليها لا يجوز حجزها من داتنى الموهوب له أو الموصى له الذين نشأ دينهم قبل الهية أو الوصية إلا لدين نفقة مقررة وبالنمية المبينة في المادة السابقة .

تتص المادة (٣٠٩) من قانون المرافعات على مايلى :

واليجوز المجز على الاجور والمرتبات إلا بمقدار الربع وعند التزاحم يخصم نصفة لوفاء دين النفقة المقررة والنصف الآخر الماعداء من الديون .

<sup>(</sup>١) الأستاذأن/ عز الدين الدنالمسوري وحامد عكاز : «التعليق على قانون العرافعات، مرجع سابق - ص ٩٩٣ وما بعدها .

يزرعها بنفسه أو يؤجرها للغير بطريق المزارعة أو الإيجار النقدى ، وتعتبر المرأة المتزوجة زارعه اذا كان مورد رزقها الاساسى يأتى من أرضها الزراعية .

 (٢) أن يكون المدين زارعا وقت التنفيذ عليه ، أو يجب أن تثبت له صفة الزراع قبل ابتداء التنفيذ وأن تستمر الى وقت التمسك بالدفع .

ويلاحظ أن المنع من التنفيذ ليس مطلقا فلا يسرى على أصحاب حقوق الإمتياز على الأرض الزراعية ، ولا على الدلتنين بديون ناشئة عن جناية أو جنحة أى التمويضات المدنية المترتبة على وقوع جناية أو جنحة .

كذلك لا يجوز الحجز على شهادات الإستثمار طبقا لنص المادة الثامنة من القلنون رقم (٨) لسنة ١٩٦٥ .

ولا يجوز الحجز على ودائع صندرق التوفير طبقا لنص العادة (٢٠) من القانون رهم (٨٦) لسنة ١٩٥٤ .

وأخيرا لا يجوز التنفيذ على الأراضى الموزعة على الفلاحين تطبيقا لنص المادة (١٦) من قانون الإصلاح الزراعي (المرسوم بقانون ١٧٨ لمسنة ١٩٥٢) على أنه لا يجوز التنفيذ على ما يوزع على الفلاحين من الأرض المستولى عليها قبل الوفاء بثمنها كاملا – غير أن المنع لا يشمل ديون الحكومة أو بنك التسليف الزراعى التعاوني أو الجمعية التعاونية التي ينتمى اليها مالك الأرض .

ومما تجدر الاشارة اليه أن المادة الأولى من القانون رقم (٣٠٨) لسنة ١٩٥٥ حديث المستحقات الحكومية التي يجوز توقيع الحجز الادارى بمقتضاها وهي :

- (أ) الضرائب والاتاوات والرسوم بجميع أنواعها .
- (ب) المبالغ المستحقة للدولة مقابل خدمات عامة .
- (چ) المصروفات التي تبنلها الدولة نتيجة أعمال أو تدابير تقصى بها القوانين .
  - (د) الغرامات المستحقة للحكومة قانونا .
  - (هـ) إيجار أملاك الدولة الخاصة ومقابل الإنتفاع بأملاكها العامة .
    - (و) أثمان أطيان الحكومة العبيعة وملحقاتها وفوائدها .

- (ز) المبالغ المختلسة من الأموال العلمة .
- (ح) ما يكون مستحقا لوزارة الأوقاف وغيرها من الأشخاص الإعتبارية العامة من المبالغ المتقدمة ، وكذلك ما يكون مستحقا لوزارة الاوقاف بصفتها نلظرا أو حارسا من إيجارات أو أحكار أو أثمان الاستبدال التي تديرها الوزارة .
- (ط) المبالغ المستحقة للبنوك التي تساهم العكومة في رؤوس أموالها بما يزيد
   على النصف .
- (ى) المبالغ الأخرى التي نصت القرانين الخاصة على تعصيلها بطريق الحجز الإدارى .

. . .

## الفصل الثالث

# نماذج مختارة الشكالات التتفيذ في الأحكام العمالية المستعجلة والاشكالات في تتفيذ الأحكام الجنائية

(أولاً): الإشكالات في تتفيذ الأحكام العمالية المستعجلة

● للعامل الذي يفصل من العمل بغير مبرر أن يطلب وقف تنفيذ هذا الفصل ويقدم الطلب إلى الجهة الإدارية المختصة التي يقع في دائرتها محل العمل خلال مدة لا تجاوز أسبوعاً من تاريخ إخطار صاحب العمل للعامل بذلك بكتاب مصبل ، وتتخذ هذه الجهة الإجراءات اللازمة لتسوية انزاع ودياً ، فإذا لم نتم التسوية تعين عليها أن تحيل الطلب خلال مدة لا تجاوز أسبوعاً من تاريخ تقديمه إلى قاضى الأمور المستعجلة بالمحكمة التي يقع في دائرتها محل العمل أو قاضى المحكمة الجزئية المختص بشفون العمل بوصفه قاضياً للأمور المستعجلة في المدن التي أنشلت أو لنشأنا بها هذه المحاكم وتكون الإحالة مشفوعة بمذكرة من خمس نمخ تتضمن ملخصاً للنزاع وحجج الطرفين وملاحظات الجهة الإدارية المختصة .

وعلى قلم كتاب المحكمة أن يقوم في ظرف ثلاثة أيام من تاريخ إحالة الطلب إلى المحكمة بتحديد جلسة لنظر طلب وقف التنفيذ في ميعاد لا يتجاوز أسبوعين من تاريخ تلك الإحالة ويخطر بها العامل وصاحب العمل والجهة الادارية المختصة ، ويرفق بالإخطار صورة من مذكرة هذه الجهة ، ويكون الإخطار كتاب مسجل .

● وعلى القاضى أن يفصل فى طلب وقف التنفيذ فى مدة لا تتجاوز أسبوعين من تاريخ أول جلسة ويكون حكمه نهائياً ، فإذا أمر بوقف التنفيذ ألزم صاحب العمل فى الوقت ذاته أن يؤدى إلى العامل مبلغاً يعادل أجره من تاريخ فصله ، وعلى القاضى أن يحيل القضية إلى المحكمة المختصة التي يقع فى دائرتها محل العمل أو المحكمة المختصة التي توجد بها هذه المحاكم وعلى هذه المحكمة أن تفصل فى الموضوع بالتعويض إذا كان له محل وذلك على وجه المسرعة خلال مدة لا تجاوز شهراً من تاريخ أول جلسة وإذا لم يتم الفصل فى الدعوى الموضوعية خلال المدة المنصوص عليها فى الفترة السابقة جاز نصاحب العمل يدلاً من صرف الأجر للعامل أن يودع مبلغاً يعادل الأجر خزائة المحكمة حتى يفصل فى الدعوى .

- وتخصم المبالغ التي يكون العامل قد استولى عليها تنفيذاً لحكم قاضى الأمور المستعجلة أو من خزانة المحكمة من مبلغ التعويض الذي يحكم له به أو من أية مبالغ أخرى تكون مستحقة له ، ويجب على المحكمة أن تقضى بإعادة العامل المفصول إلى عمله إذا كان فصلة بمبيب نشاطه النقابي .
- ويكون عب، إثبات أن الفصل لم يكن لذلك السبب على عاتق صاحب العمل .
- وتطبق القواعد الخاصة باستناف الأحكام المنصوص عليها في القوانين المعمول بها على الأحكام الصادرة في الموضوع ويكون ميعاد الإستئناف عشرة أيام وعلى المحكمة أن تفصل فيه خلال مدة لا تجاوز شهراً من تاريخ أول جلسة . ( مادة ١٩٥٠م من قانون العمل رقم ١٩٧٧ لمعنة ١٩٨١م ) .

## ويستفاد مما تقدم ما يلى :

- (أولاً): أنه إذا لم تتمكن محكمة الموضوع من الفصل في دعوى التعويض الموضوعية خلال مدة لا تجاوز شهراً من تاريخ أول جلسة وهو الفالب في العمل ، فقد أجاز المشرع لرب العمل بدلاً من صرف الأجر للعامل عن الفترة التالية لنهاية هذا الشهر أن يودع مبلغاً يعادل هذا الأجر بخزانة المحكمة حتى يفصل في الدعوى ومن ثم فالأمر جوازى لرب العمل .
- ( ثانياً ) : إنه إذا اختار رب العمل إيداع المبلغ خزانة المحكمة فإن هذا الحق يستمده من نص القانون مباشرة ومن ثم فهو ليس في حاجة إلى إشكال لإتباع هذا الطريق إلا إذا حاول العامل التنفيذ بمقتضى الحكم المستعجل عن هذه الفترة التالية لميعاد الشهر المحدد للمحكمة الموضوعية ، فإنه يجوز لرب العمل الإستشكال في هذا الحكم لاختياره طريق الإيداع بدلاً من السداد المباشر للعامل .
- ( ثالثاً ): لا يجوز لرب العمل أن يودع مبلغاً يعادل أجر العامل خزانة المحكمة قبل نهاية الميعاد المحدد لمحكمة الموضوع وهو شهر ومن ثم فإنه يجوز للعامل التنفيذ بالحكم المستعجل حتى نهاية هذا الشهر حتى ولو أودع رب العمل ما يعادل ذلك الأجر خزانة المحكمة .
- ( رابعاً ) : يشترط أن يكون المبلغ المودع خزانة المحكمة يعادل المبلغ المحكوم به بالعكم الممتمجل وإلا تعلق حتى العامل بالغرق .

( لحامساً ) : أن يكون الإيداع في خزانة المحكمة ومن ثم فإنه لا يجوز الإيداع لدى أي جهة أخرى <sup>(١)</sup> .

وبصفة عامة فإنه إذا لم يفي صاحب العمل بالعبلغ الذي يعادل الأجر أو لم
 يودعه خزينة المحكمة يحق للعامل أن يقيم عليه جنحة مباشرة لمجالفة ما ورد بالمادة
 (٦٦) من فانون العمل ، ويعاقب بالمادة (١٧٠) من ذات القانون ، والتي ننص على مايلي :

، يعاقب صاحب العمل أو المدير المسئول عن المنشأة الذي يخالف حكماً من أحكام الباب الثالث بشأن علاقات العمل الفردية والقرارات المسادرة تتفيذاً له بفرامة لا تقل عن خمسة جنيهات ولا تزيد على عشرة جنيهات وتتعدد الفرامة بقدر عدد العمال الذين وقعت في شأتهم المخالفة .

وتضاعف الغرامة في حالة العود، .

وطبقاً لنص المادة (٧٠) من نفس القانون :

و يجب على صاحب العمل قيد الجزاءات المالية التي توقع على العمال في سجل خاص مع بيان سبب توقيعها واسم العامل ومقدار أجره وأن يقرد لها حساباً خاصاً ويكون التصرف فيها طبقاً لما يقرره وزير الدولة للقوى العاملة والتعريب بالإتفاق مع الإتحاد العام لتقابات العمال و.

★ كما يجوز العامل الإلتجاء لمكتب تفتيش العمل لتحرير المحضر اللازم<sup>(۲)</sup>.

وبهذه المناسبة فقد صدر القرار رقم (٢٤) لسنة ١٩٨٢ من وزير الدولة للقوى العاملة والتدريب ( المنشور بالوقائع المصرية بالعدد ١٣٦٠ ) مبيناً العقوبة التأدييبة التي توقع على العاملين وقواعد وإجراءات التأديب .

 <sup>(</sup>١) المستشار / مصطفى مجدى هرجه و منازعات التنفيذ الوقنية في المواد المدنية ٥ – مرجع سابق ~ ص ٣٣٣ ، ٣٣٤ .

 <sup>(</sup>۲) مكتور / على عوض حمن ، الوجيز في شرح قانون للعمل الجديد ، - يونيو ١٩٨٢ ص ٣٦٧ .

ولأبهمية هذا القرار في الحياة العملية نشير إلى المواد التي تناولها هذا القرار (').

: · 1 , Sala (1)

· العقوبات التأديبية التي يجوز توقيعها على العمال هي :

١ - الاندار . ٢ - الغرامة . ٢ - الوقف عن العمل .

الحرمان من العلاوة السنوية أو جزء منها .

٥ - الإنذار الكتابي بالفصل . ٢ - الفصل من الخدمة ، .

مادة ، ۲ ، :

، يجوز أن تكون الغرامة مبلغاً محدداً أو مبلغاً متساوياً للأجر عن مدة معينة ، .

مادة . ٣ . : و يحظر ترقيع غرامة على العامل نزيد قيمتها على أجر خممة أيام أو أن يوقف تأديبياً عن العمل عن المخالفة الواحدة مدة نزيد على خمسة أيام منصلة على ألا يقتطع من أجر العامل وفاء للغرامات

عن المخالفة الوآحدة مدة نزيد على خصبة أيام منصلة على ألا يقتطع من أجر العامل وفاء للغرامات التى ترفع عليه أكثر من أجر خمسة أيام فى الشهر الواحد ، أو أن يوقفه مدة نزيد على خمسة أيام فى الشهر الواحد ، .

مادة ، ٤ ، :

 بحظر على صاهب العمل توقيع أكثر من عقوبة واحدة عن المخالفة الواهدة كما يحظر عليه خجمع بين اقتصاع جزء من أجر العامل طبقا لحكم العادة (٦٨) من قانون العمل وبين أية عقوبة ألهرى . .

: . . . . . . . . .

المنشأة توقيع العقوبات التالية :

(أ) الإنذار ،

(ب) الغرامة بحيث لا يتجاوز قيمتها أجر ثلاثة أيام .

(جـ) الوقف عن العمل لمدة لا تتجاوز ثلاثة أيام .

أما بافي العقوبات الأخرى فلا يجوز توقيعها إلا من صاحب العنشأة أو وكولمه العفوض أو عضو مجلس الإدارة المنتدب ، .

مادة ، ٦ ، :

- و يحظر نوقيع عقوبة على العامل إلا بعد إيلاغه كتابة بما نسب إليه وسماع أقواله وتحقيق دفاعه
 وإثبات ذلك في محضر يودع في ملفه الخاص .

ويجوز بالنسبة للعقوبة المنصوص عليها في البند (أ) من العادة السابقة أن يكون الإستجواب والتحقيق شفاهة على أن يثبت مضمونه في المحضر الذي يحوى العقوبة ، .

مادة ، ۷ ، :

، لا يجوز توفيع عقوبة تأديبية بمد تاريخ ثبوت المخالفة بأكثر من ثلاثين يوماً بالنسبة إلى العمال الذين يتقاضون أجورهم شهرياً وبأكثر من خصمة عشر يوماً بالنمية إلى العمال الآخرين .

ولا يجوز توقيع عقوبة تأديبية عن فعل لم يرد بلائحة تنظيم العمل والجزاءات ء .

## ( ثانياً ) : الإشكالات في تنفيذ الأحكام الجنانية

إن البحث منصب على إشكالات التنفيذ أمام القضاء العادى ، غير أننا رأينا أن نحيط القارىء بإلمامه موجزة عن الاشكال في تنفيذ الأحكام الجنائية مركزين على أحكام محكمة النقض التي نفيد القارىء .

وقد قام خلاف قبل العمل بقانون الإجراءات الجنائية بشأن إختصاص القاضى
 المستعجل بالفصل فى النزاع الذى يقع بين النيابة العامة والمحكوم عليه أو الغير

- مادة ، ٨ ، :

، إذا رأت إدارة العنشأة أن المخالفة التي ارتكبها العامل نسترجب فصله نعين عليها قبل أن تصدر قراراً بالفصل أن نتفدم بطلب بذلك إلى اللجنة الثلاثية المشكلة على النحو الذللي :

- (ج) صاحب العمل أو من يمثله .....
- ويتمين على صاحب العمل أن يرفق بالطلب ملف خدمة العامل ومذكرة بأسباب طلب الفصل . مادة ، 9 • :

، نتولى اللجنة المشار إليها فى العادة السابقة بحث طلب الفصل فى مدة لا نتجاوز أسبوعين من تاريخ نقديمه ويقوم رئيس اللجنة بإخطار كل من العامل وصاهب العمل ومعثل العمال بموعد ومكان انعقاد اللجمة ويتم هذا الإخطار بخطاب مسجل بعلم الوصول فى مدى ثلاثة أيام من تاريخ ورود الطلب اسكرتارية اللجنة ويقوم مقام الإخطار توقيع صاهب الشأن بالعلم .

 وفي حالة عدم حضور صاحب العمل أو ممثله رغم إغطاره يعتبر الطلب المقدم منه كأن لم يكن ، وإذا تخلف ممثل العمال ظلمامل أن يمثل في اللجنة بنضه أو من يختاره فإذا تخلف العامل ومن يمثله عن الحضور رغم الإخطار جاز لرئيس اللجنة العوافقة على إيقاف صرف الأجر .

ويعاد إخطار العامل وممثل العمال بعيعاد أخر لانعقاد اللجنة فإذا تخلفا ينظر العللب في غييتهما . والمجنة في سبيل أداء مهمتها سماع أفوال العامل وأوجه دفاعه ولها أيضاً الإستدلال بشهادة الشهود والإطلاع على كافة المستندات والأوراق والبيانات والسجلات الذي نرى لزوما لها ، .

مادة . ١٠ ، :

و يكون قرار اللجنة إستشارياً يصدر بأغلبية الآراء.

وتحرر اللجنة محضراً من أصل وصورتين طبقاً للنموذج المرفق تثبت فيه ما اتخذته من إجراءات وما نضمنه من أقوال ويوضح بالمحضر رأى كل عضو مسبباً وتسلم صورة الصاحب العمل الإيداعها بعلف خدمة العامل وتسلم الصورة الثانية لمعثل العمال لحفظها في ملفات المنظمة النقابية ويودع أصل المحضر بمكتب العمل الواقع في دائرته محل العمل ه .

111

بشأن تنفيذ الأحكام الجنائية ، فمن قائل بعدم اختصاصه إطلاقاً لأن المحكمة التى فصلت في الدعوى الجنائية هي التي تغتص بالغصل في المسائل الفرعية التي تنشأ عن تنفيذ المعقوبة ، ولأن قاضي الأصل أقدر من غيره على تبيان ما قصد إليه (١٠) ، ومن قائل باختصاص القضاء المستعجل بنظر الإشكالات التي تعترض تنفيذ الأحكام الجنائية القاضية بعقوبة مالية كالغلق والرد والمصادرة والهدم والإزالة لأن تلك الأحكام نتحول إما إلى حقوق شخصية أو حقوق عينية معا تدخل في إختصاص القضاء العدني ، ولا سلطان للقضاء الجنائي عليها (٢).

ولقد قطع قانون الإجراءات الجنائية دابر هذه الخلافات في المواد (٢٤) وما بعدها (<sup>77)</sup>، فأصبح من المتعين على المحكوم عليه جنائياً أن يرفع إشكاله إلى

<sup>(</sup>۱) جر انمو لان - جزء/ ۲ بند/۲۰ .

<sup>(</sup>٧) مستعجل القاهرة- ٣٠ إبريل سنة ١٩٣٣ - المحاماة المنفة ١٤ - ص ١٤٣٠ رقم ٢٠٠ . وصستعجل مصر ٢٥٠ رقم ٢٥٠ وأيضاً ومستعجل مصر ٢٥ مارس سنة ١٩٣٨ - المحموعة الرسمية ١٩٠ المنفة ١٩٠ - ص ١٥٠٠ ، إذ قضى أيضا المجموعة الرسمية - المنفة ٤٦ - ص ١٤٠ ، إذ قضى بأن الأحكام العبائية مواء صدرت من المحاكم العادية أو المحاكم العسكرية لا تقضى في الأموال إلا إذا كان ذلك تبمأ للدعوى الممرمية ، ومنى قضت المحكمة بعقوية نبعية كالمصادرة أو الإزالة أو بتمويض إضافي للعقوبة مما يؤثر على أموال المحكوم عليه أو غيره نقد صفتها الجنائية وتصبح خاضمة من حيث الإشكال للقضاء المستعجل .

<sup>(</sup>٢) تنص المادة (٢٤٥) من قانون الإجراءات الجنائية على ما يلى :

كل إشكال من المحكوم عليه في التنفيذ يرفع إلى محكمة الجنايات إذا كان الحكم صادراً منها وإلى
 محكمة الجنح المستأنفة فيما عدا ذلك ، وينعقد الإختصاص في الحالين للمحكمة التي تختص محلياً
 بنظر الدعوى المستشكل في تنفيذ الحكم الصادر فيها .

وتنص المادة (٥٢٥) من قانون الإجراءات الجنانية على ما يلى :

يقدم النزاع إلى المحكمة بواسطة النيابة العامة على وجه السرعة ، ويعلن ذوو الشأن بالجلسة التى تحدد لنظره ، ونفصل المحكمة فى غرفة المشورة بعد سماع النيابة العامة وذوى الشأن . وللمحكمة أن تجرى التحقيقات التى ترى لزومها . ولها فى كل الأحوال أن تأمر بوقف التنفيذ حتى يفصل فى النزاع .

والنيابة العامة عند الاقتضاء وقبل تقديم النزاع إلى المحكمة أن توقف تنفيذ الحكم مؤقعاً . وتقص المادة (٣٦٥) من قانون الإهراءات الجنانية على ما يلي : .

إذا حسل نزاع في شخصية المحكوم عليه يفصل في ذلك النزاع بالكيفية والأوضاع المقررة
 في المادتين السابقتين .

المحكمة التى أصدرت الحكم ، عدا الإشكالات فى تنفيذ أحكام محاكم الجنابات فتر فع الى غرفة الإنهام ، أما إذا كان الإشكال مرفوعاً من الغير فيجب دائماً بحث أصل النزاع القائم بشأنه لمعرفة طبيعته وعناصر الإثبات فيه ، فإن كان خاصاً بالأموال المطلوب التنفيذ عليها كالإدعاء بالملكية فهو نزاع مدنى يرفع إلى المحكمة المدنية صاحبة الإختصاص العام (1).

- ولكن هل يتقيد القاضى المستعجل بقاعدة ، الجنائي يوقف المدنى ، كما يتقيد بها القضاء المدنى ، أو بمعنى آخر هل رفع الدعوى العمومية أمام القضاء الجنائي قبل رفع الدعوى المدنية يشل اختصاص القضاء المستعجل بالفصل في الطلب الوقتي إذا كان يستند إلى ذات الواقعة المرقوع بشأنها الدعوى الجنائية .
- يرى المستشار / محمد عبداللطيف أن القاعدة نلزم القاضى المستعجل كما
   تلزم المحكمة المدنية تماماً إستناداً إلى أن القضاء المستعجل هو فرع من المحكمة
   المدنية وأن ولاينه محدودة بالقدر الذي يدخل في نطاق هذه المحكمة
- ورتب على ذلك أنه إذا أقيمت الدعوى العمومية صد شخص لأنه أدار مسكنه للدعارة أو لعب القمار مثلاً ، فلا يمك القاضى الممنعجل إخراج هذا الشخص من المين المذكرة أو لعب القمار مثلاً ، فلا يمك القاضي الممنعجل إخراج هذا الشخص من المين المنكورة تكونه أدارها للدعارة أو للقمار المالة أنه لم يفصل في الدعوى الجنائية ، إذ يتعين على القاضي المؤقت بالدعوى الحالة أن يقضى بعدم الإختصاص لمساس الفصل في الإجراء المؤقت بالدعوى الجنائية ، وكذلك إذا اتهمت النيابة العمومية الحارس القضل بأنه بند الأموال المعهود إليه حراستها وأقيمت ضده الدعوى الجنائية فلا يختص القاضي الممنعجل بالحكم بعزل الحارس لهذا السبب قبل أن يقضى في الدعوى الجنائية غير أن الممنشار محمد عبداللطيف يتحفظ فائلاً أن الإعتبارات العملية تقتضى النزول عن هذا الرأى ، محمد عبداللطيف يتحفظ فائلاً أن الإعتبارات العملية تقضى النزول عن هذا الرأى ، والأخذ بالنظر القائل بأن قاضى الأمور الممنعجلة لا يتقيد بقاعدة و الجنائي يوقف المدنى ، فيختص بالأمر بانخاذ الإجراءات التحفظية التي تتعلق بدعوى جنائية مطروحة أمام القضاء الجنائي حتى ولو رفعت الدعوى المدنية فعلاً أمام القضاء الجنائي ، ذلك لأن القضاء المستعجل هو قضاء بإجراء وقتى وأن وقف الفسل

<sup>(</sup>١) الأسناذ المستشار / محمد عبداللطيف ، القضاء المستعجل ، ط/٤ - ص ٢٩ .

في الدعوى المدنية أمام القضاء المدنى حتى يفصل في الدعوى الجنائية طبقاً لقاعدة و الجنائي يوقف المدنى و لا يمنع من اتخاذ الإجراءات التحفظية المدننية (١) .

وليس من شك أن هذا النظر يتمشى مع طبيعة الحياة العملية وما نتطلبه من مرونة ويسر باتخاذ إجراء يكفل حماية حقوق الطرفين حماية عاجلة حتى يفصل فى أصل النزاع الذى قد بطول أمده أمام القضاء .

 <sup>(</sup>١) أصول قانون تحقيق الجنايات للدكتور / القللي - الطبعة الأولى - مصر - ص ١٤٧.

# الناب الفارسي

إستنتاف أحكام قاض التنفيذ في المنازعات الوقتية والمنازعات الموضوعية والطعن عليما بطرق الطعن العسادية وضير العسادية

# الباب الخامس

استثناف أحكام قاضى التنفيذ فى المنازعات الوقتية والمنازعات الموضوعية ، والطعن عليها بطرق الطعن العادية وغير العادية

(أولاً): (ستثناف الأحكام الصادرة من قاضى التنفيذ:

تنص المادة (٣٧٧) من قاتون المرافعات على ما يلى: .

بستانف أحكام قاضى التنفيذ في المنازعات الموضوعية إلى المحكمة الإبتدائية
 إذا زائت قيمة النزاع على خمسين جنيها ولم تجاوز خمسمائة جنيها وإلى
 محكمة الإستئاف إذا زائت على ذلك .

وتستأنف أحكامه في المنازعات الوقتية إلى المحكمة الإبتدائية ، .

وسبق أن بينا أن قاضى التنفيذ يختص دون غيره بالفصل فى جميع منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية أيا كانت فيمتها ، كما يختص بإصدار القرارات والأوامر المتعلقة بالتنفيذ ، وأنه يفصل فى منازعات التنفيذ الوقتية بوصفه قاضياً للأمور المستعجلة - المادة - ٧٧٥ - مرافعات .

وقد وضع المشرع معياراً لاستئناف أحكامه حسيما جاء بالمادة (٢٧٧) مرافعات سالفة البيان ، فنص على أن اختصاصه انتهائي إذا لم نزد قيمة النزاع في المنازعات الموضوعية على خمسين جنيها ، وأن أحكامه تستأنف أمام المحكمة الإبتدائية إذا زادت عن ذلك ولم تتجاوز قيمته ٥٠٠ جنيه وإلى محكمة الإستئناف إذا زادت عن ذلك أما بالنسبة للمنازعات الوقنية فإن أحكامه تستأنف أمام المحكمة الإبتدائية في جميع الحالات .

وإذا كان من المقرر أن اختصاص قاضى الننفيذ يمند إلى كل ما يتعلق بإجراءات التنفيذ الجبرى من المقرر أن اختصاص قاضى التنفيذ الجبرى سواء أخذ صورة دعوى أو أمر على عريضة وسواء كان فصله فى صورة حكم أو قرار أو أمر فانه من البديهى أن النظلم من الأوامر التى يصدرها قاضى التنفيذ يكون على ما تشير إليه المذكرة الإيضاحية بالطريق الذى رممه القانون للنظلم من الأوامر على العرائض .

وإذا رفع الإستئناف إلى محكمة غير مختصة فيمياً بنظر الاستئناف كما إذا كانت فيمة النزاع تجاوز ٥٠٠ جنيه ورفع إلى المحكمة الإيتدائية كان على المحكمة أن تقضى ومن تلقاء نفسها بعدم اختصاصها بنظر الإستئناف وإحالته إلى محكمة الإستئناف العالى المختصة وذلك دون ما بحث لما إذا كان الإستئناف مقبولاً شكلاً أم لا ، وتترك الفصل في ذلك لمحكمة الإستئناف .

وقد نعبت بعض محاكم الإستناف عند إحالة الإستناف إليها من المحكمة غير المختصة بأنه لا يعتبر رفعاً للإستناف ، واشترطت لكى يكون الإستناف مقبولاً أن تقدم صميغته فى الموعاد إلى قام كتاب المحكمة المختصة بنظره ، ورتبت على ذلك القضاء ، بعدم قبول الإستناف المحال إليها لأن صمعيفته لم تقدم إلى قام كتابها إيتداء .

- غير أننا نؤيد الرأى الصحيح الذي ذهب إليه الأستاذين / حز الدين الاناصورى ، والأستاذ حامد عكاز بأن الإستئناف يعتبر مرفوعاً من وقت تقديم صحيفته إلى قلم الكتاب حتى ولو كان قد قدم بقلم كتاب محكمة غير مختصة قيمياً بنظره ذلك أن عدم اختصاص المحكمة قيمياً بنظر الدعوى لا بيطل صحيفة الإستئناف ولا يلغى الآثار التي ترتبت على تقديمها . ولا يصبح قياس هذه الحالة على حالة تقديم صحيفة الطعن بالنقض والتي ينبغى أن تقدم إلى قلم كتاب محكمة الإستئناف التي أصدرت الحكم أو محكمة الإستئناف ولا يعتبر من القواعد العامة التي تحكم نص خاص بالنقض ولا يتعداه إلى الإستئناف ولا يعتبر من القواعد العامة التي تحكم الطعن (١) .
- وفي حالة ما إذا رفعت الدعوى أمام قاضى التنفيذ تأسيساً على أنها وقنية إلا أنه كيفها بأنها منازعة موضوعية وأصدر قراره باعتبارها كذلك ونظرها على هذا الأساس فإن العبرة بتحديد المحكمة المختصة بنظر الإستئناف هي بالتكييف الذي يطابق صحيح القانون لا بتكييف المدعى لدعواه ولا بتكييف قاضى التنفيذ لطلبات المدعى فإذا كان المدعى قد أقام دعواه على سند من أنها منازعة تنفيذ وقنية إلا أن قاضى التنفيذ كيف الطلبات خطأ بأنها منازعة موضوعية وقضى فيها على هذا الأساس فإن الطعن بالإستئناف يكون أمام المحكمة الإبتدائية . أما إذا كان تكييف

 <sup>(</sup>١) يراجع المستشار / عز الدين الدنامسورى والأستاذ / حامد عكاز ، التعليق على قانون المرافقات ، - مرجع سابق - ص ١٤٠ - ٨٤١ .

قاضى التنفيذ صحيحاً فإن الطعن بالإستئناف برفع إلى المحكمة الإبتدائية بهيئة إستئنافية إذا كانت قيمة النزاع لا تزيد على خمسمائة جنيه وإلى محكمة الإستئناف إذا زادت قيمتها على ذلك <sup>(1)</sup>.

ومما تجدر الإشارة إليه أن محكمة النقض أرست المبادى، القانونية الصحيحة بشأن التكييف القانوني للدعوى نذكر منها الحكمين التاليين :

(أولاً): قضت محكمة النقض في الطعن رقم ٤٤١ لمنة ٤٤ قضائية بما يلي:

على المحكمة أن تعطى الدعوى وصفها الحق وتكيفها الصحيح وإذ كان البين الحكم السادر من محكمة أول درجة أنه انتهى إلى القضاء بصفة ممتعجلة برفض الدعوى بطلب عدم الإعتداد بالحجز - بعد أن كيفها تكييفاً صحيحاً بأنها منازعة وقتية للدعوى بطلب عدم الإعتداد بالحجز - بعد أن كيفها تكييفاً صحيحاً بأنها منازعة وقتية المادة (٧٧٧) من قانون المرافعات ، فإن إستئناف الحكم الصادر فيها يكون إلى المحكمة الإبتدائية بهيئة استئنافية وفقاً لنص الفقرة الثانية من المادة (٧٧٧) من قانون المرافعات ، ولما كان اختصاص المحكمة بسبب نوع الدعوى يعتبر مطروحاً دائماً أمامها ، وعليها أن تفصل من تلقاء نضبها عملاً بالمادة (٩٠٩) من قانون المرافعات فإن الحكم المطعون فيه إذا قضى في الدعوى بما يتضمن اغتصاصه بنظر الإستئناف المرفوع عن الحكم الصادر فيها من محكمة أول درجة حالة كون الإختصاص بذلك المحقود المحكمة الهيندائية بهيئة استئنافية يكون قد خالف القانون ، (١)

(ثانيا): كذلك تفنت محكمة النقض في الطعن رقم ٦٧٠ لسنة ٤٣ قضائية بما يلي:

وجعلت المادة ( ۲/۲۷۷ من قانون المرافعات استناف أحكام قاضى التنفيذ فى المنازعات الوقعية إلى المحكمة الإبتدائية وإذ يبين من صحيفة الدعوى تنفيذ عابدين أن الطاعن ابتغى بها الحكم بصفة مستمجلة بلجراء وقتى هو تقدير مبلغ يودعه خزانة المحكمة على نمة الوفاء للمطعون ضدها – الحاجزة – ويرتب على إيداعه زوال الحجز على الأموال المحجوزة وانتقاله إلى المبلغ المودع الذى يصبح مخصصاً للوفاء بمطلوب الحاجزة عند الإقرار لها به أو الحكم لها بثبوته طبقاً لحكم المادة (٣٠٣)

 <sup>(</sup>١) الأمناذ المستشار / عز الدين الناصبورى والأمناذ /حامد عكاز ، القضاء المستعجل وقضاء
 التنفيذ ، -- مرجع صابق - ص ٧٧٩ - ٠ ٨٨ .

<sup>(</sup>٢) الطعن بالنقين رقم ٤٤١ سنة ٤٤ ق - جلسة ١٩٧٨/٢/٤ س ٢٩ - ص ٦٧٩.

من قانون المرافعات ، فأجابته المحكمة لطلبه . وكان التكييف القانوني لهذه الدعوى أنها منازعة وقنية في التنفيذ ، فإن الحكم الصادر فيها يستأنف أمام المحكمة الابتدائية بهيئة استئنافية ، وإذا رفع لمحكمة الإستئناف فانه لا يختص بالفصل فيه ، فإذا نظرته وحكمت فيه فإنها تكون قد خالفت قواعد القانون الآمرة المنظمة التقاضي بما يعيب حكمها بالخطأ في تطبيق القانون (١)

ومن المقرر أن المنازعات الوقعة يجوز استثناف الحكم الصادر فيها مهما كانت قيمة الدعوى ، أما المنازعات الموضوعية فلا يجوز استثنافها إلا إذا كانت قيمتها تزيد على خمصين جنيها .

# ● وضع غاص بالنسبة إلى استثناف حكم إيقاع البيع العقارى كوسيلة إيطال :

نظم المشرع طرق الطعن في الأحكام باعتبارها وسائل قانونية ترمى إلى إتاحة الغرصة للخصوم لكي يطلبوا من القضاء أن يعيد النظر في النزاع الذي فصل فيه ، وحكم إيقاع البيع بالمراد - لكونه ليس حكم إيقاع البيع بالمراد - لكونه ليس حكماً بمعنى الكلمة - لا يقبل الطعن فيه بهذه الوسيلة ، وإنما هو يقبل الطعن فيه بالإستئناف عملاً بالمادة (٥٦) مرافعات ، وبالشروط والأوضاع المنصوص عليها في تلك المادة (٥٠) . ويرفع الإستئناف بالأوضاع المعتادة خلال خمسة الأيام التالية لتاريخ النطق بالحكم .

والإستئناف المنصوص عليه فى المادة (٤٥١) مرافعات ليس وسيلة لإعادة طرح النزاع مرة ثانية – كما هو الشأن فى الإستئناف كطريق طعن عادى فى الأهكام ، وإنما هو وسيلة إيطال يقصد به مواجهة ما شاب حكم إيقاع البيع من عيوب .

## حالات الإستناف :

نصبت الفقرة الأولى من المادة (٤٥١) من قانون المرافعات ، على ما يلى : « لا يجوز استثناف حكم إيقاع البيع إلا لعيب في إجراءات المزاينة أو في شكل المكم أو لصدوره بعد رفض طلب وقف الإجراءات في حالة يكون وقفها واجباً قانوناً ، . وهذه الحالات التي يجوز فيها الطعن قد وردت على صبيل الحصر وهي :

<sup>(</sup>١) الطعن بالنقض رقم ٦٧٠ منة ٢٣ ق - جلسة ١٩٧٨/٢/٨٧ - س ٢٠٦٠ ـ ص ٢٠٦٥.

<sup>(</sup>۲) تتمن المادة (۵۰۱) مرافعات على ما يلى : و لا يمن استناف مك امتاء الروالا اسرية الروادة المنادة أنه شكا الريك أنا

لا يجوز استثناف حكم إيقاع البيع إلا لعيب في إجراءات المزايدة أو في شكل الحكم أو المسدوره
 بعد رفض طلب وقف الإجراءات في حالة يكون وقفها ولجبأ فلنوناً

ويرفع الإستئناف بالأوضاع المعتلاة خلال خمسة الأيلم التللية لتلويخ النطق بالمحكم . .

- (١) عيب في إجراءات المزايدة .
  - (٢) عيب في شكل الحكم .
- (٣) صنور الحكم بعد طلب وقف الإجراءات في حالة يكون وقفها واجباً قاتوناً:

والاستثناف فى هذه الحالة هو فى الحقيقة طعن فى قضاء صادر فى منازعة ، ويؤدى إلى الفاء حكم رفض الوقف ويطلان حكم ايقاع البيع بالتبعية

# ومن أسباب الوقف الحتمى أو الإجباري ما يلي :

أن يكون التنفيذ بمقتضى حكم مشمول بالنفاذ المعجل ولم يصبح نهائياً قبل اليوم المحدد للبيع (١) ، وأن يكون قد طعن بالنقض في الحكم الذي يتم التنفيذ بمقتضاه وأمرت محكمة النقض بوقف التنفيذ مؤقتاً ( مادة ٢٥١ مرافعات ) ، أن يكون بائع المقار أو المقايض به قد رفع دعوى الفسخ لعدم دفع الثمن أو قرق المقايضة ودون ذلك في ذيل قائمة شروط البيع في الميماد ( مادة ٤٢٥ ) مرافعات وأن تكون هناك بعض الإعتراضات على القائمة لم يفسل فيها بعد بأحكام واجبة النفاذ ( مادة ٢٦٤/١)

# (ثانياً): الطعن بالتماس إعادة النظر على الأحكام الصادرة من قاضي التنفيذ

اختلف الرأى في جواز الطعن بالتماس إعادة النظر على الأحكام الصادرة من قاضى التنفيذ - غير أن الرأى الراجع والذي نؤيده أن الأفحكام الصادرة في منازعات التنفيذ سواء أكانت منازعات تنفيذ وقتية أم موضوعية يجوز الطاهن عليها بالتكاس إعادة النظر إذا توافرت الشروط التي ينص عليها القانون والتي أوردها المشرع في المادة (٢٤١) من قانون المرافعات (١).

 <sup>(</sup>١) نقض مدنى في ١٦ وبكاير ١٩٦١ مشار إليه بالموسوعة الذهبية للأستاذ عبدالمدم حسنى جـ (٥) فقرة ٢١٣ .

<sup>(</sup>٢) تُتُصُ المادة (٢٤١) من قاتون ألمرافعات على ما يلي :

١ - إذا وقع من الخصم غش كان من شأته التأثير في الحكم.

<sup>&</sup>quot; ٢ - إذا حصل بعد الحكم إقرار يتزويد الأوراق التي بنَّي عليها أو المسي بتزويدها .

٣ - إذا كان الحكم قد بني على شهادة شاهد قضي بعد صدوره بأنها مزورة .

# (ثَالثاً): الطعن بالنقض على الأحكام الصادرة في منازعات التنفيذ

تتص الدادة (٣٤٨) من قانون المرافعات والواردة بالقصل الرابع المتعلق بأحكام التقض على ما يلى :

التفصوم أن يطعوا أمام محكمة النقض في الأحكام الصادرة من محاكم الإستناف في الأحوال الآتية :

- (١) إذا كان الحكم المطعون فيه مينياً على مخالفة القانون أو خطأ في تطبيقه أو في تأويله .
  - (٧) إذا وقع يطلان في الحكم أو يطلان في الإجراءات أثر في الحكم ، .
     وتنص المادة (٢٤٩) من قانون المرافعات على ما يني :

 د للقصوم أن يطعنوا أمام محكمة التقش في أى حكم التهائي - أياً كانت المحكمة التي أصدرته - فصل في نزاع غلافاً لحكم آخر سبق أن صدر بين القصوم أنفسهم وهاز قوة الأمر المقشى ،

كما جاء بالمادة (٢٥٠) من قاتون المرافعات ما يلي :

النائب العام أن يطمن بطريق النافش لمصلحة القانون في الأحكام الإنتهائية
 أياً كانت المحكمة التي أصدرتها - إذا كان الحكم مبنياً على مخالفة القانون
 أو خطأ في تطبيقه أو في تأويله وذلك في الأحوال الآتية :

(١) الأحكام التي لا يجيز القانون الخصوم الطعن فيها .

٤ - إذا حميل المئتس بعد صدور المكم على أوراق قاطمة في الدعوى كان غصمه قد حال دون تكييما .

إذا قشى العكم يشيء لم يطليه القصوم أو يأكثر مما طليوه .

٦ - إذا كان منطوق المكم مناقضاً يعضه تبعض .

لا - إذا عدر الحكم على شخص طبيعى أو اعتبارى لم يكن ممثلاً تمثيلاً محيحاً فى الدعوى وذلك قيما عدا حالة النباية الإطاقية .

٨ - لمن يعتبر الحكم الصادر في الدعوى حجة عليه ولم يكن قد أدخل أو تكفل فيها يشروط إثبات غش من كان يمثله أو تواطله أو إهماله الجسيم ، .

(٢) الأحكام التى فوت القصوت ميماد الطعن قيها أو نزلوا فيها عن الطعن .
 ويرفع هذا الطعن يصحيفة يوقعها النائب العام . وتنظر المحكمة الطعن في غرفة المشورة بغير دعوة الخصوم .

ولا يقيد الخصوم من هذا الطعن ، .

وجدير بالذكر أن هذه المواد تنطبق على الأحكام الصادرة فى مغازعات التنفيذ الموضوعية الصادرة من محلكم الإستئاف .

أما الأحكام الصادرة من المحاكم الإبتدائية بهيئة استثنافية - سواه أكان الحكم صادراً في منازعة ننفيذ وقنية أو موضوعية فلا يقبل الطعن فيها بطريق النقض مالم نتوافر الحالة العباس على المادة (٢٤٩) صالفة اللبيان .

ومما هو جدير بالإحاطة أنه إذا كان العكم الصادر من المحكمة الإبتدائية بهيئة استئنافية قد صدر في منازعة تنفيذ وقنية وكانت الظروف قد تغيرت بعد صدور العكم الأول وأدى هذا التغيير إلى صدور الحكم الثاني مخالفاً للحكم الأول ، فإن ذلك لا يبيح الطمن بالنقض لأن تغير الظروف والمراكز القانونية للخصوم يبيح لقاضى التنفيذ بصفته قاضياً للأمور المستعجلة أن يعدل عن حكمه السابق ، أما إذا لم يحدث تغيير في الظروف وصدر الحكم الثاني مناقضاً للحكم الأول فإنه يجوز الطعن عليه بالنقض (1)

# شروط قابلية الأحكام للتنفيذ :

هناك شروط يجب تحققها حتى يعتبر الحكم سنداً تنفينياً، أولها أن يكون ملزماً قلبلاً للتنفيذ دون تدخل مباشر من الصادر ضده الحكم ذلك أن الأحكام تنقسم إلى أحكام مقررة وأحكام منشئة وأحكام ملزمة (<sup>٢)</sup>.

وتنقم الأحكام من حيث قابلينها الطعن فيها إلى أحكام ابتدائية وأحكام
 انتهائية وأحكام حائزة لقوة الأمر المقضى به وأحكام بائة

 <sup>(</sup>١) راجع الأستاذين / عز الدين الدنامسوري وجامد عكاز و القضاء المستعجل وقضاء التنفيذ ٠ -مرجع سابق - ص ٨٨٤ .

 <sup>(</sup>٢) يراجع ما سبق أن أشرنا إليه في هذا الموضوع .

والحكم الإيتدائي هو الذي يصدر من محكمة الدرجة الأولى في دعوى ترفع إليها لأولُ مرة سواء كانت هي محكمة المواد الجزئية أو المحكمة الإبتدائية وهو حكم قابل للطعنُ فيه .

● والحكم الإنتهائي الذي لا يقبل الطمن فيه بالإستئناف وهو يصدر من محكمة الدرجة الأولى في دعوى لا تقبل الأحكام الصادرة فيها الطمن بالإستئناف ـ إما بمبب نوعها وإما بمبب قيمتها أي لصحورها في حتود النصاب النهائي للمحكمة ، وكذلك الحكم الذي ينفق الخصوم مقدماً على عدم جواز الطمن فيه وفقاً للمادة (٢١٩) من مانون المرافعات والحكم الصادر بناء على حلف الهمين الماسمة أما الحكم الحائز لقوة الأمر المقضى به فهو الحكم الذي لا يكون قابلاً للطمن فيه لا بالمعارضة لقوة الأمر المقضى به فهو الحكم الذي لا يكون قابلاً للطمن فيه وقد يكون صادراً من محكمة الدرجة الأدلى ولكن منظ حق المحكرم عليه في الطمن فيه وقد يكون صادراً من محكمة الدرجة الثانية بتأبيد الحكم الابتدائي أو بتمديله وبالرغم من أن هذا الحكم انتهائي إلا انه قد يكون قابلاً للطمن فيه بطريق النقض أو التماس إعادة النظر فإذا كان الحكم لا يقبل الطمن بطرق الطمن غير المانية أو كان قد طمن فيه وقضى في الطمن فإنه يكون حكماً باتاً .

والقاعدة العامة في التنفيذ وفقاً لنص العادة (٢٨٧) أنه ، لا يجوز تنفيذ الأحكام جبراً ما دام الطعن فيها بالإستثناف جائزاً إلا إذا كان النفاذ المعجل منصوصاً عليه في القانون أو مأموراً به في الحكم ومع ذلك يجوز بمقتضاه إنخاذ الإجراءات التحفظية ، ، ومؤدى ذلك أن الحكم إذا كان لا زال ابتدائياً فلا يكون قابلاً للتنفيذ الجبرى ، أما إذا أصبح انتهائياً بعدم الطعن عليه في الميعاد أو بتأبيده أو تعديله من المحكمة الاستثنافية فانه يصبح قابلاً للتنفيذ .

ويجوز تنقيذ الحكم الابتدائي إن كان مشمولاً بالنفاذ المعجل بقوة القانون
 كالأحكام الصادرة في المواد المستعجلة والأوامر المسادرة على العرائض والأصل
 أنها نافذة بغير كفالة .

وإذا كان النفاذ المعجل جوازياً للمحكمة في الحالات المنصوص عليها في المادة (٩٠٠) مرافعات وأمرت به فانه يكون واجب النفاذ (١)

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٢٩٠) من قانون المرافعات على ما يلى:

<sup>،</sup> يجوز الأمر بالنفاذ المعجل بكفالة أو يغير كفالة في الأحوال الآتية :

ويجب لكى يظل الحكم صالحاً للتنفيذ أن نظل له صفته إلى وقت التنفيذ فإن سقط الحكم النهائي من الحكم النهائي من الحكم النهائي من محكمة الطعن زالت عنه صفته كمند تنفيذى ولا يجوز التنفيذ بمقتضاه وكذلك إذا أمرت جهة الطعن بوقف تنفيذ الحكم النهائي أو المشمول بالنفاذ المعجل فإنه لا يجوز تنفيذه إلا إذا صدر حكم في الطعن مؤيداً أو معدلاً للحكم المطعون عليه أما إذا ألغت محكمة الطعن الحكم فإنه يفقد صلاحيته كمند تنفيذى .

ومن المقرر أن الحكم الصادر في المواد المستعجلة وإن كان له حجية أمام القضاء المستعجل إلا أن هذه الحجية موقوتة ببقاء المراكز كما هي فإن تعدلت جاز للقضاء المستعجل إصدار حكم على خلاف حكمه السابق كما يجوز لقاضي التنفيذ أن يصدر حكماً دو قف تنفيذ الحكم المستعجل إذا استبان له من ظاهر الأوراق تغير الظروف.

١ - الأحكام الصادرة بأداء النفقات والأجور والمرتبات.

إذا كان الحكم قد صدر تتفيذاً نحكم سابق حائز لكوة الأمر المقضى أو مشمول بالثقاد
 الممجل بغير كفاتة أو كان مبنياً على سند رسمى لم يطمن فيه بالتزوير ويلك منى كان المحكوم
 عليه خصماً في الحكم السابق أو طرفاً في السند .

٣ - إذا كان المحكوم عليه قد أقر بنشأة الإلتزام .

ء - إذا كان الحكم مبنياً على سند عرفي لم يجعده المحكوم عليه -

ه -- إذا كان الحكم صادراً لمصلحة طالب التنفيذ في منازعة منطقة به

٦ - إذا كان يترتب على تأفير التنفيذ ضرر جسيم بمصلحة المحكوم له ١ .

# البياب السياهوي المصات المقسل في منسلامات التفسيد وإنسكالاته المختلفة

#### رتمهيد :

نتناول في هذا الباب عرض عام لأحكام النقض الحديثة في مفازعات التنقية وإشكالاته لما لها من أهمية كبيرة في القاء الضوء على كل ما تناولناه في معرض الكلام عن قضاء التنقيذ وإشكالاته ، فهذه الأحكام في التي تنير الطريق وتعمق المفاهيم العلمية على أسس قاتونية صعيحة ، أذ هي الجانب التطبيقي والعملي لهذا الموضوع ، حيث تسهم في فهمه على ضوء أحكام النقض في شتى الموضوعات .

ونركز على الأحكام المتعلقة بالموضوعات التالية نظرا لأهميتها في الحياة العملية وهي :

- (أولا) الأحكام المنطقة بالتنفيذ وياختصاص قاضى التنفيذ.
  - ( ثانيا ) الاحكام المتعلقة بالسند التنفيذي .
- ( ثالثًا ) الأحكام المتطقة بالمحررات الموثقة والسندات المنصوص عليها بالمادة (٢٨٠) مرافعات .
- ( رابعا ) الأحكام المتعلقة يوضع الصيفة التنفيذية والصورة التنفيذية الثانية و اعلان التنفذ
  - ( خامسا ) الاحكام المتعلقة بمنازعات الضرائب .
    - (سانسا) الاحكام المتطقة بالحجز الادارى.
- (سابعا) الاحكام المتعلقة بالتمييز بين المنازعات الموضوعية والوقتية في التنفذ .
  - . ( ثامنا ) ما يتعلق بالاحكام العامة في التنفيذ : وتتناول :
- ° الاحكام المتعلقة بشروط وإجراءات منازعات التنفيذ والالتزام بالتنفيذ في البوم المحدد له .
- (تاسعا) الاحكام المتعلقة بالمنازعات التي تخرج عن اختصاص قاضي التنفيذ
  - (عاشرا) الاحكام المتعلقة يحجرُ ما للمدين لدى الغير.

- ( حادى حشر ) الاحكام المتعلقة بعدم الاعتداد بالحجز والمتطقة يدعوى الفاء الجهز ويراءة الذمة .
- (ثانى عشر ) الأحكام المتعلقة بالعقود الرسمية، وأحكام الالزام المتعلقة بالعقود الامارية .
  - ( ثالث عشر ) الاحكام المتعلقة بالاشكال في تنفيذ الحجز وأثره .
    - ( رابع عشر ) الأحكام المتعلقة بالمجز التجفظي .
    - ( خامس عشر ) الاحكام المتطقة يدعوي المجز .
    - (سادس عشر) الاحكام المتطقة يدعوي رفع الحجز.
    - ( سايع عشر ) الاحكام المتعلقة يدعوى الاستحقاق الفرعية .
    - ( ثامن عشر ) الاحكام المتطقة بالاحكام القابلة للتتفيذ الجيرى .
  - ( تاسع عشر ) الأحكام المتطقة بالتنفيذ بطود فتح الإعتماد الرسمية .
- ( عشسرون ) الاحكام المتعلقة باستناف الاحكام الصادرة من قاضي التنفيذ .
- ( واحد وعشرون ) الأحكام المتعلقة يأثر نقض الحكم على التنفيذ ، باعتبار الحكم سندا تنفينيا .
  - ( التنين وعشرون ) الاحكام المتعلقة بالأثر الواقف للاشكال .
  - ( ثالث وعشرون ) الاحكام المتعلقة ينتفيذ الإحكام الأجنبية .
- ( الرابع والمشرون ) تطبيقات قضائية متنوعة بشأن الأموال التى لا يجوز الحجز عليها ، وشروط المنازعات المتطقة بالتنفيذ في حكم الملاة (٧٧٥) مرافعات ، والمتطقة بالحجز وعدم الاعتداد به، وسلطة محكمة الاشكال المحددة بطبيعة الاشكال .
- ( الخامس والعشرون ) الاشكالات المتعلقة بايقاف تتفيذ الاحكام الجنائية طبقا للمادة (٢٠٥) اجراءات جنائية .

جدير بالاهاطة أثنا قسننا من تبويب هذه الأحكام وعرضها هو تكملة ما سيق التصدى
 له بالنسبة للموضوعات المتطقة بها.

وتعتقد أن هذا الأمر يسهل مهمة القارئ، ويتير أملمه الطريق، وهو الثمر الذي تستهدقه .

# البياب السيائس

# أحكام النقض في منازعات التنفيذ

(أولا) أحكام متعلقة بالتنفيذ وياختصاص قاضى التنفيذ:

الحكم الأول :

و مفاد نص المادة (٧٧٠) من قانون المرافعات وعلى ما أفصحت عنه المذكرة الإيضاحية هو أن المشرع استحدث نظام قاضي التنفيذ بهدف جمع شنات المسائل المتعلقة بالتنفيذ في يد قاض واحد قريب من محل التنفيذ وجعله يختص دون غيره بإصدار القرارات والأوامر بالتنفيذ وبالفصل في المنازعات المتعلقة به سواء أكانت منازعات موضوعية أم وفتية وسواء لكانت من الغصوم أم من الغير كما خوله سلطة قاضي الأمور المستعجلة عند فصله في المنازعات الوقتية مما مقتضاه أن قاضي التنفيذ أصبح هو دون غيره المختص نوعيا بجميع منازعات التنفيذ الوقتية والموضوعية أيا كانت قيمتها وذلك فيما عدا ما استثنى بنص خاص وإذ كانت المادة (٢١٠) من القانون المنكور تنص على أنه وإذا أراد الدائن في حكم العادة (٢٠١) حجز ما يكون لمدينه لدى الغير وفي الأحوال التي يجوز فيها للدائن استصدار أمر من القاضي بالحجز التحفظي يصدر أمر الحجز من القاضي المختص بإصدار الأمرُ بالأداء وذلك إستثناء من احكام المواد (٢٧٥) ، (٣١٩) ، (٣٢٧) فإن الاستثناء بجب أن يكون مقصور أعلى ما وردبشأنه وهو الإنن بالحجز دون ما عداه من مناز عات التنفيذ ولا محل لاطلاق مداول هذا الاستثناء والقول بأن قاضي الأداء بختص بمنازعات التنفيذ التي تتعلق بالانن بالحجز الذي أصدره لأن في ذلك خروج على قاعدة من قواعد الاختصاص النوعي المتعلقة بالنظام العلم ، ولأن الاستثناء لا يجوز التوسع فيه أو القياس عليه ومن ثم فإن إستناد الطاعنين إلى هذا النص وصولا الى عدم اختصاص قاضي التنفيذ بنظر الدعوى الصادر فيها المكم المطعون فيه يكون في غير محله . كما أنه لا يحول دون اعتبار الدعوى من الدعاوى الموضوعية المتعلقة بالتنفيذ التي تدخل في الاختصاص النوعي لقاضي التنفيذ أن الحجز الاول قد وقع على زراعة الأرز التي يتعين تسليم محصولها الى الدولة أو أن الخارس على المحجوزات قد استصدر أمرا بجنى بعضها وإيداع ثعف الخزينسة طالما أن الدعوى رفعت بين العجز والبيع لأن مفاد

نص المادة (٣٠٠) من قانون البرافعات هو انتقال البحجز بتسليم المحجوز عليه وبحصر حجزه للدولة المي النمن الذي يستحقه المدين وذلك دون أي إجراء آخر ولأن المادة (٣٧٠) من القانون المنكور تجيز للحارس الحصول على إذن – بالجنى والحصاد من قاضى التنفيذ كما أن المادة (٢/٣٧٦) من هذا القانون تجيز لقاضى التنفيذ أن يأمر باجراء بيع الأشياء المحجوزة إذا كانت عوضه للتلف من ساعة لماعة بناء على عريضة تقدم من الحارس وانتقال الحجز الى الثمن في هذه الحالة لا يعنى تجديده بل تبقى للحجز صفته تنفيذيا كان أو تحفظياء.

( الطعن رقم ١٥٤ سنة ٤٧ ق - جلسة ١٩٨٧/١/٢٠ ).

# الحكم الثاني :

 وحيث أن هذا النعى صحيح ذلك أن المادة (٢٧٥) من قانون المرافعات إذ تنص على أنه ميختص قاضى التنفيذ دون غيره بالفصل في جميم منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية أيا كانت قيمتها ، كما يختص باصدار القرارات والاوامر المتعلقة بالتنفيذ. ويفسل قاضي التنفيذ في منازعات التنفيذ بصفته قاضيا للأمور المستعجلة ، وكان مفاد هذا النص وعلى ما أفصحت عنه المنكرة الايضاحية هو أن المشرع استحدث نظام قاضى التنفيذ بهدف جمع شنات المسائل المتعلقة بالتنفيذ في يد قاضي واحد قريب من محل التنفيذ وجعله يختص دون غيره بإصدار القرارات والأوامر المتعلقة بالتنفيذ والفصل في جميع المنازعات المتعلقة به سواء أكانت منازعات موضوعية أم وقتية وسواء أكانت من الخصوم أم من الغير كما خوله سلطة قاضى الأمور المستعجلة عند فصله في المنازعات الوقتية ، مِما مقتضاه أن قاضي التنفيذ أصبح دون غيره المختص نوعيا بجميع منازعات التنفيذ الوقتية والموضوعية أيا كانت قيمتها و ذلك فيما عدا ما استثنى بنص خاص، ولما كانت المادة (١٠٩) من فانون المرافعات تنص على أن الدفع بعدم اختصاص المحكمة لانتفاء ولايتها أو بمبب نوع الدعوى أو قيمتها تحكم به المحكمة من تلقاء نضبها ويجوز الدفع به في أية حالة كانت عليها الدعوى فإن مؤدى ذلك أن الاختصاص بسبب نوع الدعوى أو فيمتها من النظام العام ، ولذا فإن ممالة الاختصاص بالنسبة لنوع الدعوى تعتبر قائمة في الخصومة ومطروحة دائما على المحكمة ويعتبر الحكم الصادر في الموضوع مشتملا حتما على قضاء ضمني في شأن الاختصاص ، ولما كان الثابت أن المطعون عليه أقام دعواه أمام محكمة القاهرة الابتدائية بطلب الحكم بالزام المحجوز لديه بالدين

المحجوز من أجله وبالتعويض اعمالا لنص المادتين ٣٤٣و٢٢ من قانون المراقعات فإن الدعوى بهذه المثابة تعتبر منازعة موضوعية متعلقة بالتنفيذ ويختص بها قاضى التنفيذ دون غيره عملا بنص المادة (٢٧٥) سالفة الذكر وتخرج عن لختصاص المحكمة الابتدائية النوعى مما كان يتعين معه أن تقضى هذه المحكمة بعدم اختصاصها بنظر الدعوى النول لم يدفع أحد أطراف الخصومة أمامها بعدم الاختصاص وأن تحيل الدعوى الى قاضى التنفيذ اتباعا لنص الفقرة الأولى من المادة (١٠٠) من قانون المرافعات فيما تنص عليه من أنه على المحكمة إذا قضت بعدم اختصاصها أن تأمر باحالة الدعوى بحالتها الى المحكمة المختصة، ولو كان عدم الاختصاص متعلقا بالولاية وإذ هي قضت في موضوع النزاع مجاوزة اختصاصها وأيدها الحكم المطعون فيه فإنه يكون فد أخطأ في تطبيق القانون مما يستوجب نقضه لهذا الصبب دون حاجة لبحث باقى أمباب الطعن .

وحيث أنه لما سلف يتعين الغاء الحكم المستأنف والحكم بعدم اختصاص محكمة القاهرة الابتدائية بنظر الدعوى واحالتها الى قاضى التنفيذ بمحكمة القاهرة الابتدائية ه.

# الحكم الثالث :

و وحيث أن مما ينعاه الطاعن على الحكم المطعون فيه الخطأ في تطبيق القانون ، ذلك أن الدعوى وقد رفعت بالتطبيق لنص المادة (٣٤٣) من قانون المرافعات فإنها تكون منازعة في التنفيذ يختص بها قاضى التنفيذ إعمالا لنص المادة (٣٤٠) من هذا القانون ، وإذ غفلت المحكمة الابتدائية عن ذلك وقضت في موضوع الدعوى فإنها تكون قد خالفت القانون في شأن قواعد الاختصاص النوعى وهي من النظام العام ويكون الحكم المطعون فيه إذ قضى بتأييد الحكم الابتدائي قد وقع في نفس المخالفة .

وحيث أن هذا النحى صحيح ، ذلك أن المادة (٧٧٥) من قانون العرافعات إذ تنص على أنه ويختص قاضى التنفيذ دون غيره بالفصل فى جميع منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية أيا كانت قيمتها ، كما يختص بإصدار القرارات والأوامر المتعلقة بالتنفيذ ، ويفصل قاضى التنفيذ فى منازعات التنفيذ الوقتية بصفته قاضيا

للأمور المستعجلة ، وكان مفاد هذا النص وعلى ما أفسحت عنه المنكرة الإيضاحية هو أن المشرع استحدث نظام قاضي التنفيذ بهدف جمع شنات المسائل المتعلقة بالتنفيذ في بد قاض واحد قريب من محل التنفيذ وجعله يختص دون غيره بإصدار القرارات والأوامر المتعلقة بالتنفيذ وبالغصل في جميع المنازعات المتعلقة به سواء كانت منازعات موضوعية أم وقتية وسواء كانت من الخصوم أم من الغير ، كما خوله سلطة قاضى الامور المستعجلة عند فصله في المنازعات الوقتية ، مما مقتضاه أن قاضي التنفيذ أصبح هو دون غيره المختص نوعيا بجميع منازعات التنفيذ الوقتية والموضوعية أيا كانت قيمتها ونلك فيما عدا ما استثنى بنص خاص. ولما كانت المادة (١٠٩) من قانون المرافعات تنص على أن والدفع بعدم اختصاص المحكمة لاتتفاء ولايتها أو بسبب نوع الدعوى أو قيمتها تحكم به المحكمة من تلقاء نفسها ويجوز .الدفع به في أية حالة كانت عليها الدعوى، فإن مؤدى ذلك أن الاختصاص بسبب نوع الدعوى أو قيمتها من النظام العام ولذا فإن مسألة الاختصاص بالنسبة لنوع الدعوى تعتبر قائمة في الخصومة مطروحة دائما على المحكمة ويعتبر الحكم الصادر في الموضوع مشتملا حتما على قضاء ضمني في شأن الاختصاص، ولما كان الثابت أن المطعون عليه أقام دعواه أمام محكمة القاهرة الابتدائية بطلب الحكم بالزام المحجوز لديه بالدين المحجوز من أجله اعمالا لنص المادة (٣٤٣) من قانون المرافعات فإن الدعوى بهذه المثابة تعتبر منازعة موضوعية متعلقة بالتنفيذ ويختص بها قاضي التنفيذ دون غيره عملا بنص العادة (٢٧٥) سالفة النكر وتخرج عن اختصاص المعكمة الابتدائية النوعي مما كان يتعين معه أن تقضي هذه المحكمة بعدم اغتصاصها بنظر الدعوى ولو لم يدفع أحد أطراف الخصومة أمامها بعدم الاختصاص . وأن تحيل الدعوى الى قاضى التنفيذ اتباعا لنص الفقرة الأولى من المادة (١١٠) من قانون المرافعات فيما تنص عليه من أن وعلى المحكمة إذا قضت بعدم اختصاصها أن تأمر بإحالة الدعوى بحالتها الى المحكمة المختصة، ولو كان عدم الاختصاص متعلقا بالولاية، وإذ هي قضت في موضوع النزاع مجاوزة اختصاصها وأيدها الحكم المطعون فيه ، فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون بما يستوجب نقضه لهذا السبب دون حاجة لبحث باقى أسباب الطعن .

وحيث أن المادة (١/٢٦٩) من قانون المرافعات تنص على ءأنه إذا كان الحكم المطعون فيه قد نقض لمخالفة قواعد الاختصاص تقتصر المحكمة على الفصل فى الاختصاص وعند الاقتضاء تعين المحكمة المختصة التي يجب التداعى البها بإجراءات جديدة ، وإذ كان الاستئناف صالحا للفصل فيه ، ولما سلف فإنه يتعين الغاء الحكم المسأنف والحكم بعدم اختصاص محكمة القاهرة الابتدائية بنظر الدعوى واختصاص قاضى التنفيذ بمحكمة القاهرة الابتدائية بنظرها ،.

( تقض ۱۹۷۳/۳/۲۳ – سنة ۷۷ – ص ۷۳۹ )

#### الحكم الرابع:

ويشترط لكى تكون المنازعة متعلقة بالتنفيذ في معنى المادة (٢٧٥) من قانون المرافعات (أولا) أن تكون المنازعة منصبة على المرافعات (أولا) أن تكون المنازعة منصبة على إجراء من إجراءات التنفيذ أو مؤثره في سير التنفيذ واجراءاته ، أما المنازعات التي لا تمس إجراء من إجراءات التنفيذ أو سير التنفيذ وجريانه فلا تعتبر منازعة في التنفيذ وبالتالي لا تدخل في اختصاص قاضي التنفيذ و.

( نقض ١٩٧٩/٤/١٠ - سنة ٣٠ العدد الثاني - ص ٩١ ).

#### الحكم الخامس:

ه مفاد النص في المادة (٧٧) من قانون المرافعات وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة أنه ينعين لكي تكون المنازعة متعلقة بالتنفيذ أن يكون التنفيذ جبريا وأن تكون المنازعة منصبة على إجراء من إجراءات التنفيذ أو مؤثرة في سير التنفيذ واجراءاته بأن يكون الحكم الذي يصدر في المنازعة متعلقا بصحة أو بطلان إجراء من إجراءات التنفيذ أو منصبا عليه ، أما المنازعات التى لا تمس إجراء من إجراءات التنفيذ فلا تمتر منازعة في التنفيذ في حكم هذه المادة ، لما كان ذلك وكانت دعوى الطاعن بطلب وقف تنفيذ الحكم المستشكل فيه قد أقيمت على سند من أن تنفيذه يتعارض مع حقه في العدول عن البيع الوارد بنص العقدين المقضى بصحتهما ونفاذهما، ومن ثم فإنها لا تعتبر بهذه المئابة من إشكالات التنفيذه.

(نقض ۱۹۸۰/۵/۷ - الطعن رقم ۲۷۱ استة ۵۲ قضائية، ونقض ۱۹۸۱/۱/۱۰ - طعن رقم ۹۰ استة ۵۱ قضائية).

الحكم السائس:

بمفاد نص المادة (٢٧٥) من قانون المرافعات وعلى ما أفصحت عنه المدكرة الإنضاحية هو أن المشرع استحدث نظام قاضي التنفيذ بهدف جمع شنات العسائل المتعلقة بالتنفيذ في يد قاض واحد قريب من محل التنفيذ وجعله يختص دون غيره باصدار القرارات والأوامر المتعلقة بالتنفذ وبالفصل في المناز عات المتعلقة به مبواء أكانت منازعات موضوعية أم وقتية ومواء أكانت من الخصوم أم من الغير كما خوله سلطة قاضي الأمور المستعجلة عند فصله في المنازعات الوقتية مما مقتضاه أن قاضي التنفيذ أصبح هو دون غيره المختص نوعيا بجميع منازعات التنفيذ الوقتية والموضوعية أيا كانت قيمتها، وذلك فيما عدا ما استثنى بنص خاص وإذ كانت المادة (٢١٠) من القانون المذكور تنص على أنه وإذا أراد الدائن في حكم المادة (٢٠١) حجز ما يكون لمدينه لدى الغير وفي الأحوال التي يجوز فيها للدائن إستصدار أمر من القاضي بالحجز التعفظي يصدر أمر الحجز من القاضي المختص بإصدار الأمر بالأداء وذلك استثناء من أحكام المواد (٢٧٥ ، ٢١٩ ، ٣٢٧)، فإن الاستثناء يجب أن يقتصر على ما ورد بشأنه وهو الاذن بالحجز دون ما عداه من منازعات التنفيذ ولا محل لاطلاق مدلول هذا الاستثناء والقول بأن قاضي الأداء يختص بمنازعات التنفيذ التي تتعلق بالاذن بالحجز الذي أصدره لأن في ذلك خروج على قاعدة من قواعد الاختصاص النوعي المتعلقة بالنظام العام، ولأن الاستثناء لا يجوز التوسع فيه أو القياس عليه ومن ثم فإن إسناد الطاعنين الى هذا النص وصولا الى عدم اختصاص قاضي التنفيذ ينظر الدعوى الصادر فيها الحكم المطعون فيه يكون في غير محله . كما أنه لا يحول دون إعتبار الدعوى من الدعاوى الموضوعية المتعلقة بالتنفيذ التي تدخل في الاختصاص النوعي لقاضي التنفيذ أن الحجز الأول قد وقع على زراعة الأرز التي يتعين تعليم محصوتها الى الدولة أو أن الحارس على المحجوزات قد استصدر أمرا بجنى بعضها وايداع ثمنه الخزينة طالما أن الدعوى رفعت بين الحجز والبيع لأن مفاد نص المادة (٣١٠) من قانون المرافعات هو انتقال المجز بتمليم المحجوز عليه ومحضر حجزه للدولة الى الثمن الذي يمتحقه المدين وذلك دون أي إجراء آخر ولأن المادة (٣٧٠) من القانون المنكور تجيز للحارس الإذن - بالجني و الحصاد من قاضي التنفيذ كما أن المادة (٢/٣٧٦) من هذا القانون تجيز لقاضي التنفيذ أن يأمر بإجراء بيع الأشياء المحجوزة إذا كانت عرضه للتلف من ساعة لمناعة بناء على عريضة تقدم من الحارس أو أحد ذوى الشأن وانتقال الحجز إلى الثمن في هذه الحالة لا يعني تجديده بل تبقى للحجز صفته تنفينياً كان أو تحفظياً ، ( الطعن رقم ١٥٤ سنة ٤٧ ق - جلسة ١٩٨٢/١/٢٥ ). £V£

#### الحكم السابع:

• من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن المادة (٢٧٥) من قانون المرافعات تنص على أنه • يختص قاضى التنفيذ دون غيره بالفصل في جميع منازعات التنفيذ الموضوعية والرفتية أياً كانت فيمتها، ومفاد هذا النص على ما أفصحت عنه المذكرة الايضاحية هو أن المشرع استحدث نظام قاضى التنفيذ بهدف جمع شئات المسائل المتعلقة بالتنفيذ في يد قاضى واحد قريب من محل التنفيذ وجعله يختص دون غيره بالفصل في جميع المنازعات المتعلقة بالتنفيذ سواء كانت منازعات موضوعية أم وقنية وسواء كانت من الخصوم أو من الفير ، كما خوله ملطة قاضى الأمور المستعجلة عند فصله في المنازعات الوقنية مما مقتضاه أن قاضى التنفيذ أصبح هو دون غيره المختص نوعيا بجميع منازعات التنفيذ الوقنية والموضوعية أيا كانت قيمتها وذلك فيما عدا ما استثنى بنص خاص ه.

( الطعن رقم ٢٠٩ سنة ٤٧ ق - جلسة ١٩٨١/١/٢٨ ).

(ثانياً) الأحكام المتعلقة بالسند التنفيذى:

# الحكم الأول :

المقصود بالعقود الرسمية المشار اليها في المادة (٤٥٧) من فانون العرافعات السابق . الأعمال القانونية التي تتم أمام مكاتب التوثيق للشهر العقاري ، والمتضمنة التزاما بشيء يمكن اقتضاؤه جبرا ، مما يجعل لها بهذه المثابة قوة تنفيذية تجيز لصاحب الحق الثابت فيها أن ينفذ بها دون حاجة للالتجاء الى القضاء ».

( الطعن رقم ۲۹۷ سنة ۳۱ ق - جلسة ۱۹۷۱/۱/۱۹ - س ۲۲ - ص ۲۰ ).

# الحكم الثاني :

ا مؤدى المادتين (٤٥٩ و ٤٦٠) من قانون المرافعات (السابق) أن الأصل هو أن التنفيذ الجبرى إنما يكون بموجب السند التنفيذى الدال بذاته على استيفاء الحق بالشروط اللازمة لاقتضائه وأن الشارع في خصوص العقد الرسمي بفتح الاعتماد أجاز – على خلاف الأصل – التنفيذ بدليل غير مستمد من العقد الرسمي ذاته – هو مستخرج بحساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية ، وقد قصد الشارع من هذا مستخرج بحساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية ، وقد قصد الشارع من هذا

الاستثناء - على ما جاه بالمنكرة النفسيرية لقانون المرافعات - اقرار العرف القضائي الذي يجيز التنفيذ بهذا العقد ولو ثم يتضمن الاقرار بقبض شيء مع تلطيف حدته بإيجاب اعلان المدين بملخص الدين - وإذ كان هذا المستخرج هو الدليل الوحيد الذي أجازه الشارع خارج العقد الرسمي استثناء لاثبات الشروط اللازمة في المق المنفذ به فإنه لا يجوز الاعتماد على دليل خارجي آخر لا يصلح بذاته سندا للتنفذ به

( الطعن رقم ٧٧٠ سنة ٢١ ق - جلسة ١٩٦٦/٢/١ - س ١٧ - ص ٢١٤ ).

#### الحكم الثالث:

د مؤدى نص المانتين (209 و 201) من قانون المرافعات السابق - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أنه وإن كان يجب أن يكون الحق الموضوعي العراد القضاؤه بالتنفيذ الجبرى محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء ، وأن يكون المند التنفيذى دالا بذاته على توافر هذه الشرائط فيه إلا أن الشارع تقديرا منه للاعتبارات المعلية المتصلة بتشجيع الائتمان أجاز استثناء من الأصل ، التنفيذ بعقود فتح الاعتماد الرسمية ولو لم تتضمن الاقرار بقبض شيء، وأوجب في ذات الوقت ضمانا لمصلحة المندين الماصل التنفيذ مع عقد فتح الاعتماد مستخرج حساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية ،

( الطعن رقم ۲۵۷ سنة ۳۱ ق - جلسة ۱۹۷۱/۱/۱۹ - س ۲۲ ص ۵۲ ).

(ثالثاً) الأحكام المتعلقة بالمحررات الموثقة والسندات التتفيذية المنصوص عليها بالمادة (٣٨٠) مرافعات

#### الحكم:

انه وإن كانت المحررات الموثقة من المندات التنفيذية المنصوص عليها فى المادة (٢٨٠) من قانون المرافعات وتقبل التنفيذ بذاتها ، إلا أن الحجية لا تثبت لهذه المحررات فيجوز الدائن أن يمتصدر حكما بالحق الثابت فيها ويحق للمدين من ناحيته أن يلجأ الى القضاء للطعن عليها بما يراء على خلاف الامر فى الأحكام الحائزة لحجية الشيء المقضى ».

( الطعن ٦٦١ لسنة ٤٠ ق - جلسة ١٩٧٥/٦/١٠ - سنة ٢٦ - ص ١١٧٤ ).

# الاحكام المتعلقة بالأحوال التي لا يجوز فيها تتفيذ الحكم أو الأمر إلا بكفالة : الحكم :

والنص فى المادة (٢٩٣) من قانون المرافعات على أنه و فى الأحوال التى لايجوز فيها تنفيذ الحكم أو الأمر الا بكفالة للملزم بها الخيار بين أن يقتم كفيلا مقتدرا أو أن يودع خزاتة المحكمة من النقود أو الأوراق المالية ما فيه الكفاية وبين أن يقبل ايداع ما يحصل من التنفيذ خزانة المحكمة أو تسليم الشيء المأمور بتسليمه فى الحكم أو الأمر الى حارس مقتدر مؤداه أنه يشترط المسحة التنفيذ وققا لنس هذه المادة أن يقدم الدليل على أن المحكوم له قد نفذ شرط الكفالة على الوجه المشار اليه فى هذه المادة ولم يكتف المشرع بأن يقوم المحكوم له بابداء رغبته فى الخيار على الوجه المشار الله فى الدين بهذه المادة بل نص فى المادة (٩٤٣) مرافعات على أن يعلن خياره للمحكوم عليه إما على يد محصر بورقة مستقلة أو ضمن اعلان المنذ التنفيذي أو ورقة التكليف عليه إما على يد محصر بورقة مستقلة أو ضمن اعلان المنذ التنفيذي أو ورقة التكليف بالرفاء. ثم أضاف فى المادة (٩٣٧) مرافعات النص على أن لذوى الشأن خلال ثلاثة الأوفاء. ثم أضاف فى المادة (٩٣٧) موافعات النص على أن لذوى الشأن خلال ثلاثة الأيام التالية لهذا الاعلان أن ينازع فى اقتدار الكفيل أو الحارس أو فى كفاية ما يودع».

( الطعن ٢٧ لسنة ٤٥ ق - جلسة ١٩٧٩/٥/٧ - سنة ٣٠ ع ٢ - ص ٢٩١ ). الأحكام المتعلقة بالتكييف القانوني لمنازعة التنفيذ :

# الحكم الأول :

و على المحكمة أن تعطى الدعوى وصفها الحق وتكييفها الصحيح. وإذ كان البين من الحكم الصادر من محكمة أول درجة أنه انتهى الى القضاء بصفة مستعجلة برفض الدعوى. بطلب عدم الاعتداد بالحجز بعد أن كيفها نكبيفا صحيحا بأنها منازعة وقتية يفضل فيها قاصل التنفيذ بوصفه قاضيا الأمور المستعجلة عملا بالفقرة الأخيرة من الممادة (٧٧٧) من قانون المرافعات، فإن استثناف الحكم الصادر فيها يكون الى المحكمة الابتدائية بهيئة إستثنافية وفقا لنص الفقرة الثانية من للمادة (٧٧٧) من قانون المرافعات، ولما كان اختصاص المحكمة بصبب نوع الدعوى يعتبر مطروحا دائما أمامها، وعليها أن نقصل فيه من نلقاء نفسها عملا بالمادة (١٠٩) من قانون المرافعات، فإن الحكم المطعون فيه إذ قضى فى الدعوى يما يتضمن اختصاصه المرافعات، فإن الحكم المطعون فيه إذ قضى فى الدعوى يما يتضمن اختصاصه بنظر الاستثناف المرفوع عن الحكم الصادر فيها من محكمة أول درجة خالة كون الاختصاص بذلك معقود للمحكمة الابتدائية بهيئة إستثنافية يكون قد خالف القانون. ( الطعن رقم ٤٤١ عسة ٤٤٤ ق - جلعمة \*/١٩٧٩ ص ٢٩ - ص ٢٧٩).

## الخكم الثاتي :

و من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن تكبيف المدعى لدعواه تكبيفا خاطئاً لا ينطبق على واقعتها التي ذكرها في صحيفة دعواه لا يقيد قاضى الموضوع ولا يمنعه من اعطاء الدعوى وصفها الحق بتكبيفها القانوني الصحيح ه.

(رابعاً) الأحكام المتطقة بوضع الصيفة التنفيذية والصورة التنفيذية الثانية وإعلان التنفيذ :

# الحكم الأول :

و إذا كانت المادة (٣٥٧) من قانون العرافعات السابق والتي تقابلها المادة (١٨١) من قانون العرافعات رقم ١٣ لمسنة ١٨ تنهى عن تسليم صورة الحكم المذيلة بالصيغة التنفيذية إلا للخصم الذي تضمن الحكم عود منفعة عليه من تنفيذه كما تنهى عن تسليمها لهذا الخصم الذي تضمن الحكم جائز اتنفيذه فإن مقتضى ذلك أن وضع صيغة التنفيذ على صورة الحكم التي بيد الخصم يكون شاهدا على أنه هو صاحب الحق في إجراء التنفيذ وأن هذا الحكم جائز تنفيذه جبرا فإذا أقام الحكم المطعون فيه قضاءه على أن الحكم الصادر في التظلم والذي قضى بالغاء أمر الحجز كان مذيلا بصيغة الننفيذ وأن البنك المحجوز لديه قد اعتقد لأسباب ميررة صلاحية ذلك الحكم المتنفيذ على صورة الحكم المعلمون فيه على صورة الحكم المعلمون فيه يكون صورة الحكم المعلمون فيه يكون نهايا وانتهى من ذلك الى نفى الخطأ من جانب البنك فإن الحكم المعلمون فيه يكون نهاك قد نفى هذا الخطأ بما يصلح قانون المغيه ويما لا مخالفة فيه للقانون».

( الطعن رقم ٣١٢ سنة ٣١ ق - جلسة ١٩٦٧/١/١٨ - س ١٩ - ص ٩٠ ).

# الحكم الثاني :

 و تقضى العادة (٣٥٣) من قانون المرافعات السابق بأنه لا يجوز تسليم صورة تنفيذية ثانية لذات الخصم إلا فى حالة ضياع الصورة الأولى، وقد قصد المشرع من هذا الشرط تفادى نكرار التنفيذ بمقتضى سند تنفيذى واحد وصيانة حق المحكوم عليه الذى يكون قد أوفى المحكوم به أو بجزء منه واكتفى به فى اثبات هذا الوقاء بالتأثير بحصوله بخط الدائن على صورة الحكم التنفيذية طبقا لما نجيزه المادة (٢٩٩) من القانون المدنى قبل الفائها بالقانون رقم ٢٥٠ لمسنة ١٩٦٨ فإذا نسازع المحكوم عليه فى فقد الصورة الأولى منه لأنه هو المحكوم عليه فى فقد الصورة الأولى منه لأنه هو الذي يدعي واقعة الفقد فيتحمل عبء إثبات ما يدعيه وله أن يثبت نلك بكافة طرق الاثبات لأنه إنما يثبت واقعة مادية وشأنه فى ذلك شأن الذائن الذى يطلب الثات دينه بغير الكتابة لفقد سنده الكتابي وان كان المشرع لا يشترط فى حالة فقد الصورة التنفيذية ما اشترطه فى حالة فقد المسند الكتابي من وجوب اثبات أن الفقد كان بمبب أجنبي لا يد للدائن فيه ، وإذ كان الحكم المطعون فيه لم يتحقق من فقد الصورة التنفيذية الأولى وأعتبر فقدها ثابنا مما قرره المدعى نفسه فى صحيفة دعواه من ضباعها وعدم قيام دليل ينقض هذا الأدعاء ، فإنه يكون قد خالف القانون بمخالفة قوادا الأثبات وشابه قصور فى التسبيب بما يستوجب نقضه هي.

( الطعن رقم ۲۲۱ سنة ۳۵ ق – جلسة ۱۹۲۹/۵/۱۵ – س ۲۰ ص ۷۹۱ ). الحكم الثالث : اعلان السند التنفيذي :

وإعلان الحكم أو السند الواجب التنفيذ للمدين والتنبيه عليه بالوفاء ، وإن كان من الاجراءات التى رتب القانون على إغفائها البطلان إلا أن هذا البطلان لا يتعلق بالنظام الاجراءات التى رتب القانون على إغفائها البطلان إلا أن هذا البطلان لا يتعلق بالتعسك به - فإذا لعام ، إذ هو قد شرع لمصلحة المدين وحده فلا يقبل من غيره التصمك المطعون فيه أن هذا الاعتراض لم يبد إلا من الطاعن وهو الحائز وهو غير المدين فإن النتيجة التى انتهى اليها الحكم برفض هذا الاعتراض تكون صحيحة في القانون ه.

( الطعن رقم ۲۷۰ سنة ۲۰ ق - جلسة ۱۹۰۹/۱۱/۱۹ - س ۱۰ ص ۱۸۸ ). الحكم الرابع :

اذا كان يبين من أصل ورقة اعلان الطعن أنه ورد فيها اسم المحضر الذى باشر الإعلان والمحكمة التي ينبعها ثم نيل الاعلان بتوقيع المحضر ، فقد تحقق ما قصدت الله المادة العاشرة في قانون المرافعات السابق من بيان اسم المحضر والمحكمة التي يعمل بها في ورقة الاعلان ، ولا ينال من ذلك أن يكون خط المحضر غير واضع وضوحا كافيا في خصوص نكر اسمه ولا أن يكون توقيعه كذلك ما دام أن المطعون عليه (المعلن اليه) لم يدعى أن من قام بإجراء الإعلان من غير المحضرين المحضرين المحضرين المحضرين المعلن اليه المعلم ال

( الطعن رقم ١٩٧٧ - جلسة ٥/٥/١٩٧١ - س ٢١ - عن ٧٨٧ ). ٢٧٠٠

#### الحكم الخامس:

و مناط البطلان المنصوص عليه في المادة (٤٣١) من قانون المرافعات المابق المنابق المنابق المنابق المنابق المنابق المنطبقة على الطعن - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - إنما هو عدم حصول اعلان الطعن في الخمصة عشر يوما التالية التقرير به ، قكاما تحقق أن هذا الإعلان تم في الواقع في ميعاده ، مشتملا على البيانات الواجب استيفاءها طبقا للمادة الماشرة من قانون المرافعات فهو مقبول شكلا ، ولا يبطله خلو الصورة المعلنة من بيان رقم الطعن ، وتاريخه وساعة التقرير به ه.

( الطعن رقم ١٤١ سنة ٣٧ ق - جلسة ١٩٧٧/٣/٩ - س ٢٣ - ص ٢٦٩ ). الحكم السانس :

ا جرى قضاء هذه المحكمة على أن توقيع المحضر على الورقة التى تم بها الاجراء الذى قام به هو الذى يكمبها صفتها الرسمية فإذا خلت من هذا التوقيع فقدت ذلتينها كورقة رسمية وانعدم أى أثر لها وتعلق بطلانها لهذا السبب بالنظام العام، فيجوز ابداؤه في أية حالة كانت عليها الدعوى ٥.

( الطعن رقم ١٠٥٨ سنة ٥٠ ق - جلسة ١٩٨٧/٤/٢٢ ).

# الحكم السابع:

و مفاد نص المانتين التاسعة والتاسعة عشر من قانون المرافعات أن الشارع أوجب أن تشعل أوراق اعلان صحف الدعاوى والاستئناف على ببان خاص بتحديد تاريخ ووقت حصول الاعلان وبيان باسم المحضر الذى يباشر الاعلان والمحكمة التي يتبعها وتوقيعه على كل من المصورة والأصل لما كان ذلك وكان من المقرر أن للمعلن اليه أن يتممك ببطلان الصورة العملنة ولو خلا أصلها من أسباب البطلان باعتبار أن الصورة بالنسبة اليه تقوم مقام الأصل وذلك دون ما حاجة للادعاء بتزوير أصل الاعلان ولا يجوز تكملة النقص الموجود بورقة التكليف بالحضور بدليل غير أصميند من الورقة ذاتها ولما كان ذلك وكان الثابت في الدعوى أن صورة صحيفة الاستئناف المعلنة للمطعون عليه خلت من بيان تاريخ ووقت حصوله واسم المحضر الذي باشر الاعلان وتوقيعه فإن الحكم إذ قضى ببطلان هذا الاعلان ... يكون قد أصاب صحيح القانون ».

(الطعن رقم ٨٤ه سنة ٤٤ ق - جلسة ١٩٧٧/١٢/٧ - س ٢٨ - ص ١٧٥٩).

#### الحكم الثامن:

من المقرر في قضاء هذه المحكمة أنه متى أثبت المحضر في أصل ورقة الاعلان وصورتها اسمه ووقع عليها بلمضائه فإنه يتحقق بذلك ما قصدت اليه المادة التاسعة من قانون المرافعات من وجوب اشتمال ورقة الاعلان على اسم المحضر ولا ينال من ذلك أن يكون خطه غير واضح وضوحا كافيا في خصوص نكر اسمه ولا أن يكون توقيعه كذلك ما دام الطاعن لم يدع أن من قام بلجراء الاعلان من غير المحضرين وإذ يبين من مطالعة أصل صحيفة الاستثناف أن المحضر أثبت بها اسمه ووقع عليها بلمضائه فإن النعى في هذا الخصوص يكون لا مند له » .

( الطعن رقم ١٠٦٠ سنة ٥٥ ق - جلسة ١٩٨١/٢/٢٢ ).

## الحكم التاسع:

ه مؤدى نص المائنين (٩ و ١٩) من قانون المرافعات بنل على أن أوراق المحضرين تخضع في تحريرها لاجراءات معينة وببانات خاصة حديثها المادة التاسعة ورتبت المادة (١٩) البطلان على عدم مراعاتها وأهم هذه البيانات التي يجب أن تشتمل عليها الورقة تاريخ اليوم والشهر والسنة والساعة التي حصل فيها الاعلان أن تشتمل عليها الورقة تاريخ اليوم والشهر والسنة والساعة التي حصل فيها الاعلان أم نكون مطابقة للأصل متضمنة جميع البيانات المطلوبة في الورقة بخط يمكن قراءته فإنه إذا اعتور الصور نقص أو خطأ واشتملت على بيان لا يمكن قراءته فإنه إذا اعتور الصور نقص لاجراء ولو كان الأصل صحيحيا أو كان البيان مكتوبا فيه بخط واضح و لا يجوز في هذه الحالة الرجوع الى الأصل ، ذلك أن المقرر قانونا ليورقة ذاتها مهما بلغت قوة الدليل . لما كان ذلك وكان البين من صورة اعلان الحكم الورقة ذاتها مهما بلغت قوة الدليل . لما كان ذلك وكان البين من صورة اعلان المحكم الاعلان بخط يستحيل قراءته بل أن ما خطه فيها بصدد هذا البيان لا يمكن أن يدل الأتمال على تاريخ الاعلان بخط واضح مقروء ه.

(الطعن رقم ٩٩١ سنة ٤٠ ي - جلسة ٢٢/١/١٨١).

#### الحكم العاشر:

« المحضر غير مكلف بالتحقق من صفة من تسلم منه الاعلان متى انتقل الى موطن الشخص المراد اعلانه ونكر أنه سلم صورة الاعلان الى أحد أقارب أو أصهار المعان اليه المقيمين معه أو من يقرر أنه وكيله أو يعمل فى خدمته (مادة ٢/١٠) مرافعات ».

( الطعن رقم ٩٦٤ سنة ٥١ ق - جلسة ١٩٨/١١/١٧ ).

# الحكم الحادى عشر:

«لا نزاع في أن المقصود بكلمة ، المحله، الواردة بالمادة (1) من قانون المرافعات (قديم) إنما هو المحل الأصلى ، إذ أن الشارع عندما أراد اجازة الاعلان للمحل المختار نص على ذلك صراحة ، كما يتبين ذلك من مراجعة المواد (٣٣٧، ٣٦٥، ٤٠٤، ٤٠٤) وغيرها من قانون المرافعات . وهذه القاعدة وإن كانت عامة ويتمين الحكم بموجبها ببطلان الطعن شكلا عصلا بالمادة (٢٧) من قانون المرافعات في حالة عدم اعلانه الى الخصوم شخصيا أو في محلهم الأصلى، إلا أنه بجب حتما مع ذلك أن ينظر في الأمر ، فإن كان الاعلان على غير مقتضى تلك القاعدة حصل بفعل الخصوم كان غير باطل ، لأن البطلان المعترتب على عدم الاعلان في المحل الأصلى لا يتعلق بالنظام العام ويكفى لزواله قبول الاعلان في المحل المختار، خصوصا مع عدم ذكر المحل الأصلى في الأوراق المعلنة بمعرفة الخصم الذي يتمسك بهذا البطلان ،

(الطعن رقم ٢٣ سنة ١ ق - جلسة ١٩٣٢/١/٢٨).

# الحكم الثاني عشر:

ان قضاء محكمة النقض قد جرى على أن المحل المقصود في المادة السادمة من قانون المرافعات هو المركز الشرعي المنسوب الى الشخص الذي يفترض أنه عالم بما يجرى فيه مما يتعلق بنفسه وأنه موجود فيه دائما ولو غلب عنه في بعض الأحيان والمحل بهذا المعنى كما يجوز أن يكون محل سكن الشخص الذي يعيش فيه يجوز أن يكون محل عمله الذي يقوم فيه باستيفاء مالله وايفاء ما عليه ، وإذا كانت المادة السابعة من قانون المرافعات قد تحدثت عن خادم المعلن اليه أو أقاربه المباكنين معه فإن هذا معناه أن أحكام المادة المنكورة واجبة التطبيق حيث يكون الاعلان قد وجه

الى مسكن العراد اعلانه وهو لا يعنى بحال أن الشارع لم يرد بالمحل الا المسكن ، إذ لو كان ذلك مراد الشارع لنص على وجوب الاعلان في المسكن بدلا من أن ينص على وجوبه في المحل مع الغرق الواضح في مدلول اللفظين، وعلى ذلك فلا يقدح في صحة عمل المحضر كون المحل الذي قصده ليجرى فيه اعلان تقرير الطعن بالنقض هو محل عمل المطعون عليه لا محل سكنه ».

> ( الطعن رقم ۱۳۶ لسنة ١٥ ق - جلسة ١٩٤٧/٥/١ ). الحكم الثالث عشر :

« موطن الشخص كما عرفته المادة ( • ٤) من القانون المدنى هو المكان الذى يقيم فيه عادة ومن ثم لا يعتبر المكان الذى يباشر فيه الموظف عمله موطنا له واذن فمتى كان الواقع هو أن المطعون عليه أعلن بتقوير الطمن فى مكان وظيفته باعتباره مأمور ا لإصلاحية الرجال مخاطبا مع أحد الموظفين معه لفيابه مع أن الدعوى أفيمت عليه بصفته الشخصية فإن هذا الاعلان يكون قد وقع بلطلا ».

( الطعن رقم ۱۸۳ سنة ۱۹ ق - جلسة ۱۹۵۲/۲/۰ ).

# الحكم الرابع عشر:

الزأى عند فقهاء الشريعة الإسلامية وطبقا لما جرى به قضاء هذه المحكمة – أن الموطن الأصلى هو موطن الانسان في بلنته أو بلدة أخرى اتخذها دارا توطن فيه مع أهله وولده ، وليس في قصده الإرتحال عنها ، وهذا الموطن يحتمل التعدد ولا ينقص بموطن السكن وفقا لنص المادة العشرين من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية من أن و محل الاقامة هو البلد الذي يقطنه الشخص على وجه يعتبر مقيماً فيه عادة ه.

(الطعن رقم ٣٨ سنة ٤٥ ق- أحوال شخصية- جلسة ١٩٧٧/١/١٢ س ٢٨ ص ٣٣٢)

# الحكم الخامس عشر:

و يعتبر المكان الذى يباشر فيه الشخص حرفته موطنا خاصا له -- بجانب موطنه
 الأصلى -- وذلك لمباشرة أى شأن قانونى يتصل بهذه الحرفة (المادة ٤١) من القانون
 المدنى فإذا كان موضوع اعلان الطعن يتعلق بعمل المعلن اليه كمحام -- فى خصوص

الاقرار المنسوب صدوره اليه بوصفه وكيلا مفوضا بالاقرار محل الدعوى فإن توجيه الاعلان لمكتبه عن أمر يتصل بمهنته يكون قد وقع صحيحاه.

(الطعن رقم ٤٤ سنة ٢٧ ق – جلسة ١٩٦٢/١٢/١٧ – س ١٣ – ص ١٧٠). (۱۹۲۰).

# (خامساً) الأحكام المتطقة بمنازعة الضرانب:

# الحكم الأول :

بيين من نصوص المواد (٤٥ ، ٤٧ ، ٥٠ ، ٥٠ ) من القانون ١٤ لمنة العجم المنقولة وعلى الأرباح الخاص بغرض ضريبة على ايرادات رؤوس الأموال المنقولة وعلى الأرباح التجارية والصناعية وعلى كمب العمل ، أن المقصود من اخطار الممول بتقديرات المأمورية هو مجرد الوقوف على عناصر التقدير الواردة بها ليقرر قبوله أو الطعن فيه أمام لجنة الطعن وفي حالة الطعن وقبل البت فيه لا تكون الضريبة مستحقة الأداء ويعد البت فيه فإنه يتمين لاتخاذ اجراءات تحصيلها أن تصدر بها أوراق واجبة النفيذ عملا بنص الفقرة الأولى من المادة (٤٦) من القانون المذكور وهو ما لم يثبت صدوره بالنسبة للضريبة المشار البها، فيتخلف بذلك السند التنفيذي لاقتضائها،

( الطعن رقم ٣٤٣ سنة ٤٤ قي - جلسة ١٩٧٨/٢/١٥ - س ٢٩ - ص ٧٤٠ ).

# الحكم الثاني :

و ان المادة (٩١) من القانون رقم ١٤ لمنة ١٩٣٩ تنص على أن تحصيل الفسر الله و المبالغ الأخرى المستحقة بمقتضى هذا القانون يكون بالطرق الادارية وفقا للأمر العالى الصادر في ٢٤ مارس للأمر العالى الصادر في ٢٦ مارس سنة ١٩٠٥ و الأمر العالى الصادر في ٢٦ مارس سنة ١٩٠٠ و أن المادة الثالثة من الأمر العالى المبالف الذكر تنص على أنه ولا يمكن الوقف الحجز أو البيع بسبب منازعات تتعلق بالأموال أو الرسوم المستحقة ما لم يدفع المنازع المبلغ المقصود اعمال الحجز عليه أو البيع لأجله ، وأن المادة (١٠١) من أو من المعملة المتحقق المنرائب إلا إذا صدر فيها حكم من المحكمة الابتدائية أو من المعملة الابتدائية في الدعوى،، وأن المادة (١١) من الفانون رقم ١٠ لمنة ١٩٤١ الخاص بغرض ضريبة خاصة على الأرباح الاستثنائية

تنص على سريان أحكام المادتين (٩١ و ١٠١) من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ على هذه الضريبة ، ويبين من مجموع هذه النصوص أن إيقاف البيع وفقا لها لا يكون الا في حالتين (الأولى) دفع الممول المبلغ المحجوز من أجله عملا بقاعدة والدفع أو المعارضة، (والثانية) أن يصدر حكم من المحكمة الابتدائية لمصلحة المعول بعدم استحقاق مبلغ الضربية المحجوز من أجله، وتضاف الى هاتين الحالتين حالة ثالثة يملك فيها قاضى الأمور المستعجلة وقف البيع الادارى بمقتضى السلطة المخولة بموجب المادة (٤٩) من قانون المرافعات (القديم) وهي حالة ما إذا كانت إجراءات الحجز قدشابها بطلان جوهري لا يحتمل شكاً إذ يعتبر الحجز في هذه العالة بمثابة عقبة مانية تحول بين المحجوز عليه وبين ما له فيملك القضاء المستعجل الأمر بإز التها، و فيما عدا هذه الحالات الثلاث لا يصح وقف البيع الاداري ومن ثم لا يجوز لمحكمة الأمور المستعجلة أن تقضى بإيقاف البيع لقيام نزاع في استحقاق كل أو بعض مبلغ الضريبة المحجوز من أجله . ولما كان الحكم المطعون فيه بعد أن قرر أن المحكمة لا ترى في إجراءات تنفيذ ورد الضربية شائبة ظاهرة من شوائب البطلان وقضي تبعا بعدم اختصاص القضاء المستعجل بالفصل في طلب بطلان الحجز أو عدم الاعتداد به، بعد أن قرر ذلك أمر بوقف البيع إلى أن تقضى محكمة الموضوع في استحقاق كل أو بعض مبلغ الضربية الذي وقع الحجز من أجله استنادا الى ما بدا للمحكمة من أن عدم خضوع المطعون عليها للضريبة صحيح على الأقل بالنسبة الى نشاطها كمعهد تعليمي وأن الضربية قدرت على هذا النشاط المعفى منها وعلى سائر أوجه النشاط التي ثار نزاع حول حرمان الاعفاء عليها ، لما كان ذلك وكانت الحالة التي قضى فيها الحكم بوقف البيع ليست من الحالات التي يخول فيها القانون وقف البيع الإداري الحاصل تنفذا لورود ضربية الأرباح فإن الحكم المطعون فيه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون مما يستوجب نقضه في هذا الخصوص وفيما قضي به تبعأ لذلك في إلزام الطاعنة بالمصروفات عن الدرجتين الابتدائية والإستثنافية .

ومن حيث أن الدعوى صالحة للحكم فيها .

ومن حيث أنه لما كان يبين مما مبق من الأمبلب أن حالة الدعوى ليست من الحالات التى يجيز فيها القانون وقف البيع الادارى فإنه يتعين الحكم فى موضوع هذا الطلب برفضه ،

(نقض ۱/٥/١٩٥٤ - سنة ٥ - ص ٨٤٣ ).

#### الحكم الثالث:

وإذا كانت طلبات المطعون ضده أمام محكمة الموضوع هي براءة نمته من دين الضريبة المحجوز من أجله اداريا ودون أن يطلب في دعواه الحكم ببطلان هذا الحجز الادارى أو رفعه . ومن ثم فإن المنازعة المعروضة لا تكون دعوى تنفيذ موضوعية وبالتالي لا تدخل في اختصاص قاضي التنفيذ ، ذلك أن النزاع فيها يدور حول الالتزام بدين الضريبة المحجوز من أجله إداريا فقط دون مسلس بهذا الحجز الذي لم يطرح النزاع بشأنه على المحكمة ».

( الطعن ٨٦٨ لسنة ٤٨ في - جلسة ١٩٧٩/٤/١٠ سنة ٣٠ ع ٢ مس ٩١ ).

# الحكم الرابع :

« الحق في الاجارة ليس من الحقوق المتصلة بشخص المستأجر خاصة وهو حق الى يجوز التصرف فيه والحجز عليه ، ومن ثم يجوز ادائن المستأجر أن يستعمل هذا الحق نبابة عنه طبقا لما تقضى به المادة (٢٣٥) من القانون المدنى ، وإذ كان النابة في الدعوى أن مدين مصلحة الضرائب كان يستأجر من الشركة المطعون عليها متجرا ، ثم غادر الديار المصرية دون أن يوفى بما عليه ، ووقعت الطاعنة مصلحة الضرائب - الحجز على موجودات المحل الخشبية ، وعلى حق مدينها في الاجارة ، ثم قامت ببيعها ، وتمسكت في دفاعها أمام محكمة الموضوع بأن تصرفها في حق الاجارة من بيع المتجر بأكمله ، ونظرا لأن سمعته التجازية متوقفة على الصفع الذي يقع فيه ، وإذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر ، وحظر استعمال المصلحة لحق مدينها المستأجر في الاجارة، كما اشترط ضرورة شمول بيع المتجر الكافة مقوماته المعنوية ، ولم يعن ببحث الظروف الملابسة للبيع، وما قد يكون لها من دلالة على توافر العناصر المعنوية اللازمة لتكوين المنجر موضوع الدعوى، فإنه من دلالة على توافر العناصر المعنوية اللازمة لتكوين المتجر موضوع الدعوى، فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون وعاره قصور في التسبيب ».

( الطعن رقم ٢٥١ سنة ٢٤ ق - جلسة ١٩٧٢/٥/١٠ - س ٢٢ - ص ٨٣٥ ).

#### تعليق:

بلاحظ أن المادة (٢٣٦) تكمل المادة (٢٣٥) مدنى.

## (سادساً) الأحكام المتعلقة بالحجز الإدارى:

#### الحكم الأول:

ه بيين من مقارنة المادة (٢٧) من القانون رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ في شأن الحجز الإداري - وهي كما أفصحت المنكرة الإيضاحية لهذا القانون مأخوذة من قانون المرافعات مع تعديلها بما يتفق والسرعة والضمان الواجب توافرهما في الحجوز الإدارية – بالمانتين (٤٨٠ و ٥٣٧) من قانون المرافعات (القديم) – ان المشرع رأى ألا يكون وقف إجراءات البيم الاداري مترتبا على مجرد رفم المنازعة للقضاء كما هو الحال في إشكالات التنفيذ ودعوى الاسترداد، فاشترط لوقف هذه الاجراءات - في حالة عدم موافقة الجهة الحاجزة على وقفها - أن يقوم المنازع بإيداع قيمة المطلوبات المحجوز من أجلها والمصروفات خزانة الجهة طالبة الحجز فإذا لم يقربهذا الايداع كان لهذه الجهة رغم رفع المنازعة أمام القضاء أن تمضى في إجراءات الحجز والبيع الى نهايتها دون انتظار للفصل في هذه المنازعة، ولكن ذلك لا يمنع المحاكم من نظر المنازعة ومباشرة جميع سلطاتها فيها طبقا للقانون العام بما في ذلك الأمر بوقف اجراءات البيع وإذا وجدت في أمياب المنازعة ما بيرره إذ الخطاب في المادة (٢٧) سالفة النكر بعدم وقف إجراءات الحجز والبيع ما لم يحصل الايداع، موجه الى الجهة الحاجزة وليس الي المحاكم كما أن هذه المادة لم تنص على عدم جو أن نظر المنازعة أمام المحاكم في حالة عدم الايداع أو تقيد من سلطة المحكمة عندما تنظر المنازعة في هذه الحالة فإذا أدرك حكم القاضى وقف البيع بالاجراءات قبل تمام البيع اعتفع على الجهة الحاجزة الاستمرار فيهاء،

(الطعن رقم ١٩٤٤ سنة ٣٠ ق - جلسة ١٩٦٥/٦/٢٤ - س ١٦ ص ٨٠٢)

# الحكم الثاني :

ويبين من مقارنة المادة (٧٧) من القانون رقم (٣٠٨) لمنة ١٩٥٥ في شأن الحجز الادارى - وهي على ما أفصحت المذكرة الايضاحية لهذا القانون مأخوذة من قانون المرافعات مع تعديلها بما يتفق والسرعة والضمان الواجب توافرهما في الحجوز الادارية - بالمادتين (٣٠٨ و ٥٣٧) من قانون المرافعات - أن المشرع رأى ألا يكون وقف إجراءات البيع الادارى مترتبا علي مجرد رفع المنازعة للقضاء كما هو الحال في إشكالات التنفيذ ودعوى الإسترداد ، فاشترط لدقف هذه الاجراءات - في الحال في إشكالات التنفيذ ودعوى الإسترداد ، فاشترط لدقف هذه الاجراءات - في

حالة عدم موافقة الجهة الحاجزة على وقفها - أن يقوم المنازع بإيداع قيمة المطلوبات المحجوز من أجلها والمصروفات خزانة الجهة طالبة الحجز فإذا لم يقم بهذا الإيداع كان لهذه الجهة رغم رفع المنازعة أمام القضاء أن تمضى في إجراءات الحجز والبيع الى نهايتها دون انتظار الفصل في هذه المنازعة، ولكن ذلك لا يمنع المحلكم من نظر المنازعة ومباشرة جميع سلطاتها فيها طبقا لقانون العام بما في ذلك الأمر بوقف الجراءات المجز والبيع ما لم يحصل الايداع ، موجه الى سالفة الذكر بعدم وقف اجراءات الحجز والبيع ما لم يحصل الايداع ، موجه الى الجهة الحاجزة وليس الى المحلكم كما أن هذه المادة لم تنص على عدم جواز نظر المنازعة أمام المحلكم في حالة عدم الايداع أو تقيد من سلطة المحكمة عندما تنظر المنازعة في هذه الحالة فإذا أدرك حكم القاضي وقف البيع بالاجراءات قبل تمام البيم امتنع على الجهة الحاجزة الاستمرار فيها ».

( الطعن رقم ٣٨٧ سنة ٣٢ قي - جلسة ٢٩٦٦/١٢/٢٩ - س ١٧ - ص ٢٠٥٠ ).

#### الحكم الثالث:

ه جرى قضاء محكمة النقض بأن الحجوز الادارية واجراءاتها لا تعد من قبيل
 الاوامر الادارية التي لا يجوز للمحاكم الغاؤها أو تأويلها أو وقف تنفيذها ومن ثم
 تختص المحاكم بنظر الدعاوى الخاصة ببطلان اجراءات هذه الحجوز أو الغائها أو
 بوقف إجراءات البيع ه.

( نقض ۲۱/۵/۲۱ - السنة الرابعة - ص ۱۰۷۳ ).

## الحكم الرابع :

ان المادة ( ۱۸ ) والتى كانت تقابل المادة ( ۱۵ ) من لاتحة ترتيب المحاكم لأهلية التى تخرج من ولاية المحاكم وقف الأمر الادارى أو تأويله إنما تشير الى الأمر الادارى الفردى دون الأمر الادارى العام أى اللوائح - كقرار المجلس القروى بفرض رسم - إذ لا شبهة فى أن للمحاكم بل عليها قبل أن تطبق لائحة من اللوائح أن تمنزئق من مشروعيتها ومطابقتها للقانون فإن بدا لها ما يعييها فى هذا الخصوص كان عليها أن تمننع عن تطبيقها ، وإذن فإن الحكم المطعون فيه إذ قرر ايقاف الفصل فى الطلب الخاص بالغاء الحجز موضوعيا حتى يفصل من

الجهة المختصة في النزاع القائم على مشروعية اللائحة الصلارة من المجلس القروى بفرض الرمم يكون قد خالف القانون في هذا الخصوص ٤.

(نقض ۲۱/٥/٢١ - السنة الرابعة - ص ۱۰۷۳).

#### الحكم الخامس:

الحجز الادارى ، وجوب الرجوع الى قانون المرافعات عند خلو قانون المجز
 الادارى من نص ينظم حالة معينة أو إجراة معينا (مادة ٧) من قانون ٢٠٨ لسنة
 ١٩٥٥ خلو القانون المذكور من بيان كيفية اخبار المحجوز عليه بصورة من محضر
 الحجز ، أثره . وجوب أن يتم الاخبار بورقة من أوراق المحضرين تعلن وقتا للقواعد
 المقررة فى قانون المرافعات، لا يغنى عن ذلك خطاب مسجل بعلم الوصول ٤.

( حكم النقض الصادر في الطعن ٦٣٣ لسنة ٤٩ ق - جلسة ١٩٨٣/٣/٢٨ ).

#### الحكم السائس:

الحق في اتخاذ اجراءات الحجر الادارى على أموال المدين عملا بالمادة الأولى من القانون رقم ٢٠٨ لمنة ١٩٥٥ المعدل في شأن الحجر الادارى وبيع تلك الأموال جبرا – مقيد – وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة بأن يكون استعمال هذا الحق غير مصحوب بخطأ جميم . لما كان ذلك وكان استخلاص الخطأ الموجب للمسئولية هو مما يدخل في حدود الملطة التقديرية لمحكمة الموضوع ما دام هذا الاستخلاص سائغا ومستمدا من عناصر تؤدى اليه من وقائع الدعوى ، وكانت محكمة الموضوع قد أقامت قضاءها على ما يكفى لحمله فإن النعى عليه بالقصور في التسبيب يكون على غير أساس ».

(نقض ١٩٨٥/٥/١٥ - طعن رقم ٥٠٤ نسنة ٥١ قضائية)

#### الحكم السايع:

و إجراءات الحجز الادارى شرط صحتها صدورها بناء على أمر مكتوب من
 رئيس الجهة الادارية أو من ينييه كتابة (مادة ۲) من القانون ۳۰۸ لسنة ۱۹۰۰ –
 امتداد ملطة اصدار هذه الأوامر الى مأمورى الضرائب بموجب تفويض قانونى ١٠

#### الحكم الثامن:

 اتخاذ اجراءات الحجز الادارى على أموال المدين عملا بالمادة الأولى من القانون رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ في شأن الحجز الادارى مقيد بأن يكون استعمال هذا الحق غير مصحوب بخطأ جميم ٥٠.

( الطعن رقم ۱۸ لسنة ۳۸ ق - جلسة ۱۹۷۳/٤/۲۸ ).

#### الحكم التأسع:

و إذ كانت المادة السابعة والعشرين من القانون رقم ٣٠٨ لمنة ١٩٥٥ الصادر في شأن الحجز الادارى قد وردت في الفصل الخاص بحجز المنقول لدى المدين وكانت المادة (٧٧) من القانون المنكور قد نصت على سريان أحكام المادة السابعة والعشرين المشار اليها على المنازعات القضائية الخاصة ببيع المقار وقد خلا القانون المنكور من مثل هذا النص بالنسبة لحجز ما للمدين لدى الغير » فإن مفاد ذلك أن المشرع يكون قد قصد الى عدم اخضاع المنازعة في حجز ما للمدين لدى الغير لحكم المادة السابعة والعشرين المشار اليها وتركها للقواعد العامة ومن ثم فإن النعي على الحكم المطعون فيه بمخالفة أحكام قانون الحجز الادارى فيما قضى به من اختصاص قاضى الأمور المستعجلة بنظر الدعوى يكون على غير أساس ويتعين وضعه ه.

( الطعن رقم ١٧ سنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٦٢/١١/٢٨ - س ١٣ - ص ١٠٦٨ ).

#### الحكم العاشر:

النص في المادة (٣١) من قانون العجز الاداري معدلة بالقانون رقم ١٨١ لمنة المراح على أن القانون لم يعتبر التقرير بما في الذمة هو المند التنفيذي الذي يجرى به التنفيذ على المحجوز لديه بل اعتد بعند الحاجز على المحجوز عليه مستهدفا بارفاق صورة من تقرير المحجوز لديه بما في نمته بمحضر الحجز مجرد تكملة السند التنفيذي من ناحية أنه يعين ويحدد المبلغ الثابت في نمة المحجوز لديه المحجوز عليه . إذ كان الثلبت من الاطلاع على محضر الحجز التنفيذي المؤرخ أول ابريل سنة ١٩٧٦ أنه أو فق به صورة طبق الأصل من التقرير بما في الذمة المقدم من الشركة بتاريخ ١٩٧٠/١/٢٩ أبشأن

حجز أول - وكانت البيانات الواردة بهذا التقرير لا تختلف عن البيانات التي جامت بالتقرير الدرخ 7 من فبراير 1937 - بشأن حجز ثان - وتضمن النقرير نفس المبالغ في نمة الشركة الطاعنة لمدين مصلحة الضرائب بما يستوعب المبلغ المحجوز عليه بأكمله فإن غاية المشرع من تحديد المال الذي يجرى التنفيذ عليه تكون قد نحققت ، ويكون النمي عليه - المشرع من تحديد المال الذي يجرى التنفيذ عليه تكون قد نحققت ، ويكون النمي عليه - بأن مأمورية الضرائب الحاجزة لم ترفق صورة من التقرير بما في الذمة - على غير أماس ».

( الطعن رقم ٣٨٣ سنة ٣٩ تي - جلسة ٣٠/٤/٣٠ - س ٢٦ - ص ٨٧٣ ).

#### الحكم الحادي عشر:

و الحجز الصحيح يبقى منتجاً كل آثاره ما لم يرفع بحكم القضاء أو برضا أصحاب الشأن أو يسقط بمبب عارض بحكم القواعد العامة ، وإذ خلا الفصل الثاني من قانون المجز الاداري الخاص بحجز ما للمدين لدى الغير من نص يممح باعتبار الحجز تحت يد الغير يسقط بالتقادم أسوة بما قررته المادة (٢٠) من ذات القانون في شأن حجز المنقول لدى المدين كما خلا قانون المرافعات السابق - المنطبق على واقِعة الدعوى - من نص مماثل فيما عدا المادة (٥٧٤) الخاصة بالحجز تحت يد احدى المصالح الحكومية و هي العقابلة للمادة (٣٥٠) من قانون المرافعات الحالى ، فإنه يترتب على توقيع الحجزين التنفيذيين المؤرخين ١٩٦٠/١١/١٦ و ١٩٦٢/٢/٢٤ تحت بد الشركة الطاعنة قطع التقادم سواء لمصلحة الشركة الطاعنة ضد المحجوز عليه بالنسبة لمبالغ التأمين المستحقة للمحجوز عليه أو لمصلحة هذا الأخير قبل مصلحة الضرائب الحاجزة في شأن مبلغ الضربية ما دامت اجراءاتها متعاقبة على النحو الذي قرره القانون ، وإذ كانت الطاعنة تقرر أن مبالغ التأمين مستحقة في ١٥ مارس سنة ١٩٦٠ كما لا تجادل في أن المطالبة بالضربية لم تكن قد سقطت بالتقادم عند توقيع الحجزين سالفي الذكر، تبعا لما هو ثابت من توجيه التنبيه بالدفع الى المدين في ١٣ من اكتوبر سنة ١٩٦٠ ، وإذ أعقبت المصلحة هنين الحجزين بحجز تنفيذي آخر ضد الطاعنة في أول إبريل منة ١٩٦٧ بما يترتب عليه استمرار قطم التقادم فإنه لا محل للتذرع بسقوط الحق في المطالبة بالمبلغين، وذلك دون ما حاجة للتعرض لمدى اعتبار التقرير بما في النمة اقرارا قاطعا للتقادم أو لمدة التقادم الجديدة بعد الانقطاع..

( الطعن رقم ٣٨٣ سنة ٣٩ ق - جنسة ١٩٧٥/٤/٣٠ - س ٢٦ - ص ٨٧٢ ).

(سابعاً) الأحكام المتعلقة بالتمييز بين المنازعات الموضوعية والوقتية في التنفيذ : الحكم الأه ل :

المقصود بالمنازعة الموضوعية في التنفيذ هي نلك التي يطلب فيها الحكم بحسم النزاع في أصل الحق في حين أن المنازعة الوقنية هي التي يطلب فيها الحكم بلجراه وقتى لا يمس أصل الحق ، وإذ كان ذلك وكان الحكم المستعجل بطرد المطعون ضدها الأولى من عين النزاع لا حجية له أمام قاضي الموضوع باعتباره إجراء وقتيا لا يمس أصل الحق فإن المغازعة في تنفيذه - وإن وصفت بأنها موضوعية - لا تمس بالتبعية أصل الحق وقطل بدورها منازعة وقتية لا حجية لها أمام قاضي الموضوع ،

( الطعن رقم ٥٣٩ سنة ٥٠ ق - جلسة ٤/٤/١٩٨١ ).

( والطعن رقم ٨١ سنة ٤٥ ق - جلسة ١٩٧٨/٤/١٣ - س ٢٩ - ص ١٠٠٥ ).

# الحكم الثاني :

و المقصود بالمنازعة الموضوعية في التنفيذ هي تلك التي يطلب فيها الحكم بحسم النزاع في أصل الحق في حين أن المنازعة الوقنية هي التي يطلب فيها الحكم بإجراء وقتي لا يمس أصل الحق ، وإذ كان الحكم المستعجل بطرد المطعون ضدها الأولى من عين النزاع لا حجية له أمام قاضى الموضوع باعتباره إجراء وقتيا لا يمس أصل الحق فإن المنازعة في تنفيذه - وان وصفت بأنها موضوعية - لا تمس بالتبعية أصل الحق وتظل بدورها منازعة وقتية لا حجية لها أمام قاضى الموضوع ء.

( الطعن رقم ٥٣٩ سنة ٥٠ ق - جلسة ١٩٨١/٤/٤ ).

#### " الحكم الثالث :

و المقصود من المنازعة الموضوعية في التنفيذ هي تلك التي يطلب فيها الحكم بإجراء بحسم النزاع في أصل الحق، في حين أن المنازعة الوقتية هي التي يطلب فيها الحكم بإجراء وقتي لا يمس أصل الحق، والعبرة في ذلك بآخر طلبات المخصوم أمام محكمة أول درجة ه.

( الطعن ٨١ لمنة ٤٥ ق - جلسة  $^{194/4/17}$  - سنة  $^{29}$  -  $^{0}$   $^{199}$  ). الحكم الرابع :

والمقصود من المنازعة الموضوعية في التنفيذ - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة

هى يطلب فيها الحكم بإجراء بحسم النزاع فى أصل الحق، وأن مفاد نص المادة (٢٧٥) من قانون المراقعات وعلى ما أفصحت عنه المنكرة الإيضاجية هو أن المشرع استحدث نظام قاضى التنفيد بهدف جمع شنات المصائل المتعلقة بالتنفيذ فى يد قاض واحد قريب من محل التنفيذ وجعله يختص بالفصل فى جميع المنازعات موضوعية أو وقنية وسواء أكانت من الخصوم أم من الغير ، مما مقتضاه أن قاضى التنفيذ أصبح هو دون غيره المختص نوعيا بجميع منازعات التنفيذ الوقنية والموضوعية أيا كانت قيمتها وذلك فيما عدا ما استثنى بنص خاص ، لما كان ذلك وكان حكم محكمة أول درجة الذي أيده الحكم المطعون فيه إذ عرض لملكية مورث المطعون عليهم الثلاثة الأول – لأرض النزاع للفصل فى منازعات التنفيذ الموضوعية العامة من الطاقة فإنه لا يكون قد أخلاق على تطبيق القانون ه.

( الطعن رقم ۲۲۳ سنة ٤٧ ق - جلسة ٢٩٨٢/١/٢٧ ).

(ثامناً) الأحكام العامة في التنفيذ :

#### الحكم:

و الأحكام العامة في التنفيذ الواردة في المواد (٤٥٧) وما بعدها من قانون المرافعات (السابق) تجيز التنفيذ الجبرى بالاحكام القابلة للمعارضة أو الاستئناف إذا كان النفاذ المعجّل منصوصا عليه في القانون أو مأمورا به في الحكم كما تجيز التنفيذ بالمعقود الرممية والأوراق الأخرى التي يعطيها القانون صفة السندات التنفيذية والدائن الذي يباشر إجراءات التنفيذ بموجب أحد هذه المنذات مع احتمال المنازعة في صحته وقابليته للاتفاء أو الإبطال إنما يعلق مصير التنفيذ على مصير المنذذأته. فإن ألفي المنذ أو أبطل امتنع المضى في التنفيذ وسقط ما يكون قد تم من إجراءاته ووجبت عادة الحال الى ما كانت عليه قبل مباشرته ولا يمنع من ذلك مقوط حق المدين في التممك ببطلان ما تم من إجراءات بطريق الاعتراض على قائمة شروط البيع في الميعاد المحدد له بنص المادة (١٤٤٦) من قانون العرافعات لأنه بعد الفاء المند التنفيذي أو ابطاله يصبح التنفيذ غير مستند الى حق فتمقط إجراءاته نتيجة حتمية اجراءات التنفيذ العقارى أن يطلب بدعوى أصلية ابطال هذه الاجراءات بما في ذلك إجراءات التنفيذ العقارى أن يطلب بدعوى أصلية ابطال هذه الاجراءات بما في ذلك حكم رصو العزاد، إلا إذا تعلق بها - على ما جرى به قضاء محكمة النقض - حق لغير طالب التنفيذ أو يكون هناك داننون لغير بأن يكون العقار قد رسا مزاده على غير طالب التنفيذ أو يكون هناك داننون للغير بأن يكون العقار قد رسا مزاده على غير طالب التنفيذ أو يكون هناك داننون

آخرون أعلنوا المدين بتنبيه نزع الملكية أو دائنون من أرياب الديون المسجلة كانوا ' طرقا في الاجراءات ٠.

( الطعن رقم ۲۱۷ سنة ۲۱ ق - جلسة ۱۹۳۳/۱۳/۱۳ -س ۱۷ - ص ۱۸۸۰ ) الاحكام المتعلقة بالتظلم من وصف التقاذ :

#### الحكم الأول:

ه متى كانت محكمة الاستئناف قد عرضت في حكمها الأول - الخاص بالنظام من وصف النفاذ - لمسألة جواز الاستئناف وعدم جوازه بعد أن تجادل فيها الخصوم وقصلت المحكمة فيها بجواز الاستئناف ويقبوله شكلا ، فإنها تكون بذلك قد حسمت النزاع نهائيا في خصوص تلك المسألة واستنفنت ولايتها في الفصل فيها فلا تملك بعد ذلك اعادة النظر فيها ولو عند نظر استئناف الموضوع ، وفصل المحكمة في مسألة جواز الاستئناف وعدم جوازه عند نظر التظلم من وصف النفاذ يكون فصلا لازما متى كان المستأنف عليهم قد دفعوا بعدم جوازه ونازعهم المستأنف في ذلك ، لأنه إذا ما تبين أن إستئناف الموضوع غير جائز أو أنه غير مقبول شكلا لسبب آخر فإن الحكم المستأنف يكون قد حاز قوة الأمر المقضى ويكون واجب التنفيذ عملا بالقواعد العامة فلا يملك المحكوم عليه أن يوقف هذا التنفيذ عن طريق التظلم المنصوص عليه في العادة ( الا ) من قانون المرافعات ويكون تظلمه في هذه العالة غير مقبول ه.

( الطعن رقم ۱۵۷ سنة ۲۹ ق - جلسة ۱۹۹۶/۱/۱۳ - س ۱۰ - ص ۹۸ ). الحكم الثاني :

الحكم بالغاء وقف النفاذ أو بالغاء الحكم بوقف التنفيذ دون التصدى لموضوع الدعوى يعتبر حكما صادرا قبل الفصل في الموضوع ولا تنتهى به الخصومة الأصلية المرددة بين الطرفين كلها أو بعضها ولا يجوز الطعن فيه استقلالا عملا بالمادة (٢٧٨) مرافعات وقديم، ولا يغير من هذا النظر ما أجازته المادة (٤٧١) مرافعات وقديم، للمحكوم عليه من أن ينظلم استقلالا من وصف النفاذ أمام محكمة الدرجة الأانية إذا كانت محكمة الدرجة الأولى قد أمرت به في غير حالات وجوبه أو جوازه - إذ نص هذه المادة قد ورد على خلاف الأصل المقرر ».

( الطعن رقم ۲۲۶ سنة ۲۷ ق – جلسة ۱۹۲۳/۶/۶ س ۱۶ – ص ۷۷۵ ). ( ونقض ۱۹۲۳/۱/۱۷ س ۱۶ ص ۱۳۳ ) ( ونقض ۱۹۲۱/۲/۱ س ۱۲ ص ۲۰۷ )

#### الحكم الثالث :

د الطعن بطريق النقض لا ينبنى عليه وحده وبمجرده وقف تنفيذ الاحكام أو
 القرارات المطعون فيها ٠.

(الطعن رقم ٤٢٧ سنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٦٣/١١/١٣ - س ١٤ - ص ١٠٣٩ ). الأحكام المتطقة بشروط واجراءات منازعة التنفيذ، والانتزام بالتنفيذ في اليوم المحدد له الحكم الأولى:

ويُشترط لكى تكون المنازعة متعلقة بالتنفيذ في معنى المادة (٢٧٥) من قانون المرافعات (أولا): أن يكون التنفيذ جبريا (ثانيا) أن تكون المنازعة منصبة على إجراء من إجراءات التنفيذ في مير التنفيذ واجراءاته. أما المنازعات التي لا تمس إجراء من إجراءات التنفيذ وميريانه ، فلا تعتبر منازعة في التنفيذ ، وبالتالي لا تدخل في اختصاص قاضي التنفيذ ،.

( الطعن ٨٩٨ لسنة ٤٨ ق – جلسة ١٩٧٩/٤/١ – سنة ٣٠ ع ٧ – ص ٩١ ). الحكم الثاني :

#### الميدأ القانوني :

منى كان الثابت أن القائم على التنفيذ انتقل لمباشرته وأثبت وقوع التبديد استنادا الى أنه لم يجد الطاعن الحارس ولا المحجوزات. فإن الحكم يكون قد أخطأ - بقضائه بالادانة -فى نطبيق القانون ، نظرا لاتنقال القائم بالتنفيذ لمباشرته فى غير اليوم المحدد له والذى ما كان يعلم به الطاعن من قبل .

#### المحكمة :

و وحيث أنه يبين من مطالعة العفردات المصعومة أن هذا النعى صحيح إذ الثابت منها أنه كان قد حدد لاجراء البيع يوم ١٩٢٥/١٩٢٩م وأن القلم على التنفيذ انتقل لمباشرته أنه كان قد حدد لاجراء البيع يوم ١٩٢٥/١٢/١ مستفادا الى أنه لم يجد الطاعن الحارس ولا المحجوزات، ومن ثم يكون الحكم قد أخطأ - بقضائه بالادانة - في تطبيق القانون ذلك بأنه يلزم لمصاحلة الطاعن عن جريمة التبديد أن يكون عالما علما حقيقيا باليوم المحدد للبيع وتصد عرقة التنفيذ ، الأمر الذي لا قيام له في الدعوى عدم تقديم المحجوزات في هذا الميوم بقصد عرقة التنفيذ ، الأمر الذي لا قيام له في الدعوى المطروحة نظرا لاتنقال القائم بالتنفيذ لمباشرته في غير اليوم المحدد له والذي ما كان يطم

به الطاعن من قبل ، لما كان ذلك فإن المكم المطعون فيه يكون قد تعيب بما يوجب نقضه والاحالة بغير حلجة لبحث باقى أوجه الطعن ».

(الطعن ١٧٥ سنة ٤٢ ق- جلسة ٢٦ من مارس سنة ١٩٧٧ منشور يمجلة المحاماة-العدان السابع والثامن – السنة الخامسة والخمسون – سبتمبر وأكترير ١٩٧٥ – ص ١٩)

(تاسعاً) الأحكام المتعلقة بالمنازعات التي تخرج عن اختصاص قاضى التنفيذ . (أي الأموال التي لا يجوز الحجز عليها) الحكم الأول : (الملكبة الزراعية في حدود خمسة أفنة):

و مفاد نص المادتين الأولى والثانية من القانون رقم (٥١٣) لمنة ١٩٥٣ المتعلقة بعدم جواز التنفيذ على الملكية الزراعية في حدود خمسة أفدنة ، أن المشرع استثنى من الدائنين الذين يجوز الاحتجاج عليهم بعدم جواز التنفيذ، الدائنين بديون ناشئة عن جناية أو جنحة وإذا جاءت هذه العبارة عامة ليس فيها ما يفيد التخصيص بُعَصر الديون الناشئة عن الجناية أو الجنحة على ديون معينة دون أخرى فإنها تشمل بعمومها كل دين ناشى، عن الجناية أو الجنعة سواء في ذلك التعويضات المدنية المترتبة على وقوع جناية، أو جنمة ارتكها الزارع أو الغرامة التي يحكم بها عليه بسبب جناية أو جنحة بحيث يجوز اتخاذ اجراءات التنفيذ العقاري على الزارع وفاء لأي من هذه الديون ولو لم تجاوز ملكيته الزراعية خمسة أفدنة ولا محل لاخراج الغرامة المجكوم بها من هذا الاستثناء وذلك حتى لا يغلت الزارع الذي يقدم على ارتكاب جناية أو جنمة من نتائج جريمته عن طريق التممك بهذا القانون، يؤيد هذا النظر أن المذكرة الايضاعية للقانون المنكور جاءت خالية من العبارة التي وردت في المنكرة الايضلحية للقانون القديم رقم ٤ أسنة ١٩١٣ المعدل بالقانون رقم ١٠ اسنة ١٩١٦ الخاص بعدم جواز توقيع الحجز على الأملاك الزراعية الصغيرة والتي كانت تقصر الاستثناء من عدم جواز التنفيذ في هذه الحالة على والتضمينات المدنية الناشئة عن جناية أو جنحة ارتكبها الزارع، ولا وجه للتحدى بلفظ «الديون، الوارد في النص والقول بأنه يقصد به الديون المدنية، ذلك أن الغرامة تصبح بمجرد الحكم النهائي بها دينًا في نمة المحكوم عليه ولا تسقط عنه كسائر العقوبات بالوفاء بل تبقى دينا ينفذ في تركته ، وهو ما تنص عليه المادة (٥٣٥) من قانون الاجرامات الجنائية من أنه

إذا توفى المحكوم عليه بعد الحكم عليه نهائيا، ننفذ العقوبات المالية والتحويصات وما يجب رده والمصاريف في تركته هذا الى أن المشرع أجاز في العادة (٥٠٦) من القانون سالف الذكر استيفاء الخراسة بطرق التنفيذ الجبرى المقررة في قانون المرافعات في المواد المدنية والتجارية شأنها في ذلك شأن التعويضات المدنية ٥٠

( الطعن ٢٨١ لسنة ٤٢ ق - جلسة ١٩٧٠/١/٢٠ - سنة ٧٧ - ص ٢٥٣ ).

# الحكم الثاني : (الأموال المودعة في صندوق التوفير) :

ولما كانت حكمة عدم جواز الحجز على العبالغ المودعة في صندوق التوفير إنما هي تشجيع الافراد على الادخار وذلك بجعل ما يدخرونه بعيدا عن متغاول أيدى الدائنين فإذا ما توفى المودع انقضت عملية الادخار وزالت عن الأموال المدخرة الخصائص التي كانت لها فنقد وصفها الذي استمدت منه مقرمات عدم جواز الحجز عليها ووجب بحكم المادة (٢٤) من اللائحة الصادرة في ٧ ابريل منة ١٩٩٠ رد مذه الوديعة الى ورثة المودع أو الى المستحقين بعد ابرازهم المستندات القانونية المثبنة لصفتهم. وكان حق المطمون عليه في انقضاء نيه من التركة يفضل حقوق الورثة فيها عدم المدادة الرابعة من القانون رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٣ ، وكان حكم الدين المطالب به قد أصبح نهائيا بالنسبة المورثة ، وكان المطمون عليه يعتبر والحالة هذه بوصفه دائنا للتركة مستحقا للمبلغ السابق ليداعها من المورث في صندوق التوفير وفقا للمادة (١٤) من لائحة ٧ ابريل سنة ١٩٩٠ بغير حاجة الى توفيم حجز تحفظي أو تنفيذي على الأموال، لما كان ذلك فإن النحكم المطعون عليه خصما من المبلغ المودع باسم المورث الى المطعون عليه خصما من المبلغ المودع باسم المورث الى المطعون عليه خصما من المبلغ المودي له به على ورثة المودع لم يخالف القانون ٥٠

# ( جلسة ٢١/٥/٣/٥ - طعن رقم ١١٦ - سنة ٢١ ق ). الحكم الثالث : ( أموال المرافق العلمة ) :

والأصل فى المرافق العامة أن تتولاها الدولة إلا أنه ليس ثمة ما يمنع من أن تعهد ادارتها الى فرد أو شركة ، وسواء كان استغلال الدولة للمرفق العام بنفسها أو عهدت به إلى غيرها فإن مبدأ وجوب اضطراد المرفق وانتظامه يستلزم أن تكون الادوات والمنشآت والآلات والمهمات المخصصة لادارة المرفق بمنجاة من الحجز عليها شأنها في ذلك الأموال العامة ، وهذه القاعدة هي التي تعد من أصول القانون الادارى قد كشف عنها المشرع في القانون رقم (٥٣٨) لسنة ١٩٥٥ - الذي أضاف المادة (٨ مكرر) لقانون العرافق العامة رقم (١٣٩) لسنة ١٩٤٧ التقضي بأنه ولا يجوز الحجز ولا إنخاذ إجراءات تنفيذ أخرى على العنشأة والادوات والآلات والعهمات المخصصة لادارة العرافق العامة ه.

( الطعن رقم ١٧٦ سنة ٧٧ ق - جلسة ١٩٦٢/١١/١ - س ١٣ - ص ٩٧٣ ). الحكم الرابع : (أموال شركة التضامن بالنسبة لدائن الشريك) :

و لما كانت شركة التضامن لها شخصية مستقلة عن أشخاص الشركاء فيها ومن مقتضى هذه الشخصية أن يكون للشركة وجود مستقل عن الشركاء ، وأن تكون أموالها مستقلة عن أموالهم ونعتبر ضمانا عاما ادائنيها وحدهم ، كما تخرج حصة الشريك في الشركة عن ملكه وتصبح مملوكة للشركة ولا يكون له إلا مجرد حق في نمية معينة من الأرباح . ولا يجوز ادائنيه أن يحجزوا على شيء من أموال الشركة حتى لو كان مدينه هو الذي قدمه اليها كمصمة في رأسالها ، وإذ كان نلك وكان الثابت من الحكم المعلمون فيه أن المعلمون صنده الرابع لم يقدم ما يدل على أن الشركة المعقودة بهنه وبين الطاعن قد حددت أرباحا ومكان هذه الأرباح كما لم يرشد عن أي مال ظاهر يعادل دين الشركة الدائنة المملوكة للمطعون صندهما الأول يرشد عن أي مال ظاهر يعادل دين الشركة الدائنة المملوكة للمطعون صندهما الأول أن يكون جدلا موضوعيا لا يقبل أمام هذه المحكمة ».

( الطعن رقم ١٩٧ سنة ٤١ ق - جنسة ١٩٧٥/١٢/٨ - س ٢٦ - ص ١٥٨٠ ).

# الحكم الخامس : ( ما يخرج عن ملكية المدين ) :

د مفاد نص المادتين الأولى والثالثة من القادون ١١ لسنة ١٩٥١ اللذين تضنيان بعدم جواز الحجز تحت يد الحكومة والهيئات المحلوة على مبلغ منها المعاش أو المكافأة ، إنه يجب حتى تتمتع هذه العبائغ بالحصانة التى أضفاها عليها القانون أن تكون مستحقة من أحد تلك الهيئات الموظف أو المستخدم أو غيرهما من المستخدمين بطريق مباشر بوصفها معاشا أو مكافأة ومن ثم فالأصل أن صفة المكافأة نظل لاصفة بالمبلغ الذى استحقه الموظف طالما كان هذا العبلغ تحت يد الجهة الحكومية أثناء حياته. أما إذا كان الموظف قد توفى قبل أن

يقبض مكافأة عن مدة خدمته ثم توقع الحجز عليها فإنها بوفلته تصبح تركة توزع على ورثته الشرعيين وتزول تبعا لذلك الحصانة التي أضفاها عليها القلنون ٥.

( الطعن رقم ٤٤١ سنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٦٢/٦/١٤ - س ١٣ - ص ٨٠١ ). (عاشراً) الأحكام المتطقة بحجز ما للمدين لدى الغير :

## الحكم الأول :

د لما كان الحجز تحت يد الفير لا يجوز لدين إحتمالى غير محقق الوجود ، وكان الثابت من الأوراق أن الطاعن تممك في جميع مراحل الدعوى بأن الدين الموقع من أجله الحجز هو تعويض تدعيه المطعون عليها الأولى كما وصفته في صحيفة طلب توقيع الحجز وأن نمته بريئة منه ، وكان النزاع في أصل استحقاق التعويض قبل الطاعن في حالة الدعوى هو نزاع جدى على ما يبين من أوراق الطعن مما لا يجوز معه ، قبل أن تفصل محكمة الموضوع في أمر اعتبار الدين موضوع الحجز محقق الوجود ، لما كان ذلك ، فإن الحكم المطعون فيه إذ قضى برفض تظلم الطاعن من أمر الحجز بكون قد أخطأ في تطبيق القانون مما يستوجب نقضه ».

( جلسة ١٩٥٣/٥/١٤ - طعن رقم ٢٠٣ سنة ٢٠ ق ). الحكم الثاتي :

و يشترط لتوقيع الحجز التحفظى على ماللمدين لدى الغير وفقا لنص المادة (٤٣٥) من قانون المرافعات السلبق أن يكون الحاجز داننا بدين محقق الوجود حال الأداه ، فإن كان الدين متنازعا فيه فلا مانع من اعتباره محقق الوجود ومن توقيع الفجز بموجبه منى كان ثابتا بسبب ظاهر وكان النزاع فيه غير جدى ، أما الدين الاعتمالي بموجبه منى كان ثابتا بسبب ظاهر وكان النزاع فيه غير جدى ، أما الدين الاعتمالي فلا يصحح أن يكون سببا للحجز ، وإذن فعتى كان الشيك الذي سلمه المطعون عليه إلى الطاعن بمبب زواج هذا الأخير بلينة الأول هو أداة وفاء ، وقد تمت به الههة في اللى الماعن بمبب زواج هذا الأخير بلينة الأول هو أداة وفاء ، وقد تمت به الههة في منظل القانون المدنى القديم على ما قرره الحكم وأصبح المال الموهوب كله مكان تطاعن بتنازل الزوجة اليه عن نصيبها فيه ، وكان الرجوع في الهبة خاضعا في ظل القانون المدنى القديم للشريعة الاسلامية وحكمها في نلك أن الرجوع لا يصبح للا برضاء الموهوب له أو بقضاء القاضي، وكان قضاء القاضي في نلك منشا المعقد لا كاشفا له ، وكان الابلغ الموهوب المحجوز من أجله يكون بعد حكم به وما زالت الزوجية قائمة ، فإن المبلغ الموهوب المحجوز من أجله يكون

مجرد دين إحتمالي قد يترتب في الذمة مستقبلا وقد لا يترتب أصلا فلا يصبح وصفه من الآن بأنه محقق الوجود حال الآداء قلا يجوز أن يكون سببا لتوقيع الحجز التحفظي،

( الطعن رقم ٢٢٤ سنة ٢١ ق - جلسة ١٩٥٤/٢/١٢ )

الحكم الثالث :

و حجز ما للمدين لدى الغير - الذى يعطى المحجوز لديه الحق فى عدم الوفاه للمحجوز عليه مما ألوفاه للمحجوز عليه مطالبة المحجوز عليه فى مختلف فى مطالبة المحجوز لديه بما فى نمته على أن يكون الوفاه فى هذه الحالة بالإيداع فى خزينة المحكمة عملا بالمادة (٢٦١) مرافعات قديم و.

( الطعن رقم ۸۵ استة ۲۳ ق - جلسة ۱۹۰۷/۱/۳۱ س ۸ – ص ۱۸۸ ). تعليق :

يجوز للمحجوز عليه أن يرفع الدعوى بطلب رفع الحجز أمام قاضى التنفيذ الذى يتبعه، ولا يحتج على المحجوز لديه برفع هذه الدعوى إلا إذا أبلغت اليه. ويترتب على إبلاغ المحجوز لديه بالدعوى منعه من الوفاء للحاجز إلا بعد الفصل فيها (مادة ٣٣٥ مرافعات جديد).

#### الحكم الرابع:

«توقيع العجز تعت اليد لايمنع المدين المحجوز عليه مما له من المطالبة بوفاء دينه ويكون الوفاء بالدين في هذه الحالة بإيداعه خزينة المحكمة ، ويجوز للمحجوز لديه في كل الأحوال أن يوفى بما في نمته بإيداع الدين خزانة المحكمة ولو كان الحجز مدعى ببطلانه ما لم يرفع الحجز بالتراضى أو تحكم المحكمة برفعه .

(الطعن رقم ٣٧٠ ص ٢٧ - ق - جلسة ١٩٥٧/١٢/١٢ - س ٨ - ص ٩٠٨). (الحادى عشر) الأحكام المتعلقة بعدم الاعتداد بالحجز ، والمتعلقة بدعوى إلغاء الحجز وبراءة الذمة :

#### الحكم الأول:

ا إذا كانت الدعوى المستعجلة قد رفعت بطلب الحكم بعدم الاعتداد بالحجز وزوال آباره
 القانونية تأسيما على أن الدين الذي وقع الحجز وفاء له قد انقضى قبل توقيع الحجز بطريق
 المقاصة مع دين ثابت للمحجوز عليه - فإن هذه الطلبات بحسب الأسلس الذي يثبت عليه

الدعوى والنزاع الذي أثير فيها هي طلبات موضوعية والقضاء بها يكون قصلا في ذات المعق لا يملكه قاضي الأمور المستمجلة ه.

# ( الطعن رقم ٤١٨ لسنة ٢٤ قى - جلسة ١٩٥٨/٣/١٣ ). الحكم الثاتي :

د من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن لقاضي التنفيذ بوصفه قاضيا للأمور المستمجلة إذا طلب منه الحكم بعدم الاعتداد بالمحجز أن يرجع إلى حكم القانون لاستظهار ما إذا كان الحجز قد وقع وفقا له مستوفيا أركانه الجوهرية أم لا فيعتبر عقبة مادية تعترض هق صلحب المال المحجوز عليه دون أن يكون في بحثه هذا مسلس بأصل الحق وإذا كان المطعون ضدهما قد طلبا الحكم بصفة مستمجلة بعدم الاعتداد بالحجز الموقع في ... فإن إستنادهما لي براءة نمتهما من الدين المحجوز من أجله وادعاء الطاعنة قيام هذه المديونية لا يكون له أثر على وصف المنازعة من أن المطلوب فيها إجراء وقتى، وليس فصلا في أصل الحق،

( الطعن رقم ٤١١ لسنة ٤٤ ق - جلسة ١٩٧٨/٣/٤ ). الحكم الثالث :

و إذ كان الثابت أن المطعون عليه قد أقام الدعوى ضد الطاعنين بطلب الحكم بإلشاء حجز ما للمدين لدى الغير الادارى الذى وقعه الطاعن الأول – مجلس المدينة – على ما له تحت يد الطاعن الثاني وببراءة نمته من الدين المحجوز من أجله تأسيسا على عدم مديونيته للطاعن الأول بذلك الدين فإن الدعوى بهذه المثابة هى دعوى بطلب رفع الحجز، وهى تلك الدعوى التي ير فمها المحجوز عليه ضد الحلجز معترضا على الحجز طالبا إلغاءه لأى سبب من الأمباب المبطلة له موضوعية كانت أم شكلية وذلك بقصد التخلص من الحجز ومن آثاره والتمكن من تمليم المحجوز من المحجوز لديه . وهذه الدعوى هى إشكال موضوعي في التنفيذ، لا يغير من ذلك طلب المحجوز عليه ببراءة نمته من الدين المحجوز من أجله ذلك أن هذا الطلب هو أساس الدعوى ومدار النزاع فيها إذ لا يجاب إلى طلبه بالغاء الحجز الا بثبوت براءة نمته من الدين ء.

#### ( الطعن رقم ٢٥٠ نسنة ٣٤ ق - جلسة ٥/٤/٧/٤ ). الحكم الرابع:

د دعرى عدم الإعتداد بالحجز لا توقف التنفيذ ، إستمرار العلجز في التنفيذ وتعصيل دينه من المحجوز لديه، لا يعد خطأ موجبا التعويض ٥.

( الطعن ٣٨٤ لسنة ٤٣ ق - جلسة ١٩٧٧/٣/٢٨ - سنة ٢٨ ص ٨١٢ )

#### الحكم الخامس:

و لقاضى الأمور المستعجلة إذا طلب إليه الحكم بعدم الاعتداد بحجز وقع على خلاف القانون أن يرجع الى حكم القانون للتحقق مما إذا كان هذا الحجز قد وقع وفقا له مستوفيا لأركانه الجوهرية أو وقع مخالفا له فاقدا لهذه الأركان فيستبر عقبة مادية تعترض حق ساحب المال المحجوز عليه وليس فى ذلك مسلس بأصل الحق ، وإذن فمتى كان الحكم المحلمون فيه قد قضى برفض الدفع بعدم إختصاص قاضى الأمور المستعجلة بنظر دعوى عدم الاعتداد بحجز مدعى بأنه غير مستوفى لأركانه الجوهرية التى نصبت عليها المادة (٩٠) من القانون رقم (١٤) لمنة ١٩٣٦ المعدلة بالمادة (٩٠) من القانون دقر خلف القانون وقم (٢٤) من القانون وقد خلف القانون و

(طعن رقم ۲۰۱ لسنة ۲۱ ق – جلسة ۱۹۵۳/۲/۶ ). الحكم السائس :

د لا يمنع قاضى الأمور المستعجلة من نظر الاشكال أن المستشكل لم يطلب في إشكاله الحكم بإجراء وقتى وإنما طلب الحكم بعدم الإعتداد بالحجز الموقع ضده وإلغاء ما ترتب عليه من آثار وإعتباره كأن لم يكن وهذه الطلبات بحسب الأسلس الذي بنيت عليه الدعوى والنزاع الذي أثير فيها تعتبر طلبات موضوعية والقضاء بها يكون فصلا في ذات الحق لا يملكه قاضى الأمور المستعجلة وإذن يكون من واجبه أن يغض النظر عنها وأن يأمر بما له من سلطة تعوير طلبات الخصوم في مثل هذه الحالة بالإجراء الوقتى الذي يتفق وطبيعة الإشكال المعروض عليه وينبني على ذلك أن تكون المحكمة إذ قضت بعدم الاعتداد بالحجز قد أخطأ حكمها في القانون ويتعين نقض حكمها في هذا الخصوص».

(طعن رقم ٥٠ سنة ٢١ ي - جلسة ١٩٥٧/١٧/٢٥ ).

(الثاني عشر) الأحكام المتعلقة بالعقود الرسمية ، وأحكام الالزام المتعلقة بالعقود الإدارية :

الحكم الأول :

 انه ولن كانت محكمة القضاء الادارى هى المختصة وحدها بالغسل فى المنازعات المتعلقة بالعقود الادارية إلا إنه متى صدر الحكم فيها بالالزام أصبح مندا يمكن التنفيذ به على أموال المحكوم عليه فنختص المحلكم المدنية بمراقبة إجراءات التنفيذ والنظر في مدى صحتها وبطلاتها باعتبارها صاحبة الولاية العلمة بالفصل في جميع المعنازعات المتعلقة بالعالى ، ويختص القضاء الصمتمجل باعتباره فرعا منها بنظر الاشكالات الوقتية المتعلقة بالتنفيذ . إذ لا شأن لهذه الاشكالات بأصل الحق الثانيت في الحكم المستشكل فيه . كما أنها لا تحد طعنا على الحكم . وإنما نتصل بالتنفيذ ذاته للتحقق من مطابقته لأحكام القانون . وذلك بخلاف المسائل المستعجلة التفرية عن التي يخشى عليها من فوات الوقت . والتي تتصل بموضوع المنازعات الفارجة عن إختصاص القضاء العادى والتي قد يرى القاضي المستعجل فيها ما لا يراه قاضي الدعوى وهي المسائل التي استقر قضاء محكمة النقض على عدم إختصاص القضاء المستعجل بنظرها ».

( الطعن رقم ٣٤٧ لسنة ٣٧ ق - جلسة ١٩٧٣/٢/١ ).

#### الحكم الثاني :

و المقصود بالعقود الرسمية المشار اليها في المادة (٢/٣٥٧) من قانون المرافعات السابق المقابلة للمادة (٢/٢٨٠) من قانون المرافعات الحالي الاعمال القانونية التي نتم أمام مكاتب التوثيق للشهر العقاري والمتضمنة التزاما بشيء يمكن اقتضاؤه جبرا مما يجعل له بهذه المثاية قوة تنفينية تجيز الصاحب الحق الثابت فيها أن بنفذ بها يون حاجة للالتجاء إلى القضاء وإذ كان مؤدى المادتين (٤٥٩ و ٤٦٠) من القانون القديم المقابلتين للمادتين (١/٢٨٠ و ٢٨١) من القانون الحالي - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أنه وإن كان يجب أن يكون الحق الموضوعي المراد اقتضاؤه بالتنفيذ الجبري محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء وأن يكون السند التنفيذي دالا بذاته على توافر هذه الشروط فيه ، إلا أن المشرع تقديرا منه للاعتبارات العملية المتصلة بتشجيع الانتمان أجاز إستثناء من الأصل ، التنفيذ بعقود فتح الاعتماد الرسمية ولو لم تتضمن الإفرار بقيض شيء وأوجب في ذات الوقت ضماتا لمصلحة المدين الحاصل التنفيذ ضده أن يعلن عند الشروع في التنفيذ ، مع عقد فتح الاعتماد مستخرج بحساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية وإذ كان البين بما حصله الحكم المطعون فيه أن العقود سندات التنفيذ رسمية بالمقصود سالف البيان مذيلة بالصيغة التنفينية ومعلنة الى الطاعن قبل البدء في التنفيذ مع مستخرج من حساب المدين من واقع دفاتر البنك التجارية، وأن الحق المراد اقتضاؤه يتمثل في الأرصدة الناشئة عن عقد فتح الإعتماد وعقد قرض أقر الطاعن بقبض قيمته أمام العوثق فيجوز التنفيذ بمقتضاها طبقاً لأحكام المائتين (٤٥٧ و ٤٩٠) من قانون المرافعات السابق وما يقابلها من القانون المطلب ( الطعن ٣٧٠ لسنة ٤٠ ق - جلسة ٥/١/٧٧ سنة ٢٨ - ص ١٥٩ ). ٣٠٥

(الثالث عشر) الأحكام المتطقة بالاشكال في تنفيذ الحجز وأثره :

#### الجكم:

ويقى أثر الاشكال الواقف التنفيذ قائما فلا بيداً الأجل المنصوص عليه فى المادة
 (٣٧٥) من قانون العبرافعات لاعتبار المجز كأنه لم يكن الا من اليوم التالى لصدور
 الحكم المنهى للخصومة فى الاشكال .

( الطعن رقم ٩٧٥ لسنة ٤٤ ق - جلسة ١٩٨٠/١/٨ ).

## (الرابع عشر) الأحكام المتعلقة بالحجز التحفظي:

#### الجكم:

و الغلية من توقيع الحجز التحفظى هو التنفيذ على الأموال المحجوز عليها بغية اقتضاء الدين المطالب به . وإذ كانت محكمة الموضوع عند نظر الدعوى الموضوعية بالمطالبة بمبنغ الدين الذى توقع الحجز التحفظى من أجله . قد تبين لها قيام المدين (المطعون ضده) بمداد الدين بأكمله فى دفعات بعضها سابقة على تاريخ الجيجز التيفظي والبعض الآخر لاحق عليه وخلصت الى القضاء برفض دعوى المطالبة بالدين ، فإن لازم ذلك وأثره هو القضاء بالغاء أمر الحجز التحفظى منه ».

( الطعن رقم ۷۰۲ السنة ٤٨ ي - جلسة ١٩٨٢/٢/١١ ).

#### تطيق :

إذا حكم ببطلان الحجز التحفظى أو بالفائه لاتعدام أساسه جاز الحكم على الحاجز بغرامة لا تجاوز عشرين جنبها فضلاً عن التعويضات للمحجوز عليه (مادة ، ٣٢٤ مرافعات ،) .

# (الخامس عشر) الأحكام المتعلقة يدعوى رفع الحجز:

#### الحكم:

المنة المادة (٧٥) من القانون رقم (٢٠٨) لمنة ١٩٥٥ بشأن الحجز الادارى بأن تسرى على الحجز الادارى جميع أحكام قانون المرافعات التي لا تتمارض مع أحكام ذلك القانون المذكور وقد خلا من النص على دعوى رفع الحجز فإنه يرجع بشأنها الى قانون المرافعات . وإذ تنص المادة (٣٣٥) من هذا القانون على أنه وجوز للمحجوز عليه أن يرفع الدعوى بطلب رفع الحجز أمام قاضى التنفيذ الذي يتبعه .... مما مقتضاه أن قاضى التنفيذ دون غيره هو المختص نوعيا بنظر هذه الدعوى أيا كانت قيمتها وتخرج من اختصاص المحكمة الابتدائية النوعي ه.

( الطعن رقم ١٩٧٠/٤/ ).

(السادس عشر) الأحكام المتعلقة بدعوى الحجز:

#### الحكم:

د مؤدى الفقرة الثالثة من المادة (٣٢٠) من قانون العرافعات ، أنه في الاهوال التي يكون فيها الحجز بأمر قاضى التنفيذ يجب على الحاجز رفع دعوى الحجز وفقا للقواعد العامة لرفع الدعارى خلال ثمانية أيام من إجراء الحجز وإلا أعتبر كأن لم يكن، ويذلك عدل المشرع – على ما أفسحت عنا المذكرة الايضاحية – الحكم الذي كان واردا في المادة (٣٠) من قانون العرافعات العابق تعديلا اقتضاه الاتجاء لاعتبار الدعوى مرفوعة بإيداع صحيفتها قلم الكتاب، فلم يستلزم تضمين إعلان المحجوز عليه بالمجز تكليفه بالحضور لعماع الحكم بصحة الحجز، اكتفاه بالزام الحاجز برفع دعوى صحة الحجز بالطرق المعتادة في الميعاد المحدد لاعلان المحجوز عليه بمحضر الحجز ».

( الطعن ٢٠٣ لسنة ٤٣ ق - جلسة ١٩٧٨/١/١٤ - سنة ٢٩ - ص ١٤٦٢ ).

#### (السابع عشر) الأحكام المتطقة بدعوى الإستحقاق القرعية :

#### الحكم:

و يجوز وفقا للمادة (٣/٤٧٠) من قانون المرافعات السابق والمقابلة للمادة (٥/٢/٥) من قانون المرافعات القائم الأمر بالنقاذ المعجل بكفالة أو بغير كفالة فى الأحكام الصادرة لمصلحة طالب التنفيذ في المنازعات المتعلقة بالتنفيذ وإذ كانت دعوى الاستحقاق الفرعية من المنازعات المتعلقة بالتنفيذ، فإنه يجوز شمول الحكم القاضى برفضها بالنفاذ المعجل بغير كفالة بحسبانه حكما صادرا لمصلحة طالب التنفيذ، ونفاذ هذا الحكم يكون بالمضى في إجراءات البيع التي أوقفت بسبب رفع تلك الدعوى هـ

( الطعن ٩٠٠ لسنة ٣٩ ي - جلسة ٢٦/٣/٣/١ - سنة ٢٦ - ص ٢٧٥ ).

(الثامن عشر) الأحكام المتعلقة بالأحكام القابلة تلتتفيذ الجبرى:

#### الحكم:

و الأحكام القابلة للتنفيذ الجبرى يقصد بها في معنى قانون المرافعات أحكام الالزام التى تصدر في طلب موضوعي لأحد الخصوم ، وأن تكون قابلة للتنفيذ الجبرى سواء بحكم القواعد العامة أو بمقتضى قواعد النفاذ المعجل ، فتخرج من عدادها الأحكام الموضوعية التي يعد صدورها في ذاته بمثابة وفاء لالتزام المدين أو محققا بمجرده الكل ما قصده المدعى من دعواه ، ولما كانت أحكام الالزام التي يقتصر التنفيذ الجبرى بحيث عليها هي تلك التي تقضمن الزام المدعى عليه أداء معينا يقبل التنفيذ الجبرى بحيث لا تقصر على تقرير حق ع و مركز قانوني أو واقعة قانونية ، بل تتعدى الى وجوب أن يقر المحكوم عليه بعمل أو أعمال لصالح المحكوم له، فإن نكل عن ذلك حلت الدولة في إضفاء الحملية القانونية عليه عن طريق التنفيذ بوسائل القوة الجبرية و.

( الطعن ٤٤٠ لسنة ٤٤ ق - جلسة ١٩٧٨/٥/١٧ - سنة ٢٩ ص ١٢٦٩ ).

# (التاسع عشر) الأحكام المتعلقة بالتنفيذ بعقود فتح الإعتماد الرسمية : الحكم الأول :

« انه وإن كان بجب أن يكون الحق الموضوعي العراد اقتضاؤه بالتنفيذ الجبري محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء ، وأن يكون السند التنفيذي دالا بذاته على توافر هذه الشرائط فيه إلا أن الشارع تقديرا منه للاعتبارات العملية المتصلة بتشجيع الاكتمان أجاز استثناء من الأصل ، التنفيذ بعقود فتح الاعتماد الرسمية ولو لم تتضمن الاقرار بقبض شيء، وأوجب في ذات الوقت ضمانا لمصلحة المدين الحاصل التنفيذ صده أن يعلن عند الشروع في التنفيذ مع عقد الاعتماد مستخرج بحساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية ».

( نَقَشَ ١٩٧١/١/١٩ سنة ٢٢ ق - العد الأول - ص ٥٠ ).

#### الحكم الثاني :

و يجب أن يكون العق الموضوعي المراد اقتضاؤه بالتنفيذ الجبري محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء، وأن يكون السند التنفيذي دالا بذاته على توافر هذه الشروط فيه ، فإذا تخلف في الحق أحد هذه الشروط فإنه لا يجوز الننفيذ لاقتضائه ، وكل إجراء يتحذ في سببل التنفيذ يكون بالمللا ، إلا أن المشرع أجاز إستثناء من هذا الأصل التنفيذ بعقود فتح الاعتماد الرسمية ولو لم تتضمن الاقرار بقبض شيء، وأوجب في ذات الوقت - هماية لمصلحة المدين الحاصل التنفيذ ضده - أن يعلن عند الشروع في التنفيذ مع عقد فتح الاعتماد مستخرج بحملب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية، وأن الحكمة التي استهدفها المشرع من ذلك هي اعلام المدين واخطاره بما هو ملزم بأداته على وجه اليقين وتخويله مراقبة استيفاء المدند المنفذ به لجميع الشروط الشكلية والموضوعية التي يكون بتوافرها صالحا التنفيذ بمقتضاه ، فإن أثار المدين منازعة جدية تثير الشك في وجود الدين أو حقيقة مقداره، وتقديره ما إذا كانت المنازعة جدية أو غير جدية هو مما يستقل به قاضي الموضوع ، ما إذا كانت المنازعة جدية أو غير جدية هو مما يستقل به قاضي الموضوع ه.

( نقض ١٩٧٣/٦/١٢ - سنة ٢٤ ق - الجزء الثاني - ص ٩٠٦ ).

# (العشرون) الأحكام المنطقة ياستثناف الأحكام الصادرة من قاضى التتقيدُ :

# الحكم الأول :

ه جعلت العادة (٢/٢٧٧) من قانون العرافعات استئناف أحكام قاضى الننفيذ في المنازعات الوقتية الى المحكمة الابتدائية، وإذ يبين من صحيفة الدعوى.... تنفيذ عابدين أن الطاعن إيتفى بها الحكم بصفة مستعجلة بإجراء وقتى هو تقدير مبلغ يودعه خزانة المحكمة على نمة الوفاء للمعلمون ضدها – الحاجزة – ويترتب على إيداعه زوال الحجز على الأموال المحجوزة وانتقاله الى العبلغ المودع الذي يصبح مخصصا المواء بمطلوب الحاجزة عند الاقرار لها به أو الحكم لها بثبوته طبقا لحكم العادة (٣٠٣) من قانون العرافعات ، فأجابته المحكمة لطلبه، وكان التكييف القانوني لهذه الدعوى أنها منازعة وقنية في التنفيذ، فإن الحكم الصادر فيها يستأنف أمام المحكمة الابتدائية بهيئة إستئافية ، وإذ رفع لمحكمة الاستئناف فإنها لا تختص بالقصل فيه ، فإذا نظرته وحكمت فيها فإنها تكون قد خالفت قواعد القانون الآمرة المنظمة للتقاضي بما يعيب حكمها بالخطأ في تطبيق القانون ه.

( نقض ۱۷۰ في ۱۹۷۸/۱۲/۲ سنة ۳۹ ق - العد الثاني - ص ۲۰۳۰ ).

#### الحكم الثاني :

و تنص المادة ( ١٩١) من قانون المرافعات على أنه على المحكمة إذا قضت بعدم المنصسها أن تأمر بإحالة الدعوى بحالتها الى المحكمة المختصة ، ولو كان عدم الاختصاص متعلقا بالولاية ، وإذ كان قضاء الحكم المطعون فيه بعدم قبول الاستئناف على أساس أن إستئناف الأحكام في المنازعات الوقئية يكون أمام المحكمة الابتدائية ينطوى على قضاء بعدم الأختصاص النوعي مما كان يتعين معه على المحكمة أن ينطوى على قضاء بعدم الى المحكمة الابتدائية المختصة بنظره فإن الحكم المطعون فيه إذ أغفل الأمر ، بإحالة الاستئناف الى المحكمة الى المحكمة المختصة بنظره فإن الحكم المطعون

( الطعن رقم ٨١ سنة ٤٥ ق - جلسة ١٩٧٨/٤/١٣ - س ٢٩ - ص ١٠٠٥ ).

#### الحكم الثالث :

و على المحكمة أن تعطى الدعوى وصفها الحق وتكييفها الصحوح ، وإذ كان البين الحكم الصادر من محكمة أول درجة أنه إنتهى الى القضاء بصفة مستمجلة بر فض الدعوى، بطلب حدم الاعتداد بالحجز - بعد أن كيفها نكيفا صحوحا بأنها منازعة وقية بفضل فيها قاضى النتفيذ بوصفه قاضيا للأمور المستعجلة عملا بالنقرة الأغيرة من المادة (٢٧٧) من قانون المر إمادة، فإن استثناف الحكم الصادر فيها يكون الى المحكمة الابتدائية بهيئة أستثنافية وفقا لنص الفقرة الثانية من المادة (٢٧٧) من قانون المرافعات، ولما كان اغتصاص المحكمة بمبب نوع الدعوى يعتبر مطروحا دائما أملها ، وعليها أن تفسل فيه من تلقاء نضها عملا بالمادة (١٠٩) من قانون المرافعات فإن الحكم المطمون فيه إذ قضى في الدعوى بما يتضمن إغتصاصه بنظر الاستثناف المرفوع عن الحكم المسادر فيها من محكمة أول درجة حالة كون الاختصاص بذلك معقود اللمكمة الابتدائية بهيئة إستنافية يكون قد خالف القانون ،

(الطعن ٤٤١ ق - جلسة ٤/٢/٨٧١ س ٢٩ - ص ١٩٧٩).

#### تطبق:

تستأنف أحكام قاضى التنفيذ فى المنازعات الموضوعية إلى المحكمة الإيتدائية إذا زانت قيمة النزاع على خمسين جنيها ولم تجاوز ٥٠٠ جنيها وإلى محكمة الإستئناف إذا زانت على ذلك . وتستأنف أحكامه فى المنازعات الوقتية إلى المحكمة الإيتدائية .

(الواحد والعشرون) الأحكام المتعلقة بأثر نقض الحكم على التتفيدُ اعتبار الحكم سنداً تتفينياً الحكم الأول :

د نقض الحكم : أثره إعتباره كأن لم يكن فيزول وتزول معه جميع الآثار المترتبة
 عليه وكان عليه. عودة الخصوم إلى ما كانت عليه وكان عليه الخصوم قبل إصدار
 الحكم المنقوض. إلغاء جميع الأحكام اللاحقة التي كان ذلك الحكم أساسا لها

وقوع هذا الالغاء بقوة القلنون بغير حاجة الى صدور حكم آخر يقضى به ،. ( نقض ١٩٨٣/٣/١٣ – طعن رقم ٢٧٧ نسنة ٥١ قضائية ).

#### تعليق:

يرجع إلى المادة ٢٧١١، مرافعات والى الشرح الوارد بهذه العوسوعة في هذا الشأن.

#### الحكم الثاني :

و وحيث أنه لما كانت الفقرة الأولى من المادة (٢٧١) من قانون المرافعات إذ

نصت على أنه بيترتب على نقض الحكم إلغاء جميع الأحكام أيا كانت الجهة التي أصدرتها والاعمال الملاحقة للحكم المنقوض متى كان ذالك المحكم أساسا لها فقد دلت - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - على أن نقض الحكم كليا يترتب عليه اعتباره كأن لم يكن فيزول وتزول معه جميع الآثار المترتبة عليه ويعود الخصوم الى مراكزهم المايقة على صدوره . كما يترتب عليه الغاء الأحكام اللحقة التي كان ذلك الحكم المنقوض أساسا لها، ويقع هذا الالغاء بحكم القانون وبغير حاجة الى صدور حكم آخر يقضى به وتلغى كذلك جميع إجراءات وأعمال التنفيذ التي تمت بناء على الحكم المنقوض ، ويعتبر حكم النقض سندا تنفيذيا صالحا لاعادة الحال الى ما كانت عليه قبل التنفيذ الجبري دون جاجة لاستصدار حكم جديد بذلك. لما كان نلك وكان الثابت بمدونات الحكم المطعون فيه أن الطاعن أشهر افلاسه ووضعت الاختام على معلاته ومغازنه بموجب الحكم الصادر في الاستثناف رقم ٤٠٤ سنة ٨٨ ق القاهرة وطعن عليه بالنقض رقم ٣٧٣ منة ٤٤ ق . وأجابته محكمة النقض بجلسة ١٩٧٤/٤/٢٩ الى طلب وقف التنفيذ برفع الاختام عن معلاته ومغازنه إلا أن هذا الأمر ألفي بالحكم الصادر في الاستثناف رقم ٤٣٠ لسنة ٩١ ق القاهرة -موضوع الطعن بالنقض الحالي - والذي قضى بإعادة وضع الاختام على محلات ومغازن الطاعن كما كانت عليه من قبل نفاذا لحكم إشهار الافلاس . ولما كان الثابت بالأوراق أن محكمة النقض انتهت بجلسة ١٩٧٩/٤/٣٠ في الطعن رقم ٣٧٣ لسنة ٤٤ ق الى نقض حكم إشهار الافلاس ، فإنه يترتب على ذلك زوال الحكم المنقوض و اعتباره كأن لم يكن و إلغاء جميم الاجر اءات و الأعمال التي تمت نفاذا له ومنها وضع الأختام على محلات ومخازن الطاعن ، وإذ صدر الحكم المطعون فيه خالياً من إعادة وضع الاختام الى ما كانت عليه تأسيسا و نفاذا لحكم إشهار الافلاس ، فإنه يترتب على نقض حكم الافلامن نقضا كليا إلغاء الحكم المطعون فيه بالطعن الحالي وتضحى الخصومة حول وصنع الاختام أو رفعها غير ذات موضوع ٥٠

( نقش ۱۹۸۰/۱۲/۲۹ - مجموعة المكتب القتى سنة ۳۱ الجزء الثاتى-ص ۲۱۰٤)

(الثاني عشر) الأحكام المتعلقة بالأثر الواقف للاشكال:

#### الحكم:

 وحيث أن هذا النحى مردود ، نلك أنه لما كان الاشكال فى الننفيذ الذى يرفع لقاضى التنفيذ من الملتزم بالدين لأول مرة قبل البده فيه أو قبل تمامه طبقا للمادة (٣١٣) من قانون المرافعات ذا أثر موقف للتنفيذ ، يستوى فى ذلك أن يكون قد

رفع الى محكمة مختصة بنظره أو إلى محكمة غير مختصة به ، ويظل هذا الأثر باقيا ما بقيت صحيفته قائمة، ولا يزول إلا بصدور حكم يترتب عليه زوال صحيفة الاشكال ابطلانها أو بمقوط الخصومة أو باعتبارها كأن لم تكن أو حكم بشطب الاشكال، وكان الحكم بعدم الاختصاص والأجالة لا يترتب عليه إنهاء الخصومة في الاشكال، وليس من شأنه أن يزيل صحيفته، وإنما هو ينقل الدعوى الى المحكمة المحالة اليها التي يتعين عليها أن تنظرها بحالتها من حيث إنتهت أجراءاتها أمام المحكمة التي أحالتها، ويعتبر صحيحا أملهها ما تم من إجر اءات قبل الاحالة بما في ذلك صحيفة الأشكال وأثرها الواقف للتنفيذ، وكان الثابت من الأوراق أن الطاعن أقام الاشكال رقم ١٠٣٧ سنة ١٩٧٠ تنفيذ العطارين لأول مرة بطلب وقف التنفيذ بالتعويض المدنى المقضى به عليه للمطعون عليه في القضية رقم ٢٨٩٨ سنة ١٩٦٨ جنح العطارين متبعا في رفعه الاجراءات المنصوص عليها في قانون المرافعات ، فإنه يترتب على تقديم صحيفة هذا الاشكال لقلم الكتاب وقف تنفيذ الحكم المستشكل فيه باعتباره إشكالا أول من المحكوم عليه - ويبقى هذا الأثر الواقف للاشكال قائما رغم الحكم بعدم اختصاص المحكمة نوعيا والاحالة الى محكمة جنح المنشية الصائر في ٢ / ٢ / ٢ / ١ ٩٧٠ باعتباره حكما لا ينهي الخصومة في الاشكال - لما كان نلك وكان تنفيذ الأحكام الجائز تنفيذها مؤقتا يكون - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة -على مسئولية طالب التنفيذ وحده . إذ يعد إجراء التنفيذ مجرد رخصة للمحكوم له إن شاء إنتفع بها وإن شاء تربص حتى يحوزه الحكم قوة الشيء المحكوم فيه ، فإذا لم يتريث المحكوم له وأقدم على تنفيذ الحكم وهو يعلم أنه معرض للالفاء عند الطعن فيه ، فإنه يكون قد قام بالتنفيذ على مسئوليته ، فيتحمل مخاطره إذا ما ألغى الحكم ، فإن الحكم الصادر من محكمة جنح المنشية في ١٩٧٢/٣/٢٧ برفض الاشكال و الإستمر ار في التنفيذ - ليس من شأنه - وهو لم يصبح نهائياً للطعن فيه - أن يوجب على طالب التنفيذ الاستمرار فيه ، بل له أن يتريث حتى يصبح الحكم نهائيا إستعمالا للرخصة المخولة له في هذا الخصوص ، وعنبئذ بيقي أثر الأشكال الواقف للتنفيذ قائما فلا ببدأ الأجل المنصوص عليه في المادة (٣٧٥) من قانون المرافعات لاعتبار الحجز كأنه لم يكن الا من اليوم التالي لصنور الحكم المنهى للخصومة في الاشكال، وإذ صدر الحكم في إستناف الإشكال بجلسة ١٩٧٢/٥/٢٥ فإن الميعاد بيداً في اليوم التالي ١٩٧٢/٥/٢٦ ، وإذ كان المطعون عليه قد حصل على أمر من قاضي التنفيذ بمحكمة العطارين بمد ميعاد بيم الأشياء المحجوز عليها في ١٩٧٠/٣/٥ مدة ثلاثين

يوما عملا بالمادة (٣٧٥) فقرة ذائية من قانون المرافعات، فإن الأجل لا يكتمل الا في ١٩٧٢/٩/٢٦، وإذ كان الثابت من الأوراق أن المطعون عليه قد حدد لبيع المحجوزات ١٩٧٢/٩/١٦ فإن التنفيذ يكون قد تم وفقاً لأحكام القانون، فإذا خلص الحكم إلى رفعن الدعوى يكون قد انتهى إلى نتيجة صحيحة في القانون، ويكون النعى عليه بهذا الطعن برمته على غير أساس.

وحيث أنه لما نقدم يتعين رفض الطعن ٥.

(نقش ١٩٨٠/١/٨ سنة ٣١ ق - الجزء الأول - ص ٩٨)

(الثَّالث والعشرين) الأحكام المتعلقة بتنفيذ الأحكام الأجنبية :

# الحكم الأول :

« شرط إعلان الغصوم على الوجه الصحيح هو مما يجب التحقق من توافره في الحكم الأجنبي قبل أن يصدر الأمر بتنبيله بالصيغة التنفيذية ، وذلك عملا بما تقرره المادة (٤٣٧) وقديم، من قانون المرافعات واتفاقية تنفيذ الأحكام المعقودة بين دول الجامعة العربية بالمادة (٢) فقرة (ب) منها ، وإذكانت القاعدة الواردة بالمادة (٢٢) من القانون المدنى تنص على أنه بصرى على جميع المسائل الخاصة بالاجراءات من القانون البلد الذي تجرى مباشرتها فيها - وكان إعلان الخصوم بالدعوى مما ينخل في نطاق هذه الاجراءات - وقد أعلن الطاعنون إعلانا صحيحا وفق الاجراءات التي رسمها قانون البلد الذي صدر فيه الحكم والتي لا تتعارض مع إعتبارات النظام العام في مصر فإن العدى المعلوب تذييل حكمها بالصيغة التنفيذية في مصر فإن الدعوى المعلوب تذييل حكمها بالصيغة التنفيذية

(الطعن رقم ٢٣٧ سنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٦٤/٧/٢ - س ١٥ - ص ٩٠٩). الحكم الثاني :

 د مفاد نص المادة (١/٢٩٣) من قانون المرافعات «السابق» أنه يشترط ضمن ما يشترط لننفيذ الحكم أو الأمر الأجنبى أن تكون المحكمة التى أصدرته مختصة بإصداره وأن تحديد هذا الاختصاص القضائي الدولي دون تدخل من جانب المحكمة المعطوب منها إصدار الأمر بننفذ الحكم الأجنبى فى قواعد الاختصاص الداخلى للتحقق من أن المحكمة التى أصدرته كانت مختصة نوعيا أو محليا بالفصل فى النزاع ، وإذ كان شرط التحكيم الوارد بالعقد المبرم بين الطرفين لفض المغاز عات التى تثار بينهما أن أنه - بفرض قيامه - لا يتعلق بقواعد الاختصاص القضائى الدولى ولا يوثر فى تطبيقها بإعتبار الحكم المطلوب تنفيذه صادرا من محكمة مختصة دوليا بنظره وفقا لقواعد الاختصاص الدولى فى القانون السودائى فإن الحكم المطعون فيه الصادر بتنفيذ حكم محكمة الخرطوم العليا لا يكون قد خالف القانون ه.

( الطعن رقم ۲۲۱ سنة ۳۰ ق – جلسة ۱۹۳۹/۱۰ – س ۲۰ ص ۷۱۷) ( ونقش ۱۹۳۴/۷۲۲ سنة ۱۰ ص ۹۰۹ ) ( ونقش ۱۹۳۲/۲/۲۱ س ۱۶ ص ۹۱۳ ).

#### الحكم الثالث :

متوجب أحكام التشريع المصرى في خصوص تنفيذ الأحكام الأجنبية التحقق من صدور الحكم من هيئة قضائية مختصة وفقا للقانون الذي صدر فيه وهو ما تنص عليه العادة (١/٤٩٣) من قانون المرافعات مقيم، والعادة (١/٢) من إتفاقية تنفيذ الأحكام المبرمة بين دول الجامعة العربية في ١٤ ديسمبر سنة ١٩٥٧ م.

( الطعن رقم ٢٣٧ نسنة ٢٩ ق - جلسة ٢/٧/١٩٦٤ ).



#### تعليق :

إن الأمر بتنفيذ الحكم الأجنبي - أو حكم المحكمين الصادر في بلد أجنبي وهو عمل قضائي بالمعنى الخاص للعبارة ، لا يختص به قاضى التنفيذ، وإنما تختص به المحكمة الابتدائية، حيث أن المقصود منه هو منح الحكم الأجنبي قوة تنفيذية في مصر (مادة ۲۹۸ ، ۲۹۹ من القانون المدني)(۱).

بينما الأمر يختلف بالنسبة الى تنفيذ السندات الأجنبية المحررة ببلد أجنبى إذ يختص بذلك الأمر قاضى التنفيذ بما له من سلطة ولائية ذلك عملا بالمادة (٣٠٠ مرافعات) (٢٠ لمجرد التحقق من قابلية السند للتنفيذ وفقا لقانون البلد الذى تم فيه وللتأكد من خلوه مما يخالف النظام العام أو الآداب طبقا للمعايير التى بجرى عليها المعل بجمهورية مصر العربية .

(١) تنص العادة (٢٩٨) من قانون المراقعات على ما يلي :

. لا يجوز الأمر بالتنفيذ إلا بعد التحقق مما يأتى :

( ١ ) إن محاكم الهمهورية غير مختصة بالمنازعة التي صدر فيها الحكم أو الأمر وإن المحاكم
 الأجنبية التي أصدرته مختصة بها طبقا لقواعد الاختصاص القضائي الدولي المقررة في قانونها .

(٢) إن الخصوم في الدعوى التي صدر فيها الحكم قد كلفوا بالعضور ومثلوا تمثيلا صحيحا .

(٣) إن الحكم أو الأمر حاز قوة الأمر المقضى طبقا لقانون المحكمة التي أصدرته .

( ٤ ) إن الحكم أو الأمر لا يتعارض مع حكم أو أمر سبق صدوره من محاكم الجمهورية و لا
 يتضمن ما يخلف النظاء العلم أو الآداب فيهاه.

#### وتنص المادة (٢٩٩) من قانون المرافعات على مايلي :

دنسرى أحكام المواد السابقة على أحكام المحكمين الصادرة فى بلد أجنبى . ويجب أن يكون الحكم صادرا فى ممالّة بجوز التحكيم فيها طبقا لقانون الجمهورية».

( ٢ ) تنص المادة (٣٠٠) من قاتون المرافعات على مايلي :

السندات الرسمية المحررة في باد أجنبي يجوز الأمر بتنفيذها بنفس الشروط المقررة في قانون
 نلك البلد لتنفيذ السندات الرسمية القابلة للتنفيذ المحررة في الجمهورية .

ويطلب الأمر بالتنفيذ بعريضة نقدم لقاضى التنفيذ الذى يراد التنفيذ فى دائرة اختصاصه . ولا يجوز الأمر بالتنفيذ إلا بعد التحقق من تواقر الشروط المطلوبة لرسمية السند وقابليته للتنفيذ وفقا لقانون البلد الذى تم فيه ومن خلوه مما يخالف النظام العام أو الآداب فى الجمهورية. ★ أما بالنمية إلى أحكام المحدين الصادرة بمصر فهى قابلة للتنفيذ الجبرى بمجرد صدورها وإنما أوجب المشرع أن يصدر الأمر بها من قاضى التنفيذ بالمحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع ، وذلك بما له من سلطة ولائية - وبعد التحقق من أنه لا يوجد ما يمنع من هذا التنفيذ (مادة ٥٠٩ مرافعات)(١).



ويبين من عرض هذه الأحكام أنها مكملة لكل ما تناولناه فى الموضوعات التى تم عرضها بهذا الكتاب الثانى ، ويمكن للقارى، الرجوع اليها عند قراءة كل موضوع من هذه الموضوعات كى تتم الفائدة على هدى من هذه الأحكام القانونية الصحيحة .



<sup>(</sup>١) تتص المادة (٥٠٩) من قانون المرافعات على ما يلي :

لا يكون حكم المحكمين قابلا للتنفيذ إلا بأمر يصدره فاضى النفيذ بالمحكمة التي أودع أصل
 الحكم قلم كتابها بناء على طلب أى من ذوى الشأن ، وذلك بعد الإطلاع على الحكم ووثيقة التحكيم
 وبعد التثبيت من أنه لا يوجد ما يمنع من تنفيذه .

ويختص القاضى المذكور بكل ما يتعلق بتنفيذ حكم المحكمين ٥.

يراجع في هذا الشأن: التكتور/ أحمد أبو الوفا «التعليق على قانون المرافعات» - مرجع سابق - صر ١٠٣٤.

# الكتاب الثالث

# المسيغ القانونسية

البتغلقة باعلانات البعضرين وببنازمات القضاء البستعجل وقضيساء التنفسية واتسسكالات

# الباب الأول

# مييغ إعلانات المحضرين وإعلان صحف افتتاح الدعاوي

# ويشتمل الباب على:

- ١ صيغة متعلقة بإعلان على يد محضر.
- ٢ صيغة متعلقة بطلب موجه إلى قاضى الأمور الوقنية للتصريح بإعلان في يوم عطلة .
- ٣ صيغة تظلم إلى غرفة مشورة بالمحكمة الإبتدائية من أمر
   صادر من قاضى الأمور الوقتية بالإمتناع عن إعلان .
- ٤ صيفة إعلان ورقة موجهة إلى أحد الوزراء أو المحافظين إلى المحافظين إلى
  - ٥ صيغة (علان موجه إلى هيئة عامة .
  - 🚎 حصيفة إعلان على يد محضر لشخص معلوم الإقامة ..
- ٧ صيغة إعلان موجه إلى شخص له موطن معلوم بالخارج
   عن طريق النيابة العامة .
- ٨ صيغة إعلان موجه إلى شخص غير معلوم مقر إقامته أو موطنه المختار في جمهورية مصر العربية أو في الخارج .
- ٩ صيغة إعادة إعلان المدعى عليه المتخلف عن الحضور .
  - ١٠ صيغة صحيفة افتتاح الدعوى .
- ١١ صيغة إعلان من المدعى عليه (أو المستأنف عليه)
   إلى المدعى (المستأنف) بطلب رفض الدعوى (أو الإستئناف)
   طبقاً لأحكام النقض ورأى الفقه .

طقة بإعلان على يد محضر (١)	(١) الصيغة الأولى : صيغة من
١٩ الساعة	انه في يوم الموافق / /
ومهنته وجنسيته	بناء على طلب السيد /
	ودیانته ومقیم بـ وه
بعدينة	والكائن مكتبه بشارع
الجزئية قد انتقلت في	أنا/ معضر معكمة
	التاريخ المنكور أعلاه إلى محل إقامة :
جنسيته ومقيم بـ	السيد/ ومهنته و
	مخاطباً مع :
، بالآتى	وأعلنت
•••••	(يكتب موضوع الإعلان)
***************************************	
41	<u> </u>
_	<del>-</del>
علن إليه صورة من هذا وكلفته بالعضور 	
	أمام محكمة الكائن مقرها ب
	علناً بها يومالموافق / ليسمع الحكم بـ
مشمول بالنفاذ المعجل وبلا كفالة أو بحكم	
	انتهائي ( إذا كان هناك موجب لذلك ) .
	ولأجل :
المدنية والتجارية على ما يلى :	(۱) تنص المادة (۷) من قاتون المرافعات

لا يجوز إجراء أى إعلان أو تنفيذه قبل الساعة السابعة صباحاً ولا بعد الساعة الخاصمة مساه ولا في المطلقة الرسمية ، إلا في حالات المصرورة وبإنن كتابى من قاضى الأمور الوقتية ، وتتص المادة (١٠) من قاتون المرافعات المعنية والتجارية على ما ولى : .
 د نسلم الأوراق المطلوب إعلانها إلى الشخص نضه أو في موطنه ويجوز تسليمها في الموطن المختار في الأحوال التي بينها القانون .

# ( ٢ ) الصيغة الثانية : الصيغة المتطقة بطلب موجه إلى قاضى الأمور الوقتية للتصريح بإعلان في يوم عطلة (١) السيد الأمناذ / رئيس محكمة بصفته قاضياً للأمور الوقتية بتشرف ....... ومهنته ....... ومقيم بـ ...... ومطنه المختار مكتب الأمناذ / ...... المحامي والكائن مكتبه بـ .......

وتمكم المحكمة بفرامة لا تقل عن خمسة جنبهات ولا تجاوز عشرين جنبها على طالب الإعلان
 إذا تعمد ذكر موطن غير صحيح للمعلن إليه بقصد عدم وصول الإعلان إليه » .

#### ویلامظ ما یلی :

- (أ) وفقاً لنص الدادة السائسة من قانون المرافعات فكل إعلان أو تنفيذ بكون بواسطة المحضرين ، أو المحكمة ، ولكل محضر اختصاص محدد بنطاق المحكمة التي يعمل بها ، فإذا خرج عن هذا النطاق كان الإعلان بإطلاً .
  - (ب) تنص المادة (١٣٥) من قانون السلطة القضائية على ما يلي :
  - ، يعين لكل محكمة ابتدائية كبير معضرين وعدد كاف من المعضرين ، .

ويوجد بكل محكمة جزئية قلم محضرين كفرع لقلم المحضرين بالمحكمة الإبتدائية ، ولا توجد أقلام محضرين بمحاكم الإستنفاف أو النقش ، وتسند إعلانات هذه المحاكم إلى محضرى المحاكم الجزئية التي يقع الإعلان في: دائرة اغتصاصها .

#### (١) تنص المادة (٧) من قانون المرافعات المدنية والتجارية على ما يلي :

لا يجوز إجراء أي إعلان أو تنفيذه قبل الساعة السابعة صباحاً أن بعد الساعة الخامسة مساء
 ولا في أيام العطلة الرسمية ، إلا في حالات الضرورة ويإذن كتابي من قاضي الأمور الوقنية .

<sup>—</sup> وإذا تم يعد المحصر المحصى المطلوب إعدته في موطعة كان عليه ان يسلم الورقة إلى من يقرر أنه وكيله أو أنه يعمل في خدمته أو أنه من السلكنين معه من الأزواج والأقارب والأصبهار ه .

وتنص المادة (١٤) من قانون المرافعات المدنية والتجارية على ما يلى : .

# يتشرف الطالب يعسرض الآتي بموجب الإعلان المرافق لهذا الطلب أقام مقدمه دعوى ضد الميد / ...... وحدد لها جلسة يوم ...... الموافق / / ١٩ أمام محكمة ...... ونظراً لأن هناك عطلة رسمية بمناسبة ...... والتي ستبدأ من يوم / / ١٩ وتنتهى في / / ١٩. مما يتعذر معه على الطالب إتمام إعلان الدعوى وقيدها في المدة القانونية . يلتمس الطالب صدور الإنن بتكليف أحد محضري محكمة ..... بالقيام بإعلان العريضة المرافقة خلال العطلة الرسمية على أن ينفذ ذلك بالصورة الأصلية ودون إعلان الخصم بها حتى يتمكن الطالب من الإعلان في الميعاد القانوني. وكبيل الطبالب المصامي (٣) الصيغة الثالثة : صيغة تظلم إلى غرفة المشورة بالمحكمة الإبتدائية من أمر صادر من قاضى الأمور الوقتية بالامتتاع عن إعسلان ورقسة الموافق / / ١٩ الساعة أنه في يوم بناء على طلب السيد/ ..... ومهنته ..... وجنسيته ..... وديانته ..... ومقيم بـ ..... وموطنه المختار مكتب الأستاذ / .... المحامي والكائن مكتبه بـ .... أنا / محضر محكمة ...... قد انتقلت في التاريخ المنكور أعلاه إلى محل إقامة كلاً من: ١ - السيد / ..... ومهنته ...... وجنسيته ...... ومقيم بـ ...... مخاطباً مع: ٢ - السيد / محضر أول محكمة ..... الجزئية وأعلنته بمقر وظيفته بمحكمة ......الكائن مقرها بـ .....

مخاطباً مع:

# وأعلنتهما بالآتى

بتاریخ / / ۱۹ نقم الطالب إلى قلم محضري محكمة
صحيفة افتتاح دعوى موضوعها د
، أو إنذار متعلق بـ ، ه
و
ونظراً لأن السيد المحضر المختص امتنع عن تنفيذ الإعلان ، أو بعجة
وتطرا بن العبد المحصر المحص الصع عن تعبد الإعمال ، أو يحبه
***************************************
وهيث أنه تم عرض الموضوع على السيد/ قاضى الأمور الوقتية بمحكمة
أصدر أمره بتاريخ / / ١٩ بإقرار امتناع المحضر عن الإعلان بدعوى ن وحيث أن هذا الأمر صدر في غير محله للأسباب الآنية :
ن وحيث أن هذا الأمر صدر في غير محله للأسباب الآتية :
***************************************
4

وحيث أنه يحق للطالب التظلم من هذا الأمر بموجب المادة الثامنة من قانون المرافعات (١) إلى المحكمة الإبتدائية منعقدة في غرفة مشورة لتفسل نهائياً في التظلم بعد الإستماع إلى الطالب والمحضر الممتنع.

#### لنك

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعان إليهما بصورة من هذا النظلم ، وكلفتهما بالحضور أمام محكمة ........ الإبتدائية الكائنة ب........ دائرة ....... بجلمتها التي منتعقد بهيئة غرفة مشورة في يوم ...... الموافق / / ١٩ ا المباعة الثامنة صباحاً ليسمعا الحكم بقبول هذا النظلم شكلاً وفي الموضوع بإلغاء الأمر المنظلم منه ، مع إلزام المعلن إليه الثاني بصفته بإعلان المعلن إليه الأول بصورة الإعلان صالف البيان ، وذلك في مواجهة المعلن إليه الأول .

مع إلزام المعلن إليه الثانى بصفته بالمصروفات ومقابل أنعاب المحاماة مع حفظ كافة حقوق الطالب الأخرى و لأجل :

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٨) من قاتون المرافعات على ما يلى :

و إذا تراءى للمحضر وجه في الإستاع عن الإعلان وجب عليه عرض الأمر على قاضى الأمور
 الوقتية ليأمر بعد مماع طالب الإعلان بإعلان الورقة أو بعدم إعلانها أو بما يرى إدخله عليها من
 تغيير وللطالب أن ينظلم من هذا الأمر إلى المحكمة الإبتدائية في غرفة المشورة لتفصل نهائياً في
 التظلم بعد سماع المحضر والطالب » .

## (٤) الصيغة الرابعة : صيغة إعلان بورقة موجهة لأحد الوزاء أو المحافظين (١)

انه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة
بناء على طلب السيد / ومهنته وجنسيته وديانته
ومقيم بـ ومحله المختار مكتب الأسناذ / والكائن مكتبه
بشارعبمنينةبمنينة
أنا / محضر محكمة الجزئية قد انتقلت في التاريخ المنكور
أعلاه إلى محل إقامة :
السيد/ الوزير ( أو المحافظ) لوزارة ( أو محافظة )
ويعلن في مواجهة هيئة قضايا الدولة والكاتن مقرها بمجمع التحرير بقصر النيل
بالقاهرة مخاطباً مع :
وأعلنته بالآتى
(ينكر موضوع الإعلان)
•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••

تعليق : جدير بالإحاطة أن الدادة ١٣ سالفة البيان تغرق بين ما ينطق بتعليم أوراق المحضوين إلى الوزراء والمحافظين ومديرى المصالح المختصة بين ما إذا كانت الأوراق العطلوب إعلائها مجرد إعلانات وإنذارات – وبين ما إذا كانت تنطوى على صحف دعاوى أو صحف طعون أو أحكام ، ففي الحالة الأولى يتم الإعلان إلى الوزراء والمحافظين ومديرى المصالح المختصة مباشرة ، أما في الحالة الثانية فيتطلب القانون أن يتم الإعلان في موطن قانوني افترضه المشرع لهم-

 <sup>(</sup>١) تنص الفقرة (١) ، والفقرة (٣) من المادة (١٣) من قاتون المرافعات المدنية والتجارية
 على ما يلى :

<sup>(</sup> فقرة 1 ): ما يتملق بالدولة يسلم للوزراء ومديرى المصالح المختصة والمحافظين أو لمن يقوم مقامهم فيما عدا صحف الدعاوى وصحف الطعون والأحكام فتسلم الصورة إلى إدارة قضايا الحكومة أو فروعها بالأقاليم حسب الإختصاص المحلى لكل منها .

<sup>(</sup> فقرة ٢ ): ما يتملق بالأشخاص العامة يسلم للنائب عنها قانوناً أو لمن يقوم مقامه فيما عدا صحف الدعارى وصحف الطعون والأحكام فتسلم الصورة إلى إدارة قضايا العكومة أو فروعها بالأفاليم حسب الإختصاص المحلى لكل منها .

<sup>★</sup> وذلك فيما عدا ما نص عليه في فوانين خاصة .

أنا المحضر سالف الذكر قد سلمت المعلن إليه صورة من هذا وكلفته بالحضور أمام محكمة ...... والكائن مقرها به ...... بالجلسة التي ستنعقد بها علنا يوم ...... الموافق / / ١٩ إيتداء من الساعة الثامنة صباحاً ليسمع الحكم به ...... مع الإلزام بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجل ويلا كفالة (أو بحكم انتهائي طبقاً لموضوع الدعوى)

#### \* \* \*

## (٥) (الصيغة الخامسة) صيغة اعلان موجه الى هينة عامة(١)

بناء على طلب السيد / ..... ومهنته ..... وجنسيته .... وديانته ..... ومقيم بـ .... ومعله المختار مكتب الأسناذ / ..... المحامى والكائن مكتبه بـ .... أنا / ..... محضر محكمة ..... الجزئية قد انتقلت فى التاريخ المنكور أعلاه الى حيث المقور القانونى :

للمدد / رئيس مجلس ادارة الهيئة العامة لـ ....... بصفته ويعلن بمقر عمله بالمركز الرئيسي بالهيئة العامة لـ ................... (مثل الهيئة العامة لسكك حديد مصر – أو الهيئة العامة للبرود – أو الهيئة العامة للمواصلات السلكية واللاسلكية) حوالكائنة برقم ....... بشارع ....... بدائرة قسم ...... بمحافظة ....... مخاطبا مم :

و هو هيئة قضايا الدولة ( في مقرها الجديد الكاتن به مفتكس محافظة الجيزة) وذلك بدلاً من
 مهمع التعرير أو فروع هذه الإدارة بعمب الإختصاص المحلى .

وإذا ماتمدد المعلن اليهم من الوزراء والمحافظين وتحددت بالتالي فروع تلك الإدارة جاز الإعلان لأى فرع منها .

<sup>(</sup> نقعن ١٧ فبراير ١٩٦٦ – مح ص ٢٧ ص ٣١٨ – مشار للحكم بمؤلف المستشار / سيد البغال « المطول في شرح الصدغ القانونية ، ص ١٩٨٧ ص ٥٨ ) .

 <sup>(</sup>١) تنص المادة (٨) من لائحة تنظيم العمل في الادارات القانونية بالهيئات العامة -

### وأعلنته بالآتى

(يذكر موضوع الاعلان) .....

### لذلك

أنا المعضر سالف الذكر قد سلمت المعلن اليه صورة من هذا وكلفته بالحضور أمام محكمة ..... الكائن مقرها به ..... بالجلسة التي ستنعقد بها علنا يوم ..... الموافق / / ١٩ ابتداء من الساعة الثامنة صباحا ليسمع الحكم به ..... مع الانزام بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماه بحكم مشمول بالنفاذ المعجل وبلا كفالة (أمر بحكم انتهائي طبقا لموضوع الدعوى) .

### ولأجل :

وشركات القطاع العام الصادرة بقرار وزير العدل رقم ٥٦٩ المنة ١٩٧٧ على مايلى:
 بينولى مدير الادارة القانونية بنفسه مباشرة الدعاوى والطعون الهامة والتحقيق مع الموظفين من
 مسئوى الادارة المليا والتحقيقات والفتاوى والاعمال الفنية واعداد مشروعات العقود ذات الأهمية
 الناصة،

### وتنص المادة (١٢) من نفس اللائمة على مايني :

وبعرض مدير الادارة القانونية على رئيس مجلس الادارة في الهيئة أو الشركة التي يعمل بها الدعارى التي ترفع عليها من أحد أعضاء الادارة القانونية أو منها ضد أحدهم ، وذلك لتقرير اهالتها إلى ادارة قضايا الحكومة لمباشرتها؛ .

### وتنص المادة (١٨) من نفس اللائمة على مايلى :

بياشر عضو الادارة بنفسه الدعاوى التي يعهد اليه بها منذ تسليمه أوراقها وحتى صدور الحكم أفيها ، وعليه أن يياشر ما يقتضيه الأمر من تنفيذ الحكم أو الطمن فيه ما لم يخرج ذلك عن المتصاصمه طبقا لنوزيم العمل فعليه العبادرة التي عرض الأمر على مدير الادارة القانونية لاحالته على العضو المختصر،

### وتنص المادة (١٩) من نفس اللائحة على مايلي :

ديقوم العضو باعداد صحف الدعاوى والطعون الذي تحال عليه ويعد مذكرات الدفاع وحوافظ المستندات وتودع المذكرة أو الحافظة ملف القضية بالمحكمة بعد اعتمادها من مدير الادارة القانونية أو من نه صنه و

### وتنص المادة (٢٠) من نفس اللائمة على مايلي :

الا يجوز لعضوُ الأدارة أن يَعْظ أو بتنازلُ عن يَفْع شكلى أو موضوعى الا المعرورة توجب ٥٢٥ ذلك ، وبعد موافقة مدير الادارة القانونية كتابة على مذكرة يعدها عضو الادارة .

### وتنص المادة (٢١) من نفس اللائمة على مليلي :

بهد عضو الادارة منكرة برأيه من حيث ملاممة الطمن في الاحكام الصلارة ضد الهيئة أو الشركة التي يعمل بها بناه على مايراه من أسباب قانونية أو أسباب ظاهرة في الأوراق ويقوم بعرضها على مدير الادارة القانونية قبل انقضاه ميعاد الطمن بوقت مناسب مع بيان آخر ميعاد الطعن حتى يقرم مدير الادارة القانونية بلجراه اللازم فيها طبقا للعادة (١١)ه .

### وتنص المادة (٢٢) من نفس اللائمة على مايلي :

بهد عضو الادارة مذكرات بتنفيذ الاحكام العشمولة بالنفاذ الصادرة اصالح الهيئة أو الشركة التي يعمل بها ويتابع تنفيذها ويعد أوامر تنفيذ الاحكام العشمولة بالنفاذ الصادرة ضدها ويوقع على أمر التنفيذ الى جانب توقيع مدير الادارة القانونية وعليه أن يراعى في تحريرها ليضاح مفردات المبالغ الواجب صرفها مع توجهه نظر جهة الصرف الى وجوب التثبت من عدم وجود مانع من الصرف كتنازل أو هجز أو مقاصة أو غير ذلك ، والى أن يتم الصرف بعد سحب الصورة التنفيذية من الحكم أو التأثير عليها بما يغيد السداد أو التنفيذ ، والى أن يتم الصرف بعد سحب الصورة التنفيذية من الحكم أو التأثير عليها بما يغيد السداد أو التنفيذ ، والى أخذ اقرار من المحكوم لصالحه بالتخالص، .

### وتنص المادة (٣) من قانون الادارات القانونية رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ على مايلي :

طرئيس مجلس ادارة الهيئة العامة أو المؤسسة العامة ، تكليف ادارتها القانونية بأى عمل مما تغتص به الادارات القانونية للوحدات التابعة بسبب أهميته أو ظروفه ، كما بجوز لمجلس ادارة الهيئة أو المؤسسة العامة أو الوحدة التابعة لها ، بناء على اقتراح ادارتها القانونية ، اهالة بعض الدعاوى والمنازعات التى تكون المؤسسة أو الهيئة أو احدى الوحدات الاقتصادية التابعة لها ، طرفا فيها ، الى ادارة قضايا المكرمة لمباشرتها ، أو التماقد مع مكانب المحامين الخاصة لمباشرة بعض الدعاوى والمنازعات بمبب أهميتها ،

- ★ ♦ ويلاحظ أن هذه المبادى، القانونية كانت تصرى على المؤمسات العامة قبل الغاتها .
- ج وجدير بالذكر أنه لذا ما عهد الى هيئة قضايا الدولة أو مكتب أحد المحامين بتولى مهمة مباشرة بعض القضايا عن الهيئة حسيما سبق بيانه ، فإن هيئة قضايا الدولة أو مكتب المحامى يستبر بمثابة محلا مقتارا الهيئة العامة بشأن القضايا المعندة الى أى منهما .
- ★★ وطبقاً لاحكام التقض فلا يعيب الاعلان مايقع من خطأ في اسم الممثل الحقيقي للشخص الاعتباري وأي الشخص المعنوي.
  - (وجدير بالاحاطة أن الشخصية المعنوية يمثلها شخص طبيعي) .

(نقس ۱۹۳۱/٥/۲۵ طعن ۱۲۹۱ س ۳۲ ق – مج س ۱۷ من ۱۲۳۱ – مشار للحكم بالمرجع السابق) .

## (٦) (الصِيغة السائسة) اعلان على يد محضر لشخص معلوم الاقامة(١)

لماعة	119 //	الموافق	أنه في يوم
. وجنسيته وديانته	ومهنته	اسيد /	بناء على طلب ا
بشارع مدينة			
زئية قد انتقلت في التاريخ المنكور	الج	شر معكمة	أنا/ مم
		: م	أعلاه الى محل اقاه
چنسیته ومقیم	•		السيد /
	,		مخاطباً مع :
	t		
ن	وأعلنته بالآة	1	
•••••	يلى)	الاعلان فيما و	(ینکر موضوع
•••••	•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••
•••••			
***************************************	•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
	لنلك		
ليه صورة من هذا وكلفته بالحضور	لمت المعلن ا	ف الذكر قد س	أنا المحضر سال
. بالجلسة التي ستنعقد بها علنا يوم			
اساعة الثامنة صباحا ليسمع الحكم			
المواد وكموشورا والنفاذ المووا			

وبلا كفالة (أو بحكم انتهائي طبقا لموضوع الدعوى) .

والأحل:

<sup>(</sup>١) تنص المادة (١٠) من قانون المرافعات على مايلي :

نسلم الأوراق المطلوب اعلانها الى الشخص نفسه أو فى موطنه ويجوز تسليمها فى الموطن المختار فى الاحوال التى بينها القانون .

واذا لم يجد المحضر الشخص المطلوب اعلانه في موطنه كان عليه أن يسلم الورقة الى من يقرر أنه وكيله أو أنه يعمل في خدمته أو أنه من السلكنين معه من الأزواج والاقارب والاصهار. • ٧٥٠ه

## (٧) (الصيغة السابعة) : اعلان موجه الى شخص له موطن مطوم بالخارج عن طريق النيابة(١)

أنه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة بناه على طلب السيد / ..... ومهنته ..... وجنسيته ..... وديانته ..... ومقيم ..... بشارع ..... مدينة ..... أنا / محضر محكمة الجزئية قد انتقلت في التاريخ المذكور أعلاه الى مقر محكمة ..... وسلمت السيد الأستاذ / وكيل النائب العام يمقر عمله بسراى النيابة الكائن بـ ..... صورة من هذا الإعلان الموجه الى ..... المقيم ..... الوضح عنوان المعلن اليه بالخارج بالتفسيل،

وذلك لارساله لوزارة الخارجية المصرية لارساله للمطلوب اعلانه بالطرق الدبلوماسية .

مخاطبا مع:

اذا لم يجد المعضر من يصبح تسليم الورقة اليه طبقا للمادة السابقة أو امتتم من وجده من المذكورين فيها عن التوقيع على الاصل بالاصتلام أو عن استلام الصورة ، وجب عليه أن يسلمها في اليوم ذاته الى مأمور القسم أو المركز أو العمدة أو شيخ البلد الذي يقع موطن المعان اليه في دائرته حسب الأحوال .

وعلى المعصر - خلال أربع وعشرين ساعة - أن يوجه الى المعلن اليه في موطنه الاصلى أو المغتار كتابا مسجلاً يخبره فيه أن السورة سلمت الى جهة الادارة .

ويجب على المحضر أن يبين ذلك كله في حينه في أصل الاعلان وصورته ، ويعتبر الاعلان منتجا لأثاره من وقت تمايم الصورة إلى من سلمت إليه قانوناه .

### (١) تنص المادة (١٣ / ٩) من قانون المرافعات على مايلي :

دمايتماق بالاشخاص الذين لهم موطن معلوم في الخارج يسلم للنيابة المامة وعلى النيابة ارسالها لوزارة الخارجية لتوصيلها بالطرق الدبلوماسية ، ويجوز أيضا في هذه الحالة وبشرط المعاملة بالمثل تسليم المحورة مباشرة لمقر البعثة الدبلوماسية للدولة التي يقع بها موطن المواد اعلانه كي تتولى توصيلها اليه،

ويلاحظ مايلى :

- ★ ★ بنتج الاعلان أثره بمجرد اعلاته ثلنيابة .
- الاعلان باللغة الاجنبية لبلد المعلن اليه .
- ★ ★ يرفق بالإعلان ترجمة حرفية بلغة البلد التي يقيم بها المعان اليه .

<sup>-</sup> وتنص المادة (١١) من قانون المرافعات على مايلى :

### وأعلنته بالآتي

 ★ ★ على النيابة ارسال الاعلان لوزارة الخارجية لتوصيله بالطرق الدبارماسية ، كما يجوز في هالة المعاملة بالمثل تسليمه لمقر البعثة الدبارماسية الدولة الذي يقع بها موطن الشخص المراد.
 اعلانه كي تولى توصيله الله .

ويراعي في أعلان الاوراق والوثائق القضائية بين مصر وغيرها من دول الجامعة العزبية لمكام الاتفاق للموقع في هذا الشأن في ٩ يونيه سنة ١٩٥٣ م .

★ ونشير الى الميادى التى استارت عليها أحكام النقش المتعلقة بالموطن ، وتسليم
 صحف الدعاوى وأوراق المحضرين على النحو التالى :
 (المبدأ الأولى) :

متنص العادة (٤٠ / ٣) من القانون العدني على أنه يجوز أن يكون للشخص في وقت واحد أكثر من موطن ، وإذا كان الثابت من الأوراق أن الشركة المطعون عليها أطلتت الطاعنين بمسعيفة الدعوى في محل اقامتهم بمركز المنصورة ، وأن الطاعنين أنضهم حين استأنفوا المكم العملار من محكمة أول درجة اتفنوا في صحيفة الاستئناف ذات البلدة موطنا أصليا لهم فان الموطن يظل قائما ويصمح إعلائهم فيه ، وإذا وجه خبير الدعوى اليهم في الموطن المنكور فان هذا الاجراء يكون صحيحا ، ويكون النمي على الحكم بالبطلان – لمباشرة الخبير المأمورية في غيابهم دون المطارهم في محل اقامتهم – غير صديده .

(الطعن رقم ۱۹۷۳ س ٤٠ ق - جلسة ١٩٧٥/١٢/٣٠) .

### (الميدأ الثاني) :

متص المادة (۱۲/ ۲) من قاتون العرافعات على أنه لذا ألفي القصم موطنه الأصلى أو المغتار ولم يخبر خصصه بذلك صح اعاتمه فيه ، وتعلم الصورة عند الاقتضاء الى جهة الادارة طبقا المادة السابقة ، وإذا كان الثابت أن المحلون عليها الثالثة أم نعان بصحيفة الاستثناف في موطنها الأصلى ولم نسلم صورة الاعلان لجهة الادارة عملاً بنص الفترة مائلة الذكر ، بل قامت الطاعة باعاتها للنيابة في ١٩٧٨/١٢٩ أي بعد أكثر من ثلاثة أشهر من تاريخ تقديم الصحيفة الى ظم الكتاب بفال النيابة في مراحد تعلى المحلوب عليها التغيير - فإن المحلمون عليها الثالثة قد غيرت موطنها الأصلى ، ولم تخبر الطلعة بهذا التغيير على يكون على غير أساس: عليها التغيير على على ١٩٧٧/٣/٣٠ م) (الطعن رقم ٢١١ مستة ٤٣ ق - مع ص ٧٧ - ص ٧٤٧ - جلسة ١٩٧٧/٣/٣٠ م)

(الميدأ الثالث):

المعضر غير مكلف بالتعقق من شخص الدراد إعاثته طالما أنه خوطب في موطنه الأصلى بل يكفي أن يسلم صورة الاعلان في هذا العوطن الى من يقرر أنه العراد اعاثته.

(الطعن رقم ١٠٣ سنة ٢٤ ق - مج س ٢٩ - ص ٧٢٥)

## (٨) الصيفة الثامنة: إعلان موجه الى شخص غير معلوم مقر اقامته أو موطنه المختار فى جمهورية مصر العربية أو فى الخارج

#### اذا ک

فقد توجهت الى محكمة ..... حيث مقر وظيفة الأسناذ / ..... وكيل النائب العام ومبلمته صورة من هذا الاعلان .

مغاطبا مع<sup>(۱)</sup> :

كذلك مبجوز تسليم الاعلان الى وكيل أو خاص الدراد اعلانه اذا ما قرر أمام المحضر أنه وكيله
 أو خاصه ويشترط أن يقم ذلك في موطن المعلن اليه - ولا يشترط توفر الاقامة بالنسبة لهؤلاه بل
 يكفي مجود التولجد في الموطن ساعة حصول الاعلان».

<sup>(</sup>١) تنص المادة (١٣) قَلَرة (١٠) من قاتون المرافعات على مايلي :

<sup>«</sup>اذا كان موطن المعلن اليه غير معلوم وجب أن تشتمل الورقة على آخر موطن معلوم له في الجمهورية العربية المتحدة أو في الخارج وتسلم صورتها للنياية .

وفى جميع الحالات اذا لم يجد المحضر من يصح تسليم الورقة اليه أو امتتع اعلائه أو من يتوب عنه عن التوقيع على أصلها بالاستلام أو عن استلام الصورة أثبت المحضر نلك فى حينه فى الأصل والصورة وسلم الصورة للنواية العامة، .

<sup>\*</sup> ويلاحظ مايلي :

أ - يشترط لصحة الاعلان في مواجهة النواية في الحالة العبينة بهذه الصيغة أن يثبت طالب
 الاعلان أنه بذل الجهد الكافي للتمرف على محل اقامة العملن اليه الا أنه لم يهندى اليه ، وأن يثبت
 في ورقة الإعلان آخر موطن كان معلوما للشخص العراد اعلانه .

## (٩) الصيغة التاسعة : إعادة إعلان المدعى عليه المتخلف عن الحضور

أنه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة بناء على طلب السيد/ ......... ومهنته ..... وجنسيته ..... وديانته ....... ومقيم ..... المحامي والكائن برقم ...... بشارع ...... جهة ....... المزنية قد انتقات في التاريخ المذكور أعلاه الى محل اقلمة : أعلاه الى محل اقلمة : الميد/ ...... ومهنته ..... وجنسيته ..... ومقيم بـ ...... مخاطبا مع :

### وأعنت اعلانه بمايلي :

 (١) أقام الطالب ضد المعلن إليه الدعوى رقم ....... لمنة ١٩ أمام محكمة ....... وتحدد لنظرها جلمة / / ١٩ م

(٢) حند الطالب طلبانه في ..... بينكر موضوع الدعوى،

(٣) تخلف المعان اليه عن الحضور بالجاسة المشار اليها وصدر القرار السابق للمحكمة بتأجيل نظر القضية لجاسة / / ١٩ مع التصريح للطالب باعادة إعلان المدعى عليه .

### نلك

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعان اليه بصورة من هذا ونبهت عليه بالحضور أمام المحكمة المشار اليها بعاليه بجلستها التي ستتعقد علنا أمام ..... في

( قطعن رقم ۲۵ س ۲۰ ق ۱۹۱٤/۱۲/۳ - مج س ۱۵ ص ۱۱۰۹)

<sup>-</sup> ب - متى استبانت محكمة العوضوع فى حدود سلطتها الموضوعية كفاية التحريات التى قام بها طالب الاعلان التكوينت التى قام بها طالب الاعلان التقصى عن محل اقامة العراد اعلانه وتثبتت من أن الخطوات التى سبقت الاعلان فى مولجهة الذيابة يعتبر معها الاعلان صحيحا فلا معقب عليها فى ذلك لتطبق نافك بأمر موضوعيى . ولا يجوز أن يتمسك ببطلان الاعلان فى مولجهة النيابة لصم كفلية التحريات الا لمن شرع البطلان المصاحته .

يوم ...... العوافق / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا ليسمع الحكم بالطلبات في الدعوى المشار اليها .

وفى هالة تخلفه يعتبر الحكم الذى سيصدر فى حقه ضده حضوريا عملا بنص المادة (٨٤)(١) مرافعات .

ولأجسل :

(١) تلص المادة (٨٤) من قانون المرافعات على مايلى :

«إذا تطلف المدعى عليه وحده في الجلسة الاولى وكانت صحيفة الدعوى قد أحلنت الشخصه حكمت المحكمة في الدعوى ، فإذا لم يكن قد أعلن الشخصه كان على المحكمة (في غير الدعارى المستمجلة) تأجيل نظر القضية إلى جلسة تالية يعلن المدعى بها الخصم الغالب ويعتبر المكم في

الدعوى في الحالتين حكماً حضوريا .

فاذا تعدد المدعى عليهم وكان البعض قد أعلن لشخصه والبعض الآخر لم يعلن لشخصه وتغييرا جميعاً أو تغيب من لم يعلن لشخصه وجب على المحكمة في غير الدعاوى المستحجلة تأجيل نظر الدعوى الى جلسة تالية يعلن المدعى بها من لم يعلن لشخصه من الفاتبين . ويعتبر الحكم في الدعوى حكماً حضوريا في حق المدعى عليهم جميعاء .

ويمكن ارفاق صورة من صحيفة الدعوى إذا تضمن القرار السابق للمحكمة هذا الأمر .
 ويلاحظ مابله :

(أ) في هالة اعادة اعالن أصل صحيفة الدعوى يصرى حكم العادة (٨٥) مرافعات والتي نقول :
 داذا نبينت المحكمة عند غياب المدعى عليه بطلان اعالته بالصحيفة وجب عليها تأجيل القضية

الله المستحدة عند عيب المدعى عنيه يعادن اعدنه بالصعيفة وجب عليها تلجيل القضيا الى جلسة تألية يعاد اعالاته لها اعلانا صعيحا بوساطة خصمه .

(ب) جدير بالنكر أنه اذا تبينت المحكمة عند غواب المدعى عليه بطلان اعلان تكليفه بالعضور وجب عليها تأجيل القضية الى جلسة تالية يعلن بها بواسطة خصمه ولا يعند إلا بتاريخ الاعلان الصميح .

(ج) يستوى أن يكون بطلان الاعلان متعلقا بالنظام العام أو المصلحة الخاصة ، ولا يستثنى حكم العادة (40) مرافعات الا في الحالة للتي يوجع فيها البطلان الى فعل الخسس الغائب لأنه لو حضر لم يكن له التمسك بالبطلان ويجب على العدى تجديد الميعاد البلطل ولو كان العيماد المحدد له قد انقضى ، فاذا امتنع عن اجراء الاعلان طبقت عليه المحكمة الجزاءات العقورة بحكم العادة (41) مرافعات ، مع الاحاطة بأن اعلان أصل الصحيفة ليس له أثر رجعى ، فلا ينتج الاعلان الصديفة لي الا ثريخ علائه عديما .

(الاستاذ/ محمد كمال عبد العزيز متقنين المرافعات، ص ٢٢٨).

(١٠) الصيغة العاشرة: صيغة صحيفة افتتاح الدعوى:(١)
أنه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة
بناء على طلب السيد/ ومهنته وجنسيت
وديانته ومقيم بـ وموطفه المختار مكتب الأسناذ/ المحامي والكانن مكتبه بـ
المحامى والحاس محلب بـ
أعلاه الى محل اقامة :
السيد/ ومهنته وجنسيته ومقيم ب
مخاطبا مع :
وأعلنته بالآتى
(يذكر موضوع الدعوى وطلبات المدعى مع نكر الاسانيد القانونية)
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
أنا المحضر سالف النكر قد سلمت المعلن اليه صورة من هذا وكلفته بالعضور
أمام محكمة الكائن مقرها بـ بجامسها التي ستنعقد علنا بها يوم
الموافق / ١٩ وذلك في تمام الساعة الثامنة صباحا ومابعدها
ليسمع الحكم بالطلبات الموضحة بالصحيفة وذلك بحكم مشمول بالنفاذ المعجل ويلا كغالة .
 ولأجـــ :

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٦٣) من قاتون المرافعات على مايلي :

تترفع الدعوى الى المحكمة بناء على طلب المدعى بصحيفة تودع قام كتاب المحكمة مالم ينص القانون على غير ذلك .

ويجب أن تشمل صحيفة الدعوى على البيانات الآتية :

(١) اسم المدعى والقبه ومهنته أو وظيفته وموطنه واسم من يمثله ولقبه ومهنته أو وظيفته
 وصفنه وموطنه .

(۲) اسم المدعى عليه ولقبه ومهنته أو وظيفته وموطنه فإن لم يكن موطنه معلوما فآخر موطن
 كان له .

- (٣) تاريخ تقديم الصحيفة .
- (٤) المحكمة المرافوعة أمامها الدعوى .
- (a) بيان موطن مختار المدعى في البلدة التي بها مقر المحكمة أن لم يكن له موطن فيها .
  - (٦) وقائع الدعوى وطلبات المدعي وأسانيدها .

### تنص المادة (١٤) من قانون المرافعات على مليلي :

وكون حضور الفصوم في الدعاوى الجزئية التي ترفع ابتداء في اليوم والساعة المحددين بصحيفة افتتاح الدعوى أمام مجلس صلح يتولى التوفيق بين الفصوم وذلك فيما عدا الدعاوى التي لايجوز فيها الصلح والدعاوى المستمجلة ومغازعات التنفيذ والطلبات الخاصة بأوامر الأداء .

ويشكل مجلس الصلح المشار اليه برياسة أحدوكلاه النائب العام ويعقد جلساته في معر محكمة المواد الهزلوة المختصة ينظر النزاع ، وعليه أن ينتهي من مهمته في مدى ثلاثين يوما لا يجوز مدها الا باتفاق الطرفين ولمدة لا تجاوز ثلاثين يوما أغرى ، فاذا تم الصلح في هذا الأجل ، أحد بذلك محضرا تكون له قوة السندات واجبة التنفيذ ، وإذا لم يتم الصلح في الأجل المذكور أحال الدعوى الى المحكمة لنظرها في جلدة يحددها .

ويصدر بتنظيم هذا المجلس وبيان الاجراءات التى تتبع أمامه قرار من رئيس الجمهورية ويحدد وزير العدل بقرار منه المحلكم الجزئية التى تشكل مجالس الصلح بدائرتها .

واذا عوضت الدعاوى المشار اليها في الفقرة الأولى على محكمة شكل مجلس صلح بدائرتها قبل عرضها على هذا العجلس وجب على المحكمة لحالتها اليه، .

تتص المادة (٦٥) من قانون المرافعات على مايلى :

وطى المدعى عند تقديم صحيفة دعواه أن يؤدى الرسم كاملا وأن يقدم لقم كتاب المحكمة صورا من هذه الصحيفة بقدر عند المدعى عليهم وصورة لقلم الكتاب . وعليه أن يرفق بصحيفة الدعوى جميم المستندات المؤيدة لدعواه ومذكرة شارحة .

وعلى المدعى عليه في جميع للدعاوى عدا المستمجلة والتي أنقس ميماد الحضور فيها أن يودع قم الكتاب مذكرة بدفاعه يرفق بها مستنداته قبل الجلسة المحددة لنظر الدعوى بثلاثة أيام على الأقلى .

### تتص المادة (٦٦) من قاتون المرافعات على مايلى:

سيماد العضور خمسة عشر يوما أمام المحكمة الابتدائية ومحكمة الاستثناف وثمانية أيام أمام محلكم المواد الجزئية ، ويجوز في حالة الصرورة نقص هذين الميمادين الى ثلاثة أيام والى أربع وعشرين صاعة على التوالى . من الدعاوي البحرية .

ويكون نقص المواعيد في الأهوال المتقدمة باذن من قاضي الأمور الوقتية وتعان صورته للخصم مع صحيفة الدعوى؛ .

نتص المادة (٦٧) من قاتون المرافعات على مايلى :

سِيّد قلم الكتاب الدعوى في يوم تقديم الصحيفة في السجل الخاص بذلك بعد أن يثبت في حضور المدعى أو من يمثله تاريخ الجلسة المحددة لنظرها في أصل الصحيفة وصورها .

وعلى قلم الكتاب في الوم التالي على الأكثر أن يسلم أصل الصحيفة وصورها الى قلم المحضرين لأعلانها ورد الأصل اله .

ومع ذلك يجوز في غير دعلوى الامترداد واشكالات النفيذ ، أن يسلم للمدعى - متى طلب ذلك - أصل الصحيفة وصورها ليتولى تقديمها الى قلم المحضرين لأعلائها ورد الأصل إلى المدعى ليقوم بإعانته إلى قلم الكتاب، .

تتص المادة (٦٨) من قانون المرافعات على مايلي :

وعلى قدم المحضرين أن يقوم واعلان صحيفة الدعوى خلال ثلاثين يوما على الأكثر من تاريخ تسليمها اليه الا اذا كان قد حدد لنظر الدعوى جلسة نقع في أثناء هذا العيماد فعندنذ يجب أن يتم الاعلان قبل الجلسة ، وذلك كله مع مراعلة ميماد العضور .

وتمكم المحكمة المرفوعة النها الدعوى على من تسبب من العاملين بقام الكتاب أو المعصوبين باهماته في تأخير الاعلان بشوامة لاتقل عن جنبه ولا تجاوز عشوة جنبيهات ولا يكون العكم بها قابلاً لأى طعن؛ .

تتص المادة (٩٩) من قاتون المرافعات على مايلي :

ولا يترتب على عدم مراعاة المهماد المقرر في المائدة السابقة بطلان اعلان صحيفة الدعوى . كذلك لا يترتب البطلان على عدم مراعاة مواعيد العضور وذلك يغير الهلال بحق المعلن اليه في التأثير لا يترتب البطلان على عدم مراعاة مواعيد العضور وذلك يغير الهلال بحق المعلن اليه في

تنص المادة (٧٠) من قاتون المرافعات على مايلى :

ميجوز ، بناء على مللب المدعى عليه ، اعتبار الدعوى كأن لم تكن اذا لم يتم تكليف المدعى عليه بالمضور في خلال ثلاثة أشهر من تاريخ تقديم السمعيفة الى قلم الكتاب ، وكان ذلك راجما الى فعل المدعى، .

تتص المادة (٧١) من قانون المرافعات على مليلي :

واذا قرك المدعَى الخصومة أو تصالح مع خصمه في الجامة الأولى لنظر الدعوى وقبل بدم المراقمة فلا يستحق على الدعوى الاربع الرسم المعدد . وإذا انتهى النزاع صلحاً أمام مجلس الصلح المشار اليه في الملاة (12) يرد كامل الرسم المسدده . (۱۱) الصيغة الحادية عشر: صيغة إعلان من المدعى عليه (أو المستأنف عليه) الى المدعى (أو المستأنف) بطلب رفض الدعوى (أو الاستتناف): طبقا لقانون المرافعات ولأحكام النقض ورأى الفقه،

أنه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة بناء على طلب السيد/ ....... ومهنئه ...... والمقيم بـ ....... ومعله المختار مكتب الأستلذ/ ....... المحامى والكائن مكتبه بـ أنا/ محضر محكمة قد إنتقلت الى محل اقامة : السيد/ ..... ومهنته ..... ومقيم بـ ..... مخاطبا مم :

### وأعلنته بالآتى

أقام المعلن اليه الدعوى (أو الاستئناف) رقم ...... لمنة 19 ضد الطالب ، وطلب المحكم له يه ......

وعند نظر الدعوى بجلسة / ا ٦٩ تقدم الطالب بطلب عارض بالزام المعان اليه بـ .......... وتأجلت الدعوى لجلسة / ا ١٩ لتبادل مذكرات ، غير أن المعلن اليه لم يحضر هذه الجلسة ، ولما كان المقرر قانونا أنه لايجوز للمدعى عليه (أو المستأنف عليه) أن يعان المدعى عليه (أو المستأنف عليه) قد أبدى فيها الاستئناف) الا في الحالة التي يكرن المدعى عليه (أو المستأنف عليه) قد أبدى فيها طلبا عارضا وجهه لخصمه وكان الطالب قد تقدم بمثل هذا الطلب بجلسة السارا) و ١(١)

ونظرا لتخلف المعلن اليه عن الحضور ولرغبة الطالب في صدور حكم في

<sup>(</sup>١) جدير بالاحاطة :

<sup>(\*)</sup> أنه لا بجوز التأجيل للاعلان بالرفض الا اذا كان المدعى عليه (أو المستأنف عليه) قدم طلبا عارضا في مواجهة خصمه أو بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى.

<sup>(</sup>بداجع المستشار/ أقور طلبه والصيغ القانونية للصحف والاوراق القضائية، من ١٩٨٧ - من ١١٩٠ - من ١١١٠ - ١١٩٠

الدعوى (أو الاستناف) حسما للنزاع ، ولم يستجب للشطب انما أصر على الفصل في الدعوى (أو الاستناف) بالرفض ، فقررت المحكمة التأجيل لجلسة / / ١٩ وكلفت الطالب باعلان المعلن اليه بطلب رفض الدعوى (\*).

### بناء عليه

أنا المحضر مالف النكر قد إنتلقت في التاريخ المبين أعلاه الى محل اقامة المعلن اليه وأعلنته بصورة من هذا وكلفته الحضور أمام محكمة ....... الدائرة ...... بجلمتها المنعقدة علنا يوم الموافق / / ١٩ الماعة الثامنة صباحا لمماع الحكم برفض الدعوى (أو الاستئناف) رقم ...... لمنة ١٩ المقلمة من المعلن اليه على الطالب .

## ولأجسل :

(\*) تتص المادة (٨٢) من قانون المرافعات على مايلى :

. اذا لم يعضر المدعى ولا المدعى عليه حكمت المحكمة في الدعوى اذا كانت صالحة للحكم فيها والا قررت شطيها فاذا يقيت الدعوى مشطوية سنتين يوما ولم يطلب أعد الغصوم المسير فيها أحترت كأن لم تكن .

وتمكم المحكمة في الدعوى اذا غاب المدعى أو المدعون أو يعضهم في الجلسة الأولى وحضر المدعى عليه، .

ونتص المادة (٨٤) من قانون المرافعات على مايلي :

«أذا تخلف المدعى عليه وحده فى الجلسة الاولى وكانت صحيفة الدعوى قد أطنت لشخصه حكمت المحكمة فى الدعوى ، فاذا لم يكن قد أحلن لشخصه كان على المحكمة (فى غير الدعاوى المستعجلة) تأجيل نظر القضية الى جلسة تالية يعلن المدعى بها القصم الفائب ويحتير الحكم فى الدعوى فى الحالتين حكما حضوريا .

فاذا تعدد المدعى عليهم وكان البعض قد أعلن الشخصه والبعض الآخر لم يعلن الشخصه وتغيبوا جميعا أو تغيب من لم يعلن تشخصه وجب على المحكمة في غير الدعاوي المستعجلة تأجيل نظر الدعوى الى جلسة تالية يعلن المدعى بها من لم يعلن لشخصه من الفائيين . ويعتبر الحكم في الدعوى حكما حضورياً في حق المدعى عليهم جميعاً .

(\*) يجوز المدعى عليه أن بطلب في غياب المدعى إسقاط الفصومة عملا بالمادة (١٣٤) مرافعات ومايليها ، لأن القانون بجيز التمسك به على صورة الدفع ، فضلا عن جواز النمسك به بصورة دعوى فرعية ، ويجوز بطبيعة الحال التمسك بالدفوع المختلفة أيا كان نوعها في غياب المدعى -- كما يجوز التمسك برفض الدعوى في غيابه .

(نَفَسَ ١٩٧٦/٥/١٩ في الطمن رقم ٦٥٨ سَ ٤١ ق -- مشار اليه بمؤلف الدكتور/ أحمد أبو الوفا «التمليق على نصوص قانون العرافعات» طـ/ ٥ -- ص ٤٣٥).

## الباب الثاني

## الميسسخ المتعلقسسة سائيسات العجسز والأعفسا، مس السرسوم القضائيسة وابطبال قنزار الامفساء وتقسيس المصاريسف القضبائية

### ويشتمل البلب علسي .

- ١ صيفة شهادة ادارية بإثبات عجز عن دفع الرسوم والمصروفات اللازمة لرفع الدعوى •
  - ٧ صيفة طلب معافاة من الرسوم القضائية •
  - ٣ صيفة طلب ابطال قرار إعقاء من الرسوم
    - ع صيفة طلب تقديس مصاريف قضائية •

رية بإثبات العجز عن دفع مة لرفع الدعوى:	(الصيغة الأولى) : صيغة شهادة ادا الرسوم والمصروفات الملاز
	نشهد نحن الموقعان أدناه بأن :
ف دن	السيد/ الموظ
رفات القضائية المتطقة بإقامة دعواه	عير قادر على دفع الرسوم والمصرو
	أمام محكمة
الشاهد الثاني	الشاهد الأول
	الامتم:الامتم: الامتم:
	الوظيفة : الوظيفة :
	رقم البطاقة:رقم البط
	التوقيع: التوقيع:
	تصديق رئيس المصلحة
الخاتم الرسمى	تحريرا في / / ١٩م .
	* * *
	(٢) الصيغة الثانية : طلب معاقاة
كمة الابتدائية	السيد/ رئيس لجنة المساعدة القشائية بمحا
ته ودیانته	مقدمه ومهنته وجنسو
عناذ/ المعامى والكائن	والمقيم بـ ومحله المختار مكتب الأم
	مکتبه بـ
	ضد
والمقيم بـ	السيد/ ومهنته
تأنون (٦٦) لسنة ١٩٦٤ ذكر أحكام المعافاة	<ul> <li>(١) تناول القانون رقم (٩٠) لسفة ١٩٤٤ والمعدل بالة من الرسوم بالمواد التالية :</li> </ul>
•	تنص المادة (٢٣) من هذا القانون على مايلي :
	المغلى من الرسوم القضائية كلها أو بعضها من يثبت
. إجتمال كمبها ،	ويشترط في حالة الإعفاء السابق على رفع الدعوى

ويشمل الإعفاء رسوم الصور والشهادات والملخصات وغير ذلك من رسوم الأوراق القضائية -

### الموضيوع

•••••
***************************************
لما كان الطالب عاجزًا عن دفع كل الرسوم القضائية اذ أنه يعمل بمجموعات
الخدمات المعاونة بـا
وحيث أن لحتمال كسب الدعوى المقلمة منه أمر مرجح .
وحيث أن الرسوم المقررة على طلب التعويض الذي يطللب به هي مما لا يقدر
على مدانهاعلى مدانها
يتاء عليه
يلتمس الطالب تحديد أقرب جاسة لنظر هذا الطلب وإصدار القرار بإعفاء الطالب
من رسوم الدعوى المقلمة منه ضد السيد/ بسبب
تحريرا في / / ١٩
توقيع

وتتص المادة (٢٤) على مايلي :

متدم طلبات الاعفاء من الرسوم حسب الأحوال إلى لهنة مؤلفة من إثنين من المستشارين بمحلكم النفس أو الاستئناف وقاضيين بالمحلكم الكاية وقاضي بالمحكمة الجزئية ومن عضو نيابة .

ويجب على كاتب المحكمة عند تقديم طلب الاعفاء أن يشعر الغصم الآخر باليوم المعين للنظر في الطلب قبل حاولهه .

وتنص المادة (٢٥) على مايلي :

بتفصل اللهنة المشار اليها في العادة السابقة في طلب الاعفاء بعد الاطلاع على الاوراق ومماع من يكون قد حضر من الخصوم بعد إشعارهم ومن يعثل فلم كتاب المحكمة .

وتنص المادة (٢٦) على مايلي :

«الاعناء من الرسوم شخصى لايتمدى أثره إلى ورثة المعنى أو من يحل محله بل يجب على هؤلاء الحصول على قرار جديد بالاعفاء إلا اذا رأت المحكمة إستمرار الإعفاء بالنسبة للورثة،

★ وبالنسبة للقضاء الادارى يخضع الإعفاء من الرسوم القضائية انس المادة الناسعة من العرسوم المتعلق بنحريفة الرسوم والاجراءات أمام صحكمة القضاء الادارى الصلار في ١٩٤٦/٨/١٤ ونصت هذه المادة على مايلي :

والإدارية ورسوم التنفوذ وأجر نشر الإعلانات القضائية والمصاريف الأغرى التي يتعملها
 الفصوء .

(الصيغة الثالثة): طلب إيطال قرار اعفاء من الرسوم
السيد/ رئيس لجنة المساعدة القضائية بمحكمة
مقدمه ومهنته والمقيم برقم شارع
سم محافظة
<u>شب</u>
السيد/ ومهنته والمقيم يرقم بشارع
السيد/ ومهنته والمقيم برقم بشارع
الموضسوع

أقام المقدم ضده الدعوى رقم ........ لمنة 10 ضد الطالب بعوجب قرار المعافاة رقم ...... لمنة 10 إيتفاء الحكم له بتعويض قدره ..... جنيها وإستند في إستصداره لهذا القرار إلى حالة عجزه عن دفع الرسوم القضائية ، وإذ زالت هذه الصالة وأصبح قادرا على دفع هذه الرسوم بسبب ..... وكانت المادة (٢٧) من قانون الرسوم القضائية رقم (٩٠) لمنة \$192 المعدل تنص على أنه هإذا زالت حالة عجز المعفى من الرسوم في أثناء نظر الدعوى ، أو التنفيذ جاز لخصمه أو لقم كتاب المحكمة أن يطلب من لجنة المساعدة القضائية إيطال الاعفاء ، مما مفاده وجوب تعصيل الرسوم المستحقة عن الدعوى المشار اليهاء .

### بنباء علينه

يلتمس الطالب إصدار قرار بابطال قرار المعافاة رقم ...... لمنة ١٩ وتحصيل الرسوم المقررة على الدعوى رقم ...... لمنة ١٩ م . الطالب ٢ تعريرا في / / ١٩ توقيم

★ ويلاحظ مايلى:

ويعفى من الرسوم كلها أو بعضها من يثبت عجزه عن دفعها بشرط أن تكون الدعوى مرجحة الكسب؛

 <sup>(</sup>١) اذا حصل المحامى المنتنب على قرار بنديه للدفاع عن الطالب دون علم صاحب الثبأن فإن الخصومة لا تتعقد لعدم قيامها بين أطرافها الفطيين .

 <sup>(</sup>٢) يجوز لصاحب الشأن أن يلجأ لمحام آخر غير الذي نص عليه قرار المعافاء وهنا يجب على
 المحامن أن يقدم التوكيل ويمحد رمم دمخة المحاماة اللازمة .

<sup>(</sup>براجع في هذا الموضوع مؤلفنا : «فضاه مجلس الدولة واجرامات وصيغ الدعاوى الادارية» -١٩٨٧ - ص ٢٦٦ - ٢٦٩) . «الكتلب الثاني - الفصل الثاني» .

## (٤) الصيغة الرابعة : طلب تقدير مصاريف قضائية(١) :

المبيد/ رئيس محكمة ...... (الادائرة التي أصدرت الحكم) مقدمه ..... ومهنته ..... وجنسيته ..... وديانته ..... والمقيم بـ ..... ومحله المختار مكتب الأستاذ/ ..... المجامي والكائن بـ .....

### الموضوع

أقام الطالب الدعوى رقم ....... لمنة 19 أمام محكمة ...... وطلب الحكم له بـ ...... و بجلمة ..... / 19 أصدرت المحكمة الحكم بإجابة الطالب لطلباته وألزمت المقدم ضده بالمصاريف دون أن تحدد مقدارها . وقد أصبح الحكم نهائيا لمدم الطعن عليه .

### بناء عليه

### \* \* \*

<sup>- (</sup>٣) إستقر القضاء على إعتبار طلب الإعقاء من الرسوم القضائية الذى يقدم المجلة المساعدة القضائية الذى يقدم المجلة المساعدة القضائية (هيئة المقوضين بمجلس الدولة) كالتظام في أثره فلا يطلب من المدعى لا أن يتظلم قبل تقديم طلب المعافاة ولا أن يقدم طلب المعافاة ، بل يقوم طلب المعافاة كياما كاملاً مقام التظلم في جميع آثاره .

<sup>(</sup>١) تنص المادة (١٨٩) من قاتون المرافعات على مايلي :

نتقدر مصاريف الدعوى فى الحكم ان أمكن وإلا قدرها رئيس الهيئة التى أصدرت الحكم بأمر على عريضة يقدمها المحكوم له ويعان هذا الأمر للمحكوم عليه بها ، ولا يسرى على هذا الأمر السقوط المقرر فى العادة (٢٠٠٠).

<sup>★</sup> يراجع في هذا الشأن الفصل الثاني من الباب التاسع من قانون المرافعات المتعلق بمصاريف الدعوى (من العادة (١٨٤) حتى العادة (١٩٠) ويشتمل هذا الفصل على النصوص القانونية المتعلقة بهذا الموضوع).

## الباب الثالث

الميسيخ المتعلقسة بالتدخيس الانضجابيسيس والاختصابيس ب وإدخال خصم جديد في الدعوي والتقدم بطلبات جديدة أو بتعديل الطلبات بـ أو بطلب الزام الخصم بتقديم ورقة تحسبت يسعده ويتجل الباب على .

- ١ صيغة تدخل إنضمامي أمام القضاء العادي .
- ٢ صيغة إعلان تدخل انضمامي أمام القضاء العادي .
- ٣ صيغة صحيفة تدخل إختصامي أمام القضاء الادارى .
  - ٤ صيغة إعلان تنخل إختصامي أمام القضاء العادى .
  - صيغة إعلان بإدخال خصم جديد في الدعوى .
- ٣ صيغة إعلان بطلبات جديدة أو بتعديل الطلبات الأصلية .
  - ٧ صيغة إعلان الخصم بإلزامه بتقديم ورقة تحت يده .

# (الصيغة الأولى) : صيغة تدخل انضمامى أمام القضاء الإدارى(١)

<sup>(</sup>١) طبقا لصحوح المادة (١٧٦) من قانون المرافعات المدنية والتجارية فانه يجوز لكل ذي مصلحة أن يتدخل في الدعوى منضما لأحد الخصوم أو طالبا الحكم لنفسه بطلب مرتبط بالدعوى (في حالة التدخل الاختصاص أو الهجومي).

## (الصيغة الثانية): إعلان بتدخل خصم منضما للمدعى في طلباته أمام القضاء العادي (تدخلا إنضمامياً)(\*)

إنه في يوم ...... وموطنه ..... ومقيم بناء على طلب السيد ..... وموطنه ..... وجنسيته ..... ومقيم بناء على طلب السيد ..... المحامي والكائن بـ ..... أنا محضر محكمة ..... الجزئية قد إنتقلت في التاريخ المنكور أعلاه إلى محل إقامة كل من :
(1) السيد .... ومهنته .... وجنسيته .... ومقيم بـ .... مخاطبا مع ....

# (۲) السيد ..... ومهنته ..... وجنسيته .... ومقيم بـ .... مخاطبا مع ...... ه أعلنتهما بالآتي

أقام المعلن إليه الأول (١) ضد المعلن اليه الثاني دعوى أمام محكمة ..... وقيدت .....

ويكون التنخل بالاجراءت المعتادة لرفع الدعوى قبل يوم الجلسة ، أو بطلب يقدم شفاهة بالجلسة في حضورهم ، ويثبت في محضرها ولا يقبل التدخل بعد إقفال باب المرافعة .

<sup>★</sup> ومفاد هذه العادة أن التنخل في الخصومة هو نوع من الطلبات العارضة بتنخل شخص غريب عن الخصومة فيها للدفاع عن مصلحته ، وينقسم التنخل بحمب الغرض إلى : تنخل إنضمامي ، وتدخل هجومي أو إختصاصي .

ويترتب على اعتبار نوعى التنخل من الطلبات العارضة أنه تمرى عليها أمكامها ، ومنها أنه لا يجوز التنخل بعد اقدال باب العراقمة ، وأنه يتعين أن تكون له صلة مباشرة بموضوع الطلب الاصلى ، وأن تكون المحكمة متنصة بدعوى التنخل ولاتها ، ونوعوا وقيما ، كما يأمترط في التنخل بنوعيه توافر شروط الدعوى من أهلية ومصلحة وصفة ، كما يشترط ألا يكون طالب التنخل مثلا في الدعوى الاصلية فلا يجوز لاحد الخصوم في الدعوى الاصلية أن يتنخل فيها بصفة أخرى . وحبير بالاحاطة أن التنخل الهجومي لا يمكن قبوله إلا أمام ممكمة الدرجة الأولى ، لأن التنخل بعد ذلك يفوت درجة من درجات التقاضى على سند من أن المتنخل الهجومي يطالب بحق ذاتي لنضه ، وذلك يغوث لدخل الضماميا قدوره لا يخرج عن مؤلزرة أحد الخصوم في دفاعه .

<sup>(</sup>مؤلفنا وقضاء مجلس الدولة وإجراءات وصبغ الدعاوى الإدارية، س ١٩٨٨ ص ٤٨٥ من الكتاب الثاني – القصل الثاني) .

 <sup>★</sup> تراجع المادة (١٢٦) مرافعات مع ماسبق الاشارة اليه في هذا الشأن .

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعان لهما بصورة من هذا الاعلان وكلفتهما يالحضور أمام محكمة ..... الدائرة ...... بجلمتها التي سننعقد علنا في يوم ...... الموافق / / ١٩ الساعة الثامنة صبلحا ليسمعا الحكم بقبول الطالب خصما ثالثا في الدعوى منضما للمعلن اليه الأول في طلباته ضد المعلن اليه الثاني في الدعوى المذكورة ، والسابق اعلانه بها من المعلن اليه الأول .

مع الزامه بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماه - مع حفظ كافة حقوق الطالب الأخرى .

\* \* \*

## (الصيغة الثائثة) : صيغة تدخل اختصامى : (هجومى) أمام القضاء الإدارى(\* \*)

<sup>\*</sup> التدخل الاختصامي: (الهجومي): هو الذي يدعى فيه المتنخل حق ذاتي بطلب الحكم به التنخل الاختصامي: (الهجومي): هو الذي يدعى فيه المتنخل حق ذاتي بطلب الحكم بله تنفسه كما أنا كان هناك نزاع على ملكية عين بين شخصين فيتنخل الشاكلة المدعى ودوجهة الخصصين الإصليق كالتواطؤ إضرارا بحق في فالمتخل تنخل اختصاميا بعتب خصم حقيقي الخصوم الإصلين فهو يطالب بحق ذاتي له في صورة طلب عارض لا يلزم أن يرفعه بهمسيقة دعوى كما أنه بهمز طالبه أمام محكمة غير مختصة شأن مائز الطلبات العارضة غير أن يشعر طالقول هذا التنخل فضلا عن شرط المصلحة أن يتواطؤ ارتباطبين الدعوى الأصلية وطلب المنتخل .

### الموضوع

بتاريخ / / ١٩ أقام (و) الدعوى رقم لمعنة قضائية ضد ( و) أمام هذه المحكمة وطلب فيها الحكم له بـ
وقد حددت لنظر هذه القضية أخيرا جلسة / / ١٩ (مرافعة أو تحضير) . وحيث أنه يهم الطالب التدخل في هذه الدعوى ليحكم له بـ
وذلك درءا للأضرار التى تصيب المتدخل من جراء الحكم لـ ( ) بطلباته المنكورة .
A : 131
يلتمس الطالب قبول تدخله تدخلا هجومياً في القضية رقم لمنة ق والحكم له بـ مع الزام المتدخل ضدهما معا بمصروفات ومقابل أتعاب محاماة الطالب المتدخل .
وحفظ كافة الحقوق الأخرى . وكيل الطالب ؛
* * *
(الصيغة الرابعة) : (علان بتدخل خصم في دعوى ضد المدعى تدخلا هجوميا(*)
إنه في يوم
والمقيم بـ وموطنه المختار مكتب الأستاذ المحامي والكانن مكتبه بـ

<sup>★</sup> يرجع إلى مضبق تكره في هذا الشأن بالنسبة التنخل الاختصامي أمام مجلس الدولة - مع الرجوع إلى المادة (١٩٣٦) مرافعات .

أنا محضرر محكمة الجزئية قد إنتقلت في التاريخ
المذكور أعلاه الى محل إقامة كل من:
(۱) السيد/
مخاطبا مع
(٢) الصيد/
مخاطبا مع
وأعلنتهما بالآتي
أقام المعلن إليه الأول ضد المعلن إليه الثانى دعوى أمام محكمة قيدت يجدولها نحت رقم بطلب الحكم له بـ
وتداولت الدعوى أمام الدائره وحدد لنظرها أخيرا خلسة // ١٩
ويتعبّل موضوع الدعوى في
وحيث أنه سيترتب على إجابة المعلن له الأول إلى طلباته بضرر جسيم
بسبب ويهمه درءا لهذا الضرر التدخل في هذه الدعوى تدخلا هجومياً طالباً مايلي :
(اُولا)
(ثانیا)
مع الزام رافع الدعوى بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة .
وحفظ حقه في ابداء مايراه مناسبا لدرء الضرر عن نفسه أثناء تداول الدعوى .
ولاجل.

\* \* \*

# (الصيغة الخامسة): صيغة إعلان بادخال خصم جديد في الصيغة الخامسة): صيغة

الله في يوم الموافق / / ١٦ المناعة
بناء على طلب السيد/ ومهنته وجنسيته
ومقيم بـ ومحله المختار مكتب الأستاذ/ المحامي والكائن مكتبه
برقم بشارع بمدينة
أنا محضر محكمة الجزئية قد إنتقات في التاريخ
المنكور أعلاه الى محل اقامة السيد/ ومهنته
وجنسيته ومقيم بـ
مخاطبا مع :
وأعلنته بالآتس
أقام السيد/ دعوى ضد الطالب أمام محكمة قينت بجدولها نحت
رقم منة وحدد لنظرها جلسة / / ١٩ وطلب الحكم فيها
له بـ
وحيث أنه كان يتمين على المدعى إدخال المعان اليه في هذه الدعوى منذ رفعها
وخيف الله على العدمي إلى المدعى المدعوى المها الله الله الله المعاوى المداركة المعالمة تأجيل الدعوى المهامة / / ١٩ وصرحت الطالب بناء
ليسمع الحكم بـ
***************************************
tith.
أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعلن اليه بصورة من هذا وكلفته بالحضور
أمام محكمة الكائنة بـ بجلستها التي ستنعقد علنا بها

<sup>(</sup>١) يلاحظ مايلي :

 <sup>(</sup>١) للخصم أن يدخل في الدعوى من كان يصح إختصامه فيها عند رفعها ويكون ذلك بالإجراءات المعتادة لرفع للدعوى مع مراعاة مواعيد العضور المنصوص عليها بالمادة (٦٦)

ولأجل :

- تنص المادة (٦٦) من قاتون المرافعات على مايلي :

سيعاد الحضور خمسة عشر يوما أمام المحكمة الابتدائية ومحكمة الاستئناف وثمانية أيام أمام محاكم المواد الجزئية ويجوز في حالة الضرورة نقص هنين الميعادين الى ثلاثة أيام والى أربع وعشرين ساعة على التوالى .

وموعاد الحضور في الدعاوى المستعجلة أربع وعشرون ساعة ، ويجوز في حالة الضرورة نقص هذا الموعاد وجعله من ساعة الى ساعة بشرط أن يحصل الاعلان للخصم نفسه (لا إذا كانت من الدعاوى البحرية .

ويكون نقص المواعيد في الاحوال المتقدمة باذن من قاضى الامور الوقتية وتعن صورته للخصم مع صحيفة الدعوى .

- -(٣) يجب إيداع المسميقة تقم الكتاب باعتبار ذلك هو الاجراء الذى ترفع الدعوى بموجبه وسداد الرسوم به والتأثير بالجدول باسم الخمسم المدخل والطلبات الموجهة اليه ويؤشر على المسميفة وصورها بما يفيد التأشير بالجدول ثم يعان للمدخل ، فان افتصر الاجراء على تقديم المسحيفة لقلم المحضوين لاعلانها ، فان الادخال لا يتم وتقضى المحكمة من نلقاء نفسها لعدم اتباع الإجراءات المحادة لرفع الدعوى .
- (٣) إذا اقتصر الإبخال على الاصيل ليعل محل وكيله أو ناتبه ، فيكفي إعلانه ان كان غائبا باعتباره ممثلا في الدعوى ، أما إن اختصم شخص لا صغة له في الدعوى ، فإن انخال صاحب الصغة يكون بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى وكان يصح إختصامه فيها عند رفعها ، فإن كانت مناك مواحيد لوقع الدعوى كما هو الثمان في دعوى الشفعة ، فلا تعتبر الدعوى قد رفعت إلا من تاريخ ايداع صحيفة الانخال قلم الكتاب حتى تتردد الدعوى بين الاشخاص الذين حديم القنون وهم الشفع والبائع والمتترى ، وعلى الاول التعرى عن حقيقة أغصامه حتى يوجه دعواه اليهم فان وجهها المساهم وانقضت مواجد رفع الدعوى مقطحة في الشفعة ، ولا يجديه الخال أصحاب الصفة بعد ذلك ، كذلك اذا أعلنهم في الميماد بصميفة الانخال دون أن يكون قد أودعها قلم الكتاب إذ لا يتم الاختصام الا بنيم الاختصام الدعوى عند المواعيد المقررة لرفيم الاحتمام الا بنيم الاختصام الدعوى عند المواعيد المقررة لرفيم الدعوى .

(يراجع الأسناذ المستشار/ أتور طلبة والصديم القانونية للمسحف والاوراق القضائية، من ١٩٨٧ - ص ١٩٨٨ - ١٩٨٨) .

# (الصيغة السادسة): صيغة إعلان بطنيات جديدة أو بتعديل الطلبات الأصلية(\*)

الله على يوم المواعل / ١٦ المناعه				
بناء على طلب ومهنته وجنسيته ومقيم				
وموطنه المختار مكتب الأستاذ/ المحلمي والكائن مكتبه برقم				
شارع بمدينة				
أتا/ محضر محكمة قد انتقلت في تاريخه أعلاه وأعلنت كلا من :				
(١) السيد/ وزير مدعى عليه بصفته				
(Y) والسيد/ مدعى عليه بصفته				
ويعلنان في مواجهة هيئة قضايا النولة بـ				
مخاطبا مع				
وأعلنتهما بالآتى				
أقام الطالب ضد المعلن اليهما الدعوى الرقيمة لسنة				
فى / / ١٩ أمام محكمة «الدائرة»				
ويجلسة / / ١٩ عدل الطالب طلباته الاصلية قبل المعلن اليهما الى :				
***************************************				
**************************************				
ونظرا لنخلف ممثل الحكومة عن حضور الجلسة قررت المحكمة تأجيل الدعوى				
الى جلسة / / ١٩ مع التصريح للطالب بالاعلان بالطلبات الجديدة .				
lit. B.				
أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعلن اليهما بصورة من هذا للعلم بتعديل				
الطلبات على النحو المشار اليه بعاليه وبتاريخ الجلمة الجديدة التي ستنعقد علنا أمام				
محكمة في يوم الموافق / / ١٩٠ م .				

راجع مؤلفنا: معوسُوعة المحاكمات التأديبية أمام مجلس الدولة مع الحديث في القناوى
 والاحكام وصبغ الدعاوى التأديبية، س ١٩٨٨ من ٢٦ من الكتاب الثالث بالموسوعة .
 وتراجع المانتين ١٩٣٠ ، ١٧٤ من قانون المرافعات .

## (الصيغة السابعة): صيغة إعلان الخصم بالزامه بتقديم ورقة تحت يده:(١)

له في يوم	ì			
بناء على طلب السيد/ ومهنته وجنسيته وديانته				
ومقيم بـ وموطنه المختار مكتب الأستاذ/ المحامى				
رالكانن مكتبه برقم/ بشارع بمدينة				
أنا/ محضر محكمة الجزئية قد انتقلت في التاريخ المنكور أعلاه				
وأعلنت :	,			
المبيد/ ومهنته وجنميته ومقيم بـ				
مخاطباً مع :				
وأعلنت بالآتي				
(تذكر الوقائع)				
(, ))				
***************************************				
وحيث أن الطالب يستشهد بهذا المحرر فيما يتعلق بـ				
، وبما أن المحرر المذكور موجود تحت يد المعلن له كالثابت بـ				
، ولأن المعلن اليه ملزم بتقديمه طبقا لـ				
<u> 4 131</u>				
أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعان اليه بصورة من هذا وكلفته بالحصور				
مام محكمة الدائرة بجاستها التي ستنعقد علناً يوم	i			
الموافق / / ١٩ اعتبارا من الساعة الثامنة صباحا ليسمع الحكم عليه بتقديم				
المحرر الموصوف بهذه العريضة وفي حالة امتناعه يؤخذ بقول الطالب فيما جاء				
المحرر سالف النكر شكلا وموضوعاً مع ابقاء الفصل في المصروفات .				

وبجوز للخصم في الحالات الآتية أن يطلب الزام خصمه بتقديم أي محرر منتج في الدعوى يكون تحت يده .

ولأجل :

<sup>(</sup>١) تتص المادة (٢٠) من قاتون الاثبات رقم ١٠٥ لسنة ١٩٦٨ على مايلي :

......

(أ) إذا كان القانون يجيز مطالبته بتقديمه أو تسليمه .

(ب) إذا كان مشتركا بينه وبين خصمه ، ويعتبر المحرر مشتركا على الأخص اذا كان المحرر لمصلحة الخصمين أو كان مثبتا لالتزاماتهما وحقوقهما العتبادلة .

(جـ) إذا استند الله خصمه في أية مرحلة من مراحل الدعوى، .

وتنص المادة (٧٣) من ذات القانون على مايلى :

واذا أثبت الطالب طلبه وأفر الخصم بأن المحرر في حيازته أو سكت أمرت المحكمة بتقديم المحرر في الحال أو في أفرب موحد تحدده .

وإذا أنكر الخصم ولم يقدم الطالب اثباتا كافيا لصحة العللب وجب أن يحلف العنكر بعينا مبأن المحرر لا وجود له أو أنه لا يعلم وجوده ولا مكانه وأنه لم يخفه أو لم يهمل البحث عنه ليحرم خصمه من الاستدلال به» .

### وتنص المادة (٢٤) من ذات القانون على مايلى :

راذا لم يقم الخصم بتقديم المحرر في الموعد الذي حددته المعكمة أو إمتنع عن هلف اليمين المذكورة أعتبرت صورة المحرر التي قدمها خصمه صحيحة مطابقة لأصلها ، فان لم يكن خصمه قد قدم صورة من المحرر جاز الأغذ بقوله فيما يتملق بشكله وموضوعه، .

### وتنص المادة (٢٠) من ذات القانون على مايلى :

دانا قدم المقصم محررا للاستدلال به في الدعوى فلا يجوز له سحيه بقير رضاء خصمه إلا بإذن كتابي من القاضي أو رئيس الدائرة بعد أن تحفظ منه صورة في ملف الدعوى يؤشر عليها قلم الكتاب بمطابقتها للأصل، .

# الباب الرابع

## المين المتعلقة بتنظيم العلاقة بين المؤجسر والمستأجر وشفر صحيفة دعوى صحة ونفاذ ودعوى حسراسة قضسانية

## ويشتمل الباب على:

- ١ صيغة دعوى استكمال الأعمال بالعين المؤجرة .
- ٢ صيغة دعوى مستعجلة بإيقاف الأعمال الجديدة .
- ٣ صيغة دعوى بإعادة حق يدعيه المستأجر أو بميزة ينتفع
   يها .
- عسيغة طلب توقيع حجز تحفظى من مؤجر ضد مستأجر .
- صيغة دعوى طرد مستعجلة ثلثتازل عن المكان المؤجر .
- ٦ صيغة طلب تعيين مأمور لاتحاد الملاك وتحديد أجره .
  - ٧ صيغة شهر صحيفة دعوى صحة ونفاذ .
    - ۸ صيغة دعوى حراسة قضائية .

(الصيغة الأولى) صيغة دعوى استكمال الأعمال الناقصة في العين المؤجرة
انه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة
بناء على طلب السيد ومهنته وجنسيته
وديانته أ والعقيم بـ وموطنه العختار مكتب الأستاذ /
والكائن مكتبه بـ
أمًا / محضر محكمة الجزئية قد انتقلت في التاريخ المنكور أعلاه
إلى محل إقامة :
السيد/ ومهنته وجنسيته ومقيم بـ
مخاطباً مع :
وأعلنته بالآتى
بمقتضى عقد إيجار مؤرخ في / / ١٩ إستأجر الطالب من المعلن إليه
الشقة رقم الكاتنة بالعقار بمدة تبدأ من
وتنتهى في قابلة للتجديد لمند مماثلة بإيجار شهرى قدره

وهي:

وحيث أن الطالب قد أعذر المطن إليه بموجب إنذار رسمي على يد محضر
بناريخ / / ۱۹ للقيام باستكمال هذه الأعمال إلا انه لم يذعن لذلك الإعذار.
وحيث أنه يحق للطالب إعمالاً للفقرة الأخيرة من المادة (۱۳) (۱) من القانون رقم

وحيث أن الطالب بعد أن تسلم العين سالفة البيان تبين عيم استكمال الأعمال الآتية

٤٩ لسنة ٩٧٧ ( في شأن أيجار الأماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر ) طلب الترخيص له من المبيد قاضى الأمور المستعجلة باستكمال الأعمال الناقصة مع خصم التكاليف من الأجرة المستحقة .

#### لثلك

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعلن إليه بصورة من هذا ونبهت عليه الحضور أمام محكمة الأمور المستعجلة الدائرة ( .......) الكائنة بـ ......

ويلتزم المألك يتسليم العين المؤجرة صائحة للإستعمال في المواعيد المتفق عليها وإلا جاز
 المستأجر بعد إعذار المالك إستعمال الأعمال التاقصة بترخيص من قاضى الأمور المستعجلة
 مع خصم التكاليف من الأجرة ، .

<sup>(</sup>١) تنص الفقرة الأخيرة من العادة (١٣) من القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ في شأن إيجار الأماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر على ما يلى :
د. مائة ما الدائه المدالة العادة الدخرة قرمائية الاستحمالية الدماعة عادماه الاحاة

بجلستها التى ستنعقد علناً بها يوم ....... العوافق / 1 9 إعتباراً من الساعة الثامنة صباحاً ليسمع الحكم بالترخيص للطالب بالقيام باستكمال الأعمال الناقصة بالعين المؤجرة الموضحة بصدر هذه العريضة مع خصم التكاليف من الأجرة المستحقة مع إلزامه بالمصروفات ومقابل أنعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجل بلا كفالة . مع حفظ كافة حقوق الطالب .

ولأجل :

#### \* \* \*

# (الصيغة الثانية) صيغة دعوى مستعجلة بإيقاف الأعمال الجديدة

أنه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة بناء على طلب السيد / .... ومهنته ..... وجنسينه ..... وديانته ..... والمقيم بـ .... وموطنه المختار مكتب الأستاذ / .... والكائن مكتبه بـ ..... أنا/... محضر محكمة ... الجزئية قد انتقلت في تاريخه أعلاه إلى محل إقامة: السيد / ..... ومهنته ..... وجنسينه ..... والمقيم بـ .....

# وأعلنته بالآتي

حيث أن الطالب واضع يده بصفة ظاهرة وهانئة وغير منقطعة منذ ....... على العقار الكائن بـ .....

وحيث أن التصاء المستعجل يختص بالفصل في دعوى وقف الأعمال الجديدة متى توافرت شروطها

وخيث أن شروط اختصاصه في الدعوى المائلة قد توافرت طبقاً للمادة (٤٥) مرافعات من حيث الاستعجال وعدم المساس بأصل الحق ومن حيث توافر شروط هذه الدعوى طبقاً للمادة (٩٦٣) من القانون المدنى (١).

وحيث أنه ابتداء من تاريخ / / ١٩ شرع المعلن إليه في إقامة ...... وحيث أن هذه الأعمال تعتبر تعرضاً للطالب في حيازته ويحق له طلب إيقافها .

<sup>(</sup>١) تتص المادة (٩٦٢) من القاتون المدنى على ما يلي :

د١١ من حاز عقاراً واستمر حائزاً له سنة كالملة وخشى لأسباب معقولة التعرض له من جراه أعمال جديدة نهيد حيازته . كان له أن يرفع الأمر إلى القاضى طالباً وقف هذه الأعمال ، بشرط ألا تكون قد تمت ولم ينقضى عام على البدء في العمل الذي يكون من شأنه أن يحدث العشرر . -

#### 4153

أنا المحصر سالف الذكر قد أعلنت المعلن إليه بصورة من هذا وكلفته بالحضور أمام محكمة ...... الجزئية والكائنة بـ ..... بجلستها التى ستنعقد علناً بمحكمة ..... لسماع الحكم علناً بصفة مستمجلة بإيقاف الأعمال الجديدة الموضحة بهذه العريضة والتى شرع فى إقامتها .

مع إلزام المدعى عليه بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجل وبلا كفالة مع النصريح بتنفيذه بصورته الأصلية .

مع حفظ كافة حقوق الطالب في رفع دعوى موضوعية بطلب إزالة ما تم من أعمال مع تعويض مناسب بمبيب الضرر .

و لأجل:

<sup>-</sup> ٢٠ وللقاضى أن يعنع استمرار الأعمال أو أن يأذن فى استمرارها وفى كلنا العالمين يجوز للقاضى أن يأمر بتقديم كلنا العالمين يجوز للقاضى أن يأمر بتقديم كثالة مناسبة تكون فى حالة الحكم بوقف الأعمال ضماناً لإصلاح الضرر الناشىء من هذا الوقف متى تبين بحكم نهائى أن الإعتراض على استمرارها كان على غير أساس ، وتكون فى حالة الحكم باستمرار الأعمال ضماناً لإزالة هذه الأعمال كلها أو بعضها إصلاحاً للضرر الذي يصيب الحائز إذا حصل على حكم نهائى فى مصلحته ، .

شترط أن يشرح المدعى حليه في القيام بأعمال تستهدف حيازة المدعى ولا يطلب من القاضى المستعجل إزالة ما تم فعلاً من أعمال .

ولاحظ أن الحكم الذي يصدر من المحكمة الإبتدائية بصفة استثنافية يوقف أعمال البناء حتى يفصل في الغزاع القائم بشأن إزالته . يعتبر حكماً في طلب إجراء مستعجل وفي ذلك تقول محكمة النفس : .

وإذا رفعت الدعرى أمام قاضى الأمور المستعجلة بطلب وقف أعمال مستحدثة لمنم الخطر الحال الذى لا يمكن تداركه أو يخشى إستغجاله إذا فات عليه الوقت ، والحكم الذى يصدر فيها من المحكمة الإبتدائية بصفة استثنافية بوقف أعمال البناء حتى يفصل فى النزاع القائم بشأن إزالته هو حكم فى طلب إجراء مستمجل وليس قضاء فى دعوى وضع اليد ، وذلك لا يجوز الطعن فيه بطريق النفض ، .

<sup>(</sup> نَفَسَ ١٩٤٣/٦/١٧ مجموعة القواعد القانونية - ٢ - ٩٠٤ - ٥٥ ).

المزيد من المعلومات في هذا الموضوع راجع الصفعات من ١٨٠ حتى ١٨٤ من هذه الموسوعة .

(الصيفة الثالثة ) صيفة دعوى إعادة حق يدعيه المستأجر أو ميزة ينتفع بها :
انه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة
بناء على طلب السيد / .... ومهنته .... وجنسينه .... وديانته ....
والمقيم بـ .... وموطنه المختار مكتب الأستاذ / .... والكائن مكتبه بـ ....
أنا / محضر محكمة الجزئية قد انتقلت في تاريخه أعلاه
وأعلنت :
السيد / .... ومهنته .... وجنسينه .... والمقيم بـ ....

و.<u> ساپرس</u> ادار داد شار از وادا

بموجب عقد إيجار مؤرخ / / ٩ استأجر الطالب من المعلن إليه شقة ...... بالعقار الكائن بـ ..... بإيجار شهرى قدره ..... وذلك لمدة تبدأ من ...... وتنتهى في ..... قابلة للتجديد بقصد استعمالها للمكنى . وحيث أن الطالب بموجب عقد الإيجار المذكور كان يتمتع بميزة ......

وحيث أن المعلن إليه حال بين الطالب وبين الإنتفاع بهذه العيزة أو بالحق (يذكر) .
وحيث أنه يحق للطالب عملاً بالمادة (٢٨) من القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ بشأن
تنظيم العلاقة بين المؤجرين والمستأجرين إقامة دعوى بإعادة الحق أو الميزة على
حساب المؤجر خصماً من الأجرة المستحقة .

ونظراً لأن الطالب أنذر المعلن إليه على يد محضر بتاريخ / / ١٩ بإعادة المبزة إليه غير أنه التفت عن ذلك .

<sup>\* &</sup>quot;تتص العادة (٢٨) من القاتون رقم (٤٩) لسنة ١٩٧٧ في شأن تنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر على ما يلي :

<sup>«</sup> لا يجوز حرمان المستأجر من أى حق من حقوقه أو منعه من أية ميزة كان ينتظع بها . والقاضى الأمور المستعجلة أن يأذن للمستأجر في هذه الحالة بإعادة الحق أو الميزة على حساب المؤجر خصماً من الأجرة المستحقة وذلك بعد إعذار المؤجر بإعادتها إلى ما كانت عليه في وقت مناسب .

ويجوز للجهة التي تحدد بقرار من المحافظ القيام بتنفيذ الأعمال اللازمة لإعادة الحق -

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعلن إليه بصورة من هذا ونبهت عليه بالحضور أمام محكمة الأمور المستمجلة الكائنة ب...... الدائرة (......) يوم الموافق / / ١٩ الساعة الثامنة صباحاً لسماع الحكم ، بقيام المعلن إليه بإعادة الحق أو الميزة التي كان يستفيد منها الطالب ، ونلك خصماً من الأجرة المستحقة .

مع إلزام المعلن إليه بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجل ويلا كفالة .

مع حفظ كافة الحقوق الأخرى للطالب والتي سيبينها أثناء تداول الدعوى . ولأحدل :

أو المهزة التي ألزم بها المالك بموجب الحكم الصادر في هذا الشأن وذلك على نفقة المالك
 على أن تقتضى النفقات منه بالطريق الإداري.

ومع نك إذا أصبح التزام المؤجر مرهقاً أو غير متناسب مع ما يفنه العقار من أجرة . ففي هذه الحالة يجوز للقاضى أن يوزع تكلفة الإعادة على كل من المؤجر والمستأجر .

فَلِنَا تَبِينَ عَدَم إمَكَانَ إعادةَ الحق أَو المِيزَةَ ، جازَ للمحكمة الإبتدائية الواقع في دائرتها الطّار بناء على طلب المستأجر إنقاص الأجرة يما يقابل الحق أو الميزة ، .

<sup>\*\*</sup> ويقول الأستاذ الدكتور / سليمان مرقص ، في شرح هذ المادة ما يلى :

<sup>،</sup> تنص المادة ١/٢٨ من القانون ١٩٧٧/٤٩ على عدم جواز حرمان المستأجر من أي حق من حقوقه أو منعه من أية ميزة كان ينتفع بها . فإذا حرم أو منع من شيء من ذلك ، كان له أن يستأذن القضاء في إعادة ذلك الحق أو الميزة على حساب المؤجر خصساً من الأجرة إلا إذا نبين عدم إمكان إعادة الحق أو الميزة المذكورة ، فجور له طلب إنقاص الأجرة بما يقابل الحق أو الميزة .

وقد جملت المادة ٢٨ طلب الإذن بإعادة المق أو الميزة من اختصاص القضاء الممتحجل ، وطلب إنقاص الأجرة عند عدم إمكان إعادة الحق أو الميزة من اختصاص المحكمة الإيتدائية الواقع في دائرتها العقار ( الفقرتان الثانية والرابعة من العادة ٢٨ ) وذلك خروجاً على ما قضت به المادة (٥) من القانون من ترك الإختصاص للمحلكم وفقاً للقواعد العامة .

<sup>(</sup>دكتور / سليمان مرقص ، شرح قانون ليجار الأماكن وننظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر ، س ١٩٨٣ - ص ٥٥٣ ) . .

<sup>•</sup> وجدير بالإحاطة أن الأستانين / عز الدين العناصورى وحامد عكاز يريان بأنه : ء لا بلزم إدخال الجهة الإدارية خصماً في دعوى إعادة الميزة أو الحق إذ أن دورها بقتصر على مجرد نتافة حكم قاضى الأمور المستمجلة في حالة ما إذا ألزم المؤجر وحده بتكاليف الميزة أو إعادة المحق...

- أما إذا أشرك معه أحداً من المستأجرين في تعمل نفات إعادة أبهما فإن الههة الإدارية لا تختص في هذه العالة بتنفيذ العكم .

وتنخل الجهة الإدارية لإعادة العيزة أو الحق أمر جوازى لها متروك لتقديرها ومن ثم لا يجوز المستأجر أن يطلب الحكم بالزامها بتنفيذ .

( المستشار / عز الدين الدناصوري والأستاذ / حامد عكاز ه القضاء المستمجل وقضاء التنفيذ ، - مرجم سابق – حس ٢١٤ ~ ٢٧٠ ) .

وجاه بأحكام النقض في ١٩٧٩/١/١٧ - الطعنان رقما ١٢ ، ٣٣ - ص ٤٦ ما يلي :

والمراد بالميزة في هذا المجال أن تكون معل عطاه من المؤجر ويؤجراء أيجابي منه يوليه المستأجر متجابي منه يوليه المستأجر متجابرزا المعلير العينية المشار إليها ، وغارج نطاق القيود القانونية المتبادلة والتي تحكم الإنفاع العادى ، بمعنى أنه يازم لاعتبارها ميزة أن يحل المؤجر المستأجر من أحد هذه القيود الغروضة بمقتضى قانون إيجار الأماكن ، كما يصوغ القول باستحقاقه في مقابل إضافة إلى الأجرة المخددة بمقتضى قانون إيجار الأماكن ، كما يصوغ القول باستحقاقه في مقابل إضافة إلى الأجرة وجه الإنتفاع بالمين المؤجرة في غرض معين ليس من فبيل الميزة الإصافية التي يستحق المؤجر ممائلاً عني الإيجار المتحال الشقتين الدعوى أن الثابت من عقدى الإيجار المتحال الشقتين المؤجر التيناع بها عيادة موسكنا ، وتضمن طبح المتحال المتعالم المين مطالع المينية أن يعينها إلى المال التي كانت عليها حالة تركه المبنى ، فإن هذا المبنى ميزة يجل ها المين ميزة يجل ها المناقب الأجرة الأصلية ، وإذ خلف المكالمون فيه هذا النظر وقضي يزيادة أجرة عين الأنزاع مقابل نوع الإستعمال المتحافة عليه أنه فأنه المحكر المعلون فيه هذا النظر وقضي يزيادة أجرة عين النزاع مقابل نوع الإستعمال المتحافة عليه فأنه المحكر من هذا النظر وقضي يزيادة أجرة عين النزاع مقابل نوع الإستعمال المتحافة عليه فأنه المحكرة في قد أنظ في تطبق وقد وقد ويكون في هذا النظر وقضي يزيادة أجرة عين النزاع مقابل نوع الإستعمال المتحافة عليه فأنه المحكرة في قد أنطأ في تطبيق القادن ،

( مشار إلى هذين العكمين بمزلف المستشار / أتور طلبه ، عقد الإيجار في ضوء قضاء محكمة النفس ، ص ٢٠٨ – ٢٠٩ ) .

### - وجاء يحكم محكمة استئناف القاهرة :

أن الحرمان من الإنتفاع بأنية ميزة كان ينتفع بها المستأجر هو الحرمان المستهدف في ذاته بمعنى
 أن يكون المؤجر قد عمد إلى حرمان المستأجر من أية ميزة سواء بعمل إيجابي أو موقف سلبي
 الهدف منه التوصل لهذا الحرمان ».

(استئناف القاهرة في ١٩٧٩/٤/٢٨ - الدعوى رقم ٣٥٩٨ لسنة ٩٠ ق) .

 ويرى بعض الفقه عكس ذلك إذ يرون أنه لا يشترط أن يكون الحرمان من الحق أو الميزة بفعل عمدى من المؤجر ، بل يكفى أن يكون نتيجة إهمال منه أو حتى بفعل قرة قاهرة ، .

( الدكتور / أبو الوفا : في التطيق على النصوص الإجرائية ، ص ١٧٠ ) .

( مشار إلى ذلك بمؤلف المستشار / سيد حسن البغال - مرجع سابق - ص ٧٨٧ ) .

#### •• تعليق:

في رأينا أن الحرمان من الانتفاع يتمثل في أن يكون حصول المستلجر عليها بعطاء من الدؤجر ويؤجراه إيجابي منه يوايه المستلجر ، وأن تكون خارج نطاق القيود القانونية المتبادلة والتي تحكم الانتفاع العادى ، وذلك حميما ذهبت إليه محكمة النقض في حكمها سالف البيان ، وذلك فضلاً على أنه يجب أن يكون المستأجر سبق له الإنتفاع بهذه العيزة وذلك كالواضح من العادة (٢٨) من القانون ٤٩ لسنة ١٩٧٧ ، لأن النص صريح في عدم جواز حرمان المستأجر من أي حق من حقوقه أو منعه من أية ميزة كان ينتفع بها .

ونؤمس رأينا على أنه لا لهتهاد مع صداهة النص طالعاً أنه واضع وصديح جلياً قاطعاً في الدلالة على المراد منه فلا محل للخروج عليه أو تأويله بدعوى الإستهناء بالعراحل التشريعية الني معبقه ، أو بالحكم التي أملته وقصد الشارع منه ، لأن محل هذا البحث انما يكون عند غموض النص أو وجود لبس فيه .

المزيد من المعلومات حول هذا الموضوع راجع الصفحات من ١٥٦ حتى ١٦٠ من هذه
 الموصوعة .

### وراجع كنتك :

الأستاذ محمد على راتب وزميلاه : « القضاء المستعمل ، مرجع سابق ص ٦١٣ .

## وأيضاً :

المستثار مصطفى مجدى هرجه: «الجدود في القضاء المستميل» – مرجع سابق -ص ، ۱۵۸ .

# مستأجر :(١) الهبيد الأستاذ/ رئيس محكمة ....... مقدمه السيد/..... ومهنته ...... وجنسيته ...... وديانته ...... والمقيم بد ..... وموطنه المختار مكتب الأستاذ / ..... والكائن مكتبه بد ..... يتشرف يعرض الآتي ضد: السيد/ ..... وجنسيته ...... ومهنته ..... والعقيم بـ ...... الواقعيات استأجر المدعى عليه من المدعى الشقة رقم ..... الكائنة بـ .... بالعقار الذي يملكه المدعى بـ .... بموجب عقد إيجار مؤرخ في / / ١٩ بإيجار شهري قدره ..... يدفع مقدماً لمدة ..... وشهراً أوسنة و قابلة للتجديد لمدة أخرى مماثلة مالم يحصل تنبيه من أحد الطرفين للآخر قبل نهاية المدة أو بأى منة محندة بـ .....على الأقل : ونظراً لأن المدعى عليه تأخر في سداد أجرة ..... شهر وحيث أن المادة (٣١٠) مر افعات نصت على ٥ أنه في الأحوال التي يجوز للدائن استصدار أمر من القاضي بالحجز التحفظي يصدر أمر الحجز من القاضي المختص بإصدار الأمرُّ بالآداء وذلك استثناء من أحكام المواد ٧٧٥ ، ٣١٩ ، ٣٢٧ . فإنه يجوز طلب توقيع الحجز التحفظي على ما يوجد بالعين المؤجرة من منقولات وفاء للإيجار المتأخر. (١) تتص المادة (٣١٧) من قاتون المرافعات على ما يلي : ، نمؤجر العقار أن يوقع في مواجهة المستلجر أو المستلجر من الباطن الحجر التحقظي على المنقولات والثمرات والمحصولات الموجودة بالعين المؤجرة ونلك ضمانا لحق الإمتياز المقرر له قاتمناً . ويجوز له ذلك أيضاً إذا كلت بلك المناولات والثمرات والمحصولات قد نقلت بدون رضافه

• و يرجم إلى الكتاب الثاني الفصل الأول من الباب الثالث ( مس ٣٧٩ حتى ٣٩٢ ) من هذه

من العين المؤجرة مالم يكن قد مضى على نقلها ثلاثون يهما .

الموسوعة في شأن الشروط القانونية المنطقة بالحجز التحفظي .

( الصيغة الرابعة ) صيغة طلب توقيع حجز تحفظي من مؤجر ضد

#### تنتك

الحافظة	ية عليه	ر المنطو	عقد الإيجا	ع على ه	الإطلا	تكم بعد	من ميلا	ن مقدمه	يلتم
المؤجر	بالمكان	ما يوجد	ی علی	التحفنا	العجز	بنوقيع	، الأمر	بالطلب	المرفقة
نظير		و	بلغ	وفاء ٿ	وشات	ت ومغز	منقولا	مز	<b>-</b>
							متمالية	رفات الإ	المصر

مقدمة

 <sup>• •</sup> مما تجدر الإشارة إليه أن العجز ينقم إلى قىمين : (أ) حجز تنفيذى ، (ب) وحجز تعفظى .

فالحجز التنفيذي يترتب عليه ضبط المال المحهوز ووضعه تعت يد القضاه وبيعه واستيفاه دين المحاوز ووضعه تعت يد العاجز من ثمنه . أما الحجز التحفظي فلا يترتب عليه إلا ضبط المال المحهوز ووضعه تعت يد القضاء لمنع المحهوز عليه من التصرف فيه تصرفاً يضر بحق الحاجز ، فالمحبز التخفظي لا يؤدى بذاته إلى بيع المال المحجوز واستيفاه دين الجاجز منه ، ولكن يترتب هذا الأثر على الحجز التنفيذي مواه أكان حجزاً تنفيذي بعد الحكم بعد الحكم بعده .

<sup>•</sup> وهناك حالة لا يؤدى فيها الحجز التحفظى حتى بعد الحكم بصحته إلى بدع المال المحجوز ، وهناك حالم الله المحجوز ، وهدير وهي حالة الحجز النامي بتسليم الشيء المحجوز إلى مالكه . وجدير بالذكر أن الحجز الإستحقاقي هو الحجز الذي يوقعه مالك المنقولات عليها تحت يد حائزها إلى أن يرقع دعوى باستردادها .

وحالات العجز التعفظي هي :

 <sup>(</sup>١) إذا كان حاساً تكميلة أو سند تحت الإذن ، وكان العدين له توقيع على الكمبيلة أو السند ينزمه بالوفاء بحسب قانون التجارة .

<sup>(</sup>٢) في كل حالة يخشى فيها فقد الدائن لضمان حقه .

لنه في يوم الموافق / / ١٩ المناعة
بناء على طلب السيد / ومهنته وجنسيته والمقيم بـ
والمصرى الجنسية والمملم الديانة ، وموطنه المختار مكتب الأستاذ /
المعامى والكائن بـ
أنا / محضر محكمة الجزئية قد انتقلت في التاريخ المذكور
أعلام السمحاء اقامة :
الميد / ويعلن بـ
مخاطباً مع :
والعبيد / ويعلن بـ
مخاطباً مع :
وأعلنتهما بالآتى :
( أولاً ) : بموجب عقد إيجار مؤرخ في / / ١٩ إستأجر المعلن إليه الأول
من المعلن الشقة رقم بإيجار شهرى قدره
وتبين للمعلن مالك العقار الكائن بـ بأن المعلن إليه الأول
والمستأجر الأصلى، قد تنازل عن العين المؤجرة إلى العطن إليه الثاني وشغلها فعلاً
دون ترخيَّص كتابى من المعلن .
( ثانياً ) : وحيث أن ذلك يشكل مخالفة للفقرة ( ج ) من المادة (١٨) من القانون
رقم ١٣٦ أسنة ١٩٨١، والفقرة رقم الواردة بعقد الإيجار والتي لنطوت على
الشرط الصريح الفاسخ في هالة التنازل عن عقد الإيجار للغير في هالة عدم موافقة المالك.
<ul> <li>تنص المادة (٨٨) فقرة ( ج ) من القنون ١٣٦ لسنة ١٩٨١ بشأن بعض الأحكام الخاصة بتأجير وبيع الأماكن والعلاقة بين الملك والمستأجر على حق المؤجر في إخلاء العين في المائة</li> </ul>
التالية :
، إذا ثبت أن المستلور قد نتازل عن المكان المؤجر ، أو أجره من الباطن بغير إذن كتابي
- مديح من الملك للمستأخر الأصلى ، أو تركه للغير يقصد الاستخناء عنه تهائياً ونلك يون إخلال
بالحالات التي يجيز فيها القاتون للمستأجر تأجير المكان مقروشاً أو التنازل عنه أو

نستة ١٩٧٧م ، ،

( الصيغة المامسة ) صيغة دعوى طرد مستعجلة للتنازل عن المكان المؤجر :

أمّا المحضر سالف الذكر قد انتقلت في التاريخ المبين بماليه إلى محل إقامة المعان البهما وكلفتهما بالحضور أمام محكمة ..... الإيتدائية هدائرة الأمور المستعجلة بمقرها الكائن ب ..... وذلك بجلستها التي ستنعقد علناً إيتداء من الساعة التاسعة صباحاً يوم ...... الموافق / / ١٩ لسماع الحكم بطردهم من العين المؤجرة وإلزامهما بتسليمها للمؤجر خالية تماماً من الأعيان والأشخاص .

مع إلزامهما بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة .

ولأجل :

 <sup>»</sup> يمكن أن تمور هذه الصيفة بما يتلام مع دعوى طرد مستمجلة لتتأجير من الباطن ويستند
 أيضاً إلى نص الفقرة ( ج ) من العابة (١٨) من القانون ١٣٦ المنة ١٩٨١م -

<sup>\*•</sup> يستفاد بهذه الصيفة أيضاً مع تمويرها بالنسبة لمالة إخلاء العين المستفيرة إذا لم يقم المستفير بالوقاء بالأجرة المستحقة خلال خصمة حضر بوماً من تاريخ تكليفه بالرفاء بكتاب موصمى عليه بعلم الوصول دون مظروف أو وإعلان على يد معضر ، على ألا يمكم بالإخلاء إذا قلم المستفجر بأداء الأجرة وفوائدها القلونية من تاريخ الإستمقاق عنى تاريخ السداد والمصاريف الرسمية وذلك قبل إنها لهذا به المرافعة وهذا الأجر متطق بالنظام العام .

 <sup>\*</sup> لا يجوز احتجاز أكثر من مسكن واحد في البلد الواحد طبقاً لنص الفخرة الأولى من المادة الثامنة من القانون رقم ٤٩ لسفة ١٩٧٧م .

وقد ورد النص بصيغة علمة بحيث ينطبق على المالك كما ينطبق على المستأجر ، فالنص يقول : « لا يجوز المشخص أن يحتجز في البلد الواحد أكثر من مسكن دون مقتضى . ، ، وحكمة النص أنه لا يجوز بالنسبة لحالة المعاناة من أزمة المساكن أن يحتجز الشخص الواحد – ولو كان مالك – أكثر من مسكن واحد في البلد الواحد سواه كان لسكنه أو لتأجيره من الباطن .

<sup>(</sup>محكمة النقض في حكم حديث لها في تاريخ ١٤ مايو سنة ١٩٨٠ في الطعنين رقسي ١٩١٣ و ١٩٩٤ مل ٤٩ ق - مجلة القضاء يناير ١٩٨١ من ٢٦٨ - مشار إلى الحكمين بعراف الدكتور / سليمان مرقس ، فاقون إيجار الأماكن ، ص ٤٠١ ) .

<sup>•</sup> وجدير بالإجاملة أيضاً أن نص المادة الثلمنة من القانون ٤٩ لمنة ١٩٧٧ مقصور على الشخص الواحد بذاته دون غيره ولو كان تلك الغير من أفراد أسرته كالأولاد ، إذ او قصد المشرع أن بعظر على الشخص وأولاده احتجاز أكثر من ممكن واحد لأفصح عن قصده بالنص الصريح كما قمل بإيجار الأملكن المفروشة والمادة (٣٩) من القانون ٤٤١) .

<sup>(</sup> نقش ۹۰ / ۶۹ ق في ۲۹/۲۲/۲۸ ) .

و ولاحظ أيضاً أن هظر اهتجاز أكثر من مسكن في البلد الواحد بغير مقتضى قاصر على
 الشخص بذاته فلزرجته أن تعتفظ بمسكن مسئقل عن مسكن الزوجية لأن كل من الزوجين له =

( الصيغة السادسة ) طلب تعيين مأمور لاتحاد الملاك وتحديد أجره <sup>(1)</sup>
المديد الأستاذ/ رئيس محكمةالإبتدائية
ورئيس الدائرة
مقدمه السيد / ومهنته والمقيم بـ
ومعله المغتار مكتب الأسناذ / المعامى والكاتن بـ
شد
١ - المديد / ومهنته والمقيم بـ
٢ - المدر / ومهنته والمقيم بـ
٣ - السيد / ومهنته والمقيم يـ
٤ - السيد/ ومهنته والعقيم بـ
٥ – الصيد/ ومهنته والعقيم بـ
- شخصية مستقلة وزمة مالية منفصلة فإن احتجاز أحدهما المسكن لا يحول دون الآخر في أن يحتجز
صكن خاص به في البلد الواحد ولو أقاما معاً في أحدهما .
(نقض ١/٩١٣ ق في ٨٧/٢/١٥ ، و ١٩١٠/٥٠ ق في ٨١/٣/١٤ - مشار إلى هذين
الحكمين بمؤلف المستشار / أحمد هبة ، موسوعة النقض في الإيجار ، ، ط/١٩٨٧ ص ٨٩ -
.(1.
(١) تنص المادة رقم (٨٦٦) من القانون المدنى على ما يلى :
<ul> <li>١١٠ يكون للإنحاد مأمور يتولى تنفيذ قراراته . ويعين بالأغلبية المشار إليها في المادة ١٦٠٠ .</li> </ul>
فلن لم تتحقق الأغلبية عُينَ بأمر يصدر من رئيس المحكمة الإبتدائية الكائن في دائرتها العقار بناء
على طلب أحد الشركاء بعد إعلان الملاك الآخرين لسماع أقوالهم . وعلى المأمور إذا اقتضى الحال
أن يقوم منِ تلقاء نفسه بما يلزم لحفظ جميع الأجزاء المشتركة وحراستها وصيانتها -وله أن يطالب
كل ذي شأن بتنفيذ هذه الإلتزامات . كل هذا ما لم يوجد نص في نظام الإتعاد يخالفه .
٣٠، ويمثل المأمور الإتعاد أمام القضاء حتى في مخاصمة الملاك إذا اقتضى الأمر ٠.
وتتبص المادة رقم (٨٦٧) من ذات القانون على ما يلى :
، [١] أجر المأمور يعده القرار أو الأمر الصادر بتعيينه .
[٢] ويجوز عزله بقرار تتوافر فيه الأغلبية المشار إليها في العادة ٨٦٤ أو بأمر يصدر من
رئيس المحكمة الإيتدائية الكائن في دائرتها العقار بعد إعلان الشركاء لسماع أقوالهم في هذا العزل •
وتتمن المادة (٧٤) من القانون رقم ٤٩ نسنة ١٩٧٧ في شأن تأجير ويبع الأماكن والعلاقة
The second and the se

#### الواقعيات

ه عمارة سكنية بـ ( تكتب	نكوين اتحاد ملاك لإنشا	ع المدعى شدهم يا	اتفق الطالب م
**************			البيانات )
******		***************	

وتم تعيين الطالب مأموراً للإتحاد على أن تنتهى صفته المشار إليها فور إتمام كافة أعمال النشييد التي تمت بتاريخ / / ١٩ م .

غير أن أعضاء الإتحاد لم يجتمعوا بعد إتمام الأعمال ، ولم يختاروا مأموراً للإتحاد طبقاً لأحكام القانون .

ولهذا يحق للطالب أن يستصدر أمراً على عريضة من الأستاذ رئيس المحكمة الإبندائية الكانن بها العقار لتعبينه مأموراً لاتحاد الملاك وتحديد أجرة مقابل الأعمال المنوطة به بمبلغ .......... جنيها شهرياً .

# بناء على ما تقدم

يلتمس الطالب تحديد أجل ليعلن المقدم ضدهم بهذا الطلب لسماع أقوالهم وإيداء ما يعن لهم من اعتراضات على تعيين المأمور ( ان كان هناك داعياً إلى ذلك ) مقابل أجر شهرى قدره ......... جنبهاً شهريا .

الطالب

د يصدر وزير الإسكان والتعمير بقرار منه نظاماً نموذجياً الإتعادات ملاك العقارات الضمان
 الإنتفاع بالأجزاء المشتركة بالمقار وحسن إدارتها

ويتضمن النظام كيفية سير العمل بالإتحاد وقواعد تحديد التزامات وواجبات أعضائه وتنظيم استعمائهم لعقوقهم ، وتواعد تعثيل ملاك الطبقة أو الشقة أو بائع العقار إذا تعددوا وبيان أحوال استحقاق أجر مأمور الإتحاد وقواعد تعديده .

وعلى اتحادات ملاك المقارات القائمة وقت العمل بهذا القانون أن تمدل أوضاعها بما يتفق مع أحكامه وذلك خلال منة تُشهر من تاريخ العمل بالقرار العشار إليه في هذه العادة . .

ويسرى حكم الفقرة السليقة على المبانى القائمة النى لم ينكون بها لتحادات ملاك للمقارات والتى تترافر فيها الشروط المنصوص عليها في العادة السابقة ، .

(الصيغة السابعة ) صيغة شهر صحيفة دعوى صحة ونفاذ عقد
لسيد / الأستاذ رئيس مأمورية الشهر العقارى
ركيلاً عن السيد / ( المشترى ) بموجب توكيل رقم والمنطوية عليه الحافظة .
رجاء إتخاذ الإجراءات اللازمة لمراجعة هذا الطلب وموافاتنا بلغطار القبول مهيداً لتقديم المشروع .
وتنطوى الحافظة على المستندات المطلوبة وهي : ( أولاً ) : البيانات المتعلقة بأسماء الخصوم وما يتعلق منها بالمشترى والبائع الصادر ضده الحكم
(ثانياً): البيانات المتعلقة بالعقار
( ثالثاً ) : البيانات المتعلقة بموضوع الحكم العراد إشهاره

يلتمس الطالب إنخاذ الإجراءات اللازمة نحو قيد هذا الطلب بدفتر الأسقية وإعطائه البيانات اللازمة وموافاته بإخطار القبول تنقديم مشروع المحرر مع إستعداد الطالب لمداد الرسوم المستحقة .

في / / ١٩ م معرر الطلب

<sup>\*\*</sup> يعتبر حكم صحة ونفاذ العقد سند لملكية المشترى .

<sup>•</sup> جميع التصرفات والأحكام النهائية المقررة لحق من المقوق العينية المقارية الأصلية بجب تسجيلها ويترتب على عدم التسجيل أن هذه الحقوق لا تكون هجة على الغير ( العادة العاشرة ) من القادرة ١١٤ الخاص بتنظيم الشهر العقارى .

تتم إجراءات الشهر في جميع الأحوال بناه على طلب ذوى الشأن أو من يقوم مقلمهم
 ( العادة ٢٠ ) من قانون الشهر سالف الذكر .

البيانات الخاصة بأصل حق الملكية أو الحق العينى محل التصرف فى العفود والإشهارات
 ركنلك أحكام صحة المتعاقد والقسمة وتثبيت العلكية إذا بنيت على إفرار بأصل الحق أو التسليم

# (الصيغة الثامنة) صيغة دعوى حراسة قضانية(١)

انه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة بناه على طلب السيد / ..... ومهنته ..... وجنسيته ..... وديانته ..... والعقيم بـ .... وموطنه المختار مكتب الأمتاذ / .... والكائن مكتبه بـ ..... أنا / محضر محكمة قد انتقلت في تاريخه أعلاه وأعلنت : السيد / ..... ومهنته ...... والمقيم بـ ...... مخطبا مم :

#### الواقصات

( ثانياً ): تضمن عقد الشركة تفويض الشريك المتضامن المديره حق إدارة الشركة ، غير أنه حجب عن المعلن الإطلاع على سجلات ودفاتر المناجرة والأرباح والغمائر الأمر المخالف لعقد تأسيس الشركة الذي ينص في البند رقم ...... على ذلك .

 للمدعى بطلبانه بجب أن تشتمل على اسم العالك صاحب الدق العيني السابق وسبب إنتقال السلكية
 أو الدق العيني ورقم أو ناريخ شهر سند العلكية أو الحق العيني إذا كان مشهراً (العادة السائصة من القانون رقم ١٤٤٥ مطلف التكر) .

املاحظة:

في حالة طلب شهر حكم بصمة ونفاذ عقد تتخذ نض الإجراءات المشار إليها بهذه الصيفة وذلك في حالة عدم صبق تسجيل صحيفة الدعوى .

- للمزيد من المعلومات بشأن الإجراءات والعنازعات المتعلقة بالشهر العقارى يرجع إلى
   الصفحات من ١٧٠ حتى ١٧٧ من هذه الموسوعة .
  - (١) يشترط لاغتصاص القضاء المستعجل بدعوى الحراسة القضائية مايلي :
  - [۱] نزاع جدی .
  - [٢] خطراً علهلاً معدقاً بالعقار أو المنقول المطاوب وضعه تحث الحراسة .

ِ (ثَالثاً ) حلول المعلن إقناع العدير بالطرق الودية الإقلاع عن أسلويه غير أن هذه ( الطرق الودية لم تجدى نفعاً معه .

وحيث أن هناك خطراً علجلاً ومحدةاً بالشركة نتيجة تصرفات المعلى إليه ، فإن الأمر يستوجب فرض الحراسة على الشركة بعد أن توافرت للدعوى أسبابها وشرائطها القانونية ، من حيث اختصاص القضاء المستعجل ، وفرض الحراسة ، القضائية ووجود نزاع جدى حاد ييرر فرض الحراسة ، فضلاً عن وجود خطراً محدقاً بالشركة إذا بقى المعلى إليه على سلوكه وأسلوبه الذى رفض أن يحيد عنه ، وذلك فضلاً عن احتدام الخلاف القائم بين مدير الشركة وبقية الشركاء والذى يجعل الإمارة أمراً متعذراً .

#### لنلك

أنا المحضر سالف النكر قد انتقلت في التاريخ المنكور أعلاه وكلفت المعان إليه بالعضور أمام محكمة ...... ( دائرة الأمور المستعجلة ) ب...... الدائرة ..... والكن مجلمة الله بجلمتها التي ستنعقد علنا إبنداء من الساعة الثامنة صباحاً يوم ..... الموافق / / ١٩ اليسمع الحكم بصفة مستعجلة بفرض الحراسة القضائية على الشركة والمبينة بهذه الصحيفة والتي باشرت نشاطها بعقد مؤرخ في / / ١٩ مع تعيين المعلن حارساً قضائباً على الشركة أو حارساً مَن من الجدول ليقوم بمهمة الحراسة القضائية بإدارة الشركة ويقدم كشوف حساب مؤيدة بالمستندات وإعطاء كل شريك نصيبه في الأرباح كل ...... أشهر وذلك لعين انتهاء النزاع رضاء أو قضاء مع إضافة المصروفات والأتعاب على عاتق الحراسة .

 <sup>[7]</sup> توافر عالة الإستعجال .

ا ] توافر خانه الرسميان . [1] عدم المسلس بأصل الحق .

<sup>[</sup>٥] أن يكون محل الحراسة قابلاً لأن يعهد بإدارته إلى الغير .

<sup>•</sup> الحراسة القضائية هي إجراء تحفظى مؤقت يأمر بها القاضى بناء على طلب صاحب المصلحة برضاحة على الله صاحب المصلحة برضاح عظار أو منظول أو مجموع من العال يقوم في شأنه نزاع أو يكون الحق فيه غير ثابت ، تحت يد أمين يتولى حفظه وإدارته ليرده مع غلته المقبوضة لمن يثبت له الحق فيه .

<sup>\*\*</sup> للمزيد من المعلومات راجم الصفحات من ٢٠٥ حتى ٢٤٣ من هذه الموسوعة .

# الناب الخارسي

# الصيغ والأهكام المتعلقة بمنازعات الصيازة

# ويشتمل الباب على:

- (★) تمهيد عام في موضوع الصيارة .
  - (۱) صيغة دعوى استرداد حيازة .
- (٢) صيغة إشكال في تنفيذ حكم صادر من محكمة جنح المعادى باسترداد حيازة ، مقدم من المحكوم لغير صالحه ، .
- (٣) صيغة الحكم الصادر من محكمة الجنح المستأنفة في الإستشكال المقدم من المحكوم في غير صالحه ، وقضى فيه بالرفض .

# تمهيد عام في موضوع الصيازة

★ تعرف العيازة في القانون المصرى و بأنها وضع مادى يميطر بـ الشخص ميطرة فعلية على شيء يجوز التعامل فيه أو يستعمل حقاً من الحقوق و .

وقد استقر الفقه على أن الحيازة تتمثل في سيطرة مادية على حق سواه كان حقاً عينياً ، ملكية أو انتفاع أو ارتفاق ، أو ، حقاً شخصياً ، .

★ والسيطرة المادية على الحق تكون بمباشرة أعمال مادية مما يقوم به عادة المالك أو الحائز على النحو الذي تقتضيه طبيعة هذا الحق ولا يخالف النظام العام ، فإذا كان حقاً عينياً فتكون السيطرة المادية عليه باستعماله – فيسكنه إذا كان مسكناً ، ويغر به إذا كان حق ارتفاق .

★ وإذا كان محل الحيازة حقاً شخصياً كحق المستأجر الذي يعتبر حائراً لحق شخصي قبل المؤجر بالنسبة للعين المؤجرة ، فتكون السيطرة المادية على العين بمباشرة النصرفات التي يخولها القانون ويسمح بها عقد الإيجار .

والحيازة عنصرين وهما:

(أولاً): العنصر المادى للحيازة.

( ثانياً ): العنصر المعنوى ، ويقصد به نية التملك والظهور بوضوح بمظهر صاحب الحق محل الحيازة .

 وفي سبيل حماية الحيازة فقد استحدث المشرع المادة ٣٧٣ مكرراً المضافة لقانون العقوبات رقم ٢٩ لمنة ١٩٨٧ الصادر في ١٩٨٢/٤/١٤ م .

\*\* ويقتضى هذا التعديل التشريعي ما يلي :

ويجوز النيابة العامة متى قامت دلائل كافية على جدية الإتهام فى الجرائم المنصوص عليها فى المواد السابقة من هذا الباب أن تأمر باتخاذ إجراء تحفظى لحماية الحيازة . على أن يعرض هذا الأمر خلال ثلاثة أيام على القاضى الجزئى المختص ، بإصدار قرار مسبب خلال ثلاثة أيام على الأكثر بتأييده أو بتعديله أو بإلفائه . وترفع الدعوى الجنائية خلال سنين يوماً من تاريخ صدور هذا القرار وعلى المحكمة عند نظر الدعوى الجنائية أن تفصل في النزاع بناء على طلب النيابة العامة أو المدعى بالحقوق المدنية أو المنهم بحسب الأهوال وبعد سماع أقوال ذوى الشأن تؤيد القرار أو تلفيه ، وذلك كله دون مسلس بأصل الحق .

ويعتبر الأمر أو القرار الصادر كأن لم يكن عند مخالفة المواعيد المشار إليها وكذلك إذا صدر أمر بالحفظ أو بأن لا وجه لإقامة الدعوى ،



(الصيفة الأولى) صيغة دعوى إسترداد حيازة عقارية :
انه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة
بناء على طلب السيد/ ومهنته وجنسيته وديانته
والعقيم بـ ومحله المختار مكتب الأسناذ / المحامي والكائن مكتبه بـ
أنا / محضر محكمة الجزئية قد انتقلت إلى محل إقامة :
السيد/ ومهنته وجنسيته وديانته
والمقيم يــــــــــــــــــــــــــــــــــ
مغاطبا مع :
وأعلنته بالآتى
( أولاً ) : الطالب يضع يده على العقار الكانن بـ ومساعته متر
وحدوده كالآتي :
المد البمرى:
الحد القبلي:
الجد الشرقى:
الحد الغربي:

( ثاتها ): بتاريخ / / ١٩ تعرض المعلن إليه للطالب في حيازته حيث تعرض لها بأن قلم بعمل ..... و ..... و ..... ( يذكر نوع التعرض ) . وحيث أن الطالب يحوز العقار المبين بعاليه منذ مدة طويلة تربو على .........

وهيف ان الصالب بصور عصار العبين بصاب مند مد سويه الروع على السند. سنة حيازة هادئة وممنقرة وغير منتازع فيها وغير مخلة بالنظام العلم .

وحيث أنه لم تمض منة كاملة على وقوع هذا التعرض الحاصل من المعلن إليه فأنه يحق له عملاً بنص المادة (٩٥٨) من القانون المدنى أن يطلب رد حيازته للعقار المذكور وعدم تعرض المعلن إليه له .

٠٠ تقص المادة (٩٥٨) من القانون المنتى على ما يلى :

 <sup>(</sup>١) لمانز العقار أن يطلب خلال السنة التالية لفقدها ردها إليه . فإذا كان فقد الحيازة خفيــة بدأ سريان السنة من وقت أن ينكشف ذلك .

 <sup>(</sup>٣) ويجوز أبضاً أن يسترد الحيازة من كان حائزاً بالنيابة عن غيره ، .

أنا المحضر سالف الذكر قد انتقلت في التاريخ المذكور بعاليه إلى حيث محل إقامة المعان إليه وكلفته بالحضور أمام محكمة ....... ( دائرة الأمور المستعجلة ) الكائن مقرها بـ ونلك بجلستها التي ستنعقد علناً بها الكائن مقرها بـ المنافقة من صباح يوم الموافق / ١٩ م ليسمع الحكم برد حيازة العقار المبين بصدر هذه العريضة ومنع تعرضه للمعان في حيازته ، مم إلزام المعان إليه بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ

مع إلزام المعلن إليه بالمصروفات ومقابل اتعاب المعاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجل ويلا كفالة .

# ولأجل :

- وتنص المادة (٩٥٩) من القانون المدنى على ما يلي :

و (١) إذا لم يكن من فقد الحيازة قد انقضت على حيازته سنة وقت فقدها فلا يجوز أن يسترد الحيازة إلا من شخص لا يستند إلى حيازة أحق بالتفضيل . و الحيازة الأحق بالتفضيل هي الحيازة التي تقوم على سفد قانوني فإذا لم يكن لدى أي من الحائزين سفد أو تعاملت سفدانهم كانت الحيازة الأحق هي الأمبق في التاريخ .

 (٢) أما إذا كان فقد الحيازة بالقوة فللحائز في جميع الأحوال أن يستر دخلال السفة التالية حيازته من المعندي ،

## وتنص المادة (٩٦٠) من القانون المدنى على ما يلي :

. و للمائز أن يُرفع في الميداد القانوني دعوي أسنرداد الحيازة على من انتقات إليه حيازة الشيء المفتصب منه ولو كان هذا الأهير حسن النية : .

٥٠ بلاحظ ما يلي :

( أ ) يشترط أنّ يكون سلب الحيازة بالقوة أو بالإكراه أو بالفش ، ونرفع دعوى الحيازة في السفة التلاية لانتزاع الحيازة ، ونقام على من انتزع الحيازة أو خلفه .

(پ) لا بِجوز أن يجمع الطالب في دعوى الحيازة بينها وبين المطالبة بالحق وإلا مقط ادعاؤه بالحيازة ، ولا يجوز للمدعى عليه أن يدفع الدعوى استناناً إلى الحق .

(چ) يختص قاضى الأمور المستمجلة بنظر دعوى استرداد العيارة عند توافر شروط الدعوى المستمجلة والتي سبق بيانها تفصيلاً بالكتاب الأول من هذه الموسوعة مع توافر الشروط والأحكام الواردة بالقانون المدنى .

\*\* جاء بالحكم المستعول الصادر في ١٩٧٩/١/١٩ ما يلي :

وحيث أن البادى من ظاهر تعقيقات المحضر رقم ١٩٧٨/١٦٥٧ (دارى المطرية في ١٩٧٨/٤/١٩ ومحضر الطرد والتعليم العررخ بذات التاريخ ومن أقوال الشهود الذين سعموا ٣

# ( الصيغة الثانية )صيغة إشكال في تتفيذ حكم صادر من محكمة جنح باسترداد حيارة (مقدم من المحكوم لغير صالحه)(\*)

الميد الأمناذ المستثمار/ المحامى العام لنيابة جنوب القاهرة (وذلك لأن الحكم صدر من محكمة جنح المعادي)

بعد التحية :

- فيه أن المستثف عليها كانت تضع يدها على منزل النزاع وضع يد مادى و هادى، و ظاهر و مستقر ومستقر ومستقر ومستمر إلى وقت وقوع الخصب له من المستأنف بموجب الحكم رقم ٧٩٤/٩٤٧ مستعجل القاهرة والقاضى بطرد والد المستقب ال

( مستأنف مستعجل القاهرة في ١٩٧٩/٦/١٩ في الدعوى رقم ٥٢٨ لسنة ١٩٧٩ ) .

( مثار إلى هذا العكم بمؤلف المستثار /سيد حسن البغال و المطول في شرح الصيغ القانونية ، س ١٩٨٧ - حس ٨٢٩ ) .

★ راجع في هذا الشأن الصفحات من ١٨٤ حتى ١٨٧ من هذه الموسوعة .

يراجع موضوع الإشكالات في تنفيذ الأحكام الجنائوة بالصفحات من ٤٤ £ حتى ٤٠٤ من الكتاب
 اثناني من هذه الموسوعة .

أ فى تطبيقه	ن هذا الحكم قد صدر بالمخالفة لأحكام القلنون علاوة على الخطأ فان الطالب يستشكل في هذا الحكم للأسباب الآتية :	ولما كا تأريله –
	: (	
•••••	: (	( ثانياً
•••••	: (	( ئالئا
	: ( )	ارابم
**********	: ( lu	(خام
الحكم صادراً المحكمة التي	ص المادة (۹۲۶) من قاتون الإجراءات الجنانية على ما يلى : الل من المحكوم عليه في التنفيذ برفع إلى محكمة الجنايات إذا كان الد محكمة الجنح المستشكل في تنفيذ المحكم الصادر فيها ، . ليا ينظر الدعوى المستشكل في تنفيذ المحكم الصادر فيها ، . بالقانون ۱۹۷۱ لسنة ۱۹۲۲ م بالقانون ۱۹۷۰ لسنة ۱۹۸۱ م )	مكل (شكا نها وإلى م فتص محا ( معدلة

يقدم النزاع إلى المحكمة بواسطة النيابة العامة على وجه السرعة ، ويطن نوو الشأن بالجلسة التي تحدد ننظره وتقصل المحكمة فيه في غرفة المشورة بعد سماع النيابة العامة ونوى الشأن .

وللمحكمة أن تجرى التحقيقات التي ترى لزومها والها في كل الأحوال أن تأمر يوقف التتفيذ حتى يقصل في النزاع.

وللنبابة المامة عند الإقتضاء وقبل تقديم النزاع إلى المحكمة أن توقف تتفيذ الحكم مؤقتاً ه. وتنص المادة (٥٢٦) من قانون الإجراءات الجنانية على ما يلي :

إذا حصل نزاع في شخصية المحكوم عليه يفصل في نلك النزاع بالكيفية والأوضاع المقررة في المائنين السأبقتين ، .

ونتص المادة (٥٢٧) من قانون الإجراءات الجنانية على ما يلى :

و في حالة تنفيذ الأحكام المالية على أموال المحكوم عليه إذا قام نزاع من غير المتهم بشأن الأموال المطلوب التتفيذ عليها يرفع الأمر إلى المحكمة المنتية طبقا ثما هو مقرر في قاتون المرافعات ، .

ملاحظة:

الإشكال المشار إليه بهذه الصيغة كان إستشكالاً في الحكم الصادر في المعارضة في الحكم الغيابي الصلار من محكمة جنح المعادى وحكم في المعارضة بالغاء الحكم المعارض فيه - وقد بوشرت المعارضة بمعرفتنا نيابة عن الموكلين النين قمنا بالدفأع عنهم في هذه الدعوى .

#### لنك

فليس أمام موكلى من سبيل سوى أن يتقدم بهذا الإشكال وفقاً للمادة ٥٢٥ إجراءات جنائية وهو صلحب الشأن في هذا النزاع حيث أن هذا الحكم في خصوص الحيارة قد صدر صده المخالفة لحكم القانون ، وإن في تنفيذ هذا الحكم صده على هذا النحو مما يخشى عواقبه ويتعذر تدارك آثارها .

# بناء على ما تكدم

فان المستشكل يلتمس من النيابة العامة:

( أُولاً ) : وقبل تقديم هذا الإشكال للمحكمة أن توقف النيابة العامة ننفيذ هذا الحكم مؤقتاً لعين الفصل في الإشكال وفقاً لسلطتها المقررة بنص الفقرة الأخيرة من العادة ٥٢٥ (جراءات جنائية .

(ثانياً): تعديد جلسة لنظر هذا الاشكال أمام إحدى دواتر الجنح المستأنفة المختصة للحكم بقبول هذا الاشكال شكلاً وفي الموضوع بإيقاف تنفيذ الحكم المنكور فيما قضى به في خصوص الحيازة ومستعد لدفع الرسم اللازم.

وتفضلوا بقبول وافر الإحترام

وكيل المستشكل

# (الصيغة الثالثة) صيغة الحكم الصادر من محكمة الجنح المستأثقة في الاستشكال المقام من المحكوم في غير صالحه وقضى فيه بالرفض (\*\*)

بعد سماع المرافعة الشفوية ومطالعة الاوراق والمداولة .

وحيث أن محل العرافعة يخلص فيما قرره المديد / ..... في محضر الشرطة المورخ في ١٩٨٣/٧/١ من أنه بناء على حكم من المحكمة بفرز وتجنيب قطعة أرض تملكها بطريق الشراء الا أن المشكو في حقيم تعرضوا له وهم السيد / ...... والمديد / ......

وحيث أنه بمنوال السيد / ..... قرر أن الأرض محل النزاع ملكه بمقتضى عقد مسجل ويضع يده عليها ويقوم بزراعتها .

وحيث أنه بسؤال السيد / .... قرر أنه يضع يده على الأرض محل النزاع ويقوم بزراعتها منذ تسع سنوات .

وحيث أنه بسؤال السيد / ..... قرر بأن الأرض محل النزاع يضع يده عليها هو وآخرين ويقوم بزراعتها .

#### تمثيق :

يرجع خطأ المستشكلين حسيما هر مبين بالإشكال المقلم منهم إلى أنهم ركزوا دفاعهم على تخطئة الحكم المستشكل فهه واعتباره باطلاً ، مع أنه ام يكن كذلك لعدم توافر أسباب البطلان الواردة بالمادة (١٧٨) بقانون العرافعات ( راجع التعليق على قانون العرافعات المستشار - التفاهموري والأستاذ عكاز -مرجع صابق - ص ٤٦٧ وما بعدها ) .

كما أن الحكم البلطل يعد قائماً ومنتجاً لآثاره إلى أن يلفى عند الطعن عليه بأحد الطرق التي رمسمها القانون فلن مضمى ميعاد الطعن تحصن الحكم الباطل وأصبحت له حجيته .

ونضيف إلى ما نقدم أن الإشكال ليس نعياً على الحكم ولكنه نعى على التنفيذ ، وكان على المستشكلين أن يضلنوا إلى ذلك .

 <sup>\*</sup> بُوشرت هذه الدعوى بمعرفتنا وحكم فيها لصالح الموكلين برقض الإشكال المقام من الفصم
 حسيما سبق إيضاهه .

وهيث أصدرت النيابة قرارها بتمكين الشاكى / ..... من العين محل الذراع ، وذلك في ١٩٨٣/٧/ وتأيد من المديد قاضى الحيازة في ١٩٨٣/٧/ . حيث قيد الأوراق جنحة ضد السيد / .... والسيد /.... وقضى بجلسة ١٩٨٣/١١/٨ غيابيا الأوراق جنحى بلامة مهرا وكفالة خمسون جنبها والمصروفات وعارض المتهمين المتهمين بجلسة المعارضة في ١٩٨٤/٥/٢ بقبول المعارضة شكلا وبالفاء الحكم المعارض فيه ويراءة المتهمين مما أمند اليهما وفي خصوص الحيازة بالغاء قرار السيد قاضى الحيازة الصادر في ١٩٨٣/٧/٧ وتمكين المتهمين من أرض التداعى وباقى من تعرضوا للشاكى / ..... في المحضر رقم ٥٧٣٠ لمسنة ١٩٨٣ ادارى

وحيث أقام الشاكى / ...... إشكالا فى تنفيذ المكم المنكور وطلب وقف تنفيذ المكم فيما قضى به فى خصوص الحيازة استنداً الى أن أحد لم يطلب من المحكمة أن تفصل فى النزاع حول الحيازة وكان طلب المستشكل ضدهم مقصورا على البراءة . ولم يمثل المجنى عليه المستشكل فى جلسات المحاكمة ولم يطلب شيئا ولم يعلم بالمحاكمة وأنه ما كان ينبغى على المحكمة أن تفصل فى الحيازة دون طلب فان فصلت فان حكمها باطلا وأن المحكمة تجاوزت حدود ولايتها القانونية اذ قضت دون طلب من أحد دون مماع أقوال ذوى الشأن .

وحيث نداول الاشكال في الجلسات على النحو الثابت بمحاضره تقدم كل من المستشكل والمستشكل ضدهما بمنكرات وبجلسة ١٩٨٤/١١/٣ قررت المحكمة حجز الدعوى للحكم بجلسة ٩٨٤/١١/١٧ ثم امند أجل الحكم الى جلسة اليوم

وهيث أن الاشكال تم رفعه وفقا للاجراءات المنصوص عليها قانونا ومن ثم فهو مقبول شكلا .

وحيث أن الاشكال في التنفيذ ينقسم الى نوعين:

(الأولى) إشكال وقتى ينصب على تنفيذ حكم يطلب وقفه مؤقنا لحين الفصل فى الغزاع نهاذيا من محكمة الطعن ، ولحين زوال أحد العوارض الوقتية كلوصابة المحكوم عليه بالجنون .

(اللثاني) اشكال موضوعي يرد على تنفيذ حكم يطلب تعديل التنفيذ أو الحكم بعدم جوازه ومثاله الاشكال المرفوع من الغير والاشكال في تنفيذ حكم معدوم والاشكال ٨٤٥ه المبنى على المنازعة في احتماب مدة العقوبة (تنفيذ الاحكام الجنائية واشكالاتها ابراهيم السحاوى -- الطبعة الثانية -- ص ١٣٦٨) أما عن طبيعة الاشكال في التنفيذ فانه لاتمياً على الحكم وانما على اجراءات التنفيذ ومن ثم فانه لايصبح أن يكون المصود منه التغيير في مضمون الحكم ولا يجوز من خلاله المسلس بعجية الحكم المستعجل فيه ، وعلى هذا يكون الاشكال مرفوضاً متى بنى على تخطئة الحكم المستشكل فيه أو تعييبه أو المساس باجراء من إجراءات الدعوى تمت قبل صدوره وفي هذا قضت محكمة النقض بأنه لا يوو لمحكمة الاشكال أن نبحث الحكم المسادر في الموضوع من حيث بطلائه أو بحث أوجهاً نتصل بمخالفة للقانون أو بالخطأ في الموضوع من حيث بطلائه أو بحث أوجهاً نتصل بمخالفة للقانون أو بالخطأ في الموضوع من حيث على الحكم نفسه أو في اجراءات الدعوى وأدلة الثبوت فيها لما في ذلك من مساس بحجية الإحكام .

و و المرجع ۱۳۸۰ ۱۹۳۲/۲/۲۰ من ۱۷۶ ملعن ۱۹۸ لسنة ۳۲ ق - المرجع الم

وتعريفا لما تقدم فانه يتعين على قاضى الاشكال على سبيل المثال أن يقضى برفضه متى تبين أن الاشكال مؤسساً على أن الحكم المستشكل في تنفيذه باطل أو مبنى على اجراءات باطلة .

انفض ۱۹۳۲/۱۰/۲ س ۳ ص ۹۳ مطعن ۱۰۰۰ لمنة ۳۱ ق، نقض ۱۹۳۰/۱۱/۱۶ س ۱۹۳۱ س ۷۸۸ مطعن ۱۳۹۷ لمنة ۳۰ ق، نقض ۱۹۳۰/۱/۱۶ لمنة ۳۰ ق، نقض ۱۹۳۷/۱/۱۶ من ۸ ص ۲۰۰۳ مطعن ۳۱۲ لمنة ۲۷ ق – المرجع. المابق ص ۳۶۳ .

وحيث أنه متى كان ذلك وكان المستشكل قد طلب وقف تنفيذ الحكم المستشكل فى تنفيذه بناء على أنه باهلل ، للقضاء بما لم يطلبه الخصوم وشابه خطأ ، الأمر الذى يتمين معه والحال كذلك القضاء برفض الإشكال .

# قلهذه الأسياب

حكمت المحكمة حضورياً بقبول الإشكال شكلاً وفي الموضوع برفضه . .

# الباب الساهبي

# الميخ البتعلقة بالبنازعات العبالية وحكم حديث لم ينشر لقضاء النقض متعلق بانهاء الخدمة

# ويشتمل الباب على:

- (١) صيغة دعوى المطالبة بعدم الاعتداد بقرار الفصل ، لعدم العرض على اللجنة الثلاثية .
- (۲) صيغة دعوى بطلبات موضوعية بوقف تتفيذ قرار
   الفصل .
- (٣) صيغة دعوى عمالية بالمطالبة بوجبات غذائية وبدل طبيعة العمل في ظروف غير عادية من حيث ارتفاع حرارة الأفران التي يعملون أمامها ، وبعدم تعويضهم عن يوم الراحة التي تكلفهم الشركة بالعمل خلاله .
- (٤) صيغة دعوى تعويض عن فصل تعسفى بدون مسوغ قانونى وياساءة استعمال السلطة .
- (٥) صيغة حكم نقض حديث الم ينشرا متعلق بموضوع انهاء الخدمة .

(صادر فی ۱۹۸۹/۱۰/۲۲)

# (الصيغة الأولى) صيغة دعوى المطالبة بأجر ويعدم الاعتداد بقرار الفصل لعدم العرض على اللجنة الثلاثية (\*):

# وأعلنته بالآتى

الطالب كان يعمل بخدمة المعلن اليه وتحت ادارته واشرافه بعقد عمل مكتوب تاريخه / / ١٩ بمهنة وبأجر (يومى / أسبوعى / شهرى) قدره ... مليم ...جنيه

وفي / / ١٩ فوجيء الطالب بالمعلن إليه يخطره بفصله من العمل.

وحيث أن المادة ٦٦ من قانون العمل رقم ١٣٧ لسنة ١٩٨١ تنص على أن يعتبر قرار الفصل كأن لم يكن مع الزام صاحب العمل بأجر العامل ونلك في حالة عدم عرضه على اللجنة الثلاثية المشكلة تطبيقا للمادة ٦٣ من القانون المنكور .

وحيث أن المعلن اليه لم يعرض أمر الطالب على اللجنة المنكورة (أو قدم طلبه بعد الميعاد المقرر في القانون وهو ثلاثة أيام من ناريخ صدور القرار) .

<sup>(\*)</sup> تراجع المواد ۱۳، ۱۳، ۲۰، ۲۰، ۷۰ من قانون العمل رقم ۱۳۷ اسنة ۱۹۸۱ م وتراجع الحالات المنطقة بالقصل التصني للعمال الواردة (بالصفحات من ۱۱۰ حتى ۱۱۰) وكذلك إشكالات التنفيذ في الأحكام العمالية المستمجلة (من صفحة ٤٤٥ حتى صفحة ٤٤٩) بهذه الموسوعة .

فيناء على ما نقدم يكون المعلن اليه قد خالف نصوصاً قانونية واردة بقانون العمل رقم ١٣٧ لمسنة ١٩٨١ (المواد ٦٢، ٦٣، ٥٠) من القانون المنكور ، ذلك الأمر الذي يعتبر معه قراره بفصل الطالب من عمله كأن لم يكن ويلزم المعلن اليه بإعادة الطالب إلى عمله فضلاً عن النزامه بأجره وفقا للمواد المنكورة .

ونظرا لأن الطرق الودية لم تجد نفعا مع المعلن إليه ، الأمر الذي أضطر معه الطالب إلى انذاره على يد محضر .

#### بناء عليه

أنا المحضر سالف الذكر قد أعانت المعلن اليه بصورة من هذا وكلفته المحضور أمام الداترة العمالية بمحكمة ..... الكائن مقرها به ..... بجلمتها التي ستنعقد علنا بها إبتداء من الساعة الثامنة من صباح يوم .... العوافق / ۱۹ اسماعه الحكم بعدم الاعتداد بقراره بفصل الطالب من عمله إعتبارا من / ۱۹ و الزامه بأن يدفع اليه أجر المدة من تاريخ فصله في / ۱۹ الي / ۱۹ وهو تاريخ الحكم في هذه الدعوى مع الزام المعلن اليه بالمصاريف ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجل وبلا كفالة مع حفظ كافة حقوق الطالب الأخرى .

\* \* \*

# (الصيغة الثانية) صيغة دعوى بطلبات موضوعية بعد الحكم بوقف تنفيذ قرار الفصل(\*):

انه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة بناء على طلب السيد / ........ ومهنته ....... ومقيم بـ ....... قسم ...... ومحله المختار مكتب الأستاذ / ...... المحامى الكائن ...... أنا / ..... محضر محكمة ..... الجزئية قد انتقلت في تاريخه أعلاه الى محل اقامة : السيد / ..... ومهنته ..... ومقيم برقم ..... شارع .....

<sup>(★)</sup> نَرَاجِع العوادُ (٣٠ / ٢٤ ، ٤٨ ، ٢٦) مِن قلنون العمل رقم ١٣٧ لسنة ١٩٨١ م والعواد (١٦٣ ، ١٦٤ ، ١٥٠ ، ١٧١) من القلنون للمتنى رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٨م (٨٣٠ ، ١٦٤ ) ١٩٨٠ عن العلام العرب العرب

# وأعلنته بالآتي

النحق الطالب بخدمة المعلن اليه و تحت إشرافه ورقابته في / ١٩ ١ بموجب عقد عمل مكتوب تاريخه / ١٩ في مهنة ..... وبأجر (يومي / أسبوعي / شهرى) فدره ... مليم ، ... جنيه

وبتاريخ .... فوجى الطالب بالمعلن اليه ينهى عقد عمله بالمؤسسة التابعة له ، فنقدم الطالب بشكوى إلى مكتب العمل المختص لتسوية الموضوع وديا فلم يتمكن من ذلك ، فاهال الأوراق لمحكمة .... المستعجلة النظر في وقف قرار الفصل وفقا لحكم المادة ٢٦ من قانون العمل رقم ١٩٨٧ / ١٩٨٨ م .

ويجلسة // ١٩ حكم القضاء المستعجل في الدعوى رقم ..... لسنة ١٩ بوقف قرار فصل الطالب من عمله ، وأحال الأوراق لمحكمة الموضوع المختصة للنظر والفصل في الطلبات الموضوعية وتحددت لنظر هذا الطلب جلسة / / ١٩ أمام محكمة .......

ونظرا لأن المعلن يستحق لدى صاحب العمل (المعلن اليه) المستحقات الآتية : ١ - أجره عن المدة من / ١٩ إلى / ١٩ أى مبلغ قدره ......... ٢ - مقابل أجازاته التي لم يقم بها حتى تاريخ انتهاء علاقته بالعمل في / ١٩ /

٢ - مقابل اجازاته التي لم يقم بها حتى تاريخ انتهاء علاقته بالعمل في / ١٩ / وقدره .......

٣ – مقابل مهلة الإنذار المنصوص عليها في عقد العمل وقدرها ...وما أي مبلغ .......

٤ - تعويضا عن الفصل التعسفي قدره .....

حسم ما تبدر الإشارة اليه أن صدور القرار رقم ٢٤ لمنة ١٩٨٧ من وزير القوى العاملة
 والتدريب – المنشور بالوقائع المصرية بالمعد (٣٦) قد نص على العقوبة التأديبية التي توقع على
 العامل وقواعد وإجراءات التأديب وجاء بالعادة الأولى من هذا القرار الإشارة إلى العقوبات التأديبية
 التي لايجوز الخروج عن نطاقها وهي :-

١ - الإندار ٢ - الغرامة ٣ - الوقف عن العمل .

٤ - العرمان من العلاوة المتوية أو جزء منها .

ه - الإنذار الكتابي بالفصل .

الفصل من الخدمة وذلك بمراعاة الإجراءات القانونية التي يتطلبها القانون . ويراعى عدم الغلو في تقدير الجزاء اى عدم اساءة استعمال السلطة أو الاتحراف بها عن غاينها المنشودة .

وهذه الطلبات تبلغ مجموعها ...... جنيها مصريا .

وحيث أن المعلن اليه ملزم بذلك قانونا طبقا للمواد ٣٥ ، ٤٧ ، ٤٨ ، ٦٦ من قانون العمل رقم ١٣٧ لسنة ١٩٨١ والمواد ١٦٣ ، ١٦٤ ، ١٥٠ ، ١٧١ من القانون المدنى .

#### لغلك

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعلن اليه بصورة من هذا وكلفته بالحضور أمام الدائرة ..... بجلستها التي ستنعقد علنا بها لينداء من الساعة الثامنة من صباح يوم ..... الموافق / / ١٩ لمساعه الحكم بالطلبات الموضحة فيما تقدم مع إلزامه بالمصروفات ومقابل أتماب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجل وبلا كفالة مع حفظ كافة حقوق الطالب بسائر أنواعها . و لأجل :



(الصيغة الثالثة) صيغة دعوى عمالية بالمطالبة بوجبات غذائية وبدل طبيعة العمل في ظروف غير عادية من حيث ارتفاع حرارة الأفران التي يعملون أمامها بشركة ..... وبعدم تعويضهم عن يوم الراحة التي تكلفهم الشركة بالعمل خلاله (\*):

<sup>(★)</sup> بوشرت هذه الدعوى موضوع الصيغة المائلة بمعرفتنا في القضية ٤٩ ماهـ ١٩٨٤ أمام محكمة جنوب القاهرة الابتدائية الدائرة (٣٤) عمال ، وصدر فيها حكم نمهيدى باحالة الدعوى الى الخبير في ١٩٨٩/١٣/١٠ ولم ينتهى الخبير حتى كتابة هذه الصيفة من وضع التقرير ، وقد إستندنا في مذكرتنا باثبات أحقية المدعيين الى مايلى :

# وأعلنته بالآتى

التحق الطالبون بخدمة الشركة المتكورة المملن اليها وتحت اشرافها في ... بأجر ......وفدره ...... وقدره ......

وحيث أن المعلن اليه قد امتنع عن نقديم الوجبات الفذائية العاملين ، كما إمتنع عن تعويضهم عن ظروف العمل القاسية التي يعملون في نطاقها ، كما امتنع عن تعويضهم عن بدل يوم الراحة التي تكلفهم الشركة بالعمل خلاله ، مخالفاً بذلك المبادىء المستقرة فضلاً عن مخالفة أحكام القانون ١٩٧٧ لمنة ١٩٨١ وقرار وزير الدولة للقوى العاملة والتدريب رقم ١١ لسنة ١٩٨٧ م .

فيحق للطالبين إقامة هذه الدعوى للمطالبة بالحقوق سالفة البيان.

وحيث أن الطالبين قد استنفدوا كافة الطرق الودية دون جدوى مما إضطرهم إلى الرجوع إلى ساحة القضاء .

## بناء عليه

أنا المعضر مالف الذكر قد إنتقلت في تاريخه أعلاه وأعلنت الصيد المعلن اليه بصفته مدير شركة ... وكلفته بالحضور أمام محكمة ... الجزئية (أو الابتدائية) الدائرة (......) العمالية الكائن مقرها بـ ..... بجلستها التي منتعقد علنا إبتداء من صباح اليوم ..... الموافق / / ١٩ لمماع الحكم بأن يؤدى للطالبين الحقوق المشار اليها بهذه العريضة .

مع الزامه بالمصدروفات ومقابل أتعاب المحاماة مع شمول الحكم بالنفاذ المعجل وبلا كفالة .

> مع حفظ كافة الحقوق الأخرى للطالبين . ولأجل :

<sup>— (</sup>أولا): الى نصر الدادة (١٣٤) من القانون رقم ١٣٧ لسنة ١٩٨١ وننص على مايلى: ويجب أن تتفال ساعات العمل فترة أو أكثر تتفاول الطعام والراحة لاتقل في مجموعها عن ساعة ويراعي في تحديد هذه الفترة ألا يعمل العامل أكثر من خمس ساعات متصلة ..... ، (القبل): أثبتنا حق المدعيين في أجر الساعة طبقا لمنشور رسمي قدمته الشركة ثم سحبته دون مبرر مشروع ، وعلى أية حال فإن ذلك بعتبر قرينة تثبت حق المدعيين .

- (ثالثًا) : أَثْبَتُنَا أَنْ هَيِئَاتَ التَحَكِيمِ أَقِرتَ مَايِلَى :

«أذا جاوزت ساعات العمل بما ورد في عقد الصل أو بما استقر في عرف المنشأة أعتبرت ساعات إضافية يقتضى عنها العلمل الأجر، .

(ترَاع ١٩٧٩/٢ - تحكيم القاهرة جلسة ١٩٧٩/٤/١١ بين التقاية العامة نصال التهارة والشركة العامة للأصال الهندسية) .

(رايما): أشرنا الى ماجاء بالقضية ١٨٧٤ أسنة ١٩٦٠ م - عمال جزلى القاهرة ١٩٦١/١/١١ والتي جاء بها مليلي:

وأذا طلاب العامل بلغير الساعات الإضافية الزائدة عن المقرر قاتونا قطيه أن يثبت أن رب العمل هو الذي دفعه للعمل تلك الساعات الإضافية وأنه لم يكن له الغيرة في أداء هذا العمل الإضافي أو رفضه واذا أنكر رب العمل حق العامل سقط حقه في الاستثاد للتقادم تأسيسا على المادة (٣٧٨) مدنى لأن اساسها قرينة الوفاء...

(خامسا) : أشرنا الى ما جاء بحكم محكمة إستثناف القاهرة حيث جاء به مايلي :

، عقد العمل يشتمل طبقا للعرف على ميزة الطعام ومقابلها التقدى الثابت كجزء من أجره ، طالت مدة غنمته أو قصرت، وحرمان العامل من هذه الميزة ولو نص عليه في عقد عمل مشترك يقع باطلاء .

(استتناف ٣٦٤ لسنة ٩٠ ق - استثناف القاهرة - جلسة ١٩٧٨/١١/٢٠) .

(★★) زيادة في الايضاح نشير الى نص العادتين (٣٧٨) ، و (٣٧٩) مدنى الى عايلى : تنص العادة (٣٧٨ مدنم) على عاليم .

(١) نَتَقَادُم بِسنة واحدة الحقوق الآتية :

(أ) حقوق التجار والمسناع عن أشياء وردوها الاشخاص لا يتجرون في هذه الأشياء ، وحقوق أصحاب الفنادق والمطاعم عن أجر الاقامة وشمن الطعام وكل ماصرفوه لحساب عملائهم.

(ب) حقوق العمال والخدم والأجراء من أجور يومية وغير يومية ومن ثمن ما قلموا
 به من توريدات .

(٧) ويجب على من يتمسك بأن الحق قد تقادم سنة أن يحلف الهمين على أنه أدى الدين فعلا . وهذه اليمين يوجهها القاضى من تلقاء نفسه وتوجه الى ورثة المدين أو أوصيانهم ان كانوا قصرا . بأنهم الإطلمون بوجود الدين أو يطمون بحصول الوفاء،

وتنص المادة (٣٧٩ مدنى) على مايلى :

١ - بيداً مروان التقادم في الحقوق المذكورة في المادنين ٣٧٦ ، ٣٧٨ من الوقت الذي يتم فيه
 الدائنون نقدماتهم وأن استمروا يؤدون نقدمات أخرى .

٢ - وإذا حرر مند بحق من هذه العقوق فلا يتقادم الحق الا بانقضاء خمس عشرة منة.

# (الصيفة الرابعة) صيفة دعوى تعويض عن فصل تصفى بدون مسوغ قانوني وياساءة استعمال السلطة(\*):

انه في يوم الموافق / 19 الساعة بناء على طلب مهندس البترول السيد / .... المصرى الجنمية والمسلم الديانة وموطنه المختار مكتب الأستاذ / ...... المحامي والكائن مقره بـ ....... أنا / .... محضر محكمة .... الجزئية قد انتقلت في التاريخ المذكور أعلاه الى : مقر السيد / ..... مدير شركة ...... والكائن مقر عمله بـ ...... مخاطبا مع : وأعلنه بالآتي :

# الواقعسات

(۱) في أواثل يوليو 19۸9 قام المدد / ...... ناتب مدير شركة ...... للخدمات البترولية بانهاء خدمة الطالب ...... من العمل بالشركة اعتبارا من ۱۹۸۹/۷/۳۱ على أساس عدم أدائه للعملية البترولية الأخيرة وهي عملية ..... بطريقة صحيحة .

وسرعان ما شاع فصل المهندس المدعى في الأرساط البترولية بدعوى عدم كفاءته في عمله وأصبح حديث الجميع من زمائه ورؤسائه وأصحاب الشركات الأخرى ، ولما عاد المدير المسئول السيد / ..... بادر المهندس باقناعه بأن عمله صحيح ولاخيار عليه ، ولذلك فان فصله جاء تعسفيا وأساء الى سمعته كمهندس بترول كبير له خبرة قديمة تناهز العشر سنوات بالحقل البترولي في العديد من الشركات التي كان يتمتع فيها بالكفاءة والخبرة والسمعة الطبية كما هو مثبت بالشهادات المنطوية عليها الحافظة المرافقة بهذه العريضة ، ولكن وبعد فوات الأوان وبعدما لحق بالمهندس من أضرار أدبية كبيرة بالأوساط البترولية خاصة مع الشركة الأم وهي شركة بدول

<sup>(★)</sup> هذه الدعوى رفعت بمعرفتنا نيابة عن موكلنا مهندس البنرول السيد / ...... ومازالت نتداول حتى تاريخ كتلبة هذه السيفة أمام محكمة جنوب القاهرة الإيتدائية .

- (٢) وبعد أن حدثت كل هذه الأضرار الأدبية والمادية استشعر المدير بخطأ الشركة وتأكد من صحة عمل المهندس المذكور فألفى قرار الفصل وأعاده لعمله ، غير أن نائب المدير تعقبه بالتنكيل ولم يعد يكلفه بأداء العمل بحقل ..... مما أكد للشركات الأخرى العاملة بالحقل وازملائه ما شاب سعقته وكفاءته وخبرته .
- (٣) ولما كانت هذه الأضرار الأدبية والمادية صببها المباشر هو خطأ الشركة ممثلة في
- (٤) إن الدليل القاطع على خطأ الشركة يتمثل في اعادة المهندس «المدعى» الى عمله وصرف مرتبه عن الأشهر اللاحقة لواقعة انهاء الخدمة التي حدثت في شهر مايو ١٩٨٩ أي عن أشهر أغسطس وسبتمبر وأكتوبر ونوفمبر أي في نهاية عقده في ١٩٨٩ المين أن تقم الشركة بتجديد عقده مما يدل على سوء نيتها المسبقة على فسله نهاتيا وان اعادته عن المدة السابقة لم يكن إلا ستارا تستر به اخطائها واساءة استعمال سلطتها .
- (٥) يدلل الطالب على خطأ الشركة في عدولها عن انهاء خدمته بصرف مرتبه عن الأشهر التالية لتاريخ ١٩٨٩/٧/٣١ (وهو تاريخ الغصل التعمفي) عن استحقاق أول أغسطس ومايليه حتى تاريخ عدم تجديد العقد .

## بناء على ماتقدم

فحيث أن الثابت أن المغازعة موضوع الدعوى تخضع لاحكام قانون العمل رقم ١٣٧ لسنة ١٩٨١ م .

وحيث أن البادى والظاهر من الواقعات أن الشركة المشار اليها بهذه العريضة قد تعسفت مع المدعى بعد أن قام بكامل التزاماته التماقدية طبقا لصحيح المادة (٥٠) من قانون العمل رقم ١٣٧٧ لسنة ١٩٨١ حيث أدى واجباته طبقا للقواعد العلمية والهندسية الصحيحة ، وطبقا لما هو محدد بالعقد ووفقا لاحكام القانون وأنظمة العمل ، وبنل في أداء واجباته عناية الشخص المعتاد وحرص على وسائل الانتاج وأدوات العمل الموضوعة تحت تصرفه وإحتفظ بأسرار العمل ، وقام بالبحوث الهندسية العلمية على وجهها الصحيح طبقا لما تشهد به الأرساط العلمية الصحيحة وبيوت الخبرة . ولم تسجل عليه الشركة أي خطأ تتحدى به في أنهاه خدمته .

وحيث أنه طبقا للمادة (٦٦) من قانون العمل المنكور فانه لا يجوز فصل العامل الا اذا ارتكب خطأ جميما ، والواضح البين من الدعوى المائلة عدم ارتكاب المدعى أى خطأ من الأخطاء الواردة بالمادة المذكورة .

وحيث أن خطأ الشركة المدعى عليها يتمثل في النصف واساءة استعمال السلطة ، ويلزمها بتعويض المدعى لجبر الضرر الجسيم الذي لحق به من الفاحيتين الأنبية والمادية طبقا لحكم المادة (٦٢٣) من القانون المدنى نظرا لخطأ الشركة وللاضرار التى لحقت بالطالب مع نوافر رابطة السببية .

وحيث أن دعوى التعويض الناشئة عن العمل غير المشروع لاتنقضى إلا بانقضاء ثلاث سنوات من اليوم الذى علم فيه المضرور بحدوث الضرر وبالشخص الممئول عنه ، وتسقط فى كل حال بانقضاء خمسة عشر عاما من يوم وقوع العمل غير المشروع وذلك طبقا لحكم المادة (١٧٧) من القانون المدنى والتى نقول :

مسقط بالتقادم دعوى التعويض الناشئة عن العمل غير المشروع بانقضاء ثلاث سنوات من اليوم الذي علم فيه المضرور بحدوث الضرر وبالشخص المسئول عنه ، وتسقط هذه الدعوى في كل حال ، بانقضاء خمس عشرة سنة من يوم وقوع العمل غير المشروع ...... .

وحيث أن أحكام النقض قد استقرت على أن القانون يوجب التعويض الجابر لكل ضرر متصل بأصله بالمبب الضار نتيجة تصرف ارادى خاطىء .

وحيث أن النصرف الارادى الخاطىء واضح البيان من واقعات الدعوى. وحيث أن جبر الضرر الذي لحق بالمدعى لا يمكن تقديره بأقل من ... جنيها مصريا.

### لثلك

أنا المحضر سالف الذكر قد أطنت المعلن اليه بصورة من هذا وكلفته بالحضور أمام محكمة ...... الابتدائية الكائن مقرها بـ ....... ، بجلستها التي ستنعقد علنا أمام الدائرة (....) يوم ... الموافق / / ١٩ ابتداء من الساعة الثامنة صباحا لسماع الحكم بالزامه بأن يدفع للطالب مبلغ وقدره مائة ألف جنيها مصريا والفوائد القانونية المستحقة بالنسبة المئوية التي يقرها القانون مع المصروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجل وبدون كفالة .

ولأجل :

# (الصيفة الخامسة) صيغة حكم نقض حديث الم ينشر، يتطق بموضوع إنهاء الخدمة

يسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب محكمة النقض الدائرة المدنية والعمالية

المؤلفة من السيد المستشار / د . جمال الدين محمود نائب رئيس المحكمة رئيسا والسادة المستشارين / منصور حمين عبد العزيز واحمد طارق البابلي نائبي رئيس المحكمة محمد السعيد رضوان ، حماد الشافعي

وحضور رئيس النيابة السيد / الاستاذ السيد بغدادى وأمين السر السيد / أشرف عبد الخالق محروس فى الجلسة العلنية المنعقدة بمقر المحكمة بمدينة القاهرة فى يوم الاثنين ٢٣ ربيع الاول سنة ١٤١٠ هـ الموافق ٢٣/٧/ سنة ١٩٨٩ م

اصدرت الحكم الآتى :-

في الطعن المقيد في جدول المحكمة برقم ٢٧٣٦ لسنة ٥٨ ق

المرقوع من :

شركة ..... المصرية ومحلها المختار قطاع الشئون القانونية للشركة بـ ....

### شد

السيد / ..... العامل بالشركة والمقيم بـ ..... لم يحضر عنه احد بالجلسة .

### الوقسائسع

فى يوم ٥/٣/٩/٥ طعن بطريق النقض فى حكم محكمة إستئناف قنا الصادر بتاريخ ١٩٨٨/٤/٧ فى الإستئناف رقم ٣٧ سنة ٤ ق وذلك بصحيفة طلبت فيها الطاعنة الحكم بقبول الطعن شكلاً وفى الموضوع بنقض الحكم المطعون فيه أو احالة القضية الى محكمة إستئناف قنا للفصل فيها مجدداً من دائرة أخرى . قام قلم الكتاب بضم الملف الإستثنافي والعلف الايتدائي . وفي ١٩٨٨/٩/٢٩ اعلن العطمون عليه بصحيفة الطعن .

ثم اودعت النيابة العامة متكرتها وطلبت فيها اولا : عدم قبول الطعن شكلاً ما لم يقدم الطّاعن صورة رسمية من سند وكالته للمحامى العوقع على الصحيفة الى جلسة العرافعة ثانيا : اذا قدم التركيل فترى النيابة قبول الطعن شكلاً ونقض الحكم المطعون فيه .

بجلسة ١٩٨٩/٥/٢٩ عرض الطمن على المحكمة في غرفة المشورة فرأت انه جدير بالنظر فحددت لنظره جلسة ١٩٨/١٠/٢ للمرافعة .

ويجلسة ١٩٨٩/١٠/٢ مسعت الدعوى امام هذه الدائرة على ماهو مبين بمحضر الجلسة حيث صمم كل من محامى الطاعنة والنيابة العامة على ما جاء بمنكر انهما والمحكمة ارجأت اصدار الحكم الى جلسة اليوم.

#### المحكمة

بعد الاطلاع على الأوراق ومماع التقرير الذى تلاه السيد المستشار المقرر حماد الشافعي والعرافعة وبعد المداولة .

حيث أن الطعن استوفى أوضاعه الشكلية.

وهيث أن الوقائم - على ما يبين من الحكم المطعون فيه وسائر أوراق الطعن تتحصل في أن المطعون ضده أقام الدعوى رقم ١٧٧١ سنة ١٩٨٧ مدنى كلى أسوان على الطاعنة - شركة ...... - وطلب الحكم بالفاء القرار الصادر بانهاء غدمته في ١٩٨٢/٧/٥ وما ترتب عليه من أثار وقال بيانا للدعوى أنه يعمل بمصنع ...... مدة طويلة آلى أن أصبب بالمرض ورغم أخطاره الشركة بمرضه الا أنها لم توفد طبيبا بتوقيع الكشف الطبي عليه وقامت بأنهاء خدمته في ١٩٨٢/٧/٥ الانقطاعه عن العمل بدون أذن وإذكان قرار الاتهاء قد جاء على خلاف القانون فقد أقام الدعوى بطلبائه آنفة البيان . ندبت المحكمة خيرا وبعد أن قدم تقويره حكمت بتاريخ بالمدائلة المدائلة المدعون فاستأنف المطمون ضده هذا الحكم لدى محكمة استثناف قفا وقيد الاستثناف برقم ٣٧ لمنة ٤ ق قنا مأمورية أسوان، دفعت الطاعنة باعتبار الاستثناف كان لم يكن وبتاريخ ١٩٨٧/٣/٥ حكمت المحكمة أولا :- برفض الدفع باعتبار الاستئناف كأن لم ويكن ثانيا: بلحالة الدعوى للتحقيق وبعد ان استمعت المحكمة لشهود المعلمون ضده حكمت بناريخ ١٩٨٨/٤/٧ بالغاء الحكم المستأنف والغاء القرار الصادر بانهاء خدمة المطعون ضده من مصنع ... وفي ١٩٨٧/٧/٢ طمنت الطاعنة في هذا الحكم بطريق النقض ، وقدمت النيابة العامة مذكرة أبدت فيها الرأى بنقض الحكم عرض الطعن على المحكمة في غرفة مشورة فحددت جلمة لنظره وفيها النزمت النبابة رأبها .

وحيث أن الطعن أقيم على ثلاثة أسباب تنعي الطاعنة بالسبب الاول منها على الحكم المطعون فيه بالبطلان للخطأ في الاجراءات وفي بيان ذلك تقول انها طبقا للمادتين ٧٠ ، ٢٥٠ من قانون العرافعات يجوز بناء على طلب المدعى عليه اعتبار الدعوى كأن لم تكن أذا لم يتم تكليفه بالحضور في خلال ثلاثة أشهر من تاريخ نقديم الصحيفة الى قلم الكتاب وكان ذلك راجعا الى فعل المدعى واذ كانت الطاعنة لم تعان بصحيفة الاستئناف في الميعاد القانوني وهو اجراء لازم لاتعقاد الخصومة في الاستئناف ولم تتحقق المحكمة من تمام هذا الاجراء وقد دفعت الطاعنة باعتبار الاستئناف كأن لم يكن لعدم اعلانها بالصحيفة بسبب خطأ المطعون ضده لايراده بيانا المحكم من تمام الاعلان ولم يتابع تصحيح هذا الغطأ غير أن الحكم المطعون فيه قضى برفض هذا الذفع مما يعيبه بالبطلان بما يستوجب نقضه .

وحيث ان هذا النعى مردود ، ذلك ان - المقرر في قضاء هذه المحكمة - ان مؤدى نعى المادة ٧٠ من قانون المرافعات المعدلة بالقانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٧٦ - التي يسرى حكمها على الاستثناف اعمالا للمادة ٧٤٠ مرافعات - ان المشرع بعد ان اشترط لتوقيع الجزاء المقرر بهذه المادة أن يكون عدم مراعاة الميعاد راجعا الى فعل المدعى ، والا يوقع هذا الجزاء الا بناء على طلب المدعى عليه ، جها الامر في توقيع الجزاء بعد ذلك جوازيا للمحكمة ومتروكا لمطلق تقديرها ، فلها رغم توافر الشرطين عدم الحكم به ، اذا قدرت أن هناك عذر المدعى فيما فعله ادى الى عدم احترام الموعد، فإذا استعملت المحكمة مناطنها النقديرية ورفضت الدفع باعتبار الاستثناف كأن لم يكن فلا يجوز الطعن في حكمها لاستعمالها الرخصة المخولة لها ترى في نطاق المناطة المقررة لها في المادة ١٠٠ رفض الدفع باعتبار الاستثناف كأن لم يكن فلا الحكم المطعون فيه قد اورد بمدوناته ان المحكمة ترى في نطاق المناطة المقررة لها في المادة ٧٠ رفض الدفع باعتبار الاستثناف كأن لم يكن فان النحى على الحكم المطعون فيه بالبطلان في الاجراءات لرفض الدفع

العبدى من الطاعنة باعتبار الاستثناف كأن لم يكن لعدم ايراده أسباباً كافية لنبرير هذا الرفض يكون على غير اسلس متعينا رفضه .

وحيث أن الطاعنة نتعى بالسبب الثاني على الحكم المطعون فيه الخطأ في تطبيق القانون وفي بيان ذلك تقول أن الشركة أنهت خدمة المطعون ضده - لاتقطاعه عن العمل مدة خصمة عشر يوما بدون أنن اعمالا لنص المادة ١٠٠ من القانون رقم ٤٨ لمنعة ١٩٠٨ والذي خلت نصوصه من نص يجيز الفاء قرار انهاء خدمة العامل وهو قرار لايخضع لرقابة القضاء الا في خصوص طلب التعويض عن الضرر الناجم عنه مالم يكن الانهاء بصبب النشاط النقابي . وإذا كان قرار أنهاء خدمة المطعون ضده لم يكن بصبب النشاط النقابي قوكون الحكم المطعون فيه أذ قضى بالغاء قرار أنهاء خدمته قرار أنهاء خدمته قد اخطأ في تطبيق القانون بما يستوجب نقضه .

وحيث أن هذا النعي سديد ، ذلك أنه - لما كان المقرر في قضاء هذه المحكمة -ان انهاء خدمة العامل في ظل نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ تسرى عليه الاحكام الواردة في الفصل الثاني عشر منه وان خلو هذا النظام من نص يجيز الغاء قرار انهاء خدمة العامل واعادته الى العمل مؤداه ان القرار الصادر بانهاء الخدمة لايخضع ارقابة القضاء الا في خصوص طلب - التعويض عن الضرر الناجم عنه ، وكان الاصل طبقا لاحكام المادتين ٦٩٤ ، ٦٩٥ من القانون المدنى أن لصاحب العمل أنهاء العقد غير محدد المدة بارادته المنفردة وإن هذا الانهاء تنقضي به الرابطة العقدية ولو اتسم بالتعسف غاية الامر انه يترتب للعامل الذي اصابه ضرر في هذه الحالة الحق في التعويض وكان المشرع استثناء من هذا الاصل اجاز اعادة العامل الى عمله رغم انهام رب العمل للعقد وذلك في حالة واحدة وهو ما اذا كان الفصل بمبب النشاط النقابي وهو ما نصت عليه الفقرة الرابعة من المادة ٦٦ من قانون العمل الصادر بالقانون رقم ١٣٧ لسنة ١٩٨١ والتي تسرى على العاملين بشركات القطاع العام لعدم وجود نص بشأنها في النظام الخاص بهم وذلك وفق ما تقضي به الفقرة الثانية من المادة الأولى من النظام المنكور . لما كان ذلك وكان الثابت من الأوراق ان انهاء الطاعنة لعقد عمل المطعون ضده لم يكن بسبب نشاطه النقابي فان الحكم المطغون فيه اذ قضى بالغاء هذا القرار يكون قد خالف القانون مما يوجب نقضه لهذا السبب بدون حاجة لبحث باقى اسباب الطعن. وحيث أن الموضوع صالح للفصل فيه فانه يتعين الحكم في موضوع الاستثناف رقم ٣٧ لمنة ٤ ق قنا مأمورية اسوان، برفضه وتأييد الحكم المستأنف .

### اناح

نقضت المحكمة الحكم المطعون فيه وحكمت في موضوع الاستئناف رقم ٣٧ لسنة ٤ ق قنا بمأمورية اسوان، برفضه وتأييد الحكم المستأنف واعفت المطعون ضده من المصاريف .

نائب رئيس المحكمة

امين السر



# المسيخ البتعلقسة ببنازمسيك التنفيذ والسكالاته وبوقف نشر بمنف وبنطب بروتستو

## وينتبل البك على .

(١) صيغة دعوى ثبوت الحق وصحة حجز ما للمدين لدى الغير .

(۲) صيغة دعوى بطلب وقف نشر مصنف .

 (٣) صيغة دعوى إسترداد منقولات وقع عنيها ،حجزا تحفظيا أو تنفيذيا، .

(٤) صيغة دعوى عدم الاعتداد باجراءات الحجز.

(٥) صيغة دعوى عدم الإعتداد بحجز ادارى .

(٢) صيغة دعوى بطلب ألاستمرار في التنفيذ .

(٧) صيغة تتعلق بطلب قصر الحجز على بعض المنقولات .

(٨) صيغة اشكال في تنفيذ حكم من المحكوم عليه .

(٩) صيغة إشكال في تتفيذ حكم ممن لم يكن طرقا في الدعوى .

(١٠) صَيغة إشكال في تتفيذ حكم لعدم مراعاة شرط الكفالة .

(١١) صيغة إشكال فَى حجز توقع على أموال لايجوز التنفيذ عليها قانونا .

(۱۲) صيغة اشكال أول أمام القضاء العادى استشكالا في حكم صادر من محكمة القضاء الادارى دوحكم في الاشكال بعدم الاختصاص الولائي والاحالة طبقا لنص المادة ١١٠ مرافعات،

(۱۳) صيغة حكم حديث من القضاء العادى بعدم الاختصاص الولاتي والاحالة للقضاء الادارى يشتمل على مبادىء قانونية هامة .

(۱٤) صيغة دعوى شطب بيروتستو، .

# (الصيغة الأولى) صيغة دعوى ثبوت الحق وصحة حجز ما للمدين لدى الغير: (\*)

١٩ الساعة	1 /	1	الموافق	ں یوم	اته غر
. وجنسيته وديانته	******	ته.	ومهن	ء على طلب السيد/	بنا
ستاذ/ المحامي					
			****	، مکتبه بـ	والكائز
الجزئية قد انتقلت	كمة	_	محضر		أنا/
		ن:	، اقامة كل م	ريخه أعلاه الى محل	فی تا
ومقيم بـ			ومهنته	') السيد/	1)
			;	مخاطبا مع:	
قيم بـ	وما		ومهنته	') السيد/	t)
				مخاطبا مع	
			.e-1-1		

### واعلنتهما بالات

بموجب .....محضر محرر بناريخ / / ١٩ ومستحق السداد في / / ١٩ يداين الطالب المعلن إليه الأول بمبلغ ...... وذلك خلاف الفوائد القانونية بواقع ...... ٪ سنويا من تاريخ الإستحقاق .

ونظرا لأن المذكور له وأموالا ، تحت بد المعلن اليه الثاني .

وحيث أنه بتاريخ / / ١٩ استصدر الطالب من السيد/ قاضي التنفيذ بمحكمة ..... ضد المعلن إليه الاول أمر حجز تحفظي بما للمدين تحت يد الغير وهو المعان اليه الثاني، ويقدر دينه بمبلغ ...... والغوائد ..... من تاريخ الاستحقاق .

<sup>\*</sup> تتص المادة (٣٣٢) من قاتون المرافعات على مايلى :

وبكون ابلاغ المجز إلى المحجوز عليه بنض ورقة الحجز بعد إعلاتها إلى المحجوز اديه مع تعيين موطن مختار للحاجز في البلدة التي بها مقر المحكمة الواقع بدائرتها موطن المحجوز عليه . ويجب أبلاغ الحجز خلال ثمانية الأيام التالية لإعلانه إلى المحجوز لديه والا أعتبر الحجز كأن لم يكنه .

وقد أعلن هذا الحجز الى المعلن اليهما فى / / ١٩ ونظرا لأنه يحق للطالب إقامة هذه الدعوى بثبوت هذا الدين وصحة الحجز .

### بنساء عليسه

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت كل من المعلن اليهما بصورة من هذا الإعلان وكلفتهما بالحضور أمام محكمة ....... الجزئية (أو الابتدائية) والكائنة بيسبب بجلستها التي سنتعقد علنا يوم ...... الموافق / / ١٩ ابتداء من الساعة الثامنة صباحا لمماعهما الحكم بأحقية الطالب في إقتضاء مبلغ ...... جنيها من المعلن اليه الاول وفوائده بواقع ..... ٪ سنويا ابتداء من تاريخ إستحقاقه الحاصل في / / ١٩ وبصحة إجراءات حجز ما للمدين لدى المعلن اليه الثاني والموقع في / / ١٩ مع الزام المعلن إليه الأول بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجل وبلا كفالة .

## 

<sup>-</sup> وتتص المادة (٣٣٣) من قانون المرافعات على مايلي :

<sup>،</sup> في الاحوال التي يكون فيها الحجز بأمر من قاضي النفيذ يجب على الحاجز خلال ثمانية الأيام المشار البها في المادة السابقة أن يرفع أمام المحكمة المحتصمة الدعوى بثبوت الحق وصحة الحجز و الا أعتبر الحجز كأن لم يكن .

وادا كانت دعوى الدين مر فوعة من قبل أمام محكمة أخرى قدمت دعوى صحة الحجز إلى نفس. المحكمة لتنظر فيهما معا .

<sup>★</sup> تعرف دعوى صدة الحجز بأنها الدعوى التي يازم الحاجز برفعها في خلال الثمانية أيام التالية لإحلان الحجز الى المحجوز عليه بصحيفة في الأحوال التي يكون فيها الحجز بأمر القاضي وإلا يكون الحجز باطلا ، ويطلب فيها الحكم بدينه المحجوز من أجله وصحة إجراءات الحجز . وتشتمل صحيفة الدعوى على طلبين وهما :

<sup>(</sup>أولا) : الحكم على العدين المحجوز عليه بثبوت الحق الذي يتم الحجز بموجبه أو تعيين مقداره يصفة قطعية وهذا هو الطحن الاساسي في الدعوى .

<sup>(</sup>ثانيا): الحكم بصحة إجراءات الحجز لتوافر شروط مسحنه المتطقة بالشكل والموضوع مثل استهاء المتطلقة بالشكل والموضوع مثل استيقاه الديانات اللازمة في إعلن الحجز وفي إيلاغه وكون الحق المحجوز من أجله محقق الوجود وحال الأداء وقت الحجز ، وأن يكون الدين مما يجوز الحجز عليه وكون المحجوز لديه ممن يجوز الحجز تحت يدهم .

<sup>★ (</sup>يراجع في هذا الموضوع الفصل الخامس من الكتاب الثاني من هذه الموسوعة - الصفحات من ١٠٠٠ هتي ١٤٥).

# (الصيفة الثانية) : صيفة دعوى بطلب وقف نشر مصنف :(\*)

	۱۹ الساعة	1 1	الموافق	انه في يوم
	والمقيم برقم	نته	ومها	بناء على طلب السيد/
حلاً مختارا	والمتخذ له م	نظة	، بمحا	بشارعبدائرة قس
	بدائرة قسم .	مارع	قم بط	مكتب الأستاذ بر
				بمحافظة
في التاريخ	بة المدنية قد إنتقلت	الجزئي		أنا/ محضر مح
			اقامة :	المبين أعلاه إلى حيث محل
•••••	مقيم برقم	ۇلف وال	سفته ناشر الم	الصيد/
		افظة	بمد	بشارع بدائرة قسم
			1	

## وأعلنتسه بالأتسى

(أولا): تعاقد المعلن مع المعلن اليه على أن يقوم الأخير بطبع ونشر وتوزيع مؤلف المعلن المعروف باسم ........... وفقا للشروط المبينة بالعقد والتى تنص على أن يتم الطبع لعند ......... نسخة ولطبعة واحدة فقط وبعدم حق المعلن اليه بأن يعيد طبعة الكتاب مرة أخرى الا بعوجب تصريح من المعلن أو بعوجب عقد جديد .

(ثانيا): فوجى، المعلن بأن المعلن اليه يتعاقد على طبع المؤلف لطبعة ثانية وأخرى ثالثة دون تصريح من المعلن .

(ثالثًا: وحيث أن تصرف المعلن اليه يمبب للمعلن أضراراً مادية جميمة فيحق للمعلن دفع الإعتداء طبقا لاحكام القانون رقم ٣٥٤ لمنة ١٩٥٤ بشأن حماية حق المؤلف والمعدل بالقانون رقم ١٤ لمنة ١٩٦٨ وبالقانون ٣٤ لمنة ١٩٧٥.

<sup>(★)</sup> اذا ثبت مسئولية المطبعة التي قامت باعادة الطبع فتغتصم في الدعوى .

 <sup>★</sup> شروط تصرف المؤلف في تقوير نشر مصنفه ، وفي تسيين طريقة النشر نكون طبقاً للمواد (٣٧) ، (٥ فقرة أ) ، و (٢ ، ٧ فقرة أ) من قانون حماية حق المؤلف رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٥٤ :
 وتقول محكمة النقض مايلي :

#### انتك

أذا المحضر سالف النكر قد انتقلت في التاريخ المنكور أعلاه إلى حيث محل اقامة المعلن اليه وكلفته بالحضور أمام محكمة ........ بدائرة الامور المستعجلة بمقرها الكاتن ...... وذلك بجلستها التي ستنعقد علناً الساعة الثامنة صباحاً في يوم ..... الموافق / / ١٩ ليسمع المعلن اليه الحكم بصفة مستمجلة بوقف نشر الكتاب موضوع الدعوى المائلة مع الزامه بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة .

والأحل:

<sup>-</sup> الما كانت المادة الفامسة من فانون حماية هق المؤلف رقم ٣٥٤ سنة ١٩٥٤ قد نصت على المغالف وحده الحق في تقرير نشر مصنفه وفي تعيين طريقة هذا النشر . وله وحده الحق في استغلال مصنفه ماليا بأنية طريقة من طرق الإستغلال ، ولا يجوز لغيره مباشرة هذا الحق دون إفن كتابي سابق منه أو معن يخلفه تكما نصت المادة ٣٧ من ذات القلون على أنه بالموافف أن يظل الفير الحق في مباشرة مغوق الاستغلال المنصوص عليها في المواده فقرة ءأه ، ٦ و ٧ فقرة ءأه من مكتوباً وأن يحدد في معاشرة مفاق أحد المعرفة من معاشرة ءأه من مكتوباً وأن يحدد فيه صعراحة وبالتفصيل كل حق على حدد بكون محل التصرف مع بهان مداه والغرض منه والمعرفة بالمؤلف المغرفة عنه واستغلال على أن تقل برح مصنفه واستغلال على أن تقل برح مصنفه واستغلال على أن تقدم معاشرة حقه في الاستغلال على أنه صورة دون المصول على إلا يتكون لفرنه مباشرة حقه في الاستغلال على أنه صورة دون المحسول على إلا تكني منه حال حيانه أو معن يخلفه بعد وفاته ، وتعاقب المادة (٤٧) من ذات القانون على مخالفة ذلك بما نصبت عليه من أن مهمتبر مكونا لجريمة التقليد ويعاقب عليه بغرامة لا نقل عن عضرة وغيهات ولا نزيد على مائة جنيه كل من ارتكب أحد الأفعال الآنهة :

<sup>(</sup>أولا) : من إعتدى على حقوق المؤلف المنصوص عليها في المواد ٥ ، ٩ ، ٧ فقرة أولى وثالثة من هذا القانون .

<sup>(</sup>ثاتيا): من باع مصنف مقد .. الخ .

<sup>(</sup>ثالثًا): من قلد في مصر مصنفات ..

<sup>(</sup>نقش ۱۹۸۰/۱۰/۱۲ - طعن رقم ۷۲۰ لسنة ۵۰ ق - ق ۱۷۶ - ص ۸۹۹ - س ۲۹۱ . \* للمزيد من المطومات في هذا الموضوع راجع الصحفات من ۱۹۴ هتي ۲۰۴ من هذه الموسوعة معنن وهامش،

# (الصيغة الثالثة): صيغة دعوى استرداد منقولات (وقع عليها حجزا تحفظيا أو تنفينيا)(\*)

/ ١٩ الساعة	الموافق /	انه فی یوم
وجنسيته	/ رمهنته	بناء على طلب الميد
لأستاذ/ المحامي والكائن	طه المختار مكتب اا	ودیانته رم
	****	مکتبه بـ
الجزئية قد إنتقات إلى	مجضر محكمة	انا/
		محل إقامة كلا من :
رجنسيته ومقيم بـ	ومهنته و	(١) السيد/
	: 6	مخاطبا م
جزئية - وأعلنته بمقر عمله بالمحكمة	ل محكمة ال	(٢) السيد/ معضر أو
	**********	المنكورة والكائنة بـ
	: 6	مخاطبا م
آتسی	وأعلنتهم بالأ	
رل ضد المعلن إليه الثاني حجزا تنفينيا	١ أوقع المعلن اليه الأو	بتاریخ / / ۹
نسى التنفيذ بمحكمة بتاريخ	صادر من السيد/ قام	(أو تحفظيا) بموجب أمر
حة أنناه بإعتبارها مملوكة لمدينة .	لى المنقولات الموض	/ / ۱۹ وذلك ع
•••••	حوز علیها هی	وبيان المنقولات الم
***************************************		
***************************************		

<sup>(★)</sup> نراجع السفحات من ٤٠٤ عنى ٤٠٤ من الكتاب الثانى من هذه الموموعة وبها القواعد القانوبية لهده الدعوى . (الفصل الوابع من الباب الثانى من الكتاب الثانى بالموموعة)

ونجدر الإشارة الى مايلى :

 <sup>♦</sup> أن يكون محل الدعوى مطالبة بالملكية أو بأى حق آخر بتعلق بالمنقو لات المحجوزة يخول
 الصاحبه الانتفاع بها أو استيفاء حيازتها مما يتعارض مع الحجز عليها

 <sup>♦</sup> أن يقدرن طالب الحق بطلب إجراءات التنفيذ ، فيتمين حتى تعتبر الدعوى من دعاوى
 الاسترداد أن يطلب فيها المدعى بطلان إجراءات التنفيذ إلى جانب طلب الحكم بالملكية وبالحق
 الأخر ، وذلك مما يميز دعوى الإسترداد عن دعوى الحق العادية .

وحيث أن هذه المنقولات جميما (أو المنبقية منها) معلوكة للطالب بعقضى ....... منذكر سندات العلكية نفصيلا، ، موفى حالة عدم وجود معتندات بيين إثبات العلكية بكافة الطرق القانونية بما في ذلك شهادة الشهوده .

وحيث أنه قد تحدد لبيع هذه المنقولات يوم / / 1 فقد أبخل الطالب المعلن إليه الثالث بصفته الوظيفية لايقاف البيع حتى يفسل في هذه الدعوى . وذلك بإعتبار الطالب مستحقا لهذه المنقولات مما يجعل طلبه يتمثل في إلغاء الحجز الموقع عليها بتاريخ / / 19 مم كل مايترتب على ذلك من آثار .

#### انلك

أنا المحضر مللف الذكر قد أعلنت المعلن اليهم بصورة من هذا ونبهت السيد المعلن اليه الأخير إلى إيقاف البيع المحدد له يوم الموافق / / ١٩ بجهة ...... وكلفتهم جميعا بالحضور أمام المبيد/ قاضي التنفيذ بمحكمة ...... والكائن مقرها بيست في يوم .... الموافق / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا لمماعهم الحكم بأحقية الطالب للمنقولات المبيئة بصدر هذه العريضة مع الغاء الحجز الموقع عليها بناريخ / / ١٩ وإعتباره كأن لم يكن مع الزام الحاجز بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجل ولا كفالة .

ويحتفظ الطالب بكافة المقوق الأخرى لاسيمًا ما يتعلق بالتعويضات . ولأجــل :

الله ويتمين رفع هذه الدعوى بعد توقيع الحجز ولوكان حجزا تحفظها وقبل اجراه البيع فهى
 إشكال موضوعى في التنفيذ لأنها إدعاء بتخلف شرط من شروط التنفيذ وهو كون الأشياء المحجوزة غير مملوكة للعدين.

<sup>♦</sup> وبناء على ذلك لا نعد من دعاوى الإسترداد دعوى الملكية العادية التي ترفع قبل توقيع العجز أو الدعوى التي ترفع بعد إنمام البيع أبا كانت طلبات المدعى فيها ، أو الدعوى التي نرفع في شأن حق استمفاقي لأنه لا يؤدى إلى البيع وإنما الى التنفيذ العباشر بالتسليم ، ولذلك لا تعتبر دعوى الإسترداد الدعوى التي نرفع بتثبيت ملكية المنقولات المحجوزة دون طلب بطلان الحجز ولا الدعوى التي نرفع بطلب بطلان الحجز دون ثبوت العلكية .

<sup>&</sup>quot; حج وتتص المادة (٣٩٤) من قاتون المرافعات المعنية والتجارية على مايلى:
سجب أن نرفي دعوى الإسترداد على الدائر الحاجز والمحجوز عليه والعاجزين المنتخلين وأن
نتنقل صحيفتها على بيان وأف الأدلة العلكية ويجب على المدعى أن يودع عند تقديم الصحيفة لقلم
الكتاب ما لديه من المستدات وإلا وجب الحكم بناء على طلب العاجز بالإستمرار في التنفيذ دون
إنتظار الفصل في الدعوى والإجوز العلمن في هذا الحكم، .

# (الصيفة الرابعة): صيفة دعوى عدم الاعتداد باجراءات الحجز المقامة من أحد الأشخاص، (\*)

5.1 % s	a	2 . +4
ا الساعة	الموافق / / ٩	انه فی یوم
ومحله المختار مكتب	والعقيم بـ	بناء على طلب السيد/
******	حامي والكائن بـ	الأستاذ/ الم
ألجزئية قد انتقلت إلى		أنا/ أنا
	: 6	حرث محل إقامة : كل من
	والمقيم	(۱) السيد/
		مخاطبا مع
بة ويعان بمقر عمله بالمحكمة	ل محكمة الجزئه	(٢) السيد/ معضر أوا
		الكائن بـ
	•	مخاطبا مع
		<u></u>
	وأعلنتهما بالآتسي	
رًا تنفينيا نفاذا للحكم رقم	أوقع المعلن اليه الأول حجز	بناریخ / / ۱۹
معضر الحجز وقد تحدد يوم		
نيه وأنه لما كان هذا الحجز قد		
- 5, 0 5 -		ر توقع مشوبا بالبطلان للأم
		-
		, ,
***************************************		, ,
***************************************		٠٠٠٠ (٣)
لان متعينا القضاء بعدم الإعتداد	عه هذا الحجز مثبه با بالبطا	ذلك الأمر الذي يكون و
. (		

<sup>(\*)</sup> تصاغ دعاوى التنفيذ الموضوعية على غرار الدعاوى المستحبلة وكل ما هناك أنه بالنمية للدعاوى الموضوعية يطالب فيها الحكم ببطلان التنفيذ بدلا من عدم الاعتداد بالتنفيذ ويجرز فيها التمرض الموضوع فيما يتعلق مثلا : بالاحالة الى التحقيق ، أو ندب الخبير ، أو اجراء معاينة دون الامتداء بظاهر الاوراق .

### بنساء عليسه

أنا المحضر سالف النكر قد إنتقلت الى حيث محل اقلمة المملن البهما وسلمت كلا منهما صورة من هذه المسحيفة وكلفته بالحضور أمام قاضى التنفيذ بمحكمة ....... وذلك فى تمام الساعة الثامنة من صباح يوم .... الموافق / 19 لمماع الحكم فى مادة تنفيذ مستعبلة بعدم الاعتداد بالحجز الموقع بتاريخ / 19 على المنقولات العبينة بمحضر الحجز المرزرخ / 19 على الرام الاول بالمصاريف ومقابل أتعاب المحاماة .

\* \* \*

# (الصيفة الخامسة) : صيفة دعوى عدم الاعتداد بحجز إدارى لدى المدين (\*)

انه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة بناء على طلب المدد/ ........ والمقيم بـ ..... وموطنه المختار مكتب الأستاذ/ ...... المحامي ومكتبه الكانن بـ أنا/ محضر محكمة الجزئية قد انتقلت في تاريخه أعلاه الى محل اقامة كل من :

الا تضمن حكم محكمة النقض في الطعن رقم ١٨ لمنة ٢٤ ق جلسة ١٩٥٨/٢١ مايلي : وإذا كانت الدجوى المستمجلة قد رفعت بطلب العكم بعدم الإعتداد بالعجز ، وزوال أثاره القانونية تأسيسا على أن الدين الذي وقع الحجز وفاء له كان قد إنقضى قبل توقيع العجز بطريق المقاصة مع دين ثابت للمحجوز عليه - فان هذه الطنبات بحسب الأساس الذي تثبت عليه الدعوى والنراع الذي أثير فيها هي طلبات موضوعية والقضاء بها يكون فصلا في ذات الحق لايملكه قاضي الأمور المستمجلة .

<sup>(\*)</sup> بلاحظ مايلي :

<sup>(</sup>١) تذكر الأسباب المؤدية إلى بطلان الحجز ويشترط أن يكون البطلان ظاهرا من المستندات دن حاجة إلى بحث متعمق موضوعى يمس أصل الحق. بمعنى أنه ينعين أن تشير الأوراق إلى البطلان.

· <del>C</del>
(٢) ننكر الجهة الادارية الماجزة وعنوانها)
مخاطبا مع :
وأعلنتهما بالآتى
بتاريخ / ١٩ أوقعت المعلن اليها «الجهة الادارية العاجزة، حجزا إداريا تنفينيا لأمر الحجز الإدارى رقم لمنفة ١٩ العمادر بتاريخ / ١٩ ، وقد توقع على المنقولات الآتى نكرها :
وحيث أن هذا التنفيذ لأمر الحجز المشار اليه جاء باطلا بطلانا ظاهرا الأمر الذي يحق معه للطالب إقامة هذه الدعوى طالبا القضاء بعدم الاعتداد به للاسباب الآتية :
(') (T)
وحيث أن بقاء هذا الحجز رغما عن هذا البطلان الذي يشويه يصيب الطالب
بأضرار لا تسعف في درتها إجراءات التقاضي الموضوعية .
e ii
أنا المحضر سالف الذكر قد تركت صورة من هذا الإعلان للمعلن اليهما وكلفتهما بالحضور أمام قاضى التنفيذ بمحكمة الجزئية الكائن مقرها بـ بجلستها التى ستنعقد علنا يوم الموافق / / ١٩ إعتبارا من الساعة الثامنة صباحا ليسمع الحكم في مادة تنفيذ وبصغة مستعجلة بعدم الإعتداد بالحجز
(المستشار/ مصطفى مجدى هرجه سنازعات التنفيذ الوقنية في المواد المدنية والتجارية،     د د د ادة مع مده مده و ۱۹۹۸

(۲) يعد قانون المحجز الادارى رقم (۲۰۸) لسفة ۱۹۵۰ من القوانين ذات الأهمية الكبيرة في
 التنفيذ الجهرى ، وقد جاءت لجراءاته إستثناء من قانون المرافعات المدنية والتجارية والذي يعتبر

(۱) المديد/ ....... المقيم بـ المقيم بـ (١)

القانون العام في التنفيذ الجبرى .

الإدارى الموقع بتاريخ / ١٩ نفاذا لأمر العجز الادارى الصادر من المعلن النبها رقم ...... بتاريخ / / ١٩ وإعتباره كأن لم يكن مع ملينزتب علمى نلك من أثار مع الزام جهة الإدارة المعلن النبها بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة .

مع حفظ كافة حقوق الطالب:

ولأجــل العلم :

وطبقا للمادة الثالثة من القانون : هيقع العجز على أموال المدين أيا كان نوعها ولا يخل توقيع الحجز على المنقولات ، بالحق في المجز على العقار ، وفي حالة عدم أداء العبالغ المستحقة نفيجة لهذا الحجز يحجز على أي منقول أو عقار يعكه المدين أيا كان مكانه .

♦ وقد إستقر القه والقضاء على أن إجراءات المجز الإدارى التي توقعها المكرمة أو الهيالت أو المسالح المامة على المنقولات أو المقارات المحلوكة لمدينيها ، وبيع المال المحجوز ليس من قبل الأعمال الإدارية التي تصدر عن المكرمة في مديل المصلحة العامة وفي حدود القانون بوصفها صاحبة السلمة العامة وفي حدود القانون بوصفها دائنة صاحبة السلمة العامة وفي حدود القانون بوصفها دائنة تصحيل ما يتأخر لدى الأفراد من ضراتيب ورصوم وخرامات أو أجرة وغيرها من الأحوال المستحقة للدولة ، ونذلك فأن القضاء المدينة يضفس بالنظر في منازعات التنفيذ التي تتماق بتنفيذ هذا الحجز ، وتغريما على نلك فأن تقضى التنفيذ يختص بنظر جميع منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية التي تثور بعامية عن المحتفى القضاء المدينة عنها من المتعنى التنفيذ مؤسسة على أمر يخرج بها عن إختصاص القضاء المدادى كما إذا تبين أن الحجز وقع بمقضى عقد إدارى ففي هذه العالة لايكون مختصا بنظر على المنازعة المنازعة . المنازعة المنا

الله ويتمين ملاحظة أن هذاك شروطا عامة يتمين توافرها في الحجوز الادارية سواء أكان حجز الدنية المدين أو الفير أو الحجز المقارى ، كما أن هناك شروطا خاصة ينبشي توافرها في كل حجز على حدد .
كل حجز على حدد .

(راجع في هذا الموضوع) :

أ - المستقار/ عز الدين العناصوري والاستاذ/ حامد عكاز «القضاء المستعجل وقضاء التنفيذ في ضوء الفقة والقضاء» - ص ٩٢٥ ومابعدها .

ولهذا نصت المادة (٧٥) من قانون الحجز الاداري على مايلى :

<sup>،</sup> فهما عدا ما نص عليه في هذا القانون تسرى جميع أحكام قانون المرافعات المدنية والتجارية التي لاتتمارض مع أحكام هذا القانون، .

<sup>★</sup> وقد وضع المشرع شروطا عامة في الحجوز الإدارية كما بين المشرع بالمادة الأولى من البلب الأول من فانون المجز الإداري المستعقات التي يجوز أن تتبع في شأنها إجراءات الحجز الإداري . كما أوضع بالمادة الثانية من هذا القانون أنه : « لايجوز إنشاذ إجراء الحجز الإداري إلا بناه على أمر مكنوب صادر من الوزير أو رئيس المصلحة أو المحافظ أو المدير الممثل للشخص الإعتباري العام حسب الأحوال أو ممن ينيه كل هؤلاه في ذلك كتابة .

# (الصيغة السادسة) : صيغة صحيفة دعوى تنفيذ مستعجلة بطلب الاستمرار في التنفيذ :

١٩ الساعة	1	1	الموافق	أنه في يوم
ومحله المختار مكتب الأستاذ/	••••	م بـ -	/ والمقيد	بناء على طلب السيد
			کائن ہـ	المحامى وال
د انتقلت الى محل اقامة كل من :	Á		ر معكمة	أنا/ محت
بمة بـ	المقر	••••		(١) المبيدة/
			مع :	مخاطبا
نِم بـ	والعا			(٢) السيد/
			مع:	مخاطبا
طن بمقر عمله بمحكمة	. وڀ		نىرى محكمة	(٣) السيد/ كبير مع
			مع :	مخاطبا
ي	الآئـ	ما يا	وأعلنته	

بموجب عقد ايجار مؤرخ في / / ١٩ يستأجر المعلن اليه الثاني من الطالبة الشقة رقم ..... للعقار رقم ..... الكائن بـ ...... بايجار شهرى قدره ..... جنبها ، وقد امتنع عن الوفاء بها اعتبارا من شهر لسنة ١٩ وحتى شهر لسنة ١٩ وحتى شهر لسنة ١٩ وحتى شهر لسنة ١٩ وحتى .....

ولهذا استصدر الطالب ضده أمر حجز تحفظى رقم ..... لمنة ١٩ ثم أمر الأداء رقم ...... بالزامه بأداء متجمد القيمة الايجارية المستحقة مع تثبيت الحجز التحفظى وبصيرورة أمر الأداء نهائيا وقبل أن يتخذ الطالب اجراءات التنفيذ على

پ - والأسناذ / محمد على راتب ، ومحمد نصر الدين كامل ، ومحمد فاروق راتب - مرجع صابق - ص ۲۸۰ - ۲۸۱ .

هـ - نقض ١٩٣٥/٥/١٤ - المجموعة الرسمية ٣٧ - ٢٧٤ - ونقض ١٩٥٥/١/٧٧ م - المكتب الفني - ٦ - ٧٩٠ - ونقض المكتب الفني - ٦ - ٧٠٠ - ونقض ١٩٥٥/٢/١٠ - المجموعة ذاتها - ٦ - ٨٢١ - ونقض ١٩٥٥/٢/١٢ المكتب الفني - ٢٠ - ١٢٨٠ الذي أشار الى أن المجوز الادارية لاتعتبر قرارات إدارية ومن ثم تختص المحلكم العادية بالعنازعات الخاصة بإجراءاتها أو الفائها أو عدم الإعتداد بها أو وقف إجراءات البيع الناشئة عنها أسوة بالعنازعات التعلقة بالمجوز القضائية .

المحجوزت الموجودة بالمسكن مع تحديد يوم للبيع أقامت المعان اليها الاولى بصغنها زوجة المعان اليه الثانى دعوى بإسترداد الأشياء المحجوزة قيدت تحت رقم ....... لمنة 19 استنادا الى ملكيتها لها . واستنادا الى المادة (٣٩٣) من قانون المرافعات والتى تنص على أنه : «اذا رفعت دعوى استرداد الأشياء المحجوزة وجب وقف البيع الا اذا حكم قاضى التنفيذ باستمرار التنفيذ بشرط ايداع الثمن أو بدونه .

اعمالا لهذا النص فقد أوقف البيع بحكم القانون لحين الفصل في دعوى الاسترداد ومالم يستصدر الحاجز حكما من قاضي التنفيذ بالاستمرار في البيع.

ولما كانت الفقرة الاولى من المادة (١١٤٣ من القانون المدنى) تنص على مايلى: وأجرة المبانى والاراضى الزراعية لسنتين أو لمدة الايجار ان قلت عن ذلك ، وكل حق آخر للمؤجر بمقتضى عقد الايجار ، يكون لها جميعا امتياز على مايكون موجودا بالعين المؤجرة ومملوكة للمستأجر من منقول قابل للحجز ومن محصول زراعى.

كما تنص الفقرة الثانية من المادة المنكورة على مايلى:

ويثبت الامتياز ولو كانت المنقولات معلوكة لزوجة الصنأجر أو كانت معلوكة للغير ولم يثبت أن المؤجر كان يعلم وقت وضعها فى العين المؤجرة بوجود حق للغير عليها ، وذلك دون اخلال بالاحكام المتعلقة بالمنقولات العصروقة أو الضائعة، .

ولما كان الطالب لا يعلم بامنياز الزوجة على المنقولات فان طلب الإستمرار في التنفيذ يكون على سند صحيح من الواقع والقانون دون حاجة لأن ينص في الحكم بايداع الثمن خزينة المحكمة<sup>(1)</sup>.

### بنباء عليبه

أنا المحضر سالف الذكر قد انتقلت في تاريخه الى محل اقلمة المعلن اليهم وأعلنتهم بصورة من هذه الصحيفة وكلفتهم بالحضور أمام قاضى التنفيذ بمحكمة.....

<sup>(</sup>١) ويلاعظ مايلى :

 <sup>(</sup>١) تصلح هذه الصيغة مع إجراء التحديل العنامت بالنمية لطلب إستعرار التنفيذ الذي أوقفه الاشكال.

<sup>(</sup>۲) لا تستقيم دعوى الاسترداد إلا باختصام الدائن الحاجز والمحجوز عليه ويطلب فيها ثبوت ملكية المدعى للحجوزات ويطلان الحجز ، وقد نرفع من البائح الذي إحتفظ بحق الملكية لحين سداد بافي الثمن ، والبائع والمؤجر وكل من هو مالك للمحجوزات .

وذلك في تمام الساعة الثامنة من صباح يوم الموافق / / ١٩ م لسماعهم الحكم في مادة تنفيذ مستعجلة بالاستمرار في تنفيذ أمر الأداء رقم لسنة ١٩ وذلك في مواجهة المعلن اليه الثالث مع الزام الأول والثاني بالمصاريف ومقابل أتعاب المحاماة مع حفظ الحقوق .

والأجل العلم:

<sup>— (</sup>٣) إذا لم يقدم الطالب مستندات الملكية التي يستند اليها مع صحيفة الدعوى جاز للدائن الحاجز أن يطلب الاستمرار في التنفيذ ، فإن لم توجد مستندات واعتمد الطالب على شهادة الشهود فلا يجوز الاستمرار في التنفيذ الا بعد المكم برفض الدعوى ، أو شطبها ، أو وقفها جزاء ، أو باعتبارها كأن لم تكن ، أو بعدم الاختصاص ، أو بعدم القبول أو بطلان صحيفتها وبسقوط الخصومة فيها ، أو بقول تركها ولو كان الحكم قابلا للاستئناف .

<sup>(</sup>المستشار/ أنور طلبه «الصيغ القانونية للصحف والاوراق القضائية وطلبات الشهر العقارى، مرجع سابق - حد ٢١٩ - ٢٠٠ - وكذلك ص ٢٨٩ - ٢٩٦) .

 <sup>(1)</sup> طبقا للقواعد القانونية الواردة بقانون الإثنبات رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ يتبع مايلي في الإثنبات بشهادة الشهود :

<sup>«</sup>الإذن لاحد الخصوم بالنبات الراقعة بشهادة الشهود يقتضى دائما أن يكون للخصم الآخر الحق في نفيها بهذا الطريق، (مادة ٦٩ من قانون الاثبات) .

المحكمة من تلقاء نضبها أن تأمر بالإثبات بشهادة الشهود في الأحوال التي يجيز القانون فيها الاثبات بشهادة الشهود متى رأت في ذلك فائدة للعقيقة،

كما يكون لها فى جميع الأحوال ، كلما أمرت بالإثبات بشهادة الشهود أن تستدعى للشهادة من نرى لزوما لسماع شهادته اظهارا للحقيقة، (مادة ٧٠ من قانون الاثبات) .

هجب أن يبين في منطوق الحكم الذي يأمر بالاتبات بشهادة الشهود كل واقمة من الوقائع المأمور باثباتها وإلا كان باطلا ويبين كذلك في الحكم اليوم الذي يبدأ فيه التحقيق والميعاد الذي يجب أن يتم فيه، (هادة ٧١ من قانون الاثبات).

# (الصيغة السابعة) : صيغة دعوي أمام قاضى التنفيذ من مدين بقصر الحجز على بعض الأموال المحجوز عليها :(\*)

في يوم العوافق / / ١٩ الساعة	انه
ناء على طلب المبيد/ ومهنته وجنسيته	بذ
ته ومقيم بـ وموطنه المختار مكتب الأستاذ/	ودياذ
لمي الكائن بـ	المد
محضر محكمة الجزئية قد إنتقلت في تاريخه أعلاه	أنا/
محل اقامة السيد/ ومهنته وجنسيته والمقيم في	
مخاطبا مع :	
وأعلنته بالآتسى	
تاريخ / / ١٩ أوقع المعلن له حجزا تنفينيا ضد الطالب وفاء لدينه	ب
المحكم رقم لسنة ١٩ الصادر في / / ١٩ من محكمة	نفاذا
، الاموال الآنية :	
(i)	)
······································	
(->)	
ونظرا لأن قيمة الدين المحجوز من أجله لا تتناسب مع قيمة الاموال المحجوز	)
اً ، اذ يكفى أن ينفذ المعلن له على	

<sup>(\*)</sup> بلاحظ مایلی :

<sup>★ «</sup>إذا كانت قيمة الدق المحجوز من أجله ، لا نتنامب مع الاموال المحجوز عليها ، جاز للمدين أن يطلب من قاضي النتفيذ الحكم بصفة مستمجلة بقصر الحجز على بعض هذه الاموال ، ويكون ذلك بدعوى ترفع وفقا للاجراءات المعتلدة ويختصم فيها الدائنون الحاجزون .

ولا يكون الحكم الصلار قابلا للطعن بأى طريق.

ويكون للداننين الحاجزين قبل قصر الحجز أولوية في استيفاء حقوقهم من الأموال التي يقصر الحجز عليها، (ملادة ٣٠٤ من قاتون المراقعات).

 <sup>★ «</sup>لايجوز الدجز على مايلزم العدين وزوجه وأقاريهم وأصبهاره على عمود النسب المقيمين
 معه في معيشة واحدة من الفواش والثياب وكذلك مايلزمهم من الغذاء لمدة شهر (مادة ٣٠٥ من قاتون المرافعات).

### بناء عليه

الإعلان ونبهت						
				مام الأستاذ/ قا		عليه
ستعجلة بقصر	الحكم بصفة ا	مباحا لسماع	عة الثامنة	ابتداء من السا	11 /	/
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	، التالية :	على الاموال	ه الصحيفة	ليه بصدر هذ	ز العشار ا	الحج
•••••		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •				••••
				دينه وتفيض	التي تغي	وشي

وذلك بحكم غير قابل للطعن مع الزامه بالمصروفات ومقابل أنعاب المحاماة مع تنفيذ الحكم بنسخته الأصلية .

ولأجسل العلم :

 <sup>◄</sup> ترفع هذه الدعوى بالطرق المعتادة لرفع الدعاوى المستعجلة أو بصحيفة تودع قلم الكتاب ثم تعلن للخمس بميعاد أربع وعشرين ساعة ، أو تعلن من ساعة إلى ساعة عند الاستعجال الشديد .

على قاضى التنفيذ عند نظر الدعوى أن يشعق من توافر شرطى الاستمجال وعدم المساس
بأصل الحق المتنازع عليه ولا يقضى في الدعوى الا بتوافر هذين الشرطين ، ويلاحظ أن شرط
الاستعجال واجب في هذه الدعوى بالرغم من أن قاضى التنفيذ يختص بنظرها بنص خاص وليس
بحكم ولاينه العامة المقررة في المادة (٧٧٥) مرافعات .

<sup>★</sup> وبرى الاستأذ/ محمد على راتب وزميلاه ونحن نؤيدهم أن عنظام قصر الحجز، يطبق أيضا على الدجوز الادارية على مند من أنه لم يرد بقانون الحجز الاداري رقم ٢٠٨ لمنة ١٩٥٥ مايتنافي مع تطبيق هذا النظام عليه ، وذلك اعمالا لنص المادة (٧٥) من قانون الحجز الاداري التي تحيل الى نصوص قانون الحرافعات فيما لا يتناقض مع نصوص قانون الحجز الاداري .

<sup>(</sup>الاستاذ/ محمد على رانب وزميلاه ،قضناء الامور المستعجلة، طـ/ ٧ – مرجع سابق – ص ١٠٤٦ .

 <sup>★</sup> راجع فيما أوجزناه القصل الثانى من البلب الثالث بالكتاب الثانى ~ ص ٣٩٣ ، ٣٩٧ من
 هذه الموسوعة .

## الصيغ المتعلقة باشكالات التنفيذ

# (الصيغة الثامنة) صيغة اشكال في تتفيد حكم من المحكوم عليه :<sup>(۱)</sup>

	الساعة	15	/ /	الموافق	يوم	انه فی
	بـومعله والكائه					
	نقلت الى حيث معل				محضر	
	يقيم بـ	٠٠٠٠٠ و	******		- السيد / مخاطبا مع	
عمله بالمحكمة	الجزئية ويعلن بمقر		ىكمة		•	
					مخاطبا مع	

## وأعلنتهما بالآتى

استصدر المعلن اليه الأول الحكم رقم .... لسنة ١٩ من محكمة .... ويقضى

ولما كان الاستشكال في تنفيذ هذا الحكم جائزا عملا بالمادة (٣١٢ مرافعات) فانه يستشكل فيه للاسباب التالية :

<sup>(</sup>١) تتص المادة (٣١٣) من قاتون المرافعات على مايلي :

داذا عرض عند التنفيذ اشكالا وكان المطلوب منه إجراء وقنيا فللمحضر أن يقف التنفيذ أر أن يمضى فيه على سبيل الإحتياط مع تكليف الخصوم في الحالين الحضور أمام قاضى التنفيذ ولو بمهاد ماعة وفي منزله عند الضرورة ويكفى إثبات حصول هذا التكليف في المحضر فيما يتملق برافع الاشكال وفي جميع الأحوال لا يجوز أن يتم التنفيذ قبل أن يصحر القاضى حكمه .

وعلى المحضر أن يحرر صورا من محضره بقر عدد الخصوم وصورة لقام الكتاب برفق بها أوراق التنفذ والمستندات التي يقدمها اليه المستشكل وعلى قلم الكتاب فيد الإشكال يوم تسليم الصورة الهه في السجل الخاص بذلك .

ويجب إختصلم الطرف الملتزم في السند التنفيذي في الإشكال إذا كان مرفوعا من غيره سواء بإيدائه أمام المحضر على النحو المبين في الفترة الأولى أو بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى فإذا لم يغتصم في الإشكال وجب على المحكمة أن تكلف المستشكل بإختصامه في ميماد تحدده له ، فأن لم ينفذ ما أمرت به المحكمة جاز الحكم بعدم فيول الاشكال

	(r)
•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	(۲)
***************************************	(٣)
	(٤)

ذلك الأمر الذي يترتب عليه وقف تنفيذه - وقد أعلن المعلن اليه الثاني بصفته المغوط به وقف التنفيذ حتى يفصل في هذا الاشكال .

## بناء عيه

أنا المحضر مالف الذكر قد إنتقلت الى حيث محل اقامة كلا من المعلن البهما وملمتهما صورة من هذه الصحيفة وكلفتهما بالحضور أمام قاضى الننفيذ بمحكمة ...... وذلك فى تمام المباعة التاسعة من صباح يوم الموافق / / ١٩ لسماع الحكم بقبول الاشكال شكلا وفى الموضوع بوقف تنفيذ الحكم رقم .... لمنة ١٩ الصادر من محكمة ......... مع الزام المعلن اليه الأول بالمصروفات ومقابل أتعاب المحلماة .

ولأجل :

والاينرنب على تقديم أى اثنكال آخر وقف التنفيذ ما لم يحكم قاضى التنفيذ بالوقف.
 ولايسرى حكم الفقرة السابقة على أول اشكال يقيمه الطرف الملتزم فى السند التنفيذي إذا لم يكن
 فد اختصم فى الاشكال السابق.

# (الصيغة التاسعة) صيغة اشكال في تتفيد حكم من الغير الذي لم يكن طرفا في الدعوي<sup>(۱)</sup>

١٩ الساعة	1/	الموافق	انه فی یوم
المقيم بـ ومحله المختار مكتب		طلب السيد/	بناء على
. والكائن بـ			الأستاذ /
الجزئية قد انتقات الى حيث محل اقامة :	مة	محضر محك	أنا /
			كل من :
ويقيم بـ		/ :	١ – المبيد
		يا مع :	مخاط
الجزئية ويعلن بمقر عمله بالمحكمة	ل محكمة	د / معضر أوا	۲ – السيد
***************************************			والكائنة بـ
		بأ مع :	مخاط

# وأعلنتهما بالآتي

واذا عرض عند التنفيذ إشكالا وكان المطلوب منه إجراء وقنيا ظلمحضر أن يقف التنفيذ أو أن يمضى فيه على سبيل الإحتياط مع تكليف الغصوم في العالين الحضور أمام قاضى التنفيذ واو بميعاد ساعة وفي منزله عند الضرورة ويكنى إثبات حصول هذا التكليف في المحضر فيما يتعلق برافع الاشكال وفي جميع الأهوال لا يجوز أن يتم التنفيذ قبل أن يصدر القاضى حكمه .

وعلى المحضر أن يحرر صورا من محضره بقدر عدد الخصوم وصورة لقم الكتاب بدفق بها أوراق التنفيذ والمستندات التى يقدمها اليه المستشكل وعلى قلم الكتاب قيد الإشكال يوم تسليم الصورة اليه في السجل الخاص بذلك .

ويجب إختصام الطرف الملتزم في السند التنفيذي في الإشكال إذا كان مرفوعا من غيره سواه بإيدائه أمام المحضر على النحو العبين في النفرة الأولى أو بالأجراءات المعتادة ارفع الدعوى إذا لم بختصم في الإشكال وجب على المحكمة أن تكلف المستشكل بإختصامه في ميعاد تحدده له ، فأن لم ينقذ ما أمرت به المحكمة جاز الحكم بعدم قبول الاشكال .

<sup>(</sup>١) تنص المادة (٣١٢) من قانون المرافعات على مايلي :

فيها هذا الحكم ، ولذا فهو لايحاج	ولما كان الطالب ليس طرفا في الدعوى الصادر
	به ، وفي تنفيذه مايتعارض مع حقوقه وهي :
***************************************	(i)
	(بُ)

وحيث أن حقوقه ثابتة من ظاهر مستنداته الجدية ، ولما كان المعلن إليه الثاني المنوط به التنفيذ لحين الفصل في هذا الاشكال .

### يناء عليه

أنا المحضر سالف الذكر قد إنتقلت الى حيث محل اقامة المعلن اليهما وسلمتهما وسلمتهما وسلمتهما وسلمتهما وسلمتهما الصحورة من هذه الصحيفة وكلفتهما بالحضور أمام قاضي التنفيذ بمحكمة ..... وذلك في تمام الساعة الثامنة سباح يوم الموافق / / ١٩ السماع الحكم بقبول الاشكال شكلا وفي الموضوع بوقف تنفيذ الحكم رقم .... اسنة ١٩ الصادر من محكمة .... مع الزام المعلن اليه الأول بالمصروفات ومقابل أتماب المحاماة .

ولأجل :

والإنترنب على تقديم أي اشكال آخر وقف التنفيذ مالم يحكم قاصى التنفيذ بالوقف.
 والإسرى حكم الفقرة السابقة على أول إشكال يقيمه الطرف الملتزم فى السند التنفيذي اذا لم يكن
 فد أختصم فى الإشكال السابق،

# (الصيغة العاشرة) صيغة صحيفة اشكال في تتفيذ حكم لعدم مراعاة شد ط الكفالة(١)

اعة	/ / ۱۹ الس	الموافق	انه فی یوم
والمقيم بـ ومحله	ومهنته	طلب السيد / .	بناء على
والكائن بـ		، الأستاذ /	المختار مكتب
الجزئية قد انتقلت الى محل اقامة :	بكمة	محضر مد	أنا /
والعقيم بـ	ومهنته	/:	١ – السيد
		امع:	مذاطبا
والمقيم بـ	ومهنته	/ 5	٢ - السيد
		ا مع:	مخاطبا

## وأعلنتهما بالآتي

بموجب عقد مؤرخ في / / ١٩ تكونت شركة توصية بسيطة بين الطالب والمعلن اليهما وكان المعلن اليه الاول هو الشريك المتضامن وسميت الشركة بشركة ...... لغرض الاتجار في .....

 <sup>(</sup>١) المستثنار / أنور طلبه «الصبغ القانونية لصحف الدعاوى والأوراق القضائية وطلبات الشهر المقارى - مرجع سابق - ص ٢٨٧ - ٢٨٩ .

<sup>★ ★</sup> تتص المادة (٣٩٣) من قانون المرافعات على مايلي :

اقى الأحوال الذي لا يجوز أهيها تنفيذ الحكم أو الأمر إلا بكفالة يكون للملزم بها الغيار بين أن يقدم كفيلا مقتدرا أو أن يودع خزانة المحكمة من النقود أو الأوراق المالية ما فيه الكفاية وبين أن يقبل إيداع ما يحصل من التنفيذ خزانة المحكمة أو تصليم الشيء المأمور بتسليمه في الحكم أو الأمر ال. جار من مقتده .

 <sup>★★</sup> وتنص المادة (۲۹٤) من قانون المرافعات على مايلى:

ويكون إعلان خيار العلزم بالكفالة إما على يد محضر بورقة مستقلة وإما ضعن إعلان السند التنفذي أو ورقة التكليف بالوقاء .

ويجب في جميع الاحوال أن يتضمن إعلان الخيار تعيين موطن مختار لطالب التنفيذ تعلن البه فيه الأوراق المنطقة بالمنازعة في الكفالة، .

<sup>★ ★</sup> وتتص المادة (٩٩٥) من قاتون المراقعات على مايلي : باذى الشأن خلال ثلاثة أيام التالية لهذا الإعلان أن ينازع في اقتدار التغيل أو الدارس أو في -

وقد أقام المعلن اليهما الدعوى رقم ..... لسنة ١٩ تجارى كلى ..... بطلب حل وتصفية الشركة وتعيين المعلن اليه الأول مصفيا لها .

وبجلسة / 19 قضت المحكمة بذلك بشمول الحكم بالنفاذ المعجل وبشرط تقديم الكفالة .

وأقام المعلن البهما الاجراء في تنفيذ الحكم بتحرير محضر بجرد موجودات الشركة دون اتباع أحكام المادتين (٢٩٣ ، ٢٩٤ من قانون المرافعات) .

ولما كان ذلك وكان الثابت من الحكم القاضى بحل الشركة وتصغيقها قد صدر مشمولا بالنفاذ المعجل وبشرط تقديم كفالة ، وقام المعلن اليهما بتنفيذ هذا الحكم جبريا بتسليم المعلن اليه الأول بصفته مصغيا لموجودات الشركة وتحرير محضر الجرد دون قيامهما بإعمال شرط الكفالة فإن هذا التنفيذ يكون باطلا ، وإذ كان الضرر قد إفترضه المشرع افتراضا في المادتين (٢٩٣ ، ٢٩٤ من قانون المرافعات) فلذلك لا يلزم الطالب باعتباره منفذ ضده .

### بناء عليه

أنا المحضر سالف الذكر قد انتقلت في تاريخه أعلاه الى محل اقامة المعلن اليهما وأعلنتهما بصورة من هذا وكلفتهما بالعضور أمام الأستاذ / قاضى التنفيذ أمام محكمة ...... الجزئية بمقرها الكائن بـ ..... وذلك بجلستها التى ستنعقد علنا يوم ..... الموافق / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا لسماع الحكم في مادة تنفيذ موضوعية ببطلان تنفيذ الحكم رقم لسنة ١٩ تجارى كلى .... القاضى بتسليم موجودات الشركة الذى تم في / / ١٩ مع الزامهما بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة .

ولأجل العلم :

<sup>–</sup> كفاية مايودع على أن يتم إعلان دعوى العنازعة خلال هذا العيماد بتكليف الخصم بالحضور أمام قاضى التنفيذ المختص ويكون حكمه في العنازعة إنفهائيا .

وإذا لم نقدم المنازعة في الميماد أو قدمت ورفضت أخذ على الكفيل في قلم الكتاب التعهد بالكفالة أو على الحارس قبوله الحراسة ، ويكون المحضر المشتمل على تعهد الكفيل بمثابة سند تنفيذي قبله بالانتزامات المنزتبة على تعهدم .

# (الصيغة الحادية عشر) صيغة اشكال أمام قاضى التنفيذ في حجز توقع على أموال لا يجوز التنفيذ عليها(\* \*)

الموافق / / ١٩ الساعة

, ,
بناء على طلب السيد/ والمقيم بـ
أنا / معضر محكمة الجزئية قد انتقلت في التاريخ المنكور أعلاه
الى محل اقامة كل من :
١ – السيد / المقيم بـ
مخاطبا مع:
٢ - السيد / كبير محضري محكمة الجزئية بصفته
ويعلن بمقر عمله بمحكمة
مخاطبا مع :
وأعلنتهما بالآتى
بتاريخ / / ١٩ قام المعلن اليه الاول بتنفيذ الحكم الصادر لصالحه من محكمة
في القضية رقم لمنة ١٩ بأن أوقع حجزًا تنفينيا على الاموال
الكائنة بـ وتحدد يوم الموافق / / ١٩ موعدا لبيمها وفاء للدين البالغ
قدره جنيه .

وحيث أنه يحق للطالب رفع اشكال في تنفيذ الحكم على الأشياء سالفة البيان أمام الأمتاذ قلضي التنفيذ .

اته في بوء

<sup>(\* \*)</sup> بالحظ مايلي :

لايكفى لامكان إجراء التنفيذ الجبرى أن يكون بيد طللب التنفيذ سندا تنفيذيا وأن يكون التنفيذ الفي المدين الذي يراد اقتضاء لحق ترافرت فيه الشروط التي يتطلبها القانون، وإنما يجب ألا يكون مال المدين الذي يراد التنفيذ عليها من الأموال التي منع المشرع التنفيذ عليها .
وقد نص المشرع على هذه الاموال الذي لا يجوز المجيز عليها لاعتبارات خاسمة أغلبها اقتصادية وتساسلة، وجاه ذكر هذه الاموال بقتون العرافسات في المواد من ٢٠٠٥ وعيقت الاشارة اليرناك.

 <sup>★</sup> راجع هذا الموضوع تفصيلا بهذه الموسوعة بالكتاب .

### بناء عليه

أنا المحضر مالف الذكر قد كلفت المعلن اليه الأول بالعضور أمام قاضى التنفيذ بمحكمة .... ليسمع الحكم في مواجهة الثاني بصفة مستحجاة وقبول هذا الاشكال شكلا وفي الموضوع عدم الاعتداد بالحجز الموقع بتاريخ / / ١٩ على الاشياء الموضحة بهذا الإشكال ، مع الزام المعلن اليه الأول بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة مع تنفيذ الحكم بموجب نسخته الاصلية مع حفظ كافة الحقوق الأخرى . و لأجل العلم :



(الصيغة الثانية عشر) صيغة صحيفة إشكال أول مقام أمام القضاء العادى إستشكالاً في حكم صادر من القضاء الإدارى وحكم فيه يعدم الاختصاص الولالي (\*\*)

	الموافق / / ١٩ الساعة	نه في يوم
	للب المستشكل السيد/ والمقي	
المحامى والكائن برقم	محله المختار مكتب الأستاذ /	مدينة و
	بمدينة	شارع
تاريخه أعلاه الى محل اقامة :	ر محكمة الجزئية قد انتقلت في	نا/ محت
ارع بمدينة	/ والمقيم برقم بث	١ – السيد
	مع:	مخاطيا
***************************************	ىر الأول بمحكمة	٢ – المحت
4	عمله بسرای محکمة	ويعان بمقر
	٠ مم:	مخاطعا

<sup>(★★)</sup> پلاحظ أن هذا الإشكال أقيم أمام القضاء العادى وهو غير مكتمس ولاتيا بالإستشكال في الاحكام السعادرة من مجلس الدولة بهيئة قضاء إدارى ، غير أن بعض المنقاضين يتعمدون, الإنتجاء بصوء نية التي رفع الإشكالات في تنفيذ الأحكام السعادرة من القضاء الادارى أمام القضاء المادى لموقلة التنفيذ ، لأيم يعلمون مسبقاً أن الأمر في النهاية سيتمثل في إحالة القضية لمجلس الدولة لاغتصاصه الولاي ينظرها وذلك طبقاً للعادة (١١٠) مراقعات .

بالاتي	وأعلنته
--------	---------

•••••	•••••	•••••	لسف	ĺi	۱ متضا	/	1	الأفراد، في
ونتمثل	ار العكم	ه بعد اصد	تغيذ ظهرت	ل دون الذ	لدية تحوا	عقبات م	, هناك	وحيث أن
								في:

### لثلث

أنا المحضر سالف الذكر قد تركت صورة من هذه العريضة المعلنة المستشكل ضده وكافته بالحضور أمام محكمة ...... الابتدائية ، الدائرة ..... مستعجل ، والكائن مقرها بشارع ..... بجلستها التي ستنعقد علناً يوم ..... العوافق / / ١٩ إعتباراً من الساعة الثامنة صباحاً ليسمع الحكم بقبول هذا الإشكال شكلاً وفي الموضوع إيقاف تنفيذ الحكم المستشكل فيه رقم ٠٠٠٠ لسنة ق ...... والصادر من محكمة القضاء الإداري في / / ١٩ .

مع شمول الحكم بالنفاذ المعجل ويدون كفالة والزام المستشكل ضده بالمصروفات ومقابل أتماب المحاماة ، مع حفظ كافة الحقوق الأغرى.

ولأجل :



<sup>- (★★)</sup> وقد ثُبُيتنا بالصيفة التألية الحكم الذي يصدر من القضاء العادى بعدم اختصاصه الولائي وإحالة الدعوى القضاء الادارى .

<sup>(★★)</sup> يلاحظ أن الأثر الموقف للاشكال الاول بطل قلاما حتى تفصل فيه المحكمة المختصة ولاتيا بنظره.

(الصيغة الثالثة عشر) صيغة حكم حديث يشتمل على مبادىء قَاتونية هامة صادر من محكمة الجيزة الابتدائية في إشكال أقيم استشكالا في تنفيذ حكم صادر من مجلس الدولة وأحيل للمجلس لعدم الاختصاص الولاتي للقضاء العادى بنظره طبقا للمادة (١١٠) مرافعات

# ياسم الشعب محكمة الجيزة الابتدائية الدائرة (٣) مستعجل الجيزة حكم

بالجلسة المدنية المنعقدة علنا بسراى المحكمة في يوم الأحد الموافق 18 A A /1 . 18 .

1 1700/10/10
برئاسة السيد الأستاذ / محمد عبد اللطيف رئيس المحكمة وبمضور السيد / جمال
محمد عفيفي أمين المر .
صدر الحكم الآتى
في الدعوى العرفوعة من السيد /
<del>ش</del> .د
١ – المبيد / محافظ الجيزة بصفته
ويعلن بهيئة قضايا الدولة بمجمع التحرير بميدان التحرير قصر النيل.
٧ - سكان العقار رقم بشارع بالجيزة
ويعلن الجميع بالعقار المنكور بـ
وهم السادة :
- 1
- T
– <b>r</b>
في القضية الواردة بالجدول برقم أسنة ١٩٨٨ مستعجل الجيزة .

#### المحكمة

بعد سماع المرافعة الشفوية والاطلاع على الأوراق .

حيث أن المستشكل قد عقد الخصومة في هذه الدعوى بصحيفة أودعت قلم كتاب المحكمة في ١٩٨٨/٤/١٢ وأعلنت للمستشكل ضدهم قانونا جاء بها (١) المستشكل طلب ترخيص من الجهة المختصة بمحافظة الجيزة لإجراء تعديلات بالدور الأرضى والدور الاول بالمقار المملوك له والكانن برقم ٢٤ شارع البطل أحمد عبد العزيز المائق (٢) وافقت الادارة الهندسية – بمجافظة الجيزة على اعطاء المستشكل ترخيص البناء رقم ١٧٧ لسنة ١٩٨٣ ووصرح فيه بتعديل الدور الارضى موضوع الحكم وافقة لجنة التصالح (وهو خارج عن موضوع الدعوى لان المستشكل مازال في منفولة المخافظة بالدور الأرضى منذ سنة ١٩٨٤ تحت اشراف كبار المهندسين المتعلكت المتعلقة بالدور الأرضى منذ سنة ١٩٨٤ تحت اشراف كبار المهندسين المتحسين في الانشاءات الخرسانية وقدموا شهادات رسمية للمحافظة المهندسين المتحسين المتعلق الصعيفة المحافظة المح

- (3) قام المستشكل صدهم من الثالث للأخير بارسال بلاغات كيدية وكانبة الى النيابة العامة بأن التعديلات تخل بسلامة العقار ، وبعد اظهار الحقيقة هفظت كل الشكاوى بمعرفة النيابة وسبب الشكاوى أن المستشكل صدهم موتورين لعدم تصريح المستشكل لهم باستعمال جراجه الخاص بناء على حكم قضائي .
- (٥) اقام المستشكل ضدهم دعوى أمام محكمة الجيزة الابتدائية (الدائرة ٢ مستعجل) في الدعوى رقم ١٩٨٦ لسنة ١٩٨٦ مستعجل الجيزة بدعوى أن ترخيص الاعمال الجديدة المسلم للمستشكل معدوم وقضت المحكمة بعدم الاختصاص .

عاد المستشكل صدهم باقامة دعوى موضوعية بطلب العكم بأن ترخيص البناء المسلم للمستشكل مشوب بالاتعدام أمام محكمة الجيزة الابتدائية فحكمت المحكمة في الدعوى رقم ٧٣٤٧ (الدائرة ٢١ مننى) بعدم اختصاصها ولاتيا بنظرها وذلك بحكمها الصادر في ٩٨٧/١٢/٣٠ وأحيلت الدعوى لمجلس الدولة ليحكم فيها على سندمن اختصاصه الولائي بنظرها ولم يحدد المجلس حتى الآن جلسة لنظر هذه الدعوى و

- (١) لم يتزيص المستشكل ضدهم من الثالث للاغير الحكم في القضية المحالة من القضاء المعدى إلى مجلس الدولة وهي القضية ٣٣٤٧ مالغة البيان وإنما أقاموا نفس الدعوى بنفس الطلبات التي تتلخص في طلب إعتبار الترخيص المقلمة على أساسه الأعمال المجديدة معدوما أمام دائرة منازعات الافراد (بمحكمة القضاء الاداري) وقيدت الدعوى برقم ٢٥٣١ لسنة ٤١ ق وضعفوا دعواهم طلبا مستمجلا بإيقاف الاعمال المجديدة وطلبا موضوعيا بالفاء الترخيص الذي أقام المستشكل على أساسه الدعوى ولم يكن متبقيا منها غير اضافات يسيطة مع التشطيبات الكهريائية وأعمال الدهانات والديكررات وقد تكلف المستشكل في اجراء الاعمال الجديدة التي اقيمت على أيدى كبار المهندسين حوالي مليونا من الجنبهات .
- (٧) قام المستشكل ضدهم بغش أجهزة المحافظة والمحكمة بتقديم صورة خطاب قديم محرر في ١٩٨٦/٦/٧٧ يقرر ايقاف الأعمال لحين الانتهاء من قرار اللجنة الاستشارية بالمحافظة ويلاحظ أن هذا الغطاب أصبح لاغيا ومسحوبا ولا ينتج أثرا قانونيا وطلب المستشكل في ختام الصحيفة الحكم له بقبول الاشكال شكلا وفي الموضوع بليقاف تنفيذ الحكم المسادر من محكمة القضاء الاداري من دائرة منازعات الأفراد في الدعوى الرفيعة ٢٩٥١ لمسادر من حمكمة القضاء الاداري من دائرة منازعات رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٩٣ المسادر من حمكمة الجيزة الإبتدائية بنفس الطلبات والمحالة الي مجلس الدولة لاختصاصه الولائي طبقا للحكم المسادر من محكمة الجيزة في ما المسادر من محكمة الجيزة في ما المسادر من المحافظة باستكمال المحال التدعيم المشادر اليها يقرار اللجنة الاستشارية والتي تم اجراؤها تحت اشراف مهندس التنظيم بالمحافظة ، وذلك في تاريخ لاحق لصدور الحكم المستشكل في مندس النوام المستشكل نفقات مالية مع الزام المستشكل ضدهم بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماء .

وحيث أنه بجلمات المرافعة حضر وكيلا عن الممتشكل وقدم مذكرة صعم فيها على الطلبات كما قدم تمعة حوافظ مستندات حوت .

- (١) صورة ضوئية من كتاب صادر من الادارة العامة للشئون القانونية بمحافظة العيزة .
  - (۲) ۲ عدد تقریر استشاری .

- (٣) صورة ضوئية لقرار صلار من حي وسط الجيزة .
  - (٤) صورة توكيل عام .
- (٥) صورة ضوئية لاقرار من المهندس الاستشارى سيد الكومي .
- (٦) صورة ضوئية لقرار ادارى من السيد/ رئيس حى وسط الجيزة الى مدير
   عام الادارة الهندسية .
  - (٧) صورة ضوئية لنظام مقدم للمديد رئيس حى وسط الجيزة .
    - (٨) شهادة من مكتب المهندس الاستشاري/ سيد الكومي .
  - (٩) اعلان بصحيفة دعوى الاشكال لباقي اطراف المند التنفيذي .
- (۱۰) صورة الحكم الصادر في الدعوى رقم ٤١١٢ لمنة ٩٧ ق من محكمة استثناف القاهرة الدائرة ١٥ إيجارات .
- (١١) صورة ضوئية للترخيص رقم ١٧٧ لسنة ١٩٨٣ والصادر من حى جنوب
   الجيزة ادارة التنظيم .
- (١٢) صورة تقرير معاينة من المهندس الاستشارى الدكتور/ عبدالله ابو زيد استاذ
   الخرسانة بهندسة عين شمس .
  - (١٣) صورة تقرير من المهندس الاستشارى سيد الكومى .
  - (١٤) صورة من تقرير لاحق للمهندس الاستشاري/ سيد الكومي .
- (١٥) صورة من الحكم الصادر في الدعوى رقم ١١٦٨ لسنة ٨٦ مستعجل الجيزة.
- (١٦) صورة طلب استدعاء المستشكل الى نوابة الدقى التحقيق معه فى الشكوى المقدمة من المستشكل ضده الثالث ،
- (١٧) صورة لشهادة من جدول نيابة الدقى فى المحضر رقم ١٨٣١ المنة ١٩٨٧ ادارى الدقى تتضمن حفظ بلاغ المستشكل ضده الثالث اداريا فى ١٩٨٧/٤/٢٢ .
- (١٨) شهادة مستخرجة من جدول محكمة القضاء الادارى مؤرخة ٥/٥/٥٠ .
- (١٩) شهادة مستخرجة من جنول المحكمة الادارية العليا تتضمن وجود طعن في الحكم المستشكل في تنفيذه ولم يحدد له جلسة حتى تاريخ تحرير تلك الشهادة .

وحيث أنه بجلسات المرافعة حضر وكيلا عن المستشكل وصمم على الطلبات كما حضر السيد محامى الدولة عن المستشكل ضدها الاولى دفع بعدم اختصاص المحكمة ولاتيا بنظر الدعوى كما حضر وكيلا عن المستشكل ضدهم من الذالث حتى الاخير وقدم مذكرة دفع فيها بعدم اختصاص المحكمة ولاتيا بنظر الدعوى كما ان الاشكال قد بنى على اسباب سابقة لصدور الحكم المستشكل فيه وقدم حافظتى مستندات حوت الاولى صورة رسمية من قرار حى وسط الجيزة بشأن ايقاف الاعمال الجارية بلمقار محل الحكم المستشكل فيه .

وطويت الحافظة الثانية على الصورة التنفيذيه للحكم المستثنكل فيه والمقيد برقم ٢٥٣١ لمنة ٤١ ق محكمة القضاء الادارى – دائرة منازعات الافراد والهيئات والذى قضى بوقف تنفيذ القرار المطمون فيه وهو الترخيص رقم ١٧٧ لمنة ١٩٨٣ الصادر من هى جنوب الجيزة بتغفيض ارضيات الدور الارضى وتعديل مدخل العقار المبين به .

وحيث ان المحكمة قررت حجز الدعوى للحكم فيها لجلسة اليوم .

وحيث أنه خلال فنرة حجز الدعوى للحكم نقدم وكيل المستشكل بطلب لاعادة فتح باب المرافعة في الدعوى لتقديم مستندات وارفق بطلبه المنكور حافظة مستندات التفتت عنها المحكمة لعدم النصريح بتقديم مستندات كما النفت المحكمة عن طلب اعادة فتح باب المرافعة في الدعوى لتبين عدم ضرورته وتهيأ الدعوى للفصل فيها .

وحيث أنه من المقرر أن قاضى الأمور المستعبلة يعتبر فرعا من فروع جهة القضاء العادى ، ومن ثم فاته حيث تغرج المنازعة الموضوعية عن ولاية هذه الجهة فان شقها الحاد المستعجل يخرج بالتالى عن اختصاصه ، بحسباته فرعا الجهة فان شقها الحاد المستعجل يخرج بالتالى عن اختصاصه ، بحسباته فرعا القاعدة الأصلية حين ينظر المنازعة الوقتية بحسباته قاضيا للامور المستعجلة . الأأن ثمة اعتبار آخر له أهمية يجب مراعاته عند تطبيقها (سواء في الاشكال الوقتي ، أو منازعة المتغيذ المستعجلة التالية لتمام التتغيذ ) وهذا الاعتبار هو أن التنفيذ ، يجرى – غالبا على (المال) ، وأن جهة القضاء العادى (التي يتلاع عنها قاضى المتغيذ أن يراعى في الوقت نفسه – هذا الاعتبار الهام ، بمعنى أن القاعدة السابقة تجرى جنبا الى جنب مع هذا الاعتبار عند نظر المنازعة الوقتية ولهذا السنيقة تجرى جنبا الى جنب مع هذا الاعتبار عند نظر المنازعة الوقتية ولهذا السند المتنازعة الوقتية في التنفيذ ، كلما كان السند المتنازع في تتغيذ

منفذا به على المال (أو مآنه التنفيذ على المال) حتى ولو كان هذا السند المنفذ بمقتضاه صادرا أو يتصل بجهة قضاء أخرى خلاف جهة القضاء العادى اللهم إلا أذا كان مبنى الاعتراض أمرا من الأمور الداخله في ولاية هذه الجهة الأخرى دون جهة القضاء العادى أو وجد نص خاص يحرم القضاء العادى من ولاية وقف تنفيذ هذا السند ، أو بمنح الإختصاص بنظر منازعة التنفيذ الوقتية لجهة قضاء أخرى .

وحيث أنه من المقرر أنه اذا رفع امام قاضى التنفيذ منازعه وقتيه في تنفيذ حكم ادارى (صادر من مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى) انطبق على هذه المنازعة (سواء كانت منازعه مستعجلة تالية للتنفيذ أو كانت اشكالا) الضابط الذي سبق الاشارة اليه . ومن ثم قان التنفيذ إذا تعلق يمال اختص قاضى التنفيذ ينظر المنازعة الوقتيه في هذا التنفيذ اللهم إلا إذا كان مبناها اجراء من الاجراءات أو أمر من الأمور التي خص المشرع بها جهة القضاء الإدارى دون جهة القضاء العادى . (قضاء الأمور المستعجلة لمحمد على راتب وزمينيه طبعه سادسة ص ٢٦٨ ومابعدها) .

وحيث أنه من المقرر أن قاضى التنفيذ ليس مختصا بنظر اشكالات التنفيذ الوقتية في الاحكام الصادرة من مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى وهي ماتسمى بالاحكام الادارية لان التعرض لها يخرج عن ولاية القضاء المدنى وقاضى التنفيذ ماهو إلا فرع من القضاء المدنى غير أن الأمريختلف اذا - ثار نزاع مؤقت مالى بحث في تنفيذ الحكم الإدارى لا يمس صحيح الحكم او الاجراءات التي بني عليها فإن قاضى التنفيذ يختص بالفصل في هذه المنازعة متى كان التنفيذ يجرى طبقا للمين المنفذ عليه بحكم ادارى أن يستشكل في تنفيذه يسبب عدم مراعاة الاجراءات السابقة على التنفيذ سواء كانت اجراءات شكليه أو موضوعية كما لاجراءات السابقة على التنفيذ سواء كانت اجراءات شكليه أو موضوعية كما لو أغفل المحكوم له اعلان المحكوم عليه بالسند التنفيذي والتنبيه عليه بالوفاء وبيان المطلوب منه عملا بالمادة ١٨١ / ١ - ٢ مرافعات أو اذا أوقع الحجز على المناء المحتورات قبل مضى بطريق حجزا على عقار بالتخصيص بطريق حجز المحتورات قبل مضى المند التنفيذي (واحد قبل مضى بعرم من اعلان المناية أيام من تاريخ تسليم صورة محضر الحجز للمدين أو إغاثية أيام من تاريخ تسليم صورة محضر الحجز المدين أو إعاثته به أو قبل مضى ثمانية أيام من تاريخ تسليم صورة محضر الحجز المدين أو إعاثة به أو قبل مضى

يوم من تاريخ إجراءات اللصق والنشر (مادة ١/٣٧٦ مرافعات) أو إذا أم يتم اليهم خلال ثلاثة أشهر من تاريخ توقيعه (مادة ١/٣٧٥ مرافعات) أو اذا أوقع المحضر الحجز في غير المكان الذي به المنقولات أو اذا لم يحرر محضر الحجز في نفس مكان المحجوزات (مادة ١/٣٥٣ - مرافعات) - ويشترط لاختصاص قاضى التنفيذ بنظر الإشكالات في تنفيذ الأحكام الادارية أن يكون الاشكال - كما في الامثلة السابقة - مؤسسا على أسباب لاحقة لصدور الحكم ومن ثم ، لايجوز تأميس الإشكال على أمور سابقة على صدور الحكم سواء كانت إعتراضات شكلية أو موضوعية (القضاء المستحجل وقضاء التنفيذ في ضوء الفقه والقضاء المستشار عز الدين الاناصوري وحامد عكاز نادي القضاء - ص ٨٥٢).

لما كان ذلك - وحيث أنه عن الدفع المبدى من المستشكل صدهم من الثالث للأخير بعدم إختصاص المحكمة ولاتيا بنظر الدعوى فانه لما كان البادى للمحكمة أن الحكم المستشكل فيه صادر من محكمة القضاء الادارى بمجلس الدولة (دائرة منازعات الافراد والهيئات) والذي قضى بوقف تنفيذ القرار المطعون فيه وهو الترخيص رقم الافراد والهيئات) والذي قضى بوقف تنفيذ القرار المطعون فيه وهو الترخيص رقم الابرا المسنة المستشكل قد امس اشكاله على الأرضى وتعديل مدخل المقار المبين به وكان المستشكل قد امس اشكاله على الامبياب سالفة الذكر المبيئة بصحيفة إشكاله وكان البادي للمحكمة من ظاهر الاوراق أنه لم يثار نزاع مؤقت مالى بحت في تنفيذ الحكم ، المستشكل فيه لايمس صميم الحكم او الاجراءات الذي يبنى عليها وانما كان النزاع المائل متملق بذات الحكم المستشكل فيه من حيث مضمونه والأسباب التي قام عليها فمن ثم يكون الدفع المبدى من المستشكل صدهم من الثالث حتى الاخير بعدم اختصاص المحكمة ولاتيا بنظر الاشكال قائم على سند صحيح من القانون والواقع متمينا إعماله وفقا للقواعد المتقدمة ومن ثم تقضى المحكمة بعدم إختصاصها ولاتيا بنظر الاشكال وإحالته بحالته لمحكمة ومن المختصة بنظره مع تغريم المستشكل عشرة جنيهات عملا بالمادة القات .

### قنهذه الأسباب

حكمت المحكمة في منازعة تنفيذ وقتيه بعدم إختصاص المحكمة ولاتيا بنظر الإدارى المختصة بنظره بجلمة الإشكال ، وباحالته بحالته – لمحكمة القضاء الإدارى المختصة بنظره بجلمة ١٩٨٨/١١/٣٧ وابقت القصل في المصاريف وعلى قلم الكتاب إعلان من ثم يحضر من الخصوم جلمية النطق بذلك الحكم بمنطوقه بكتاب مسجل مصحوب بعلم الوصول . وثيس المحكمة

## (الصيغة الرابعة عشر) صيغة دعوى شطب بروتستو: (\*) أنه في يوم / / ١٩ الساعة وبناء على طلب السيد/ ...... ومهنته ..... والمقيم رقم ...... بشارع ...... بدائرة قسم ...... بمحافظة ...... والمتخذ له محلا مختارا مكتب الأستاذ/ ..... برقم ...... بشارع ...... بدائرة قسم ...... بمحافظة ..... أنا/ ..... محضر محكمة ...... الجزئية المدنية قد إنتقات في التاريخ المبين أعلاه إلى حيث محل اقامة: (١) السيد/ ..... ومهنته ..... والمقيم برقم ..... بشارع ...... بدائرة قسم ...... بمحافظة ..... (٢) المدر رئيس مجلس ادارة بنك ..... بصفته ، ويعلن بعقر البنك برقم ....... بشارع ...... بدائرة قسم ...... بمحافظة ...... (٣) السيد/ محضر أول محكمة ..... بصفته . (٤) السيد/ وزير العدل بصغته الرئيس الأعلى للمعلن اليه الثالث . ويعلنا بهيئة قضايا الدولة بمقرها الكائن برقم ...... شارع ...... بدائرة قسم ...... بمحافظة .... وأعلنتهم بالآتي (أولا): في تاريخ / / ١٩ قام المعلن بتقديم كمبيالة موقعة منه للمعلن

عدم الدفع بتاريخ / / ١٩.

اليه الأول بمبلغ ...... وتستحق السداد في / / ١٩ ثم فوجي، المعان بالمعلن اليه الأول يقدم الكمبيالة إلى البنك المعلن اليه الثاني ثم قام بتحرير برونستـو

<sup>(\*)</sup> تتص المادة الأولى من قاتون التجارة على مايلى :

كل من إشتقل بالمعاملات التجارية وإتخذها حرفة معتادة له فهو تاجر، .

 <sup>★</sup> يغتص القاضى المستمجل بالحكم بعدم الإعتداد بالبروتستو متى تبين له بصفة قاطعة ببراءة
 نمة المدين من الدين الذي تحرر البروتستو بشأته .

<sup>★</sup> يرجم في هذا الموضوع إلى مدى اختصاص القاضي المستعجل بشطب بروتستو عدم الدفع --

(ثانها): وحيث يتبين من المستندات المنطوية عليها الحافظة أن المعلن حساب جارى لدى البنك المعلن إليه الثانى وأن المعلن قد سند قيمة الكمبيالة وأن رصيده بالبنك سمح بذلك، والثلبت أن المعلن اليه الأول لا ينازع في ذلك، وذلك كالثابت من الشهادة المستخرجة من البنك المذكور.

(ثالثا): ونظرا لأن المعان يعتبر تاجرا طبقا لنص المادة الأولى من قانون التجارة، فإن تحرير البروتستو، على غير مند من الواقع أو القانون يمسي، إلى المعان وإلى مركزه المالى في الأوساط التجارية فإنه يحق له أن يلجأ للقضاء المستعجل ليقضى له بشطب البروتستو من الدفتر المحد لذلك بقام البروتستات.

### لتلك

أنا المحضر سالف النكر قد إنتقلت في التاريخ المنكور أعلاه إلى محل إقامة المعضر سالف النكر قد إنتقلت في التاريخ المنكور أعلاه إلى محل إقامة المستعجلة، وذلك بجلمنها التي منتعقد علنا في الماعة التأمية صباحا في يوم ..... الموافق / / ١٩ م. ليسمعوا الحكم بصفة مستعجلة بشطب البروتستو المشار اليه بصدر هذه المسديفة وعدم الاعتداد به وإثبات ذلك بسجل البروتستات بمحكمة ..... الابتدائية مع إتخاذ إجراءات نشر الحكم على حساب المعلن بالنشرة الخاصة بعملاء البنك .

ولأجسل :

الموضح تفصيلا بالصفحات ٢٥٤ إلى ٢٥٦ من الكتاب الثاني بهذه الموسوعة .

<sup>★</sup> يتعين أن يكون الملتزم المحجوز ضده قد أعلن ببرونسنو عدم الدفع (إن كان هو المحرر عليه هو أحد المظهرين عليه الورقة التجارية أو ضامنه الإحتياطي) أما اذا كان الملتزم المحبوز عليه هو أحد المظهرين في الروقة التجارية أو ضامنه الإحتياطي فإن البرونسنو يعمل ضد المدين ماحب الكمبيللة أو المحرر عليه المنذ الإنفي وضامنه الإحتياطي عليه المنذ الإنفي وضامنه الإحتياطي المخلور) الذي يراد توقيع الحجز ضده . ولا يصح الأمر بتوقيع الحجز المذكور قبل إعلان البرونسنو للمخلور أو ضامنه الإحتياطي . ويتعين أن يكون البرونستو المذكور صحيحا أي مشتملاً على البيانات التي أوجهها القانون لصحته .

<sup>★</sup> ويلاحظ أن العجز مشروط بإمتناع المدين الأصلى عن الدفع ، والبرونستو هو الوسيلة للجزم بوقع عندا الامتناع . ويزى البعض أن برنستو عدم الدفع لازم في هذه العالة رغم وجود شرط الرجوع بلا مصاريف ، وأن مثل هذا الشرط ببيح نقط عمل البرونستو في غير ميعاده القانوني بالنسبة للملتزمين الذين بجرى عليهم الشروط .

.....

★ ويرجم في هذا الموضوع الى الصفحات من ٣٩٠ وحتى ٣٩٢ من هذه الموسوعة و الباب الثاني، وبه اشارة المبادئ المتعلقة بيرونستو عدم الدفع .

- ★ يرجع كذلك إلى المواد ١٤٣ و ١٩٣ و ١٧٣ و ١٧٤ و ١٧٥ و ١٧٦ و ١٨٠ و ١٨٠ و ١٨٠ و ١٨٠
- ★ يلاحظ أن البرونستو الازم الأن العجز مشروط بإمتناع المدين الأصلى عن الدفع و «البرونستو» هو الوسيلة للجزم بوقوع هذا الامتناع . ويرى البعض أن جرونستو، عدم الدفع الازم في هذه المالة رغم وجود شرط الرجوع بالا مصاريف وأن مثل هذا الشرط يبح فقط عمل البرونسئو في غير موماده القانوني بالنسبة الملتزمين الذين يجرى عليهم الشرط .

(راجع الأستاذ الدكتور معسن شفيق - والأوراق التجارية؛ - بند ٥٠٢).

# الباب الثارسي

## الميئ المتعلقة بالأوابر على العرائض

### ويشتمل الباب على:

- ا صيغة طلب مقدم إلى قاضى الأمور الوقتية لاستصدار أمر على عريضة .
- ٢ صيغة أمر وقتى صادر من رئيس المحكمة على عريضة .
- ٣ صيغة استصدار أمر ولائى للإفراج عن سلع مستوردة بسبب خلاف بين الجمرك والمستورد على فئة الرسم الجمركى .
- ٤ صيغة تظلم من أمر على عريضة للمحكمة المختصة .
- صيغة إشكال من أمر على عريضة مقام من الصادر ضده الأمر.
- ٦ صيغة استئناف الحكم الصادر من قاضى الأمور الوقئية بتأييد أمر على عريضة.
- ٧ صيغة إستناف حكم صادر من محكمة التظلم بطلب إلغاء
   الأمر الصادر على عريضة .

### صبغ الأوامر على العرائض (الصيغة الأولى) : طلب مقدم الى قاضى الأمور الوقتية لاستصدار أمر على عريضة(\*)

الميد الأمناذ المستشار / رئيس محكمة ....... بصفته قاضيا للأمور الوقتية مقدمه السادة / .... ومهنتهم .... وجنسيتهم .... وديانتهم .... ومقيمين بـ .... وموطنهم المختار مكتب الأستاذ / ....... المحلمي الكانن بـ ......

ضسد

السيد / محافظ القاهرة بصغته

### يتشرفون بعرض الآتى

صدر قرار المحافظ رقم .... لمنة ١٩ بشأن ازالة الاراضي المباعة للطالبين والكائنة بـ ..... وبعد ذلك فوجىء الطالبون بصدور قرار المحافظ رقم ....... لمنة ١٩ بازالة هذه الأراضى وما عليها من منشآت تبلغ قيمتها مبلغ وقدره ..... جنبها .

وحيث أن هذا القرار يعد من القرارات المشوبه بالبطلان على سند من مبادى القانون الادارى التي تقضى ببطلان القرارات في الحالات التالية : .....

وتأكيدا لذلك فقد جاء بالحكم الصادر من محكمة القاهرة في ٢٣ يناير صنة ١٩٨٠ مايلي :

دان القرارات والاوامر الادارية لانتمتع دائما وعلى الدوام بالحصانة أمام جهة القضاء العادى الذى استقر به المقام على أن يمد اختصاصه الى القرارات الادارية "

<sup>(★)</sup> هذا الأمر بوشر بمعرفتنا في الامر الوقتي رقم ١٣٧٣ لمنة ١٩٨٨ جنوب القاهرة . ★ ★ راجع الفصل الثاني من الباب الثاني بالكتاب الثاني من هذه الموسوعة والمتملق بالتعريف بالأمكام والأوامر ، والمحررات الموثقة .

التي تكون مخالفة للقواتين واللواتح مخالفة صارخة وجميمة ، وكذلك في الخالات التي ينصب فيها التنفيذ على مال .

كذلك فقد جاء بالطمن بالنقض ٤٧٩ س ٤٤ ق بجلسة ١٩٧٨/٢/١٦ - موسوعة المستشار / الشرييني - جـ/ ٣ - ص ١٦٥ مايلي :

........... اذا صدر القرار مخالفا للقانون ينجرد عن صغته الادارية وتسقط عنه الحصائة ويكون من حق جهة القضاء العادى أن تتدخل لعماية مصالح الافراد مما قد يترتب عليه من آثاره .

وكذلك يختص «قاضى الامور المستمجلة باعتباره فرع من القضاء العنى بنظر جميع منازعات التنفيذ الوفتية سواء السابقة على التنفيذ أو التالية ، سواء انصب التنفيذ على مال أ..... ، (مؤلف المستشار / مصطفى مجدى هرجه - منازعات التنفيذ الوفتية - ص ١٥٨) .

وهذا الوضع يتطبق على الحالة المعروضة لأن التنفيذ يقع على أموال مقدمي هذا الطلب .

وطبقا للمادة (٢٧٥) من قانون المرافعات فقد أصبح الاستاذ / قاضى التنفيذ مختصا دون غيره بالفسل في جميع منازعات التنفيذ الموضوعية والوقعية أيا كانت قيمتها ، كما يختص باصدار القرارات والاوامر المتعلقة بالتنفيذ .

#### انلك

رلتمس مقدمي هذا الطلب صدور أمركم بارجاء تنفيذ قرار المبيد / نائب المحافظ لحين الفصل في الدعوى .... لمنة ٩ ق المقلمة أمام محكمة القضاء الإداري دائرة مناز عات الافراد .



 <sup>★</sup> إستجاب قاضي الأمور الوقتية لطلبنا وأصدر أمره بارجاء التتفيذ وذلك كالعبين بالصيفة الثانية.

(الصيغة الثانية) صيغة أمر وقتى صادر من الاستاذ / رئيس المحكمة بمحكمة جنوب القاهرة الابتدائية مزيلا بالصيغة التنفينية(\*)

> يسم الله الرحمن الرحيم باسم الشعب محكمة جنوب القاهرة الايتدائية أمر وقتى رقم ١٣٢٣ لسنة ٨٨ جنوب

> > أنه في يوم / /١٩٨٨ م

نحن ...... رئيس المحكمة قاضى الامور الوقتية والتنفيذ . بعد الاطلاع على أوراق ومواد القانون .

### تتلك

يرجاً تنفيذ قرار السيد / ناتب المحافظ الصادر في / /١٩٨٨ بشأن القرار رقم لسنة ١٩ من رئيس حي ....... بازالة التعديات بتاريخ / / ١٩ لحين الفصل في الدعوى رقم .... لسنة .... ق وعلى الطالبين استيفاء باقي الاجراءات .

أمين السر رئيس المحكمة امضاء امضاء

على الجهة التى يناط بها التنفيذ أن تبادر اليه متى طلب منها وعلى الملطات المختصة أن تعين على اجراءه ولو باستعمال القرة متى طلب اليها ذلك .

توقيع توقيع ختم المحضرين الختم ذو التاريخ ختم المحكمة

<sup>(\*)</sup> وقد استجاب الاستاذ قاضمي الامور الوقتية لطلبنا المتعلق بالطلب سالف الذكر .

(الصيغة الثالثة) صيغة طلب استصدار أمر ولامى بالافراج عن سلع مستوردة لخلاف قاتم بين الشركة المستوردة ومصلحة الجمارك على فنة الرسوم المستحقة عن السلعة المستوردة(\*):

السيد / رئيس محكمة ..... الابتدائية بصفته قاضيا للامور الوفتية

مقدمه السيد / ...... بصفته الممثل القاترني لشركة ..... وجنسيته ..... والمقيم بـ ....... وموطنه المفتار مكتب الأمناذ / ....... المحامي والكائن مكتبه بـ .......

#### 1

الميد / مدير عام مصلحة الجمارك بالاسكندرية

### الواقعسات

★ حصل الطالب على فاتورة شراء صادرة من مؤسسة .... مؤرخة في / ١٩ والتي استوردت الشركة الطالبة بموجبها من الخارج معدات تكييف هواء نصف مصنعة .

وذلك طبقا للموضح بشهادة الضرائب الجمركية المنطوية عليها الحافظة ..

★ ويعد معاينة البضائع المستوردة بجمرك الاسكندرية اختلفت الشركة الطلبة مع المسئولين بالجمرك حول وصف السلعة حيث وصفتها مصلحة الجمارك بأنها متعلقة بأجهزة تكييف كاملة الصنع ويطبق عليها البند الجمركي المتعلق «ببند الآلة الكاملة» وهو بند مانع (١٥٠٪ + ٥٠٪) رسم استهلاك .

وذلك رغما عن مطابقة السلعة الواردة على الفوانير المبدئية التي تم حصول موافقة الجمارك من الناحية الفنية عليها .

<sup>(★)</sup> بوشر هذا الطلب بمعرفتا نيابة عن الشركة الطالبة وهي شركة ..... ولما لم تستجب الادارة الجمركية بالاسكندرية فإشنا عليها الدعوى رقم ٢٦١٩ اسفة ٤١ قضائية طحنا على قرار الرادية والمائية المستجدة الرفض باعتباره قرار الداريا وذلك أمام محكمة القضاء الادارى دائرة منازعات الافراد ، وصدر تقرير هيئة مغرضى الدولة السالح الموكلين والدعوى محجوزة الحكم حتى تاريخ كتابة هذه السطور .

★ وقد تازعت الشركة الطالبة في هذا الوصف وتمسكت بأن السلعة المستوردة من مسئل مات الإنتاج التي تخضع طبند مسئل مات الانتاج، وليس لبند والآلة الكاملة، الباهظة الرسوم الجمركية .

★ ومن ثم فان الامتناع عن تمليم البضاعة المذكورة بلحق ضررا جميما بالشركة الطالبة اذ تتعطل أعمالها التي تتمثل في تجميع آلات التكييف الممتوردة وبيعها مما يترتب عليه تعطيل مصنع الشركة عن الانتاج والتزامها بالمرتبات والاجور ، فضلا عن تعطيل دورة رأس المال وغير ذلك من خمائر لا تقدر الشركة على تحملها .

★ وحيث أنه يحق للطالب استصدار أمرا ولاتيا بالافراج الفورى عن المعدات المذكورة وتحصيل الرسوم المستحقة عنها على أساس كونها أدوات نصف مصنعة وليست كامنة الصح .

### ننك

يرجو الطالب بعد الاطلاع على هذا الطلب وما تنطوى عليه حافظة المستندات المؤيدة لحقه في فرض الرسوم على أساس أنها أدوات نصف مصنعة .

الالتماس باصدار الأمر بالافراج فورا عن البضاعة وتحصيل الرسوم المستحقة عليها على النحو العبين بهذه العريضة وعدم فرض غرامات على الطالب .

مع شمول الأمر بالنفاذ المعجل وبلا كفالة .

الإسكندرية في / / ١٩

الطالب

\* \* \*

## (الصيفة الرابعة) صيفة تظلم من أمر على عريضة للمحكمة المحكمة

انه في يوم						
بناء على طلب السيد/ ومهنته وجنسيته وديانته						
والمقيم بـ ومحله المختار مكتب الأستاذ / المحامي بـ						
أنا / محضر محكمة الجزئية قد انتقلت الى محل اقامة :						
(أ) السيد/ ومهنته والمقيم بـ						
مخاطبا مع :						
(ب) السيد / ومهنته والعقيم بـ						
مخاطبًا مع :						
وأعلنتهما بالآتى						
•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••						
•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••						

اللطالب إذا صدر الأمر برفض طلبه ولمن صدر عليه الأمر الحق في النظام إلى المحكمة المختصة الا إذا نص القانون على خلاف ذلك .

ويكون النظلم بالإجراءات المعتادة لرفع الدعوى أمام المحكمة وتحكم فهه بتأييد الأمر أو بتعديله أو بالفائه . وجعب أن يكون النظلم مصيبا والا كان باطلاه .

وتنص المادة (١٩٨) من قانون المراقعات على مايلي :

ميجوز رفع النظلم نبعا للدعوى الاصلية فى أية حالة تكون عليها ولو أثناء المرافعة بالمهلسة. وتنص المادة (191) من قانون المرافعات على مايلى:

بيكون للقصم الذي صدر عليه الأمر بدلا من التظلم المحكمة المختصة الحق في التظلم منه لنض القاضم الآمر بالإجرامات المعتلفة لرفع الدعوى والإمنع من ذلك قيام الدعوى الأصلية أمام

المحكمة .

ويحكم للقاضى فى النظلم بتأبيد الأمر أو بتحديله أو بالفائه ويكون هكمه قلبلا لمطرق الطمن المغررة للاحكام .

<sup>(</sup>١) ننص المادة (١٩٧) من قانون المرافعات على مايلي :

ولما كان الأمر المتطلم منه قد صدر في غيبة الطالب وأنه نظلم منه للأسباب الأثبية :
(أو لا) : (ثانيا) : (ثانيا) :
ولهذه الأسباب وللاسباب الأخرى التي سييديها المنظلم بجلسة المرافعة .
بنساء عليه
أنا المحضر سالف الذكر قد انتقات في تاريخه العبين أعلاه الى محل اقامة المعلن اليهما وأعلنتهما بصورة من هذا وكلفتهما بالحضور أمام محكمة
الصادر ضده الأمر(١)
انه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة
بناه على طلب السيد / وموطنه المختار مكتب الأستاذ / المحامى الكاتن مكتبه بـ
أنا / محضر محكمة الجزئية قد انتقلت في تاريخه أعلاه الى محل اقامة كلا من :
١ - السيد / ومهنته والمقيم بـ مخاطبا مع :

 <sup>(</sup>١) يكون لمن صدر عليه الامر الحق في التظلم إلى المحكمة المختصة الا اذا نص القانون على خلاف ذلك ويكون التظلم بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى (مادة ١٩٧ مرافعات)

\_\_\_\_\_\_ = واذا كانت الدعوى الاصلية في أية حالة تكون عليها ولو أثناء المرافعة بالجلسة (مادة ١٩٨

مر افعات) .

ويسرى ذلك حتى ولو كانت أمام محكمة الاستئناف على نحو ما مبيق تفصيله في النظرة السلبقة . 
وبالاضافة الى ما سلف فقد رسم المشرع طريقا آخر للصادر عليه الامر وهو النظلم الى ذلت 
المامني الآمر فنصن في العادة (١٩٩) من قانون العراقمات على أنه بوكون للفصيم الذي صدر عليه 
الامر بدلا من النظلم للمحكمة المفتصة الحق في النظلم منه لنفس القامني الآمر بالاجراءات المعكادة 
لامر بدلا من النظلم للمحكمة المفتصة الحق في النظلم منه لنفس القامني الآمر بالاجراءات المعكادة 
هو اتلمة القرصة للصادر عليه الامر في عرض وجهة نظره على ذات القامني الآمر و الذي أصدر 
من تلك غينته ودون معاع وجهة نظره وجهة انظره المائية المسادر عليه الأمر الى هذا الطريق 
لميهوله وسرعة الفصل فيه . وارب هناك ثمة حرج بالنسبة للقاضي الآمر في أن بعدل أمره السابق 
أو يلغونه وذلكه اذا استبان له جدية وجهة النظر الأخرى والتي تقضيي ذلك حيث أنها لم تكن معروضة 
عليه حين المداره الأمر الأجل .

ويكرن للخصم الذى صدر عليه الأمر المق فى التظلم منه أمام المحكمة المختصة بالأجراءات الممتادة لرفع الدعوى (مادة ١٩٧٧ مرافعات) كما يجوز له رفع التظلم نبما للدعوى الاصلية فى أية حالة تكون عليها أثناء المرافعة بالجلسة (مادة ١٩٨ مرافعات) .

كما يكون له المق بدلا من الالتجاء الى المحكمة أن ينظلم منه لنفس القاضي الآمر بالاجراءات المحتادة لرفع الدعوى حتى ولو كانت الدعوى الاسلية مقامة أمام المحكمة (١٩٩ مرافعات) .

ونرتيها على ذلك قان المستقر عليه أن لمن صدر عليه الأمر الغيار بين الطريقين وهما المحكمة أو القاضى الآمر واختيار أحدهما بسقط المحق في الأهم ، قليس للصادر عليه الأمر قلحق في الجمع بينهما اذ ليس هناك ما يدرر النظام الى المحكمة بعد النظام الى القاضى الآمر فكلاهما يعبد النظر في الأمر من نامية واحدة وهي استصواب تأييده أو الغائد أو تعديله بحكم لا يعمن أصل الحق المتنازع عليه ، ومن ثم فان اختصاص احدى الجهئين لاينفي اغتصاص الأخرى ولكن لا يجوز الجمع بينهما وبعبارة أخرى لن الانتجاء الى الجهة الأخرى نطبيقاً لنقاحة أن رفم الدعوى أمام محكمة يسلد الاختصاص، من سائر المحاكم المختصة .

(المستشار / مصطفى مجدى هرجه «الجديد في الاوامر على عريضة» س ١٩٨٧ - ص ٣٩ ، ص ٤١ ) .

وكذلك مؤلفه : ممنازعات التنفيذ الوقنية، - مرجع سابق - ص ٤٧٧ - ٤٧٨ .

وكذلك : الدكتورة / أمينة النمر «القواعد العامة للتنفيذه ط / ١ مس ٥٦ - وجدير بالذكر أن المادة (٢٠٠) من قانون المرافعات تنص على مايلي :

مسقط الأمر الصادر على عريضة إذا لم يقدم التنفيذ خلال ثلاثين بوما من تاريخ صدوره ولا يمنع هذا السقوط من استصدار أمر جديد،  السيد / كبير محضرى محكمة ..... الجزئية ويطن بمقر وظيفته بمبنى محكمة ......

مخاطبا مع:

### وأعلنتهما بالآتي

وهيث أن تنفيذ هذا الامر يضر بحقوق الطالب ، وذلك للاسباب الآنية :

- (i) حالة سقوط الامر لعدم تقديمه خلال ثلاثين يوما من تاريخ صدوره $(\star)$  .
- (ب) أنه مرجح التاهاء (ج) لعدم قيامه على سند من القانون (مثلا) .

وحيث أن الطالب قد طعن عليه بالتظلم رقم ..... لسنة ١٩ أمام محكمة ...... وقد حدد لنظره جلسة / / ١٩ م .

وقد أدخل الطالب المعلن إليه الثانى بصفته المذكورة لابقاف تنفيذ الامر المشار اليه حتى يفصل في هذا الإشكال .

#### انلىك

أنا المحضر سالف الذكر قد تركت صورة من هذا الاعلان لكل من المعان لهما وكلفتهما بالحضور أمام السيد / قاضى التنفيذ بوصفه قاضيا للامور المستعجلة بمحكمة ...... الكائن مقرها بـ ..... اعتبارا من الساعة الثامنة صباحا ليسمع المعلن اليه الاول في مواجهة المعلن اليه الثاني الحكم بقبول هذا الاشكال وفي الموضوع بوقف تنفيذ الامر على عريضة رقم ..... لسنة ١٩ الصادر من محكمة ..... بتاريخ / / ١٩ مؤقتا لحين الفصل نهائيا في النظلم رقم ..... لسنة ١٩ المعلن اليه الأول بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة ومع حفظ كافة الحقوق .

ولأجل :

<sup>(\*)</sup> يراجع موضوع الأمر على العرائض بالكتاب الثاني من هذه المومنوعة من صفحة ٣٣٩ إلى ٣٤٥ .

## (الصيفة السائسة) صيغة استثناف الحكم الصائر من قاضى الامور الوقتية بتأبيد أمر على عريضة(١)

انه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة بناء على طلب السيد / ..... وجنسيته ..... ومهنته ..... ومقيم ب...... وموطنه المختار مكتب الأستاذ / ...... المحامي والكائن بـ ...... أنا / محصر محكمة الجزئية قد انتقلت في التاريخ المنكور أعلاه الي محل اقامة : السيد / ...... ومهنته ..... وجنسيته ..... والمقيم بـ ...... مخطط مع :

### وأعلنته بالآتى

### الواقعات :

استصدار السيد / ..... أمرا على عريضة ضد المستأنف من السيد / قاضى الامور الوقنية بمحكمة .... بتاريخ / / ١٩ والرقيم ..... لسنة ١٩ م .

وبتاريخ / / ١٩ رفع المستأنف تظلمه من هذا الأمر للسيد / قاضى الامور الوقتية .

وقمنسي بتاريخ / / ١٩ بتأبيد الامر المنكور .

<sup>(</sup>١) تتص المادة (١٩٩) من قانون المرافعات على مايلي :

ويكون للخصم الذي صدر عليه الأمر بدلا من النظلم للمحكمة المختصة الحق في النظلم منه لنفس القاضي الآمر بالاجراءات المستادة لرفع الدعوى ولايمنع من ذلك قيلم الدعوى الأصلية أمام المحكمة .

ويحكم القلضى فى النظلم بتأييد الأمر أو بتعديله أو بالفاته ويكون حكمه قلبلا لمطرق الطعن المغررة الأحكام .

اختلف رأى القلة قيما اذا كانت المحكمة الابتدائية أو الاستنافية هي التي تختص ينظر
 الاستناف في الحكم الصادر من قاضي الأمور الوقتية .

الرأى الراجع والذي نؤيده هو استاد الاختصاص للمحكمة الابتدائية ، وقد أخذ بذلك القضاء ( (في الدعوى رقم ١٦٢٦ لسنة ١٩٥٠ التي أقيت أمام محكمة مصر الابتدائية والتي صدر الحكم فيها بتاريخ ١٣ يوليو سنة ١٩٥٠ – مشار الى هذا المكم بمؤلف والصبخ القانونية للاستاذين / شوقى وهبني مصرفي حس ١٩٨٠ – ص ١٦٥٠) .

وحيث أن هذا القضاء جاه مخالفا لما استقرت عليه النوابق القضائية وأضبح مجمعًا بحقوق الطالب، فيحق له التظلم منه بطريق الاستناف للأسباب الآتية:							
الألك							
. ,							
أنا المعضر سالف الذكر قد أعلنت المعلن اليه بصورة من هذا وكلفته بالحضور							
أمام محكمة الدائرة الكائنة بـ بجلمتها التي سننعقد علنا يوم							
الموافق / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا ليسمع المستأنف عليه الحكم بقبول هذا							
الاستثناف شكلا وفي الموضوع بالغاء الحكم المستأنف فيما قضي به من تأييد الأمر							
سالف الذكر مع الغاء الأمر المتكور واعتباره كأن لم يكن وكل ماترتب عليه من آثار							
قانونية .							
مع الزام المستأنف ضده بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة عن جميع الدرجات . ولأجل :							
* * *							
7 f f							
(الصيغة السابعة) صيغة استناف حكم صادر من محكمة التظلم بطلب الغاء أمر:							
انه في يوم العوافق / / ١٩ المساعة							
بناء على طلب السيد/ ومهنته وجنمينه والمقيم بـ							
ومحله المختار مكتب الأستاذ / المحامي والكائن مكتبه بـ							
أَتَا / محضر محكمة قد انتقلت في تاريخه أعلاه وأعلنت :							
المديد/ ومهنته وجنسيته والمقيم بـ							

مخاطبا مع :

### الواقعسات

بناريخ / / ١٩ تقدم الصيد/ الى الاستاذ/ قاضى الامور الوقتية بمحكمة بعريضة تضمنت مايلي :
***************************************
وطلب في ختامها الأمر بــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
رب على المربع المربع المستدر الاستاذ/ قاضى الأمور الوقتية أمره الرقيم لمنة ١٩ على عريضة في / / ١٩ وقضى بـ
وبالجلسة العلنية المنعقدة في / / ١٩ قضت محكمة النظلم بالغاء الأمر المنكور واعتباره كأن لم يكن مع كل ما ترتب عليه من آثار .
ونظرا لأن هذا الحكم جاء مخالفا على ما استقرت عليه الاحكام وأصبح مجعفا بحقوق الطالب ، فيحق له اقامة الاستثناف الراهن وذلك على سند من الأسباب التالية :
(۱)(۲)(۲)(۲)
اذارى
أنا المحضر سالف الذكر قد أعانت المعلن اليه بصورة من هذه الصحيفة وكلفته
المحصور أمام محكمة الدائرة والكائن مقرها به وذلك بجاستها التى ستنعقد علنا بها فى تعام المباعة الثامنة صباحا يوم الموافق
/ / ١٩ لسماعه الحكم بقبول هذا الاستئناف شكلا وفي الموضوع بالغاء الحكم المستأنف فيما قضى به من الغاء الأمر على العريضة رقم لمسنة ١٩
والقضاء بتأييد الأمر المنكور مع كل مايترتب على ذلك من آثار . مع الزام الممتأنف ضده بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة عن كافة الدرجات .

ولأجل:

# الباب الباسج

## المسيخ المتعلقة بأواسر الأداء

### وينتمل الباب عامر:

- ١ صيغة إعلان السند التنفيذي والتكليف بالوفاء .
- ٢- صيغة تكليف المدين بالوفاء بموجب كتاب مسجل بعلم الوصول .
  - ٣ صيغة عريضة إستصدار أمر أداء .
- ع صيغة طلب إستصدار أمر أداء بموجب ورقة تجارية .
  - ه صبغة أمر الأداء .
  - ٦ صيغة إعلان المدين يأمر الأداء .
    - ٧ صيغة التظلم من أمر الأداء.
  - ٨ صيغة رفض طلب أمر الأداء .
  - ٩ صيغة إعلان المدين بأمر الرفض .
  - ١٠ صيغة صحيفة (ستتناف أمر الأداء .

## الصيغة الأولى: إعلان السند النتفيذي والتكليف بالوفاء(١)

	١٩ الساعة	113	الموافق	نه فی یوم
وجنسيته ومحله المختار مكتب	. ومهنته	/	طلب السيد	بناء على
ومحله المختار مكتب	بجهة بـ		والمقيم بــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ودیانته «هٔ ۱۰: ۱
انتقلت إلى محل إقامة				-
				-
بجهة				
ماه د ۱۹۰۰ در مالد ادر مالد د خوار د م	بالآتي			

ورغبة من الطالب بالنفاذ الاجراءات اللازمة للتنفيذ على أموال المطن اليه فإنه بداد واعلانه دالسند التنفيذي الذي سوف بتم التنفيذ بمقتضاه.

/ / ١٩ والمتضمن ...... المشمول بالصبغة التنفيانية. ﴿ \*

ولا يجوز التنفوذ الجبرى إلا بسند تنفيذي اقتضاء لحق محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء. والسندات التنفيذية هي الأمكام والأوامر والمحررات الموثقة ومحاضر الصلح التي تصدق عليها المحاكم أو مجالس الصلح والأوراق الأخرى التي يعطيها القانون هذه الصغة .

ولا يجوز التنفذ في غير الأحوال المستثناه ينص في القانون الا بموجب صورة من السند التنفيذي عليها صيفة التنفيذ الثالبة :

وعلى الجهة التى يناط بها التنفيذ أن تبادر اليه منى طلب منها وعلى الملطة المختصمة أن تعين على إجرائه ولو باستعمال القوة متى طلب اليها ذلك.

### وتنص المادة (٢٨١) من قاتون المرافعات على ما يلى :

وجب أن يمبق التنفيذ اعلان المند التنفيذي لشخص المدين أو في موطنه الأصلى وإلا كان باطلا. ويجب أن يشنمل هذا الاعلان على تكليف المدين بالوفاء ويوان المطلوب وتعيين موطن مختار لطالب التنفيذ في البلدة التي بها مقر محكمة التنفيذ المختصة .

ويجب عند الشروع في تنفيذ عقد رسمي بفتح اعتماد أن يعلن معه مستخرج بحسلب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية .

ولا يجوز إجراء التنفيذ إلا بعد مضى يوم على الأقل من اعلان السند التنفيذي،

<sup>(</sup>١) تتص المادة (٢٨٠) من قانون المرافعات على ما يلي :

### وناء على ما تكدم

أنا المحصر سالف الذكر قد انتقلت في التأريخ المبين باعلاء الى محل اقامة المعلن اليه وأعلنته بالصورة التنفيذي من المند التنفيذي (ويبين المند التنفيذي). وكلفته بالوفاء بقيمة المطلوب التنفيذ بقيمتهاء.
ولأحل:-



### وتنص المادة (٢٨٢) من قانون المراقعات على ما يلي :

وعلى المحضر عند إعلانه السند الننفيذي أو عند قيامه بالتنفيذ قبض الدين عند عرضه عليه مع إعطاء المخالصة وذلك دون حلجة إلى نفويض خاصر،.

### وتتص المادة (٢٨٣) من قانون المراقعات على ما يلى :

بمن حل قانونا أو اتفاقا محل الداتن في حقه حل محله فيما اتخذ من إجراءات التنفيذه.

وتنص المادة (٢٨٤) من قانون المرافعات على ما يلى :

وإذا توفى المدين أو ققد أهليته أو زالت صفة من بياشر الاجراءات بالنيابة عنه قبل البده في التنفيذ أو قبل المده فل التنفيذ أو قبل التنفيذ أو قبل المده فلا بعد مضى ثمانية أيام من تاريخ إطارتهم بالسند التنفيذي، ويجوز قبل انقضاه ثلاثة أشهر من تاريخ وفأة المدين أن تعلن الأوراق المنطقة بالتنفيذ الى ورثته جملة في آخر موطن كان لمورثهم بفير بابان أسمائهم وصفافهم ه

## الصيغة الثانية : تكليف المدين بالوقاء بموجب كتاب مسجل بعلم الوصول :(١)

***************************************	÷	المقيم	***************************************	/	لسيد
---	---	--------	---	---	------

ينشرف ....... المحامى ووكيل السيد / ....... الدائن لكم بموجب (سند الدين) المستحق في / / ١٩.

برجاء سداد قيمة المبلغ المستحق على سيادتكم بالطرق الودية مع إعطائكم مغالصة بالوفاء .

ونرجو حضوركم إلى مكتبنا الكائن بـ ......... في حدود خممه أيام من اليوم لمداد العبلغ العطلوب مع التفضل باعتبار هذا الخطاب تكليفا رسميا بالوفاء.

وفي حالة التخلف أو التقاعس عن السداد سنضطر آسفين باتخاذ الاجراءات القانونية لاستصدار أمر أداء.

تعريرا في / / ١٩

توقيع آلمحامی

<sup>(</sup>١) يستلزم المشرع لاستصدار أمر الأداء أن يقوم الدائن أولا بتكليف المدين الوفاء بالحق المطلوب قبل أن يقدم بطلب استصدار الأمر.

<sup>-</sup> ويعتبر التكليف بالوقاء شرطا لازما لاستصدار أمر الأداء وذلك طبقا للمادة (٢٠٣) من قانون العراضات والتي تنص على ما يلي :

<sup>،</sup> على الدائن أن يكلف المدين أولا بالوفاء بميعاد غمسة أيام على الأقل ثم يستصدر أمرا بالأماء من قاضي محكمة المواد الجزئية التابع لها موطن المدين أو رئيس الدائرة بالمحكمة الابتدائية حسب الأحوال وذلك ما لم يقبل المدين اغتصاص محكمة أغرى بالقصل في النزاع ويكفي في التكليف بالوفاء أن يحصل بكتاب مسجل مع علم الوصول ويقوم بروتستر عدم الدفع مقام هذا التكليف.

والشاية من التكليف بالوفاه قبل استصدار أمر الأراه يعنى نفى شبهة التسامح عن الدلان بالمطالبة بالمق الذى له فى نمة المدين، كما يستهدف تجنب مفلجأة المدين باستصدار الأمر، فقد يكون راغبا فى الوفاء دون حلجة الاتفاذ الاجراءات القضائية.

وكتلك يستهدف التكليف بالوفاء تمكين المدين من المغازعة في استصدار أمر الأداء إذا تخلفت المدروط اللازمة لاصداره.

### الصيغة الثالثة: عريضة إستصدار أمر أداء(١)

السيد الأبعناذ / قاضى محكمة المواد الجزئية ،أو رئيس محكمةالابتدائية،
رافعه السيد/ ومهنته وجنست
وديانته ومقيم ب وموطنه المختمار مكمتب
الأسناذ/ المحامى الكائن مكتبه بـ
<u>ضد</u>

السيد / ..... ومهنته ...... وجنسيته ..... ومقيم بـ .....

وخلاصة القول أنه إذا نازع المدين في استصدار أمر الأداء قبل إصداره بمتنع على القاضى
 إصدار الأمر ويحدد جلسة لنظر النزاع أمام المحكمة، مع تكليف الطالب اعلان خصمه بها وفقا للمادة
 (٢٠٤) مرافعات والذي تقول:

 <sup>(</sup>ذا رأى القاضى ألا يجيب الطالب الى كل طلباته كان عليه أن يمتنع من إصدار الأمر وأن يحدد جلسة لنظر الدعوى أمام المحكمة مع تكليف الطالب بإعلان خصمه اليها، ولا يحبر رفض شمول الأمر بالنفاذ رفضا لبعض الطلبات فى حكم الفقرة السابقة.

ويرجع في موضوع أمر الأداء والتظلم المتملق به واستثنافه إلى الصخمات من ٣٦١ حتى ٣٦٨
 من الكتاب الثانى بهذه الموسوعة .

<sup>(</sup> ۱ ) إن أراد الدائن استصدار أمر بالأداء فانه يتقدم بالعريضة الى القاضى المختص نوعيا إذا كان الاختصاص منوطا بنوع المنازعة بصرف النظر عن قيمتها، فإذا كان الاختصاص نوعيا بالحق المطلوب لمحكمة المواد الجزئية فإن الدائن يقدم عريضة أمر الأداء لقاضى محكمة المواد الجزئية، وإذا كان الاختصاص نوعيا للمحكمة الابتدائية فإن الدائن يقدم العريضة إلى رئيس الدائرة بالمحكمة الابتدائية.

ونقديم العريضة اللي قاضى المحكمة الجزئية أو رئيس الدائرة بالمحكمة الابتدائية المختصة هو أمر من النظام العام وعلى القاضى أن يتحقق منه ومراعاته من تلقاه نفسه، فإذا تبين أنه غير مختص بالطلب يرفضن إصدار أمر الأداء.

ولما كان رئيس المحكمة الابتدائية هو قاضى الأمور الوقتية بها وفقا للمادة (٣٧) مرافعات، فإنه إذا أصدر أمر الأداء بوصفه رئيسا للمحكمة يكون الأمر صحيحا حتى ولو كان الطلب قد وجه الى قاضى الأمور الوقتية، طالما أن القاضى الذى أصدر الأمر صفتص به

<sup>(</sup> يكتورة/ أمينة النمر فأوامر الأداء في مصر والنول العربية والأجنبية س ١٩٨٩ ص

### يتشرف بعرض الأتى

ونظرا لأن المدعى عليه امتنع عن سداد هذا المبلغ رغم تكليفه بالوفاء بغطاب مسجل يعلم الوصول مرسل اليه بناريخ / / ١٩٠

وحيث أنه يحق للطالب عملا بنص المادة (٢٠٢) مرافعات استصدار أمر بالأداء.

### لنك

يرجى بعد الاطلاع على سند الدين وصورة الخطاب المسجل وايصال البريد ءأو البروتستوه ، أو «الاتذار» وتنطوى الحافظة المرفقة على هذه المستندات .

يلتمس الطالب صدور الأمر بالزام الصيد / ...... بأن يؤدى الينا مبلغ ...... جنيه مع الفوائد سالفة البيان، مع الزامه بالمصاريف ومقابل أتعاب المحاماة .

وكيل الطالب المصامي



# الصيغة الرابعة: صيغة طلب استصدار أمر أداء بموجب ورقة تجارية (١):

	لمبيد الاستاذ / رئيس محكمة
والمقيم	يتقدم بهذا الطلب إلى سيادتكم السيد/ ومهنته
	بـ ومحله المختار مكتب الأستاذ / الكائن بـ
	شد.
	السيد / ومهنته والعقيم بـ
	الواقعات

يداين الطالب المعروض ضده بمبلغ ........، وقد حرر له المعروض ضده سندا اننيا مؤرخ في / / ١٩ يستحق السداد في يوم / / ١٩م.

وحيث أنه بحلول الميعاد لم يفى المعان ضده بالسداد رغما عن مطالبته مرارا بالطرق الودية النذار على يد محضر فى / / ١٩ مما جعل الطالب يتقدم بهذا الطلب ملتمما اصدار أمر أداء يقضى بالزام المعروض ضده بالوفاء بقيمة السند المطلوب والمشار اليه بعاليه .

<sup>(</sup>١) تتص المادة (٢٠١) (فقرة ثانية وثالثة) من قانون المرافعات على ما يلي:

وتتبع هذه الأحكام إذا كان صاحب الحق دائنا بورقة تهارية واقتصر رجوعه على الساحب أن المحرر أو القابل أن الضامن الاحتياطي لأحدهم.

أما إذا أراد الرجوع على غير هؤلاء وجب عليه اتباع القواعد العامة في رفع الدعوي. • يجب التغرقة في حالات الرجوع بمقتضى الأوراق التجارية بطريق أمر الأداء التمييز في صدد الدين التجارى بين حالتين وهما:

<sup>(</sup> الأولى ): أن يكون الدين المطلوب ناشئا عن ورقة تجارية وفيها يقتصر الرجوع بطريق أو امر الأداء على بعض الملتزمين في الورقة التجارية وهم وفقا القانون الساهب والمحرر والقابل والضامن الاحتياطي لأحد هؤلاء ملقاء أن رجوع الملتن على كل ملتزم من هؤلاء رجوع فردى. أما رجوع الدائن على كل ملتزم من هؤلاء رجوع فردى. أما رجوع الدائن على كل ملتزم من هؤلاء رجوع فردى. أما رجوع المائن أى دفعة واحدة فإنه يكون برفع الدعوى باللطريق العادى ومرجع هذا، أن المشرع لا يقرز انباع طريق أوامر الأداء إلا إذا اقتصر رجوع الدائن على الساهب أو المحدر أو القابل أو الضامن الاحتياط. لاحتياط. لأحد هؤلاء.

ائلا

الهذا	حافظة المرافقا	ى عليه ال	ي المنطو	شد الاثن	ع على الد	الاطلاع	لطالب بعد	يلتمسر
ضده	المعروش	بالزام	ِ الأمر	مندور	البيان	سالفة	والانذارات	الطلب
مقابل	المصروفات و	و	غ	الب ميا	رُدى لل <b>ـا</b>	. بأن يؤ	••••••	السيد /
							لمحاماة .	أتغاب ا

الطالب توقيع .....

\* \* \*

<sup>(</sup> الثانية ) : هى حالة الدين التجارى بصفة علمة، وقد يكون الدين ناشفا عن ورقة تجارية أو غير ها من الإعمال التجارية (وفقا للتجديد الوارد فى المادة ۲ تجارى)، وفى هذه الحالة يكون مطالبة الدائن بالمحق بطريق أوامر الأداء باعتباره طريقاً ملزماً فى كل حالة نتوافر فيها شروطه .

و تفريماً على هذا إذا كان حق الدائن في ثمن الشيء المبيع ، أو أجرة النقل ناسفًا عن عقد تجارى ، أو كان حقه في المبلغ النقدي ناشئا عن عقد وكالة أو توريد، يتعين عليه (أي الدائن) أن يمتصدر يه أمر بالأداء مواه كان المدين الذي يتم استصدار الأمر في مواجهته مدينا أصليا أو ضامنا للمدين الأصلر.

<sup>. -</sup> سعن. (يراجع في هذا الشأن: دكتورة/ أمينة مصطفى النعر وأولمر الأداء، س ١٩٨٩ - مرجع سابق – ص ١٦٢ - ١٦٢).

## 

نحن قاضى المحكمة وأو رئيس محكمة ..... الابتدائية و.

بعد الاطلاع على هذا الطلب وعلى مند المديونية والمرفقات المنطوية عليها الحافظة المرفقة بالطلب .

وعلى المدعى اعلان المدعى عليه إذا لم يعارض في هذا الأمر خلال عشرة أيام من تاريخ اعلانه اليه ، يصبح الأمر الصادر منا واجب النفاذ.

> أمين السر القاضى توقيع توقيع التاريخ / / ١٩

( ° ) يصدر القاضى أمر الأداء خلال ثلاثة أيام على الأكثر من تاريخ تقديم العريضة ، ويصدر القاضى أمره على إحدى نسفتى العريضة المقتمة اليه – فإذا رأى القاضى عدم إجابة الدائن الى طلبه يحدد جلسة لنظر الدعوى أمام المحكمة ويعلن بها العدين .

وإذا صدر أمر الأداء فإن العريضة والأمر الصادر عليها بالأداء تعلن للمدين خلال ثلاثة أشهر من تاريخ إصدار الأمر والا اعتبر كأن لم يكن .

وقد اختلف الرأى فيما إذا كان أمر الأداء عملاً قضائبًا أو عملاً ولائبًا ، فالأستاذة الدكتورة أمينة النمر تستيره أمرا علم عريضة حيث تقول :

ان أمر الأداء هو في حقيقته أمرا على عريضة وأن الاجراءات التي تتبع في إصداره هي ذات
الاجراءات المتبعة في إصدار الأوامر على العرائض إلا إذا نص المشرع على ما يخالف هذا ، فهو
من حيث تقديمه يقدم بلجراءات العرائض ، ومن حيث نظره ينظر كأى طلب يقدم على عريضة،
ومن حيث صدوره يصدر أيضا كأى أمر على عريضة، وتستطرد قاتلة :

و وقد وردت هذه القواعد في المذكرة القضيرية للمادة (٨٥٧) من القانون (١٠٠) لمنة ١٩٦٣ إذ أوضعت أن المشرع عنى و بأن بيرز بجلاء صفة الأمر باعتباره أمرا وليس حكما واحتفاظا بهذه الصفة حتى صدوره ، وأذا يتعين الاعتداد بهذه الصفة عند إصداره سواء من نلعية بياتات الأمر أو من ناهية إجراءات استصداره ».

( دكتررة أمينة مصطفى النمر «أوامر الأداء في مصر والدول العربية والأجنبية» - مرجع سابق - ص ٢٠٨)

غير أن محكمة النقص لم تأخذ والرأى السابق الذي تقول به «الاستاذة/ أمينة مصطفى النمر»
 عيث انتهى رأى المحكمة إلى ما يلى:

و أفزل المشرع أوامر الأداء منزلة الإحكام ، فنص في العادة ١٩٥٣، مرافعات ، على أن يعتبر أمر الأداء بعثابة حكم غيابي كما صرحت العنكرة الإبضاعية لكل من القانونين ٢٦٥ لمنة ١٩٥٣ و ١٩٥٨ من المنة ١٩٥٣ على عريضة ، وقد أكد و ١٩٥٥ خلك المنة ١٩٥٣ على عريضة ، وقد أكد المشرع خلك بمعاملة أوامر الأداء معاملة الإحكام في مواطن كثيرة ، منها ما نصت عليه العواد ٥٩٥ ، ١٩٥٨ مكرر مرافعات (قديم) ما يتأدى معه أن أوامر الأداء وان كانت تصدر بطريقة نخطف عن الأجراءات المعتادة ارفع الدعوى وتشبه بطريقة استصدار الأوامر على عرائض ، إلا أنها تصدر معربية المسلمة القضائية لا الولائية ولها ما للاحكام من قرة وتصلح أداة لاستصدار أمر بالاغتصاد على عرائض ، إلا أنها على عرائض ، الإسلم على ما تنص على المادة ١٩٨٥ منفى.

( راجع الطعن رقم ٢٦٤ لمنة ٢٧ ق – جلسة ١٩٦٣/٤/٤ – ص ٢٤ – ص ٤٧٥ – مثار اليه بمجموعة القواعد القانونية التى قررتها محكمة النقض فى ٥٠ علما – الجزء الأول – المجلد الثانى – ١٩٨٦ – ص ١٦٤١).

كما قضت محكمة النقض بأنه :

وإذا استفاص الحكم المعلمون فيه استغلاصا صحيحا من أوراق التنفيذ أن المعلمون ضده ركن في إلما التنفيذ أن المعلمون هذه ركن في إلما التنفيذ إلى أمر الأداء وحده دون أى من الحكمين الصادرين في المعارضة والاستثناف وكان هذا الأمر المشمول بالتفاذ المعجل يكفى وحده لصحة تنبيه نزع الملكية طبقا للمادة (١/٦١٠) من قانون المرافعات (القديم) التي توجب أن تشتمل ورقته على بيان نوع السند التنفيذي وتاريخه ومقدار الدين المطلوب الوفاء به وتاريخ إعلان السند دون أن تشترط صيرورة السند التنفيذي نهائيا المحكم لا يكون قد خلاف القانون»

( الطعن رقم ٢٨٧ لسنة ٣٤ ق - جلسة ٢٩١٨/٢/١ - س ١٩ - ص ١٩٥ - مشار الى هذا المكم بمجموعة للقواعد القانونية التى قررتها محكمة النقش فى ٥٠ علما - الجزء الأول ~ المجلد الثاني - مرجم سابق – ص ١٦٤٧).

\* ويؤيد المستشار/ سيد حسن البغال ما انتهت اليه محكمة النقس في أحكامها الحديثة حيث يقول : =

: ان أمر الأداء عملاً فضائنا وليس عملا ولائيا - وبناه على هذا التكييف فإن عروضة إستصدار الأمر تعتبر بديلة عن صحيفة الدعوى وترتب كل ما يترتب على رفع الدعوى من أثار ولا يغير من ذلك كله تعديل فلنون المرافعات بالقلنون ١٠٠ لمسنة ١٩٦٧ وقلنون المرافعات الحالى ،

ويستند إلى أحكام النقض الحديثة ومنها (نقض ١٩٨٠/٢/١٣ طعن رقم ٤١٥ س ٤١ ق ).

 مح كما يرى أن تقديم عريضة أمر الأناه كان وما يزال قلطما التقادم ولا يغير من ذلك عدم النص في المادة (٢٠٨) من قانون العرافعات القائم والمقابلة للمادة (٢/٨٥٧) من قانون العرافعات السابق على هذا الأثر بعد أن اتجه المشرع الى جعل رفع الدعوى بتقديم صعيفتها الى قلم الكتاب. (نقس ١٩٧٥/٦/٣٥ حج س ٣١ – ص ٢٠٤) ،

( المستشار / سيد حسن البغال المطول في شرح الصبيغ القانونية، – المجلد الأول – م ١٩٨٧. ص ٢٠١).

• • ونحن نؤيد الرأى الذى انتهت اليه محكمة النقض وغالبية الفقه حيث أنزل القضاء أوامر الأداء ون كانت تصدر بطريقة تشبه الأداء وان كانت تصدر بطريقة تشبه طريقة استصدار الأوامر على العرائض إلا أنها تعتبر بمثلبة حكم غيابي، فالأمر بالأداء ولن كان يتخذ شكل الأمر على العرائض ولا أنها تعتبر بمثلبة حكم غيابي، فالأمر بالأداء ولن كان يتخذ شكل الأمر على العريضة من حيث صدوره إلا أنه يصدر بموجب السلطة القضائية لا الولائية ولها ما للأحكام من قوة وتصلح أداة لاستصدار أمر بالاغتصاص طبقا لما تنص عليه (م ١٠٨٥ مدنم).

( الدكتور/ رمزى سيف فقواعد تنفيذ الأحكام والعقود الرسمية، ط/ ٤ ص ٧٧ وما بعدها ).

وجدير بالاحاطة أن القاضى يصدر قراره على إحدى نسختى العريضة المقدمة اليه وهو
 ذات الاجراء العقبع في الأوامر على العرائض، وبعد إصدار الأمر توضع عليه الصيفة التنفيذية.

★ يراجع الموضوع المتعلق بأمر الأداء بالكتاب الثاني من هذه الموسوعة من صفحة ٣٤٦ إلى صفحة ٣٤٠.

الصيفة السائسة: صيفة إعلان المدين بأمر الأداء:(١)	
أنه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة	
يناء على طلب السيد/ ومهنته وجنسيته	
يانته والمقيم ومعله المختار مكتب الأستاذ /	
ھامی والکائن بـ .نه	
محضر محكمة الجزئية قد انتقات في تاريخه اعلاه الى محل اقامة	أنا/
السيد/ ومهنت وجنسيت والمقيم	
***************************************	4
الطبة مع :	Ŀ
وأعلنته بالآتي	

بقاريخ / / ١٩ استصدر الطالب ضد المعلن اليه أمر أداء رقم ...... لمنة ١٩ والصادر لصالح المعان ضده المعان اليه من السيد/ قاضي محكمة ...... الجزئية (أو رئيس محكمة ..... الابتدائية ).

### بناء عليه

أنا المحضر مالف النكر قد أنتقلت في تاريخه أعلاه إلى محل إقامة المعلن اليه وأعانته بصورة من هذا الطلب ونبهت عليه ان لم يعارض في الأمر المنكور خلال عشرة أيام يصبح هذا الأمر نهائيا وواجب النفاذ.

### ولأجل العلم :

<sup>(</sup>١) أ - تنسخ عريضة أمر الأداء ونص أمر القاضي الصادر بالأداء وترفق ، ويحسن أن يذكر أمر الأداء بكافة بيأناته والمبلغ والفوائد المطلوبة، ويراعي أن البطلان هو جزاء اغفال أي من هذه البيانات، واذلك يحسن نسخ العريضة والأمر المدون بها بورقة الاعلان. ( المستشار/ أنور طلبه: والصيم القانونية للصحف والأوراق القضائية وطلبات الشهر العقاري). ب - يعلن المدين لشخصه أو في موطنه بالعريضة وبالأمر الصادر ضده بالأداء.

وتعتبر العريضة والأمر المسادر عليها بالآداء كأن لم نكن إذا لم يتم اعلانها للمدين خلال ثلاثة أشهر من صدور الأمر (مادة ٢٠٥ مرافعات).

## الصيغة السابعة : صيغة التظلم من أمر الأداء(١) انه في يوم ..... الموافق / / ١٩ الساعة بناء على طلب العيد / ..... ومهنته ..... وجنسيته ..... وديانته ..... والمقيم بـ ..... ومحله المختار مكتب الأستاذ / ..... المحامي والكائن بـ ..... أنا...... محضر محكمة...... الجزئية قد انتقات في التاريخ المنكور أعلاء الى محل اقامة السيد/ ..... ومهنته ..... ومقيم بـ ..... ويعلن بموطنه المختار مكتب الأستاذ / ..... المحامي الكائن بـ ..... مخاطبا مم: وأعلنته بالآتي بقاريخ / / ١٩ صدر لصالح المعلن أمر الأداء رقم ...... لمنة ١٩ من السيد/ قاضي محكمة ..... الجزئية (أو رئيس محكمة ..... الابتدائية) بالزام الطالب بأن يؤدى الى المعلن اليه مبلغ ...... جنيه وهو عبارة عن ..... وقد أعلن الطالب بهذا الأمر بتاريخ / / ١٩. وحيث أن أمر الأداء المنظلم منه قد صدر بالمخالفة لأحكام القاتون ويترتب على ما تقدم أن الأمر جاء مشوبا بمخالفة القانون بعبيب ....... بعبيب بينينينينينين و بينينينينينينينينينينينينينينين ونظرا لأن هذا الأمر جاء مجحفا بحقوق الطالب لـ .....

<sup>(</sup>١) يلاحظ ما يلي :

<sup>(</sup>أ) يرفع التظلم بصحيفة تودع ظم الكتاب خلال عشرة أيام من تاريخ اعلان الأمر ، ويجب أن يكون مسببا والا كان بالطلا (المادة ٢٠٦ مرافعات) ويجب النمسك بالنفوع الشكلية بصحيفة النظلم والا مقط الحق فهي: ذلك. والا مقط الحق فهي: ذلك. (المستشار/ أنور طلبه «الصيغ القانونية لصحف الدعاوى والاوراق القضائية وطلبات الشهر المقارى، - مرجم مابق - ص ٢٦٠).

مع الزام المعلن اليه بالمصاريف ومقابل أتعاب المحاماة وشمول الحكم بالنفاذ المعجل بلا كفالة مع حفظ كافة الحقوق .

ولأجل العلم :

(ب) يسقط حق المدين في التظلم من أمر الأداء بقبول الأمر والتنازل عن النظلم بصرف النظر عما إذا كان الدائن قد قام باعلان العدين بأمر الأداء أو لم يقم بهذا الاعلان لأن حق العدين في النظلم من أمر الأداء يثبت له بمجرد اصدار الأمر وإن كان الهنف من اعلان أمر الأداء، فضلا عن اعلان العدين به، التعجيل بعده ميعاد النظلم.

( النكتورة/ أمينة النمر وأمر الأداء في مصر والنول العربية - مرجع سابق - ص ٢٩٦ )

وإذا كان قبول المدين لأمر الأداء وتنازله عن النظام منه بمنطان حق المدين في النظام من المدين في النظام من الأمر الأداء ، أما إذا الأمر ، فإنه بشترط لتطبيق هذه القاعدة أن يكون القبول والنتازل بعد إصدار أمر الأداء ، أما إذا حدثا قبل إصدار الأمر فلا يعتد بهما وهو أمر من النظام العام . ومرجع هذا ، أنهما في هذه الحالة بمثابة تنازل عن الوسيلة التي قررها القانون للمحكوم عليهم بالطعن في القضاء الصادر ضدهم. وهو نتازل لا يؤمن معه النصف ولا يجيزه القانون.

ولا يفير من هذا ما قرره العشرع فى العادة (٢١٩) مراقعات بالنسبة لاجازة الاتفاق مقدما على التنازل عن الاستئناف فهذه العادة نقرر استثناء فيكون محصورا فى الحدود الورادة فيه ، أى الاستئناف.

# الصيغة الثامنة: صيغة رفض طلب أمر الأداء<sup>(٢)</sup> محكمة ...... الجزئية أو محكمة ...... الابتدائية

ندن قاضى المحكمة ،أو رئيس المحكمة ،

بعد الاطلاع على هذا الطلب والأوراق المرافقة له والمنطوية عليها حافظة العمنندات.

وبعد الاطلاع على مواد القانون .

نأمر برفض الطلب، وقد حددنا جاسة / / ١٩ أمام الدائرة ( ..... ) المدنية والتجارية لنظر الموضوع، وعلى الطالب اعلان المدعى عليه بالجلسة المحددة.

ناريخ / / ١٩ أمين السر توفيم

القاضس توقيع

( ° ) بجيز المشرع التظلم من أمر الأداء عن طريق رفع دعوى أمام محكمة المواد الجزئية

( \* ) يجيز المشرع التظلم من أمر الاداء عن طريق رفع دعوى أمام محكمه العواد الجوزية أمام المحكمة الابتدائية حمب الأحوال طبقا للمادة (٢٠١) مرافعات، فلا يجوز للمدين أن ينظلم من الأمر – إذا كان صادرا بالأداء – أمام القاضى الذي أصدر الأمر كما هو الشأن في الأوامر على المرائض. ويكون للمدين التظلم خلال عشرة أيام من ناريخ اعلائه بالمديضة والأمر الصادر عليها بالأداء خلاقا للأوامر على المدرت عليها المدرت على المدرت المثرع – بطريقة مباشرة – ميمادا للتظلم منها .

وجدير بالذكر أن الاختصاص بالنظم من أمر الأداء يكون للمحكمة التي يتبعها القاضى الآمر أى المحكمة المختصة بالنظلم من أمر الأداء التي يتبعها القاضى مصدر الأمر وحدها ، وليس غيرها فلا يجوز النظلم أمام محكمة أغرى ولو كان من ذات طبقة المحكمة المختصة بالنظلم جزئية كانت أو ابتدائية.

وبجيز المشرع الطعن في أمر الأداء – فضلا عن النظلم – بطريق الاستئناف إن كان قابلا له ، وذلك من تاريخ فوات ميماد النظلم أو إعتبار النظلم كأن لم يكن (مادة ٢٠١ مرافعات). كما أنه يجعل الاستئناف المباشر للأمر بالأداء ممقطا للحق في النظلم منه (المادة السابقة). وهذه القواعد هي ذات القواعد المقررة للحكم الفيابي استطرها المشرع ونص عليها صراحة فيما يتطق بأمر الأداء، ولولا هذا لما جاز استثناف أمر الأداء، لأن هذا الطريق للطعن خاص بالأحكام وأوامر الأداء ليست منها.

(1)14	الصيفة التاسعة: صيفة إعلان المدين بامر الرفض رقم لسنة
	أنه في يومالموافق / / ١٩ الساعة
والكائن	بناه على طلب السيد/ ومهنته وجنسيته وديانته ومحله المختار مكتب الأستاذ/ المحامى
ل اقامة:	أنا / محضر محكمة الجزئية قد انتقلت الى محا
	السيد / ومهنته والعقيم بـ
	مخاطرا مو :

### وأعلنته بالآتى

قام الطالب بتقديم عريضة الى السيد / رئيس محكمة ....... لاستصدار أمر أداء ضد السيد /.......

وقد رفض السيد / رئيس المحكمة (أو قاضمي) اصدار الأمر رقم ..... لمنة ١٩ وتحدد جلسة / / ١٩ لنظر الموضوع أمام المحكمة مع تكليف الطالب باتخاذ ما يلزم من أجراءات.

<sup>( 1 )</sup> أ - في حللة الرفس بمان الغصم بأمر الرفض على أن يشتمل الاعلان كافة البيانات التى يتطلبها القانون في اعلان صحف الدعارى (مادة ٦٣ مرافعات)، ويكون ذلك بمثابة تكليف الغصم بالحضور أمام المحكمة المختصة مسبقا بأمر الرفض.

<sup>(</sup> نقض ١٩٨٥/١/٦٧ – ملحق الجزء ٦ – مجموعة العبلاى، القانونية - مشار البه بمؤلف الصيغ القانونية للصحف والأوراق القضائية وطلبات الشهر العقارى، للمستشار أنور طلبه -ص ٣٥٩ – مرجع صابق ).

ب - أما عن طبيعة القرار الصادر بالرفض في حالة تخلف الشروط الشكلية فهو قرار ولاتي لا يفصل في منازعة. ونفريعا على هذا يجوز التظلم منه بطريق الأوامر على العراقض باعتباره منها . ولما كان الدائن قد قام بدفع الرسوم القضائية بالكامل عند ايداع عريضة أمر الأداء فإنه لا يلتزم باعادة دفع الرسوم القضائية لاستصدار أمر الأداء إذا ألفت محكمة التظلم قرار القاضي برفض إصدار أمر الأداء.

ويترتب على القرار الصادر برغض إصدار أمر الأداء لمدم توافر الشروط الشكلية زوال العربضة وما يترتب عليها من أثار، فيزول قطع التقلم العسقط، وتبدأ مدة تقادم جديدة من تلريخ صدوره. =

#### بناء علبه

أنا المحضر سالف الذكر قد انتقلت في تاريخه اعلاه إلى حيث محل اقامة المعلن اليه وأعلنته بصورة من هذا وكلفته بالحضور أمام محكمة ....... بالدائرة ( .... ) بمقرها الكائن بشارع ...... وذلك بجلستها المنعقدة في يوم ...... الموافق / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا لسماع الحكم بالزامه بأن يؤدى للطالب مبلغ .... جنيه والفوائد القانونية بواقع .... سنويا من تاريخ المطالبة القضائية وحتى تاريخ المعداد مع مصاريف ومقابل أتعاب المحاماة وشعول الحكم بالنفاذ المعجل وبلا كفالة مع حفظ كافة الحقوق .

ولأجل :

### \* \* \*

# 

وإذا صدر القرار بالرفض فقط لعدم توافر الشروط الشكاية مع توافر الشروط الموضوعية لاصدار القاضى قرارا لاصدار القاضى قرارا لاسدار أبد إلى القاضى قرارا برفض الطلب فإنه يعيد اتخاذ الإجراءات صحيحة ، أى مستوفية للشكل المطلوب. فإذا طالب الدائن حقه ابتداء أى بمطالبة أصلية فإنه يتبع طريق أولمر الأداء ، وإذا طالب بالحق العذكور على سبيل التبع لدعوى قائمة يتبع طويق الدعوى .

## وأعلنته بالآتي

<u> </u>
(أولا) بتاريخ / / ١٩ أعلن الطالب المعلن اليه بأمر الأداء رقم
اسنة ١٩ الصادر من السيد الأستاذ قاضى محكمة أو «الصادر من رئيس
محكمة الابتدائية، بالعريضة الصادر عليها الأمر الذي اتضح منه للطالب
أن المعلن اليه قد استصدر منه أمر الأداء المنكور والذي صدر بالزام الطالب بأن
يؤدى للمعلن اليه والمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة .
(ثانيا) تبين للطالب أن المعلن اليه كان قد تقدم للاستاذ/ قاضى
محكمة أو (الاستاذ رئيس محكمة الابتدائية) بطلب إصدار أمر أداء
ضد الطالب المعلن، يقضى بالزامه بأن يؤدى له على اعتبار أنه يداين
الطالب بهذا المبلغ بسبب ويناء على ذلك صدر لصالحه أمر الأداء موضوع
هذه السحيفة.
( ثَالِثًا ) ولما كان أمر الأداء سالف البيان جاء مجحفا بحقوق الطالب المعلن،
وضارًا به ومنبت الصلة بالواقع وتم اعلانه للطالب المعلن، بتاريخ / / ١٩
ومن ثم فإنه يقيم عنه الاستناف الماثل.
أسباب الاستناف
تتمثل أمباب الاستئناف فيما يلى:
( أولا )
***************************************
( ثانیا )
•••••
( ثالثا )
فهاذه الأسباب وللأسباب التي سييديها الطالب والمعلن، بالجلسات فإنه

يستأنف هذا الأمر.

<sup>• &</sup>quot; بشترط لتبول إستئناف أمر الأداء ألا يكون قد صدر في النظام منه حكم في الموضوع إذ في هذه المجالة بعد المجالة المجالة على المجالة المجالة

= تاريخ سقوط الخصومة في التظلم أو اعتباره كأن لم يكن - ويعتبر العكم برفض النظلم قضاء في موضوعه .

<sup>(</sup> المستشار / سيد حسن البغال - مرجع سابق - ص ١٣٤ - ١٣٥ )

أكدت محكمة النقض معاملة أمر الأداء معاملة الأحكام حيث تقول:

د أتزل المشرع أوامر الأداء منزلة الإحكام، فنص في المادة ٥٠٣ مر الهات على أن يعتبر أمر الاداء بمثابة حكم غيابي كما صرحت المنكرة الإيضاحية لكل من القانونين ٢٦٥ سنة ١٩٥٣ و ١٨٥٠ لسنة ١٩٥٣ على نفي الرأى القائل بإعتبار أمر الأداء بمثابة أمر على عريضة، وقد لكد المشرع نلك بمعاملة أوامر الأداء معاملة الأحكام في مواطن كثيرة، منها ما نصت عليه المواد ١٩٥٥، ١٨٥٠ مكرر مرافعات، مما يتادي معه أن أوامر الأداء وإن كانت تعسر يطريقة تختلف عن الاجراءات المعتادة لرفع الدعوى وتشبه بطريقة إستصدار الأوامر على عراض إلا أنها تصدر بموجب السلطة القضائية لا الولائية ولها ما للاحكام من قوة وتعسلح عرائض إلا أنها تصدر أمر بالاختصاص على ما تتص عليه المادة ١٨٥٠ منتي،

<sup>· (</sup> هذا الحكم مشار اليه بالباب الثاني من هذه الموسوعة - ص ٣٥٧ )

# الباب العاشر

# الميسخ البتعلقة بطلب تصحيح حكم لخطأ فيه وميغة طلب تفسير حكم ـ وميغة دعوى بطلب حكم بالطلبات التي أغفلتها المحكمة وصيفة تعجيل جلسة

- وينتمل الباب على .
- ١ -- صيغة طلب تصحيح حكم لخطأ فيه .
  - ٢ صيغة طلب تفسير حكم .
- ٣ صيغة دعوى بطلب حكم بالطلبات التي أغفلتها المحكمة .
  - ٤ صيغة تعجيل جلسة.

الصيفة الأولى: صيغة متعلقة بطلب تصحيح حكم لخطأ فيه(١)
السيد / رئيس محكمة
مقدمه السيد/ ومهنته وجنسيته ومقيم ومقيم المحامى المحامى
الكائن مكتبه بـ
نتشرف بعرض الآتي
بتاریخ / / ۱۹ صدر حکم من محکمة فی القضیة المقیدة جدولها تحت رقم لمنة، وجاء بالحکم أن التعریض المطالب به و ۱۰۱ جنیه مصری فی حین أن صحته بتعویض مؤقت قدره ۱۰۱ جنیه مصری، . وحیث أن ما ذکر بهذا الحکم جاء نتیجة خطأ مادی فی کتابته. (ملاحظة ) إن كانت هناك أسباب أخرى تكتب
يلتمس الطالب صدور الأمر بتصحيح ما ورد بهذا الحكم بتعديله الى
التوقيع

 <sup>( 1 )</sup> هذه الصيفة مشار اليها بمؤلفنا : وقضاء مجلس الدولة ولجراءات وصبغ الدعارى
 الادارية، – مرجع مابق – ص ٤٨٢ – ٤٨٣ من القسم المتعلق بالصبغ.

والدعوى المذكورة والرقيمة ٣٨٣٣ لسنة ٣٧ ق بوشرت بمعرفتنا أمام محكمة القضاء الادارى بمجلس الدولة وهي المقلمة من موكلنا الدكتور/ ...... ضد الجهاز العركزي للتنظيم والادارة.

والتصحيح طبقا لنص المادة (١٩١) مرافعات والتي تنص على مليلي :

متولى المحكمة تصحيح ما يقع في حكمها من أخطاء مادية بحتة كتابية أو حسابية ونثك يقرار تصدره من تلقاء نفسها أو بناء على طلب أحد الخصوم من غير مرافعة ويجرى كاتب المحكمة هذا التصحيح على نسفة الحكم الأصلية ويوقعه هو ورئيس الجلسة

ويجوز الطعن في القرار الصادر بالتصحيح إذا تجاوزت المحكمة فيه حقها المنصوص عليه في الفقرة السابقة وذلك بطرق الطعن الجائزة في الحكم موضوع التصحيح أما القرار الذي يصدر برفض التصحيح فلا يجوز الطعن فيه على استقلال.

# الصيغة الثانية : صيفة طلب تفسير حكم صادر من القضاء الاداري<sup>(۱)</sup>

و الكائن مكتبه بـ ....

### الموضوع

بتاريخ / / ١٩ أصدرت الهيئة الموقرة حكمها في القضية رقم ........ لسنة ....... وقضت في حكمها بما يلي : ( يذكر المنطوق والأسباب الجوهرية المرتبطة به ). وباعلان هذا الحكم الى المحكوم ضده ادعى أن الحكم صادر بتعويض قدر ١٠٠٠ جنيه فقط على سند من أن الحكم قضى بذلك.

وحيث أن الطالب طلب في عريضة الدعوى الحكم بتعويض مؤقت قدره ١٠١ جنيه حميما هو ثابت بعريضة الدعوى وبالمنكرات.

وحيث أنه بمطالعة أسباب الحكم وحيثياته بيين أنه استهدف الحكم بتعويض مؤقت قدر ١٠١ جنيه وليس تعويضا نهائيا قدره مائة جنيه.

فإن الطالب يتقدم بهذا الطلب لتفسير صحة ما جاء بالحكم(٢).

<sup>(</sup>١) تنص المادة (١٩٧) من قاتون المرافعات على ما يلى:

د يجوز للفصوم أن يطلبوا الى المحكمة التى أصدرت الحكم تضير ما وقع فى منطوقه من غموص أن يطلبوا الى المحكمة التى أصدرت الحكم الصادر بالتضير منمما عموض أو ايهام ويقدم الطلب بالاوضاع الممادة لرفع الدعوى، ويعتبر الحكم الذى يضرء، ويمرى عليه ما يمرى على هذا الحكم من القواعد المفاصة بطرق الطمن العادية ، وذلك بالنمية للقضاء العادى .

ويقد هذا الطلب الى قلم كتاب المحكمة المختصة بالإجراءات المعتادة حسيما مبق بيانه .

<sup>(</sup> ٢ ) هذه الصيغة تتملق أيضا بالدعوى الرقيمة ٣٨٣٣ سالفة البيان وبوشرت بمعرفتنا .

<sup>(</sup>مؤلفنا عضماء مجلس الدولة، مرجع سابق ص ٤٨٤).

يلتمس الطالب تحديد أقرب جلسة لنظر هذا الطلب واعلان المحكوم ضده السيد /
ليسمع الحكم بطلباته وهي :
( أولا ) : قبول الطلب شكلا. ( ثانيا ) : وفى الموضوع الحكم للطالب بتعويض مؤقت قدره مائة جنيه والمصروفات ومقابل أنعاب المحاماة وحفظ كافة الحقوق الأخرى للطالب.
وكيل الطالب
ِ تَوَقَيع
المحامى
* * *
الصيغة الثالثة: صيغةدعوى بطلب حكم بالطلبات التي أغفلتها المحكمة(١)
أنه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة
بناء على طلب السيد/ ومهنته
وجنسيته ومقيم بـ وموطنه المختار مكتب الأستاذ/ الأستاذ/
أنا / محضر محكمة الجزئية قد انتقلت في التاريخ المذكور أعلاه الى محل اقلمة :
الميد/ومهنته وجنميته
ومقيم بُد نا
مخاطباً مع :

<sup>(</sup>١) تنص المادة (١٩٣) من قاتون المرافعات على ما يلى:

وإذا اغفلت المحكمة الحكم في بعض الطلبات الموضوعية جاز لصاحب الشأن أن يعلن خصمه
 بصحيفة الحضور أمامها لنظر هذا الطلب والحكم فيه».

# وأعلنته بالآتي أقام الطالب دعوى ضد المعلن الله أمام محكمة ...... وقيدت بجدولها

برقم لسنة بطلب الحكم له بالطلبات التالية :
( أولا ) ( ثانيا ) ( ثالثا ) ( رابعا )
وبتاريخ / / ١٩ أصدرت المحكمة حكما بالفصل في الطلبين الأول
والثانى وأغفلت الفصل فى الطلبين الثالث والرابع والنفتت عنهما رغما عن ورودهما بصحيفة افتتاح الدعوى التى تتقيد المحكمة بنطاقها .
وحيث أنه يحق للطالب عملا بنص المادة (١٩٣) مرافعات رفع دعوى أمام المحكمة نفسها للحكم في الطلب التي أغفلته دون التقيد بميعاد من مواعيد الطعن.
এটা
أنا المحضر سالف الذكر قد انتقلت الى محل اقامة المعلن اليه وأعلنته بصورة من هذا وكلفته بالحضور أمام محكمة
· /2/.

\* \* \*

# الصبغة الرابعة: صبغة تعجيل حلسة الميد / رئيس محكمة ...... ( الدائرة المختصة ) مقدمه ..... ومهنته ..... والمقيم بـ .... ووكيله السيد / ..... المجامي بالتوكيل رقم ..... في الدعوى رقم .... امنة ١٩ م. يلتمس الآتي أقام الطالب الدعوى ..... الرقيمة ..... لبينة ١٩ أمام محكمة ..... الدائرة ...... وحدد له قلم الكتاب وقت ابداع الصحيفة الجلسة المحددة لها يوم ..... الموافق / / ١٩ (أو التي نظرت يوم / / ١٩ ) حيث قررت المحكمة التأجيل لجلسة / / ١٩ حتى يقدم الخبير المعين من الجدول تقريره طبقا للحكم التمهيدي الصادر بجلسة / / ١٩. ونظراً لتقديم هذا التقرير وايداعه قلم الكتاب بتاريخ / / ١٩. لذلك يلتمس الطالب تعجيل الجلسة التي سبق لعدالة المحكمة أن أجلتها لجلسة / / ١٩ تربصا بتقرير الخبير . ويلتزم الطالب باعلان الخصوم بقرار التعجيل. الطالب

# الباب العادي مشر

الصيغ المتعلقة بطلب وضع الصيغة التنفيذية على حكم المحكمين - واعلان حكم مشمول بالصيغة التنفيذية صادر من القضاء العادي ، وآخر صادر من القضاء الاداري – وصيغة دعوى عدم الاعتداد بتنفيذ حكم - وصيغة انذار بإقامة جنحة مباشرة في حالة عدم تنفيذ حكم .

#### ويشتمل الباب على:

- (١) صيغة بطلب وضع الصيغة التنفينية على حكم المحكمين.
- ( ٢ ) صيغة إعلان حكم مشمول بالصيغة التنفيذية صادر من القضاء الإداري
- ( ٣ ) صيغة إعلان حكم مشمول بالصيغة التنفيذية صادر من القضاء, العادي
  - ( ٤ ) صيفة دعوى عدم الاعتداد يتنفيذ حكم.
  - ( ٥ ) صيغة إنذار بإقامة جنعة مباشرة في حالة عدم تتفيذ حكم.

ن حكم المحكمين:	ى : طلب وضع الصيغة التنفيذية علم	الصيغة الأوا
	قاضى التنفيذ بمحكمة	السيد الأستاذ/
وموطنه	المصرى الجنسية والعقيم بــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	مقدمه
*****************	الأستاذ /المحامى والكائن بـ	المختار مكتب
	نتشرف بعرض ما يلى	
حكم تحكيم صادر	/ ۱۹ أودع قلم كتاب محكمة / ۱۹ بشأن النزاع القائم بين الطالب و	بتاريخ /
***********	/ ١٩ بشأن النزاع القائم بين الطالب و	بتاريخ /

وحيث أنه يهم الطالب الحصول على أمر بوضع الصيغة التنفيذية على حكم التحكيم المذكور لجعله بمثابة حكم واجب التنفيذ عملا بالمادة (٥٠٩) مرافعات والتى تنص على ما يلى:

و لا يكون حكم المحكمين قابلا للتنفيذ (لا بأمر يصدره قاضى التنفيذ بالمحكمة التي أودع أصل الحكم قلم كتابها بناء على طلب أي من نوى الشأن ، وذلك بعد الاطلاع على الحكم ووثيقة التحكيم ويعد التثبت من أنه لا يوجد ما يمنع من تنفيذه. ويختص القاضى المذكور يكل ما يتعلق بتنفيذ حكم المحكمين ،.

#### 4115

يلتمس الطالب صدور الأمر بوضع الصيغة التنفيذية بذيل أصل حكم المحكمين الإعطاءه الله ة التنفذية.

توقيع

<sup>ً (</sup> راجع هذا الحكم بكامله بالبلب السادس من الكتاب الثاني من هذه الموسوعة والمتعلق بأحكام النفس في منازعات التنفيذ وإشكالاته المختلفة ).

# الصيغة الثانية : صيغة إعلان حكم مشمول بالصيغة التتفينية صادر من القضاء الادارى

الموافق / / ١٩ الساعة	أنه في يوم
ب ومحله المختار مكتب الأستاذ / المحامى	
كاتن برقم شارع مدينة	بالنقض ومكتبه
محضر محكمة قد انتقلت الى محل اقامة:	أننا /
بصغته ويطن سيادته بإدارة هيئة قضايا الدولة	
يقصر النبل بالقاهرة (مكانها الآن بسفتكس بالجيزه) .	بمجمع التحرير
e . 5 N	مخاطبا مع :

#### الموضوع

أقام الطالب الدعوى المستأنفة أمام محكمة القضاء الادارى بهيئة إستئنافية وموضوعها استثناف الحكم الصادر من المحكمة الادارية لوزارة ...... والصادر بجلسة / / ١٩ في القضية رقم ...... لسنة ...... ق.

وفي يوم ..... الموافق / / ١٩ قضت محكمة القضاء الاداري (بهيئة إستنافية) في الحكم المستأنف بالغاء الحكم المطمون فيه وقبول الدعوى شكلا وفي الموضوع بالغاء قرار الادارة الصادر في / / ١٩ بعد قبول استقالة المدعى (المستأنف) وباعتبار طلب الاستقالة مقبولا بحكم القانون لمضى ثلاثين يوما على تقديمه مع ما يترتب على ذلك من آثار وألزمت الادارة بالمصروفات.

وبتاريخ / / ١٩ تم شمول الحكم بالصيغة التنفينية واتخنت إجراءات استخراج الصورة التنفينية بالطريق الرسمي بواسطة الاستاذ / ...... وكيل الطالب المنكور. بناء عليه

أنا المحضر سالف النكر قد انتقلت وأعلنت المعلن اليه بما جاء بباطنه وتركت له صورة طبق الأصل من هذا للعلم بما ورد به ولتنفيذه طبقا لصحيح القانون. مع حفظ كافة حقوق الطالب الأخرى أيا كان نوعها .

و لأجل العلم و التنفيذ.

و راجع مؤلفا: موسوعة المحاكمات التأديبية أمام مجلس الدولة مع الحديث في الفتاوي والأحكام وصيغ الدعاوي التأديبية، س ١٩٨٨ ص ٤٠ من الجزء الثالث بالموسوعة المشار اليها.

الصيغة الثالثة : صيغة إعلان حكم مشمول بالصيغة التتفيئية
صادر من القضاء العادى
انه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة
بناه على طلب ومحله المختار مكتب الأستاذ / المحامى
بالنقض وبمكتبه الكائن برقم شارع بمدينة
أنا / محضر محكمة قد انتقات الى محل اقامة :
السيد/ وزير بصفته ويعلن سيادته بهيئة قضايا الدولة
دبسفنكس بالجيزة»
مخاطبا مع :
الموضوع
أقام الطالب الدعوى
وفي يوم الموافق / / قضت محكمة الاستثناف بالغاء الحكم .
ويتاريخ / / ١٩ تم شمول الحكم بالصيغة التنفيذية وأتخنت إجراءات إستخراج الصورة التنفيذية بالطريق الرمسي بواسطة الأمناذ/ وكيل الطالب المذكور.
يئاء عليه

أنا المحضر مالف الذكر قد انتقلت وأعلنت المعلن اليه بما جاء بباطنه وتركت له صورة طبق الأصل من هذا للعلم بما ورد به ولتنفيذه طبقا لصحيح القانون . مع حفظ كافة حقوق الطالب الأخرى أبا كان نوعها.

ولأجل العلم والتنفيذ.

الصيغة الرابعة : صيغة دعوى بعدم الاعتداد بتنفيذ حكم(١)
أنه في يوم الموافق / / ١٩ الساعة
بناء على طلب المديد / والمقيم بـ ومحله المغتار مكتب الأمناذ / والكائن بـ
أنا / معضر محكمة الجزئية قد انتقلت الى حيث اقامة كل من :
(١) المدد / والعقيم بـمخاطبا مع :
<ul> <li>( ۲ ) السيد / معضر محكمة الجزئية ويعلن بمقر عمله بالمحكمة الكائن بـ مخاطبا مع :</li> </ul>
وأعلنتهما بالآتى
استصدر المعلن اليه الأول الحكم رقم لمسنة ١٩ من محكمة ويقضى بـ وقد نفذ الحكم بتاريخ / / ١٩٩.
ولما كان تنفيذ هذا الحكم قد وقع باطلا بطلانا ظاهراً وبادياً من ظاهر الأوراق دون حاجة
الى بحث موضوعى متعمق فى أصل العق. وليس فى بحث المستندات ما يعس أصل الحق المتنازع عليه ولا يستهدف الفصل فى أصل الحق ذاته وذلك على سند من الأسباب الآتية:
(1)
(۲) (۲)
· يترتب على ذلك الأمر بوقف تنفيذ الحكم المشار اليه.

 <sup>(</sup> ۱ ) الممتشار / عبد العميد العنشارى والمستشار / عبد الفتاح مراد والمشكلات العملية فى
 شنماء التنفيذ، س ۱۹۸۸ ص ۳۳۰.

#### بناء عليه

أنا المحضر مالف الذكر قد انتقات الى حيث محل اقامة كل من المعلن البهما وسلمت كلا منهما صورة من هذه الصحيفة وكلفتهما بالحضور أمام قاضى التنفيذ بمحكمة ....... وذلك في تمام الساعة الثامنة من صباح يوم ...... الموافق / / ١٩ لمساع الحكم في مادة تنفيذ مستمجلة بعنم الاعتداد بالتنفيذ الذي تم في يوم ...... الموافق / / ١٩ نفاذا للحكم رقم ..... لمنة ١٩ والزام المعلن الهو الأول بالمصروفات ومقابل أتعلب المحاماة .

ولأجل:

\* \* \*

أنه في من المدافق / / ١٩ الساعة

الصيغة الخامسة: صيغة انذار باقامة جنحة مباشرة فى حالة عدم تتفيد حكم طبقا لحكم المادة (١٢٣) عقوبات: مع شرح مسهب لمسئولية الادارة المدنية والجنائية فى حالة الامتناع عن تنفيذ الحكم والوضع بالنسبة لحالة التحدى بالحصانة البرلمانية كذريعة لعدم التنفيذ.

, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
بناء على طلب السيد/ الموظف بجهة والمصرء
الجنسية وموطنه المختار مكتب الأستاذ / المحامي ومكتبه كائن برة
شارع مدينة
أنا محضر محكمة قد انتقلت في التاريخ المنكور أعلا
الى كل من:
(۱) السيد / ۱
· · · · · السيد / · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
ويعلنان بـ
- غاطرا م م

## وأتذرتهما بالآتى

بتاريخ / / 19 أبلغ إلى المنذر اليهما الحكم الصادر في الدعوى رقم ..... في الدعوى وقم الموضوع بالغاء وقم ..... في والذي يقضى بقبول الدعوى شكلا وفي الموضوع بالغاء قرار جهة الادارة بارجاء استقالة المدعى وقبولها وما يترتب على ذلك من آثار والزام جهة الادارة بالمصروفات وعشرة جنيها أتعاب المحلماة وقد تم شمول الحكم بالصيغة التنفيذية في / / 19.4.

غير أن جهة الادارة لم نقم بتنفيذ هذا الحكم طبقا لاقرار المنذر.

وحيث أن امتناع جهة الادارة عن تنفيذ أحكام مجلس الدولة يعتبر مخلا بحجية الأحكام وتدخلا في أحكام القضاء الأمر الذي يتعارض مع قاعدة الفصل بين الملطات.

وحيث أن محكمة القضاء الادارى قضت ببأن إصرار الوزير على عدم تنفيذ الحكم ينطوى على مخالفة لقوة الشيء المقضى هو خطأ يستوجب مسنوليته عن التعويض المطالب به ولا يدفع عن هذه المسنولية أو ينفى «الدوافع الشخصية لديه، أو قوله بأنه ينبغى ...... وأن تحقيق ذلك لا يصح أن يكون عن طريق أعمال غير مشروعة».

( راجع حكم محكمة القضاء الادارى في حكمها الصادر في ١٩٥٠/٩/٢٩ ).

وحيث أن الامنتاع عن تنفيذ الاحكام المشمولة بالصيغة التنفيذية معاقب عليه بموجب المادة (١٢٣) عقويات والتي تنص على ما يلي:

بيعاقب بالحيس والعزل كل موظف عمومي استعمل سلطة وظرفته في وقف تنفيذ الأوامر الصادرة من الحكومة أو أحكام القوانين واللواتح أو تأخير تحصيل الأموال والرسوم أو وقف تتفيذ حكم أو أمر صادر من المحكمة أو من أية جهة مختصة.

كذلك يعاقب بالحيس والعزل كل موظف عمومى امتتع عمدا عن تتفيذ حكم أو أمر ما ذكر بعد مضى ثمانية أيام من اتذاره على يد محضر إذا كان تتفيذ الحكم أو الأمر داخلا في اختصاص الموظف.

وحيث أنه قد ترتب على ذلك اصابة الطالب بأصرار أدبية ومادية لا يمكن تقديرها بأقل من مبلغ ....... جنيها . أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعان لهما بصورة من هذا وكافتهما بتنفيذ المحكم المشار الله بهذا الاتذار ويحق للطالب في حالة الأصرار على عدم التنفيذ الاحتماء بنص المادة (١٢٣) عقوبات سالفة البيان مع المطالبة بالتعويض مالف الذكر.

و لأجل:

ملاحظة :

<sup>( ° ° )</sup> الدعوى المتطقة بهذه الصيغة المنكورة بوشرت بمعرفتنا في الدعوى الرقيمة ( ......

وهذه للصيغة نصلح للقضامين للعادى والإدارى .

## مسئولية الادارة المدنية والجنانية في حالة الامتناع عن تتفيذ الحكم وحالة التحدي بالحصائة البرامانية تمهد:

بادىء ذى بدء يجب أن تعطى الادارة نسمة من الوقت لتتخذ فيها الاجراءات المناسبة لتنفيذ الحكم دون مماطله أو تسويف<sup>(١)</sup>.

ويجب أن يتم التنفيذ طبقا لأحكام قانون المرافعات (٢) – أما حالة امتناع الادارة عن تنفيذ الحكم فيحق نصاحب الشأن الرجوع الى القضاء للطعن في امتناع الادارة عن التنفيذ، والمطالبة بالحقوق الناشئة عن الحكم كاملة ، وذلك فضلا عن الادعاء المدنى، واتفاذ الاجراءات الجنائية المنصوص عليها بالمادة (١٢٣) عقوبات ضد جهة الادارة الممتنعة عن التنفيذ، وذلك فضلا عن جواز محاكمة الموظف المسئول تأديبيا بسبب امتناعه عن التنفيذ أو التراخى فيه مع امكان مطالبته بتعويض مناسب عن الاضرار الناجمة عن ذلك.

وبعد هذا التمهيد نتناول الموضوع على النحو التالي :

(أولا): الطعن القضائي بسبب الامتناع عن التنفيذ:

ان امتناع جهة الادارة عن تنفيذ الحكم الصادر من القضاء الادارى يعتبر بمثابة قرار سلبي يجوز لذوى الشأن الطعن فيه أمام المحكمة المختصة بمجلس الدولة (٢٠).

أما في الأحوال التي لا يحتاج فيها التنفيذ الى اصدار قرار اداري كازالة بعض المقبات المادية ، او استحقاق المبالغ المحددة في الحكم، فالغالب أنها تنشىء قرار مليي بالامتناع، ويمكن أن يترتب على ذلك اقلمة دعوى بالتعويض أو تصوية الحقوق المترتبة على الحكم إذا كان المحكوم له موظفا .

<sup>(</sup>١) محكمة القضاء الاداري في ٢٠ من يُونيو سنة ١٩٥٧ س ١١ ق.

<sup>(</sup> ۲ ) تراجع الدواد ۸۸۲، ۸۸۹، ۸۸۹، ۸۹۹ بقاتون الدرافعات والواردة بالقصل الثالث المتعلق مبتنفيذ الأحكام والقرارات، مع مراعاة عمل الملاءمة اللازمة بين أحكام هذه المواد وطبيعة الدناز عات الادارية.

<sup>(</sup>٣) محكمة القضاء الادارى في ٢٩ يونيو سنة ١٩٥٠ س ٤ ق٠

ويلاحظ أن اجراءات الطعن تخضع للقواعد العلمة بشأن التظلم الى جهة الادارة قبل رفع الدعوى .

وجدير بالذكر أنه إذا قامت الادارة بتنفيذ الحكم تنفيذا ناقسا أو مشوها أو صوريا ، فإنه يعق للمتصرر الطعن في قرار التنفيذ الناقص أمام المحكمة المختصة بمجلس الدولة .

## ( ثانيا ) المسئولية المدنية عن عدم التنفيذ :

أن الامتناع عن تنفيذ الحكم أو تنفيذه تنفيذا خاطئا من الأسباب التي توجب المسلولية المعنول في حالة ارتكابه خطأ شخصيا متى توافرت الشروط القانونية اللازمة لتحريك هذه ارتكابه خطأ شخصيا متى توافرت الشروط القانونية اللازمة لتحريك هذه الدعوى ، فيشترط توافر شروط الخطأ الشخصي طبقا المعددة لذلك، كما يشترط توافر ما تقضى به المادة (١٦٣) من القانون المعنى والتي تتطلب توافر المشرر ورابطة السببية ، كما لا تنجو جهة الادارة من المسلولية على أساس مسلولية المتبوع عن أعمال تابعه متى توافرت الشروط القانونية في هذا الشأن، وطبقا لحكم المادة (١٧٤) من القانون المعنى ألى وسبق لنا الإشارة الى هذا الموضوع تفصيلا. ويلاحظ أن الخطأ الموجب للمسلولية عن الامتاع عن تنفيذ الأحكام يتناول كلا من القعل السلبي ، والقعل الايجابي، وينصرف الى مجرد الاهمال أو القعل العد(٧).

وقد بينت محكمة القضاء الادارى أن الخطأ الذي يمكن أن ترتكبه الادارة يمكن أن يوكب الادارة يمكن أن يكون في عبب الشكل، أو عدم الاختصاص، أو مخالفة القانون، أو الاتحراف بالمنطقة، أو الساعة استعمال المنطقة(").

<sup>(</sup>١) جاء بالمادة (١٧٤) من القانون المدنى ما يلى:

 <sup>(</sup>١) يكون المتبوع مسئولا عن الضرر الذي يحدثه تابعه يعمله غير المشروع، متى كان واقعا منه في حال تأدية وظيفته أو بسببها .

 <sup>(</sup> ٣ ) وتقوم رابطة التيعية، وأو لم يكن المتيوع حرا في الحتيار تنبعه، متى كانت له عليه
 سلطة فطية في رقابته وفي توجيهه.

<sup>(</sup> Y ) محكمة القضاء الاداري في ٢٠ ديسمبر ١٩٥٦ س ١١ ق .

<sup>(</sup>٣) محكمة القيناء الاداري وذات العكم السابق:

## وتقول محكمة القضاء الإدارى في أحد أحكامها الهامة :

 ..... ان اصرار الادارة على عدم تتفوذ الحكم الصادر المصلحة المدعى قد يتطوى على معنى التهامه والاخلال بكرامته مما يجعله ذا حق فى تعويضه أدبيا عن هذا الضرر، طبقا للقواعد العامة فى التعويض،<sup>(۱)</sup>.

ونكتفى بهذه الالمامة ، ونحيل الى المراجع المتخصصة ، ونركز على المسئولية الجنائية ، نظرا لأن أغلب مراجع القانون الجنائي لم تعظ موضوع المسئولية الجنائية عن عدم تتفيذ الادارة للاحكام الصادرة ضدها ما تستحقه من عناية بالرغم من أهمية الموضوع من الناحية العملية .

## (ثالثا) المسنولية الجنائية :

تعتير هذه المسنولية من أخطر المسنوليات، لأنها تكره الاداره في كثير من الحالات عن التراجع عن موقفها المتعلق بعدم تنفيذ الأحكام التي تصدر ضدها، ولذلك سنتناول عرض هذا الموضوع بشيء من التفصيل ، وذلك على النحو الثالى:

١ - الوضع بالنسبة للمسئولية عن عدم تتفيذ الاحكام القضائية في التشريع
 الجنائي :

اهتم المشرع الجنائى بتقنين المسئولية الجنائية عن وقف ننفيذ الاحكام المسادرة من المحاكم حيث عبر عن ذلك بالمادة (١٣٣) الواردة بقانون العقوبات رقم ٥٨ لسنة ١٩٣٧ ، والمعدلة بالقانون ١٣٣ لسنة ١٩٥٧ لنتلامم مع مقتضوات التنفيذ ، وقد نصت هذه المادة على ما يلى :

 <sup>(</sup>١) مثار للحكم بمؤلف تكتور/ مصطفى كمال وصفى: «أصول واجراءات القضاء الادارى» - مرجم سابق - ص ٥٨١.

ومن أهم ما تجدر بنا الإشارة اليه قرل المحكمة الإدارية العليا في أحد أحكامها الهامة : 1 ...... وتوجيه طلب التعويض الى الموظف العام بصفته الوظيفية أو بصفته الشخصية لا يحمل سوى معنى واحد هو أن القرار المطعون فيه مع مخالفته للقائون اصطبغ بخطأ شخصى من مصدره، فإذا حكم بالتعويض أمكن تنفيذ ما قضى به في ماله الخاص ....ه.

<sup>(</sup> المحكمة الإدارية الطيا في ٢٨/٤/٢٨ في الطعن رقم ٧٤ لمنة ٢٢ ق )

٧ - يعاقب بالحبس والعزل كل موظف عمومى استعمل سلطة وظلوقته قى
 وقف تتقيد الأوامر الصادرة من الحكومة ، أو أحكام القوانين واللوائح ، أو تأخير
 تحصيل الأموال والرسوم ، أو وقف تتقيد حكم أو أمر صادر من المحكمة أو من
 أية جهة مختصة .

كذلك يعاقب بالحبس والعزل كل موظف عمومى امتنع عمداً عن تنفيذ حكم أو أمر مما ذكر بعد مضى ثمانية أيام من انذاره على يد محضر إذا كان تنفيذ الحكم أو الأمر داخلا في اختصاص الموظف.

ومن عرض النص السابق يتضح أن المادة (١٧٣) تعاقب على نوعين من الجرائم وهما:

(أ) جريمة استعمال الموظف لسلطة وظيفته في وقف تنفيذ حكم أو وقف تنفيذ أمر
 صادر من المحكمة المختصة (وذلك طبقا لنص الفقرة الأولى من المادة المذكورة).

 (ب) امتناع الموظف عمدا عن تنفيذ حكم أو أمر مما يدخل تنفيذه في اختصاصاته (وهو ما نصت عليه الفقرة الثانية من المادة المذكورة).

ويلاحظ أن الجريمتين عمديتين ، فيشترط لقيامهما توافر العمد من الموظف المختص بالتنفيذ ، وكلا من الجريمتين تنطوى على عدم الولاء.

إذ على الموظف أن يوجه ولاءه للحكومة الشرعية ، وللأحكام التى تصدرها أجهزتها القضائية طالما كانت هذه الأحكام صحيحة، وقابلة للتنفيذ وعلى وجه الخصوص تلك الأحكام التى اكتسبت قوة الأمر المقضى.

٢ - من هو الموظف المخاطب بحكم المادة (١٢٣) عقويات ؟

للاجابة على هذا السؤال الكبير الأهمية فى الحياة العملية نقول: ان الموظف المخاطب بحكم المادة (١٢٣) عقوبات هو كما يعرفه الفقه والقضاء.

«الشخص الذي يمهد اليه بعمل دائم في خدمة مرفق عام تديره الدولة أو أحد أشخاص القانون العام عن طريق شغله منصبا يدخل في التنظيم الاداري للمرفق الذي يعمل به،(١).

<sup>(</sup>١) النقض الجنائي في عام ١٩٣٤ س ٤٥ ق جلسة ١٩٧٦/٣/٢١.

مثار اليه بمؤلف الدكتور/ حسني سعد عبد الواحد متنفرة الأحكام الادارية،- مرجع سابق- ص ٦٧٦.

وبناء على ما تقدم فنص المادة (١٢٣) عقوبات لا ينطبق على رؤساء مجالس ادارة المؤسسات ادارات شركات القطاع العام ولا العاملين بها ، ولا رؤساء مجالس ادارة المؤسسات الصحفية حتى إذا صدر بتعيينهم قرارات جمهورية (۱).

٣ - ما هى الشروط القانونية لقيام الجريمة المتصوص عليها بالمادة (١٢٣)
 عقوبات ؟

يشترط لتطبيق هذه المادة ما يلي :

- (أ) أن يصدر الفعل عن موظف عام مختص، وقد بينا ذلك.
- (ب) توافر الركن المادى في الجريمتين، ويتمثل في استعمال سلطة الوظيفة لوقف تنفيذ الحكم.
- (ج.) توافر القصد الجنائى فى الجريمتين والذى يتمثل فى الامتناع العمدى عن
   تنفيذ الحكم ( بعد ثمانية أيام من انذار جهة الادارة على يد محضر واصرار الموظف
   المختص على عدم التنفيذ ).
- ٤ جدير بالاحاطة أنه لا يشترط أن يكون الفاعل مختصا بالتنفيد بل يكفى أن يتدخل بسلطة وظيفته فى وقف التنفيذ ، ولو لم يكن هو المختص به ويمكن أن يتخذ التنخل صورا عديدة ، كالتأثير على من يقوم بالتنفيذ أو تهديده تهديدا ماديا أو أدبيا وغير ذلك من وسائل الضغط والنفوذ وفى حالة عدم استجابة الموظف القائم على التنفيذ ، فإن الجريمة تعد بالنسبة لمن قام بالتأثير شروعا فى ارتكاب الجنحة، نظرا لأن الخريمة تعد بالنسبة لمن قام بالتأثير شروعا فى ارتكاب الجنحة، نظرا لأن التأثير يكون قد أوقف أو خاب أثره لسبب لا دخل لارادة القاعل فيه .
- ٥ يشترط القانون انذار جهة الادارة قبل اتخاذ اجراءات اقامة الدعوى ويهنف الانذار الى تنبيه الادارة والموظف الممتنع الى المسئولية الجنائية عن عدم التنفيذ بعد مضى ثمانية أيام من الانذار، ويعتبر الاتذار بمثابة شرط شكلى يجب اتباعه قبل رفع الدعوى، وفي العادة يوجه الانذار الى الرئيس القائم على قمة الجهاز الادارى كالوزير بالنمية الى وزارته ، والمحافظ بصفته بالنمية للمحافظة الخاضعة لادارته بما يتيمها

<sup>(</sup>١) حكم النقض الجنائي سنة ١٩٣٤ ( المشار اليه بالمرجع السابق ).

من الموظفين الذين يمثلون مختلف الوزارات بالمحافظة ، ويلاحظ أن هذا الانذار ليس هو الاعلان بالصيغة التنفيذية فكلا منهما يستهدف غرضا معينا<sup>(١)</sup>.

٦ - يمنع من قيام المسئولية امتناع الموظف المختص عن التنفيذ امتثالا لأمر صادر البه من رئيس تجب عليه طاعته بعد تنبيه الرئيس الى الالتزام بتنفيذ الحكم واصر الراكزير على عدم التنفيذ ، فالأصل أن احترام أمر الرئيس واجبه ولكن بشرط الايصل الأمر بالمرؤوس الى حد ارتكاب جريمة يطلب منه اقترافها ويؤيد هذا الرأى المادة جرائم تنفيذا لأمر صدر البه أو تنفيذا المقولين واللوائح يتطلبها من الموظف من جرائم تنفيذا لأمر صدر البه أو تنفيذا المقولين واللوائح يتطلبها من الموظف من عبد أن يثبت أنه لم يرتكب الفعل الا بعد التثبت والتحرى وأنه كان يمتقد مشروعيته وأن اعتقاده كان مبنيا على أسباب معقولة». وهذا هو منطق المادة ١٣٧ من القانون المدنى التى تنص على أن : «الموظف العام لا يكون معلولا عن عمله الذى اضر بالغير أو كان يمتقد أنها واجبة ، وأثبت أنه كان يمتقد مشروعية العمل الذى وقع منه ، أو كان اعتقاده مبنيا على أسباب معقولة وأنه راعى في عمله جانب الحيطة».

<sup>(</sup> ١ ) مما تجدر الاشارة اليه أنه كما سبق القول: لا ضرورة للاعلان في حالة التنفيذ بمسودة المكم ، لأن المشرع قد استثنى من الأصل ، الحالة التي ينص الحكم فيها على التنفيذ بمسودة الحكم ، ففي هذه المعالة يجوز إجراء التنفيذ بغير اعلان سابق للحكم ، فقد نصبت المادة ٢٨٦٥، مرافعات على ما بلم.:

بجور المحكمة في المواد المستعبلة أو في الأموال التي يكون فيها التأخير ضارا أن تأمر
 بتنفيذ الحكم بموجب مسودته يغير اعلانه وفي هذه الحالة يسلم الكاتب المسودة للمحضر وعلى
 المحضر أن يردها بمجرد الانتهاء من التنفيذ ».

وجدير بالذكر أنه في هالة تنفيذ الأحكام المستعبلة فإنها كباقى : الأحكام الموضوعية المشعولة بالنقلا المعجل، ويجرى تتفيذها على مسئولية طالب التنفيذ ومخاطره، ومن ثم يجوز المنطذ ضده الرجوع للمحكمة الموضوعية يدعوى موضوعية على طالب التنفيذ بتعويض المضرد الذي لحقه من جراء ذلك التنفيذ ، إذا ألقى الحكم استنافيا، أو رأت محكمة الموضوع لأى سبب من الأسياب عنم الأخذ به، وهذه التنبية مصل اجماع المقلف والقضاء إذا كان المقائم بالتنفيذ حسن التية فقد نهب المحض الى القول بأنت لا بمأل عن تعويض الضرر الذي تخلف عن التنفيذ حسن أنت كان بياشر حملا يحق له لا بمأل عن تعويض الفرر الذي تخلف عن التنفيذ باحد، ولكن هذا الرأى مرجوح ، والرأى الراجع فقها وقضاء والذي نزيده هو أن يكون مسئولا حمله وكن هذا الرأى مرجوح ، والرأى الراجع فقها وقضاء والذي نزيده هو أن طلب التنفيذ يلزم يتعويض هذا الضرر وأو كان حسن النية.

على أن ما سبق يتعلق بالمسئوليتين الجنائية والمدنية عن تنفيذ المرؤوس لأمر الرئيس المخالف القانون أما فيما يتعلق بالاعفاء من المسئولية الادارية (التأديبية) فإن المادة (٧٨) من قانون العاملين المدنيين بالدولة رقم ٤٧ لمنة ١٩٧٨ تنص على ما يلى :

، كل عامل بخرج على مقتضى الواجب في اعمال وظيفته أو يظهر بمظهر من شأته الاخلال بكرامة الوظيفة بجازى تأديبيا .

ولا يعلى العامل من الجزاء استندا الى أمر صادر اليه من رئيسه إلا إذا أثبت أن ارتكاب المخالفة كان تتفيدًا لأمر مكتوب يذلك صادر اليه من هذا الرئيس بالرغم من تتبيهه كتابة الى المخالفة وفي هذه الحالة تكون المسئولية على مصدر الأمر وحده .

ولا يسأل العامل منتيا الا عن خطئه الشخصى ،.

فالاعفاء هنا مشروط بأمرين وهما : الأمر الكتابي من جانب الرئيس ، والتنبيه الكتابي عن المخالفة من جانب المرؤوس .

وجدير بالاحاطة أنه لايقبل من العمنول التنرع بدفع مسئوليته بدوافع شخصية أو قوله بأنه كان ينبغي أن يشتمل الحكم على كذا ..... وكذا.

وفي ذلك تقول محكمة القضاء الادارى:

د ان اصرار الوزير على عدم تنفيذ الحكم ينطوى على مخالفة تقوة الشيء المقضى، وهو خطأ يستوجب مسنوليته عن التعويض المطالب به ، ولا يدفع عن هذه المسنولية أو ينفى قيامها الدوافع الشخصية لديه ، أو قوله بأته ينبغى ...... وان تحقق ذلك لا يصح أن يكون عن طريق أعمال غير مشروعة ..(١).

وخلاصة القول أنه يمكن توجيه الممشولية المدنية والجنائية الى جهة الادارة والى الموظف العام المختص بالتنفيذ والتغت عنه مستعملا ملطة وظيفته .

 <sup>(</sup> يؤيد هذا الرأى الراجح الاسائذة المستشارين : محمد على راتب ومحمد نصر الدين كالحل ومحمد فطريق راتب بمرجمهم : مقشاه الأمور المستعجلة طل ١٩٨٥ ص ١٤٧ - ١٤٩٥ ) .
 ( 1 ) محكمة القضاء الادارى في ١٩٥٠/٩/٣٠ مشار الى هذا الحكم بمؤلفنا : مقضاء مجلس الدولة وأجراءات وصيغ الدعارى الادارية علد ١٩٨٥ عس ٢٩١ – ٤٩٢ .

## إجراءات اقامة الدعوى ضد الموظف الممتنع عن التنفيد طبقا لحكم المادة ،٦٣، من قانون الإجراءات الجنائية

طبقا لنص المادة و ٢٣، من قانون الاجراءات الجنائية المعدلة بالقانون رقم و ٢١١، المنة ١٩٥٦ (أ) فإنه ولا يجوز لغير النائب العام أو المحامى العام أو رئيس النيابة العامة رفع الدعوى الجنائية ضد موظف أو مستخدم عام أو أحد رجال الضبط لجناية أو جنحة وقعت منه أثناء تأدية وظيفته أو بسببها .

واستثناء من حكم المادة «۲۳۷» - من قانون الاجراءات الجنائية (٢) بجور المتهم في الجرائم المشار اليها في المادة «٢٢٠» عقوبات عند رفع الدعوى عليه مباشرة أن ينيب عنه وكيلا لتقويم دفاعه مع عدم الاخلال بما المحكمة من حق في أن تأمر بحضوره شخصيا».

وبناء على ما تقم فإذا كان الحكم المطلوب تنفيذه صادرا فى منازعة معينه فلا يجوز رفع الدعوى الجنائية أو انخاذ اجراء فيها الا بناء على اذن النائب العام وعليه أن يأمر بالتحقيق وأن يجريه بنضه أو يكلف أحد المحامين العامين به .

وقد بررت المنكرة الايضاحية للقانون هذا التشديد الخاص بالنصبة لتنفيذ الأحكام الصادرة في المنازعات الادارية، بأن يتطلب فيها مزيدا من التموط والعناية حرصا على صمعة الادارة، والثقة العامة في تنفيذها الأحكام الصادرة ضدها .

وبناء على ما تقدم فقد فتح القانون طريق الدعوى المباشرة صد الموظفين الذين يرتكبون جريمة الامتناع عن تنفيذ الاحكام حسيما جاء بالمادة ١٩٣٥ء عقوبات دون باقى الجراثم التى قد يرتكبها الموظفون وذلك بما أشارت اليه المادة ١٩٣٥ء اجراءات جنائية بعد تمديلها حيث جاء بها الاستثناء القائل دفيما عدا الجراثم المشار اليها فى المادة ١٩٣٠ء عقوبات لا يجوز لتمير النائب العام أو المحامى العام أو رئيس النيابة العامة رفع الدعوى الجنائية ضد موظف أو مستخدم عام أو أحد رجال الضبط لجنابة أو جنحة وقعت منه اثناء تأدية وظيفته أو بسيبهاء.

( ۱ ) عدلت المادة بالقانون رقم ۱۲۱ لسنة ۱۹۵٦ – الوقائع العدد ۲۶ مكرر العسادر في ۲۵ مارس ۱۹۵۲ ثم عدلت الفترة الثائلة والرابعة بالقانون رقم ۳۷ لسنة ۱۹۷۷.

( ٢ ) تنص المادة (٢٣٧) من قانون الاجراءات الجنائية على ما يلي:

وبجب على المتهم في جنمة معاقب عليها بالحبس أن يحضر بنفسه أما في الجنح الأخرى وفي المخالفات، فيجوز له أن ينبب عنه وكهلا لتقديم دفاعه، وهذا مع عدم الأخلال بما المحكمة من الحق أن تأمر بحضوره شفصياء. و 9 أو 9 أ الوضع بالنسبة للحصاتة البرامانية :

بالرغم من كل الضمانات المتعلقة ينتفيذ الاحكام تثور مشكلة تحدى بعض الموظفين بالحصانة البرنمانية وهم الذين لا يمكن تقديمهم للمحاكمة الجنائية الا بعد رفع الحصانة عنهم.

ومن هؤلاء الموظفين: الوزراء المنتخبين أو المعينين بمجلس الشعب أو مجلس الشوري.

ويقتضى الأمر رفع الحصانة عنهم لامكان تقديمهم للمحاكمة الجنائية ، ويكون ذلك بإذن من المجلس التشريعي المختص ، عملا بحكم المادة ،٩٩، من النستور ، غير أنه قد حدث في قضية هامة تتعلق وقائعها بالحكم الصادر من محكمة القضاء الادارى في القضية ٢٠٥٦ نسنة ٣٤ قضائية بجلسة ١٩٨٠/٨/١٩ يوقف تتفيذ القرار الادارى الصادر بمنع الاحتقال بنكرى االزعيم مصطفى النحاس، فأقام المحكوم له الدعوى رقم ١٥٧١ لسنة ١٩٨١ في ١٩٨١/٢/٢٨ أمام محكمة جنح عابدين ضد رئيس الوزراء ووزير الداخلية، ومدير أمن القاهرة وآخرين بطلب توقيع العقوبة المنصوص عليها في المادة ١٢٣، عقوبات، والتعويض المؤقت وقد حكم بإدانة المسئولين مع استمرار ايقاف الدعوي بالنسبة لوزير الداخلية لأن الانن لم يكن قد صدر بعد، وفي ١٩٨٣/١/٢٩ طلب وزير العدل من رئيس مجلس الشعب رفع الحصائة عن الوزير الذي كان قد اقيل من منصبه ، إلا أنه استمر عضوا بالمجلس طبقا للمادة ٢١٧٠، من اللاحة الداخلية لمجلس الشعب(١) وبعد ذلك صدر قرار لجنة الشنون التشريعية بالمجلس في ١٩٨٣/١/٤ برفض طلب رفع الحصانة عنه وأسست اللجنة قرارها بأن المحكمة أخطأت، لأنه كان من الاجدر بها أن ترفض الدعوى أسوة بما اتبعته مع رئيس الوزراء، ولخضوع الوزراء جميعهم لقاتون خاص بمحاكماتهم ، ومن هنا يتضح كيف يمكن وضع العراقيل والعقبات بطرق ملتوية للحيلولة دون تنفيذ الأحكام لا سيما تلك التي تصدر من محاكم مجلس الدولة وتلزم يعمل شيء أو الامتناع عن عمل شيء.

 <sup>(</sup>١) راجع مقال الدكتور محمد أبو العينين المنشور بمجلة القضاء العدد الأول (ينابير – ابريل)
 ١٩٨١ ص ١١٤ - ١١٤٩ في موضوع «الحصانة البرلمانية واجراءات رفعها».

ويضاف الى ما تقدم أن المجلس التشريعي يضع أحيانا عقبات تحول دون تنقيذ بعض الأحكام الصادرة من مجلس الدولة بمناسبة الطعن في انتخاب أو تعيين بعض أعضائه أو في غير ذلك من المناسبات، وفي اعتقادنا أن هذا العمل غير مشروع ومخالف للدستور ومحل بالضمانات التي يقررها القاتون للمواطنين.

ومن الوسائل التي تتبعها المجالس التشريعية للتفلب على ايقاف تتفيذ الأحكام الالتجاء الى حيلة على حيلة تعرف الماتصحيح التشريعي، حيث يلجأ المجلس الى وضع تشريع جديد يصحح به الأوضاع والمراكز القانونية الخاطنة التي تصدر الأحكام بإيقافها.

وأثنا لا نقر هذا التحايل على القانون على سند من أنه : ولو أن المشرع هو الذي ينشىء الجهات القضائية ويحدد اختصاصها إلا أنه ملزم بتنفيذ أحكامها لأن السلطة التشريعية عندما تضع قواعد عامة مجردة فهى الاولى بتطبيقها حرصا على سيادة القانون الذي يجب أن تطبق أحكامه على الحكام والمحكومين سواء احداء

مما يؤسف له حقا أنه حين يطعن في التصرفات المتطقة بالامتناع عن تنفيذ الاحكام فإن الأجهزة القضائية تكون أمام تشريع جديد يصحح الأوضاع الخاطئة والتي صدرت في ظل تشريع سابق بمقولة أنها تصدر الأحكام طبقا لما يقضى به التشريع القائم الذي تصدر الاحكام في ظله .

وجدير بالاحاطة أن مجلس الدولة الفرنسى قد عالج هذه الأوضاع بفرض قيود على االتصحيحات التشريعية، فلم يقبل قيام الحكومة باصدار أوامر (Ordonnances) لتصحيح قرارات ادارية غير مشروعة.

والأمر معقود على علاج هذا الأمر لما له من انعكاسات سبئة واستهانة بأحكام القضاء لا سيما تلك التي لها حجية الأمر المقضى(١).

### تم بعبد الله وتوفيقه

<sup>(</sup>١) حكم مجلس الدولة الغرنسي في ٢٤ نوفمبر سنة ١٩٦١ في قضية :

<sup>(</sup> Federation nationale des syndicats de police)

<sup>(</sup> مشار الى هذا الحكم بمؤلف الدكتور/ حسنى سعد عبد الواحد متنفيذ الأحكام الادارية - المرجع السابق ص ٤٧٧ ).

وراجع في هذا الشأن مؤلفنا: و موسوعة المحاكمات التأديبية أمام مجلس الدولة مع الحديث
 في الفتاري وصبغ الدعاري التأديبية، س ١٩٨٨ والضفحات ٢٤١ ومن ٢١٧ حتى ٢٢٣٥.

## تسه الله الرحمن الرحيم هذا المرجع

وضع في سنوات طوال متعمقا في المبادىء القانونية ، مركزا على الناحيتين العلمية والتطبيقية التي تغيد رجل الفانون في ممارساته العملية ويشتمل المرجع على ثلاثة كنب وهي :

## الكتاب الأول: القضاء المستعجل:

★ يعرض هذا الكتاب بابا تمهيديا يتناول الموضوع بشكل عام ، ثم يتصدى له تفصيلا من حيث شروط قبول الدعوى ، والاختصاص بنظرها وإجراءات سير الخصومة فيها ، مع شرح عوارضها ، والحكم فيها مع وسائل الطعن القانونية - وكل ذلك في ضوء آراء العقه وأحكام القضاء .

## الكتاب الثاني : قضاء التنفيذ واشكالاته الوقتية والموضوعية :

★ يعرض هذا الكتاب تعريفا بقاضى التنفيذ واختصاصاته حيث أصبح مختصا دون غيره بالفصل في جميع إشكالات التنفيذ الوقتية والموضوعية ، فضلا عن إصدار الفرارات والأوامر ، مع عرض مسهب للسندات التنفيذية ، والتركيز على الأحكام، والأوامر، والمحررات الموثقة، وما يصدره القاضي من أوامر على العرائض ، وأوامر الأداء مع التعمق في شرحها وبيان طرق الطعن فيها .

> الكتاب الثالث : الصيغ القانونية بشأن القضاء المستعجل ، وقضاء التنفيذ واشكالاته:

★ يعرض هذا الكتاب عرضاً مستفيضاً لجميع الصيغ المشار إليها بالموسوعة بطريقة مبتكرة تشمل المبادىء القانونية ، والأحكام الفضائية الني تتصل بكل صيغة على حده - وأغلب هذه الصيغ تتسم بالصبغة العملية المنبثقة عن قضايا باشرها المؤلف بنفسه . المؤلف

يكتور/ خميس السيد إسماعيل والله ولسى التوفيسق ؛

المحامي بالنقض